

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

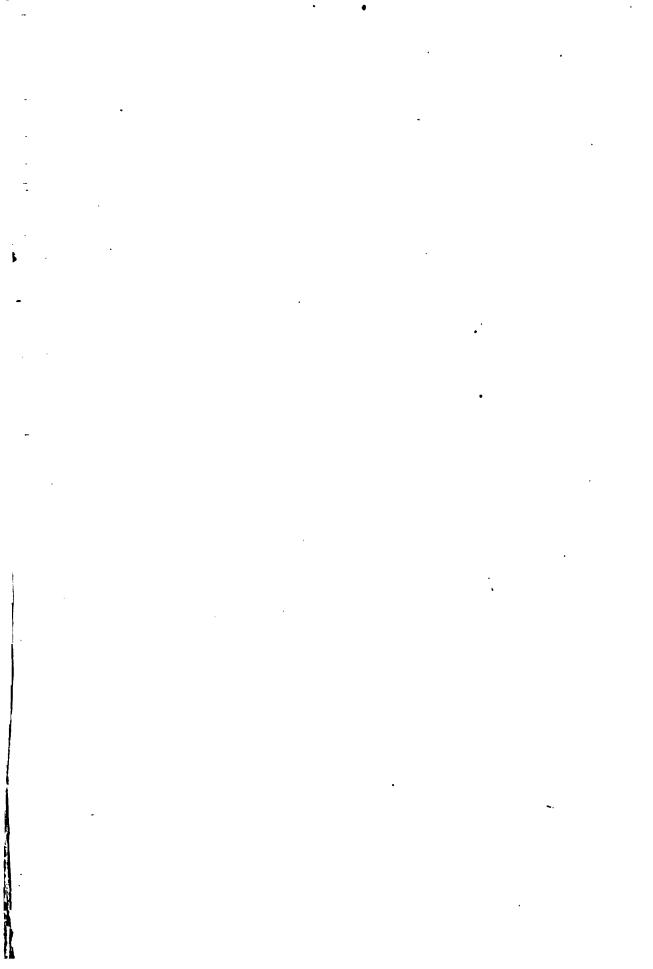
- Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.
 Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отиравляйте автоматические заиросы.

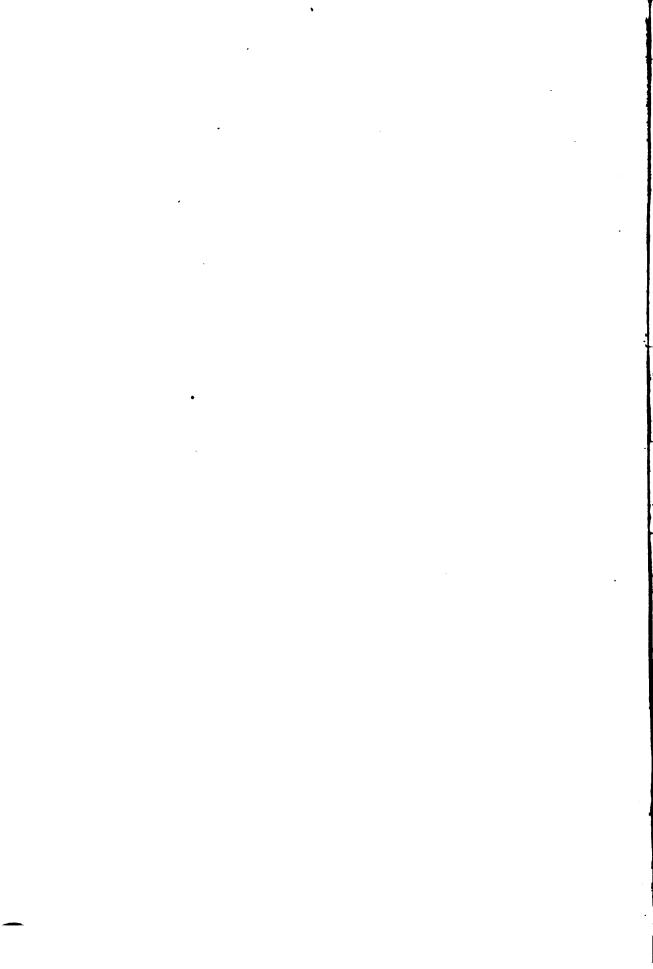
Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

- Не удаляйте атрибуты Google.
 - В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
 - Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/





ияперяторскаго f ITO И ITO OБЩЕСТВЯ

. ·

императорскаго IIO ИI II III OSUSCTBA

ТОЖИ ОСАЖНАДЦАТАЙ.

 $^{ar{c}}$. Is the same of t

P Slaw 624.10

1878. Dec. 2. Summer fund.

Печатано по распоряжению Совета Императорскаго Русскаго Историческаго Общества, подъ наблюдениемъ члена Общества Г. О. Штендиана.

Тому назадъ два года, Императорское Русское Историческое Общество пригласило нашихъ дипломатическихъ чиновниковъ воспользоваться пребываніемъ въ иностранныхъ столицахъ, для извлеченія изъ мъстныхъ государственныхъ и частныхъ архивовъ и сообщенія Обществу документовъ, относящихся къ царствованію Императрицы Екатерины II. Перечисляя эти документы, Общество указало въ особенности на переписку Ея съ иностранными государями и на донесенія дипломатическихъ агентовъ, акредитованныхъ при Ея дворъ.

Получивъ, благодаря предстательству нашего посланника, нынъ посла Е. П. Новикова, разръшение австро-венгерскаго министерства иностранныхъ дълъ на занятія въ вънскомъ архивъ, я вскоръ убъдился, что важнъйшія изъ хранящихся въ немъ писемъ Екатерины къ Маріи-Терезіи и Іосифу ІІ — уже изданы, частью г. фонъ-Арнетомъ і), частью профессоромъ Беромъ, въ сборникъ документовъ, служащемъ дополненіемъ къ его исторіи перваго раздъла Польши з).

¹) Joseph II und Catharina von Russland. Ihr Briefwechsel, herausgegeben von Alfred Ritter von Arneth. Wien, 1869.

²) Die erste Theilung Polens, von Adolf Beer, 3 Bände. Wien, 1873.

Мив оставалось, отложивъ на будущее время розыскание переписки Екатерины съ Леопольдомъ II, переписки, которая если и существуетъ, то, въ слъдствие нъсколько натяпутыхъ отношений с.-петербургскаго кабинета къ правительству этого государя, не можетъ представлять интереса, возбуждаемаго перепискою Екатерины съ его предшественникомъ, — мив оставалось обратиться къ донесениять австрийскихъ дипломатическихъ агентовъ въ С.-Петербургъ въ вънскую государственную канцелярію 1).

При вступленіи Екатерины на престоль, посломъ римскаго императора и королевы венгерской и богемской при нашемъ дворѣ быль одинъ изъ замѣчательнѣйшихъ дипломатовъ XVIII столѣтія—графъ Мерси-Аржанто. Послѣдующая его дѣятельность въ качествѣ австрійскаго представителя при Людовикѣ XVI, въ эпоху революціи, принадлежитъ исторіи. Поэтому не лишне будетъ привести здѣсь нѣкоторыя главныя черты его политической жизни 2).

Флоримундъ-Клавдій, графъ Мерси-Аржанто родился въ 1722 году, въ Люттихъ, въ австрійскихъ Нидерландахъ.

Отецъ его, Карлъ Антонъ графъ Аржанто, генералъ австрійской службы, принялъ имя усыновившаго его фельдмаршала графа Мерси, убитаго подъ Пармою въ 1734 г. Онъ умеръ главновомандующимъ въ Есеггъ, въ Славоніи, въ 1753 г. Мать дипломата была урожденная графиня Рувруа.

Принадлежа по рожденію къ высшей аристократіи австрійскихъ Нидерландовъ, молодой Флоримундъ воспитывался въ Лют-

¹⁾ Донесенія эти за 34 года царствованія Екатерпны составляють 28 обширныхь томовь.

²⁾ Первые годы дипломатической дъятельности графа Мерси мало изслъдованы. Біографическій словарь Вурцбаха не упоминаеть даже о его посольствъ въ С.-Петербургъ и Варшавъ. Помъщенныя здъсь данныя заимствованы частью изъ дълъ въпскаго архива, частью изъ весьма мало извъстной книжки Теодора Жюста: le comte de Mercy-Argenteau, появившейся въ Брюсселъ въ 1863 г.

тихѣ подъ руководствомъ дяди, соборнаго каноника, рано вступилъ на дипломатическое поприще, и въ 1756 году, сопровождая Кауница въ Парижъ, участвовалъ въ заключении знаменитаго австро-французскаго союза, послужившаго поводомъ къ семилътней войнѣ. По вступленіи Кауница въ завѣдываніе иностранными дѣлами, Мерси былъ назначенъ посланникомъ въ Туринъ, въ 1761 г. смѣнилъ графа Эстергази въ качествѣ посла въ С.-Петербургѣ, былъ отправленъ въ Варшаву присутствовать при королевскихъ выборахъ 1764 г., и наконецъ въ 1766 г. занялъ постъ посла при французскомъ дворѣ.

При его посредствѣ былъ заключенъ договоръ о бракѣ дофина, въ послѣдствіи Людовика XVI, съ эрцгерцогинею Маріею Антуанетою, причемъ ему былъ пожалованъ орденъ Золотаго Руна.

Съ 1787 г. онъ начинаетъ обнаруживать дъятельное вившательство во внутреннія дъла Франціи. Онъ убъждаетъ королеву призвать Бріенна къ управленію, и служить посредникомъ между королемъ и Неккеромъ. Когда уже разразилась революція, онъ, чрезъ Ламарка, пытается привлечь Мирабо на сторону двора. Въ 1790 г. его назначаютъ уполномоченнымъ на конгрессъ въ Гагу, и онъ нодписываетъ трактатъ 10-го декабря 1).

Призванный съ января по май 1791 г. исправлять должность полномочнаго министра австрійскихъ Нидерландовъ), Мерси, по замъщеніи своемъ графомъ Метернихомъ, продолжалъ оставаться въ Брюссель, сохраняя званіе посла въ Парижъ, и упо-

¹⁾ Этимъ трактатомъ опредълялись условія возстановленія въ австрійскихъ Нидерландахъ, по усмиренія ихъ, власти Императора. Въ переговорахъ и подписаніи трактата участвовали кромъ Австрів,— Пруссія, Англія и Генеральные Штаты.

²⁾ Должность полномочнаго министра въ австрійскихъ Нидерландахъ учреждена въ 1715 г. Такъ какъ по арраскому трактату 1579 г. губернаторъ этой области долженъ былъ принадлежать къ царствующему дому, то обыкновенно полномочный министръ служилъ намъстникомъ губернатора и пользовался всёми правами, предоставленными этому послъднему, за исключениемъ права созывать капитулъ Золотаго Руна и областныя собранія, назначать на должности, а также права помилованія.

требляя всевозможныя хотя и тщетныя усилія къ снасенію несчастной Маріи Антуанеты. Въ теченіе двухъ лѣтъ, французское вторженіе два раза принудило его покинуть Брюссель и искать убъжища въ Германіи. Наконецъ, назначенный посломъ въ Лондонъ, онъ отнравился туда съ цѣлью возбудить коалицію противъ Франціи, и умеръ тамъ нѣсколько дней по пріѣздѣ, 26 августа 1794 г.

Таковъ былъ человъкъ, одинъ изъ первыхъ, привътствовавшій зарю Екатерининскаго царствованія. Въ донесеніи своемъ, отъ 12-го іюля 1762 г. 1) онъ открыто заявиль объ участіи, принятомъ имъ въ переворотъ, и въ рескриптъ отъ 29-го іюля, Марія Терезія отвъчала ему: «что во всю жизнь она не получала извъстія, которое бы доставило ей большую сердечную радость, чъмъ извъстіе о счастливомъ восшествіи на престолъ Екатерины».

Для полнаго уразумѣнія дипломатической дѣятельности Мерси въ Россіи, мнѣ показалось необходимымъ ознакомиться и съ тѣми изъ его донесеній, которыя были писаны въ послѣдній годъ царствованія Елисаветы, и въ особенности въ шестимѣсячное правленіе ея преемника. Плодомъ этаго изученія было нредлагаемое здѣсь, какъ 'введеніе къ документамъ Екатерининскаго времени, извлеченіе изъ офиціальной переписки графа Мерси-Аржанто съ императрицею Маріею-Терезіею и графомъ Кауницомъ, со дня кончины Елисаветы по 24-ое іюля н. с. 1762 г. ²).

¹⁾ Приводимыя здёсь и далее числа всё новаго стиля.

³) Донесенія графа Мерси въ Вѣну съ 1-го января по 24 іюля 1762 г. состоять наъ 54 № , наъ конхъ 4 адресованы самой императрицѣ, а 50 графу Кауницу; всего 93 № со встии приложеніями. Донесенія эти неравной величны. Тѣ наъ нихъ, которыя отсылались либо съ собственнымъ, либо съ союзнымъ курьерами, особенно пространны и заключаютъ иногда до 20 листовъ убористаго письма. Оня обыкновенно сопровождаются нѣсколькими Post Script'ами, посвященными отдѣльнымъ вопросамъ. Донесенія, отсылавшіяся по почтѣ, очень коротки и почти всегда

Никогда, быть можеть, дипломать не быль поставлень въ болье затруднительное положеніе, чыть Мерси со дня вступленія Петра III на нрестолъ. Еще недавно представитель союзной державы, онъ почувствовалъ себя среди двора внезапно перешедшаго, относительно Австрін, оть самой теплой дружбы въ открытой вражде. Личный взглядь новаго Государя на виешнюю политику, сочувствіе въ Пруссіи и Англіи и закоренвлая ненависть къ Франціи, были ому слишкомъ хорошо извъстны, чтобы оставить въ немъ хотя мальйшую надежду на возобновление русско-австрійскаго союза, тамъ не менъе усилія его были устремлены къ удержанію С.-Петербургскаго кабинета по крайней ивра въ нейтральномъ положения. Всв средства пригодны ему для достижения этой цели. Онъ действуеть на канцлера Воронцова, на приближенныхъ Петра III, въ особенности на голштинскихъ министровъ, то наскою, то угрозами, то стараясь убъдить ихъ въ преимуществахъ ввстрійскаго союза, то льстя ихъ самолюбію, слабостямъ и порокамъ. Но усилія его остаются тщетными. Влагоговія передъ личностью Фридриха II и горя нетеривніемъ начать войну съ Даніею за Шлезвигъ. Петръ III закиючаетъ съ Пруссіею сперва перемиріе, потомъ мирный договоръ и даеть войскамъ своимъ приказаніе присоединиться къ армін короля. Тогда Мерси изміняеть характерь своей деятельности, и ограничивается темь, что зорко следить за ходомъ событій.

Трудно представить себъ болье полную вартину русскаго двора и общества шестидесятыхъ годовъ прошлаго стольтія, чыль то съ которою мы знакомимся въ донесеніяхъ австрійскаго дипломата. Личный характеръ Петра III, отношенія его къ Императриць, къ иностраннымъ посламъ и къ собственнымъ придвор-

шяфрованы. Въ моихъ извлеченіяхъ я тщательно отмѣчалъ шяфрованное письмо, а также, какимъ путемъ отправлялась экспедиція. Донесенія, на которыхъ нѣтъ надписи: «отправлено съ такимъ-то курьеромъ», были посланы по почтѣ.

нымъ, русскимъ и голштинскимъ, очерчены съ величайшею подробностью, и если не всегда безпристрастно, за то необыкновенно живо и наглядно. Тоже можно сказать и про приближенных в новаго Государя, большею частью людей темныхъ, появившихся на свътъ при началь царствованія и вмысты съ Петромы сопіедшихы со сцены. Принцъ Георгъ голштинскій, Глібовъ, Волковъ, Мельгуновъ, Нарышкинъ и др. не оставлены посломъ безъ вниманія и каждому изъ нихъ онъ посвящаетъ по пъскольку строкъ. Продолжая обращать особенную заботливость на внёшнія отношенія Россіи, онъ не упускаеть однако изъ виду внутренней дъятельности ея правительства. . Онъ упоминаеть о большей части реформъ Петра III, грамоть дворянству, отобраніи церковныхъ имуществъ, и посвящаетъ одно изъ самыхъ любопытныхъ своихъ донесеній і) внутреннему состоянію Россіи, перечисляеть ся флоть, изучаеть ея финансы, движеніе народонаселенія и торговую двятельность. Быстро возрастающее неудовольствіе гвардіи и духовенства, возбужденное извёстнымъ предпочтеніемъ, которое Петръ III оказывалъ своимъ голштинскимъ войскамъ и сопровождавшимъ ихъ пасторамъ, не ускользаетъ отъ пытливаго взора дипломата. Онъ прислушивается къ толкамъ, присматривается къ людямъ, и если не предсказываеть переворота, то, такъ сказать, даетъ его предчувствовать.

Существуеть и другая причина, побудившая меня предпослать печатаніе этихъ донесеній Мерси изданію его реляцій за Екатерининское царствованіе.

Какъ ни велико, на первый взглядъ, различіе въ политическихъ системахъ Петра III и его преемницы, нужно однако сознаться, что, въ нѣсколькихъ случаяхъ, она служила лишь продолжателемъ его начинаній. Такъ, напримѣръ, указъ 1767 года объ

¹⁾ См. Р. S. къ донессийо отъ 15-го марта 1762 г.

отобраніи церковных і имущество во казенное завідываніе разрішаеть вопрось, поднятый вотретій місяць правленія Петра III, а жалованная грамота дворянству служить лишь подтвержденіемь правь, дарованных в имо этому сословію едвали не на другой день но восшествій на престоль.

Тоже видимъ и въ области внёшней политики. Не смотря на положительныя увёренія, данныя представителямъ дворовъ, бывшихъ въ союзѣ съ Елисаветою, Екатерина II, не колеблясь, подтвердила миръ, заключенный ея предшественникомъ съ Пруссіею, а едва окончилась семилётняя война, поспёшила подписать съ Фридрихомъ и союзный договоръ, сущность котораго мало разнится отъ трактата 8-го іюня 1762 г., заключеннаго въ Петербургѣ Гольцомъ и Воронцовымъ, но за смертью Петра III не вошедшаго въ силу.

На этомъ союзѣ, чего конечно не ожидалъ Мерси, когда такъ радостно привѣтствовалъ ея воцареніе, Екатерина основала всю свою внѣшнюю политику въ теченіе первыхъ 20 лѣтъ царствованія, и снова возвратилась къ нему послѣ небольшаго промежутка, наполненнаго искреннимъ соглашеніемъ съ Австріею, или вѣрнѣе лично съ Императоромъ Іосифомъ ІІ. Обстоятельства, предшествовавшія заключенію трактата 8-го іюня, не были тайною для Мерси, и историкъ Екатерины извлечеть изъ его донесеній і) любопытныя свѣдѣнія о тогдашнихъ видахъ Россіи и Пруссіи на Польшу, судьба которой была предрѣшена за десять лѣтъ до перваго раздѣла.

Наконецъ, какъ ни мрачны краски, которыми австрійскій дипломать рисуеть русскій дворъ и русское общество въ началів 1762 г., я не счель себя въ правів что либо измінить или сократить въ его отзывахъ о нихъ. Грубость и невіжество, ограниченность и трусость, себялюбіе и продажность, вотъ черты кото-

¹) См. донесеніе 25-го апръля 1762 г.; стр. 280.

рыми Мерси влеймить нашихъ государственныхъ и придворныхъ людей этого времени. Тъмъ знаменательнъе, что достаточно было появленія на престолъ великой женщины, чтобы изъ среды этого самаго общества, вышла цълая плеяда государственныхъ дъятелей, полвоводцовъ, дипломатовъ и писателей, составившихъ славу царствованія.

Въна 6-го (18-го) ноября 1873 г.

С. Татищевъ.

ОГЛАВЛЕНІЕ

восемьнадцатаго тома.

предвеловиестр. чил.
Допоссиія графа Мерен д'Аржанто Ниператрица Марін Торезін и государствонному канцлеру, графу Каунину-Ритбергу, съ 5-го января новаго стиля 1762 года по 24-с іюля нов. ст. 1762 года и порошиска гр. Мерен съ русскимъ министерствомъ.
№ 1. СПетербургь, 5-го января нов. стиля. Графь Мерси гр. Кауннцу. Сообщаеть о бользин Императрици Елисаветы Петровны и ея смерти, о затрудневіяхъ при отправленія курьера; гр. Мерси надъется, что Императорь Петрь III будеть слъдовать въ отношевій Австрій примъру достославной своей бабушки, т. е. сохранять взаниную дружбу
,

- № 10. С.-Петербургъ, 18-го января. Канцлеръ сообщаетъ графу Мерси, что вовий Императоръ уведомиль короля прусскаго о своемь восшествии на престоль черезъ адъютанта, что императоръ желаетъ мира съ Пруссією, во что бы то ни стало. Что онъ, канцаеръ, жалветь объ этомъ; онъ употребить всв усилія, чтобы сохранить прежнюю систему. Канцлеръ совътуетъ графу обратиться къ голштинскимъ минестрамъ, и будетъ домогаться расположить ихъ въ свою пользу. Ихъ качества. Канцлеръ объщаеть внушить своему Государю представленія графа Мерси. Онъ нам'врень воспользоваться принцемъ Георгомъ голштинскимъ, братомъ короля шведскаго, чтобы уговорить Императора не уклоняться отъ прежней системы; Императоръ вызваль названнаго принца въ Петербургъ. Отправленіе адъютанта Гудовича къ Фридриху ІІ. Канцлеръ наменнулъ, что представлялъ Императору, какъ безполезно ожидать чего либо отъ короля прусскаго противъ Даніи. Замічаніе графа Мерси по поводу річи канциера. Онъ полагаеть, что предпріятіе Императора противъ Даніи встр'ятить непреодолимыя трудности. Канцлеръ вспоминаетъ, относительно приведенія въ порядокъ вопроса о субсидіяхъ. Изв'ястіе о разговор'я Императора съ его дов'яренными лицами, относительно войны съ Пруссіей. Императоръ назначаетъ первое засъданіе членовъ конференціи. Французскій министръ получаеть черезъ курьера трактать, закаюченый съ Испаніей и изв'ящаеть объ этомъ графа Мерси. Съ этимъ же курьеромъ испанскій посланникъ получаеть письмо отъ Гримальди, въ которомъ предлагается сговориться съ французскимъ посланникомъ, насчетъ сообщенія Россіи упомянутаго трактата. Баронъ де-Бретёль намёренъ дать русскому двору простое увёдомленіе о трактать. Канцлерь съ благодарностью принимаеть то, что сообщаеть ему графъ Мерси объ этомъ трактатъ. Представляетъ у канцлера свои соображенія

¹⁾ Помянутое донесеніе гр. Мерси д'Аржанто напечатано недавно професс. Арнольдомъ Шеферомъ въ Historische Zeitschrift herausg. von Heinrich Sybel. 1876 г. IV. тетр. стр. 420—481.

относительно раздала завоеваній, сдаланних у Пруссін. Сообщаеть о денежнихь
разсчетахъ съ гр. Чернишевимъ. Канилеръ не совътуетъ графу Мерси домогаться
аудіенцін у новаго Императора, нока онъ самъ не подготовить послёдняго къ ней.
Онасается присмян въ Императору довфреннаго инца отъ Фридриха II. Императоръ
мочеть собрать 20 тисячь человёкь изъ румянцовской армін и отправить ихъ подъ его
начальствомъ въ Гомптинію. Графъ Мерси полагаеть, что отъ новаго монарка ни-
когда нельзя ожидать чего либо полезнаго, равно, что ему не могуть быть препо-
даны нолезные советы оть близкихь из нему лиць. Говорить о слабости характера
ванциера. Гр. Мерси жалуется на затруднительное свое положение, относительно ве-
денія діль въ Россін. Характеристика новаго Императора

- № 13. С.-Петербургъ, 18-го января. Можно догадиваться, что герцогъ курляндскій Биронъ будеть призванъ въ Петербургъ изъ маста его ссилки. Накоторме предмолагаютъ, что генералъ Минихъ также будеть возвращенъ изъ ссилки. Это такъ болье варно, что смиъ его получилъ уже позволеніе прибить въ Петербургъ. 63

- № 18. С.-Петербургъ, 29-го января. Отиравлено въ Ригу нѣсколько фурьеровъ встрѣчать принца Георга. Прибытіе фельдиаршала Бутурлина въ Петербургъ. 69
- **№ 19.** С.-Нетербургъ 1-го февраля. Изв'ястіе о бол'язни и выздоровленіи канплера. Гр. Мерси жалуется на затруднительность своего положения. Сътуеть на чрезифримо осторожность и боязаивость русскихъ чиновниковъ. Отъ Одсуфьева и Волкова нельзя ожидать ничего существеннаго. До выздоровленія канціера конференція не состоится. Отъйздъ Гудовича въ вородю прусскому. Достовирно, что Императоръ сділаль предложеніе Англін и Пруссін. Дійствія англійскаго министра Кейта — первая побудительная причина нам'вреній и м'вропріятій Петра III. Гр. Мерси опасается вітроложнаго отступленія Россіи отъ союза съ Австріей. Характеристика новаго Государя. Петръ III отвывается съ энтузіазномъ о королі прусскомъ, и безграничное его пристрастіе въ королю обнаруживается ясно и открыто. Весьма склоненъ въ Англін. Крайне нерасположень въ Францін. Приказываеть следить за каждынь шагомъ барона де-Бретёля. Противъ гр. Мерси онъ менъе враждебенъ Гр. Мерси наитренъ представить Нетру III всв соображенія, вытекающія изъ критическаго положенія діль. Несомнівается въ отложенія Императора отъ союза съ Австріей, но вивств съ твиъ убъжденъ, что онъ не пристанетъ къ врагамъ Австріи. Для Австріи небезонасно, если бы Данія рішняась обратиться за помощію къ ней противъ Россім. М'вропріятія Петра III по внутреннимъ д'яламъ. Гр. Мерси хвадить эти новыя

№ 21. С.-Петербургь, 1-го февраля. Графъ Мерси гр. Кауницу. Сообщаеть, что ему предписано представлять Императриць однажды въ конць каждаго года докладъ о состоянін Россін; а канцлеру время оть времени. Жалуется, что въ Россін трудные собирать свыдыл о внутреннемъ состоянін страны, чымъ гдь бы то ни было; потому что мыста въ коллегіяхъ при Императриць Елисаветь Петровив замыщены были русскими преимущественно; даже календарь, издаваемий Академією Наукъ, запрещень быль, изъ за малыхъ статистическихъ свыдыній. Вообще, въ свыдыніяхъ, получаемыхъ оть служащихъ, о доходахъ, армін и т. д. замычается разногласіе. Поэтому, Мерси не можеть точно опредылть, напр. численность военныхъ силь....... 92

№ 23. С.-Петербургъ, 1-го февраля. Императоръ торжественно отправляется въ собраніе сената и объявляетъ указомъ, что дворянству россійскому даруются свобода и права на тъхъ же основаніяхъ, какъ дворянству лифландскому. Мерси хвалитъ это и другія мудрыя распоряженія Императора, напр.—за уменьшеніе на половину прежней пошлины на соль, за облегченіе на 10% таможенныхъ пошлинъ... 94

№ 25. С.-Петербургъ, 9 февраля. Императоръ ужинаетъ у фельдмаршала вн. Трубецкаго. Заботится о приведеніи внутреннихъ государственныхъ дѣлъ въ лучшее состояніе. Общія союзническія дѣла все болѣе и болѣе ухудшаются. Рѣшеніе Императора зависить отъ возвращенія посланнаго въ Англію курьера. По причинѣ из-

№ 28. С.- Петербургъ ¹), февраль. Гр. Мерси сообщаетъ, что ему вручена денеша графа Каунида отъ 26-го января. Доносить объ ухудшенін состоянія діль австрійскихъ и височайшихъ союзниковъ вообще. По приказанію канціера, секретарь его Бакунивъ нославъ къ гр. Мерси для объясненія по дъламъ. Подробний разговорь ихъ о тенерешнемъ состоянін дёль. Въ конців концовъ находить, что всів заявленія Бакунина не завлючають въ себъ ничего положительнаго. Возраженія гр. Мерси на заявденія Бакунина. Два дня спустя, гр. Мерси ниветь не менёе важный разговорь, но столько же безполезний, какъ съ Бакуниния, съ голшт. т. сов. Вольфомъ. Безполезность этого разговора. Наконецъ, Мерси просить Вольфа дать отчетъ Государю о содержанія разговора, и выводить изъ всёхъ вышеномянутихъ разговоровъ, что Императоръ не хочеть формально объясниться до полученія отв'ёта оть англійскаго двора, и желасть держать своихъ союзниковъ въ неизвъстности до тъхъ поръ, пока соглашение Императора съ нашими врагами, по мъръ англо-прусскаго потворства, не нозводитъ ему дать болве или менве открытый ходъ своимъ скрытнымъ намвреніямъ. Гр. Мерси приводить по нунктамъ рядъ событій, необходимыхъ для выясненія истинныхъ нам'вреній и политиви Императора относительно Австріи и союзныхъ дворовъ. Ужинъ у гр. Переметева, во время котораго Императоръ разразился сильными нападками противъ австрійскаго двора, войска и на то, будто бы въ посл'яднихъ войнахъ австрійцы жертвовали русскими войсками. Нападви его на герцога курляндскаго. Мижніе гр. Мерси о внутренних распоряжениях и о правахъ, дарованных русскому дворянству. Свъдвнія о денежнихъ сбереженіяхъ Императрицы Елисаветы Петровны. Проэкть поночь недостатку въ деньгахъ. Инператоръ желаеть уничтожить конференцію министровъ и довольствоваться личнымъ довладомъ отдельныхъ министровъ. Волковъ и Олсуфьевъ. Лячвыя качества Императора. Отношение къ мужу своему Императрицы Екатерины. Она ведетъ переписку съ гр. Понятовскимъ. Мерси жалуется на невозможность нолучать точных свёдёнія въ дёлахъ внёшней политики и внутреннихъ мёро-

¹⁾ Въроятно, отъ 15-го февраля. Сравни стр. 131.

- **№ 35.** С.-Петербургъ, 26-го февраля. Отвётъ на 4 пункта секретнаго письма гр. Кауница, которые васаются Россіи. Гр. Мерси издагаеть свои соображенія, служащія для полнаго уразумівнія связи русских діль по 4 пунктамь. Гр. Мерси говорить, что голштинскія діла составляють главнійшую ціль русскаго Императора. Нивость и робость русскаго министерства. Голштинскіе же министры не уразум'ям настоящаго смысла дель. Далее, что русское министерство, конечно, совнаеть истинные интересы своего государства, но не имбеть мужества съ твердостью представить нъъ государю. Кром' того собственное своекорыстие удерживаеть его отъ такого шага, потому что оно получило уже отъ Англін большіе подарки и ожидаеть впредь таковыхъ, а русскій народъ расположень въ англійской націн, всл'ядствіе выгодъ, доставляемых ему давно ведущеюся здёсь англійскою торговлею. Гр. Мерси разсуживеть объ отношенияхь Англін въ Пруссін и о совокупности европейскихъ діль вообще, и чего долженъ держаться Императоръ Петръ III. Мерси указываеть, какіе русскіе и годштинскіе министры пользуются особеннымъ дов'яріемъ и милостію Императора. Глівова можно было бы расположнть въ пользу Австрін деньгами, но хотя онъ имъетъ наибольшее довъріе у своего государя, онъ все же не будетъ въ силахъ отвлечь последняго отъ его политической системы и привязанности его къ королю прусскому. Отменяеть конференцію и желаеть установить доклады односторонніе отдельныхъ менестровъ по образцу прусскому, какъ полагалъ Императоръ. Вообще все демежныя потраты здёсь будуть безполезны. Императрица безь малёйшаго вліянія на різшенія Императора; характеристика ся. Полагасть, что со стороны Австрін сю недьзя пренебречь. Упоминаеть о субсидіяхь со стороны Австрін Императору въ бытность его велекнит вняземъ, и увърдетъ, что онъ нелъ въ то время тайные переговоры съ королемъ пруссвимъ. Императрица велёла передать гр. Мерси, какъ сильно она тронута высочайшею милостью, оказанною ея брату. Сообщенія его голштенскимъ министрамъ о любевскомъ коадъюторъ произведи на нихъ мало впечатлівнія. Нам'яренія Императора не сообразны съ правилами здравой политики. Пристрастіе Императора въ воролю прусскому сильніве, нежели его расположеніе въ Англін. гр. Мерси предвидить полное отпаденіе оть союза и посифшное перемиріе

съ врагами, такъ что даже желаніе сохранить завоеванія, сділанныя русскимь оружісять въ Пруссін, не удержеть его оть того. Соображенія о шлезвигскомъ вопрост. Переговоръ гр. Мерси съ канцлеромъ. Канцлеръ увъряетъ, что дълатъ государво убълительнъйшія представленія, но напрасно. Канцлеръ не сознается, что отправлень курьерь въ Англію. Канцлерь повёрнать гр. Мерси, что Гудовичь, посланный въ Цербсть, отправняся въ воролю прусскому въ Бреславль. Канцлеръ утверждаеть, что Государь нивогда не соединится съ Пруссією, и что онъ, канцлеръ, нивогда не будеть орудіемъ такого поступка. Императоръ, по словамъ канцлера, думаетъ только о Голштинін и ожидаеть на счеть ся отвітовь изь Лондона и Берлина. Канплерь уваряеть, что рашится сложить съ себя свое званіе, если Императорь отпадеть оть своихъ прежнихъ союзниковъ. Представления министра Кейта Императору на счетъ шлезвитскихъ предпріятій его. Приказанія Императора своему министру гр. Остерману въ Стокгольме. Похвальная ревность французскаго министра въ подьзу Австрін и общаго союзническаго дела; гр. Мерси предостерегаетъ барона де-Бретели, чтобы онъ не проговорился о союзъ съ Даніею. Докладываеть о дальнъйшихъ учрежленіяхъ Императора по внутреннимъ діламъ. Упоминаеть объ отміненіи тайной канпелярін,—о закон'в противъ роскоми въ плать'в. Петръ ПІ празднуеть торжественно день своего рожденія; вывазиваеть при этомь случай непріязненность къ своимъ союзникамъ; пожадования и производства по этому случаю. Гр. Мерси ведетъ переговоры на дому у канцлера, по случаю нездоровья послёдняго, при чемъ ебъявляеть непремънную волю своего Государя заключить миръ и передаетъ ему, французскому и мведскому министрамъ декларацію о томъ. Возраженія гр. Мерси по поводу этой декдараців. Испрашиваєть, какія инструкців даны русскимь министрамь, назначеннымъ на аугобургскій мирный конгресъ. Канціеръ отговаривается, что ничего не имъеть съ своей стороны прибавить въ переданной декларацін. Предлагаеть, наконецъ, канціеру вопросъ, заключить ли Императоръ частний миръ, нарушая тъмъ союзъ сь Австріей, и откажется не онь оть всёхь выгодь, доставленныхъ последнею войною, и, наконецъ, соединится ли онъ съ врагами Австріи. Отвісты канцлера на это. Наконецъ, высказываетъ еще разъ свое мейніе о подученной декларацін. Канциеръ увъряетъ, что теперь еще Императоръ не сдълается нашимъ врагомъ, но

№237. С.-Петербургъ, 26-го февраля. Декларація, которую канцлеръ доставиль гр. Мерси, шведскому, французскому министрамъ и саксонскому резиденту; изъ нея

Для лучшаго пониманія этой депеши гр. Мерси, сравни П. Щебальскаго. Политическая система Петра III. Москва 1870 г. стр. 127. и слёд.

- № 38. С.-Петербургъ, 26-го февраля. Рѣчъ гр. Мерси д-Аржанто, обращенная къ Императору всея Россіи, при врученіи новихъ кредитивнихъ своихъ грамотъ. (приложеніе къ реляціи гр. Мерси Императрицѣ отъ 26-го февраля 1762 г.) . . 185

- № 43. С.-Петербургъ, 5-го марта. 20 пунктовъ, которые добрый другъ подъвеннайшею тайною открылъ Эйхенфельду. Они касаются порядковъ предшествовавшаго царствованія, нам'вреній Государя, его странныхъ поступковъ и т. д.; касаются Императрицы, ея печальнаго состоянія; касаются сдабаго канцлера, потомъ Глебова, Волкова; сообщаетъ, что между рядовыми сильное броженіе. Общій выводъ добраго друга на основаніи всёхъ б'ёдствій, постигшихъ это государство съ воцаренія Петра III.

¹⁾ Гавбовъ?, ср. стр. 199, пунктъ 5.

- № 45. С.-Петербургъ, 9-го марта. Вопросъ объ аудіенція. Когда Императоръ узнавъ отъ генерала Чернышева, что для усиленія австрійской армін ділается больной наборъ, то спільно разгорячняся и выразняся такъ: онъ смотрить на эти приготовленія Австрій, какъ на враждебныя міры и потому отложить и съ своей стороны всявую снисходительность. Наборъ для голштинской службы также какъ и другія приготовленія къ войнів производятся очень ревностно; заботятся и о морскихъ снлахъ. Безумний датскій министръ, по миїнію гр. Каувица, какъ будто заснуль и не представляєть своему двору опасность, грозищую ему отъ Россіи. Молодой графъ Брюль своро прибудетъ. Государь не хочеть дать аудіенціи генералу Ламеналю, присландому отъ герцога курляндскаго. Государь кочеть отнять у духовечства поміютья и крімостимъ и дать ему въ замінь годовое жалованье. Опасность, грозищая Петру III-му оть этого распоряженія. Прибитіе врусскаго генераль-адъютанта фонъ-Гольца.
- **№ 46.** С.-Петербургъ, 15-го марта. Гр. Мерси сообщаетъ, что Государъ ръшился идти по разъ избранному имъ ложному пути. Разсчитываетъ на англійскія субсидін. Англійскій министръ Кейть представляеть Императору союзь Австріи съ домомъ Бурбонскимъ крайне онаснымъ для всей Европы; но при чемъ враги Австріи должни согласоваться съ нам'яреніями Петра III относительно Шлезвига, но Англія и Пруссія невавъ не могуть ескренно сод'айствовать этому предпріятію русскаго Государя. Недавно бывшій адёсь молодой графъ Ворондовъ говориль съ Государемъ, который кодробно разсираниваль его о нашемь дворе и Воронцовь отвёчаль въ весьма пріязненникь для австрійскаго двора выраженіяхь. Однакожь не отважнеается продолжать говорить въ томъ же дух'я; почему значение его отца, и сестры, ежедневно уменьшается, всявдствіе ссоры Инператора дь его сестрой. Слухи о подстревательствъ королемъ прусскимъ норты и хана татарскаго противъ Россіи. Вопросъ объ австрійскихъ субсидіяхъ, и дружественное поведеніе французскаго посла съ гр. Мерси. Канцлеръ утверждаетъ, въ разговоръ съ гр. Мерси, что ничего не знастъ о донесенін прусскаго генерала Гольца. Канцлеръ намежаеть, что его Государь исключетельно занять шлезвитскимъ предпріятісмъ, и что его предложенія Англія и Пруссін легко могуть поставить эти дворы въ сильное затрудненіе. Далве канплеръ увъряеть, что Государь ему отвътняъ: его декларація говорить довольно ясно, что онь желаеть мира. Остальныя державы пусть сами стараются, вакъ достигнуть его. Канцлерь утверждаеть, что слукь о предоставленія русскаго корвуса Англін вротивъ Францін въ Ганноверскихъ земляхъ не ниветъ никакого основанія. Предложенія Государя Англін и Пруссіи относительно шлеевигскаго предпріятія. Англійскій министръ отсовътываеть затъвать это дъдо въ настоящее время. Принцъ Георгъ отсов'ятываеть его совершенно. Король прусскій оказывается уступчивісе на этоть счеть, напр. на требуемую уступку г. Штетина. Говорять, будто русскому министру въ Коленгагент г. Корфу посланъ съ курьеромъ приказъ объявить датскому двору, что Государь желасть Шлезвига и требуеть на это объясненія ¹). Датскій министръ нићаъ съ авглійскимъ пространный разговоръ и всабдъ за тёмъ отправиль въ Ко-

¹⁾ Смотри о плезвитъ-голштинскомъ вопросъ Grev v. der Osteus Gesandtskaber, въ Hist. Tidskr. t. IV, 507 etc. Копентагенъ и Correspondence entre Bernstorf и Choiseul. Копентагенъ 1871'г. стр. 26, 27, 41—43.

- № 52. С.-Петербургъ, 30-го марта. Русское министерство находится въ замѣшательствъ по поводу Государевыхъ намъреній, относительно Шлезвига. Канцлеръ
 отвровенно сознается, что извъстія изъ Ерыма и Турціи ихъ не мало безновоятъ
 и слукъ будто Данія съ Портой заключила оборонительный союзъ. Въ разговоръ съ
 канцлеромъ гр. Мерси старается положительно высказаться на счетъ моснъщнаго
 отозванія корпуса Чернышева. Отвъчаетъ канцлеру о дъйствіяхъ своихъ относительно
 барона де-Бретеля. Гр. Мерси не получилъ еще аудіенція у Государя, вслъдствіе отказа сдълать первый визитъ принцу Георгу. Государь исключительно носитъ прусскій
 орденъ Чернаго Орла. По поводу аккредитованія, назначеннаго въ Регенсбургъ,
 резидента Симолина къ имперскому главному коммисару, ки. Таксису. Графъ Кейзерлингъ вызванъ въ Петербургъ, въроятно, изъ за курляндскихъ дълъ. Государь
 желаетъ возстановить пришедшія въ унадокъ морскія силы; но это врядъ ли воз-

можно. Шведскій, датскій и англійскій министры передали Государю на аудіенція свои върнтельных граматы; точно также присланний отъ герцога курляндскаго да-Шеналь, а потомъ и курляндскіе депутаты. Канцлеръ выражаеть свое изумленіе по поводу имившией политической системы. Извёстный добрый другь открываеть графу, что постановлено на конференціи, происходившей передъ отъвздомъ генерала Румянцева, на которую быль приглашенъ и прусскій генераль Гольць: Румянцову привезти войска въ хорошее состояніе и наблюдать за датскими движеніями. Далее добрый другь сообщаеть, что саксонскій дворь склонень къ частному миру съ Пруссіей и приводить основанія. Онъ же представляеть, что русская Императрица желаеть, чтобъ австрійскій дворь вступиль въ прежнюю систему съ Англіей, но въ англійскому министру Кейту она лично не расположена, и что последнему она приписываеть восторженность своего супруга къ королю прусскому. Отвёть Императрицы на письмо короля прусскаго. Прибитіе гр. трухсеса отъ королевства шрусскаго съ правно ноздравнть Императора съ восшествіемъ на престоль............ 264

- № 53. С.-Петербургъ, 6-го апръля. Канцлеръ сообщить графу Мерси статью перемиріа, заключеннаго съ Пруссією и въ тоже время заявить, что его Государь ни въ чему не обязался этою конвенцією. На это графъ Мерси спросить канцлера: не наибренъ ди Царь соединить русскія войска съ прусскими противъ Австрійскихъ. Канцлеръ утверждаетъ, что онъ вадавать этотъ вопросъ царю, но не получилъ отвъта. Равнодушіе, которое князь Кауницъ выказаль графу Чернышеву относительно русской деклараціи возбуждаеть въ Петербургъ нѣкоторое опасеніе. Прежній герцогь курдяндскій прибыдъ сюда и ему возвращенъ орденъ св. Андрея. Упоминаетъ о ликвидаціи уплаченныхъ Россіи конвенціонныхъ денегъ. Въ заключеніе разтоворъ гр. Мерси съ канцлеромъ кончается обыкновенными жалобами на несчастное свое моложеніе. Императоръ не совсёмъ доволенъ донесеніемъ кн. Голицына о впечатлівній, произведенномъ русскою декларацією на Австрію, и болѣе доволенъ донесеніями гр. Чернышева.

- **№ 56.** С.-Петербургъ, 20-го апръля. Гр. Мерси дълаетъ первый визитъ принцу Георгу; ожидаетъ дозволенія представить Государю свои вредитныя грамоты... 274

🌺 57. С.-Петербургъ, 25-го апръля. Гр. Мерси графу Кауницу. Находитъ безнолезнымъ дальнъйшее пребываніе австрійскаго посла при русскомъ дворъ. Куча немріятныхь медочей, встрічаємыхь имь при отправденій своего поста, напр. иностранные министры за пиршествами у Государя должны пить за здоровье прусскаго короля. Разговоръ гр. Мерси съ канцлеромъ. Нашелъ его слабимъ послѣ нослѣдней болъзни. Императоръ довојенъ первымъ визитомъ гр. Мерси у прицца. Георга и декларацією по этому новоду отъ австрійскаго двора; но желательно, чтобы нашелся способъ для завлюченія общаго мира, нбо только этимъ способомъ можно избітнуть столь опаснаго разрыва между обонми императорскими дворами. Возраженія гр. Мерси по этому случаю. Гр. Шверниъ привезъ проэктъ мира отъ короди прусскаго. Канцлеръ довърнаъ ему, что сдълано было предложеніе присоединить въ прусской армін отрядь русской легкой кавалерін, чему онь, канплерь, всёми м'эрами воспротивнися. Вопросъ гр. Мерси къ канцлеру о вліяніи г. Кейта. Отвъть канцлера и соображенія Мерси по этому случаю. Возвращается еще разъ къ вопросу о прусскомъ проэктё мира. Гр. Мерси полагаеть, что существуеть предложеніе, въ сплу котораго воролю прусскому будеть объщена польская Пруссія, а Россіи часть польской украйны. Къ иностраннымъ союзникамъ, министрамъ соблюдается поливищая скрытность со стороны Императора. Рашеніе Швецін заключить отдальный миръ съ Пруссіей. Политика Англіи, Франціи и ся посл'ядствія для Австріи. Переговоры гр. Мерси съ барономъ де-Бретелемъ по этому поводу. По мићнію гр. Мерси молодой гр. Брюль затіваеть интриги при русскомъ дворів, но встрівчаеть не милостивый пріемъ 285

№ 58. С.-Петербургъ, 25-го апръля. Извъстный австрійскому канцлеру добрый другь отврыль Эйхенфельду, что во 1-хь, въ коллегию иностранныхъ дёль доставленъ указъ, въ которомъ приведены причины, изъ за которыхъ Царь заключилъ миръ съ королемъ прусскимъ, во 2-хъ, Царь хочеть отнять Шлезвигъ; въ 3-хъ, русскій посоль получиль приказь объявить австрійскому двору, что осли послёдній не заключить мира съ Пруссією, то Царь пошлеть на помощь королю 40 тысячь человінь; въ 4-хъ, съ Францією также поговорять о мирів. Въ 5-хъ, русскій посланених продолжасть выставлять на видъ въ скоихъ донессиіяхъ почти союзный тонъ англійскаго министерства въ отношении Австрии. Въ 6-хъ, Волковъ полезуется полемиъ довъріемъ Царя, который потому почти не говорить съ канцаеромъ. Въ 7-хъ, Царь совнаеть знаніе и ум'янье вести діла за добрымь другомь, но не дов'ярлеть ему по причинъ его расположенія въ Австріи. Царь даль отставку 20-ти генераламъ, нотому что они слишкомъ отличились въ последней войне съ Пруссіею; въ 8-хъ, некоторыя подробности о шлезвитской экспедиціи. Финансовыя м'ёры Императора для новой войны съ Даніею. Царь велить чеканить монету. Англія не дасть субсидін, а Пруссія не можетъ. Огромное недовольство всего народа, особенно же среди гвардейцевъ. Недовольство военныхъ. Кредитъ англійскаго министра падаетъ. Мельгуновъ желаетъ быть министромъ въ Берлинъ 289

№ 59. Гр. Мерси Императрицѣ. С.-Петербургъ, 25-го апрѣля. Гр. Мерси сознается въ совершенномъ безсиліи и безплодіи стараній его служебнаго рвенія, будучи посломъ въ Россіи. Общія политическія соображенія его относительно союза Австріи съ Россією, подтвержденныя историческими фактами и разсужденіями о карактерѣ русскаго народа и государственной системы Россіи. Находитъ, что союзъ при нынѣшнемъ государѣ, при его безпредѣльной преданности королю прусскому, не выгоденъ для Австріи, ибо при самыхъ благопріятныхъ обстоятельствахъ, при искреннемъ расположеніи покойной Императрицы и ея мпнистерства къ общему союзничеству дѣлу, русское содѣйствіе никогда не приносило Австріи той пользы, которую она въ правѣ была ожидать отъ Россіи. Гр. Мерси находитъ безполезнымъ

и вреднимъ дальнейшее пребивание австрийского посла въ России и советуеть заменить его министромъ 2-го или 3-го ранга, а еще лучше просто военнымъ агентомъ. Докладываеть о своей аудіенцін у принца Георга голитинскаго. Императорь ирисутствуеть при этой аудісиціи, и его поведеніе при этомъ случав. Аудісиція гр. Мерси у Паря, Слова, сказанныя имъ; Царь отвъчаеть ему отривисто и ему осталась річь мало нонятной. Участвуєть, во время вечерняго прісма, въ азартной игръ, но за тъмъ Царь не приглашаеть вь ужину им его, ни шведскаго министра. Мерси представляеть своему двору соображенія, не выгодиве ли направить Индератора на какое либо другое діло вмісто шлезвигскаго предпріятіл, ибо счастливий нсходъ русскаго предпріятія противъ Данін существенно противуржанть государственнымъ интересамъ Австрін. Русское министерство все еще не высказывается ясно относительно истиниаго смысла русской деклараціи. Его соображенія по этому поводу. Значеніе Кейта уменьшается, прусское же вліяніе съ наждимъ днемъ успливается. Строго будеть сообразоваться съ нредписаніемъ Инператрици, которая намфрена съ великодушнимъ хладнокровіемъ смотріть на дійствія русскаго Государя. Докладываеть своему двору объ окончательной инквидація и расчетахь по

№ 60. С.-Петербургъ, 3-го мая. По приглашению гр. Мерси, отправляется ко двору на собраніе, милостиво принять и приглашень принять участіе въ концерть, гдъ Инператоръ самъ, обикновенно, нграстъ на скрипкъ. Оставленъ уживать, передаеть о разговорахъ Императора во время ужина съ гр. Швериномъ. Затимъ Императорь обращается съ разговоромъ и къ гр. Мерси о военно-планиясь и наконедъ просить графа Мерси походатайствовать объ освобожденія прусскаго генерала Фуке. Инператорь думаеть, что прусскіе офицеры содержатся въ Австріи очень сурово, Калилеръ открываеть графу Мерси о согласіи Россіи и Пруссіи завлючить инрима трактать и ратификовать его въ теченія 6 неділь. Канцлерь говорить, что францувскому посланнику заявять словесно, что если онь не сдилаеть перваго визита принку Георгу годинтискому, то не получить аудіонціи. Французскій посоль вторично подучигь приказь оть своего цвора воздержаться оть перваго визита из принцу Георгу. Непанскому послу приказано следовать примеру французскаго. Аудіонція графа Мерси у Императрици. Рачь его на французскомъ языка. Отвать Инператрици. Испрашиваеть себъ аудіонцію у Великаго Князя. Паничь объявляеть сму, что онь можеть

№ 61. С.-Петербургъ. Вёроятно отъ 12-го ная нов. ст. (ср. денему Ж 64). Гр. Мерси передаеть канцлеру письменный отвёть инператрики Маріи-Терезів на русскую декларацію отъ 12-го февраля. Приводить ему словесныя, относяміяся сюда соображенія, сводящіяся въ тому, что онъ видить молное отнаденіе Россія оть союза. Канцяерь хвалять унфренность и деликатность отвёта на декларанію, въ особенности въ сравнения съ отвътомъ Франции. Гр. Мерси защищаеть французский отвъть и заключаеть, что онъ не можеть видеть сильнаго желанія мира у Императора, такъ какъ онъ затъваетъ новую войну противъ Даніи. Возражаеть на то положеніе декларацін, чтобы во прим'тру Императора и Австрія отказалась бы оть всехъ выгодъ, ожидаемых оть войны, въ особенности въ отношении Силезии, въ противномъ случать Россія потеряеть весь предить свой между европейскими державами, заключая несправедивый и вредный для нея самой миръ. Канцлеръ, оскорбленный этимъ, возражаеть, что много способствоваль послёдней войне и ускориль ее изъ личнихъ разсчетовъ бывшій канцлеръ Бестужевъ. Мерси указываетьна то, что необходимо поскорће вызвать въ Россію обратно русскія войска изъ Пруссіи, чтоби ве удалось королю прусскому такъ дегко вовлечь Государя въ дальнаймия выгодныя для одной только Пруссія вредпріятія. Графъ Воронцовъ, объявляеть графу Мерси,

что 5-го мая заключень и подписань мирный трактать съ Пруссіею, и что атоть трактать не заключаеть въ себъ ничего враждебнаго относительно другой какой либо державы. Канцлеръ открываеть графу Мерси, что прибыль отвёть вытельно вородя о прододжении дружбы и о конгресст по плезвигь-голитинскимъ споримиъ дъламъ; но Государь еще до сихъ поръ не на что не ръшился. Обрашается въ графу Мерси съ неожиданнымъ для него вопросомъ о мирныхъ переговорахъ между Францією и Англією. Графъ Мерси отвітаеть, что ему ничего немавъстно по этому вопросу. Тогда графъ Воронцовъ сообщаеть ему нъкоторыя попробности о переговорахъ между Англіею и Франціею. Императоръ празднуеть съ необыкновенною торжественностию заключенный съ Пруссіей миръ. Пиршество и тосты по этому поводу. Безпрерывныя рычи Государя по этому поводу, которыя гр. Мерси своему двору передавать не осменивается. Разговоръ гр. Мерси съ канциеромъ по новоду этихъ оскорбительныхъ рвчей Государя для союзниковъ. На это данилеръ отвъчаетъ, что, будучи безъ вліянія на рёшенія Императора, онъ не въ силакъ далве занимать свой пость и желаеть провести остатокъ дней своихъ въ Тосванскомъ великомъ герцогствъ. Прітудь гр. Чернышева и слухи о новыхъ военныхъ планахъ Государя. Канцлеръ и гр. Мерси снова возвращаются въ датскому вопросу и разбирають его, и что дорого стоющимь оборонительнымь положениемь Данія истошить всв оредства для серьезнаго сопротивленія на будущее время. Англія и ганноверскія предпріятія. Возвращается еще разъ въ русской деклараціи отъ 12-го феврадя, и что онъ не имъетъ еще объявить высочайшаго отвъта на эту декларацію. Возвращается въ торжественному пиру. Соображенія гр. Мерси о европейскомъ мирномъ конгрессъ, на которомъ Россія впервие явится на общемъ собраніи народовъ. Опасается, что Россія на этомъ конгрессь будеть поддерживать интересы Пруссіи. Иакараеть сущность своихь отношеній въбарону де-Бретёлю и испанскому министру, ниохо понимающему политическія дела, а вліяніе барона де-Бретёля на канцлера уменъщается. Опредвляетъ значеніе Волкова и прусскаго министра Гольца въ мёропріатіяхъ Государя. Об'єщаєть собрать св'єдінія о русском соглашеній съ Англією. Касается интригь саксонскаго двора противъ русскаго. Касается интригь обоихъ гр. Брюдей-перваго манистра и прибывшаго въ Петербургъ молодаго гр. Брюля, немилостиво принятаго Императоромъ. Касается курляндскаго вопроса и сообщаеть о домогательствъ принца Георга Голитейнъ-Готторискаго и супруги его обладать Курдандією. Смівется надъ его планами, въ отношеніи вознагражденій принца Карла савсонскаго на счеть Богемін или Римско-Германской имперіи. Такъ какъ все это будеть обсуждаться на общемъ европейскомъ мирномъ конгрессв, то, но мевнію гр. Мерси, невыгодно допускать сюда русскихь министровь. Русскій министрь въ Вінів ки. Голицинъ старается представить поступки, ръчи Государя, направленныя противъ Австрін, въ менте враждебномъ видь, по желанію канцлера, а потому противъ волн Государя. Императрица, по словамъ гр. Мерси, живетъ въ большемъ уединеніи, и проведа день торжественнаго пира въ слезахъ. Кн. Н. В. Репиниъ назначенъ ми-

№ 64. С.-Петербургъ, 18-го мая. Гр. Мерси гр. Кауницу. Сообщаетъ, что Государь наміровъ дать великолішный пиръ въ новомъ дворців по случаю заключенія и ратификаціи мира съ Пруссіей, вслідствіе чего отданъ строжайшій указъ посиймить отдёлкого необходимых для нира комнать во дворцё. Спущены на воду въ присутствін Государя два военные корабля. Об'ёдаеть на кораблі «Фридрихъ». 355

№ 65. С.-Петербургъ, 28-го мая. Канцлеръ говоритъ, что онъ еще не имътъ случая говорить съ Государемъ объ отвёте на извёстную декларацію отъ 12-го феврамя. Гр. Мерси направляеть разговорь на новое назначение гр. Чернымева. Восхваляеть при этомъ прямую политику своего двора. Графъ Мерси убъжденъ, что королю прусскому удалось уговорить Царя отложить свое предпріятіе противъ Ланія до закиюченія общаго мяра; графъ Мерен просить подлинныя квитанціи на выплаченныя субсидів. Царь публично заявляеть, что наифрень дёдать все, чего только потребуеть отъ него король прусскій; и между прочима дать ему вспомогательный отрядь въ 20 т. человень въ полное распоряжение. Въ Константинополь посланъ тайкомъ курьеръ, и разнышленіе Мерси по этому поводу. Курляндскія діла могуть вскор'в нивть дурной исходъ для теперешняго герцога Карла Саксонскаго. Онъ, графъ, убъдилъ молодаго графа Брюля и саксонскаго резидента Прассе открыть глаза нолявамъ на предстоящую имъ опасность со стороны Пруссіи и Россіи. Замътки графа Мерси о враждебнихъ и завоевательнихъ замислахъ Паря; при чемъ Государь увёрень, что, соединяясь съ Пруссіей, онъ можеть предпринять и исполнить все, что ему вздумается; но все таки все враждебныя мёры Государя не дожны внушать Австріи особыхъ опасеній, потому что русскій Государь не получить оть Пруссіи ни субсидій, ни другихъ какихъ вознагражденій и проч. Поливищее безденежье въ Россін. Мфры помочь этому, предложенныя генераль-прокуроромъ Глебо-

№ 66. С.-Петербургъ, 28-го мая 1762 г. Гр. Мерси въ гр. Кауницу. Сообщаетъ севретймя извёстія, добитмя Эйхенфельдомъ отъ извёстнаго австрійскому правительству добраго друга, вотормя онъ излагаетъ въ 9 пунктахъ, изъ котормхъ въ 1-мъ излагается безграничная любовь императора въ королю прусскому. Во 2-мъ сообщаетъ, что союзническій травтать между Россіею и Пруссіей представленъ царю для одобренія. Въ 3-мъ объ отношеніяхъ англійскаго министерства въ Россіи и Австріи. Въ 4-мъ о переговорахъ касательно частнаго мира нежду Франціей и Англеій. Въ 5-мъ о томъ, будетъ ли гр. Мерси формально отозванъ своимъ дворомъ. Въ 6-мъ царь требуеть отъ сената для своихъ военныхъ предпріятій 4 милліона руб. Можно предполагать, что царь будетъ имёть личные переговоры съ королемъ Пруссіи, и навоненъ, что королю прусскому отданъ въ полное распоряженіе корпусъ Чернышева. Полагаеть, что русскія войска съ негодованіемъ будутъ драться противъ Австріяковъ. Всё недовольны правленіемъ царя и удивляются, что все до этаго времени остается спокойно.

№ 67. Графъ Мерси гр. Кауницу. 28-го мая. Императоръ объявляетъ графу Мерси, чтобы мервый визитъ принцу Георгу былъ сдёланъ раньше аудіенціи, въ противномъ случав онъ не получитъ аудіенціи. Обязательство, когорое русское министерство выдало въ 1745 г. министру д'Алліону, относительно імператорскаго титула. По этому реверсу выдано нынче французскому министру барону де Врётелю такое же обязательство. Разговоръ Императора съ архіенископомъ новгородскимъ. Царь кочеть уничтожить въ церквахъ всё образа, за исключеніемъ изображеній Спасителя и Вожіей Матери. Онъ также кочеть, чтобы русское духовенство одёвалось, какъ протестантскіе ивсторы. Онъ кочеть, чтобы прусскія монети сділались кодячими въ его государстві, къ крайнему раззоренію своей страны. Хочеть вызвать графа Остермана изъ Стокгольма, потому что онъ съ недостаточнымъ рвеніемъ сообразованся съ всёми идеями королевы мведской, сестры Фридриха ІІ. Генераль Чернышевъ укаль недовольнымъ, не смотря на всё слишанным имъ при дверів любезности, потому что ему дано на экинировку и путешествіе только 1000 руб. Полагаеть, что у

- № 68. С.-Петербургъ, 1-го іюня. Упоминаетъ объ отправленіи Гудовича съ порученіемъ по курляндскимъ дъвамъ. Собираніе денегъ для предпріятій Царя встрівчаетъ затрудненія. Генералъ-прокуроръ не можетъ достать Царю обіщанныхъ 4 милліоновъ и потому Царь требуетъ отъ англійскихъ купцовъ милліонъ руб. въ займы; однако послідніе извиняются тімъ, что не могутъ собрать на мізстів такой значительной суммы. Величайшую радость доставляетъ государю извізстіе объ одержанной будто принцемъ Гейнрихомъ надъ имперской арміей побізді. Продолжается приготовленіе къ торжественному отпразднованію мира между Пруссіей и Россіей.... 376

- № 72. С.-Петербургъ, 18-го іюня. Графъ Мерси гр. Кауницу. Сообщаетъ относительно мирныхъ переговоровъ, начатыхъ между Францією и Англією. Добивается тщетно узнать, откуда канцлеръ такъ скоро получиль эти върныя свъдънія относительно помянутыхъ переговоровъ. Объ отъёздё Царя къ своей армін, причемъ замѣчается такая путаница, безпорядокъ и противорёчіе въ распоряженіяхъ, что пожалуй и не состоится этотъ отъёздъ. Соображенія гр. Мерси по датскимъ дёламъ и по шлезвигскому волросу; онъ увёренъ, что король прусскій не будеть смотрёть спокойно на разширеніе Россіи на счеть Даніи. Упоминаеть о конференціяхъ, которыя ведутся съ участіемь принца Георга и прусскаго министра Гольна у канцлера. Говорить, что онъ ожидаеть еще отвёта русскаго государя на австрійскую декларацію.

носледовавшую на русскую оть 12-го февраля; но-оть этого ответа онь ничего добраго не ожидаеть для Австрін, нбо Царь, отбросивь всякое притворство, прямо перешель на прусскую сторону; но на аугсбургскомъ конгресси дарь пожелаеть принять участіе, чтобы поддерживать на немъ интересы короля прусскаго. Переговоры графа Мерси съ известнымъ добрымъ другомъ; во 1-хъ, о мириыхъ переговорахъ между Франціею и Англією; во 2-хъ, объ интригахъ при Портв, направленныхъ противъ Австрін. Въ 3-хъ, всё ходатайства у русскаго двора будуть напрасны. Доброму другу доставлено 1000 червонцевъ. Графа Мерси приглашають на пиръ по случаю утвержденнаго съ Пруссією мира. Его удивленіе относительно этаго принимается канидеромъ весьма спокойно. Царь говорить съ архіенископомъ новгородскимъ о построеніи при дворців протестантской молельни. Странное поведеніе Инператора въ дворцовой церкви во время молитвы колфнопреклонной въ Духовъ день. Миръ между Швецією и Пруссією объявлень. Говорять, будто Саксонія заключить частный ниръ. Князь Голицынъ ищеть ивста г-на Гросса въ Гаагв, потому что онъ предвидить, что Царь не долго оставить посла въ Ввив. Король прусскій хлоночеть, чтоби Царь отозваль назадь генерала Лаудана. Баронь де Бретёль объявляеть канцлеру

Прим. отъ редакція. Въ донесеніи, сообщенномъ изъ вѣнск. госуд. архива здѣсь иропускъ, ср. стр. 891. Изъ доклада гр. Кауница Императрицѣ видно, что тутъ говорияось о подкупѣ добраго друга и о странномъ приглашеніи, полученномъ гр. Мерси, участвовать въ пиршествѣ, по поводу заключенія мира Россіи съ Пруссіей.

№ 73. С.-Петербургъ, 18-го іюня. Гр. Мерси гр. Кауницу. Сообщаеть о разговорѣ извъстнаго добраго друга съ Седлеромъ, состоящимъ при австрійскомъ посольствъ, во 1-жь о тожь, что отъездъ Царя въ армін решень, что онъ лично будеть предводительствовать своими войсками противъ Даніи. Русскіе министры хлопочуть, чтобы онь по крайней мірі предь отвіздомь кь армін короновался обычнымь порядкомь. Нарь не хочеть слышать объ этомъ коронованій, нбо король прусскій пренебрегь этою излишнею церемонією. Король прусскій отсов'ятываеть Царю воевать противъ Данін, ибо предвидить, въ отсутствіе Царя, внутреннія смуты въ Россіи, а второе, жедаеть пользоваться русскими войсками только для своихь цёлей; на этомъ основаніи д'ялаются приготовленія въ мирному конгрессу въ Берлин'в по датско-годитинскимъ двламъ. Наконецъ, полагаетъ, что всв затви Царя послужатъ къ величаймему вреду Россіи, ибо зам'вчается въ стран'в большой недостатовъ въ деньгахъ. Сообщаеть сведения о союзномъ трактате между Россіей и Пруссіей. Старанія Годьца по этому новоду. Царь издевается надъ австрійскимъ дворомъ и войскомъ, н находить, что прежде существовавшій союзь Россіи съ Австріей приносидь Россін величайшій вредь и убытокь. Царь высказываеть свое мейніе о политики Австріи въ последнюю войну. Броженіе все более и более охватываеть умы Россіи. Наконець, добрый другь говорить, что неизвестно, сколько лиць будеть стоять во главе

- № 77. С.-Петербургъ, 29-го іюня. Графъ Мерси гр. Кауницу. Иностранные министры, кромѣ графа Мерси и датскаго посла, получили приглашеніе ахать въ Ораніенбаумъ. Сообщаеть о времени поѣздки Царя въ армію. Опасность, грозящая ему при отъѣздѣ, отъ внутреннихъ смутъ. Графъ Мерси объявляеть гр. Воронцову, что по слабости здоровья онъ получилъ позволеніе отъѣхать изъ Россія, а гр. Воронцовъ, понимая положеніе дѣлъ, даже не спрашивалъ его, что предприметъ его дворъ, и вто будеть назначенъ его преемникомъ. Отъѣздъ французскаго министра 25-го іюня. 407

- № 81. С.-Петербургъ, 12-го іюля. Графъ Мерси гр. Кауницу. Гр. Мерси описываеть внезапное для него, но крайне счастливое событіе, возведшее на русскій престоль Императрицу Екатерину II 9-го іюля нов. ст. этого года. Не посылаеть старую депешу, нбо она обазалась безполезною, вслёдствіе радостнаго изміненія политическнях, обстоятельствь. Затімъ приступаеть къ описанію кода и успіха этого важпаго событія. Ближайшимъ поводомъ къ этому перевороту, по мийнію гр. Мерси, послужило отбрытое наміреніе Государя заключить свою супругу въ монастырь до своего отбізда къ армін. Главными орудіями этого переворота быле гр. Панинъ, гр.

Разумовскій, кн. Дашкова и пять братьевъ Орловихь. Гр. Мерси надагаєть собитія наканует переворота; осмотрительность Орловикь. Императрица 9-го числа въ 8 часовъ угра прибыла съ Орловинъ въ казарни измайловскаго полка, туда же прибылъ и гетманъ Разумовскій; трогательная річь Императрицы. Полкъ поклядся ей въ візрности, а его примъру последовали и другіе полин. Императрица съ своямъ сыномъ отправляется въ Зимній дворець, принимаеть изъявленіе покорности чиновъ. Аресть принца Георга и голштинскихъ офицеровъ. Духовенство уващеваетъ народъ, собравшійся предъ Зимнимъ дворцомъ, изъявить покорность новой Императрица. Всф отправляются въ Казанскій соборъ и проч. Общая радость по поводу освобожленія оть невыносимаго правленія Царя. Войска занимають главныя улицы города и выступають нодъ начальствомъ кн. Меншикова въ Ораніенбаумъ. Императрица отправляется къ войскамъ. Пойздка Государя въ сопровождении многихъ вельможныхъ дамъ изъ Оранісибаума въ Петергофъ. Узнавъ о перевороть, онъ готовится къ оборонъ. Посмака Девьера въ Кронштадть. Тщетныя усилія Государя. Первое письмо Государя. Отвёть Императрицы на него. Второе его письмо. Отв'ять Императрицы съ требованіемъ немедзенно явиться ему въ Петергофъ. Аресть его и слухи, что онъ будто отвезенъ въ. Шлиссельбургъ. Арестъ приближеннайшихъ къ нему лицъ. Соватъ Императору гр. Миниха покориться безъ сопротивленія; вслідствіе чего это важное событіе окончилось безь кровокролитія. Общая радость. Гр. Мерси сообщаеть манифесть отъ 10-го іюля. Императрица Екатерина II милостиво объявдяеть гр. Мерси, что за недосугомъ н усталостью она не можеть ему назначить тотчась желанную ауліенцію..... 423

- **Кръ № 83.** Письмо сардинскаго министра гр. Каналя къ гр. Мерси, въ которомъ онъ просить передать, съ разръменія гр. Кауница, пакетъ министру Кейту. Письмо содержить обыкновенныя изъявленія преданности, дружбы, благосклонности и проч. Хвалить гр. И. И. Чернимева и его супругу, равно и г-жу Миниекъ... 431
- **№ 85.** С.-Петербургъ, 1-го іюля, ст. ст. Нота, врученная гр. Мерси именемъ Императрицы всея Россіи. Въ этой ноті извіщается гр. Мерси о восшествіи на престолъ Екатерины II; о наміренін ся поддерживать постоянную дружбу съ импера-

трицею-королевою; что на этомъ основанія приказано гр. Чернымеву формально объ-
явить королю прусскому, что Императрица желаеть изыскать средства для водворе-
нія всеобщаго европейскаго мира; при томъ она памърена сохранить недавно закаю-
ченный миръ съ Пруссіей, и что гр. Чернышевъ имветь приказъ возвратиться не-
медленно съ своимъ корпусомъ въ Россію, а въ случай сопротивленія этому короля
прусскаго, ему приказано присоединиться въ ближайшему корпусу австрійскихъ
войскъ

- № 92. С.-Петербургъ, 24-го іюля. Гр. Мерси гр. Кауницу. Гр. Мерси представляеть совокунных свои сужденія о томъ, что можеть себѣ обѣщать австрійскій дворь въ будущемъ отъ Россіи, послѣ совершившагося переворота. Находигь страннымъ слишкомъ поспѣшное рѣшеніе Императрицы сохранить миръ, заключенный съ прусскимъ королемъ въ предъидущее царствованіе. Это рѣшеніе противорѣчить манифесту новой Государыни; на это гр. Мерси представляеть ноту непосредственно въ руки самой Императрицы; пишеть по этому поводу письмо г. Панину; отвѣть г. Панина. Разбираеть это инсьмо и находить его неосновательнымъ. Дѣлаеть словесныя представленія гр. Воронцову по поводу вышеномянутаго рѣшенія Императрицы, и письменно излагаеть ему еще разъ тѣ же мысли; получаеть отъ гр. Воронцова письменное возраженіе на свою ноту. На содержаніе ноты капилера онъ жалуется

и ему и вице-канцлеру. Канцлеръ и вице-канцлеръ возражають ему, ссылалсь между прочимъ на то, что Государиня должна примъняться къ желанію народомъ мира; на что гр. Мерси, не медля, отвъчаеть, что Россія не республика, гдъ исирашивается одобреніе и согласів націи, а русскій народъ всегда относится съ совершениващимъ довъріенъ къ своимъ государямъ, и повпнуется имъ и проч. Его соображенія. Вицеванцьерь вн. Голицынь дов'вренно отврываеть гр. Мерси, что Императрица уже р'вшила отм'внить недавно заключенный и уже подписанный, но еще не ратификованный союзный трактать съ королемъ прусскимъ. Совътуеть ему обратиться къ г. Панину, какъ главному политическому деятелю новаго нарствованія. Вообще квалить добрыя нам'тренія виде-канцаера. Посат об'тда у канцаера, гр. Мерси заводить подробный и важный разговоръ съ г. Панинымъ; но мивнію Панина главное основное правило, котораго должна держаться Россія, состоить въ томъ, чтобы прежде всего заняться внутренними дізами; а для Австріи Императрица желаєть выгодный миръ; и что, въ доказательство свой дружбы къ австрійскому двору, она послала особенно довъренное ей лицо (Матюшинна), для извъщенія о своемъ восмествін на престоль; возраженія гр. Мерси на высказанныя ему мысли Панина; при чемъ особенно подробно говорить о трактать 1746 года; требуеть оть Панина отозванія русскаго министра ки. Ревиниа, и дать отнускъ прусскому министру Гольцу. Гр. Мерси замъчаетъ, что г. Кейтъ не долго останется въ Россіи, ибо Императрица не расположена къ нему лично; представляеть Панвну свои соображения о корпуст Чернышева по случат присоединения его въ австрійской армін и слідствілкь онаго. Разговоръ Мерси съ Одартомъ, въ которомъ Одартъ, какъ бы отъ себя, говоритъ о необходимости поручить посредцичество Россіи при заключеніи мира Пруссіи съ Австріей. Гр. Мерси недов'врчиво принимаєть эти внушенія и отсыдаєть Одарта ни съ чвиъ; при чемъ даетъ карактеристику Одарта. Наконецъ, представляетъ гр. Каунвцу свои соображенія о настоящемъ положенія діль въ Россіи и о предвидимихь будущихъ последствіяхъ отъ меропріятій новаго царствованія. Полагаеть, что новое царствованіе въ хорошемъ и дурномъ будеть оживленное и діятельное, и что принять будеть повелительный диктаторскій тонь Императрицею. Главнымъ исполнителемь намъреній Императрицы будеть Панинь, который нерасположень къ Франціи и приверженъ въ Англіи. Кн. Дашкова съ романическимъ воображеніемъ и съ прирожденнымъ искусствомъ въ интригамъ будетъ играть немаловажную роль въ новомъ царствованін. М'єсто Волкова займеть гибкій Тепловъ; наконець, гр. Мерси представляеть гр. Кауницу, что въ Россіи укоренилось мивніе, что будто она достаточно мощна своими собственными силами, чтобы одной защищаться отъ всяваго будущаго иноземнаго нападенія, и что она должна заниматься преимущественно и прежде всего внутренними дълами; но что пностранная торговля и преимущественно съ Англіею необходина для внутренняго благосостоянія; наконець, что въ вразсужденіи въ отношеніи превосходства прусскаго, необходимо полное согласіе съ Австріей; и наконецъ Мерси разсуждаеть, не была ли это ошибка со стороны Императрицы, что возложила корону на себя, а не на сына, оставаясь только правительницей имперіи въ его несовершеннольтіе. Просить гр. Кауница падылить его для предстоящей коронаціи не-

№ 93. С.-Петербургъ, 24-го іюля нов. ст. Гр. Мерси гр. Кауницу. Доноситъ о переворотъ 28-го іюня (9-го іюля). Указываетъ на донесенія свои гр. Кауницу и Императрицъ, въ которыхъ овъ со времени восшествія на престолъ Петра III указываль на недовольство всего народа его царствованіемъ, указываль на конфискацію церковныхъ имъній, на устройство войска по прусскому образцу, на дурное и оскоронтельное обращеніе его съ Императрицей, на стараніе его разомъ уничтожить всъ учрежденія Петра I, на то, какъ онъ издъвался надъ православною върою, ея обря-

дами, на безпорядочность его жизни. Все это сдёлало его столь ненавистнимъ для Россін, что его царствованіе не могло долго продолжаться. Все зависёло отъ времени. Удобнимъ въ неревороту случаемъ показалось главнимъ деятелямъ переворота время его отъезда въ Германію, чтобы съ большею уверенностью приступить къ осуществленію своихъ плановъ. Большая часть офицеровъ, не желавшихъ похода вић государства, поидались не слушаться Государя. Загћиъ гр. Мерси излагаеть подробности этого переворота, съ большею обстоятельностью, какъ это у него уже изложено въ депешъ, напечатанной подъ № 81; указываеть на великую радость войска, утомленнаго безполезными военными упражнениями съ утра до вечера, по образду прусскому, какъ полагалъ Императоръ, а также указываетъ на радость народа, п удивляется, что при этомъ перевороть не было пролито врови. Доложивъ гр. Каувицу объ этой большой перемънъ въ русскомъ государствъ, гр. Мерси доносить еще о нъкоторымъ случаямъ до низложенія Царя, такъ напримъръ, онъ вельль освятить лютеранскую церковь въ ораніенбаумской маленькой крипости и запретиль разнымъ знатнымъ лицамъ ходить въ русскую церковъ, а приказалъ присутствовать при освящении этой акотеранской модельни; затамъ, гр. Мерси еще присовокупляеть, что Царь, вследствие слешаго своего пристрастия на королю прусскому, переслаль руссвому министру кв. Репнину собственноручныя наставленія, чтобы онъ безъ предварительнаго спроса во всемъ повиновался королю, и немедля исполняль его приказавія. Сообщаеть, будто Петръ III даже паль въ ногамь прусскаго министра фонъ-Гольца и сиросиль его, правда ли, что его искренно любить король прусскій. 478

ДИПЛОМАТИЧЕСКАЯ НЕРЕПИСКА

АВСТРІЙСКИХЪ ПОСЛОВЪ И ПОСЛАННИВОВЪ

при русскомъ дворъ.

N 1.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 5. January 1762 St. n., um halber 5 Uhr Nachmittag.

Hochgebohrner Reichs-Graf, Gnädiger Herr! Der nähmliche Zufall, wormit die Krankheit der Russischen Kayserin den Anfang genohmen, ist Ihro Mayt. in der Nacht zwischen dem 3. und 4. dieses Monaths aufs neue so heftig zugestossen, dass Sie nach wenig Stunden entkräftet in Zügen dahin gelegen; wornächst gleichsam eine gänzliche Auflössung der Natur erfolget, die Ihr ohne Unterlass von oben und unten Blut ausgetrieben: wie man dann auch die Monarchin am 4. Vormittag mit den Sacramenten versehen, und Höchst Dieselbe endlich heute zwischen 3 und 4 Uhr Nachmittag den Geist aufgegeben hat.— Euer Excellenz werden aus meinem vorgegan-

Господину Полковинку, Придвориому и Государственному Канцлеру, Сіятельному Графу Кауницу Ритгбергу.

С.-Петербургъ, 5-го января 1762 г. $4^{1}_{/2}$ часа пополудни новаго стиля.

№ 1. Высокородный Графъ, Милостивый Государь! Припадокъ, которымъ началась бользнь русской Императрицы, повторился съ Ея Величествомъ въ ночь съ 3-го на 4-е число этого мъсяца и притомъ такъ сильно, что она нъсколько часовъ спустя лежала изнеможенная, какъ бы при послъднемъ издыханія; послъ чего наступило истощеніе всего организма, при постоянной потери крови изъ различныхъ органовътъла. 4-го числа по утру Государыня пріобщилась Св. Таннъ, и наконецъ сегодня между 3-ия и 4-ия часами пополудни скончалась.

genen unterthänigen Schreiben vom 31. Decembris gnädig ersehen haben, wie wenig man einen so bestürzungsvollen Trauerfall zu gewärtigen Anlass gehabt; zumahlen die Leib-Ärzte noch an letzgedachtem Tage die Kayserin ausser Gefahr erkläret hatten. Gleichwie nun hier mehr als allanderer Orthen ungemein schwer fallet, ohne Vorwissen des Hofes einen Expressen zu befördern, habe ich mich mit Hrn. Baron de Breteuil einverstanden, den Überbringer dieses mit Versuch aller ersinnlichen Auswegen durch die Wälder, und gefrohrene Moräste über Finnland und Schweden abgehen zu lassen: wornebst mir vorbehalte, einen fernerweiten Curier, sobald nur die hierzu erforderlichen hiesige Pässe zu überkommen möglich seyn wird, an Euer Excellenz abzufertigen.

Da indessen sehr ungewiss ist, ob es gegenwärtigem Expressen gelingen möge, ohne aufgehalten zu werden, über die Gränzen dieses Reichs zu gelangen, solches auch bloss durch dessen ehemöglichst schleunige Abfertigung zu hoffen stehet, will mir dahero keine Zeit erübrigen einen weitläuftigeren gehorsamsten Bericht abzufassen. In Mitte des allgemeinen lebhaftesten Eindrucks des unvermutheten und schmerzlichen Verlusts einer von Ihren Unterthanen innigst geliebten Monarchin, sollte ich nur noch meine vollkommene Zuversicht dahin schuldigst beyzumercken ohnermanglen, dass Ihro Kayserliche Hoheit der Grossfürst und nunmehrige Beherrscher aller Reussen, bey Besteigung des erledigten Throns der abgeleibten Kayserin,

Ваше сіятельство изволили видѣть изъ моего послѣдняго всеподданѣйшаго посланія отъ 31-го декабря, какъ мало было поводовъ ожидать столь поразительнаго несчастія; тѣмъ болѣе, что лейбъ-медики до помянутаго дня считали Императрицу внѣ опасности.

Кромѣ того, имѣя въ виду, что здѣсь труднѣе, чѣмъ гдѣ либо отправить нарочнаго безъ вѣдома двора, мы согласились съ барономъ де-Бретёлемъ отправить подателя втого письма по всевозможнымъ окольнымъ путямъ, по лѣсамъ, по замерзшимъ болотамъ черезъ Финляндію и Швецію; но я намѣреваюсь отправить къ вашему сіятельству впослѣдствін еще одного курьера, какъ только буду имѣть возможность получить необходимые для этого паснорты.

Нельзя ручаться за то, нарочно посланному удастся ли перебраться безъ задержки черезъ границу здёшней имперіи, а надёяться на это можно только, отправивъ его какъ можно скоръе; вслъдствіе этого я не имъю времени составить болъе общирное всеподданнъйшее донесеніе.

Находясь подъ вліяніемъ всеобщаго живъйшаго впечатлінія неожиданной и тяжкой потери Государыни, искренно любимой своими подданными, я считаю своимъ долгомъ выразить мою полную увітренность въ томъ, что Его Императорское Высочество Великій Князь, въ настоящее время повелитель всей Россіи, вступивъ на престолъ усопшей Императрицы, безъ сомитнія пойдеть по Ея дестославнымъ слівzweiselsohne auch in Ihre glorwürdigste Fussstapsen eintretten, und insonderheit die Ihme vorlängst gewidmete ausrichtige Freundschaft Unserer Allergnädigsten Herrschaften, durch Seine eigene Gedenkens-Art billig erwiederen; folgsam andurch das zwischen beyden Reichen so lang und glücklich obgewaltete genaue bundesmässige Vernehmen fernershin fortpflanzen und besestigen werde. Womit in unabänderlich vollkommenstem Respect beharre

Euer Excellenz unterthänigst gehorsamster Diener Mercy Argenteau (m. p.).

№ 2.

Graf Mercy an Graf Kannitz 1).

St. Petersburg, den 10. January 1762 St. n.

Hochgebohrner Reichs-Graf! Gnädiger Herr! Wie Euer Excellenz aus meinen seit Anfang Decembris anni prioris erstatteten unterthänigen Einberichtungen des Mehreren gnädig ersehen haben werden, so ist die Russische Kayserin mit einer sehr schweren Krankheit befallen worden, und obschon solche nach mehrerem Innhalt meines gehorsamsten P. S-ti vom 7. nun erwähnten Monaths sehr gefährlich ware, so haben sich doch jezuweilen solche Symptomata eingefunden, dass die drey Leib-Medici Manse, Shilling

1) Per Express 21. Jan. 1762.

дамъ, и на откровенную дружбу, давно уже оказываемую Ему нашимъ всемилостивъйшимъ дворомъ, будеть отвъчать соотвътственнымъ образомъ мыслей, чъмъ укръпитъ и впредь продолжитъ доброе согласіе и союзъ, такъ давно благополучно существовавшіе между двумя державами. За тъмъ пребываю съ неизмъннымъ совершеннымъ почтеніемъ

Вашего Сіятельства подданнъйшій покорный слуга Мерси Аржанто (с. р.).

Графъ Мерси Аржанто Государственному Канцаеру Графу Кауницу Риттбергу 1).

С.-Петербургъ, 10-го января 1762 г. новаго стиля.

№ 2. Ваше Сіятельство изволили видіть изъ монхъ всеподданнійшихъ донесеній, съ начала декабря прошедшаго года; что русская Императрица заболітла тяжкимъ недугомъ, и состояніе Ея здоровья, какъ я упоминаль неоднократно въ припискі при моемъ всеподданійшемъ письмі отъ 7-го числа вышеупомянутаго місяца, было весьма опасно, но съ тіхъ поръ стали показываться такого рода симптомы, что всі три лейбъ-медика: Манзе, Шиллингъ и Крусъ не могли допустить мысли объ опас-

¹⁾ Черезъ нарочнаго 21-го января 1762 года.

und Krus an dero Wiedergenesung nicht zweysten wollen, dergestalten, dass Höchst Dieselbe nach Ausweis meines unterthänigen Schreibens vom 31. Decembri, welches ich einer von dem Hrn. Baron de Breteuil abgefertigten Stafetta anvertrauet, von denen Medicis ausser Gefahr gesprochen worden seynd. Da sich aber, nach der sich gezeigten Besserung den 2. currentis ein mit Hitze vermengtes Fieber, und Tags darauf abermählen ein starckes Blutbrechen eingefunden, so seynd Höchst Dieselbe noch den nemlichen Abend mit dem heiligen Viatico, und den 4. hujus mit der letzten Öhlung versehen worden, auch von diesem Tag an fast ausser aller Käntnus, und in der beständigen Lebensgefahr gewesen.

Gleichwie nun also zu der Russischen Monarchin Wiedergenesung alle Hoffnung verlohren ware, so haben Höchst Dieselbe Dero Neveu, den Grossfürsten Peter Feodorowitsch, und seine Gemahlin, die Grossfürstin, zu sich berufen, so auch meines Wissens das einzige Mahl ware, dass Sie Beyde während der hiesigen Souveraine schweren Krankheit bey Höchst Deroselben vorgekommen seynd; weil ich aber noch zu dato in keine vollständige Erfahrung bringen können, was in dieser letzten Unterredung vorgefallen ist, so werde solches entweder in einem unterthänigen P. S-to geziemendlich nachtragen, oder aber mit Euer Excellenz gnädigen Erlaubniss meinen künftigen gehorsamsten Einberichtungen vorbehalten müssen.

Nachdeme nun also die Krankheit sich von Stund zu Stund verschlimmeret, so ist es dem Allmächtigen nach seinem unerforschlichen Willen

ности; такъ что въ моемъ всеподданнъйшемъ послани отъ 31 декабря, которое я приложилъ къ посланной барономъ де-Бретёлемъ эстафетъ, я сообщалъ, что вышеупомянутые медики объявили Императрицу внъ опасности. Но послъ обнаружившагося облегчения 2-го текущаго мъсяца у больной появилась лихорадка съ жаромъ, а черезъ день послъ того опять показалась сильная кровавая рвота; Императрица въ тотъ же вечеръ пріобщалась Св. Таннъ, а 4-го числа соборовалась, и съ того дня почти все время была безъ сознанія, и въ крайней опасности.

Когда утратилась надежде на выздоровленіе русской Государыни, она изволила позвать къ себѣ племянника своего Великаго Князя Петра Оеодоровича и супругу Его, Великую Княгию; сколько мнѣ извѣстно, вти оба лица вмѣстѣ ни разу передътъть, ни послѣ того, не были у Государыни во все время тяжкой болѣзии Ея; не успѣвъ еще развѣдать въ точности содержанія этой послѣдней бесѣды, я сообщу объ этомъ или во всеподданитиюмъ донесеній въ припискѣ, или же, съ разрѣшенія вашего сіятельства, отложу до слѣдующихъ почтительнѣйшихъ моихъ донесеній.

Послѣ того, какъ съ каждымъ часомъ состояніе здоровья Ея Величества ухудшалось, Всевышнему угодно было призвать къ Себѣ отъ здѣшняго міра русскую Императрицу Елисавету I, въ день Рождества Христова по старому стилю, что со-

gefällig gewesen, Wey. die Russische Kayserin Elisabeth die Erste an dem H. Christtag St. vet. das ist den 5. currentis St. nov. Nachmittag um 4 Uhr aus dieser Zeitlichkeit abzuforderen; nachdeme Höchst Dieselbe den 29. Decembr. St. nov. anni elapsi das 52 Jahr ihres Alters zurückgelegt, und den Russischen Thron seit den 6. Decembr. St. nov. 1741 besessen haben.

Da also durch Weyl. der hiesigen Monarchin erfolgten Todt der Russische Thron erlediget worden, so hat Höchst Deroselben Neven, der Grossfürst, und regierende Herzog zu Schleswig-Holstein, Peter Feodorowitsch, welcher den 21. Febr. St. n. 1728 gebohren ist, als nächster Erb solchen unter dem Nahmen Peter der Dritte sogleich ganz ruhig bestiegen, und wieder befestiget.

Gleich nach dem Höchstseel. Hinscheiden Weyl. der hiesigen Monarchin hat man vor allem die aus 360 Mann bestehende Leib-Compagnie, und dann die drey Garde-Regimenter zu Fuss Preobrashenssky, Semonowssky, und Ismailowssky, auch die denen selben aggregirte zwey andere Infanterie-Regimenter Ingermanland und Astracan, nicht minder das Cadetten-Corps, und das Garde-Regiment zu Pferd zusammen berufen, und zu Ablegung der Eides-Pflicht um das Hof-Palais herum rangiret, welche solchen dann auch unter Ausrufung eines hier gewöhnlichen Vivat noch selbigen Abend einmütig abgeleget haben, und ist ausser allem Zweyfel, dass solche Eids-Pflicht in allen Provinzien des Russischen Reichs sowohl, als von der sich ausser Land befindlichen hiesigen Armee dem nunmehrigen Kayser aller Reussen

ставляеть 5-е число текущаго мъсяца по новому стилю въ 4 часа по полудни; 29-го Декабря по новому стилю исполнилось 52 года со дня Ея рожденья, а россійскій престоль она занимала съ 6-го декабря новаго стиля 1741 года.

На оставшійся свободнымъ, послѣ кончины покойной Государыни, россійскій престоль тотчась вступиль безъ затрудненія и утвердился на немъ подъ именемъ Нетра Третьяго ближайшій Наслѣдникъ Ея и племянникъ Великій Князь владѣтельный Герцогъ Шлезвигъ-Гольштейнскій Петръ Феодоровичъ, родившійся 21 февраля по новому стилю въ 1728 году.

Тотчасъ посят кончины покойной Государыни, созваны были прежде всего лейбъ-компанія, состоящая изъ 360 человъкъ, заттить три гвардейскіе пъхотные нолка: Преображенскій, Семеновскій и Измайловскій, также и прикоммандированные къ нишъ два другіе пъхотные полка: Ингерманландскій и Астраханскій, также и Кадетскій корпусъ и Конно-ґвардейскій полкъ, все это войско выстроилось вокругъ дворца для принятія присяги; вст они въ тотъ же вечеръ присягнули единодушно, сопровождая присягу принятымъ здтеь восклицаніемъ ура. Не подлежить никакому сомнтнію, что и вст провинціи русскаго царства, равно какъ и полки арміи, находящіеся внт государства, также дадуть присягу на втриость нынтшнему Императору

Peter dem Dritten mit gleichmässig-fertigem Willen und Gehorsam so ehender abgeleget werden wird, als man sich hier allenthalben nach der zahlreichen Garde zu richten gewohnt ist. Ingleichen hat der so genandte dirigirende Senat und übrige Collegia noch selbigen Abend den Eyd der Treue geschworen; und endlich ist die Thronsbesteigung des neuen Russischen Monarchen den 6. hujus Vormittag unter Abfeuerung derer Canonen von den Festungs- und Admiralitaets-Wercken dem Volk verkündiget worden.

Nun ist mir zwar keineswegs verborgen, wie viel daran gelegen ist, dass Unser Allerhöchster Hof von zwey so wichtigen Vorfallenheiten, wie das Ableben Weyl. der Russischen Monarchin Elisabeth und die Besteigung des erledigten Throns von dem nunmehrigen Kayser aller Reussen Peter dem Dritten ist, auf das schleunigste informiret werde; da aber wegen denen bey so importanten Veränderungen in dem Reich vorher zu machenden Vorkehrungen die Ordinari vom 5. hujus zurückbehalten worden, auch nicht ehender als heut der erforderliche Pass und Anweisung auf die Post-Pferde zu bekommen war, so habe ich und der Königl.-Französische Minister, Herr Baron de Breteuil, versuchet, ob es nicht möglich seye, unsere kurzgefaste Berichte, und swar bei dermahliger Winters-Zeit durch Umwege über die gefrohrene Moräste, über Finnland und Schweden durchbringen zu können? Weil aber ungewiss, ob? und wann mein eilfertiger unterthäniger Bericht erscheinen wird, so habe zu Euer Excellenz Hohen Handen ein anderweites

Всероссійскому Петру Третьему, какъ по собственному желанію, такъ и изъ послушанія, въ самомъ скоромъ временя, такъ какъ здѣсь повсемѣстно соображаются съ желаніемъ многочисленной гвардія. Въ тотъ же вечеръ присягнули въ вѣрности правительствующій сенатъ, коллегіи и прочія присутственныя мѣста; и наконецъ по утру 6-го текущаго мѣсяца, восшествіе на престолъ новаго русскаго монарха возвѣщено было народу пушечными выстрѣлами съ крѣпости и съ адмиралтейства.

Для меня это инсколько не сокрыто, до какой степени важно, чтобы нашь высочайшій дворь, какъ можно скорте узналь о такихъ двухъ важныхъ событіяхъ, какъ кончина покойной Государыни и восшествіе на престоль нынтшняго Императора Всероссійскаго Петра Третьяго; но такъ какъ по случаю такихъ важныхъ перемінь въ государствіт, и приготовлявшихся вслідствіе втого мітръ, почта задерживалась 5-го числа этого мітсяца, и раніте нынтшняго дня еще нельзя было получить необходимые паспорть и подорожную, то я и попробоваль вмітстії съ барономъ де-Бретёлемъ, королевско-францускимъ министромъ, нельзя ли наши на скоро набросанные доклады, воспользовавшись зимнимъ временемъ, препроводить окольными путями по замерзшямъ болотамъ, черезъ Финляндію и Швецію? Не знаю навітрное, дойдеть ли, и когда дойдеть мое скороспітлое всеподданнійшее донесеніе, я заблагоразсудиль отправнть къ вашему сіятельству дунликать, и такъ какъ на этоть разъ не случилось зайсь

Duplicat hiemit gehorsamst einsenden zu sollen für gut befunden; und da dermahlen kein Käyserl-Königl. Courrier bey Handen ist, und es die Nothwendigkeit erheischet, mit der wichtigen Nachricht, dass nach dem erfolgten Todt Weyl. der hiesigen Monarchin der erledigte Russische Thron von Dero Neven und nächstem Erben unter dem Nahmen Peter der Dritte glücklich bestiegen worden ist, so habe einen meiner Haus-Officianten Nahmens Joseph Sharfnagel mit gegenwärtigem unterthänigem Bericht so ehender nach Hof abschicken zu können geglaubet, als ich denselben schon öfters in dergleichen Angelegenheiten gebrauchet, und mich auf seinen Fleiss, Treu und Embsigkeit vollkommen verlassen kann.

Wiezumahlen sich nun der betrübte Todtfall Weyl. der Russischen Monarchin in solchen Umständen ereignet, wo die mehreste Europaeische Mächte in Krieg verwicklet seynd, und man Theils mit desselben eyfriger Fortsetzung beschäfftiget ist, theils aber auch einer Friedens-Handlung die Hände bieten zu wollen nicht abgeneigt seyn dörffte, und unser Allerhöchster Hof gnädig bekandtermassen an Weyl. der letztverstorbenen Russischen Kayserin eine getreue Bundsgenossin verlohren hat, so werde meines geringen Orts bey so critischen Umständen unter dieser neuen Regierung mein Haupt-Augenmerck auf alle von Euer Excellenz mir seit einiger Zeit gnädig committirte, und in die Militär- und Friedens-Handlung einschlagende Objecta richten, und solche, so viel nur immer möglich, nach äussersten Kräften und mit verdoppeltem Fleiss und Eifer zu betreiben ohnermanglen, auch Hoch Deroselben von Zeit zu Zeit hierüber meinen unterthänigen Bericht abzustatten gar nicht säumen.

ни одного курьера императорско-королевскаго, а необходимость заставляеть увъдомить во что бы но ни стало о томъ, что после кончины покойной Государыни русскій тронъ благополучно занялъ ея племянникъ и ближайшій наследникъ подъименемъ Петра Третьяго, то я и позволилъ себе отправить съ этимъ всеподданнейшимъ докладомъ ко двору одного изъ монхъ служащихъ, по имени Іосифа Шарфнагеля, темъ более, что я его часто употреблялъ въ подобныхъ случаяхъ, и вполне могу положиться на его усердіе, преданность и неутомимость.

Печальная кончина покойной русской Государыни случилась въ такое время, когда большинство европейскихъ дворовъ вовлечено въ войну; кто озабоченъ тъмъ, чтобы продолжать жаркій бой, кто желаетъ заключить миръ; нельзя отрицать, что нашъ высочайшій дворъ потерялъ въ покойной Государынъ върную союзницу; я не пропущу случая, при такихъ критическихъ обстоятельствахъ, зорко слъдить, сколько будетъ въ моихъ силахъ, и при новомъ правленіи, за разными обстоятельствами, касающимися военныхъ и мврныхъ переговоровъ, и не премину воспользоваться шии, по мъръ возможности, съ удвоеннымъ прилежаніемъ и усердіемъ, и буду присылать вашему сіятельству время отъ времени почтительнъйшій отчетъ.

Gleichwie aber Euer Excellenz des nunmehrigen hiesigen Monarchen Reden und Gedenkens-Art aus denen Successivi erstatteten allerunter-thänigsten und gehorsamsten Einberichtungen schon gnädig bekannt seynd, so kann ich zu dato noch mit keiner Verlässigkeit geziemendlich anzeigen, ob? und in wie weit der jetzige Russische Monarch Weyl. seiner Frauen Tante Principia, und bundsmässige Gedenkens-Art für's Zukünftige adoptiren werde? und gleichwie ich aus verschiedenen Betrachtungen meine Beurtheilung hierüber zu verschieben billige Ursach habe, so werden meine künftige unterthänige Berichte hievon das Mehrere und Verlässigere anzeigen müssen; unterdessen geruhen Euer Excellenz von mir zum Voraus gnädig persuadiret zu seyn, dass auf alljenes, was dem Allerhöchsten Dienst und Interesse vorträglich seyn kann, nach wie vor ein wachtsames Aug haben, und in keiner Gelegenheit an meiner pflichtmässigen Obligenheit etwas erwinden lassen werde.

Obwohlen man nun wegen des dermahligen Russischen Kaysers künftigen Gedenkens-Art in einer Ungewissheit zu seyn Ursach hat, so könnte es vieleicht gleichwohl seyn, dass Höchst Derselbe über kurz oder lang auf die Erneuer- oder Abänderung des mit dem hiesigen Hof subsistirenden Allianz-Tractats und Convention antragen dörffte; solchemnach würde nicht überfüssig seyn, mich mit denen in eine solche Erneuer- und Abänderung einschlagenden Verhaltungs-Befehlen und denen hierzu benöthigten Vollmachten zu mehrerer Sicherheit gnädig versehen zu lassen, um unseres Allerhöchsten Hofs Bereitwilligkeit bey einem etwa geschehenden Anwurf bezeigen und gelten machen zu können; und da des dermahligen Russischen

Такъ какъ ваше сіятельство уже знаконы съ образомъ мыслей и рѣчами теперешняго здѣшняго Монарха, вслѣдствіе постоянныхъ моихъ всеподданнѣйшихъ донесеній, то я не буду теперь распространяться о томъ, приметь ли, и насколько приметь на будущее время новый русскій монархъ принципы и мысли о союзѣ своей покойной тетки. Насколько я могу судить, на основаніи извѣстныхъ миѣ данныхъ, мои будущіе доклады будутъ подробны; между тѣмъ, я могу увѣрить ваше сіятельство, что буду неусыпно слѣдить за всѣмъ, что можетъ имѣть значеніе и питересъ, и ни въ какомъ случаѣ не забуду своего долга.

Хотя многіе находятся въ неизвъстности, касательно образа мыслей будущаго русскаго монарха, но въроятно онъ рано или поздо потребуетъ пересмотра или отмъны союзнаго трактата и соглашенія, существующаго между нашинь и здъшнинь дворомъ; въ такомъ случат не лишнинъ было бы дать мнт инструкціи, относительно этого возобновленія, пересмотра и намтненія, также и снабдить меня необходинымъ для этого полномочіемъ ради большей увтренности въ успъхт; все это для того, чтобы показать готовность нашаго высочайшаго двора и даже дать понять, что починъ идеть отъ него, и заттыть поддержать это понятіе; такъ какъ мысли русскаго монарха

Monarchen Gedanken vorzüglich auf die Wiedereroberung des Herzogthums Schleswig gerichtet sevn werden, so wird mir vor allem zu wissen nöthig seyn, ob? wann? und in wie weit Ihro Kays.-Königl. Apostol. Mayt. hieran allenfalls Theil nehmen könnten und wollten?

Ingleichen wird nöthig seyn, dass nach der geschehenen Notification des Russischen Kaysers Thronsbesteigung ich mit neuen Credentialien versehen werde.

Zwey Stunden nach Weyl. der Russischen Monarchin Todt ist mir solcher durch den Ober-Ceremonien-Meister Baron Le Fort mit dem Beysatz notificiret worden, dass der neue Kayser und Kayserin aller Reussen den folgenden Tag, nähmlich den 6. hujus Vormittag um 11 Uhr, ohne Ceremonie und Galla, sondern nur in einem bunten Kleid, die respective. Condolenz- und Gratulations-Complimenten annehmen würden; solchemnach habe mich um die bestimmte Zeit bey Hof eingefunden, und dem neuen Monarchen die auf diese Evenemens schicksame Condolenz- und Glückwünschungs-Complimenten beyläufig in folgenden Worten abgeleget: dass beyde Römi. Kays.-Königl. Mayt. das Absterben Weyl. der Russischen Monarchin mit so grösserem Leydwesen vernehmen werden, als Allerhöchst Dieselbe an Ihro eine bewährt- und getreue Bundsgenossin verlohren haben; es würde aber Allerhöchst Denenselben die Nachricht, dass der erledigte Thron durch Ihn, den jetzigen Kayser aller Reussen, glücklich bestiegen, und wieder befestiget worden, so erfreulicher seyn, als beyde Röm. Kayl.-Königl. Maytn. der vollen Zuversicht, und zum Voraus versichert wären, das Er, der nun-

въроятно будутъ направлены на завоеваніе вновь герцогства Шлезвигь, то мит очень важно знать, насколько, когда в какъ Его Императорско-Королевское Апостолическое Величество желаетъ принять въ этомъ участіе? Понадобится также, всятдъ за объявленіемъ вступленія на престоль русскаго Императора, снабдить меня новыми втрительными грамотами.

Два часа спустя, послі кончины русской Государыни, было мит объявлено объятомъ черезь оберъ-церемоніймейстера, барона Лефорта съ присовокупленіемъ, что новый Императоръ и Императрица Всероссійскіе на другой день, а именно 6-го того місяца, утромъ въ 11 часовъ будуть принимать, безъ церемоніи и гала, только въ простомъ платьї, соболізнованія и поздравленія; вслідствіе чего а быль во дворції въ назначенное время, и въ слідующихъ словахъ выразилъ приличныя случаю соболізнованіе и поздравленіе: что оба Ихъ Императорскія Королевскія Апостолическія Величества тімъ боліє будуть сожаліть о кончині покойной русской Государыни, что Они потерали въ ней вірную союзницу; и что навітстів о вступленіи на престоль Его, настоящаго Императора, тімъ будеть для нихъ пріятитье, что Оба Императорскія Королевскія Апостольскія Величества вполить увітрены, что Онъ, настоящій

mehrige Russ. Kayser, in Weyl. Seiner Frauen Tante ruhmwürdige Principia und bundsmässige Gedenkens-Art treten würde; hierauf nun hat der jetzige Russische Monarch mir ganz laconisch, und so zu sagen fast auf eine gezwungene Art geantwortet: wie Er hoffe, dass Allerhöchst Dieselbe seine Freunde seyn würden. - Im übrigen aber hat der neue Russische Kayser mich mehr als jemahlen ungemein gnädig, liebreich und freundlich empfangen, die ganze Zeit über, zu nicht geringem Aufsehen aller übrigen fremden Ministres und Anwesenden von der Nation, mit mir beständig gesprochen, mich bey ein, oder anderen Hand gehalten, und gedruckt, dergestalten, dass mir seit meines hiesigen Aufenthalts von dem nunmehrigen hiesigen Souveraine qua Grossfürsten dergleichen liebreich- und höfliche Begegnungen niemahlen widerfahren seynd. In dieser mit dem Russischen Kayser gehabten Unterhaltung haben mir Höchst Dieselbe viele in die gegenwärtige Abänderung einschlagende Sachen von Kleinigkeit erzählet, und unter anderen gesagt: wie Ihnen besonders angenehm wäre, dass Sie bey denen Garde-Regimentern, da dieselbe den Eid der Treue geschworen, so viele Liebe wahrgenohmen hätten. Nach diesem habe auch der nunmehrigen Russischen Kayserin meine auf die gegenwärtige Umstände sich schickende respective Complimenten abgestattet; wornach sich beyde Russ. Kaysl. Mayt., und die sämtliche fremde Ministri mit ihren Gemahlinen, und übrige Vornehme von der Nation beyderley Geschlechts, nachdeme zu Vermeidung aller Ceremonie vorher Billets gezogen worden, an eine Tafel von mehr als hundert Couverts gesetzt, von welcher man nach 4 Uhr Nachmittag aufgestanden, und nach

русскій Императоръ, последуеть прославленнымъ принципамъ своей покойной тетки, и **жысли** о Ея союзахъ; на это новый русскій Монархъ отв'таль мит локонически, и можно сказать нёсколько принужденно, что Онъ надеется, что Ихъ Величества будутъ Ему друзьями. Впрочемъ, новый русскій Монархъ приняль меня какъ нельзи болъе милостиво, любвеобильно и ласково, все время говорилъ со мной, не обращая никакого вниманія на иностранныхъ министровъ, ни на присутствующихъ изъ Его вацін; держаль меня то за одну, то за другую руку, пожималь мит руки до того, что во все время моего пребыванія здёсь, я никогда не видёль такого любезнаго и привътливаго обращенія отъ настоящаго Императора, бывшаго Великаго Князя. Во время разговора моего съ русскимъ Императоромъ, Онъ изволилъ мит высказать многое, но не важное, касающіеся настоящей переміны, и между прочимь, изволиль сказать: какъ Ему было пріятно замітить въ гвардейских полкахь, во время присяги, столько любви къ Себъ; послъ этого я высказалъ Императрицъ также свои приличныя случаю. привътствія; потомъ Оба Императорскіе Величества, многіе иностранные министры съ супругами, и прочіе знатные русскіе обоего пола, по жребію въ мабъжаніе всякихъ церемоній, съли за столь, накрытый на сто особь, изъ-за котораго встали въ 4 часа по полудни, и разътлались по доманъ. Хотя новый русскій Императоръ,

Haus gefahren ist.— Obwohlen nun der neue Russische Kayser mit dem Engl. Ministro Keith quà Grossfürst beständig gesprochen, so hat doch Höchst Derselbe damahls mit demselben wenig geredet.

Wiezumahlen nun der General-Kriegs-Commissarius Glebow, welcher die verwittibte, aber auch schon vor etlichen Jahren verstorbene Tschoglokow, eine Verwandte von Weyl. der Russischen Monarchin, geheiratet, den nunmehrigen hiesigen Monarchen drey Tag vor dem erfolgten Ableben in geheim zu einem höflichen Betrag gegen jedermann angeleitet, und diese wichtige Sach so zu führen und zu schlichten gewust hat; so ist dem General-Procureur im Senat Knées Schachowskoy seine Charge in Instance abgenohmen, und solche obbemeldtem Glebow mit Beybehaltung des Pösto eines General-Kriegs-Commissarii conferiret worden, dergestalten dass derselbe die zwey ansehnlichst- und einträglichste Ämbter im Russischen Reich zugleich begleitet; des Hrn. Kanzlers Grafen Woronzow zweyter Bruder Nahmens Iwan ist zum General-Procureur im Senat zu Moscau, und der Grossfürstl. Hof-Marschall Nariskin zum Russichen Kaysl. Hof-Marschallen ernennet worden, welches glaublich so viel andeuten kann, dass der Graf Sievers solches Ambt verliehren werde.

Übrigens seynd unter der Leib-Compagnie verschiedene Promotiones, und in anderen Dicasteriis Avancement vor sich gegangen; wovon wohl eine gedruckte Lista zum Vorschein kommen wird.

Was aber das dermahlige Ministerium, oder vielmehr den Hrn. Kanzlern Grafen Woronzow betrifft, so ist mit Grund zu glauben, dass dieser Ministre

будучи Великимъ Кияземъ, постоянно разговаривалъ съ англійскимъ министромъ Кейтомъ, но въ этотъ разъ Онъ съ нимъ говориль мало.

Генераль-кригсь-коминссарь Глюбовь, который женать быль на вдове Чоглоковей, умермей несколько леть тому назадь, родственнице покойной Императрицы, за три дня до кончины Императрицы, тайнымы образомы съумель такы хорошо возстановить противы всехы нынешняго Императора, что после этого генераль-прокуроры вы сенате князь Шаховской тотчась вышель вы отставку, в место его было отдано Глюбову съ сохранениемы ему и прежняго места генераль-кригсы-коминссара, такы что оны занимаеть две самыя видныя и самыя доходныя должности вы русской имперіи; второй брать канцлера графа Воронцова, по имени Ивань, назначень генераль-прокуроромы вы московскій сенать, а великокняжескій гофы-маршаль. Нарышкины переименовань вы Императорскіе гофы-маршалы, что должно означать вероятно, что графь Сиверсы лишится этого места.

Въ дейбъ-ротъ происходятъ повышенія, и въ другихъ итстахъ также; втроятно появится печатный приказъ объ этомъ.

Что насается нынішняго министерства, или, лучше сказать, канцлера графа Воронцова, то я имію основаніе думять, что этоть министръ еще прочийе, чімъ прежде

seinen Posto nach wie vor so ehender behalten kann, als ihm der nunmehrige Russische Monarch einige Tage vor seiner Thronsbesteigung diesfalls die kräftigste Versicherung geben lassen hat. Ob er aber, zufolge seiner schon vorher gehabten Intention, dieses Amt von sich nicht ablehnet, solches wird die Zeit geben müssen; unterdessen scheinet die Hoffnung verschwunden zu seyn, dass der vorige Kanzler Bestoucheff wieder zurückberufen werden dürfte, nachdeme derselbe gnädig bekandtermassen als der Urheber und Instigator des in Vorschlag gebrachten Austausch-Geschäfts zu consideriren ist, und verschiedene Höfe und fremde Ministros zu dessen übermässigen Unterstützung verleitet hat; so aber von mir zufolge meiner gehorsamsten Einberichtungen gewiss nicht geschehen, wie dann solches auch dem nunmehrigen Kayser aller Reussen keineswegs verborgen ist.— Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend in schuldigem Respect verharre.

Euer Excellenz

Unterthänigst gehorsamster Diener etc.

M 3.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 10. January 1762 St. n.

P. S. Wird Euer Excellenz aus meinem bey Gelegenheit eines französischen Courrier an Hochdieselbe unterm 7. Decembri a. p. erstatteten unterthänigen Bericht noch in gnädigem Andenken beruhen, was mir die nun-

Затънъ покорнъйше поручая себа Высочайшей милости, остаюсь съ должнынъ почтеніемъ

Вашего Сіятельства

покорнъйшій слуга.

Графъ Морси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 10-го января 1762 г.

№ 3. P. S. Ваше Сіятельство соблаговолите припоминть, что я писаль вамъ во всеподаннъйшемъ своемъ докладъ, врученномъ убажавшему отсюда французскому

на своемъ мѣстѣ, потому что нынѣшній Государь за нѣсколько дней передъ своимъ вступленіемъ на престоль объщаль ему это, какъ нельзя вѣрнѣе. Не откажется ли онъ самъ отъ своего поста, можеть быть вслѣдствіе ранѣе обдуманнаго намѣренія, это покажеть время; а на возвращеніе бывшаго канцлера Бестужева, кажется, пропала всякая надежда, послѣ того, какъ сдѣлалось нзвѣстнымъ, что его считають зачинщякомъ и проводникомъ проэктвруемой мѣны владѣній, и думаютъ что онъ склониль нѣкоторые дворы и вностранныхъ министровъ къ самой усердной защитѣ этого дѣла; но изъ почтительнѣйшихъ донесеній вы увидите, что я тутъ не участникъ, что небезънзвѣстно и нынѣшнему Императору Всероссійскому.

mehrige Russische Kayserin noch qua Grossfürstin wegen ihres Hrn. Bruders des regierenden Fürsten von Anhalt-Zerbst mit vieler Angelegenheit insinuiret hatte.

Da nun seit deme mit Ihr, der gewesenen Grossfürstin, eine solche Abänderung erfolget, dass Sie nunmehro die Gemahlin eines Russischen Kaysers ist; so werden Euer Excellenz nach Dero Hohen Penetration von selbsten gnädig zu ermessen geruhen, von was Nutzen und Ausgebigkeit für den Allerhöchsten Dienst und Interesse seyn würde, wan Ihro Kaysl.-Königl. Apostol. Mayt. Allergnädigst gefällig wäre, sich der Russischen Kayserin mir gethanen Ansinnen wegen des Fürstens von Anhalt-Zerbst nach Möglichkeit etwa fügen zu wollen. Und gleichwie Euer Excellenz ich in einem unterthänigen P. S-to vom 25. Decembri geziemendlich erwähnet, was der nunmehrige Kayser aller Reussen wegen eines aus Italien kommenden Violoncelisten Nahmens Übersher durch seinen Generaladjutanten an mich bringen lassen, so würde nicht minder Höchst Demselben zur besonderen Danknehmigkeit gereichen, wann dieser Violoncelist, sofern er sich nach seiner Ankunft in Wien behöriger Hoher Orten melden wird, mit einem Kaysl.-Königl. Courrier, und zwar nach nunmehro veränderten Umständen gratis hereinkommen könnte, zumahlen es ohnedas nicht mehr, als die Bonificirung eines einzigen Pferds austraget. - Sollten Euer Excellenz mich über diese zwey Anliegenheiten in Separaten vorweisslichen P. S-tis gnädig zu unterrichten belieben, so würde der an beyden Höchsten Orten davon zu machende

курьеру, и помъченномъ 7-мъ декабря прошедшаго года, о томъ, что мнѣ настоятельно дала понять нынъшняя Императрица, будучи еще Великой Княгиней, касательно ея брата царствующаго принца Ангальтъ-Цербтскаго.

Такъ какъ съ Великой Княгиней произошла съ тъхъ поръ такая перемъна, что она сдълалась супругою русскаго Императора, то ваше сіятельство соблаговолите сообразить съ свойственной вашъ проницательностію, на сколько было бы полезно для высочайшаго интереса, если бы его Императорско-Королевское Апостолическое Величество пожелали по возможности обратить вниманіе на высказанное мит ходатайство русскою Государинею, относительно князя Ангальтъ-Цербтскаго. Въ моей всеподаннъйшей припискъ къ вашему сіятельству отъ 25-го декабря, я упомянулътакже о томъ, что Императоръ Всероссійскій возвъстиль мит, чрезъ своего генеральдыютанта, объ одномъ віолончелисть, по имени Пбершерт, тдущемъ сюда изъ Италіи. Я думаю, что его Величество будеть особенно благодаренъ, если бы этого віолончелиста, когда онъ по приітадт въ Вти явится къ властямъ, можно было прислать сюда съ Императорско-Королевскимъ курьеромъ, и даже, вслъдствіе изитанивникся обстоятельствъ, даромъ; тъмъ болте, что это обошлось бы только платою за одну лошадь. Если бы ваше сіятельство удостовле увъдомить меня особыми принисками по этикъ двумъ принтамъ, то я увъренъ, что результать этихъ двухъ предло-

Gebrauch gewiss von einer überaus guten Würckung seyn. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

M 4.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 10. January 1762 St. n.

P. S. Ist von meinen als Kaysl.-Königl. Bothschaftern allhier gestandenen vier Hrn. Vorfahrern, fürnemlich auf Anrathen des damahligen Kanzlers Bestoucheff die Gewohnheit eingeführet worden, sowohl bey ihren gehabten Antritts- und Abschieds-Audienzien, als anderen Gelegenheiten, Weyl. der leztverstorbenen Russischen Monarchin die Hand zu küssen. Da es sich nun ergeben, dass man mir von Seiten des hiesigen Hofs künftighin zumuthen dürfte, nicht nur bey dem nunmehrigen Kayser Peter dem Dritten, sondern auch bey der Russische Kayserin ein gleiches beobachten zu sollen; so habe Euer Excellenz um die diesfällige Allergnädigste Anweisung, wie ich mich bei einer etwa geschehenden so gestalteten Zumuthung allenfalls benehmen, oder wie? und auf was Art ich ein solches Begehren von mir decliniren solle? hiemit auf das inständigst und gehorsamste zu bitten nicht umhin können; und gleichwie ich dahin gestellet seyn lassen muss, ob meiner Hrn. Vorfahreren so gestalteter Betrag von Allerhöchsten Orten gut geheissen worden seye? so solle nur hier noch unterthänig anmerken, dass nach meinem geringen Dafürhalten solches bey dem nunmehrigen Russischen Kayser so weniger thunlich seyn dürfte, als eines Theils von des Röm. Kaysers Mayt. Höchst Derselbe quà Herzog von Holstein ein Lehens-Trager

женій произвель бы очень хорошее действіе. Затёмъ остаюсь съ должнымъ уваженіемъ....

Графъ Мерсп графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 10-го января 1762 г.

Ж 4. Р. S. Четырым моими предшественниками, состоявшими здёсь ИмператорскоКоролевскими послами, отчасти и по совёту тогдашняго канцлера Бестужева, введено
было обыкновеніе при ауденціяхъ, какъ прощальныхъ, такъ и представительныхъ,
цёловать руку покойной государыни. Такъ какъ мит совётують здёсь при дворт соблюсти вто обыкновеніе не только въ отношеніи Императора Петра III, но и въ отношеніи русской Императрицы, то я испрашиваю себт всемилостивтишаго указаніе
вашего сіятельства, какъ долженъ я себя вести, въ виду даннаго мит совета? или
въ какой формт долженъ я отклонить подобное требованіе? Еще прошу покоритише
увтедомить меня, какъ смотртять высочайшій дворъ на такое обыкновеніе моихъ предшественниковъ? Я позволю себт почтительнтише замттить, что подобное обыкновеніе
едва-ли можно примтенть къ нынтишему русскому Императору, такъ какъ онъ въ
качествт герцога Гольштейнскаго, считается вассаломъ Римско-Императорско-Коро-

ist, benebst nach des Bestoucheff damahligen Reden solches mit deme beschöniget werden wollen, dass der Handkuss an Weyl. die hiesige Monarchin als eine Dame schon geschehen könnte. Was aber die nunmehrige Russische Kayserin betrifft, so bin des ohnmaassgeblichen Dafürhaltens, das Höchst Deroselben die Hand so weniger geküsset werden könne, weil Sie nicht wie Weyl. die leztverstorbene hiesige Souveraine regierende Frau ist. Worzu noch weiters kommet, dass, als der seel. Resident v. Hohenholz, NB. noch als Legations-Secretaire, das Allerhöchste Antwortschreiben Weyl. Sr. Kaysl. Cathol. Mayt. Carl des Sechsten glorwürdigsten Andenkens auf die Notification des von der verstorbenen Russischen Kayserin Catharina bestiegenen Throns ungefähr mit Ende Marty anno 1725 in einer Audienz überreichet, und die Hand geküsset hat, Allerhöchsten Orts ihm, v. Hohenholz, aus der Ursach, dass in einer ordentlichen Audienz, wo in Allerhöchstem Nahmen ein Schreiben übergeben würde, solcher Handkuss nicht gut geheissen, und fürs künftige untersagt worden seye; Euer Excellenz höheren Einsicht habe also dieses gehorsamst zu unterwerfen, und mir nur Dero gnädige Befehle hierüber nochmahlen auf das gehorsamste ausbitten sollen.

Unterdessen ist mir bey Gelegenheit derer dem Russischen Kayser und Kayserin den 6. currentis gemachten respective Condolenz- und Gratulations-Complimenten solcher Hand-Kuss nicht zugemuthet worden; und da der Herr Baron Breteuil dem Hrn. Kanzlern Grafen Woronzow in einem Billet zu wissen gethan, dass, da er bis zu Einlangung seiner Credentialien ohne Caractère seye, er und seine Gemahlin beyden Russischen Kaysl. Mayt. nun-

девскаго Величества. Кром'т того, по словамъ Бестужева, обычай целовать руку нокойной Государнны какъ дам'т, быль совершенно въ порядкъ вещей. Что же касается нынишей русской Императрицы, то я остаюсь при томъ убъждения, что у нея не следуетъ целовать руки, такъ какъ она не царственное лицо, какъ была покойная Государиня. Дал'те следуетъ припоминтъ, что когда покойный резидентъ фонъ Гогенгольцъ, будучи только секретаремъ посольства, передавалъ высочайный отвътъ, блаженной памяти Его Императорско-Королевскаго Величества Карла VI, на объявление о вступлении на престоль покойной русской Императрицы Екатерины, что случилось въ концт марта 1725 года, и во время этой ауденціи поцтловаль руку, то ему, фонъ Гогенгольцу, было объявлено, что целованіе руки во время торжественной ауденціи, когда передается грамата отъ высочайшаго имени, не нонравнлось Высочайшему двору и на будущее время воспрещалось. Вследствіе этого, я и повергаю это обстоятельство на благоусмотртніе вашего сіятельства, испрашивая себ'є витесть съ темъ вашихъ всемилостивть шинхъ приказаній.

Между тъмъ, во время церемонін приношенія собользнованія и поздравленій Государю и Государынь 6-го текущаго мьсяца, оть меня требовали цьловать руку; баронь Бретёль, въ свою очередь, также извъстиль письмомъ канцлера графа Воронцова, что до прибытія кредитивной граматы, онъ не митеть еще характера посланника и

mehro die Hand küssen könnten, so hat mir der hiesige neue Monarch solches selbsten erzählet, und seinen Unwillen bezeiget, dass er, Baron Breteuil, wegen des Handkusses halt allzeit Schwierigkeit und Exception machen wolle; wie dann der Russ. Kayser als der Französische Ministre obbemelte Condolenz- und Gratulations-Complimenten abgeleget, mit demselben kein Wort gesprochen; der Spanische Ministre Marquis d'Almadovar hat unter dem nehmlichen Vorwand mit seiner Gemahlin sich ebenfalls zum Handkuss verstanden.

Da nun also dieser Ceremonial-Anstand unter denen fremden Ministris in einer so grossen Fermentation und Bewegung ist; so habe, so gern Euer Excellenz ich auch mit dergleichen unangenehmen Berichten nicht zu belästigen gewunschen, jedennoch Dero Hohe Befehle in omnem eventum mir hierüber gehorsamst auszubitten, mich diesmahl nicht wohl entübrigen können. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

Nº 5.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 10. January 1762 St. n.

P. S. Solle zu Euer Excellenz Hohen Wissenschaft noch eine anderweite wichtige Nachricht gehorsamst anmerken, wie nämlich der Feld-Marschall Buturlin von der Armee bereits zurück berufen, und das Commando darüber

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 16-го Января 1762 г. новаго стиля.

№ 5. P.S. Теперь я долженъ почтительнъйше сообщить Вашему Сіятельству еще одну важную новость, именно: фельдмаршалъ Бутурлинъ вызванъ сида, а командованіе

abermahlen dem Feld-Marschallen Grafen Soltikow aufgetragen worden seye. Ingleichen kommet einem meiner heutigen unterthänigen P. S-to in Betreff des Holsteinischen Ober-Jäger-Meisters Bredal geziemendlich nachzutragen, dass ihn der hiesige neue Monarch zum Russ Generalen en Chef, den Ober-Kammerherrn v. Brocktorff aber, dann einen sicheren General Shilde (welcher sich gleichfalls dem Austausch-Geschäft jederzeit widersetzet) und endlich einen gewissen alten Generalen Pleck zu Holsteinischen Generalen en Chef erhoben habe. Der Erstere, nämlich der Brocktorff, aber solle nach Kiel heraus gehen. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 6.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 10. January 1762 St. n.

P. S. Kommet noch gehorsamst anzumerken, dass ausser denen wenigen in meinem heutigen unterthänigen Berichtschreiben erwähnten Avancemens der neue Russische Kayser noch verschiedene Promotionen vorgenohmen habe, und zwar ist der sehr krank darniederliegende Feldzeugmeister Peter Graf Schuwalow zum General-Feld-Marschallen, dem Senator Grafen Roman Woronzow, Brudern des Hrn. Kanzlers, dann dem General-Polizey-Meistern v. Korff, Schwagern des lezterwähnten Ministri, dem Ober-Hofmeistern

войскомъ передано фельдиаршалу графу Салтыкову. Еще, какъ мий кажется, прилично упомянуть въ моей сегодняшней приписки о томъ, что Гольштейнскій оберьегермейстеръ Бредаль возведенъ здишнимъ новымъ Государемъ въ званіе русскаго генералъ-аншефа; а оберъ-камергеръ фонъ-Брокторфъ, и затимъ никто генералъ Шильде (который постоянно противился обийну владиній) и наконецъ одинъ старый генералъ Плекъ возведены въ Гольштейнскіе генералъ-аншефы. Перваго изъ нихъ, т. е. Брокторфа, отправляють въ Киль. За тимъ съ должнымъ уваженіемъ остаюсь.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С -Петербургъ, 10-го января 1762 г. новаго стиля.

№ 6. Р. S. Еще следуетъ сообщить, что новый русскій Императоръ предположиль еще различныя производства, кром'в техъ, о которыхъ я упомянулъ въ моемъ сегодняшнемъ всеподаннейшемъ докладе; фольдцехмейстеръ графъ Петръ Шуваловъ, тяжко больной, назначается генералъ-фельдмаршаломъ; сенатору графу Роману Воронцову, брату государственцаго канцлера, потомъ генералъ-полиціймейстеру фонъ Корфу, зитю упомянутаго министра, оберъ-гофмейстеру графу Скавронскому, брату жены канцлера

Grafen Skowronsky, Brudern der Frauen Kanzlerin Gräfin Woronzow, ingleichen dem Grafen Scheremeteff, welcher nunmehro auch Ober-Kammerherr ist, und endlich dem Holsteinischen Ober-Jägermeistern Bredal (welcher sich gehorsamst angezeigtermassen dem Austauschgeschäft allzeit widersetzet hat) das blaue Ordensband St. Andreae conferiret, der nach Inhalt meines heutigen gehorsamsten Schreibens ernandte Hof-Marschall Narischkin aber Tags darauf zum Ober-Hof-Marschallen benambset werden; sein Bruder Lew Narischkin (welchen der nunmehrige Russische Monarch als Grossfürst besonders lieb gehabt) hat die Stallmeisters-, und der Kammerherr Knées Kurakin die in alten Zeiten hier gebräuchlich geweste Hofmeisters-Stelle bekommen. Weiters hat der hiesige Monarch die von dem zum Augsburger Friedens-Congress ausersehenen Russischen Ministro Grafen Iwan Czernishew im Senat begleitete Ober-Procureur-charge dem Knées Peter Trubezkoi, Sohn des Feldmarschallen dieses Nahmens, übergeben, und ist nun erwähnter Czernishew auch zurückberufen worden, mithin wird ihm wohl ein anderer Posto hier zugedacht seyn, und der Graf Keyserling, wenigstens so viel man bis nun weiss, allein als Congress-Ministre von Seiten des hiesigen Hofs erscheinen.

Weiters wird ein sicherer Knées Daschkow, Lieutenant von der Garde, und Schwiegersohn des Grafen Roman Woronzow nach Constantinople abgehen, um dem Sultan Weyl. der Russischen Monarchin Tod, und Dero Neveu des Grossfürstens Thronsbesteigung unter dem Nahmen: Peter der Dritte

графини Воронцовой, также и графу Шереметеву, который сдъланъ теперь оберъкамергеромъ, наконецъ гольштейнскому оберъ-егермейстеру Бредалю (который ностоянно противился обитну иткоторыхъ владтий) пожалованы знаки Андрея Первозваннаго. Въ моемъ сегодняшнемъ почтительномъ посланів я упомянуль о томъ, что Нарышкинъ назначенъ гофъ-маршаломъ, а черезъ день после того онъ былъ уже произведенъ въ оберъ-гофъ-маршалы. Брать его Левъ Нарышкинъ, (котораго нынъшній русскій Императоръ особенно жаловаль, будучи Великимъ княземъ) получиль мъсто шталмейстера, а камергеръ Князь Куракинъ получилъ мъсто гофиейстера, старинную здёсь должность. Потомъ здёшній Государь передаль мёсто оберь прокурора въ Сенатъ князю Петру Трубецкому, сыну фельдиаршала Трубецкаго, такъ какъ занимавшій до этого времени місто оберъ-прокурора графъ Иванъ Чернышевь быль назначень русскимь уполномоченнымь при Аугсбургскомь мирномъ конгрессъ; но такъ какъ упомянутый Чернышевъ вызванъ снова сюда, то ему вёроятно дадутъ накое нибудь другое мъсто, а графъ Кейзерлингъ, на сколько это извъстно до сихъ поръ, останется единственнымъ представителемъ здёшняго правительства при конгрессъ. Затъмъ въ Константинополь отправять навърно князя Дашкова, лейтенанта гвардін, зятя графа Романа Воронцова, чтобы возв'єстить, обыкновеннымъ порядкомъ, султану кончину покойной Государыни и восшествіе на престоль племянника ея

gewöhnlichermassen zu notificiren. Und dann seynd alle unter Weyl. der verstorbenen Souveraine gewesene Kammerjuncker, worunter der Graf Strogonow, und des Feld-Marschallen Grafen Buturlin Sohn ist, zu Kammerherren gemacht worden. Deme noch weiters geziemendlich anfügen solle, dass der gegen Ende Novembr. 1748 ins Exilium geschickte, und sehr bekandte würkl. geheime Rath Graf Lestocq sogleich zurückberufen worden seye; da nun der vormahlige Kanzler Bestuscheff denselben gestürzet, so ist dieses ein neues Zeichen, dass der Letztere wohl nicht mehr zurückkommen werde. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

Nº 7.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 10. January 1762 St. n.

P. S. Seynd nach der hier erfolgten Regierungs-Abänderung die Umstände so beschaffen, dass fast alle Stund etwas Neues zu vernehmen ist.

Gleichwie mir nun gar wohl bewust, wie viel daran gelegen seye, dass ich vor Abfertigung meines Expressen über ein- und anderes, und fürnemlich in Betreff des neuen Monarchens Gedenckensart über die dermahlige Welt-Sachen mit dem Herrn Kanzlern Grafen Woronzow sprechen könnte; so habe mich schon vor drey Tagen in dieser Absicht bey ihm ansagen lassen; da aber dieser Ministre mit Geschäften überhäufet, und meisten-

Великаго Князя подъ именемъ Петра III. Затемъ всё бывше камеръ-юнкерами при некойной Государыне, между прочимъ графъ Стрегановъ и сынъ фельдмаршала графа Бутурлина, произведены въ камергеры. Здёсь кстати будетъ прибавить, что действительный тайный советникъ графъ Лестокъ, весьма известная здёсь личность, сосланный въ конце ноября 1748 г., былъ тотчасъ вызванъ обратно. Такъ какъ его низвергъ прежній канцлеръ Бестужевъ, то возвратъ его служитъ новымъ знакомъ того, что Бестужевъ уже не вернется боле. Съ должнымъ уваженіемъ остаюсь

Вашъ покорный слуга

Графъ фонъ Мерси.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 10-го января 1762 года новаго стиля.

№ 7. Р. S. Послѣ недавно послѣдовавшаго здѣсь восшествія на престолъ новаго Императора обстоятельства такъ усложнились, что каждый часъ можно ожидать чего нибудь новаго. Я знаю очень хорошо, какъ важно было бы для меня переговорить съ канцлеромъ гр. Воронцовымъ, до отправленія моего курьера, о томъ и другомъ, въ особенности же, по поводу образа мыслей новаго Государя, касательно внѣшняго порядка вещей. Имѣя въ виду этотъ разговоръ, я уже три дня тому назадъ, просилъ его удѣлить мнѣ время для переговоровъ, но этотъ министръ заваленъ дѣлами, и большую часть вреtheils bey Hof ist, so hat es sich nicht fügen wollen, dass ich bey ihme hätte vorkommen können; weil mir aber diese Sach all zu nahe am Herzen liegt, so habe mit dem Königl.-Französ. Ministro Hrn. Baron Breteuil die Abrede genohmen, dass er bey dem Kanzlern ein gleiches wagen, und sehen solle, ob er nicht etwa mit ihm zu sprechen Gelegenheit finden könnte? Wornach ich ihn, Hrn. Baron de Breteuil, in dem hergebrachten Vertrauen ersuchte, mir melden zu wollen, was er etwa von diesem Russischen Ministro in Erfahrung gebracht hätte? wie ich ihn dann auch versicherte, meines Orts gegen ihn ein gleiches beobachten zu wollen.

Wie zumahlen sich nun eine solche Stund ergeben, dass der Hr. Kanzler eben nach Haus gekommen, so hat auch der Französ. Ministre mit ihm zu sprechen Gelegenheit gefunden, und demselben auf eine captivirende Art zu erkennen gegeben, wie er noch hoffe, dass er sich auf die unter ihnen Beyden gestiftete eng- und vertrauliche Freundschaft zurückerinneren, sofort bey gegenwärtigen critischen Umständen zu seines Hofs besonderer Danknehmigkeit unter Ausbedingung des engesten Secreti, wo nicht als Ministre doch als ein bewährter guter Freund, ihm zu eröffnen kein Bedenken würde tragen wollen, wie der nunmehrige Russische Monarch in Ansehung der Kriegs- und Friedens-Angelegenheiten, und des errichteten neuen Systematis eigentlich gesinnet seyn? Obwohlen nun der Kanzler mit dem Kayser aller Reussen nach der Thronsbesteigung öfters, und in allem zusammen wohl etliche Stunden gesprochen, so hatte der Französ. Ministre jedennoch

мени проводить во дворцѣ, такъ что миѣ до сихъ поръ неудалось повидать его. Такъ какъ эти дѣла особенно близки моему сердцу, то я просилъ королевско-французскаго посланияма барона Брётеля, чтобы онъ попытался съ своей стороны поговорить съ канцлеромъ. При этомъ я старался возбудить въ баронѣ Брётелѣ довѣріе къ себѣ, и склонялъ его сообщить миѣ то, что онъ уже знаетъ отъ русскаго министра касательно этихъ вопросовъ. При этомъ я увѣрилъ его, что я съ своей стороны окажу ему туже услугу.

Случилось такъ, что канплеръ только что прівхаль домой, и туть то французскій министръ нашель случай переговорить съ нимъ. Онъ напомниль ему, самымъ располагающимъ образомъ, о давно существующей между ними тъсной дружбъ; при этомъ онъ выразиль свои надежды, что графъ Воронцовъ, во имя этой дружбы, не откажется сообщить при настоящихъ критическихъ обстоятельствахъ, какъ намъренъ держать себя нынъшній Монархъ, относительно войны и мира, и новой системы правленія. Онъ даль ему понять, что его правительство будетъ ему особенно благодарно за это, и что все сообщенное имъ сохранится въ тайнъ; онъ просиль его довъриться ему, какъ доброму другу, а не какъ посланнику. Хотя Императоръ, по восществім на престолъ, часто бестьдоваль съ канплеромъ, впродолженіе нъсколькихъ часовъ

von ihm, Grafen Woronzow, keine andere Antwort erhalten, als dass er mit dem neuen Monarchen über die dermahlige Welt-Sachen noch nichts geredet hätte: und da der Französische Ministre seinen Discours mit vieler Standhaftigkeit fortsetzte, und weiters sagte: wie er keineswegs hoffen wollte, dass der neue Russische Monarch mitten im Krieg von denen hiesigen, und ohne Ausnahme ansehentlichsten Alliirten, ohne von ihnen gegebenen mindesten Anlass, abspringen, sofort das errichtete neue Systema mit eins wieder umzustürzen suchen würde, so hatte der schwermütige Kanzler mit Einziehung deren Schultern geantwortet: wie er solches nicht hoffe, und auf alle Weis zu verhinderen trachten würde; allein! wann es der neue Monarch thun wollte, er nunmehro Herr wäre; er, Kanzler, wüsste seines Orts von allem noch nichts, und könnte wohl seyn, dass der hiesige Souveraine etwa auf die baldige Herstellung des Friedens gedenken dörffte; und obschon in der Stadt das Gerücht gienge, auch der Keith gesagt haben sollte, dass dem Grafen Rumianzow die Ordre: einen Waffenstillstand mit Preussen zu negotiiren, zugeschicket worden, so seye doch dieser Bruit ganz ungegründet. Es würde zu weitläufftig fallen Euer Excellenz umständlicher anzuführen, mit was Nachdruck der Hr. Baron Breteuil über obbemelten höchst wichtigen Gegenstand mit dem Grafen Woronzow gesprochen, und was trifftigste Vorstellungen er ihm zu fortwährender Aufrechthaltung des zwischen Russland und denen übrigen hohen Alliirten fürwaltenden bundsmässigen Vertrauens und engesten Einverständniss gethan habe? - Demeohngeachtet

тыть не менте графъ Воронцовъ объявиль французскому посланнику, что новый Государь еще не говориль съ нимъ о витмией политикт. Баронъ де-Брётель продолжаль настойчиво утверждать, что онъ вполнъ надъется, что новый русскій Монархъ не захочеть въ самый разгаръ войны бросить своихъ настоящихъ союзниковъ, безусловно самыхъ значительныхъ, не получивъ съ ихъ стороны никакого повода къ разрыву; затемъ, что онъ не захочеть разрушить только что утвержденную новую политическую систему. Задумчивый канцлерь, пожимая плечами, отвёчаль ему: что и онь также наявется на тоже, и съ своей стороны будеть способствовать встии играми; но что если новый Государь захочеть сдёлать иначе, то не въ его власти удержать его. Затъмъ канциеръ прибавиль, что онъ ничего еще не знаеть; что можеть быть Императоръ захочетъ поскоръе заключить миръ; но что пущенный по городу слухъ, булто бы нодтвержденный Кейтомъ, о приказъ, посланномъ Румянцову начать переговоры о перемирін съ Пруссаками, не инфеть никакого основанія. Было бы слишкомъ затруднительно подробно описывать вашему сіятельству тъ сильныя выраженія, въ какихъ баронъ Брётель высказывался о вышеупомянутыхъ важныхъ предметахъ съ графовъ Воронцовывъ; какія важныя представленія онъ ему ділаль о необходимости постояннаго охраненія, существующаго между Россіей и остальными высокним совозниками, союзнаго доверія и теснаго сообщинчества? Несмотря на все это, онъ

hat derselbe von diesem Russischen Ministro ein mehrers nicht, als was vorher gesagt worden, heraus zu drucken vermöget. Ich meines Orts hätte noch vor Abgang meines Expressen gern mit dem Kanzlern gesprochen, umb seine Antwort auf die Frag: ob? und was der neue Monarch in Ansehung derer Russischen ansehentlichen Bundsgenossen eigentlich für Principia einzuschlagen gedenke? allenfalls gehorsamst einberichten zu können; da aber die gewöhnliche Sonnabends-Conferenz abgesagt worden, und sich der mir zugestossene Catharr die vergangene Nacht so verschlimmeret, dass ich vor ein paar Tagen noch nicht werde ausgehen können, so wird mein Besuch wohl unterbleiben müssen, welches aber so weniger zu sagen hat, als ich bey diesem Ministro ohne das nicht würde vorkommen können, da derselbe beständig bey Hof ist. Sollte ich aber allenfalls etwas Neues vernehmen, so werde solches in einem anderweiten unterthänigen P. S-to geziemendlich nachzutragen ohnermanglen. Und da der Kanzler von der baldigen Herstellung des Friedens gesprochen, so bin ich des ohnmaassgeblichen Dafürhaltens, dass der Russische Kayser gleich nach seiner angetretenen Regierung von denen hiesigen Alliirten eben nicht platterdings abspringen werde; weil aber Frankreich mit Genehmhaltung derer übrigen Bundsgenossen einen Particular-Frieden mit Engelland hätte schliessen können und wollen, benebst als schon in einen allgemeinen Pacifications-Congress allerseits gewilliget worden, so dörffte mich vielleicht in meiner geringen Beurtheilung nicht irren, wann dafür halte, dass der neue Russische Souveraine die bald mögliche Friedens-Schliesung denen sämtlichen hohen Alliirten so zu sagen halb

не могь ничего выпытать отъ русскаго ининстра, кромъ того, что было ниъ прежде сказано. Я, съ своей стороны, очень охотно поговориль бы съ канцлеромъ нередъ отправкой моего нарочнаго, чтобы разузнать навёрно, какихъ правиль думаеть держаться новый Монариъ, относительно важныхъ союзнековъ Россів, и почтительнъйме додожить объ этомъ вашему сіятельству. Но обычная субботняя конференція была отложена, а мой катарръ такъ усилился въ прошлую ночь, что я долженъ буду дня два сидеть дома; всяедствіе этого, визить мой къ канцлеру отлагается; впрочемъ онъ не подвинуль бы дело; и наверно не засталь бы министра, такъ какъ онъ постоянно во дворцъ. Если же я узнаю что нибудь новое, то не премину сообщить объ этомъ, какъ должно въ припискъ къ моему слъдующему донесенію. Вслъдствіе словъ канцлера о скоромъ заключени мира, я остаюсь при своемъ убъждения, что русскій Императоръ, тотчасъ по вступленін на престоль, не захочеть изміннть безь причины своимъ настоящимъ союзникамъ. Но, такъ какъ Франція желала бы и могла бы, съ сонзволенія ся остальных союзниковь, заключить особый мирный договорь съ Англіей, разріжненный кроміт того въ общемъ мирномъ конгрессів, то я дерзаю предполагать, что новый русскій Императоръ хочеть какъ бы навязать всімъ высокимъ союзникамъ, какъ можно скорве, заключение мира, нодъ темъ предлогомъ, что

aufdringen und zumuthen dörffte, und zwar unter dem Vorwand, dass sowohl wieder obbemeldten Französisch-Englischen Particular-Frieden, als wieder eine generale Pacification vorhin schon ohne das von Niemanden etwas eingewendet worden wäre.—

Da nun also die hiesige Gedenkens-Art noch in einer grossen Ungewissheit ist, so muss Euer Excellenz Hohen Beurtheilung gehorsamst unterwerfen, ob? und in wie weit von dem etwa in Wien bereits festgesetzten Operations-Plan dem Russischen Generalen, Grafen v. Czernischew, bey so misslichen und unsicheren Umständen, eine Mittheilung zu machen seye?

Nachdeme also der Kanzler des neuen Russischen Monarchen Gedenkens-Art dahin zu erkennen giebt, dass Höchst Derselbe auf die baldige Herstellung des Friedens antragen dörffte, so ist zu beförchten, dass der hiesige Souveraine, umb solchen desto ehender und geschwinder beförderen zu können, denen samtlichen Hohen Bundsgenossen vielleicht erklären lassen dörffte, dass er seiner Seits hierzu mit dem Waffen-Stillstand den Anfang machen wolle; diese meine Gedanken gründen sich bis nun zu freylich wohl nur auf einer blossen Vermuthung; unterdessen ist ohnwidersprechlich, dass, wann unter dem nunmehrigen hiesigen Monarchen so zu Werk gegangen werden sollte, solcher Betrag allerdings für einen Absprung zu achten wäre.

Unterdessen sollen an den Feld-Marschallen Buturlin, den ob-erwähnt in Schlesien befindlichen Grafen Czernischew, und dann an den Generalen Rumianzow Courriers abgegangen seyn, welches einsweilen wohl hauptsäch-

какъ вышеупомянутый французско-англійскій союзъ, такъ и общій маръ на въ комъ и прежде не встрітили сопротавленія.

Вслёдствіе того, что здішній образь мыслей еще не выяснился, я должень всеподданнійше подвергнуть на благоусмотрініе вашего сіятельства, слідуеть ли, и въ какой степени, въ виду столь шатких обстоятельствь, сообщать русскому генералу графу Чернышеву уже опреділенный въ Віні военный планъ дійствій?

Послт того какъ канцлеръ, говоря о намъреніяхъ своего Государя, даетъ понять, что Его Величество жемаетъ вскорт возстановить миръ, я начинаю опасаться, какъ бы адъшній Государь для того, чтобы скорте достичь своей ціля, не объясниль своемъ высокимъ союзникамъ, что онъ, желая ускорить заключеніе мира, принудить ихъ къ этому перемиріемъ.

Эти заключенія я, разум'єстся, основываю только на одномъ предположенія; между тімъ нельзя отряцать, что если все совершится, по вол'є здішняго Монарха, то результать примуть за отступленіе съ его стороны.

Между темъ отправлены курьеры къ фельдиаршалу Бутурлину, къ вышеупомянутому графу Чернышеву, находящемуся въ Силезіи, потомъ къ генералу Румянцеву, вёроятно главнымъ образомъ съ приказомъ о присягъ. Извъстно также, что графъ

lich die Ablegung der Eides-Pflichten betroffen haben wird. Inzwischen ist auch so viel gewiss, dass der Letztere, nehmlich Graf Rumianzow anhero berufen, und zum General-en-Chef gemacht, ihm auch der blaue Orden S-ti Andreae zugedacht seye.

Da nun durch den nach Wien abgefertigten Russischen Courrier, welchem an Euer Excellenz mein unterthäniges Schreiben vom 5. und ein gehorsamstes P. S-tum vom 8. currentis mitgegeben, an beyde Kays.-Königl. Mayst. hoffentlich die gewöhnliche Notifications-Schreiben von hier mit abgegangen seyn werden, so wird man daraus abnehmen können, ob von dem mit hiesigem Hof geschlossenen Bündniss-Tractat, und dem Willen, solchen halten zu wollen, eine Erwähnung gemacht worden seye?

Da übrigens der neue Monarch mit lauter solchen Leuten umgeben ist, welche ein gar Vieles zu sagen haben, und durch Geld zu gewinnen seynd, so hat der Chur-Sächs. Resident Prasse schon mit dem vorerwähnten Russ. Courrier an seinen Hof geschrieben, dass man ihn allenfalls mit einem nahmhaften Credit-Brief versehen mögte; wovon er aber nicht anders, als wann ein realer Nutzen mit aller Verlässigkeit anzuhoffen stünde, zum Behuf der gemeinsamen Sache disponiren und Gebrauch machen würde. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 8.

Mercy Argentan an Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 10 January 1762.

In jetziger allgemeinen Bewegung des Hofes und des Publici und bey 1) Pr. per Express 21. Jan. 1762.

Румянцевъ вызывается сюда, производится въ генералъ-аншефы, и что ему дадутъ орденъ Андрея Первозваннаго.

Отправленный отсюда въ Въну русскій курьеръ, которому поручено передать вашему сіятельству мое всеподаннъйшее посланіе отъ 5-го, и покорнъйшую приписку отъ 8-го числа текущаго мъсяца, повезъ ихъ Императорско-королевскимъ Величествамъ, какъ я надъюсь, обычныя извъстительныя граматы; изъ этого можно заключить, что тамъ упоминается и о союзномъ договоръ, заключенномъ со здъшнимъ дворемъ, и о желаніи сохранить его.

Такъ какъ новый Монархъ окруженъ такими людьми, которые могутъ сказать многое, и которыхъ легко подкупить деньгами, то курсаксенскій резидентъ Прассе писалъ уже своему правительству, съ вышеупоминутымъ русскимъ курьеромъ, чтобы во всякомъ случать снабдили его письмомъ, открывающимъ ему кредитъ, которымъ онъ воспользуется не иначе, какъ въ случать дъйствительной необходимости, для пользы общаго дъла. Затъмъ съ должнымъ почтеніемъ остаюсь....

Мерси Аржанто графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 10-го января 1762 года новаго стиля.

№ 8. Во время настоящаго всеобщаго движенія двора и общества, и при сомни-1) Чрезъ нарочнаго, 21-го января 1762 года новаго стиля. noch unsicherem Verhältniss der Umständen gegen die Folgen, wo ich ausserdeme viele Stunden bey Hofe und in verschiedenen dermahlen wesentlich scheinenden Besuchen zubringen muss, kann mir keine zureichende Zeitfrist erübrigen um Euer Excellenz einen meiner Pflicht gemäss genugsam ausführlichen Bericht ohngesäumt gehorsamst abzustatten; wannenhero mich bloss auf einige obschon unvollkommene Betracht- und Anmerkungen beschränke, die mir bey gegenwärtiger critischer Lage der Sachen mehr erheblich vorkommen.

Zur Zeit da der Russischen Kayserin die erste gefährliche Wirkung Ihrer Krankheit zugestossen, hatte ich von sicherer Hand die Nachricht erhalten, dass Höchst Dieselbe dem Kanzler bedeuten lassen, wie Sie mit ihme ein sonderheitliche Unterredung pflegen wollte. Diese ist aber hernach auf den folgenden Tag verschoben worden, und, weilen es sich während der Zwischenzeit mit dem Zustand der Monarchin gar ausnehmend gebessert hat, gänzlichen unterblieben. Sobald ich sothanen Umstand vernohmen, habe mich zu dem Hrn. Kanzler verfüget und ihme durch die nachdrüksamste Vorstellungen dahin zu vermögen getrachtet, dass derselbe sothane ausser Acht gelassen günstige Gelegenheit neuer Dingen nachsuchen, und solche sich zu Nutzen machen mögte, um seiner Souveraine die seiner wohlgesinnten Gedenckens-Art und redlichem Eifer angemessene erspriessliche Einschläge beyzubringen. Insonderheit habe ich ihne, Grafen Woronzow, inständig angegangen, Ihro Mayt. wohl einsehen zu machen, wie vieles

тельномъ нока положенія дѣлъ, съ ихъ послѣдствіями, когда я, кромѣ того, долженъ проводить много времени при дворѣ, и въ посъщеніяхъ, кажущихся мнѣ существенно нужными, мнѣ не достаеть времени, достаточнаго на то, чтобы немедленно препроводить къ вашему сіятельству всеподданнѣйшій докладъ, который бы вполнѣ соотвѣтствовалъ моему долгу.

Вследствіе этого, я ограничусь наблюденіями и замечаніями, хотя неполными, но кажущимися мне навболее важными при настоящемъ критическомъ положенія дёлъ.

Въ первый же разъ, когда русская Императрица почувствовала себя въ опасности, она, какъ я узналъ это изъ върпыхъ источниковъ, дала понять канцлеру графу Воронцову, что желаетъ съ нимъ поговорить по этому случаю. Разговоръ этотъ однако былъ отложенъ до слъдующаго дня, а по случаю воспослъдовавшаго между тъмъ положительнаго улучшения въ состоянии здоровья Ея Величества, совершенно отмъненъ. Какъ скоро узналъ объ этомъ обстоятельствъ, я отправился къ канцлеру, и старался самыми настоятельными представленіями склонить его къ тому, чтобы онъ постарался снова овладъть выпущенными изъ виду благопріятными обстоятельствами, вытекающими изъ новаго положенія дълъ, и воспользовался ими, чтобы представить своей Государынъ такія соглашенія, которыя соотвътствовали бы его благонамъренному образу мыслей и прямому усердію. Съ другой стороны, я неотступно просиль графа

Ihrem eigenem Höchsten Nachruhm wie nicht weniger der künftigen Wohlfahrt Ihrer Staaten daran gelegen seye, dass Sie selbst dem Thronfolger Ihre letztwillige Verfügungen, vorzüglich wegen Handhabung des dermahligen Systematis, und der fernerweiten Fortpflanzung des genauen Vernehmens in einer dem wahren Interesse des Russischen Reichs so vorträglichen Allianz andeute: welchen Vortrag ich bestens, und mit dem fernerweiten Vermelden unterstützet habe; wie derley aus dem Mund der Kayserin erfolgende ausdrückliche Anweisung nicht nur gewisslich das Gemüth des Grossfürsten rühren, sondern auch wenn die Monarchin noch über dieses in sothanem Betreff des Prinzen förmliches Versprechen abzufordern Sich gefallen liesse; dass derselbe von den Haupt-Maximen des Staats nicht abweichen wolle: derley neues Band zu Beruhigung der Nation, und gesammter Hohen Alliirten Mächten sehr vieles vermögen, auch ihme bey der einen wie bei den andern zum grössten Ruhm und Verdienste gereichen würde. Hr. Graf Woronzow hat diese Vorstellung mit einer Art von jähem bevfälligen Eindruck aufgenohmen, sofort die ganze Wichtig-und Nutzbarkeit dieses Vornehmens gleich auf einmahl eingesehen und bekennet, mit dem Verheissen, die Gelegenheit darzu emsig nachsuchen zu wollen. Deme ohngeachtet jedoch hat sich derselbe in zwey Tagen darauf, als die Kayserin mit einem neuen und desto gefährlicheren Anstoss befallen worden, von seiner Schwäche und übermässigen Furchtsamkeit so weit einnehmen lassen, dass er sich als krank zu Bett geleget und, obwohlen, wie es mir zuverlässig bewust ist, seine geringe Unpässlichkeit ihm keineswegs auszu-

Воронцова впушить ея Величеству, какъ можно лучше, какое важное значеніе будеть инсть для ея будущей славы, равно какъ и для благоденствія ея государства, чтобы она сама дала понять насліднику свои посліднія распоряженія, въ особенности касающінся нынішней политической системы, и дальнійшаго распространенія точнаго соглашенія касательно союза, столь выгоднаго для русскаго государства. Воть какими соображеніями обставиль я свое митніе: ясно выраженныя самою Государынею указанія не только навітрно подійствоваля бы на сердце Великаго Князя, но если бы она только пожелала, то могла бы вытребовать съ него положительное объщаніе въ томъ, что онь не захочеть уклониться оть главных принциповь, принятыхь въ государственномъ управленія.

Эта новая связь успоконла бы націю и высоких союзников, а опу стяжала бы какъ съ той, такъ и съ другой стороны великую славу и благодарность.

Графъ Воронцовъ, на котораго какъ бы внезаино подъйствоваля мои представленія, одобриль ихъ, тотчасъ же поняль и созналь всю важность и пользу этого предпріятія, и объщаль усердно искать къ тому случая. Тізмъ не менте, два дня спустя, когда съ Императрицей случился вторичный, и потому опаситйскій припадокъ, то онъвыказаль такъ много слабости и чрезмітрной боязливости, что слегь въ постель, и хотя, какъ мит достовітрно извістно, его легкое нездоровье никакъ не могло пре-

gehen verhindert hätte, doch von der Monarchin an Ihrem Ende gleichsam gesliessentlich entwiechen, und Höchst Dieselbe, ohne Sie nocheinmahl zu sehen, dahinscheiden lassen.

An dem Abend vor Ihrem Ableiben hatte die Kayserin den Grossfürsten und die Grossfürstin zu Sich berufen lassen, und nachdeme Sie ausser dem Olsufiew alle übrige Anwesende abtreten geheissen, dem Grossfürsten erkläret; wie sie zu Dank und Vergeltung für Alles, wass Sie zu desselben Vortheil zu Stande gebracht hätte, vor Ihrem Tod nur allein dieses von Ihme anverlange, das Er nahmentlich dem Grafen Rasumowski, und dem Kammerherrn Iwan Schuwalow kein Leyd zufügen, auch gesammte übrige bishero in Ihren Diensten gestandene Personen als gute Dienere ansehen, und überhaubt all jenes in gänzliche Vergessenheit setzen wolle, was ihne etwa in gewissen Gelegenheiten wider dieselben zur Empfindlichkeit und Ahndung hätte reizen können. Worauf der Grossfürst, deme (wie es verlautet) diese kurze Anrede der Kayserin sehr zu Herzen gegangen, Höchst Derselben feyerlichst zugesaget, dass Ihre letzte Verordnungen genau und unverbrüchlich beobachtet werden würden. Ein gleiches würde vielleicht ebenfalls in Ansehung wichtigerer Gegenständen erfolget seyn; wenn sich dazumahl wer genugsam redlich und wohlgesinnter gefunden und der Monarchin dessfalls das Diensame an Hand gegeben hätte: Allein so ist leyder hierüber alles vergessen worden; und eben daher rühret auch die dermahlige gänzliche Ungewissheit in Ansehung der wesentlichsten Erfolgnissen der hiesigen Regierungs-Abänderung.

нателновать ему выйти, онъ удалился, какъ бы съ наибреніемъ, отъ умиравшей Государыни, и не видаль ее до самой смерти.

Вечеронъ, наканунт своей кончины, Императрица позвала къ себт Великаго Кияза и Великую Княгию, и, пригласивъ удалиться встать присутствующихъ, кроит Олсуфьева, объявила Великому Князю следующее: въ благодарность за все, что она для него сделала, онъ нусть объщаеть при ея нослединкъ минуталъ не обяжать въ особенности графа Разумовскаго и каммергера Ивана Шувалова, также и прочихъ находившихся на ея службт особъ, считать втрными слугами; вообще предать нолному забвенію все то, что въ некоторыхъ случаяхъ могле возбудить его неудовольствіе противъ нихъ. На это Великій Князь, какъ говорять, чрезвычайно растроганный этою краткою последнею просьбою Императрицы, торжественно объщаль Ея Величеству, что ея последнія приказанія будуть исполняться точно и неизитаню. Тоже самое последовало бы относительно и другихъ важныхъ вопросовъ, если бы въ то время при Императрицъ находился кто нибудь честный и вполнт преданный интересамъ государства, кто направиль бы ея мысли на полезное. Къ сожаленію этого не случилось, все было забыто, отсюдя и вытекаетъ политина неизвъстность о важныхъ носледствіяхъ неремтивы правленія.

Ansonsten werden bev solcher einige Personen allem Ansehen nach sehr grossen Einfluss haben, von denen ich auch dahero mit kurzem Erwähnung zu machen meiner Obliggenheit gemäss erachte. Der vormahlige General-Kriegscommissaire Glebow, welcher unverzüglich und so zu sagen in dem ersten Augenblick nach dem Hinscheiden der Kayserin zum General-Procureur des Senats, mithin zu einer der wichtigsten Stellen des Staats ernennet worden, ist gleichsam die Stütze, worauf sich der neue Monarch bey den ersten Schritten seiner Regierung zu steuern scheinet. Ich habe in sichere Erfahrung gebracht, dass dieser Prinz bey dem zweyten gefährlicheren Wiederfall der abgeleibten Kayserin Sich in der Nacht zu ihme, Glebow, verfüget und mit demselben bis gegen 4 Uhr frühe verschlossen geblieben ist. Zweifelsohne kommet auch hauptsächlich dessen Einschlagen das so wenig erwartete gelinde und sanftmüthige Benehmen des Kaysers bey dem Anbeginn seiner Beherrschung zuzuschreiben. In der That begegnen Se. Mayt. jedermänniglich auf liebreicheste Art, Sie suchen (selbst von dem Kammerherren den Anfang zu machen) einem jeden die hegende Furcht, und Beysorge zu benehmen, und führen gegen alle nichts als angenehme Äusserungen. Olsufiew befindet sich unter denjenigen, gegen die sich der Monarch vorzgülich gnädig bezeiget; und ausgenohmen dem gewesten General-Procureur Knées Schachowskoi dann dem Grafen Sievers hat bishero Niemanden eine merkliche Schicksals-Änderung betroffen.

So klug und nothwendig nun dieser anfängliche Betrag für sich selbsten ist, zu so ausnehmendem Ruhm gereichet solcher auch dessen Rathgeber

Такъ какъ подобное отношеніе Государя, только что вступившаго на престоль, къ своимъ подданнымъ само по себъ умно и полезно, то не удивительно, что оно

По всему видно, что нъкоторыя личности сдълаются весьма вліятельными; я считаю своимъ долгомъ вкратцъ упомянуть о нихъ. Бывшій генераль кригсъ коминссаръ Глебовъ, который немедленно, и такъ сказать, въ первую минуту после кончины Императрицы, быль произведень въ генераль прокуроры Сената, и витств съ темъ Заняль още одно изъ важибитихъ мъстъ въ государствъ, служитъ, кажется, върной опорой новому Государю въ началъ его правленія. Я достовърно знаю, что Великій Князь, во время вторичнаго, опаснаго поворота болъзии Императрицы, ночью отправился къ Глебову и просиделъ съ нимъ запершись до 4-хъ часовъ утра. Его то вліянію, можно кажется приписать, главнымъ образомъ, совершенно неожиданное кроткое, мягкое обращение Императора въ началъ его царствования. Дъйствительно, Его Величество встръчаеть всъхъ и каждаго, какъ нельзя болъе ласково, старается (начиная съ наимергеровъ) отнять у всъхъ страхъ и озабоченность, и даеть обо всъхъ только благопріятные отзывы. Олсуфьевъ одинъ изъ тёхъ, къ которымъ Государь относится особенно милостиво, и кром'в бывшаго генераль прокурора князя Шаховскаго и графа Сиверса, никого до сихъ поръ не постигла значительная перемвна судьбы.

und Urheber; wie dann gedachter Glebow durchaus für sehr einsehend und geschickt geachtet wird. Sonsten ist es ein angenehmer, gelassener, in seiner Art einförmiger auch in Ausserungen sehr behutsamer, jedoch bey allem deme eigennütziger, Mann, welcher, wie man davon Proben haben will, dem Reize einer beträchtlichen Summe zu widerstehen nicht vermögend ist. In sothaner Eigenschaft ist derselbe dem Senateur Roman Woronzow, des in Wien befindlichen Russischen Geschäfts-Trägers Vatern, nicht unähnlich, als welcher nutzbaren Rücksichten Pflicht und Ehre ganz unbedenklich aufzuopfern gewohnt ist: diesem Letzteren wird durch das fürwaltende Enge und vertrauliche Vernehmen seiner Tochter, der Fräulein Woronzow, mit dem neuen Kayser nunmehro grosse Gunst und vielvermögendes Ansehen zuwachsen: was aber insonderheit besagten Senateur persöhnlich anbetrift; werden Euer Excellenz sich mittelst gnädiger Rückerinnerung auf jenes, so mein unterthäniger Bericht vom 11. Novembris seinetwegen enthielte, denn näheren hinlänglichen Begriff zu machen geruhen. Indessen wird er und obengedachter Glebow für die Hinkunft zweifelsohne auch in wichtigsten Geschäften das meiste zu sprechen haben; und nach ihnen dürfte der General Melgunof, ein sehr intriguanter Mann, und des neuernannten Hof-Marschalls Bruder der Kammerherr Lew Alexandrowitz Narischkin an der Kayserlichen Gunst nicht geringen Antheil erlangen; wiewohlen die zwey Letztere sich vermuthlich mehr mit inneren Hofintriguen, dann mit auswärtigen grossen Angelegenheiten beschäftigen werden.

доставляеть его совътнику и внушителю много славы; воть почему Гльбовь прослыль очень опытнымь и ловкимь человъкомь. Кромъ того, это человъкъ пріятный, спокойный, однообразный въ своемъ родѣ; осторожный въ сужденіяхъ, но корыстолюбивый, между прочимъ, онъ не въ силахъ будеть устоять противъ обаянія значительной денежной суммы, чему, говорятъ, уже есть доказательства. Въ этомъ случав, онъ не уступаеть сенатору графу Роману Воронцову, отпу русскаго повъреннаго въ Вѣнѣ, который имъетъ обыкновеніе, не затрудняясь, жертвовать долгомъ и честью ради личной выгоды; послъдняго ожидаетъ большое благоволеніе и могущество, по случаю довърчивыхъ и тѣсныхъ дружескихъ отношеній между его дочерью, фрейлиною Воронцовою съ новымъ Императоромъ.

Что васается до личности самого сенатора, ваше сіятельство, соблаговолите припоминть то, что я писаль объ нешь во всеподданнъйшемъ моемъ докладъ отъ 11-го
ноября прошлаго года, это дасть вашь о нешь болье върное понятіе. Между тъшь,
нъть сомнънія, что онъ и Глібовъ скоро будуть ишть ръшающій голось въ самыхъ
важныхъ дёлахъ; послі нихъ падеть, въроятно, не мало царской милости генералу
Мельгунову, большому интригану, и камергеру Льву Александровичу Нарышкину,
брату вновь назначеннаго гофъ-маршала, хотя эти оба лица, въроятно, будуть больше
запиматься придворными интригами, чтыъ внёшними великими вопросами.

Was solche Angelegenheiten, und vordersamst jene unseres Hofes anbelanget, will annoch nicht möglich fallen, sattsam und gründlich einzusehen, was künftighin eigentlich davon anzuhoffen oder zu befürchten sevn möchte. Die bis anhero veroffenbarte Gedenkens-Art des neuen Russischen Monarchen, als Grossfürsten, verschaffet allzuviele deutliche und missvergnügliche Kennzeichen, um darob nicht einen grossen Unterschied der kunftigen Gesinnung dieses Prinzen von jener der verstorbenen Kayserin im Voraus zu muthmassen. Die bey dem ersten Antritt seiner Regierung geäusserte Mässigung und Gelindigkeit scheinet mir noch nichts Wesentliches und Standhaftes anzudeuten: Anerwogen bey dessen in Geschäften und gründlichen Betrachtungen so wenig geübtem Geiste, der beständig mit Vorurtheilen eingenohmen gewesen, um so weniger viel Gutes angehoffet werden mag, als er damit noch ein widersinniges, wildes und hitziges Naturell vereinbaret. Fast bis auf den gegenwärtigen Zeitpunkt hatte dieser Prinz forthin Merkmahle seiner unmässigen Partheylichkeit für den König in Preussen, einer grossen Gehässigkeit wider Frankreich und vieler Neigung gegen Engelland gegeben; auch ganz gewiss von letztberührter Krone durch ihren hier befindlichen Minister Keith von Zeit zu Zeit Geld-Summen empfangen.

Eine fernerweite sonderbare Rüchsicht scheinet zu verdienen, dass sich nunmehro zweiselsohne bey dem Kayser alle vorige Eindrücke, im Betreff von Holstein, neuerdingen regen werden: Ja bey desselben übergrosser und so seltsamer Neigung für diesen kleinen Staat (welche auch der Besitz des

Что же касается помянутых дёль, въ томъ числё и тёхъ, которые прямо относятся къ нашему двору, то до сихъ поръ еще невозможно опредёлить достовёрно, на что именно можно надёяться въ будущемъ, и чего опасаться.

Все, что до сихъ поръ извъстно, на счеть образа мыслей новаго русскаго Государя до восшествія его на престоль, слишкомъ неблагопріятно, и даеть достаточный новодъ предполагать, что этотъ Государь будеть дъйствовать совершенно въ иномъ духѣ, чъмъ дъйствовала покойная Императрица. Выказанныя имъ, въ первые дии своего царствованія, мягкость и сдержанность, по моему миѣнію, не означають еще ничего существеннаго и постояннаго. Принявъ въ соображеніе его умъ, такъ мало упражнявшійся въ серьезныхъ занятіяхъ и размышленіяхъ, и постоянно руководствовавшійся предубъжденіями, равно какъ и его природный характеръ — упрямый, необузданный и всныльчивый, надо сознаться, что хорошаго ожидать трудно. Почти до настоящей минуты, Великій Князь постоянно выказываль безитрное пристрастіе къ королю прусскому, сильную ненависть противъ Франціи и много сочувствія къ Англіи; отъ этой послідней державы онъ даже получаль время отъ времени, черезь посланника здішняго Кейта, денежныя суммы.

Заслуживаеть также вниманія и то предположеніе, что у Инператора безъ сомнівнія съ большею силою возобновятся старыя мечты, особенно о Гольштиніи. Онъ всегда быль такъ безгранично предань этому маленькому государству,

Russischen Reichs gewisslich zu keiner Zeit vermindern wird) halte ich mich vollkommen überzeuget, dass einer der sicher- und leichtesten Wegen, ihn zu gewinnen, dieser wäre, wenn man durch fügliche Beybringung einiger schicksamen Beweggründen oder Vorschlägen sothaner seiner Neigung zu schmeichlen vermöchte; worzu ebenfalls gleichgeartete Anwürfe in Ansehung des zu Lübeck vorgefallenen und dem Kayser sehr gehässigen Coadjutor-Wahl-Geschäftes von guter und vorträglicher Wirkung seyn dürften.— In dessen Verfolg, wenn etwa die Cron Dänemark der ersten Empfindung ihrer nunmehrigen Verlegenheit so weit Platz geben sollte, dass sie sich dem König in Preussen in die Arme zu werfen, und dieser sich dessfalls einzulassen den Entschluss ergreifete, wäre solches wohl der würcksamste Antrieb, ja vielleicht der alleinige zureichende Umstand, bey dem neuen Monarchen jene Gesinnungen zu erwecken, die ihm ohnehin der bestiegene Thron, selbst gegen unseren, oder vielmehr gegen den gemeinsamen gefährlichen Feind, lebhaft einflössen sollte.

Euer Excellenz hocherlauchten Beurtheilung solle ich aber diese in sich vielleicht gänzlich unstatthafte Betrachtung, deren nähere Verhältnisse und Folgen meiner schwachen Einsicht verborgen sind, lediglich und schuldigst unterwerfen. Indessen ist doch so vieles gewiss, dass ich das ganze vorzügliche und vertraute Bezeigen des Monarchens gegen mich bloss jener Sorgfalt und Behutsamkeit zu verdanken habe, wormit ich gleich anfangs im Betreff des ihme vorgeschlagenen Holsteinischen Austausch-Geschäftes

⁽что конечно нисколько но уменьшится, вследствіе воцаренія его надъ русской имперіей); я вполит увъронь, что на него легче всего подъйствовать, польетивъ искуснымъ образомъ этой привизанности. Можно будетъ представить ему различные доводы и советы, клонящіеся къ оправданію его слабости; въ особенности пожно съумьть представить ему въ нномъ видь столь ненавистное для него избраніе въ Любекъ Енископа Коадьютора. Такъ что, если датская корона, вследствіе настояшаго ея затруднительнаго положенія, на первыхъ поракъ, вынуждена будеть броситься за помощью въ объятія короля Пруссін, а этоть последній приметь ее, тогда это будеть самымь лучинив нобуждениев, даже, быть можеть, единственнымь, достаточнымъ поводомъ къ тому, чтобы пробудять въ Государъ тъ чувства, которыя н безъ того должны были возникнуть въ немъ, благодаря восшествію его на русскій нрестоль — чувства непріязни къ нашену — или скорте къ общему опасному врагу. Всв эти быть можеть и неумъстныя возэрьнія, дальныйнія подробности и следствія поторыхъ инт даже неизвестны, я считаю однако своею обязанностью предложить на высокопросвъщенное обсуждение вашего сіятельства. Кромъ того это върно, что явному расположению во мит Государя, я обязанъ единственно той заботлевости и осторожности, съ какими я затрогиваль предложенный ему Гольштинскій обивнь въ самомъ началь; я тымь болье считаль себя обязаннымъ, какъ можно болье осто-

um so mehr zu Werke gehen zu sollen geglaubet, als ich schon damahls die Art von Unmöglichkeit, hierinnen vergnüglich auszulangen, ohnschwer abzunehmen vermocht.

In Erwartung, dass die vorhandene häcklichen Umstände sich in Etwas näher aufklären, und bis Euer Excellenz Hohe Verhaltungs-Befehle mir zu sicherer Leitung gnädig angedeven mögen, werde ich meinem hiesigen Benehmen die genaueste Behutsamkeit zur Richtschnur setzen; und bev vorfallenden anständigen Gelegenheiten eine bundesmässige, zugleich aber standhafte und solche Sprache zu führen gefliessen seyn, wordurch aller etwaigen dem gegenwärtigen Zusammenhang der Europäischen Angelegenheiten widrig oder nachtheiligen Veränderung bestmöglichst auszuweichen und vorzubiegen seyn mag: worbey es meinerseits an Muth, Aufmerksamkeit und pflichtschuldigst eifriger Verwendung keineswegs erwinden lassen werde; mir bleibet also nur zu erwünschen übrig, dass die Möglichkeit vorhanden seye, etwas Gutes zu bewirken, und die nur allzudeutlich abzusehende widrige Umstände glücklich zu vereiteln. Unter anderen derley Umständen will mir so bedenklich als unbegreiflich vorkommen, dass an den Generalen Rumianzow der Befehl, wo nicht bereits abgegangen seyn, doch nächster Tagen abgelassen werden solle, sich von seiner unterhabenden Armee aus Pommern anhero zu verfügen.

Übrigens solle ich hierselbst noch ein so anderes über die erfolgte Thronbesteigung des neuen Kaysers mit Wenigem zu berühren ohnermangeln.

рожно првияться за это дёло, что съ самого начала легко поняль, что это дёло не будеть имъть благопріятнаго исхода.

Въ ожиданіи, пока настоящія затруднительныя обстоятельства выяснятся, и пока ваше сіятельство соблаговолите выслать инт для руководства новыя инструкціи, я наштренъ признать осторожность руководящею нитью моего поведенія здісь. Въ тихъ случаяхъ, когда приличіе и нашъ союзъ потребують, чтобы я высказаль свое митніе, я буду говорить съ твердостью и притомъ такъ, чтобы по возможности устранить или умалить всякое измітеніе, могущее повредить настоящимъ европейскимъ отношеніямъ; при этомъ, я сочту долгомъ примітнить къ ділу всю твердость характера и внишаніе. Теперь мит остается только желать, чтобы представилась возможность сділать что нибудь хорошее, и благополучно предотвратить всё противортчащія обстоятельства, которыя теперь очень ясно видны. Въ числі другихъ обстоятельствъ, мит представляется, столько же сомнительнымъ, сколько и заслуживающимъ внишанія то, что генералу Румянцеву, если уже не отосланъ, то на дняхъ получится имъ приказъ—оставить свое войско въ Помераніи и явиться сюда.

Затъмъ мить остается сказать еще итсколько о восшествін на престоль новаго Императора. Это событіе произошло совершенно спокойно и безъ малъйшаго нарушенія порядка. Находящіяся здъсь войска охотно явились по приказанію новаго монарха

Diese Begebenheit ist durchaus in tiefester Ruhe, und ohne dem geringsten Schatten einigen Anstandes vor sich gegangen: Die hier befindliche Truppen haben sich willig vor den neuen Monarchen führen lassen, und sohin demeselben, ohne weder sonderbare Freude, noch Widerwillen zu äussern, den gewöhnlichen Eid der Treue abgeleget. — Bey Hofe siehet man zwar noch jedermänniglich mit thränenvollen Augen und in allen Gesichts-Zügen das allgemeine heftige Leydwesen hervorscheinen, welches aber durchgehends mit Furcht und ganz niedergeschlagenem Muth vergesellschaftet ist.

Kurz vor dem Hinscheiden der Kayserin hatte die Grossfürstin noch eine lebhafte Beysorge über ihr und ihres Sohnes künftiges Schicksal verspüren lassen; es ist aber dessfalls nicht die mindeste gebrauchte Vorsicht oder vorgekehrte Veranstaltung zu bemerken gewesen. Bey jetzigem Regierungsanfang begegnet zwar der Kayser seiner Gemahlin mit aller Aufmerksamkeits-Bezeigung, jedoch scheinet die Kayserin in allem, was vorgehet, nicht den geringsten Einfluss zu haben.

Überhaupt wäre wohl sehr zu bewundern, wenn die innerliche Verfassung würcklich die nämliche Gestalt, in der sie sich noch jetzt darstellet, fernershin behalten sollte: allein bey so vielen hier vorfallenden unter sich selbst widersinnigen Ereignissen, darf man einige Muthmassung nicht wagen, obschon solche vielleicht anderwärts in gleichem Falle stattfinden würde.

Se. Kays. Mayt. haben den Kanzler in den tröstlichsten Ausdrücken Ihro höchsten Gnade mit dem Bedeuten versichern lassen, wie er sich keineswegs zu bekümmern hätte, die ihme anvertraute Stelle auch in Hin-

и присягнули ему, не выражая ни особенной радости, ни отвращенія. При двор'я еще у встать глаза полны слезъ, и лица выражаютъ всеобщее сильное сожальніе, соединенное со страхомъ и упадкомъ духа.

Не задолго до кончины Императрицы, въ Великой Княгинъ стало замътно, что она сильно озабочена участью, ожидающею ея и ея сына; но не было принято никаких предосторожностей и мъръ. Со дня восшествія на престоль, Императорь оказываеть своей супругъ всевозможное вниманіе, но кажется, Императрица не имъсть ни малъйшаго вліянія на все происходящее.

Вообще было бы очень удивительно, есля бы внутреннее состояніе дёль удержалось въ томъ видё, какъ оно теперь представляется. Однако въ виду столь многочисленныхъ, и одно другому противоръчащихъ происшествій, нельзя осмѣлиться сдёлать нѣкоторыя предположенія, хотя таковыя въ подобныхъ случаяхъ могли бы витьть мѣсто.

Императоръ выказалъ къ канцлеру свое благоволение въ самыхъ утъшительныхъ выраженияхъ, причемъ далъ ему понять, что ему не о чемъ безпоконться, такъ какъ онъ и впредь будетъ занимать ввъренный ему постъ и найдетъ друга

kunft verwalten, und an seinem neuen Souverain einen Freund finden würde. Der Minister hat doch nichts destoweniger aus Kleinmuth und Schwäche den Entschluss genohmen seine Stelle aufzugeben; wie ich dann besorge, dass er nicht aus anhaltender Furcht würcklich auf seinem Vorsatz beharre: inzwischen aber alles Mögliche anwenden werde, um ihn davon abzuziehen; massen er, ohngeachtet seiner geringen Fähigkeit, wenigstens gute Gesinnung führet, sich auch (woferne es nur nicht auf die ihm gänzlich ermangelnde Standhaftigkeit, Muth und nachdrucksames Benehmen ankommet) sonsten doch überzeugen und bereitwillig finden lasset. Wolkow, dessen man hier ohnehin nicht so leicht entbehren könnte, scheinet nebst Olsufiew seinen vorigen Einfluss in die Geschäften zu behaupten. Letzterer ist dennoch gesinnet sein Amt abzulegen, und ich trachte ihn zu dessen Beybehaltung zu überreden; werde auch nächster Tagen mit demselben eine Unterredung haben, aus der ich verschiedene zu meiner Richtschnur dienende Kenntnisse zu ziehen gewärtige.

Die Kürze der Zeit und die Absicht, den Expressen nicht aufzuhalten, verstatten mir weder diesen mangelhaften Bericht in bessere Ordnung und Gestalt zu fassen, noch deme Mehreres beyzufügen, wannenhero mich unter zuversichtlicher Anhoffnung Euer Excellenz günstiger Nachsicht zu fürwährenden Hohen Gnaden empfehle und in allschuldig vollkommenster Ehrfurcht und Ergebenheit unabänderlich beharre.

Euer Excellenz etc.

въ своемъ новомъ Государъ. Тъмъ не менте, вслъдствіе малодушія и слабости характера, министръ ръшился выйти въ отставку. Я предполагаю, что онъ упорствуетъ въ своемъ намъреніи ради постояннаго страха; но все таки употреблю вст силы, чтобы удержать его отъ такого ръшенія. Несмотря на свои ничтожныя способности, онъ все таки съ хорошимъ направленіемъ, и всегда (если только не требуется постоянства, мужества и твердости, которыхъ у него нътъ) его можно убъдить и заставить согласиться. Волковъ, безъ котораго здъсь трудно обойтись, вмъстъ съ Олсуфьевымъ, кажется, сохранять свое прежнее вліяніе на дъла. Послъдній имъстъ однако намъреніе оставить свою должность, я стараюсь убъдить его удержаться на ней; на дняхъ я буду имъть съ нимъ разговоръ, изъ котораго надъюсь извлечь различныя свъдънія, необходимыя для моего дальнтышаго руководства въ дълахъ. Краткость времени, и желаніе не задерживать курьера не позволяють мит представить этотъ докладъ въ лучшемъ видъ и порядкъ, и прибавить къ нему еще другія подробности. Затымъ съ довърчивой надеждой къ милостивому вниманію вашего сіятельства честь имъю быть

M 9.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 12. January 1762 St. n.

Euer Excellenz wird mein unterthäniges Schreiben vom 5. sambt einem P. S. humili vom 8. currentis durch einen Russischen Courrier, und dann mein gehorsamster Bericht vom 10. dieses durch meinen am nunerwähnten Dato umb 6 Uhr Abends abgefertigten Haus-Officianten Scharfnagel so ehender in rechter Zeit zugekommen seyn, als in sonderheit der Letztere an seiner schleunigen Fortreise nicht gesäumet haben wird.

(Nun folgen 35 Zeilen in Ziffern chiffrirten Textes, deren von anderer Hand eingefügte Übersetzung lautet wie folgt:)

Gleich nach Abgang meines Expressen habe mit dem Kanzlern über die in die abgeänderte Regierung einschlagende Gegenstände gesprochen, und von demselben die nämliche Antwort, welche er, gehors. einberichteter Massen, dem Französischen Ministro gegeben, mit der Versicherung erhalten, dass er zu Verhinderung alles Übels sein Möglichstes thun wolle. Wie wir beyde dann auch bereits ein- und andere Maassnehmungen getroffen haben. Da sich aber die Aspecten fast verschlimmeren, so ist viele Wahrscheinlichkeit vorhanden, dass der neue Russische Kayser uns zu einem Frieden zu zwingen suchen und mit einem Waffenstillstand und Zurückziehung seiner Truppen aus Schlesien hierzu den Anfang machen dörffte.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го января 1762 г. новаго стиля.

№ 9. Всеподаннѣйшее мое шисьмо отъ 5-го числа, вмѣстѣ съ припискою отъ 8-го текущаго мѣсяца, посланное съ русскимъ курьеромъ, равно какъ и мой почтительнѣйшій докладъ отъ 10-го числа, отправленный упомянутаго числа въ 6 часовъ вечера съ мониъ домашнимъ служителемъ Шарфнагелемъ, ваше сіятельство вѣроятно получили во время, такъ какъ въ особенности этотъ послѣдній посланный навѣрно не замѣшкался въ дорогѣ.

(Затёмъ слёдують 35 строкъ шифрами, которыя расшифрованы и надписаны другимъ почеркомъ).

Тотчасъ послъ отправки моего нарочнаго, а говорилъ съ канцлеромъ о предметахъ, касающихся перемъны правленія, и получилъ отъ него тотъ же самый отвътъ, что и французскій министръ, какъ я о томъ имълъ уже честь докладывать При этомъ канцлеръ увърилъ меня, что онъ употребитъ всъ усилія, чтобы не допустить вичего непріятнаго. Затъмъ мы оба стали разсуждать о томъ, какія принять мъры. Но повидимому обстоятельства измъняются къ худшему и весьма въроятно, что новый русскій Императоръ желаетъ принудить насъ заключить миръ; а ради этого предложилъ перемиріе и начнетъ тъмъ, что вызоветь свои войска изъ Силезія.

Und ist weiters zu vermuthen, dass derselbe schon seine Absicht auf Dänemark gerichtet haben könnte. Da nun übermorgen, in Gegenwart des neuen Monarchen, der erste Staats-Rath gehalten wird, so dürfte darinnen etwa schon ein Vieles entschieden werden.—

Ich werde den Muth nicht sinken lassen, sofort thun und reden, was nur immer möglich, wie es dann auch bereits geschehen ist. Weilen nun der Baron Breteuil mit Ende dieser Wochen einen Courier abzufertigen gedenket, so werde an Euer Excellenz über alle seit meinem Letzteren vom 10. dieses sich ereignete anderweite Vorfallenheiten einen ausführlichen unterthänigen Bericht erstatten und solchen dem Französischen Courier anvertrauen.— (Folgt nun der Schluss von der ursprünglichen Hand:) Womit mich zu beständigen Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre

Euer Excellenz etc.

№ 10.

Graf Mercy an Graf Kaunitz1).

St. Petersburg, den 18. January 1762 St. n.

Da bey dermahliger hiesigen critischen Lage, so vielfältiger und verschiedener Umständen, unumgänglich erforderlich scheinet, selbige, grösserer Klarheit und leichterer Gegeneinanderhaltung wegen, ihrer eigenen Zeit und Ordnung nach anzumerken; so erachte ich meinen gegenwärtigen unter-

1) Per Cursor Kleiner, 30. Jan. 1762.

Есть также основаніе предполагать, что онъ имбеть виды на Данію. Такъ какъ после завтра будеть первое засёданіе государственнаго совета въ присутствін новаго Государя, то тогда быть можеть многое будеть рёшено.

Я не упаду духомъ; буду говорить и дъйствовать, гдъ только возможно, какъ вто было и до сихъ поръ. Бароиъ де Бретёль думаеть отправить курьера въ концъ втой недъли; этому то французскому курьеру я довърю подробный, всеподданнъймий отчеть обо всъхъ дальнъйшихъ событіяхъ, происшедшихъ здъсь съ 10-го числа. (Заключеніе написано первоначальнымъ почеркомъ).

Затемъ, поручая себя высокимъ милостямъ вашего сіятельства, остаюсь съ должнымъ почтеніемъ вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 18-го января 1762 г.

- № 10. Такъ какъ при настоящемъ критическомъ положении разнообразныхъ обстоятельствъ, для большей ясности и болъе легкаго сопостановления, необходимо отмътить ихъ по времени и порядку, то я нахожу нужнымъ составить настоящее
 - 1) Черезъ курьера Клейнера, 30-го января 1762 г.

thänigen Bericht also fassen zu sollen, dass jenes, was seit beschehener Abfertigung meines an Euer Excellenz den 10. dieses Monaths von hier abgegangenen Expressen vorgefallen und zu meiner Wissenschaft gelanget ist, in der Reihe folgen; zugleich aber auch die schuldige gehorsamste Beantwortung Hochdero Gnädigen am 12. um 6 Uhr Abends von dem Curier Kleiner mir richtig eingehändigten Expedition mit eingeflochten seyn wird.

Dieser Ordnung zufolge solle vordersamst Euer Excellenz unterthänig beybringen, dass, als ich nach obgedachter Abfertigung meines Expressen noch am nehmlichen Tag Abends den Hrn. Kanzler besuchet und dardurch seit dem betrüblichsten Todesfall Weyl. der Russischen Monarchin zum ersten Mahl mit besagtem Minister zu sprechen Gelegenheit erlanget, ich ihm dabey auf anständige Art vorgetragen habe, wie mich nunmehro in den Umstand versetzet findete, seine mir bishero bezeigte persönliche Freundschaft auch insonderheit gegen meinen Allerhöchsten Hof beständig erwiesene gute Gesinnung, in meiner auf die eine so wie auf die andere setzenden vollkommenen Zuversicht, dahin anzugehen, damit er mir eröffnen wolle, was man sich wohl anjetzo von der wahren Gedenkens-Art seines neuen Souverains zu versprechen vermögte und dass er, der Kanzler, wenn er mir hierüber näheres Vertrauen gönnete, sich dardurch niemahlen einiger geringsten Gefährde auszusetzen, gänzlich versichert seyn könnte. Wie ich dann sothanes sein Vertrauen vorzüglich als ein billiges Anerkenntniss der ihme ab Seiten meines Hofes jederzeit zugetragenen ausnehmenden besonderen Achtung ansuchete.

мое донесение такимъ образомъ, чтобы въ него вошло по порядку все то, что случидось и дошло до моего сведенія, после отправленія 10-го числа этого месяца вашему сіятельству нарочнаго; вибсть съ темъ сюда же войдеть должный покорнейшій отвътъ на письмо вашего сіятельства, исправно доставленное мит курьеромъ Клейнеромъ 12-го числа въ 6 часовъ вечера. Следуя этому порядку, я долженъ прежде всего подданнъйще сообщить вашему сіятельству, что по отправленія моего нарочнаго, я еще вечеромъ того же дня посттиль г-на канцлера, и такимъ образомъ имвлъ случай говорить съ названнымъ министромъ въ первый разъ, послъ прискорбной кончины покойной русской Государыни, при этомъ я доложиль ему приличнымъ образомъ, что я вынужденъ обратиться къ личной его дружов ко мив, постоянно мив оказываемой, въ особенности же къ его всегдашнему хорошему расположению къ моему Высочайшему двору и просить его, при моемъ полномъ дов'трін, относительно того и другаго, открыть мить, чего можно ожидать отъ настоящаго образа мыслей его новаго Государя. Оказывая мив на этотъ счеть болве близкое довъріе, канцлеръ можеть быть внолить увърень, что не подвергнется чрезь это ни мальйшей опасности, что, испрашивая его довъріе къ себъ, я сочту оное только за признательность, за особенное исключительное уваженіе, какимъ онъ постоянно пользуется со стороны моего двора.

Als nun dieser Eingang den Kanzler zu einer wo nicht ganz offenherzigen, doch in ein so anderem deutlicheren Sprache verleitet, sagte mir derselbe: er wäre zwar, was das Wesentliche und den Haupt-Grund meiner Anfrage beträffe, nicht im Stande, solche sicher und zuverlässig zu beantworten; massen der Kayser, sein Herr, sich zur Zeit noch nicht gegen ihne erkläret, einfolglichen auch er, Graf Woronzow, mir nur blosse für sich noch ünschlüssige Anzeichen darzubieten hätte. Indessen wollte er mir jedoch nicht verhalten, dass sothane Anzeichen wenig vergnüglich anscheineten, ja für die Hinkunft nicht viel Gutes zu hoffen Anlass gäben. Im Verfolg öffnete sich der Kanzler in engestem Vertrauen, dass sich sein neuer Monarch gleich anfangs beygehen lassen, mit dem Notifications-Schreiben von seiner Thronsbesteigung einen seiner Adjutanten eigens an den König in Preussen abzusenden, worgegen aber er, Kanzler, die Betrachtung: was grosses Aufsehen und gehässigen Eindruck solches einerseits bey gesammten Alliirten veranlassen müsste und wie andererseits durch derley Schritt dem König in Preussen allzuvieles vorausgegeben würde, nachdrucksam eingewendet; auch auf verschiedene dessfallsige Vorstellungen der Kavser endlich eingewilliget hätte, dass sein Adjutant Gudowitz, so mit der nehmlichen Notification nach Zerbst abgefertiget wurde, auf der Durchreise zu Magdeburg dem Preussischen Staats-Minister Grafen von Finckenstein obengemeldetes Schreiben übergeben sollte. Worbey jedoch zu beobachten kommet, dass

Послѣ того, какъ это вступленіе склонило канцлера, котя и не къ вполиѣ откровенной, но болѣе понятной рѣчи о томъ и другомъ, онъ сказалъ мнѣ, что, относительно существеннаго и главнаго основанія моего запроса, онъ не въ состояніи отвѣтить точно и достовѣрно, такъ какъ его Государь до настоящаго времени еще не высказался ему; слѣдовательно онъ, графъ Воронцовъ, можеть предложить мнѣ одни лишь простыя незаконченныя предположенія. Между тѣмъ онъ не желалъ бы скрыть отъ меня, что положеніе дѣлъ вообще представляеть мало утѣшительнаго, и далеко не подаетъ повода ожидать много хорошаго въ будущемъ. Далѣе канцлеръ открылъ мнѣ самымъ внтимнымъ образомъ, что, въ началѣ своего царствованія, новый Монархъ рѣшился послать одного изъ своихъ здъютантовъ къ королю Пруссім съ извѣстительной граматой о восшествім на престолъ; онъ, канцлеръ, сильно возсталъ противъ этаго на томъ основаніи, что такой поступокъ съ одной стороны долженъ былъ произвести сильное впечатлѣніе на всѣхъ союзниковъ, а также возбудилъ бы въ нихъ непріязненное чувство; съ другой стороны онъ подалъ бы королю прусскому слишкомъ много надежлъ.

Послѣ многихъ представленій, Императоръ согласился наконець на то, чтобы его адъютанть Гудовичь быль отправлень съ этой граматой въ Цербстъ, и чтобы, проѣздомъ черезъ Магдебургъ, онъ передалъ вышеозначенное посланіе прусскому государственному министру графу фонъ Финкенштейну.

man der von dem Kanzler so genannten Durchreise durch Magdeburg nicht mit Fug diese Benennung beylegen könne; anerwogen, wie aus blosser Einsehung der Land-Karte erhellet, besagter Officier, ohne gedachte Stadt zu betreten, ja durch kürzeren Weg nach Zerbst gelangen konnte. Über dieses ist mir noch bewust, dass oberwähnter Gudowitz allhier mit einem Credits-Brief nach Berlin versehen worden, welches nicht undeutlich anzeiget, dass er unter andern den Befehl, sich in diese Haupt-Stadt von Brandenburg zu begeben, ja sich vielleicht daselbst durch einige Zeit aufzuhalten, aufhaben dörfte.

Der Kanzler fügte noch weiters hinzu, der Kayser hätte ihm, obschon ohne in weitläufigere Erklärung einzugehen, angedeutet, wie er durchaus den Frieden wolle und man dahero Alles anwenden solle, um denselben schleunigst zu Stande zu bringen. Da also der Minister den Verstand dieser Äusserung gar wohl eingesehen, auch hierunter eine unbeschränkte und solche Friedensbegierde nicht misskennet hat, zufolge welcher der Kayser sich auf was immer Wege mit unserem Feinde zu vertragen und, was eben so viel ist, zu einem Absprung von der Allianz entschlossen seye; so bezeigte mir Graf Woronzow seine schmerzliche Empfindung und Verlegenheit über sothane Gedenkens-Art seines Monarchen, mit dem Vermelden: Mein Hof würde, wenn er seiner, des Kanzlers, aufrichtigen Gesinnung Gerechtigkeit widerfahren liesse, sich gewisslich versichert halten, wie

При этомъ должно замѣтить, что употребленное канцлеромъ выраженіе: «проѣздъ чрезъ Магдебургъ» не можетъ быть употреблено по всей справедливости, такъ какъ одинъ взглядъ на ландкарту объясняетъ, что помянутый офицеръ могъ бы доѣхать до Цербста, не заѣзжая въ этотъ городъ, но по болѣе короткой дорогѣ. Относительно этого мнѣ еще извѣстно, что Гудовичъ снабженъ здѣсь вѣрнтельнымъ письмомъ въ Берлинъ; это ясно указываетъ на то, что онъ долженъ былъ получить приказъ отправиться въ столицу Бранденбурга, даже быть можетъ пробыть въ ней нѣкоторое время.

Далъе канцлеръ присовокупилъ, что Императоръ, не вдаваясь въ болъе подробныя объясненія, указалъ ему на то, что онъ непремънно желаетъ мира и чтобы поэтому было употреблено все для скоръйшаго его возстановленія. Такъ какъ министръ очень ясно понялъ смыслъ этаго заявленія и видълъ въ немъ неограниченное желаніе мира, вслъдствіе котораго Императоръ ръшился какимъ бы то нябыло образомъ помириться съ нашимъ непріятелемъ, или что тоже, выступить изъ союза, то графъ Воронцовъ высказалъ мит свое прискорбіе и то неловкое положеніе, въ какое онъ поставленъ, вслъдствіе подобнаго образа мыслей своего монарха. Если вънскій дворъ, продолжалъ гр. Воронцовъ, отдастъ справедливость искренности мыслей его, канцлера,

gegenwärtiger Umstand in der That der allerverdrüsslichste seye, der ihn betreffen konnte; dann gleichwie er, Graf Woronzow, das Glück gehabt hätte, an der Festsetzung des jetzigen Systematis mitzuarbeiten, also wollte er diesem auch lebenslänglich zugethan verbleiben, und zu desselben hiesiger fernerweiten Handhabung unverzüglich und forthin alles nur menschenmögliche anwenden, wenn ihm anders die Umstände und seine missliche Gesundheit, die Verwaltung der Geschäften länger fortzuführen, verstatten sollten.

Hieraus habe ich den schicksamen Anlass genohmen, dem Minister umständlich zu Gemüth zu führen, wie viele verschiedene Vortheile aus sothanem Systema dem Russischen Reich so in Ansehung seines Erbfeindes, der Ottomanischen Pforte, wie gegen den König in Preussen zuwachseten, den man doch hier wohl niemahlen füglich anders, als eine feindliche und solche Macht betrachten könnte, welche allein, in so lange sie von ihrem Übergewicht nichts verlieret, immer jener Stein des Anstosses und eine unüberwindliche Hinderniss seyn wird, dass Russland nicht zu dem ganzen so erwünschten Einfluss in die allgemeinen Europäischen Angelegenheiten gelangen möge: Ausser deme noch jene natürliche Rücksicht auf die denen von Russland conquetirten Provinzen, als nehmlich Finn-, Est- und Liefland, mit der Zeit bevorstehende Gefahr, in ernstliche Anerwägung zu ziehen käme: welche, soferne sie über kurz oder lang würklich ausbrechen söllte, gewisslich von Niemand anderem, dann dem König in Preussen ursprünglich entstehen könnte. Mit dem ferneren Zusatz: Wenn ohngeachtet dieser

то дворъ убъдится, что настоящія обстоятельства, на самомъ дълъ, самыя досадныя, какія только могли постигнуть канцлера; на сколько онъ, графъ, былъ счастливъ, участвуя въ установленіи нынъшней системы, на столько онъ желалъ бы остаться върнымъ ей пожизненно, и употребить въ дъло все человъчески возможное для того, чтобы долъе можно было руководствоваться ею, если ему позволять обстоятельства и слабое состояніе здоровья продолжать управлять дълами и впредь.

Это подало мять поводъ обстоятельно показать министру, какъ много вытекаеть различныхъ выгодъ для русскаго государства изъ этой системы, какъ относительно его природнаго врага оттоманской имперіи, такъ и относительно короля прусскаго, на котораго по справедливости можно смотръть, какъ на власть враждебную, которая до тъхъ поръ, пока не потеряетъ чего-либо изъ своего превосходства, всегда будетъ служить для Россіи камнемъ преткновенія, непреодолимымъ препятствіемъ, для достиженія столь желаннаго вліянія на обще-европейскія дъла. Кромъ того, принимая въ уваженіе опасность, которая современемъ серьезно можетъ грозить завоеваннымъ Россіею провинціямъ, какъ то: Финляндіи, Лифляндіи, Эстляндіи и др., если эта опасность рано или поздно дъйствительно обнаружится, то виновникомъ ея будетъ никто иной, какъ король Пруссіи.

wichtigsten Beweg-Ursachen und gegen all besseres Verhoffen, der nunmehrige Russische Monarch sich in dermahligen Umständen würklich zu
einem bundbrüchigen Abschritt entschliessen sollte, könnte er, der Kanzler,
sich ohnschwer vorstellen, dass das Allerdurchlauchtigste Erz-Haus und
die übrige Hohe Alliirten einen so empfindlichen, als unbilligsten und unerwarteten Streich zu keiner Zeit würden in Vergessenheit setzen mögen;
ja derselbe überhaupt bey der Nachwelt in den Geschichten von Russland
eine dem Interesse dieses Reichs, sowie dem Nachruhm des Monarchen,
unter dessen Regierung er Platz gefunden, unanständigste époque bestimmen müsste.—

Nachdeme ich also diese Betrachtungen umständlicher vorgestellet, auch der Kanzler über deren unwidersprechlichen Grund und grösste Wichtigkeit mir vollkommen beygestimmet, haben wir uns Beyde weiters dahin einverstanden, dass vor all'anderem erforderlich seye, durch Darstellung einer lebhaften politischen Abschilderung dem neuen Monarchen obberührte wahre Verhältnissen, worvon derselbe wegen gänzlicher Unerfahrenheit in den Geschäften bis nun zu keinen ächten Begriff gehabt, überzeugend einsehen zu machen; worauf Graf Woronzow mir angerathen hat, mich an jene von den hier befindlichen Holsteinern, gegen die der Kayser mehreres Vertrauen bezeigete und, weilen der von Brockdorf dermahlen fast nichts mehr vermag, nahmentlich an seinen Hof-Rath Wolf, dann an den Favoriten Hrn. von Bredal desshalben zu wenden (worvon aber der Erstere, wie ich fast zuverlässig weiss, allbereits von Engelland durch reizende Vergeltungs-

Далье я добавиль, что если, не смотря на эти важныя побудительныя причины, на вст лучшія надежды, настоящій русскій Государь, при теперешнихь обстоятельствахь, рішится измінить союзу, то онь, канцлерь, можеть себі легко представить, что пресвітлійшій эрцгерцогскій домь и прочіе высокіе союзники никогда не забудуть этаго столь ощутительнаго, равно какъ несправедливаго, неожиданнаго удара, что составить недостойную эпоху для русскаго государства, для потомства и для посмертной славы Государя, въ царствованіе котораго это случилось.

После того, какъ я обстоятельно представиль канцлеру все эти соображенія и онъ вполнё согласился со мною, относительно ихъ великой важности и неоспоримаго основанія, мы оба рішили, что прежде всего слідуеть сділать новому Государю осязательное представленіе настоящаго положенія политическихъ отношеній, убідить его понять ихъ, такъ какъ онъ, по совершенной неопытности въ ділахъ не могъ составить себі о нихъ до сихъ поръ понятія. Послі этого графъ Воронцовъ посовітоваль мні, для этой ціли, обратиться къ тімъ изъ находящихся здісь Голштинцамъ, къ которымъ Государь питалъ наибольшее довіріє; и такъ какъ фонъ Брокдорфъ теперь почти ничего не въ состояніи сділать, то къ его совітнику Вольфу и фавориту барону Бредалю. (Первый изъ нихъ, какъ мні почти достовірно извітстно, уже подкуп-

Mitteln gewonnen und der Zweyte, ein zwar ehrlicher, jedoch so gänzlich untüchtiger Mann ist, dass mir unmöglich scheinet, solchen zu etwas Wesentlichen mit gutem Erfolg zu verwenden) mit dem Beysatz, er, der Kanzler, hätte seines Orts allschon seinem Bruder, dem Senateur, das Diensame beygebracht und würde dessgleichen sich eifrig angelegen seyn lassen, nach und nach alle Conferenz-Ministers dahin zu vermögen, womit sie insgesammt dem Kayser nachdrucksam zu erkennen gebeten, was die wahre Politik seines Reichs erheische.

Als ich solchergestalten über all'obiges durch geraume Zeit gegen den Kanzler eine vertraute Sprache fortgeführet hatte, glaubte ich ebenfalls meiner Obliegenheit gemäss zu seyn, ihme geziemend vorzutragen, wie mich bey meinem Allerhöchsten Hofe einer schweren Verantwortung aussetzen würde. woferne ich in dermahligem, gesammte Hohe Alliirte Mächten betreffenden dringenden Umstand länger anstünde, ihne um die Erklärung der Gesinnungen seines Souveraines ministerialiter anzugehen; wannenhero ich ihne, Kanzlern, anmit auch von dieser meiner Anfrage dem Kaiser den behörigen Bericht abzulegen, zugleich aber ersuchete, solches in folgenden, oder gleichen Äusserungen zu bewerkstelligen: dass nähmlich mein Hof, sowohl zufolge seiner jederzeit gegen den neuen Monarchen, als Grossfürsten, persöhnlich erwiesenen Gedenkens-Art, wie in Ansehung der feyerlichsten dem von diesem Prinzen bestiegenen Thron anklebenden Verbindungen, und endlichen in Rücksicht des guten Trauen und Glaubens, wormit Höchstgedachter mein Hof seinerseits in genauer Erfüllung aller bundesmässigen Pflichten gegen Russland immerhin zu Werke gegangen seye, keineswegs

ленъ Англіею привлекательными средствами воздаянія; второй же, хотя и честный, но столь неспособный человъкъ, что мит кажется невозможнымъ съ успъхомъ употребить его на что нибудь существенное.) Съ своей стороны канцлеръ уже сообщилъ своему брату, сенатору, все идущее къ дълу, и также усердно будетъ хлопотать о томъ, чтобы склонить мало по малу всъхъ конференцъ-министровъ просить Императора сознать, чего требуеть истинная политика его Государства. Поговоривъ довърчиво довольно долго съ канцлеромъ обо всемъ вышесказанномъ, я счелъ своею обязанностью доложить ему слідующее: что я подвергнусь тяжелой отвітственности передъ моимъ Высочайшимъ дворомъ, если, въ виду такого крайняго положенія для высокихъ союзниковъ, не войду министерскимъ порядкомъ съ нимъ въ объясненіе, касательно образа мыслей его Государя, поэтому я прошу его, канцлера, доложить Императору мой запросъ въ слъдующихъ, или равносильныхъ выраженіяхъ: что мой дворъ, вслъдствіе какъ прежде высказаннаго новому Монарху въ бытность его Великимъ Княземъ образа мыслей, такъ и въ виду связи, возникшей съ торжественнымъ восмествіемъ его на престолъ, наконецъ во вниманіе довърія, съ когорымъ мой дворъ съ своей стороны точно псполнялъ всъ обязанности союзиика относительно

zweisen könnte, dass nicht auch Se. Russische Mayt. aus so vielen wesentlichsten Beweg-Ursachen, denen noch über dieses ihro wahres natürliches Interesse und eigene Gloire das Wort sprecheten, auf dem bey Antritt dero Regierung vorgefundenem Systema standhaft beharren würden: folglich, dass mein Hof nicht aus einigem hierüber tragenden Misstrauen, sondern vielmehr aus lebhaftem Verlangen, so geheiligte und gemeinerspriessliche Bande durch des neuen Monarchen mündliche Erklärung immer mehr befestiget zu wissen, derselben sehnlich entgegen sähe.

Der Kanzler ertheilte mir darauf die kräftigste Zusage, die vorfindende erste anständige Gelegenheit nicht verabsäumen zu wollen, um seinem Souverain das von mir Vorgetragene bestens beyzubringen: wornebst mir der Minister ferners anzeigte, dass von dem Kayser der Prinz Georg von Holstein, ein Bruder des Königs in Schweden und des Bischofs von Lübeck, unverzüglich anhero berufen worden seyn (welcher, wie Euer Excellenz nicht unbekannt ist, aus Missvergnügen gegen den König in Preussen vor kurzem desselben Dienste aufgegeben hat) und zumahlen der Kanzler vorsiehet, dass gedachter Prinz Georg bey dem Monarchen hier vieles vermögen werde, verhoffet er sich auch desselben zu Beförderung des gegenwärtigen Endzwecks mit Nutzen gebrauchen zu können.

Inzwischen ware dem Kanzler während unseres Gesprächs, und zwar da die Rede gewesen, wie für Russland Preussischer Seits wohl viel Gefährliches zu besorgen, keineswegs aber einiger Vortheil zu gewarten stehe, entfallen: er hätte dem Kayser, seinem Herrn, unter anderen diensamen Er-

Россіи, никакъ не можеть сомнъваться въ томъ, что и нынъ Его Величество, ради стель многихъ существенныхъ побужденій, говорящихъ въ пользу его интересовъ и собственной славы, останется въренъ существующей системъ; слъдовательно мой дворъ съ нетеритніемъ ожидаеть словеснаго объясненія монарха не съ недовъріемъ, но съ живъйшимъ желаніемъ, посредствомъ словеснаго объясненія увидъть скръпленіе священнаго взаимнаго союза.

Послѣ этого канцлеръ далъ мнѣ обѣщаніе не упустить перваго удобнаго случая, чтобы навлучшимъ образомъ доложить своему Государю все предложенное мною. Далѣе министръ объявилъ мнѣ, что Государь немедленно вызвалъ принца Георга Голштинскаго, брата короля шведскаго и епископа любекскаго (послѣдній, какъ извъстно вашему сіятельству, вслѣдствіе неудовольствія противъ короля Пруссіи, недавно оставиль его службу.) Такъ какъ министръ предвидитъ, что названный принцъ Георгъ будетъ имѣть большую силу при Государѣ, то онъ надѣется съ пользою употребить его для скорѣйшаго достиженія настоящей цѣли.

Во время нашего разговора, когда ръчь шла о томъ, что Россія можеть ожидать со стороны Пруссіи много опаснаго и ни какихъ выгодъ, канцлеръ высказалъ, между прочимъ, хотя и невольно, что онъ могъ, между другимя соображеніями пред-

wägungen auch in Vorstellung gebracht; dass der König in Preussen seinen, des Kaysers, Absichten wider Dänemark wohl gewisslich niemahlen hülfliche Hände bieten würde; welches nicht undeutlich zwey Umstände darstellet: als

Erstens, dass, ohngeachtet des Kanzlers obengedachter Versicherung, der neue Monarch gegen ihm bereits in die Geschäften weiter eingegangen und sich darüber näher vernehmen lassen, als der Kanzler mir es anvertrauen wollen.

Zweitens aber, dass dabey gleich Anfangs, und vor allem anderen die Wege und Mitteln zu Vollziehung seiner, des Kaysers, stets im Sinn geführter Absichten, im Betreff der Holsteinischen Landen auf das Tapet gekommen seyen.

Worab ich nicht unwahrscheinlichermassen vermuthe, dass etwa der Kanzler bey sothaner Veranlassung seinem Souverain vorgestellet haben dürfte, wie dermahlen bey ohnehin fast in ganz Europa verbreitetem Kriegs-Feuer eine Unternehmung gegen Dänemark vielleicht unübersteigliche Beschwerlichkeiten vorfinden könnte, folgsam besser wäre, derley Vorhaben auf günstigere Umstände ausgesetzt zu lassen; diese Einwendung des Kanzlers aber den Kayser weitershin zur Äusserung bewogen haben mochtet dass er durchaus den Frieden wolle, um nähmlich zu nachheriger Ausführung seines Besagten Absehens desto ehe und bequemer die nöthige Maassnehmungen einzuschlagen; welche jedoch nur von einer meinigen Betrachtung hergeflossene Muthmassung lediglich Euer Excellenz hocherleuchten Beurtheilung unterwerfen solle.

ставить Императору, что прусскій король никогда не окажеть ему, Императору, номощи, относительно его видовъ на Данію; это ясно указываеть на два обстоятальства:

во первыхъ, что не смотря на увъреніе канцлера, новый Государь уже болье вошель въ дъла и ближе знаеть ихъ, чёмъ канцлеръ хотълъ довърнть мит; во вторыхъ, что и прежде всего онъ въ самомъ началъ обдумываетъ всъ пути и средства къ осуществленію намъренія Государя, относительно гольштинской земли, которое онъ постоянно желалъ привести въ исполненіе.

Вслёдствіе этого я догадываюсь, что канцлерь когда нибудь доложиль по этому поводу Государю, что при теперешнихь войнахь, охватившихь почти всю Европу, предпріятіе противь Даніи можеть встрётить непреодолимыя трудности, поэтому лучше было бы оставить это намітреніе до боліте удобнаго случая. Подобное возраженіе канцлера побудило Государя высказать, что онь непремітню желаеть мара для того, чтобы удобніте принять необходимыя мітры для приведенія современемь вы исполненіе своего намітренія; эти предположенія, вытекающія изъ монхъ личныхъ соображеній, я представляю единственно на высокое просвіщенное обсужденіе вашего сіятельства.

Ausserdeme hatte mir Graf Woropzow im Verlauf unserer Unterredung zu verstehen gegeben, wie seines Ermessens unter den Mitteln, den Kayser auf bessere Gedanken zu verleiten, insonderheit jenes, was unsere Subsidien beträfe, nicht ausser Acht zu setzen und zu wünschen wäre, dass mein Hof, sobald nur möglich, auf die Abtragung des bereits oder doch demnächstens verfälligen Theils davon fürdachte: in diesem Betreff aber will mir obliegen, Euer Excellenz eine meinige nachdenkliche Anmerkung gehorsamst zu hinterbringen.

Da es mir nähmlich, solche Anstalten zu treffen, gelungen hat, wordurch ich von denen in die innere und gemeine Gespräche des Kaysers mit seinen Vertrauten einfliessenden Äusserungen genaue und alltägliche Kundschaft erlange, habe ich unter andern erfahren, dass derselbe sich letzthin folgendermassen verlauten lassen: Er wollte überhaupt vom Kriege nichts mehr wissen; den gegenwärtigen hätte er niemahlen gutgeheissen, noch sich vorgebildet, dass solcher für das Russische Reich im geringsten vorträglich ausfallen könnte; er hätte desgleichen niemahlen begriffen, was Russland verpflichte, sein Geld und seine Truppen aufzuopfern, bloss um eine Provinz dem Berliner-Hofe ab- und dem Hause Österreich zuzuwenden; er, der Kayser, hätte von nun an keinen Feind mehr; das wahre Interesse von Russland beruhete darauf, dass dieses Reich von anderen gesuchet würde, dass es von ihnen NB. Subsidien zu ziehen trachte und diese zu Vermehrung seines eigenen Vermögens nützlich verwende.— Laut dieser Ausserungen

Кромъ того, впродолжение нашего разговора, графъ Воронцовъ далъ мит понять, что но его митнію въ число тъхъ средствъ, которыя могли бы внушить Императору лучшіл мысли, слъдуетъ включить и субсидін; было бы желательно, чтобы мой дворъ позаботился о внесенін по возможности въ скоромъ временя всего слъдуемаго, или по крайней мтрт части, подлежащей къ уплатт; относительно этаго, я считаю своею обязанностью почительнъйме представить мое замъчаніе вашему сіятельству.

Такъ какъ инт удалось принять такія итры, что я получаю точныя и ежедневныя свъдвий о тъхъ разговорахъ, которые происходять между Императоромъ и его довъренными лицами, то я узналъ, что онъ въ послъднее время выражался такимъ образомъ: что онъ воебще ничего не хочеть знать о войнъ, что настоящую войну онъ никогда не признаваль за полезвую и никогда не представляль себъ, что она кончится выгодяю для русскаго государства. Онъ никогда не могъ понять, что именно заставляеть Россію жертвовать своими деньгами и своимъ войскомъ только для того, чтобы оторвать одну провинцію отъ берлинскаго двора и уступить ее австрійскому дому; что съ настоящей минуты онъ, Императоръ, болте не имтеть врага; что истинный интересъ Россіи требуеть того, чтобы другія государства занскивали въ ней, а она съ своей стороны должна стараться получить отъ нихъ субсидім для увеличенія своего благосостоянія.

dürfte also sehr wahrscheinlichermassen das Absehen des dermahligen Russischen Kaysers dahin gerichtet seyn, nur das von unserem Hof nächsteingehende Subsidien-quantum abzuwarten, alsdann aber seinen bundesmässigen Gegen-Verbindungen öffentlich zu entstehen. Wie ich dann auch dem Kanzler auf dessen obgemeldete Anregung der Subsidien in Antwort widersetzte: mein Hof würde in diesem wie in all-übrigem Betreff seinen Versprechen dem getroffenen Einverständniss gemäss gewiss getreulich nachkommen; jedoch müsse derselbe auch von der werkthätigen Gegen-Erfüllung dessen gesichert seyn, worzu sich der hiesige Hof bey Errichtung der Subsidien-Convention anheischig gemacht hätte.

Hierauf hat nun gedachte meine Unterredung mit dem Kanzler beruhet, der mir noch am Ende vermeldet: der Kayser habe die erste Staats-Conferenz auf den zweyten und nach der neuen Zeit-Rechnung dreyzehnten Tag dieses Monaths und Jahrs anberaumet; mit beygefügter nochmahliger Zusage, er, der Kanzler, wolle zufolge unseres Einverständnisses zu rechter Zeit alles Diensame vorkehren und seinen Souverain vorzubereiten trachten, damit derselbe seine weitere, bey Gelegenheit der Staats-Versammlung, schicksame umständliche Vorstellungen sohin mit gutem Erfolg aufnehmen möge.

Durch die zwey darauf gefolgte Tage habe ich mir alle ersinnliche Mühe gegeben, um mit denen zu unseren obgedachten Endzweck Etwas beyzutragen fähig geschienenen Personen selbst zu sprechen zu kommen; auch zu gleicher Zeit mich bestrebet von der Beschaffenheit der jetzigen in voller

Судя по этимъ выраженіямъ, можно съ большей вёроятностью предположить, что намёренія русскаго Императора направлены къ тому, чтобы выждать должную часть субсидіи отъ намего двора и затёмъ открыто отказаться отъ взаимнаго исполненія союзнаго трактатэ. Я отвёчалъ канцлеру на затронутый имъ вопросъ о субсидіи слёдующимъ образомъ: мой дворъ во всякомъ случат останется вёренъ даннымъ обещаніямъ, согласно заключенному условію; но что за то и онъ долженъ быть увёренъ въ дъйствительномъ исполненія здёшнимъ дворомъ того, къ чему сей послёдній обязался при установленія конвенціи о субсидіи.

Воть на чемъ основывался мой разговоръ съ канцлеромъ, который подъ конецъ еще сообщилъ мнъ: что Императоръ назначиль первое засъданіе членовъ конференцім на второй день, а по новому счету времени, на тринадцатый день этого мъсяца и года; при этомъ повторилъ объщаніе, что онъ, канцлеръ, согласно нашему уговору, предприметь во время все полезное и постарается подготовить своего монарха, дабы онъ сочувственно отнесся къ заявленіямъ, которыя канцлеръ ему представить въ приличномъ и подробномъ видъ по случаю предстоящей конференціи совъта.

Въ два последующие затемъ дня, я употребилъ всевозможныя старанія, чтобы лично поговорить съ теми лицами, которыя казались способными содействовать чемъ нибудь къ достижению нашей вышеупомянутой цели; въ тоже время я старался полу-

Bewegung befindlichen Umständen nähere Kenntnissen einzuziehen: Wie mir dann dessfalls gelungen hat, vielerley, wiewohlen durchgehends widrige und missvergnügliche Nachrichten zu sammlen; andererseits aber habe bey keinem einzigen Conferenz-Minister vorkommen, noch insonderheit mit den zweyen Vertrauten des Kaysers, an die mich der Kanzler angewiesen hatte, zu sprechen Gelegenheit finden können.

Eben ware ich in derley Beschäftigung begriffen, als der Curier Kleiner anlangte; und sohin brachte ich den Überrest des Dienstages wie den daraufgefolgten Morgen mit aufmerksamer Durchlesung und Fassung der mir mit dieser Gelegenheit zugekommenen Allerhöchst- und Hohen Expeditionen zu. Hr. Baron de Breteuil, welcher desgleichen einen Curier erhalten hatte, fande sich unverweilt am Mittwoch Vormittag bey mir ein, um mir von dem zwischen seinem und dem Spanischen Hof geschlossenen Tractat, mit Hinzusetzung der in diesem Betreff vorgefallenen sonderheitlichen Umständen, nähmlich der Abreis des Lords Bristol von Madrid, dann der erfolgten Abrufung des Grafen Fuentes von London, Theil zu geben. Der Französische Minister sagte mir sofort (ohne dass meinerseits in Erkundigung seiner dessfalls hier vorhabenden Schritten einige Bemühung nöthig gewesen) ganz natürlich heraus, wie der bey ihm angekommene Curier zugleich für den Marquis d'Almadovar ein Schreiben des Marquis de Grimaldi anhero überbracht hätte, worinnen letzternannter Spanische Bothschafter dem Ersteren an Hand gäbe, sich über die Art der dem hiesigen Hof zu machenden Mittheilung mit ihme, Baron de Breteuil, zu verabreden und dass auch sothaner

чить болье подробныя сведенія, относительно состоянія настоящихь, въ полномъ движенін находящихся, дель. При этомъ мит удалось собрать разныя, хотя исключительно непріятныя, нерадостныя известія; но я не могь найти случая встретиться съ кемъ лябо изъ конференцъ министровъ, особенно поговорить съ теми двумя доверенными Императора, на которыхъ мит указаль канцлеръ.

Пома я быль занять этими дёлами, прибыль курьеръ Клейнерь; поэтому я употребиль вечерь вторника равчо и слёдующее за нимь утро на внимательное прочитываніе и обсужденіе высочайшихь и высокихь приказаній и предписаній, доставленныхь мий при этомъ случай. Баронъ де-Бретёль, къ которому также прибыль курьерь, тотчась явился ко мий въ среду до полудия, чтобы сообщить мий о трактатів, заключенномъ между его дворомъ и дворомъ испанскимъ, и еще о тёхъ особыхъ обстоятельствахъ, случившихся по этому поводу, а именно: объ отъйздів лорда Бристоля изъ Мадрида, затёмъ о состоявшемся вызовіт графа Фуэнтесь изъ Лондона, французскій министръ немедленно сообщиль мий (такъ что съ моей стороны не оказалось нужнымъ постараться узнать что либо, относительно его здішнихъ намітреній), что прибывшій къ нему курьеръ передаль въ тоже время письмо отъ маркиза де-Гримальди къ маркизу д'Альмадоваръ, въ которомъ названный испанскій посоль указываеть первому на способъ сговориться съ нимъ, барономъ Бретёлемъ, какимъ образомъ сділать

ihr gemeinschaftlicher Schritt den folgenden Nachmittag beschehen würde. Als ich nun darob den füglichen Anlass genohmen, den Baron de Breteuil weiters zu befragen, ob er den neuen Tractat abschriftlich hinauszugeben, oder selbigen dem Kanzler bloss vorzulesen gedächte, antwortete mir der Französische Minister, er würde keines von beyden thun, sondern sich beschränken, die Schliessung des Tractats anzukünden und aus dessen Inhalt überhaupt nur ein oder andere Stellen mündlich anführen; welche Antwort mir sogleich anzeigte, was mir meines Orths in schuldigster Vollziehung Euer Excellenz Hoher Willens-Meinung bey dieser Gelegenheit zu beobachten käme.

Da mich im Verfolg Nachmittag zu dem Hrn. Kanzler verfüget, fande ich daselbst annoch den Französischen und Spanischen Minister, welche eben dazumahl die vorgehabte Mittheilung oben gehorsamst erwähntermassen bewerkstelliget hatten, und nach meiner Ankunft wurde das Gespräch noch weiters über mehrberührten wichtigen Gegenstand, wie über desselben nothwendigen Einfluss in die dermahlige Angelegenheiten fortgesetzet; wobey Baron de Breteuil auf die Anfrag verfiele: um wie viel Uhr Tags zuvor mein Curier eingetroffen wäre? mit dem Hinzusatz, der seinige hätte alles mögliche gethan, um dem meinigen den Vorsprung abzugewinnen, welches demselben auch von Hrn. Marquis du Châtelet in der gesicherten Muthmassung, dass man mir die nähmliche Nachricht von dem Spanischen Tractat zusendete, und folglich in der Absicht sehr eingebunden worden wäre, damit er, Baron de Breteuil, mir in hiesiger erster Ankündung dieser

это сообщеніе здішнему двору; и что они должны сділать это сообщеніе вийсті, на слідующій день пополудни. Когда я спросиль затімь барона де-Бретёла: намірень ли онь выдать новый трактать въ копін, или только прочесть оный канцлеру, то французскій министрь отвічаль миї, что не сділаєть ни того, ни другаго, а ограничится тімь, что объявить только заключеніе тратктата, и приведеть изустно лишь ніжоторыя міста изъ его содержанія. Такой отвіть тотчась показаль миї, какъ миї держать себя въ этомь случаї, — во всепокорнійшемь исполненіи высокаго желанія вашего сіятельства.

На сятанующій день пополудни, я отправился къ г. канцлеру и засталь тамъ французскаго и испанскаго министровъ, которые въ то время уже уситли привести въ исполненіе задуманное сообщеніе, какъ было почтительнъйше упомянуто выше; послъ моего прибытія, разговоръ продолжался еще о неоднократно затронутомъ, важномъ предметъ, а также о необходимомъ его вліяніи на настоящія дъла. При этомъ баронъ де-Бретёль освъдомился: въ какой часъ дня прибыль мой курьеръ? и прибавиль, что его курьеръ употребляль все возможное, чтобы обогнать моего, это было особенно внушено ему маркизомъ де-Шатля въ томъ върномъ предположенія, что мит присылается тоже самое извъстіе объ испанскомъ трактатъ, слъдовательно съ тъмъ намъреніемъ, чтобы онъ, баронъ де-Бретёль, могь предупредить меня затьсь въ пер-

Zeitung zuvorkommen könnte. Sothane unbedachtsame Äusserung begnügte ich mich dahin zu beantworten, dass derley Vorsicht des Hrn. Marquis du Châtelet um so überflüssiger gewesen wäre, als mein Hof niemahlen zu eilen pflegete, um anderen Höfen in solchen Fällen vorzugreifen, wo es auf ihre eigene unmittelbare Geschäften ankäme, mithin denenselben auch zustünde, sich die Ersten darüber zu öffnen.

Nachdeme sich kurz darauf der Französische und Spanische Minister hinwegbegeben, nahme ich mit dem Kanzler wiederum das Gespräch über den nähmlichen Gegenstand vor; mit Vermelden, wie ich ihme in diesem Betreff wiewohlen im Vertrauen beyzubringen hätte, dass mein Hof, deme mehrbesagter zwischen Frankreich und Spanien zu Stande gekommene Tractat oder pacte de famille mitgetheilet worden, mir auftrüge, mich dessfalls gegen den hiesigen Hof zu öffnen: Wornebst ich (ohne Meldung zu machen, dass sothaner Tractat durchstrichen und von anderer Hand darüber corrigirt, in seinem ganzen Inhalt mir abschriftlich zugekommen seye:), nur hinzufügte, dass ich überhaupt von dessen Inhalt belehrt würde, worauf ich dasjenige wiederholte, wass ich schon wusste, dass Baron de Breteuil dem Kanzler anzuzeigen sich vorgenohmen hatte. Weiters sagte ich ihme noch, wie man sich, weilen gedachte pactes de famille nicht in den Land-Krieg einschlügen, von meinem Hofe das Geheimniss ausgebeten hätte, denenselben auch vermuthlich bald ein fernerweites, den jetzigen Umständen näher angemessenes Einverständniss der zweyen Kronen erfolgen dürfte; worüber aber zu Wien noch nichts mitgetheilet worden wäre, obschon man

вомъ объявленія этого мавістія. На такое необдуманное заявленіе я довольствовадся отвітить, что подобная предосторожность, со стороны маркиза де-Шатла была тімъ боліє излишня, что мой дворъ никогда не торопится опередить другія правительства въ тіхъ случаяхъ, когда діло касается ихъ личныхъ непосредственныхъ интересовъ, и гді, вслідствіе этого, ямъ слідуеть дійствовать первыми.

Когда вскорт затемъ министры французскій и испанскій удалились, то я снова повель разговорь съ канцлеромъ на тоть же предметь; я доложиль канцлеру, что должень сообщить ему довтривымь образомь о томь, что мой дворь, которому сообщено о состоявшемся между Францією и Испанією трактать, или рассе de famille, поручаеть мит открыться по этому вопросу здішнему двору. При этомь я только прибавиль, (не упоминая о томь, что означенный трактать зачеркнуто, и переправлено другой рукой, доставлень мит въ полной копіи), что я вообще знакомъ съ его содержаніемъ, послітчего повториль то, что, уже было мит извістно, баронь де-Бретёль витьль намітреніе довести до свідтнія канцлера. Далте я сообщиль ему, что на тоть случай, если названные растез de famille не разрішатся войной на сушт, было испрошено монить дворомъ сохраненіе тайны; что втроятно послітдуеть въ скоромъ времени заключеніе другаго соглашенія между обтими державами, болте соотвітствующаго нынтинимъ обстоятельствамъ. Но въ Втну объ этомъ еще не было сообщено,

in solchem Falle zweiselsohne beide Kayserliche Höse zur Beytretung einladen, jedoch mein Hos sich ohne vorläusiger vertrauter Abrede mit dem hiesigen in keine neue Verbindlichkeit einlassen würde: welche mehrmahlige Probe des beständigen Vertrauens des Ersteren gegen Russland der Kanzler mit Bezeigung der vergnüglichsten Anerkentniss aufnahme; so dass ich einerseits durch die von mir beschehene Communication nicht über jene des Französischen Ministers hinausgeschritten, andererseits aber dem hiesigen Hof allen Anlass, über die Rückhältigkeit des Unseren einige Klage zu führen, benohmen, folglich in diesem Punct Euer Excellenz gnädiger Vorschrift genau nachgelebet zu haben zuversichtlich anhosse.

Sodann schritte ich ferners vor, von der mir zugekommenen Allerhöchst und hohen Anweisung den schuldigsten Gebrauch zu machen, und dem Kanzler behörig vorzutragen, auf was Art die mir unterm 3. Novembris St. vet. zugestellte Note des hiesigen Ministerii von meinem Hofe aufgenohmen worden seye, mit dem beygefügten Vermelden, wie ich zwar seiner Zeit den Inhalt gedachter Note schon mündlich beantwortet, nahmentlich aber in Ansehung des Punctes, wegen anverlangter vorläufiger Eintheilung der über den König in Preussen bereits erlangten und noch zu machenden Eroberungen, ihme, Kanzlern, zu erkennen gegeben hätte, wie schwer und vergeblich es fallen dürfte, darüber ein Eventual-Einverständnis zu treffen; dennoch über dieses mir vorbehielte ihme auch eine schriftliche Antwort zu übergeben, welche des Mehreren erweisen würde, was billig und gegründete Ursache der hiesige Hof habe, mit der Gedenkens-Art des

хотя, въ подобномъ случать, будутъ безъ сомнтнія приглашены къ соглашенію оба императорскіе двора, что однако мой дворъ не согласится ни на какія новыя обязательства къ здішнему двору, безъ предварительнаго, дружескаго соглашенія. Канцлеръ приняль съ изъявленіемъ радостной признательности подобный неоднократный образчикъ постояннаго довітрія нашего къ Россіи; такимъ образомъ я, съ одной стороны, въ сділанномъ мною сообщеніи, не перешель за преділь подобнаго же, сділаннаго французскому министру; съ другой стороны, я отняль у здішняго двора всякій поводъ къ жалобі на сдержанность нашего двора, поэтому вполні надіюсь, что въ этомъ отношеніи точно исполинять милостивое предписаніе вашего сіятельства.

Затыть я приступиль къ должному исполнению доставленнаго мить высочаймаго и высокаго наставления, и доложиль канцлеру надлежащимь образомъ, какъ мой дворъ приняль врученную мить 3-го ноября ст. стиля ноту здёшняго министра, прибавивъ, что хотя я въ свое время уже отвётиль устно на содержание упомянутой ноты, но имъя въ виду вопросъ о необходимомъ, предварительномъ раздёлении завоеваний, уже сдъланныхъ у короля Пруссии и имъющихъ быть сдъланными, я далъ понять канцлеру, какъ трудно и безполезно будетъ достигнуть въ этомъ отношении предварительнаго соглашения. Я однако намъренъ передать ему письменный отвётъ объ этомъ, кото-

Meinigen in Ansehung alles dessen, so in ein vollkommenes Vernehmen unter gesamten Allisten einschlage, zufrieden zu seyn. Eine solche und nach der Allerhöchsten Anweisung abgemessene Antwort werde ich auch in der That dem Kanzler schriftlich auszustellen ohnermanglen, wiewohlen, da ohnehin die gegenwärtige Umstände dessfalls einen unbedencklichen Verzug zuzugeben scheinen, solche um so mehr auf einige Tage ausgesetzt lasse, als ich selbst sie zu verfassen haben werde, und anjetzt der Aufsatz dieses gehorsamsten Berichts, nebst anderweiten der Zeit gemässen Beschäftigungen, mir dazu keine übrige hinlängliche Frist gönnen wollen; wie mir dann desgleichen bis dahin vorbehalten solle, das Allergnädigste Kayserlich-Königliche Rescript mit allerunterthänigster Beantwortung tiefschuldigst zu verehren.

Ansonsten habe ich dem Hrn. Kanzler bey eben dieser Gelegenheit geziemend angezeiget, wie mein Allerhöchster Hof nicht nur denen mit seiner Armee vereiniget befindlichen Russisch-Kayserlichen Truppen und ihrer Generalität alle angenehme Bequemlich- und Leichtigkeit den Winter hindurch zu verschaffen besorget gewesen; sondern auch auf angelegentliches Ersuchen des Hrn. Generalen Czernichew demeselben bereits von geraumer Zeit zu Verpflegung seines unterhabenden Corps 200 Tausend Rubel, und erst letzthin wiederum eine gleiche Summe auf Abschlag der laufenden Subsidienrata auszahlen lassen, folglich diese für ein halbes Jahr bereits bis auf 100 Tausend Rubel, deren aber nunerwähnter Hr. General ebenfalls benöthiget seyn dürfte, würcklich schon abgeführet seye; dahero

рый ясите покажеть, какія справедливыя и основательныя причины имість адішній дворь быть довольнымь образомь мыслей моего двора, въ разсужденім всего этого, равно какь и совершеннаго согласія между союзниками. Я не премину представить канцлеру письменный отвіть, составленный въ такомъ смыслів, и согласно высочаймему предписанію; котя я откладываю его на нісколько дней, потому что настоящія обстоятельства, кажется, допускають отсрочку, тімь болье, что миз придется самому составлять его, притомъ сочиненіе настоящаго покорніймаго доклада, вмістів съ другими соотвітственными настоящему времени занятіями, не оставляють миз теперь достаточнаго времени; кромі того я наміфрень представить всеподданній отвіть, на всемилостивійшій Императорско-королевскій рескрипть.

При этомъ случать я объявиль надлежащимъ образомъ канцлеру, какъ мой высочанній дворъ позаботился доставить въ теченіи зимы не только вст удобства и облегченія находящимся вмістт съ его арміей русскимъ императорскимъ войскамъ и мът генералитету, но что кромт того, по настоятельной просьбт г. генерала Чернышева, ему было выплачено давно уже 200 тысячъ рублей на обезпеченіе подвідомственнаго ему корпуса; недавно выдана опять такая же сумма въ зачеть текущихъ субсидій, слідовательно изъ нея осталось уже 100 тысячъ, которыя также понадо-

ch ihne, Kanzlern, seiner Zeit der gewöhnlichen Quittungen halber angehen würde. Der Minister hat mir auch im Voraus zugesaget, selbige unverzüglich verabfolgen lassen zu wollen, sobald die dessfalls erforderliche Berichte des mehrberührten Generalen Czernischew vollends eingegangen seyn würden.

Der Überrest meiner Unterredung mit dem Hrn. Kanzler betrafe den nähmlichen Gegenstand mit der vormahligen; wiewohlen ich aus dieser lezteren um so weniger ein näheres Licht zu ziehen vermochte, als erstens der Minister zwei Tage zuvor unpässlich geworden, und seit deme nicht ausgegangen; zweytens auch inzwischen die am nähmlichen Mittwoch anberaumte Conferenz bis auf die folgende Woche ausgesetzet worden, mithin alles noch in der vorigen Ungewissheit verblieben ware: wie dann meine verschiedene aufs neue wiederholte Vorträge und Betrachtungen nur die schon vorhin erhaltene Antworten mit der mehrmahligen Zusage des Kanzlers zuwege brachten, dass er, um seinen Souverain erspriesslichere Gedanken einzuflössen, alle Kräften aufbieten, und keine darzu diensame Mittel und Wege verabsäumen wollte.

Weilen jedoch indessen seit dem 6. dieses Monats, nähmlich dem Tag nach erfolgtem Hintritt Weyl: der Russischen Kayserin (an welchem Tag der neue Monarch die Glückwünsche der fremden Ministern aufgenohmen hatte) diese Leztere nicht mehr nach Hofe berufen worden, auch sonsten keine Gelegenheit, mit dem Kayser zu sprechen, vorgefallen, glaubte ich den Kanzler befragen zu sollen; ob er nicht etwa für dienlich hielte, dass ich bey

бятся названному генералу; поэтому я обращусь въ свое время къ канцлеру за обычными квитанціями. Министръ напередъ объщаль мит немедленно выдать жхъ, какъ скоро будутъ сполна доставлены необходивые для сего доклады названнаго уже генерала Чернышева.

Остальная часть моего разговора съ г. канцлеромъ относилась къ тому же предмету, какъ и въ предъидущемъ; хотя изъ последняго я не могъ извлечь никакихъ подробностей уже потому, что во первыхъ министръ заболелъ за два дня до этого и съ техъ поръ не выходилъ; во вторыхъ потому, что въ этотъ промежутокъ времени конференція, назначенная на ту же среду была отложена до следующей недели; следовательно все осталось въ прежней неизвестности. Все вторично изложенныя мною переговоры и разсужденія привели къ такимъ же ответамъ, какіе я получалъ и прежде; при этомъ канцлеръ неоднократно объщалъ употребить все усилія, чтобы внушить своему монарху более полезныя мысли, и что онъ не упуститъ никакихъ средствъ и путей, могущихъ принести пользу этому делу.

Между тъмъ 6-го числа сего мъсяца, дня кончины покойной русской Императрицы (въ который новый монархъ принималъ поздравленія иностранныхъ министровъ), здъщніе министры не были призваны ко двору и вообще не было случая говорить съ Императоромъ, то я счелъ нужнымъ спросить канцлера, не найдетъ ли онъ полез-

Sr. Russischen Mayt. eine Audienz ansuchete, und in solcher selbst die verabredete Vorstellungen umständlich und geziemend beybrächte. Worauf mir der Minister in Antwort vermeldete: dass dieser Schritt meinerseits zwar wohl stattfinden, er mir aber denselben noch dermahlen um so weniger anrathen könnte, als es unumgänglich erforderlich wäre, dass er seinen Souverain vorläufig hierzu vorbereite; anerwogen ohne sothaner Vorsicht dieser Prinz sonsten zufolge seiner Unerfahrenheit in den Geschäften durch meine Vorträge nur in Verlegenheit gesetzet, ja andurch vielleicht gar verleitet werden dürfte, mir solche Bescheide zu ertheilen, so für die Angelegenheiten mehr schädlich, als beförderlich ausfallen könnten. Dahero versprache mir der Kanzler, mich sogleich des hierzu günstigen Zeit-Punctes, wenn anders ein solcher vorkäme, erinneren zu wollen; welches mich dann auch nach des Ministers Gutachten hierinfalls zu fügen bewoge.

Übrigens hatte mir derselbe im Verlauf des Gesprächs nicht geringe Beysorge über einen Umstand, nähmlich dahin bezeiget; wie er vorsehen könnte dass der König in Preussen nach erhaltener Notification von des Kaysers Thronbesteigung, vielleicht auf den Gedanken gerathen würde, zur Abstattung seines Glückwunsches bey dem neuen Monarchen, wo nicht einen Minister, doch einen ansehnlichen Offizier anhero abzusenden; und diese des Kanzlers Äusserung will mir um so bedenklicher fallen, als ich nicht ohne Wahrscheinlichkeit befürchte, dass derselbe weit mehr gegründeten Anlass habe dieses abzusehen, als er mir es anvertrauen wollte; wannenhero auch für solchen Fall Euer Excellenz gnädige Verhaltungs-Befehle mir schon

нымъ, если я испрошу себт аудіенцію у Императора, въ которой лично изложу заранте условленныя представленія обстоятельнымъ и надлежащимъ образомъ? На это министръ отвётилъ, что хотя я могу сдёлать это, но онъ не совётовалъ бы мит предпринять подобный шагъ, такъ какъ ему необходимо предварительно подготовить къ нему своего новаго Государя, принимая во вниманіе, что безъ этой предосторожности Государь, по своей неопытности въ дтлахъ, будетъ только поставленъ въ затрудненіе моимъ докладомъ, и пожалуй вследствіе этого будетъ склоненъ дать мит такіе отвёты, которые окажутся скорте вредными, чтиъ полезными для настоящихъ обстоятельствъ. Поэтому канплеръ объщалъ мит указать удобное для этого время, что и побуждаетъ меня примтениться къ митенію министра.

Далѣе онъ выразилъ мнѣ, въ теченіе разговора, не малое безпокойство, относительно одного обстоятельства, именно: онъ предвидить, что король прусскій, получивши извѣщеніе о восшествій на престоль Императора, можеть напасть на мысль прислать сюда для поднесенія поздравленія новому монарху, если не министра, то все же важнаго офицера; рѣчь канцлера кажется мнѣ тѣмъ болѣе опасною, что я дѣйствительно побанваюсь, не имѣеть ли онъ гораздо больше основательныхъ причинъ предвидѣть это, чѣмъ сколько довѣрилъ мнѣ. Поэтому я считаю нужнымъ убѣдительнъйше просить ваше сіятельство уже заблаговременно дать мнѣ и на этотъ счетъ

zum voraus inständigst ausbitten zu sollen erachte, um nach denenselben bey dem würcklichen Erfolg mein Benehmén genau und sicher einrichten zu können.

Nan scheinet zwar der durch alles obige unterthänig angezeigte ganze Hergang in Ansehung der von Seiten des hiesigen Hofes zu besorgen und abzusehen kommenden Veränderung bis nun zu einen förmlich zuverlässigen Ausschlag noch nicht vollkommen zu bestimmen; da ich jedoch ohnschwer ermesse, wass grosses Verlangen unser Allerhöchster Hof tragen müsse, von der weiteren hiesigen Lage der Sachen, und von ihrer nach und nach sich äussernden näheren Beschaffenheit schleunig benachrichtiget zu werden; so habe die Zurückfertigung des Curiers Kleiner um so weniger länger anstehen lassen zu sollen geglaubet, als ich bereits zu fernerweiter Vorsicht mit Hrn. Baron de Breteuil dahin die Abrede getroffen, dass er seinen Curier erst innerhalb acht Tagen zurückschicken, und mir folglichen ein gleich schleunig und sicheres Mittel beyhanden bleiben wird, Euer Excellenz auch jenes, was in dieser Zwischen-Zeit mehr Entscheidendes vorfallen dürfte, ungesäumt gehorsamst nachtragen zu können.

Noch eine wichtige Beweg-Ursach veranlasset mich die Abreise des gegenwärtigen Curiers heute zu beschleunigen; da ich nehmlich eben anjetzo in zuverlässige Erfahrung bringe, wie der nunmehrige Russische Kayser sich letzthin im Gespräch gegen eine ansehnliche Person herausgelassen habe, dass er den Generalen Rumianzow, nur um denselben über einen ihme zugedachten wichtigen Auftrag zu belehren, aus Pommern anhero berufen

милостивое предписаніе, сообразно которому я могъ бы впослідствім точно и вірно опреділить свой образь дійствій.

Конечно въ виду ожидаемой и предвидимой перемѣны при здѣшнемъ дворѣ, весь ходъ дѣла, покорнѣйше изложенный во всемъ предъидущемъ, до сего времени не можетъ еще вполнѣ опредѣлить, каковъ будетъ окончательный исходъ; нетрудно однако понать, насколько желательно нашему высочайшему двору получать немедленное увѣдомленіе о дальнѣйшемъ положеніи здѣшнихъ дѣлъ и выясняющемся мало по малу свойствѣ ихъ, то я, тѣмъ менѣе откладывалъ обратную отправку курьера Клейнера, что я, для большей предосторожности, уже уговорилъ барона де-Бретёля послать своего курьера обратно, только по истеченіи восьми дней, и у меня такимъ образомъ остается въ рукахъ быстрое и вѣрное средство покорнѣйше доложить вашему сіятельству обо всемъ, что случится болѣе рѣшительнаго въ этотъ промежутокъ времени.

Еще одна важная побудительная причина заставляеть меня сегодия ускорить отправленіе названнаго курьера, именю: я сейчась только узналь, что высказаль недавно нынтшній русскій Императорь въ разговорт съ однимъ вліятельнымъ лицемъ: онъ вызваль сюда изъ Помераніи генерала Румянцева для того только, чтобы ознакомить его съ однимъ важнымъ порученіемъ; порученіе это заключается въ томъ,

hätte; dieser Auftrag aber darinnen bestehen wurde, in gar kurzer Zeit wiederum zur Armee zurückzukehren, bey solcher 20 Tausend Mann auserlesener Truppen zu versammlen und selbige sohin unverzüglich nach Holstein zu führen. Was die Wahrheit dieser Äusserung des Kaysers anbetrifft, vermag ich dieselbe würcklich vollkommen zu versichern; alle daraus zu ziehende Betrachtungen aber solle Euer Excellenz Hocherleuchter Einsicht lediglich gehorsamst überlassen. Die Bewerkstelligung selbst derley Vorhabens, welches der Kayser vermuthlich, ohne sich darüber mit Jemanden, der ihme alle Folgen davon einsehen zu machen im Stande gewesen wäre, zu berathschlagen, gefasset haben mag, dürfte vielleicht noch abzuwenden möglich seyn; allein meine tröstliche Hoffnungen in diesem, so wie in all anderem Betreff sind sehr gering und werden noch fast alltäglich verminderet: dann zu grösstem Unglück will sich hier durchaus Niemand von genugsamen Muth und wohlgesinntem Eifer finden, um dem ungestümen und eigensinnigen Benehmen des Monarchen gegründete Vorstellungen standthaft entgegen zu setzen; und Jedermann schmeichlet nur desselben Eigensinn, in der Absicht die eigene Privat-Wohlfahrt zu befördern. Wenn ich nun auch hierunter von allen den einzigen Kanzler ausnehmen muss, so ist doch nichts desto weniger ganz gewiss, dass ein so schwacher Mann, wie dieser Minister, wenig geschickt und tauglich ist, den hitzigen Geist seines Souverain aus dem Irrweg herbevzuführen.

Unter so gearteten Umständen werden Euer Excellenz selbst gnädig zu bemerken geruhen, wie unangenehm, schwer und misslich es fallen müsse

При такихъ обстоятельствахъ ваше сіятельство изволите сами понять, какъ непріятно, тяжело и опасно заниматься здѣсь дѣлами; какъ мало имѣется средствъ и

чтобы онъ въ короткое время вернулся обратно къ своей армін, собраль бы тамъ 20 тысячь отборнаго войска и повель бы ихъ немедленно въ Гольштинію. Что касается достовърности рѣчи Императора, то я дѣйствительно могу вполит ручаться за нее; вст же отсюда проистекающія разсужденія я должень предоставить единственно высокопросвъщенному усмотрѣнію вашего сіятельства. Можеть быть есть еще возможность предотвратить приведеніе въ исполненіе этого намѣренія, которое Императоръ въроятно предприняль, не посовътовавшись ни съ къмъ, ктобы могъ уяснить ему вст послѣдствія онаго; но мой утѣшительный надежды какъ въ этомъ, такъ и въ другомъ очень ничтожны и уменьшаются почти ежедневно. Къ несчастью, здѣсь нельзя найти никого, кто бы имѣлъ достаточно смѣлости и благонамѣреннаго усердія, чтобы твердо противоставить основательные доводы необузданнымъ и своевольнымъ намѣреніямъ монарха; каждый льстить только его своеволію, въ надеждѣ упрочить собственное благополучіе. Если я и долженъ исключить изъ числа всѣхъ только одного канцлера, то все таки нѣтъ сомпѣнія, что такой слабый человѣкъ, каковъ министръ; мало способенъ и годенъ навести на путь истины горячій духъ своего Государя.

hier die Geschäften zu verhandlen, und was wenige Auswege oder Hülfsmittel, darinnen auszulangen, an einem Hofe vorhanden seyen, wo man weder ein festgesetztes Staats-Systema, noch ein Ministerium vorfindet, das einem solchen ordentlich zu folgen fähig wäre.

Was die seltsame persönliche Eigenschaften des neuen Kaysers, seine Untüchtigkeit zu gründlicher Einsicht und Anerwägung, seine Untugenden und widersinnige Aufführung anbelanget, dieses findet sich bereits alles in den Berichten meiner Vorfahreren so ausführlich und lebhaft abgeschildert, dass ich ganz überstüssig erachte, mich hier in weitläusigere Wiederholung so unangenehmer Gegenständen einzulassen; und bloss zu berühren mich begnügen kann, dass sich in der That, ohne Augen-Zeug gewesen zu seyn, wohl schwerlich recht begreifen lasse, wie viel Ungereimtes und Anständigkeitwidriges desselben Äusserungen, Geberden und ganzer Betrag an sich haben. Woraus, als ein untrüglicher Schluss, zu ziehen kommet, dass man in allen Fällen, so lang seine Regierung andauret, durchaus von einer Allianz mit Russland nichts Vorträgliches zu gewärtigen vermag.

Dermahlen aber, und bis die nähere Aufklärung der gegenwärtigen ersten Umständen unseren Allerhöchsten Hof im Stande gesetzet haben wird, in Ansehung seiner Verbindungen mit dem Hiesigen, einen statthaften und sattsam gegründeten Entschluss zu ergreifen; wäre meinem geringsten Ermessen nach für jetzo nur dahin anzutragen, dass man das bevorstehende Übel zum Theil, so viel möglich, zu vermindern trachte, in der ungezweifelten Rücksicht, dass keineswegs thunlich falle, selbiges ganz zu vermeiden. —

путей къ достиженію ціли при такомъ дворів, гдів нівть ни прочной государственной системы, ни министерства, которое умілю бы въ порядків слівдовать ей.

Что касается странных, личных качествъ новаго монарха, его неспособности основательно вникать во все, его недостатковъ и безразсуднаго поведенія, то все это было уже описано въ докладахъ монхъ предшественниковъ такъ подробно и живо, что я нахожу совершенно излишнимъ входить здѣсь въ подробное повтореніе объ такомъ непріятномъ предметѣ и удовольствуюсь лишь тѣмъ, что упомяну, какъ трудно понять, не будучи личнымъ свидѣтелемъ, сколько заключается безтолковаго, неприличнаго въ его рѣчахъ, тѣлодвиженіяхъ и во всемъ поведеніи. Изъ всего этого прилодится вывести безошибочное заключеніе, что до тѣхъ поръ, пока будетъ продолжаться его царствованіе, ни въ какомъ случаѣ нельзя ожидать чего либо полезнаго отъ союза съ Россіею.

Теперь же пока разъяснение настоящихъ обстоятельствъ не поставило нашъ дворъ въ возможность, въ виду связей его съ здёшнимъ дворомъ, принять благоразумное и достаточно основательное рёшение; по моему крайнему разумёнию слёдовало бы предложить хотя отчасти, насколько только возможно уменьшить предстоящее зло, въ виду того, что нётъ никакой возможности совершение устранить его. Возможно

Ob und wie indessen unsererseits der neue Monarch bewogen werden könnte etwa durch seiner Neigung gemässe reizende Vorschläge oder mittelst dem Anschein willfähriger Bezeigungen gegen seine Friedens-Gedanken einen zu rühmlich- und erspriesslicher Erreichung dieses Endzwecks erforderlichen billigeren Betrag anzunehmen bewogen, oder wenigstens durch einige Zeit von dem bundsbrüchigen öffentlichen Abschritt zurückgehalten werden könnte, solches muss ich ebenfalls Euer Excellenz Hoher und Erlauchtester Einsicht gänzlich anheimgestellt lassen.

So nöthig mir nun in allem diesen Hochdero gnädige Anweisung und Maassgab sind, so sehnlich sehe ich auch denselben entgegen und werde es inzwischen meines Orths gewisslich an nichts erwinden lassen, was mir meine schwache Einsicht und geringe Kräften nach Beschaffenheit der Umständen an Hand geben mögen; vorzüglich aber mich bestreben, nach unseres Allerhöchsten Hofes bekannten erhabenen und standhaften Grundsätzen alle meine Schritte genau abzumessen; und mich zwar einerseits alles Anscheins von Hochmuth oder Bedrohung, jedoch auch zugleich andererseits von allem deme zu enthalten, was einige Furcht oder Schwäche blossgeben könnte, wie ich dann überhaubt die bey Gelegenheit vorzutragende Wahrheiten mit geziemendem Nachdruck äussere, und in Ableitung der Folgen deutlich bezeige, dass, wenn mein Hof seinerseits ein bundesmässiges Vernehmen mit dem Hiesigen forthin und in vollem Maasse hoch und werth schätze, er auch zugleich im voraus vermuthe, dass dieser hinwiederum beständig den ganzen Werth der Freundschaft des Meinigen anzuerkennen wisse.

ли и какимъ именно образомъ можемъ мы съ своей стороны убъдить новаго монарха принять болъе разумный образъ дъйствій, необходимый для славнаго и полезнаго достиженія этой окончательной цъли посредствомъ ли предложеній, пріятныхъ его наклонностямъ, или посредствомъ мнимаго согласія съ его мирными намъреніями, или какимъ образомъ удержать его, хотя на нъкоторое время, отъ открытаго разрыва союза, — все это я долженъ вполнъ предоставить на высокое и многопросвъщенное усмотръніе вашего сіятельства.

Чтить необходимъе мить во всемъ ваше милостивое указаніе, темъ сильнте ожидаю я его; а пока не выпущу изъ виду ничего, что, смотря по свойству обстоятельствъ, укажетъ мить мое слабое разумъніе и ничтожныя силы; я постараюсь въ особенности согласовать въ точности вст свои поступки съ извъстными возвышенными, твердыми правилами нашего высочайшаго двора; хотя я съ одной стороны постараюсь не подать вида высокомърія или угрозы, но въ тоже время я воздержусь отъ всего того, что могло бы выказать иткоторую боязнь или слабость; выражаясь вообще съ надлежащею силою о сообщаемыхъ при случат истинахъ, я ясно докажу при разборт послъдствій, что если мой дворъ вполит цтвить и въ дальнтишемъ времени союзное соглашеніе съ здішнимъ дворомъ, то онъ въ тоже время думаетъ, что

Welchen Grund-Text ich allen meinen Unterredungen mit dem Kanzler, so wie mit anderen, zur gemessenen Richtschnur setze.

Schliesslichen solle ich in unterthäniger Bescheinigung meiner innigsten Erkenntlichkeits-Rührung über Jenes, was Euer Excellenz in Ihro Gnädigstem Schreiben vom 31. Dec. von der mir angediehenen Allerhöchsten und Hohen Zufriedenheit mit meinem hiesigen Betrag in gütigkeitsvollen Ausdrücken anzudeuten geruhen, zugleich ehrerbietigst hinzufügen; wie mir in dermahligen meinem pflichtschuldigsten Dienst-Eifer so betrüblichen, als meinen geringen Kräften wenig angemessenen hiesigen Umständen nichts zu ergiebigerer Aufmunterung hätte gereichen können, wie sothanes neue Merkmahl der mir zu Statten gekommenen Allermildesten und Gnädigen Nachsicht zu erhalten, mithin auch selbige für die Hinkunft mit so tröstlicherer Zuversicht anhoffen zu dürfen. Worunter zu Euer Excellenz fürwährenden Hohen Hulden mich inständigst anempfehle und in tiefer Ehrfurcht stetshin beharre

Euer Excellenz etc.

№ 11.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. January 1762 St. n.

P. S. Ist Euer Excellenz aus denen erstatteten geziemendlichen Einberichtungen ohne das gnädig bewusst, dass der zu dem König in Preussen

русскій дворъ въ свою очередь, съумбеть придать полную ціну дружбі моего двора. Это послужить мні основнымь правиломь во всіхь монхь разговорахь съ канцлеромь и другими.

Въ заключение всепокорнъйше прося принять подданнъйшее увърение въ моей искреннъйшей признательности, относительно того, о чемъ ваше сіятельство изволите упоминать въ своемъ милостивъйшемъ письмъ отъ 31-го декабря въ исполненныхъ доброты выраженіяхъ, касательно удостоенія мояхъ поступковъ высочайшаго и высокаго одобренія, я долженъ всепочтительнъйше прибавить, что при настоящихъ обстоятельствахъ, столь же печальныхъ для ревностнаго исполненія моей всепокорнъйшей службы, сколько мало соразмърнымъ моимъ незначительнымъ силамъ, ничего не могло послужить для меня болье полезнымъ поощреніемъ, какъ это новое доказательство вседобръйшаго и милостиваго снисхожденія, которое позволяеть мнъ надъяться съ большею увъренностью на продолженіе онаго и въ будущемъ. Затъмъ, убъдительно поручая себя непрестанной высокой благосклонности вашего сіятельства, пребываю какъ всегда въ глубочайшемъ почтеніи

Вашего сіятельства и пр.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 18-го января 1762 г.

№ 11. Р. S. Вашему сіятельству было доложено, что шведскій изм'єнникъ и пол-

übergegangene Schwedische Rebell und Obrister Hordt während diesem Krieg in die hiesige Gefangenschaft gerathen und in die Festung gebracht worden seye. Nun hat zwar Weyl, die verstorbene Russische Monarchin, um diesen Hordt der Schwedischen Rache zu entziehen, nunerwähnter Kron feyerlich erklären lassen, dass der König und das Reich Schweden seinetwegen so ruhiger seyn könnte, als er Zeit seines Lebens unter genauer Wacht hier bleiben solle; wiezumahlen aber der König in Preussen declariren lassen, dass in so lang der Hordt nicht auf freyen Fuss seyn wird, er keinen Schwedischen Officier in Freyheit setzen wolle; so hat man Schwedischer Seits, um die Unschuldige wegen eines Schuldigen nicht leiden zu lassen, dem hiesigen Hof unlängst insinuiret, wie man nichts darwider hätte, wann dieser Hordt freygelassen werden würde; deme ungeachtet hatte man hier Orts auf dieses Ansinnen nicht reflectiret und ist auch der Hordt immer in Verhaft geblieben; sobald aber der jetzige Russische Monarch den Thron bestiegen, so hat er diesen Hordt sogleich seines Arrests aus der Festung entlassen und ihn am neuen Jahrs-Tag St. vet. bey Hof Mittags und Abends zur Tafel gezohen, demselben auch von denenjenigen Speisen, so dem nunmehrigen hiesigen Monarchen in der Nähe gestanden, selbsten vorzulegen sich gefallen lassen. Und gleichwie oft berührter Hordt ein sehr intriganter Kopf ist, so hat mir der Hr. Kanzler zu erkennen gegeben, welchergestalten er nicht ausser Sorge seye, dass durch diesen Mann vielleicht etwas gespielet werden dürfte. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

ковникъ Гордтъ, перешедшій къ королю Пруссін, во время настоящей войны, попался въ пліть русскимъ и быль заключень въ кріпость. Покойная русская Государыня, желая спасти этого Гордта отъ шведской мести, торжественно объявила королю Швеців, что онь, король, и государство могуть быть пекойны, такъ какъ этотъ плітникъ навсегда останется въ Россін подъ строгимъ надзоромъ. Тогда король Пруссін объявиль, что пока Гордть не будеть освобождень, то до тіхъ поръ, онъ, съ своей стороны, не выпустить на своболу ни одного шведскаго офицера; тогда шведское правительство не желая, чтобы невиные страдали за виновнаго, дало понять здішнему двору, что оно ничего не имість противь освобожденія Гордта; здісь однако не обратили вниманія на это ходатайство, и Гордть продолжаль быть плітнымъ.

Какъ только вступилъ на престолъ настоящій Государь, онъ тотчасъ же выпустиль Гордта изъ крепости, и въ день новаго года стараго стиля пригласиль его къ своему обеденному и вечернему столу, и даже предлагалъ ему самъ кушанья, стоявшія вблизи. Такъ какъ вышеупомянутый Гордть большой интриганъ, то канцлеръ уже высказываль мит, какъ онъ боится, чтобы изъ-за этого человъка не вышло бы какой-нибудь интриги. Съ должнымъ почтеніемъ остаюсь и пр.

№ 12.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. January 1762 St. n.

P. S. Wird Euer Excellenz noch in gnädigem Andenken beruhen, was an Hochdieselbe ich bei Gelegenheit eines Spanischen Courrier wegen zwey hier befindlichen Preussischen Anhängern, Grumenau und Korff, in meinem unterthänigen P. S-to vom 6. October vorigen Jahres geziemendlich einberichtet habe. Nun seynd auf meine bei dem Hrn. Kanzlern Grafen Woronzow gethane Vorstellungen Beide, nähmlich der Polizei-Meister in Berlin Grumenau und der Preuss. Legations-Rath Korff, in Verhaft genohmen, auch examiniret worden; und nachdeme man den Lezteren (wir mir der Kanzler glauben machen wollen) für unschuldig befunden, so hat man sich begnüget denselben ausser Land zu schicken. Was aber den Polizei-Meister Grumenau betrifft, so hat mir der Kanzler vom ihme nach der Hand niemahlen gesprochen. sofort mir auch nicht eröffnet, ob? und was in seinen durchsuchten Schriften Verdächtiges gefunden worden seye, ich habe aber in verlässige Erfahrung gebracht, dass in seiner geführten Correspondenz allerdings solche Sachen enthalten seynd, welche seinen hiesigen Aufenthalt sehr verdächtig, und ihn, Grumenau, so strafbar machten, dass er darüber in die hiesige Festung gebracht worden, alwo er auch bis zu des dermahligen Russischen Kaysers Thronsbesteigung geblieben. Obwohlen nun also dieser Grumenau unter der vorigen Regierung als schuldig anerkannt worden ist, so hat jedennoch der jetzige Russische Kayser diesen Grumenau gleich nach sei-

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 18-го января 1762 г., н. ст.

Ж 12. Р. S. Ваше сіятельство соблаговолите припоминть то, что я сообщаль вашь въ своей всеподданнъйшей припискъ, отъ 6-го октября прошедшаго года, посланной съ отъблжавшимъ испанскимъ курьеромъ, о двухъ здъсь находящихся прусскихъ приверженцахъ: Груменау и Корфъ. Вслъдствіе представленій, сдъланныхъ мною г. канцлеру графу Воронцову, оба они, именно: полицмейстеръ въ Берлинъ Груменау и секретарь посльства Корфъ были арестованы и допрошены. Такъ какъ послъдній найденъ невиннымъ (какъ желалъ меня увърить канцлеръ), то ограничились высылкою его изъ Россіи. Что же касается полицмейстера Груменау, то канцлеръ послътого ни разу не говорилъ со мною объ немъ и даже не открылъ мнъ: найдено ли что имерно извъстно, что въ его перепискъ дъйствительно есть вещи, дълающія его пребываніе здъсь весьма подозрительнымъ и настолько преступнымъ, что онъ былъ отправленъ въ здъшнюю кръпость, гдъ содержадся до восшествія на престоль русскаго Императора. И такъ, хотя этотъ Груменау въ предшествовавшее царствованіе признанъ виновнымъ, но нынъшній русскій Императоръ, тотчасъ послѣ восшествія

ner Thronsbesteigung auf freyen Fuss gestellet, dergestalten dass er, Grumenau, (welcher nach mehrerem Inhalt meines unterthänigen P. S-ti vom 6. October ein Aventurier ist) in Petersburg nunmehro wieder öffentlich herumzugehen Erlaubniss erhalten hat.

Nicht minder hat der neue Monarch den Preussischen Legations-Secretarium Korff ebenfalls wieder anhero nach Petersburg zurück berufen; welches dann die Vermuthung bestärket, dass er, Korff, gleich nach seiner Ankunft mit des Königs in Preussen Vorwissen dem damahligen Grossfürstlichen Hof schon ein und andere Insinuationes gemacht haben müsse, und zwar um so mehr, als dieser Korff kein unvernünftiger Mann, sondern ein feiner Kopf und zu Intriguen sehr geschickt ist. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 13.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. January 1762 St. n.

P. S. Ist viele Vermuthung vorhanden, dass der unter der verstorbenen Grossfürstin und Regentin Anna, Gemahlin des Prinzens Anton Ulrich von Braunschweig, in Verhaft genohmene und exilirte Herzog Biron von Curland mit seiner Gemahlin und zwey Prinzen so ehender anhero berufen werden dürfte, als Euer Excellenz aus denen zu seiner Zeit von hier erstatteten gehorsamsten Einberichtungen noch gnädig erinnerlich seyn wird, was für eine beson-

на престоль, возвратиль ему свободу на столько, что онъ, Груменау (который, согласно съ упомянутымъ содержаніемъ моей всеподланнѣйшей приписки, никто болье, какъ искатель приключеній), теперь опять подучиль дозволеніе свободно вращаться въ обществъ. Мало того, новый Монархъ призваль обратно въ Петербургъ прусскаго секретаря посольства Корфа. Это подтверждаетъ догадку, что онъ, Корфъ, тотчасъ по своемъ прибытів, и съ въдома корола Пруссіи, сдълаль нѣсколько намековъ тогдашнему великокняжескому двору; это тъмъ болье въроятно, что этотъ Корфъ не безразсудный человъкъ, а напротивъ того человъкъ съ тонкимъ умомъ и очень склонный къ интригамъ. Затъмъ съ истиннымъ почтеніемъ пребываю....

Графъ Мерси графу Каупицу.

С.-Петербургъ, 18-го января 1762 г.

№ 13. Р. S. Есть много основаній предполагать, что сюда скоро вызовуть герцога Бирона Курляндскаго, арестованнаго и сосланнаго съ супругою и двумя принцами, во время управленія нокойной Великой Княгини и регентши Анны, супруги принца Антона Ульриха Брауншвейгскаго; тъмъ болъе, что, какъ ваше сіятельство изволите помнить изъ моихъ всеподданнъйше отправленныхъ отсюда въ свое время донесеній, нынъшній dere Verbitterung und Hass der jetzige Russische Kayser qua Grossfürst dem Königl.-Pohln. Prinzen und nunmehrigen Herzogen von Curland bey seiner zweymahligen hiesigen Anwesenheit zugetragen habe? wann nun der Herzog Biron aus seinem unweit Moscau in der Stadt Jaroslaw angewiesenen Exilio anhero und auf freyen Fuss kommen sollte, so ist sich hierüber so mehr zu verwunderen, als sich derselbe in der Zeit seiner hier gehabten grossen Gewalt fürnemlich dem Haus Holstein bey allen Gelegenheiten nach Möglichkeit zu widersetzen gesuchet hat.

Wiezumahlen aber schon vor der in Faveur des Königl.-Pohln. Prinzens Carl ausgefallenen Wahl von denen Holsteinern die Absicht dahin gerichtet worden, solches Herzogthum einem Prinzen aus dem Haus Holstein zuwege zu bringen; so dürfte des nunmehrigen Kaysers aller Reussen Gedanken bei der allenfalls noch vor sich gehenden Zurückrufung des Herzogs Biron etwa dieser seyn, dass man ihm, Biron, insinuiren lasse, dass, da seine Wahl allerdings legal, und er von der Republique Pohlen als Herzog von Curland erkannt worden seye, er nunmehro sein Recht behöriger Orten suchen könnte; da aber des nunmehrigen Herzogs von Curland Wahl von der Republique noch nicht anerkannt, und confirmiret worden, so könnte (umb einem Holsteinischen Prinzen zu Curland zu verhelfen) etwa geschehen, dass man dem 72-jährigen alten Herzogen Biron gegen Cedirung seines Rechts eine ansehentliche jährliche Pension offeriren dürfte. Die Zeit wird geben, ob? und in wie weit sich diese meine Vermutung allenfalls verificiren werde?

русскій Императоръ, будучи Великимъ Княземъ, выказывалъ необыкновенное ожесточеніе и ненависть королевско-польскому принцу (Карлу-Христіану-Іосифу; съ 16-го ноября 1758 по 1763 г.) въ настоящее время герцогу Курляндскому, оба раза, когда онъ былъ здёсь. Если герцогъ Биронъ, получивъ свободу, дёйствительно пріёдетъ сюда изъ мёста ссылки—города Ярославля, близъ Москвы, то этому можно будетъ тёмъ болёе подивиться, такъ какъ онъ во время своей большой силы старался при всякомъ случат по возможности противиться дому голштинскому.

Такъ какъ еще до избранія польскаго принца Карла, голштинцы имъли намтреніе предоставить герцогство Курляндское какому нибудь принцу изъ дома голштинскаго, то планъ нынъшняго русскаго Императора, при предстоящемъ вызовъ герцога Бирона могъ быть таковъ: герцогу Бирону дадутъ понять, что избраніе его было законно, что онъ признанъ польскою республикою герцогомъ Курляндін, и что онъ, въ настоящее время, можеть отыскивать свои права, гдѣ слѣдуетъ. Такъ какъ избраніе нынъшняго герцога Курляндскаго Карла еще не признано и не утверждено республикою, то поэтому (ради того, чтобы посадить въ Курляндію голштинскаго принца) могло бы случиться, что 72-хъ лѣтнему герцогу Бирону, вслѣдствіе уступки имъ своего права, предложать значительную ежегодную пенсію. Время покажеть, подтвердятся и и насколько подтвердятся мом догадки?

Ingleichen wollen einige dafür halten, das der zu Pelim in Sibirien exilirte Feld-Marschall Münich (welcher jederzeit mit Leib und Seel dem König in Preussen zugethan ware) anhero berufen werden könnte; so viel ist gewiss, dass sein Sohn, der geweste Hofmeister unter der verstorbenen Gross-Fürstin und Regentin Anna, aus Wologda 500. Werst von Moscau anhero zu kommen, die Erlaubnis erhalten habe. Da nun der Feld-Marschall Münich den Biron arretiret hat, so werden sie, wan allenfalls ihre Daherokunft statt haben sollte, ein ander wohl nicht freundlich ansehen können. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

No 14.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. January 1762 St. n.

P.S. Finde meiner Pflichts-Obliegenheit gemäss zu Euer Excellenz Hohen Handen einen Declarations-Abdruck, der denen Russischen Unterthanen in Ansehung ihres neuen Souveraine aufgebotenen Anerkenntniss sub litt. A und dann ein Exemplar von der zu beobachtenden Trauer sub. litt. B, hiemit gehorsamst einzusenden.

Der Hr. Kanzler hat mir zu erkennen gegeben, wie man von Seiten des hiesigen Hofs die diesfällige Observanz mir und denen übrigen hier anwesenden fremden Ministris zwar nicht zumuthen könnte, jedennoch hoffen

Нѣкоторые утверждають также, что фельдмаршаль Минихь, сосланный въ Пелымь въ Сибири (всегда преданный душею и тѣломъ королю прусскому), можетъ быть вызванъ сюда; это тѣмъ болѣе вѣроятно, такъ какъ сынъ его, бывшій гофиейстерь при покойной Великой Княгинъ и регентшѣ Аннѣ, получилъ позволеніе пріѣхать сюда изъ Вологды, за 500 верстъ отъ Москвы. Такъ какъ фельдмаршалъ Минихъ арестовалъ Бирона, то вѣроятно они, если только ихъ пріѣздъ состоится, встрѣтятся недружелюбно. Затѣмъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю....

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 18-го явваря 1762 г.

№ 14. P. S. Считаю долгомъ своимъ передать въ высокія руки вашего сіятельства копію манифеста признанія русскими подданными своего новаго Государя, подълит. А; затімъ одинъ экземпляръ манифеста, касающійся траура подълит. Б.

Г. канцлеръ далъ мит понять, что здешній дворъ не можеть принудить ни меня, ни остальныхъ здесь находящихся вностранныхъ министровъ носить трауръ,

wollte, dass man sich unseres Orts hierinfalls zu conformiren kein Bedenken haben würde.

Da ich nun als Botschafter unter die Paragropho Sexto angemerkte erste Classe zu zählen bin, und darinnen unter anderen von Drapirung, der Livrée und ganzen Equipage Erwähnung geschiehet; so habe diesem Russischen Ministro auf sein so gestaltetes Ansinnen in Antwort ertheilet, wie ich mich zwar hierinfalls nach Möglichkeit conformiren zu können wünschete; da aber meines Wissens ein auswärts stehender Ministre allenfalls nur für seinen Hof sich in eine solche Trauer setzen, sofort ohne dessen Vorwissen und Erlaubniss zu der gedruckten Trauer-Ordnung nicht schreiten könnte; so würde ich bey so bewandten Umständen dieserwegen die Allerhöchste Verhaltungs-Befehle einholen und mich sodann darnach zu richten ohnermanglen. Wordurch also, in Ansehung des hiesigen Hofs dermahliger Beschaffenheit, Zeit zu gewinnen, insonderheit aber meinem Hof die ganz ausserordentlich grosse Unkosten (da die Elle Tuch bis auf 10 Rubel hinaufgetrieben worden) zu ersparen gesuchet.

Solchemnach habe Euer Excellenz um die diesfällige gnädige Anweisung hiemit gehorsamst zu bitten nicht umhin können.

Die Königl.-Französische und Spanische Ministri haben sich in diesem Punct mit mir ganz gleichförmig benommen und ist meines Wissens nur der Englische allein, welcher sich dieser gedruckter Trauer-Ordnung fügen wird. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

но что онъ надвется, что съ нашей стороны не воспоследуеть никакого затрудненія по этому случаю.

Такъ какъ я, въ званія посла, причисляюєь въ параграфѣ шестомъ къ первому классу, а тамъ упоминается между прочимъ о траурномъ сукнѣ, о ливреѣ и объ экипажѣ, то я и отвѣтилъ русскому министру на его заявленіе, что я, во всякомъ случаѣ, желаю по возможности соблюсти обычай; но миѣ извѣстно, что иностранный министръ обязанъ облекаться въ подобный трауръ только для своего двора и что, не извѣстивъ свое правительство, не испросивъ у него позволенія, не имѣетъ права исполнять то, что обнародовано въ настоящемъ постановленіи о траурѣ; поэтому и я въ этомъ случаѣ дождусь приказаній своего высочайшаго двора и буду сообразоваться съ ними. При этомъ я желалъ, въ виду настоящаго положенія здѣшняго двора, выиграть время, въ особенности же избавить мой дворъ отъ огромныхъ издержекъ (такъ какъ цѣну за локоть сукна подняли до десяти рублей). Вслѣдствіе этого, я долженъ обезпоконть ваше сіятельство покорнѣйшей просьбою о милостивомъ указаніи.

Королевскіе министры: французскій и испанскій поступили въ этомъ дѣлѣ одинаково со мною и, сколько я знаю, только одинъ англійскій министръ подчинится папечатанному правилу о траурѣ. Затъмъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю

№ 15.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 19. January 1762 St. n.

Gleichwie Euer Excellenz der von mir gestern Nachmittag um 2 Uhr zurückgefertigte Courier Kleiner die ihme anvertraute unterthänige Depeschen hoffentlich lang vor Ansicht dieses ehrerbietigst zu überreichen die hohe Gnad gehabt haben wird, so will, mit gnädiger Erlaubniss, auf deren Inhalt mich des Mehreren gehorsamst berufen.

Übrigens werden Euer Excellenz aus meinen letzteren und vorhergehenden unterthänigen Einberichtungen gnädig zu ersehen geruhet haben, dass sich der Herr Kanzler Graf Woronzow neuerdings unpässlich befunden; es hat sich auch mit seiner Krankheit seithero dergestalten verschlimmeret, dass man ihme heut zum 4. Mal zur Ader zu lassen genöthiget worden ist. Nunmehro hat sich das Übel gegen den Hals gezogen, und da dieses ein Ort ist, wo verschiedene Zufälle darzustossen können, so muss man das Weitere davon abwarten; allein da sich seine Krankheit öfters abzuänderen pfleget, so kann man bey diesen Umständen fast gleichwohlen noch das Bessere hoffen, weilen berührter Russischer Ministre von dem Übel des Hals-Wehe bis nun zu noch allzeit befreyet worden ist.

Deme noch weiters gehorsambst beyzusügen kommet, dass der gewesene Feldzeug-Meister, und neulich zum Feldmarschallen erhobene Hr.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 19-го явваря 1762 г., н. ст.

№ 15. Такъ какъ отправленный мною вчера въ 2 часа по полудни курьеръ Клейнеръ, по всей въроятности, будетъ имъть высокую честь доставить вашему сіятельству ввъренныя ему депеши, ранъе прибытія моего настоящаго всеподданнъй-шаго посланія, то я испрашиваю милостиваго дозволенія сослаться на содержаніе упомянутой депеши.

Впрочемъ, ваше сіятельство изволите увидѣть изъ моихъ послѣднихъ донесеній, что канцлеръ, графъ Воронцовъ, снова былъ боленъ; состояніе его здоровья съ гѣхъ поръ ухудшилось на столько, что сегодня принуждены были въ четвертый разъ пустить ему кровь. Теперь болѣзнь пала на горло, и такъ какъ оно вообще опасное мѣсто, то поэтому можно всего ожидать; но такъ какъ ходъ его болѣзни часто измѣняется, то при теперешнихъ обстоятельствахъ можно надѣяться на лучшее, потому что графъ Воронцовъ до сихъ поръ легко выздоравливалъ отъ горловой болѣзни.

Теперь мит остается еще всеподданитыше донести, что бывшій фельдцейхмей-

Peter Graf Schuwalow, den 15. hujus Abends, nach einer ausgestandenen lang- und schweren Krankheit das Zeitliche mit dem Ewigen verwechslet habe. Womit mich zu fortwährenden hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre

Euer Excellenz etc.

N 16.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 22. January 1762 St. n.

Euer Excellenz erstatte gehorsamsten Dank, dass Hochderoselben gefällig gewesen, mittelst dero gnädigen vom 2. currentis mich von dem Stand der neuen Cameral-Einrichtung gütigst informiren lassen zu wollen.

Übrigens werden Euer Excellenz aus meinem letzteren unterthänigen Schreiben, vom 19. hujus, eines Theils des Herrn Kanzlers Grafen Woronzow schwere Krankheit, anderen Theils aber auch gnädig zu ersehen geruhet haben, dass von mir Tages vorher der Courier Kleiner nach Hof zurückgefertiget worden seye; gleichwie nun des Herrn Kanzlers Krankheit so beschaffen ist, dass ich und die übrige frembde Ministri bey demselben nicht vorzukommen vermögen, so ergiebt sich hieraus von selbsten, dass die Geschäfte überhaupt liegen bleiben müssen, und zwar umb so mehr, als wir eines Theiles seiter denen, dem Russischen Kayser geziemendlich abgelegten respective Condolenz- und Gratulations-Complimenten bey Hof nicht mehr erschienen, auch bis nach der, auf den 25. dieses styli veteris

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 22-го января 1762 г., н. ст.

стеръ, а нынъ возведенный въ званіе фельдмаршала, графъ Петръ Шуваловъ, 15-го сего мъсяца, послъ продолжительной и тяжкой бользии, перешель въ въчность.

Затъмъ, поручая себя высокимъ милостямъ, съ должнымъ почтеніемъ пребываю Вашего сіятельства....

^{№ 16.} Приношу почтительнъйшую благодарность вашему сіятельству по случаю того, что вы изволили благосклонно увъдомить меня, 2-го числа текущаго мъсяца, на счеть положенія дълъ новыхъ камеральныхъ учрежденій.

Затёмъ ваше сіятельство изволиля узнать изъ моего послёдняго почтительнійшаго посланія, отъ 19-го числа текущаго місяца, во-первыхъ, о тяжкой болізни графа Воронцова, во-вторыхъ, о томъ, что я отправиль за день передъ тімъ курьера Клейнера къ нашему двору. Болізнь канцлера настолько серьезна, что я и остальные иностранные министры не можемъ являться къ нему; изъ этого слідуетъ, что діла не могуть подвигаться впередъ, тімъ боліте, что мы посліт поздравленія съ восшествіемъ на престоль не являлись ко двору, и не явимся до похоронъ Госуда-

testgesetzten Beerdigung weyl. der hiesigen Monarchin nicht nach Hof kommen werden, anderen Theils aber hier sonsten Niemand ist, an welchen man sich mit einem Vortrag wenden könnte.

(Das Folgende chiffrirt:) Überhaupt stehen die hiesige Militär- und andere Sachen noch immer auf dem schlechten Fuss, wie Euer Excellenz ich es durch den Courier Kleiner gehors, einberichtet habe, und da die erste Staats-Conferenz, welcher der hiesige Monarch selbsten beywohnen wird, bis auf des Kanzlers Genesung verschoben worden, so machet sich der Schluss von selbsten, dass man auch zum Behuf der Hohen Alliirten (was aber wegen des jetzigen Monarchen bekannter Gedenkens-Art niemahlen zu hoffen ist:) vielleicht etwas resolviret werden dürfte, es als dann zu späth seyn würde, solches in seine Erfüllung bringen zu können, zumahlen bis nun zu nicht die mindeste Militär-Vorkehrungen gemacht werden, sondern allein alles liegen bleibt. Ich habe zufolge meines pflichtmässigen allerunterthn. Dienst-Eifers bereits ein und andere Maassnehmungen getroffen. Und da der französische Ministre in 6 oder 8 Tagen einen Courier abzufertigen gedenket, so werde Euer Excellenz durch diese sichere Gelegenheit hierüber meinen gehors. Bericht zu erstatten ohnermanglen. (Von hier ab wieder Text.)

Schliesslichen habe mich heut Vormittag umb des Herrn Kanzlers, Grafen v. Woronzow, Gesundheits-Stand erkundigen lassen, und vernohmen, dass sich dieser Ministre etwas besser, und so befinde, dass unter göttlichem

рыни, назначенныхъ на 25-ое число стараго стиля. Съ другой стороны, здёсь нётъ никого, къ кому можно было бы обратиться съ докладомъ.

⁽Следующее шифровано:) Вообще здешнія военныя и другія дёла находятся въ дурномъ положеніи, какъ я уже докладываль вашему сіятельству черезъ курьера Клейнера, и такъ какъ первое засёданіе государственной конференціи, на которомъ будеть присутствовать самъ Государь, отложено до выздоровленія канцлера, то изъ этого слёдуеть заключить, что если даже и рёшится что нибудь въ пользу высокихъ союзниковъ (чего однако невозможно ожидать, судя по изв'естному уже образу мыслей нынёшняго государя), то во всякомъ случат будеть поздно привести въ исполненіе то, что рёшать, такъ какъ не видно до сихъ поръ ни малейшихъ приготовленій къ войнт, и вст дёла откладываются. Я приняль нёкоторыя міры, согласно моему долгу и служебному усердію. И такъ какъ французскій министръ думаетъ отправить курьера черезъ шесть или восемь дней, то я не премину воспользоваться этимъ вёрнымъ случаемъ, чтобы препроводить вашему сіятельству мой всепокорнёйшій докладъ (здёсь онять текеть).

Въ заключение скажу, что сегодня утромъ я справлялся о здоровът канцлера, графа Воронцова, и узналъ, что министръ чувствуетъ себя немного лучше, и что на выздоровление его, при Божией помощи, имъется еще надежда. Кромъ того, я имъю

Beystand zu dessen Aufkommen noch Hoffnung vorhanden seye; deme noch gehorsamst beyzurücken habe, dass der, nach Inhalt der unterthänigen Einberichtung vom 3. April a. p. anhero gekommene so genannt Grusinische Czar Taimuras Nikolaewiz, Vater des in denen Persianischen Troublen durch seine Thaten sich berühmt gemachten Prinzens Heraclii, den 19. hujus allhier gestorben seye.

Womit mich zu fortwährenden Hohen Hulden und Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre

Euer Excellenz etc.

No 17.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 26. January 1762 St. n.

Seiter meinem letzten unterthän. Schreiben vom 22. dieses haben sich die hiesige Umständen keineswegs verbesseret, und solle Euer Excellenz für heute so viel gehors. melden, wie ich ausnehme, dass der Russische Kayser sich wegen Schleswig nach den Englischen Hof, allwo der Sammelplatz zur weiteren vertrauten Einverständniss mit Preussen wegen dieses Herzogthums seyn wird, bereits gewendet habe. Weilen nun der Französische Minister in 4 oder 5 Tagen einen Courier abschicken wird, so will mit gnädl. Erlaubniss mich auf meinen durch denselben nachfolgenden gehorsamsten Bericht des Mehreren geziemendlich beziehen (chiffrirt.)

почтительный сообщить, что прибывшій сюда 3-го апрыля текущаго года, какъ я уже имыль честь объ этомъ докладывать, такъ называемый грузинскій царь Таймурасъ Николаевичь, отецъ князя Ираклія, прославившагося во время персидскихъ смуть—скончался здысь 19-го числа текущаго мысяца. Поручая себя высокой милости и благосклонности, пребываю на выкъ съ должнымъ уваженіемъ

вашего сіятельства....

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 26-го января 1762 г.

№ 17. (Шифровано.) Съ тъхъ поръ, какъ я отправиль свое послъднее всеподданнъйшее посланіе отъ 22-го числа сего мъсяца, здъшнія обстоятельства нисколько не улучшились. Сегодня я долженъ сообщить вашему сіятельству, что русскій Императоръ, какъ это мить кажется, обратился, по поводу шлезвигскаго вопроса, къ англійскому двору, какъ будущему сборному пункту, для дальнъйшаго тъснаго соглашенія съ Пруссією, касательно этого герцогства. Такъ какъ французскій министръчерезъ 4 или 5 дней отошлеть курьера, то я, съ вашего милостиваго соизволенія, ссылаюсь на препровождаемый черезъ него мой покорнъйшій докладъ.

Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehle, und in schuldigstem Respect allstets verharre

Euer Excellenz etc.

N 18.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 29. January 1762 St. n.

(Chiffrirt.) Zu Euer Excellenz Hohen Wissenschaft solle seit meinem unterthänigen Schreiben vom 26. dieses gehorsamst berichten, dass man dem anhero kommenden Prinzen Georg von Holstein zu seinem Empfang einige Hofbediente bis Riga entgegen geschicket habe. Nicht minder, dass der Feldmarschall Boutourlin vorgestern allhier angekommen seye. Da nun der Französische Minister seinen Courier künftigen Montag von hier abfertigen wird, so will mich auf meinen durch ihn einlangenden ausführlichen unterthänigen Bericht des Mehreren geziemendlich berufen.—

(Text.) Womit zu Hohen Gnaden mich gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre Euer etc.

N 19.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 1. February 1762.

Obwohlen vorhin Hr. Baron de Breteuil sich mit mir einverstanden hatte, den ihme zugekommenen letzten Courier nicht ehe zurückfertigen zu

1) Durch eine französische Stafette, 14. Febr. 1762.

Поручая себя вашей высочайшей милости, пребываю съ должнымъ уваженіемъ....

Графъ Мерси графу Каупицу.

С.-Петербургъ, 29-го января 1762 г.

№ 18. (Шифровано.) Считаю долгомъ довести до высокаго свъдънія вашего сіятельства, что по отсылкъ моего послъдняго донесенія отъ 26-го числа, отсюда отправили въ Ригу нъсколько гофъ-фурьеровъ на встръчу трущему сюда принцу Георгію голштинскому. Еще о томъ извъщаю, что фельдмаршалъ Бутурлинъ прибылъ сюда третьяго дня. Такъ какъ французскій министръ отправляетъ своего курьера въ будущій понедъльникъ, то я, касательно подробностей, почтительнъй ше ссылаюсь на препровождаемый черезъ него пространный мой докладъ.

(Текстъ.) Поручая себя высочайшимъ милостямъ, въ должномъ уважении на въки пребываю вашъ. . . .

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 1-го февраля 1762 г.

№ 19. Хотя г. баронъ де-Бретёль согласился со мною не отсылать послѣдняго прибывшаго къ нему курьера прежде, чѣмъ мы будемъ въ состояни сообщить нашимъ

1) Получено съ французскою эстафетою 14-го февраля 1762 г.

wollen, bis wir uns nicht im Stande sehen würden, unseren beiden Höchsten Höfen von denen nunmehrigen Entschliessungen des hiesigen Hofs Etwas vollkommen Zuverlässiges einberichten zu können; so hat jedoch besagter Französische Minister, in Rücksicht auf die verhinderliche Zwischenfälle, zufolge deren allem Ansehen nach die fürdauernde Ungewissheit des hier bevorstehenden Ausschlags sich noch vor einiger Zeit nicht näher aufklären dürfte, die Ablassung seines Couriers nicht länger hinaus verschieben zu sollen geglaubet: dahero ich mich ebenfalls dieser Gelegenheit bediene, um Euer Excellenz die weitere, seit der am 18. dieses Monaths von mir beschehenen Abfertigung des Couriers Kleiner, vorgefallene hiesige Ereignissen gehorsamst nachzutragen.

Unter andern hat sich seit deme der schon damahls sehr missliche Gesundheits-Stand des Hrn. Kanzlers dergestalten verschlimmert, dass die Medici durch zwey ganze Tage an dessen Aufkommen gezweiflet; gleichwohlen aber auf viermahlige Aderlass und anderweite würksame Hülfsmitteln der Zustand des Ministers sich nach und nach wiederum so vergnüglich gebessert, dass derselbe sich nunmehro gänzlichen ausser Gefahr befindet.— Indessen wird doch, wie leicht abzusehen ist, nach erlittenem so gewaltigen Stoss desselben vollständige Wiedergenesung sehr schwer und langsam hergehen, folglich durch viele Tage bey ihme nicht vorzukommen, noch weniger aber mit ihme von Geschäften zu sprechen möglich fallen: worbey Euer Excellenz selbst Hochgeneigt zu ermessen geruhen werden, wie in dermahliger critischer Lage der Sachen sothaner Umstand die Verlegenheit

обоимъ высочайшимъ дворамъ что нибудь вполнъ достовърное о ръшеніяхъ здъщняго двора, тъмъ не менъе вышеупомянутый французскій министръ, имъя въ виду случайности, всятдствіе которыхъ, какъ кажется, окончательное ртшеніе отодвинется еще на нъкоторое время, счелъ нужнымъ не откладывать долъе отъъздъ курьера; поэтому я также пользуюсь случаемъ довести до свъдънія вашего сіятельства всъ провсшествія, случившіяся съ 18-го числа этого м'єсяца, т. е. со времени отправки курьера Клейнера. И такъ: уже тогда неудовлетворительное состояніе здоровья г. канцлера съ того времени ухудшилось настолько, что доктора, втечение цълыхъ двухъ дней, отчаявались въ его выздоровленін; но, благодаря четыре раза повторенному кровопусканію и другимъ сильнымъ средствамъ, состояніе здоровья министра мало помалу улучшилось, такъ что онъ находится теперь внь опасности. Между темъ окончательное выздоровление его после такого сильнаго удяра пойдеть, какъ это легко можно понять, весьма медленно; следовательно долгое время не придется даже быть допущеннымъ къ нему, а не только говорить съ нимъ о дълахъ. Изъ всего этого, ваше сіятельство, сами благосклонно усмотрите, какъ при настоящемъ критическомъ положения дълъ подобное обстоятельство увеличиваетъ затруднение тъхъ, кто

derenjenigen, die hier Etwas anzubringen oder zu betreiben haben, um so mehr erschweren müsse, als sich sonsten durchaus Niemand findet, an den sich die fremden Ministers über das Geringste wenden könnten, massen anjetzo die immer übertriebene furchtsvolle Behutsamkeit der hiesigen Subalternen so weit gehet, dass man selbige keineswegs zur Ansprache oder Annehmung einiger in wichtigere Angelegenheiten einschlagenden Kenntnissen zu bringen vermag.—

(Chiffrirt.) Wie dann auch der Cabinets-Secretaire Olsufiew mir bedeuten lassen, dass er sich einer allzu gewissen Gefahr aussetzen würde, wenn er mit mir eine Unterredung pflegte, mithin solches noch auf einige Zeit zu verschieben genöthiget wäre; und ausserdeme ich mich diese Tage hindurch ganz vergebens bemühet habe, eine Gelegenheit zum Gespräch mit dem Conferenz-Secretaire Wolkow und mit dem vertrautesten Secretaire des Kanzlers zu erlangen Inzwischen hatte es mir zwar mit ein- so anderen Conferenz-Ministris zu sprechen, hieraus aber nicht das mindeste nähere Licht, noch ein anderweites, als blos dieses zu ziehen gelungen, dass ich ihnen die denen jetzigen Umständen angemessene schicksamste Betrachtungen mit möglichstem Nachdruck vorstellig gemacht habe. Wie mir nun sothane Conferenz-Ministri sattsam bekannt seynd, vermag ich mir auch von denenselben nichts Wesentliches zu versprechen; so dass sich überhaupt nicht leicht einzubilden ist, wie sehr es einem fremden Ministro allhier zu ausgiebiger Beförderung der aufhabenden Geschäften an allen Gattungen von Mitteln und Auswegen gebreche. Da ansonsten der neue Russische

имъетъ здъсь переговорить или похлопотать о чемъ либо; тъмъ болъе, что здъсь ръшительно иътъ никого, къ кому бы иностранные министры могли обратиться за самымъ маловажнымъ дъломъ, ибо чрезмърная боязливая осторожность здъшнихъ подчиненныхъ заходитъ такъ далеко, что они не берутся доложить и принять что либо относящееся къ какому бы то ни было важному дълу.

⁽Шифровано:) Кабинетъ-секретарь Олсуфьевъ далъ мий понять, что онъ подвергся бы несомийной опасности, если будетъ имить со мною разговоръ, и потому долженъ отложить его на ийкоторое время; кроми того, я совершенно напрасно искалъ всй эти дни случая для разговора съ конференцъ секретаремъ Волковымъ и съ самымъ довиреннымъ секретаремъ канцлера. Между тимъ, хотя я и переговорилъ съ ийкоторыми изъ конференцъ-министровъ, но мий не удалось извлечь изъ этого другой пользы, какъ только то, что я представилъ имъ дила со всевозможною силою и въ надлежащемъ види. Но такъ какъ эти конференцъ-министры достаточно мий извистны, то и отъ нихъ я не могу ожидать ничего существеннаго; такъ что вообще легко себи представить, какой недостатокъ въ средствахъ къ ускоренію диль тершить здись иностранный министръ. Такъ какъ русскій Императоръ попрежнему на-

Kayser auf dem Vorhaben beharret, keine Conferenz abhalten zu wollen, bis nicht der Kanzler im Stand seyn wird, derselben beyzuwohnen; so stehet auch bis dahin keine förmliche zuverlässliche Entschliessung des hiesigen Hofs zu gewärtigen: folglichen kann ich ebenfalls für heute Euer Excellenz nur den weiteren Vorgang jener Umständen unterthänigst anzeigen, so die vermuthliche Beschaffenheit dieser bevorstehenden Entschliessung gewissermassen zum Voraus absehen lassen, und welche Hochderoselben schuldigst beybringen zu müssen, mich um so schmerzlicher rühret, als solche nicht zum geringsten vergnüglichern Anschein, dan alles in meinen vorgehenden unterthänigsten Berichten Enthaltene ausfallen. Wie ich in voriger Wochen vernommen hatte, solle wenige Tage nach der Abreise des nach Zerbst abgeschickten, und ein hiesiges Kayserliches Notifications-Schreiben an den König in Preussen dem Grafen Finckenstein zu Magdeburg abzugeben befehligten Adjutanten Gudowitz, der Russische Monarch noch einen anderen Officier gleichen Nahmens, und zwar des letztbesagten Brudern eigends und gerad an gedachten König abgefertiget haben; nach der Hand aber erlangte ich die nähere und zuverlässige Auskunft dahin, dass sothanem Officier nach allbereits empfangenem letzten Befehl des Kaysers beym Hinweggehen von Sr. Russischen Mayt. noch eingebunden worden sein, ohne vorläufiger Anfrage, ob Herr Keith nichts mehr aufzugeben hätte, nicht von hier abzurevsen: und als er in Verfolg bey benanntem Englischen Ministre sich mit der aufgetragenen Anfrage eingefunden, zum Bescheid erhalten habe, alles, was dieser mitzugeben hätte, wäre schon in desselben Depeschen ent-

стойчиво уклоняется отъ конференціи, пока канцлеръ не будеть въ состояніи присутствовать на ней, то до техь поръ нельзя ожидать никакого определеннаго решенія здъщняго двора; следовательно, мне остается сегодня только доложить вашему сіятельству дальнейшій ходъ дель, по которымь можно предположить некоторымь образомъ предстоящее ръшение и которыя я считаю долгомъ довести до свъдъния вашего сіятельства, тъмъ болье, что, согласно съ предшествовавшимъ мовить всеподданнъйшимъ докладомъ, они не представляють ничего утешительнаго въ будущемъ. Я слышаль на прошлой недёлё, будто бы нёсколько дней спустя послё отъёзда адъютанта Гудовича, командированнаго въ Цербстъ, которому было приказано отдать графу Финкенштейну въ Магдебургъ извъстительную грамоту отъ Императора русскаго къ королю Пруссін, Императоръ отправиль еще другаго офицера того же имени, именно брата вышеупомянутаго, собственно и прямо къ этому королю; нослъ того я узналъ изъ достовърнаго источника, что послъ полученнаго приказа Государь повелъль этому офицеру не убажать безъ предварительного спроса у г. Кейта: не имъетъ ли этотъ министръ что либо поручить ему? Когда офицеръ вслёдствіе того явился къ упомянутому англійскому министру съ запросомъ, то получиль въ отвётъ, что все, что

halten, mithin könnte er, der Officier, nach Belieben die Reise antreten. Wann man nun diesen Umstand mit vielen anderen vereinbahret, welche dessgleichen sehr deutlich beweisen, dass der Englische Ministre Keith in der jetzigen Einrichtung der Absicht und Maassregeln des Kavsers gleichsam als die erste Trieb-Feder und das hauptsächlichste Werkzeug zu betrachten kommet; so scheinet aus derley Zusammenhang sehr füglich der weitere Schluss zu fliessen, dass Keith eine so vortheilhafte Gelegenheit, seinem Hof das Hauptwerk und die vorzügliche Leitung einer desfallsigen Unterhandlung in die Hände zu spielen, nicht (-hier muss etwas in der Feder geblieben sein. Vermutlich: aus Händen gelassen haben werde), - folglichen oberwähnter Officier vermuthlich vielmehr nach London abgegangen seve, daselbst aber nachhero mit Zuziehung des Königs in Preussen eine gemeinschaftliche Verabredung über die Wege und Mittel, dem Russischen Monarchen genügen zu leisten, erfolgen werde. Daran ist wohl keineswegs zu zweifelen, dass dessen Absehen die Wiederlangung des Herzogthums Schleswig zum Endzweck führe, wobey der Kayser nicht unwahrscheinlichermassen bey Engeland auf den Beystand zur See wider Dänemark und von Seiten des Berliner Hofs auf den ungehinderten Durchzug der Russischen Truppen durch die Brandenburgische Landen oder etwaige anderweite Hülfe und Vorschub antraget; dargegen aber sich zur Rückgab des Königreichs Preussen und des eroberten Theils von Pommern anheischig machen dürfte. Wann Engeland und Preussen denen dahin gerichteten Zumuthungen des hiesigen Hofs willfährig die Hände bieten; so hat man sich ganz gewiss auf einen bund-

онъ могь бы дать съ собою, уже содержится въ отправленныхъ имъ депешахъ; поэтому офицеръ можеть спокойно отправляться въпуть. Если сопоставить это обстоятельство со многими другими, которыя также очень ясно доказывають, что англійскій министръ Кейть есть первая побудительная причина настоящихъ намітреній и меропріятій и главное орудіе Государя, то можно легко заключить изъ ихъ связи, что Кейть (затсь пропущено одно слово, втроятно: не упустить столь выгоднаго случая) дать въ руки своего двора главное веденіе переговоровъ; следовательно, вышеуномянутый офицерь въроятно отправился въ Лондонъ и тамъ, при содъйствіи короля прусскаго, произойдетъ совъщание о средствать, какъ удовлетворить русскаго Государя. Конечно нельзя сомнъваться, что его намърение клонится къ обратному полученію герцогства Шлезвигь, причемъ Императорь безь сомивнія просить у Англіи помощи на морт противъ Даніи, со стороны же берлинскаго двора требуетъ свободнаго пропуска русскихъ войскъ черезъ бранденбургскія земли, или другой какой либо помощи и содъйствія; въ замінь же этого, опъ берется возвратить короловство прусское и завоеванную часть Помераніи. Если Англія и Пруссія согласятся дъйствовать за одно съ здъшнимъ дворомъ по его желаніямъ, то можно съ достовър-

brüchigen Abschritt zu versehen: nur will es noch darauf ankommen, wie etwa sonsten derley hiesige Antrag gegen beyde berührte Mächte eigentlich beschaffen sevn mag; dann von der Sache nach der bekannten hitzigen Denkens-Art des Monarchen, nach dessen durchaus eigensinnigen und ungestümen Benehmen, nebst seiner gänzlichen Unwissenheit in Staats-Geschäften zu urtheilen, so dürfte gar leicht ein seiniger so geartheten Eigenschaft ähnlicher Plan den Londner Hof in desto grössere Verlegenheit setzen. als der Kayser darbey vielleicht auch deutlich zu erkennen gegeben haben wird, dass er weder Einwendungen noch einigem Aufschub, oder näherer Einschränkung und Modification bey seinem Vortrag Platz geben wolle. Alles dieses scheinet selbsten die unbedachtsame Sprache des Kaysers noch mehr zu bestätigen, als worinnen er seiner natürlichen Leichtsinnigkeit so wenig Schranken setzet, als er gemeiniglich in öffentlichen Lust-Gesellschaften seinen Favoriten und während seiner unmässigen Abendmahlzeiten sich eben am freyesten über seine führende Absichten zu lassen pfleget. Bis nun zu hat mir zufolge meiner getroffenen Maassnehmungen immer gelungen, von deme, was bey solchen Gelegenheiten vorgehet und gesprochen wird, alle Tage genaue Kundschaft einzuziehen: allein ich würde in eine viel zu grosse Weitläuftigkeit und sehr unangenehme Erzählung gerathen, wann ich darvon nur einen Journal-Auszug anführen sollte; und begnüge mich dahero Euer Excellenz hier bloss die merkwürdigere und zu näherer Abfolgerung Anlass gebende Äusserungen des Monarchen gehorsamst zu erwähnen. Vordersamst hat sich derselbe, als er vor wenig Tagen bey

ностью ожидать в роломнаго отступленія отъ союза; дело въ томъ, въ какой собственно формъ сдълано здъшнее предложение обоимъ упомянутымъ державамъ, потому что, судя по извъстному пылкому образу мыслей Государя, по его своенравнымъ и вообще необузданнымъ поступкамъ, въ связи съ его полнымъ незнаніемъ государственныхъ дълъ, можно легко предположить, что планъ составленный со свойственными ему качествами поставить лондонскій дворь вътъмь большее затрудненіе, что Императоръ не преминеть дать замітить, что онь не допустить ни возраженій, ни отсрочки, ни какого бы то ни было ограниченія или изм'яненія въ своемъ предложенія. Необдуманныя ръчи самого Государя подтверждають еще болье все сказанное, ибо онъ такъ мало обуздываетъ свойственное ему легкомысліе, что всего свободнъе говорить о своихъ намъреніяхъ на общественныхъ пирушкахъ съ своими фаворитами, или во время своихъ неумфренныхъ ужиновъ. До настоящаго времени, мнъ ежедневно удавалось, всятдствіе принятыхъ мною мъръ, собирать самыя точныя свідінія о томъ, что говорится въ подобныхъ случаяхъ; но мой разсказъ вышель бы слишкомъ пространнымъ и непріятнымъ, если бы я представиль изъ своего дневника описаніе только одного такого дня; потому я ограничусь только упоминаніемъ о наиболъе замъчательныхъ заявленіяхъ Государя. Прежде всего, когда онъ недавно

seinem Stallmeister und Favoriten Lew Narischkin des Abends speisete, in Betreff seiner Neigung für den König in Preussen nachdrücklich dahin geäussert, es wäre unbegreiflich, wie alle Welt wider diesen Prinzen aufgebracht seye, da solcher doch Niemand einiges Unrecht zugefüget hätte; zum Glück gebete demselben die besitzende grosse Militär-Eigenschaft über seine Feinde dergestalten den Vortheil, dass die Letztere gar bald zur Reue kommen würden, den gegenwärtigen Krieg wider ihn angesponnen zu haben; er, der Kayser, würde sich immer nach mehrgedachten König, als nach seinem vorgesetzten Muster, richten, ihm auch jederzeit zugethan verbleiben; und was noch mehr dergleichen so widersinnige als abgeschmackte Ausdrücke seynd. Annebst befindet sich der bekannte Schwedische Rebell und in Preussischen Diensten in die hiesige Kriegsgefangenschaft gerathene Obrister Hordt in allen obgedachten (in der Feder geblieben; etwa: Unterhaltungen) und auch sonsten fast beständig bey dem Kayser; der sich vorzüglich gegen denselben seiner euthusiastischen Grossachtung für den König in Preussen rühmet und dieses überhaupt auf recht kindische Übermaass und so weit treibet, dass er unter anderem letzthin befahle, man solle Tag und Nacht fortarbeiten, um für das Port-Tractat besagten Königs ein mit allerhand Siegs-Zeichen und verschiedenen, wie man versichert, sehr platten und Theils lächerlichen allegorischen Sinnbildern ausgezierten Einfassungen zu verfertigen. Zu beobachten ist jedoch, dass die Lobgespräche des Kaysers von dem König in Preussen allezeit zuletzt auf Engeland verfallen, und der Russische Monarch sehr oft wiederholet: wie er mit dieser Krone bald über-

ужвиаль у своего шталмейстера и любимца Льва Нарышкина, то высказаль по поводу своего расположенія къ королю прусскому слідующее: ему непонятно, почему весь свътъ такъ раздраженъ противъ этого государя, тогда какъ онъ никому не сдълаль никакого зла; къ счастію, однако, его дарованія и знанія въ военномъ дъль дають ему такое преимущество надъ его врагами, что последніе, конечно, скоро раскаются въ томъ, что затъяли войну съ нимъ. Онъ же самъ, Императоръ, всегда будеть смотръть на этого короля, какъ на образецъ для себя, и навсегда останется ему преданъ, и говорилъ онъ много другихъ безразсудныхъ и нелъпыхъ выраженій въ томъ же родъ. Вибсть съ твиъ навъстный шведскій бунтовщикъ, бывшій на прусской службь и попавшійся сюда военноплітинымъ, полковникъ Гордть, присутствуеть почти при встяхь уномянутых» (опять пропущено слово, въроятно «увеселеніях»), да и вообще безотлучно находится при Государь. Передъ нимъ въ особенности похваляется Государь своимъ восторженнымъ поклоненіемъ прусскому королю и доводить оное вообще до чисторебяческой неумъренности; такъ, между прочимъ, онъ недавно приказалъ работать день и ночь, чтобы изготовить для портоваго трактата этого государя кайму, украшенную различными трофеями и, какъ увтряють, очень плоскими и отчасти смъшвыми аллегорическими эмблемами. Следуеть заметить, что позвалы Императора прусскому королю напоследокъ всегда переходять на Англію; русскій Государь очень

einzukommen verhoffe, wie dann auch fast kein Tag vorbey gehet, in welchem er nicht dem Mr. Keith eine mündliche Bothschaft ausrichten lasse, demselben verwahrtes Obst zuschicke, oder sonsten einige besondere Aufmerksamkeit bezeige: wornebst ich in diesem nähmlichen Betreff einen zwar geringen, jedoch hinlänglichen Beweis der seltsamen Unbesonnenheit des Monarchen diensamen Vorfall nicht mit Stillschweigen übergehen solle: es hatte ihm nämlich wenige Tage nach seiner Thronsbesteigung Mr. Keith, auf angesuchte und erhaltene Erlaubniss, gesammten hier befindlichen Englischen Handelsstand en Corps zur Aufwartung vorgestellet und bey sothaner Gelegenheit dem Kayser Anregung gemacht; dieses Corps der Englischen Kaufleuten verdiente um so mehr die Kayserliche Hulde und Schutz, als ihre Handelschaft für Russland zu einem solchen Vortheil gereichete, desgleichen demselben keine andere Nation zu verschaffen vermögte; worauf sich der Kayser in französischer Sprache also verlauten liesse: Monsieur, je sais, que le corps des marchands anglais est utile à mon état, et que tous les autres sont des gueux. Hingegen veroffenbahret sich die äusserste Abneigung des Kaysers gegen Frankreich und die Person des Baron de Breteuil alltäglich mehr und deutlicher; wie dann der Russische Monarch vor wenig Tagen sich in heftiger Erbitterung zu ein- und anderen Personen dahin äusserte, es wäre ihm wohl bekannt, dass Monsieur de Breteuil für ihn übel gesinnet seye und dass man bey demselben Tag und Nacht mit Schreiben zubringe, dass solcher aber anjetzo keinen publiquen

ству, а что вст остальные — плуты.

часто повторяеть, какь опь надъется скоро сойтись съ этою державою; къ тому же не проходить дня, чтобы онь не послаль Кейту какого нибудь словесного извъщения или пожаловаль ему плодовь оть себя или не оказаль ему другаго какого либо особаго вниманія. Здісь я не могу обойти молчаніемъ объ одномъ, хотя незначительномъ случав, но который можеть служить достаточнымъ доказательствомъ странной необдуманности этого Государя. Скоро послъ восшествія его на престоль, г. Кейть, испросивъ на то дозволение и получивъ его, представилъ Государю все купеческое сословіе, приэтомъ г. Кейть высказаль Государю, что англійскіе купцы тімь болье заслуживають Императорской милости и покровительства, что ихъ торговля приносить Россіи такія выгоды, какихъ не въ состояніи доставить ей никакая другая нація; на это Императоръ отвътнаъ по-французски 1): Monsieur, je sais, que le corps des marchands anglais est utile à mon Etat, et que tous les autres sont des gueux. Относительно Франціи и личности барона де-Бретёля, въ немъ ежедневно ясиће обнаруживается большее и большее нерасположение. Такъ русский Императоръ, нъсколько дней тому назадъ, говорилъ съ сплынымъ ожесточениемъ то тімъ, то другимъ, что ему хорошо извъстно, будто бы г. де-Бретёль относится къ нему непріязненно; что у него день и ночь заняты корреспонденцією, что г. де-Бретёль съ настоя-1) Т. е.: Милостивый государь, я знаю, что англійскіе купцы полезны моему государ-

•

Caractère mehr hätte, folglichen er, der Kayser, selbsten nicht wüsste, was ihn von einer Gewalt-Thätigkeit gegen diesen Französischen Ministre zurückhalte; er wollte aber alle desselben Schritte genau beobachten lassen. In der That ist auch dem Baron Breteuil seiter diesem aller Orten ein Ausspäher nachgefolgt, der seinen Wagen niemahlen ausser Augen verlieret; von welchem Umstand ich am nämlichen Tag, da der Französische Ministre fast zu einer gleichen Zeit, wiewohlen durch einen anderen Canal benachrichtiget worden. Inzwischen vernehme ich, dass der Kayser von mir vielmehr Gutes als Übles zu sprechen fortfahre; deme ohngeachtet ist die ganz unterschiedene Folge leicht abzusehen; wann ich mit demselben über die ietzige Umständen zur Rede kommen und die dahin einschlagende geziemende Vorstellungen anbringen werde. Wie jetzt verlautet, sollen Se. Russische Mayt. nach erfolgter Beerdigung der verstorbenen Monarchin in Hinkunft den fremden Ministris alle Morgen, wann sie darum ansuchen, Audienz zu ertheilen, gedacht seyn; allein ich sehe nur gar zu wohl vor, dass aus derley obschon bequemen Gelegenheiten sehr wenig oder gar keine Frucht zu hoffen stehet; massen, wie ich es schon zur Genüge erfahren, wann ich dem Kayser über die Holsteinische Angelegenheit etwas beygebracht habe, durchaus unmöglich fallet, mit demselben einen ausführlichen Vortrag ordentlich zu folgen, oder ihm eine wichtige Verhältniss gründlichen einsehen zu machen. Ohngeachtet dessen werde ich doch die vorkommende erste Gelegenheit nicht aus Handen lassen und dem Kayser

щаго времени не имъетъ болъе офиціальнаго характера, слъдовательно онъ, Императоръ, не знаетъ, что его удерживаетъ до сихъ поръ отъ насилія противъ французскаго министра; онъ велить следить за каждымъ его шагомъ. Действительно, съ тъхъ поръ за барономъ де-Бретёлемъ всегда слъдуетъ шпіонъ, который никогда не теряеть изъ виду его карету, объ чемъ я узналь въ одинъ и тотъ же день съфранпузскимъ министромъ, хотя и изъ разныхъ источниковъ. Между тъмъ я слышу, что сбо мит Государь говорить гораздо болте хорошаго, чтиъ дурнаго; ттиъ не менте легко предвидеть перемену, когда я заговорю съ нимъ о теперешнихъ обстоятельствахъ и представлю вытекающія изъ нихъ соображенія. Говорять, что Его Величество намеренъ после погребенія покойной Государыни, давать каждое утро аудіенція иностраннымъ министрамъ, если они будутъ просить о томъ; однако я очень хорошо предвижу, что изъ такихъ удобныхъ распоряженій нельзя будеть извлечь почти никакой пользы, потому что, какъ я имъль случай убъдиться, когда докладываль ему о голштинскихъ дълахъ, съ нимъ совершенно невозможно вести въ порядкъ подробную ръчь или заставить его ясно понимать положение дъла. Несмотря на это, я не пропущу перваго удобнаго случая и наложу Инператору всъ соображенія, вытекающія наъ нынъшняго критическаго состоянія дълъ, что я не преминуль бы сдълать съ

alle dem jetzigen critischen Zeitpunct gemessene Betrachtungen in Vorstellung zu bringen, hätte auch ein solches, wie es Euer Excellenz gehorsamst anzuzeigen die Ehre gehabt, gleich anfangs nicht verabsäumet, wann mir nicht dieses von dem Kanzlern widerrathen worden wäre. Wann man indessen eines Theils den ganzen hiesigen Vorgang, anderen Theils aber die Lage des hiesigen Hofs in Ansehung gesammter Hoher Alliirten Mächten in nähere Anerwägung ziehet, scheinet daraus die ganz natürliche Folge zu fliessen, dass der Kayser in Bindung und Einrichtung seiner hitzigen und unüberlegten Anschlägen, wo nicht die grösste Verlegenheit, doch wenigstens ein nachdenkliches Aufsehen dahin fühlen sollte: erstlich was nachtheiligen Misscredit ihm bey denen ansehnlichsten Europäischen Mächten ein solcher Bundes-Bruch zuziehen müsse, dessen Schandfleck man durch keine scheinbare Art von Beschönigung zu decken vermöchte, und zweytens. dass ein beträchtliches Corps Russischer Truppen sich würcklich in den Kayserlich-Königlichen Landen, und mitten unter Kayserlich-Königlichen Armeen befindet, auch drittens, dass die für sothane Truppen zur Gegenvergeltung stipulirte Subsidien pro rata allbereits zum voraus abgeführet seyen; endlichen aber viertens, was weit aussehende Folgen für Russland bevorstehen können, wann es sich auf so unanständige als empfindliche Art von jenen Potenzen trennet, deren Allianz diesem Reich so natürlich und vorträglich, ja, nothwendig ist. Diese wesentliche Anbetrachtungen sollten nur zweifelsohne nach ihrem ganzen Gewicht Eingang finden, und würde auch gewiss von ausgiebiger Würkung seyn, wann hier ein festgesetztes Staats-

начала, если бы канплеръ не отсовътоваль этого, какъ я имъль честь докладывать вашему сіятельству. Между тімъ, принявъ въ соображеніе съ одной стороны все адъсь случившееся, съ другой же стороны положение здъшияго двора относительно другихъ высокихъ союзниковъ, можно вывести очень простое заключеніе, что Императоръ при исполненіи своихъ пылкихъ и необдуманныхъ замысловъ долженъ почувствовать если не сильное замішательство, то по крайней мірів въ немъ должна возбудиться мысль: во-первыхъ, какое вредное недовъріе навлечеть на него, при главитымихъ европейскихъ дворахъ, подобное нарушение союза, пятно, котораго нельзя будетъ прикрыть никакимъ благовиднымъ извиненіемъ; во-вторыхъ, что значительный отрядъ русскихъ войскъ находится въ имперско-королевскихъ земляхъ и среди имперско-королевскихъ войскъ; въ-третьихъ, что условленныя субсидіи въ вознагражденіе за эти войска, уже получены впередъ; наконепъ, въ-четвертыхъ, какія важныя последствія могуть произойти для Россіи, если она отделится столь же непристойнымъ, сколько оскорбительнымъ образомъ отъ тъхъ державъ, союзъ съ которыми такъ естественъ, выгоденъ и даже необходимъ для этого государства. Эти существенныя размышленія должны бы безъ сомнічнія быть приняты по своей важности и, конечно, произвели бы желательное дъйствіе, еслибы здісь была установленная

Systema, ein zu desselben nachdrücksamen Unterstützung fähiges Ministerium, und ein Regent vorhanden wäre, der es hinlänglich einzusehen, ordentlich zu verfolgen, oder auch nur den Werth des verschiedenen Verfahrens, und was Ehre und Wohlstand erheischen, zu erkennen wüsste: zumahlen es aber levder hier an allen diesen vorauszusetzenden Erfordernissen gebricht, so lasset sich auch über nichts eine statthaffte Beurtheil-oder Muthmassung gründen, und dero.....ganz gewiss lediglich Eigensinn und blinde Vorneigung der Sache den Ausschlag geben. Indessen vermag ich mir zur Zeit noch nicht einzubilden, dass der nunmehrige Russische Kayser in Verfolg seines ungeheueren Beginnens so weit alle Schranken überschreiten sollte, dass er sich gewissermassen mit unseren Feinden vereinige, und denenselben wider uns Hülfe leiste; wiewohlen auch keine Sicherheit vorhanden sein würde, wann Dänemark den Entschluss fassete, sich unserem Allerhöchsten Hof in die Arme zu werfen, und dieser sich mit besagter Kron öffentlich in eine den dermahligen hiesigen Absichten entgegengesetzte Verbindung einliesse: in welchem Fall ich mich vielmehr gänzlich überzeuget halten würde, dass dieser Umstand dem Russischen Monarchen der allerempfindlichste und gewiss vermögend wäre, denselben auf alle ausserste Abwege zu verleiten, allein mir will es keineswegs geziemen, in eine Betrachtung weiter einzugehen, die ich überhaupt Euer Excellenz hoher und erleuchtester Beurtheilung gehors. unterwerfen solle. Was weiteres das jetzige Benehmen des neuen Monarchen bey der inneren Landes-Einrichtung anbetrifft, werden Euer Excellenz aus meinem anschlüssigen

государственная система, министерство, способное настойчиво поддерживать таковую, и правитель, который умъльбы достаточно уяснять себъ и въ порядкъ преслъдовать и ценить различныя итропріятія и понять, чего требуеть честь и благосостояніе; но такъ какъ, къ сожальнію, здъсь недостаеть ничего изъ всего этого, то и нельзя составить ин о чемъ сколько нибудь дъльнаго сужденія или предположенія, и окончательное рашение дала единственно будеть зависать оть своенравия и слашаго пристрастія этого... Государя. Однако въ настоящее время я не могу себѣ еще представить, чтобы упомянутый русскій Государь, продолжая свое ужасное начинаніе, переступнать всё границы такъ далеко, что соединится съ нашими врагами и окажеть ниъ содъйствіе противъ насъ. Было бы не безопасно, еслибы Данія ръшилась броситься за помощью въ нашему высочайшему двору и последній вступиль бы съ нею въ открытый союзъ, крайне противоръчащій здішникь планавъ. Я внолив убіжденъ, что это обстоятельство, наиболве чувствительное для русскаго Государя, въ состоянін было бы довести его до самыхъ крайнихъ заблужденій; но мит не подобаетъ нходить въ подобныя размышленія, и я всепокоритите предоставляю ихъ на разсиовръніе вашего сіятельства. Что же касается до дальнъйшихъ поступковъ новаго Мотарха, относительно внутренняго устройства страны, то ваше сіятельстве усмотрите

dahin einschlagenden Postscripto etwelche sehr merkwürdige Umständen gnäds, zu beobachten geruhen. In deren Anerwägung könnte zwar verwunderlich scheinen, wie der Kayser mitten in dem unbedachtsamsten Betrag in Ansehung der auswärtigen Reichs-Angelegenheiten doch zu gleicher Zeit für desselben innerliche Verfassung so gute Verfügungen treffen möge; allein es kommet darbey die wesentliche Betrachtung vor, dass Leztere nicht sowohl von dem Monarchen selbsten, wie vielmehr von denen Rathschlägen einiger seiner Favoriten und Vertrauten herrühren; wie dann auch diese in unablässiger Sorgfalt und Gefliessenheit, ihre und ihrer Familien Glücksumstände zu beförderen, mit schicksamen Vorstellungen der Nothwendigkeit, sich bey den Unterthanen beliebt, und solchen die neue Regierung angenehm zu machen, um so leichter auszulangen vermögen, als ihnen hierunter bey ihrem Souverain kein wesentliches widriges Vorurtheil im Wege stehet. Wohingegen aber sich, was die auswärtige politische Geschäften anbelanget, die unbeschränkte Vorneigung des Kaysers für den König in Preussen so klar und offenbar zu Tage liegt, dass es Niemand wagen will, wider eine solche Neigung anzustossen, die ausserdeme noch mit der Leydenschaft des Monarchen für die Militär-Sache und mit der tief eingewurzelten Meinung verknüpfet ist, dass das Haus Brandenburg zu allen Zeiten gegen das Holstein-Gottorpische gutgesinnet gewesen, und dergleichen mehr. Obschon nun diese nähmliche Ursachen zur Vorliebe in der That gegen Engeland nicht stattfinden, wird jedoch solcher Abgang durch andere nicht minder würksame Eindrücke und nahmentlich dardurch ersetzet, dass letztbesagte Kron dem Kayser als

изъ прилагаемой сюда приписки итсколько очень замичательныхъ обстоятельствъ. Относительно ихъ можеть показаться удивительнымъ, какъ Государь, дъйствующій самымъ безразсуднымъ образомъ въ отношеніи иностранныхъ государственныхъ діль, въ то же время можеть ділать такія хорошія учрежденія во внутреннемъ управленія; но здёсь само собою встречается то соображение, что последния проистекають не столько отъ самаго Государя, сколько отъ советовъ некоторыхъ его любимцевъ и приближенныхъ. Такъ какъ они непрестанно заботятся о составления собственнаго счастія и счастія своихъ ближихъ и стараются пріобрієсть любовь подчиненныхъ, чтобы сделать имъ новое правление подобными учреждениями приятнымъ, все это имъ удается темъ легче, что они не встречають у своего Государя по этому поводу никакого существеннаго предубъжденія. Что же касается иностранныхъ политическихъ дълъ, то безграничное пристрастіе Императора къ королю прусскому обнаруживается такъ ясно и открыто, что никто не отважится противоръчить такой его склонности, связанной, кромъ того, со страстью Государя къ военному дълу и съ глубоко вкоренившемся интиніемъ, что бранденбургскій домъ во вст времена быль хорошо расположенъ къ годитейнъ-готторискому дому. Хотя для пристрастія къ Англія такихъ причинъ не существуеть, отсутствие ихъ замбияется другими не менье дъйствитель-

Grossfürsten, und zur Zeit, wo er mit Schulden überladen und ohne ausgiebige Einkünften gewesen, ganz gewisslich und öfters mit Geld-Summen an Hand gegangen ist; nebst der beständigen und unermüdeten Sorgfalt des Keiths, diesem Prinzen eine ganz besondere Rücksicht zu erweisen, und dessen Freundschaft zu gewinnen (welchem Beyspiel auch meines Ort's zu folgen, ich gleich von Anbeginn meines hiesigen Aufenthalts gar wohl eingesehen, und solches noch mehr und emsiger gethan haben würde, wann die damahlige Beschaffenheit der Umständen und die Kürze der Zeit mir darzu grössere Leichtigkeit gelassen hätte); allem Obigen kommet noch beyzufügen, dass überhaupt die ohnehin auf die fürwährende Handelschaft, folglichen auf vielen Umgang gegründete Neigung der Russischen Nation gegen die Englische, wie es sich jetzo sehr deutlich äusseret, viel weiter gehet, als es zu vermuthen wäre. Aus sothanem ganzen Zusammenhang kann also die Folge jenen Unterschieds, welcher dermahlen an dem ganz verschiedenen Benehmen des Monarchen bei den inländischen und auswärtigen Angelegenheiten wahrzunehmen ist, ohnschwer hergeleitet, wie nicht weniger leicht eingesehen werden, wie es möglich seye, dass in Ansehung der Ersten bey Anbeginn der neuen Regierung löbliche Verfügungen vorfallen, wiewohlen in Ansehung der Letzteren wenig oder gar nichts Gutes zu erwarten stehet: zumahlen nämlich einerseits jedermann die auswärtige Rücksichten den obschon unbilligen und nachtheiligen Neigungen des Kaysers ohne Anstand aufzuopferen so bereitfertig ist, als sich andererseits die Favoriten vorzüglich zum Behuf der innerlichen Staats-Verbesserungen ein-

ными впечатавніями; а вменю: во-первыхь, Англія часто оказывала денежныя пособія Государю тогда, когда онъ быль еще Великинь Князень, быль обременень долгами и не имътъ достаточныхъ доходовъ; кромъ того, постоянною и неустанною заботою Кейта было оказывать Государю совершенно особое внимание и пріобръсть его дружбу (я съ своей стороны счель долгомъ следовать примеру его съ самаго начала моего пребыванія здісь и, конечно, ділаль бы это еще усердніве, если бы свойство обстоятельствъ и краткость времени представляли миз болзе удобствъ). Ко всему вышесказанному слъдуетъ прибавить, что вообще расположение русскаго народа къ англичанамъ, основанное на продолжительной торговлъ, слъдовательно на частыхъ сношеніяхъ, идеть гораздо дальше, какъ это теперь обнаруживается, чёмъ можно было предполагать. Все вышеприведенное ясно указываеть на причины того разногласія, которое замічается въ поступкахъ Государя, относительно здішнихъ и иностранныхъ дёлъ, этимъ же объясняется, почему съ самаго начала новаго правленія въ нервыхь ділаются такія похвальныя распоряженія, между тімь какъ отъ вторыхъ нельзя ожидать почти ничего хорошаго; тъмъ болъе, что съ одной стороны каждый готовъ не медля пожертвовать иностранными отношеніями ради несправедливыхъ и вредныхъ склонностей Императора; съ другой же стороны, любимцы его

wenden; dieses in näheren Zusammenhang ebenfalls zu eines jeden mehroder minderen Vortheile insonderheit gereichet. Um aber wiederum auf die neue Verfügungen des Kaysers zu kommen, so ist nicht in Abrede zu stellen, dass solche allerdings so klug und vorsichtig ausgebracht, als demselben in der That die Liebe und Ergebenheit der ganzen Russischen Nation zu erwerben, geschickt seynd. Wahrscheinlichermassen werden der Feld-Marschall Trubetzkoi, der General-Procureur Glebow und der Senator Woronzow für die hauptsächliche Urheber darvon angesehen: von welchen Letzteren, wie Euer Excellenz sich gnädigst zurückzuerinneren geruhen werden, ich schon in meinen vorgegangenen Berichten gehorsamst zu erwähnen, ohnermanglet habe, dass er nebst seiner Tochter, der Favoritin des Monarchen, seit langer Zeit von Engeland gewonnen seye. Übrigens ist die dem Russischen Adel zugestandene Frevheit in sich selbsten nur als ein blosses Blendwerk anzusehen; anerwogen unter einer despotischen Beherrschung, wie die hiesige, ein Fundamental-Gesetz und dauerhaft gegründete Privilegien keineswegs stattfinden, weilen zu deren Verwahrung und Handhabung gar keine Staats- oder Gerichts-Versammlung vorhanden ist, worvon der Bestand nicht lediglich von der augenblicklichen Willkühr des Monarchen abhinge; der zufolge seiner unbeschränkten Gewalt von einem Tag zum anderen die seinen Unterthanen ertheilte feyerlichste Privilegia gleich allen Gesetzen wiederum ohngehindert abschaffen kann. Zu dessen überzeugender Probe dienet, dass dieser nämliche Vorschlag, dem Adel die Freyheit zuzuwenden, schon einmahl unter der Regierung der Russischen

млопочуть о внутреннихь улучшеніяхь потому, что таковыя болье или менье выгодны для каждаго въ отдъльности. Но, возвращаясь опять къ новымъ распоряженіямъ Государя, нельзя оспаривать, что они выполнены такъ умно и осмотрительно, что дъйствительно могуть снискать ему любовь и преданность всего русскаго народа. Главными виновниками этихъраспоряженій безошибочно можно считать: фельдмаршала Трубецкаго, генералъ-прокурора Глъбова и сенатора Воронцова; послъдній, какъ вашему сіятельству должно быть изв'єстно изь моихъ предыдущихъ донесеній, витстт съ дочерью своею, фавориткою Императора, давно уже подкупленъ Англіею. Впрочемъ свобода, дарованная русскому дворянству, сама по себъ есть ничто иное, какъ простой призракъ; потому что при такомъ деспотическомъ правленіи, какъ здѣшнее, никакъ не могуть существовать основный законъ и прочныя привиллегіи; потому что для ихъ соблюденія и управленія ими, нътъ такого государственнаго или судебнаго учрежденія, прочность котораго не зависьла бы единственно отъ минутнаго произвола Государя, который въ силу своей пеограниченной власти, не сегодня такъ завтра, можеть отмінить какь законы, такь и привиллегін, дарованныя своимь подданнымь санымь торжественнымь образомь. Убъдительнымь доказательствомь сказаннаго можетъ служить то, что вопросъ о даровании правъ дворянству уже былъ поднятъ

Kayserin Anna auf das Tapet gebracht, und durch eine eigene Verordnung aller und jeden von Adel nach 25-jährigen dem Reich geleisteten Diensten für frey erkläret, dennoch sothane Ukase von der letztverstorbenen Kayserin Elisabeth gleich zu Anfang ihrer Regierung widerrufen worden, und seitdeme auch ohne alle Würkung geblieben ist. Obwohlen ich mir ansonsten alle ersinnliche Mühe gegeben, um in Betreff des Prinzens Iwan die Verfügungen des neuen Kaysers zu erfahren, hat es mir doch keineswegs gelungen, darüber etwas Mehreres zu entdecken, als dass ein Capitaine von dem Preobrasenskischen Garde-Regiment nach Kolmogorod abgeschicket worden seye, allwo sich erdachter unglücklicher Prinz nebst seiner Familie befindet, von deren fernerweitem Schicksal sich auch nicht das Mindeste veroffenbahren will. Die Kayserin lebet ihresorts in fast gänzlicher Absonderung, und scheinet in allem, was vorgehet, nicht den geringsten Einfluss zu haben: indessen kann doch nicht wohl möglich seyn, dass unter diesem geruhigen Bezeigen nicht eine so andere geheime Maasnehmung verborgen seyn sollte, deren Nothwendigkeit besagte Prinzessin jetzt mehr als jemahlen, so für sich selbsten, wie für ihren Sohn erkennen muss, den der Kayser seit seiner Thronsbesteigung kaum noch angesehen, und gegen welchen er auch zu allen Zeiten einen jedermänniglich in die Augen fallende verächtliche Abneigung bezeiget hat. (Ende der Chiffern.)

Die bey Anfang der hiesigen neuen Regierung erlassene ansehnlichere Promotionen werden Euer Excellenz des Mehreren aus dem gehorsamst angeschlossenen gedrucktem Verzeichniss gnädig zu entnehmen geruhen; wor-

Произведенныя въ началъ новаго царствованія значительнъйшія производства въ чины и должности я почтительнъйше повергаю на разсмотръніе вашего сіятельства въ при-

однажды въ царствованіе Императрицы Анны, и особеннымъ приказомъ этой Государыни всякій дворянинь, прослужившій 25 льть на государственной службь, объявлялся свободнымъ отъ службы; однако этотъ указъ былъ отмъненъ покойною Императрицею Елизаветою, въ самомъ началъ ея царствованія, и съ техъ поръ оставался безъ всякаго дъйствія. Хотя я употребляль вст старанія разведать о распоряженіяхь новаго Императора на счетъ принца Іоанна, но мит не удалось узнать ничего болте, какъ только то, что капитанъ Преображенскаго полка посланъ въ Холмогоры, гдф находится упомянутый несчастный принцъ витсть съ своимъ семействомъ; о дальнъйшей же судьбъ его я не могу открыть ничего болъе. Императрица живетъ почти въ полномъ отчужденій и, кажется, не имбеть ни малбишаго вліянія на все то, что происходить; между тъмъ едва ли возможно, чтобы подъ этою спокойною вижшностью не скрывалось какое нибудь тайное мітропріятіе, необходимость котораго Государыня должна сознавать болве чемъ когда либо, какъ для себя, такъ и для своего сына, на котораго Императоръ со времени вступленія на престоль, можно сказать, не обращаль никакого вниманія и къ которому онь всегда обнаруживаль всемь заметное презрительное нерасположение (конецъ шифровкъ).

bey nur unterthänig anmerken solle, dass hierinnen von dem nunmehrigen Procureur Glebow, der gleich nach erfolgter Thronsbesteigung des Russischen Monarchen diese wichtige Senats-Stelle erlanget hatte, keine Meldung beschehe. Ansonsten hat der Kayser erkläret, er wolle in nächstkünftigem Sommer ohnweit von hier ein Laager von 25 bis 30 Tausend Mann versammlen, um dabey die Truppen in denen Militär-Manoeuvres zu üben, die er durchgehends, so wie die Uniformen, das Gewehr und andere dergleichen Sachen, vollständig auf Preussischen Fuss einzurichten gedacht ist: welches Vorhaben auch den hauptsächlichsten Gegenstand seiner dermahligen Beschäftigung ausmachet.

Von dem Hergang der letzten Krankheit und des daraus erfolgten Ableibens der verstorbenen Monarchin ist allhier die in ebenfalls beygehendem Abdruck enthaltene Nachricht ans Licht getreten, welche aber in ein so anderem von der ächten und ausführlichen Beschaffenheit abweichet; wie es Euer Excellenz aus meinen vorigen unterthänigen Einberichtungen gnädig zu bemerken geruhet haben werden.

Wasgestalten ich übrigens in schriftlicher Beantwortung der mir ab Seiten des Russisch-Kayserlichen Ministerii, unterm 3. Novembris des letztausgegangenen Jahres, zugestellten Note denen mir dessfalls zugelangten Kays.-Königlichen Allergnädigsten Befehlen pflichtschuldigst nachzuleben gefliessen gewesen seye, hierüber solle mich des Mehreren auf meinen an die Allerhöchste Behörde in der Anlage erstattenden allerunterthänigsten Bericht gehorsamst beziehen; der schliesslichen zu Euer Excellenz für-

ложенномъ печатномъ спискѣ, причемъ я долженъ замѣтить, что въ немъ не упомянуто о прокурорѣ Глѣбовѣ, получившемъ эту важную государственную должность тотчасъ по восшествій на престоль русскаго Государя. Далѣе Государь объявиль, что онъ хочеть будущимъ лѣтомъ собрать недалеко отсюда лагерь въ 25 или въ 30 тысячъ человѣкъ, чтобы обучить войска военнымъ маневрамъ, форму для которыхъ и оружіе и прочее онъ намѣренъ устроить точно такъ, какъ въ Пруссіи. Это предпріятіе составляеть въ настоящее время главный предметъ его дѣятельности.

Сюда я прилагаю конію съ обнародованнаго здѣсь извѣстія о ходѣ послѣдней болѣани и послѣдовавшей за тѣмъ смерти покойной Государыни, но онъ во многомъ отступаеть отъ правды и точности, какъ ваше сіятельство милостиво могли замѣтить изъ предшествовавшихъ монхъ всеподданнѣйшихъ докладовъ. Что я написалъ кромѣ того въ письменномъ отвѣтѣ на доставленную мнѣ ноту изъ русскаго императорскаго министерства, отъ 3-го ноября прошедшаго года, гдѣ я сообразовался съ полученными мною имперско-королевскими всемилостивѣйшими приказаніями, то я долженъ сослаться на мой всеподданнѣйшій докладъ, посланный въ соотвѣтствующее учрежденіе.

währenden Hohen Gnaden mich inständigst anempfehle, und in schuldigster ehrfurchtsvollen Ergebenheit unausgesetzt beharre

Euer Excellenz etc.

№ 20.

Graf Mercy an die Kaiserin 1)

St. Petersburg, den 1. February 1762 St. n.

Wie Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät aus meinem an Allerhöchst Dero Hof- und Staats-Kanzlern, Grafen zu Kaunitz-Rittberg, unterem 15. January erlassenen gehorsamsten Schreiben Allergnädigst zu ersehen geruhet haben werden, so habe die zwey Allerhöchste Rescripta von 31. December vorigen Jahrs durch den an mich abgefertigten Courrier Kleiner den 12. des darauf gefolgten Monats in allertiefester Erniedrigung rechtens empfangen, auch nach obhabenden allerunterthänigsten Pflichten solche mit der erforderlichen Aufmerksamkeit wohlbedächtlich durchgelesen.

Gleichwie nun der Allerhöchste Inhalt des Allergnädigsten Haupt-Rescripts noch vor weyland der hiesiegen Monarchin Ableben zustanden geschrieben, sofort nach denen damahls fürgewesten vergnüglichen Umständen gerichtet worden ist, solche aber unter der Regierung des nunmehrigen Russischen Kaysers sich dergestalten verschlimmeret haben, das in Ansehung des gegenwärtigen Staats-Systematis, und deren Hohen Bunds-

1) Durch eine Französische Estafette, den 14. Februar. 1762.

Възаключеніе, поручая себя высокимъ милостямъ вашего сіятельства, пребываю неизмѣнно въ почтительнѣйшей преданности и пр.

Графъ Мерси Императрицъ Марін Терезін 1).

С-Петербургъ, 1-го февраля 1762 г. н. ст.

№ 20. Вашему Имперско-Королевско-Апостолическому Величеству, въроятно, всемилостивъйше извъстно изъ моего почтительнъйшаго письма къ государственному канцлеру графу Кауницъ-Ритбергу, отъ 15-го января, что два высочайшихъ рескрипта, отъ 31-го декабря прошедшаго года получены мною черезъ курьера Клейнера 12-го числа слъдующаго мъсяца, и что я, согласно съ върноподданническими обязанностями, прочелъ ихъ съ подобающимъ вниманіемъ и осмотрятельностью.

Но такъ какъ содержаніе всемилостивъйшаго главнаго рескринта составлено еще до смерти Императрицы, сообразно съ тогдашними благопріятными обстоятельствами, таковыя же въ царствованіе нынъшняго русскаго Государя ухудшились до такой степени, что ни для государственной системы, ни для ея высокихъ союзни-

¹⁾ Чорезъ французскую эстафету 14-го февраля 1762 г.

genossen von diesem Beherrscher für das Zukünftige sich wenig oder gar nichts Gutes mit einiger Wahrscheinlichkeit zu versprechen ist; so werden Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät nach dero Allerweisesten Einsicht Allergnädigst zu ermessen geruhen, dass ich mit der diesfälligen mund- und schriftlichen Communication bey hiesigem Ministerio mit äusserster Vorsichtigkeit zu Werk zu gehen bedacht sein musste, und zwar um so viel mehr, als nach des dermaligen Russischen Kaysers Denkens-Art hievon leicht ein Missbrauch gemacht werden könnte; und da sich Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät hier haftende Allerhöchste Anligenheiten in so critisch- und misslichen Umständen befinden; so bin anfänglich angestanden, ob nothwendig, rathsam und thunlich seye die Russische Note vom 3. November anni prioris schon dermalen beantworten zu sollen und zu können? Solchem nach habe mich vorher mit dem hiesigen Kanzlern, Grafen Woronzow, vor seiner Krankheit hierüber vertraulich besprochen, und mir seinen guten Rath und Meynung diesfalls ausgebeten. Da mir nun dieser Ministre die Beantwortung obberührt Ihrer Note fürnämlich von darumen angerathen und begehret, dass solche dem dermaligen Russischen Monarchen zum überzeigenden Merkmahl dienen könnte, wie aufrichtig und bundsmässig Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät die hiesige Freundschaft und bundsmässige Einverständniss zu unterhalten entschlossen wären, und wann diese Beantwortung von keiner guten Würckung sein würde, solche jedennoch auch keine üble Folgen nach sich ziehen könnte; so habe dieserwegen keinen weiteren Anstand nehmen zu sollen geglaubet, sondern

ковъ нъть почти нимальйшаго основанія ожидать оть этого Государя чего либо хорошаго въ будущемъ, то Вашему Имперско-Королевско-Апостолическому Величеству угодно будеть разсудить, что, какъ при словесныхъ такъ и письменныхъ сообщеніяхъ въ здъшнемъ министерствъ, я долженъ былъ дъйствовать съ крайнею осторожностью, тъмъ болъе, что при настоящемъ образъ мыслей русскаго Императора ими легко могли злоупотребить, и такъ какъ дъла Вашего Величества находятся здъсь въ критическомъ состояніи, то я прежде всего остановился передъ вопросомъ: необходимо ли, полезно ли и возможно ли миъ тотчасъ отвътить на русскую ноту отъ 3-го ноября прошедшаго года? Поэтому я предварительно секретно переговорилъ съ здъшнимъ канцлеромъ, графомъ Воронцовымъ, до его болъзни и просилъ его миънія и совъта на этотъ счетъ. Министръ желалъ и просилъ отвъта для того, чтобы оный могъ служить убъдительнымъ доказательствомъ русскому Государю, какъ искренно и дружественно Ваше Величество намърены поддерживать дружбу и союзническое единодушіе; еслибъ даже отвъть этотъ не имълъ особенно хорошаго дъйствія, то все же нельзя ожидать и дурныхъ послъдствій; тогда я не счель нужнымъ медлить долъе,

bey mir nur wohlbedächtlich überleget, wie? und auf was Art ich solche ohne Anstössigkeit zu bewerkstelligen vermöge?

Solchemnach habe der Nothdurft zu seyn ermessen:

Primo. In der Beantwortung der Russischen Note alles dasjenige, was in dem Allergnädigsten Haupt-Rescript vorigen Jahrs von denen künftigen Militär-Operationen mit mehrerer Praecision erwähnet wird, und ihnen zu einigen Missbrauch etwa ein Licht geben könnte, gesliesentlich auslassen zu sollen, und zwar um so mehr, als eines Theils zu dem bevorstehenden Feldzug von hieraus noch nicht die mindeste Vorkehrungen gemacht worden, anderen Theils aber noch dem grössten Zweyfel unterworfen ist, ob das in Schlesien besindliche Czernischewsche Corps (ohngehindert dasselbe fast die ganze conventionsmässige Subsidien bis Ende May gezogen) Allerhöchst Dero Feld-Zeugmeistern Baron v. Laudon zu gemeinsamen Operationen angewiesen, oder ob diesem Russischen Corps die Mitwirkung nicht alschon in geheim untersagt worden seyn? und da

Secundo: nicht ohne Grund zu befürchten ist, dass, wann ich von des Englischen Hofs und Ministerii dermahligen Beschaffenheit in der Beantwortung etwas erwähnet hätte, solches einen so widrigeren Eindruck ohnfehlbar gemacht haben würde, als sich der Russische Monarch nach mehrerem Inhalt meines heutigen und vorhergehenden gehorsamsten Berichts vom 26. January wegen Recuperirung des Herzogthums Schleswig nach London gewendet, und dort die weitere Einverständniss wegen dieses Herzogthums mit dem König in Preussen gepflogen und getroffen werden

и сталь обдумывать, какъ и какими путями могу я безъ вредныхъ послѣдствій привести его въ исполненіе.

И такъ вотъ что счелъ я за нужное:

во 1-хъ, въ отвътъ на русскую ноту умышленно выпустить все, что во всемилостивъйшемъ главномъ рескриптъ говорится съ опредъленностью о будущихъ военныхъ дъйствіяхъ и что могло бы подать поводъ къ злоупотребленіямъ; это тъмъ болъе слъдуетъ сдълать, что съ одной стороны къ предстоящему походу отсюда еще
не сдълано им малъйшихъ приготовленій, съ другой же—еще подвержено сильнъйшему
сомнънію: ръшено ли корпусъ Чернышева, находящійся въ Силезіи, присоединить
къ барону Лаудону для содъйствія ему, или таковое уже втайнъ воспрещено этому
отряду (не смотря на то, что почти всъ по конвенціи объщанныя субсидіи получены
виъ уже впередъ до конца мая), и такъ какъ,

во 2-хъ, не безъ основанія можно опасаться, что еслибь я упомянуль въ своемъ отвіть о настоящемъ состоянія англійскаго двора и министерства, то несомитино произвель бы неблагопріятное впечатлініе, потому что русскій Государь, согласно съ можнь сегодняшнямъ я предшествовавшимъ всеподданнійшими донесеніями, оть 26-го января, обращался въ Лондонъ, по поводу возвращенія герцогства Шлезвиг-

sollte; so habe gleichfalls für nothwendig zu seyn erachtet, alles, was den Londoner Hof betrifft, in der hier zu übergebenden schriftlichen Note wegfallen zu lassen; und da man

Tertio: noch nicht vorsehen kann, was der neue Russische Kayser in Ansehung des gegenwärtigen Staats-Systematis und derer respective Hohen Alliirten für eine Entschliessung fassen, auch ob er sich ganz oder halb zu dieser oder jener Seite schlagen werde? so habe überhaupt in der von mir verfassten Beantwortungs-Note alles dasjenige, was sowohl bey Freund- als Feinden über kurz oder lang anstossen und üble Folgen nach sich ziehen könnte, eigenen Fleisses wohl bedächtlich ausgelassen, sofort nach der Allerhöchsten schriftlichen Anleitung mich nur so weit gerichtet, als hiervon auf eine allerseits unverfängliche Art ein Gebrauch zu machen wäre.

(Chiffern:) Aus dieser Ursach habe auch von Euer Kaysl.-Königl. Apostol. Mayt. Gedenkens-Art in Ansehung Sachsen in der Beantwortung nichts erwähnen zu sollen für nöthig zu seyn erachtet; und (Chiffern zu Ende)

Gleichwie quarto: der Russische Monarch von dem Allergnädigst bewussten Austausch-Geschäft niemahlen hat reden hören wollen, so habe diesen Punct in der von mir verfertigten rückantwortlichen Note dergestalten zu modificiren gesuchet, dass der davon handelnde Paragraphus dem hiesigen Souveraine gar zu keinem Unwillen gereichen kann und wird.

Nachdeme ich nun auf des Kanzlers, Grafen Woronzow, eigenes Verlangen zur Beantwortung der Russischen Note vom 3. November anni elapsi

скаго, и что дальнъйшее соглашение на счеть этого герцогства должно было произойти съ королемъ Прусскимъ, то я счелъ необходимымъ выбросить изъ письменной ноты все, что касается лондонскаго двора.

Въ 3-хъ, нельзя предвидёть какое рёшеніе предприметь русскій Императоръ, касательно нынёшней политической системы и его высокихъ союзниковъ; соъстиъ ли или только отчасти примкнетъ къ той или другой сторонъ? Потому въ составленной мною отвётной нотё я вообще выпустиль все, что, при дружественныхъ или враждебныхъ отношеніяхъ той или другой стороны, рано или поздно можетъ подать поводъ къ столкновенію и имёть дурныя послёдствія, и сообразовался съ высочайшими письменными указаніями только въ томъ, что уже ни въ какомъ случат не можетъ быть перетолковано въ худую сторону.

(Шифровано.) По этой причинъ я счелъ нужнымъ ничего не упоминать въ своемъ отвътъ объ образъ мыслей Вашего Величества относительно Саксоніи (конецъ шифровки).

Точно такъ, въ 4-хъ, русскій Государь никогда не хотѣлъ слышать объ всемилостивъйше навъстномъ В. Величеству обмънъ владъній, то я постарался въ своей отвътной нотъ такъ намънить этотъ пунктъ, что трактующій о немъ параграфъ не можеть возбудить негодованія здъшняго Государя.

Послъ того какъ я, по собственному желанію графа Воронцова, приступилъ къ отвіту на русскую ноту, отъ 3-го ноября истекшаго года, то считаю долгомъ поверг-

geschritten bin, so will mir pflichtmässig obliegen, zu Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät Allerhöchsten Einsicht hiemit die Abschrift davon allergehorsamst einzusenden; da ich aber mit diesem Ministro wegen seiner noch nicht gänzlich hergestellten Gesundheit zu dato nicht sprechen können, so habe ihm solche Note den 17. (28.) January von darumen zugeschicket, damit diese Pièce gewöhnlichermaassen einstweilen in das Russische übersetzet werden möge.

Was das anderweite Allergnädigste Rescript von gleichem date betrifft, so werde den Allerhöchsten Befehl, vermöge welchen an Allerhöchst Dero Hof- und Staats-Kanzlern ich von dem hiesigen Policey-Wesen, der Justiz, Commerz, Militär und Marine, auch in was die hiesige Producten und Einkünfte bestehen? von Zeit zu Zeit, an Allerhöchst Dieselbe aber erst mit Ende jedes Jahres meinen allerunterthänigst-gehorsamsten Bericht abstatten solle, nach pflichtmässigster Obliegenheit genau zu befolgen mich befleissen, wie ich dann heut damit bereits den Anfang gemacht habe; womit mich zu Allerhöchsten Hulden und Gnaden allerunterthänigst empfehlend, in allertiefster Erniedrigung ersterbe.

Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät etc.

№ 21.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 1. February 1762 St. n.

P. S. Habe das anderweite Allergnädigste Rescript vom letzten December

нуть копію его на всемилостивъйшее разсмотръніе Вашего Величества; но такъ какъ я до сего времени не могъ говорить съ этимъ министромъ, по причинъ его не вполнъ возстановившагося здоровья, то я послалъ ему эту ноту 17-го (28-го) января для того, чтобы она по обыкновенію была переведена на русскій языкъ.

Что же касается другаго всемилостивъйшаго рескринта отъ того же числа, то, въ силу лежащихъ на мит обязанностей, я постараюсь точно выполнить высочайшее приказаніе, по которому я долженъ представлять канцлеру Вашего Величества время отъ времени доклады: о здъшней полиціи, юстиціи, торговлъ, войскъ и флотъ, а также о здъшнихъ естественныхъ произведеніяхъ, доходахъ и о прочемъ, а на высочайшее шмя одинъ разъ въ концъ каждаго года, чему я уже положилъ начало сегодня.

Затыть всеподданный вручая себя высочай шей индости, пребываю въ глубочайшей индости, пребываю въ глубочайшемъ почтении Вашего Имперско-Королевско-Апостолическаго Величества....

Графъ Мерси графу Кауницу.

С -Петербургъ, 1-го февраля 1762 года.

№ 21. Р. S. 12-го января я съ глубочайшимъ почтеніемъ получилъ другой

vorigen Jahrs durch den an mich abgefertigten Courier Kleiner den 12. January in allertiefester Erniedrigung rechtens erhalten; gleichwie nun Ihro Kayserlich - Königliche Apostolische Mayestät von des Russischen Reichs dermaliger Beschaffenheit und neuen Einrichtungen, sofort von dem Stand der Policey, Justitz, Finanz, Militär, auch der Marine, Commerz, Cultur und Manufacturen eine vollständige Kenntniss und Auskunft einzuziehen Allergnädigst verlangen; so werde zufolge dieses Allerhöchsten Befehls mich um die diesfallige Nachrichten sorgfältigst bewerben, und an Euer Excellenz von Zeit zu Zeit, an Ihro Kayserlich - Königliche Mayestät aber mit Ende jeden Jahrs hierüber meinen allerunterthänigst- und gehorsamsten Bericht zu erstatten ohnermanglen.

Da aber das Russische Reich sehr weitläuftig ist, und von Riga bis Ende Asien sich erstrecket, sofort in der Länge bey nahe 2000 Teutsche Meilen betraget, und die zwölf Collegien allhier in Petersburg, als wohin sich alles rapportiret, unter der vorigen Regierung mit lauter Leuten von der Nation besetzet sind, mit welchen kein solcher Umgang wie in anderen Ländern unterhalten werden kann, so werden Euer Excellenz nach Dero Hocherlauchten Einsicht von selbsten gnädig zu ermessen geruhen, dass es in Einziehung der benöthigten Kundschaften hier weit schwerer als anderwärts seye, mithin man hierunter auch mit so mehrerer Vorsicht zu Werk gehen müsse, als dass mindeste Nachforschen hier gleich Aufsehen und Nachdenken erwecket; worzu weiters kommet, dass von der Beschaffenheit des Russischen Reichs gar keine gedruckte oder sonsten solche

всемилостивъйшій рескрипть, отъ послідняго числа декабря прошлаго года, посланный ко мні съ курьеромъ Клейнеромъ. Такъ какъ Ея Императорское Величество требуеть, чтобы я собираль подробныя свідінія о нынішнемь устройстві русскаго государства и новыхъ его учрежденіяхъ, а также о полиціи, юстиціи, финансахъ, армін, флоть, торговлі, просвіщеніи и промышленности, то я, въ силу высочайшаго повіленія, буду старательно домогаться ихъ и не премину присыдать ночтительнійшіе доклады обо всемь этомъ вашему сіятельству отъ времени до времени, а Ея Величеству однажды въ конці каждаго года.

Но такъ какъ русское государство очень общирно и простирается отъ Риги до конца Азін, т. е. имъетъ въ длину почти 2000 нъмецкихъ миль; а двънадцать коллегій въ Петербургъ, куда пишутся донесенія и рапорты, замъщены въ предмествовавшее царствованіе только одними русскими, съ которыми нельзя поддерживать такого знакомства, какъ въ другихъ странахъ, то ваше сіятельство, со свойственною вамъ проницательностью, милостиво разсудите, что здъсь гораздо труднъе собрать нужныя свъдънія, чти гдт бы то ни было, къ тому же здъсь надо приступать къ дълу крайне осторожно, ибо малъйшее развъдываніе возбуждаетъ здъсь вниманіе и подозрънія, сюда же слъдуетъ прибавить, что объ устройствъ русскаго государства

verlässige Nachrichten vorhanden, auf welche man mit einer Wahrscheinlichkeit Staat machen könnte; dann als die hiesige Academie deren Wissenschaften vor ungefähr 3 oder 4 Jahren einen dem Wienerischen Schematismo nur in etwas gleichkommenden Calender drucken wollen, so ist solches einzig und allein aus der Ursach auf das schärfeste verboten worden, um denen Fremden diejenige Persohnen, mit welchen die hiesige Collegien besetzt seynd, ignoriren zu lassen; sofort wenig, oder keine Nachrichten von dem Stand derer hiesigen Sachen einholen zu können.

Weiters solle zu Euer Excellenz Hohen Wissenschaft vorläufig gehorsamst anmerken, dass, wann sich auch die Gelegenheit füget mit Leuten, welche dem Russischen Reich von langen Jahren her dienen, sofort die beste Kenntniss von denen hiesigen Einkünften und dem Militäri billig haben sollen, auf eine unverfängliche Art sprechen zu können, sich in ihren Erzählungen meistentheils ein so grosser Unterschied vorfindet, dass man nicht weiss, was hierunter zu glauben seye? dahero man mir auch die ganze Russische Kriegs-Macht auf 6 bis 7 Mal Hundert Tausend ansetzen wollen, dadoch die sämtliche regulaire Truppen in completen Stand nicht über zweymal Hundert Dreissig Tausend Mann betragen werden; es bestehet aber der so grosse Unterschied von obiger Anzahl fürnemlich darinnen, dass unter die 6 à 7000 Hundert Tausend Mann alle Invaliden und abgedankte Soldaten, welche in dem ganzen Russischen Reich bey denen Zöllen, Collegiis, Brücken und Arrestanten (deren Lezteren allein über 30,000 Mann ausmachen) angestellet seynd, mit darunter gerechnet werden.

итьть некакихъ початныхъ или другихъ какихъ свёдёній, на которыхъ съ достовёрностью можно было бы остановиться; потому что когда здёшняя Академія Наукъ задумала початать три четыре года тому назадъ календарь, только въ немногомъ походящій на вёнскій образецъ, то онъ быль строжайше воспрещенъ единственно по той причинѣ, что иностранцы не должны знать имена ляцъ, служащихъ въ здёшнихъ коллегіяхъ; слёдовательно о положеніи дёлъ въ государствів почти невозможно собрать свёдёній.

Далте я долженъ предварительно довести до сведения вамего сіятельства, что если и представляется случай откровенно поговорить съ людьми, давно служащими въ Россіи, а следовательно вибющими наибольнія сведенія о доходахъ, армін и т. д.; то въ нхъ разсказахъ находинь по большей части такое разногласіе, что не знаешь, чему верить? Напримеръ, мий определяють всё русскія военныя силы въ 600 или 700 тысячь человекъ, тогда какъ полный комплектъ регулярныхъ войскъ простирается только до 230 тысячь; столь великое разногласіе происходить вероятно отъ того, что въ упомянутое число 600 или 700 тысячь попали всё инвалиды и отставные солдаты, которые во всемъ государстве приставлены къ таможнямъ, коллегіямъ, мостамъ и арестантамъ (ихъ насчитывають до 30000 человекъ).

Solchemnach werde ich mich dahin embsig bemühen, um fürnemlich von dem regulairen Fuss ihrer Kriegs-Macht, dann von denen Landes-Einkünften, und der Balance ihres Commercii, und denen hiesigen Productis eine so viel möglich exacte Verzeichniss bekommen zu können; und obschon diese Kenntniss, wie leicht zu erachten, nothwendig Zeit erforderet, so werde doch auf alle thunliche Weis solches zu bewerkstelligen suchen, und nicht nur Euer Excellenz bey Gelegenheit derer von hier abgehenden Couriers (zumahlen solches der Post nicht anzuvertrauen ist) von Zeit zu Zeit, mit Ende jeden Jahrs aber an Ihro Kayserl.-Königl. Apostol. Mayestät selbsten meinen allerunterthänigst-gehorsamsten Bericht zu erstatten mich pflichtmässig befleissen; in schuldigem Respect harrend ut in litt.

№ 22.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 1. February 1762.

P. S. (Chiffrirt.) Kommen mir, als ich mit Verfertigung meiner heutigen unterthänigsten Depesche beschäftiget ware, so zu sagen, stündlich neue Nachrichten zu, welche die äusserst widrige Gesinnung des Russischen Monarchen gegen die Alliirte immer des Mehreren zu Tage legen. Unter anderen vernehme ich, dass dem mit der Nachricht von des Kaysers Thronbesteigung nach Stockholm abzugehen bestimmte Kammerherr Graf Buturlin, einem Sohn des Russischen Feld-Marschallen, zugleich an die Königin in Schweden ein ganz sonderheitlicher Auftrag mitgegeben worden, in der

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 1-го февраля 1762 г.

№ 22. Р. S. (Шифровано.) Пока я занимался изготовленіемъ моей сегодняшней всеподданнъйшей депеши, мнъ доставлялись, такъ сказать, съ часу на часъ новыя извъстія, которыя все болье уяснають крайнее нерасположеніе русскаго Государя къ союзникамъ. Между прочимъ я слышу, что назначенному къ отправленію въ Стокгольмъ камергеру графу Бутурлину, сыну русскаго фельдмаршала, дано виъстъ съ объявленіемъ о восшествіи на престолъ Императора совершенно особенное порученіе къ

Въ виду всего этого я буду стараться составить, на сколько возможно, втрное описаніе ихъ военной силы, доходовъ государства, баланса ихъ торговли и естественныхъ произведеній, и, хотя ознакомленіе со встиъ этимъ, какъ легко можно понять, потребуеть не мало времени, но я всячески постараюсь исполнить данный мит приказъ и буду доставлять съ оттажающими курьерами (такъ какъ почтт нельзя довърить) всеподданнтишіе доклады вашему сіятельству, время отъ времени; Ея же Величеству разъ въ концт года.

Съ должнымъ почтеніемъ пребываю....

Absicht, durch diese Prinzessin die Schwedische Nation auf Friedens-Gedanken zu bringen; in welchem Betreff der Graf Buturlin sich letzthin zu einem seiner Vertrauten dahin verlauten lassen, dass unter den Befehlen, die er auf hätte, einige wären, die dem Schwedischen Senat sehr missfallen würden. Da nun der hier befindliche Schwedische Ministre Baron Posen von diesem Umstand ebenfalls Kenntniss erlanget; so hat derselbe eine Estafette abgefertiget, um das Ministerium in Schweden zum voraus darvon zu benachrichtigen. Ansonsten haltet nun der Kayser in Bezeigung seiner vertraulichen Freundschaft gegen den Englischen Ministre weder Maass noch Ziel mehr; wie er dann den 26. letztverwichenen Monaths etwelche Abend-Stunden bey Keith zugebracht und Tags darauf dieser mit dem Kayser bey Hof und zwar in den Wohnzimmern der Favoritin, Fräule von Woronzow, gespeiset hat; zu welcher Abendmahlzeit ebenfalls ein Englischer Kaufmann mit seiner Frauen gezohen ward; den 29. aber ist hinwiederum der Monarch des Abends von dem Englischen Ministro bewirthet worden, worbev gleichfalls etwelche Englische Kaufleute nebst dem bekannten Obristen Hordt mit zu Gast waren, welchen Letzteren einzuladen der Kayser dem Keith besonders anempfohlen hatte. (Chiffern zu Ende.) Wormit in schuldigst tiefem Respect stetshin beharre etc. ut in litt.

Nº 23.

Graf Mercy an Graf Raunitz.

St. Petersburg, den 1. February 1762.

P. S. Haben sich am 28. des letztverflossenen Monaths des Russischen

поролевт введской съ цтлію склонить, черезъ королеву, введскую націю къ миру. По этому новоду графъ Бутурлинъ выразиль одному изъ своихъ другей, что между данными ему порученіями есть нтсколько такихъ, которыя сильно не понравятся введскому сенату. Но такъ какъ здёсь находащійся шведскій министръ баронъ Позенъ быль также извіщень объ этомъ обстоятельствт, то онъ отправиль эстафету, чтобы предупредить объ этомъ шведское министерство. Далте, въ заявленія своей мскренней дружбы къ англійскому министру Императоръ не знаеть ни мтры, ни преділовъ. Такъ 26-го числа прошедшаго мтсяца онъ провель нтсколько вечернихъ часовъ у Кейта, а на другой день послідній ужиналь при дворт, именно въ покояхъ фаворитки Государя, дтвицы Воронцовой; къ этому ужину кромт того быль приглашень одинъ англійскій купецъ съ женою; 29-го числа, Государь снова угощался у англійскаго министра, причемъ опять присутствовало нтсколько англійскихъ купцовъ, а также извъстный Гордтъ, котораго Государь въ особенности желаль видтъ пригламеннымъ Кейтомъ (конецъ шифровкт).

Затыть съ должнымъ глубокимъ почтеніемъ пребываю....

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 1-го февраля 1762 г.

№ 23. P.S. 28-го числа промедшаго изсяца Его Величество Императоръ русскій

Kaysers Mayt. in öffentlichem Gepränge nach der Versammlung des Senats erhoben und daselbst mittelst förmlicher Ukase, oder Reichs-Verordnung, den gesamten Adel-Stand von allen Reussen künftighin auf den Fuss des Liefländischen Adels für frey erkläret. Zufolge dieser Kayserlichen Ukase wird dem Russischen Adel verstattet ungehindert in fremde Lande zu verreisen, die hiesige Civil- und Militär-Dienste aufzugeben, derley bey auswärtigen Höfen anzunehmen und überhaupt aller Befugnissen der Freyheit so weit zu geniessen, als selbige sich in anderen monarchischen Staaten erstrecken mögen; folglich andurch zu hiesiger allgemeiner und lebhaftester Freude der Nation ein Vortheil zugestanden, der schon längst den vorzüglichsten Gegenstand ihres sehnlichsten Verlangens ausmachte.

Ausser dieser weisesten Verfügung hat der Russische Monarch bey obbesagter Gelegenheit noch verschiedene andere zu Behuf und beträchtlichster Erleichterung der Unterthanen gereichende Verordnungen erlassen, und nahmentlich die bisherige Salz-Steuer um die Hälfte verringert: wie man dann weiters versichern will, dass nicht nur demnächstens die seithero bey vielen Gattungen der Waaren so hoch als derenselben ganzer Preis hinaufgetriebene Zollgebühren durchgehends auf 10 pro cento heruntergesetzet, sondern auch dessgleichen alle Monopolien aufgehoben werden sollen: welche beyde Umstände zweifelsohne für in- und ausländische Gewerbe und Handelschaft eine in diesem Reich noch nie gesehene Leichtigkeit hervorbringen, auch überhaupt die grösste und erspriesslichste Wirkungen nach sich ziehen müssen. Wormit in vollkommenstem Respect beharre etc. ut in litt.

торжественно отправился въ собраніе сената и объявиль тамъ формальнымъ указомъ или государственнымъ предписаніемъ дворянство всей Россіи впредь свободнымъ на тіхъ же основаніяхъ, какъ дворянство Лифляндія. Вслідствіе этого императорскаго указа русскому дворянству дозволяется: безпрепятственно уізжать въ чужія страны, отказываться отъ гражданской и военной службы, принимать міста при иностранныхъ дворахъ и вообще пользоваться всіми тіми же правами свободы, какія даны подданнымъ другихъ монархическихъ государствъ; слідовательно, ко всеобщей радости народа, ему даны такія преимущества, которыя давно уже составляли предметь его самыхъ горячихъ желаній.

Кромѣ этого мудраго распоряженія, Государь издаль туть же нѣсколько другихъ повелѣній, клонящихся на пользу и значительное облегченіе подданныхъ, а именно: прежнюю пошлину на соль онъ уменьшилъ на половину; далѣе, говорять, что онъ не только облегчилъ на десять процентовъ всѣ вообще таможенныя пошлины, высота которыхъ на нѣкоторые товары равнялась цѣнѣ самыхъ товаровъ, но будто бы даже будутъ отмѣнены всѣ монополія. Оба эти обстоятельства доставять, безъ сомнѣнія, внутренней и иностранной промышленности, а также торговлѣ, доселѣ невизанный въ этомъ государствѣ просторъ и развитіе, и вообще должны повлечь за собою самыя выгодныя послѣдствія. Затѣмъ съ полнымъ уваженіемъ пребываю....

Nº 24.

Graf Morey an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 5. February 1762.

Mein an Euer Excellenz unterm 1. currentis erstatteter unterthänige Bericht ist einem von dem Königl.-Französischen Ministo abgefertigten Courier anvertrauet worden, mithin ist nicht zu zweifelen, dass zu Dero Hohen Handen solcher lang vor Ansicht dieses eingelangt seyn werde.

Ansonsten hat der Chur-Sächsische Resident v. Prasse Ihro Mayt. dem Russischen Kayser vergangenen Sonntag seine neue Credentiäles zu überreichen die Gnad gehabt, und da dieser Monarch erkläret, dass für nun und für's Künftige alles Ceremoniel bey Seite gesetzt werden solle, so hat berührter Resident keine Harangue gemacht, welchem dann auch die übrigen frembde Ministri ebenfalls nachfolgen werden, und vorgestern Abends ist der Prinz George von Holstein allhier angekommen und wird in allem von Hof aus bedient.

Übrigens ist von dem Fürsten Galitzin gestern ein Courier aus Wien hier angelangt, durch welchen von dem Französischen Herrn Bothschaftern, Marquis du Chatelet des Herrn Baron de Breteuil erster Expresser bereits bestätiget worden; solchemnach habe Ursach zu glauben, dass auch mein hinausgeschickter Haus-Officiant Scharfnagel mit oder gleich nach dem Französischen Courier in Wien eingetroffen seyn wird.

(Chiffern.) Dem Obristen Baron Petersdorff ist auf Befehl des Russischen Kaysers auf eine ungenehme Art insinuiret worden, dass er seine Zurück-

Графъ Мерен графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 5-го февраля 1762 г., н. ст.

№ 24. Мой всеподданнъймій докладъ отъ 1-го февраля былъ порученъ курьеру, отправляемому французскимъ министромъ, а потому нътъ сомнънія, что онъ молученъ вашимъ сіятельствомъ задолго до нижеслъдующаго. Прошедшее воскресенье кур-саксонскій резидентъ Прассе имълъ честь передать Его Величеству Императору русскому свои новыя кредитивныя грамоты, и такъ какъ этотъ Государь объявилъ, что отнынъ отмъняется на будущее время весь церемоніаль, то упомянутый резидентъ не произносилъ ръчи; примъру его послъдуютъ всъ прочіе иностранные министры. Третьяго дня прибылъ сюда принцъ Георгъ голштинскій, онъ пользуется всъмъ етъ двора.

Потомъ отъ князя Голицына изъ Вѣны прибылъ сюда вчера курьеръ, подтвердившій, по порученію г. посла маркиза де-Шатле, прибытіе нарочнаго отъ барона де-Бретёля; поэтому и я имъю основаніе предполагать, что и мой домашній служитель Шарфнагель прибылъ въ Вѣну въ одно время съ французскимъ курьеромъ, или тотчасъ нослѣ него.

(Шифровано.) По приказанію Императора русскаго, полковнику барону Петерсдорфу внушено самымъ немилостивымъ образомъ, чтобы онъ отправлялся въ обратный reise antreten sollte; da nun derselbe von dem Hrn. Herzogen von Meklenburg förmlich accreditiret ware und zu einer solchen Wegschaffung nicht den mindesten Anlass gegeben hat, so ist ihm diese Insinuation sehr empfindlich gefallen; der Kanzler, Graf Woronzow, hat sich hierzu des Sächsischen Residenten bedienet. Unsere Sache stehet nicht auf dem Fuss, wie ich es gehorsamst einberichtet, sondern verschlimmert, und bin ich nach wie vor des Dafürhaltens, dass des neuen Russischen Kaysers Resolution, um eine Partie zu ergreifen, lediglich von der Zurükkunft des nach Engeland geschickten Couriers abhänge. Um allen Schein einer weitläuftigen Correspondenz hier zu vermeiden, so vermag mit der Post ein Mehreres nicht zu schreiben, sondern muss es bis auf eine andere Gelegenheit verschieben. Schliesslichen war bishero nicht möglich, weder mit dem Kanzlern, noch sonsten jemanden zu sprechen. (Chiffern zu Ende.) Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre

Euer Excellenz etc.

№ 25.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 9. February 1762 St. n.

Seiter meinem unterthänigen Berichtschreiben vom 5. currentis solle Euer Excellenz gehorsamst anzeigen, dass es Ihro Mayt. dem Russischen Kayser gefällig gewesen, vorgestern bey dem Herrn Feldmarschallen Fürsten

Почтительнъйше поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю неизмънно съ должнымъ почтеніемъ и пр.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 9-го февраля 1762 г., н. ст.

№ 25. Со времени моего всеподданнъйшаго доклада, отъ 5-го числа настоящаго мъсяца, я долженъ почтительнъйше увъдомить ваше сіятельство, что Его Величеству Императору русскому угодно было третьяго дня ужинать у фельдмаршала

путь; но такъ какъ онъ формально аккредитованъ герцогомъ Мекленбургскимъ и не подаль ни малъйшаго повода къ такому удаленію, то это внушеніе сильно оскорбило его; для исполненія же его канцлеръ графъ Воронцовъ употребиль саксонскаго резидента. Со времени моего доклада, дъла наши уже не въ прежнемъ положеніи, а ухудиялись; я же теперь, какъ прежде, того митнія, что ръшеніе русскаго Государя, къ какой партіи примкнуть, зависить единственно отъ возвращенія посланнаго въ Англію курьера. Чтобы не навлечь подозрѣнія своею обширною перепискою, я не буду писать по почтъ, и долженъ отложить многое до другаго случая Наконецъ, до сихъ поръ невозможно было переговорить ни съ канцлеромъ, ни съ къмъ нибудь другимъ (конецъ шифровки.)

Trubetzkoi zu soupiren, welche Gnad auch vorher schon ein- und anderen Vornehmen von der Nation widerfahren, und ist dieser Monarch dermahlen fürnemblich beschäftiget die innerliche Reichs-Sachen, nach seiner tiefen Einsicht, auf einen noch besseren Fuss zu setzen.

(Chiffern.) Wiezumalen nun unter dieser Regierung unsere und der übrigen Alliirten sämtliche Anlegenheiten sich mehr verschlimmeren und auf einen solchen Fuss stehen, dass nach meiner geringen Einsicht zu deren Verbesserung einmal keine Hoffnung, Mittel und Auswegen vorhanden zu seyn scheinen; so bin, leicht vorsehbarermassen, als ich mit dem Kanzlern noch nicht reden können, und mir bis zu Einlangung der allergnädigen Verhaltungs-Befehlen unbewusst, aus was für einem Ton ich allenfalls sprechen solle? da aber des Russischen Kaysers Entschliessung von der Zurückkunft des nach Engeland geschickten Couriers abhänget, und mir in baldem die Allerhöchste Verbescheidung einlangen kann, so werden solche alsdann allerunterthänigst zu vollziehen, ohnermanglen. Weilen aber zu des hiesigen Monarchen Rectificirung, alles wohl erwogen, wegen der allzugrossen Vorliebe für Preussen kein Mittelweg auszufinden seyn dürfte, so wird nicht überflüssig seyn, von nun an schon auf ernsthafte Entschliessungen, und mir solche zukommen zu machen um mich, gestalten Sachen nach, desto füglicher darnach richten zu können. Wo bis dahin mich auf alle Art und Weise vorsichtig zu benehmen, besleissen werde. Ich habe zwar mit dem Holsteinischen Conferenz-Rath Wolff und noch anderen geredet, von denenselben aber gar nichts Entscheidendes ausforschen können. Wie sich täglich immer

князя Трубецкаго, милость, которая уже ранте выпадала на долю нткоторыхъ знатныхъ лицъ въ государствъ; этотъ Государь въ настоящее время занять тъмъ, чтобы привеств внутреннія государственныя дъла въ еще лучшее состояніе.

⁽Шифровано.) Такъ какъ въ нынёшнее царствованіе наши общія союзническія дъла все болье и болье ухудшаются и находятся въ такомъ состоянія, что по моему пониманію нёть ни надежды, ни средствъ улучшить ихъ, то я, понятно, нахожусь въ большомъ затрудненіи, тъмъ болье, что мит все еще не удалось переговорить съ канцлеромъ, и я не буду знать до полученія всемилостивтишаго приказанія, въ какомъ смысле мит следуеть говорить? Но какъ рёшеніе русскаго Государя зависить отъ возвращенія посланнаго въ Англію курьера, а высочайшія предписанія могуть быть скоро получены мною, то я не премину почтительнейше привести ихъ въ исполненіе. Взятьсивь всё обстоятельства, могущія отклонить здёшняго Государя отъ принятыхъ имъ рёшеній, намъ трудно найти средній путь, котораго намъ слёдовало бы держаться, по причинё своего излишняго пристрастія къ королю прусскому, а потому не лишнимъ будеть уже теперь пообдумать серьезныя рёшенія и довести ихъ до моего свёдёнія для того, чтобы я могъ удобнёе сообразоваться съ ними. До того же времени, я всячески постараюсь быть какъ можно осторожнёе. Хотя я говориль съ голитинскимъ конференціи-совётникомъ Вольфомъ и нёкоторыми другими, но не могъ

mehr und mehr äusseret, so ist des hiesigen Monarchen Absicht, von nun an fürnehmlich auf die Wieder-Eroberung des Herzogthums Schleswig gerichtet, und nach des Russischen Couriers Zurückkunft wird sich alles völlig aufklären müssen. Da meine Briefe, wie des Französischen Ministri seine, der Erbrechung unterworfen seyn werden, so vermag durch die Post ein Mehreres nicht zu schreiben, sondern muss eine sichere Gelegenheit abwarten.

Den 6. dieses ist der würkliche Geheim-Rath Lestocq aus seinem 14jährigen Exilio hier angekommen. Eben heute um Mittagszeit ist der Courier
Brennschütz samt meinem Bedienten hier angelanget, und hat mir die gnädigste Expedition vom 26. January abgegeben. Da die Zeit noch nicht zugelassen, solche ganz durchlesen zu können; so solle Euer Excellenz nur
mit wenigen anzeigen, dass ich die in Dero gnädigen enthaltene Hohe Befehle
genauest befolgen werde. Ich habe glücklicherweis mir schon vor derselben
Einlangung den mir gnädigst eröffneten Plan zum voraus gemacht, und bishero meine Schritte darnach ausgemessen. Sobald ich nun die gnädige
Expedition völlig gelesen, so werde die mir vorgeschriebene Hohe Befehle
nach allen meinen Kräften in das Werk zu setzen trachten und so bald nur
immer möglich, hierüber meinen unterthänigsten Bericht erstatten. (Chiffern
zu Ende.)

Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre.

допытаться отъ нихъ чего нибудь положительнаго. Какъ теперь обнаруживается все болье и болье, то нашерение здешняго Государя состоить въ обратномъ завоевания герцогства шлезвигскаго, и по возвращении русскаго курьера все должно будеть окончательно выясниться. Такъ какъ мои письма, подобно письмамъ французскаго министра, вероятно подвергаются вскрытию, то я не решаюсь писать болье по почте и прпнужденъ буду выжидать вернаго случая.

6-го числа дійствительный тайный совітникъ Лестокъ возвратился изъ 14-ти літней ссылки. Сегодня около полудня прибыль курьеръ Бреншитцъ вмість съ моннъ слугою, и вручиль мит милостивыя экспедиціи отъ 26-го января. Такъ какъ время не позволило мит прочесть ихъ до конца, то я въ короткихъ словахъ извіщаю ваше сіятельство, что я въ точности буду сообразоваться съ предписаніями. Къ счастію я составиль себъ, еще до полученія, планъ, согласный съ всемилостивтиними указаніями, и до сихъ поръ не отступаль отъ него. Когда я прочту милостивтинія депеши до конца, то я изъ всёхъ силъ буду стараться примінить къ ділу данныя мит высочайшія приказанія, и буду, по мітрі возможности, увідомлять обо всемъ ваше сіятельство покорнійшими докладами (конецъ шифровки).

Затімъ, почтительнійше поручая себя высокимъ малостямъ, пребываю съ нол-

№ 26.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 12. February 1762 St. n.

Duplicat. (Chiffrirt). In meinem unterthänigen vom 9. dieses habe bereits die durch den Courier Brennschütz mir zugekommene allergnädigsten und gnädigen Expeditiones von 25. und 26. Jänner geziemendlich bestätiget, und solle Euer Excellenz hiermit nur so viel gehorsamst anzeigen, dass, da der Französische Minister in 2 oder 3 Tagen einen Courier abfertiget, ich mich zu Erstattung meines unterthänigsten Berichts dieser sicheren Gelegenheit bedienen werde, mithin mich hierauf des Mehreren berufe, (Chiffern zu Ende), womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect ohnaussetzlich verharre.

No 27.

Déclaration.

A St. Petersburg, ce 12-me Février 1762.

Sa Majesté Impériale, qui à son heureux avénement au trône de ses ancêtres, regarde comme son premier devoir, d'étendre et d'accroître le bien-être de ses sujets, voit avec un extrème regret, que le feu de la guerre présente qui dure depuis six années, et est depuis longtemps onéreuse à

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го февраля 1762 г., н. ст.

№ 26. Дупликать. (Шифровано.) Въ моемъ всеподданнъйшемъ донесенія, отъ 9-го числа этого мъсяца, я уже увъдомиль ваше сіятельство о полученныхъ мною, черезъ курьера Бреншитца, всемилостивъйшихъ депешахъ отъ 25-го и 26-го января, долженъ теперь только извъстить ваше сіятельство, что, такъ какъ французскій министръ, черезъ 2 или 3 дня, отправляеть курьера, то я воспользуюсь этимъ върнымъ случаемъ, для доставленія моего всеподданнъйшаго доклада, посему только ссылаюсь на него (конецъ шифровкъ).

И такъ, поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю неизмънно въ должномъ почтении и пр.

Декларація.

С.-Петербургъ, 12-го февраля 1762 г.

Его Императорское Величество, который, при своемъ благополучномъ восшествін на престоль своихъ предковъ, считаетъ своимъ первымъ долгомъ расширить и умножить благосостояніе своихъ подданныхъ, видитъ съ крайнимъ прискорбіемъ, что пламя нынѣшией войны, которая длится уже шесть лѣгъ, не потухаетъ, и давно тягостная

toutes les puissances qui la font, loin de tendre à sa fin, s'allume au contraire de plus en plus au grand malheur de toutes les nations, et que le genre humain a d'autant plus à souffrir de ce fléau, que le sort des armes, qui jusqu'à ce moment a été soumis à tant d'incertitudes, ne l'est pas moins pour l'avenir.

Pourquoi Sa Majesté compatissant par Son humanité à l'effusion inutile du sang innocent et voulant de son côté arrêter un tel mal a jugé nécessaire de déclarer aux cours alliées de la Russie que préférant à toutes autres considérations la première loi, que Dieu prescrit aux souverains, qui est la conservation des peuples, qui leur sont confiés, elle souhaite de procurer la paix à son empire, à qui elle est si nécessaire et si précieuse et en même temps de contribuer autant, qu'il lui sera possible, à la rétablir dans toute l'Europe.

C'est dans cette vue, que Sa Majesté Impériale est prête à faire le sacrifice des conquêtes, faites dans cette guerre par les armes russiennes dans l'espérance, que de leur côté, toutes les cours alliées préféreront également le retour du répos et de la tranquillité aux avantages, qu'elles pourraient attendre de la guerre et qu'elles ne peuvent obtenir, qu'en répandant encore plus long temps le sang humain; et pour cet effect Sa Majesté Impériale leur conseille dans la meilleure intention, d'employer de leur côté tout leur pouvoir à l'accomplissement d'un ouvrage si grand et si salutaire.

вствиъ державамъ война, ведущимъ ее, не только не приближается къ концу, а напротивъ того разгорается все болъе и болъе, къ несчастію встять народовъ, и что родъ человъческій тъмъ болъе терпитъ отъ этого бъдствія, что судьба оружія, которая была до сихъ поръ столь непостоянна, объщаетъ быть такова и въ будущемъ.

И потому Его Величество, собользнуя по своему человъколюбію о безполезномь пролитіи невинной крови и желая прекратить такое бъдствіе, счель нужнымъ объявить союзнымъ дворамъ Россіи, что, предпочитая всъмъ другимъ соображеніямъ первый законъ, предписанный Богомъ всъмъ государямъ, а именно, сбереженіе народовъ, которые ввърены имъ, онъ желаетъ доставить миръ своему государству, который ему такъ необходимъ и такъ дорогъ, и въ то же время желая способствовать, насколько ему будетъ возможно, возстановленію его во всей Европъ.

Въ этихъ видахъ Его Императорское Величество готовъ пожертвовать завоеваніями, сділанными въ эту войну русскимъ оружіемъ, въ надежді, что съ своей стороны, вст союзные дворы также предпочтутъ возврать мира и спокойствія тімъ выгодамъ, которыхъ они могли бы ожидать отъ войны, и которыя они могутъ получить не мначе, какъ продолжая проливать кровь человъческую; а потому Его Императорское Величество совътуетъ, держась самыхъ лучшихъ намъреній, чтобы и они, съ своей стороны, употребили вст свои усилія для совершенія столь великаго и полезнаго діла.

№ 28.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

In Rücksicht auf die dermahlige Unsicherheit der Correspondenz und aus gegründetem Bedenken, meine ordentliche Einberichtungen über die hiesige wichtigere Vorkommenheiten der gewöhnlichen Post anzuvertrauen, habe ich mir vorgenohmen, selbige für die Hinkunft Euer Excellenz nur durch ausserordentliche Gelegenheiten gehorsamst abzustatten. Demezufolge ware ich eben beschäftiget mir die Abreise des Couriers, den Hr. Baron de Breteuil heute abscrtiget, zu Nutzen zu machen, um Hochdenenselben mit mehrerer Sicherheit dasjenige ausführlich beyzubringen, was sich hier seit meinem den 1. dieses Monaths gleichfalls mittelst eines Französischen Expressen beschleunigten unterthänigen Bericht zugetragen hat; als mir der Courier Brennschütz am 9. um 11 Uhr Vormittag die von Euer Excellenz aufgehabte gnädige Expedition vom 26. January einhändigte; deren Inhalt von solcher Wichtigkeit ist, dass mir pflichtschuldigst obliegen will, sie Punct für Punct mit umständlicher Beantwortung zu verehren; wovon ich aber die gebührende Erfüllung bis dahin ausgesetzet zu lassen mich genöthiget finde, wann Zeit und Gelegenheit mir verstatten werden, denen dabey empfangenen Allerhöchsten und Hohen Befehlen in allen Stücken genau nachzuleben, auch sohin mit einem dessfalls vollständigem gehorsamsten Bericht den Courier Brennschütz zurückzufertigen.

1) Durch den Französischen Courier den 1. Martii 1762.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

^{№ 28.} Принимая во вниманіе небезопасность нынѣшней корреспонденціи и имѣя основательное сомнѣніе недовѣрять обыкновенной почтѣ своихъ донесеній о важнѣйшихъ здѣшнихъ событіяхъ, я рѣшился доставлять оныя впредь только при представляющихся случаяхъ. Вслѣдствіе того я только что собирался воспользоваться отъѣздомъ курьера, котораго г. баронъ де-Бретёль отсылаетъ сегодня, чтобы какъ можно вѣрнѣе довести до свѣдѣнія вашего сіятельства все, что случилось здѣсь со времени моего доклада, отъ 1-го числа этого мѣсяца, посланнаго также съ французскимъ нарочнымъ, какъ 9-го числа въ 11 часовъ утра прибылъ курьеръ Бреншитцъ и вручилъ мнѣ депеши вашего сіятельства, отъ 26-го января. Содержаніе ихъ такъ важно, что я считаю своею обязанностью отвѣчать на нихъ обстоятельно, слѣдя пунктъ за пунктомъ; между тѣмъ я принужденъ отложить должное исполненіе этого намѣренія до тѣхъ порь, пока время и случай не дадутъ мнѣ возможности примѣнить къ дѣлу высочайшія приказанія, тогда я доставлю полный обо всемъ отчеть съ курьеромъ Бреншитцомъ.

¹⁾ Получено съ французскимъ курьеромъ 1-го марта 1762 года.

Inzwischen werde ich in derenselben eifrigster Befolgung grössten Theils nur die schon vorhin gemachte Versuche auf's neue zu wiederholen haben. wie Euer Excellenz dann unterthänig zu versichern vermag, dass die in Hochdero gnädiger Vorschrift enthaltene Gründe und Betrachtungen durchaus die nämliche seyen, deren ich mich bis anhero bey allen anständigen Gelegenheiten und namentlich in meiner ersteren Unterredung mit dem Hrn. Kanzler (welche in dem mittelst des Couriers Kleiner unterm 18. January abgegangenen schuldigsten Bericht Euer Excellenz ausführlich zu unterlegen die Ehre gehabt) gesliessenst zu bedienen ohnermanglet habe. Mein hierunter vorgesetzter Plan ware gleich vom Anfang dahin gerichtet. dass ich gegen dem Russischen Ministerio jederzeit alle grosse, das Russische Reich insonderheit angehende politische Grundsätze, bey denen Holsteinischen Ministern aber vordersamst jene Vorstellungen verwendet, welche unmittelbar ihr eigenes Land und ihres Souveraines Deutsche Angelegenheiten betreffen: und Euer Excellenz werden aus meinen seitherigen gehorsamsten Einberichtungen gnädig zu bemerken geruhet haben, wie ich beständig diesem Vorsatz gemäss zu Werke gegangen bin.

Was meine gegenwärtige unterthänige Depesche anbelanget, glaube ich sie, um die jetzige Lage deren Geschäften in mehrere Klarheit zu setzen, dergestalten verfassen zu sollen, dass sich, erstens, der weitere Verfolg der hiesigen Vorkommenheiten, nebst ein so anderen in deren nähere Kenntniss, wie nicht weniger in die schuldigste Beantwortung obgedachter Hochdero Gnädigen Expedition einschlagende Gegenstände, zweytens aber, einige son-

Что касается до моей нынтшней всеподданнтйшей депеши, то я думаю для приведенія въ большую ясность настоящихъ дёлъ составить ее такъ, чтобы во первыхъ: ознакомить ваше сіятельство съ дальнтйшимъ ходомъ здтшнихъ событій, давая въ тоже время отвёты на вышеупомянутыя милостивыя приказанія; во вторыхъ: упомянуть



Между тёмъ ревностно слёдуя предписаніямъ, мит придется большею частью только повторять уже прежде сдёданныя попытки, которыя были, какъ я могу почтительнейше завёрить ваше сіятельство, совершенно согласны съ положеніями и воззрёніями, выраженными во всемилостивтишемъ предписанія; ссылаюсь на первый мой разговоръ съ г. канцлеромъ, графомъ Воронцовымъ (уже повергнутый на разсмотрёніи вашего сіятельства въ докладт отъ 18 - го января, отправленномъ черезъ курьера Клейнера). Составленный мною образъ дтйствій съ самаго начала быль направленъ къ тому, чтобы въ важныхъ политическихъ дтлахъ, касающихся собственно русскаго государства, дтлать надлежащія представленія предърусскимъ министерствомъ, а предъ голштинскими министрами доложить вст тт соображенія, которыя непосредственно касаются ихъ собственной страны и интересовъ ихъ Государя въ германскихъ дтлахъ. Вашему сіятельству угодно будетъ обратить вниманіе на то, что я всегда дтйствовалъ согласно съ этимъ намтреніемъ.

derbare Ereignissen angeführet und, drittens, in denen Postscriptis alles dasjenige finden wird, was ferners bis zu vollständiger Verfertigung dieses gehorsamsten Berichtes und vor dessen Ablassung vorfallen mag.

Bey so empfindlicher Verlegenheit über den Zusammenhang aller vorwaltenden verdrüsslichsten Umständen, wo ich einerseits die mehr und mehr verschlimmerende Lage der hiesigen Allerhöchsten Angelegenheiten alltäglich deutlicher wahrnehmen muss, andererseits aber das fast unglaubliche Verhältniss fürdauert, dass sich durchaus Niemand finden will, an den man sich zu geringstem Behuf der Geschäften wenden könnte, mithin dem Übel abzuhelfen, dessen weiterer Zunahme vorzubiegen, oder auch nur die geziemende Vorstellungen bey der Behörde anzubringen gar keine Möglichkeit vorhanden ist: habe ich meiner Pflicht gemäss erachtet, alle äusserste Mittel und Wege zu versuchen, um wenigstens auf den wahren Grund deren schon durch so vielerley Anzeichen bis zu augenscheinlicher Gewissheit bestätigten und nur in der Gattung und umständlichen Beschaffenheit noch zweifelhaften Muthmassungen zu kommen. In solcher Absicht fasste ich letzthin den Entschluss, den Hrn. Kanzler angelegentlichst ersuchen zu lassen, er möchte mir doch etwelche Augenblicke mit ihme zu sprechen verwilligen oder, wenn sein Gesundheits-Stand dieses durchaus nicht verstattete, zum wenigsten die Gefälligkeit erweisen, mir seinen vertrauten Secretaire, Nahmens Bakunin, zuschicken, gegen welchen ich mich über ein so anderes äusseren könnte.

о нъкоторыхъ странныхъ происшествіяхъ, и въ третьихъ: помъстить въ припискъ все то, что можетъ случиться до окончательнаго изготовленія этаго всепокорнъйшаго доклада.

Приведенный въ сильное замѣшательство нынѣшними преобладающими неблагопріятными обстоятельствами, замѣчая съ одной стороны ежедневно все болѣе и болѣе
ухудшающееся состояніе дѣлъ высочайшихъ союзниковъ, съдругой же стороны, не находя
никого къ кому бы можно было обратиться за малѣйшимъ разъясненіемъ дѣлъ, а потому не имѣя возможности помочь злу, предупредить его возростаніе, вли по крайней
мѣрѣ привести предъ правительствомъ подходящія представленія, я счелъ долгомъ
непробовать всё мѣры и пути для разъясненія, по крайней мѣрѣ, истинныхъ причинъ,
возбуждающихъ наши предположенія, безошибочность которыхъ подтверждена различными признаками, представляющими сомнѣніе только на счетъ качества и обстоятельныхъ подробностей ихъ содержанія. Поэтому я рѣшился- недавно настоятельнымъ образомъ просить г. канцлера Воронцова, чтобы онъ соизволяль дать миѣ
иѣсколько мвнутъ для переговоровъ съ нимъ, пли если состояніе его здоровья не
допустить этого, то, чтобы онъ по меньшей мѣрѣ сдѣлалъ мнѣ одолженіе прислать
своего довѣреннаго секретаря Бакунина, съ которымъ бы я могъ объясниться.

Als endlichen der Minister den letzteren Vorschlag genehmiget und sein ernannter Secretaire sich des Abend bey mir eingefunden, liesse ich mich mit demselben in ein weitläufiges Gespräch über die gegenwärtige Umstände ein; bey dessen Anfang ich ihme die persönliche Gedenkens-Art des Kanzlers, seine mir versicherte Gesinnungen und jene Maassnehmungen erwähnte, welche dieser zu ihrer würksamen Bethätigung verwenden zu wollen, mir zugesaget hatte: deme ich ferners alle damit verknüpfte Beweggründe der Ehre des Ministers, seines Eifers für die Wohlfahrt des Reichs und für die Gloire seines Monarchen beyfügte; dessgleichen auch seine, des Kanzlers, so oft bewährte geneigte Gefliessenheit für die Allianz und jene Redlichkeit anzohe, die ihme von Seiten unseres Allerhöchsten Hofes die vollkommenste Hochachtung und ein gänzliches Vertrauen erworben hätten. Im Verfolg sothaner Ursachen verlangte ich sohin, dass mehrgedachter Minister sich gegen mich klar und deutlich vernehmen lassen wolle, mit beygefügter Anerwägung: dass, wie nun auch immer die Entschliessungen seines Souverains beschaffen seyn mögen, doch gewisslich keineswegs zu glauben stünde, ob könnte unter desselben Absichten jene, unseren Hof durch zweiselhaften Anschein zu hintergehen, mitbegriffen seyn, und die rühmliche Gedenkens-Art des Hrn. Grafen von Woronzow wäre auch allzuwohl bekannt, um dass sich jemand einzubilden vermöchte, ob würde derselbe sich jemahls zum Werkzeug eines so gearteten Verfahrens gebrauchen lassen. Wannenhero ich ihne, Bakunin, mit Nachdruck um die Eröffnung anginge, wie hier eigentlich der jetzige Stand deren Geschäften beschaffen, und was wohl unsererseits davon zu gewarten seye;

Когда наконецъ министръ принялъ послъднее предложение и Бакунинъ явился ко мнъ вечеромъ, то я пустился въ подробный разговоръ о теперешнихъ обстоятельствахъ, и въ началъ упомянулъ о личномъ образъ мыслей канцлера, о его наитреніяхъ и о тъхъ мърахъ, которыя онъ объщаль мит употребить для приведенія ихъ въ исполненіе; далбе, связанныя съ этимъ побудительныя причины я принисаль чести мвнистра, его рвенію на пользу государства и на славу его Государя. Потомъ указалъ на неоднократно испытанное благосклонное радъніе его на пользу союза и на то прямодушіе, которое пріобрѣло ему со стороны нашего высочайшаго двора политійшее уваженіе и безграничное довъріе. Вслъдствіе всего этого я просиль, чтобы упомянутый министръ объяснился со мною ясно и точно, присовокупивъ, что каковы бы ни были ръшенія его Государя, но, конечно, между ними не можетъ быть желанія провести нашъ дворъ двусмысленностью дъйствій; достохвальный образъ мыслей графа Воронцова всъмъ слишкомъ хорошо извъстенъ, чтобы кто либо могъ вообразить, что онъ дозволить сдълать изъ себя орудіе подобныхъ поступковъ. И такъ я убъдительно просилъ Бакунина открыть мив настоящее состояніе дъль и чего мы съ своей стороны можемъ ожидать; притомъ я старался заставить его говорить разными

Worunter ich letztbesagten Secretaire mit allerhand für ihne persönlich angenehmen und meinerseits vertrauensvollen Bezeigungen zu gleichfalls vertrauter Sprache zu bringen suchte. Allein ich fande hiergegen an dem Bakunin nichts anderes, als die grösste Verlegenheit, und eine Art von Bestürzung, die er mir mehr und besser durch ein öfteres Stillschweigen, als durch seine unterbrochene und verwirrte Äusserungen zu erkennen gabe. Weilen ich aber nichts destoweniger fest entschlossen ware, auf was immer für Weise aus desselben Gespräch einiges Licht zu ziehen, so finge ich an denselben durch genaue und dringende Fragen gewissermassen zu deutlicher Beantwortung zu zwingen; wiewohlen zuletzt alle daraus erhaltene Auskünften sich bloss auf folgende Gegenstände beschränket haben, dass er mich nähmlich versichert:

Primo. Es wäre von dem Kayser annoch über nichts ein förmlicher Entschluss gefasset, und, wann es auf einigen wichtigen Bescheid in politischen Staats-Angelegenheiten angekommen, solcher jederzeit von dem Monarchen, unter Anführung seiner noch nicht hinlänglichen Kenntniss von derley Geschäften, verweigert worden.

Secundo. Um demselben davon einen vollständig gegründeten Begriff zu geben, hätte man alle vorwaltende Verbindungen des Russischen Reichs in ein Mémoire zusammengetragen, und obschon dieses nun allbereits verfertiget wäre, der Kanzler doch selbiges vor die Augen des Kaysers gelangen zu lassen bis dahin verschoben, wenn er es selbst Seiner Russischen Mayestät zu überreichen und auch mündlich mit allen diensamen Vorstellungen zu begleiten im Stande seyn würde, um den Monarchen zu vermögen, dass

лично для него пріятными, а съ моей стороны полными довтрія заявленіями. Я заштиль, однако, въ Бакунинт сильное замішательство и смущеніе, которое выражалось еще зацье его частымъ молчаніемъ, чтить его прерывистыми и сонвчивыми ртчами. Но такъ какъ я ттить не менте твердо ртшился вывести что нибудь существенное изъ этого разговора, то и началъ прямыми и настоятельными вопросами вынуждать у него ясные отвіты; наконецъ, вст полученныя мною свтатнія отъ него ограничиваются слтдующимъ; онъ увтряетъ:

во 1-хъ, Государь не ръшился еще ни на что положительное и что, когда дъло касалось какого нибудь важнаго политическаго ръшенія, то Государь постоянно отклоняль его отъ себя, ссылаясь на недостаточныя свои свъдънія въ дълахъ такого рода.

Во 2-хъ, для доставленія Государю полиыхъ и основательныхъ понятій объ этихъ дълахъ, составляется докладная записка (mémoire), въ которую занесены всъ существующія связи русскаго государства, и хотя она уже готова, но канцлеръ Воронцовъ откладываетъ доставленіе ея Его Величеству до тъхъ поръ, пока онъ лично не будеть въ состояніи подать ее, присовокупивъ къ ней словесно всъ соображенія, могу-

derselbe nicht von denen festgestellten Grundsätzen des jetzigen Systematis abgehe.

Tertio. Meine, auf die mir von Seiten des Russischen Ministerii unterm 3. Novembris zugeschickte Note, letzthin eingereichte schriftliche Beantwortung würde folgenden Tages dem Kayser vorgeleget werden; mithin demselben schon einige nähere Kenntniss seiner mit unserem Hofe bestehenden allianz-mässigen Verbindungen beizubringen, und diesen Prinzen überhaupt zu den fernerweiten dessfalligen Erklärungen des Kanzlers vorzubereiten anfangen.

Quarto. Denen Russisch-Kayserlichen Armeen wäre noch kein anderer Befehl zugefertiget worden, als jener, dass sie in ihren allseitigen Stellungen verbleiben sollen.

Dann, wiewohlen man etwelche von denen an der Weichsel gestandenen Regimentern von dannen zurückgezogen, hätte man doch ihre Stelle schon wiederum mit anderen vorhin nach Preussen verlegten ersetzet.

(Chiffrirt:) Da aber alle diese Äusserungen des Bakunin nichts Entscheidendes enthielten, widersetzte ich ihm, wie seine obige Versicherungen von der bisherigen Unentschlossenheit des Kaysers mit desselben allbereits beschehenen und noch täglich vorkommenden Schritten keineswegs bestehen könnten. Der Hr. Kanzler und er, Secretarius, wüssten gar wohl, dass der Kayser einen Officier nach London abgeschickt, diese Absendung aber die Treffung eines Einverständnisses mit Engeland und dem König in Preussen über die Mittel zur Wieder-Erlangung des Herzogthums Schleswig zum

щія побудить Государя не отступать отъ установленныхъ правиль теперешней политической системы.

Въ 3-хъ, недавно поданный мною письменный отвътъ на ноту русскаго министерства, отъ 3-го ноября, будетъ на следующій день поданъ Государю, съ целію посредствомъ его дать Государю понятіе о союзническихъ связяхъ съ нашимъ дворомъ и вообще начать подготовленіе Государя къ дальнейшимъ объясненіямъ канцлера.

Въ 4-хъ, русскимъ Императорскимъ войскамъ не послано другаго приказанія, кромъ того, чтобы они оставались на прежнихъ мъстахъ; ибо, хотя нъсколько полковъ, стоявшихъ на Вяслъ, отозваны оттуда, но они замънены другими, сначала разставленными въ Пруссіи.

⁽Шифровано). Находя, что заявленія Бакунина не заключають въ себъ ничего положительнаго, я возразиль, что увъренія его насчеть неръшительности Государя плохо согласуются съ ежедневными поступками послъдняго. Г. канцлерь и онъ, секретарь его, очень хорошо знають, что Государь послаль въ Лондонъ офицера, порученіе котораго состоить въ соглашеніи съ Англіею и королемъ прусскимъ, насчеть возвращенія герцогства шлезвигскаго; а вто событіе, какъ начало новыхъ связей и

Gegenstand hätte; mithin derley Vorgang als ein Anfang neuer Verbindungen für sich selbsten schon eine förmliche Entschliessung voraussetzte, und ich also nach denen Kenntnissen eines solchen Umstandes seine, des Bakunin, Äusserungen nicht mit Bevfall aufzunehmen vermögte. Dieser Vortrag brachte die Verlegenheit desselben auf das äusserste, wie er dann die Sache selbsten in Abrede zu stellen sich nicht getraute, sondern nur mit traurigen niedergeschlagenen Augen dahin verlauten liesse: es wäre besagte Abfertigung nach London weder durch die Staats-Kanzley noch durch die Conferenz geschehen. Wann nun dieses letztere Vorgeben gegründet wäre, würde daraus nothwendig der Schluss folgen, dass entweder der Kayser dabey alles lediglich mit Zuziehung des Mr. Keith entworfen und bewerkstelliget hätte, oder aber die Öffnung sothaner Unterhandlung bloss der Holsteinischen Kanzley anvertrauet worden wäre. Indessen finde ich gleichwohlen um so mehr Anlass in solchem Betreff der Aufrichtigkeit des Bakunin nicht zu trauen, als ich zuverlässig weiss, dass er zu wiederholten Malen zu obbemeldten Englischen Ministre gesendet worden, und bey demselben ganze Stunden in besonderen Unterredungen zugebracht habe. Da ansonsten mehrgedachter vertrautester Secretarius des Kanzlers (auf den sich dieser Ministre in den Verrichtungen vorzüglich verlasset) alle Tage mit Sr. Russischen Mayt. zu gesetzten Stunden arbeitet, demselben über die laufenden Geschäfte Bericht abstattet, so habe ich ihm schliesslichen aufgetragen, dem Monarchen bey erster Gelegenheit von meiner mit ihm, Bakunin, gehabten Unterredung Rechenschaft zu geben, solches aber vor allem bev dem Hrn. Kanzlern zu

заставляеть само по себь предполагать объ окончательномъ решеніи, и что, зная о подобномъ случать, я не могу одобрительно принять объясненій Бакунина. Слова эти довели его смущение до крайнихъ предъловъ, и такъ какъ онъ не могъ оспарявать самаго факта, то онъ съ грустнымъ видомъ и потупленными глазами сказалъ, что отправка эта въ Лондонъ совершилась помимо государственной канцелярів и конференцін. Если это предположеніе справедливо, то изъ него слідуеть вывести заключеніе, что Императоръ или задумаль и привель въ дійствіе это только при помощи одного Кейта, или, что начало этихъ переговоровъ извъстно только голитинской канцелярія. Однако я тамъ болье нивю причины недоварять искренности Бакунина, такъ какъ мет достовърно извъстно, что онъ не разъ былъ посылаемъ къ упомянутому министру Кейту и что онъ проводиль у последняго целые часы въ переговорахъ. Но такъ какъ Бакунинъ, какъ ближайшій секретарь канцлера (на котораго этоть иннестрь прениущественно полагается во встль дтлахь), ежедневно въ опредъленные часы работаетъ съ Его Величествоиъ, Императоромъ русскимъ, и подаетъ доклады о текущихъ дёлахъ, то я поручилъ ему при первомъ удобномъ случат отдать отчеть Государю и особенно г-ну канцаеру о имъвшемся у насъ разговоръ и, по

bewerkstelligen und nach genommener Abrede mit dem Ministerio sohin dem Kayser alle von mir angeführte Betrachtungen vollständig, ja allenfalls noch ausführlicher beyzubringen. Bakunin versprache mir beydes unter der weiteren Zusage, mir von allem, was dessfalls Vergnügliches erfolgen mögte, Theil geben zu wollen. (Chiffern zu Ende.)

Eine gleich wichtige, aber eben so fruchtlose Unterredung hatte ich mir zwey Tage darauf mit dem Holsteinischen Geheimen-Rath Hrn. von Wolf verschaffet, deme der Kayser ein besonderes Vertrauen zugewendet und das Departement des Herzogthums Holstein aufgetragen hat. Bey besagter Gelegenheit suchte ich dem Hrn. von Wolf vordersamst jene wesentliche Beweg-Ursachen, welche den Monarchen von übereilten und bundeswidrigen Vornehmungen abhalten sollten, überzeugend vorzutragen, mit beygefügter näherer Vorstellung aller davon abhängenden weitaussehenden Folgen und deren nähmlichen Anmerkungen, welcher ich mich gegen den Bakunin bedienet hatte: worunter ich sonderbar im Betreff der Holsteinischen Angelegenheiten weitläufige Erwägungen und hauptsächlich mit nachdrucksamer Klarheit vorbrachte:

Primo. Die von der selbsteigenen Lage der Brandenburgischen Staaten hersliessende und einiger Vergrösserung der Russisch-Kayserlichen Macht auf Seiten des Herzogthums Holstein immer ganz natürlich zuwiderlaufende Convenienz des Königs in Preussen, mithin

Secundo. Die Unmöglichkeit das Interesse des Kaysers, in Ansehung seiner Deutschen Landen, mit Verbindungen zwischen ihne und letztgedachten König statthaft zu vereinbaren; anerwogen nämlich dieser,

предварительному условію съ министромъ, довести до свѣдѣнія Государя всѣ приведенныя мною воззрѣнія, даже если возможно, то подробнѣе. Бакунинъ обѣщалъ мнѣ и то и другое и кромѣ того прибавилъ, что сообщитъ мнѣ все, что въ этомъ отношеніи можетъ послѣдовать удовлетворительнаго (конецъ шифровкѣ.)

Не менте важный, хотя столько же безполезный разговоръ я имълъ, два дня спустя, съ голштинскимъ тайнымъ совътникомъ г. Вольфомъ, которому Государь оказываетъ особенное довъріе и которому онъ поручилъ веденіе дълъ герцогства голштинскаго.

Я прежде всего старался, какъ можно убъдительные доказать г. Вольфу, какія побудительныя причины должны были-бы удержать Государя отъ опрометчивыхъ, противусоюзинческихъ предпріятій, указалъ г. Вольфу на могущія отътого произойти послъдствія, в вообще представилъ всё тё соображенія, уже разъ приведенныя миою Бакунину; причемъ главнымъ образомъ, настойчиво напирая на голштинскія дёла, предложилъ следующее:

во 1-хъ, увеличение русскаго могущества въ герцогствъ Голштини будетъ крайне неудобно для короля прусскаго, вслъдствие положения браденбургскихъ земель;

во 2-хъ, немыслимо согласованіе интересовъ Императора, въ отношеніи нѣмецкихъ владѣній его, съ интересами короля прусскаго, равно какъ ихъ взаимные союзы, поэтому вопросу;

Tertio. Wann er auch anjetzo, um sich aus seiner gegenwärtigen grössten Verlegenheit zu ziehen, denen Absichten Seiner Russischen Mayestät willfährige Hände zu bieten scheinen sollte, hierunter doch gewisslich nur mit einer von der Zeit und denen Umständen abgedrungenen Verstellung zu Werke gehen würde, über deren innerlichen und wahren Werth man sich aber, in Ansehung anderer Zeiten und künftiger Folgen, wohl nicht leichter Dingen blenden zu lassen vermöchte;

Quarto. Endlichen, dass eine gesicherte, dauerhafte Würkung aller Maassnehmungen des Kaysers, wegen seines Interesse in Deutschland, wesentlich mit dessen standhafter Beharrlichkeit in denen seinem neubestiegenen Thron anklebenden Verbindungen verküpfet wäre, als welche letztere er gewisslich nicht anders, dann mit Beeinträchtigung seiner Gloire und selbsteigenen Convenienz, brechen könnte.

Die nun erwähnte Beweg-Ursachen begleitete ich insonderheit mit denenjenigen einer billigen Erkenntlichkeit gegen das Allerdurchlauchtigste Erz-Haus, für dessen, zu Behuf und Beförderung deren Gerechtsamen des Herzoglich-Holsteinischen Hauses, in allen Zeiten so werkthätig als beständig erwiesene Theilnehmung; und übergabe zugleich dem geheimen Rath die in solchem Betreff aufgesetzte kurze historische Nachricht (wormit ich mich zwar anfangs an den Freyherrn von Brockdorf gewendet, von welcher aber derselbe, wie mir zuverlässig bewusst ist, ohngeachtet der dessfalls ertheilten Zusage, gar keinen Gebrauch gemacht hatte) mit dem Ersuchen, solche bey vorfindender Gelegenheit seinem Souverain vor Augen zu legen. Überhaupt besliesse ich mich in dem Gespräch den Herrn von Wolf auf

въ 3-хъ, если бы король прусскій, чтобы выйдти изъ затруднительнаго положенія, и показаль видъ, что потворствуеть замысламъ Императора русскаго, то онъ, конечно, сдълаль бы это не искренно, и только сообразуясь со временемъ и обстоятельствами; настоящее же внутреннее значеніе таковыхъ его поступковъ станеть очевидно только въ будущемъ и туть ему не удастся никого ослѣпить;

въ 4-хъ, втрное и прочное дъйствіе мтропріятій Императора, относительно его интересовъ въ Германій, зависить существенно отъ неизмѣняемости правиль и союзовъ и принятыхъ имъ при самомъ вступленій на престоль, нарушить которыя онъ не можеть безъ ущерба для своей славы и собственныхъ своихъ выгодъ. Къ вышеуномянутымъ побудительнымъ причинамъ я прибавилъ вполнъ справедливую признательность къ высочайшему эрцгерцогскому дому за постоянно оказываемое участіе на пользу герцогскаго голитинскаго дома и тутъ же передалъ тайному совътнику Вольфу, относительно этого дѣла, составленное историческое изложеніе (я сначала обращался къ барону Брокдорфу; но какъ мнѣ достовѣрно извъстно, изъ этой записки, не смотря на данное мнѣ объщаніе, не было сдѣлано никакого употребленія), съ просьбою представить его при удобномъ случаѣ на разсмотрѣніе его Государя. Вообще я старался въ разговорѣ съ г. Вольфомъ навести его на разоблаченіе настоящаго образа

ein oder andere Öffnung über die Gedenkens-Art und eigentliche Absichten des Monarchen zu führen, welches mir jedoch nicht weiter gelingen wollte, als dass er mir sogleich ganz natürlich die bekannte überwiegende Vorneigung dieses Prinzen gegen den König in Preussen, beynebens aber nicht minder jene besorgliche nachtheilige Folgen eingestunde, woferne der Kayser sich durch sothane Neigung zu einigen, dem wahren Interesse seines Reichs zuwider laufenden Abschritten verleiten lassen sollte: wie dann benannter Geheim-Rath dieses Interesse unter dem nähmlichen von mir vorgestellten Gesichts-Punct seines Orts zu betrachten mich versicherte. Inzwischen entschuldigte sich jedoch derselbe vielfältig dahin, dass er bis nun zu über die Geschäften gar nicht zu Rath gezogen worden wäre, mit weiterem Vermelden: er glaubete dass die Entschliessungen Seiner Russischen Mayestät zur Zeit noch nicht festgestellet seyen; und auf die hiergegen von mir eingewendete Absendung eines Officiers nach Engeland betheuerte er mir, davon keine Wissenschaft zu haben; nur wäre es ihme zwar nicht unbekannt, wie der Kayser, sein Herr, den Frieden sehnlichst wünschete, aber derley Verlangen könnte auch nicht allerdings missbilliget werden, anerwogen Se. Mayt. sich bey nunmehrigem ersten Anbeginn Dero Regierung zu vielerley das Innere ihrer Staaten betreffenden Maassnehmungen genöthiget findeten, die sich nur bey Frieden und ruhigen Zeiten wohl ausführen liessen: er, der Geheim-Rath, hielte selbst dafür, dass der neue Monarch, zufolge seiner Lage, sich die Freundschaft aller anderen Mächten zuziehen, auch von denenselben gesuchet zu werden, sich im Stande setzen könnte und sollte, er wäre aber ebenfalls

мыслей и наибреній Государя; но инт удалось только достигнуть того, что онъ, г. Вольфъ, безъ всякихъ обиняковъ сознался въ преобладающемъ расположения Государя къ королю прусскому; причемъ не отрицалъ вредныхъ послъдствій, которыя могли бы произойти, еслибъ это пристрастіе увлекло Императора къ поступкамъ, не соотвътствующимъ интересамъ его государства. Г. Вольфъ объщалъ обсудить эти интересы, где следуеть съ моей точки зренія. Онъ несколько разъ оправдывался тъмъ, что вовсе не былъ привлеченъ къ совъту насчетъ этихъ дълъ и полагаетъ. что ръшенія Его Величества еще не постановлены окончательно; когда же я упоиянуль объ отправкъ офицера въ Англію, то онъ сталь увърять меня, что ему это обстоятельство совершенно неизвъстно. Одно только ему извъстно, а именно, что Императоръ сильно желаетъ мира; но за подобное желаніе его конечно нельзя порицать, потому что Его Величество, начиная свое царствование, ниветъ сдълать различныя распоряженія, относительно внутренняго устройства страны, которыя возможно привести въ исполнение только въ мирное время. Онъ, Вольфъ, полагаетъ, что новый монархъ, благодаря своему положенію, могъ бы и долженъ быль бы пріобрѣсть дружоў всіхъ другихъ державъ, могъ оы даже поставить себя такъ, что въ немъ стали бы заискивать; но онъ въ то же время твердо убъжденъ, что Государь при

jederzeit der festen Meinung, dass der Kayser bey Einschlagung deren verschiedenen zu letztgedachtem Endzweck führenden Maassregeln dasjenige nicht ausser Acht zu setzen hätte, was die fürseyende Verbindungen, deren getreue Erfüllung und die Ehre seiner Krone erheischen mögen. Hierauf widersetzte ich meinerseits: dieses nähmliche wäre eben alles, was man von seinem Souverain verlangete, nur wollte es wesentlich auf reife Überlegung ankommen, was fur Maassregeln in der That mit sothanen Verbindungen und mit unverletztem Trauen und Glauben bestehen könnten; dann, was den Frieden anbeträfe, hätten gesammte hohe kriegführende Bunds-Genossen ihr dahin gerichtetes wahres Verlangen schon sattsam zu Tage geleget; die wesentliche und nothwendige Grundsätze der vorhandenen so natürlichen als gemeinerspriesslichen Allianz aber könnten nur einem der Ehre und Billigkeit gemässen Frieden Platz geben, und meinem Hofe etwa einen anders beschaffenen zumuthen zu wollen, würde gleich viel seyn, als demselben ein wirkliches auf die Bundes-Trennung abgehendes Vorhaben offenbar anzuzeigen.

Schliesslichen ersuchte ich ebenfalls den Hrn. von Wolf von dem Vortrag und Gegenstand meiner mit ihme gepflogenen Unterredung dem Monarchen geziemende Rechenschaft geben, auch sohin sich jenen Gelegenheiten nicht entziehen zu wollen, welche ich nach Verlauf etwelcher Tagen suchen würde, ihne zu besprechen und über die allenfallsige Wirkung seiner Bericht-Erstattung belehret zu werden. Mehrgemeldeter Geheim-Rath versprache mir zwar unser obiges Gespräch dem Kayser behörig beyzubringen,

вынолненіи различных м м ръ, ведущих в къ только что упомянутой ц вли, будетъ им вть выду все, что требують отъ него прежде существовавшія связи, в врное соблюденіе которых предписывается ему честію его короны. Я отв втиль это все, чего можно желать отъ его Государя. Д вло, конечно, только въ зр вломъ обсужденіи, какія м вры д в ствительно совм в стны съ втими существующими связями, полнымя дов в пи чести. Далье, что касается мира, то все высокіе воюющіе союзники уже достаточно обнаруживали настоящія воззр в на этотъ предметь, но существенныя и необходимыя правила настоящаго столь естественнаго, равно какъ и выгоднаго для вс в союза могуть допустить только миръ, согласный съ честью и справедливостью, и предполагать, что мой дворъ согласится на другой, значило бы тоже самое, что открыто объявить ему нам вреніе отд в влиться отъ союза.

Въ заключение я просилъ г. Вольфа дать должный отчетъ Государю о содержании имъвшагося у насъ разговора и витетт съ тъмъ просилъ доставить возможность вторичнаго свидания со мною, котораго я буду домогаться черезъ нъсколько дней, чтобы узнать результатъ его доклада. Хотя тайный совътникъ Вольфъ объщалъ довести до Государя вышеприведенный разговоръ и увърялъ, что откроетъ мнт могу-

unter der weiteren Versicherung, mir den darüber erfolgenden Bescheid zu eröffnen; allein seit deme habe ihne ohngeachtet aller gefliessenster Bemühung nirgends anzutreffen vermocht.

Was ich zum wahrscheinlichsten aus denen obberührten Unterredungen abnehmen zu können glaube ist, dass selbige immer des Mehreren den guten Grund der Muthmassung bestätigen, wie Se. Russische Mayt. vor Eintreffung der Antwort des Englischen Hofs sich nicht förmlich erklären, sondern die Alliirten so lang in Ungewissheit unterhalten wollen, bis ein mit unseren Feinden getroffenes Einverständniss diesen Monarchen in Stande gesetzet haben wird, nach Maass der Englisch-Preussischen Willfährigkeit auch seinen im Schild führenden Gesinnungen mehr oder weniger offenbaren und werkthätigen Lauf lassen zu können. Gleichwie nun aber zugleich sein ganz freies und unverschlossenes Benehmen in denen Geschäften das wesentlichste seiner Absichten so zu sagen allstündlich veroffenbaret, so will keineswegs mehr möglich scheinen, selbige zu misskennen; wie dann bloss die hier täglich vorkommende Begebenheiten dessfalls so wenig Zweifel übrig lassen, dass ich ein so andere davon lediglich zufolge des Hergangs gehorsamst erwähnen zu sollen erachte: als

Primo. Die jähe Hinwegschaffung des Chur-Sächsischen Obristen, Freyherrn von Petersdorf, der zu Verhandlung deren Angelegenheiten, des Herzogs vor Meklenburg anhero gesendet worden, welchen Umstand die beygehende drey Schreiben so ausführlich darstellen, dass es ganz überflüssig wäre in solchem Betreff etwas Weiteres hinzuzufügen.

щее затъмъ послъдовать ръшеніе, но съ тъхъ поръ, не смотря на все мое стараніе, мнъ нягдт не удалось его встрътить.

Я вывожу изъ всъхъ вышеупомянутыхъ переговоровъ, что они все болъе и болъе подтверждаютъ основательность предположенія, что Его Величество Императоръ русскій не хочетъ формально объясниться до полученія отвъта отъ англійскаго двора и желаетъ держать союзниковъ въ неизвъстности до тъхъ поръ, пока соглашеніе этого монарха съ нашими врагами, по мѣрѣ англо-прусскаго потворства, не позволить ему дать болье и менье открытый и дъятельный ходъ своямъ скрытымъ намъреніямъ. Однако какъ его свободный и отрытый образъ дъйствій, такъ сказать, ежеминутно обнаруживаетъ истинныя его намъренія, то, кажется, невозможно долье не понимать ихъ; точно также ежедневно случающіяся здъсь событія такъ мало оставляють сомъвнія, что я считаю нужнымъ привести кое что изъ событій сихъ, единственно ради послъдовательности, и такъ:

во 1-хъ, внезапная отправка курсаксонскаго резидента, полковника барона Петерсдорфа, который быль прислань сюда для веденія переговоровь о дѣлахъ герцога Мекленбургскаго; обстоятельство, которое такъ подробно выясняется изъ приложенныхъ трехъ бумагъ, что становится совершенно лишнимъ прибавлять еще что либо поэтому поводу;

Secundo. Die Eintreffung eines Curiers bey Mr. Keith, welchen der bey dem König in Preussen befindliche Engelländische Minister Mitchell aus Breslau anhero abgefertiget haben solle, und in dessen Verfolg sich gedachter Mr. Keith noch den nämlichen Abend als am 6. dieses Monats nach Hof verfügte, woselbst er sich Sonntags, den darauf gefolgten Morgen, wiederum einfande, auch beyde Male mit dem Russischen Monarchen sehr lange Unterredungen hatte. Überhaupt geniesset letztbenannter Engelländische Minister nunmehro bey dem Kayser ganz freien Zutritt mit unbeschränkter Erlaubniss, bey demselben nach Belieben auf ganz vertraulichen Fuss vorzukommen, die er sich auch schon öfters zu Nutzen gemacht hat: worab weiters die ihme, Keith, in Beförderung seiner aufhabenden Geschäften zu statten kommende vortheilhafteste Leichtigkeit ohnschwer zu ermessen ist, zumalen hieraus klar erhellet, dass er selbige nicht nur unmittelbar mit dem Monarchen allein abhandelt, sondern auch dabey allem Ansehen nach wenig oder gar keinen Anstand vorfinden mag, seine Vorträge ohne Verzug genehmigen zu machen.

(Chiffrirt.) Unter anderen erhielte er letztlich, der von Stund zu Stund aus Wien hier eintreffen sollende junge Graf von Woronzow anstatt des Hr. Gross (welcher wegen seiner bekannten Gesinnung gegen den König in Preussen in Engeland ohnmöglich angenehm seyn könnte) nach London, Letzterer aber an seiner alten Stelle im Haag zu verbleiben bestimmet worden.

Tertio. Vernehme ich von guter Hand, wie der Kayser seine Verlegenheit über die in Ausführung seiner Anschlägen vorfindliche Hindernissen,

во 2-хъ: прибытіе курьера къ г. Кейту, котораго прислаль изъ Бреславля находящійся при прусскомъ король англійскій министрь Митчель, вслідствіе чего
г. Кейть еще въ тоть же вечерь, т. е. 6-го числа этого місяца, поспівшиль ко
двору; въ воскресенье на слідующій день утромъ онь опять побываль тамь и оба раза
нибль съ Государемъ длинные переговоры. Вообще этоть министрь имість совершенно свободный доступь и неограниченное позволеніе являться къ Императору,
когда ему вздумается, безъ всякихъ стісненій, чість онь уже не разъ пользовался.
Легко понять, какъ сильно это облегчаеть для Кейта веденіе порученныхъ ему діль;
ибо отсюда ясно вытекаеть, что онь не только одинь непосредственно съ Государемъ обсуждаеть діла, но что и доклады его принимаются и різшаются безъ замедленія.

⁽Шифровано). Между прочить, согласно его желанію, въ Лондонъ назначенъ ежечасно ожидаемый сюда изъ Вѣны молодой графъ Воронцовъ, вмѣсто г. Гросса (который вслѣдствіе извѣстнаго своего нерасположенія къ королю прусскому не могь быть терпить въ Англін); послѣднему же опредѣлено оставаться на прежнемъ своемъ мѣстѣ въ Гаагъ.

Въ 3-хъ: я слышалъ изъ достовърнаго источника, что Государь говорилъ о прецитствияхъ, встрътившихся при выполнения его предприятий; особенно затруднялся

und sonderbar über die Art und Mittel geäusseret habe, das Czernischew'sche Corps von unserer Armee zurückzuziehen, in der Beysorge, dass wir Schwierigkeiten machen könnten, dasselbe verabfolgen zu lassen. Deme kommet beyzufügen, dass der Major Kleebeck in den ersteren Tagen dieses Monats ganz ohnvermuthet und in geheim zurückgesendet, und ihm ausser dem Mitbringen an den Generalen Czernischew noch anderweite schriftliche und versiegelte Befehle unter der gemessenen Verbot aufgegeben worden, solche vor der Ankunft in Riga zu erbrechen. Zu beobachten ist insonderheit, dass gedachter Officier, welcher öfters zu mir kame, gewisslich nicht, ohne mir es zu melden, abgereiset seyn würde, wann dieses ihm nicht ausdrücklichen untersaget worden wäre.

Ein so nachdenklicher Umstand kann allerdings von höchst wichtigen Folgen sein, deren Beurtheilung ich Euer Excellenz hoher Einsicht nebst dem Anbetracht unterthänigst anheimstellen solle, ob nicht sehr nothwendig wäre, bey unserer Armee in Schlesien und der Grafschaft Glaz auf wachsamster Huth zu stehen, aus füglicher Beysorge, etwa der Abzug der Russischen Truppen mit einem eben auf die Zeit der Trennung wider uns angetragenen Versuch des Feindes vergesellschaftet seyn dürfte.

Quarto. Als der Kayser am 5. dieses Monats bey seinem Obrist Kammerherrn Grafen Scheremetew die Abendmahlszeit einnnahme, brache er wider unseren Hof, wie wider unsere Generalität und Truppen in die anzüglichste und alle Schranken der Anständigkeit so weit überschreitende Reden aus, dass mir ohnmöglich fallet, selbe insgesammt anzuführen. Die

онъ, какъ отозвать отрядъ Чернышева изъ нашей арміи, потому что боится, что мы не захотимъ отпустить его. Сюда следуетъ прибавить, что въ первыхъ числахъ этого мъсяца маіоръ Клебекъ совершенно неожиданно и тайно посланъ назадъ, и ему даны, кроме писемъ къ генералу Чернышеву, еще другіе письменные и запечатанные приказы, при чемъ запрещено вскрывать ихъ до пріёзда въ Ригу. Следуетъ замътить, что этотъ офицеръ, часто посещавшій меня, вёрно не уёхаль бы, не извъстивъ меня, если бы это не было особенно запрещено ему. Такой наводящій на размышленіе случай, конечно, можетъ имъть очень важныя последствія, обсужденіе которыхъ я предоставляю вашему сіятельству вмёстё съ моимъ всенокорнейшимъ мненіемъ: не представляется ли необходимости при нашей арміи въ Сплезія и въ графстве Глацъ быть очень на стороже, изъ опасенія, чтобы выступленіе русскихъ войскъ не совпало по времени съ покушеніемъ враговъ нашихъ напасть на насъ.

Въ 4-хъ: когда Императоръ 5-го числа этого мъсяца ужиналъ у своего камергера полковника графа Шереметева, то онъ разразился противъ нашего двора, нашего генералитета и нашихъ войскъ такими колкими, переступающими всъ гравицы приличія, ръчами, что мнъ невозможно даже привести ихъ всъ. Самыя умъренныя

gelindeste Ausdrückungen darunter waren folgende: wir hätten bei allen Gelegenheiten die Russische Truppen mit sorgfältiger Verschonung unserer eigenen ausgesetzt und aufgeopferet, er, der Kayser, würde zwanzig Jahr vonnöthen haben, um seine Armee wiederum in den vorigen Stand herzustellen, und die bey derselben von uns verursachte Einbusse zu ersetzen, sich aber auch in Hinkunft zu Darbiethung derley Opfers nicht mehr so blödsinnig finden lassen; wann wir uns nicht alsogleich zum Frieden bequemen wollten, würde er uns darzu schon zu zwingen wissen, und übrigens ohnehin, sobald die Russische Truppen von den unserigen getrennet seyn werden, der König in Preussen uns ohne sonderliche Mühe zu paaren treiben. So unglaublich nun immer eine so geartete Sprache an sich selbsten scheinen mag; kann ich doch derselben gegründete Wahrheit um so zuverlässiger versicheren, als ich sie nicht nur von solchen Leuten erfahren habe, welche sie selbsten mit angehöret, sondern weilen auch diese während öffentlicher und zahlreicher Tafel vorgefallene Äusserungen gleich den darauf gefolgten Morgen allen fremden Ministres übereinstimmig und durch verschiedene Personen hinterbracht worden seynd; bey sothanen Gelegenheiten wird auch niemalen des Herzogen von Curland vergessen, in wessen Betreff der Kayser rund heraus sein Vorhaben erkläret, ihn aus dem erlangten Herzogthum zu vertreiben. Annebst ist nunmehro gewiss, dass der bekannte Biron aus dem Exilio zurückberufen worden, nur ist noch zweifelhaft, ob demselben das hohe Alter und seine wenige Kräften anhero zu kommen, verstatten mögen.

выраженія были слідующія: будто мы во всіхь случаяхь жертвовали русскими войсками, тщательно оберсгая свои собственныя; что ему, Императору, нужно будеть аътъ двадцать, чтобы привести свою армію въ прежнее состояніе и пополнить причиненную нами убыль войска; что впредь оно не будеть такъ безумно отдаваемо въ жертву; далбе если мы сейчасъ же не согласимся на миръ, то онъ съумбеть принудить насъ къ тому, да и безъ того, какъ скоро русскія войска отділятся отъ нашихъ, король прусскій безъ особеннаго труда съумітеть съ нами разділаться. Какъ ни невъроятны подобныя річи сами по себі, но я могу поручиться за ихъ достовърность тъмъ болъе, что они доведены до меня не только тъми людьми, которые это слышали, но на другое утро вст эти выраженія, сказанныя за многочисленнымъ столомъ, единогласно и различными лицами доведены до свъдънія всъхъ иностранныхъ министровъ. При этомъ никогда не забываютъ и герцога курляндскаго, насчетъ котораго Императоръ прямо объяваль, что интеть наифреніе прогнать его изъ пріобратеннаго ниъ герцогства. Витесть съ темъ теперь несомивино, что извъстный Биронъ вызванъ изъ ссылки, но еще сомнительно, дозволять ли ему его преклонные года и недостатокъ силь прітхать сюда.

Quinto. Zeiget der weitere Erfolg an dem Benehmen des neuen Kaysers bey denen inneren Einrichtungen, dass diese schon allgemach eine dem Caractère desselben ähnlichere Gestalt zu gewinnen anfangen, wie er dann unter andern erst letzthin das ansehnlichste Corps der hiesigen Truppen, nämlich die anfangs aus denjenigen, welche die letztverstorbene Kayserin auf den Russischen Thron erhoben hatten, zusammengesetzte Leib-Compagnie also abgeändert, dass daraus nur 100 Mann, welche nicht den dritten Theil ausmachen, zu Errichtung einer Garde zu Pferd darvon ausgezogen, der Überrest aber (da jeder Gemeine schon Lieutenants-Rang hätte) als Officiers unter verschiedene Regimenter zertheilet worden; welche Abschaffung bey denen Russen sehr missvergnüglich, auch nicht bald zu vergessenden Eindruck verursachet.

Sexto. Leydet die von dem Russischen Adel wegen seiner erklärten künftigen Freiheit geäusserte ungemeine Freude schon dermalen einen gewaltigen Abbruch, durch die bey Einrichtung des zu umständlichen Bestimund Ausweisung dieser Kayserlichen Gnade erforderlichen Haupt-Edicts vorgefundenen Schwierigkeiten, massen man darzu bereits zwey verschiedene Aufsätze entworfen, welche, ob sie schon beyde weit geringere Freiheiten, dann jene des Liefländischen Adels enthielten, doch von Seiner Russischen Mayestät aus der Ursache, ob würde darinnen allzuviel eingeraumet, verworfen worden seynd.

Hierüber mag nun endlich erfolgen, was immer wolle, ist doch inzwischen so viel gewiss, dass der Monarch seine Zusage, dem Russischen Adel-Stand

Въ 5-хъ: дальнъйшій ходъ дъйствій Императора во внутреннихъ распоряженіяхъ показываеть, что они начинають принимать видъ, соотвътственный его характеру; такъ онъ уничтожилъ лейбъ-компанію, значительнъйшій полкъ русскихъ войскъ, составленный первоначально изъ тъхъ, которые возвели на престолъ покойную Императрицу, такъ что изъ него только 100 человъкъ, что не составляетъ третьей части его, выбраны для учрежденія конной гвардіи; остальные же размъщены офицерами въ различные полки (такъ какъ всякій рядовой уже ямълъ чинъ поручика). Уничтоженіе этого полка произвело на русскихъ очень неблагопріятное, не скоро изгладимое впечатлъніе.

Въ 6-хъ: всеобщая радость русскаго дворянства, по поводу дарованныхъ въ будущемъ льготъ, сильно уменьшилась, отъ тъхъ затрудненій, которыя встрътились при потребовавшемся подробномъ разъясненіи главнаго манифеста, возвъщающаго эту царскую милость, потому что, хотя Государю были представлены два различные проэкта, по которымъ русскимъ уже предоставлялись гораздо меньшія права, чъмъ тъ, какими пользуется лифляндское дворянство, тъмъ не менъе оба они отвергнуты государемъ, даже по той только причинъ, что даруемая по нимъ свобода слишкомъ велика. Чтобы изъ этого ни произошло, несомитино только то, что Императоръ

gleiche Freyheit mit dem Liefländischen zu verwilligen, nicht erfüllen, und das daraus entstehende Missvergnügen so empfindlich ausfallen werde, als die anfangs geschöpfte Hoffnungen gross und angenehm waren; folglichen leget sich auch hierunter sattsam zu Tage, das gedachter Schritt des Kaysers in der That eben so unbedachtsam gewesen, als es wahrscheinlichermassen alle seine künftige seyn werden.

Septimo. Gleich nach erfolgtem Ableiben der Kayserin glaubten einige der hiesigen Hof-Beamten, mittelst Ausbreitung des Gerüchts, ob findeten sich in der Ersparung der verstorbenen Monarchin grosse Summen Geldes, sich ihrem neuen Souverain angenehm zu machen, und anfangender Regierung einen gewissen Glanz beyzulegen; alle diese Angaben zeigen sich jetzt so schlecht gegründet, dass besagte hocherhobene Summe in der That nicht über 3 Millionen Rubel sich belaufen, von denen noch ein siebenmonatlicher Ausstand für das Militär und alle Civil-Ämter des Staats zu entrichten kommet, mithin der nach sothanem Abzug bleibende Überrest nicht einmal für verschiedene von dem Kavser verheissene Privat-Freygebigkeiten zureichen mögen; wie dann unter anderen der Feld-Marschall Trubetzkoi, welchem auch ein Geschenk in baarem Geld von dem Monarchen zugesaget worden, nunmehro mit vielem Missvergnügen die Vereitelung seiner Hoffnung empfindet. Diesem zu Hemmung der Kayserlichen Freygebigkeit gereichenden Geldmangel gedenket man durch demnächstigen Versuch eines in Vorschlag gekommenen Auswegs zu steuern, in dessen Verfolg eine grosse Menge Kupfer-Münzen gepräget werden, und dem Adel

не исполниль своего объщанія дать русскому дворянству свободу, одинаковую съ лифляндскимь, и что неудовольствіе, оттого происшедшее, чувствуется тъмъ сильнъе, чъмъ пріятнъе были возбужденныя надежды. Слъдовательно изъ этого ясно видпо, что упомянутый шагъ Императора быль также необдуманъ, какъ въроятно будутъ и всъ его послъдующія предпріятія.

Въ 7-хъ: тотчасъ послѣ смерти Императрицы, нѣкоторые придворные, думая угодить новому Государю и придать начинающемуся царствованію болѣе блеска, распустили слухъ, что въ сбереженіи покойной Императрицы находятся большія суммы денегъ; всѣ эти показанія оказываются неосновательными и упомянутыя суммы въ дѣйствительности не простираются болѣе 3-хъ милліоновъ, изъ которыхъ слѣдуетъ уплатить должный семимѣсячный окладъ войску и всѣмъ гражданскимъ должностнымъ лицамъ государства; остающихся за вычетомъ денегъ недостаточно даже для всѣхъ объщанныхъ государемъ частныхъ пожалованій, такъ напр. фельдмаршалъ Трубецкой, которому также объщанъ подарокъ наличными деньгами, весьма недоволенъ, видя свои надежды не сбывшимися. Этому недостатку денегъ, задерживающему щедрость Государя, думаютъ помочь новопредложеннымъ средствомъ, а именно: хотятъ начеканить большее количество мѣдной монеты и дозволить дворянству занимать ее по 4%

freystehen wird, es gegen jährliche 4 pro Cento Interese, und auf 16 Jahr, jedoch unter der Bedingniss zu entlehnen, alsdann den empfangenen Betrag in Silber-Münz zurückzustellen. Weilen nun eben diese Gattung schon grössten Theils ausser Land geflossen ist, so glaubet man, durch obbesagten Vorschlag das Silber um so eher wieder herein ziehen zu können, als andurch die Privat-Personen genöthiget seyn werden, sich darmit in fremden und sonderbar in benachbarten Landen zu versehen; Euer Excellenz werden aber ohnschwer gnädigst ermessen, was schlechte Wirkung darvon bey hiesiger so sehr eingeschränkten Handelschaft und bey vorwaltender Unvermögenheit des Adels, an solcher Theil zu nehmen, zu gewarten stehet.

Octavo. Unter den merkwürdigen hiesigen neuen Verfügungen ist jene, die der Kayser dahin erkläret hat, dass er künftighin keine Conferenz mehr wolle, und ein jeder seiner Ministres die Geschäften des ihm anvertrauten Departements mit Seiner Mayestät selbsten zu verhandlen haben werde: aber eine nur mittelmässige Kenntniss des Souverains und seiner Ministres ist hinlänglich, um die Wirkung und Folgen einer solchen Regierungs-Art ohnschwer abzusehen.

Der Wolkow ist von dem neuen Monarchen zum Secretaire des Commandements ausersehen worden, welche Stelle ihm sehr grossen Einfluss in die Geschäften geben wird. Obschon seit einiger Zeit keinen Tag vorbey gegangen, wo ich nicht alles versuchet hätte, um mit besagten Wolkow zu sprechen, ist doch derselbe allen Gelegenheiten sorgfältig ausgewichen, dass meine Bemühungen immer vergeblich gewesen seyend. Ein

въ годъ на 16-ти лѣтній срокъ, съ условіемъ возвратить тогда взятую сумму не иначе, какъ серебромъ. Но такъ какъ большая часть серебра вывезена за границу, то думають такимъ образомъ скорѣе возвратить его назадъ, потому что частныя лица принуждены будутъ запасаться онымъ въ чужихъ, по преимуществу, въ сосъдственныхъ земляхъ. Вашему сіятельству угодно будетъ разсудить, какого неблагопріятнаго дѣйствія можно ожидать огъ этой мѣры, при здѣшней уже и такъ ограниченной торговлѣ, и при всеобщемъ безденежьи дворянства.

Въ 8-хъ: къ здёшнимъ замѣчательнѣйшимъ распоряженіямъ относится еще слѣдующее: Государь объявилъ, что онъ впредь не желаетъ конференцій, и каждый изъ его министровъ лично будетъ докладывать Его Величеству дѣла ввѣреннаго ему департамента; но поверхностнаго знакомства съ Государемъ и Его министрами достаточно, чтобы предвидѣть вліяніе и послѣдствія подобнаго образа правленія. Волковъ избранъ новымъ Государемъ въ секретари, по дѣламъ личныхъ приказаній Государя, мѣсто, дающее ему большое вліяніе на дѣла. Хотя съ нѣкотораго времени не проходить и дня, чтобы я не искалъ случая переговорить съ Волковымъ, но онъ тщательно избѣгаетъ меня, такъ что всѣ мои старавія были безуспѣшны. То же самое дѣлаетъ и кабинеть-секретарь Олсуфьевъ, но этотъ послѣдній, по крайней мѣрѣ, былъ на

gleiches beschiehet von dem Cabinets-Secretario Olsufiew, wenigstens aber hat er mir seine Aufmerksamkeit mit Bedeutung der Ursachen seines Betrags und mit der Versicherung erwiesen, den ersten möglichen Augenblick nicht verabsäumen zu wollen, um mit mir zu sprechen.

Nono. Wird das persönliche Benehmen des Kaysers alltäglich mehr wunderlich und hitzig, ja er fanget nun an, sich von übereiltem Zorn selbsten gegen seine Favoritin, die Freyle von Woronzow, dergestalten einnehmen zu lassen und wäre vor einigen Tagen wider dieselbe so heftig aufgebracht, dass er sie sogar bev Nachtzeit aus ihren innehabenden Wohnzimmern verjagen wollte; gleichwie aber derley seine gewaltsame Hitze gemeiniglich nicht lang daueret, ist auch bey letztbesagtem Hergang schon den Morgen darauf wiederum die Aussöhnung erfolget. Ausserdem nehmen diese von Tag zu Tag sich vermehrende Unordnungen und Füllerey mit Beyseitsetzung alles Wohlstandes in seiner Abendmahlzeit also zu, dass solche zur Qual und Verabscheuung derjenigen gereichen, welche darbey zu erscheinen haben. Die Kayserin, so sich zuweilen nicht zu entäusseren vermag, pfleget bald nach aufgesetzten Früchten sich hinweg zu begeben. Nur in voriger Wochen thate sie sich Gewalt an, bis um 2 Uhr nach Mitternacht den unaufhörlichen Rauchtaback-Pfeisen (deren sich alle Gäste des Kaysers nach der Abend-Mahlzeit bedienen müssen) beyzuwohnen, wofür ihr zwar der Monarch, dem solche Gefälligkeit seiner Gemahlin über die Maassen angenehm gewesen, am folgenden Tag förmlichen gedanket hat, diese Prinzessin aber sich doch gegen eine ihriger vertrauten Personen verlauten lassen, es würde ihr in

столько внимателенъ ко мит, что объяснилъ причины такого образа дъйствій и увърялъ, что не пропустить первой удобной минуты переговорить со мною.

Въ 9-хъ: личное поведеніе Государя съ каждымъ днемъ становится страните и вспыльчивте, онъ дветъ гитву овладтвать собою, даже относительно фаворитки своей, дівнцы Воронцовой, и итсколько дней тому назадъ онъ такъ сильно разсердился на нее, что чуть не прогналь ее ночью изъ ея покоевъ, но такъ какъ его сильный гитвъ обыкновенно длится недолго, то на другое утро уже послітдовало примиреніе. Кромт того увеличивающіяся со дня на день распущенность и понойки, выходящія изъ границъ всякаго приличія, увеличиваются ежедневно при вечернихъ пирушкахъ до такой степени, что составляють мученіе и возбуждають отвращеніе въ тъхъ, кому приходится на нихъ присутствовать. Императрица, которая иногда не можеть отказаться отъ присутствія на нихъ, старается удаляться тотчасъ посліт десерта. Только на прошедшей недълт она принудила себя просидіть до 2-хъ часовъ пополуночи при непреставномъ табачномъ дымт изъ трубокъ (ибо вст гости Государя обязаны курить трубку посліт ужина). Государь, которому чрезвычайно была пріятна такая любезность супруги, формально благодариль ее за это на другой день; тімъ не менте Государыня высказала одной изъ приближенныхъ къ ней особъ, что ей подъ конецъ будеть со-

die Länge ganz und gar ohnmöglich fallen, sich zu so gearteten Gefälligkeiten zu bequemen, massen sie alle bey besagten ihrem Versuch ausgestandenen Ekel nicht beschreiben könnte. Übrigens scheinet die Kayserin forthin in nichts geringsten Einfluss zu haben, worzu sie auch allem Ansehen nach niemahlen gelangen wird, es wäre dann durch eine ganz ausserordentliche Begebenheit. Ansonsten habe ich in Erfahrung gebracht, dass diese Prinzessin in Polen einen geheimen Brief-Wechsel (und wie ich vermuthe, obschon ohne darvon versichert zu sevn, mit dem Grafen Poniatowsky) unterhalte, worüber ich aber vielleicht in kurzem nähere Kenntniss erlangen, und solche sohin Euer Excellenz gehorsamst nachzutragen, ohnermanglen werde. Aus dem ganzen obigen Inhalt dieses unterthänigsten Berichts werden Euer Excellenz selbsten gnädliche wahrzunehmen geruhen, was man nun in Hinkunft bey hiesigem Hof für die Geschäfte überhaupt, wie insonderheit für die Allerhöchste Angelegenheiten gewärtigen könne. Das allerhärteste Verhältniss meiner jetzigen Lage hat zwar in mir Muth und Standhaftigkeit zu unermüdeten Nachsuchungen aller ersinnlichen Mitteln und Auswege, so immer anwachsenden Übel wenigstens zum Theil zu steuern, keineswegs verminderet; aber ich überlasse mit voller Zuversicht Euer Excellenz hoher Gemüths-Billigkeit die gnädige Beurtheilung, wie schwer, ja ohnmöglich es seye, bey unglücklichster Vereinigung so vielerley fataler Umstände mit meinem obschon so lebhaften als schuldigsten Dienst-Eifer durchzudringen. Vor allem will es hier auf Bestreitung des tief eingewurzelten Vorurtheils eines so hitzig- als unbedachtsamen Prinzen

вершенно невозможно снисходить къ подобной угодливости, потому что отвращение, какое она вытерпъла при первой попыткъ, превосходитъ всякое описаніе. Впрочемъ, Императрица по прежнему ни на что не имбеть нималъйшаго вліянія и, кажется, никогда не достигнеть его, развъ посредствомъ какого нибудь необыкновеннаго событія. Я узналь, что эта Государыня ведеть съ Польшею тайную переписку (а именно, какъ я предполагаю, хотя и не увъренъ въ томъ, съ графомъ Понятовскимъ); я постараюсь скорбе разузнать это и не премину довести до свёдёнія вашего сіятельства. Изъ всего моего всеподданитишаго доклада вашему сіятельству угодно будеть усмотръть, чего можно ожидать въ будущемъ отъ здъшняго двора для дълъ вообще, а для нашихъ высочайшихъ дълъ въ особенности. Мое теперешнее тяжелое положеніе, правда, не отняло у меня твердости и мужества для отысканія всевозможныхъ средствъ, нъсколько пособить все возрастающему злу; но я предоставляю справелдивости вашего сіятельства разсудить, какъ трудно, даже невозможно, не смотря на мое живъйшее служебное усердіе, узнать что нибудь при такомъ несчастномъ стеченін обстоятельствъ. Прежде всего следуетъ опровергнуть глубоковкоренившееся предубъжденіе, столько же вспыльчиваго, сколько и не разсудительнаго Государи, къ которому я, кромъ того, не имъю доступа. Съ 6-го для послъ смерти Императрицы ни

ankommen, bev welchem ich aber gar keinen Zutritt habe. Seit dem 6. Tag nach Ableiben der Kayserin kann kein fremder Minister mehr bey dem Kanzler vorkommen; auf gleiche Art fallet es ohnmöglich, durch einen Subalternen etwas Wesentliches anzubringen, und sich beynebens nicht ein einziger Conferenz-Minister findet, der auf sich nehmen wollte, dem Monarchen einen förmlichen Bericht abzustatten, so entstehet hieraus für diejenige, denen hier etwas zu verhandlen oblieget, eine äusserste Verlegenheit, die vielleicht nirgends ihres Gleichen haben mag und deren ganze Schwere ich in vollem Maasse empfinde. Ausserdeme scheinet mir bey vorhandener critischer Lage der Sachen der Ausweg der schriftlichen Verträgen nicht statt zu finden, weilen eines Theils sicher zu glauben ist, dass keine Antwort darauf erfolgen würde, anderen Theils aber solches, wenn sie etwas Wesentliches enthalteten, allerdings desto gefährlicher wäre, als der Kayser den Mr. Keith und den Obristen Hordt ohne Ausnahme oder geringsten Vorbehalt von allem, was ihm täglich also zukommet, zu benachrichtigen kein Bedenken traget; ja ich bin des ganz gesicherten Dafürhaltens, dass zu vollständiger Belehrung des neuen Monarchen verfasste Mémoires über die Verbindungen des Russischen Reichs werden, sobald man es demselben vorleget, ohnverzüglich dem Englischen Ministro zu Handen kommen, folglichen erfordere die Rücksicht auf den besorglichen Fall gewisser Missbräuchen meinerseits eine äusserste Behutsamkeit, so wenig als möglich etwas Schriftliches hinauszugeben, wie ich mich dann seithero bloss auf eine historische Nachricht über die Holsteinischen Angelegenheiten (von deren Inhalt und

одинъ иностранный министръ не быль допускаемъ къ канцлеру; передать ему что нибудь существенное черезъ кого-либо изъ подчиненныхъ также невозможно; наконецъ нътъ ни одного конференцъ-министра, который бы взялся представить Государю формальный докладъ; отсюда проистекаеть для тахъ, которымъ приходится вести здась переговоры, затруднение, не виающее себа можеть быть нигда равнаго, тажесть котораго я вполнъ испытываю. Кроит того, кажется, при нынъшнемъ критическомъ положеніи дёль нельзя прибёгнуть къ письменнымъ докладамъ, потому что во-первыхъ, можно быть увъреннымъ, что отвъта не последуетъ; во-вторыхъ, если помъстить въ нихъ что-нибудь важное, то это даже опасно, потому что Императоръ, не задумываясь, сообщаеть г. Кейту и полковнику Гордту безъ исключенія все, что до него доходить такимъ путемъ. Я твердо убъжденъ, что докладная записка, составленная для полнаго ознакомленія новаго монарка со свизями русскаго государства съ другими дворами, немедленно по представлении попадеть въ руки англійскаго министра; следовательно, опасаясь злоупотребленій, я должень действовать съ крайнею осторожностью и какъ можно меньше вдаваться въ письменныя сношенія. А потому я ограничелся только историческою запискою о голштинскихъ являть (о содержаніи и происхожденіи которой я уже им'вль честь докладывать ва-

Veränlassung ich allschon das Umständliche gehorsamst einzuberichten die Ehre hatte) dann auf die schriftliche Beantwortung der Russischen Nota vom 3. Novembris des vorigen Jahrs beschränket habe, und beyde Schriften mit aufmerksamster Sorgfalt abzufassen geslissen gewesen bin, dass selbe nichts in sich enthalte, worvon man einen übelgesinnten Gebrauch machen könnte. In weiterer gnädigster Anerwägung der hiesigen so verdrüsslichen Umständen werden Euer Excellenz desgleichen hochgeneigt bemerken wollen, mit was seltsamer und unbesonnener Üebereilung der Kayser in erster Ausführung seiner Absichten zu Werke gegangen seye. Zwey Tage nach seiner Thronbesteigung liess er ein Notifications-Schreiben an den König in (das Weitere fehlt).

Nº 29.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. Februarii 1762 St. n.

P. S. Habe nach Empfang und Durchlesung der allergnädigst- und gnädigen Expeditionen vom 25. und 26. Januarii mir bey dem Kanzlern mit vieler Angelegenheit eine Stund ausbitten, oder im Fall solches nicht möglich wäre, denselben ersuchen lassen, seinen Secretarium Bakunin zu mir zu schicken, umb demselben von dem sehr wichtigen Inhalt derer von meinem allerhöchsten Hof mir zugekommenen Depeschen die vertrauliche Mittheilung machen zu können, wobey ich diesem Ministro zugleich die Abschriften derer allerhöchsten Antworten auf die hiesige Notification und

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 15-го февраля 1762 года.

№ 29. Р. S. По полученій и по прочтеній всемилостивъйшихъ денешъ, отъ 25-го и 26-го января, я настоятельно просилъ канцлера объ одномъ часъ для переговоровъ съ нимъ; если же это невозможно, то просилъ прислать ко мить его секретаря Бакунина, чтобы я могъ сообщить ему важное содержаніе полученныхъ мною денешъ. Съ тъмъ витетъ я послалъ этому министру копій съ высочайщихъ отвътовъ на

шему сіятельству) и потомъ письменнымъ отвітомъ на русскую ноту, отъ 3-го ноября прошедшаго года, и обіз эти бумаги я старался составить съ особенною осмотрительностью, чтобы въ нихъ ничего не заключалось такого изъ чего можно сділать злонамітренное употребленіе. Даліте, разсматривая здішнія печальныя обстоятельства, вашему сіятельству угодно будеть замітить съ какою странною и необдуманною поситыностью дійствоваль Государь при выполненіи своихъ плановъ.

Два дня спустя послѣ восшествія на престоль онъ посладъ извѣстительную грамоту королю (прусскому), въ которой (продолженія нѣтъ).

meiner neuen Creditifs, mit dem fernerweiten geziemenden Ansuchen umb eine Audienz bey dem Russischen Kayser zu erlangen, zugesendet habe.

Der Kanzler hat mir hierauf in Antwort geben lassen, dass er wegen seiner noch anhaltenden Unpässlichkeit mit mir selbsten nicht reden könnte, wohl aber den Bakunin zu mir senden würde; da nun letztgemeldter Secretarius den folgenden Tag zu mir gekommen, habe ich demselben das allergnädigste Rescript vom 25. Januarii und Euer Excellenz gnädiges von gleichem Dato (so viel nämlich daraus zu communiciren ware) vorgelesen, und ihm angegangen, bey dem Herrn Kanzlern davon den erforderlichen Gebrauch machen zu wollen. Der Bakunin ersuchte mich, ihm zu des Grafen Woronzow besseren Einsicht das allerhöchste Rescript in Originali mit zu geben; wiezumahlen ich aber aus verschiedenen Betrachtungen diesfalls ein Bedenken getragen, so habe demselben hieraus einen Extract zusenden zu wollen versprochen und bewerkstelliget.

(Chiffrirt.) Nach diesem fragte ich den Bakunin, ob er, da der Kanzler noch nicht nach Hof ginge, von allen denjenigen bestgegründeten Vorstellungen, welche ich ihm in meiner mit ihm gehabten Unterredung zu erkennen gegeben, dem Russischen Kayser einen getreulichen Vortrag gemacht hätte? worauf er mir zwar versicherte es bewerkstelliget zu haben; es wäre aber auf sein Anbringen von seinem Monarchen nicht die mindeste Antwort geschehen, so dass er, Bakunin, immer noch des Dafürhaltens wäre, dass der Russische Kayser keine förmliche Entschliessung in Ansehung seiner Maassnehmungen festgestellet hätte. Hierauf nun sagte ich diesem Secretario,

здъщнее объявление и мон новыя кредитивныя грамоты, съ просьбою выхлопотать инт аудіенцін у русскаго Инператора.

Канцаеръ приказалъ отвътить, что вслъдствіе все еще продолжающагося нездоровья, онъ самъ не можеть говорить со мною и пришлеть своего секретаря. Когда на слъдующій день этоть секретарь явился ко мит, то я прочель ему рескрипть Ея Величества, отъ 25-го января, и письмо вашего сіятельства отъ того же числа (конечно только то, что изъ нихъ можно было сообщить) и обратился съ просьбою передать канцлеру все сказанное въ нихъ. Бакунянъ пожелалъ, чтобы я далъ ему высочайшій рескрипть въ оригиналъ для того, чтобы графъ Воронцовъ могъ лучше уразуньть дъло. Но такъ какъ, вслъдствіе различныхъ соображеній, я не ръшился сдълать вто, то я объщалъ прислать ему выписку и исполниль вто.

⁽Шифровано.) Потомъ я спросилъ Бакунина сдълалъли онъ Государю, такъ какъ канплеръ еще не былъ при дворъ, подробный докладъ о тъхъ соображеніяхъ, которыя были представлены ему мною въ имъвшемся у насъ разговоръ. Онъ увърялъ, что исполнилъ это, но что отъ Государя не послъдовало ни малъйщаго отвъта на его всеподданнъймій докладъ и онъ, Бакунинъ, остается при томъ мнъніи, что Государь не постановаль окончательнаго ръшенія насчеть своихъ мъропріятій.

wie mir doch gar wohl bekannt, dass der Major Klebeck bereits den 5. dieses mit der Ordre zu dem Grafen Czernischew geschicht worden wäre. dass sich das Russische Corps von uns trennen solle; auf diese von mir geschehene Äusserung schien Bakunin sehr verlegen zu seyn und wollte anfänglichen garnichts gestehen, da ich aber in denselben etwas stärker gedrungen, so bekennete er mir, dass die dem Klebeck aufgetragene Ordre zwar nicht platterdingen die Trennung des Russischen Corps zum Gegenstand hätte, es enthielte aber etwas, meiner Muthmassung Ähnliches. Worauf ich den Bakunin mehrmalen fragte, ob dann der Kanzler mich nicht auf eine kurze Zeit bei ihm vorkommen lassen wollte, mehrbesagter Secretaire gab mir aber zur Antwort, der Kanzler wäre noch gar zu sehr abgemattet, sich über die Geschäften auch im mindesten einlassen zu können. Wegen meiner Audienz bey dem Russischen Kayser meldete mir derselbe, dass ich vielleicht solche in ein paar Tagen bekommen dürfte. Nun ist mir gar wohl bewusst, dass der Kanzler sich dermalen schon so gesund befindet und mit mir und jedermann zu sprechen vermag, wie ich dann auch zuverlässig erfahre, dass er gegen einen seiner Vertrauten sich geäussert, dass er, Graf Woronzow, freylich wohl mit mir sprechen zu können im Stande wäre, da er mir aber garnichts Angenehmes zu sagen vermögte, so hätte er sich entschuldigen müssen, um allen Verdacht abzuwenden, als ob er bey gegenwärtigen Umständen mit mir besonderen und gegen seines Herrn Absichten gerichteten Umgang unterhielte; der Kanzler fügte deme bev. dass er über das in seinem Amt noch nicht förmlich bestätiget wäre, womit er

На это я сказаль: мит очень хорошо извъстно, что маіоръ Клебекъ уже 5-го числа этого мъсяца отправленъ къ графу Чернышеву съ приказомъ отдълить русскій корпусь оть нашихь. Бакунинь очень смішался, когда услышаль подобное заявление и сначала опровергаль его, но какъ я сталъ настанвать сильнъе, то подъ конецъ онъ сознался, что данное Клебеку предписание имъетъ предметомъ не непремънное отдъление русскаго корпуса, а нъчто схожее съ моимъ предположениемъ. При этомъ я изсколько разъ спрашивалъ Бакунина: не можеть ли канплеръ допустить меня къ себъ на короткое время? Но секретарь отвъчаль, что канцлеръ слишкомъ утомленъ, чтобы вообще запиматься дълами. Насчеть моей аудіенціи у Императора онъ объявиль, что можеть быть черезь нъсколько дней я получу ее. Такъ какъ теперь я хорошо знаю, что канцлеръ здоровъ на столько, что могъ бы переговорить со мною и со всякимъ другимъ, кромъ того, мнъ достовърны извъстно слова канцлера къ одному изъ своихъ приближенныхъ, что онъ, графъ Воронцовъ, былъ бы въ состоянін переговорить со мною, но такъ какъ онъ не можеть сказать мнт ничего пріятнаго, то онъ долженъ быль оправдываться чёмъ нибудь, чтобы отстранить всякое подозрѣніе, будто онъ, при настоящихъ обстоятельствахъ, поддерживаетъ особенныя и противныя цалямъ его Государя спошенія со мною. Канцлеръ прибавиль, что онъ кромъ того не утвержденъ въ своей должности, чъмъ онъ особенно доволенъ,

auch so mehr zufrieden seye, als er, Kanzler, der Mann nicht wäre, welcher sich zu denen Sachen, die nunmehro ohne seine Mitwirkung geschmiedet würden, sich gerne gebrauchen lassen wollte, dahero dermalen nichts durch seine Hände ginge, er auch ohnschwer vorsehe, dass man ihn für das Zukünftige zu denen Geschäften nicht vielmehr brauchen würde.

Gleichwie nun auch der Französische Minister bey dem Kanzlern nicht vorkommen kann, so hat er, Graf Woronzow, diesem Vertrauten aufgegeben, ihn mit Eröffnung nun berührter Ursache bey dem Baron Breteuil auf das Beste zu entschuldigen; Euer Excellenz werden hieraus gnädigst zu ersehen geruhen, wie alles hier so bunt übereinander gehe, dass sich von dem dermahligen Russischen Beherrscher, ausser einer noch zu dato unvorsehbaren Veränderung oder solchen Zufällen, welche ihn nothwendig auf bessere Gedanken bringen müssen, einmal nichts Gutes zu versprechen seye. (Chiffern zu Ende.) Womit in schuldigstem Respect verharre ut in lit.

№ 30.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. February 1762 St. n.

P. S. Vernehme kurz vor Abgang meiner heutigen gehorsamsten Depesche, dass gestern Abends oder vorgestern ein aus Pommern als Courier abgefertigter und 10 Tage unterwegs gewesener Officier die Nachricht anhero gebracht habe, dass zwey Tage vor seiner Abreise der Befehl in der

Затемъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С -Петербургъ, 15-го февраля 1762 года.

№ 30. Р. S. Незадолго до отправки моей сегодняшней почтительнъйшей депеши я услышаль, что вчера или третьяго дня вечеромъ одинъ офицеръ, отправленный курьеромъ изъ Померанія и пробывшій въ дорогъ 10 дней, привезъ сюда извъстіе, что за два дня до его отътада въ русской армін былъ объявленъ приказъ, чтобы между

такъ какъ онъ человъкъ неспособный быть орудіемъ тъхъ дълъ, которыя затъваются безъ его содъйствія, и потому ничто не проходитъ черезъ его руки; онъ предвидитъ, что и въ будущемъ не станутъ искать его участія въ подобныхъ дълахъ. Такъ какъ и французскій министръ не допускается до канцлера, то графъ Воронцовъ поручилъ этому повъренному извинить себя передъ барономъ де-Бретёлемъ, подъ тъмъ же предлогомъ. Вашему сіятельству угодпо будетъ усмотръть изъ этого, какъ здъсь запутаны вст дъла и что отъ нынъ царствующаго Государя нельзя ожидать ничего хоромаго, развъ только если какая-нибудь непредвидънпая перемъна или случайность не обратятъ его на лучшія мысли (конецъ шифровкъ).

Russischen Armee publiciret worden seye, dass zwischen denen hiesigen und Preussischen Truppen alle Feindseligkeiten aufhören sollen; solchemnach bestätiget sich meine gleich anfangs gemachte geringe Beurtheilung, dass der Russische Beherrscher mit dem Waffen-Stillstand den Anfang machen werde. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 31.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. February 1762 St. n.

P. S. Werden Euer Excellenz aus meinem unterthänigen Bericht vom 5. currentis bereits gnädig ersehen haben, welchergestalten der Prinz George von Holstein zwey Tage vorher hier glücklich angelanget seye; der Russische Kayser hat demselben die Hof-Equipage bis nach Krasnoe Selo, einen der Kron zugehörigen und 28 Werst von hier entlegenen Sommer-Haus, geschicket und ist dem Prinzen bis dahin entgegen gefahren; nachdeme nun von dem hiesigen Monarchen besagter Prinz in Krasnoe Selo überaus liebreich und gnädig empfangen worden; so haben sie beyde in dem für diesen hohen Gast zubereiteten Haus soupiret; worauf den folgenden Tag der Prinz nach Hof gekommen und von dem hiesigen Souveraine der Kayserlichen Gemahlin aufgeführet worden ist.

Obwohlen nun der Prinz George hier allenthalben über die Maassen gut aufgenommen worden, so hat sich doch derselbe ganz deutlich vernehmen

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 15-го февраля 1762 г.

№ 31. Р. S. Вашему сіятельству уже извѣстно изъ моего всеподданнѣйшаго доклада, отъ 5-го числа этого мѣсяца, что принцъ Георгъ голштинскій за два дня передъ тѣмъ благополучно прибыль сюда. Русскій Императоръ выслаль ему придворный экипажъ въ Красное Село, загородное мѣсто, принадлежащее казнѣ и лежащее за 28 верстъ отсюда, и самъ выѣхалъ туда же къ нему на встрѣчу. Сказанный принцъ былъ принятъ тамъ Императоромъ въ высшей степени милостиво и любезно, и оба они отужинали въ домѣ, приготовленномъ для этого высокаго гостя; на другой день принцъ прибылъ ко двору и былъ представленъ здѣшнимъ Государемъ Императрицъ.

Хотя принцъ Георгъ повсюду былъ принимаемъ чрезвычайно привътливо, тъмъ не менъе онъ объявилъ, что никакъ не останется въ Петербургъ на всегда, а что

русскими и прусскими войсками прекратились всё непріязненныя действія; такимъ образомъ вполнё подтвердилось мое, съ самаго начала выраженное сужденіе, что русскій Государь начнетъ съ перемирія. Затёмъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю.

lassen, keineswegs allhier in Petersburg für beständig bleiben, sondern, wann es dem Russischen Beherrschern allenfalls gefällig ist, aus Holstein, wo er sein Leben zuzubringen entschlossen wäre, zur Abstattung eines mündlichen Rapports über den Stand derer dortigen Sachen, jährlich einmal nach Petersburg anhero kommen zu wollen. Um nun dem Prinzen hierfalls zu willfahren, so hat der Russische Kayser- denselben anfänglich zum Statthalter in seinen Holsteinischen Landen ernennen wollen, nachhero aber sich anders entschlossen und besagten Prinzen mit einem jährlichen Gehalt von 20 Tausend Thaler zum General-Gouverneur über nun berührte Länder gemacht, so dass nur allein die Benennung abgeändert worden ist.

Gleichwie nun obbemeldter Prinz weder mir, noch einem anderen fremden Ministro seine Ankunft zu wissen machen lassen, so habe ich als Bothschafter so weniger Ursach gehabt, demselben einen Besuch abzustatten; mithin ist aller Ceremoniel-Anstand wegen der ersten Visite nicht einmal in Bewegung gekommen, welche um so unbedenklicher hat ausbleiben können als, obschon der Hr. Kanzler anfänglich des Dafürhaltens ware, dass, da dieser Prinz mit dem König in Preussen unzufrieden zu seyn billige Ursach hat, der hiesige Russische Beherrscher, in Ansehung seiner übermässigen Vorlieb für den König dieses Namens, durch ihn, Prinzen George, etwa nach und nach auf bessere Gedanken gebracht werden könnte, sich dennoch gar bald gezeiget, dass mit ihm so weniger zu thun seye, als er, der Prinz, gar keine Principia und bey weitem keine solche Eigenschaften besitze, dass mit einiger Wahrscheinlichkeit für die gute Sache durch ihn etwas Gedey-

если Его Величеству угодно, то онъ будеть прівзжать разь въ годъ изъ Голштиніи, гдв онъ намфренъ провести жизнь, чтобы подавать словесный рапорть о состояніи тамошнихь дёлъ. Чтобы угодить принцу, Государь сначала хотёлъ назначить его намёстникомъ своихъ голштинскихъ земель, но потомъ измёнилъ рёшеніе и сдёлаль его генераль-губернаторомъ означенныхъ земель, съ ежегоднымъ жалованьемъ въ 20 т. талеровъ, такъ что въ сущности измёнено только одно названіе. Такъ какъ упомянутый принцъ не далъ знать ни мнё, ни другому кому изъ иностранныхъ министровъ о своемъ прибытіи, то мнё, какъ послу, тёмъ менёе было поводовъ дёлать визитъ этому принцу; такимъ образомъ вопросъ о соблюденіи перемоній перваго визита не быль даже поднять.

Сначала капплеръ быль того мизнія, что этоть принцъ, им'я справедливыя причины быть недовольнымъ королемъ прусскимъ, въ виду чрезмірнаго пристрастія здішняго Государя къ королю Пруссіи, мало по малу обратить его къ лучшимъ мыслямъ; но скоро оказалось, что съ этимъ принцемъ тімъ меніе можно иміть діла, такъ какъ онъ вовсе не имітеть опреділенныхъ убіжденій и не обладаеть такими качествами, которыя нужны для праваго общаго діла; притомъ онъ такъ привыкъ

liches ausgerichtet werden könnte, wie dann derselbe sich in seinen Reden einen militärischen Ton angewöhnet und mit dem Russischen Kayser in seinen Unterhaltungen sich desselben bedienet, mithin aller von dem König in Preussen ihm widerfahrenen unangenehmen Begegnungen ohngeachtet, in seinen Reden gegen denselben nicht die mindeste Empfindlichkeit hervorscheinen lasset.

Da man nun öfters gehorsamst angezeigtermaassen, unter der nunmehrigen neuen Regierung, seine Absicht fürnemlich auf die Wieder-Eroberung des Herzogthums Schleswig richtet und mit denen dahin einschlagenden Veranstaltungen beschäftiget ist, auch, wie ich in verlässige Erfahrung gebracht, verschiedene taugliche Russische Officiers unter der Hand befraget, ob sie nach Holstein zu gehen Lust haben? so ist weiters zu vernehmen, dass obbemeldter Prinz George über die andere dahin bestimmte Russische Generalen das Ober-Commando bekommen werde.

Der General Graf Rumianzow ist den 9. hujus von der Russischen Armee aus Pommern allhier angekommen, und ich habe Euer Excellenz Schreiben an ihn demselben bald nach seiner Ankunft bestellen lassen. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 32.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. February 1762 St. n.

P. S. Ware mein unterthäniger Bericht bereits zustande gebracht, als

къ военному тону, что даже не оставляеть его въ разговорахъ съ Государемъ; и, не смотря на всъ непріятныя столкновенія, бывшія у него съ королемъ прусскимъ, онъ въ ръчахъ своихъ не выказываеть противъ него нималъйшаго раздраженія.

Какъ я неоднократно докладываль, виды новаго царствованія заключаются въ обратномъ завоеваніи герцогства шлезвигскаго и въ этомъ смыслѣ дѣлаются здѣсь всѣ приготовленія; даже, какъ мнѣ достовѣрно извѣстно, нѣкоторыхъ хорошихъ русскихъ офицеровъ выспрашивали подъ секретомъ: желаютъ ли они идти въ Голштинію? далѣе носятся слухи, что вышеупомянутый принцъ Георгъ получитъ главное начальство надъ другими, туда назначаемыми русскими генералами.

Генераль графъ Румянцевъ прибыль сюда 9-го числа изъ русской армін, стоящей въ Помераніи, и я послаль къ нему письмо вашего сіятельства, тотчась послів его прибытія. Затімъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю....

Графъ Мерен графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 15-го февраля 1762 года.

№ 32. Р. S. Мой сегодняшній всеподданнъйшій докладъ быль уже окончень,



der Ober-Ceremonien-Meister, Baron le Fort, mir einen Besuch abgestattet und gegen mich discoursweise fallen lassen, wie er von des Kanzlers wegen mir zu erkennen geben solle, dass Ihro Mayt., dem Russischen Kayser, angenehm seyn würde, wann ich mit dem neulich anhero gekommenen Prinzen George von Holstein, welchen Höchst Dieselbe besonders hochschätzten und der Ihro Mayt. so nahe anginge, Bekanntschaft machen und mich also bequemen wollte, besagtem Fürsten den ersten Besuch abzustatten. Ich antwortete dem Baron le Fort, wie ich zu allem, was thunlich seye und von mir allein abhinge, mich allzeit bereitwillig erfinden lassen würde, zumalen aber der Russische Kayser bis anjetzo keine Successions-Ordnung oder sonsten andere Vorkehrung festgestellet, vermöge welcher der Prinz George in Ansehung des Russischen Reichs als ein Fürst von Geblüt erscheinen könnte, mithin ich ihn nur lediglich in der Eigenschaft eines Reichs-Fürsten anzusehen hätte, also glaubte ich, dass man mir wohl nicht zumuthen würde, bey dem Herrn Prinzen den ersten Besuch abzulegen.

Da nun der Ober-Ceremonien-Meister dieser meiner Anmerkung mit Bestand nichts entgegen setzen konnte, so hat es derselbe auch dabey bewenden lassen, sofort nach einer kurzen Verweilung sich von mir wegbegeben. Ich habe am besten zu seyn geglaubet, mich in einer solchen Gelegenheit auf diese Art zu benehmen, weilen erstens mit einer allzu grossen Willfährigkeit denen Geschäften ohnedem nicht abzuhelfen ist, anderen Theils aber ein gar zu vieles Nachgeben leicht hier für eine Niederträchtigkeit gehalten werden könnte.

когда оберъ-церемоніймейстеръ, баронъ Ле-Фортъ, сдълаль мнъ визить и, какъ бы въ разговоръ между прочимъ, говоря о канцлеръ, далъ миъ понять, что Его Величеству Императору русскому было бы очень пріятно, если бы я познакомился со вновь прибывшимъ сюда принцемъ Георгомъ голштинскимъ, къ которому Государь особенно расположенъ и который такъ приверженъ ему, и сдёлаль бы ему первый визить. Я отвъчаль барону Ле-Форту, что я всегда готовъ ко всему, что умъстно и что зависить оть меня одного; но такъ какъ русскій Государь еще не утвердиль порядка престолонаслітдія и не сділаль никакого распоряженія, вслітдствіе котораго принцъ Георгъ явился бы по отношенію къ Россіи принцемъ крови, то въ моихъ глазахъ онъ остается ничемъ более, какъ имперскимъ княземъ, а потому я полагаю, отъ меня нельзя требовать, чтобы я сдёлаль принцу первый визить. Такъ какъ оберъцеремоніймейстеръ ничего не могъ возразить дільнаго на мое замічаніе, то, оставляв этотъ разговоръ, вскоръ удалился отъ меня. Я счель за лучшее поступить такимъ образомъ, потому, что во-первыхъ слишкомъ большимъ потворствомъ не поправишь атла, а во-вторыхъ потому, что излишняя уступчивость можеть быть сочтена здтсь за низость.

Wegen meiner bey dem Russischen Kayser geziemendlich angesuchten Audienz hat mir der Kanzler sagen lassen, dass, da der hiesige Monarch mit weyl. der Russischen Kayserin Leichen-Begängniss (welche bis Dato noch auf morgen festgesetzt bleibet) und mit einer kleinen Reise nach Zarskoje Selo beschäftiget seye, ich vor einigen Tagen solche schwerlich würde bekommen können.

(Chiffern.) Es ist aber ohnschwer vorzusehen, dass man damit geflissentlich so lange zu verzögern trachtet, bis der nach Engeland abgeschickte Courier mit der Rückantwort hier eingetroffen seyn wird, um sich alsdann gegen mich gestalten Sachen nach benehmen zu können (Chiffern zu Ende). Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 33.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 19. February 1762 St. n.

Euer Excellenz solle hirmit gehorsamst anzeigen, dass der in Wien gestandene Russisch-Kayserliche Sach-Walter, Herr Graf v. Woronzow, den 14. currentis hier glücklich angekommen seye.

Vergangenem Dienstag den 16. dieses ist die Leichbegängniss weyl. der Russischen Kayserin vor sich gegangen und Höchstdieselbe in der hiesigen Festungs-Kirche St. Petri und Pauli mit vielem Gepräng beygesetzt worden; da nun hievon eine umständliche Beschreibung mit nächs-

Насчетъ просимой мною у русскаго Императора аудіенція, канцлеръ веліль мні сказать, что такъ какъ Государь занять распоряженіями о погребеніи покойной русской Императрицы (которое все еще остается назначеннымъ на завтра) и маленькой потядкой въ Царское Село, то врядъ ли она будетъ дана мні раніте нісколькихъ дней.

(Шифровано.) Не трудно угадать, что здёсь стараются нарочно медлить, пока не вернется съ отвётомъ посланный въ Англію курьеръ; и тогда поступять со мною, смотря потому, какъ устроятся дёла (конецъ шифровки).

И такъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю....

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 19-го февраля 1762 г.

№ 33. Имъю честь почтительнъйше увъдомить ваше сіятельство, что пребывавтій въ Вънъ русскій императорскій повъренный по дъламъ, графъ Воронцовъ, благополучно прибылъ сюда 14-го числа текущаго мъсяца.

Въ прошедшій вторникъ, 16-го числа совершилось погребеніе блаженной памяти Императрицы русской; она похоронена съ большою пышностью въ крѣпостномъ Пе-

ten zum Vorschein kommen wird, so werde solche geziementlich einzusenden ohnermangelen.

(Chiffern.) Übrigens wird mein durch einen Französischen Courier beförderter letzterer unterthänigster Bericht vom 15. dieses hoffentlich lang vor Ausicht dieses erschienen seyn, worauf mich wegen seiner Weitläufigkeit des Mehreren gehorsamst beziehe und für heute solle Euer Excellenz geziementlich anmerken, dass Dero gnädiges vom 2. February mir den 17. durch den Französischen Ministre um Mittags-Zeit zugeschicket worden seye. Ich habe noch selbigen Abend mit dem Kanzlern endlichen zur Sprach kommen zu können Gelegenheit gehabt, und ihm das Wesentliche sowohl aus den allergnädigsten und gnädigen Expeditionen vom 25. und 26. Januar, als auch aus der letzteren vom 2. February mit der behörigen Vorsicht und Nachdruck vorgetragen, und von diesem Ministro die Versicherung erhalten, dass mir wohl mit nächsten die hiesige Entschliessung zukommen würde. Nun habe durch einen anderen vertrauten Weg in Erfahrung gebracht, dass heute oder morgen ein Courier nach Wien und von dort aus weiters nach Paris von hier abgehen würde, dahero eine gegründete Vermuthung vorhanden zu seyn scheinet, dass dieser Russische Courier obbemeldte hiesige Entschliessung vielleicht schon mitbringen dürfte. Unterdessen ist nach meiner persönlichen Einsicht, und allem Ansehen nach, der in dem an Hr. Grafen Starhemberg unterm 31. Januar erlassenem gnädigen angemerkte erste und andere Fall dermalen noch nicht zu befürchten. Euer Excellenz geruhen gnädigst überzeugt zu seyn, dass ich die

тропавловскомъ Соборъ. Такъ какъ скоро появится подробное описаніе погребальной церешоніи, то я не премину прислать его вашему сіятельству.

⁽Шифровано.) Мой всеподданнъйшій докладъ, посланный съ французскимъ курьеромъ, отъ 15-го числа, въроятно прибылъ къ вамъ задолго до этого; я ссылаюсь на него, только ради иъкоторыхъ подробностей; сегодня я долженъ донести вашему сіятельству, что ваша милостиван депеша, отъ 2-го февраля, прислана мит черезъ французскаго министра 17-го числа около полудня.

Въ этотъ же вечеръ мят удалось наконецъ переговорить съ канцлеромъ и передать ему съ подобающею осторожностью и твердостью все существенное изъденешъ, отъ 25-го и 26-го января, а также изъ послъдней, отъ 2-го февраля; я получилъ отъ гр. Воронцова удостовъреніе, что скоро буду извъщенъ объ окончательномъ ръшеніи. Теперь я узналь изъ другаго върнаго источника, что сегодня или завтра отправляется курьеръ въ Въну, а оттуда въ Парижъ, а потому кажется можно вывести основательное предположеніе, что этотъ русскій курьеръ везетъ вышеупомянутое ръшеніе. Между тъмъ по моему личному митию, кажется, нельзя еще опасаться тъхъ двухъ первыхъ случаевъ, которые упомянуты въ письмъ къ графу Штарембергу, отъ 31-го января. Ваше сіятельство можете быть увърены, что я всячески буду ста-

mir unter obigen 3. datis allergnädigst und gnädig aufgetragene Befehle emsigst zu befolgen trachten werde, und bin ich dermalen schon mit der weitläufigen Beantwortung beschäftiget, um den Courier Brennschütz, so bald nur möglich, zurückfertigen zu können. Meine Audienz bleibet noch verschoben, und wird solche wohl erst nach des Russischen Monarchen Zurückkunft aus Zarskoje Selo erfolgen. Euer Excellenz wird benebst schon bekannt seyn, dass alle Preussischen Kriegs-Gefangene losgelassen worden und vor 3. Tagen ist der Befehl abgegangen, mit dem König in Preussen einen Stillstand der Waffen zu errichten (Chiffern zu Ende); womit mich zu hohen Gnaden gehorsambst empfehlend, in schuldigstem Respect verharre etc.

№ 34.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 23. February 1762 St. n.

Duplicat. (Chiffrirt.) Gleichwie Euer Excellenz aus meinem letzterem unterthänigsten Schreiben vom 19. dieses gnädigst zu ersehen geruhet haben werden, dass ich mit Abfertigung des Couriers Brennschütz schon damalen beschäftiget ware, so solle zu Dero hohen Wissenschaft hiermit gehorsamst anzeigen, dass ich denselben (will es Gott) künftigen Freytag mit einer allerunterthänigsten Relation an Ihro Kayserl. Mayest. und weitläuftigen gehorsamsten Bericht an Euer Excellenz zurückschicken zu können hoffe, da-

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 23-го февраля 1762 г. нов. стиля.

№ 34. Дубликать. (Шифровано.) Вашему сіятельству, въроятно, угодно было усмотрѣть изъ моего послѣдняго всеподданнѣйшаго доклада, отъ 19-го числа втого мѣсяца, что я тогда уже быль занять отправкою курьера Бреншютца, довожу до свѣдѣнія вашего сіятельства, что (если на то будеть воля Божія) я надѣюсь отправить его въ будущую пятницу съ всеподданнѣйшимъ доношеніемъ къ Ея Император-

раться слідовать даннымъ мні отъ 3-го числа приказаніямъ двора и вашего сіятельства; я теперь уже составляю подробнійшій отвіть, чтобы отослать курьера Бреншютца, какъ можно скорте. Аудіенція моя все еще откладывается и послідуеть только по возвращеніи Государя изъ Царскаго Села. Вашему сіятельству, вітроятно, уже извістно, что всімъ прусскимъ военно-пліннымъ дана свобода, а три дня тому назадъ посланъ приказъ заключить перемиріе съ прусскимъ королемъ. (Конецъ шифровки.)

Затімъ, вручая себя высокимъ милостямъ, пребываю съ должнымъ почтеніемъ и проч.

hero mit gnädigsten Erlaubniss mich hierauf des Mehreren geziemend berufe (Chiffern zu Ende); womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre etc.

No 35.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 26. February 1762.

Es ist mir zwar ohngeachtet aller meiner dringenden Verwendung bis anhero nicht möglich gewesen über die dermalige Entschliessungen des Russisch-Kayserlichen Hofes eine deutliche und förmliche Erklärung zu erlangen, weilen aber doch diese allem Ansehen nach innerhalb wenig Tagen erfolgen dürfte und mir alsdann obliegen wird, den Courier Brennschütz unverzüglich zurückzufertigen, so solle ich zu Gewinnung der Zeit indessen das von Euer Excellenz unterm 26. January an mich gütigst erlassene geheime Schreiben, dann Hochdero fernerweite gnädige Zuschrift vom 2. February, mit ausführlicher Beantwortung schuldigst verehren, deme auch weiters verschiedene zu immer näherer Einsicht des Zusammenhangs der hiesigen Umständen diensame Vorkommenheiten gehorsamst beyfügen; mithin gegenwärtigen unterthänigen Bericht für den Zeit-Punct der erfolgenden oben berührten Erklärung zur unverweilten Schliessung und schleunigsten Ablassung bereitfertig halten.

1) Per Cur. Brennschütz, c. Martii a. c.

С.-Петербургъ, 26-го февраля 1762 г.

скому Величеству и подробиташимъ докладомъ къ вашему сіятельству, на что въ настоящее время только ссылаюсь. (Конецъ шифровкъ.)

Поручая себя высокимъ милостямъ, неизмънно пребываю съ должнымъ почтеніемъ и проч.

Графъ Мерси графу Каунину 1).

^{№ 35.} Не смотря на мон неотступныя просьбы, мит до сихъ поръ не было возможности получить ясное формальное объяснение ныитшнихъ ртшений русскаго императорскаго двора. Но такъ какъ оно, повидимому, послъдуетъ черезъ нъсколько дней и мит тогда надо будетъ немедленно отослать курьера Бреншютца, то я, не желая терять времени, дамъ теперь подробный отвътъ на секретное письмо, отъ 26-го января, присланное мит вашимъ сіятельствомъ, и на дальнъйшую приписку отъ 2-го февраля; сюда я присовокуплю различныя событія, служащія для политишаго уразумитнія связи здавникъ дълъ; и такъ я буду держать этотъ всеподданнъйшій докладъ на готовъ до той минуты, когда последуеть упомянутое ртшеніе, чтобы тогда закончить и немедленно отправить его.

¹⁾ Прислано съ курьеромъ Бреншютцомъ, марта мъс., текущ. года.

. Der ganze bisherige Vorgang aller hiesigen Ereignissen hat nur allzu klar an Tag geleget und immer des Mehreren bestätiget, wie wahrhaft die zu Eingang Euer Excellenz geheimen Schreibens vom 26. January in vier Puncten gnädig bemerkte Gesinnungen des neuen Russischen Kaysers in Ansehung deren Kronen: Dänemark, Preussen, Engeland und Frankreich, gegründet seyen. Da auch diese nämliche Gesinnungen sich mit einer gänzlichen Unwissenheit in Geschäften und mit solchen tiefest eingewurzelten Vorurtheilen vergesellschaftet finden, welche zu heben, bey des Monarchen einer gelassenen und vorsichtigen Überlegung so wenig fähigen Hauptbeschaffenheit, unendlich schwer, wo nicht gar unmöglich fallet, so fliesset hieraus der natürliche Anlass, gleich bey Anfang seiner Regierung jene widrige Folgen zu besorgen, die Euer Excellenz in denen weiters folgenden sechs Puncten nach ihren möglichen verschiedenen Verhältnissen mir gnädig darzustellen geruhet haben. Zumalen es nun hauptsächlich auf die gegründete Kenntniss ankommet, welche von sothanen verschiedenen Bevsorgen die wahre, oder doch die wahrscheinlichste seye? Will mir solches in heutiger unterthänigen Depesche aufzuklären, zugleich aber auch wegen so wichtigem und weit aussehenden Gegenstand schuldigst obliegen, in möglichst genauer Berichts-Erstattung, obgleich mit ein- und anderer Wiederholung, nicht den mindesten darzu beyträglichen Umstand unberührt zu lassen, auch vordersamst die in Euer Excellenz gnädiger Vorschrift enthaltene Mittel, als das diensamste, dem Übel, wo nur immer einige Möglichkeit vorhanden seyn mag, vorzubauen oder dasselbe wenigstens zu vermindern, punctenweis gehorsamst zu beantworten.

Весь ходъ досель бывшихъ событій слишкомъ ясно показываеть и все болье подтверждаеть основательность и справедливость замічаній, выраженных вашимь сія тельствомъ въ 4-хъ первыхъ пунктахъ секретнаго письма, отъ 26-го января, насчеть замысловь русского Государя относительно державь: Данів, Пруссів, Англів и Франціи. Замыслы эти связаны съ полятишею неумълостью въ дълахъ и съ глубоко вкоренившимся предубъжденіемъ, устранить которое въ монархъ съ такою головою, неспособною къ спокойному и осмотрительному мышленію, чрезвычайно трудво, если вполит невозможно; следовательно, совершенно естественно вытекаеть новодъ въ самомъ началъ его царствованія опасаться тъхъ непріятныхъ последствій, которыя вашему сіятельству угодно было представить со всёхъ возможныхъ сторонъ въ шести слъдующихъ пунктахъ. Остается главнымъ образомъ развъдать, которое изъ этихъ опасеній настоящее, или по крайней мітрі: самое втроятное? Мнт подобаетъ въ ныптинией всеподданнъйшей депешъ уяснить это, а потому я не оставлю нетронутымъ въ своемъ, насколько возможно, полнъйшемъ донесеніи ни одного обстоятельства, могущаго служить этой цели, хотя и придется иногда повторяться; прежде всего я намерень ответить по пунктамъ на указанныя въ предписаніи вашего сіятельства средства, годныя для возможнаго предупрежденія зла или по крайней итрт для уменьшенія его.

Ad primum et secundum. Ist ausser allem Zweifel, dass bey dem nunmehrigen Russischen Kayser dessen Holsteinische Angelegenheiten den vorzüglichsten ja fast alleinigen Augenmerk dergestalten ausmachen, als ob
davon, so zu sagen, all sein künftiges Wohlseyn und Ansehen abhinge. Wie
dann aus seinem Betragen und deutlichen Äusserungen klar erhellet, dass
er sein Russisches Reich gleichsam für ein blosses und ihme nur in soweit
angenehmes Nebending ansehe, als ihne desselben Besitz in Stande setzet,
die ihme auf Seiten seiner Deutschen Erblanden so sehr am Herzen liegende
Absichten ausführen zu können.

Deme zufolge haben auch dermalen die Holsteinische Ministers in der That nicht geringen Einfluss in den Geschäften, der aber bey so beschaffenem Umstand noch viel grösser seyn würde, wenn nicht die einbildische Gedenkens-Art ihrem Souverain glauben machte, dass er zur Einrichtung und Leitung seiner Anschläge keines Raths oder fremder Beyhülfe bedürfe. Zu dessen überzeugender Probe dienet die seltsame und ganz unbesonnene Übereilung, mit welcher der neue Monarch seine Unterhandlung selbst mit dem Mr. Keith angebunden und dabey die vorgewaltete Maassregeln fast zu gleicher Zeit ausgedacht, beschlossen und eingeschlagen hat.

Wie Euer Excellenz aus meinen vorgegangenen gehorsamsten Einberichtungen gnädig erinnerlich seyn wird, hatte ich gleich anfangs nicht verabsäumet, mich an die Holsteinische Ministern zu wenden und ihnen den überzeugenden Grund deren von Hochdenenselben angeführten Betrachtungen nachdrucksam vorzustellen (die noch vor anderen der Geheim-Rath

Во 4-хъ и во 2-хъ. Нътъ сомития, что для нынъ царствующаго Государя годитинскія дъла составляють его главную, почти единственную цъль, какъ будто отъ нихъ зависить будущее его благосостояніе и значеніе. Изъ всего его образа дъйствій и ръчей ясно слъдуеть, что онъ смотрить на свое русское государство, какъ на вещь второстепенную, дорогую ему только потому, что обладаніе ею даеть ему возможность исполнить свои намъренія, относительно итмецкихъ наслъдственныхъ земель, которыя такъ близки его сердцу.

Вследствие того голштинские министры действительно имеють не маловажное влиние на дела и оно, конечно, было бы еще значительнее, при столь важномъ обстоятельстве, если бы самообольщение ихъ государя не заставляло его думать, что онъ, для устройства и ведения своихъ предприяти, не вуждается ни въ чьемъ советте, им въ чьей посторонней помощи. Убедительнейшимъ доказательствомъ этого служить совершенно странная необдуманная поспешность, съ которою новый монархъ лично завязаль свои переговоры съ г. Кейтомъ и почти разомъ задумалъ, порешилъ и сделать надлежащия распоряжения.

Вашему сіятельству, въроятно, памятно изъ предыдущихъ монхъ донесеній, что я въ самомъ началь не преминуль обратиться къ голитинскимъ министрамъ и представить имъ убъдительнъйшимъ образомъ основательность приведенныхъ вашимъ сія-

von Wolf näher anerkennet hat, wie wohlen von demselben, bey seiner der Kron Engeland allschon gewidmeten Ergebenheit, gar nichts Erspriessliches gehoffet werden kann) es fiele mir aber überhaupt ungemein schwer, das wesentliche ganze Gewicht derley Betrachtungen solchen Leuten recht einsehen zu machen, welche bey einer sehr eng beschränkten natürlichen Fähigkeit auch immer nur geringe Angelegenheiten zu behandlen gehabt, mithin sich zur Beurtheilung dessen, was die politischen Grundsätze eines grossen Staats erheischen, sehr wenig tüchtig gefunden haben.

Ad tertium. Ist oben gehorsamst erwähntermaassen dessgleichen ganz gewiss, dass, wenn auch der Kayser bey Besteigung des Russischen Throns für sein neuerlangtes Reich etwas geneigtere Gesinnung angenommen hat, solches doch hauptsächlich in Rücksicht auf die ihme dadurch zugewachsene Vortheile zur Ausführung seiner auf Holstein gerichteten Absichten geschehen seye. Die Russische Ministere fühlen diese Wahrheit mit schmerzlicher Empfindung, wünscheten auch in der That nichts sehnlicher, als die Holsteinische Ministere wenigstens von denen Reichs-Geschäften entfernen zu können: allein, da es denen Ersteren an Credit, ja durchaus an hinlänglicher Fähigkeit gebricht, derley Endzweck ordentlich zu befolgen, lassen sie es bey dem blossen Verlangen und bey dem Entschlusse bewenden, der Zeit und denen Umständen ganz und gar nachzugeben. Einen deutlichen Beweis davon giebet der mir selbst von dem Hrn. Kanzler ertheilte und in meinem gehorsamsten Bericht vom 18 January erwähnte Einschlag, mich an die Holsteinischen Ministere zu wenden und diese, als diejenige zu

тельствомъ соображеній. (При этомъ случаї тайный совітникъ Вольфъ нодтверднять, что отъ преданности Императора коронії Англів нельзя ожидать ничего нолезнаго.) Но мнії было крайне трудно заставить этихъ людей понять все важное значеніе этихъ соображеній, потому что при очень ограниченныхъ вообще способностяхъ, имъ всегда приходилось трактовать только маловажныя діла, а потому они вовсе негодятся для обсужденія того, что требують правила политики большаго государства.

По третьему. Какъ я уже уноминаль, извъстно, что если Государь, при вступленів на русскій престоль, и возъимъль ко вновь пріобрътенному своему государству большее расположеніе, то только потому, что такимъ образомъ увеличиваются его выгоды для успъшнаго выполненія намъреній, относительно Голштинія. Русскіе минястры съ горестью замъчають эту истину и ничего не желають такъ сильно, какъ удаленія голштинскихъ министровъ, по крайней мъръ, отъ дъль внутренняго управленія Россіи. Но такъ какъ первые не пользуются довъріемъ, да и вообще лишены возможности неуклонно идти къ этой цъли, то они ограничиваются однимъ желаніемъ и предоставляють времени и обстоятельствамъ ръшить дъло. Яснымъ доказательствомъ служить совъть, данный мит г. канцлеромъ, объ которомъ я упоминаль въ своемъ всепокоритышемъ докладъ, отъ 18-го января, а именно: я обратился къ голштинскимъ министрамъ и старался склонить ихъ на свою сторону, потому что они пользу-

gewinnen zu trachten, welche bey dem Monarchen das meiste Gehör finden würden. Zweifelsohne können wohl die Russischen Ministere keineswegs misskennen, wie sehr sich bey derley handgreiflichem Umstand die Ehre ihres Vaterlandes, so wie desselben Staats-Interesse erniedriget und gekränket finde: aber ihre bekannte niederträchtige Kleinmüthigkeit und sclavische Furcht gehen so weit, dass sie allem Erfolg den geringsten geziemenden Rath oder Vortrag entgegen zu setzen nicht das Herz haben: und obschon auch hierinfalls der Betrag des neuen Monarchen bey der gesammten Russischen Nation einen wesentlichen Eindruck zu erwecken anfanget, dürften doch, allem Ansehen nach, die Folgen dieses Eindrucks sehr langsam und immer wenigstens bis dahin kraftlos seyn, wenn demselben allenfalls durch die Vielheit und den Zusammenhang künftiger Ereignissen mehr Gewicht und Wirksamkeit zuwachsen sollte. Mithin ist nicht weniger,

Ad quartum, ganz sicher, dass das Russisch-Kayserliche Ministerium sein wahres Staats-Interesse wirklich in vollem Maass einsehe. Meinerseits habe ich auch keine schickliche Gelegenheit verabsäumet, demselben, so wie anderen in die Geschäften einigen Einfluss haben mögenden Personen, hierüber alle in meiner aufhabenden Allerhöchsten Instruction enthaltene grosse politische Gründe und die davon unwidersprechlich abfliessende wichtigste Betrachtungen in wiederholte nachdrucksamste Vorstellung zu bringen, und ihrerseits dargegen zwar jedesmal ein aufrichtiges Anerkenntniss deren von mir vorgetragenen Wahrheiten, keineswegs aber jenen standhaften Muth und patriotischen Eifer vorgefunden, welche zu wirksamer Bestätigung sothaner ihrer innerlichen Überzeugung erforderlich wären.

вътся наибольнить доступовъ и значенить въ глазахъ Государя. Безъ сомивния, русс. министры не могутъ не сознавать, при настоящихъ очевидныхъ обстоятельствахъ, какъ сильно это унижаеть честь ихъ отечества и какъ страдаютъ отъ того ихъ государственные интересы, но ихъ извъстное гнусное малодумие и рабольный страхъ долодять до того, что они не имъютъ духа противопоставить всему совершающемуся нималъйшаго совъта или разсуждения. И хотя поведение новаго Государя производитъ существенное впечатлъние на русский народъ, но по видимому послъдствия этого впечатлъния будутъ медленны и безсильны, до тъхъ поръ, пока многочисленность и совокушность будущихъ событий не придадутъ имъ силы и въсу.

По четвертому. Вполить достовърно, что русское императорское министерство сознаеть свои настоящіе государственные интересы; я съ своей стороны не пропускаль случая представлять на обсужденіе ему, а также и другимъ лицамъ, могущимъ имъть вліяніе на дъла, вст великія правила политики, заключающіяся въ высочайшихъ инструкціяхъ, и важныя соображенія, вытекающія изъ нихъ, и всякій разъ встртчаль съ ихъ стороны искреннее сознаніе истины монхъ словъ, но никакъ не находилъ того твердаго мужества и патріотическаго рвенія, которыя необходимы для приложенія къ дтлу своего внутренняго убъжденія.

Was die Holsteinischen Ministern anbetrifft, habe ich ebenfalls keine ersinnliche Vorstellung, insonderheit aber nicht ausser Acht gelassen, denenselben jene für den neuen Russischen Monarchen so billig bedenkliche vielfältige nach Verwandtschaft und engeste Einverständniss deren Häusern Brandenburg und Braunschweig, wie auch alle daraus besorgliche Folgen umständlich zu Gemüth zu führen, um letztbesagte Ministere zu einer der wahren und natürlichen Convenienz ihres Souverains mehr angemessenen Gedenkens-Art zu bewegen: wie ich dann ohnermüdet fortfahre, mich noch alltäglich dieser nämlichen Waffen zu Bestreitung ihrer Vorurtheilen zu bedienen. Ansonsten habe ich

Ad quintum, bereits in meinen vorigen Berichten gehorsamst anzuzeigen ohnermanglet, wie die Russische Neigung für Engeland nunmehro viel weiter gehe, als es sich vorhin einzubilden wäre. In der That wird auch sothane Neigung durch die bey der hiesigen Nation jederzeit überwiegende und entscheidende Rücksichten auf Eigennutz und namentlich auf den mit der so lang gepflogenen Engeländischen Handelschaft, insonderheit aber durch den starken Anhang bestärket, welchen sich Engeland durch reizende Verchrungen unter dem hiesigen Ministerio erworben hat, so dass hierunter bei dem grössten Theil deren Ministern, wie bey der Nation überhaupt, der gegenwärtige Privat-Nutzen die Oberhand über das politische Staats-Interesse gewinnet, folglich immer schwerer fallet, allhier mit wirksamen Erfolg jene Gesinnungen zu erwecken, welche doch ohnehin die selbsteigene Convenienz des Russischen Reichs gegen den Engeländischen Betrag einflössen sollte.

Что касается до голштинских министровь, то я также не упускаль изъ виду ни одного возможнаго соображенія, особенно же обращаль ихъ вниманіе на столь опасное для русскаго Государя близкое и сложное родство и на тъснъйшую дружбу бранденбургскаго и брауншвейгскаго домовъ и вст могущія отъ того произойти серьезныя послъдствія, для того, чтобы эти министры навели своего Государя на болье сообразный съ его выгодами образъ мыслей. Я продолжаю ежедневно пользоваться этимъ орудіемъ для опроверженія ихъ предубъжденій.

По патому. Уже въ предыдущихъ докладахъ я не пропускалъ случая указывать вашему сіятельству на то, что расположеніе русскаго народа къ Англія заходить гораздо далье, чыть можно было думать. Дыйствительно, расположеніе это усиливается вслыдствіе своекорыстія русскаго народа, а именно вслыдствіе выгодь, доставляемых ему давно ведущеюся здысь англійскою торговлею; особенную же преданность нынышняго министерства Англія пріобрыла прельщающими ее подарками. Такъ что у большей части министровь, также какъ у самаго народа, частныя выгоды одерживають верхъ надъ политическими государственными витересами, слыдовательно, заысь весьма трудно съ успыхомь возбудить ты мысли, которыя должны быть внушены собственными выгодами русскаго государства, относительно англійскаго образа дыйствій.

Deme ohngeachtet ist von mir keineswegs verabsäumet worden, die von Euer Excellenz mir gnädig an Hand gegebene Betrachtungen und namentlich die vorhandene wahrscheinlichste Anzeichen gesliessenst vorstellig zu machen, in deren Verfolg Engeland endlichen anjetzo gar leicht und wenigstens zum Theil jene irrige Grundsätze, wormit bishero von dieser Kron in unbedachtsamer Unterstützung des Königs in Preussen zu Werke gegangen worden, fahren lassen dürfte: mit der fernerweiten schicksamen Vorstellung, es könnte solchergestalten bald eine Möglichkeit vorhanden seyn, die hiesige Neigung für Engeland in gewissem Maass mit deme, was das Interesse des Russischen Reichs unumgänglich erheischete, zu vereinbaren; man sollte also diesen Umstand in reife Überlegung ziehen, dabey aber niemals die Rücksicht auf den für Russland gewiss erfolgenden unersetzlichen Schaden und unauslöschlichen Schandfleck ausser Acht lassen, woferne, bey so beschaffener hoffnungsvoller Lage deren gesammten Europäischen Angelegenheiten, der Russische Monarch von denen seinen Alliirten und seinem eigenen Reich schuldigen Grund- und Maass-Regeln auf eine bey der Welt wohl niemals zu rechtfertigende Weise abschreiten sollte.

Ad sextum. Welche Russische und Holsteinische Ministere zu Anfang der neuen Regierung bey dem Monarchen vorzüglich in Credit und Gunst zu stehen scheinen? habe ich, unter vermuthlicher Bestimmung des mehroder minderen Einflusses eines jeden davon in die Geschäfte Euer Excellenz schon durch meine vorgangene unterthänige Einberichtungen anzumerken

Тъмъ не менъе я не пропустиль случая представлять данныя мит вашимъ сіятельствомъ соображенія, и нарочно указываль на нъкоторые видимые признаки, заставляющіе думать, что отнынт Англія легко можетъ совстив или отчасти отказаться оть тыхъ заблужденій, которыя до сихъ порь побуждали эту державу къ безразсудной помощи королю прусскому, и что такимъ образомъ скоро представится возможность соединить на сколько должно расположеніе русскаго народа къ Англіи съ тычъ, чего необходимо требують выгоды русскаго государства. И такъ, я предлагалъ это обстоятельство на зрылое обсужденіе, при чемъ совытоваль не упускать изъ виду тотъ послыдующій невознаградимый ущербъ и неизгладимый нозоръ, который нанесеть себы русскій Государь, если при такомъ, исполненномъ надежды положеніи совокупныхъ европейскихъ дыль, онь отступить отъ правиль, выгодныхъ для его союзниковъ и для собственнаго его государства, чего никакимъ способомъ и инкогда нельзя будеть оправдать передъ свытомъ.

По шестому. Какіе русскіе и голштинскіе министры пользуются особеннымъ довъріемъ и милостью Государя въ началъ его царствованія? Я имълъ честь указывать въ предшествовавшихъ монхъ донесеніяхъ на большую или меньшую долю того вліянія на дъла, которою пользуется каждый изъ нихъ; кромъ того я не преминулъ за-

die Ehre gehabt; und was ich ins Besondere von zweyen, nämlich von dem Senateur Woronzow, und Geheim-Rath Wolf ebenfalls gehorsamst beyzufügen ohnermanglet, dass sie nämlich beide schon wirklich von Engeland gewonnen seyen, dessen habe ich immer mehreren Anlass mich gänzlich versichert zu halten. Zumalen jedoch dieser Umstand dieselben nicht verhindern kann, das ganze Gewicht der in obigem fünften Punct angeführten neuen Betrachtung im Betreff letztgedachter Krone zu fühlen, so habe ich solche auch auf das Nachdrücklichste gegen beyde besagte Ministere gelten zu machen gesuchet.

Allein es ist nun allerdings an deme, dass die Geschäften hier in der That ohne Regel oder Ordnung abgehandlet werden, und des Russischen Kaysers feuriger Eigensinn überlegten Rathschlägen, sonderbar über politische Gegenstände, sehr wenig und, besser zu sagen, gar nicht Platz giebet. Nur über die innere Verfassungen lasset er sich zu deren Annehmung etwas geneigter finden: von welchem Unterschied Euer Excellenz die nähere Ursach aus meinem gehorsamsten Bericht vom 1. February an der Stelle, wo von des Monarchen neuen Einrichtungen Erwähnung beschiehet, gnädig zu ersehen geruhet haben werden.

An diesen nimmt auch eigentlich der General-Procureur des Senats, Mr. Glebow, durch seinen grossen Credit den meisten Antheil; dann ob gleich anfangs zu vermuthen stünde, er würde seinen Einfluss ebenfalls auf die übrige Theile der Regierung und namentlich auf die auswärtigen Geschäfte erstrecken, will er doch nunmehro sich davon sorgfältig zu entäus-

мътить о сенаторъ Воронцовъ и тайномъ совътникъ Вольфъ, что оба они перешли на сторону Англіи, благодаря ея стараніямъ, въ этомъ я имъю многія причины быть совершенно увъреннымъ. Но, такъ какъ это обстоятельство не помъщаетъ имъ понять всю важность соображенія, выраженнаго въ пятомъ пунктъ, относительно этого государства, то я постарался на сколько возможно убъдительнъе выяснить это обоимъ упомянутымъ министрамъ Но дъло конечно въ томъ, что дъла здъсь ведутся безъ всякихъ правилъ и порядка, и пылкое своенравіе русскаго. Императора не допускаетъ никинхъ разумныхъ совътовъ, особенно же въ политическихъ дълахъ. Только въ дълахъ внутренняго правленія, онъ принимаетъ ихъ нъсколько благосклоннъе; главнъйшую причину этого различія ваше сіятельство въроятно изволили милостиво замътить изъ моего всеподданнъйшаго доклада, отъ 1-го февраля, изъ того мъста, гдъ я упоминаю о новыхъ учрежденіяхъ монарха.

Наибольшее участіе въ этихъ дълахъ принимаетъ генералъ-прокуроръ сената Глъбовъ, благодаря тому довърію, которымъ онъ пользуется; хотя сначала можно было предполагать, что онъ простретъ свое вліяніе также и на другія отрасли управленія, а именно на иностранныя дъла; но, кажется, онъ старательно отказывается

sern scheinen und vermeidet sogar alle Gelegenheiten mit denen fremden Ministern, von welchen er alsogleich mit Gestiessenheit gesuchet worden, zusammen und zur Ansprache zu kommen. Gleichwohlen habe ich Mittel gesunden denselben durch einen sicheren Weg sondiren zu lassen und es wäre eben nicht gar schwer gesallen, von diesem sehr geldbegierigen Manne einigen Gebrauch zu machen, wenn nicht schon gleich anfangs die Umstände sich dergestalten verschliemmert und untereinander verwickelt hätten, dass, Falls wir ihne auch gänzlich auf unsere Seite zieheten, doch desselben Verwendungen weder so beschaffen, noch auch vermögend seyn würden, deme abzuhelsen, was der neue Monarch durch seine erste so unbedachtsame, als übereilige Schritte allbereits verdorben hat.

Beynebens kommet noch zu beobachten, dass Seine Russische Mayest. letzthin die Conferenz völlig abgeschaffet und, mit Einschränkung ihrer Ministern auf das einem jeden zugetheilte Departement, sich selbsten auf blosse einseitige Berichts-Erstattung die augenblickliche Entscheidung aller Geschäften vorbehalten haben: welche Verfügung einzig und allein dardurch veranlasset worden, dass der Kayser vernommen hat, es wäre solches die Regierungs-Art des Königs in Preussen, deme er es in allen Stücken nachzumachen sich besleisset. Wie nun dem Russischen Monarchen dessgleichen beygebracht worden, dass Seine Preussische Mayest. sich lediglich das Materiale deren Angelegenheiten vortragen zu lassen, auch solche ohne fernerweiter Raths-Erholung selbst gegeneinander zu halten, zu binden und darüber sohin Bescheid zu ertheilen pslegen, gedenket er seinesorts das

оть нихъ, даже избътаеть всъхъ случаевъ сходиться или говорить съ иностранными министрами, хотя они всячески стараются объ этомъ. Однако я нашелъ средство върнымъ путемъ вызнать его и убъдился, что этого очень сребролюбиваго человъка вовсе не трудно было бы употребить на свою пользу, если бы съ самаго начала обстоятельства не улудшились и пе перепутались такъ, что будь онъ даже совсъмъ на нашей сторонъ, его ходатайство все таки не въ состояніи было бы исправить то, что испорчено первыми необдуманными и безразсудными дъйствіями новаго Государя.

Кромъ того следуеть замътить, что русскій Государь совершенно отмъниль конференцію, и, ограничивь своихъ министровь однимь ввёреннымъ каждому изъ нихъ департаментомъ, предоставиль себъ право мгновенно, основываясь единственно на одностороннемъ докладѣ, постановлять рѣшенія. Поводомъ къ подобному распоряженію было то, что Государь слышалъ, будто таковъ образъ правленія короля прусскаго, а онъ старается во всемъ подражать последнему. Такъ какъ, кромѣ того, русскаго Государя извѣстили, что король прусскій велить себѣ докладывать только сущность дѣла и имѣетъ обыкновеніе безъ дальнѣйшихъ совѣщаній сопоставлять факты и постановлять тотчасъ же свое рѣшеніе, то онъ намъренъ дѣлать то же самое. Но при

Nämliche zu thun: nach desselben bekannten Eigenschaften aber ist ohnschwer zu ermessen, was hieraus für Unordnung und widersinnige Erfolgnissen entstehen werden.

Bey solchem Zusammenhang dieser und mehr anderer allschon gehorsamst angezeigten Umständen, würde gewisslich die Verwendung einiger Geld-Summe ganz unnütz ausfallen und nur solche Leute zu gewinnen dienen, welche weder genugsame Herzhaftigkeit, noch zureichenden Credit besitzen, um ein über das häkliche Gemüth ihres Souverains durchaus den Meister spielendes Vorurtheil zu bestreiten; worvon denselben, allem Ansehen nach, wohl nichts anderes, als die wirkliche Erfahrung des hierab für sein eigenes Reich bevorstehenden Unheils, abzubringen vermögend seyn wird.

Dahero ich dann bis nun zu immer noch meiner schuldigsten Pflicht gemäss erachte, unserem Allerhöchsten Hof einen vergeblichen Aufwand zu ersparen, wobey ich es auch fürohin bewenden lassen werde, es seye denn, dass eine noch nicht abzusehende Begebenheit mir die Möglichkeit und eine suverlässige Gelegenheit verschaffen sollte, durch Verehrung einer nach der Person und dem Umstand abgemessenen Summe etwa einige erspriessliche Abänderung zu bewirken, oder einige fernerweite Vergrösserung des Übels wesentlich abzuwenden.

Von dem mir zugekommenen vorwisslichen Allerhöchsten Rescript und gnädigem Begleitungs-Schreiben habe nach Euer Excellenz hoher Anweisung gegen den Hrn. Kanzler den anständigen Gebrauch gemacht: weiters aber ist mir noch immer unmöglich gewesen mit Mr. Olsufiew oder Wol-

извъстныхъ его свойствахъ не трудно предвидъть, какой отъ того произойдеть безпорядокъ и какъ безсиысленны будутъ послъдствія.

При такомъ стеченіи этихъ и прежде уже указанныхъ обстоятельствъ было бы совершенно безполезно тратить суммы; оні послужили бы только для того, чтобы подкупить людей, не иміжющихъ ни достаточно мужества, ни довірія, чтобы опровергнуть предубіжденіе, вполнів овладівшее капризнымъ нравомъ Государя. Устранить его могло бы, по видимому, только личное сознаніе отсюда проистекающаго несчастія для собственнаго его государства.

И потому я до сихъ поръ считаю своимъ долгомъ избавлять нашъ высочайшій дворъ отъ безполезной издержки, чтиъ буду довольствоваться и впредь, развътолько какой нибудь непредвидънный случай дастъ мит возможность и поводъ, подаривъ сообразную съ лицемъ и обстоятельствомъ сумму, произвесть какую нибудь полезную перемъну или существенно предотвратить дальнъйшее увеличеніе зла.

Присланный мит высочайшій указъ и сопровождавшее его милостивое письмо, я, согласно съ указаніемъ вашего сіятельства, употребиль въ діло передъ канцлеромъ; но я до сихъ поръ не иміль возможности переговорить съ Олсуфьевымъ и Волко-

kow zu sprechen, massen sich beyde bey jetziger Lage der Sachen zu einer unbeschränkten Vorsicht verbunden erachten. Ungeachtet dessen wird mir doch zufolge meiner getroffenen Anstalt gelingen, von dem Ersteren durch eine dritte sichere Hand wichtige Kenntnissen zu erlangen, und mittelst solchen die wahre Beschaffenheit deren hiesigen Umständen immer in klareres Licht zu setzen.

Ad septimum. Hat zwar der Russische Monarch zeithero in dem Betrag gegen seiner Gemahlin Mayest. forthin eine anständige Achtung bezeigen zu wollen geschienen; bis nun zu aber ist nicht die geringste Spur zu vermerken, dass diese Prinzessin den mindesten Einfluss in die Entschliessungen des Kaysers gewonnen habe; auch sehr wenig Ansehen vorhanden, dass sie von langer Zeit darzu gelangen dürfte. Es ist ansonsten keineswegs in Abrede zu stellen, dass die Russische Kayserin sehr viele Vernunft besitze, jedoch scheinet auch ihr vorheriges ganzes Benehmen sattsam zu erweisen, dass es derselben an Vorsicht und gründlicher Beurtheilung gebreche; wornebst ihr ein etwas hochmüthiges und allzu lebhaftes Naturell nicht verstattet einen vorgesetzten Plan ordentlich zu folgen, wann es dabey auf Geduld und Gelassenheit ankommet: wie sie dann insonderheit der Begierde eine sinnreiche Scherzrede fallen zu lassen und der ersten Bewegnng eines aufsteigenden Zorns nicht leicht zu widerstehen vermag. Da ihr nun der Kayser zu beyden oftmaligen Anlass giebet, erfolget hieraus, dass gemeiniglich ein einziger unversehener Augenblick jenen mehreren Credit vernichtet, den sie sich durch ihre vorherige Gefälligkeiten bey dem Monarchen zuziehen konnte.

вымъ, потому что при нынѣшнемъ положеніи дѣлъ оба находять нужнымъ дѣйствовать съ крайнею осторожностью. Не смотря на это, мнѣ все же удается, вслѣдствіе принятыхъ мною мѣръ, получать отъ перваго, черезъ третьи руки, важныя свѣдѣнія, и такимъ образомъ, я буду въ состояніи уяснить себѣ истинное свойство здѣшнихъ дѣлъ.

По седьмому. Въ обращени русскаго Государя съ Императрицею супругою своею постоянно соблюдались вст правила втжливости, но до сихъ поръ не замтио, чтобы эта принцесса пріобртла хоть малтишее вліяніе на ртшенія Императора, да и мало надежды, чтобы она когда либо достигла его. Нітть возможности оспаривать, что русская Государыня обладаеть большимъ умомъ; однако, все ея предшествовавшее поведеніе достаточно доказываеть, что ей не достаеть осторожности и основательной разсудительности; къ тому же нтсколько высокомтрный и слишкомъ живой нравъ не позволяеть ей прослітдить, какъ слітдуеть, задуманный планъ, если для того требуется терпітніе и сдержанность; кромт того она не прочь умно и находчиво съострить, и не умтеть одоліть первой вспышки гитва. А такъ какъ Императоръ нертдко подаеть ей поводъ къ тому и другому, то обыкновенно случается, что одна неосторожная минута уничтожаеть то довтріе, которое она пріобртла передъ тти цтлымъ рядомъ одолженій.

Indeme aber diese Prinzessin, so zweiselhaft auch immer ihr künstiges Ansehen bey dem Russischen Monarchen seyn mag, gleichwohlen keineswegs ausser Acht zu setzen ist, so habe ich bey mir entstehender Möglichkeit mit Ihro Mayest., wie vorhin an denen Cour-Tagen, sprechen zu können, Mittel gefunden, Höchstderselben durch eine ihr vertraute Person jenes beybringen zu lassen, was in Ansehung ihrer der Kayserin Königin, unserer Allergnädigsten Frauen Mayest., für derselben Herrn Brudern, den Fürsten von Anhalt-Zerbst, gefälligst zu verfügen geruhet haben. Dieses Merkmahl der ihr erwiesenen Kayserlich-Königlichen Allerhöchsten Rücksicht hat die Russische Kayserin, wie mir versichert wird, mit ausnehmender Erkenntlichkeits-Rührung vernommen und mir in Antwort den Auftrag, unserer Allergnädigsten Frauen davon den bündigsten Bericht abzustatten, mit dem weiteren Vermelden zukommen lassen, dass sie mir bey erster vorfallender Gelegenheit hierüber selbst ein Mehreres bezeigen wollte.

Ad octavum. In Betreff der von unserem Allerhöchsten Hofe des Russischen Kaysers Mayest. als Grossfürsten verwilligten und deren an Russland zugesagten, auch beyderseits forthin richtigst abgeführten Subsidien, habe ich hier ebenfalls das Behörige anzubringen ohnermanglet, was aber die dem Monarchen insbesondere angelegene Lübecker Coadjutors-Wahl betrifft, habe ich mich durch die aus der Reichs-Kanzlei hierüber empfangene Hohe Anweisung nicht in Stande gesetzet befunden, eine dem hiesigen grossen Verlangen gemässe vollkommen vergnügliche Antwort zu ertheilen, folglich nach der zugleich erhaltenen Vorschrift mich beschränket Hoffnung

Но какъбы сомнительно не было ея будущее значение въ глазахъ русскаго Государя, Императрицею всетаки нельзя пренебречь, и потому я при первой возможности отыскалъ средство переговорить съ Ея Величествомъ, какъ прежде въ дни съёзда во дворцё, и довести до ея свёдёнія, черезъ третье довёренное лице, то, что изъ уваженія къ ней угодно было Ея Императорскому Королевскому Величеству сдёлать для ея брата, князя ангальтъ-цербстскаго. Императрица русская была глубоко тронута, какъ меня увёряють, этимъ знакомъ вниманія къ ней и поручила мнё передать ея признательность нашей высочайшей повелительницё, обёщая далёе при первомъ удобномъ случаё заявить ее на дёлё.

По восьмому. Я не преминуль также сказать, что следовало о субсидіяхъ, пожалованныхъ нашимъ высочайшимъ дворомъ Его Величеству, когда онъ былъ еще Велинить Княземъ и техъ, которыя обещаны Россіи и которыя до сихъ поръ исправно выплачивались. Что же касается до особенно интереснаго для русскаго Государя избранія любскаго коадъютора, то я, вследствіе полученнаго изъ государственной имперской канцеляріи указанія, не былъ въ состояніи дать ответъ, вполне удовле-

zu geben, welches aber bey denen Holsteinischen Ministern von sehr geringem Eindruck gewesen ist.

Ad nonum. In Anerwägung deren in Euer Excellenz geheimen Schreiben vom 26. January gnädig bemerkten sechs verschiedenen Beysorgen über die Folgen der hiesigen Regierungs-Veränderung und bey Voraussetzung einiger mindesten Politique, oder bedachtsamen Betrags ab Seiten des neuen Russischen Monarchen, waren zweifelsohne die erste und zweyte Beysorge, nämlich eines diesseitigen gänzlichen Absprunges von der Allianz, oder übereilten Waffen-Stillstandes mit dem Feind, keineswegs vorzusehen noch zu vermuthen. Gleichwohlen ist es nun an deme, dass beyde nur allzu wahrscheinlichermassen stattfinden und zu offenbaren Beweis dessen dienen werden, was ich schon in meinen vorgegangenen gehorsamsten Einberichtungen von dem unglaublich seltsamen Benehmen des mehrgedachten Monarchen bey Einschlagung seiner ersten Maassregeln schuldigst anzuführen ohnermanglet habe, als worbey derselbe in der That einzig und allein seinem Eigensinn und blinden Neigungen gefolget hat.

Es ist zwar nicht zu zweislen, dass der Russische Kayser, noch als Grossfürst, mit dem König in Preussen schon geheime Unterhandlung und Einverständniss gepflogen habe. Gleich anfangs fiele ich auf den Verdacht, dass ein sicherer Königsberger Regierungs-Rath, Namens Korff, ein sehr intriguanter Mann, dann ein Polizey-Meister aus Berlin, Namens Grumenau (welche beide ich bey meiner Ankunft hier vorfande) die Werkzeuge

творяющій ихъ желанія, и ограничился, согласно предписанію, однимъ обнадеживаніемъ; но это произвело на голитинскихъ министровъ мало впечатлівнія.

По девятому. Относительно шести различныхъ опасеній, выраженныхъ въ секретномъ письмѣ вашего сіятельства, отъ 26-го января, насчеть послѣдствій отъ перемѣны правленія, то безъ сомнѣнія нельзя было, предполагая малѣйшее пониманіе политики или сколько нябудь обдуманный образъ дѣйствій со стороны русскаго Государя, предвидѣть, а тѣмъ болѣе ожидать двухъ первыхъ случаевъ: т. е. полнаго отпаденія отъ союза, или слишкомъ поспѣшнаго перемирія съ врагами. Тѣмъ не менѣе то и другое, въроятно, случится и будетъ служить видимымъ подтвержденіемъ того, что я говорилъ въ предъидущихъ монхъ всепокорнѣйшихъ донесеніяхъ о странныхъ ноступкахъ русскаго Государя, при выполненіи его первыхъ предпріятій; потому что онъ сообразовался въ нихъ единственно съ своимъ своенравіемъ и слѣпымъ пристрастіемъ.

Нътъ нимальнимаго сомивнія, что русскій Императоръ, будучи Великимъ Княземъ, велъ тайные переговоры и соглашенія съ королемъ прусскимъ. Съ самаго начала я возънивль подозръніе, что одинъ кенигсбергскій совътникъ правленія, по имени Корфъ, большой интриганъ, и берлинскій полиціймейстеръ Груменау (которыхъ

deren Unterbauungen des Königs in Preussen bey dem Grossfürsten waren, welches mich veranlasste, auf derenselben Hinwegschickung zu dringen; wie ich dann auch diese erhielte und es Euer Excellenz seiner Zeit unterthänig anzeigte.

Ad decimum. Wann indessen die Absichten des neuen Monarchen im geringsten nach einer politischen Regel abgemessen wären, würde derselbe zweifelsohne, zu desto sicherer Erreichung eines seinen Alliirten so widrigen Endzwecks, die Nothwendigkeit einsehen, mit denenselben behutsam umzugehen, und, um sein gehässiges Vorhaben einigermassen zu beschönigen, anfangs nur auf schleunige Zustandbringung des Congresses zu Augsburg, mithin auf einen Schritt antragen, der mit dem Engeländischen Verlangen sehr wohl übereinstimmen könnte. Allein ich zweifle, dass der unbedachtsame Monarch auch derley Zusammenfügung Platz zu geben fähig seye: und nach alleiniger Leitung seiner feurigen Einbildungs-Kraft wird er vor allem anderen auf dem Gedanken beharren, mit dem König in Preussen, wann es demselben anständig ist, einen Particular-Frieden zu schliessen. Dann weilen dieser den Gegenstand einer ganz euthusiastischen Vorliebe des dermaligen Russischen Kaysers ausmachet, so kommet die Neigung dieses letzteren für Engeland mit dessen dem gedachten König gewidmeter tiefen Verehrung und unbeschränkter Freundschaft keineswegs in Vergleich zu ziehen: so dass auch in jenen Fällen, wo es darauf ankommen mag, sich gegen eine von besagten beyden Mächten mehr gefällig zu bezei-

я уже нашель здёсь при своемъ прибытіи) были главными устроителями наміреній короля прусскаго у Великаго Князя; это побудило меня настанвать на яхъ удаленін; и я достигь этаго, какъ иміль уже честь въ свое время покорнійше донести вашему сіятельству.

По десятому. Между тъмъ, если бы намъренія русскаго Императора были бы сколько нибудь сообразны съ правилами политики, то онъ безъ сомнѣнія понялъ бы, что для върнаго достиженія столь непріятной для его союзниковъ цѣли, надо поступать съ ними осторожно, чтобы какъ нибудь извинить свое ненавистное предпріятіе, и сначала требоваль бы только поспѣшнаго созванія аугсбургскаго конгресса, слѣдовательно рѣшился бы на шагъ, вполнѣ согласный съ желаніями Англіи. Но я сомнѣваюсь, чтобы такой неразсудительный монархъ былъ способенъ къ подобной сообразительности; онъ, руководствуясь единственно своимъ пылкимъ воображеніемъ, будеть настаивать на мысли заключить частный миръ съ королемъ прусскимъ, если таковой будетъ угоденъ послѣднему. Такъ какъ король прусскій составляетъ предметь восторженной любви нынѣ царствующаго русскаго Императора, и расположеніе его къ Англіи никакъ не можетъ сравниться съ глубокимъ почтеніемъ и безграничною дружбою къ королю прусскому, то въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ придется оказать

gen, Preussen gewisslich jederzeit den Vorzug erhalten, folglich, bey Verwendung dieses Grundsatzes auf den vorhandenen Umstand, der Russische Monarch sein Absehen ehe und vorzüglich auf einen Particular-Frieden mit dem Berliner Hof, als dahin zu richten geneigt seyn wird, sich Engeland durch Betreibung des allgemeinen Friedens-Geschäftes zu verbinden.

Wiewohlen ansonsten der Russische Kayser sich bis nunzu über seine eigentliche Absichten noch nicht förmlich erkläret hat, so ist doch allerdings zu vermuthen, dass er einen sonderheitlichen Vertrag mit unserem Feind im Schild führe. Wobey die Rücksicht auf Erhaltung deren durch die Russischen Waffen in diesem Krieg gemachten Eroberungen um so weniger vermögen wird, seinem Betrag Ziel und Maass zu setzen, als der Kayser nach seiner unbesonnenen Gedenkens-Art den besten Handel getroffen zu haben glauben würde, wann, gegen Abtretung berührter Conquêten, der König in Preussen sich zu Verschaffung einer so anderer Leichtigkeit zu bequemerer Ausführung der Unternehmung auf Schleswig einverstehen will.

Inzwischen ist doch vielleicht dieser Punct eines diesseitigen voreiligen Friedenschlusses derjenige, dem noch in Etwas zu steuern seyn dürfte, wie ich dann hauptsächlich dahin alle meine Sorgfalt und Bemühung wenden werde. Weilen aber im Verfolg dieses gehorsamsten Berichtes fernerweiter Anlass vorfallen wird, sothanen Gegenstand zu berühren, so solle ich es an dieser Stelle bey dem Obigen bewenden lassen: auch

Ad undecimum, unterthänig zu antworten mich beschränken, dass im . . .

услугу одной изъ уномянутых в державъ, Пруссія, конечно, всегда будетъ имъть перевъсъ; слъдовательно, примънивъ это правило къ настоящему случаю, можно сказать, что русскій Императоръ скоръе будетъ стремиться къ частному миру съ берлинскимъ дворомъ, нежели соединится съ Англією, способствуя общему миру.

Хотя русскій Императоръ не объявиль формально своихъ наміреній, но все же можно предположить, что онъ имість скрытное наміреніе заключить отдільное соглашеніе съ нашимъ врагомъ. Желаніе сохранить завоеванія, сділанныя русскимъ оружіемъ въ эту войну, не будеть въ состояніи остановить и умірить его, потому что Императоръ, по своей безразсудности, будеть воображать, что устроилъ выгодный проміть, если за уступку этихъ завоеваній король прусскій согласится доставить ему нікоторыя удобства при выполненіи его предпріятій въ Шлезвигь.

Между тъмъ это можетъ быть единственный пункть этаго необдуманнаго мира, которому можно въ чемъ нибудь воспрепятствовать; на него я обращу главнымъ образомъ свои труды и старанія. Но такъ такъ въ моемь всепокоритёншемъ докладт еще будетъ поводъ снова коснуться этаго предмета, то я покамтеть удовольствуюсь вымесказаннымъ.

По одиниадцатому. Я также ограничусь всепокоритейшимъ ответомъ, что касается

(hier eine Lücke) Hochdero anderweiter gnädigen Zuschrift vom 2. dieses Monats, deren

Ad primum, erster Punct sich grösstentheils durch meine noch am nämlichen Tage der hiesigen Eintreffung Euer Excellenz Hochgedachter Zuschrift, nämlich am 17. dieses, mit dem Hrn. Kanzler gehabte Unterredung erläutert finden wird, welche nach desselben letzterer schweren Krankheit die erste gewesen, und worzu ich ohngeachtet meines dringenden, ja fast unaufhörlichen Ansuchens nicht ehe habe gelangen können.

Den Eingang meines Gesprächs machten dabey verschiedene für den Minister persönlich verbindliche Äusserungen, mit Erinnerung aller ihme von meinem Hof ertheilten Merkmahlen der Hochachtung und des Zutrauens, zufolge welcher Höchstderselbe in dem vorhandenen, die Allianz so nahe betreffenden critischen Zeit-Punct, vorzüglich ja lediglich auf seine, des Kanzlers, gute Gesinnung Rechnung machen zu können glaubete. — Deme fügte ich ganz natürlich hinzu, dass ich ihme selbsten zu ermessen überliesse, wie betrüblich es mir habe fallen müssen, durch den ganzen Verlauf von mehr dann fünf Wochen die Lage meiner aufhabenden Geschäften immer und von Tag zu Tag augenscheinlich verschlimmeren zu sehen und doch keineswegs mit ihme sprechen zu können. Dass ich zwar diesen Umstand als ein nicht undeutliches Kennzeichen betrachtet hätte, wie er, Graf Woronzow, das Übel für unheilbar ansehe und dahero lieber meine Ansprache vermeiden, als sich in die Nothwendigkeit setzen wollen, mir nichts

⁽здівсь пропускъ) до другой милостивой приписки, отъ 2-го числа этаго місяца, то имітю честь доложить:

Во 1-хъ, первый пункть ея большею частію подробно передаеть разговорь, бывшій у меня съ канцлеромъ въ день полученія упомянутой приписки вашего сіятельства, а именно, 17-го числа; это быль первый разговорь послѣ его тяжелой бользни, и получить его раньше мнѣ не удалось, не смотря на мон настоятельныя, почти безпрерывныя просьбы.

Введеніе въ мои переговоры составляли различныя, лично для министра обязательныя заявленія, напоминаніе объ оказанныхъ ему монить дворомъ знакахъ уваженія и довтрія, вслідствіе которыхъ нашъ дворъ считаетъ себя вправі, пренмущественно, даже единственно полагаться на доброе расположеніе канцлера въ нынівшнюю, такъ близко касающуюся союза, критическую эпоху. Здісь я кстати прибавиль, что предоставляю ему самому разсудить, какъ грустно мит было въ теченіи болте 5-ти неділь видіть ежедневное явное ухудшеніе ввітренныхъ мит діль и не иміть возможности переговорить съ нимъ; я даже смотрівль на это обстоятельство, какъ на ясный знакъ того, что онъ, графъ Воронцовъ, считаеть зло непоправимымъ и потому лучше желаеть избітать разговора со мною, нежели видіть себя принужденнымъ сообщить

denn missvergnügliche und hoffnungslose Kenntnisse mitzutheilen. Dass aber gleichwohlen die Umstände, wie sie nun schon beschaffen seyn mögen, unungänglich eine Erklärung erheischeten und ich mir von seiner selbsteigenen wohlgesinnten Gedenkens-Art und bekannter Redlichkeit eine freye und offenherzige Öffnung sicher zu versprechen um so mehr befugt wäre, als der sonsten auch widrigste Plan seines Souverains doch zweifelsohne nicht das allergehässigste Vorhaben, unseren Hof auf nie erhörte Weise zu hintergehen, mit sich bringen möchte.

Dieser Eingang schiene mir bey dem Kanzler Eindruck zu machen; und er klagte vordersamst über seine dermalige Stellung mit dem Vermelden, er hätte sogar in denen stärkesten Anfällen seiner erlittenen Krankheit seinem Monarchen zur Mässigung dessen hitziger Absichten unaufhörlich die nachdrucksamsten Vorstellungen und endlich die inständigste Bitte zugelangen lassen: zu einer Höchsten Gnade doch wenigstens durch übereilte Schritte nicht auf alle künftige Zeiten solche ansehnlichste alliirte Mächte von sich entfernen zu wollen, welche nicht nur in billiger Rücksicht auf ihre gegen Russland beständig getreu erfüllte Verbindungen die grösste Achtung verdieneten, sondern auch an und für sich selbsten der Ehre und der Wohlfahrt seines Reichs so nützlich, ja nothwendig wären. Allein alle solche Vorstellungen hätten nichts gefruchtet, noch den Kayser von übereilter Bewerkstelligung seiner ersten Absichten zurückzuhalten vermocht.

мить один только непріятныя и безнадежныя свідінія. Тімь не меніе, каковы бы ни были діла, они необходимо требують разъясненія, и я вправі ожидать отъ его личнаго благонамітреннаго образа мыслей и извістнаго прямодушія искренняго и свободнаго разъясненія; я имію на это тімь боліе права, что даже самый враждебный плань его Государя не можеть безь сомивнія заключить въ себі намітренія неслыжаннымь образомь провести нашь дворь.

Это введеніе, кажется, произвело впечатлівніе на канплера и онъ сталь жаловаться на свое теперешнее положеніе, прибавивь, что посреди сильнійшихь припадковь своей бользии онь не переставаль безпрерывно посылать къ Государю убідительнійшія представленія, чтобы умітрить его пылкія намітренія и наконець неотступно просиль, какь величайшей милости, по крайней мітрів, не отталкивать оть себя своими опрометчивыми мітрами на вічныя времена такія значительныя союзныя державы, которыя не только заслуживають величайшаго уваженія за свое постоянно честное выполненіе обязательствь, относительно Россіи, но и сами по себі полезны, даже необходимы для чести и для благосостоянія его государства. Но всі эти представленія остались безплодными и не въ силахь были удержать Государя оть опрометчиваго выполненія его первыхъ предпріятій и намітреній.

Hierauf vertraute mir der Hr. Kanzler, es wäre der nach Zerbst abgeschickte Russisch-Kayserliche Adjutant Gudowitz, auf Ansuchen des Königs in Preussen und zufolge der für solchen Fall bereits im Voraus mitgehabten Erlaubniss, von dannen nach Breslau abgegangen. Man wüsste zwar noch nicht, was von dem Aufenthalt dieses Officiers bey Sr. Preussischen Mayt. erfolget wäre, indessen aber hätten dieselben unverzüglich nach empfangener Nachricht von der Thronbesteigung des neuen Russischen Kaysers sich erkläret, von denen Fürstlich-Zerbstischen Landen fürohin keine Contribution mehr ziehen zu wollen, auch sogleich alle in Preussischer Gewalt befindliche Russischen Kriegsgefangene lossgelassen. Um diesem Betrag nichts nachzugeben, hätten Se. Russische Mayt. dessgleichen Befehl ertheilet alle Preusischen Kriegsgefangene in Freyheit zu setzen, auch letzthin dem Generalen Knées Wolkonskoi den Auftrag zugefertiget, einen Waffen-Stillstand unter gewissen Bedingungen einzugehen, welche mir zwar von dem Kanzler nicht näher erkläret worden, doch, soviel ich erfahren können, bloss darinnen bestehen, dass man Preussischer Seits in Pommern keine Truppen über die Oder detachiren sollte.

Ansonsten wollte mir der Kanzler keineswegs gestehen, dass von dem hiesigen Hof ein Expresser nach London abgefertiget worden seye, und betheuerte mir von derley Absendung wenigstens seines Orts keine Wissenschaft zu haben. Als ich mich auf diese des Ministers Erklärungen in weitere Nachforschung der eigentlichen Gesinnungen des Russischen Monarchen einliesse und über die Folgen desselben so seltsamen Benehmens

Потомъ г. канцаеръ повърилъ мив, что русскій императорскій адъютантъ Гудовичь, посланный въ Цербсть, отправился по просьбъ короля прусскаго и въ силу имъвшагося съ нимъ на такой случай позволенія — въ Бреславль. Еще не извъстно, что послъдовало отъ пребыванія этаго офицера у короля прусскаго. Между тъмъ, тотчасъ, по полученіи извъстія о восшествіи на престолъ новаго русскаго Государя, король прусскій объявилъ, что впредь не станетъ требовать отъ княжескихъ цербстскихъ земель контрибуціи и отпустилъ на волю встхъ русскихъ военноплънныхъ, бывшихъ во власти Пруссіи. Чтобы ни въ чемъ не отстать отъ короля прусскаго. Его Величество Императоръ русскій приказаль дать свободу встмъ прусскимъ военноплъннымъ; кромъ того, генералу князю Волконскому дано порученіе заключить перемиріе подъ нъкоторыми условіями, которыя канцлеръ мит не поясниль; однако мит удалось узнать, что они состоять въ томъ, чтобы со стороны пруссаковъ въ Помераніи не было болте отряжаемо войскъ за Одеръ.

Далъе, канцлеръ никакъ не хотълъ сознаться, что отъ двора посланъ нарочный въ Лондонъ и увърялъ, что ничего не знаетъ объ этой отправкъ. Когда же я на данныя мнъ канцлеромъ объясненія сталъ допытываться о настоящихъ намъреніяхъ Государя и привелъ надлежащія соображенія насчеть послъдствій отъ столь страннаго

alle schickliche Betrachtungen anführte, widersetzte mir Hr. Graf Woronzow nichts als Seufzer und ein vollkommenstes Eingeständniss deren dabey von mir vorgetragenen Wahrheiten. Ich fuhre aber immer fort in ihne auf das lebhafteste und dahin zu dringen, dass er mir zum wenigsten von dem Vorhaben seines Souverains in Ansehung unseres Allerhöchsten Hofes etwas Entscheidendes eröffnen möchte. Zu welchem Ende ich dem Kanzler als eine meinige Privat-Betrachtung die verschiedenen Gattungen deren möglichen Entschliessungen Sr. Russischen Mayt. ordentlich also darstellte, wie Euer Excellenz mir selbige in Hochdero gnädig mitgetheiltem Schreiben an den Hrn. Grafen von Starhemberg vom 31. January anzudeuten geruhet haben und sofort zu erkennen gabe, wie eine diesseitige noch längere Rückhaltigkeit unserem Hofe natürlichen Anlass verschaffen müsste, die allerschlimmste davon zu muthmassen. Hierbey aber fiele mir der Kanzler in die Rede, mit der ausdrücklichen und kräftigsten Versicherung, der Kayser, sein Herr, wäre nicht fähig, sein Verfahren zu so ungeheurem Übermaass und bis zur Vereinigung mit unserem Feind wider uns zu treiben und er, Graf Woronzow, wurde auch seinerseits sich gewisslich niemals und auf keine Weise zum Werkzeug eines so gearteten Vorhabens gebrauchen lassen. In dessen weiterem Verfolg gabe mir der Minister so vieles zu verstehen, dass er, obschon sich sein Monarch noch nicht gänzlich erkläret hätte, doch wohl absehen könnte, wie desselben Entschliessungen endlich auf einen Particular-Frieden mit dem König in Preussen ausschlagen würde, um sich von dem Kriege in Deutschland losszuwickeln und sohin auf nichts anderes,

его образа дъйствій, то графъ Воронцовъ отвъчаль мит только вздохами и вполит созналь приводиныя мною истины. Но я продолжаль выпытывать отъ него что можно и настанваль, чтобы онъ, по крайней мъръ, открыль мит что нибудь положительное о намтреніяхъ его государя, относительно нашего высочайшаго двора. Съ этою цълію я представиль канцлеру, какъ будто личное свое митніе, различные виды возможныхъ ръшеній Его Величества Государя русскаго въ томъ порядкъ, въ какомъ вашему сіятельству угодно было обозначить ихъ въ сообщенномъ мит письмт къ графу Штарембергу, отъ 31-го января, и тотчасъ же далъ понять, что дальнъйшая осторожность даетъ нашему двору поводъ ожидать самаго худшаго изъ нихъ.

Но здёсь канцлеръ прерваль мою рёчь убёдительнёйшими и сильнёйшими увёреніями, что Государь Императоръ не способень дойти въ своемъ поведеніи до такихъ крайностей, чтобы соединиться съ врагами нашими противъ насъ, а онъ, графъ Воронцовъ, съ своей стороны никогда не дозволить сдёлать изъ себя орудіе подобныхъ действій. Далёе, министръ даль мий понять, что хотя государь еще не вполиё объяснился, но можно предвидёть, что онъ рёшится наконецъ на частный миръ съ королемъ прусскимъ, потому что Императоръ желаеть отдёлаться отъ войны въ Германіи, чтобы безпрепятственнёе заняться своимъ предпріятіемъ въ Голштиніи; что

als auf seine Holsteinische Unternehmung fürzudenken: wie dann Se. Russ. Mayt. hierüber nur noch die Antwort deren Höfen zu Berlin und London abwarteten, auch wie er, der Minister, vermuthete, bis auf deren Eintreffung zu verschieben sucheten, mir meine Audienzen zu ertheilen, um destomehr gesichert zu seyn, was Höchstdieselbe gegen mich für eine Sprache führen könnten.

Aus sothaner Öffnung des Kanzlers nahme ich den füglichen Anlass, ihme allerhand Fragen, insbesondere aber diese zu stellen, was dann sohin mit denen von Russland in gegenwärtigen Krieg erlangten Conquêten erfolgen würde: aber er antwortete mir hierauf nichts Wesentliches, unter dem Vorwand, dass es ihme noch an Gelegenheit gefehlet hätte, mit dem Kayser von Geschäften zu sprechen. Dessgleichen suchte ich weiters aus dem Minister einiges Licht zu ziehen, ob und in wie weit wohl noch möglich wäre derley Particular-Frieden seines Monarchen mit unserem Feind zu hintertreiben, oder wenigstens in gemessene Schranken zu setzen: worüber ich alle diejenige trifftigste Beweg-Ursachen beybrachte, aus welchen Seine Russische Mayest. billigen Anstand nehmen sollten sich dabey allzu bereitwillig finden zu lassen. Ich erhielte hierauf zum Bescheid, dass vielleicht in diesem Punct dem Übel, wenigstens zum Theil, noch abzuhelfen seyn dürfte, er, der Kanzler, auch darauf bereits fürgedacht hätte und sich gewisslich zu solchem Ende alle vorfindende Möglichkeit gefliessenst zu Nutzen machen wollte; mit der angehängten Betheuerung, dass er aus keiner anderen Rücksicht, dann wegen einiger noch übrigen Hoffnung, zum

Его Величество ожидаетъ на это отвътовъ берлинскаго и лондонскаго дворовъ и что мою аудіенцію, какъ онъ, графъ Воронцовъ, предполагаетъ, постараются отложить до полученія ихъ для того, чтобы тогда быть вполнт увтреннымъ, въ какомъ духт говорить со мною.

Сознаніе канцлера дало мий удобный случай предложить ему разные вопросы, особенно же я старался узнать, что послідуєть съ завоеваніями, сділанными Россією въ нынішнюю войну. Но онъ не отвітиль на это ничего существеннаго, подътімь предлогомь, что не иміль еще случая переговорить о ділахь съ Императоромь. Я также старался узнать: возможно ли вообще воспрепятствовать такому частному миру его государя съ нашимь врагомь, или по крайней міфрі положить ему извістныя границы?

При этомъ я привелъ всё основательныя причины, по которымъ Его Величество Императоръ не долженъ бы былъ выражать слишкомъ большой готовности къ миру. Я получилъ въ отвётъ, что въ этомъ пунктё еще быть можетъ можно нёсколько помочь горю, что онъ, канцлеръ, уже подумывалъ объ этомъ и конечно воспользуется для этой цёли первымъ удобнымъ случаемъ. Онъ прибавилъ, что сохраняетъ свой постъ не изъ другаго какого побужденія, какъ только изъ остающейся у пего надежды

Besten der alten Allianz etwas Erspriessliches bewirken zu können, seine Stelle beybehielten, welche er unverzüglich aufgeben würde, so bald er diese Hoffnung verschwinden sehen sollte: massen ihne alsdann nichts mehr von seinem, wie er sagte, von langer Zeit her gefassten Entschluss, nämlich seine übrige Jahre in einem gelinderen Clima zuzubringen, abzuhalten vermögend wäre; und ihme auf seiner Reise in Wälschland der Aufenthalt zu Florenz dergestalten vorzüglich wohlgefallen hätte, dass er sich unmöglich des Verlangens entschlagen könnte, daselbst sein Leben zu beschliessen.

Endlichen ersuchte ich den Hrn. Kanzler, mir doch eröffnen zu wollen, was für Verfügung hier in Ansehung des Czernischew'schen Corps getroffen werden wäre, und er erklärte mir: man hätte durch die dem Major Kleebeck aufgegebene Befehle den Hrn. Generalen Czernischew sich zum Rückmarsch gefasst zu halten, doch aber auch angewiesen, bis auf fernerweite Bestimmung der Zeit es bloss bey der Vorbereitung bewenden zu lassen. Worauf ich den Minister dringend anginge, wenigstens bey seinem Monarchen eine baldige entscheidende Erklärung auswirken zu wollen, und er gab mir in solchem Betreff die Versicherung, wie er demselben schon die dessfallsige Nothwendigkeit vorstellig gemacht hätte, auch anjetzo hierüber sein Anhalten verdoppeln und seinem gesicherten Dafürhalten nach, sothane Erklärung in wenig Tagen erfolgen würde. Schliesslichen überreichte ich dem Hrn. Kanzler sein ausgestelltes Schuldbillet, auf die Art, wie ich schon oben gehorsamst anzuzeigen die Ehre gehabt habe.

Aus dem ganzen Inhalt der nun angeführten Unterredung aber werden

Изъ всего содержанія вышеприведеннаго разговора вашему сіятельству угодно

сдълать что инбудь полезное для прежняго союза; если бы у него пропада эта надежда, то онъ немедленно отказался бы отъ занимаемаго имъ мъста, потому что тогда, говориль онъ, начто не удерживало бы его болъе отъ исполнения его давнишняго желания провести остальные свои годы въ болъе умъренномъ климатъ. Въ его путешествия по Италия, ему такъ понравилась жизнь во Флоренции, что онъ не можетъ преодолъть желания провести тамъ остатокъ дней своихъ.

Наконець я просиль г. канцлера открыть мит, какое распоряжение сделано относительно Чернышева корпуса, и онъ объявиль, что маюръ Клебекъ везетъ генераду Чернышеву ириказъ быть готовымъ къ возвращению; но въ то же время ему
предписано ограничиться одними приготовлениями до дальнъйшаго назначения времени.
На это я настоятельно просилъ министра поскорте исходатайствовать у своего Государя окончательное ръшение, и онъ увтрялъ меня, что уже представлялъ Государю
необходимость таковаго и что теперь удвоитъ свои просьбы; по его твердому убъждению это объявление должно послъдовать черезъ нъсколько дней. Въ заключение я
вручилъ канцлеру выданное имъ заемное письмо, такимъ же образомъ, на который я
почтительнъйше имъль честь указывать выше.

Euer Excellenz gnädig zu beobachten geruhen, dass die bevorstehende Entschliessung des neuen Russischen Kaysers wirklich auf die dritte Gattung derenjenigen ausfallen werde, die sich in schon bemeldtem Hochdero mir gnädig mitgetheiltem Schreiben an Hrn. Grafen Starhemberg vom 31. January insonderheit angemerkt befinden.

Ad secundum. Inzwischen bin ich niemals im geringsten von jener anständigen Standhaftigkeit abgegangen, die mir von Hochdenenselben vorgeschrieben wird, und in deren Betreff gnädig erinnerlichermassen gleich in denen ersteren gehorsamsten Berichten über die hiesige critische Umstände es unterthänig vorgetragen habe, wie ich dem Ansehen und dem Dienste unseres Allerhöchsten Hofes am meisten gemäss erachtet, in allen meinen Schritten keine Verlegenheit, oder Furcht bloss zu geben.

Ad tertium. Was die obgewaltete grösste Beysorgen anbetrifft, kann sich unser Allerhöchster Hof, zufolge aller meiner vorgegangenen unterthänigen Einberichtungen und nach der sich alltäglich deutlicher äussernden hiesigen Beschaffenheit deren Umständen versichert halten, dass eine diesseitige Vorstellung unmöglich lange andauern, noch die Fortsetzung einer zweideutigen und gelinden Sprache des Russischen Ministery, neben des neuen Monarchen hitzigem Betrag und ganz unbedachtsamen, folglich auch zu Verwendung überlegter Kunst-Griffen unfähigem Naturell, bestehen könne.

Ad quartum. Gleichwohlen hahe ich nach Euer Excellenz hoher Anweisung die mir gnädig vorgeschriebene Sprache gegen den Hrn. Kanzler

будеть усмотрыть, что предстоящее рышение новаго русскаго Государа будеть согласно съ третьимъ видомъ тыхъ положений, которыя въ упомянутомъ письмы къ графу Штарембергу, отъ 31-го января, особенно помычены вашимъ сиятельствомъ.

Во 2-хъ, между тъмъ я никогда ни въ чемъ неотступаль отъ той твердости, которая предписана мит вашимъ сіятельствомъ и вы, втрно, соблаговолите припомнить изъ первыхъ моихъ донесеній о здішнихъ критическихъ обстоятельствахъ, что я всегда считалъ наиболте сообразнымъ съ службою нашему высочайшему двору не выказывать въ своихъ дтателяхъ ни замъщательства, ни страха.

Въ 3-хъ, что касается до главнаго опасенія, то нашъ высочайшій дворъ можеть быть увѣренъ на основаніи можъ предъидущихъ почтительнѣйшихъ донесеній в по все болѣе и болѣе выясняющемуся строю дѣлъ, что здѣшняя скрытность не можеть долго длиться и что продолженіе двусмысленныхъ и слабыхъ рѣчей русскаго министерства не можетъ существовать при пылкомъ образѣ дѣйствій новаго Государя и при его правѣ, совершенно неразсудительномъ, слѣдовательно неспособномъ къ обдуманной снаровкѣ и хитрости.

Въ 4-хъ, точно также я не преминулъ говорить съ господиномъ канцлеромъ въ духъ, предписанномъ мит вашимъ сіятельствомъ, и мит остается только почти-

merken wie ich ohngeachtet aller mir sattsam bekannten Schwäche dieses Ministers, doch an seiner wohlgesinnten Gedenkens-Art keineswegs zu zweislen vermag. Weilen er aber eben aus Schwachheit und übermässiger Furchtsamkeit unsähig ist, sonderbar in häklichen Gelegenheiten, seine obschon wahrhafte gute Gesinnungen mit gewissem Nachdruck gelten zu machen, so seynd selbige auch gemeiniglich fast ohne aller Wirkung: und um weiters auf die von Euer Excellenz berührte vertraute Öffnung des bewussten guten Freundes zu kommen, kann ich mir zwar wohl vorstellen, dass der Kanzler in der Gelegenheit, so dazu Anlass gabe, denen ihme von seinem Monarchen angedeuteten Entschliessungen wenig, oder gar keinen Widerstand entgegen gesetzet, jedoch will mir unglaublich scheinen, dass er solche wirklich selbst gebilliget haben sollte. Ausserdeme zeiget sich,

Ad quintum, nur allzu klar, wie unmöglich es seye, bey der Gesinnung des Russischen Kaysers einige Verbesserung zu hoffen, und dass derselbe bloss einem unbedachtsamen Eigensinn folge, ohne seines Reichs Bestes zu beherzigen oder dahin gerichteten Rathschlägen Gehör zu geben.

Was desselben Antrag mit denen über unseren Feind gemachten Russischen Conquêten anbetrifft, ist zwar einerseits keineswegs wahrscheinlich, dass er durch deren voreilige Abtretung sogleich solche Lande aus Händen lassen dürfte, die ihme ihrer Lage halber bey seiner im Schilde führenden Unternehmung auf Schleswig beförderlich, ja zu dem bequemen Fortkommen seiner Truppen, sonderbar aber zur Errichtung gelegensamer Vorraths-

Что же касается до его предложенія, касательно завоеваній, сдівланных русскими у наших враговь, то съ одной стороны накакь не візроятно, чтобы необдуманною уступкою ихъ онъ выпустиль изъ рукъ земли, крайне необходимыя ему, благодаря своему положенію, при зайышляемомъ имъ Шлезвигскомъ предпріятів, какъ для безопаснаго слідованія войскъ, такъ въ особенности для сооруженія удобныхъ

тельнайше заматить, что, не смотря на хорошо извастныя миа слабости этаго министра, я никакъ не могу сомивраться въ его благонамаренномъ образамыслей, но такъ какъ онъ по слабости и чрезмарной боязливости не способенъ давать васъ своимъ добрымъ намареніямъ, особенно въ затруднительныхъ далахъ, то они обыкновенно остаются почти безъ всякаго дайствія. Но, возвращаясь къ упоминаемому вашимъ сіятельствомъ секретному дружескому сообщенію одного пріятеля, я, правда, могу себа представить, что канцлеръ очень мало или даже вовсе не противорачилъ подобнымъ обозначеннымъ рашеніямъ своего государя, но миа кажется невароятнымъ, чтобы онъ самъ одобряль ихъ.

Въ 5-хъ, слишкомъ ясно, что въ образъ мыслей русскаго Государя нельзя ожидать никакого улучшения и что онъ слъдуеть только своему безразсудному своенравию, не принямая къ сердцу то, что полезно его государству, и не выслушиваеть нижакихъ полезныхъ совътовъ.

sammlungen unumgänglich nöthig seyn werden; andererseits aber so viel als gewiss, dass er selbige bloss zu dem Endzweck, wessentwegen er sie noch einige Zeit beyzubehalten wünschen wird, gebrauchen, mithin der König in Preussen durch derley Zurückhaltung wenig oder garnichts erleiden werde. Dann allem Ansehen nach wird demselben der Russische Monarch indessen aus gedachten Landen Recruten, ja vielleicht auch alle Einkünfte zu ziehen, willig verstatten, hauptsächlich aber die gleich nach glücklich ausgeführter Holsteinischen Unternehmung erfolgen sollende gänzliche Abtretung mehrgedachter Conquêten feyerlichst und mit dem alleinigen Gegenbeding versicheren, dass ihme preussischerseits zur Beförderung seiner Absichten, so viel möglich, hülfliche Hand geboten werde.

Wie ich vernehme, solle der Russische Monarch unter anderen von dem König in Preussen die Darleihung der Stadt Stettin auf einige Zeit anbegehret haben, um daraus einen sicheren Waffen- und Sammel-Platz zu oftberührten Unternehmung machen zu können. Wäre nun gleich dieser Umstand nicht gegründet, so ist doch so vieles gewiss, dass der Kayser gar wohl fähig seye, derley Begehren anzubringen, zu welchem sich der König in Preussen zweifelsohne nicht einverstehen wird, wobey aber nur allzuwahrscheinlich zu besorgen stehet, dass dieser seine abschlägige Antwort wohl zu entschuldigen und mit Vorschlagung anderweiter Auswegen zu versüssen wissen werde. Ansonsten glaube ich,

Ad sextum, die ganze Wichtigkeit der in dem sechsten Punct Euer Excellenz Hochgedachter Zuschrift vom 2. enthaltenen Gnädigen Belehrung

запасныхъ магазиновъ; съ другой же стороны почти достовърно, что онъ пожелаетъ удержать ихъ для этой цъли только на время, тъмъ болъе, что прусскій король ничего не потерпить отъ этой задержки.

По видимому русскій Императоръ охотно дозволять ему брать рекрутовъ, даже можеть быть всё доходы изъ упомянутыхъ земель, особенно же обезпечить ему полную уступку сказанныхъ завоеваній, тотчасъ по благополучномъ окончаніи Голитивскаго предпріятія, требуя въ вознагражденіе за это только, чтобы Пруссія оказывала ему насколько возможно пособія, при выполненіи его замысловъ.

Какъ я слышалъ, русскій Императоръ проситъ между прочить короля прусскаго уступить ему на время городъ Штетинъ, чтобы сдълать изъ него безопасное сборное мъсто для войскъ на время вышеупоминаемаго предпріятія. Если бы даже слухь этотъ не быль основателенъ, то все-таки достовърно то, что русскій Императоръ вполнъ способенъ обратиться съ такимъ требованіемъ, на которое король прусскій безъ сомивнія не согласится; но можно опасаться, что, желая извинить и подсластить свой отказъ, онъ съумъетъ предложить что нибудь другое въ замънъ этаго.

Въ 6-хъ, инъ кажется, что я вполнъ понимаю всю важностъ инструкцій, заключающихся въ 6-иъ пунктъ приписки вашего сіятельства, отъ 2-го числа, и часть

und einen Theil deren damit verknüpften Zusammenfügungen wohl einzusehen. Allein um davon hier einen wirksamen und für den Allerhöchsten Dienst erspriesslichen Gebrauch zu machen, könnten mir nur zwey Umstände die Möglichkeit und Mittel verschaffen. Der Erste nämlich: wenn die Antworten deren Höfen zu Berlin und London in etwas Wesentlichem nicht nach dem Verlangen Sr. Russischen Mayt. ausfallen sollten. Der zweyte aber, so nur aus dem Ersten erfolgen könnte, wenn der Russische Monarch sich in die Nothwendigkeit versetzet fände, zur Erreichung seines Endzwecks, sich an unseren Hof zu wenden. Alsdann würde zweifelsohne Anlass vorhanden seyn, über ein und anderes in Unterhandlung zu treten, ich auch in solchem Fall mir zu schmeicheln getrauen, Euer Excellenz Hohe Willens-Meinung nicht zu verfehlen und nichts dahin Einschlagendes ausser Acht zu lassen, wie ich dann zu solchem Ende den Inhalt Hochdero mir angediehener geheimen Instruction stets vor Augen haben werde.

Ad septimum. Übrigens findet sich die dermalige Russische Gesinnung durch den ganzen Zusammenhang meiner gegenwärtigen gehorsamsten Depesche, soweit es mir noch möglich gefallen, aufgekläret. Was die Engeländische anbelanget, kann sich hierorts in deren Beurtheilung wohl nicht füglich nach etwas anderem, als nach dem Betrag des Mr. Keith gerichtet werden, von welchem Euer Excellenz schon aus meinen vorigen Einberichtungen gnädig zu ersehen geruhet haben werden, dass er gleichsam die alleinige Stütze gewesen, worauf sich der neue Monarch bey seinen ersten Schritten in auswärtigen Angelegenheiten zu steuern geschienen hat. Doch

связанных съ ними прибавленій; я могъ бы сділать изъ полезное употребленіе для нашего высочайшаго двора, если бы два обстоятельства доставили мні возможность и средства къ тому.

Первое, если бы отвъты отъ берлинскаго и лондонскаго дворовъ не соотвътствовали въ чемъ нибудь существеннымъ требованіямъ русскаго Императора. Второе, прямо вытекающее изъ перваго, если бы русскій Императоръ увидълъ себя вынужденнымъ прябъгнуть къ нашему двору для достиженія своей главной цъли. Тогда, конечно, явился бы поводъ вступить въ переговоры о томъ и о другомъ, и я льщу себя надеждою, что въ такомъ случат не премину исполнить волю вашего сіятельства и не упущу изъ виду ничего касающагося этаго дъла. Съ этою цълію я буду постоянно имъть передъ глазами данныя мнт вами секретныя инструкціи.

Въ 7-хъ, въ сегодняшней денешт я, кажется, уясниль, на сколько то было возможно, настоящія намтренія русскаго двора. Что же касается до англійскихъ, то объ нихъ можно по справедливости судить по поведенію г. Кейта, которое должно быть извтстно вашему сіятельству изъ настоящихъ монхъ почтительнтишихъ донесеній, а именно: что онъ былъ единственною подпорою новаго монарха въпервыхъ его распоряженіяхъ по пностраннымъ дъламъ. Впрочемъ, говорятъ, что англійскій ми-

solle benannter Engeländische Minister Sr. Russischen Mayt: schon ein so andere Vorstellungen über die mit einer dermaligen Unternehmung auf Schleswig verknüpfte Beschwerlichkeiten eingewandt haben, und ich werde von guter Hand versichert, dass Mr. Keith sich in diese Sache ohne vorläufigen neuen Befehlen seines Hofes nicht einlassen zu können erkläret, auch sonsten zu verstehen gegeben habe, wie seines Ermessens der schicklichste Plan zu einem dessfallsigen Einverständniss dieser wäre, wenn der Monarch, ohne von Engeland und Preussen eine directe Beyhülfe zu fordern, sich mit der vorfindlichen Möglichkeit begnügete, durch seine eigene Kräften und ohne sonderliche Mühe, Dänemark zu zwingen, dass es sich zum Ziel legen müsse, wo inzwischen beyde obbesagte vereinigten Mächten anderwärts diejenigen beschäftigen würden, von welchen letzterwähnte Kron sonsten einen Beystand hoffen könnte.

Nun kommet es darauf an, wie die vom Mr. Keith erwarteten Befehle beschaffen seyn werden. Wenn aber auch allenfalls der Londner Hof Schwierigkeiten machen sollte, in die Idée des Kriegs gegen Dänemark einzugehen, wäre gleichwohlen noch zu besorgen, dass nicht der König in Preussen diesen Anstand seinerseits durch desto grössere Gefälligkeiten ersetze, und solchergestalten die ihme ohnehin schon gewidmete so ausserordentliche Ergebenheit des Russischen Monarchen noch einen neuen Zuwachs erhalte.

Was die Kron Schweden anbelanget, habe ich letzthin folgenden nicht minder wichtigen als seltsamen Umstand in Erfahrung gebracht. Es wollte

нистръ уже указывалъ русскому Императору на нѣкоторыя затрудненія, связанныя съ его шлезвигскимъ предпріятіемъ, и мнѣ выдають за достовѣрное, что г. Кейть объявиль, что не можетъ согласиться на это дѣло безъ предварительнаго приказанія на то отъ своего двора. По его мнѣнію наилучшій планъ для соглашенія по этому дѣлу быль бы таковъ: Государь, не требуя прямой помощи отъ Англіи и Пруссіи, ограначился бы представляющеюся возможностью, собстенными силами и безъ особеннаго труда принудить Данію уступить его цѣлямъ; между тѣмъ обѣ вышепоименованныя союзныя державы постарались бы занять тѣхъ, отъ кого Данія могла бы ожидать помощи.

Теперь дёло, конечно, въ томъ, какого свойства будутъ ожидаемыя г. Кейтомъ приказанія. Если даже лондонскій дворъ будетъ представлять затрудненія и не согласится на войну съ Даніею, то можно опасаться, что король прусскій вознаградить за это съ своей стороны тѣмъ большею угодливостью, и такимъ образомъ усилить и безъ того оказываемую ему необыкновенную преданность русскаго Императора.

Что касается до Швецін, то я недавно узналь одно обстоятельство столько же важное, сколько и странное. Его Величество Императоръ русскій хотіль недавно по-

nämlich Seine Russische Mayest. vor kurzem Dero Minister in Stockholm, dem Grafen Ostermann, den Befehl zu fertigen, nicht nur alle Bemühung anzuwenden, um die Schwedische Nation auf Friedens-Gedanken zu bringen sondern es auch in allem mit der Parthey des dortigen Hofs zu halten. Da jedoch, bey Abfassung dieses Befehls, die hiesige Staats-Kanzley die Clausel hinzusetzte, dass Graf Ostermann letztberührte Stelle nicht dahin auszudeuten hätte, als ob der ihme hierunter ertheilte Auftrag sich auch auf jenes erstreckete, was die in Schweden festgesetzte Regierungs-Form beträfe, und dieser Inhalt nachhero dem Russischen Monarchen vorgelesen wurde, befahle derselbe sogleich bemeldete Beschränkungs-Clausel auszustreichen.

An dem Betrag des hier stehenden Französischen Ministers habe ich bishero in dermaligen Umständen nichts denn Eifer für die Beförderung der gemeinsamen Sache wahrzunehmen gehabt; wie dann derselbe überhaupt eine sehr nachdrükliche, ja manchesmal gar zu lebhafte und etwas leichtsinnige Sprache führet. Gleichwohlen werde ich den Verfolg seines Benehmens und den Grad des gegen ihne ferners fürdauern mögenden Vertrauens des Kanzlers sorgfältig zu beobachten gesliessen seyn. Deme solle ich indessen noch beyfügen, dass Mr. de Breteuil zu mir immerhin von der vorhandenen Nothwendigkeit, anjetzo mehr dann jemals nachdrucksame Maassungen einzuschlagen sprache und seyne gänzliche Überzeugung äussere, dass es nicht an Mitteln gebrechen werde, den Verlust der Russischen Allianz auf eine oder andere Art ersetzen zu können. Ansonsten habe ich be-

слать своему министру въ Стокгольмъ графу Остерману приказаніе, це только употребить всё усилія, чтобы навести шведскій народъ на мирныя мысли, но и вообще держаться во всемъ партіи тамошняго двора. При составленіи этаго приказа, здёшняя государственная канцелярія прибавила условіе, чтобы графъ Остерманъ не думаль бы, что данное ему порученіе простирается и на установленную въ Швеціи форму правленія. Когда содержаніе этаго приказа было прочтено Государю, то онъ приказаль тотчасъ же вычеркнуть ноименованную ограничительную оговорку.

Въ поведеніи здѣсь пребывающаго французскаго министра мнѣ до сихъ поръ не приходилось замѣчать ничего другаго, какъ только рвеніе на пользу общаго дѣла; онъ вообще имѣетъ обыкновеніе говорить очень пастойчиво и даже иной разъ слишкомъ живынъ и нѣсколько легкомысленнымъ языкомъ. Тѣмъ не менѣе я тщательно буду наблюдать дальнѣйшій образъ его дѣйствій и степень довѣрія, которымъ онъ пользуется у капцлера. Я долженъ присовокупить, что баронъ де-Бретёль постоянно говорить со мною о представляющейся необходимости теперь болѣе, чѣмъ когда либо, принять сильнѣйшія мѣры и выражаетъ полнѣйшее убѣжденіе, что не будеть недостатка въ средствахъ замѣнить потерю русскаго союза тѣмъ вли другимъ способомъ.

sagten Französischen Minister ersuchet, sich hier wohl in Acht zu nehmen, wie er es zuweilen gegen mir gethan hätte, von der Rücksicht auf eine Allianz mit Dänemark das geringste fallen zu lassen, massen bey dermaliger Beschaffenheit deren Umständen ein dessfallsiger Argwohn gewisslich vermögend seyen würde, den neuen Monarchen auf noch hitzigere und äusserste Entschliessungen zu verleiten.

Übrigens geruhen Euer Excellenz von mir gnädig versichert zu seyn, dass ich keine ersinnliche Mittel ausser Acht lasse, oder verabsäume, was hier vorgehet, zuverlässig zu entdecken: wie ich dann auf meine dessfalls eingegangene Wege sichere Rechnung machen kann und insonderheit mich in Stande gesetzet habe, von denen Äusserungen des Russischen Kaysers bey seinen freyen und vertraulichen Lust-Gesellschaften alltäglich genaue Kundschaft einzuziehen. Wornebst ich bey nunmehriger Möglichkeit, öfters als vorhin, mit dem Hrn. Kanzler zu sprechen, auch dardurch immer nähere Kenntnisse zu erlangen verhoffe.

Ad octavum. Sobald ich die erwartende Erklärung des hiesigen Hofs erhalte, werde ich den baldigsten Rückmarsch des Czernischewschen Corps, wie nicht weniger,

Ad nonum, Alles sonsten thunliche schuldigst zu betreiben befliessen seyn, ehe und bevor ein Preussischer Minister hier eintreffen möge. Wie ich vernehme, solle die dessfallsige Auswahl des Königs in Preussen auf den Generalen Grafen von Dohna gefallen seyn, allein ich vermagnoch nicht den Grund dieser Nachricht zuverlässig zu versicheren, folglich auch in Anse-

Въ 9-хъ: заняться всъмъ возможнымъ прежде нежели прусскій министръ прибудетъ сюда. Я слышалъ, что выборъ короля прусскаго палъ на генерала графа фонъ-Дона, но я еще не могу удостовърить причину этаго извъстія, а слъдовательно не



Я просиль французскаго министра быть осторожнымъ и не проговориться о союзъ съ Даніею, объ которомъ онъ иногда говориль мит, потому что при нынташнемъ положеніи дъль подобное подозръніе, конечно, было бы въ состоянія привести русскаго Государя къ еще болте пылкимъ и самымъ крайнимъ мтрамъ.

Ваше сіятельство можете быть увтрены, что я не пропускаю возможности и не упускаю изъ виду ни одного средства узнавать съ достовтрностью то, что здтсь происходить. Я могу вполнт положиться на доставляемыя мит свтдтнія; особенно же
я нашель возможность получать ежедневныя свтдтнія о заявленіяхъ, дтлаемыхъ
русскимъ Императоромъ, при его интимныхъ увеселительныхъ сборищахъ. Къ тому
же я надтюсь имъть чаще, чтмъ прежде, случаи говорить съ канцлеромъ и получать
черезъ него точитишія свтдтнія.

Въ 8-хъ: какъ скоро я получу ожидаемое окончательное рѣшеніе здѣшняго двора, то я постараюсь ускорить поспѣшный обратный походъ Чернышева корпуса, а также,

hung des Zeit seiner bevorstehenden hiesigen Ankunft etwas Bestimmtes beyzumerken. Endlichen dienet alles Obige,

Ad decimum: Zur gehorsamsten Berichts-Erstattung von meinem ohnermüdeten Bestreben, den hiesigen Hof zu deutlicher Sprache zu bringen, worzu mich forthin eifrigst zu verwenden ohnermangeln werde.

Da ich nun anmit meiner unterthänigen Pflicht in genau- und ausführlicher Beantwortung Euer Excellenz beyder gnädiger Schreiben vom 26. January und 2. dieses Monats nachgelebet habe, solle ich noch Verschiedenes von dem fernerweiten Betrag des neuen Russischen Kaysers in Ansehung deren inneren Einrichtungen gehorsamst beybringen.

In voriger Woche verfügten sich Seine Russische Mayest. mehrmalen in die Versammlung des Senats, und erklärten bey sothaner Gelegenheit die förmliche Abschaffung des Tribunals derjenigen Staats-Inquisition, welche unter der Regierung weyl. der Russischen Kayserin Anna so fürchterlich als übermächtig, aber auch schon unter der letztverstorbenen Monarchin gänzlich in Vergessenheit gekommen ware: so dass also Seine jetzt regierende Russische Mayest. mittelst gedachter Verfügung nur eine bereits durch 20-jährigen Nichtgebrauch erfolgte Aufhebung ausdrücklich bestätigten.

Nebst deme erliesse der neue Monarch das Verbot, sich künftighin in gold- oder silberreichen Stoffen zu kleiden; zugleich aber ward die Wirksamkeit dieser Verordnung bis nach desselben erfolgter Krönung hinaus verschoben.

могу сказать ничего положительнаго о времени его прибытія. Наконецъ все вышесказанное служить для того;

Въ 10-хъ: чтобы довести до свъдънія вашего сіятельства мое неусыпное стараніе заставить здъщній дворъ говорить яснымъ языкомъ, я не перестану и впредь тщательно заботиться объ этомъ.

Теперь я исполниль свою обязанность и точно и подробно отвътиль на оба письма вашего сіятельства, оть 26-го января и оть 2-го этаго мъсяца, и мнт остается только передать кое что о дальнъйшихъ учрежденіяхъ новаго Императора во внутреннемъ управленіи.

На прошлой недёлё Его Величество Императоръ русскій нёсколько разъ отправлялся въ собраніе сената и объявиль тамъ формально отміненіе государственной тайной канцеляріи, которая въ царствованіе покойной Императрицы Анны дійствовала такъ ужасно и такъ могущественно, но уже въ царствованіе недавно скончавшейся Императрицы Елизаветы пришла въ полное забвеніе; нынё царствующій Императоръ этимъ распоряженіемъ формально отміниль то, что казалось уже отміненнымъ, не будучи приміняемо въ теченія 20 лётъ.

Вибств съ тъмъ новый монархъ издалъ запрещение одъваться въ парчевыя платья, богато убранныя золотомъ и серебромъ; впрочемъ исполнение этаго приказа отложено до совершения коронации.

Am 19. dieses Monats erhobe sich der Kayser nach dem Lust-Schloss Zarskoje Selo und beginge daselbst Sonntags, als den 21., seinen Geburts-Tag mit grösster Pracht und Feyerlichkeit. Beynahe hundert Standes-Personen beyderley Geschlechts wurden ernannt, den Hof dahin zu begleiten und in dem dortigen Pallast einquartieret zu werden: an dem feyerlichen Begängniss-Tag selbsten aber erhielte der ganze Adel Erlaubniss derselben beyzuwohnen.

Wie nun fast alle Schritte des neuen Monarchen mit einer oder anderen für die alliirte Höfe unangenehmen Bezeigung vereinbaret sind, so beschahe solches auch gar ausnehmend bey dieser Gelegenheit. Massen Seine Mayest nicht nur bey besagter Land-Reise zu ihrer vorzüglichen Gesellschaft den Preussischen Generalen Werner, dann den Obristen Hordt ausgewählet, und beyde zu sich in den Wagen genommen hatten, sondern auch, da sonsten kein fremder Minister dazu eingeladen worden, lediglich dem Mr. Keith sagen liessen, er möchte sich an Ihrem Geburts-Tag zu Zarskoje Selo einfinden, und daselbst bis auf den folgenden Tag verbleiben. Die bey solcher Gelegenheit vorgefallene Äusserungen des Monarchen waren überhaupt von der nämlichen Beschaffenheit, wie alle diejenige, von denen ich schon öfters ausführlichen Bericht abzustatten ohnermanglet habe: wannenhero in solchem Betreff nur gehorsamst anmerken zu sollen erachte, dass bey dem Russischen Kayser immer und alltäglich mehr zur Gewohnheit erwachse, in Ausdrückung seiner Vorliebe für unsere Feinde und seiner Gehässigkeit ge-

Считаю нужнымъ замътить, что у Государя съ каждымъ днемъ все болъе и бо-

¹⁹⁻го числа текущаго мѣсяца Императоръ отправился въ загородный дворецъ, Царское Село и отпраздновалъ тамъ съ величайшею пышностью и торжественностью день своего рожденія, а именно: въ воскресенье 21-го числа. Почти 100 человѣкъ знатныхъ особъ обоего пола были назначены сопровождать туда дворъ и получили помѣщеніе въ тамошнемъ дворцѣ. Въ самый же день торжества всѣмъ дворянамъ дано было разрѣшеніе присутствовать на немъ.

Но такъ какъ всё поступки Государя связаны съ какимъ нибудь непріятнымъ для союзниковъ заявленіемъ, то и настоящій случай не обошелся безъ онаго, а именно: Его Величество не только выбралъ для сопровожденія себя въ сказанной потздкт прусскаго генерала Вернера и полковника Гордта и посадилъ обоихъ въ свой экипажъ; но даже не смотря на то, что ни одинъ иностранный министръ не былъ приглашенъ на праздникъ, только г. Кейту велёно было передать желаніе Императора, чтобы онъ былъ въ Царскомъ Селё, въ день рожденія Императора и оставался тамъ до слёдующаго дня. Всё выраженія, употребленныя Императоромъ при этомъ случать, были совершенно въ томъ же роде, какъ и те, о которыхъ я неоднократно упоминаль въ предшествовавшихъ своихъ доноссеніяхъ.

gen uns und unsere Alliirte, alle Rücksicht und Anständigkeit ganz und gar beyseit zu setzen.

Gewiss ist es, dass zu dessfallsiger immer grösserer Erhitzung seiner Einbildungs-Kraft Niemand mehreres beytrage, als der bekannte Obriste Hordt, welcher dem Kayser nicht von der Seite kommet und denselben dergestalten eingenommen hat, dass selbst der Hr. Kanzler sich dieser Tagen in solchem Betreff gegen Mr. de Breteuil verlauten liesse: es scheine, als ob dieser Hordt den Monarchen gänzlich bezaubert hätte.

Bey der nämlichen Gelegenheit Ihro Geburts-Tages, haben Seine Russische Mayest. eine grosse Anzahl verschiedener Gnaden ausgetheilet: worvon ich aber, bis ein ausführliches Verzeichniss erfolgen wird, nur die beträchtlichste beybringen solle. Seine Durchlaucht dem Prinzen Georg von Holstein ist die Feld-Marschalls-Würde, mit dem Vorrang vor allen älteren dieses Grads, zugleich auch das Regiment der Garde zu Pferd, nebst einer Vermehrung des jährlichen Gehalts bis auf 40 Tausend Rubel beygelegt worden. Die Herrn Generalen Rumianzow, Devier und Villebois, sind zu Rittern des Andreae Ordens, und zu Generalen en Chef, auch derletztbenannte zum Oberhaupt des schönen Artillerie-Corps auf den nämlichen Fuss erkläret worden, wie es vorhin der letztverstorbene Graf Schuwalow ware. Hr. General Glebow, vormaliger Oberster mit Generals-Rang bey dem Artillerie-Regiment, hat ebenfalls die Würde eines General en Chef erlanget. Die Frau Kanzlerin, Gräfin von Woronzow, ist mit dem Katherinen-Ordens-

лъе является сильнъйшая охота выражать безъ пощады и приличія свое нристраетіе къ нашинъ враганъ и свою нелюбовь къ намъ и нашинъ союзниканъ.

Върно то, что никто болъе не способствуетъ воспламенению его воображения, какъ извъстный полковникъ Гордтъ, который не отходитъ отъ Императора, и такъ овладълъ послъднимъ, что даже г. канплеръ отозвался объ немъ на дняхъ барону де-Бретель слъдующимъ образомъ: «кажется этотъ Гордтъ совсъмъ обворожилъ Государя».

По случаю своего рожденія Его Величество ножаловаль большое количество разныхь милостей; въ ожиданій подробнаго списка, я упомяну только о значительніймихь изъ нихь: Его Высочеству принцу Георгу голитинскому пожаловано фельдмаршальское достоинство, съ преимуществомъ предъ всіми другими, имівшими прежде это званіе; вийств съ тімъ онъ назначенъ шефомъ гвардейскаго конной гвардій полка и его ежегодное жалованье увеличено до 40 тысячь рублей.

Г-да генералы: Румянцевъ, Девіеръ и Вильбуа пожалованы кавалерами ордена св. Андрея Первозваннаго и генералъ-аншефами, а послѣдній, кромѣ того, назначенъ начальникомъ всей превосходной въ своемъ составѣ артиллеріи, съ одинаковыми правами подобно покойному графу Шувалову.

Генералъ Глѣбовъ, бывшій полковникъ цо артиллеріи, также получилъ званіе генералъ-аншефа. Супруга канцлера графина Воронцова пожалована Екатерининскою

Band und andurch mit desto vorzüglicherem Ehrenzeichen bezieret worden, als kein Beyspiel vorhanden ist, dass derley Gnade jemals einiger Russischen Privat-Dame angediehen wäre. Ausser allen diesen und vielen geringeren Promotionen, haben Seine Mayest. noch eine grosse Anzahl verschiedener Pensionen und Gratificationen verwilliget.

Obschon nun so viele auf einmal ausgetheilte Gnaden des neuen Monarchen für denselben zweifelsohne bey der gesammten Russischen Nation den wirksam- und vortheilhaftesten Eindruck machen sollten, so geschiehet doch entweder in Ansehung der dabei sich äusserenden Art von Leichtsinnigkeit, oder wegen desselben bekannter hitzigen und veränderlichsten Gemüths-Beschaffenheit, dass der gegenwärtige schmeichelhafte Anschein fast Niemanden die doch immer obwaltende Beysorge über die weitere Folgen zu benehmen vermag, und selbst diejenige, denen die meiste Gnaden angedienen sind, hieran nicht hinlänglichen Anlass zu finden glauben, sich in Rücksicht auf die Hinkunft zu beruhigen und gesichert zu halten.

Bis hieher ware gegenwärtiger mein gehorsamster Bericht verfasset, als mir der Hr. Kanzler (deme ein noch allzu gebrechlicher Genesungs-Stand nicht verstatten wollen, an der Land-Reise nach Zarskoje Selo Theil zu nehmen) ersuchen liesse, an letztverwichenem Dienstag zur Mittags-Stunde zu ihme zu kommen. Ich fande bey meiner Ankunft daselbst ebenfals den Französischen und Schwedischen Minister, nebst dem Chur-Sächsischen Residenten, und der Hr. Kanzler vermeldete uns insgesammt, in einem ganz kurzem Vortrag: wie er uns auf Höchsten Befehl Seiner Russi-

лентою, и это есть тёмъ большій знакъ отличія, что до сихъ поръ не бывало примёра въ Россін, чтобы какая либо придворная дама удостоилась подобной милости. Кром'є этихъ и многихъ другихъ мен'є значительныхъ производствъ, Его Величество соизволилъ назначить большое количество разныхъ пенсій и награждевій.

Такое количество разомъ розданныхъ милостей новаго монарха, безъ сомитнія, должно было бы произвести самое благопріятное впечатлініе въ глазахъ всей русской націи, между тімъ замітно, что, вслідствіе его пылкаго и измінчиваго нрава, нынішняя кажущаяся блестящая внішность не въ силахъ разогнать общія опасенія, насчеть дальнійшихъ послідствій дійствій Государя; даже ті, на долю которыхъ выпала большая часть высочайшихъ милостей, не находять себі въ нихъ достаточной причины для спокойствія на будущія времена.

Мой почтительнейшій докладь быль составлень до того міста, когда г. канцлерь (хворое состояніе здоровья котораго не дозволило ему участвовать въ потздкі въ Царское Село) веліль просить меня побывать у него въ прошедшій вторникъ около полудня. При моемъ прибытіи я нашель тамъ французскаго и шведскаго министровъ, а также кур-саксонскаго резидента, и г. канцлерь въ короткихъ словахъ сказаль намъ всёмъ вмітсть, что онъ по повеліню своего Государя имітеть объявить намъ

schen Mayest. dero sehnliches Verlangen nach dem Frieden anzuzeigen, auch im Verfolg Höchst Ihro hierüber gefassten Entschlusses, einem jeden von uns die hier in Originali gehorsamst beygelegte Declaration abzureichen hätte.

Nachdeme ich derselben Inhalt durchgelesen hatte, antwortete ich dem Minister, dass, wann Sr. Russischen Mayt. Verlangen zur Wiederherstellung des allgemeinen Ruhe-Standes nach denen Grund-Sätzen, dem Endzweck und der Ehre der obwaltenden Allianz abgemessen wäre, mein Allerhöchster Hof unter gemeinschaftlichem Vernehmen deren Alliirten schon vorlängst seine aufrichtige Neigung zu erkennen gegeben hätte, einem solchen Frieden bereitwilligste Hände zu bieten, dessen Verfügungen nach denen über den Feind bereits erlangten und fernerweiten mit Grund anzuhoffenden Vortheilen, so wie zu künftiger gemeinsamer Sicherheit und dauerhafter Ruhe, folglich der Billigkeit gemäss, eingerichtet wären.

Weilen aber die uns von ihme, Kanzlern, nun ausgestellte Declaration eine nähere Erläuterung erheischete um mich versichern zu können, dass die in selbiger geäusserte Russisch-Kayserliche Gesinnung eben also beschaffen seye, so ersuchete ich ihne deutlicher erklären zu wollen, erstens: wie und durch welche Wege sein Monarch glaubete, dass das allgemeine Friedens-Geschäft befördert werden könne, auch was für Anweisungen hierüber zweifelsohne schon denen zum Congress nach Augsburg bestimmten Russisch-Kayserlichen Ministern ertheilet worden wären und zweytens: was für Maassregeln Se. Russische Mayt. in Ansehung der Mitwirkung ihrer bishero zur Erreichung des gemeinschaftlichen Endzwecks gesammter Alliirten

его сильнъйшее стремленіе къ миру и передать каждому изъ насъприлагаемую здісь въ оригиналъ декларацію.

Когда я прочель содержаніе ея, я сказаль канцлеру: если требованія Его Величества для вовстановленія всеобщаго спокойствія соотвітствують правиламь, ціллямь и чести союза, то мой высочайшій дворь, съ общаго согласія союзвиковь, давно уже заявиль свое искреннее желаніе способствовать миру, пестановленія котораго сообразовались бы съ преимуществами, уже пріобрітенными надъ врагами и еще ожидаемыми впредь, и служили бы къ будущей общей безопасности и прочному спокойствію, и вообще согласовались бы съ должною справедливостью. Но такъ какъ представленная намъ канцлеромъ декларація требовала разъясненій для того, чтобы убідиться, что выраженныя въ ней намітренія Императора русскаго именно такого свойства, то я сталь просить канцлера ясніе объяснить во первыхъ: какъ и какими путями душаєть его государь способствовать общему миру и какія инструкціи даны на этоть счеть русскимь императорскимь министрамъ, назначеннымь на конгрессь въ Аугсбургъ, и во вторыхъ: какія мітры намітрень принять государь относительно войскъ, до сихъ поръ содійствовавшихъ къ достиженію общей для всёхъ союзниковъ ціли.

beyträglich gewidmeten Macht und Truppen einzuschlagen gedächten. Dass mithin über beyde Puncten eine klare Auskunft nothwendig fiele, um den ächten Verstand mehrbesagter Declaration sicher einzusehen und mein Hof eine dessfallsige solche Auskunft zu gewarten befugt wäre, welche ohne Zweifel die zwischen ihme und Russland bestehende feyerlichste Verbindungen zur Richtschnur haben würde; wie dann auch Allerhöchst Derselbe nur in solchem Verstand den hiesigen Rath, alle Sorgfalt zur Herstellung des Friedens anzuwenden, zu genehmigen vermögte. Dass übrigens der Römisch-Kaysl.-Königliche Hof zwar zu einem rühmlich- und erspriesslichen Vertrag mit seinem Feinde ganz geneigt, zugleich aber auch der Meinung wäre, dass man, ohne wesentlicher Beeinträchtigung des gemeinsamen Interesse aller Alliirten, dem Feind nicht selbst mit Friedens-Vorschlägen entgegen gehen könnte, noch sollte, als welche nämlich nur zur Bestärkung seiner Hartnäckigkeit und seines Übermuths dienen: dahingegen aber die Mittel und Bedingungen zur erwünschten gedeylichen Ruhe zu gelangen, am besten und sichersten dardurch erleichteret werden könnten, wann durch vereinbarte und nachdrucksame Maassnehmungen vielmehr der Feind selbst gezwungen würde den Frieden zu suchen.

Der Französische Minister begleitete diese meine Antwort nur noch mit der Betrachtung, wie wir versammelte alliirte Ministere ausser Stande wären unseren Höfen von der eigentlichen Beschaffenheit des hiesigen Verlangens zum Frieden gegründeten Bericht zu erstatten, wenn uns nicht hierüber die von mir anverlangte nähere und deutliche Erklärung ertheilet würde. Deme fielen ebenfalls der Schwedische Minister und der Sächsische Resident

Я прибавиль, что разъяснение этихь двухь пунктовь необходимо, чтобы вполну уразумьть настоящий смысль упомяпутой декларации и что мой дворь вправу ожидать, что исходь этаго дула будеть сообразень со священными обязательствами, заключенными между нимь и Россією. Въ такомъ только смыслу нашь дворь можеть одобрить забинній совуть, употребить всё заботы для возстановления мира. Имперско-королевскій дворь, правда, совершенно склонень къ славному и выгодному примиренію съ врагомъ, но въ тоже время онъ держится того мизнія, что нельзя самимъ сазлать мирныя предложенія безъ существеннаго ущерба для общественныхъ интересовъ всёхъ союзниковъ; что таковыя послужили бы только для увеличенія его упорства и высокому примирання в праводу праводу

Французскій министръ присоединиль къ моему отвъту то соображеніе, что мы собравшіеся союзные министры не въ состояніи будемъ доложить нашимъ дворамъ о настоящихъ свойствахъ здъшняго стремленія къ миру, если намъ не будутъ даны требуемыя мною точныя разъясненія. Съ этимъ согласились шведскій министръ м

bey; Letzterer aber fügte auch die Vorstellung jener Verbindlichkeit hinzu, vermöge welcher sich der Russisch-Kayserliche Hof anheischig gemacht hätte, dem Seinigen zur proportionirten Entschädigung für dessen in diesem Kriege erlittenen ungeheuren Verlust zu verhelfen.

Der Hr. Kanzler widersetzte hierauf: er wäre nicht vermögend, uns etwas Weiteres, dann das in der abgegebenen Note Enthaltene, zu erklären; weilen aber auch diese nur eine Præliminar-Öffnung der Gesinnung des Kaysers, seines Herrn, wäre, so würde schon darauf ein fernerweites erforderliches Vernehmen mit denen alliirten Höfen erfolgen; und auf unser nochmaliges vereinigtes Anhalten um die verlangte nähere Erklärung, versprache uns Hr. Graf Woronzow, solche bey seinem Monarchen einzuholen und uns sohin zu wissen zu machen. Worbey es die besagten drey Minister bewenden und, nachdeme sie sich beurlaubet hatten, mich ganz allein bey dem Kanzler liessen.

Als ich mich dahero desto freyer äussern konnte, stellete ich demselben geziemend vor, wie unanständig überhaupt gedachte ganze Declaration verfasset und wie verdächtig insonderheit gewisse Stellen derselben seyen. Angesehen nämlich einige davon das auf einen Particular-Frieden gerichtete Vorhaben als einen Haupt-Endzweck, jenes aber der Mitverwendung zur Wiederherstellung der allgemeinen Ruhe bloss als einen Neben-Entschluss andeuteten. Was die dabey geäusserte hiesige Bereitwilligkeit zur Aufopferung deren in diesem Krieg gemachten Russischen Conquêten anbelangete, ersuchete ich ihne, Kanzlern, um eine Auslegung der hierbey zugleich angezeigten diesseitigen Hoffnung: ob würden auch gesammte alliirten

курсаксонскій резиденть; но послідній присовокупиль, что русскій императорскій дворь взился содійствовать его двору получить соотвітственныя вознагражденія за огромные убытки, понесенные во время этой войны.

Г. канцлеръ возразилъ, что онъ не въ состояни сказать намъ ничего болъе, какъ то, что заключается въ данной нотъ. Но такъ какъ она ничто иное, какъ предварительное объявление мыслей Императора, то, конечно, вскоръ послъдуетъ дальнъйшее соглашение съ союзными дворами; на многократныя соединенныя просьбы о подробнъйшемъ разъяснении, графъ Воронцовъ объщалъ испросить таковыя отъ своего Государя и немедленно сообщить намъ ихъ. Удовольствовавшись этимъ, вышесказанные три министра раскланялись съ канцлеромъ и оставили меня одного у него.

Когда я вследствіе того могъ выражаться свободне, то указаль, какъ неприлично составлена вся декларація и какъ подозрительны въ особенности некоторыя места ея, что выраженное въ нихъ стремленіе къ частному миру составляють главную цель, а заботы о возстановленіи всеобщаго спокойствія составляють уже какъ бы побочную цель. Далее я просиль канцлера объяснить мие, какъ понимать ту надежду, которая присоединена къ выраженію готовности пожертвовать завоеваніями,

Höfe ihrerseits den Ruhestand von Europa, denen sich von weiterer Fortsetzung des Krieges noch versprechen mögenden Vortheilen vorziehen: deme ich die Erklärung hinzufügete, wie mein Hof nach dem klaren Inhalt deren Tractaten gewisslich ab Seiten des Hiesigen, in Ansehung deren über den Feind Theils schon erlangten, Theils noch mit Zuversicht anzuhoffenden Vortheilen (die durch so vieles Blutvergiessen und übergrossen Aufwand theuerst erkaufet, auch von Russland auf das feyerlichste zugesaget und garantiret worden wären) niemals solche Vorschläge gewärtigen könnte, welche von diesen nämlichen Tractaten abweichen sollten. Dass, wenn Russland den Entschluss fassete, seine eigene in Händen habende Vortheile der Erlangung des Friedens aufzuopfern, derley Opfer zwar an und für sich selbsten nur denen ersten Grundsätzen gemäss wäre, wormit diese Potenz bev Anfang des gegenwärtigen Krieges zu Werke gegangen seye, denn er, Graf Woronzow, wissete am besten, wie lebhaft sich dieselbe dessen sogleich unter der ausdrücklichen Erklärung angenommen habe, ihrerseits auf keine Vergrösserung oder Conquêten fürzudenken und sich bloss mit Einschränkung der so gefährlichen Preussischen Übermacht begnügen zu wollen. Indessen wären doch durch unsere letzteren Tractate für Russland anderweite wesentliche Vortheile stipuliret worden und er, der Kanzler, könnte wohl nicht vergessen haben, mit was freundschaftlichster Willfährigkeit mein Hof die dessfallsige neue Bedingungen eingeschlagen hätte. Gleichwie aber solchergestalten dem Hiesigen nicht schwer fiele, seine Conquêten über den König in Preussen (als mit dessen Schwächung er sich schon zu

сділанными русскими въ эту войну, а именно: что всі союзные дворы, вітроятно, предпочтуть спокойствие Европы выгодамь, которыхь они могуть ожидать оть продолженія войны. Я присовокупиль объясненіе: мой дворь, по ясному смыслу трактатовъ, конечно, не могъ ожидать отъ здъшняго двора, относительно частію уже пріобрітенных врагами, а частію еще съ увітренностью ожидаемых выгодъ (купленныхъ значительнымъ кровопролитіемъ и огромными издержками, торжественно объщанныхъ и гарантированныхъ самою Россіею) такихъ предложеній, которыя бы не согласовались съ этими самыми трактатами. Если Россія рашается пожертвовать имающимися на ея сторонъ выгодами, то жертва эта сама по себъ вполнъ сообразна съ первыми постановленіями, съ которыми эта держава приступила къ дёлу въ началь нынышней войны; потому что онъ, графъ Воронцовъ, хорошо зналъ, какъ охотно Россія примкнула къ этому союзу, прямо объявивъ, что съ своей стороны не думаетъ ни объ увеличенія, ни о завоеваніяхъ и удовольствуется однивъ ограниченіемъ столь опаснаго прусскаго могущества. Между темъ нашими поздивишими трактатами за Россіею упрочены другія существенныя выгоды, в онъ, канцлеръ, вёрно не забыль, съ какою дружелюбною готовностью мой дворь согласился на эти новыя условія. Такимъ образомъ русскому двору (довольствующемуся ослабленіемъ прусскаго короля) не

begnügen vermochte) fahren zu lassen, so erfolgete hieraus, dass nur die Kaysl.-Königl. Seits zu erlangende Vortheile diese Schwächung des gemeinsamen Feindes wesentlich bewirken könnten; worvon ohnehin unsere künftige Sicherheit und Wohlfahrt abhinge. Bey sothanem Anlass bediente ich mich ebenfalls der in dem sechsten Punct Euer Excellenz Gnädigen Schreibens vom 2. enthaltenen wichtigsten Betrachtungen, jedoch nur auf die behutsamste Art, um hierunter allem Anlass zu einem etwaigen Missbrauch sorgfältig auszuweichen, und führte vordersamst dem Minister mit Nachdruck zu Gemüth, wie der Kayser, sein Herr, seinem selbsteigenem wahren Interesse gemäss handlen würde, wenn er zur Zeit, wo er von Aufopferung deren Conquêten an den König in Preussen Meldung machete, sich darzu nicht anders als auf eine Art einverstehen wollte, wordurch unserem Allerhöchsten Hofe jene billige Friedens-Bedingungen versichert würden, welche das Schicksal der ganzen Allianz und die Aufrechterhaltung des jetzigen Systematis zu entscheiden hätten.

Der Kanzler antwortete mir hierauf: dieses wären die nämlichen Betrachtungen, so er eben mit grösstem Nachdruck seinem Monarchen zu erkennen gegeben hätte, allein es wäre nun an deme, dass denselben durchaus keine Rücksicht von dem Verlangen eines schleunigsten Friedens abzubringen vermöchte und er, Graf Woronzow, könnte mir überhaupt nicht ein Mehreres melden. Inzwischen wollte er zwar seines Orts, so lange er seine jetzige Stelle bekleiden würde, niemals nachlassen, Sr. Russischen

трудно отказаться оть своихъ завоеваній; следовательно, ослабленіе этаго общаго врага можеть произойти только тогда, когда онъ удовлетворить требованіямъ нашего высочайшаго двора, отчего кроме того зависить наша будущая безопасность в наше благосостояніе.

При этомъ случать я воспользовался соображеніями, заключающимися въ шестомъ пункть письма вашего сіятельства, отъ 2-го числа, и постарался выразить ихъ, какъ можно осторожнъе, чтобы такимъ образомъ избъгнуть поводовъ къ могущему случиться злоупотребленію, и сначала обратилъ вниманіе министра на то, какъ сообразно съ своими собственными интересами поступилъ бы Государь, если бы, извъщая короля прусскаго о пожертвованій своихъ завоеваній, онъ всеже не иначе бы окончательно согласился на нихъ, какъ упрочивъ за нашимъ высочайщимъ дворомъ тъ справедливыя условія мира, отъ которыхъ будеть зависть судьба всего союза и неприкосновенность нынтыней системы.

На это канцлеръ отвътилъ миъ: такія точно соображенія приводиль я моему государю; но онъ такъ сильно желаеть поспъшнъйшаго заключенія мира, что никакое соображеніе не въ состояніи остановить его; далье графъ Воронцовь объявиль, что ничего болье не можеть сказать миъ. Впрочемъ онъ объщаль, что до тъхъ поръ,

Mayt. sogeartete Vorstellungen zu wiederholen, jedoch wäre er keineswegs vermögend, von ihrer ferneren Wirkung etwas zu versichern.

Endlichen ersuchte ich den Minister, mir doch frey und offenherzig folgende Fragen beantworten zu wollen:

Primo. Ob der Kayser, sein Herr, zu was immer für einen voreiligen und insbesondere zu einem Particular-Frieden, mithin zu einem Bundes-Bruch, wirklich schon entschlossen wäre?

Secundo. Ob derselbe etwa unter der an seine Alliirte auf solche Art beschehenden Zumuthung: ihren anzuhoffenden Vortheilen zu entsagen, um einen schleunigen Frieden herzustellen, zugleich im Sinn führen möchte, in dem Falle einer ihrerseits erfolgenden Verweigerung, sich mit unseren Feinden zu vereinigen und diesen die Mitteln zu Endigung des Kriegs erleichtern zu helfen?

Tertio. Wie wohl die mit diesen unseren Feinden zu Bewirkung des Friedens, allem Ansehen nach bereits eingeschlagene hiesige Maasnehmungen, beschaffen seyen?

In dessen Verfolg antwortete mir der Kanzler:

Ad primum Die grosse Friedens-Begierde seines Monarchen dürfte ihne zweifelsohne leicht veranlassen, über die Beschaffenheit deren Wegen und Mitteln, seinen Endzweck zu erreichen, keinen sonderlichen Anstand zu nehmen, jedoch hätte derselbe seines, Grafen Woronzow, Wissens noch nichts beschlossen, in der Meinung, dass die Alliirte solchen Vorschlägen Gehör geben würden.

пока онъ будеть занимать эту должность, онъ не перестанеть представлять Его Величеству подходящія соображенія, но что онъ не въ состоянія ручаться за успівшное дійствіе ихъ.

Наконецъ я просилъ министра отвътить миъ откровенно и чистосердечно на слъдующіе вопросы.

¹⁾ Неужели его Государь въ самомъ дълъ уже ръшился на необдуманный и въ особенности на частный миръ, а слъдовательно на нарушеніе союза?

²⁾ Неужели государь, требуя чтобы его союзники отказались отъ ожидаемыхъ ими выгодъ съ цілію заключать поспівшный миръ, въ тоже время намітревается, въ случать ихъ отказа, соединиться съ нашими врагами и такимъ образомъ облегчить имъ средства къ окончанію войны.

³⁾ Какого свойства, повидемому, уже принятыя мёры для ускоренія мира съ нашими врагами?

На это канцлеръ отвъчалъ:

На 1-й: слишкомъ сильное желаніе мира безъ сомити легко могло бы побудить Государя не очень колебаться въ выборт средства и пути для достиженія своей окончательной цтан; впрочемъ онъ, графъ Воронцовъ, не знаетъ, чтобы Государь

Ad secundum. Hielte er, der Kanzler, sich überzeuget, dass wie auch immer die Maassnehmungen seines Monarchen zur Beförderung des Friedens ausfallen möchten, derselbe doch solche niemals bis zur Vereinigung mit denen Feinden wider die Alliirte treiben würde. Gleichwohlen könnte er, der Minister, mir seine, für die Hinkunft, gegen die etwaige Wirkung deren Preussischen Einschlägen und Unterbauungen hegende Beysorge nicht bergen; er, seinerseits, würde sich denenselben, auch mit Gefahr seines Credits und seiner Stelle verlustiget zu werden, jederzeit und nach äussersten Kräften widersetzen, wann aber dieser sein eifrigster Widerstand nichts verfangen sollte, wäre er nicht vermögend ein Mehreres zu thun. Diese Antwort des Kanzlers werden Euer Excellenz gnädig geruhen derjenigen entgegen zu halten, welche mir derselbe in dem nämlichen Betreff bey der vorgegangenen ersteren und oben gehorsamst angeführten Unterredung ertheilet hatte.

Ad tertium. Bezeigte mir Hr. Graf Woronzow, es wäre zwar dem Generalen, Knées Wolkonskoi, aufgetragen, über einen Waffen-Stillstand Unterhandlung zu pflegen, jedoch der dessfallsige erste Vortrag sogleich von Seiten des Feindes beschehen, auch mit diesem sonsten bis nun zu keine andere Maasnehmungen eingegangen worden. Was das Corps des Hrn. Generalen Czernischew anbelangete, hätte solcher den Befehl, sich zum Rückzug bereit zu halten und würde zu dessen Bewerkstelligung angewiesen werden, wenn die Zeit und die Witterung verstatten mögen, die Truppen in Marsch zu setzen.

окончательно решился на что нибудь; онъ втроятно ожидаеть, что союзники согласятся на подобныя предложенія.

На 2-ой: канцлеръ убъжденъ, что каковы бы ни были мъры государя къ ускоренію мира, онъ никогда не зайдетъ такъ далеко, чтобы соединиться съ врагами противъ союзниковъ. Тъмъ не менъе канцлеръ не могъ скрыть отъ меня своихъ онасеній въ будущемъ, насчетъ интригъ и внушеній пруссаковъ; онъ съ своей сторомы
намъренъ изъ всъхъ силъ и во всякое время противодъйствовать инъ, рискуя даже
лимиться довърія и мъста, но если его ревностное противодъйствіе не будетъ имътъ
успъха, то онъ не въ силахъ ничего болъе сдълать. Вашему сіятельству угодно будетъ сопоставить этотъ отвътъ канцлера съ тъмъ, который онъ далъ, относительно
того же самаго предмета, при нашемъ первомъ вышеприведенномъ разговоръ.

На 3-ій: графъ Воронцовъ подтвердиль, что генералу князю Волконскому дъйствительно поручено переговорить о перемирія, но что первое предложеніе таковаго послідовале со стороны врага, и что съ тіжь норь до настоящаго времени не сділано ничего въ этомъ отношенія. Что же касается до корпуса генерала Чернышева, то ему дамъ приказъ быть готовымъ къ обратному походу, но исполненіе этаго приказа отложено до тіжь поръ, пока время и погода дозволять войскамъ двинуться.

Zuletzt vermeldete mir der Kanzler, dass Hr. Fürst Galitzin, deme man am letztverwichenen Montag einen Courier zugefertiget hätte, schon im Stande seyn würde unserem Hof alle zu verlangen mögliche Auskunft zu geben, er, Graf Woronzow, aber, da er wegen seiner ausgestandenen Krankheit, sich durch so lange Zeit denen Geschäften zu entziehen gezwungen gewesen, bey ihme auch noch jetzt ermangelenden Kräften, nicht vermögend wäre, selbige so genau und ausführlich, als er wünschete, abzuhandlen. Worauf ich meine Unterredung mit dem ferneren Ersuchen beschlosse, mir, so bald möglich, die anverlangte Erläuterungen verschaffen zu wollen, die mir der Hr. Kanzler auch versprache und welche ich, wenn sie mir noch in rechter Zeit und vor bestimmter Abfertigung des Couriers Brennschütz zukommen, dieser gehorsamsten Depesche in einem Postscripto schuldigst anzufügen ohnermangeln werde.

Beyde meine obangeführte Unterredungen mit letztgedachtem Minister waren sehr lang und ich glaube dabey nichts ausser Acht gelassen zu haben, was bey gegenwärtigen Umständen und zu bestmöglichster Beförderung des Allerhöchsten Dienstes schicklich und diensam seyn konnte, von meinem in beyden Gelegenheiten verwendeten Vorträgen und Betrachtungen habe ich in gegenwärtigem unterthänigem Bericht nur die wesentlichste anmerken, hiergegen aber die Antworten und Äusserungen des Kanzlers desto mehr genau und ausführlich, ja grössten Theils in ihrem wörtlichen Ausdruck beybringen zu sollen erachtet, damit Euer Excellenz durch seine bey sotha-

Наконецъ канцлеръ объявилъ, что князь Голицынъ, къ которому въ прошедній понедёльникъ посланъ курьеръ, будеть въ состояніи дать нашему двору всё требуемыя разъясненія; онъ же, графъ Воронцовъ, будучи принужденъ, вслідствіе вынесенной имъ болізни, такъ долго отстраняться отъ дёлъ и все еще не поправившись окончательно, не въ состояніи толковать объ немъ такъ подробно и такъ обстоятельно, какъ бы онъ того желалъ. Затімъ я заключилъ свою бесіду просьбою доставить иніъ, какъ можно скоріве, требуемыя разъясненія; канцлеръ обіщаль инів ихъ, и если они будуть доставлены мить во время, т. е. раньше назначенной отправки курьера Бреншютца, то я не премину присоединить ихъ въ припискії къ этой всенокорнійшей депешть.

Объ мои вышеприведенныя бесталы съ канцлеромъ были очень продолжительны, и мит кажется, что я ничего не упустилъ изъ виду, что при ныитшинихъ обстоятельствахъ можетъ быть годно и полезно для высочайшей службы. Я счелъ нужнымъ сдълать въ ныитшнемъ моемъ всеподданитишемъ докладъ только существениташия замътки изъ всего сказаннаго мною въ обоихъ случаяхъ; отвъты и заявленія канцлера напротивъ того я привелъ съ большою точностью и полнотою, даже большою частію сохранилъ буквальныя его выраженія, для того, чтобы ваше сіятельство могли

nen zweyen Unterredungen über gewisse Gegenstände veränderliche Sprache, deren näheren Werth gnädig beurtheilen mögen.

Was die von ihme auf Befehl des Russischen Monarchen denen Alliirten Ministern schriftlich zugestellte Declaration anbetrifft, leget derselben so seicht als unanständig gefasster Inhalt sattsam an Tag, in was für Absicht sie erfolget seye. Es ist auch nur allzuwahrscheinlich, dass die Preus sischen Einschläge dazu nicht wenig eingeflossen seyen, und um so füglicher zu muthmassen, dass der Berliner Hof hieran mehr dann der Engeländische Theil habe; anerwogen Mr. Keith noch keinen Courier aus London, wohl aber schon mehrere aus Breslau erhalten hat: wie dann gar nicht zu zweiflen kommet, das in besagter Declaration enthaltene Gift und der wahre gehässige Verstand des hiesigen friedfertigen Antrags (worvon das in Ziffern gesetzte Postscriptum meiner unterthänigen Depesche vom 18. January Meldung gemacht hat) werde sich nun bald mehr und mehr veroffenbaren, und ohngeachtet aller fernerweiten ersinnlichen Versuchen, um den Betrag des hiesigen Hofs in gewissen Schranken zu halten, wird es doch ungemein schwer, wo nicht gar unmöglich fallen, damit auszulangen.

In Ansehung mehrgedachter hiesigen Declaration will mir noch obliegen, Euer Excellenz einen besonderen Umstand gehorsamst beyzumerken; nämlich, dass der Kanzler hierzu vorhero einen anderen zu dem nämlichen Endzweck gerichteten, jedoch in anständigeren und mehr gemässigten Ausdrücken gefassten Aufsatz verfertiget, der Russische Monarch aber

дегче оцівнть его намінчивыя сужденія о нікоторыхь предметахь при первомь и второмь нашихь разговорахь.

Что касается до деклараців, доставленной по приказанію русскаго Императора союзнымъ министрамъ, то неглубокое и вийстй съ тёмъ неприлично составленное содержаніе ея ясно показываеть, съ какимъ намёреніемъ она издана. Слишкомъ вёроятно, что прусскія интриги не мало вліяли на нее, и есть основаніе предполагать, что бердинскій дворъ принималъ большее участіе въ ней, нежели лондонскій дворъ, потому что къ г. Кейту не прибыль еще ни одинъ курьеръ изъ Лондона, а изъ Бреславля ихъ было уже нёсколько. Нельзя сомніваться, что ядъ, заключающійся въ сказанной деклараців, и настоящій враждебный смылъ этого миролюбиваго предложенія (о чемъ говорится въ шифрованной прицискі къ моей всеподданнійшей депеші, отъ 18-го января,) все больше и больше будеть обнаруживаться; и не смотря на всё возможныя попытки держать здішній дворь въ изв'єстныхъ границахъ — сладить съ нимъ весьма трудно, если совсёмъ невозможно.

Относительно вышесказанной деклараціи мит предстоить почтительнтише доложить вашему сіятельству еще одно обстоятельство, а именно: канплеръ сначала изготовиль другую бумагу, клонящуюся къ той же цтли, но въ болте приличныхъ и

solchen nach der Durchlesung zerrissen und bedeutet habe, seine Ausdrückungs-Art müsste entscheidender seyn. Dardurch ware man genöthiget sothanen Aufsatz umzugiessen und, wie man mich versichert, solle auch der gegenwärtige noch viel gelinder, als die Willens-Meinung des Monarchen gewesen, ausgefallen seyn.

Übrigens vermag das Angeben des Kanzlers, ob wären bis nunzu hiesigerseits mit unseren Feinden annoch keine weiteren Maasnehmungen eingeschlagen worden, keineswegs weder mit denen verschiedenen in diesem gehorsamsten Bericht angezogenen Umständen, weder mit dem Benehmen und denen alltäglichen Ausserungen des Russischen Kaysers, noch auch mit dem selbsteigenen Geständniss des Ministers von der Reise des Adjutanten Gudowitz nach Breslau, bestehen. Wornebst noch zu beobachten ist, dass, ohngeachtet des vermöge beygehender Declaration so hoch angezogenen Verlangens zu Ruhe und Frieden, der Kanzler mir doch nicht in Abrede zu stellen vermocht hat, wie die dessfallsige Absicht und Begierde des neuen Monarchen bloss die desto bequemere Unternehmung wider Dänemark zum Endzweck führen.

Mitten in erhitzter Bewegung, so vieler und weit aussehender Umständen, werde ich meine unverrückte sorgfältigste Aufmerksamkeit auf Euer Excellenz mir angediehene gnädige Vorschrift und Maassgabe pflichtschuldigst gerichtet seyn lassen, und in sehnlichster Gewärtigung Hochdero mir noch erforderlicher fernerweiter Befehlen und Anweisungen, empfehle mich zu fürwährenden Hohen Gnaden, der in unabänderlich vollkommenstem Respect beharre. Euer Excellenz etc.

умъренныхъ выраженіяхъ; но Императоръ разорваль ее по прочтеніи и сказаль, что ея способъ изложенія долженъ быть ръшительнье. А потому были принуждены передълать ее; увъряютъ, что даже и въ настоящемъ видъ она гораздо мягче, нежели каковою желаль ее видъть Государь.

Увъренія канцлера, будто бы до сихъ поръ съ нашими врагами не принимали викакихъ общихъ мъръ, не согласуются ни съ тъми случаями, на которые я указываль въ этомъ всеподданнъйшемъ докладъ, ни съ поведеніемъ и ежедневными заявленіями русскаго Императора, ни даже съ собственнымъ сознаніемъ министра, относительне поъздки здъютанта Гудовича въ Бреславль. При этомъ надо замътить, что, не смотря на заявленное въ прилагаемой деклараціи сильное стремленіе къ спокойствію и миру, канцлеръ не могъ оспаривать, что окончательная цъль всъхъ его стремленій и желаній есть наилегчайшее предпріятіе противъ Даніи.

Находясь посреди самаго сильнаго броженія столь многихъ и столь важныхъ обстоятельствъ, я не перестану тщательно руководствоваться предписаніями и правилами, данными инта вашимъ сіятельствомъ, и, въ нетерпъливомъ ожиданіи следующихъ мнъ дальнтишихъ инструкцій и приказаній, вручаю себя высокимъ милостямъ и пребываю въ неизмітномъ почтеціи. Вашего сіятельства и проч.

N 86.

Graf Mercy an die Kaiserin 1).

St. Petersburg, den 26. February 1762 St. n.

Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät Allergnädigstes Rescript vom 25. January habe an Allerhöchst Dero Hof- und Staats-Kanzlern, Grafen zu Kaunitz Rittberg, bereits unterm 9. currentis allerunterthänigst bestätiget, nun ist zwar nach mehrerem Inhalt meiner gehorsamsten Einberichtung vom 15. letztbesagten Monats von dem hier anwesenden Königl.-Französ. Ministro ein Expresser abgefertiget und von mir über den Stand Allerhöchst Deroselben an hiesigem Russischen Hof haftenden Angelegenheiten ein sehr weitläufiger unterthäniger Bericht durch diese geschwindund sichere Gelegenheit erstattet worden, da aber die Zeit damals nicht zugelassen, das allergnädigste Rescript allerunterthänigst beantworten zu können, so habe solches bis auf die Zurückfertigung des Courier Brennschütz nothwendig verschieben müssen.

Gleichwie nun Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät aus meinen, seit weyl. der Russischen Kayserin Todtfall nach und nach eingelaufenen unterthänigen Bericht-Schreiben des Mehreren Allergnädigst zu ersehen geruhet haben werden, dass weder mit dem neuen hiesigen Monarchen, weder mit dem Kanzlern, Grafen Woronzow, Theils wegen seiner Krankheit, Theils aber und viel mehr aus anderen Ursachen zu sprechen ware und ich die ohnumgängliche Nothwendigkeit gar wohl eingesehen,

Paos Mopon Munoparpunt 1).

С.-Петербургъ, 26-го февраля 1762 г., н. ст.

№ 36. Въ докладъ своемъ государственному канцлеру графу Кауницъ Ритбергу, отъ 9-го числа текущаго мъсяца, я извъщалъ о получении рескрипта Вашего Величества, отъ 25-го января. Хота 15-го числа прошедшаго мъсяца и былъ отправленъ нарочный отъ здъсь нребывающаго французскаго министра и я воспользовался этимъ върнымъ случаемъ, чтобы послать общирнъйшій докладъ о состоянія дѣлъ при здѣшиемъ дворѣ, но время не дозволило миѣ тогда же почтительнъйше отвѣтить на всемилостивъйшій рескрипть и я былъ принужденъ отложить это до обратной оправки курьера Бреншютца.

Какъ Вашему Величеству, въроятно, угодно было замътить изъ послъдовательныхъ, послъ смерти покойной русской Императрицы, присылаемыхъ докладовъ монхъ, мит долго не удавалось переговорить ни съ новымъ здъшнимъ Государемъ, ни съ канцлеромъ графомъ Воронцовымъ, отчасти по болъзни послъдняго, скоръе же по другимъ причинамъ, и такъ какъ я хорошо видълъ необходимость чъмъ раньше, тъмъ

1) Съ курьеромъ Бреншютцомъ, 9-го марта н. с.

¹⁾ Per Cursor Brennschütz 9. Martii a. c.

dass von dem Inhalt des Allergnädigsten Rescripts bey dem hiesigen Hof und Ministerio je eher je besser der erforderliche Gebrauch gemacht werde, so habe ich es endlich durch meine wiederholte Vorstellungen dahin gebracht, dass der Kanzler, Graf Woronzow, seinen vertrauten Secretarium Bakunin zu mir geschickt hat. Solchemnach habe demselben aus dem Allergnädigsten Rescript diejenige Stellen, welche keiner Anstössigkeit unterworfen seyn können, vorgelesen und bemeldten Secretarium angegangen, dass, weil ich bey dem Kanzlern nicht vorzukommen vermögte, er bey diesem Ministro hirvon einen gedeylichen Gebrauch machen und mir die hiesige Entschliessung über die darinnen enthaltene wichtige Betrachtungen bald möglichst zukommen lassen wolle.

Nun ersuchte mich oft bemeldter Secretarius zu des Kanzlers besseren Einsicht das Allerhöchste Rescript ihm in Originali mitgeben zu wollen; weilen ich aber hierinfalls ein Bedenken getragen, so habe dem Bakunin davon einen Extract zu geben versprochen und solches auch bewerkstelliget, besagten Extract aber dergestalten vorsichtig einzurichten mich befliessen, dass hiervon gar kein Missbrauch gemacht werden kann.

Nicht minder habe die Abschriften der Allerhöchsten Antwort auf die hiesige Notifications und meiner neuen Credentialien, mit dem geziemenden Ansuchen: solche dem hiesigen Monarchen in einer ordentlichen Audienz ehrerbietig behändigen zu können, dem Kanzlern bereits den 10. dieses zugeschicket.

лучше употребить въ дъло при здъшнемъ дворъ и министерствъ содержаніе всемилостивъйшаго рескрипта, то я своими часто повторяемыми представленіями достигь наконецъ того, что канцлеръ графъ Воронцовъ прислалъ мит своего повтреннаго секретаря Бакунина.

Тогда я прочель ему ть мъста рескрипта, которыя не могли подать повода къ недоразумъніямъ и просиль его, такъ какъ меня самого не допускають до министра, чтобы онъ постарался съ пользою примънить ихъ къ дълу и сообщить мить здъмнія ръшенія, насчеть важныхъ соображеній, заключающихся въ рескриптъ.

Этотъ секретарь сталъ просить, чтобы я далъ ему высочаний рескрипть въ орвгинале для более точнаго сообщения содержания его канцлера, но такъ какъ я колебался, то объщаль Бакунину сдълать изъ него выписку и исполниль это; я постарался составить ее на сколько возможно остороживе, чтобы изъ него нельзя было
сдълать никакого злоупотребления.

Точно также я послаль канцлеру еще 10-го числа текущаго месяца копія съ высочайшаго ответа на здешнее объявленіе и съ монхъ новыхъ кредитивныхъ грамотъ, и покорнейше просиль выхлопотать мне надлежащую аудіенцію у Государя для того, чтобы я могь почтительнейше вручить ему мхъ.

Obwohlen mir nun der Bakunin, nach Inhalt meines unterthänigen P. S. vom 15. nun erwähnten Monats February anhoffen gemacht, dass ich die anbegehrte Audienz vielleicht in einigen Tagen erhalten dürfte, so ist doch noch ungewiss, wann hierzu gelangen werde? zumalen der Russische Monarch den 19. hujus sich nach Zarskoje Selo (alwo er den 21. erwähnten Monats seinen Geburts-Tag gefeiert) hinausbegeben und, dem Vernehmen nach, sich auch nach Oranienbaum auf einige Tage verfügen und sich bis zur Einlangung der Antwort aus Engeland vermuthlich alda aufhalten dürfte, um die in Dero Allerhöchstem Namen, in Ansehung der Staats- und Kriegs-Anligenheiten angesuchte hiesige Entschliessung und eigentliche Gedenkens-Art alsdann mit desto grösserer Vorsicht ausmessen zu können; solchemnach wird mir pflichtmässig obligen, Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät Theils wegen meiner Audienz, Theils aber wegen der hiesigen Entschliessung allenfalls das Weitere in einem allerunterthänigsten P. S. allergehorsamst nachzutragen.

Da nun, oben allerunterthänigst angezeigtermassen, mit dem Kanzlern über die dermalige grosse Welt-Sachen so lang nicht zu sprechen möglich ware und wegen der allzu grossen Furcht und Langigkeit für den nunmehrigen Russischen Beherrscher man einer Unterredung mit mir und denen übrigen alliirten Ministris eigenen Fleisses sorgfältig auszuweichen gesuchet hat, so werden Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät nach Dero Allerweisesten Beurtheilung von selbsten Allergnädigst zu ermessen geruhen, in was für eine grosse Verlegenheit ich bey so misslichen Umständen gesetzt worden seye?

Хотя Бакунить, какъ видно изъ моей всеподданнъйшей приписки, отъ 15-го февраля, подаль мит надежду, что я могу получить аудіенцію черезь нёсколько дней, но до сихъ поръ еще не ртшено, когда она будеть дана мит. Ттить болье, что здішній Государь отправился 19-го числа въ Царское Село (гдт онъ отпраздноваль 21-го числа того же мёсяца день своего рожденія) и носится слухъ, что онъ оттуда поёдеть на нёсколько дней въ Ораніенбаумъ, гдт втроятно пробудеть до полученія отвтта изъ Англіи, чтобы тогда ттить съ большею осторожностью отнестись къ ртшенію, требуемому отъ Вашего Высочайшаго имени, насчеть государственныхъ дтль и настоящаго Его образа мыслей; а потому я принужденъ буду всепокорнтйшею припискою извтетнъ Ваше Величество, какъ о моей аудіенціи, такъ и о здтшнемъ ртшеніи.

Какъ я уже упоминалъ выше, я долго былъ лишенъ возможности переговорить съ канцлеромъ о важныхъ міровыхъ событіяхъ; къ тому же изъ чувства боязни передъ нынѣшнимъ Государемъ всё тщательно старались избѣгать разговоровъ со мною и прочими союзными министрами, а потому Вашему Величеству угодно будетъ разсудить, въ какое затрудненіе я былъ поставленъ, при такомъ дурномъ положеніи дѣлъ.

Wiezumalen ich aber, nach Inhalt meines an Allerhöchst Dero Hof und Staats-Kanzlern, Grafen zu Kaunitz-Rittberg, unterm 19. February erstatteten gehorsamsten Berichts, zwey Tage vorher mit dem Kanzlern zu sprechen Gelegenheit gefunden, so habe diesem Russischen Ministro (welcher von dem wesentlichen Inhalt des oben allerunterthänigst bescheinigten Allergnädigsten Rescripti mittelst des ihm durch den Bakunin zugeschickten Extracts bereits vorläufig unterrichtet ware) die darinnen enthaltene höchst wichtige Betrachtungen mit Bestand und Nachdruck neuerdings wiederholet und ihme auf eine einnehmende Art zu erkennen gegeben, dass, da Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät in seine bewährte rühmliche Gedenkens-Art und durch werkthätige Proben bestätigte aufrichtige Gesinnung nach wie vor so ehender ein Allergnädigstes Vertrauen setzeten, als er zu dem zwischen denen Allerhöchst und hohen Höfen fürwaltenden neuen Systeme und guten Einverständniss so vieles beygetragen, er, Kanzler, nach einem so lobwürdigen Vorgang sein äusserstes anwenden würde, damit unter der nunmehrigen Regierung die vorhinige Russische Staats-Maassnehmungen und der nämliche Geist einer unzertrennlichen Freundschaft ebenfalls fortdauern möge.

Obwohlen ich nun diesem Russischen Ministro alle aus einem Absprung zum höchsten Nachtheil des hiesigen Reichs entspringende üble Folgen mit behöriger Lebhaftigkeit vorzustellen ohnermanglet, ihn unter einsten auch mit vieler Angelegenheit ersuchet, bey dem hiesigen Monarchen davon einen gedeylichen Gebrauch machen, und zu Dero Allerhöchsten Einsicht

Хотя я въ самыхъ яркихъ краскахъ представилъ этому русскому министру всъ дурныя послъдствія, могущія произойти ко вреду здъщняго государства отъ его отпаденія, и настоятельно просиль сообщить мит на сколько возможно скорте здъщнее

Однако, согласно съ момиъ донесеніемъ къ государственному канцлеру графу Кауницъ Ритбергу, отъ 19-го февраля, я нашелъ случай за два дня до того шереговорить съ этимъ русскимъ министромъ (который уже зналъ все существенное изъ всемилостивъйнаго указа по предварительно доставленной ему черезъ Бакунина выпискъ); чтобы придать болъе силы важнымъ соображеніямъ, заключающимся въ рескриптъ, я повторилъ ихъ вновь и въ самыхъ лестныхъ выраженіяхъ далъ понять канцлеру, что Ваше Величество полагаете все свое довъріе на его испытанный, достохвальный образъ мыслей и на неоднократно доказанное имъ искреннее расположеніе къ намъ; тъмъ болъе, что онъ такъ много способствовалъ къ доброму соглашенію обоихъ высочайшихъ дворовъ и къ заключенію новой господствующей у нихъ системы, что Ваше Величество ожидаете, что, начавъ столь похвально свою дъятельность, онъ, канплеръ, употребитъ всъ свои усилія, чтобы въ настоящее царствованіе продолжались прежнія государственныя мъропріятія и господствовалъ прежній духъ неразрывной дружбы.

mir die hiesige Entschliessung baldmöglichst mittheilen zu wollen, er, Kanzler, auch von einem guten Willen ist, so habe von demselben, ohngeachtet meiner trifftigsten Vorstellungen, in der mit ihm gepflogenen Unterredung nichts Wesentlich- oder Zuverlässiges in Erfahrung zu bringen vermöget, ausser, dass mich oft berührter Ministre versicheret, dass mir die hiesige Entschliessung wohl mit nächsten zukommen dürfte.

Wie Euer Kavserlich-Königliche Apostolische Mavestät aus meinen vorhergehenden unterthänigen Einberichtungen schon des Mehreren Allergnädigst zu ersehen geruhet haben werden, so ist unter denen hiesigen Leuten die Furcht für den Russischen Kayser bereits so weit gediehen, dass keiner über sich zu nehmen getrauet, bey demselben auch die best gegründete Betrachtungen in Vorstellung zu bringen, viel weniger ihm in mindesten zu wiedersprechen, dergestalten, dass, nach meiner allergeringsten Einsicht, hierunter in so lang keine abhülfliche Maass zu erdenken seyn wird, bis nicht ein merkbarer Zufall den hiesigen Monarchen von selbsten nothwendig auf andere Gedanken bringen wird; zu bedauern ist nur. dass der nunmehrige Russische Kayser die erforderliche Eigenschaft zu einer auch nur mittelmässigen Staats-Klugheit bev weitem nicht besitzet und noch über das ein grosser Kriegs-Mann zu seyn sich einbildet, indessen ist es so viel gewiss, dass gleich nach weyl. der Russischen Kayserin Elisabeth Ableben in Zeit von wenig Tagen der Umsturz des fürgewalteten Systematis erfolget und nämlich der Befehl zur Errichtung eines Waffen-Stillstandes mit dem König in Preussen an die Russische Armee abgegangen, benebst

решение для извещения о немъ Вашего Величества и канцлеръ казался на все со гласнымъ, темъ не менъе, я, не смотря на мои основательныя представления впродолжения всего нашего разговора, не могъ разузнать отъ него ничего существеннаго и положительнаго, кромъ того, развъ, что вышесказанный министръ неоднократно увърялъ меня, что я скоро буду извъщенъ о здъшнемъ ръшени.

• Какъ Ваше Величество втроятно соблаговолите замітить изъ предъидущихъ монхъ донесеній, страхъ передъ русскимъ Императоромъ заходить здісь такъ далеко, что никто не отважится представить ему даже самыя основательныя соображенія, а еще менте противорічить ему, такъ что но моему усмотрітню, здісь до тіхъ поръ не найдется средствъ помочь ділу, пока какой нибудь выдающійся случай не наведеть самъ по себі Государя на другія мысли. Жаль только, что нынт царствующій русскій Государь вовсе не обладаеть нужными качествами, а тімъ болте нужными для обыкновеннаго веденія государственныхъ діль; да кромі того, онъ воображаеть себя великимъ вонномъ. Теперь вполні достовірно, что тотчась послі смерти покойной русской Императрицы Елизаветы черезъ нісколько дней послідовало ниспроверженіе господствовавней системы; а недавно посланъ быль русской армін приказъ заключить перемиріє съ королемъ прусскимъ, причемъ всёмъ прусскимъ военноплітнымъ

alle Preussischen Kriegsgefangene auf freyen Fuss gestellet worden seynd, unterdessen ist wenigstens noch für dermalen viele Wahrscheinlichkeit vorhanden, dass ob man schon das Czernischew'sche Corps von Allerhöchst Dero Armee trennen und zurückziehen wird, solches jedennoch wider Euer Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät niemalen offensive agiren werde, dann da der hiesige Monarch seine Haupt-Absicht fürnemlich auf die baldige Wieder-Eroberung des Herzogthums Schleswig richtet, so ist wohl nicht leicht zu glauben, dass er dieses Vorhaben mit anderen Beschäftigungen zu vermischen sich entschliessen könnte.

Gleichwie nun also nach denen hier dermalen fürwaltenden misslichen Umständen die Frag von Erneuerung des mit Russland errichteten Bündniss-Tractats schwerlich vorkommen kann, so werde nach der aus Engeland eingelangten Antwort mein Haupt-Augenmerk vorzüglich dahin richten, damit in Ansehung des Königs in Preussen das weniger Üble vermieden und sofern der Russische Kayser mit demselben einen Particular-Frieden schliessen sollte, Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät die diesfällige Bedingungen weniger nachtheilig seyn mögen; und da ein vieles von der Englischen Antwort abhänget und solche zu denen weiteren Maassnehmungen ein grosses Licht geben muss, solche auch täglich allhier erwartet wird und etwa noch vor Zurückfertigung des Couriers Brennschütz eintreffen könnte, so werde zu Dero Allerhöchsten Einsicht dasjenige, was ich durch vertraute Wege in Erfahrung zu bringen vermag, nach obhabenden allerunterthänigsten Pflichten allergehorsamst nachzutragen ohnermangeln.

возвращена свобода. Между тёмъ, до сихъ поръ еще можно надъяться, что хотя Чернышева корпусъ будетъ отдъленъ и отозванъ обратно отъ нашей высочайшей армін, тъмъ не менъе онъ никогда не обратится противъ Вашего Величества, потому что главное намъреніе русскаго Государя состоитъ въ скоромъ обратномъ завоеваніи гер цогства Шлезвигскаго, и онъ върно не ръшится изшать это свое предпріятіе съ другими занятіями.

Такъ какъ, при нынъшнихъ преобладающихъ печальныхъ обстоятельствахъ, врядъ ли можетъ быть поднятъ вопросъ о возобновленія заключенныхъ съ Россією союзныхъ трактатовъ, то я, по полученія отвъта изъ Англіи, обращу преимущественно свое винманіе на то, чтобы относительно короля прусскаго избъгнуть наиболъе для насъ непріятнаго, и если бы русскій Императоръ заключилъ съ нимъ частный миръ, то позабочусь о томъ, чтобы условія его были какъ можно менъе тягостны для Вашего Величества.

Многое зависить отъ англійскаго отвіта; онь будеть служить руководствомъ при дальнійшихъ мітропріятіяхъ и такъ какъ его ожидають ежедневно, и онь можеть быть получень еще до отправки курьера Бреншютца, то я не премину почтительнійше повергнуть на разсмотрівніе Вашего Величества то, что мий удастся разузнать тайными путями.

Obwohlen übrigens der Russische Kayser, nach mehrerem Inhalt meines gehorsamsten Schreibens vom 5. February, bei Gelegenheit derer von dem Chur-Sächsischen Residenten Prasse ihm überreichten neuen Gredentialien förmlich erkläret, dass für das Zukünftige alles Ceremoniel bey Seiten gesetzt, mithin bey Audienzien an ihn auch keine Anreden mehr gehalten werden sollen, so hat mir der Kanzler in der mit demselben gepflogenen Unterredung jedennoch zu erkennen gegeben, wie er, in Ansehung derer Bothschaftern das diesfällige Ceremoniel beybehalten zu sollen, vorstellen werde, und da man mir neulich erzählet, dass der hiesige Monarch mir nur en passant eine Audienz geben wollte, so habe den Kanzlern darüber gesprochen und diesem Ministro mit erforderlichem Nachdruck zu erkennen gegeben, dass, da Euer Kayserliche Mayestäten dem Russischen Bothschaftern, Fürsten Galitzin, zur Überreichung derer Notifications-Schreiben und seines Creditifs sogleich eine förmliche Audienz Allergnädigst zugestanden, nach einem so freundschaftlichen Vorgang bey mir nicht der mindeste Zweyfel färwaltete, dass bey dem hiesigen Monarchen ich mich in gleichen Umständen eines gewöhnlichen Reciproci zu getrösten haben würde; solchemnach habe zu Dero Allerhöchsten Einsicht die Abschrift meiner an den Russischen Souveraine alsdann zu machenden Anrede einstweilen allerunterthänigst einzusenden bestissen seyn sollen. Womit mich zu Allerhöchsten Hulden und Gnaden allerunterthänigst empfehlend, in allertiefester Erniedrigung ersterbe.

Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät etc.

Хотя русскій Императоръ, какъ видно изъ моего покорнъйшаго письма, отъ 5-го февраля, формально объявилъ, во время подачи курсаксонскимъ резидентомъ Прассе своихъ новыхъ кредитивныхъ грамотъ, что отнынъ отмъняется на будущее время всякій церемоніалъ, почему на аудіенціяхъ ему болъе не говорятъ рѣчей, тѣмъ не менъе канцлеръ заявилъ въ одномъ изъ имѣвшихся у насъ разговоровъ, что онъ намъренъ представить Государю необходимость сохранить церемоніалъ для иностранныхъ пословъ. Такъ какъ мнъ разсказывали, что Государь хочетъ мнъ дать аудіенцію не оффиціальную (еп раззапі), то я переговорилъ объ этомъ съ канцлеромъ и сильно даваль понять то, что Вашему Величеству угодно было тотчасъ же дать формальную аудіенцію русскому послу князю Голицыну для передачи объявленія о смерти Императрицы и предъявленія своей новой кредитивной грамоты, и что я нисколько не сомитьваюсь, что Государь не откажется отплатить тѣмъ же.

Затънъ я счелъ долгомъ представить на высочайшее разсмотръніе копію съ ръчи, которую я думаю произнести предъ русскимъ Государемъ.

Почтительнъйше поручая себя высочайшимъ мплостямъ и благосклонности, пре-бываю въ глубочайшемъ почтеніи.

Вашего Имперско-Королевско Апостолического Величества и проч.

Nº 37.

Graf Mercy an die Kaiserin.

St. Petersburg, den 26. February 1762 St. n.

P. S. Ware meine heutige allerunterthänigste Relation bereits zu standen geschrieben, als mir, dem Königl.-Französischen Ministro, Baron de Breteuil, dem Schwedischen Gesandten und dem Chur-Sächsischen Residenten Prasse, im Namen und von des hiesigen Monarchen wegen, der Kanzler, Graf Woronzow, die hier allergehorsamst angelegte Declaration den 30. hujus Styli novi Vormittags zugestellet hat. Und gleichwie ich bey Durchlesung dieser Declaration (welche in Ansehung des gegenwärtigen Krieges als eine hiesige gefasste Entschliessung zu betrachten ist) sogleich wahrgenommen, dass solche über ein- und anderen Punct eine ohnumgängliche Erläuterung erfordere, so habe ich bey derselben Empfang und wohl bedächtlichen Durchlesung den Kanzlern auf eine schicksame Art angegangen, von der Geneigtheit zu seyn und zu Euer Kayserlich-Königlichen Apostolischen Mayestät Allerhöchsten Benehmung mir hierüber eine mehrere Auskunft geben zu wollen, und obschon obberührte drey alliirte Ministri in dieser ihnen zugestellten ganz gleichförmigen Declaration diese Undeutlichkeit ebenfalls beobachtet, sofort nähere Auskunft über ein- und anderen Punct anbegehret und ihre Vorstellungen mit denen meinigen vereiniget haben, so ist besagte Russische Ministre jedennoch zu nichts Mehrerem, als was der Inhalt dieser Declaration angiebt, zu vermögen gewesen, womit man hiesiger Seits vielleicht auch so lang zurückhalten dürfte, bis man von

Графъ Мерси Императрицъ.

С.-Петербургъ, 26-го февраля 1762 г. н. ст.

№ 37. Р. S. Мое сегоднишнее почтительнъйшее донесеніе уже было окончено, какъ 30-го января около полудня канцлеръ графъ Воронцовъ доставилъ миѣ, королевскому французскому министру барону де-Бретёлю, шведскому посланнику и курсаксонскому региденту Прассе декларацію отъ имени Государя. При чтенія декларація (которая, относительно нынѣшней войны, можетъ считаться окончательнымъ рѣшеніемъ) я тотчасъ замѣтилъ, что нѣкоторые пункты ея требують немедленнаго разъясненія, и потому я при полученіи и внимательномъ прочтеніи ея просиль канцлера благосклонно дать миѣ болѣе точныя свѣдѣнія для того, чтобы Ваше Величество могли знать, какъ себя держать. Хотя три союзные министра тоже усмотрѣли въ доставленной имъ совершенно одинаковой по формѣ деклараціи неясность, просили тотчасъ же ближайшихъ подробностей о нѣкоторыхъ пунктахъ ея и присоединили свои соображенія къ монмъ, тѣмъ не менѣе помменованный русскій министръ ничего не могъ сказать болѣе какъ то, что заключалось въ самой деклараціи; можетъ быть здѣсь постараются замедлить разъясненіемъ, пока не получать съ ежедневно

der Englischen Gedenkens-Art durch den nunmehr täglich erwartenden Russischen Courier vollständig unterrichtet seyn wird.

Unterdessen habe meiner Pflicht-Obliegenheit gemäss zu seyn erachtet, an Allerhöchst Dero Hof- und Staats-Kanzlern, Grafen zu Kaunitz-Rittberg, in meinem heuterstatteten gehorsamsten Bericht über die Unzulänglichkeit dieser Russischen Erklärung, bis auf eine nähere Auskunft, einstweilen meine ohnmaassgebliche geringe Betrachtungen nicht verhalten zu sollen. Womit in allertiefester Erniedrigung ersterbe etc.

№ 38.

Anrede an des Kaysers von allen Reussen Mayestät.

Seine Mayestät der Römische Kayser, wie auch der Römischen Kayserin zu Hungarn und Böheim Königin Apostolische Mayt. haben an dem Leydwesen Euer Kaysl. Mayt. von allen Reussen über das betrüblichste Ableben weyl. der Kayserin von allen Reussen, Dero Frauen Muhme Mayt., den herzinnigsten Antheil so lebhaft empfunden, als die zwischen Ihnen und Höchstgedachter Monarchin glorwürdigsten Angedenkens eng verknüpfteste Freundschaft zu allen Zeiten aufrichtig und standthaft gewesen ist.

Nichts hatte indessen zur Linderung Ihrer diesfallsigen Empfindung mehr beytragen können, dann die zugleich erhaltene erfreuliche Nachricht, dass der erledigte Thron Ihrer alten werthesten Bunds-Genossin Höchst beglückt von Euer Kaysl. Mayt. bestiegen worden seye: zumalen meinen

Ричь, обращенная къ императору всея Россіи.

Его величество императоръ римскій, также какъ императрица римская и ея апостолическое величество королева венгерская и богемская принимаеть въ печали Вашего Императорскаго Величества о преждевременной кончинъ покойной Императрицы всея Россіи вашей тетки самое искреннее участіе, тъмъ болье, что между ними и только что поименованною блаженной памяти Императрицею во всъ времена существовала самая тъсная и прочная дружба.

Ничто между темъ не могло более способствовать къ уменьшению этой печали, какъ въ тоже время полученное радостное известие, что упраздненный тронъ ихъ давнимней любезиваний союзницы осчастливленъ восшествиемъ на него Вашего Им-

все болье и болье ожидаемых съ русским курьером свъдъній объ образь мыслей Англіи.

Между тъмъ я счелъ своимъ долгомъ неумолчать въ своемъ докладъ къ государственному канплеру графу Кауницъ-Ритбергу о своемъ взглядъ на таковую неясность русскаго объявленія о нежеланіи сообщить подробности его.

Затыть въ глубочайшемъ почтения пребываю....

Allergnädigsten Herrschaften Ihre eigene Euer Kaysl. Mayt. zutragende, auch in allen Gelegenheiten beständig erwiesene, ungefärbte Freundschaft von Höchst Dero gleicher Gegen-Gesinnung zum Voraus eine innerliche schmeichelhafteste Versicherung gabe, so dass Beyde Röm.-Kaysl.-Königl. Mayt. sothane Ihre Zuversicht auf angenehmste Art bestätiget sahen, da Sie durch Euer Kaysl. Mayt. Notifications-Schreiben von Dero Thronbesteigung das feyerliche Versprechen empfingen, dass Höchst Dieselbe die zwischen beyden Reichen so lang obgewaltete Bande der Freundschaft und Allianz auch fürohin aufrecht zu erhalten beflissen seyn wollen.

Diese auf die feyerlichsten Tractate gegründete doppelte Bande werden dardurch noch mehr befestiget, dass selbst das natürliche Interesse, so wie das höchste Ansehen beyder Reiche wesentlich erheischen, selbige immer fortzupflanzen und unzertrennlicher zu machen: wie dann der hauptsächliche Gegenstand meines aufhabenden Allerhöchsten Auftrags jederzeit dahin gerichtet seyn wird, Euer Kaysl. Mayt. mehr und mehr zu überzeugen, wie Dero Wohlstand, Gloire und Zufriedenheit Niemanden näher und aufrichtiger als Ihro Röm.-Kaysl.-Königl. Mayt. am Herzen liegen.

Allerhöchst derenselben von mir nun vorgetragenen aufrichtigsten Gesinnungen finden sich in gegenwärtigen Schreiben, welche Euer Kaysl. Mayt. von allen Reussen anmit zu überreichen die Ehre habe, des Mehreren und weit vollkommener ausgedrücket. Es erübriget mir auch anbey nur für mich persönlich die ehrerbietigste Versicherung beyzufügen, dass, so lang ich

ператорскаго Величества. Особенно потому, что собственная неоднократно доказанная во встать случаяхъ неподдъльная дружба моихъ повелителей къ Вашему Величеству заставляетъ ихъ льстить себя надеждою, что они встретятъ взаимное съ вашей стороны расположение; такъ что оба Римско-Императорско Королевския Величества увидъли только напириятнъйшее подтверждение своихъ ожиданий, когда получили вмъстъ съ объявлениемъ о восшестви на престолъ Вашего Императорскаго Величества торжественное объщание, что Вы постараетесь сохранить узы дружбы и союза, уже такъ давно существующия между обоими государствами.

Эти двойный узы, основанный на торжественных трактатахь, скрыпятся еще сильные оттого, что даже естественный выгоды и значение обоихь государствы несомитьно требують распространять ихъ в дылать ихъ еще неразрывные. А потому, по данному мит высочайшему поручению, всё мои заботы будуть главнымы образомы клониться къ тому, чтобы все болые и болые доказывать Вашему Величеству, что никто не принимаеть такъ близко къ сердцу благосостояние, славу и довольство Ваше, какъ ихъ Римския Королевския Величества.

Всё эти высказанныя иною мысли выражены еще съ большею полнотою въ письие, которое я имею честь при этомъ передать Вашему Императорскому Величеству. Мив остается только присовокупить лично отъ себя почтительныйшее заверение, что, пока

des Glückes geniesse, an Euer Kaysl. Mayt. Hof-Lager zu stehen, jederzeit nichts sehnlicher wünschen, noch eifriger trachten werde, als Dero Höchste Gnade durch meinen Betrag zu erwerben und zu verdienen.

N 39.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 26. February 1762 St. n.

P. S. Auch ist es dem Französischen Ministro, Baron Breteuil, gelungen, in einer mit dem Kanzler gehabten Unterhaltung, den wichtigen Umstand zu erfahren; es hätte nämlich der Russische Käyser sich in der That entschlossen, sein Vorhaben auf Schleswig, welches er als ein Spielwerk anschete, zu unternehmen; er, der hiesige Monarch, tragete untereinstem ein sehr grosses Verlangen, seine Armee selbst zu commandiren und wäre bedacht, bey dieser Gelegenheit sich mit dem König in Preussen unterreden zu können. Da nun der Französische Minister von dem Kanzler wegen Stettin und Stralsund mit vieler Angelegenheit sich eine Auskunft ausbat, so hätte dieser Letztere dem Baron Breteuil nicht in Abrede gestellet, wie sein Herr, der Russische Kayser, in Rücksicht auf seine bevorstehende Unternehmung von dem König in Preussen und der Kron Schweden diese zwey Festungen als ein Unterpfand begehrete, worzu gleich der hiesige Beherrscher auch Colberg, um die erforderlichen Kriegsgeräthschaften sicher unterbringen zu können, beyzubehalten gedächte, weilen aber an der

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 26-го февраля 1762 г., н. ст.

№ 39. Р. S. Французскому министру барону де-Бретёлю удалось узнать, въ одномъ изъ имъвшихся у него съ канцлеромъ разговоровъ, одно важное обстоятельство, а именно: русскій Императоръ дъйствительно ръшился начать свое шлезвитское предпріятіе, на которое онъ смотрить, какъ на забаву. Здѣшній Императоръ имѣетъ сильное желаніе самъ командовать своею армією и имѣетъ въ виду при этомъ случать переговорить съ королемъ прусскимъ.

Такъ какъ французскій министръ настойчиво просиль канцлера сообщить ему свідінія насчеть Штетина и Штральзунда, то онь не сталь оспаривать, что Государь Императорь русскій, имізя въ виду предстоящее предпріятіе, требуеть въ залогь отъ короля прусскаго и отъ Швеціи этихъ двухъ крізпостей; съ этою же цілью здішній Государь намізрень удержать Кольбергь, чтобы было куда безопасно помістить нужные военные снаряды. Но такъ какъ въ провіанті чувствуется недостатокъ, то

я буду имъть счастіе состоять при дворъ Вашего Императорскаго Величества, я имчего не буду желать сильнъе и ни къ чему ревностите не буду стремиться, какъ пріобръсть и заслужить своимъ поведеніемъ Вашу Высочайную милость.

Subsistenz ein Mangel ware, so scheinete es, dass man genöthiget seyn würde, die in Pommern zerstreuten Truppen zusammenziehen und alsdann das platte Land verlassen zu müssen.

Übrigens weiss ich ganz zuverlässig, dass man von hieraus fast täglich und zwar zur Nachts-Zeit eine grosse Menge von allerhand Kriegs-Bedürfnissen nach Colberg abschicket, wie dann dem Generalen, Grafen Rumianzow, die Veranstaltung zu dieser Expedition aufgetragen worden und derselbe in 3 oder 4 Tagen von hier nach Colberg abgehen wird. Weiters eröffnete der Kanzler dem Französischen Ministro, wie es ein Ansehen hätte, dass Graf Kayserling in Warschau angestellet werden würde; es wünschte zwar der Kammerherr, Graf Schuwalow, und der General Melgunow, dass dieser Posto dem daraussigen Grafen Czernischeff aufgetragen werden möchte, allein würde er, Kanzler, so viel von ihm abhänge, sich dem Verlangen dieser zweyen widersetzen, und zu bewirken suchen, dass aus zwey schlechten Subjectis das weniger schlechte, nämlich der Graf Kayserling, den Warschauer Posten bekommen möge. Welcher Umstand deutlich zu erkennen giebt, dass hier nicht mehr auf den Augsburger-Congress gedenket werde. Endlichen vertraute der Kanzler, unter Ausbedingung des engesten Secreti, dem Französischen Ministro einen fast unglaublichen Umstand, in dem bestehend, dass der hiesige Monarch, als er den Kanzler während seiner Krankheit à l'incognito besuchet, er, Graf Woronzow, Höchstdenselben gebeten hätte, ihm zu seiner künftigen Benehmung gnädigst eröffnen zu wollen, ob er mit Engeland und Preussen bereits einige Verbindlichkeiten einge-

кажется будуть принуждены собрать разстанныя по Помераніи войска и тогда покинуть открытыя м'єста.

Впрочемъ я знаю навърное, что отсюда ежедневно въ ночное время отправляють въ Кольбергь большое количество разныхъ военныхъ потребностей; а также, что генералу графу Румянцову поручено устройство этой экспедиців и что онъ черезъ три или четыре дня вытьдетъ отсюда въ Кольбергъ. Далте канцлеръ открылъ франдузскому министру, что по видимому графъ Кейзерлингъ будеть опредъденъ въ Варшаву. Правда, камергеръ графъ Шуваловъ и генералъ Мельгуновъ желали бы, чтобы этотъ постъ быль порученъ отсутствующему графу Чернышеву, но канплеръ будеть мротиводъйствовать, на сколько вто отъ него зависить, ихъ желанію и постарается устроить такъ, чтобы изъ двухъ дурныхъ лицъ наименъе дурной, а именно графъ Кейзерлингъ, получилъ варшавскій постъ. Это обстоятельство ясно доказываеть, что здъсь болъе не думають объ аугсбургскомъ конгрессъ. Наконецъ канцлеръ повъриль министру, подъ условіемь строжайшаго секрета, одно почти невъроятное обстоятельство, заключающееся въ томъ, что когда, во время болезни канцлера, здешній Императоръ посътилъ его инкогнито, то онъ, графъ Воронцовъ, убъдительнъйше просиль Государя открыть ему, для руководства при будущихь его дъйствіяхь, вошель ли уже онъ въ какія нибудь обязательства съ Англіею и Пруссіею. Этотъ вопросъ сна-

gangen wäre? Den Russischen Kayser hätte diese Frage anfänglich in eine Verlegenheit gesetzet, endlichen aber hätte er dem Kanzlern geantwortet, dass er sich mit Engeland in nichts eingelassen, ausser dass er für diese Nation eine natürliche Neigung trage; was aber den König in Preussen anginge, so wollte er ihm, Grafen Woronzow, nicht in Abrede stellen, dass er mit demselben seit sehr langer Zeit einen Brief-Wechsel unterhielte, benebst ihm noch weiters in vorzüglichen Vertrauen nicht bergen, dass er, der hiesige Beherrscher, seit 5 Jahren und anfänglich als Hauptmann die Preussischen Kriegs-Dienste angenommen, nach und nach aber, und vor kurzem zum General-Lieutenant avanciret wäre; der König in Preussen hätte ihm, Russischen Kayser, anhero gemeldet, dass er zu so geschwind aufeinander gefolgten Erhebung einzig und allein seinen grossen Kriegs-Gaben und Militär-Eigenschaft (wovon er, der hiesige Monarch, dem König in Preussen durch seine Correspondenz überzeugende Merkmahle gegeben) beymessen sollte. Euer Excellenz werden aus dieser vertraulichen Erzählung gnädigst einzusehen vermögen, was von dem Russischen Beherrscher überhaupt für das Gegenwärtige und für das Zukünftige zu erwarten seye? Deme solle noch gehorsamst beyfügen, dass Baron Breteuil aus verschiedenen wichtigen Betrachtungen für gut befühden, dem Dänischen Ministro von dem seinem Hof bevorstehenden Überfall zu dem Ende in geheim unterrichten zu sollen, dass er, Graf Haxthausen, dem König, seinem Herrn, durch eigenen Courier ohnverzüglich zu wissen machen könne und solle (bis hierher chiffrirt). Womit in schuldigstem Respect allstets verharre ut in litt.

чала привель въ замъщательство русскаго Императора, но наконецъ онъ отвътиль канцлеру, что съ Англіею у него нъть никакихъ соглашеній, а только онъ питаеть къ этому народу большое естественное расположение. Что же касается до короля прусскаго, то Императоръ не отрицаль, что съ очень давняго времени ведеть переписку съ нимъ, а также не скрылъ отъ канцлера, что онъ, здешній государь, уже 5 лътъ, какъ вступилъ въ прусскую военную службу, сначала въ чинъ капатана, а потомъ мало по малу получалъ производства и наконецъ сделанъ генералъ-лейтенантомъ. Прусскій король уведомиль при этомъ русскаго Императора, что онъ обязанъ столь быстрымъ повышениемъ единственно своимъ военнымъ способностямъ и воинскимъ качествамъ (убъдительныя доказательства которыхъ русскій Императоръ представиль королю прусскому своими письмами). Вашему сіятельству угодно будеть усмотръть изъ этаго простосердечнаго разсказа, чего можно вообще ожидать для нынъшнихъ и будущихъ дълъ отъ русскаго Государя? Сюда я долженъ прибавить, что баронъ де-Бретёль счель нужнымъ по многимъ важнымъ соображеніямъ тайно извъстить датскаго министра о предстоящемъ его двору нечаянномъ нападенія для того, чтобы онъ, графъ Гакстгаузенъ, немедленно увъдомилъ о томъ съ собственнымъ курьеромъ своего короля. (До сего места шифровано). Затемъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю...

№ 40.

Graf Mercy an Graf Kannitz.

St. Petersburg, den 26. February 1762 St. n.

P. S. Waren meine sämmtliche allerunterthänigst und gehorsamste Depeschen bereits gestern Abends zu standen geschrieben, als zufolge der mir und denen übrigen hier anwesenden fremden Ministris von dem Herrn Kanzlern geschehenen Einladung ich mich um sechs Uhr Abends zu demselben verfügte, um der Gesellschaft und grossem Souper, welches besagter Kanzler dem Russischen Kayser, seinem Herrn, gabe und wobey über 300 Personen beyderley Geschlechts erschienen, ebenfalls mit beyzuwohnen.

Der hiesige Monarch begegnete mir nach seiner Dahinkunft eben so liebreich und freundlich wie sonsten, es ware mir aber unschwer abzunehmen, dass er mit mir über die Geschäften in nichts Wesentliches eingehen wollte, gestalten er sehr bedacht ware, mich von der diesfälligen Gelegenheit zu entfernen, und ob ich mir schon alle Mühe gegeben, auch nur auf eine kurze Zeit solche zu erhalten, so ware jedoch auf keine Art hierzu zu gelangen möglich gewesen.

Nach diesem hatte der hiesige Monarch mit dem Englischen Ministre Keith eine lange Unterredung, worzu nach der Hand auch der Obriste Hordt und Preussische General Werner gerufen worden, und wiezumalen ich beständig in der Nähe ware, um zu vernehmen, über was etwa die Rede seyn dürfte? so hörte ich den hiesigen Souveraine sagen: wie er die Nach-

Графъ Мерси графу Кауницу.

№ 40. Р. S. Вст мои всеподданный и почтительный депеши были уже окончены, какъ вчера въ шесть часовъ вечера я отправился по приглашенію, сдъланному мит и встмъ другимъ здтсь пребывающимъ иностраннымъ министрамъ, къ канцлеру, чтобы присутствовать на большомъ ужинт, даваемомъ «канцлеромъ въ честь русскаго Императора, и на который явилось до 300 человъкъ обоего пола.

Императоръ встрътиль меня по своемъ прибытіи такъ же дружелюбно и любезно какъ прежде, но мнъ не трудно было замътить, что онъ избъгаль всякихъ существенныхъ разговоровъ со мною о дълахъ и удаляль отъ меня поводы кънимъ; такъ что, хотя я всячески хотъль завязать ихъ хоть бы на короткое время, мнъ никакъ не удалось достигнуть этого.

Послѣ того Государь имѣлъ длиный разговоръ съ англійскимъ министромъ Кейтомъ, къ которому привлечены были напослѣдокъ: полковникъ Гордтъ и прусскій генераль Вернеръ, и такъ какъ я во все время находился вблизи, чтобы слѣдить о чемъ идетъ рѣчь, то я слышалъ какъ Государь сказалъ, что онъ получилъ извѣстіе,

richt erhalten hätte, dass der Prinz Eugene von Würtemberg in vollem Marsche wäre, so auch alles ist was ich diesfalls vernomen habe.

Nachdeme man sich nun einige Zeit mit Reden zu unterhalten gesuchet, so hat man endlich zu Vermeidung aller Rangs-Ordnung Billets gezogen und sich nach 9 Uhr zur Tafel gesetzt. Da nun das Souper vier Stunden gedauert und der Monarch sehr stark getrunken, so hat sich derselbe während der Tafel ungemein erhitzet, sofort mit lauter Stimme in Ansehung unserer Feinde allerhand Reden geführet, wodurch er seine Hochachtung, Ergebenheit und Verwunderung für dieselbe zu erkennen gegeben; wobenebst der hiesige Beherscher diese seine so gestaltete Äusserungen fürnämlich an den Prinzen Georg von Holstein, dann den Hordt und Werner, welche nicht weit von ihm waren, richtete; und ob ich schon fast an einem Ende der Tafel sasse, und von dem Souveraine ziemlich entfernet gewesen, so habe ich jedennoch, da derselbe aus vollem Halse geschrieen, ein jedwedes Wort verstehen können; so bald man nun von der Tafel aufgestanden, so wurde eine grosse Menge Pfeifen und Taback herbey gebracht und jeder deme es nur beliebte finge an zu rauchen; wornach der Russische Monarch ein gewisses Hazard-Spiel angefangen, worzu wir fremde Ministri ebenfalls eingeladen worden; während dem Spiel wurde der Monarch durch das viele Reden, Rauchen und Trinken immer mehr und mehr verwirret, dergestalten dass er den Baron de Breteuil auf eine sehr unangenehm- und allerdings unanständige Art zu stichlen angefangen; es waren aber des Russischen Monarchen in dieser Gelegenheit geführte Reden so beschaffen, dass man

что принцъ Евгеній виртембергскій выступиль въ походъ; вотъ все, что я могъ раз-

Сначала старались заняться разговорами, а потомъ для избежанія порядка ранговъ приступили къ бросанію жребія и послё 9 часовъ сёли за столъ. Такъ какъ ужинъ длился 4 часа и Государь очень много пилъ, то онъ во время ужина сильно разгорячился и сталъ громко высказываться о нашемъ врагѣ, причемъ выражалъ свое уваженіе, преданность и удивленіе къ нему; Государь обращался съ такими своими словами преимущественно къ принцу Георгу голштинскому, къ Гордту и Вернеру, которые сидѣли недалеко отъ него; хотя я сидѣлъ почти на концѣ стола и былъ довольно далеко отъ Государя, я все таки могъ разобрать каждое его слово, потому что онъ кричалъ во все горло. Какъ скоро встали изъ за стола, то принесли большое количество трубокъ и табаку и всякій, кто хотѣлъ, началъ курить. Затѣмъ русскій Государь началъ какую то азартную игру, къ которой были приглашены и мы иностранные министры. Во время игры Государь разгорячался отъ безпрерывной болтовни, отъ куренія и питія все болѣе и болѣе до того, что онъ началъ насмѣтаться надъ барономъ де-Бретёлемъ самымъ непріятнымъ и, конечно, неприличнымъ образомъ. Но такъ какъ рѣчи русскаго Государя были такого свойства, что смысла

eines Theils dessen Sinn nicht recht verstehen können, und da solche anderen Theils in lauter aus der Betrunkenheit entspringenden Grimassen bestanden, so hat der Französische Ministre für gut befunden, sich so anzustellen, als ob er solche Reden gar nicht gehöret hätte, wobey doch zu bemerken ist, dass der hiesige Souveraine während dieses unangenehmen Vorfalls mir öfters ein freundliches Gesicht gezeiget, sofort mich nicht darein zu mischen gesuchet hat.

Als nun das Spiel zu Ende ginge und der hiesige Souveraine, so wie fasst alle übrige, bis auf den Marquis d' Almadovar und zwey Damen, welche das Spiel fortsetzten, ihren Einsatz verloren hatten, so liefe der Russische Beherrscher im Zimmer hin und her, und trafe nahe an einem Winkel auf den Baron de Breteuil, welchem er unter einem unstatthaften Scherz und zugleich auf den Marquis d'Almadovar mit der Hand zeigend, sagte: Spanien wird gewiss verlieren, ich bin gut dafür. Da nun oftberührter Französische Ministre gar wohl merkte, dass solches nicht auf das Spiel, sondern auf was Wesentlicheres abzielte, so versetzte derselbe: Wie hoffen, gnädigster Herr, dass Spanien nicht verlieren wird, indeme wir mit demselben halten, und insonderheit, wann höchstdieselbe in dem gegenwärtigen Systemate, wie sie es uns versprochen, ohnveränderlich bleiben werden; durch diese Äusserung schiene der Monarch so betroffen zu seyn, dass er auf einen Augenblick fast aus seiner Betrunkenheit gekommen ist; alsdann widersetzte er mit trotzigen Augen und mit dem härtesten Ton: je veux la paix, comme je viens de vous le faire déclarer, si vous ne vous y prêtez pas, vous ver-

частію вовсе нельзя было понять, частію же онъ дополняль все гримасами, произведенными опъяненіемъ, то французскій министръ счель за лучшее показывать видъ, будто онъ ихъ вовсе не слышитъ. При этомъ надо замѣтить, что Государь во все время этой непріятной сцены нѣсколько разъ обращался ко мнѣ съ ласковымъ видомъ м не постарался вовлекать меня въ это.

Когда игра оканчивалась и Государь, точно также какъ и всё прочіе, за исключеніемъ маркиза д'Альмадовара и двухъ дамъ, продолжавшихъ игру, потерялъ свою ставку, то онъ сталъ бъгать взадъ и впередъ по комнатъ, нагналъ въ одномъ углу барона де-Бретёля и сказалъ съ непозволительною шуткою, указывая на маркиза д'Альмадовара рукою: «Испанія, конечно, проиграетъ, я этаго желаю». Такъ какъ французскій министръ видѣлъ, что рѣчь идетъ во все не объ игрѣ, а о вещахъ болѣе существенныхъ, то онъ возразилъ: «а мы надѣемся, Ваше Величество, что Испанія не проиграетъ, потому что мы на ея сторонѣ и особенно, если Ваше Величество неизмънно останетесь при прежней системѣ, какъ вы это намъ объщали». Государь былътакъ смущенъ этими словами, что какъ бы отрезвился на минуту, а потомъ отвѣтилъ, гнъвно глядя на него, самымъ суровымъ тономъ: «я желаю мира, какъ я вамъ о томъ объявилъ, и если вы не согласитесь на него, то позаботьтесь о томъ, какъ выпу—

rez comment vous pourrez vous tirer d'affaires; je me suis expliqué, je suis soldat, et point léger. Der Baron de Breteuil, wie leicht zu erachten, ware über dieses Verfahren höchstens aufgebracht; alle Anwesende haben die Bewegung, welche dieser Discours verursachet, ohnschwer beobachtet, und dem hiesigen Monarchen ware der Zorn auf dem Gesicht anzusehen, wie dann solches zu einem Wort-Streit und verdriesslichen Schauspiel gar leicht hätte Anlass geben können. Der Französische Ministre wandte sich nach der Hand an den Kanzler und gabe ihm auf eine nachdrucksame Art zu erkennen, wie sein diesfälliger Bericht seinem Hof sehr empfindlich fallen würde; wobey es dieser Russische Ministre bey der blossen Einziehung der Schultern gelassen und deme nur beyfügte: dass es nicht in seiner Macht stünde, dergleichen Unannehmlichkeiten abhelfen zu können.

Gleichwie nun zufolge eines an Euer Excellenz heut erstatteten unterthänigen Berichts ich mir vorbehalten, bey dem Kanzlern, Grafen Woronzow, über die meinem Allerunterthänigsten P. S. an Ihro Kayserlich-Königliche Apostolische Mayestät allergehorsamst angefügte hiesige Declaration bey erster Gelegenheit eine Erläuterung anbegehren zu wollen, so habe diesen Ministre nach dem Souper hierumben auch angegangen; worauf mir derselbe aber geantwortet: dass er von meinem Ansuchen bey dem hiesigen Monarchen zwar den erforderlichen Vortrag gemacht, von demselben aber hierüber noch keine Auskunft erhalten hätte, mir auch nicht zu sagen wüsste, wie lang sich solche etwa verzögeren könnte? ich bin aber des ohnmassgeblichen Dafürhaltens, dass Euer Excellenz nach Dero hohen Be-

таться изъ дёль; я объяснился, я солдать и не вётренъ». Баронъ де-Бретёль, какъ дегко понять, быль чрезвычайно раздраженъ подобнымъ поступкомъ; всё присутствовавше легко заметили волненіе, произведенное этими словами, а на лицъ Госудвря видитлея такой гитвъ, что все могло подать поводъ къ спору или непріятному столкновенію.

Французскій министръ обратился послі того къ канцлеру и даль ему понять, какъ оскорбителень для его двора будеть докладъ о происшедшень.

Русскій иннистръ ограничился пожатіемъ плечъ и прибавиль, что не въ его власти предотвратить подобныя непріятности.

Такъ какъ я намъревался отправить сегодня къ вашему сіятельству докладъ, то предоставиль себъ право потребовать отъ графа Воронцова, при первомъ удобномъ случать, разъясненій декларація къ Ея Величеству, присоединяемой къ моей всеподланнъйшей припискъ, то я и попросиль о томъ послъ ужина упомянутаго министра; но онъ отвътиль мит, что хотя онъ и докладываль, какъ слъдовало, о моей просьбъ Государю, но не получиль отъ него никакого свъдънія и не умъеть мит сказать, сколько времени они еще могуть замедлить. Я вполнъ убъжденъ, что ваше сіятель-

urtheilung aus meinen heutigen allerunterthänigst und gehorsamsten Expeditionen und fürnämlich aus gegenwärtigem P. S., auch ohne dieser Erläuterung, den Stand der Sachen zum Voraus gnädig einzusehen vermögen. Ich bin heut früh um 5 Uhr erst von dem Kanzlern nach Haus gekommen, und da ich den Courier Brennschütz mit denen ohne das sehr weitläuftigen Depeschen nicht länger hier aufhalten zu sollen glaube, so bleibet mir nur noch übrig, zu Dero hohen Wissenschaft gehorsamst anzuzeigen, dass, was ich vor und nach der Abends-Mahlzeit mit meinen Augen gesehen, eines Theils mit keiner Feder zu beschreiben seye, anderen Theils aber allen Glauben bey weiten übersteige; dergestalten zwar, dass, wann ich mich auf alle beobachtete Unordnungen, und wie betrübt und niedergeschlagen Jedermann ware, zurückerinnere, bei mir fast ein Zweyfel entstehet, ob dann alles in der That so verwirrt gewesen, wie ich es mit Augen gesehen habe?

Es hätte die Russische Kayserin dieses prächtige Fest mit ihrer Hohen Gegenwart ebenfalls beehren sollen, weil aber Höchstdieselbe mit starken Zahn-Schmerzen behaftet ware, so haben Sie dabey nicht erscheinen können. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

No 41.

Graf Mercy an Graf Kaubitz.

St. Petersburg, den 2. Marty 1762 St. n.

Da vergangenen Freytag, den 26. February, Abends um 10 Uhr, den

ство, по разсмотрѣніи монхъ всеподданнѣйшихъ депешъ, а особенно прилагаемой приписки, и безъ разъясненій будете въ состояніи напередъ уразумѣть положеніе дѣлъ. Я вернулся отъ канцлера только въ 5 часовъ утра, и такъ какъ я полагаю, что не слѣдуетъ дольше задерживать курьера Бреншютца съ депешами и такъ уже достаточно длинными, то мнѣ остается только довести до свѣдѣнія вашего сіятельства, что все видѣное мною собственными глазами до и послѣ ужина частію не можетъ быть описано никакимъ перомъ, частію же превосходитъ всякое вѣроятіе до такой степени, что, когда я припоминаю весь замѣченный мною безпорядокъ и то какъ огорчены и ошеломлены были всѣ, во мнѣ почти рождается сомнѣніе, неужели дѣйствительно все было такъ безпорядочно, какъ мнѣ казалось.

Русская Императрица должна была почтить этотъ великолъпный пиръ своимъ присутствиемъ, но такъ какъ она страдаетъ сильною зубною болью, то она не могла явиться на немъ.

Затыть съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 2-го марта 1762 г.

№ 41. Такъ какъ курьеръ Бреншютцъ отправленъ обратно ко двору, въ пат-

Courier Brennschütz nach Hof zurückgefertiget, so bin der gänzlichen Zuversicht, dass zu Euer Excellenz Hohen Handen derselbe meine ihm anvertraute allerunterthänigst- und gehorsamste Depeschen lang vor Ansicht dieses ehrerbietigst zu überreichen die Gnad gehabt haben wird.

Wie Euer Excellenz aus nun erwähnt meinem unterthänigen Bericht unter Anderen gnädig ersehen haben werden, so hat der Herr Kanzler, Graf Woronzow, den Tag vorher ein prächtiges Souper gegeben, welches Ihro Mayt. der Kayser aller Reussen mit Ihro höchsten Gegenwart zu beehren geruht, wobey die Vornehmen von der Nation beyderley Geschlechts und die hier anwesenden fremde Ministri, mithin auch ich erschienen seynd; ehe man sich zur Tafel gesetzt, ist ein schönes Lust-Feuer abgebrannt worden; der hiesige Monarch hat über die gute Bewirthung und schöne Ordnung ein-gnädigstes Wohlgefallen geschöpft, und der Frauen Gräfin Woronzow von denen etlich- und 20 Teutsche Meil von Moscau gelegenen Kron-Gütern 4,800 sehr wohlhabende Bauern, worunter meistens Handwerksleute seynd, zu schenken geruht.

Wiezumalen ich bey dieser Gelegenheit dem neulich anhero gekommenen Prinzen George von Holstein die Aufmerksamkeit bezeigen, sofort demselben über seine Anhero-Kunft ein anständiges Bewillkommungs-Compliment ablegen wollen, so habe den Herrn Kanzlern angegangen, von der Geneigtheit zu seyn und mich bey demselben aufführen zu wollen; der Herr Graf Woronzow ersuchte also den Herrn v. Brockdorff, als Holsteinischen Ober-Kammerherrn, mir diese Gefälligkeit zu erweisen, und da derselbe

ницу 26-го февраля, въ 10 часовъ вечера, то я вполит убъжденъ, что онъ имълъ честь почтительнъйше вручить вашему сіятельству ввъренныя ему всеподданнъйшія депеши за долго до нынъшней.

Ваше сіятельство віроятно соблаговолили замітить изъ моего почтительній шаго доклада, что канцлерь, графъ Воронцовь, даваль накануні великолічный ужинь, который быль почтень высочайшимь присутствіемь Его Величества Императора всея Россіи, и къ которому явились всі знатныя русскія особы обоего пола, и пребывающіе здісь нностранные министры, между прочими и я. Прежде чімь сіли за столь, быль сожжень прекрасный фейерверкь. Государь остался очень доволень угощеніемь и порядкомь и сонзволиль подарить графиніт Воронцовой изъ казенныхь иміній, лежащихь въ 20, или около того, німецкихь миляхь оть Москвы, 4,800 душь очень зажиточныхь крестьянь, изъ которыхь большинство занимается домашними промыслами.

Такъ какъ я хотълъ воспользоваться этимъ случаемъ, чтобы оказать вниманіе принцу Георгу голитинскому и произнести приличное привътствіе по поводу его прибытія, то я просилъ канцлера быть на столько благосклоннымъ и представить меня ему. Графъ Воронцовъ попросилъ господина Брокдорфа, какъ голитинскаго оберъкаммергера, оказать мить эту услугу, и такъ какъ онъ охотно согласился и тотчасъ

sich hierzu ganz willig und bereit erfinden lassen und sich alsogleich dem von uns nicht weit entfernten Prinzen in dieser Absicht genähert, ich auch mir nicht wohl vorstellen können, dass mein aus einer vorzüglichen Aufmerksamkeit herrührendes Ansuchen einigem Bedenken unterworfen seyn könnte, so bin ich dem Herrn v. Brockdorff auch langsam nachgefolget; als aber er, der Holsteinische Ober-Kammerherr, den Prinzen George von meinem Vorhaben Meldung machte, so wendete derselbe mir sogleich den Rücken und sagte dem v. Brockdorff: wie er dieses ohne Vorwissen des Russischen Kaysers nicht wohl thun könnte.

Übrigens ist des Königes in Preussen General-Adjutant v. Goltz benennet worden, um dem Russischen Kayser zu seiner Thronbesteigung das Glückwünschungs-Compliment abzulegen, und da derselbe bereits in Königsberg angelangt, so ist man dessen Anherokunft nunmehro täglich-gewärtig; im Gegentheil haben die aus der Russischen Kriegs-Gefangenschaft befreite Preussische General Werner und Obriste Hordt den 27. vorigen Monats die Hinaus-Reise von hier angetreten.

Ingleichen ist der Königl.-Schwedische Ober-Kammerherr und Hof-Marschall, Hr. Graf v. Düben, den 23. February hier angekommen und hat dem Russischen Kayser zu seiner Thronbesteigung im Namen des Königs, seines Herrn, allschon den 25. ejusdem den gewöhnlichen Glückwunsch abgeleget.

(Chiffrirt.) Da nun dieser Graf Düben des Königs in Schweden Favorit ist und man von Seiten des Ministerii besorget, dass er etwa mit einer geheimen Expedition beladen seyn dürfte, so hat er vor seiner Anhero-Reise

съ этою цълю приблизился къ недалеко отъ насъ стоявшену принцу, то я, не предполагая, чтобы просьба моя, вытекающая чисто изъ желанія оказать вниманіє, была встрічена непріязненно, медленно послідоваль за г. Брокдорфомъ. Но когда голитинскій оберъ-каммергеръ заявиль принцу о моемъ желаніи, то послідній тотчась обернулся ко мить спиною и сказаль Брокдорфу, что онъ не можеть согласиться на это безъ відома о томъ русскаго Императора.

Фонъ-Гольцъ, генералъ-адъютантъ короля прусскаго, назначенъ произнести поздравленіе русскому Императору по случаю его вступленія на престолъ, и такъ какъ онъ уже прибылъ въ Кенигсбергъ, то его ежедневно ожидаютъ сюда, възамънъ того освобожденные изъ русскаго плъна: прусскій генералъ Вернеръ и полковникъ Гордтъ выбхали отсюда 27-го числа прошедшаго мъсяца.

Точно также 23-го февраля сюда прибыль королевскій шведскій оберь-каммергерь и гофиаршаль графь фонъ-Дюбень, и уже 25-го числа того же мъсяца принесь Императору отъ имени своего государя обыкновенное поздравленіе.

(Шифровано.) Такъ какъ этотъ графъ Дюбенъ фаворитъ короля шведскаго, и тамошнее министерство опасалось, что ему можетъ быть дано тайное порученіе, то онъ принужденъ быль передъ отъбадомъ своимъ сюда присягнуть въ Сенатъ, что

im Senat einen Eid ablegen müssen, dass ihm ausser obigem Glückwünschungs-Compliment von dem König nichts aufgetragen worden seye, er auch nichts anderes auf sich nehmen wollte. Weilen aber der Graf Düben öfters zum Prinzen George von Holstein sich begiebt und solches dem Schwedischen Ministro, Baron Pose, sorgfältigst zu verbergen, benebst zu uns alliirten Ministres unter ganz unstatthaften Entschuldigungen noch nicht gekommen ist, und den Besuch gestissentlich zu verzögern suchet, so könnte man fast auf die Vermuthung fallen, dass er, Graf Düben, ohngeachtet seines abgelegten Eides jedennoch geheime Verrichtungen aufhaben dürfte. Der Russische Kayser hat dem Generalen Werner, welchen er seinen Bruder zu nennen pflegte, kurz vor seiner Reise bey der öffentlichen Tafel auf die künftige Allianz mit dem König in Preussen einen grossen Bocal zugetrunken und deme beygefüget: dass derjenige, welcher ihn nicht voll austrinket, mit dem bemeldten schimpflichen Epithete beleget werden solle. Schliesslichen solle noch gehorsamst anfügen, dass der Eichenfeld mit dem bewusten guten Freund vorgestern abermalen eine geheime Unterredung gehabt hat, worüber ich, sobald es thunlich seye, meine unterthänigste Berichterstattung erfolgen lassen werde (Chiffern zu Ende). Womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre etc.

No 42.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 2. Marty 1762

P. S. Da aus dem Inhalt der hiesigen, meiner durch den Courier Brenn-

кромъ обыкновеннаго поздравленія ему недано никакого другаго порученія отъ короля и что онъ и не возьметь на себя никакого другаго. Но такъ какъ графъ Дюбень часто бываеть у принца Георга голштинскаго и тщательно скрываеть это отъ шведскаго министра барона Позе, къ намъ же иностраннымъ министрамъ, до сихъ поръ еще не являлся и подъ разными неумъстными отговорками видимо умышленно старается замедлить своимъ визитомъ, то можно догадываться, что графъ Дюбенъ, не смотря на данную имъ присягу, всетаки имъетъ тайныя порученія. Передъ отъъздомъ генерала Вернера, котораго Государь имълъ обыкновеніе называть своимъ братомъ, русскій Императоръ выпилъ на торжественномъ объдъ большой бокалъ за будущій союзъ съ королемъ прусскимъ и присовокупилъ, что тотъ, кто не выпьеть его до дна заслужитъ безчестный эпитетъ.

Въ заключение я долженъ прибавить, что Эйхенфельдъ опять имълъ третьяго двя тайный разговоръ съ извъстнымъ добрымъ другомъ, и я представлю объ этомъ свой докладъ, какъ скоро это будеть возможно. (Конецъ шифровкъ.)

Затыв, поручая себя высокимымилостямы, пребываю съдолжнымыпочтениемы и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу. С.-Петербургъ, 2-го марта 1762 г.

№ 42. Р. S. Изъ содержанія декларацін, приложенной къ моей покорнъйшей

schütz beschleunigten gehorsamsten Depesche vom 26. vorigen Monats, angeschlossenen Declaration, und insonderheit aus denen schon vorhero dem Herrn Generalen Grafen Czernischew durch den Obrist-Wachtmeister Kleebeck zugesendeten Befehlen, sattsam erhellet, dass Seine Russische Mayt. gänzlich entschlossen seyen, Dero Truppen nicht mehr mit jenen ihrer Alliirten gemeinschaftlich mitwirken zu lassen, so habe ich den Herrn Kanzler inständig dahin angegangen, man möchte bey solcher der Sache Beschaffenheit auch ohne fernerem Aufschub das Czernischew'sche Corps zurückberufen. Bey diesem Anlass brachte ich dem Minister in geziemende Vorstellung, dass ich mich gleich in denen ersteren Tagen der Regierung seines neuen Monarchen in die verdrüssliche Nothwendigkeit versetzet gesehen hätte, meinem Hof den schuldigen Bericht abzustatten, wie, allem sich schon damals geäusserten Ansehen nach, die bisherige Bestimmung deren in Schlesien befindlichen Russisch-Kayserlichen Truppen ganz und gar abgeänderet werden würde: dass man dahero auch unsererseits mit Vorkehrung deren nöthigen Anstalten zur Erfrischung und Ergänzung deren zu Verpflegung letztgedachter Truppen gewidmeten Magazinen gewisslich eingehalten haben würde, folglich er, der Herr Kanzler, in Erwägung ziehen möchte, dass wenn, bey dermaliger Lage deren Umständen, der Rückmarsch des Czernischew'schen Corps länger hinaus verschoben werden und dasselbe im Verfolg an Subsistenz Mangel erleiden sollte, man uns dabey um so weniger etwas vorzuwerfen befugt seyn könnte, als ich ihne dessfalls im Voraus und bey Zeiten zu erinneren die Ehre hätte. Der Herr Kanzler hat mir

денешть, отъ 26-го числа прошедшаго мъсяца и отправленной съ курьеромъ Бреншютцомъ, а въ особенности изъ приказовъ, данныхъ графу Чернышеву черезъ подполковника Клебека, ясно слъдуетъ, что Его Величество Императоръ русскій окончательно ръшнися не дозволять болъе своимъ войскамъ дъйствовать сообща съ войсками своихъ союзниковъ, и потому я убъдительно просилъ канцлера, если дъло такого свойства, то, чтобы безъ дальнъйшаго отлагательства отозвали Чернышева корпусъ. Поэтому поводу я представилъ канцлеру, что уже въ первые дни правленія новаго монарха, я былъ поставленъ въ непріятную необходимость доложить своему двору, что, судя по тогда уже обнаруживавшимся примътамъ, назначеніе русскихъ императорскихъ войскъ, находящихся въ Силезів, совершенно перемънится.

Вслъдствие того въроятно и съ нашей стороны присстановили приготовления къ устройству и пополнению необходимыхъ магазиновъ, назначенныхъ для призръния упомянутыхъ войскъ, а потому я просилъ канцлера сообразить, что, если при такомъ положении дълъ замедлятъ отозваниемъ Чернышева корпуса и онъ подъ конецъ будетъ терпътъ недостатокъ въ продовольстви, то насъ не въ правъ будутъ упрекнуть за это, тъмъ болъе, что я своевременно имълъ честь напоминать объ втомъ. Канцлеръ не далъ мнъ на это никакого положительнаго отвъта и только увърялъ, что онъ по-

aber hierauf noch keine zuverlässige Antwort und nur die Versicherung ertheilet, er würde auf die Wege und Mittel fürdenken, die Zurückziehung sothanen Corps, so bald als möglich, zu bewirken.

Indessen stehe ich im Begriff, noch über einen anderweiten Gegenstand, nämlich in Ansehung deren Subsidien, das Behörige anzubringen. Anerwogen sich nun deren halbjähriges Quantum von unserem Allerhöchsten Hofe wirklich grössten Theils, wo nicht schon ganz im Voraus abgeführet finden, Se. Russische Mayt. aber mehrere Monate vor Ausgang des dabey einverstandenen Termins den Entschluss ergriffen haben, jener Gegenverbindlichkeit zu entstehen, wovon gedachte Subsidien-Zahlung wesentlich und lediglich herrührte; so ist die Billigkeit der diesseitigen Zurückzahlung des von diesem Zeit-Punct ausfallenden Überschusses so klar und unwidersprechlich, dass ich keineswegs zu zweifeln vermag, der hiesige Hof werde sich dazu ohne mindesten Anstand bereitfertig erweisen. Nur werden bey vorhandener sogenannter stillen oder ersten Fasten-Woche, wo man mit Niemanden zu sprechen kommen kann, noch etwelche Tage verstreichen, bevor mir möglich seyn wird, dessfalls die behörigen Schritte zu machen. Womit in tiefschuldigstem Respet ohnausgesetzt beharre etc. ut in litt.

№ 43.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 5. Marty 1762. St. n.

(Chiffern.) Wie Euer Excellenz aus meinem letzteren unterthänigsten

заботится о томъ, чтобы насколько возможно ускорить отозвание поименованнаго корпуса.

Теперь я им'єю нам'єреніе сказать то, что сліждуєть в о другомъ предметі, а именно о субсидіяхт. Принявъ во вниманіе, что часть полугодовой субсидін, если не вся, то большею частію уплочена впередъ нашимъ высочайшимъ дворомъ, а Его Величество Иммераторъ русскій за нісколько місяцевъ до исхода условленняго срока принялъ рішеніе отказаться отъ того взаимнаго обязательства, за которое собственно происходили эти субсидін, то справедливость обратнаго возвращенія излишка съ этого времени такъ очевидна и неопровержима, что я нисколько не сомніваюсь, что здішній дворь безъ малійшаго замедленія изъявить свою на него готовность.

Но такъ какъ теперь первая неділя поста, въ которую ни съ кімъ нельзя переговорить, то пройдеть еще нісколько дней прежде, чімъ мні будеть возможно приступить къ этому ділу. Затімъ съ глубочайшимъ почтеніемъ неизмітню пребываю и проч.

Граоъ Мерси граоу Кауницу.

С.-Петербургъ, 5-го марта 1762 г., н. ст.

№ 43. (Шифровано.) Ваше сіятельство въроятно соблаговолили замътить изъ

Bericht-Schreiben vom 2. dieses schon gnädigst zu ersehen geruht haben werden, so hat der Eichenfeld mit dem aus dem in Ziffern gesetzten gehorsamsten P. S-to vom 18. January namentlich schon bekannten guten Freund, den 18. February, abermalen eine vertraute Unterhaltung gepflogen, da aber meine unterthänigste Bericht-Erstattung eines Theils durch die Post in möglichster Kürze geschehen muss, anderen Theils aber diese geheime Unterredung in Frag- und Antworten bestanden, so habe am besten zu seyn erachtet, zu Euer Excellenz hoher Wissenschaft den eigentlichen Inhalt davon Punct für Punct gehorsamst anzeigen zu sollen. Solchemnach erzählte der Freund dem Eichenfeld: erstens, wie sich der Russische Monarch gegen ihn sehr beklaget, dass in dem Collegio der ausländischen Affairen alles untereinander ginge und er, der hiesige Beherrscher, ihn in diesem Collegio, um der Unordnung abzuhelfen, zu etwas Mehreren ausersehen hätte; es fügte aber derselbe hinzu, er wäre bey gegenwärtigen Umständen weit entfernt, sich zu Etwas gebrauchen lassen zu wollen. Nach diesem eröffnete er dem Eichenfeld zweytens: dass der Russische Kayser über das dermalige Systema von dem Kanzler eine Auskunft verlanget, der Letztere aber dem Monarchen darvon nur eine pure historische Erzählung gemacht, solche aber nicht mit den benöthigten Erläuter- und Betrachtungen des daraus entstehenden Guten und Üblen begleitet hätte; und um den Kanzler sogleich in eine Furcht uud Verlegenheit zu setzen, so hätte der Russische Monarch den Discours mit deme angefangen: «Ich weiss, Graf Woronzow, dass sie vor diesem allezeit Preussisch gesinnet waren, sagen Sie mir also, wie stehen nun die Sachen?»

моего последняго почтительнейшаго донесенія, отъ 2-го числа текущаго месяца, что Эйхенфельдъ опять имълъ 18-го февраля дружескій разговоръ съ добрымъ другомъ, уже навъстнымъ изъ шифрованной части моей приписки отъ 18-го января; но такъ какъ мое донесеніе, посылаемое по почть, должно быть составлено со всевозможною краткостью, да къ тому же этотъ секретный разговоръ состояль изъ вопросовъ и отвътовъ, то я счель за лучшее довести до свъдънія вашего сіятельства пункть за пунктонъ все содержание его. И такъ, другъ разсказываль Эйхенфельду следующее: во 1-хъ, что русскій Императоръ жаловался ему на то, что въ коллегін вностранныхъ дёлъ все сильно перепутано и избираетъ въ эту коллегію его для того, чтобы привести двла въ надлежащій порядокъ; но последній присовокупиль, что при такомъ положенів дёль онь отказывается быть на что небудь употребленнымъ. Во 2-хъ, онъ открыль Эйхенфельду, что русскій Императорь потребоваль оть канцлера свіздіній о нынітиней системі, но послідній представиль чисто историческій разсказь о ней, вовсе не сопровождая его необходимыми поясненіями наи разсужденіями, вытекающими изъ этой системы съ ен хорошими и дурными послъдствіями. Чтобы съ первой минуты внушить страхъ канцлеру и привести его възамъщательство, русскій Императоръ началь свою річь такъ: я знаю, графъ Воронцовъ, что вы всегда

Worauf dann der Kanzler nunbesagte schwache Erzählung gemacht hätte. Drittens seve der Kanzler über diesen guten Freund so eyfersüchtig, dass er ihn neulich nicht einmal zu seinem Souper eingeladen hätte, ungehindert er, der Freund, ihm, Grafen Woronzow, niemals etwas in Weg gelegt hätte und lieber heut als morgen von Geschäften loss sevn wollte. Der Eichenfeld fragte denselben, viertens: wann denn die Expedition nach Schleswig vor sich gehe und wer die Armee commandiren würde? Die Antwort hierauf ware, dass er solches mit Zuverlässigkeit noch nicht zu sagen vermögte, unterdessen solle sich der Russische Kayser gegen andere geäussert haben, dass hierzu noch Zeit wäre; das Commando aber, glaubte dieser Freund, würde wohl der Prinz Georg oder der Rumianzow bekommen. Der Eichenfeld hat, um dem Französischen Ministro des Kanzlers Vertrauen nicht zu entziehen, demselben von dem Inhalt des in Ziffern gesetzten gehorsamsten P. S-ti vom 26. February zur Vorsichtigkeit nichts sagen zu sollen, geglaubet. Weiters meldete derselbe, fünftens, dass der Russische Kayser auf die hiesigen Unkosten nunmehro beschlossen 20 Tausend Mann Holsteinischer Truppen anwerben zu wollen; er, der gute Freund, hätte dem hiesigen Monarchen in dieser sehr kurzen Zeit bereits eine Million 936,000 Rubel geben müssen, welche Theils zu dieser Holsteinischen Werbung, Theils aber zur Abzahlung seiner Teutschen Schulden und zu anderen unnützlichen Sachen verwendet würden. Sechstens fragte der Eichenfeld weiter, was dann mit dem Czernischew'schen Corps geschehen werde und ob der hiesige Beherrscher allenfalls gegen uns feindlich und offensive agiren würde? Was das

были расположены къ Пруссін, а потому скажите мић: въ какомъ положенія дъла? Тогда канцлеръ представиль ему упомянутый слабый разсказъ. Въ 3-хъ, канцлеръ такъ завидуеть доброму другу, что даже не пригласиль его въ своему ужину, хотя тоть некогда не становился канцлеру поперегь дороги и готовь чёмъ скорбе, темъ лучше бросить дъла. Въ 4-хъ, Эйхенфельдъ спросиль его: когда начнется экспедиція въ Шлежить и кто будеть командовать войскомъ? Онъ даль отвіть, что теперь онъ еще не въ состояни съ достовърностью сказать это; между тъмъ русскій Императорь будто бы высказался передъ другими, что еще время терпить; командованіе же, по митнію друга, получить принцъ Георгь или Румянцевъ. Эйхенфельдъ, не желая лишать французскаго министра доверія канцлера, счель нужнымь ради осторожности умолчать о содержании шифрованной прициски, отъ 26-го февраля. Въ 5-хъ, ень объявиль, что русскій Императорь рішиль набрать на сумны государства 20 т. человътъ голигинскихъ войскъ; онъ, добрый другъ, принужденъ былъ въ самый короткій срокъ ссудеть Государю 1,936,000 рублей, которые были потрачены частію на голитинскій наборь, частію на ушлату его німецкихь долговь и на другія безполезныя вещи. Въ 6-хъ, Эйхенфельдъ спросиль, что будеть съ Чернышевымъ коричесть, и станеть ят здёмній Государь действовать противь нась враждебно и

Corps betrifft, so kame die Antwort mit deme überein, was ich dieserwegen bereits gehorsamst einberichtet, dass dieser Freund deme nur noch beysetze, dass einer dem Monarchen eingerathen haben sollte, bey dem König in Preussen bewirken zu suchen, dass dieses Corps grad durch Schlesien nach Polen gehen könne; im übrigen aber wäre nach dieses guten Freundes Wissen und Dafürhalten mit Grund zu glauben, dass dieses Corps gegen uns niemalen offensive agiren werde; wegen des Friedens mit Preussen, sagte dieser Freund, siebentens, dass er von den eigentlichen Umständen, wie dieser Particular-Frieden mit dem König in Preussen gemacht werden würde und sollte? noch nichts zu melden vermögte; unterdessen wäre Russischer Seits schon unersetzliche Fehltritte begangen worden, da man gegen eine geringe Anzahl hiesiger Kriegs-Gefangenen ohne einige Bedingung eine sehr beträchtliche von den Preussischen losgegeben, benebst einen Waffen-Stillstand errichtet hätte. Und obschon, achtens, des Russischen Kaysers Antrag, dem sicheren Vernehmen nach, dahin gehen solle, von dem König in Preussen Stettin und von dem König in Schweden Stralsund zum Unterpfand zu bekommen, so würde nach dieses Freundes Meinung der König in Preussen hierzu niemalen zu bewegen seyn, der König in Schweden aber ohne Vorwissen der Stände solches nimmermehr thun können; im übrigen hätte Schweden hier erklären lassen, dass es nicht entfernet wäre, mit dem König in Preussen Frieden zu machen. Neuntens meldete eröffterter Freund dem Eichenfeld noch weiters, dass, da der Russische Kayser über das gegenwärtige Systema das Gutachten der Glieder im Reichs-Collegio abge-

наступательно? Что касается до корпуса, то отвёть его вполнё согласовался съ темь, что я уже доносиль объ этомъ; но добрый другь присовокущиль, что кто-то посовътоваль Государю исходатайствовать у короля прусскаго, чтобы этотъ корпусъ отправился прямо черезъ Силезію въ Польшу; впрочемъ по митнію и по свтатніямъ друга нельзя думать, что корпусь этоть когда либо станеть действовать противъ насъ; въ 7-хъ, относительно мира съ Пруссіею другъ сказалъ, что онъ еще ничего не можеть сказать объ обстоятельствахъ, которыя будуть сопровождать этоть частный мирь съ королемъ прусскимъ. Между темъ русскими уже сабланы непоправимыя ошебки, потому что за очень инчтожное число здёшних военноплённых отпущено безъ всякихъ условій очень значительное число прусскихъ, да кромъ того заключено перемиріе. И хотя въ 8-хъ, предложенія русскаго Императора, по всей вероятности, будуть состоять въ томъ, чтобы получить въ залогь отъ короля прусскаго Штетинъ, а отъ короля шведскаго Штральзундъ, но, по митеню этого друга, король прусскій никогда не согласится на это, а король шведскій не сможеть сділать этого безъ въдома гос. сословій; впрочемъ Швеція вельла объявить, что она не прочь заключить мирь съ королемъ прусскимъ. Въ 9-хъ, сказанный другъ открыль еще Эйхенфельду, что такъ какъ русскій Императоръ потребоваль отъ членовъ государ-

fordert, dieselbe sich anfänglich berathschlaget hätten, ob sie es münd- oder schriftlich thun sollen? und ob sie schon nach einer langwährigen Überlegung zu ihrer mehreren Sicherheit das Letztere dem Ersteren vorgezogen hätten; so wäre doch weder das eine, noch das andere erfolget. Solchemnach hätte er, dieser gute Freund, um seine Ehre und Gewissen zu befreyen, seine schriftlichen Vorstellungen dergestalten befolget, dass er es vor Gott und der Welt allezeit würde verantworten können.

Bev dieser Gelegenheit erkundigte sich der Eichenfeld, wer dann die unterm 26. February allerunterthänigst eingeschickte und in Französischer Sprache verfasste hiesige Declaration aufgesetzet hätte? Die Antwort ware, dass solche der Graf Stroganow in Russischer Sprache und zwar schlecht und undeutlich gemacht hätte, dass es nach der Hand umgegossen und verbessert worden wäre; wer diese Declaration in das Französische übersetzet? solches wusste der Freund nicht zu sagen. Und da nunmehro die Conferenzen aufgehoben worden, so wollte, zehntens, der Eichenfeld gerne wissen, wie dann der Wolkow dermalen gesinnet wäre? und der bemeldte Freund antwortete, dass dem Wolkow in seiner Gedenkens-Art nach wie vor nichts auszustellen seye. Weiters wollte der Eichenfeld, elftens, erfahren, ob der Englische Minister, Mr. Keith, keinen Courier und woher er solchen bekommen hätte? hierauf antwortete derselbe: dass er, Mr. Keith, zwar neulich einen Courier erhalten, er könnte aber nicht sagen, ob er aus Breslau oder London gekommen? und es ist viele Vermuthung vorhanden, dass er aus Breslau eingetroffen seye; wie dann, aller Ausrechnung nach, vor 8 à 10

ственной коллегіи ихъ мити о нынтиней системть, то они предварительно посовтивлись между собою: сділать ли имъ это словесно или письменно? И хотя посліт продолжительнаго размышленія предпочли для большей безопасности посліднее первому, тімт не менте, ни то ни другое не было представлено. Вслідствіе того этоть добрый другь, чтобы дійствовать по чести и совісти, такъ составиль свои письменныя представленія, что всегда можеть дать въ нихь отчеть передъ Богомі и передъ людьми. При этомъ случать Эйхенфельдъ освідомился, кто составиль и перевель на французскій языкъ, посланную къ вашему сіятельству 26-го февраля декларацію? Онъ отвіталь, что написаль ее по русски графъ Строгановъ, но дурно и неясно, такъ что, потомъ она была переработана и исправлена; а кто перевель ее на французскій языкъ, этого другь не уміль сказать.

Такъ какъ теперь конференціи отмінены, то Эйхенфельдъ, въ 10-хъ, желаль знать, какъ теперь настроенъ Волковъ? и поименованный другъ отвічаль, что о мысляхъ Волкова по прежнему ничего нельзя узнать. Далію Эйхенфельдъ желаль знать, въ 11-хъ, не прибываль ли къ г. Кейту курьеръ и откуда? На это онъ отвічаль, что къ г. Кейту на дняхъ прибыль курьеръ, но онъ не можетъ сказать откуда: изъ Бреславля или изъ Лондона. Есть основаніе предполагать, что онъ прибыль изъ Бреславля, потому что по вычисленію ранію 8—10 дней курьеру нельзя будетъ

Tagen der Courier aus London noch nicht wird zurückkommen können. Hierbey sagte dieser gute Freund, dass der Galitzin aus Engeland anhero komme, er könnte aber nicht anzeigen, ob und wie er in Ansehung des dermaligen Systematis gesinnet seye? Wenigstens verlange er, der gute Freund, unter ihm nicht zu stehen. Zwölftens, könnte sich derselbe nicht enthalten, dem Eichenfeld zu erzählen, in was grosser Verachtung und betrübten Umständen sich die Russische Kayserin dermalen befinden? da dieselbe von dem Monarchen bey offener Tafel mit den allerempfindlichsten Worten angetastet würden; dahero sie auch letzthin aus dergleichen Beysorg bey des Kanzlers Souper nicht erscheinen wollen; der Russische Monarch, um mit ihr nichts zu thun zu haben, seye entschlossen, ihr zu ihrem jährlichen Unterhalt nicht mehr als 120 Tausend Rubel geben zu wollen; der Eichenfeld wurde befragt, wie dann der Russische Kayser mir begegne? da er sich gegen den Französischen Ministre neulich auf eine so unerlaubte Art benommen hätte? und des Eichenfeld Antwort war nach meinem unterthänigsten P. S. vom 26. February ausgemessen. Nach diesem wiederholte der gute Freund, dreyzehentens: des Russischen Monarchen relative auf den Herrn Herzogen von Curland, unsere Truppen und den Herrn Baron Laudon bey offener Tafel öfters ausgestossene und mir schon bewusste höchst unglimpfe und anzügliche Reden, unter anderen in deme bestehend: wie er dem Herzogen noch eine Kugel für den Kopf geben lassen wollte. Was aber den Herrn Generalen Baron von Laudon beträfe, so wäre es keine Kunst, bey der

вернуться изъ Лондона. Туть добрый другь сказаль, что Голицынь тдеть сюда изъ Англін, но не могь сказать, что онъ думаеть о нынтшней системт. По крайней мтрт, онъ, добрый другь, желаль бы не быть поставленнымъ ниже его по службт. Въ 12-хъ, онъ не могь удержаться, чтобы не разсказать въ какомъ презртий и въ какомъ печальномъ состояніи находится теперь русская Императрица, потому что Императоръ даже въ присутствія встхъ за столомъ оскорбляеть ее самыми обидными словами; опасаясь именно этого, она и не пожелала явиться на ужинъ канцлера.

Желая отделаться отъ нея, русскій Императоръ, решился давать ей не более 120 т. рублей годоваго содержанія. Эйхенфельдъ въ свою очередь быль спрошень: какъ обходится се мною русскій Императоръ? потому что съ французскимъ министромъ онъ обошелся недавно такимъ непозволительнымъ образомъ. Ответъ Эйхенфельда согласовался вполите съ моею почтительныйшею припискою отъ 26-го февраля. Затемъ, въ 13-хъ, добрый другъ повторилъ неоднократно говорившіяся за царскимъ столомъ и мне уже известныя въ высшей степени грубыя и язвительныя речи русскаго Государя о герцогь курляндскомъ, о нашихъ войскахъ и о баронь Лаудонь, состоявшія между прочимъ въ томъ, что онъ прикажетъ пустить герцогу пулю въ лобъ. Что же касается до генерала барона Лаудона, то онъ говорилъ,

Nacht eine Festung wegzunehmen, ein General, der Courage hätte und das Handwerk recht verstände, müsse solches bei hellem Tag mit dem Degen in der Faust zu unternehmen sich nicht scheuen; und was dergleichen fast so unglaubliche als abgeschmackte Reden mehr sevnd; und da sowohl von den Generalen Rumianzow, als noch von ein- und anderen erwidriget wurde, dass man sich im Krieg alle Gelegenheiten zu Nutzen machen müsste, um dem Feind Schaden und Abbruch thun zu können, so würde ihnen allen kurzum das Stillschweigen auferleget; und da in einer anderen dergleichen Gelegenheit eine Russische Dame vorstellte, dass der hiesige Hof mit dem Wienerischen in Allianz stünde, so ware seine Antwort, dass er solches nicht unterschrieben. Es hat übrigens der General-Procurateur Glebow seine Stief-Tochter die Fräulein Tschoglokow dem Russischen Kayser statt der Fräulein Woronzow, des Kanzlers-Bruders Tochter, an die Seite zu setzen, getrachtet; in welchem Betreff der bewuste Freund dem Eichenfeld, vierzehntes, erzählte, dass die Fräulein Woronzow über die sie betreffen sollende Abanderung so erbost seye, dass sie gegen den Monarchen allen Respect ganz auf die Seiten setzet und zwar so weit, dass sie ihn einen schlechten Kerl und noch was Mehreres, das sich aber wegen der Anständigkeit nicht wohl sagen lasset, mit dem Beysatz zu schelten sich vermessen, dass er nicht werth seye, Russischer Kayser zu seyn; der Monarch wäre hierüber in einen solchen Zorn gerathen, dass er dem Generalen Korff anbefohlen, die ganze Familie sogleich in die Festung zu bringen; es hätte aber die Kanzlerin, Gräfin Woronzow, den Monarchen noch zu besänftigen

что неть никакого искуства взять крепость ночью, что генераль, инфющій мужество и знающій свое дело, должень предпринять такое дело днемь со шнагою въ рукахь, и говориль еще и другія столь же неправдоподобныя, сколь и нелецыя речи въ томь же родё; а когда генераль Румянцевь и невоторые другіе возразили, что на войне должно пользоваться всеми средствами, чтобы нанести вредь и ущербъ врагу, то имь безъ церемоніи велено было замолчать; когда же при другомъ подобномъ случать одна русская дама высказала, что русскій дворь находится вь союзё съ венскимъ, то Императорь возразиль, что имъ этоть союзь не быль подписань.

Далъе генералъ-прокуроръ Глъбовъ пробовалъ было подставить русскому Государю свою падчерицу, дъвицу Чоглокову, витесто дъвицы Воронцовой, дочери канцлерова брата; относительно этого добрый другъ, въ 14-хъ, разсказалъ Эйхенфельду,
что дъвица Воронцова такъ разсердилась на угрожавшее ей ситненіе, что совершенно
забыла все подобающее Государю почтеніе, даже до того, что оситанлась назвать
его гадкинъ мужикомъ и еще другими словани, повторить которыя не позволяеть
приличіе, и прибавила, что онъ не заслуживаеть быть русскимъ Императоромъ. Разсказывають будто это привело Государя въ такую ярость, что овъ приказалъ генералу Корфу немедленно отправить все это семейство въ кръпость; но супруга канцлера, графиня Воронцова, съумъла смягчить его и помъщать тому, чтобы этотъ при-

gewusst, mithin verhindert, dass diese Sentenz nicht in Erfüllung gebracht worden seye. Fünfzehntens, hätte die Russische Kayserin ihre Verwunderung bezeiget, dass man mir zumuthen wollen, dem Prinzen von Holstein die erste Visite geben zu sollen, worzu der bewuste Freund noch beyfügte: dass sie, die hiesige Frau, für uns eben nicht übel denke, aber auch weder was Gutes noch was Böses zu thun im Stand wäre. Sechzehntens, wurde in dieser Unterredung die ganz ungewöhnliche Art (wie der hiesige Monarch dem Preussischen Generalen Werner nach Ausweis meines unterthänigsten Schreibens vom 2. dieses zu begegnen und ihn einen Bruder zu nennen pflegte) keineswegs vergessen und ein Vieles darüber gesprochen. Eine weit mehrere Aufmerksamkeit aber verdienet, siebenzehntens, dass, da der Russische Kayser den Prinzen George von Holstein, neulich schon gehorsamst angezeigtermassen, zum Obristen über die Garde zu Pferd angestellet, solche Promotion unter derselben ein so grösseres Missvergnügen und Unzufriedenheit erwecke, als nur allezeit der hiesige Monarch Obrister von diesem Regiment gewesen seye. Nach dieses guten Freunds Reden wäre unter den Gemeinen eine grosse Fermentation, die (wie seine Worte lauten) zum Halsbrechen noch Anlass geben könnten; und solle dieses einer von den bedencklichsten Fehltritten seyn, welcher unter der neuen Regierung vorgegangen wäre; nicht minder wurde, achtzehntens, von des Monarchen unordentlichen Lebens-Art und seinem beständigen starken Trinken ein gar Vieles gesprochen. Nachdeme nun der Eichenfeld diesem ehrlichem Mann für diese vertrauliche Erzählungen mit dem Beysatz den geziemenden Danck abge-

говоръ былъ приведенъ въ исполнение. Въ 15-хъ, русская Императрица, говоратъ, выразила удивление, что отъ меня могутъ ожидать, чтобы я сдёлалъ принцу голштинскому первый визитъ; къ этому нашъ другъ присовокупилъ, что Императрица не дурно къ намъ расположена, но что она не въ состояни сдёлать намъ ни хорошаго, ни друнаго. Въ 16-хъ, въ этомъ разговорт не забыли упомянутъ о необыкновенномъ обращении русскаго Государа съ прусскимъ генераломъ Вернеромъ, о томъ, что онъ называлъ его своимъ братомъ, (какъ это видно изъ моего почтительнъйшаго донесенія, отъ 2-го числа) и много говорили объ этомъ. Но гораздо большаго вниманія заслуживаетъ, въ 17-хъ, следующее: когда русскій Императоръ, какъ я недавно докладывалъ, произвелъ принца Георга голштинскаго въ полковники конной гвардіи, то это производство возбудило въ полку сильную досаду и недовольство, потому что до сихъ поръ полковникомъ этаго полка бывалъ только самъ Государь.

По слованъ добраго друга между рядовыми сильное броженіе, которое, по его митию, можеть подать поводъ къ возмущенію, и это есть одна изъ опасивищихь ошибокъ, сдъланныхъ въ новое царствованіе. Не менте того говорили, въ 18-хъ, о безпорядочномъ образъжизни Государя и о его безпрерывномъ и чрезмірномъ питьт. Послі же того, какъ Эйхенфельдъ выразиль свою благодарность этому честному чело-

stattet, dass bey meinem Allerhöchsten Hof ich hiervon gewisslich einen gedeylichen Gebrauch machen würde, und er zum Voraus versicheret seyn könnte, dass solches zu beyder Kayserl.-Königl. Mayestäten Allerhöchsten Danknehmigkeit gereichen würde, so fragte ihn, neunzehentens, der Eichenfeld, ob dann gar kein Mittel und Weg auszufinden wäre, um den hiesigen Monarchen noch auf andere Gedanken bringen zu können? es bestunde aber die Antwort kurz in deme, dass bey dem Russischen Kayser ein unbeschreiblicher und recht thörichter Enthusiasmus in Ansehung des Königs in Preussen fürwalte und solcher so hoch gestiegen seve, dass platter Dingen auf keine Verbesserung zu gedenken, mithin unser Allerhöchster Hof sich ja nicht irre lassen, sondern von nun an auf ernsthafte Entschliessungen fürdenken und damit nicht säumen solle; worauf er, der Freund, zwanzigstens, alle die dem Russischen Reich unter dieser Regierung bevorstehende Übel nach der Länge erzählte und deme beyfügte, dass die verstorbene Frau diesem Unglück mit deme abhelfen können, wann sie diesen ganz verrückten Herrn nach seinen Landen hinausgeschicket hätte; über diese letzte Erzählung hat der gute Freund bitterlich zu weinen angefangen, den Eichenfeld benebst versicheret, dass er ihm auch künftighin sein Vertrauen gönnen und ihn zur sicheren Zeit rufen lassen werde, sich alsdann von ihm beurlaubet, und zu seiner persöhnlichen Sicherheit altissimum silentium auf das allerangelegentlichste ausgebeten. (Chiffern zu Ende.) Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect ohnaussetzlich verharre. Euer Excellenz etc.

въку за его дружескіе разсказы, присовокупивъ, что я, конечно, довесу обо всемъ своему высочайшему двору и что онъ напередъ можетъ быть увъренъ въ признательности обоихъ Имперско-Королевскихъ Величествъ, Эйхенфельдъ спросилъ еще, въ 19-хъ, неужели нътъ никакихъ средствъ и путей навести Государя на другой образъ мыслей. Но послъдовавшій на это отвътъ состоялъ кратко въ томъ, что Императоръ питаетъ къ королю прусскому невыразимую и почти безумную восторженность и она дошла до такой степени, что нельзя ждать никакого измъненія къ лучшему, а потому пусть нашъ дворъ не заблуждается, отнынъ же обдумаетъ твердыя ръшенія и не медлитъ ими.

Затемъ онъ, другъ, перечислиль, въ 20-хъ, все предстоящія въ это царствованіе русскому государству бедствія и прибавиль, что блаженной памяти Императрица могла бы пособить горю, если бы услала этого злополучнаго государя назадъ на его родину; тутъ, во время последниго разсказа, добрый другъ горько заплакаль, увёряль затемъ Эйхенфельда, что и впредь будетъ оказывать ему доверіе и позоветь его въ безопасное время, потомъ простился и испросиль для собственной своей безопасности глубочайшее молчаніе о разсказанномъ. (Конецъ шифровкъ.)

Затемъ, поручая себя высокимъ мялостямъ, пребываю ненаменно съ должнымъ почтениемъ и проч.

Nº 44.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 5. Marty 1762.

P. S. (Chiffrirt). Gegenwärtiges gehorsamstes P. S. habe ich gleich meinem nebenschlüssigen Bericht datiren zu sollen geglaubet, damit man nicht so leicht wahrnehme, dass dasselbe den Gegenstand des heutigen betreffe. Der Herr Kanzler hat mir seine lebhafte Betrübniss über die ihm von seinem Monarchen aufgetragene Erklärung, in Ansehung des Prinzen George, bezeiget und deutlich zu erkennen gegeben, dass er schon die Unthunlichkeit unsererseits derley Verlangen nachzugeben gar wohl einsehe, welches auch sonsten von Jedermann anerkennet wird. Da beynebens gleich nach Einlangung der mir zugekommenen neuen allerhöchsten Credentialien und auf mein erstes Ansuchen der Russische Kayser (obschon dieser Ceremonial-Anstand eine geraume Zeit vorhero vorgewaltet hätte) mir doch meine Audienz versprochen und nur bedeuten lassen, ich sollte einige Tage Geduld tragen, bis er mir solche bequemlich ertheilen könnte, mithin die Verweigerung derselben aus so beschaffenem Anlass erst nach der Hand erfolget ist, so erhellet daraus um so mehr, dass sothane hiesige Forderung blos ein von dem Kayser erdachter, obschon nichtiger Vorwand, dabey aber sein Absehen vermuthlich seye, die alliirten Höfe desto ehender zur Abrufung ihrer hier befindlichen Ministres zu verleiten; welche Letztere ohnehin gewisslich derley verdrüsslichen Chicanen und nachgesuchten Schwierigkeiten

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 5-го марта, 1762 г.

№ 44. Р. S. (Шифровано.) Я счелъ нужнымъ помътить мою нынъшнюю приписку тъмъ же числомъ, какъ и идущій съ нею витетт докладъ для того, чтобы не такъ легко замътили, что она касается того же предмета, какъ и сегодняшнее донесеніе.

Канцлеръ выразилъ мит свое глубокое огорченіе по случаю даннаго ему отъ Государя порученія, относительно принца Георга и далъ мит понять, что онъ очень хорошо сознаеть съ нашей стороны невозможность уступить такому требованію и что это сознается одинаково встми. Такъ какъ тотчасъ, по полученія прислапныхъ мит новыхъ высочайшихъ кредитивныхъ грамоть, русскій Императоръ по первой моей просьот объщаль дать мит аудіенцію и только убъждаль потерптть нёсколько дней, пока ему будеть удобите сдёлать это, а отказъ будто бы вытекающій изъ упомянутаго повода, последоваль гораздо позже, то изъ этаго ясно слёдуеть, что здёшнее требованіе есть только вымышленный, хотя и ничтожный предлогь и что Государь, втроятво, хочеть довести союзные дворы до того, чтобы они скорте отозвали здёсь пребывающихъ своихъ министровъ, которые вначе безъ сомитнія будуть подвергаться

beständig ausgesetzt seyn würden; wiewohlen sich sonsten hiesigerseits nicht weiters geöffnet worden, habe ich doch schon in Erfahrung gebracht, wie des Monarchen Anforderung so weit gehe, dass Prinz George mir nicht einmal die Gegen-Visite geben würde, wann ich gleich ihm den ersten Besuch abzulegen, angewiesen werden sollte. Es gelanget dahero an Euer Excellenz mein inständigstes Bitten, Hochdieselben wollen die allerhöchste Willensmeinung mir gnädigst anzeigen; nachdeme ich dem dessfallsigen Anstoss auszuweichen, bishero in meinen Äusserungen; alle diensame Gründe und gelinde Auswege ganz vergeblich angewendet und versuchet habe.

Wormit zu Euer Excellenz fürwährenden hohen Gnaden mich ergebenst empfehle und in tiefschuldigstem Respect ohnausgesetzt beharre etc. ut in litt.

No 45.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 9. Marty 1762 St. n.

(Chiffern.) Derjenige verdrüssliche Anstand, welcher wegen meiner zur Überreichung der allerhöchsten Creditives angesuchten Audienz sich geäusseret und worüber ich durch eigene Estaffete unterm 6. dieses an Euer Excellenz meinen gehorsamsten Bericht abgestattet, ist den folgenden Tag darauf hier stadtkündig geworden und hat Jedermann in so grössere Verwunderung versetzet, als man sich nicht wohl vorstellen kann, was den Kayser zu einem solchen ungewöhnlichen und unbilligen Betrag unter einem so unstatthaften

С.-Петербургъ, 9-го марта 1762 г.

№ 45. (Шифровано.) Непріятное столкновеніе, происшедшее вслѣдствіе просимой иною для передачи высочайшихъ кредитивныхъ грамотъ аудіенцій, о чемъ я докладываль вашему сіятельству особенной эстафетой, отъ 6-го числа, сдѣлалось на другой день извѣстнымъ всему городу и привело всѣхъ въ тѣмъ большее изумленіе, что иникто не можетъ понять, что понудило Государя къ такому необыкновенному и несправедливому образу дѣйствій, прикрытому къ тому же такимъ нео́лаговиднымъ

разнымъ непріятнымъ придиркамъ. Хотя зділній дворъ не открыль ничего боліє, но мні всетаки удалось узнать, что требованіе Государя идеть еще дальше и что принцъ Георгъ даже не отдаль мні визита, если бы я и получилъ приказаніе сділать ещу первый. И потому я искренно прошу ваше сіятельство сообщить мні высочайшее мнініе по этому поводу, ибо, желая избігнуть этого столкновенія, я совершенно тщетно употребиль всі подходящія причины и средства въ своихъ заявленіяхъ.

Затънъ, почтительнъйше поручая себя высокимъ милостямъ, съ глубокимъ уваженіемъ пребываю....

Графъ Мерси графу Кауницу.

Vorwand verleitet haben mag? Indessen ist mir in diesem Betreff ein Umstand mitgetheilt worden, welchen ich zwar nicht für sicher gegründet. doch aber als sehr wahrscheinlich angeben kann. Es solle nämlich eine, am Freytag, von dem Herrn Grafen Czernischew hier eingelangte Estaffete unter anderen auch die Nachricht mitgebracht haben, dass Ihro Kayserl.-Königl. Mayestät zu Verstärkung Allerhöchst Ihro Armee 70 Tausend Croaten anwerben und 30 Tausend Mann Recruten ausschreiben liessen; als nun diese Begebenheit dem Russischen Kayser bekannt wurde, solle er darüber gewaltig aufgebracht und in erbitterungsvolle Äusserungen verfallen seyn, mit dem Vermelden: dass, nachdem er seine Friedens-Begierde an unseren Hof veroffenbaret hätte, er unsere neue Veranstalten nicht anderst als widrige Maasnehmungen ansehen könnte, mithin wolle er auch seinerseits alle Willfährigkeit beyseits setzen und mit Verzögerung meiner Audienz den Anfang machen; wobey er dann in dieser ersten Hitze dem Kanzlern, Grafen Woronzow, den Befehl ertheilet haben solle, mir noch den nämlichen Tag den in meinem oberwähnten Bericht vom 6. dieses geziemend angezeigten Umstand bedeuten zu sollen. Gewiss ist es, dass eine jähe Ursach den Kayser zu einen solchen Benehmen verleitet habe, und die mir zugekommenen Nachrichten lassen sich mit ein- und anderen Umständen gar wohl vereinbaren, massen einestheils ich schon bevor als mir noch die neue Creditive zugekommen dem Prinzen George den ersten Besuch zu geben, mich geweigeret und der Russische Kayser ohne jemalen von meiner Audienz etwas zu erwähnen, noch selbe mit den an den Prinzen George zu machenden

предлогомъ. Между тъмъ мит въ этомъ отношени сообщено одно обстоятельство, которое я, правда, не считаю за непремънную, но всетаки очень возможную причину такихъ поступковъ. А именно: въ эстафетъ, прибывшей въ пятницу отъ графа Чернышева, сообщено между прочимъ, что Ея Имперско-Королевское Величество приказали набрать для усиленія своей высочайшей армін 70 т. Кроатовъ и 30 т. рекруть; когда случай этоть сдълался извъстень Императору, то онъ сильно разсердился и началь говорить въ самыхъ ожесточенныхъ выраженіяхъ, что послі того, какъ онъ объявилъ нашему двору свои стремленія къ миру, онъ долженъ считать наши новыя распоряженія ничімь другимь, какь враждебными ему мірами; а потому и онъ отложить всякую снисходительность и начнеть съ замедленія моей аудіенція; затъмъ въ первум минуту гитва, онъ далъ канцлеру графу Воронцову приказание объявить мит въ тотъ же день обстоятельство, упомянутое въ моемъ докладъ, отъ 6-го числа. Върно то, что Государя привела къ подобному образу дъйствій какая нибудь внезапная причина, и свёдёнія, полученныя мною, вполнё совпадають съ некоторыми обстоятельствами, потому что во первыхъ: я отказался сдълать визитъ принцу Георгу раньше, нежели получиль новыя кредитивныя грамоты, и русскій Императоръ, не упоминая вовсе о моей аудіенціи и не сопоставляя ее съ требуемымъ

Visiten zu vereinbaren, dargegen nicht anderes, als dass ich an meinen allerhöchsten Hof dieserwegen schreiben könnte, eingewendet, anderen Theils aber, als ich mein Creditiv-Schreiben erhalten und die Audienz förmlich schon angesuchet hätte, dieser Monarch mir 8 Tage darnach vermelden lassen, dass ich nur noch eine kleine Geduld tragen möchte und er mir selbe inner Kurzem ertheilen würde. Es ist also zur Zeit, als man sich gegen mich so gestaltetermassen hier geäusseret, der Gedanken nicht gewesen, von der lang vorher von mir abgelehnten Visite meine Audienz abhangen zu machen; wie dann auch der Herr Kanzler, so oft als ich mit ihm von meiner Audienz zu sprechen die Gelegenheit gehabt, gegen mich niemalen das Mindeste fallen lassen, woraus mir der geringste Gedanken hätte beykommen können, dass meine Audienz mit der mir zugemutheten Visite in Zusammenhang gerathen sollte. Ansonsten gehet hier die Werbung der zu dem Holsteinischen Dienst neu errichtenden Regimentern sehr eyfrig vor sich; nicht nur Liefländer und Finnen, sondern auch Russen werden ohne Unterschied aufgenommen, und seynd zu dieser Verrichtung 4 Holsteinische Officiers bestimmet worden, wie dann auch schon in dem Kayserl. 37 Werst von hier gelegenen Lustschloss Oranienbaum wirklich über 8 Tausend Mann Recruten sich befinden sollen. Nicht minder wird an der Marine mit allem Ernst gearbeitet, und um das See-Wesen in besseren Stand zu bringen. ist eine eigene Commission angestellet, nebst deme werden auch alle übrige zu Unternehmung auf Schleswig erforderliche Veranstaltungen getroffen, wie auch überhaupt alles dahin Einschlagende mit vieler Angelegenheit vorbereitet;

визитомъ къ принцу Георгу, сказалъ только, чтобы я написалъ о томъ моему высочайшему двору; во вторыхъ: когда я получилъ кредитивныя грамоты и формально просилъ аудіенціи, то Государь велѣлъ мит сказать, недѣлю спустя, чтобы я потерпѣлъ немного, что онъ скоро дастъ мит ее. И такъ, въ то время, когда со мною поступали такимъ образомъ, еще не митьи намтренія поставить мою аудіенцію въ зависимость отъ отказаннаго мною визита; точно также канцлеръ, всякій разъ какъ я имтълъ случай говорить съ нимъ о моей аудіенція, ни разу не сдѣлалъ мит намека, изъ котораго я могъ бы заключить, что моя аудіенція находится въ связи съ требуемымъ отъ меня визитомъ.

Затыть наборть вновь устранваемых для голштинской службы полковъ продолжается очень ревностно; не только Лифляндцы и Финны, но и Русскіе принимаются безъ разбора, и для веденія этого діла назначены 4 голштинских офицера, и въ императорском загородном дворців Ораніенбаумів, лежащем въ 37 верстах отсюда, дійствительно уже находятся свыше 8 т. человікь. Не менте серьезно работають и надъ флотом; и, чтобы привести морскія діла въ лучшее состояніе, назначена коммиссія, вмісті съ тімъ ділаются и всі остальныя необходимыя для шлезвигскаго предпріятія приготовленія, да и вообще все къ нему относящееся устрамвается

diesem zufolge hat der General Graf Rumianzow, welcher gnädigst bekanntermassen bey der Armee das diesfalls Nöthige anordnen solle, seine Rückreise dahin angetreten. Ohngeachtet alles dessen ist sehr zu zweifeln, dass Herr Graf Haxthausen seinem Hof die wahre Beschaffenheit der Sachen und die nahe Gefahr so lebhaft und nachdrucksam abschildern, als es sich in der That veroffenbaret, und ohngeachtet Herr Baron Breteuil sich angelegen seyn lasset, denselben anzufrischen, so ist dennoch nicht zu bemerken, dass diese Bemühung bey dem kurzsichtigen, langsamen und so schwachen Dänischen Ministro den rechten Eindruck verursachet: übrigens wird der junge Graf Brühl hier inner Kurzem erwartet, es hätte aber seine Anhero-Reise um so mehr ausbleiben können, als gar sicher vorzusehen ist, dass er an hiesigem Hof sehr schlecht aufgenommen werden wird, und ihm vielleicht es nicht besser, als dem seit einigen Wochen hier schon anwesenden Sächsischen Generalen von Lachenal, welchem der hiesige Monarch dermalen gar keine Audienz ertheilen will, ergehen werde. In Ansehung der innerlichen Verfügungen hat der Kayser den Entschluss gefasset, der sämmtlichen Geistlichkeit die Güter und Unterthanen abzunehmen und zu ihrem Unterhalt alsdann ein gewisses jährliches Gehalt zu bestimmen. Da nun Peter der erste zu seiner Regierung mehrmalen auf einen so gestalteten Antrag verfallen, dennoch aber solches ins Werk zu stellen niemalen gewaget hat, so werden Euer Excellenz tiefsten Einsicht diejenige Folgerungen nicht entgehen, welche aus diesem Unternehmen für jetzigen Kayser entspringen können (Chiffern zu Ende.) Schliesslichen solle deme noch gehorsamst bey-

очень тщательно; генераль графъ Румянцевъ, который, какъ вашему сіятельству навъстно, долженъ устроить все къ этому нужное въ армін, уже отправился туда. Не смотря на все это, очень сомнительно, чтобы графъ Гакстгаузенъ представляль своему двору настоящее состояніе діль и близкую опасность такъ живо и убідительно, какъ они обнаруживаются на самомъ дълъ, и хотя баронъ де-Бретёль заботится о томъ, чтобы поощрять его, темъ не менее не заметно, чтобы эти старанія произвели на недальновиднаго, неповоротливаго и слабаго датскаго министра настоящее действіе. Далее, сюда ожидають скоро молодаго графа Брюля, но онь могь бы пожалуй и не являться, потому что можно втрно предвидеть, что онъ очень дурно будеть принять при здёшнемъ дворе, и что ему предстоить можеть быть тоже, что и исколько недель находящемуся здесь саксонскому генералу фонь-Лахеналю, которому Государь вовсе не хочеть дать аудіенціи. Относительно внутренних діль Императорь рішель отнять у всего духовенства поместья и препостныхь и назначить для содержанія его опредъленное годовое жалованье. Такъ какъ Петру I-му въ его царствованіе не разъ предлагали эту мітру, но онъ все же не отважился привести ее въ исполнение, то ваше сіятельство соблаговолите разсудить, какія последствія могуть произойти для нынъшняго Государя отъ этаго распоряженія. (Конецъ шифровкъ.)

fügen, dass der nach Inhalt meines gehorsamsten Schreibens von 6. dieses hier angelangte Preussische General-Adjutant Goltz vorgestern bey des Russischen Kaysers Mayest. zur Audienz gelanget seye. Womit mich zu Hohen Gnaden unterthänigst empfehlend, in schuldigstem Respect verharre etc.

Nº 46.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 15. Marty 1762.

In meinen vorgegangenen unterthänigen Berichten, insonderheit aber in dem vom 26. February, bin ich schuldigst besliessen gewesen, Euer Excellenz alles dasjenige genau und aussührlich beyzubringen, was den Anbeginn, Her- und Fortgang der hiesigen misslichsten Lage deren Allerhöchsten Angelegenheiten, wie auch die dermalige Gesinnung des Russischen Kaysers in helles Licht zu setzen, diensam seyn können. Deme wäre mir ein Leichtes, hier noch eine grosse Anzahl gleichgearteter Kennzeichen und Umständen nachzutragen, welche alltäglich mehr bestätigen, wie sehr und sest der neue Monarch in denen gleich anfangs betretenen Abwegen fortzuwandlen entschlossen seye. Zumalen aber die Wirklichkeit des vorhandenen Übels allbereits zu offenkündiger und ungezweifelter Gewissheit erwachsen ist, so erachte ich meiner obliegenden Pflicht gemäss zu seyn, mich nun nicht so

1) Per Cursor Gallicum 29. Martii a. c.

Въ заключение я долженъ присовокупить, что, согласно съ моею почтительнъйшею депешею, отъ 6-го числа, прибывшій сюда прусскій генералъ-адъютантъ фонъ-Гольцъ имълъ третьяго дня аудіенцію у русскаго Государя.

Затънъ, почтительнъйше вручая себя высокинъ индостямъ, пребываю съ должнымъ уваженіемъ и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 15-го марта 1762 г.

№ 46. Въ монхъ предшествовавнихъ почтительнъйшихъ донесеніяхъ, въ особенности же въ докладъ отъ 26-го февраля, я старался подробно и обстоятельно довести до свъдънія вашего сіятельства то, что можетъ служить къ уясненію начала и продолженія здѣшняго печальнаго положенія дѣлъ нашего двора, а также настроенія русскаго Государя.

Мит было бы дегко перечислить еще большее число примъть и случаевъ, которые все болже подтверждають, какъ твердо новый Государь ръшился следовать по разъ избранному ложному пути. Но такъ какъ существующее зло возрасло уже до очевидной, неопровержимой дъйствительности, то и считаю своимъ долгомъ не

¹⁾ Съ французскимъ курьеромъ, 29-го марта тек. года.

viel mit Anführung fernerweiter dessfalls schon überstüssig gewordener Beweisen beschäftigen, als vordersamst jene verschiedene Gesichtspuncten möglichst aufklären zu sollen, nach welchen das obwaltende hiesige Vorhaben, sowohl unseren Feinden behülslichen Vorschub zu leisten, wie das ganze Systema einer denen Neigungen des Russischen Monarchen und der unbeschränkten Englisch-Preussischen Gewalt über dessen Gemüth, entgegen gesetzten Allianz zu untergraben, in der Ausführung eingerichtet seyn mag. Da auch dieser Gegenstand hauptsächlich in den Inhalt Euer Excellenz gnädigen Schreibens vom 23. February einschlaget, werde ich nebst schuldig gehorsamster Beantwortung aller desselben wesentlicher Puncten, mich zugleich bestreben, durch einige von mir neu erlangte Kenntnissen das eigentliche Verhältniss deren Umständen näher zu entdecken.

Vor allem anderen ist wohl nicht zu zweifeln, dass die Rechnung auf Engeländische Subsidien ab Seiten des Russischen Kaysers gleich bey erster Fassung seiner weit aussehenden Anschlägen einen vorzüglichen Augenmerk und gleichsam den Haupt-Grund seiner mit so seltsamer Übereilung an den Londner-Hof gestellten Vorschlägen ausgemacht haben werde. Wiewolen nun eines Theils diesem Letzteren zweifelsohne nicht anderst denn sehr schwer fallen könnte, bey seinen ohnehin übergrossen und durch den Spanischen Krieg noch viel höher anwachsenden Ausgaben, sich zu anderweitem namhaftem Aufwand einzuverstehen, so könnte doch anderen Theils die nicht unwahrscheinliche Muthmassung stattfinden, dass die vorhandene unerwartete Gelegenheit, Russland von seinen alten Verbindungen abzuziehen,

заниматься долбе приведеніемъ доказательствъ, теперь уже сдёлавшихся излишними, а прежде всего постараюсь по возможности разсмотрёть съ различныхъ точекъ зрёнія, какъ устроенъ планъ русскаго Государя, во первыхъ: оказать пособіе нашимъ врагамъ, во вторыхъ: подорвать существующую политическую систему, столь противо-положную склонностямъ этого Государя и неограниченной англо-прусской власти надъ его духомъ. Такъ какъ и этотъ предметъ вполит согласуется съ содержаніемъ письма вашего сіятельства, отъ 23-го февраля, то я постараюсь, отвёчая на всё существенные пункты его, витстё съ темъ ближе разсмотрёть ихъ взаимное отношеніе, причемъ руководствомъ мит будуть служить нёкоторыя мною вновь пріобрётенныя свёдтнія.

Прежде всего нельзя сомитваться, что разсчеть на англійскія субсидів представляеть для русскаго Императора преимущественную ціль его обширных замысловь и составляеть, вітроятно, главную основу предложеній, сліданных съ такою странною поспівшостью лондонскому двору. Этому посліднему съ одной стороны будеть очень трудно, при таких уже огромных и вслідствіе испанской войны еще увеличившихся расходахь, согласиться на новыя значительныя издержки; съ другой же стороны можно предположить, что представляющійся неожиданный случай отвлечь Россію оть прежнихь ея связей будеть весьма благопріятень и важень для лондонbeiden Höfen zu London und Berlin allerdings sehr günstig und wichtig vorgekommen seyn werde, folglich auch denenselben gar leicht fallen dürfte, unter sich eine fügliche Abrede über gemeinschaftliche Tragung deren beschwerlichen Forderungen ihres neuen Alliirten zu treffen. Wenn es also bey solcher Abrede darauf ankäme, dass die bishero von Engeland an dem König in Preussen abgeführte jährliche Subsidien fürohin zwischen diesem und dem Russischen Kayser getheilet werden sollten, könnte gedachter König derley Ausweg um so willfähriger einschlagen, nachdeme er dabey seine von denen Russen eroberte Lande wiederum erlanget und zugleich ihrerseits zu anderwärtigem Gebrauch seiner gesammten Macht ganz freye Hände bekommet, mithin in dieser zweifachen Rücksicht weit mehr gewinnet, als er durch Abtretung der Hälfte von oberwähnten bishero genossenen Subsidien vermissen würde.

Ob, und in wie weit aber diese meine Muthmassung in der That gegründet seye, wird die noch nicht hier eingetroffene Engeländische Antwort in Kurzem entscheiden. Ausserdeme muss auch die Folge der hiesigen Ankunft des Preussischen General-Adjutanten Goltze (der ganz gewiss den Auftrag hat, mit Mr. Keith, welchem in voriger Woche mehrmalen ein Courier aus Breslau zugekommen ist, die eigentliche Anträge ihrer beiderseitigen Höfen ins Reine zu bringen) hierüber gar bald näheres Licht verschaffen.

Deme solle ich inzwischen gehorsamst beyzumerken ohnermangeln, dass, was immer für Wege von unseren Feinden hierunter eingeschlagen werden mögen, selbige doch vordersamst also beschaffen seyn müssen, dass sie sich

Основательно ли вообще и въ какой именно степени мое теперешнее предположеніе, рімить въ скоромъ времени не полученный еще здісь англійскій отвіть. Кромі того, послідствія оть прибытія сюда прусскаго генераль-адъютанта Гольца также должны разъяснить діло. (Онъ по всей вігроятности имість порученіе уладить діло съ г. Кейтомъ, къ которому на прошлой неділі прибывали курьеры изъ Бреславля, и устроить обоюдныя предложенія этихъ двухъ дворовъ.)

При этомъ я не премину замътить, что каковы бы ни были пути, по которымъ наши враги намърены слъдовать, они по свойству своему должны прежде всего со-

скаго и берлинскаго дворовъ; следовательно, очень легко можетъ быть, что они сговорятся разделить между собою столь тягостныя требованія изъ новаго союзника. И нотому, если бы и было постановлено, что годовыя субсидіи, уплачиваемыя до сихъ норъ Англією королю прусскому, стали бы отнынё дёлиться между нимъ и Императоромъ русскимъ, то поименованный король могъ бы охотно согласиться на это средство, тёмъ болбе, что онъ при этомъ пріобрёль бы обратно завоеванныя у него русскими земли, и въ тоже время получиль бы возможность употребить веё свои силы на другое назначеніе; такимъ образомъ онъ въ этихъ двойныхъ отношеніяхъ выиграль бы гораздо болбе, нежели сколько онъ потеряль бы, уступая половину доселё получавшихся имъ субсидій.

mit der Absicht des Russischen Kaysers auf Schleswig vereinbaren lassen; wie dann ganz sicher ist, dass es beyden besagten vereinigten Höfen, den neuen Monarchen in ihre eigene Ideen einzuleiten, nicht so leicht gelingen dürfte, wenn sie nicht desselben oftgedachten vorzüglichen, ja alleinigen hauptsächlichen Augenmerk, wenigstens dem Schein nach, begünstigen können.

Gleichwie aber nicht weniger gewiss ist, dass Engeland und Preussen ein ihrem wesentlichen Staats-Interesse so sehr zuwiderlaufendes Absehen wohl niemals aufrichtig beförderen helfen mögen, so werden sie zweifelsohne den Russischen Monarchen durch gekünsteltes Blendwerk scheinbarer Gefälligkeiten in so lang zu hintergehen trachten, bis derselbe sich mit ihnen weit genug eingelassen haben wird, um sich nicht mehr füglich aus denen ihme jetzt gestellten Fallstriken loswickeln zu können. Insonderheit kann es dem König in Preussen so beschaffene scheinbare Gefälligkeiten zu ersinnen und mit wirksamen Erfolg anzuwenden desto weniger schwer fallen, als der Russische Kayser, zufolge seiner gegen denselben tragenden ganz blinden und unbeschreiblichen Vorliebe, sich ihme ohne geringstem Misstrauen in die Arme zu werfen und die mindeste Willfährigkeits-Erweisungen Seiner Russischen Mayest. für sehr erhebliche Merkmahle einer untrüglichen Freundschaft aufzunehmen, kein Bedenken tragen wird.

Euer Excellenz werden aus meinem vorigen gehorsamsten Einberichtungen gnädig zu ersehen geruhet haben, wie ich hiergegen an nachdrucksamer und öfters wiederholter Vorstellung deren obberührten triftigsten

Ваше сіятельство въроятно соблаговолили замътить изъ предъидущихъ монхъ почтительнъйшихъ донесеній, что я пользовался встии представляющимися случаями,

гласоваться съ намереніями русскаго Государя относительно Шлезвига. Точно также достоверно, что обоямь вышеназваннымь союзнымь дворамь не удалось бы такъ легко вовлечь новаго Государя въ свои идея, если бы они, по крайней мере, по внешности не покровительствовали его главной, даже лучше сказать единственной многократно помменованной цели.

Но такъ какъ не подлежить сомивню, что Англія и Пруссія никакъ не могуть искренно содъйствовать предпріятію, существенно противоположному ихъ государственнымъ интересамъ, то они, конечно, будуть до тъхъ поръ обманывать русскаго Государя, искусно скрывая все это разными миниыми угожденіями, пока онъ не вовлечется достаточно, чтобы не быть болье въ состоянін выпутаться изъ разставленныхъ ему сътей. Особенно не трудно будеть королю прусскому изобрътать и съ успъломъ примънять такія миниым услуги, потому что русскій Императоръ, вслъдствіе своей слъпой, невыразниой любви къ нему, готовъ безъ мальйшаго недовърія совершенно отдаться ему въ руки и не задумается счесть самыя ничтожныя одолженія со стороны короля прусскаго за важные признаки несомитиной дружбы.

Betrachtungen bey allen schicklichen Gelegenheiten nichts erwinden lassen: dieselbe haben aber insgesammt nicht den mindesten wirksamen Eindruck, ja so gar, wie ich zuverlässig vernommen, Seine Russische Mayestät zur Äusserung veranlasset, dass sie meine Bemühuug, dero Ministern eine lebhafte Abschilderung deren gehässigen Trieb-Federn der Politique des Berliner Hofs darzustellen und zu erneueren, als ein Angeben, wordurch der Ehre des Königs in Preussen zu nahe getreten würde, anseheten.

(Chiffern.) Was den Nutzen anbetrifft, den Engeland aus der hier vorhandenen günstigen Gelegenheit zu ziehen, bedacht seyn wird, scheinet schon genugsam zu erhellen, dass die Absicht dieser Kron wirklich auf jenen grossen Endzweck gerichtet seye, über welchen Euer Excellenz mich gnädigst zu belehren geruhet, und nämlich dahin gehet, unseren Hof von der Allianz mit Frankreich abzuziehen zu trachten. Dann obwohlen Mr. Keith von seinem Hof bis nun zu noch keine neuen Anweisungen erhalten hat, zeiget sich doch klar, wie seine vorherige ihm schon die in solchem Betreff zu führende Sprache in dem Mund legen: massen mir sehr wohl bekannt ist, dass er in allen seinen vertrauten Unterredungen mit dem Russischen Monarchen niemalen ausser Acht lasset, demselben alle von dem obwaltenden genauen Vernehmen der Häusern Oesterreich und Bourbon bevorstehen sollende vorgebliche gefährliche Folgen mit lebhaften Farben vorzubilden, unter der weiteren gehässigen Beysicherung, dass diese nämliche Vereinigung nicht nur ganz Europa unter das Joch zu bringen abziele, sondern auch solchen Endzweck leicht erreichet haben würde, wann es nicht

чтобы убъдительнъйшимъ образомъ представить свои соображенія; но всъ они не произвели ни малъйшаго впечатлънія и даже, какъ я медавно слышаль, побудили русскаго Инператора сдълать слъдующее заявленіе: что онъ принимаеть мое стараніе въ живыхъ краскать изображать передъ его министрами враждебныя пружины молитики берлинскаго двора за выдумку, оскорбительную для чести прусскаго короля.

⁽Шифровано.) Какую пользу Англія намітрена извлечь изъ представляющагося здібсь благопріятнаго случая, ясно видно изъ того, что намітренія этой державы дійствительно направлены къ той великой окончательной ціля, о которой ваше сіятельство изволили писать мить, и въ самомъ діліт клонится къ тому, чтобы отвлечь нашъ дворъ отъ союза съ Францією. Хотя г. Кейть не получиль еще новыхъ указаній отъ своего двора, тімъ не менте ясно, что и прежде полученым имъ инструкціи заставляють его говорить совершенно въ такомъ же духів, потому что мить очень хорошо извіство, что во всіхть своехъ интимныхъ разговорахъ съ русскимъ Императоромъ онъ никогда не упускаль изъ виду возможность представить ему въ яркихъ краскахъ мнимыя опасныя послідствія въ будущемъ отъ существующаго добраго согласія между австрійскимъ и бурбонскимъ домами, утверждая даліте, что этоть союзь не только имітеть цілію новергнуть всю Европу подъ ихъ иго, но и, конечно,

zwey alleinige Potenzen, als Engeland und Preussen gewaget hätten, demselben einen herzhaften Widerstand entgegenzusetzen, und dass es also seiner, des Russischen Kaysers, Grossmuth gemäss wäre, sich mit beiden letztbesagten Mächten in so heilsamer Absicht und Bemühung zu vereinigen, welches ihm zu unsterblichen und bestgegründeten Gloire bey allen Nationen den Weg bahnen würde; derley Vorträge weiss der Englische Ministre in so emphatischen als unstatthaften Ausdrücken vorzubringen, die aber doch hinlänglich seynd, einen so unbesonnenen und unwissenden Prinzen, wie der neue Monarch ist, um so mehr zu verblenden, als die von Mr. Keith belehrte Englische Kaufleute, mit denen der Kayser vertraulichen Umgang pfleget, ganz gleiche Sprache führen. Worgegen alles dasjenige, was ich zu ergründeter Erweisung der hierunter vorwaltenden übelgesinneten Absicht und Falschheit täglich in anständigen Gelegenheiten anbringe und wiederhole, zu nichts anderem dienet, als die Russische Ministres zwar zu überzeugen, welche aber ihresorts durchaus unvermögend seynd, in solchen Betreff ihrem Monarchen die Augen zu öffnen; der übrigens bey seiner bis zum Hass getriebenen Abneigung gegen Frankreich ohnehin nur desto leichter den wider diese Kron gerichtete Zumuthungen Platz geben wird. Nur will es noch darauf ankommen, was für Wege und Mittel Engeland zur Bewirkung der Trennung zwischen unserem und dem Französischen Hof einzuschlagen, auch auf was Art besagte Kron sich eigentlich des Hiesigen zu diesem Endzweck zu gebrauchen gedenke. Insonderheit aber solle Euer

Теперь дело только въ томъ, какія средства и пути набереть Англія, чтобы устроить разрывъ между нашимъ дворомъ и французскимъ, и какимъ образомъ она

дегко достигь бы этаго, если бы только двё державы Англія и Пруссія не отважились мужественно противодёйствовать ему; и что великодушію русскаго Императора
прилично было бы соединиться съ обёмии поименованными державами для такой благотворной цёли, которая бы проложила ему путь къ безсмертной и какъ нельзя более заслуженной славе предъ всёмъ свётомъ. Такого рода рёчи англійскій министръ
умфеть произносить въ выраженіяхъ столь же напыщенныхъ сколь и неумфренныхъ,
но ихъ достаточно, чтобы вполит ослешить такого необдуманнаго и невёжественнаго
Государя, каковъ новый монархъ, тёмъ более, что подученные г. Кейтомъ англійскіе купцы, съ которыми Государь ведетъ короткое знакомство, говорять въ одномъ
смыслё съ нимъ. А все то, что я ежедневно говорю и повторяю при удобныхъ случаяхъ въ доказательство злонамфренныхъ цёлей и коварства, господствующихъ здёсь,
служитъ только къ тому, чтобы убёдить въ нихъ русскихъ министровъ, которые впрочемъ не имфють никакой возможности открыть въ этомъ отношеніи глаза своему
Государю. Къ тому же его нерасположеніе къ Франціи, доведенное до ненавистя, и
такъ безъ особеннаго труда допускаетъ всякія предположенія, направленныя противъ
этой державы.

Excellenz hocherlauchtesten Beurtheilung anheim stellen, ob und in wie weit etwa die hiesige letztlich an die alliirte Ministros schriftlich hinausgegebene Declaration sothaner vorzüglich Englischer Absicht angemessen seyn möge. Denn obschon der in meinem gehorsamsten Bericht vom 26. February beygemerkter Ursachen halber die Ansinnung des Königs in Preussen hierzu grösseren Einfluss, dann jene des Englischen Hofs, zu haben geschienen, so dürfte doch vermuthlich auch Keith darbey ein so andere mit der Gedenkens-Art seines Hofs nicht unfüglich vereinbarliche Ausdrückungen, oder Auslassungen an Hand gegeben haben. Bis nun zu ist mir noch kein in gedachtes Englisches Absehen einschlagender An.....beschehen, und man könnte vielleicht den Entschluss fassen, einen dessfallsigen Anwurf selbsten zu Wien durch den Fürsten Galitzin versuchen zu lassen. Sollte jedoch hierüber wirklich etwas an mich gebracht werden, so würde ich die von Euer Excellenz mir gnädigst vorgeschriebene Sprache und zwar auf das Behutsamste zu führen, auch darvon allen möglichen nützlichen Gebrauch zu machen, beflissen seyn, und hierunter, wie ich verhoffe, Dero Hohen Willens-Meinung nicht verfehlen. Ansonsten habe ich mir angelegen sein lassen, den aus Wien angelangten jungen Grafen Woronzow nützlich anzuwenden, und derselbe hat auch in den ersten Tagen, nach seiner hiesigen Ankunft, gegen den Russischen Monarchen, der ihn vielfältig über unseren Hof ausgefragt hatte, eine anständige und wohlgesinnete Sprache geführet; nachdem er aber bald wahrnehmen können, wie wenig dieselbe sei-

намърена воснользоваться для этой цъли здёшнимъ дворомъ. Въ особенности я предоставляю на просвещенное разсмотръніе вашего сіятельства, соотвътствуеть ли вособще и на сколько именно врученная недавно союзнымъ министрамъ письменная декларація таковой англійской цъли. Потомъ, хотя согласно съ монмъ почтительнъйнимъ докладомъ отъ 26-го февраля казалось, что замыслы короля прусскаго имъютъ большее влівніе чъмъ англійскаго, тъмъ не менте въроятно, что Кейтъ съ своей стороны указалъ не одно выраженіе и объявленіе, хорошо подходящее къ образу мыслей его двора. До сихъ поръ мить не было сдълано ни одного заявленія, подходящаго къ англійскимъ ввдамъ; можетъ быть порёшать сдълать первую понытку въ этомъ родъ въ самой Вънъ, черезъ князя Голицына.

Если же бы въ самомъ дѣлѣ мнѣ сообщили о чемъ нибудь подобномъ, то я стану отвъчать совершенно такъ, какъ мнѣ предписано вашимъ сіятельствомъ, при томъ постараюсь съ осторожностью сдѣлать изо всего полезное употребленіе, и надѣюсь, что поступлю во всемъ согласно съ волею вашего сіятельства. Затѣмъ я приложилъ все свое стараніе на то, чтобы направить въ свою пользу молодаго графа Воронцова, только что прибывшаго изъ Вѣны, и онъ дѣйствительно въ первые дни по своемъ прибытія повелъ съ Государемъ, который его много разспрашивалъ о нашемъ дворѣ, приличную и вполнѣ благонамъренную рѣчь, но онъ скоро замѣтилъ, какъ сильно это

nem Souveraine angenehm fallet, ist er dardurch so furchtsam gemacht worden, dass mir nicht mehr möglich gewesen, ihn weiters zu gebrauchen. Was diesen jungen Grafen noch behutsamer machet, ist die nun täglich mehr allgemach äusserste Abnahme des Ansehens seines Vaters und seiner Schwester; massen bey fast alltäglich sich erneuerendem Zank und Widerwillen zwischen dem Monarchen und der Letzteren mit gutem Grund gemuthmasset wird, dass ihr bisheriges genaues und vertrauliches Vernehmen sich gänzlich zum Ende neiget. (Chiffern zu Ende.)

Von denen wiederholten Unterbauuungen des Königs in Preussen an der Pforte und bey dem Tartar-Chan, hat sich hier schon vor geraumer Zeit des Gerücht ausgebreitet, und es ist auch von mir nicht ausser Acht gelassen worden, diesen Umstand geziemend zu erheben, um dardurch alles dasjenige noch mehrers zu bestätigen, was ich immerhin in Ansehung eines beyderseits so gefährlichen Feindes in Vorstellung zu bringen hatte. Allein sothane dem Russischen Monarchen von seinen Ministern öfters erwähnte neue Betrachtung hat eben so wenig gefruchtet, als alle vorherige; angesehen nämlich Sr. Mayt. auf derley Anregung jedesmal blos zum Bescheid ertheilten, dass, wenn sie einmal wiederum zum Besitz von Schleswig gelanget und der Freundschaft des Königs in Preussen versichert seyn würden, sie alsdann von keiner Seite mehr Etwas zu befürchten hätten.

Was Euer Excellenz gnädige Vorschrift zu einem hier einzureichenden Mémoire anbetrifft, will nach bereits erfolgter und von mir durch den Courier Brennschütz, am 26. February, zu ihro hohen Händen beschleunigten hiesi-

Что касается до предписанія вашего сіятельства о долженствующей здісь быть поданной докладной запискі, то послі изданной здісь и 26-го февраля отправленной къ вашему сіятельству съ курьеромъ Бреншютцомъ деклараціи, я не буду въ со-



не нравится Государю и такъ оробъль, что теперь нельзя уже пользоваться его услугами. Робость молодаго графа увеличивается еще отъ того, что значение его отца и сестры падаеть съ каждымъ днемъ. При ежедневно возобновляющихся ссорать и отвращении монарха къ послъдней, есть основание предполагать, что ихъ доброе согласие приближается къ концу (конецъ шифровкъ.)

О подготовленів мітръ для своей ціли королемъ прусскимъ у Порты и у кана татарскаго здісь давно распространился слукъ; я не упустиль случая серьезно заняться этимъ предметомъ и подтвердиль все то, что я всегда говориль относительно такого для объихъ сторонъ опаснаго врага. Но эти новыя соображенія, неоднократно приводимыя Государю русскими министрами, были также безплодны, какъ и прежнія; при всякомъ напоминаніи объ этомъ предметь Его Величество всегда отвічаль, что когда оять достигнеть обладанія Шлезвигомъ и заручится дружбою короля прусскаго, тогда ему ни откуда нечего будеть опасаться.

gen Declaration, meinerseits ein dessfallsiger Gebrauch nicht mehr stattfinden. Indessen habe ich ohnermanglet, dem Hrn. Kanzler zum Voraus mündlich beyzubringen, wie die Billigkeit von seinem Monarchen erfordere. den von der Zeit an, wo er denen obwaltenden Verbindungen zu entsagen, den Entschluss gefasset hätte, ausfallenden Überschuss deren von unserem Allerhöchsten Hofe vorhinein baar abgeführten halbiährigen Subsidien zurückzubezahlen; gegen welchen Vortrag der Kanzler nichts einzuwenden gewusst und nur vermeldet hat, dass hierüber die behörige Liquidirung vorgehen müsste. Gleichwohlen ist ohngeachtet dieser ersten willfährig anscheinenden Äusserung des Ministers sehr zu zweisten, ob sothane billige Ersetzung sohin wirklich erfolgen werde: vordersamst aber sehe ich zu deren weiterer Betreibung Euer Excellenz hoher Vorschrift und Maassgab entgegen, wie und von welchem Zeit-Punct meinerseits gedachte Liquidirung einzuleiten seye; obschon ich in diesem letzteren Betreff dem Kanzler bereits zu verstehen gegeben habe, dass allerdings der Billigkeit gemäss schiene. selbige von dem Tag des Ableibens der letzeverstorbenen Russischen Kayserin abzurechnen.

Was mein in gegenwärtigen Umständen immer gepflogenes vertrautes Concert mit Mr. de Breteuil anbelanget, so kann ich mich füglich versichert halten, dass derselbe mit meinem Benehmen und mit meiner sorgfältigen Aufmerksamkeit, ihme die mir zukommende wichtige Kenntnissen mitzutheilen, zufrieden zu seyn, alle Ursach habe: wie denn auch auf gleiche Art

стояніи сділать изъ нея никакого употребленія. Между тімъ я не преминуль еще раньше словесно передать канцлеру, что справедливость требуеть оть его монарха, чтобы излишекъ полугодовыхъ субсидій, полученныхъ наличными деньгами отъ нашего высочайшаго двора, былъ сполна возвращенъ ему, считая съ того срока, когда Императоръ русскій рішнася отказаться отъ прежде взятыхъ имъ на себя обязательствъ.

Канцлеръ ничего не съумълъ на это отвътить, какъ только, что окончательный расчетъ долженъ произойти. Между тъмъ не смотря на эти первыя, по видимому уступчивыя заявленія, очень сомнительно, чтобы такое справедливое вознагражденіе дъйствительно послідовало. Прежде всего я ожидаю предписаній и инструкцій вашего сіятельства для дальнійшаго руководства: когда и съ какого времени должна быть введена съ моей стороны упомянутая надлежащая ликвидація; между тъмъ я въ этомъ посліднемъ отношеніи уже далъ понять канцлеру, что справедливость требовала бы считать со дня кончины недавно умершей русской Императрицы.

Относительно моего единодушія въ дълахъ съ барономъ де-Бретёлемъ, я могу быть увтренъ, что онъ имтеть полное основаніе быть довольнымъ моими поступками и моимъ тщательнымъ стараніемъ сообщить ему вст доходящія до меня важныя свіді-

weiterhin fortzusahren und hierinfalls, wie in allen anderen Stücken, Euer Excellenz Hohen Verhaltungs-Befehlen gehorsamst nachzuleben, ohnermanglen werde.

Nach also schuldigst beantworteten Gnädigem Inhalt Hochdero Schreibens vom 23. des vorigen Monats, schreite ich zu anderweiten hiesigen Vorkommenheiten, welche ebenfalls in solches einschlagen, und zu einiger näherer Beurtheilung des noch in vielem Duukel und unsicheren Zusammenhangs deren jetzigen Umständen beytragen können.

An letztverwichenem Donnerstag, als am 11. dieses Monats, verfügte ich mich zu dem Hrn. Kanzler und machte den Eingang meines Vortrags mit dem Vermelden, wie ich keineswegs zweislete, dass der Preussische General-Adjutant Goltze seit seiner hiesigen Ankunft, gemeinschaftlich mit dem Engeländischen Minister Keith, die Gesinnung und den Antrag deren Hösen zu Berlin und London allschon des Mehreren erkläret haben würde, und ich ihne, Kanzlern, dahero ersuchete, mir ein erforderliches näheres Licht dahin ertheilen zu wollen, damit mein Allerhöchster Hof dardurch in Stande gesetzet werde, von so vielen und verschiedenen durch unsere Feinde zum Voraus und alltäglich weiter ausgestreueten gehässigsten Gerüchten über die angebliche demnächstige Folgen des zwischen ihnen und Russland neugestisteten guten Vernehmens mit Grund urtheilen zu können. Hr. Graf Woronzow antwortete mir mit denen gewöhnlichen Klagen über seine jetzige verdrüssliche Lage; wobey er mich jedoch versicherte, dass von dem Kayser, seinem Herrn (mit welchem der Minister am nämlichen Tag eine lange Unter-

нія. Я не перестану и впредь дъйствовать такимъ же образомъ и руководствоваться въ этомъ, какъ и во всемъ остальномъ, инструкціями вашего сіятельства.

И такъ, отвътивъ на все заключающееся въ письмъ вамего сіятельства, отъ 23-го числа прошедшаго мъсяца, я приступлю къ другимъ здъшнимъ событіямъ, которыя также сюда относятся и могутъ способствовать ближайшему уясненію связей нынашимъ обстоятельствъ, во многомъ еще очень неясныхъ и неточныхъ.

Въ прошедшій четвергь 11-го числа этаго мѣсяца я отправился къ канцлеру и началь свою рѣчь заявленіемъ: я нисколько несомнѣваюсь, что прусскій генеральадъютанть Гольцъ со времени своего прибытія уже усиѣль объясниться съ англійскимъ министромъ Кейтомъ, на счеть намѣреній и предложеній берлинскаго и лондонскаго дворовъ, и что потому я просиль канцлера сообщить и миѣ необходимыя свѣдѣнія о нихъ для того, чтобы мой дворъ быль въ состояніи основательнѣе судить о такихъ различныхъ нашими врагами ежедневно напередъ сильно распускаемыхъ слухахъ, о мнимыхъ послѣдствіяхъ новаго между Россією и ими заключеннаго добраго соглашенія.

Графъ Воронцовъ отвътиль обыкновенными своими жалобами на свое теперешнее непріятное положеніе, при чемъ онъ увъряль меня, что Государь еще до сихъ поръ не постановиль ничего окончательнаго; (канцлеръ въ тотъ самый день имълъ

redung gehabt), bis nun zu noch nichts festgestellet worden wäre. er. der Kanzler, hätte Se. Russische Mayt. gebeten, ihme zu ausführlicher Vortragung deren Geschäften gewisse Tage zu verwilligen, und in Gewährung dieser Bitte wäre darzu für jede Woche der Montag und Donnerstag bestimmet worden; mithin würde er künftig dem Lauf und Zusammenhang deren Angelegenheiten ordentlicher folgen können, auch mehrere Leichtigkeit finden, dem Monarchen alle dahin einschlagende geziemende Vorstellungen beyzubringen. Hierauf widersezte ich, es wäre sothane von ihme, Kanzlern, veranlassete Einrichtung wirklich desto nothwendiger gewesen, als man, wie ich ihme nicht verhalten wollte, hier überhaupt schon mit allgemeiner Verwunderung wahrgenommen hätte, dass Keith gleichsam den Premier-Ministre spiele, und nicht nur sich diesem Anschein gemäss betrage, sondern auch derley Verrichtung in der That zu führen scheine: ein so weit getriebener Credit des Engeländischen Ministers tretete wesentlich der ihme, Kanzlern, gebührenden Gewalt und dessen Ansehen zu nahe, so dass ich meinesorts, sowohl aus persönlicher Ergebenheit für ihne, als in Rücksicht auf das Beste deren Geschäften, mich nicht mehr entbrechen könnte, ihme ein solches vorzustellen. Worgegen mir Hr. Graf Woronzow bezeigte: wie er den Grund meiner Vorstellung wohl anerkenne, in der That aber mit sehr gleichgültigen Augen ansehe, was seinem aufhabenden Amt an behörigem Einfluss entzogen würde; zumalen er sich ohnehin schon ausser Stande befände, dasselbige auf eine dem wahren Interesse seines Souverains und dem Vaterlande gedeyliche Art zu verwalten: wiewolen

даннный разговоръ съ нимъ) что онъ, канцлеръ, просилъ Государя назначить ему извъстные дни для подробныхъ докладовъ по этимъ дъламъ и Государь, соизволивъ на эту просьбу, назначиль на это понедельникъ и четвергъ каждой недели; такимъ образомъ онъ въ будущемъ будеть въ состояния лучше следить за течениемъ и связью событій, и получить возможность съ большею легкостью представлять Государю, подходящія въ нивъ соображенія. Я возразиль на это, что исходатайствованное канцлеромъ учреждение дъйствительно тъмъ необходимъе, что (я не хотълъ скрыть этаго оть него) здъсь вообще видять съ изумленіемъ, что Кейть какъ будто играеть роль перваго министра и поступаетъ не только согласно съ своею ролью, но и въ самомъ дъл кажется исполняетъ эту должность. Такое чрезмърное довъріе къ англійскому министру существенно оскорбительно для подобающей канцлеру власти и его значенія; такъ что я изъ личной преданности къ нему и изъ желанія пользы дёламъ не могь удержаться долье, чтобы не представить ему этаго. Графъ Воронцовъ возразиль, что онъ вполнъ сознаеть справедливость моихъ словъ, но на самомъ дълъ очень равнодушенъ къ тому, что у него отнимаютъ подобающее его посту вліяніе; потому что онъ и безъ того видить себя лишеннымъ возможности отправлять эту должность съ пользою для истинныхъ интересовъ своего Государя и отечества. Темъ

übrigens sein Eifer in wiederholter Vorstellung deren diensamen Wahrheiten und Grundsätzen keineswegs nachliesse, ohngeachtet solche bis anhero so wenig gefruchtet hätten.

In fernerweiter langer Fortsetzung unserer also beschaffenen Unterredung habe ich nichts ausser Acht gelassen, um den Kanzler zur deutlichen Sprache über die ersten Öffnungen des Preussischen General-Adjutanten zu bringen: allein der Minister liesse es immer bev der Versicherung bewenden, dass er davon keine Kenntniss habe und noch kein festgesetzter Plan vor seye. Gleichwohlen entfiele ihme in dem Verlauf dieses Gesprächs, wie bey anderen vorigen Gelegenheiten, die Äusserung: es wäre sein Monarch fast einig und allein mit der Absicht auf Schleswig beschäftiget; er, Graf Woronzow, hätte demselben nachdrücklichst vorgestellet, wie nothwendig es seye, den ächten Werth deren dahin einschlagenden, zwar vielleicht scheinbar- und reizenden, gewisslich aber nicht aufrichtig gemeinten Preussischen Anerbietungen in reife Überlegung zu ziehen; deme der Kanzler, gleichsam zu mehrerer Bestätigung seiner Versicherung von der annoch vorhandenen Ungewissheit deren hiesigen Maassnehmungen, auf geheimnissvolle Art und mit halbgebrochenen Ausdrücken hinzusetzte: der Antrag seines Monarchen bey Engeland und Preussen könnte gar leicht also ausfallen, dass diese zwey Mächten sich darüber in nicht geringe Verlegenheit gesetzet finden dürften; die vermuthliche nähere Bedeutung aber dieser letzten Äusserung des Kanzlers werden Euer Excellenz aus einer mir zu-

не менте усердіе его безпрестанно повторять эти истины и основныя возгртнія Государю не ослабтваеть, не смотря на то, что оно до сихъ поръ было такъ безплодно.

Продолжая далье нашъ разговоръ, я ничего неупустиль изъ виду, чтобы заставить канцлера ясно высказаться на счеть сообщеній прусскаго генераль-адьютанта Гольца. Но министръ удовольствовался только увъреніями, что не имъеть о нихъ никакихъ свъдъній и что еще итъ твердо постановленнаго плана.

Во время этого разговора, также какъ и при прежнихъ случаяхъ, онъ между прочимъ сказалъ, что государь его единственно занятъ шлезвигскимъ предпріятіемъ, что онъ, графъ Воронцовъ, настойчиво представляль ему, какъ необходимо зръло обдумать истипную цёну, можетъ быть, по видимому и привлекательныхъ, но, конечно, неискреннихъ предложеній прусскаго двора, тутъ, для подтвержденія своихъ удостовъреній о все еще неустановившихся здёшнихъ мёрахъ, канцлеръ присовокупилъ съ таниственнымъ видомъ и въ отрывистыхъ выраженіяхъ слёдующее: предложенія его Государя Англіи и Пруссіи легко могутъ не удасться, такъ что объ эти державы будутъ поставлены въ немаловажное затрудненіе. Вёроятное и ближайшее значеніе, какое можно придать этому послёднему заявленію канцлера, вашему сіятельству

gekommenen und bald hiernach gehorsamst beyzumerkenden Kenntniss gnädig zu ermessen geruhen.

In Ansehung der von mir anverlangten weiteren Auskunft über den Inhalt der schon oben berührten und an die alliirten Ministere schriftlich ausgestellten hiesigen Declaration, sagte mir Hr. Graf Woronzow: er hätte von Sr. Russischen Mayt. hierüber keinen anderen näheren Bescheid zu erhalten vermocht, als dass der Inhalt gedachter Declaration schon für sich selbsten deutlich genug ausgedrücket wäre: was Sie ihresorts anbelangete, wollten Se. Mayt. durchaus den Frieden schliessen, und die übrige Potenzen sollten selbsten zusehen, wie sie sich sodann setzen könnten und wollten. Aus sothaner Antwort erhellet also ganz klar, dass der hiesige Antrag keineswegs auf einiges fernerweites Vernehmen mit denen Alliirten, sondern platterdings auf einen einseitigen Frieden abgehe: wie dann, wenn sich schon ein dessfallsiges Einverständniss mit unserem Feinde noch nicht schriftlich festgestellet befinden mag, doch nicht destoweniger der Russische Particular-Friede wirklich so gut als geschlossen anzusehen ist.

Als ich sohin die verschiedenen unter denen hier befindlichen Engeländern gehenden Gerüchte und namentlich jenes erwähnte, zufolge dessen der Russische Monarch nicht entfernet wäre, ein Corps seiner Truppen an Engeland zu überlassen, um in denen Hannoverischen Landen gegen die Französische Armee gebrauchet zu werden, versicherte mich der Minister auf das ausdrücklichste, dass sothanes Gerücht nicht den mindesten Grund

угодно будеть благосклонно вывести изъ дошедшаго до меня и далъе слъдующаго извъстія.

Относительно требуемаго мною разъясненія вышеноименованной деклараціи, врученной союзнымъ министрамъ, графъ Воронцовъ объявиль, что онъ не могь получить оть Государя другаго отвъта, какъ только тоть, что содержаніе этой деклараціи само по себъ довольно ясно, что онъ съ своей стороны непремънно хочеть заключить миръ и что остальныя державы пусть сами заботятся о томъ, что имъ дѣлать. Изъ этаго отвъта ясно видно, что предложеніе здѣшняго двора не имъсть въ виду никакого соглашенія съ союзниками, а непремънно клонится къ частному (одиночному) миру; и что если между врагами нашими и русскими и не существуеть письменныхъ договоровъ, тѣмъ не менѣе частный миръ между нами все равно что заключенъ.

Когда я упомянулъ о слухъ, носящемся между здъсь живущими англичанами, а именно, что русскій Государь не прочь предоставить Англіи отрядъ своихъ войскъ для того, чтобы она могла пользоваться имъ противъ французской арміи въ ганноверскихъ земляхъ, то министръ положительно утверждалъ, что этотъ слухъ не витетъ

hätte und von derley Verständniss niemals die geringste Frage vorgekommen wäre.

Obschon nun übrigens der Hr. Kanzler in dieser Unterredung forthin sein beständiges wohlgesinntes Verlangen, die Geschäfte in vergnüglicheres Gleis einzuleiten bezeigte, vermochte er mir doch dessfalls keineswegs mehr einige Hoffnung verspüren zu lassen, und überhaupt schiene mir aus seiner Rückhaltigkeit mit gutem Grund schliessen zu können, dass er von denen verschiedenen Gegenständen unseres Gespräches weit Mehreres wissen müsse, als er mir eröffnen wollen. Wie dann Euer Excellenz solches aus Gegeneinanderhaltung seiner dabey vorgefallenen Äusserungen mit nachfolgenden von mir eingezogenen Kenntnissen gnädig zu ermessen geruhen werden.

Primo. Habe ich im Betreff der diesseitigen an Engeland und Preussen beschehenen Propositionen von guter Hand in Erfahrung gebracht, dass der Russische Kayser von erstgenannter Krone, zur Unterstützung der Unternehmung auf Schleswig, eine starke Escadre in die Baltische See, und ausserdeme noch Subsidien, von dem König in Preussen aber ein Corps von dessen Truppen anverlangen solle, um dasselbe mit der Russischen zu gedachter Unternehmung bestimmten Macht zu vereinigen.

Secundo. Ist mir zuverlässig bekannt, dass Keith in Abwartung deren neuen noch nicht eingetroffenen Anleitungen seines Hofes dem Russischen Monarchen immerhin vorstellig mache, wie rathsam es wäre, obbemeldete Unternehmung weiter hinaus zu verschieben, mit der Anerwägung, dass

ни малъншаго основанія и что о такомъ соглашеніи даже никогда не поднимался вопросъ.

Хотя канцлеръ неоднократно заявляль свое постоянное благонамфренное желаніе дать дъламъ другой лучшій повороть, темъ не менье онъ не могь подать мет никакой надежды на это, и вообще мит кажется, что его сдержавность заставляеть не безъ основанія предполагать, что онъ гораздо болье знаеть о различныхъ пунктахъ, которыхъ мы касались въ нашемъ разговорт, нежели сколько онъ хотъль открыть мит. Вашему сіятельству угодно будеть сравнить эти заявленія съ послъдующими мною полученными свёдтніями.

Во 1-хъ, относительно предложеній, сдѣланныхъ Англін и Пруссін, я узналь изъ хорошаго источника, что русскій Императоръ требуеть отъ первой державы сильную эскадру въ Балтійское море для помощи въ шлезвигскомъ предпріятіи и кромѣ-того денежное пособіє; отъ короля же прусскаго требуеть отряда его войскъ, чтобы присоединить его къ русскимъ военнымъ силамъ, назначеннымъ для этого предпріятія.

Во 2-хъ, мит достовърно извъстно, что Кейтъ, въ ожиданіи новыхъ еще не прибывшихъ инструкцій своего двора, постоянно представляетъ русскому Императору, какъ благоразумно было бы отложить до другаго времени упомянутое предпріятіе,

THE PERSON

<u> تعبير</u> 2

EXP.

XII.

kë e 11. Verse i

∹ئھ ئن

بالمناج

٠....

فللنين

712

111

THE !

17 E

3 72

.

47 3

132

T 15

. 34.5

EKE?

7 - ¥

T: 1

, # ^{;;}

[K. 1

25.

solche bey dermaligen Umständen vielen Beschwerlichkeiten ausgesetzt seyn könnte; dahingegen aber, wenn man vorläufig auf die Mitteln, dem gegenwärtigen Kriege ein baldiges Ende zu machen, fürdächte, sohin weit leichter fallen würde, zu Behuf deren Russisch-Kayserlichen Absichten einen solchen Plan zu treffen, dessen Bewerkstelligung viel weniger Anstand vorfinden könnte. Diese Sprache des Engeländischen Ministers scheinet nun aus mehreren Betrachtungen, besonders aber in der Anerwägung sehr nachdenklich, dass derselbe dem hiesigen Monarchen die Vornehmung eines Krieges gegen Dänemark gar wohl in der hauptsächlichen Rücksicht widerrathen dürfte, damit er, der Kayser, durch Aufgebung oder wenigstens Verschiebung derley Vorhabens, denen wesentlichen Englisch-Preussischen Absichten willfährig desto freyere und ganz ungehinderte Hände bieten könne. Wie man mich dann auch (obschon mich dessfalls nicht auf vollständige Zuverlässigkeit zu gründen vermag) versicheret hat, dass Keith dem Monarchen zu verstehen gegeben habe, ob würden die Alliirte nichts lieber sehen, als wenn sich derselbe in einen Krieg wider Dänemark einliesse.

Nicht minder werden hiergegen öftere Vorstellungen durch den Prinzen Georg von Holstein angebracht, welcher die Sache noch weiter einsiehet und der Meinung ist, dass zu keiner Zeit rathsam seye, wegen solchen Gegenstand einen vielleicht sehr heftigen, lang andaurenden und gefährlichen Krieg im Norden anzuspinnen; ja es ist sogar aus diesem Anlass besagtem Prinzen letzthin von dem Russischen Kayser durch etwelche Tage mit merk-

Такого же рода представленія ділаются часто и принцемъ Георгомъ голштинскимъ, который послідствія діла видить еще даліве и держится того мизнія, что ни въ какое время не будеть благоразумно начать на сіверів, можеть быть, ожесточенную, продолжительную и опасную войну; по этому поводу даже Государь нізсколько дней сряду обращался со сказаннымъ принцемъ съ замітною холодностью. Однако отправка

потому что при нынтынемъ положеніи діль оно было бы сопряжено со многими затрудненіями. Напротивь того если бы сначала позаботиться о средствахь, какъ положить скорый конець нынтыней войні, то потомъ было бы гораздо легче избрать такой планъ для русскихъ предпріятій, исполненіе котораго встрітило бы гораздо меніте задержекъ. Эти річи англійскаго министра заставляють очень задуматься по многимъ соображеніямъ, особенно же, если принять въ разсужденіе, что онъ отсовітываеть Императору начать войну противь Даніи для того, чтобы Государь, отказавшись или, по крайней мірі, отсрочивь свое предпріятіе, могь свободніте помогать существеннійшимъ англо-прусскимъ замысламъ. Даліте меня увітряли (хотя я не могу вполніт засвидітельствовать достовірность этаго), что Кейть даль понять Государю, будто союзникамъ будеть какъ нельзя пріятніте, если онъ согласится на войну съ Даніею.

licher Kaltsinnigkeit begegnet worden. Indessen ist die Zurücksendung des Generalen Rumianzow von einem Tag zum anderen aufgeschoben geblieben, und derselbe solle erst heute in der Nacht von hier abreisen.

Tertio. Wie ansonsten immer die Gedenkens-Art des Engeländischen Hofes in Ansehung der Unternehmung auf Schleswig beschaffen, und obwohlen zweifelsohne auch der König in Preussen darzu in der That nicht wohl aufrichtig geneigt seyn kann, so hat es doch das Ansehen, dass dieser Letztere vorhabe, sich dessfalls gefälliger zu erweisen, als es vielleicht Engeländischerseits geschehen dürfte. Man will auch allbereits versichern, Se. Preussische Mayt. hätten in die anverlangte Darleihung der Stadt Stettin, wiewohlen unter dem Beding, eingewilliget, dass nebst denen in sothane Festung einzulassenden Russischen Truppen die Preussischen immer zwey Drittheile der Besatzung ausmachen, sonsten aber denen Ersteren ganz freystehen solle, daselbst nach Willkühr ihre Magazinen von Mund- und Kriegs-Vorrath anzulegen. Gleichwie nun letzterwähnter Gegenstand der alleinige ist, wegen welchem die Darleihung gedachter Festung von dem Russischen Kayser angesuchet worden, so wird derselbe mit obbesagter Bedingung gewisslich um so mehr zufrieden seyn, als dabey die anderweite Gefälligkeit, seinen Truppen freyen und bequemen Durchmarsch zu verstatten, zweifelsohne mit einbegriffen, folglich ein so geartetes Benehmen gar wohl zureichend seyn wird, den Eifer, die Freundschaft und das unbedenkliche Vertrauen Sr. Russischen Mayt. für den König in Preussen immer mehr zu bestärken und zu verdoppeln.

генерала Румянцева откладывается со дня на день, и онъ отъедеть отсюда только сегодня ночью.

Въ 3-ихъ, каковъ бы ни былъ образъ мыслей англійскаго двора относительно плезвигскаго предпріятія, и хотя безъ сомнѣнія король прусскій въ дѣйствительности также не искренно одобряеть его, тѣмъ не менѣе онъ по видимому рѣшился быть гораздо уступчивѣе, чѣмъ этаго можно было ожидать отъ Англіи. Увѣряють даже, что его величество король прусскій согласился на требуемую уступку города Штетина, хотя съ тѣмъ условіемъ, что на ряду съ долженствующими войти въ эту крѣпость русскими войсками, прусскія все же будутъ составлять двѣ трети всего гарнизона; далѣе же русскимъ предоставляется полная свобода ставить тамъ по желанію свои запасные магазины для военныхъ и съѣстныхъ припасовъ. А такъ какъ единственно ради послѣдняго обстоятельства Императоръ требуетъ временной уступки этой крѣпости на извѣстныхъ условіяхъ, то онъ, конечно, будетъ очень доволенъ этимъ условіемъ, тѣмъ болѣе, что сюда сама собою включается другая услуга: дать его войскамъ свободный и удобный пропускъ; такой образъ дѣйствій послужитъ, конечно, къ усиленію и удвоенію дружбы, усердія и безграничнаго довѣрія Его Величества Императора русскаго къ королю прусскому.

Quarto. Ist an letztverwichenem Freytag, den 12. dieses Monats, von dem hiesigen Hof ein Courier nach Kopenhagen abgegangen, von dessen Gegenstand ich zwar keine gänzlich sichere Kenntniss erlangen können, gleichwohlen aber von gewissen dahin einige Einsicht haben mögenden Personen vernehme, dass dieser Courier an den dortigen Russischen Minister Korff den Befehl mitbringe, den Entschluss Sr. Russischen Mayt., nunmehro Dero Gerechtsamen auf Schleswig gelten zu machen, dem Dänischen Hof ausdrücklich anzukünden und von demselben die unverweilte Erklärung abzufordern, ob er gesinnet seye, diese Gerechtsamen anzuerkennen. Die nämliche obberührte Personen haben mich zugleich versichert, dass es dabev keineswegs auf eine Vergleichs-Handlung ankomme, massen der Russische Monarch von seinen Forderungen auch nicht den geringsten Theil nachlassen wolle. Wenn nun, wie allerdings zu vermuthen stehet, Dänischer Seits hierauf eine abschlägige Antwort erfolget, so dürfte die Zurückkunft des besagten Couriers zu unverweilter Kundmachung deren hiesigen Absichten füglichen Anlass geben.

Inzwischen vermag ich doch den wirklichen Grund des nun angeführten Umstandes nicht verlässlich zu versichern, und es will überhaupt ungemein schwer, ja Theils noch ganz unmöglich fallen, über den eigentlichen Zusammenhang der hiesigen Ereignissen eine recht statthafte und auf gewissermaassen festen Grund beruhende Beurtheilung zu treffen: da nämlich eines Theils die sich äussernde vielfältige, aber auch in ihrem Verhältniss verschiedene Kennzeichen (die ich in obigen unterthänigen Anmerkungen, wie

Въ 4-хъ, въ прошедшую пятницу 12-го числа текущаго мъсяца отправленъ отъ здъшняго двора курьеръ въ Копенгагенъ; я не имъю вполнъ върнаго извъстія объ этомъ предметъ, но я слышу отъ нъкоторыхъ лицъ, знающихъ это дъло, что курьеръ везетъ тамошнему русскому министру Корфу приказъ: объявить датскому двору, что русскій Императоръ ръшился заявить свои права на Шлезвигъ и потребовать отъ этаго двора немедленнаго объясненія: намъренъ ли онъ признать ети права? Тъже лица увъряли, что здъсь не можеть быть и ръчи о полюбовномъ соглашеніи, потому что русскій Императоръ не отступитъ ни отъ одного самаго малъйшаго своего требованія. Если, какъ конечно слъдуеть предполагать, со стороны Даніи послъдуеть отказъ, то возвращеніе упомянутаго курьера послужить въроятно удобнымъ случаемъ къ немедленному объявленію здъшнихъ намъреній.

Между тыть я не ручаюсь за достовырность только что приведеннаго мною обстоятельства и вообще весьма трудно, если не вполны невозможно, вывести прочное, основанное на чемы нибудь положительномы суждение обы истинной связи здышнихы событий, потому что иногое обнаруживающееся вы течении событий здысь изы примыть (которыя я считаль нужнымы приводить вы прежнихы моихы почтительныйшихы замыткахы) не могуты быть приведены, какы слыдуеть, вы связы между собою, даже на-

sie vorfallen, beybringen zu sollen erachtet habe) in keine ordentliche Verbindung untereinander einzuschlagen, ja in ein so anderem Gesichts-Punct sich zu kreuzen scheinen wollen, anderen Theils aber der ganze Her- und Fortgang deren hiesigen Anstalten, nebst der Gemüths- und Benehmungs-Art des Monarchen klar anzeigen, dass derselbe immerhin auf seiner ersten Absicht beharre.

Der Dänische Minister, Graf von Haxthausen, hat sich indessen auf einmal und dergestalten in Bewegung gesetzet, dass er nunmehro sehr oft Staffetten nach seinem Hof abschicket: welche Beobachtung mir selbst der Hr. Kanzler erwähnet und dabey zu verstehen geben wollen, dass er auf eine Muthmassung dahin verfallen wäre, ob dürfte vielleicht gedachter Dänische Minister allhier durch den Canal des Keith eine Unterhandlung anzubinden suchen, um die bevorstehende Gefahr von seinem Hof abzuwenden. Ob, und in wie weit, aber derley Muthmassung in der That gegründet seyn könnte, muss ich wegen mir ermanglenden dessfallsigen sicher- und hinlänglichen Kenntnissen annoch dahin gestellt seyn lassen. Doch ist so vieles gewiss, dass Graf Haxthausen, an dem nämlichen Tag und vor der erfolgten Abfertigung des obenbemeldeten Russischen Couriers nach Kopenhagen, mit dem Keith eine lange Unterredung gepflogen habe und selbst heute einen eigenen Courier an seinen Hof absende.

Quinto. Als der Prinz Georg von Holstein vor etwelchen Tagen bey dem Kanzler gewesen, fiele er in dem Gespräche unter andern auf die Entschliessung des Russischen Kaysers, mir keine Audienz zu ertheilen, bis ich nicht

противъ того съ различныхъ точекъ зрѣнія, какъ будто противорѣчать одно другому. Между тѣмъ продолженіе приготовленій, взятое виѣстѣ съ настроеніемъ духа и образомъ дѣйствій Государя, ясно доказываеть, что онъ все еще остается при первомъ своемъ намѣреніи.

Датскій министръ графъ Гакстгаузенъ разомъ такъ оживился, что теперь очень часто посылаеть эстафеты къ своему двору. Это наблюденіе сдѣлаль даже канцлеръ и, заявляя объ втомъ, выразиль предположеніе: не станеть ли поименованный датскій министръ искать возможности начать черезъ Кейта переговоры, чтобы предотвратить грозящую его двору опасность. На сколько вѣрно это предположеніе я долженъ оставить нерѣшеннымъ за недостаткомъ вѣрныхъ и удовлетворительныхъ свѣдѣній. Одно не подлежить сомнѣнію, что графъ Гакстгаузенъ въ самый день отправки вышесказаннаго русскаго курьера въ Копенгагенъ имѣлъ съ Кейтомъ продолжительный разговоръ и самъ сегодня отправилъ своего собственнаго курьера къ своему двору.

Въ 5-хъ, когда принцъ Георгъ голштинскій нъсколько дней назадъбыль у канцлера, то онъ между прочинъ заговорилъ о намъреніи русскаго Императора не давать мит аудіенцін, пока я не сдёлаю перваго визита Его Высочеству. Относительно этого

۲.

Σ.

22

ı.

-:

Sr. Durchlaucht die erste Visite abgeleget haben würde; in welchem Betreff sich Prinz Georg verlauten liesse: er sehete mit vielem Verdruss, dass der Monarch aus so geringer Ursach es wagen wolle, sich mit einem Hof abzuwerfen, der jederzeit als der vorzüglichste Alliirte des Hiesigen betrachtet worden seye; sein, des Prinzen, Wunsch wäre gewesen, dass man derley Anstand sogleich ausgewichen hätte; ja er würde gerne sehen, wenn der Kanzler mit ihme hierüber bey dem Kayser nochmalen eine Vorstellung versuchte. Zu beobachten ist, dass der Kanzler mir weder von dieser Äusserung des Prinzen von Holstein (von deren wirklichen Erfolg ich doch zuverlässig versichert bin) noch auch sonsten etwas erwähnet habe, so mir zu sicherer Bestätigung jener Beweg-Ursach dienen könnte, die ich in meinem gehorsamsten Bericht vom 9. anzuführen die Ehre gehabt, und welche, wie man mich versichert, den Russischen Kayser augenblicklich zu gedachter so unangenehmen Entschliessung bewogen haben solle. Worbey noch der sehr merkwürdige Umstand obwaltet, dass der Schwedische und Dänische Minister, ohngeachtet sie als Ministres de famille dem Prinzen von Holstein sogleich, ohne seinerseitiger Notificirung der Ankunft, wirklich den Besuch abgestattet, und ihre neue Creditiv-Schreiben schon vorlängst überkommen haben, dennoch bis nun zu bey dem Monarchen nicht zur Audienz vorgelassen worden seynd. Gewiss ist es indessen, dass obbesagte desselben Entschliessung in Ansehung meiner der Wirkung einer ersten und jähen Hitze zuzuschreiben, und ohne geringster Überlegung, oder Einsicht der Beschaffenheit und Folgen derley Verfahrens, vorgefallen seye. Der Kanzler, so

принцъ Георгъ выразился такъ: онъ видитъ съ прискорбіемъ, что Государь решается изъ за такой ничтожной причины отложиться отъ такого двора, который всегда считался наилучшимъ союзникомъ здішняго; его, принца, желаніемъ было бы, чтобы это затрудненіе тотчасъ сгладилось; даже ему было бы пріятно, если бы канцлерь попытался вибств съ нимъ еще разъ войти съ этимъ представлениемъ къ Государю. Следуеть заметить, что канцлерь вовсе не упоминаль мис ни объ этомъ заявления принца голштинскаго (въ дъйствительности котораго я имъю основание быть увъреннымъ), ни о другомъ чемъ, такъ что все это служитъ вернымъ подтвержденіемъ техъ побудительныхъ причинъ, которыя я имълъ честь приводить вашему сіятельству въ докладъ, отъ 9-го числа, и которыя понудили Государя къ внезапному, столь неблагопріятному ръшенію. При этомъ существуєть еще одно очень странное обстоятельство, а именно: не смотря то, что шведскій и датскій министры, въ качествъ министровъ двора (ministres de famille) тотчасъ сдълали визитъ принцу голштинскому, ожидая объявленія о прибытіи его, и уже давно получили свои кредитивныя грамоты, тыть не менье они все еще не были допущены Государемъ къ аудіенців. И такъ, вышесказанное решение относительно меня должно приписать первому взрыву гитва, и постановлено безъ малъйшаго размышленія и обсужденія свойства и послъдствій

hierüber mit Mr. de Breteuil ein langes Gespräche geführet, hat sich gegen denselben eben dahin verlauten lassen und unter vielen äusserlichen Bezeigungen einer betrüblichen Empfindung bekennet: wie er wohl einsehete, dass dieser Umstand die Abrufung deren hier befindlichen alliirten Ministern veranlassen könnte; deme er auf das Bezeigen des Französischen Ministers, wie dieser seinesorts solches in der That gewärtige, weiters hinzusetzte, es wäre doch zu wünschen, dass in solchem Falle nicht gar alles Vernehmen deren alliirten Höfen mit dem Hiesigen gänzlich abgebrochen würde, und in dieser Rücksicht bey dermaliger Lage der Sachen vielleicht der beste und schicklichste Ausweg seyn dürfte, allhier Residenten, oder Geschäfts-Träger zurückzulassen.

Sexto. Könnte ein anderweiter zu meiner Wissenschaft gelangter Umstand von verschiedener Absicht des Russischen Monarchen bey Einrichtung seines neuen Staats-Systematis einigen Begriff verschaffen. Es ist nämlich dem hiesigen Senat letzthin aufgetragen worden, den Grund rechtens zu untersuchen, vermöge dessen die Kron Polen einen Theil der Ukraine und namentlich das so genannte Klein-Russen besitzete. Diese an sich selbst schon bedenkliche Nachforschung könnte von darumen noch mehr Aufsehen verdienen, als nicht unmöglich scheinet, dass der König in Preussen der Sache durch seine Einblasungen noch grösseres Gewicht geben und den Kayser zu Vergrösserungs-Gedanken auf sothaner Seite zu verleiten suchen dürfte, um dardurch vielleicht mit der Zeit die Ausführung seiner selbsteigenen immer auf das Polnische Preussen gerichteten Absicht zu erleichteren.

подобнаго поступка. Канплеръ, который имълъ съ г. де-Бретёлемъ продолжительный разговоръ объ этомъ, высказалъ ему тоже самое и сознался со многими внъшними изъявленіями своего огорченія, что онъ понимаетъ, что это обстоятельство можетъ повлечь за собою отозваніе здъсь пребывающихъ союзныхъ министровъ, и на замъчаніе французскаго министра, что онъ съ своей стороны дъйствительно ожидаетъ этаго, прибавилъ: желательно было бы, чтобы въ такомъ случат не прервалось окончательно полное согласіе между союзными дворами и здъщнимъ, и при нынъшнемъ положеніи дълъ лучшимъ и наиболте годнымъ было бы оставить здъсь резидентовъ или повъренныхъ въ дълахъ.

Въ 6-хъ, другой случай, дошедшій до моего свъдънія, можеть дать понятіе о различныхъ намъреніяхъ русскаго Государя при устройствъ новой государственной системы, а именно: адъшнему сенату недавно поручено розыскать основанія, въ силу которыхъ Польша владъетъ частію Украйны, а именно такъ называемою Малороссіею. Эти розыскавія, уже сами по себъ опасныя, заслуживаютъ вниманія еще болье потому, что, кажется, король прусскій придаетъ этому дълу своими наговорами еще большій въсъ и старается навести Государя на мысль объ увеличеніи предъловъ своего государства для того, чтобы со временемъ самому ему было легче исполнить свое предпріятіе, направленное на польскую Пруссію.

Unter allem Obigen befindet sich noch sehr viele Dunkel und Ungewissheit, und, bey so beschwerlicher Vereinbarung verschiedener hier in voller Bewegung begriffener Umständen, will annoch nicht möglich fallen, von denen eigentlichen Folgen ihres unordentlichen Zusammenhangs mit Bestand und Zuverlässigkeit zu urtheilen. Wie dann hierüber allem Ansehen nach ein sattsames Licht nur von der erfolgenden Engeländischen Antwort und von denen etwaigen weiteren Wirkungen der Unterhandlung des Preussischen General-Adjutanten zu erwarten stehet. Nur so vieles ist inzwischen ohnschwer wahrzunehmen, dass die Anschläge des Russischen Monarchen sich immer mehr und mit Verwirrung anhäufen, und ihme bey Abgang einsehender Fähigkeit, Kenntniss von Geschäften und ausgiebigen Raths wenig Möglichkeit bey Händen seye, sie zu entwicklen und in Ordnung zu bringen. Woraus dann zweifelsohne viel Veränderliches erwachsen muss, obschon solches zu grossem Unglück, in Ansehung der ganz blinden Vorliebe des Monarchen für unsere Feinde und bey der festgefassten Abneigung gegen uns und unsere Alliirte, nicht wohl zu gewarten ist, auch die eine und die andere sich vielmehr immerfort deutlicher und empfindlicher darstellen.

Noch an letztverflossenem Mittwoch den 10. dieses speiste der Russische Kayser zu Mittag, dann wiederum vorgestern Abends bev dem Engeländischen Minister, den er sonderbar in der ersten Gelegenheit während der ganzen Mahlzeit mit allerhand ungemässigten Lobsprüchen überschüttete. — Ein gleiches thate er dabey unter eifersvollen Ausdrücken in An-

Во всемъ вышеупоиянутомъ есть еще много темнаго и неточнаго; при столь затруднительномъ соединении различныхъ обстоятельствъ, находящихся въ полномъ ходу, теперь еще невозможно твердо и достовърно судить объ истинныхъ послъдствіяхъ всего этаго безпорядочнаго сцъпленія. Разъясненій повидимому можно ожидать только по полученіи англійскаго отвъта и отъ дальнъйшаго дъйствія переговоровъ прусскаго генераль-адъютанта Гольца.

Одно только не трудно замътить, а именно, что планы русскаго Государа усложняются и путаются, и что при недостаткъ проницательности, знанія дѣль и дѣльныхь совътовь ему представляется мало возможности распутать ихъ и привести въ порядокъ; изъ всего этаго, безъ сомнѣнія, должно произойти много перемѣнчиваго, хотя, къ несчастью, принявъ въ соображеніе совершенно слѣпое пристрастіе Государя къ нашимъ врагамъ и твердо установившееся нерасположеніе къ намъ и нашимъ союзникамъ, нельзя ожидать ничего хорошаго; а какъ то, такъ и другое выясняются все чувствительнѣе и очевиднѣе.

Еще въ прошедшую среду 10-го числа текущаго мъсяца Государь объдаль, а третьяго дня уживаль у англійскаго минястра, котораго онь, особенно при первомъ случав, осыпаль самыми неумъренными похвалами. Тоже самое дълаль онь въ вы-

sehung des Königs in Preussen, mit höchstgetriebener Anrühmung deren von demselben empfangenen Freundschafts- und Vertrauens- Merkmahlen, worüber der Monarch unter andern auf die seltsame Äusserung verfiele: die von Sr. Preussischen Mayt. dem General-Adjutanten Goltze mitgegebene Vollmacht lautete so willfährig und unbeschränkt, dass jene, womit er, der Kayser, seinen Adjutanten Gudowitz versehen hätte, mit der Ersteren gar in keinen Vergleich zu ziehen wäre. - Aus der Behausung des Keith verfügte er sich zu einem sicheren Kaufmann, der die Lieferung allerhand ausländischer Stoffen für den Hof aufhat, und bey welchem Se. Russische Mayt. den Überrest des Nachmittags in Gesellschaft einiger dahin bestellten Damen zubrachten. Daselbst führten Se. Mayt. wiederum denen obgedachten ähnliche und insbesondere über die Französische Nation, ihr Militär-Wesen und über die Lage ihrer Armeen in Deutschland allerhand anstössige Äusserungen, mit dem ganz jähen und kurzen Beysatz: Der General Rumianzow wird bald abreisen. - Ob und in wie weit nun dieser merkliche Beysatz eine bloss obenhin und ohne wesentlichen Zusammenhang mit dem letzten Gegenstand des Gesprächs angefügte Rede seye, oder wohl zur Bestätigung des hier unter denen Engeländern gehenden Gerüchtes, von Bestimmung eines Corps Russischer Truppen nach denen Hannoverischen Landen, dienen möge, muss der weitere Erfolg näherer Kenntnissen bald aufklären. — Übrigens sprache der Kayser in obgedachter Gesellschaft dem Goltze vielfältiges Lob aus, welcher demnächstens eine dem Kayserlichen Pallast nahe gelegene, für ihne gesuchte und eingerichtete Wohnung über-

раженіяхъ, полныхъ преданности относительно короля прусскаго, выхваляя полученные отъ него знаки дружбы и довтрія, и между прочимъ сдтлалъ следующее странное заявленіе. Полномочіе, данное прусскимъ королемъ генералъ-адъютанту Гольцу, выражаетъ столько готовности и такъ неограниченно, что вовсе не можетъ сравниваться съ тъмъ, которое далъ онъ, Императоръ, своему адъютанту Гудовичу. Изъ дома Кейта Императоръ отправился къ одному англійскому купцу, который поставляеть ко двору заграничныя матеріи, и у него Его Величество провель остатокъ дня въ обществъ нъсколькихъ дамъ, приглашенныхъ туда. Тамъ Государь велъ снова ръчи, подобныя прежде упомянутымъ, и особенно дълалъ разныя неприличныя замъчанія насчеть французскаго народа, ихъ военнаго устройства, положенія ихъ арміи въ Германія и напослідокъ коротко присовокупиль: генераль Румянцевъ скоро отправится въ путь. Есть ли это достойное вниманія прибавленіе безъ существенной связи съ последнимъ предметомъ разговора простая фраза, или она служитъ къ подтвержденію слуховъ, носящихся между англичанами о назначеніи отряда русскихъ войскъ въ гановерскія земли, это покажеть дальнайшій ходъ извастій. Затамь Императоръ очень восхваляль въ упомянутомъ обществъ Гольца, которому предоставлена квартира недалеко отъ императорскаго дворца, парочно для него вынсканная и

kommen und sonsten des Tags zwey auch drey Mal von Se. Russischen Mayt. beschicket wird, obschon er mit derselben alltäglich zu Mittag und Abend speiset. Besagter Preussische Officier wird ausserdeme mit einer Hof-Equipage bedienet, welcher Umstand desto merkwürdiger in die Augen fallen muss, als dem Schwedischen Reichs-Rath und gewesten Hof-Marschall, Grafen von Düben, der doch von dem Se. Russischen Mayt. so nahe anverwandten König in Schweden eigens zu Ablegung seines Glückwunsches zu dero Thronbesteigung anhero geschicket worden ist, nicht gleiche Ehre widerfahret.

Es würde hier allzu weitläufig und ganz überflüssig ausfallen, alle fernerweite offenbare und vorzüglichste Neigungs-Merkmahle des Russischen Monarchen gegen alles, was Preussisch ist, anführen zu sollen, und ich erachte mich hierüber mit der alleinigen Beymerkung begnügen zu können: wie dieses Benehmen des Kaysers dergestalten alles Maass übersteige, dass selbst der Preussische General Werner kurz vor seiner Abreise sich ohnbedenklich verlauten lassen: er hätte zwar davon vorläufig schon vieles vernommen, dennoch aber sich niemals einzubilden vermocht, wie weit die Russisch-Kayserliche willfährige Gesinnung und Ergebenheit gegen den König, seinen Herrn, ginge, wenn er nicht selbst dessen persönlicher Zeuge gewesen wäre.

Uberhaupt erkennet auch der einsehende und wohlgesinnte Theil der hiesigen Nation nunmehro gar wohl und mit schmerzlicher Empfindung, dass ihr neuer Monarch wirklich seinem eigenen und seines Reichs gröstem

устроенная, кромѣ того онъ получаеть два три раза въдень посылки отъ Императора, не смотря на то, что онъ ежедневно объдаеть и ужинаеть съ Его Величествомъ. Сказанный прусскій офицеръ, кромѣ того, имѣетъ въ своемъ распоряженіи придворный экипажъ, обстоятельство, которое тѣмъ сильнѣе бросается въ глаза, что шведскій государственный совѣтникъ и бывшій гофмаршалъ графъ Дюбенъ, котораго столь близко родственный Его Величеству король шведскій прислаль единственно для принесенія поздравленія, по случаю его восшествія на престолъ, не пользовался этимъ пренмуществомъ.

Было бы совершенно излишне приводить всё дальнёйшія очевидныя изъявленія расположенія русскаго Государя ко всему, что прусское, и я полагаю, что можно ограничиться однимъ замёчаніемъ: такой образъ действій до такой степени превосходить всё мёры, что даже прусскій генераль Вернеръ незадолго до своего отъёзда выразилъ слёдующее: онъ правда прежде уже многое слышалъ, но никогда не могъ бы себё представить, что снисходительность и преданность русскаго Императора къ его королю заходитъ такъ далеко, если бы самъ не былъ очевидцемъ этаго.

Вообще наиболъе свъдущая и благонамъренная часть здъшней націи съ прискорбіемъ сознаеть, что ихъ новый Государь идеть быстро на свою явную погибель и го-

Schaden mit schleunigen Schritten entgegeneile; aber es wollen sich jetzo weniger als jemals mit genugsamen Muth und Eifer begabte Personen vorfinden, die sich getraueten, dem Monarchen die zwar wichtigste, aber ihme so unangenehme Wahrheiten mit einigem Nachdruck vorzutragen: so dass mithin immer wenigere Mitteln vorhanden sind, von denen man zu Verminderung des anwachsenden Übels einigen Gebrauch machen könnte.

Bey so gestaltetem Verhältniss der Sachen, werde ich dahero meinen unverrückten wachsamsten Augenmerk forthin auf die Unterhandlungen des Preussischen General-Adjutanten Goltze und des Engeländischen Ministers gerichtet seyn lassen; auch alle ihre Schritte so sorgfältig zu beobachten ohnermanglen, dass mich dardurch im Stande zu setzen verhoffe, Euer Excellenz davon genauen und zuverlässigen gehorsamsten Bericht schuldigst abzustatten. Wie ich dann dessgleichen, wenn etwa hier gagen alle dermaliges Vermuthen durch ein oder anderes Ereigniss ein neuer Versuch zu Verminderung des obwaltenden Übels stattfinden sollte, mir solche eifrigst und nach allem Vermögen zu Nutzen zu machen, keineswegs verabsäumen würde.

Da ich mich zu sicherer Beförderung meiner gegenwärtigen unterthänigen Depesche der Gelegenheit eines heute abgehenden Französischen Couriers bediene, desselben Abfertigung aber von Mr. de Breteuil ehe, dann ich es vorsehen können, beschleuniget wird, so hat mir die kürzere Zeit-Frist nicht verstattet, alle hier vorkommende Gegenstände so ausführlich beyzubringen, wie es ihre in vielem noch sehr dunkele Beschaffenheit

сударства своего, но теперь менте чтых когда либо найдутся люди достаточно мужественные и ревностные, чтобы отважиться съ силою представить Государю важнты шія, хотя непріятныя для него, истины. Такъ что, такимъ образомъ, остается все менте средствъ, которыя можно было бы употребить въ дёло для уменьшенія все возрастающаго зла.

При такоиъ положени дѣлъ все мое самое бдительное вниманіе будеть направлено на переговоры прусскаго генераль-адъютанта Гольца и англійскаго министра, и я не перестану тщательно слѣдить за всѣми ихъ поступками; такимъ образомъ я надѣюсь быть въ состояніи представить вашему сіятельству точный и вѣрный докладъ обо всемъ. Если же бы, вопреки всѣмъ ожиданіямъ, то или другое событіе допустило бы сдѣлать попытку къ уменьшенію зла, то я не премину на сколько возможно воспользоваться представляющимся случаемъ.

Такъ какъ я пользуюсь для надежной доставки этой депеши сегодня отправляющимся французскимъ курьеромъ, между тъмъ отправка его г-мъ де. Бретёлемъ совершается раньше, нежели я ожидалъ, то недостатокъ времени не дозволилъ мет описать всъ дъла такъ подробно, какъ бы того требовала неясность ихъ и какъ бы я

wohl erforderte, und ich gewünscht hätte. Der schliesslichen zu Euer Excellenz fürwährenden hohen Gnaden mich inständigst anempfehle und in unabänderlicher ehrfurchtsvollen Ergebenheit beharre, Euer Excellenz etc.

No 47.

Graf Morey an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. Marty 1762.

P. S. (Chiffern) Auch befindet sich die Russische Kayserin mehr denn jemalen niedergeschlagen und ohne geringsten Credit bey ihrem Gemahl. Ich habe mir einen vertrauten Weg verschafft, durch welchen Ihr. Mayest. mir einen vielleicht angenehm und verbündlich für unseren Allerhöchsten Hof und insbesondere die bündigste Versicherungen zugelangen lassen: dass wann sie nur das mindeste Vermögen hätte, sie solches gewiss zur Aufrechthaltung des alten Systematis gebrauchen würde. Dieser Tagen seynd in hiesiger Stadt viele Leute mit Gewalt aufgehoben worden, um selbe unter die neu aufzurichtende Regimenter zu vertheilen; welches Benehmen aber so grosses Aufsehen und Beschwerde verursachet hat, dass man von weiterer Fortsetzung dieser Gewalthätigkeit abstehen müssen. Zufolge einiger von mir eingezogener Kundschaften solle bis nun zu für das Leben des Prinzen Iwan noch keine Gefahr obwalten, und ich hoffe mit einer anderen Gelegenheit Euer Excellenz hierüber ein Mehreres gehorsamst einberichten zu können. Übrigens geht Mr. Breteuil in allen, den Zusammenhang der hie-

того желалъ. Въ заключение, поручая себя неизмъннымъ высокимъ милостямъ вашего сіятельства, пребываю въ почтительной преданности и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 15-го марта 1762 года.

№ 47. Р. S. (Шифровано.) Русская Императрица болъе чътъ когда либо цечальна и не пользуется нималъйшимъ довъріемъ своего супруга. Я нашелъ секретный
путь, черезъ посредство котораго Ея Величество прислала инъ пріятное и обязательное, въ особенности же убъдительное для нашего высочайшаго двора, увъреніе, что
если бы она имъла хотя малъйшую власть, то, конечно, употребила бы ее на сохраненіе прежней политической системы. Въ эти дни многіе въ городъ были взяты насильственно, и распредълены по разнымъ вновь образующимся полкамъ; но поступки
эти возбудили такое волненіе и жалобы, что пришлось отказаться отъ дальнъйшаго
продолженія этихъ насилій. По полученнымъ мною извъстіямъ, до сихъ поръ, жизни
принца Ивана еще не угрожаетъ никакая опасность, и я надъюсь при другомъ случаъ
сообщить вашему сіятельству болъе подробныя свъдънія о немъ. Г. де-Бретёль дъй-

sigen Umständen betreffenden Dingen, mit einer gemeinschaftlich und vertraulich zu Werke: indessen geben mir doch einige demselben entfallene Äusserungen Anlass zur Vermuthung, ob dürfte ihm von seinem Hof durch den letzten Courier über die....in Ansehung des Friedens-Geschäftes zu führende Sprache eine nähere Anweisung zugekommen seyn. In was aber solche eigentlich bestehen, oder wie weit sie sich erstrecken möge, ist mir gar nicht bekannt; zumalen der Französische Ministre sich in diesem Betreff ganz verschlossen haltet. (Chiffern zu Ende). Ansonsten habe ich bey gegenwärtigen Umständen an Hrn. Grafen Dietrichstein nach Kopenhagen ein Schreiben ablassen zu sollen erachtet, und die Ehre, solches in Abschrift hier gehorsamst anzuschliessen, der in vollkommenstem Respect beharre etc. ut in litt.

№ 48.

Copia Schreibens von mir, Bothschaftern Grafen Mercy, an den Herrn Grafen von Dietrichstein nach Kopenhagen.

D. d. St. Petersburg, den 15. Marty 1762, St. n.

P. P. Euer Hochgeboren verehrliches Schreiben vom 4. December vorigen Jahres ist mir den 30. ejusd. durch den anhero gefertigten Russischen Courier richtig zugekommen, gleichwie aber wenige Tage darauf die Russische Kayserin das Zeitliche verlassen, so habe eines Theils wegen der überhäuften Arbeit, anderen Theils aber, weil durch diesen Todtfall der Ge-

Конія съ нисьма послапинка графа Мерси къ графу фонъ-Дитрихштейну въ Копенгагенъ.

С.-Петербургъ, 15-го марта 1762 г., новаго стиля.

№ 48. Достопочтенное письмо вашего сіятельства, отъ 4-го декабря прошедшаго года, получено мною черезъ отправленнаго сюда русскаго курьера 30-го числа того же мъсяца, но такъ какъ скоро послъ того скончалась русская Императрица, то я частію вслъдствіе накопившейся работы, частію же потому, что чрезъ эту кон-

ствуеть во всемъ, касающемся здёшнихъ дёлъ, сообща и дружески со мною. Между тёмъ нёкоторыя вырвавшіяся у него выраженія дають мнё поводъ предполагать, что онъ получиль съ послёднимъ курьеромъ ближайшія указанія на то, какъ ему говорить, касательно заключенія мира. Но въ чемъ собственно состоять указанія и какъ далеко они простираются, мнё вовсе не извёстно, потому что французскій министръ очень скрытень въ этомъ случає (конецъ шифровкі.)

Я счель долгомь по ныньшнимь обстоятельствамь написать графу Дитрихштейну въ Копенсагенъ и имъю честь приложить мое письмо въ копіи. Въ совершеннъйшемь почтеніи пребываю и проч.

genstand unserer bisherigen Correspondenz mit eins eine andere Gestalt gewonnen und ich billig abwarten musste, wie sich solche aufklären werde? und letztlich aus Abgang einer sicheren Gelegenheit, die schuldige Bestätigung bis nun verschieben müssen, solchemnach werden Euer Hochgeboren mein so langes Stillschweigen nicht ungleich auszudeuten belieben. Wo inzwischen Deroselben lang vor Ansicht dieses schon bekannt seyn wird, dass der neue Beherrscher des Russischen Reichs mit dem König in Preussen nicht nur einen Waffen-Stillstand errichtet, sondern auch an den in Schlesien sich befindenden Generalen, Grafen Czernischew, die Ordre abgegangen seye, mit dem ihm untergebenen hiesigen Corps die nöthigen Veranstaltungen zu seinem Zurückmarsche dergestalten vorzukehren, damit er solchen auf die erste Ordre sogleich anzutreten im Stande seyn möge. Woraus Euer Hochgeboren ohnschwer abnehmen werden, dass von Seiten unseres Allerhöchsten Hofs auf den hiesigen allianzmässigen Beystand kurzum nicht mehr zu gedenken seye.

(Chiffern.) Zu Euer Hochgeboren geheimer Nachricht nun solle hiermit ohnverhalten, dass den 12. dieses ein Russischer Courier an den Hrn. Korff abgegangen seye, und obwohlen man von Seiten des hiesigen Ministerii mir und dem Französischen Ministro die Abschickung dieses Couriers und den Inhalt seiner Depesche äusserst verhaltet, so solle dieselbe doch in dem bestehen, dass, da der Russische Kayser nunmehro seine Gerechtsame auf Schleswig gelten machen wolle, der von Korff solches alldorten erklären und hierauf eine kategorische Antwort verlangen solle. Da nun heute der

чину предметъ нашей корреспонденціи вдругъ принялъ совершенно другой видъ, и я, конечно, долженъ былъ переждать пока все достаточно выяснится, наконецъ за невитніемъ върнаго случая, я принужденъ былъ доселъ откладывать должное вамъ увъдомленіе о полученіи письма. А потому ваше сіятельство соблаговолите не объяснять въ дурную сторону мое продолжительное молчаніе.

Между тъмъ задолго до полученія этаго письма вашему сіятельству въроятно сдълалось извъстно, что новый Государь русскаго государства не только заключилъ перемиріе съ королемъ прусскимъ, но и послалъ приказъ генералу графу Чернышеву, находящемуся въ Силезіи, сдълать съ ввъреннымъ ему корпусомъ всъ приготовленія къ обратному походу, такъ чтобы по первому приказу быть въ состоявіи двинуться въ путь. Изъ этого ваше сіятельство можете легко заключить, что нашему Высочайшему двору нечего болье расчитывать на союзническую помощь русскаго двора.

(Шифровано.) Довожу втайнъ до свъдънія вашего сіятельства, что 12-го числа текущаго мъсяца къ г. Корфу посланъ русскій курьеръ, и хотя отъменя и отъфранцузскаго министра здъшнее министерство тщательно скрываетъ отправку его и содержаніе его депешъ, но послъднія состоятъ кажется въ томъ, что русскій Императоръ намъренъ объявить свои права на Шлезвигъ, и г. Корфъ долженъ объявить объ

Hr. Graf Haxthausen ebenfalls einen Courier nach Kopenhagen abschicket und uns alliirten Ministris von der diesfälligen Ursach nicht das Mindeste mittheilen wollen, so habe, in Ansehung unseres Allerhöchsten Hofs, Deroselben hiervon so ehender Nachricht geben zu sollen, für nöthig erachtet, damit Euer Hochgeboren desto füglicher erfahren können, was eigentlich die Abfertigung dieser zwey Couriers veranlasset haben mag, und wird mir zur besonderen Danknehmigkeit gereichen, wann mich dieselbe nicht nur hiervon, sondern untereinstem auch von des Dänischen Hofs dermaligen Denkens-Art, in Ansehung unser und unserer übrigen Alliirten, vertraulich zu unterrichten, belieben wollten. Unterdessen scheinet ausser allem Zweifel zu seyn, dass die hiesigen ganz ausserordentlichen Kriegs-Veranstaltungen und die Errichtung 12 Holsteinischer Regimenter einzig und allein auf die Wiedereroberung von Schleswig gerichtet seyn (Chiffern zu Ende). Womit etc.

No 49.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. Marty 1762 St. n.

P. S. Werden Euer Excellenz aus meinem unterthänigen Schreiben vom 1. February des Mehreren gnädig zu ersehen geruhet haben, welchergestalten der Russische Kayser gleich nach seiner angetretenen Regierung dem hiesigen Adel, und zwar auf Art und Weis, wie in anderen Europäischen

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 15-го марта 1762 г.

№ 49. Р. S. Ваше сіятельство втроятно соблаговолили замітить изъ моего почтительнъйшаго письма, отъ 1-го февраля, какимъ образомъ Императоръ тотчасъ по вступленіп на престолъ даль разрішеніе и право здішнему дворянству вступать

этомъ тамъ и потребовать категорическаго отвъта. Такъ какъ графъ Гакстгаузенъ также отправляетъ сегодня курьера въ Копенгагенъ, и не желаетъ сообщить о томъ намъ союзнымъ министрамъ, то я въ интересахъ нашего Высочайшаго двора счелъ нужнымъ скоръе увъдомить о томъ ваше сіятельство, для того, чтобы вы тъмъ легче могли узнать, что послужило поводомъ къ отправленію этихъ двухъ курьеровъ. Я особенно буду признателенъ вашему сіятельству, если вы соблаговолите увъдомить меня не только объ этомъ, но и объ образъ мыслей датскаго двора относительно нашего и прочихъ союзныхъ съ нами дворовъ. Между тъмъ, кажется, нътъ сомитнія, что всъ необычайныя военныя приготовленія и учрежденіе 12 голитинскихъ полковъ исключительно имъютъ цълію обратное завоеваніе Шлезвига. Затъмъ съ должнымъ почтеніемъ и проч.

Reichen üblich und die Liev- und Estländischen Adel-Leute, zufolge des mit der Kron Schweden im Jahre 1721 geschlossenen Frieden, geniessen, die Freyheit und Erlaubniss ertheilet, fremder Europäischen Mächten Dienste annehmen zu können, wodurch sich der hiesige Monarch von seinen Russischen Unterthanen eine ganz besondere Erkenntlichkeit zugezogen hat. Solchemnach will mir pflichtmässig obligen, zu Euer Excellenz Hohen Einsicht den unterm 18. February St. vet. dieserwegen zum Vorschein gekommenen Ukas hiemit gehorsamst einzuschicken.

Gleichwie nun der Russische Adel, ehe und bevor er den diesfälligen Inhalt eingesehen, über diese ihm zugedachte Freyheit eine ungemeine Freude bezeiget hat, so ist derselbe nunmehro um so mehr betroffen, als der ganze Zusammenhang dieses Ukases, und insonderheit das Ende davon, ihm wenig oder gar keine Hoffnung übrig lasset, sich dieser Privilegien nach Belieben theilhaftig machen zu können. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

Nº 50.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 15. Marty 1762 St. n.

P. S. Habe das allergnädigste Rescript vom 31. December vorigen Jahrs in Betreff des Russischen Reichs innerlicher Verfassung mittelst meines unterthänigen P. S. vom 1. February gehorsamst zu beantworten an-

Затемъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 15-го марта 1762 г., н. ст.

№ 50. Р. S. Въ моей всеподданнъйшей припискъ, отъ 1-го февраля, я началъ почтительнъйше отвъчать на всемилостивъйшій рескриптъ и предписатіе, относительно

въ службу къ иностраннымъ европейскимъ державамъ, подобно тому какъ это принято въ другихъ европейскихъ государствахъ и какъ это предоставлено лифляндскимъ и эстляндскимъ дворянамъ по миру, заключенному со Швеціею въ 1721 году. Этимъ Государь пріобрълъ особенную признательность своихъ русскихъ подданныхъ. Я считаю своимъ долгомъ прислать на разсмотръніе вашего сіятельства указъ, изданный по этому случаю 18-го февраля ст. ст.

Русское дворянство, прежде нежели вполит уразумтью содержание указа, выразило чрезитрную радость о предоставляемой свободт, теперь же огорчено тъмъ сильнте, видя что сущность этаго указа и особенно конецъ его не оставляеть надежды, что оно не будетъ пользоваться по желанію этими привилегіями.

gefangen und darinnen, so viel ich bis dahin in Erfahrung zu bringen vermöget, die Stärke der Russischen Armee überhaupt berühret; ich werde mir aber pflichtmässig angelegen seyn lassen, über derselben dermaligen wahren Stand eine verlässige Tabelle zu seiner Zeit gehorsamst einschicken zu können; und gleichwie es hier in Einziehung derer erforderlichen Kundschaften, besonders unter der nunmehrigen Regierung eine besondere Vorsicht und Behutsamkeit gebrauchet, so ist auch nicht wohl thunlich das allergnädigste Rescript der Ordnung nach allerunterthänigst beantworten zu können; solchemnach habe am Besten zu thun geglaubet, zu Euer Excellenz hohen Einsicht für dermalen vorzüglich über die mit gegenwärtigen Kriegs-Umständen eine Verknüpfung habende Nachrichten meinen gehorsamsten Bericht abstatten zu sollen, und wiezumalen ich bereits unterm 1. February von der Russischen Armee überhaupt etwas erwähnet, so will mir pflichtschuldigst obligen, auch von der hiesigen See-Macht die eingezogene Kundschaften geziemendlich einzuberichten.

Da Peter der erste zu der Schiffahrt eine so grosse Neigung gehabt, dass er die Schiff-Bau-Kunst in Holland förmlich erlernet und treffliche Meister anhero berufen, auch bis an seinen Todt täglich einige Stunden in der hiesigen Admiralität gearbeitet, so hat derselbe für die Anlage und Unterhaltung einer Flotte so mehr gesorget, als er gar wohl eingesehen, dass er ohne derselben seine Conqueten in der Ostsee nicht würde behaupten können. Solchemnach hat Peter der erste zum Dienst der Admiralität jährlich eine Million und Fünfmal Hundert Tausend Rubel gewidmet und zugleich

доставленія свідіній о внутреннемъ устройстві русскаго государства, отъ 31-го декабря прошедшаго года, и затронуль вообще, на сколько мий удалось разузнать до того времени, многочисленность русской арміи; я пришлю въ свое время вірную таблицу объ истинномъ состояніи ея въ настоящее время, а какъ для собиранія требуемыхъ свідіній необходимы, особенно въ нынішнее царствованіе, крайняя осторожность и осмотрительность, то мий не будеть возможно отвічать по порядку на всемилостивійшій упомянутый рескрипть, а потому я счель за лучшее представить сегодня на разсмотрініе вашего сіятельства почтительнійшій докладь о тіхъ извістіяхъ, которыя иміють связь съ нынішними военными ділами. 1-го февраля я говориль о русской арміи, и потому теперь мий надлежить донести полученныя свідінія о морской силі этого государства.

Такъ какъ Петръ I имѣлъ такую склонность къ мореплаванію, что самъ изучилъ искусство кораблестроенія въ Голландін, по установленному тамъ порядку, призваль сюда отмѣнныхъ мастеровъ и до самой смерти ежедневно работаль по нѣскольку часовъ въ здѣшнемъ адмиралтействѣ, то онъ тѣмъ болѣе заботился объ устройствѣ и поддержаніи флога, что очень хорошо видѣлъ, что безъ него онъ не будетъ въ состояніи удержать за собою свои завоеванія въ Балтійскомъ морѣ. Вслѣдствіе того Петръ I ассигновалъ на адмиралтейство ежегодно сумму въ 1,500,000 и въ тоже

verordnet, dass zur Aufrechthaltung der Flotte jährlich zwey Kriegs-Schiffe nachgebauet werden sollen.

Gleichwie aber zu einem dauerhaften Orlog-Schiff das Eichen-Holz das beste, in der Gegend um Petersburg aber keines zu finden ist, so hat solches aus der bey 1500 Russ. Werst (deren 7 eine gute Teutsche Meil ausmachen) von hier gelegenen Provinz Kasan auf denen Strömen und eigens gegrabenen Canälen anhero transportiret werden müssen; und wie man mich versicheret, so solle der Transport von einem Pud Kasan'schen Eichenholz (so ungefähr 33 Wiener Pfund betragen mag) auf 3 Kopeken zu stehen kommen.

Hiebey ist noch weiters zu bemerken, dass, da die Kriegs-Schiffe in dem 30 Werst von hier abgelegenen Hafen zu Kronstadt wenigstens sechs ganze Monate in Eis liegen müssen, und dass Wasser noch süss ist, bey so bewandten Umständen kein Orlog- oder anderes Schiff über 10 Jahre zu gebrauchen seye; woraus Euer Excellenz gnädig wahrzunehmen geruhen werden, dass eines Theils wegen denen bey Erbauung derer Kriegs-Schiffen sich vorfindenden Beschwerlichkeiten, anderen Theils wegen des langen Winters, fürnämlich aber wegen des süssen Wassers zu Kronstadt, Russland niemalen zu einer ansehnlichen und solchen See-Macht, welche der Dänisch- oder Schwedischen gleich kommete, würde gelangen können.

Peter der erste hatte verschiedene erfahrene ausländische See-Officiers in die hiesige Dienste aufgenommen, worunter die zwey Englische Admirals Gordon und Toffus, dann Sanders, Wülster, Sievers, Bredal und Cruis, wie

время предписаль, чтобы для поддержанія флота ежегодно выстранвались 2 военных корабля.

Но какъ для прочнаго военнаго корабля дубовое дерево самое лучшее, а въ окрестностяхъ Петербурга его нътъ, то его приходилось привозить изъ казанской губерніи, лежащей отсюда за 1,500 русскихъ версть (семь которыхъ составляють добрую нъмецкую милю), по тамошнимъ ръкамъ и собственно для этой цъли вырытымъ каналамъ; меня увъряютъ, будто провозъ однаго пуда казанскаго дубоваго дерева (который равняется приблизительно 33 вънскимъ фунтамъ) обходился въ 3 копъйки.

Далъе слъдуетъ замътить, что такъ какъ военные корабли принуждены, по крайней мъръ 6 мъсяцевъ, стоять посреди льда въ гавани кронштадтской, лежащей въ 30 верстахъ отсюда, а вода тамъ еще довольно пръсная, то при такихъ условіяхъ ни одинъ военпый или другой какой корабль не можетъ служить болье 10 лътъ.

Изъ этого ваше сіятельство соблаговолите усмотрёть, что частію по причинѣ встрѣчающихся при судостроеніи затрудненій, частію вслѣдствіе продолжительной зимы, особенно же по причинѣ прѣсной воды въ Кронштадтѣ, Россія никогда не достигнетъ значительнаго морскаго могущества, равнаго, напримѣръ, датскому или шведскому.

Петръ I принялъ къ себъ на службу разныхъ опытныхъ иностранныхъ морскихъ офицеровъ, между которыми можно было насчитать двухъ англійскихъ адмираловъ:

nicht minder der berühmte Galeeren-Admiral Ismaewiz ein Raguser, zu zählen waren; unter denen nachgefolgten Regierungen aber ist die Marine gänzlich vernachlässiget worden, dergestalten, dass ausser dem abgelebten Englischen Vice-Admiral Louis meines Wissens kein fremder See-Officier sich mehr in Russischen Diensten befindet, wie dann seit einigen Jahren, und so lang der Krieg mit Preussen währet, die Russische Flotte allzeit von einem von der hiesigen Nation commandiret, aber leyder! auch niemalen etwas ausgerichtet worden ist.

Um nun Euer Excellenz von der Russischen See-Macht eine gehorsamste Auskunft zu geben, wird erforderlich seyn, zu Dero Hohen Wissenschaft geziemendlich anzuzeigen, wie stark solche vor einigen Jahren gewesen, und wie stark solche dermalen sey? solchemnach vermag hiemit verlässig anzumerken, dass die Russische Flotte mit Ende 1756 in 27 Kriegs-Schiffe bestanden; deren eines von 90, drey von 80, sechszehn von 66, fünf von 54, ingleichen die damals noch nicht gänzlich verfertigte zwey in Archangel von 66 Canonen gewesen; worzu noch weiters zwey Bombardier-Galioten, jede von 2 Mortiers von 5 Pud, und 2 Haubitzen von 100 Pf. Holländ., nebst sieben Fregatten von 32 Canonen und noch zwey Bramen von 36 Canonen, ingleichen 90 Galeeren, deren drey und zwanzig von 22 Bänken, dann zweyundzwanzig von 20 Bänken, weiters fünfundvierzig von 16 Bänken zu zählen seyend.

Für dermalen aber solle die Russische Flotte, zufolge einer mir zuge-

Теперь же русскій флоть, по достовърному дошедшему до меня слуху, состовть

Гордона и Тофуса, потомъ Зандерса, Вильстера, Сиверса, Бредаля и Крюнса, кромъ того, знаменитаго адмирала галеръ Змаевича уроженца Рагузы. Но въ послъдующія царствованія флотомъ перестали заниматься до того, что, кромъ престарълаго англійскаго вице-адмирала Луиса, я не знаю, чтобы хоть одниъ иностранный морской офицеръ находился еще на русской служоть, и вотъ уже итсколько лътъ, съ тъхъ поръ, какъ длится война съ Пруссіею, русскій флотъ постоянно находится подъ командою кого-нибудь изъ русскихъ моряковъ, но къ сожальнію, съ тъхъ поръ, не было ямъ совершено ничего замъчательнаго.

Чтобы дать вашему сіятельству полное понятіе о здішнихъ морскихъ силахъ, необходимо будеть довести до вашего свідінія, какъ велики оні были нісколько літь тому назадъ, и каковы оні теперь? Здісь я могу съ достовірностью сказать, что русскій флоть въ конці 1756 г. состояль изъ 27 военныхъ кораблей, изъ которыхъ одинъ иміль 90, три по 80, местнадцать по 66, пать по 54, а несовершенно еще изготовленные въ Архангельскі два корабля по 66 пушекъ; къ нимъ надо причислить два бомбардирныхъ галліота, каждый въ 2 мортиры по 5 пудъ и дві гаубицы по 100 голландскихъ ф., съ семью фрегатами въ 32 пушки и еще дві брамы въ 36 пушекъ, а также 90 галеръ, изъ которыхъ 23 въ 22 скамън, потомъ двадцать дві въ 20 скамей и даліте сорокъ пять въ 16 скамітекъ.

kommenen glaubwürdigen Verzeichniss, nicht mehr als in achtzehen Kriegs-Schiffen von 50 bis 80 Canonen, nebst zweyen, so von denen Stapeln abgelassen werden können, dann acht Fregatten von 25 bis 30 Canonen, nebst sechzig Galeeren bestehen; deme noch weiters beyzusetzen ist, dass nach der vorhandenen Zugehör in einer Jahrs-Zeit von denen in der Admiralität Diensten stehenden 9879 Arbeits-Leuten noch 60 andere Galeeren verfertiget werden können; Euer Excellenz werden hieraus gnädig zu bemerken geruhen, dass zufolge dieser letzteren Nachricht die Russische See-Macht seit ungefähr fünf Jahren in einen noch mehreren Verfall gerathen seye. Wobey fürnemlich anzumerken, dass die hiesigen Schiffe durchgehends in einem sehr schlechten Stand sich befinden und mit der erforderlichen Equipage nicht versehen seynd, wie dann überhaupt die Russische Nation gar keine Neigung zur Marine hat.

Da nun zur Unterhaltung der Russischen Land- und See-Macht sehr beträchtliche Summen erforderlich seynd, so habe nicht minder mich bemühet, in Erfahrung zu bringen, wie hoch sich die jährliche Einkünfte des Russischen Reichs ungefähr belaufen mögen? und man hat mich mit ziemlicher Wahrscheinlichkeit versicheren wollen, dass solche beyläufig zehn bis zwölf Millionen Rubel ausmachen werden. Es bestehen aber solche fürnämlich in denen so genannten Seelen-Geldern, dann dem Zoll aller ausund eingehenden Waaren, in dem der Kron allein zugehörigen Brandwein-Verkauf, dann denen beträchtlichen Salz-Einkünften und so weiters.

не болье какъ изъ 18 военныхъ кораблей отъ 50 до 80 пушекъ въ каждомъ, вмтстт съ двумя, которые могутъ быть спущены на воду, потомъ изъ 8 фрегатовъ, отъ 25 до 30 пушекъ въ каждомъ, и также изъ 60 галеръ. Далъе слъдуетъ прибавитъ, что изъ заготовленнаго матеріала, въ теченіи одного года, можетъ быть изготовлено служащими въ адмиралтействъ 9,879 рабочими еще 60 другихъ галеръ. Ваше сіятельство соблаговолите усмотръть изо всего сказаннаго, что по послъднему извъстію русскій морскій силы въ послъдніе пять лътъ пришли въ еще большій упадокъ. Еще слъдуетъ замътить, что здъщніе корабли вст вообще въ очень плохомъ состояніи и не снабжены надлежащимъ экипажемъ, потому что русскій народъ вообще не имъетъ склонности къ мореплаванію.

Такъ какъ для содержанія русскихъ сухопутныхъ и морскихъ силъ потребны значительныя суммы, то я не менъе старался узнать, какъ велики приблизительно доходы русскаго государства? по одному, довольно правдоподобному слуху, они составляють отъ 10 до 12 милліоновъ рублей. Но они состоять преимущественно изътакъ называемыхъ подушныхъ, потомъ изъ пошлины на вст ввозимые и вывозимые товары, далте изъ торговли водкою, одной казит принадлежащей, и наконецъ изъзначительнаго акциза на соль и т. д.

Was nun die so genannten Seelen-Gelder betrifft, so ist zu wissen nöthig, dass, da Peter der erste, vermöge des mit dem Reich Schweden Anno 1721 geschlossenen Friedens, dieser Kron zwey Millionen Rubel zu zahlen sich anheischig gemacht hat, erst von selbiger Zeit an diese Auflag eingeführet worden seye; solchemnach ist damals und zwar Anno 1724 das ganze Russische Reich beschrieben und eine Seelen-Matricul errichtet worden; es ist aber dabey wohl zu merken, dass nur allein das männliche Geschlecht gerechnet und das eingetheilte Scelen-Geld bis zu Errichtung einer neuen Matricul auch für die Verstorbene gezahlet werden muss; wobey es dann auch von Anno 1724 bis 1754 verblieben ist, in welchem Jahr wieder eine neue Matricul gemacht worden, welche bis zu einer in künftigen Zeiten wieder erfolgenden Abänderung zur Richtschnur zu dienen hat. Es ist aber das Seelen-Geld ungleich; einige Mannspersonen, die Söhne todt, oder lebendig, mitgerechnet, zahlen 120, andere 70 Kopeken und einige auch etwas weniger. Wobey noch weiters anzumerken kommet, dass von diesen männlichen Seelen-Geldern wegen der Unvermögenheit wohl ein Drittel nicht eingetrieben werden kann.

Der vor ungefähr 29 Jahren allhier geweste Englische Ministre Mylord Forbes, hatte unter der Hand demjenigen Tausend Ducaten angeboten, welcher ihm ein verlässiges Verzeichniss aller männlichen Seelen im Russischen Reich verschaffen wollte; es hat sich aber damals Niemand gefunden, welcher solches bewerkstelligen konnte, zumalen man hiesigerseits das diesfällige Verzeichniss besonders geheim gehalten hat. Ich habe aber durch

Что касается до такъ называемыхъ подушныхъ, то следуетъ знать, что такъ какъ Петръ I, по заключенному въ 1721 г. миру со Швецією, обязался заплатить этой державе 2 милліона рублей, то подушный налогъ этотъ былъ введенъ только съ этого времени; вследствіе того тогда, а именно въ 1724 году, все русское государство было переписано подушно и произведена такъ называемая общая ревизія; но при этомъ надо замётить, что только мужской поль идеть въ счетъ и что распределенныя подушныя должны быть уплачиваемы даже за умершихъ впредь до составленія новой народной переписи; такъ оставалось отъ 1724 по 1754 годъ; въ этомъ году сделана была новая перепись, которая будеть служить правиломъ до будущихъ измёненій. Но подушныя неравны: нёкоторые мужчины вмёстё со своими живыми или умершими сыновьями платять 1 р. 20 к., другіе 70 коп., а некоторые еще несколько менес. Еще надо замётить, что добрая треть подушныхъ съ мужскаго населенія не можетъ быть внесена по бёдности населенія.

Около 29 леть тому назадъ бывшій здесь англійскій министръмилордъ Форбесь предлагаль секретно тысячу червонцевь тому, кто доставить ему верный списокъ всехъ лицъ мужескаго пола въ Россіи, но тогда не нашлось никого, кто бы могъ это исполнить: тогда эту роспись держали втайнъ.

einen ganz verlässigen Weg erfahren, dass, nach der Anno 1754 vorgegangenen letzten Beschreibung, sechs Millionen, sechs mal Hundert vierzehen Tausend, fünf Hundert neun und zwanzig männliche Seelen, gross und klein mitgerechnet, welche das Seelen-Geld und Nota bene die Recruten geben müssen, gezählet worden seyen; worunter aber die so genannten Iswoschtschik, welche in dem ganzen Russischen Reich die Kron-Fuhren gratis thun müssen, dann die Kosaken, auch ein Theil von Sibirien und die conquetirten Provinzien nicht mitgerechnet werden. Zu diesen Seelen-Geldern kommen die Salz-Einkünfte, und obschon unter der nunmehrigen Regierung das Pud Salz (so ungefähr 33 Wiener Pfund betraget) wieder auf den alten Preis, nämlich von 50 auf 35 Kopeken (deren 100 einen Rubel, oder nach dem jetzigen Curs 40 à 41 Stiwer holländisch ausmachen) heruntergesetzet worden, so ist doch solches so einträglicher, als die Consumption Mann und Weib und dann auch die Kinder betrifft und das Geld sogleich erleget werden muss.

Hiebey solle gehorsamst anmerken, dass, um die Einkünfte des Russischen Reichs zu vermehren, vor sechs Jahren der Antrag ware und damit auch der Anfang gemacht worden seye, dass man die Seelen-Gelder jährlich um 6 Kopeken verminderen und solche 6 Kopeken zu dem Salz schlagen solle; woher dann gekommen, dass das Pud Salz von 35 bis 50 Kopeken gestiegen ist.

Gleichwie man aber wahrgenommen, dass der gemeine Mann solches so weniger bestreiten könnte, als diese Auflag sein ganzes Haus betroffen hatte,

Теперь я узналь изъ вполив достовърнаго источника, что по послъдней переписи 1754 г. считается: 6,614,529 мужскихъ душъ большихъ и малыхъ, которыя обязаны платить подушныя и поставлять рекрутовъ; сюда впрочемъ не причтены: такъ называемые ямщики, которые во всемъ государствъ обязаны даромъ перевозить казенныя подводы, потомъ казаки; частъ Сибири и завоеванныя провинціи не входять въ расчетъ.

За подушными слёдуеть пошлина на соль, и хотя въ вынёшнее царствованіе пудъ соли (равняющійся приблизительно 33 вёнскимъ фунтамъ) снова спустился на прежнюю цёну съ 50 коп. на 35, (100 которыхъ составляетъ 1 рубль, или по прежнему курсу отъ 40 до 41 голландскихъ стивера), тёмъ не менёе послёдняя пошлина доходнёе, потому что соль потребляютъ мужчины и женщины, а также дёти; да къ тому же деньги за нее должны быть внесены тотчасъ же.

При этомъ надо замътить, что; для увеличенія доходовъ русскаго государства, сдълано было предложеніе, тотчасъ же введенное, а вменно, чтобы подушныя уменьшать ежегодно на 6 коп. и прибавлять эти 6 коп. на соль; такимъ образомъ случилось, что цъна соли съ 35 коп. поднялась до 50 коп.

Скоро однако замітили, что простому человіку еще трудніве покрывать эту

so ist man schon öfters zur Abänderung geschritten und endlich neulich das Pud Salz wieder bis auf 35 Kopeken herunter gesetzet worden; worüber die Russischen Unterthanen auch durchgehends eine besondere Zufriedenheit bezeiget haben.

Was nun den Zoll für alle aus dem ganzen Russischen Reich aus- und eingehende Waaren betrifft, so ist in vorigen Zeiten solches nicht so leicht zu wissen gewesen; da aber der Zoll seit einigen Jahren verpachtet worden, so vermag Euer Excellenz hiemit gehorsamst anzuzeigen, dass solcher zufolge dieser Verpachtung sich jährlich auf zwei Millionen und viermal Hundert Tausend Rubel belaufe; wobey sich die Verpachter noch zu einer Abgab von achtzig Pud reinen Silbers und zu Ausbesser- und Unterhaltung der alten Kron-Gebäuden anheischig gemacht haben.

Gleichwie aber der Zoll vor wenig Jahren zum grössten Nachtheil des Handels dergestalten erhöhet worden, dass das Commercium wenigstens in dem vorigen Jahr einen ungemeinen Schaden gelitten, so haben die Verpachter selbsten schon ein und anderes Mal um die Erniedrigung des Zoll-Gebühr angehalten und zwar unter der merkbaren Bedingung, dass sie ohngeachtet der ausgebetenen Erniedrigung sich gleichwohlen zu der contractmässigen Abgabe von 2,400,000 Rubel so ehender verstehen wollen, als sie andurch nur Handel und Wandel zu beförderen, sofort die Zoll-Betragung zu bewerkstelligen suchten. Da man sich aber ihrem an- und vor sich gegründeten Verlangen zu fügen Bedenken getragen, so haben sie seit ein paar Jahren bey dieser Verpachtung über siebenmahl Hundert Tausend

издержку, потому что увеличеніе налога ложится такшиъ образомъ на весь домъ; съ тёхъ поръ, не разъ уже приступали къ измѣненіямъ, и наконецъ цѣна на пудъ соли опять спустилась на 35 коп., чѣмъ очень остались довольны русскіе подланные.

Что касается до пошлины за всё ввозимые и вывозимые товары, то въ прежніе годы это не такъ легко было узнать; но такъ какъ таможенный сборъ нёсколько лёть тому назадъ быль отданъ на откупъ, то я могу донести вашему сіятельству, что онь доходить ежегодно до 2,400,000 р. Кромъ того, откупщики обязались доставить 80 пудъ чистаго серебра и исправить всё старыя казенныя строенія.

Между тімъ къ большому вреду торговли пошлина сильно возвышена нісколько літь тому назадь, такъ что торговля въ послідніе годы потерпіла большой убытокъ, и потому сами откупщики неоднократно уже просили о пониженіи пошлинной подати подъ достойнымъ вниманія условіємъ, что они, не смотря на испрошенное пониженіе, все же согласны платить условленные 2,400,000 руб., они надъются такимъ образомъ поощрить торговлю и быть въ состояніи внести надлежащую таможенную плату.

Но такъ какъ ихъ вполит основательному требованию не рашились удовлетворить,

Rubel eingebüsset, dahero sie auch entschlossen seynd, in Zeit von zwey Jahren, wo ihr Contract zu Ende ist, die Verpachtung nicht mehr übernehmen zu wollen.

Die oben gehorsamst angezeigte Matricul dienet nicht nur zur Eintreibung der so genannten Seelen-Gelder, sondern es wird auch die Recrutirung darnach eingerichtet. Zufolge der vor zwey Jahren gewesten grossen Recruten-Ausschreibung von sechs und sechzig Tausend, ein Hundert, fünf und vierzig Mann haben 100 Seelen einen Mann stellen müssen; da aber oben unterthänig erwähntermassen auch die Verstorbene und Kinder mitgerechnet werden, so haben vielmalen 15 Bauern einen Mann stellen, und wann sich alt, oder untüchtige darunter befunden, solchen öfters um 200 à 300 Rubel erkaufen müssen; dahero die Zahl von 66,145 Mann auch nicht aufgebracht worden ist; wie dann einer von meinen Haus-Knechten, welchen die Eltern abgeben sollen, sich um 300 Rubel losgekaufet hat.

Dieses ist also, was Euer Excellenz ich von dem innerlichen Stand des Russischen Reichs für dermalen wieder gehorsamst anzuzeigen vermag; ich werde mich aber emsigst bemühen, noch mehrere Nachrichten hievon einziehen zu können, und solche zu seiner Zeit unterthänig einzuberichten ohnermangeln. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 51.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 19. Marty 1762 St. n.

Gleichwie der Königlich-Französische Minister, Herr Baron de Breteuil,

то они въ нъсколько лътъ потеряли свыше 700,000 р., а потому черезъ два года, когда ихъ контракту будетъ конецъ, они ръшились не брать болье этого откупа.

Вышесказанныя ревизскія сказки служать не только для взысканія подушныхь, но и рекрутскіе наборы производятся по нимъ. Вслідствіе большаго набора въ 66,145 человікь, бывшаго два года тому назадь, на 100 душь приходилось по 1 человіку; но такъ какъ, согласно съ тімъ, что говорилось выше, умершіе и діти также входять въ счеть, то нерідко 15 крестьянь принуждены были выставить одного человіка, а если между ними попадались старые или неспособные, то они часто должны были выкупиться за 200—300 рублей; а потому число рекруть въ 66,145 человікь и не могло быть набрано; такъ одинъ изъ моихъ домашнихъ служителей, которому предстояло быть отданнымъ въ солдаты, выкупился за 300 руб.

Воть все, что я могу теперь донестя вашему сіятельству о внутреннемъ состоянія русскаго государства; я тщательно постараюсь собрать еще некоторыя свёденія и не премину во время доставить ихъ вашему сіятельству. Затемъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 19-го марта 1762 г.

N 51. Такъ какъ королевскій французскій министръ, баронъ де-Бретёль, отправиль

vergangenen Montag den 15. dieses gegen Mitternacht einen Courier abgefertiget, so habe mich zur Abstattung meines unterthänigen Berichts dieser geschwinden Gelegenheit bedienet; solchemnach werden Euer Excellenz mir gnädig erlauben, mich auf den diesfallsigen Inhalt des Mehreren gehorsamst beziehen zu können.

Übrigens werden Ihro Mayt. dem Russischen Kayser der Königl.-Dänische Ministre, Graf Haxthausen, dann der Schwedische, Freyherr v. Posse, und der Englische, Mr. Keith, künftigen Sonntag den 21. hujus in einer Audienz, einer nach dem anderen ihre neuen Creditifs zu überreichen die Ehre haben. Ingleichen wird der von dem Herrn Herzogen von Curland anhero geschickte General La Chenalle dem hiesigen Monarchen zu seiner Thronbesteigung an dem nämlichen Tage ein anständiges Glückwünschungs-Compliment ablegen; wornach auch bey Sr. Mayt. zwey von denen Curländischen Ständen in gleicher Absicht anhero geschickte Abgeordnete vorkommen werden.

Vergangenen Montag ist unter denen Herzoglich-Holsteinischen Truppen eine grosse Promotion geschehen, und vorgestern ist der Prinz George von Holstein als Obrister von der Russischen Garde zu Pferde installiret worden. Ihro Mayt. der Kayser aller Reussen haben an diesem Tage bey hochbesagtem Prinzen zu Mittag zu speisen geruhet, und seynd auch verschiedene Holsteinische Officiers und andere vornehme Civil- und Staats-Bediente zur Tafel (wobey man bis 6 Uhr Abends geblieben) mitgezogen worden.

(Chiffern.) Man hat darbey stark getrunken, und ist nicht minder der

курьера въ прошедшій понедъльникъ 15-го числа текущаго мѣсяца около полуночи, то я воспользовался этимъ удобнымъ случаемъ, для доставленія моего почтительнѣйшаго доклада, и потому ваше сіятельство милостиво позволите миѣ на этотъ разъ на него сослаться и нѣсколько пополнить его.

Королевскій датскій министръ, графъ Гакстгаузенъ, потомъ шведскій министръ, баронъ фонъ-Позе, и англійскій, г. Кейтъ, будутъ имъть честь передать одинъ за другимъ на аудіенціи, 21-го числа, въ воскресенье свои новыя кредитивныя грамоты. Точно также присланный сюда отъ герцога курляндскаго генералъ Ла-Шеналь принесеть въ этотъ день свое поздравленіе здъшнему Государю, по случаю его вступленія на престолъ. Вслъдъ за тъмъ будутъ представляться Государю депутаты, присланные съ тою же цълю отъ курляндскихъ сословій.

Въ прошедшій вторнякъ сдѣлано было въ герцогскихъ голштинскихъ войскахъ большое производство, и третьяго дня принцъ Георгъ голштинскій опредѣленъ полковникомъ русской конной гвардін. Его Величеству Императору всея Россіи угодно было въ этотъ день обѣдать у поименованнаго принца, и разные голштинскіе офицеры и другіе знатные гражданскіе и государственные сановники были приглашены къ столу (причемъ оставались за столомъ до 6 часовъ вечера).

⁽Шифровано.) При этомъ случав сильно пили и Государь также очень вышилъ.

Russische Monarch sehr betrunken gewesen. In Ansehung der von denen Curlandischen Ständen anhero geschickten zwey Deputirten ist noch gehorsamst anzumerken, dass, da solche ohne des Hrn. Herzogens Königlicher Hoheit Einwilligung hierher gesandt worden, dieselbe von Hochderoselben als Widerspenstige angesehen werden, mithin dem Hrn. Herzogen so mehr Verdruss hier verursachen könnten, als der Russische Monarch ihm, Hrn. Herzogen, gehorsamst angezeigtermassen, äusserst abgeneigt ist. Da der in meinem unterthänigsten P. S-to vom 15, dieses erwähnte Kammerherr Teplow hier angeklaget worden, als ob er wider den hiesigen Monarchen in Reden sich vergangen hätte, so hat der Russische Kayser vielmehr aus einer Übereilung, als aus einer noch zu Dato bekannten gegründeten Ursach ihn in Verhaft nehmen lassen; wie dann der Hetman, Graf Rasumowski, den Monarchen allschon so zu besänftigen gewusst hat, dass zu dessen Befreyung ziemlich gute Hoffnung vorhanden zu seyn scheinet. Wegen der Russischen Geistlichkeit ist ein zweyter Ukas zum Vorschein gekommen, vermöge welchen ihre auf anderthalb Millionen Menschen sich belaufenden Unterthanen und Güter eingezogen und der Kron einverleibet, denen Geistlichen aber die genossenen Einkünfte à proportion in Geld ersetzet werden sollen; wobey nicht so viel die gemeinen Mönche, als die Bischöfe und Erzbischöfe sehr zu Schaden kommen werden. Schliesslichen kommet noch gehorsamst beyzusetzen, dass gestern der Baron Breteuil bey dem Kanzler gewesen, und ob mir schon der Erste versicheret, dass ihm der Graf Wo-

Относительно двухъ присланныхъ сюда курляндскихъ депутатовъ отъ сословій сліта дуеть замітить, что такъ какъ они присланы сюда безъ согласія его герцогско-королевскаго величества, то и считаются посліднимъ ослушниками его воли, и какъ таковые въ состояній наділать герцогу много непріятностей, тімъ боліте, что русскій Государь сильно нерасположенъ къ нему, какъ я имітль уже случай замітать въ предъидущихъ донесеніяхъ.

Такъ какъ камергеръ Тепловъ, о которомъ я упоминалъ въ своей всеподданнъйшей припискъ, отъ 15-го числа, обвиняется въ томъ, что въ ръчахъ своихъ провинился противъ Государа, то Императоръ приказалъ, скоръе по опрометчивости, чъмъ по другой какой либо доселъ извъстной основательной причинъ, арестовать его. Между тъмъ гетманъ, графъ Разумовскій, съумълъ такъ умилостивить Государа, что есть надежда па его освобожденіе. Насчетъ русскаго духовенства вышелъ второй указъ, въ силу котораго ихъ кръпостные, число которыхъ доходитъ до полутора милліона, отняты у нихъ витстъ съ землею и перешли къ казиъ; духовенство же получитъ за потерю прежде получавшихся доходовъ соразмърное вознагражденіе деньгами; при этомъ наибольшіе убытки попесутъ не простые монахи, а епископы и архіепископы. Въ заключеніе надо присовокупить, что вчера баронъ де-Бретёль былъ у канцлера, и хотя первый увъряетъ, что графъ Воропцовъ пичего не говорплъ ему о дълахъ.

ronzow von Geschäften nichts gemeldet, so ist doch zu bemerken, dass ich ihn von dem Galitzin'schen Bericht, wovon mein geheimes P. S-tum vom 15. dieses die gehorsamste Auskunft enthaltet, sehr wohl unterrichtet gefunden, und zugleich beobachtet, dass ihm besagter Bericht jedennoch einiges Nachdenken verursachet habe; wie er mir dann, doch ohne mindesten Anschein eines förmlichen Verdachts und, so zu sagen, im Lachen gemeldet, dass sich Graf Strogonow gegen einen geäusseret, dass es zwischen unserem und dem Englischen Hof um einen Vergleich zu thun seye, und er, Strogonow, den Aufsatz dieses angeblichen Tractats gelesen hätte. Ich habe dem Französischen Ministro hierauf nicht anders als ebenfalls lachend geantwortet; da ich aber vor 2 Tagen bey dem Kanzler gewesen, so kommet gehorsamst anzumerken, dass ich diesen Ministre sowohl über des Galitzin Bericht, als über alles Übrige sehr verschlossen gefunden, wo ich mir doch vorstellen kann, dass Baron Breteuil seine Kundschaften nicht anderstwo eingezogen haben mag (Chiffern zu Ende). Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre etc.

№ 52.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 30. Marty 1762 St. n.

Euer Excellenz Gnädiges vom 8. Marty (welches mir durch einen aus 1) Pr. ein Spanischen Courier 14. April 1762.

Затъмъ, почтительнъйше поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 90-го марта 1762 г., н. ст.

№ 52. Уже въ почтительныйшемъ доклады моемъ, отъ 23-го числа, по почты 1) Съ испанскимъ курьеромъ, 14-го апрыля 1762 г.

между тёмъ я могъ замѣтить, что Голицынское донесеніе, о которомъ я секретно увѣдомлялъ въ моей почтительнъйшей припискъ, отъ 15-го числа текущаго мъсяца, ему очень хорошо извъстно, и даже по моему наблюденію внушаеть ему нъкоторое опасеніе. Такъ онъ, по видимому, безъ малѣйшаго формальнаго подозрѣнія и, такъ сказать, смѣясь сообщиль, что графъ Строгоновъ сказалъ кому то, будто между нашимъ дворомъ и англійскимъ хлопочуть о соглашеніи и будто онъ, Строгоновъ, читалъ черновую этого мнимаго трактата. Я отвѣчалъ французскому министру также смѣхомъ; но такъ какъ я былъ у канцлера за два дня передъ тѣмъ, то я почтительнъйше прошу обратить вниманіе на то, что я нашелъ этого министра очень скрытнымъ, какъ относительно Голицынскаго донесенія, такъ и относительно всего остальнаго. Между тъмъ я не могу себъ представить, чтобы баронъ де-Бретёль могъ гдъ нибудь въ яномъ мѣстъ, какъ не у канцлера Воронцова, почерпнуть свои свѣдѣнія. (Конецъ шифровкъ.)

Wien anhero geschickten Spanischen Officier bereits den 21. Abends gegen 10. Uhr richtig behändiget worden) habe in meinem unterthänigen Bericht-Schreiben unterm 23. dieses alschon mittelst der Post in schuldigster Geziemenheit bestätiget; und gleich wie der Königlich-Spanische Ministre, Herr Marquis d'Almadovar, nun erwähnten Expressen heut wieder zurückfertiget, so habe die schuldigst gehorsamste Beantwortung sowohl. als was von denen hiesigen Begebenheiten sonsten noch unterthänig anzuzeigen vorfallet, bis dahin so ehender verschieben zu können geglaubet, als der Ordinari-Post nicht allerdings zu trauen ist, und ein allzu vieles Chiffriren im Fall einer Erbrechung hier allzu grosses Außehen erwecken kann; solchemnach will mir pflichtmässig obliegen, zu Euer Excellenz hohen Wissenschaft hiemit geziemendlich anzuzeigen, dass, was die aus Engeland erwartete Antwort eigentlich angehet, nach des Herr Kanzlers mir geschehenen Versicherung, dem hier anwesenden Grossbritannischen Gesandten, Keith, keine zulängliche Kenntniss und Verhaltungs- Befehle über seines Hofs nunmehrige Gedenkens-Art zugekommen seyen; dahero auch des Königs in Engeland künftiger Antrag und Vorhaben, in Ansehung des unter der neuen Russischen Regierung abgeänderten Staats-Systematis, bis nunzu noch allenthalben zweifelhaft wäre.

Obwohlen ich es nun bey des Kanzlers, Grafen Woronzow, mir gemachten so gestalteten Versicherungen in so weit bewenden lassen, so ist doch nicht ohne Grund zu vermuthen, dass mit unseren Feinden überhaupt, und wo nicht mit dem Englischen Hof, jedoch mit dem König in Preussen,

я увёдомавать ваше сіятельство о полученіи депешъ, отъ 8-го марта (которыя въ цёлости доставлены мит 21-го числа вечеромъ, около 10 часовъ, испанскимъ офицеромъ, присланнымъ сюда изъ Вёны); такъ какъ королевско-испанскій министръ, маркизъ д'Альмадоваръ, отсыдаетъ сегодня обратно упомянутаго нарочнаго, то я полагалъ, что могу отсрочить до сего времени должный отвётъ, тёмъ болёе, что сообщенія мом о здёшнихъ дёлахъ не безопасно довёрить обыкновенной почтё, а излишняя шифровка можетъ, если письмо будетъ вскрыто, обратить слишкомъ большое вниманіе. И такъ я считаю своею обязанностью довести до свёдёнія вашего сіятельства, что относительно ожидаемаго изъ Англіи отвёта, здёсь пребывающій англійскій министръ Кейтъ, по увёренію г. канцлера, не получилъ еще достаточно ясныхъ увёдомленій объ образё мыслей своего двора, а потому и будущія предложенія и намѣренія англійскаго короля, относительно измёнившейся въ нынёшнее царствованіе государственной системы, остаются до сихъ поръ сомнительными.

Хотя я оставилъ безъ дальнъйшихъ изслъдованій это удостовъреніе графа Воронцова, тъмъ не менъе можно не безъ основанія предполагать, что съ нашими врагами вообще и если не съ англійскимъ дворомъ, то съ прусскимъ королемъ непремънно заключенъ словесный договоръ. Это мое предположеніе подтверждается между про-

etwas mündlich verabredet und festgesetzet worden seyn dürfte. Diese meine Vermuthung nun wird unter anderen andurch bestärket, dass man von Seiten Russlands mit denen Kriegsveranstaltungen dergestalten ohnermüdet fortfahret, dass die hiesige Absicht auf die Wieder-Eroberung Schleswigs daraus ohnschwer zu beurtheilen ist; dann nachdeme man von Seiten des hiesigen Hofs, nach Inhalt meiner gehorsamsten Einberichtung vom 15. Marty, bey dem König von Dänemark den v. Korff, wegen der auf das Herzogthum Schleswig habenden Gerechtsamen, auf eine kategorische Erklärung dringen lassen, so würde im Fall einer unvergnüglichen Antwort der hiesige Monarch, wenn er anderst bey Freund- und Feinden sich nicht eine Geringschätzigkeit zuziehen will, von der Ausführung seines Vorhabens nicht wohl mehr abweichen können, und obschon der Russische Käyser sich schmeichlet, dass eines Theils Dänemark, um den Krieg zu vermeiden, nicht das Äusserste abwarten, sondern vielmehr gütliche Vergleichungsmittel einschlagen werde, anderen Theils aber, im Fall einer abschlägigen Antwort, die Wieder-Eroberung Schleswigs eben keiner sonderbaren Hinderniss unterworfen seyn könne, so ist doch das Russische Ministerium einer ganz anderen Meinung; wie dann der Kanzler, als der Französische Ministre letzthin mit demselben in einer Unterredung war, hierüber seine Verlegenheit zu bezeigen gar kein Bedenken getragen, und offenherzig gestanden hat, dass ihnen die Nachrichten aus der Türkey und der Krimm gleichwohlen nicht geringe Beysorge verursachten, zumalen sich der Tartar-Chan zu bewegen anfange, mithin sie auf dieser Seiten auf

чимъ тъмъ, что въ Россін неутомимо продолжаются приготовленія къ войнъ, заставляющія думать о нам'тренія обратно завоевать Шлезвигь. Изъ содержанія моего почтительнъйшаго донесенія, отъ 15-го марта, видно, что посль того, какъ Корфу поручено было отъ лица здъшняго двора испросить отъ короля датскаго категорическаго объясненія на притязанія, объявленныя на герцогство Шлезвигь, русскому Государю, если онъ не желаетъ навлечь на себя презрънія, какъ друзей такъ и враговъ, было бы неловко въ случат неудовлетворительнаго отвъта отступить отъ своихъ намъреній; и хотя русскій Государь, правда, льстить себя надеждою, что съ одной стороны Данія для избъжанія войны не доведеть дъло до крайности, а напротивъ того постарается найти средства къ примиренію; съ другой же стороны полагаеть, что въ случат отказа, не предвидится никакихъ особенныхъ препятствій для обратнаго завоеванія Шлезвига; между тімь русское министерство совсімь другаго майнія; такъ канцлеръ, разговаривая недавно съ французскимъ министромъ, не задумался маъявить свое затруднение относительно этого и чистосердечно сознался, что навъстія ваъ Турцін и Крыма внушають ему не малыя опасенія, особенно потому, что турецкій ханъ начинаеть движеніе и что они и съ этой стороны имілоть справедливыя причины быть на сторожъ. При этомъ онъ представиль г. де-Бретёлю прило-

ihrer Huth zu seyn billige Ursach hätten; mithin stellte er dem Breteuil die hier in Abschrift gehorsamst angefügte Note mit dem Ersuchen zu, dass er an ihren Botschaftern in Constantinopel, Mr. de Vergennes, schreiben und durch ihn in Erfahrung zu bringen suchen möge, ob? und in wie weit die Nachricht von einem zwischen der Ottomanischen Pforte und der Kron Dänemark geschlossen seyn sollenden Defensiv-Bündniss gegründet seye?

Wie zumalen nun der Russische Kayser, nach Inhalt meines unterthänigen P. Sti. vom 26. February, dem französischen Ministre in des Kanzlers Behausung so unfreundlich und unanständig begegnet, und man sich hier Orts über nun erwähnte Türkische Nachricht jedennoch an den Hr. Baron de Breteuil gewendet, so scheinet, dass ihnen solche, nebst vielen anderen leicht vorzusehenden Anständen, eine desto grössere Beysorge erwecken müsse; mithin dürften sich inner kurzem die in Euer Excellenz vom 8. Marty anerwähnte wichtige Betrachtungen dahin bestätigen, dass der Russische Hof sich in seiner Rechnung noch gewaltig betrügen könnte, allein seinen Fehltritt alsdann zu spät bereuen würde.

In einer anderweiten mit dem Hrn. Kanzlern gepflogenen Unterredung nun habe, zufolge der gnädigen Vorschrift vom 8. Marty, mir vor allem angelegen seyn lassen, diesen Ministre wegen schleuniger Abrufung des Czernischew'schen Corps zu einer deutlich- und positiven Sprache zu vermögen. Ehe und bevor ich aber mit dem Grafen Woronzow in diese Sache

женную здѣсь въ копів ноту съ просьбою написать г. Вержену, своему нослу въ Константинополѣ, и постараться узнать черезъ него: основательно ли вообще и на сколько вменно извѣстіе объ оборонительномъ союзѣ, будто бы заключенномъ между Оттоманскою Портою и Даніею.

Такъ какъ русскій Императоръ, какъ я докладываль въ моей почтительнійшей припискі, отъ 26-го февраля, обощелся съ французскимъ министромъ въ домі канцлера столь же недружелюбно, сколь и непристойно, а между тімъ по случаю только что упомянутыхъ извістій взъ Турцін всетаки принуждены были обратиться къ барону де-Бретёлю, то кажется, что извістія эти, въ связи съ другими легко предвидимыми столкновеніями, должны возбуждать тімъ сильнійшія опасенія; а потому важныя соображенія, выраженныя вашимъ сіятельствомъ 8-го марта, въ скоромъ времени подтвердатся въ томъ отношеніи, что русскій дворъ сильно ошибется въ своихъ расчетахъ и раскается въ своей ошибкі, когда будеть слишкомъ поздно.

Въ другомъ имъвшемся у насъ съ канцлеромъ разговоръ, я, въ силу предписанія вашего сіятельства, отъ 8-го марта, старался заставить канцлера высказаться положительно и ясно насчетъ поспъшнаго отозванія Чернышева корпуса.

Но прежде чёмъ затронуть это дёло, я кротко и вёжливо разспросилъ графа Во-

weiters eingegangen, so habe diesen Ministre auf eine glimpflich- und anständige Art befraget: ob nun erwähntem Russischen Generalen der gemessene Befehl zu seinem schleunigen Rückmarsche bereits zugeschicket worden wäre? gestalten ich ihm, Kanzler, bereits vor drey Wochen (gleich es auch mein gehorsamstes P. S. vom 2. Marty darthut) hierüber die nöthige Vorstellungen gemacht hätte; der Russische Ministre erwiderte mir hierauf, dass der Prinz von Bewern mit ihrem Generalen, dem Knées Wolchonsky, wegen eines Waffen-Stillstands noch in Unterhandlung stünde, benebst der Rückmarsch des Czernischew'schen Corps damit einbegriffen wäre; weilen aber des Königs in Preussen Gutheisse und Einwilligung zur Feststellung dieser Negociation noch abginge, so hätten auch an den Grafen Czernischew wegen Zurückziehung des ihm untergebenen Corps die nöthigen Befehle noch nicht abgelassen werden können. Diese so geartete unschlüssige Antwort des Kanzlers veranlasste mich ihme mit mehrerem Ernst, Nachdruck und Lebhaftigkeit vorzustellen, dass, da die Russischen Truppen sich zu keiner Dienst-Leistung gegen den König in Preussen mehr einverstehen wollten und an dem erfolgten Waffen-Stillstand gar nicht mehr zu zweyflen seye, der längere Anfenthalt des Czernischews'chen Corps in unseren Ländern um so weniger stattfinden könnte, als nach Unterschied deren Fällen sehr unangenehme Weiterungen daraus entstehen möchten; ich hätte dem Kanzlern schon vor drey Wochen die dahin einschlagenden Betrachtungen vorzutragen ohnermanglet, mithin die Schuld, es erfolge hieraus was da immer wolle, auf meinen Allerhöchsten Hof keineswegs

ронцова: посланъ ли уже поименованному русскому генералу точный приказъ посившено выступить въ обратный походъ? Потому что я уже 3 недали тому назадъ представляль ему необходимость этого (какъ видно изъ моей почтительнъйшей приписки, отъ 2-го марта); русскій министръ отвъчаль, что между принцемъ Беверномъ и генераломъ княземъ Волконскимъ все еще идуть переговоры о перемиріи, въ которое будетъ включенъ и обратный походъ Чернышева корпуса; но такъ какъ дозволенія и согласія короля прусскаго на заключеніе этихъ переговоровъ еще не последовало, то и приказы къ графу Чернышеву объ отозвании подведомственнаго ему корпуса не могли еще быть отправлены. Такой нертиптельный отвътъ канцлера побуднять меня высказать серьезно, убъдительно и живо, что, такъ какъ русскія войска не соглашаются болве двиствовать противъ короля прусскаго, а заключеніе перемирія не подлежить болье сомивнію, то дальныйшее пребываніе Чернышева корпуса въ нашихъ земляхъ тънъ менъе должно бы имъть мъсто, что, по ръшеніи всъхъ этихъ обстоятельствъ, могутъ произойти очень непріятныя последствія; я уже три недёли тому назадъ представляль всё касающіяся до этого сображенія, а потому вина за то, что только ни произойдеть изъ всего этого, никакимъ образомъ не можетъ быть возложена на мой высочайшій дворь; въ особенности при нынъшнемъ положеніи

haften könnte, zumalen nach der so gestalteten Beschaffenheit man von hieraus nicht zuzumuthen vermögte, dass wir wegen Zurückziehung ihrer Truppen des Königs in Preussen Einwilligung abwarten sollten; diese ausdrückliche Sprache ware von einer solchen Wirkung, dass der Kanzler, welcher mir sonsten nichts einzuwenden wusste, in meiner Gegenwart dem Secretario Bakunin anbefohlen, wegen Abrufung dieses Corps mit dem Wolkow sprechen und sehen zu sollen, dass die erforderliche Ordre dieserwegen an den Generalen Czernischew ohngesäumt abgehen möge; solchemnach verhoffe ich, dass die dahin einschlagenden Befehle an mehrerwähnten Generalen wohl mit nächsten abgehen werden; zu mehrerer Sicherheit aber behalte mir vor, bey allen Gelegenheiten den Hrn. Kanzler hierinfalls anzugehen und aller Verzögerung möglichst vorzukommen.

Wie ich, nach Maass deren Umständen, mit dem Hrn. Baron de Breteuil zu Werk gegangen? solches werden Euer Excellenz aus meinen erstatteten unterthänigsten Einberichtungen des Mehreren gnädig zu entnehmen geruhet haben; und nachdeme mir der Spanische Ministre, Marquis d'Almadovar, nach Inhalt meines gehorsamsten Schreibens und P. S. vom 18. January, von dem zwischen seinem und dem Französischen Hof geschlossenem Tractat die Nachricht gegeben, so habe schon damals, in Ansehung dieses Spanischen Ministre, einen nach denen Zeit- und Gelegenheiten ausgemessenen freundschaftlichen Betrag bezeigen zu sollen geglaubet, ihme auch vor kurzem auf eine schicksame Art zu wissen gethan, dass, nachdeme der Catholische König unserem Allerhöchsten Hof eine

дъль нельзя ожидать отъ насъ, чтобы мы выжидали согласія прусскаго короля на отозваніе русскихь войскъ. Этоть убъдительный тонь моей ръчи произвель такое впечатльніе, что канцлерь, который обыкновенно ничего не возражаеть, на этоть разъ въ моемъ же присутствій приказаль секретарю Бакунину поговорить съ Волковымъ объ отозваніи этого корпуса и позаботиться о томъ, чтобы нужные приказы на этоть счеть немедленно были отправлены къ генералу Чернышеву. Вслъдствіе того я надъюсь, что относящіеся сюда приказы скоро будуть отправлены къ генералу Чернышеву; для большей же увъренности въ томъ, я собираюсь при всякомъ удобномъ случать напоминать о томъ канцлеру и по возможности предупреждать всякое замедленіе.

Какъ дъйствоваль я во всъхъ этихъ случаяхъ относительно г. де-Бретёля? ваше сіятельство, въроятно, соблаговолили усмотръть это изъ монхъ почтительнъйшихъ донесеній. А послъ того какъ испанскій министръ, маркизъ д'Альмадоваръ, согласно съ мониъ почтительнъйшимъ донесеніемъ и припискою отъ 18-го января, извъстилъ меня о заключеніи трактата между его и французскимъ дворомъ, то я счелъ долгомъ уже тогда отнестись дружелюбно къ испанскому министру, сообразно съ временемъ и обстоятельствами; кромъ того, недавно я далъ ему замътить самымъ въжливымъ и приличнымъ образомъ, что такъ какъ католическій король показываетъ нашему

wahre Rücksicht und Neigung mehr und mehr zu erkennen gegeben hätte, mir von meinen Allerhöchsten Herrschaften aufgetragen worden wäre, ihm, Almadovar, ebenfalls mit vollkommenem freundschaftlichen Vertrauen entgegen gehen zu sollen; sofort werde nach Beschaffenheit der Umstände und Zufällen mich mit ihm vorsichtig zu benehmen nicht unterlassen; wie ich dann alle Ursach zu glauben habe, dass mehrbesagter Spanischer Ministre von meinem bisherigen Betrag bey seinem Hof einen gedeylichen Gebrauch gemacht haben werde.

Übrigens gereichet mir zu besonderem Trost, dass bey Euer Excellenz meine, in Ansehung des dem Herrn Prinzen George von Holstein von mir zu machenden ersten Besuchs, dem Ober-Ceremonien-Meistern, Baron Le Fort, gegebene abschlägige Antwort gnädigen Beyfall gefunden habe; und gleichwie mir der Russische Monarch, nach Inhalt meines durch eigene Estaffette unterm 6. Marty erstatteten unterthänigen Berichts, wegen der bemeldtem Prinzen nicht gegebenen ersten Visite die angesuchte Audienz nicht zustehen wollen, so hoffe von Euer Excellenz die fernerweiten gnädigen Verhaltungs-Befehle demnächstens gehorsamst zu erhalten.

Nachdeme nun Euer Excellenz Gnädiges vom 8. Marty hiemit geziemendlich beantwortet, so will mir pflichtmässig obligen, Hochderoselben auch über die anderweite hiesige Vorfallenheiten meinen gehorsamsten Bericht abzustatten. Solchemnach kommet Euer Excellenz unterthänig anzuzeigen, dass der König in Preussen dem Russischen Monarchen den mit Brillanten sehr reich besetzten Schwarzen Adlers-Orden durch eigenen

двору все большее и большее вниманіе и расположеніе, то и я получиль отъ моего высочайшаго двора приказъ относиться къ нему, Альмадовару, съ полнымъ дружественнымъ довъріемъ. Между тъмъ я не перестану быть съ нимъ предупредительнымъ, смотря по свойству дълъ, потому что я имъю полное основаніе полагать, что поименованный министръ извлекалъ при своемъ дворъ пользу изъ моего обращеніядля дълъ его.

Далье, большимъ утышеніемъ для меня служить то, что ваше сіятельство милостиво изволили одобрить данный мною оберъ-церемоніймейстеру барону Лефорту отказь сдълать первый визить принцу Георгу голштинскому; а такъ какъ вслъдствіе этого отказа, какъ видно изъ моего въ собственной эстафетъ представленнаго донесенія, отъ 6-го марта, русскій Государь не соглашается дать мнъ просимую аудіенцію, то я надъюсь получить отъ вашего сіятельства дальнъйшія инструкціи на этотъ счеть.

Отвътивъ, какъ подобало, на письмо вашего сіятельства, отъ 8-го марта, я считаю долгомъ представить мой докладъ о дальнъйшемъ ходъ здъшнихъ событій. И такъ, мнъ предстоитъ донести вашему сіятельству, что прусскій король прислалъ русскому Государю съ собственнымъ курьеромъ, который прибылъ сюда изъ Бреславля въ 10-ти дневный срокъ, орденъ Чернаго Орла, богато украшенный брилліантами. Русскій

Courier, welcher in Zeit von 10 Tagen aus Breslau hier eingetroffen ist, zugeschicket habe. Der Russische Kayser hat solchen den 22. Marty mit grossem Gepräng umgenommen, und da der Prinz George v. Holstein, wie auch der Kanzler, Graf Woronzow, von diesem Orden bereits Ritter waren, so haben sie solchen ebenfalls bey dieser Ceremonie tragen müssen; es ist an obbesagtem Tag bey Hof ein grosses Tractament gewesen, und bey denen vorgekommenen und lediglich auf den König in Preussen, und was ihn überhaupt betrifft, sich referirenden Gesundheiten beständig canoniret worden, wobey besonders merkbar ist, dass der hiesige Beherrscher den Schwarzen Adlers-Orden noch immerfort traget und wollen einige gar glauben, dass er nicht mehr das Russische blaue, sondern beständig das Preussische Ordens-Band umnehmen werde, welches die Zeit geben muss.

Wobey noch weiters gehorsamst anzumerken kommet, dass viele Vermuthung vorhanden seye, dass obberührter Preussische Courier noch andere Nachrichten und solche Anweisungen, welche in das bevorstehende nähere Einverständniss zwischen Russland und dem König in Preussen einschlagen, dem Generalen Goltze mitgebracht haben dürfte, worauf ich ein wachtsames Aug tragen werde.

Ansonsten wird der Euer Excellenz gnädig bekannte Russische Resident Simolin demnächstens wieder nach Regensburg abgehen, und da es gewöhnlich ist, dass er von dem Russischen Hof an den Kayserlichen Herrn Principal-Commissarium, Fürsten Taxis, accreditiret werde, so habe demselben solches nicht misskennen lassen; es hat mir aber der Simolin hierauf

Далье, извъстный вашему сіятельству русскій резиденть Симолинъ скоро опять отправится въ Регенсбургъ, а такъ какъ принято, чтобы онъ былъ аккредитованъ отъ русскаго двора при имперскомъ главномъ коммиссаръ, князъ Таксисъ, то я напоминалъ ему объ этомъ; но Симолинъ возразилъ мнъ, что это ничто болье, какъ любезность; и

Государь съ большою пышностью возложиль его на себя 22-го марта, а какъ принцъ Георгъ голштинскій и канцлеръ Воронцовъ уже были кавалерами этого ордена, то и они должны были въ этотъ день имъть его на себъ. Въ тотъ же день быль при дворъ большой пиръ и при тостахъ, произнесенныхъ единственно въ честь короля прусскаго и всего, что его вообще касается, производилась безпрерывная пушечная пальба. При этомъ особенно достойно примъчанія, что русскій Государь все носить прусскій орденъ Чернаго Орла, и нъкоторые полагають, что онъ отнынъ станетъ постоянно носить не русскую голубую, а прусскую орденскую ленту, что, конечно, покажетъ время.

Еще слъдуеть замътить, что есть основаніе предполагать, будто поименованный прусскій курьерь привезъ еще другія извъстія и указанія генералу Гольцу, относительно предстоящаго ближайшаго соглашенія между Россією и королемъ прусскимъ; я постараюсь бдительно слъдить за этимъ.

erwiederet, dass solches eine pure Gefälligkeit wäre und von anderen ansehentlichen Mächten, fürnemlich aber von Engeland und Preussen, solches bey der allgemeinen Reichs-Versammlung nicht beobachtet und ihre dortige Ministres bey dem zeitlichen Kayserlichen Principal-Commissario eben nicht accreditiret würden; inzwischen hätte er den Herrn Kanzlern um ein dergleichen Creditiv sehr nachdrücklich angegangen, und sogar das Project dazu aufgesetzt, allein stände zu erwarten, ob? und in wie weit seine Vorstellungen Eingang finden würden? ich muss dem Hrn. Simolin das Zeugniss beylegen, dass er sich zu allem ziemlich willfährig bezeige.—Da nun meines Wissens, nach Ausweis des Westphälischen Friedens-Schlusses, in dem Röm. Reich nur die Catholische und Protestantische Religionen zu gedulden seynd, so habe einer höheren Einsicht unterthänig anheim zu stellen, ob allenfalls nach einem so unfreundlichen Russischen Betrag, einer solchen Verweigerung, wie die Accreditirung des Simolin ist, Platz gegeben werden wolle?

Obwohlen der an unserem Allerhöchsten Hof gestandene Russische Botschafter, Graf Kayserling, in der nämlichen Eigenschaft nach Warschau zu gehen ausersehen ist, und des Hrn. Kanzlers Antrag keineswegs ware, dass er anhero kommen solle, so ist doch des hiesigen Monarchen Willens-Meynung, dass er, Graf Kayserling, anhero berufen werde; da nun unsere an hiesigem Hof haftende Anligenheiten ohne das auf einem sehr schlechten Fuss stehen, so ist weiter nicht zu befürchten, dass er nach seiner gnä-

другія значительныя державы, а именно Англія и Пруссія не наблюдали этаго при общемъ имперскомъ сеймъ, и ихъ тамошніе министры не бывали эккредитованы при временномъ имперскомъ главномъ комииссаръ; между тъмъ онъ убъдительно просиль канплера о такомъ върительномъ письмъ и даже самъ написалъ проэктъ его; но еще неизвъстно, приняты ли вообще и на сколько именно его представленія? впрочемъ, я долженъ отдать справедливость Симолину, что онъ оказывается во всемъ довольно къ намъ склоннымъ.

Какъ мнѣ извѣстно, по Вестфальскому миру въ Римскомъ государствѣ терпимы только католическая и протестантская вѣроисповѣданія, а потому почтительнѣйше повергаю на усмотрѣніе вашего сіятельства: можно ли послѣ такихъ недружелюбныхъ поступковъ со стороны Россіи, послѣ такаго отказа, допустить аккредитованіе Симолина?

Хотя русскій посоль, состоявшій при нашемь высочайшемь дворь, графь Кейзерлингь, избрань для отправленія въ томъ же качествь въ Варшаву, и канцлерь никакь не имъль въ виду его призваніе сюда, тъмъ не менте воля здашняго государя такова, чтобы графъ Кейзерлингъ быль вызванъ сюда. Такъ какъ дала наши при здашнемъ дворъ и такъ находятся въ очень плохомъ состояніп, то нечего опасаться, чтобы этотъ посоль, по извастному своему нерасположенію къ намъ, не испортиль ихъ еще

dig bekannten Abneigung solche noch mehr verderben könne; weil aber der Graf Kayserling in Curland einer der ansehnlichsten ist, und der Russische Monarch dem nunmehrigen Herrn Herzogen gar nicht zugethan, so dürfte der Graf Kayserling wohl auch fürnemlich aus der Ursach anhero kommen, um über die Curländischen Sachen seinen Rath einholen zu können.

Ansonsten wird der nach Engeland als Russischer Ministre bestimmte junge Graf Woronzow wohl noch in diesen Wochen die Dahin-Reise antreten, und, zufolge denen letzteren Nachrichten, hätte der Fürst Galitzin in einigen Tagen aus London abreisen sollen, und wird seinen Weg über Paris und Wien nehmen.

Gleichwie der Russische Monarch, wegen seiner ganz ausserordentlichen Vorliebe für Preussen, dem König dieses Namens in allem ähnlich zu werden suchet, so ist auch bereits beschlossen, dass die Russische Armee auf den Preussischen Fuss neu montiret werden und die Officiers ebenfalls solche Uniform sich anschaffen sollen. Gleichwie aber diese Abänderung fürnämlich denen Officiers grosse Unkosten verursachen wird, so hat der Prinz George von Holstein diesem neuen Vorschlag gar nicht Beyfall geben wollen.

Was die Russische Marine anbelanget, ist diese, nach Inhalt meines unterthänigen P. S. vom 15. Marty, so sehr verfallen, dass in Rücksicht des auf Schleswig gerichteten Vorhabens zu derselben Verbesserung eine eigene Commission niedergesetzet worden; es ist dieselbe unter anderen in einer so grösseren Verlegenheit, als man die Ohnmöglichkeit vorsehet, die

болъе; принимая въ разсуждение то, что Кейзерлингъ считается въ Курляндіи однимъ изъ значительнъйшихъ лицъ, а русскій Государь вовсе не преданъ нынъшнему герногу, то можно думать, что графъ Кейзерлингъ ъдетъ сюда именно затъмъ, чтобы посовътываться насчетъ курляндскихъ дълъ.

Молодой графъ Воронцовъ, назначенный русскимъ министромъ въ Англію, отправляется туда еще на этой недълъ, а князь Голицынъ, по послъднимъ извъстіямъ, вытьдетъ изъ Лондона черезъ нъсколько дней и направитъ свой путь черезъ Парижъ и Въну.

Русскій Государь, по необыкновенному своему пристрастію къ прусскому королю, старается во всемъ подражать посліднему; вслідствіе того порішено заново обмундировать русскую армію по прусскому образду, и офицеры также обязаны обзавестись такими мундирами. Но такъ какъ эта переміна сопряжена, особенно для офицеровъ, съ большими издержками, то принцъ Георгъ голштинскій никакъ не хотіль одобрить этаго новаго проэкта.

Что касается до русскихъ морскихъ силъ, то, согласно съ моею всеподданитишею припискою, отъ 15-го марта, онт находятся въ такомъ упадкт, что, въ виду шлезвигскаго предпріятія, для улучшенія ихъ назначена особенная коммиссія; она между прочимъ находится въ ттиъ большемъ затрудненія, что предвидить невозможnöthige Matrosen (deren wohl über die Hälfte abgehet) aufbringen und solche für den künftigen Sommer in brauchbaren Stand setzen zu können. Als man nun dem hiesigen Monarchen hierüber den erforderlichen Bericht abgestattet, so hat derselbe, um diesem Übel geschwind abzuhelfen, verordnet, dass man für die in denen Kranken-Häusern und Spitälern befindlichen Matrosen desto mehr sorgen solle, damit solche bald wieder hergestellet und auf der Flotte gebrauchet werden können; es scheinet aber gar nicht thunlich zu seyn, dass man durch den alleinigen Befehl alte Matrosen wieder jung, und Kranke gleich wieder gesund machen könne; wobey noch weiters gehorsamst anzumerken kommet, dass wann auch diesen Befehl allenthalben zu vollziehen möglich wäre, die Anzahl derer sämmtlichen Matrosen jedennoch nicht hinlänglich wäre die Russische Flotte, wie es seyn solle, besetzen zu können.

Übrigens hat der Königliche Dänische Ministre, Graf Haxthausen, dann der Schwedische, Freyherr v. Posse, und der Englische, Mr. Keith, den 21. Marty bey dem Russischen Monarchen einer nach dem anderen, und so, wie sie die Abschriften ihrer neuen Credentialien gewöhnlichermassen dem Kanzlern vorher übergeben, die Audienz gehabt und in solcher ihre Creditifs dem Russischen Kayser behändiget; und da Abends Cour ware, so haben nunerwähnte drey fremde Ministri mit dem hiesigen Beherrscher zu soupiren die Gnade gehabt. Ingleichen ist dem, nach Inhalt meines unterthänigen Berichts vom 19. Marty, von dem Herzogen von Curland anhero

ность набрать нужныхъ матросовъ, изъ которыхъ недостаетъ болѣе половины, и привести корабли ихъ къ будущему лѣту въ годное состояніе. Когда адѣшнему Государю представили объ этомъ надлежащій докладъ, то онъ, желая скорѣе помочь этому горю, приказалъ какъ можно болѣе заботиться о матросахъ, находящихся въ больницахъ и госпиталяхъ, чтобы они скорѣе поправились и могли быть употреблены во флотѣ; но кажется, что въ силу одного приказа никакъ нельзя сдѣлатъ старыхъ матросовъ молодыми, а больныхъ здоровыми; при томъ еще слѣдуетъ почтительнѣйше замѣтить, что если бы даже возможно было выполнить этотъ приказъ, то все же число всѣхъ матросовъ виѣстѣ взятыхъ не было бы достаточно велико, чтобы снабдить ими въ надлежащей мѣрѣ русскій флотъ.

Далъе, королевско-датскій министръ графъ Гакстгаузенъ, потомъ шведскій баронъ фонъ-Посе и англійскій г. Кейтъ витли 21-го марта у русскаго Государя аудіенцію, одинъ за другимъ, въ томъ порядкъ, въ какомъ передъ тъмъ они передали коніи со своихъ кредитивовъ русскому канцлеру, а въ аудіенціи они вручили свои върительныя граматы самому Государю, и такъ какъ вечеромъ былъ при дворъ пріемъ, то поименованные три министра имъли честь ужинать съ здъщнимъ Государемъ. Точно также удостоенъ былъ аудіенціи генералъ Ла-Шеналь, присланный

geschickten Generalen la Chenale die Audienz, in welcher er das Herzogliche Glückwünschungs-Schreiben überreichet, gegönnet worden; wornach auch die zwey Curländischen Abgeordnete gefolget seynd.

Nun wird Euer Excellenz die von dem Chur-Sächsischen Hof durch den Residenten Prasse auf die unterm 26. February von mir geziemendlich eingeschickte Russische Declaration hier übergebene vorläufige Antwort von dem Hrn. Grafen v. Sternberg zu seiner Zeit gehorsamst eingeschicket worden seye; und gleichwie der Sächsische Hof mittelst dieser weichen Antwort dem Hiesigen zu schmeichlen, und unter anderen etwa auch des Herrn Herzogen v. Curland Anligenheit andurch zu verbesseren suchet; so dürfte man Sächsischer Seits jedennoch sowohl das ein als das andere verfehlen; und der eigends anhero kommende Hr. Graf Brühl eben nicht am freundlichsten empfangen werden, auch die dem in Hamburg gestandenen und über Warschau anhero reisenden Grafen Soltikow gemachte ansehnliche Verehrung sehr wenig fruchten.

So viel unsere am hiesigen Hof haftende Allerhöchste Anligenheiten betrifft, werden Euer Excellenz nach Dero Hohen Einsicht gnädig zu beurtheilen vermögen, dass solche überhaupt allhier auf einem sehr schlechten Fuss stehen und, alles wohl erwogen, daran nicht nur nichts zu verbesseren, sondern ehender alles Üble zu gewarten seye; dahero wir Ursach über Ursach haben, unserer Seits desto mehr auf der Huth zu stehen und, in Ansehung des hiesigen Hofs, sich auf alle Fälle gefasst zu halten; wie dann der

сюда отъ герцога курляндскаго, какъ это видно изъ моего всеподданнъйшаго донесенія, отъ 19-го марта; онъ имълъ честь передать Государю поздравительную грамоту герцога, за нимъ послъдовали и два курляндскихъ депутата.

Вашему сіятельству, въроятно, своевременно быль доставлень, черезь посредство курсаксонскаго резидента Прассе, предварительный отвъть графа Штернберга оть саксонскаго двора на русскую декларацію, присланную мною 26-го февраля; котя саксонскій дворь этимъ мягкимъ отвътомъ старается польстить здѣшнему двору, а можеть быть между прочимъ и улучшить дѣла герцога курляндскаго, тѣмъ не менѣе онь очень легко можеть ошибиться и въ томъ и въ другомъ случаѣ; и собственно сюда ѣдущій графъ Брюль можеть быть принять не особенно дружелюбно, и значительный подарокъ, сдѣланный графу Салтыкову, состоявшему въ Гамбургѣ и ѣдущему сюда черезъ Варшаву, можеть не принести никакихъ плодовъ.

Что касается до нашихъ высочайшихъ дёль, то вашему сіятельству, по свойственной вамъ проницательности, угодно будеть разсудить, что они вообще находятся въ очень плохомъ состояніи, и, сообразивъ всё обстоятельства, не только нельзя предвидёть улучшенія, но даже скорте можно ожидать всего дурнаго, и потому мы имтемъ основательныя причины быть, какъ можно болте, на сторожт и быть готовыми ко

Hr. Kanzler fortfahret, mir bey allen Gelegenheiten seine Bestürtzung über das von dem hiesigen Monarchen umgestossene Systema zu gestehen und deme beyfüget, wie er nichts sehnlicher wünsche, als dass nur der Fürst Galitzin je eher je lieber aus Engeland hier ankommen möge, zumalen ihm, Grafen Woronzow, solches Hoffnung gebe, sich von denen Geschäften gänzlich losmachen zu können.

(Chiffrirt.) Weiters kommet Euer Excellenz gehorsamst zu berichten. dass kurz vor des Generalen Rumianzow Abreise nach Pommern eine Conferenz gehalten und darzu auch der Preussische General-Adjutant Goltz gezohen worden seye, und obwohlen ich nicht eigentlich wissen kann, was man darinnen beschlossen, so habe durch den gnädigst bewussten guten Freund jedennoch erfahren, in was die dem Generalen Rumianzow mitgegebene Instructiones (wann sie allenfalls nicht an etwas abgeänderet worden) fürnämlich bestanden? und da dieser Freund solche zu Papier gebracht, so enthalten dieselbe beyläufig Folgendes: dass er, Rumianzow, die dort befindlichen Truppen in guten Stand setzen, für ihre Unterhaltung sorgen, und in das Meklenburgische einrücken, alldorten alles mit baarem Geld bezahlen, und insonderheit auf die Dänischen Bewegungen ein obachtsames Auge tragen, und die weitere Anweisungen von hier erwarten solle. Ingleichen sagte mehrerwähnter Freund, dass der Sächsische Hof zu einem Particular-Frieden mit Preussen geneigt seye, und dem hiesigen eine Schrift des Inhalts eingegeben hätte: dass, wann Russland mit dem König in Preussen

всякимъ случайностямъ; канцлеръ продолжаетъ выражать мит при встать случаяхъ свое смущение по поводу ниспровержениой системы здёщнимъ Государемъ и присовокупляетъ, что ничего не желаетъ сильнъе, какъ чтобы князъ Голицынъ скоръе прітхалъ изъ Англіи, потому что это дастъ графу Воронцову возможность окончательно оставить дёла.

⁽Шифровано.) Далте следуетъ донести вашему сіятельству, что не задолго до отъезда графа Румянцева въ Померанію была собрана конференція, на которую былъ приглашенъ и прусскій генераль-адъютантъ Гольцъ, и хота я не могу собственно знать, что на ней было постановлено, однако мне удалось разведать, черезъ известнаго добраго друга, въ чемъ заключались инструкціи, данныя генералу Румянцеву (если только оне не были изменены въ чемъ нибудь). И такъ какъ добрый другъ составиль ихъ, то оне состоять въ следующемъ: чтобы Румянцевъ привель тамъ находящіяся войска въ хорошее состояніе, заботился о ихъ содержаніи, двинуль бы ихъ въ мекленбургскія земли, платиль бы тамъ за все наличными деньгами, и особенно внимательно следиль за датскими движеніями и ожидаль бы дальнейшихъ указаній отсюда. Точно также поименованный другь сказаль, что саксонскій дворъ склоненъ къ частному миру съ Пруссією, и что имъ представлена здёмнему двору бумага следующаго содержанія: если бы Россія заключила съ королемъ прусскимъ

allenfalls einen dergleichen besonderen Frieden machen wollte, er, der Sächsische Hof, um sein Land von denen grossen Drangsalen zu befreien, hierzu ebenfalls nicht abgeneigt wäre; da aber dieser Sächsische Betrag zu bedenklich wäre, so werde mich zu erkundigen suchen, ob wegen dieser hier eingereichten Schrift nicht ein Verstoss geschehen, und der gute Freund solchen mit der von Hrn. Grafen Sternberg eingeschickten vorläufigen Sächsischen Antwort auf die hiesige Declaration confundiret haben möge? nicht minder äusserte sich dieser Freund, dass der Russische Monarch nicht nur seiner Gemahlin (welcher er doch seit kurzem so unfreundlich begegnet), sondern auch dem Goltz einen Extract aus der, nach Ausweis meines gehorsamsten P. S. vom 15. März, anhero gekommenen Galitzinschen Relation, welche dem Russischen Kayser so vielen Unwillen verursachet, vorgewiesen hätte. Besagter Freund fügte deme bey, dass, obschon die Russische Kayserin wünschete, dass unser Hof wieder in das alte Systema mit Engeland eintreten möchte, sie jedennoch den Mr. Keith so wenig leiden könnte, als ihm meistentheils die Schuld beyzumessen, dass der hiesige Monarch in ein so grosses Enthusiasme für den König in Preussen gerathen seve. Sie, die Russische Kayserin, hoffte auch noch Mittel zu finden, den Englischen Ministre, Mr. Keith, von hier wegdrücken zu können. Deme oftbemeldter guter Freund noch weiters beysetzte, dass der König in Preussen bey Gelegenheit, als er an den hiesigen Monarchen durch den Goltz geschrieben, auch an die Russische Kayserin ein Schreiben abgehen lassen,

Поименованный другъ присовокупилъ, что хотя русская Императрица желаетъ, чтобы нашъ дворъ снова вступилъ въ прежнюю систему съ Англіею; тъмъ не менте не можетъ выносить г. Кейта, потому что ему можно приписать то, что русскій Государь относится такъ восторженно къ королю прусскому. Она, русская Императрица, надъется еще найти средство вытъснить отсюда англійскаго министра Кейта. Далъе вышесказанный другъ прибавилъ, что король прусскій, отправляя черезъ Гольца письмо къ здъшнему Государю, воспользовался этимъ случаемъ, чтобы доставить

особый миръ, то саксонскій дворъ, желая освободить отъ бъдствій свою страну, также не прочь отъ таковаго; но такъ какъ подобный образь дъйствій со стороны Саксонів весьма сомнителень, то я постараюсь узнать: нътъ ли ошибки относительно поданной бумаги и не смѣшаль ли ее добрый другь съ саксонский отвѣтомъ, присланнымъ графомъ Штернбергомъ на здѣшнюю декларацію. А также другь объявиль, что русскій Государь представиль не только своей супругъ (съ которою онъ съ нѣкотораго времени обходится такъ недружелюбно), но и Гольцу выписки изъ полученнаго здѣсь Голицынскаго отношенія, о которомъ я доносиль въ моей почтительнѣйшей припискѣ, отъ 45-го марта, и которое возбудило въ русскомъ Государѣ такое сильное негодованіе.

und sie ihm etwas trocken antworten wollen, es hätte aber dieser Freund besser zu seyn erachtet, dass solches der Anständigkeit wegen in etwas weniger harten Ausdrückungen geschehen mögete, welches auch erfolget seye. (Chiffern zu Ende.)

Schliesslichen solle deme noch gehorsamst anfügen, dass von Seiten des Königreichs Preussen der Graf Truchsess den 25. hujus hier angekommen seye, um dem Russischen Monarchen im Namen dieses Königreichs zu seiner Thronsbesteigung den geziemenden Glückwunsch abzulegen, und werden noch zwey andere Deputirte (worunter der Euer Excellenz aus meinen vorhergehenden unterthänigen Berichten gnädig bekannte, und schon hier gewesene Preussische Legations-Secretarius Korff sich befindet) aus Königsberg nachfolgen. Womit mich zu Hohen Gnaden unterthänigst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre.

Euer Excellenz etc.

№ 53.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 6. April 1762 St. n.

(Chiffern.) Zur schuldigsten Continuation meines unterthänigsten Bericht-Schreibens vom 2. dieses solle Euer Excellenz hiermit gehorsamst anzeigen, dass der Hr. Kanzler vergangenen Sonntag bey der gewöhnlichen

письмо и Императрицѣ русской, на которое она намѣрена была отвѣтить довольно сухо; но другъ счелъ за лучшее ради приличія составить письмо въ менѣе жесткихъ выраженіяхъ, что дѣйствительно и было исполнено (конецъ шифровкѣ.)

Въ заключение считаю нужнымъ присовокупить, что отъ королевства Пруссіп прибыль сюда 25-го числа графъ трухсесъ, съ цёлію принести русскому Государю отъ имени королевства поздравленіе, по случаю его вступленія на престоль, а еще два другихъ депутата (между которыми находится уже извёстный вашему сіятельству изъ прежнихъ моихъ почтительнёйшихъ донесеній и уже бывшій здёсь совётникъ при посольстве Корфъ) послёдуютъ за нимъ изъ Кенигсберга. Затёмъ, поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю постоянно въ должномъ почтеніи вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 6-го апръля 1762 г., н. ст.

№ 53. (Шифровано.) Какъ должное продолжение моего всеподданнъйшаго доклада, отъ 2-го числа этаго мъсяца, имъю честь симъ довести до свъдъния вашего сиятельства, что г. канцлеръ сообщилъ въ прошедшую субботу, при обыкновенной конференции,

Conferenz mir den Aufsatz des zwischen dem Russischen Monarchen und dem König in Preussen errichteten Waffen-Stillstandes mitgetheilet habe. Und da er mir diesen Umstand durch die Betrachtung zu versüssen suchte. dass nämlichen der ganze Inhalt dieser Convention nichts Entscheidendes enthielte, mithin der Kayser, sein Herr, sich zu nichts gebunden und in Ansehung des Zukünftigen freye Hände behalten hätte, so widersetzte ich dem Kanzlern, dass keine auch so glimpfliche Auslegung einen solchen Schritt rechtfertigen, noch anderst als einen gänzlichen Absprung von der Allianz darstellen könnte. Ich fügte weiters hinzu, dass dieses vorläufige Einverständniss zweifelsohne den Weg zu einer anderweiten und solchen Negociation gebahnet haben dürfte, vermöge welcher der hiesige Monarch die Russischen Truppen mit den Preussischen vereinigen, sofort wider Ihro Kayserl. Mayt. offensive agiren könnte; hierauf nun gabe mir der Minister zur Antwort: dass er den Russischen Kayser, seinen Herrn, und zwar auf zudringendes An.....des Französischen Ministri, so wie ich es nur • an ihn, Kanzlern, nunmehro thäte, bereits gefraget, sofort von demselben zu wissen verlanget, ob er jemalen seine Truppen zu den Preussen stossen lassen werde? allein von ihm auf seine gemachte Frage keine Antwort erhalten hätte; der Kanzler fügte jedoch hinzu, dass er für sich solches nicht glauben könnte, und wollte. Da nun der Russische Kayser sich dieserwegen gegen den Grafen Woronzow in nichts geäusseret, so bestätiget sich hieraus jenes, was der gnädig bekannte gute Freund, nach Inhalt meines gehei-

статью перемирія, заключеннаго между русскимъ и прусскимъ государями. И такъ какъ онъ хотълъ представить мит въ болте мягкой для меня формт это обстоятельство тёмъ, что будто вся эта конвенція не заключаеть ничего рёшительнаго, ибо его государь не обязался на къ чему въ будущемъ, то я возразилъ канцлеру, что никакое истолкованіе, какъ мягко бы оно ни было, не можеть оправдать такаго шага, или заставить смотръть на него иначе, какъ на ръшительное отпаденіе отъ союза. Я присовокупиль, что это предварительное соглашение безъ сомитии продожило путь къ другимъ переговорамъ, въ силу которыхъ здъщній Государь соединить русскія войска съ прусскими и станетъ дъйствовать наступательно противъ Ея Императорскаго Величества. На это министръ отвътилъ, что онъ по настоятельной просьбъ французскаго министра и вслъдствіе монхъ неоднократныхъ спросовъ уже задавалъ государю этоть вопросъ и старался узнать: намфрень ли Государь когда-либо присоединить свои войска къ прусскимъ? но не получилъ на сдъланный имъ вопросъ никакого отвъта. Канцлеръ впрочемъ прибавилъ, что онъ лично не можетъ и не желаетъ думать этаго. Между темъ, такъ какъ русскій Государь ничего не ответиль на вопросъ графа Воронцова, то этимъ подтверждается то, что отвъчаль уже извъстный вашему сіятельству добрый другъ на этоть вопросъ, какъ видно изъ моей секретной при-

men gehorsamsten P. S. vom 15. März, auf diese Frage bereits erwidriget hat. Übrigens hat der Graf Czernischew aus Wien hereingeschrieben, dass, als Euer Excellenz der Russische Botschafter die von mir unterm 26. February eingeschickte hiesige Declaration ebenfalls behändiget, hochdieselbe sich gegen ihn, Galitzin, über diese Piece in nichts eingelassen, sondern nur über die Liquidation der an Russland gezahlter Conventions-Geldern gesprochen hätten; welche Gleichgültigkeit und Verschlossenheit hier gleichwohlen einiges Nachdenken zu erwecken scheinet. Ansonsten solle auch noch unterthänigst einberichten, dass der vormalige Prinz Biron von Curland vor 8 Tagen aus seinem 20-jährigen Exilio hier angekommen und bey seinem Schwager, Sohn dem Baron Czerkasow, (dessen Vater Cabinets-Secretarius war) abgestiegen seye. Ich behalte mir vor, Euer Excellenz bey einer anderen sicheren Gelegenheit über den Stand der hiesigen Sachen einen ausführlicheren Bericht gehorsamst abzustatten. Schliesslichen solle noch gehorsamst anmerken, dass der Russische Kayser dem Prinzen Biron vorgestern den hiesigen blauen Andreas-Orden wieder zugestellet habe; ingleichen kommet noch geziemend beyzusetzen, dass der Kammer-Herr Teplow des Arrests entlassen worden und der alte Feld-Marschall, Graf Münnich, vorgestern aus Sibirien von seinem Exilio hier zurückgekommen seye. (Chiffern zu Ende.) Womit mich zu Hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect ohnaussetzlich verharre.

Euer Excellenz etc.

писки, отъ 15-го марта. Далъе, графъ Чернышевъ писалъ сюда изъ Въны, что, когда русскій посланникъ вручилъ вашему сіятельству здъшнюю декларацію, отправленную мною 26-го февраля, то вы вовсе не вдавались съ нимъ, Голицынымъ, въ обсужденіе этой статьи, а только говорили о ликвидаціи уплаченныхъ Россіи конвенціонныхъ денегъ. Такое равнодушіе и такая скрытность кажется возбудила здъсь нъкоторое недоумъніе. Кромъ того, имъю донести, что прежній герцогъ Биронъ курляндскій недълю тому назадъ прибылъ сюда изъ своей 20-ти лътней ссылки и остановился у своего зятя барона Черкасова (отецъ котораго былъ кабинетъ-секретаремъ). Я оставляю до другаго болье безопаснаго случая представить вашему сіятельству болье подробный докладъ о состояніи здъшнихъ дълъ. Въ заключеніе имъю еще почтительнъйше замътить, что третьяго дня русскій Императоръ обратно вручиль герцогу Бирону здъшній орденъ св. Андрея; точно также слъдуеть прибавить, что каммергеръ Тепловъ освобожденъ отъ ареста, а старый фельдмаршалъ Минихъ третьнго дня вернудся изъ Сибири, мъста своей ссылки. (Конецъ шифровкъ.)

Затемъ, почтительнъйше поручая себя высокимъ милостамъ, пребываю въдоляномъ ночтенія вашего сіятельства и проч.

Nº 54.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 14. April 1762.

(Auszugsweise.) Primo. Habe ich schon von geraumer Zeit her zu bemerken angefangen, dass einige Vertraute des Kaysers (entweder um dessen äusserster Vorliebe für den König in Preussen zu schmeicheln und sich dardurch die Gunst ihres Souverains mehr und mehr zu erwerben, oder aber, weilen sie vielleicht seithero von gedachtem König gewonnen worden seyn dürften) sich angelegen seyn lassen dem Monarchen öfters die weitere unserem Feinde anständigste Abschritte anzusinnen. Unter anderen haben zwey deren ersten Favoriten, nämlich der Hof-Stallmeister Narischkin und der General Melgunoff, vor wenig Tagen und vor der Abend-Mahlzeit mit Sr. Russischen Mayt. ein besonderes vertrauliches Gespräch geführet, und dabey sich mit inständigem Nachdruck einer Sache anzunehmen geschienen. Diejenige Person, von der ich sothanen Umstand in Erfahrung gebracht habe, konnte zwar ihren Vortrag selbsten nicht vernehmen, hörte aber darauf ganz deutlich die Antwort des Kaysers, welcher jederzeit mit lauter Stimme zu sprechen pfleget, und bei gedachter Gelegenheit sich dahin herausliesse: «er hätte zu Behuf des Königs in Preussen schon sehr vieles gethan; nun müsste er, der Russische Monarch, auf sich selbst fürdenken, und sehen, wie er mit seinen eigenen Absichten auszulangen vermöchte:

Графъ Морен графу Кауницу.

С -Петербургъ, 14-го апръля 1762 года.

У 54. (Въ сокращения.) 1-е. Я давно уже началь замвчать, что некоторые приближенные Императора, для того ли чтобы польстить крайнему пристрастію Государя къ королю прусскому и такимъ образонъ пріобресть большую милость своего Государя, или можеть быть они подкуплены пониенованнымъ королемъ, только я заметиль, что они часто внушають Государю сдёлать дальнейшія, наиболее выгодным для нашего врага уступки. Между прочимъ два наибольшихъ фаворита, а именно: гофъ-шталиейстеръ Нарышкинъ и генералъ Мельгуновъ изсколько дней тому назадъ вередь ужиномъ имели съ Его Величествомъ особенно интимый разговоръ, и казалось настоятельно геворили въ пользу чего-то. То лице, отъ котораго я узналъ все это, правда, не могло разслышать ихъ речей, но слышало ясно ответъ Императора, который имеетъ обыкновеніе всегда говорить громко, и при этомъ случаё высказался такъ: «Онъ сдёлаль уже очень много на пользу короля прусскаго; теперь ему, Государю русскому, нужно подумать о себе и позаботиться о томъ, какъ ему подвинуть собственныя свои дёла и наибренія. Теперь онь не можеть выпустить изъ рукъ коро-

dermalen könnte er auch das Königreich Preussen nicht aus Händen lassen, es wäre denn, dass ihm der König mit Geld-Summen beystünde». Welche klare Äusserung dem berührten Zuhörer sattsam anzeigte, dass von Narischkin und Melgunof für die Sache des Königs in Preussen das Wort geführet worden, und dabey namentlich von früh- oder späterer Abtretung des Königreichs Preussen die Frage gewesen seyn müsse.

Secundo. Liesse der Russische Monarch dieser Tagen seinen Verdruss und eine merkliche Verlegenheit darüber verspüren, dass ihme von verschiedenen Orten, und insonderheit von seiner Regierung zu Kiel, Nachrichten zugekommen sind, wie sich der Dänische Hof, zu nachdrucksamer Behauptung seiner Besitzungen in Schleswig und dem Holsteinischen Antheil, in gute Verfassung setze. Wobey der ganz sichere Umstand obwaltet, dass der Kayser, zufolge der Meinung seiner Holsteinischen Räthe und Vertrauten, immerhin fest dafürgehalten hatte, dass man es Dänischer Seits keineswegs auf den Ernst ankommen lassen, sondern sich lieber zum Ziel legen, als zur Führung eines Krieges entschliessen würde: welche Gedenkens-Art bey dem Monarchen desto mehr bestärket ware, als sie eines Theils zugleich mit ausnehmender Geringschätzung der Dänischen Nation und ihrer Regierung vergesellschaftet gewesen, anderen Theils aber man sich hier zweifelsohne wohl auch überhaupt eingebildet haben mag, dass einer diesseitigen Unternehmung auf Schleswig nunmehro kein sonderliches Hinderniss im Wege stehen könnte. Woraus dann der Schluss folget, dass, wie die Zeit

левства Пруссію, развѣ только, если король прусскій поможеть ему деньгами». Это ясное заявленіе достаточно показало поименованному слушателю, что Нарышкинь и Мельгуновь говорили въ пользу короля прусскаго и вопросъ, вѣроятно, касался ранней или поздней уступки королевства Пруссіи.

²⁻е. Въ русскомъ Государъ проглядываеть на этихъ дняхъ замётная досада и замётнательство, потому что изъ различныхъ мёстъ, а особенно отъ правителя въ Килъ до него доходятъ извёстія о томъ, что датскій дворъ готовится съ силой удержать за собою свои влядёнія въ Шлезвигё и части Голштиніи. При томъ вполит достовёрно, что Императоръ, вслёдствіе миёнія своихъ голштинскихъ совётниковъ и повёренныхъ лицъ, всегда быль твердо убёжденъ, что со стороны Дзийи никакъ не дойдуть до крайнихъ предёловъ и охотите подчинятся пёлямъ Императора, чёмъ рёшатся вести войну. Въ этомъ образё мыслей Государь укрёплялся все сильнёе: во-1-хъ потому, что питалъ къ датскому народу и его правительству необыкновенное презрёніе; во-2-хъ же, здёсь вообще были убёждены, что шлезвигскому предпріятію не представляется никакихъ особенныхъ препятствій. Изъ этаго слёдуеть заключеніе, что время и ближайшее ознакомленіе съ обстоятельствами мало по малу образумять русскаго Императора, а слёдовательно и въ теперешнемъ необдуманномъ приведеніи

und nähere Äusserung deren Umständen dem Russischen Kayser sothanen Irrwahn nach und nach benehmen werden, also auch in dem nämlichen Maass an der jetzigen unbedachtsamen Einrichtung seiner Anschläge sehr merkliche, obschon gewisslich nur solche Abänderungen vorfallen dürften, welche immer nach dem vorwiegenden Eindruck deren Einblasungen und Vorspiegelungen, ja, besser zu sagen, nach der Willkühr des Königs in Preussen, beschaffen und abgemessen seyn werden.— Inzwischen fahret der hier befindliche Dänische Minister fort öftere Expressen an seinen Hof abzulassen, wohin er vor drey Tagen wiederum einen Courier abgefertiget hat. Bey allem deme bezeiget sich doch Graf von Haxthausen gegen Mr. de Breteuil und mich fortan dergestalten verschlossen, dass es bis nun zu noch zu keiner geringsten Öffnung gekommen ist: welches mich dann auch veranlasset, gegen denselben gleiche Verschlossenheit zu beobachten.

Tertio. Obwohlen nun bey dem in solchem Betreff fürdauerndem hiesigen Stillschweigen, mir, wie allen übrigen alliirten Ministern, noch nicht möglich fallet, der Sache rechten Grund hinlänglich einzusehen, so ist doch höchst wahrscheinlich, ja so viel als sicher, dass die diesseitigen, gegen Dänemark und auf die deutschen Angelegenheiten gerichteten Absichten, für die Hinkunft noch mit anderen weit aussehenden Anschlägen verknüpfet sind, wozu zweifelsohne der König in Preussen Anlass und Leitung zu geben nicht verabsäumet haben wird. Zu dessen Probe kann schon einigermassen dienen, dass, als sich hier vor wenig Tagen das Gerücht von einer gefährlichen Un-

въ исполнение его плановъ произойдутъ въ соотвётствующей мёрё очень замётныя измёненія; конечно, впрочемъ только такія, которыя будутъ устроены и соразмёрены по все еще сильнымъ наговорамъ и мароченіемъ, однимъ словомъ, по произволу короля прусскаго. Между тёмъ, здёсь пребывающій датскій министръ продолжаетъ часто посылать къ своему двору нарочныхъ и три дня тому назадъ опять послаль туда курьера. При всемъ томъ графъ Гакстгаузенъ остается по прежнему, относительно меня и г. де-Бретёля, до того скрытнымъ, что до сихъ поръ не сдёлаль намъ даже самаго ничтожнаго сообщенія, что заставляетъ и меня соблюдать такую же скрытность по отношеніи къ нему.

³⁻е. Хотя при всемъ еще длящемся здёсь молчаніи мит и прочимъ союзнымъ министрамъ не возможно проникнуть всей сущности дёлъ, но все же весьма втроятно, и даже почти достовтрно, что здёшнія предпріятія, направленныя противъ Даніи и имтющія въ виду дёла нітмецкихъ земель, связаны въ будущемъ съ другими обширными замыслами, которымъ король прусскій безъ сомитнія не преминулъ дать поводъ и направленіе. Доказательствомъ ихъ можетъ ніткоторымъ образомъ служить то, что когда, нітсколько дней тому назадъ, здёсь распространился слухъ объ опасной болітани короля поль-

pässlichkeit des Königs in Polen ausgebreitet hatte, der Russische Monarch sich gegen einige seiner Ministern und Vertrauten herausgelassen, wie er, wenn Se. Polnische Mayt. mit Todt abgehen sollten, alles anwenden würde, um den hierdurch erledigten Thron dem Prinzen Heinrich von Preussen zuzuschanzen. Welche Äusserung des Kaysers mir durch ganz zuverlässigen Weg beygebracht worden ist.

Quarto. Habe ich schon letzthin ohnermanglet Euer Excellenz die hiesige Zurückkunft des gewesten Herzogs von Curland, Biron, aus dem Exilio, gehorsamst anzuzeigen. Derselbe ist im Verfolg am 5. dieses Monats bey dem Russischen Monarchen zur Audienz vorgelassen, dabey auf's neue mit dem blauen Band und Ordens-Zeichen des heiligen Andreæ bezieret, auch seitdeme zu allen Gastmahlen bey Hofe und bey dem Prinzen George von Holstein gezogen worden. Gleichwohlen hat der Kayser, da er vielleicht nunmehro einzusehen anfanget, wie wenig rathsam es wäre, sich mit neuen Unternehmungen zu überladen, besagtem Biron erkläret, er wäre für jetzt nicht vermögend, ihm weder mit Geld, noch mit Truppen beyzustehen; wollte ihn aber von nun an unter seinen Schutz nehmen und auf dessen Curlandische Allodial-Güter abreisen lassen, wo sich derselbe einen ausgiebigen Anhang zu erwerben trachten sollte, um wiederum zum Besitz seines alten Herzogthums gelangen zu können. Inzwischen haben Se. Russische Mayt. dessen beyde Söhne zu versorgen übernommen, denenselben General-Feld-Wachtmeisters-Stellen verliehen; ihrem Vatern aber beynebens

скаго, то русскій Государь сказаль нікоторымь своимь министрамь и приближеннымь, что въ случать, если бы король польскій умерь, то онъ употребиль бы вст усилія, чтобы доставить упраздненный престоль принцу Генриху прусскому. Эти слова Государя доведены до меня вполні достовірными путями.

⁴⁻е. Я уже почтительный соносиль вашему сіятельству о возвращенів изъ ссылки бывшаго герцога курляндскаго Бирона. 5-го числа этаго місяца ему дана была русским императором аудіенція, причем онъ снова пожалован голубою лентою и орденом св. Андрея, и съ тість поръ быль приглашаем ко всім пирам при двор в бываль у принца Георга голштинскаго. Точно также Император, вітроятно, начиная понимать, как неблагоразумно было бы отягощать себя новыми предпріятіями, объявиль сказанному Бирону, что въ настоящее время онъ не въ силах помочь ему ни деньгами, ни войсками; но что отнынів онъ береть его подъ свое покровительство и отпускаеть его въ курляндскія аллодіальныя его владівнія; пусть онъ старается пріобрість там значительное число приверженцевь, чтобы опять достичь обладанія своим прежним герцогством между тім Его Величество Император русскій взяль на себя пристроить его обонх сыновей, даль им міста полковых ге-

die ausdrückliche Zusage ertheilet, ihm, sobald es die Umstände verstatten würden, nachdrucksamere Hülfe zu leisten. Wenn nun gleich dieser letztgedachte Vorgang nicht allerdings mit deme übereinkommet, was man mir vorhin anvertrauet hatte, dass nämlich dem Biron die Freyheit nur gegen die einbedungene Abtretung seines Anspruchs auf das Herzogthum Curland ertheilet worden seye, so ist doch das Obige dieser Kenntniss auch nicht vollkommen entgegengesetzet, massen ihm, Biron, der Besitz und Genuss seiner Curländischen Allodialien nur in so weit wirklich angedeyen kann, als er in denenselben durch den Schutz des Russischen Hofs gehandhabet und gesichert seyn, folglichen aber auch immerhin von der weiteren Willkühr und Vorschrift des hiesigen Monarchen wesentlich abhängen wird.

(Aus dem chiffrirten Theile.) Am 1. dieses Monats ist der Russische Monarch in Begleitung des Stallmeisters Narischkin, des Generals Melgunoff, des Secretaire des Commandemens Wolkow und zwey alleiniger vertrauter Hofbedienten bey kaum angebrochenem Tag von hier abgereiset und erst um Mitternacht wiederum zurück eingetroffen. Je unversehener nun diese geheimnissvolle Reyse veranstaltet worden, und je weniger man sich einzubilden vermöchte, was den Gegenstand davon ausmachen könnte, desto mehr war man, und sonderbar die fremden Ministri, sorgfältig, obschon vergebens, bemüht, sich hierüber einiges Licht zu verschaffen. Mir hat es jedoch zum besonderen Glück gelungen, auf den ganzen Grund der Sache zu kommen und in zuverlässige Erfahrung zu bringen, dass der Kayser auf

нералсъ-вахмистровъ, и велълъ при этомъ случат сказать изъ отцу, что, какъ скоро нозволять обстоятельства, онъ окажеть ему болье существенную помощь.

Хотя происшествіе, только что приведенное, не совстиъ согласно съ ттиъ, что мить было повтрено прежде, а именио, что Бирону дана свобода только подъ условіємъ полнаго отреченія отъ встхъ притязавій на герцогство курляндское, между ттиъ и оно не совстиъ противортить прежнимъ свтдтніямъ, потому что Биронъ владтетъ и пользуется своими курляндскими аллодіальными землями не иначе, какъ находясь подъ покровительствомъ русскаго двора, и слідовательно будеть находиться въ существенной зависимости отъ дальнтишаго произвола и предписаній здішняго Государя.

⁽Изъ шифрованной части депеши.) 1-го числа втаго мъсяца русскій Государь въ сопровожденіи шталмейстера Нарышкина, генерала Мельгунова, секретаря личныхъ приказаній Волкова и только двухъ придворныхъ служителей утхалъ съ разсвътомъ отсюда и вернулся только около полуночи. Чтить неожиданнте было это секретное путешествіе и чтить труднте было угадать, куда оно предпринималось, ттить усерднте, хотя и безусптино, старались, преимущественно иностравные министры, доискаться сущности дтала. Мить однако къ счастію удалось допытаться истины и

sothaner Landreyse sich nach Schlüsselburg verfüget hat, wohin schon einige Tage zuvor der Prinz Iwan übertragen worden war. Zu beobachten ist vordersamst, dass der Monarch vorhero öfters von demselben gesprochen und sich geäussert hat, er habe eine Absicht auf diesen Prinzen, ohne sich über dessen angebliche Gerechtsame auf den Russischen Thron in Beysorge zu setzen, massen er, der Kayser, ihm alle dessfallsigen Gedanken schon aus dem Sinn zu bringen wisse, und wann er anderst an gedachtem Prinzen eine natürliche Fähigkeit antreffen sollte, ihn mit Nutzen in Militär-Diensten gebrauchen würde. Es geschahe dahero zweifelsohne zufolge solcher Absicht und Gedenkens-Art, dass sich der hiesige Monarch nach Schlüsselburg erhoben und sich daselbsten unbekannterweise unter die 3 obbenannten Personen seines kleinen Gefolges vermenget, als man ihm den unglückseligen Prinzen vorführte, welchen sie wohl gebildet und von starker Leibesbeschaffenheit, auch ohngeachtet seines noch nicht 22-jährigen Alters mit einem grossen Bart (den man ihm wachsen lasset, der ihm ein wild- und grobes Aussehen gabe) befunden haben. Bey dieser Gelegenheit wurde er von dem Narischkin befraget, was für Begriffe er von seinem Stand und ob er öfters von einem Prinzen Iwan reden gehöret hätte? worauf derselbe antwortete: er nenne sich Gregori; der Prinz Iwan wäre nicht mehr am Leben, ihm aber von demselben so viel bewusst, dass er glaubte, erwähnter Prinz würde, wann er nochmalen auf die Welt kommen sollte, vor allen der Kayserin (dessen erster Unterthan er wäre) das Haupt abschlagen lassen

узнать съ достовърностью, что Императоръ предпринималь сухимъ путемъ поъздку въ Шлиссельбургъ, куда за нъсколько дней передъ тъмъ былъ перевезенъ принцъ Иванъ. Прежде всего слъдуетъ замътитъ, что Государь передъ тъмъ нъсколько разъ говорилъ объ немъ и высказалъ, что имъетъ намъреніе относительно этаго принца, нисколько не заботясь о его мнимыхъ правахъ на русскій престолъ, потому что онъ, Императоръ, съумъетъ заставить его выбросить всъ подобныя мысли изъ головы; если же найдетъ въ поименованномъ принцъ природныя способности, то употребитъ его съ пользою на военную службу.

И такъ, вслъдствіе этаго то намъренія и подобнаго образа мыслей случилось, что Государь отправился въ Шлиссельбургъ, и, чтобы не быть узнаннымъ, не отдълялся отъ трехъ поименованныхъ лицъ своей маленькой свиты; когда имъ подвели несчастнаго принца, то они нашли его весьма статнымъ, кръпкаго тълосложенія и, не смотря на его 22-хъ льтній возрасть, съ большею бородою (его заставляютъ носить бороду, которая придаеть ему дикій и грубый видъ. Въ этотъ разъ Нарышкинъ спросилъ его: какое понятіе онъ имъетъ о своемъ званіи и слышаль ли онъ когда либо про принца Ивана? На это онъ отвъчалъ, что его зовутъ Григорьемъ, что принца Ивана нътъ болье въ живыхъ; ему же извъстно объ этомъ принцъ, что если бы этотъ принцъ снова явился на свътъ, то онъ прежде всего велълъ бы от-

und den Grossfürsten mit seiner Familie aus dem Reich verjagen, unter dem Beysatz (hier eine grössere Lücke im chiffrirten Text).

No 55.

Graf Mercy an Graf Kannitz.

St. Petersburg, den 14. April 1762.

Ist an letztverwichenen Sonntag Hr. Graf von Brühl, ohne eine besondere Audienz zu erlangen, Seiner Russischen Mayestät, bloss in einem Vorzimmer und mitten unter alldortiger zahlreicher Aufwartung, bey Hofe durch den Obrist-Kämmerer vorgestellet worden: welcher Umstand gedachtem Grafen zu desto empfindlicherem Missvergnügen gereichet, als der Monarch dabey das Königlich-Polnische Glückwünschungs-Schreiben aus dessen Händen übernommen hat, ohne ihne fast anzusehen, oder nur ein Wort mit ihme zu sprechen.

Ansonsten solle ich hiernebst noch ein anhero gelangtes Verzeichniss der in diensamen Stande befindlichen Königlich-Dänischen See-Macht gehorsamst anschliessen: wormit in tief-schuldigstem Respect stetshin beharre etc. ut in litt.

N 56.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 20. April 1762 St. n.

(Chiffern.) Gestern nachmittags habe ich bey dem Herrn Prinzen George

рубить голову Императрицѣ (себя же считаетъ ея первымъ подданнымъ), а великаго князя съ его семействомъ выгналъ бы взъ государства, прибавивъ.... (здѣсь значительный пропускъ въ шифрованномъ текстѣ.)

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 14-го апрвия 1762 г.

№ 55. Р. S. Въ прошедшее воскресенье графъ фонъ-Брюль, не получивъ отдъльной для его одного аудіенціи, былъ представленъ Его Величеству, Государю русскому, оберъкамергеромъ не иначе, какъ въ передней комнатъ и посреди многочисленныхъ придворныхъ; это обстоятельство было тъмъ оскорбительнъе для поименнованнаго графа, что монархъ при томъ взялъ изъ рукъ его королевско-польское поздравленіе, почти не глядя на него и не говоря съ нимъ ни слова.

Кром'т того, я им'тю присоединить сюда списокъ годныхъ къ употребленію королевскодатскихъ кораблей. Зат'ємъ съ глубочаймимъ почтеніемъ пребываю постоянно и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 20-го апръля 1762 г.

№ 56. (Шифровано.) Вчера посят объда я сдълалъ принцу Георгу голштинскому

von Holstein den ersten Besuch abgestattet und behalte mir vor, Euer Excellenz mit nächsten den ganzen Hergang dieses Umstands unterthänigst nachzutragen: wiewohlen nun der in Ansehung meiner Audienz vorgewaltete Anstand endlichen gehoben seyn solle, so ist mir doch bis heute noch nichts bedeutet worden, ob und wann es mir verstattet seyn wird, dem Russischen Kayser meine Credentialien zu überreichen. Mein letzteres gehorsamstes Schreiben ware vom 16. dieses; ich gedenke den Courier Stagel etwa künftigen Sonntag zurückzufertigen.

Womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, mit schuldigstem Respect verharre etc.

№ 57.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 25. April 1762.

In meinem beygehenden allerunterthänigsten Bericht-Schreiben an Ihro Kayserl.-Königl. Mayest. habe ich über die vorwaltende Bedenklichkeiten in Ansehung der hiesigen fernerweiten Anwesenheit eines Kayserl.-Königlichen Botschafters nur die hauptsächlichen Betrachtungen allergehorsamst anführen, dabey aber eine grosse Anzahl geringerer Umständen auslassen zu sollen erachtet, um unserer Allergnädigsten Frauen nicht eine ohnehin missfällige Lesung noch Mehrers zu verlängern.

1) Per Cursor Stagel, 8. Maii St. n.

нервый визить, и собираюсь въ слідующій разъ передать вашему сіятельству всі подробности этаго діла; котя такинь образонь устранень поводь къ замедленію моей аудіенцін, но до сихъ поръ я не извіщень еще: будеть ли мий дозволено я когда именно передать мон кредитивныя грамоты Его Величеству. Посліднее мое почтительнійшее письмо было отъ 16-го числа сего місяца; я намітреваюсь отослать курьера Штагеля обратно въ будущее воскресенье.

Затемъ, поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю съ должнымъ почтеніемъ и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 25-го апръля 1762 г.

№ 57. Въ моенъ приложенномъ при семъ почтительнъйшемъ докладъ къ Ев Величеству в счелъ пужнымъ привести только наиболъе важныя соображенія о сомнительности дальнъйшаго пребыванія при здъшнемъ дворъ имперско-королевскаго носла, и выпустиль значительное число другихъ обстоятельствъ для того, чтобы нашей милостивой повелительницъ не пришлось продлять и безъ того крайне непріятное чтеніе.

¹⁾ Съ курьеромъ Штагелемъ, 8-го мая, нов. стиля.

Gleicher Betracht hinderet mich Euer Excellenz derley nur gar zu oft schon angeführte unangenehme Kleinigkeiten zu erwähnen: und ich beschränke mich, hierüber lediglich folgenden einzigen Vorgang nicht unberührt zu lassen.

Als nämlich an letztverwichenem Sonntag bey Hofe ein grosses Festin und Tafel von 150 Couverts gegeben, auch dazu alle diejenige fremde Ministern eingeladen worden, welche dem Russischen Kayser allbereits ihre Creditiv-Schreiben überreichet hatten, wurde während der Mahlzeit von dem Monarchen in einem grossen Trink-Becher, und unter Abfeuerung von Hundert Canonen-Schüssen auf der Festung, die Gesundheit des Königs in Preussen mit dem Begehren ausgebracht, dass solche jedermänniglich rund herum an der Tafel wiederhole: welches dann auch von dem Schwedischen und Sächsischen Minister, so wie von dem Grafen Brühl beschehen müssen. Da man mich nun, nach allschon erlangter Audienz, ebenfalls zu derley Gastmahlen, die alle Sonntage zu Mittag oder Abends vorkommen, einladen auch meine Anwesenheit sothanen gewohnten rücksichtslosen Bezeigungen des Monarchen gewisslich nicht den geringsten Einhalt thun wird, so stehen mir hierbey allerdings eine desto grössere Verlegenheit bevor, als solche Unannehmlichkeiten in Gegenwart und mit Zuziehung eines Kayserl.-Königlichen Botschafters zweifelsohne weit mehr anstössig und verfänglich, denn für Ministere vom zweiten Rang, ausfallen.

Nun will mir schuldigst obliegen, zu dem Wesentlicheren zu schreiten

Такое же точно развышление препятствуеть мев напомнить вашему сіятельству вст слишкомъ часто приводимыя непріятныя мелочи, и я ограничусь разсказомъ объодномъ только следующемъ происшествін.

Когда въ прошедшее воскресенье при дворт быль большой пиръ и къ столу, накрытому на 150 человъкъ, были приглашены вст тъ иностранные министры, которые уже передали Императору русскому свои кредитивныя грамоты, то во время стола Государь, съ большимъ кубкомъ въ рукахъ и при 100 пушечныхъ выстрълахъ въ кртпости, вышилъ за здоровье короля прусскаго, пожелавъ чтобы таковое было новторено встми за столомъ, что и было сдълано шведскимъ и саксонскимъ министрами, а также графомъ Брюлемъ. Такъ какъ теперь послъ полученной мною аудіенціи, меня также будутъ приглашать на такія пиршества, даваемыя каждое воскресенье около полудин, или вечеромъ, и какъ мое присутствіе втроятно ни мало не удержитъ Государя отъ такихъ неуважительныхъ изъявленій, то мит предстоить большое замъщательство, тто болье, что присутствіе, или вовлеченіе въ нихъ императорско-королевскаго посла сдълаеть эти непріатности еще неприличнъе и серьезнъе, нежели, когда они выпадають на долю министра втораго ранга.

und Euer Excellenz von einer meinigen Unterredung mit dem Herrn Kanzler den gehorsamsten Bericht abzustatten. Diesen Minister (der noch Niemand vorliesse, den ich aber bey einer Gelegenheit, wo ich lediglich die Frau Kanzlerin zu besuchen angegeben, gleichsam unversehens überfiele) fande ich von seiner letzteren Krankheit sehr geschwächet, und noch dergestalten mit Halswehe behaftet, dass er mit grosser Mühe vernehmlich sprechen konnte. Nach denen ersten anständigen Höflichkeits-Bezeigungen stellte ich demselben vor, was besonderes Gefälligkeits-Merkmahl unsere allergnädigsten Herrschaften seinem Souverain, im Betreff des Anstands, wegen dem ersten Besuch bey dem Prinzen Georg von Holstein-Gottorp, erwiesen hätten, mit dem Beysatz, wie er, der Kanzler, dessgleichen an der ihme von mir einige Tage zuvor durch seinen Secretaire Bakunin zugeschickten Præliminar-Antwort unseres Allerhöchsten Hofes auf die hiesige Declaration, zweifelsohne desselben rücksichtsvolle Mässigung erkennet haben würde. Der Kanzler antwortete mir hierauf: der Kayser, sein Herr, hätte alle Ursach, ab beyden Umständen das freundschaftlichste Benehmen Ihro Kayserl.-Königl. Mayest. zu ermessen; nur wäre es dabey noch zu wünschen, dass sich auch zu Abschliessung des Friedens ein Ausweg vorfinden möchte, massen durch dieses Mittel eine nur allzusehr besorgliche Trennung beyder Kayserlichen Höfen am sichersten zu vermeiden wäre. Worgegen ich aber widersetzte; es habe sich mein Allerhöchster Hof gemeinschaftlich mit seinen Alliirten bey allen Gelegenheiten bereits sattsam

сіятельству объ одномъ моемъ разговорів съ г. канцлеромъ. Я нашель этаго министра (который еще никого не допускаль къ себъ и котораго я нечаянно засталь, дълзя визить исключительно его супругь) очень ослабленнымь его последнею болезные в съ такою еще сильною гордовою болью, что онъ съ трудомъ могъ явственно произносить слова. Посл'т первыхъ заявленій в'тжливости, я представиль посл'тднему, какія необыкновенныя доказательства услужливости дали наши Высочайшіе повелитель его Государю въ столкновеніи, происшедшемъ изъ за перваго визита къ принцу Георгу голштейнъ-готторискому, присовокупивъ, что и онъ, канцлеръ, безъ сомитнія могъ оцівнить изъ предварительнаго отвіта нашего Высочайшаго двора на заішнюю декларацію, доставленнаго ему нісколько дней тому назадь черезь его секретаря Бакунина, полную уваженія умъренность нашего двора. Канцлеръ отвъчаль на это, что Императоръ, его Государь, дъйствительно имъетъ полное основаніе въ обонкъ случаяхъ быть довольнымъ дружественнымъ образомъ дъйствій Его Инперско-Королевскаго Величества, но остается еще пожелать, чтобы нашелся способъ для заключенія мира, потому что этимъ путемъ всего легче избъгнуть столь опаснаго разрыва между обоими Императорскими дворами. На это я возразиль, что мой Высочаний дворь, витеть со своими союзниками, всегда достаточно ясно выражаль

erkläret, was aufrichtiges Verlangen er trage denen gegenwärtigen Kriegs-Unruhen ein Ende zu machen; jedoch, ohne von seiner gewohnten Mässigung abzuweichen, könnte und würde derselbe niemalen einem Frieden die Hände bieten, der seiner Ehre zuwiderlaufen, und ihme für die Hinkunft gegen die so oft erfahrne Untreue und Falschheit seines gefährlichsten Feindes keine zureichende Sicherheit verschaffen sollte: auf welchen Letzteren es nun ankommen wolle, in so billige Absichten einzugehen und sich nach selbigen zu fügen.

Hieraus nahme ich weiteren Anlass, unter anderen Allerhöchsten Orts mir an Hand gegebenen Betrachtungen, dem Kanzler nochmalen zu Gemüth zu führen: was gehässigen und unauslöschlichen Schandfleck sich Russland bey allen übrigen Nationen zuziehen würde, woferne es letztberührten so rechtmässigen Grundregeln werkthätig und unmittelbar entgegen zu handlen kein Bedenken trüge.

Graf Woronzow, so hierüber nichts einzuwenden vermochte, liess sich zuletzt in vertrauter Äusserung dahin vernehmen: der bekannte letzthin aus Breslau angekommene Graf Schwerin hätte von Seiten des Königs in Preussen ein Project zu seinem Frieden mit dem hiesigen Hof anhero gebracht, und Seine Russische Mayestät ihme, Grafen Woronzow, den Tag vor dessen Erkrankung bedeutet, dasselbe zuschicken zu wollen, damit er darüber seine Anmerkungen machen sollte; dass ihme aber sothaner Aufsatz noch nicht zu Händen gekommen, jedoch auch seines Wissens hierinfalls indessen von dem Kayser nicht weiter vorgeschritten, noch der Preussische

свое искреннее желаніе прекратить нынішнія безпокойства, причиняемыя войною, впрочемь, не отступая оть своей обычной умітренности и, конечно, никогда не станеть содійствовать миру, который будеть противорічнть его чести и не доставить ему вы будущемы достаточной безопасности оть такь часто испытанной невтрности и коварства его опаснійшаго врага; теперь зависить оть послідняго согласиться на столь справедливыя намітренія и приміниться къ нимь. Здітсь я воспользовался случаемь внушить канцлеру еще разь соображенія, указанныя мит Ея Величествомь, а именно: какою ненавистью и какимь неизгладимымь позоромь покроеть себя Россія вы глазахь встухь остальныхь народовь, если не замедлить непосредственно и ревностно дійствовать вопреки посліднимь, столь законнымь основнымь правиламь.

Графъ Воронцовъ, не будучи въ состояни ничего возразить противъ этаго, подъ конецъ откровенно сознался, что извъстный недавно прибывшій изъ Бреславля графъ Шверинъ привезъ отъ короля прусскаго проэктъ мира со здёшнимъ дворомъ, и Его Величество Императоръ объявилъ графу Воронцову за день до его бользин, что намъренъ прислать ему проэктъ для того, чтобы графъ сдълалъ на него свои замъчанія; но бумага эта еще не попала въ его руки, хотя впрочемъ онъ не знаетъ, чтобы Государь сдълалъ шагъ впередъ въ этомъ отношенія, или чтобы прусское

Friedens-Vorschlag unterzeichnet worden wäre: mit dem Hinzufügen, es habe der König in Preussen gedachten Vorschlag mit einem eigenhändigen Schreiben an den Russischen Monarchen begleitet, worinnen er unter anderen bündigsten Ausdrücken erklärte: sich gänzlichen in dieses Letzteren Arme werfen, und alles, was demselben gefällig sein mögte, eingehen zu wollen: wordurch die blinde Neigung des Kaysers für besagten König mehr dann jemahls rege gemacht und bestärket worden seye. Dessgleichen vertraute mir der Kanzler, dass wirklich schon ein Antwort beschehen wäre, ein Corps Russischer leichter Truppen zur Preussischen Armee stossen zu lassen, er, Graf Woronzow, hätte sich aber derley Entschliessung äusserst widersetzet und seinem Monarchen in Vorstellung gebracht, dass daraus für seine Gloire und für sein wesentliches Staats-Interesse ein Schaden erfolgen würde, den nichts in der Welt mehr ersetzen könnte. Worauf ich dem Kanzler auch nachdrucksamst zu erkennen gabe, dass in der That ein so unerhörtes Verfahren, wie jenes wäre, wenn der Kayser, sein Herr, sogar die feindlichen Unternehmungen mit eigenen Kräften unterstützen sollte, unter anderen weitaussehenden Folgen gewisslich diese nach sich ziehen würde: die beyden Kayserlichen Höfe vielleicht für alle künftige Zeiten auf unversöhnliche Weise zu trennen: dass ihm, dem Kanzler, in derley Punct das billige Systema meines Hofes, Freunden und Feinden Gleiches mit Gleichem zu vergelten, nicht unbekannt seye, beynebens auch einem so ansehnlichen Hof, wie der Meinige (welcher sich durch seine billige Massregeln,

предложение мира было подписано. Здёсь онъ присовокупилъ, что король прусскій прислалъ при упомянутомъ предложении собственноручное письмо къ русскому Государю, въ которомъ онъ между прочимъ въ самыхъ убедительныхъ выраженияхъ объявляеть, что готовъ вполнт отдаться въ руки последняго и согласиться на все, что ему будетъ угодно; этимъ еще сильнъе, чъмъ когда любо, возбуждено слъвое пристрастіе Императора въ поименованному королю. Кромъ того канцлеръ довървлъ мит, что дъйствительно было сдълано предложение присоединить отрядъ легкой кавадерін къ прусской армін, но что онъ, графъ Воронцовъ, сильно воспротивился такому ръшенію и представиль своему государю, что изь этого произойдеть для его славы в для его существеннаго государственнаго интереса такой вредъ, котораго ничто въ мірв не въ силахъ будетъ вознаградить. На это я съ силою замътилъ канцлеру, что въ самомъ дълъ, такой неслыханный поступокъ, чтобы Императоръ, его государь, сталъ собственными силами поддерживать предпріятія врага, повлекъ бы конечно за собою между прочими важными последствіями и то, что оба Императорскіе двора отдалялись бы самымъ непремиримымъ образомъ другъ отъ друга можетъ быть на въчныя времена; ему, канцлеру, конечно, знакома совершенно въ этомъ отношенім справедливая политическая система моего двора: какъ друзьямъ такъ и врагамъ воздавать одинаковою мітрою, и если такнит обидными образоми отложить всякое уваженіе относительно такого значительнаго двора, какъ мой (который своими честными пра-

und ganzen rühmlichsten Betrag in denen dermaligen Zeitläufen bey allen Europäischen Mächten, sonderbar aber bey seinen Bunds-Genossen, die grösste Achtung mehr denn jemals erworben habe), woferne man gegen ihn auf die empfindlichste Art gänzlich alle Rücksicht beyseit setzete, wohl nicht schwer fallen dürfte, einen wesentlichen Theil der ihm zugedachten neuen Beschwerlichkeiten auf deren ungerechten Urheber selbst zurückfallen zu machen: worvon ich die abzusehenden verdrüsslichen Erfolgnisse für Russland ihm, Grafen Woronzow, zu ermessen überlassete. Indessen ware ich jedoch sorgfältig besliessen, diese letztangeführte Äusserung nicht unter der Gestalt einer wirklichen Bedrohung, sondern lediglich wie eine meinige vertraute und zwischen zwey wohlgesinnten Personen in freundschaftlichem Gespräche stattsindende Anerwägung vorzubringen.

Endlichen befragte ich den Kanzler ganz natürlich, ob der Engeländische Minister bey dem Russischen Kayser noch immerfort seinen vorherigen grossen Einfluss in den Geschäften behaupte? worauf mir Graf Woronzow in Antwort vermeldete, dass sich, so viel ihm bewusst wäre, dessfalls noch keine Abänderung zugetragen hätte. Gleichwohlen ist es ganz sicher, dass das hiesige Ansehen des Keith nunmehro um vieles abgenommen habe, massen dieses nicht nur durch die gemeinen Anmerkungen des Publici bestätiget wird, sondern auch in der That aus dem Unterbruch der vormaligen öfteren Besuchen und des mit ihme gepflogenen vertraulichen Umgangs des Monarchen klar erhellet. Indessen ist es zwar an deme, wie die von Euer

вилами и самымъ достохвальнымъ образомъ дъйствій въ ныньшнія времена пріобръть у встура европейскихъ дворовъ, а особенно у своихъ союзниковъ, большее, чты когда либо, уваженіе), то послъднему не трудио будетъ обратить значительную долю приготовленныхъ ему новыхъ трудностей на песправедливаго виновника ихъ, и я предоставляю ему, графу Воронцову, измърить могущія отъ того произойти печальныя для Россін послъдствія. Между тывъ я тщательно старался высказать эту послъднюю мысль не въ видъ настоящей угрозы, а только какъ собственное мое размышленіе, произнесенное въ дружескомъ разговоръ между двумя благомыслящими людьми.

Наконецъ я совершенно просто спросилъ канцлера: имъетъ ли все еще англійскій министръ прежнее вліяніе на дъла у русскаго Императора? На это графъ Воронцовъ даль отвътъ, что, сколько ему извъстно, въ этомъ не произошло никакой перемъны.

Тъмъ не менъе вполит достовърно, что значение Кейта здъсь сильно уменьшилось; это подтверждается не только всеобщими замъчаніями, но ясно вытекаеть изъ дъйствительно прекратившихся прежнихъ частыхъ посъщений и дружескаго съ наиъ обращения монарха. Excellenz mir gnädig beygemerkte Nachricht des Freyherrn von Reischach aus dem Haag angezeiget hat, dass besagter Engeländische Minister von dorther eine beträchtliche Geld-Summe überkommen habe, welche er allhier verwendet, um seinem Hof an dem hiesigen Freunde zu erkaufen; wiewolen er durch diesen ihme anfangs sehr wohl zu statten gekommenen Weg anjetzo nicht so glücklich auslangen dürfte. Zumalen es das Ansehen gewinnet, dass auch diejenige, so ihme schon am meisten zugethan waren, sich zu Behuf seiner Angelegenheiten nicht mehr so, wie vorhin, bey dem Russischen Monarchen gebrauchen lassen, seit deme dieser sein vorzüglichstes Vertrauen dem Preussischen General-Adjutanten Goltze ganz ausnehmend zugewendet hat.

Im Übrigen, obschon sich der Kanzler gegen mir in Ansehung des von dem Letzteren auf das Tapet gebrachten Frieden-Projects keineswegs näher öffnen wollen, bin ich doch von guter Hand versichert worden, dass dessen hauptsächliche Bedingung wirklich in beyderseitiger Gegen-Garantie der Schlesischen und Schleswigschen Landen bestehen, anbey aber auch ein ferneres Vernehmen mit einfliessen solle, Kraft welchem dem König das Polnische Preussen, dem Kayser aber Klein-Reussen, oder der Polnische Antheil von der Ukraine, zugesaget würde. Ausserdeme könnte auch vielleicht die obenberührte letztere vertraute Äusserung des Kanzlers nicht unfüglichen Anlass zur Vermuthung geben, dass im Verfolg einer fernerweiten mit gedachtem Preussischen Vorschlag verknüpften Bedingung der hiesige Monarch sich etwa wirklich entschlissen dürfte, ein Corps seiner

Между тёмъ дёло въ томъ, что, согласно съ милостиво сообщеннымъ мит вашимъ сіятельствомъ изв'єстіемъ отъ барона Рейшахъ изъ Гаги, поименованный англійскій министръ получилъ оттуда значительную сумму денегъ, которую онъ употребилъ зд'єсь на то, чтобы пріобр'єсти друзей для своего двора, что этотъ прежде вполить удобный путь нынче не достаточно ему пригоденъ, ибо, кажется, тѣ, которые ему всего больше были преданы, не дъйствують болье такъ ревностно на пользу его дёль съ тъхъ поръ, какъ русскій государь отдалъ свое дов'єріе вполить прусскому генералъ-адъютанту Гольцу.

Затыть, хотя канцяеръ накакъ не хотыть открыть ничего болье, относительно недавно затронутаго вопроса о проэкть мира, тыть не менье мив извъстно изъ достовърнаго источника, что главныя условія его заключаются дыйствительно въ обоюдной гарантіи силезскихъ и шлезвигскихъ земель, къ чему должно присоединиться соглашеніе, въ силу котораго королю прусскому будетъ обыщана польская Пруссія, Императору русскому Малороссія или польская часть Украйны. Кромъ того послъднее вышесказанное дружеское заявленіе канцлера даетъ поводъ предполагать, что, вслыдствіе условій, находящихся въ прусскомъ предложенія, здышній государь дыйствительно рышился предоставить отрядъ своихъ войскъ королю прусскому. До

Truppen an den König in Preussen zu überlassen. Bis nun zu ist es mir zwar nicht gelungen, hierüber ein Mehreres in Erfahrung zu bringen, jedoch habe ich Anlass zu glauben, dass, sobald die Dänische Antwort hier eingetroffen seyn wird, sich auch die Russisch-Kayserlichen mit Preussen eingegangene Massnehmungen näher und öffentlich aufklären dürften, welche an und für sich selbsten schon für zuverlässig verabredet und festgesetzet anzusehen kommen.

Indessen wird sich hiesiger Seits gegen die alliirten Ministern selbst in jenen Angelegenheiten, die man unmittelbar an ihre respectiven Höfe gelangen zu lassen gedacht ist, mit gänzlicher Verschlossenheit zweifelsohne in der Absicht benommen, damit denenselben die hiesigen Vorträge und Ansinnungen, gleichsam unversehener Weise und ehe ihnen noch darüber durch ihre hier befindlichen Ministern einiger Bericht erstattet werden kann, zukommen mögen. Wie ich mich dann in solcher Muthmassung desto mehr bestärket finde, indeme mir der Kanzler bey der obgedachten mit ihm gepflogenen Unterredung nicht das Geringste vermeldet hat, dass man hier mit Abfertigung verschiedener Couriere nach Warschau, Wien, Paris, Madrid, Stockholm und London, ja sogar nach Constantinopel, beschäftiget seye, ohngeachtet doch alle diese Expressen wirklich schon Tagsdarauf, und wie ich nach der Hand in Erfahrung gebracht, allerseits mit der Nachricht abgegangen sind, wie der Russische Kayser nunmehro seinen Particular-Frieden mit dem König in Preussen zu schliessen im Begriff stehe; nebst dem für unseren Hof insonderheit wiederholten, gegen Frankreich aber ausgelassenen Rath, dessgleichen einem Friedens-Schluss die Hände zu bieten.

сихъ поръ мит, правда, не удалось разузнать это подробите, однако я витю поводъ полагать, что какъ скоро будеть полученъ датскій отвіть, то и условленныя съ Пруссією итропріятія русскаго Императора, которыя сами по себт уже могуть считаться достолідрными и установленными, сділаются еще боліте ясными.

Между темъ, относительно союзныхъ министровъ соблюдается политишая скрытность, даже въ техъ делахъ, которыя непосредственно касаются ихъ дворовъ, безъ сомителя съ тою целю, чтобы здешние предложения и замыслы дошли до нихъ неожиданно и прежде нежели здесь находящеся министры въ состояни будутъ представить о нихъ докладъ. Мое предположение подтверждается темъ сильнее, что канцлеръ ни слова не сказалъ въ своемъ разговоре со мною о томъ, что здесь заняты отправлениемъ разныхъ курьеровъ въ Варшаву, Вену, Парижъ, Мадридъ, Стокгольмъ, Лондонъ и даже въ Конставтинополь, не смотря ва то, что все эти нарочные действительно отправлены на другой день и, какъ я узналъ впоследстви, везутъ всюду известие, что Императоръ русскій собирается заключить съ королемъ прусскимъ частный миръ; нашему же двору вибсте съ темъ данъ вторичный советъ, а Франціи внушено съ своей стороны способствовать заключенію мира.

Bis zu gänzlicher Aufklärung aller dieser Umstände, lasse ich mir zufolge der Allerhöchsten Anweisungen forthin eifrigst angelegen seyn, die hiesige nur allzusehr besorgliche noch weiter übertriebene und äusserste Entschliessungen, so viel möglich, in gewissen Schranken zu halten und hinterstellig zu machen; worzu es meines Ort keineswegs weder an Mässigung, noch an erforderlicher Behutsamkeit und Geduld fehlen wird; wiewohlen es mit tröstlichster Zuversicht Euer Excellenz so billig- als erleuchtester Beurtheilung zu ermessen unterthänig anheimstelle, wie wenig Möglichkeit in der That vorhanden seye, den reissenden Lauf aller diesseitigen widrigsten Gesinnungen aufzuhalten. Inzwischen wird auch meine sorgfältigste Aufmerksamkeit ohnverrückt auf den Inhalt des mir in Abschrift gnädigst mitgetheilten Allerhöchsten Kaysl.-Königlichen Rescripts an Hrn. Grafen Starhemberg gerichtet seyn: wie ich mir dann mit der Hoffnung schmeichle, wo es nur thunlich fallen mag, keine geringste Gelegenheit zu verabsäumen, davon einen der Allerhöchsten Willens-Meinung gemässen diensamen Gebrauch zu machen.

Die missvergnügliche Entschliessung der Kron Schweden, ihren einseitigen Frieden mit Preussen einzuschlagen, wird zweifelsohne noch vor Eintreffung dieses gehorsamsten Berichts, zu Euer Excellenz hoher Wissenschaft gelanget seyn. Der Freyherr von Posse, welcher sothane Entschliessung, zufolge des ihm zugekommenen Auftrags, dem Russisch-Kayserlichen Hof erkläret, wie nicht weniger solche denen hier anwesenden alliirten Ministern mitgetheilet, hat gleichwohlen zu verstehen gegeben, dass ge-

До полнаго разъясненія всёхъ этихъ дёлъ, я позабочусь въ силу Высочайшихъ указаній удержать, насколько возможно, здёшнія слишкомъ опасныя, преувеличенныя в крайнія рёшенія въ навёстныхъ границахъ и воспрепатствовать осуществленію ихъ, для чего съ моей стороны не будетъ недостатка ни въ умфренности и потребной осторожности, ни въ терптеніи; хотя я и предоставляю просвёщенному и справедлявому сужденію вашего сіятельства, какъ мало предвидется возможности остановить быстрый потокъ всёхъ здёшнихъ враждебныхъ намёреній.

Пока мое самое заботливое вниманіе будеть обращено на содержавіе Высочайшаго рескрипта къ графу Штарембергу, доставленнаго мить въ копів, и я льщу себя надеждою, что не упущу изъ виду ни малъйшаго случая, гдъ только возможно будеть исполнить волю Ея Величества.

Непріятное рішеніе Швеція заключить свой отдільный мирь съ Пруссією сділаєтся безъ сомнінія извістно вашему сіятельству еще до полученія этаго донесенія. Баронь Посе, который, вслідствіе возложеннаго на него порученія, объявиль это рішеніе русскому Императорскому двору, а также сообщиль его всімь здісь находящимся союзнымь министрамъ, даль въ то же время понять, что держава эта не намірена дійство-

dachte Kron nicht gesinnet seye, hierunter mit Russland gemeinschaftlich zu Werke zu gehen, sondern ihr Verlangen dahin gerichtet wäre, ohngeachtet ihres voreiligen Vertrags, den sie jetzt zu schliessen sich nothgedrungen glaube, dennoch an dem künftigen allgemeinen Friedens-Congress Theil zu nehmen, auch sohin daselbst ihre Particular-Convention mit dem Feinde durch gesammte hohen alliirten Mächte bestätigen zu lassen.

Was die in Euer Excellenz Gnädigem Schreiben vom 23. und 30. Marty erwähnte dermalige Engeländische Gesinnung anbetrifft, habe ich bereits in meinen vorigen Berichten gehorsamst angezeiget, welchergestalten durch die aus London hierüber anhero gelangten Nachrichten des Fürsten Galitzin bey Mr. de Breteuil einiger argwöhnische Eindruck verursachet worden seye, auch in Rücksicht auf die hieraus ab Seiten Frankreichs besorgliche und dem Allerhöchsten Interesse zuwiderlaufende Folgen mich mit verdoppelter Aufmerksamkeit bestrebet, allem schädlichen Nachdenken des obbenannten Französischen Ministers vorzubeugen. In dessen Verfolg habe ich gegen denselben bey allen Gelegenheiten eine anständige Sprache zu führen, wie beynebens ihme solche Vertrauens-Merkmahle zu geben mich besliessen, die ihne am meisten überzeugen können, und ihm unter anderen ganze Stellen aus den mir zugekommenen Allerhöchsten Depeschen mitgetheilet, welche ich dem Baron de Breteuil desto leichter nach Gutbefinden und auf die diensamste Art auslege, als er der deutschen Sprache gar nicht kundig ist. Es hat mir auch, wenigstens so viel ich aus seinem ganzen Betrag zu urtheilen vermag, meine dessfallsige Verwendung so wohl gelungen,

вать за одно съ Россією и что она желаеть, не смотря на свой поспѣшный миръ, который она заключила по нуждѣ, все же принять участіе въ будущемъ общемъ мирномъ конгрессѣ и тамъ просить подтвержденія отъ всѣхъ союзныхъ державъ своей частной конвенціи съ врагомъ.

Что же касается до ныившинго настроенія Англіп, о которомъ ваше сінтельство изволите упоминать въ письмахъ, отъ 23-го и 30-го марта, то я уже докладываль въ предъидущихъ моихъ донесеніяхъ, что извъстія отъ князя Голицына, прибывшія сюда черезъ Лондонъ, возбудили въ г. де-Бретёлѣ нѣкоторыя подозрѣнія, а также, что, опасаясь со стороны Франціи грозныхъ и Высочайшимъ интересамъ противорѣчащихъ послѣдствій, я съ удвоеннымъ вниманіемъ старался предупредить непріятное впечатаѣніе, произведенное на поименованнаго министра. Вслѣдствіе того я старался во всѣхъ случаяхъ говорить съ нимъ, какъ того требовало приличіе, а также оказывать ему такіе знаки довѣрія, которые всего болѣе могли бы убѣдить его въ томъ, и сообщаль ему между прочимъ цѣлые отрывки изъ полученныхъ мною Высочайшихъ депешъ, которыя я тѣмъ легче могу объяснить, какъ мнѣ вздумается и какъ я считаю нужнымъ, такъ какъ баронъ де Бретёль вовсе не знаетъ нѣмецкаго языка. Подобный образъ дѣйствій удался мнѣ такъ хоромо, что подозрѣніе, почерп-

dass derselbe nunmehro den aus obbemeldeten Londoner Nachrichten gewissermassen geschöpften Verdacht gänzlich beyseit gesetzt zu haben scheinet.

Dessgleichen habe ich allschon die diesseits sich geäusserten verdächtigen Absichten des Chur-Sächsischen Hofs Euer Excellenz schuldigst beyzubringen ohnermanglet, wie es dann sehr wahrscheinlich ist, dass Graf Brühl in der That auf eine oder andere Art an dem hiesigen Hof eine Intrigue zu spielen gedacht gewesen seye: wormit aber inzwischen sein hier befindlicher Sohn so wenig günstigen Eingang vorgefunden hat, dass er anjetzo zu betheuern anfanget, er wäre durchaus mit keinem Auftrage von Geschäften versehen, wiewohlen er zugleich bekennet, dass ein Gegenstand seiner Anherokunft darinnen bestünde, allhier Freunde und durch die Gunst des Russischen Hofs für sich und seine Familie in Polen eine persönliche Stütze zu erwerben.

Als ich eben mit Verfertigung dieses gehorsamsten Berichtes beschäftiget ware, erhielte ich einige vertraute Nachrichten von dem bewussten guten Freund. Gleichwie ich sie aber nur durch Abschickung des von Eichenfeld einholen können, so habe auch diesem Letzteren aufgetragen, solche selbst, so wie er sie vernommen, auf das Genaueste in dem beygehenden Postscripto aufzusetzen. Woraus dann Euer Excellenz gnädig zu ermessen geruhen werden, in wie weit sothane Kenntnisse mit dem übrigen Inhalt meiner heutigen unterthänigen Depesche übereinstimmen.

нутое изъ Лондонскихъ извъстій, кажется совершенно разсъялось, какъ я по крайней итръ заключаю изъ поступковъ барона де-Бретёля.

Точно также я не упустиль случая донести вашему сіятельству о заміченных здісь подозрительных наміреніях саксонскаго двора; весьма правдоподобно, что графь Брюль въ самомъ ділі такъ или иначе хотіль завести интригу при здішнемъ дворі, а такъ какъ здісь находящійся сынъ его встрітиль такой немилостивый пріемъ, то онъ теперь начинаетъ увітрять, что не иміль никакого важнаго относительно діль порученія, хотя въ тоже время сознается, что ціль его прибытія сюда заключалась въ томъ, чтобы пріобрісти друзей и милость здішняго двора для себя и личную поддержку для своего семейства въ Польші.

Въ то время, какъ я занимался изготовленіемъ этаго доклада, я услышаль о иъсколькихъ секретныхъ извъстіяхъ добраго друга, но такъ какъ я могу получить ихъ не иначе, какъ пославъ къ нему Эйхенфельда, то я и поручилъ послъднему самому написать все, въ приложенной при семъ отправляемой припискъ, что онъ услыхаль отъ него. Изъ нея ваше сіятельство можете заключить, на сколько эти извъстія согласны съ содержаніемъ моей сегодняшней всепокорнъйшей депеши. Schliesslichen solle ich noch in der mir durch Hochdero gnädige Zuschrift vom 23. Marty unter gütigkeitsvollem Ausdruck ertheilten Gutheissung meines bisherigen Betrags, ja selbst in denen durch das Allerhöchste Rescript mir angediehenen Kennzeichen der Allergnädigsten Kaysl.-Königlichen Zufriedenheit die ausnehmende Wirkung Euer Excellenz Hohen Hulde und Schutzes und daran fernere geneigte Gönnung mit wiederholter innig-erkenntlichster Dankbezeigung schuldigst verehren, mir so inständig erbitten, als ich jederzeit eifrigst trachten werde, selbige zu verdienen, auch die unabänderliche Ehrfurcht und Ergebenheit zu bethätigen, womit stetshin beharre.

Nº 58.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 25. April 1762 St. n.

P.S.(Chiffern.) Ist der Eichenfeld bey dem Euer Excellenz gnädigst bekannten guten Freund den 20. April abermalen in einer vertrauten Unterredung gewesen, welcher ihm, primo, eröffnete, wasmassen an das Collegium der ausländischen Affairen ein schriftlicher Ukas oder Befehl des Inhalts ergangen, dass, da die verstorbene Russische Kayserin sich mit dem König in Preussen in einen dem hiesigen Reich schädlichen Krieg eingelassen, er, der nunmehrige Monarch, in Rücksicht der schon zu Zeiten seines Gross-Vaters

Въ заключение я долженъ принести вашему сіятельству искреннюю мою признательность за одобреніе моего поведенія, выраженное въ столь милостивыхъ словахъ въ припискѣ вашей, отъ 23-го марта, и за полученные мною въ Высочайшемъ рескрвитѣ знаки Высочайшаго довольства Ея Имперско-Королевскаго Величества, которое я также приписываю высокой милости и покровительству вашего сіятельства, и убѣдительно прощу о продолженія вашего милостиваго расположенія, тѣмъ болѣе, что я изъ всѣхъ силъ буду стараться заслужить его и на дѣлѣ доказать неизмѣнное мое почтеніе и преданность, съ чѣмъ пребываю Вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерен графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 25-го апраля 1762 г., н. ст.

№ 58. Р. S. (Шифровано.) Эйхенфельдъ снова былъ 20-го апръля у извъстнаго вашему сіятельству добраго друга на тайныхъ переговорахъ, и этотъ открылъ ему, во 1-хъ, что въ коллегію иностранныхъ дѣлъ посланъ указъ или приказаніе слѣдующаго содержанія: такъ какъ покойная русская Императрица вступила съ прусскимъ королемъ въ войну, вредную для здѣшняго государства, то онъ, нынѣ царствующій Государь, принимая во вниманіе доброе согласіе, существовавшее уже во времена

von etlich und 60 Jahren her zwischen Russland und Preussen fürgewalteten engen Einverständniss für gut befunden, mit dem König dieses Namens die vorige aufrichtige Freundschaft wieder herzustellen und zu erneueren. Diesem schriftlichen Ukas wäre, secundo, beygefüget, dass der Russische Kayser seine Gerechtsame auf Schleswig wider den König in Dänemark auszuführen, entschlossen seye. Tertio, hätte er vernommen, welchergestalten vor etlichen Tagen an den Russischen Botschaftern in Wien eine Staffetta abgefertiget, und demeselben aufgetragen worden seyn solle, unserem Allerhöchsten Hof anzusinnen, damit derselbe mit dem König in Preussen Frieden machen möge; gestalten der hiesige Monarch widrigenfalls sich nicht würde entschütten können, dem König in Preussen mit 40 Tausend Mann beyzustehen; im Übrigen aber sollte, quarto, an Frankreich zur baldigen Herstellung des Friedens zwar auch eine Insinuation, jedoch nicht mit solchem Nachdruck, sondern nur obenhin gemacht werden; so nach meiner geringen Meinung von darumen geschehen dürfte, weilen eines Theils diese Kron dem König in Preussen bey weitem keinen so grossen Schaden und Abbruch, wie von uns, beyfügen kann, anderen Theils aber Engeland sich nicht allerdings des Russischen Monarchen Absichten auf Schleswig fügen zu wollen scheinet; unterdessen wäre nach dieser vertrauten Unterredung, quinto, noch sehr merkbar; dass von Seiten des Englischen Ministerii seither, meinem gehorsamsten geheimen P. S-to. vom 15 Märzen, in Ansehung Ihrer Kaysl. Mayt. sich gegen den Fürsten Galitzin nach wie vor so gräusseret wurde, als ob dieser Hof mit dem Unserigen wirklich in

его дъда, около 60 лътъ тому назадъ, между Россіею и Пруссіею, счелъ нужнымъ возстановить и возобновить прежнюю искреннюю дружбу съ королемъ прусскить. Во 2-хъ, къ этому указу было присоединено, что русскій Императоръ решился отстоять свои права на Шлезвить противъ короля датскаго: Въ 3-хъ, онъ слышаль, будто итсколько дней тому назадъ отправлена эстафета къ русскому послу въ Вънъ, и ему поручено предложить нашему высочайшему двору заключить миръ съ королень прусскимъ; потому что въ противномъ случат здъшнему Государю нельзя будеть не послать на помощь королю прусскому 40 т. человъкъ; въ 4-хъ, Франціи также будетъ сділано внушеніе скоріє возстановить миръ, впрочемъ не съ такою силою, а такъ сказать слегка, безъ настоянія; по моему ничтожному митнію это діляется такъ потому, что съ одной стороны Франція далеко не можеть нанести королю прусскому такого вреда, какъ наша; съ другой стороны, потому что Англія, какъ кажется, не очень то соглашается съ намереніями русскаго Императора относительно Шлезвига; между тамъ, въ 5-хъ, по этому интимному разговору весьма заматно, что, согласно съ моей секретной припиской, отъ 15-го марта, англійское министерство, говоря съ княземъ Голицынымъ, продолжаетъ выражаться о Ея Имперско-Королевскомъ Велячествъ такъ, какъ будто бы этотъ дворъ дъйствительно состояль въ союзъ съ нашимъ;

Allianz stünde, und wäre in einigen von ihren in London gestandenen Ministris nachgefolgten Relationen unter anderen öfters angeführet: wie der Lord Bütte nicht glauben wollte, dass der Russische Kayser aus einer übermässigen Vorliebe für den König in Preussen den Wienerischen und Englischen Hof als seine alten Alliirte aufopfern würde; kurzum, es seve nicht zu beschreiben, wie vergnüglich sich nach Inhalt des Galitzin mehrerer Einberichtungen das Englische Ministerium für unseren Allerhöchsten Hof zu äusseren, fortfahre. Ansonsten könnte ich, sexto, versicheret seyn, dass, da der hiesige Beherrseber den Kanzler, Grafen Woronzow, keineswegs für einen solchen Mann hielte, welcher die Geschäften mit der erforderlichen Einsicht und Geschicklichkeit zu führen vermögte, er mit diesem Ministro darüber fast gar nicht mehr sprechete, mithin dem Wolkoff einzig und allein sein gänzliches Vertrauen zugewendet hätte, dergestalten, dass die wichtigste Sachen und Geheimnisse lediglich nur durch seine Hände gingen. Was aber ihn, guten Freund, betreffe, so seye ihm, septimo, von vertrauten Orten zu dreymalen hinterbracht worden, wie sich der Russische Kayser schon öfters vernehmen lassen, dass er zwar ein geschickt- und vernünftiger Mann, aber allzu gut österreichisch gesinnt wäre, mithin er sich seinetwegen in Obacht nehmen müsste. Was aber, octavo, die Expedition nach Schleswig anginge, so sollte der Graf Rumianzow die darzu bestimmte Armee commandiren, und müsste sich zeigen, wie man sich hiesigerseits, wann einmal die Dänische Antwort auf die von dem Korff gethane Erklärung eingelanget seyn wird, benehmen werde. Und

а въ донесеніяхъ ніжоторыхъ изъ ихъ находящихся въ Лондоні министровъ упоминается между прочимъ, что лордъ Бьютъ не хочетъ втрить, чтобы русскій Императоръ пожертвоваль, ради своей чрезмірной преденности къ королю прусскому, своими давнишними союзниками: вънскимъ и англійскимъ дворами; словомъ, нельзя выразить, какъ дружелюбио, по иногимъ донесеніямъ Голицына, продолжаеть англійское министерство говорить о нашемъ высочайшемъ дворъ. Въ 6 - хъ, онъ увърялъ, что такъ какъ здъшній Государь никакъ не считаеть канцлера графа Воронцова человъкомъ способнымъ вести дъда съ надлежащимъ умъньемъ и искуствомъ, то онъ почти вовсе не говоритъ о нихъ съ носледнимъ, и обратилъ все свое доверіе на Волкова, такъ что важивишія дъла и тайны проходять единственно только черезь его руки. Что же касается до добраго друга, то, въ 7-хъ, ему съ трехъ сторонъ донесено, будто русскій Государь не разъ говорилъ про него, что хотя онъ и умный и ловкій человъкъ, но слишкомъ хорошо расположенъ къ Австріи, и что потому ему приходится быть съ нимъ осторожнымъ. Въ 8-хъ, относительно шлезвигской экспедиціи ръшено, что графъ Румянцовъ будеть командовать назначенною для того арміею и, когда будеть полученъ датскій отвътъ на сдъланное Корфомъ объявленіе, тогда обнаружится, какъ на-

gleichwie der Euthusiasmus und übermässige Vorliebe für den König in Preussen bey dem Russischen Monarchen immer zunehme, so hätte er, nono, 20 hiesigen Generals und unter diesen einigen, weilen sie ihre Schuldigkeit gegen den Feind zu genau beobachtet, neulich ihren Abschied ertheilet, unterdessen hätte sich der 80-jährige Feldmarschall Münnich ein Commando ausgebeten; es ware aber zu zweifeln, dass man ihm eins anvertrauen würde, zumalen derselbe wegen seines Alters einmal nicht mehr im Krieg dienen könnte, und da der Eichenfeld, decimo, den guten Freund fragte, wo denn das Geld zu dem Krieg mit Dänemark herkommen sollte? nachdem Engeland schwerlich zu Subsidien sich verstehen dürfte und der König in Preussen solches zu thun, ausser Stand wäre, so antwortete derselbe, dass er neulich 1000 Pud Silber und 40 Pud Gold (das Pud Silber ungefähr zu 7 B. Rubel, und das Pud Gold bevläufig zu 5000, 1 B. und 20 Ducaten berechnet) hätte in die Münz schicken müssen, und wäre nicht ohne, dass das Geld bey den nunmehrigen grössten Ausgaben sehr beklemm zu werden anfange. Übrigens wäre, undecimo, unter der ganzen Nation, fürnemlich aber unter den Garde-Regimentern, eine sehr grosse Unzufriedenheit und Missvergnügen, und hätten sich einige von der abgedankten Leib-Compagnie vernehmen lassen, wie sie wohl begreifen, dass solches aus keiner anderen Ursache geschehe, als, weilen er, der Russische Kayser, seine Gemahlin in ein Kloster stecken, sie, Soldaten der Leib-Compagnie, hätten die Abdankung so weniger verdienet, als sie die verstorbene Monarchin auf den Thron gehoben, folglichen daran Ursach wären, dass er solchen

мърены здъсь дъйствовать. Въ 9-хъ, такъ какъ энтузіазмъ и чрезитерная любовь русскаго Императора къ королю прусскому все возрастають, то онъ далъ недавно отставку 20-ти здішнимъ генераламъ и ніжоторымъ между ними за го, что они слишкомъ точно исполняли свои обязанности противъ непріятеля; между тъмъ 80-та лътній фельдиаршаль Минихъ выпросиль себъ командованіе, но сомнительно, чтобы ему довърили таковое, потому что онъ по старости своей врядъ ли вообще въ состоянія служить во время военныхъ дъйствій; въ 10-хъ, Эйхенфельдъ спросыль добраго друга, откуда же возьмутся деньги для войны съ Даніею? Потому что Англія врядъ ли согласится на субсидіи, король же прусскій не въ состояніи дать ихъ, то онъ отвъчаль, что недавно онъ долженъ быль послать на монетный дворъ 1,000 пудъ серебра и 40 пудъ золота (пудъ серебра считается приблизительно въ 7 В. рублей, а пудъ золота около 5,000, 1 В. и 20 червонцевъ (sic) и, конечно, при нынъшнихъ большихъ издержкахъ деньги становятся весьма дороги. Въ 11-хъ, во всемъ народъ, а преимущественно въ гвардейскихъ полкахъ господствуетъ сильное недовольство в нъкоторые изъ отставленныхъ лейбъ-компанейцевъ поговаривають, будто очень-хорошо понимають, что ихъ отставили не по какой либо другой причинъ, какъ по той, что Императоръ хочеть запереть свою супругу въ монастырь; они же тыть менье заслужили свою отставку, такъ какъ возвели на престолъ покойную Императрицу,

nach ihrem Tode bestiegen hätte; deme der gute Freund, duodecimo, noch weiters beyfügte, dass, da der Russische Beherrscher sowohl dem gemeinen Mann, als auch denen Officiers so hart zu begegnen fortführe, das Missvergnügen unter ihnen, wenn er einmals das Lager unweit von hier beziehen lassen wird, noch mehr zunehmen würde. Und seye unter dieser tollen Regierung überhaupt nichts Gutes anzuhoffen. Inzwischen könnte man, tredecimo, unschwer wahrnehmen, dass der hiesige Monarch gegen den Englischen Ministere Keith sein ihm vorhin bezeigtes sonderbares Vertrauen und Zuneigung um ein Merkliches zu minderen anfinge, und bey weitem nicht mehr so viel wie vorhin mit ihm spreche, und dürfte wohl auch die Zeit kommen, dass er seine begangenen Fehltritte mit dem König in Preussen erkennen und bereuen würde, aber, leyder! als dann erst, wann solches nicht mehr zu verbessern seyn werde. Quatuordecimo, setzte obbesagter guter Freund seiner vertrauten Erzählung noch bey, dass er vernommen, dass sich der General-Lieutenant Melgunow sehr viele Mühe geben solle, um als Russischer Minister nach Berlin geschickt zu werden. (Chiffern zu Ende). Womit in schuldigstem Respect allstets verharre ut in lit.

Nº 59.

Graf Mercy an die Kaiserin 1).

St. Petersburg, den 25. April 1762.

Euer Kayserlich-Königlich-Apostolischen Mayestät Allerhöchstes Re-1) Per Cursor Stagel, 8. Maii St. n.

а следовательно были причиною того, что Императорь по ея кончине заняль престоль; въ 12-хъ, добрый другъ присовокупиль, что такъ какъ русскій Государь продолжаеть обращаться жестоко, какъ съ рядовыми, такъ и съ офицерами, то неудовольствие между ними усилится еще болье, когда онъ велить занять лагерь неподалеку отсюда. Вообще отъ этаго безумнаго царствованія нельзя ожидать ничего хорошаго. Между тыкъ, въ 13-хъ, нельзя не заметить, что особенное доверіе и расположеніе, прежде оказываемыя государемъ англійскому министру Кейту, начинають заметно уменьшаться, и что онъ не такъ уже много какъ прежде говорить съ последнимъ; очень можеть быть, что настанеть время, когда онъ сознаеть проступки, сделанные изъ за короля прусскаго и раскается въ нихъ, но къ сожальнію только тогда, когда ихъ уже нельзя будеть исправить. Въ 14-хъ, вышесказанный добрый другь прибавнать къ своему интимному разсказу, будто онъ слышалъ, что генеральнейтенантъ Мельгуновъ употребляеть все усилія, чтобы быть посланнымъ въ Берлинъ въ качествъ русскаго министра. (Конецъ шифровкъ.)

Затемъ съ должнымъ почтениемъ пребываю и проч.

Графъ Мерси къ ИмператрицВ 1).

С.-Петербургъ, 25-го апръля 1762 года.

№ 59. Высочайшій рескрипть Вашего Величества, оть 23-го марта, получень 1) Съ курьеромъ Штагелемъ, 8-го мая 1762 г., н. ст.

script vom 23. Marty habe ich am 10. dieses Monats durch einen mir zugefertigten Cabinets-Courier unter schuldig-allertiefester Verehrung rechtens und mit innigster Vergnägens-Rührung empfangen, da, bey dermaligem misslichstem Verhältniss der hiesigen Lage, meiner Sehnsucht und Hoffmung nichts zu tröstlicherer Beruhigung hätte angedeyen können, als die allergnädigste Zufriedenheit, womit Allerhöchstdieselbe meinen bishero gehaltenen Betrag und die ohnermüdete, obschon gegen die vorhändenen fatalen Umstände und unübersteiglichen Hindernisse ganz kraft- und fruchtlose Bestrebungen meines treuverpflichtesten Dienst-Eifers, allermildest zu benehmen geruhen.

Wiezumalen auch meine allerunterthänigste Absicht und reinste Begierde jederzeit lediglich auf das lebhafteste Verlangen gerichtet gewesen, zu Euer Kaysl.-Königl. Mayt. Allerhöchstem Dienst mich mit einigem nützlichen Erfolg zu widmen. So würde es mir gleichergestalten anjetzo leicht fallen, dieser unabänderlichen Gesinnung alle Rücksicht auf die hiesigen auch empfindlichsten Unannehmlichkeiten willigst aufzuopfern, wenn hierdurch zur Beförderung Dero Allerhöchster Geschäften etwas wesentlich Vorträgliches erreicht werden könnte. Allein so ist es wirklich an deme, dass ich mir leyder keineswegs mehr mit derley Hoffnung zu schmeicheln vermag, da dessen Unmöglichkeit durch den ganzen Vorgang und Zusammenhang aller hiesigen mir immer vor Augen befindlichen Gegenständen nur allzu überzeugend bestätiget wird.

мною отъ отправленнаго ко мий кабинетъ-курьера, 10-го числа этаго мъсяца, съ глубочайшимъ почтеніемъ и съ искреннимъ радостнымъ умиленіемъ, ибо при нынвшнемъ скорбномъ состояніи дълъ ничто не могло утвинтельные и успоконтельные подъйствовать на меня, какъ заявленіе всемилостивыйшаго довольства, съ которымъ Вашему Величеству угодно смотрыть на досель наблюдаемое мною поведеніе и на неутомимыя, хотя, при нынвшнихъ несчастныхъ обстоятельствахъ и непреодолимыхъ препятствіяхъ, совершенно безсильныя и безплодныя старанія моего вырноподданническаго служебнаго рвенія.

Такъ какъ всегдашнею пілію мому всеподданнійших наміреній и сильнійших желаній было, съ пользою посвятить себя на высочайщую службу Вашего Величества, то мий было бы равнымъ образомъ легко пожертвовать въ пользу этаго неизміннаго образа мыслей всіми здішними, даже нанболіте чувствительными пепріятностями, если бы черезъ это можно было достигнуть чего нибудь существенно выгоднаго для Вашихъ Высочайшихъ діль. Однако діло вменно въ томъ, что я никакъ не могу льстить себя подобною надеждою, потому что невозможность эта слишкомъ убілительно подтверждается ходомъ и связью всіхъ здішнихъ, постоянно передъ мония глазами совершающихся діль.

Obschon ich nun seit der neuen Russischen Regierung alle damit verknüpften sonderheitlichen Umstände ihrer ächten Beschaffenheit nach in meinen allerunterthänigsten Berichten auf das Genaueste anzuzeigen befliessen gewesen bin, glaube ich doch, bevor zu allergehorsamster Befolgung Euer Kaysl.-Königl. Mayt. Allergnädigster Willens-Meinung, in Betreff der fernerweiten Anwesenheit eines Allerhöchst Dero Botschafters bey hiesigem Hof, mein allergeringstes Dafürhalten in treu-tiefster Unterwerfung zu Füssen lege, meiner Obliegenheit gemäss zu seyn, Euer Kaysl.-Königl. Mayt. vorläufig eine in den näheren Gesichts-Punct der Allianz mit Russland einschlagenden Betrachtung, sodann eine ob zwar zum Theil wiederholte kurze Abschilderung der inneren Beschaffenheit dieses Reichs, im Zusammenhang aber drey hauptsächliche Gegenstände allerunterthänigst vortragen zu sollen; als da sind:

Primo. Russlands entfernte Lage in Ansehung der Allianz mit dem Allerdurchlauchtigsten Erz-Haus.

Secundo. Die persönlichen Eigenschaften, Neigungen und der Betrag des neuen Monarchen.

Tertio. Die Gedenkens-Art der Russischen Nation, derselben ganz unvermögender Einfluss in den Staats-Geschäften, ihre Niederträchtigkeit und Sclaverei.

Was den ersten Gegenstand anbetrifft, könnte solcher zweifelsohne zu vielen politischen Betrachtungen und fernerer Erwägung verschiedener, auch

Хотя, съ самаго начала новаго царствованія, я въ своихъ всеподданнъйшихъ докладахъ старался обстоятельно и съ настоящей точки зрѣнія представить всѣ особенцыя событія этаго царствованія, тѣмъ не менѣе я полагаю, что прежде нежели
съ глубочайшею покорностью повергнуть къ стопамъ Вашего Величества мое скромное мнѣніе, относительно дальнѣйшаго пребыванія при здѣшнемъ дворѣ Вашего Высочайшаго посла, долгъ предписываетъ мнѣ предварительно почтительнѣйше наложить
Вашему Величеству соображенія, относительно моего взгляда на союзъ съ Россіею,
затѣмъ представить краткое, отчасти повторяющееся изображеніе внутренняго устройства этаго государства, въ совокупности же разсмотрѣть три главные предмета. А
именно:

¹⁻е. Отдаленность Россін отъ центра европейскихъ политическихъ дълъ, въ разсужденіи союза съ овътлъйшимъ врцгерцогскимъ домомъ.

²⁻е. Личныя свойства, склонности и поведеніе новаго монарха.

³⁻е. Образъ мыслей русскаго народа, совершенное отсутствие его вліянія на государственныя дъла, его низость и раболілиство.

Что касается перваго предмета, то онъ безъ сомнанія можеть подать поводь ко многимъ податическимъ соображеніямъ и дальнайшему обсуждению различныхъ, а

unter anderen dieser Frage Anlass geben: in wie weit die hiesige Allianz (wofern sie sich auch nunmehro durch den diesseitigen Absprung nicht vollends unterbrochen findete) Euer Kaysl.-Königl. Mayt. in der That erspriesslich wäre? Und ob der Russische Hof bey seiner Entlegenheit von dem Centro der Europäischen Geschäften in deren ganzen Zusammenhang wirklich so viel Einfluss besitze, dass die gegenwärtige und zukünftige Sicherheit oder Wohlfahrt des Allerdurchlauchtigsten Erz-Hauses mit von dessen Massnehmungen abhängen möge? Gleichwie aber diese grosse und wichtigste Frage mit so vielfältiger Gegeneinanderhaltung deren Umständen und möglichen Vorfällen verknüpfet sind, die meine schwächeste Einsicht allzusehr überwiegen, so will mir auch keineswegs zustehen, deren gründliche Abhandlung zu unternehmen. Nur solle ich hierüber folgende allergeringste Betrachtung nicht gänzlich unberührt lassen, in der ehrfurchtsvollen Zuversicht, Euer Kaysl. Königl. Mayt. werden solche als eine Wirkung meines treuen Dienst-Eifers allermildest anzusehen geruhen.

Vor allem hat es zwar seine ganz ungezweifelte Richtigkeit, dass bis hiehin das Staats-Interesse beyder Kayserlichen Höfen wesentlich darinnen übereingestimmet, sich gegen die gefährliche Nachbarschaft des Königs in Preussen, so wie der Ottomanischen Pforte, durch enges Einverständniss und wechselweise Hülfs-Leistung mehrers sicher zu setzen und diese zwey Mächte inner den behörigen Schranken zu halten. Gleichwohlen verdienet aber Russlands natürliche Lage in Ansehung der Letzteren dahin näher betrachtet zu werden, dass, obschon dieses Reich unmittelbar an die Ottoma-

между прочимъ и следующихъ вопросовъ. На сколько здешній союзъ (если только онъ непрерванъ окончательно, вследствіе отпаденіи отъ него Россіи), можетъ быть действительно выгоденъ для Вашего Величества? И въ самомъли деле русскій дворъ иметъ, при своей отдаленности отъ центра дель европейскихъ государствъ, такое вліяніе на ихъ строй, что настоящая и будущая безопасность и благосостояніе эрцгерцогскаго дома находятся въ зависимости отъ его меропріятій.

Но такъ какъ эти серьезные и важные вопросы связаны съ многостороннимъ разсмотръніемъ всъхъ обстоятельствъ и возможныхъ случайностей, которыя слишкомъ превышаютъ мое слабое пониманіе, то мнѣ никоимъ образомъ не подобаетъ вдаваться въ обсужденіе ихъ; между тъмъ я не могъ оставить незатронутыми слъдующія соображенія, въ почтительнъйшей увъренности, что Ваше Величество соблаговолите принять ихъ, какъ слъдствіе моего върноподданническаго усердія.

Прежде всего совершенно несомънно, что до сихъ поръ государственные интересы обоихъ императорскихъ дворовъ существенно согласовались въ томъ, чтобы тъснымъ согласіемъ и взаимною помощью оградить себя противъ опаснаго сосъдства короля прусскаго и оттоманской Порты и держать эти два государства въ надлежащихъ границахъ. Между тъмъ естественное положеніе Россіи относительно послъдней

nischen Staaten anstosse, demeselben doch die inzwischen, sonderbar auf diesseitiger Grenze, vorfindliche grosse Wüsteneven, folglich die ungemeine Beschwerlichkeit, daselbst fortzukommen und den für eine Armee erforderlichen Unterhalt herbey- und nachzuschaffen, jederzeit sehr hinderlich fallen müssen, sich der Pforte besonders fürchterlich zu machen. Wo hingegen diese die Leichtigkeit voraus hat, durch unversehene, geschwinde und keine Vorbereitungen erheischende Einfälle einer Menge unter ihrer Bothmässigkeit raubbegieriger Tataren auf mehreren Seiten in die innerste beste Russische Provinzen eindringen, und denenselben sehr beträchtlichen Schaden verursachen zu können. Die hinlängliche Probe dieses Verhältnisses scheinet das noch frische Andenken des Krieges von anno 1737, 38 und 39 an Hand zu geben, wovon weltkundig ist, was übergrosse und kostbarste Anstalten erforderlich gewesen, um dem Feldmarschall Münnich die Möglichkeit und Mittel zu verschaffen, mit einer Armee die Türkischen Grenzen zu erreichen, und was endlich von sothaner Armee gegen einen Schwarm zusammengezogener Tataren, die sich blos durch ein Corps von 4 bis 5 Tausend Janitscharen unterstützet befanden, ausgerichtet worden seye. Wo doch zu gleicher Zeit weyl. Kayser Carl der sechste, Euer Kaysl.-Königl. Mayt. Herr Vater glorreichesten Andenkens, welcher zufolge seiner Allianz mit Russland in gedachten Krieg mit eingepflochten worden, dessen ganze Last zu tragen, und allein mit seinen eigenen Armeen der gesammten Ottomanischen Macht die Spitze zu bieten hatte. Aus diesem bekannten Beyspiel

заслуживаетъ быть обсужденнымъ, ибо, хотя это государство непосредственно граничитъ съ оттоманскою Портою, но огромныя степи, лежащія между ними, особенно же на здъшней границъ, а слъдовательно затруднительность сообщенія, доставки и поддержки потребнаго для армін провіанта, служатъ большою помъхою для того, чтобы Россія могла быть особенно страшна для Порты. Послъдняя же напротивъ того имъетъ возможность непредвидънными, быстрыми и нетребующими приготовленій вторженіями хищныхъ татаръ, находящихся подъ ея властію, проникать во внутреннія, лучшія провинціи Россіи и причинять ей большіе убытки.

Достаточнымъ доказательствомъ этихъ отношеній можеть служить еще свѣжее воспоминаніе о войнъ 1737, 38 и 39 годовъ, о когорой извѣстно всему свѣту, какія огромныя и дорогія приготовленія потребовались, чтобы доставить фельдмаршалу Миниху возможность и средства достичь съ армією турецкой границы, и что, наконецъ, сдѣлано этою армією противъ толпы собранныхъ татаръ, единственнымъ подкрѣпленіемъ которыхъ былъ отрядъ янычаръ въ 4 или 5 тысячъ.

Тогда какъ въ тоже самое время покойный Императоръ Карлъ VI, Вашего Величества блаженной памяти родитель, вовлеченный вслъдствіе своего союза съ Россією въ упомянутую войну, долженъ былъ нести всю тяжесть ея и одинъ со своею собственною армією противустоять всей оттоманской силъ.

scheinet also die klare Folge zu fliessen, dass der Vortheil, der Euer Kayst-Königl. Mayt. allenfalls von der hiesigen Allianz gegen die Pforte zu erwarten stünde, mit demjenigen in keine Vergleichung zu ziehen wäre, welchen Russland an dem werkthätigen Beystand des Allerdurchlauchtigsten Erz-Hauses zu finden, aus der Erfahrung sattsam gelernet hat.

Eine ganz andere Beschaffenheit äussert sich zwar bey Euer Kaysl.-Königl. Mayt. und des Russischen Hofs gemeinschaftlichem Interesse in Ansehung der so gefährlich angewachsenen Preussischen Übermacht: ja, es mag keineswegs in Abrede gestellet werden, dass Allerhöchst Dieselben dabey von ihrem hiesigen Bundsgenossen die wesentlichste und eine entscheidende Hülfs-Leistung zu gewarten allerdings befugt gewesen wären. Allein auch hierinfalls hat forthin die Wirkung der diesseitigen local- und anderweiter innerer Staats-Gebrechen zum Nachtheil der gemeinsamen Sache vorgewaltet: angesehen nämlich die Entlegenheit der Russischen Landen, der weite Hin-Marsch deren Truppen, die Nothwendigkeit im voraus und in fremden Landen mit mühsam- und kostbaren Anstalten den erforderlichen Subsistenz-Vorrath anzuschaffen, und der hiesige Mangel an zureichenden Geld-Mitteln, haben ausserdem allemal unersetzlichen Zeit-Verlust, Euer Kaysl.-Königl. Mayt. unsäglichen Aufwand verursachet, bis man die Russische Armee in Bewegung bringen können. Wann nun auch diese endlich an Ort und Stelle gelanget waren, so ergaben sich noch anderweite Schwierigkeiten, wordurch die verabredeten Operationen gemeiniglich gehemmt, öfters gar verhindert, allzeit aber sehr verspätet und fruchtlos gemacht

Изъ этаго извъстнаго примъра вытекаетъ ясное заключение, что выгода, которую Ваше Величество могли бы ожидать отъ здъшняго союза противъ Порты, не можетъ сравниться съ тою, которую по опыту научилась извлекать Россія изъ дъятельной помощи всесвътлъйшаго имнерскаго дома.

Совершенно другое обнаруживается, правда, въ общихъ интересахъ Вашего Величества и русскаго двора, относительно могущества Пруссіи, возросшаго до грозныхъ размѣровъ. Конечно, никакъ нельзя отрицать, что Ваше Величество имъете право ожидать отъ своего здѣшняго союзника самой существенной и рѣшительной помощи.

Однако и въ этомъ отношения до сихъ поръ преобладаютъ разныя частію мѣстныя, частію другія внутреннія государственныя несовершенства, служащія ко вреду общаго дѣла. А именно, принявъ въ соображеніе отдаленность русскихъ земель, огроиные переходы войскъ, затруднительное и дорогое заготовленіе впередъ и по чуживъ странамъ потребнаго продовольствія и здѣшній недостатокъ въ денежныхъ средствахъ, придется убѣдиться, что все это причиняло Вашему Величеству всякій разъ, по мино невознаградимой потери времени, несказанныя издержки, пока удавалось наконецъ привести въ движеніе русскія войска. Когда же наконецъ, они прибывали на мѣсто, то обнаруживались еще другія затрудненія, изъ за которыхъ обыкновенно задуманныя

worden. Überhaupt ist so vieles gewiss, dass mitten in allerseits obgewalteten günstigsten Umständen, wo beynebens die Gesinnung weyl. der letztverstorbenen Russischen Monarchin, ja ihres gesammten Ministerii, der gemeinsamen Sache so aufrichtig zugethan war, als man es nur wünschen konnte, dennoch der diesseitige Beystand Euer Kaysl.-Königl. Mayt. niemals den sich davon mit allem Fug versprochenen Nutzen verschaffet habe, wiewohlen derselbe zweifelsohne die gänzliche Entkräftung des Feindes am sichersten hätte bewirken können, wenn die Russische Armee mit erforderlicher Standhaftigkeit und Ordnung zu Werke gegangen wäre.

Endlichen hat solcher niemals zureichend gewesene Beystand nunmehro wirklich aufgehöret, und der zweyte Gegenstand, nämlich die Gesinnung des jetzigen Russischen Kaysers, dessen Zufluss für die Hinkunft gänzlich abgewendet. Ob ich nun schon seine persönlichen Eigenschaften, Neigungen und Benehmen, in meinen bisherigen allergehorsamsten Einberichtungen, so genau als möglich abzuschildern schuldigst ohnermangelt habe, erkenne ich demohngeachtet gar wohl, wie es Euer Kaysl.-Königl. Mayt. nicht anders als sehr schwer fallen könne, sich davon den ächten vollständigen Begriff zu machen. Anerwogen sich an dem neuen Monarchen so viel Seltsam- und Ungewöhnliches vorfindet, dass mit demselben nicht leicht Etwas in angemessene Vergleichung zu ziehen seyn dürfte, und dessen ganzes Wesen desto unbeschreiblicher ausfallet, als man sich nicht vorzustellen vermag, was für Triebfedern seine so heftigen und ausserordentlichen Leidenschaften in Bewegung setzen können.

действія или задерживались, или вовсе отмінались, всегда же непремінно замедлялись и становились безплодными. Вообще достовірно одно, что среди самых благопріятных обстоятельствь, гді и самое расположеніе покойной Императрицы русской и всего Ея министерства къ общему ділу было такъ искренно, какъ только можно желать, всетаки, затинее содійствіе никогда не приносило Вашему Величеству той пользы, которую можно было по праву ожидать, хотя русскіе, безъ сомнізнія могли бы всего скоріте обезсилить врага, если бы русская армія принялась за діло съ должною твердостью и порядкомъ.

Наконець эта, никогда не бывшая удовлетворительною, помощь теперь окончательно прекратилась, и расположение имившинго русскаго Императора двлаеть невозможнымъ усиление ся въ будущемъ. Хотя въ доселт представленныхъ мною донесенияхъ я не пропускалъ случая, какъ можно точнте изображать личныя свойства, склонности и поступки русскаго Государя, я все же признаю, что Вашему Величеству очень трудно составить себт втриое понятие о немъ. Двло въ томъ, что въ новемъ Государт такъ много страннаго и необыкновеннаго, что не легко найти для него нодходящее сравнение, и все его существо тъмъ трудите описать, что решительно не находишь, какия побуждения руководять его сильными и необычайными страстями.

Die allerstärkeste und allen anderen überwiegende ist unwidersprechlich seine unbeschränkte Hochschätzung und Ergebenheit für den König in Preussen, die sich zwar lediglich auf eingebildete Militär-Ideen gründet, zufolge welcher aber doch der Kayser die chimärische Würde eines Preussischen General-Lieutenants über alles, auch sich als einen solchen verbunden achtet, gedachtem König und desselben Interesse mit gleichem Eifer, wie ein wirklich in seinen Diensten befindliche Privat-Person zugethan zu seyn. Eine so seltsame und fast unglaubliche Gedenkens-Art wird alltäglich durch so viele Kennzeichen und Äusserungen des Russischen Monarchen bestätiget; gehet auch in der That so weit, dass (obwohlen ohnschwer abzusehen kommet, wie derselbe, bey seiner dem Interesse des Hauses Brandenburg so wesentlich zuwiderlaufenden Absicht auf Schleswig, gar bald die gewohnte Falschheit des Berliner Hofs empfinden dürfte) es doch sehr wahrscheinlichermassen, ja wie sich dessen der einsehende Theil der hiesigen Nation ganz versichert haltet, mehrerwähntem König ein leichtes seyn wird, in allen Fällen den wahren gehässigen Grund seiner gekünstelten Schein-Bezeugungen zu bergen und hinlänglich zu verkleistern, damit der Kayser weder selbst wahrnehme, noch sich von anderen überweisen lasse, wie ungetreu mit ihm von seinem vermeinten vertrauten Freund gehandelt werde und wie nothwendig es seye, seiner Gesinnung gegen denselben Schranken zu setzen.

Es ist dahero ebenfalls zum voraus ohnschwer zu ermessen, was eine so

И потому не трудно заранъе предвидъть, какія дальнъйшія послъдствія, велущія

Наиболъе сильная изъ нихъ, превышающая всъ остальныя, это, безспорно, его неограниченное уважение и преданность къ королю прусскому, которыя, правда, основываются единственно на военныхъ идеяхъ, но всятдствіе которыхъ Императоръ цънить выше всего химерическое званіе прусскаго генерадъ-лейтенанта и, нося его, считаетъ себя обязаннымъ быть преданнымъ поименованному королю и его интересамъ такъ же ревностно, какъ какое нибудь, дъйствительно находящееся на его службъ, частное лицо. Такой странный и почти невъроятный образъ мыслей подтверждается ежедневно дъйствіями и заявленіями русскаго Государя и заходить, дъйствительно, такъ далеко (хотя не трудно предвидъть, что онъ въ своихъ планахъ относительно Шлезвига, такъ сильно противоръчащихъ интересамъ бранденбургскаго дома, скоро испытаеть на себъ лукавство, присущее берлинскому двору), что поименованному королю, втроятно, будеть легко, въ чемъ убъждена и вся мыслящая часть русскаго народа, скрыть истинную враждебную основу его лживыхъ увтреній и достаточно прикрыть ихъ, такъ что ни самъ Императоръ не замътитъ, ни другимъ не дасть себя уличить въ томъ, какъ недобросовъстно поступаеть съ нимъ его миямый искренній другь, и какъ необходимо ограничить свое расположеніе къ посатднему.

geartete, blinde und ganz enthusiastische Neigung für weitere zu endlichem Verfall des Russischen Reichs ausschlagende Folgen veranlassen werde; nachdeme dasselbe einmal von seinen natürlichen Bunds-Genossen getrennet, und andurch jenen Mächten unnütz, ja vielleicht gefährlich seyn wird, welchen vorhin die Aufrechthaltung und Beförderung seiner Wohlfahrt wesentlich angelegen ware: wie dann zu Abwendung derley Schicksals allhier um so weniger Mittel oder Möglichkeit vorhanden zu seyn scheinet, als der von mir oben allerunterthänigst angemerkte dritte Gegenstand an der Nation nur sclavische Gedenkens-Art, niedergeschlagenen Muth und ganz kraftlosen Einfluss in den Staats-Geschäften darbietet.

Derley allen unter despotischer Beherrschung lebenden Völkern gemeine Eigenschaften gereichen hier, wie anderer Orten, zu gänzlicher Vernichtung des patriotischen Geistes: anerwogen nämlich ein jeder blos auf seinen gegenwärtigen Privat-Nutzen, auch selbigen durch was immer für Wege zu befördern, bedacht ist. Wannenhero dann ein ordentliches, festes Staats-Systema keinen sicher- und dauerhaften Grund erreichen kann, wo Niemand genugsamen Eifer, Muth und Treue im Herzen führet, um mit Beyseitsetzung persönlicher Rücksichten dasjenige vorzutragen und zu befördern, was das wahre Interesse des Souverains und des Vaterlandes erheischen.

Nichts könnte auch zu mehr überzeugender Probe dienen, dass allhier in der That kein solches Staats-Systema vorhanden seye, als der ganze Hergang dessen, was sich seit der neuen Regierung zugetragen hat: massen da-

Ничто не можеть служеть болье убъдительнымъ доказательствомъ того, что здысь на самомъ дълъ натъ такой государственной системы, какъ весь ходъ событій

къ окончательному паденію русскаго государства, повлечеть за собою такое слѣпое и совершенно восторженное благоговъніе, потому что черезъ него Россія отдѣляется отъ своихъ естественныхъ союзниковъ, и такимъ образомъ становится для этихъ державъ безполезною, даже можетъ быть опасною; имъ, которые до того заботились о ея благосостояніи и преуспѣянія; къ отвращенію же такой участи представляется тѣмъ менѣе средствъ, что на основаніи третьяго помѣченнаго мною выше пункта, можно замѣтить въ народѣ только рабскій образъ мыслей, упадокъ мужества и совершенное отсутствіе вліянія на государственныя дѣла.

Такія свойства, общія всімъ народамъ, находящимся подъ деспотическою властью, ведуть, какъ и въ другихъ містахъ, къ полному уничтоженію патріотизма, потому что каждый заботится только о своей насущной личной выгоді, и идетъ къ ней каким бы то ни было путями. Правильная, твердая государственная система не можеть достигнуть прочной твердой основы тамъ, гді никто не имість въ сердці достаточно усердія, мужества и вірности, чтобы, отстранивь личные свои расчеты, представить Государю и снособствовать только тому, чего требують истинные интересы его и отечества.

bey weder unter denen Russischen Ministern, noch unter denen Favoriten und Vertrauten des Monarchen nicht ein einziger das Herz gehabt, wider dessen Neigungen anzustossen und ihme die ihrer Ehre und Pflicht, so wie seinem Dienst gemässe Vorstellungen beyzubringen. Selbst die Wohlgesinntesten lassen es bev heimlichen und wirkungslosen Wünschen bewenden: worauf sich ebenfalls die sonsten wohlmeinende Gedenkens-Art des Kanzlers, Grafen Woronzow, beschränket hat, den seine Stelle und besondere Obliegenheit nicht über die allgemeine Furchtsamkeit und Kleinmuth seiner Nation zu erheben vermochte. Ausserdeme kann bey derselben einem fremden Minister um so weniger ein näherer und vorträglicher Umgang zu statten kommen, als einerseits ihre angeborene Falschheit kein seiniges vertrautes Benehmen gegen sie zulässt, andererseits aber sich hier Niemand finden will, der es zu wagen getrauete, bey dem Monarchen jene im Mund gelegte Betrachtungen vorzutragen, welche in denen verschiedenen Fällen dienen könnten, demeselben das Wahre von dem Falschen unterscheiden, oder was Ehre und Billigkeit erforderet, beherzigen zu machen.

Nach also allerunterthänigst angeführten solchen drey Gegenständen, schreite ich zu allergehorsamst unmassgeblichster Erwägung der Frage, ob bey dermaligen Umständen die hiesige Anwesenheit eines Botschafters ab Seiten Euer Kayserl.-Königl. Mayestät künftighin für mehr vorträglich oder bedenklich angesehen werden könne.

съ начала новаго царствованія; ибо ни между русскими министрами, ни между фаворитами и довъренными лицами Государя ни одинъ не имълъ мужества противоръчить его склонностямъ и представить ему соображенія, согласныя съ его долгомъ, честію и общею обязанностью. Далъе, наиболъе благонамъренные ограничиваются тайными вовсе, безплодными пожеланіями.

Точно также прежде столь благонамъренный образъ мыслей канцлера ограничился этими же пожеланіями, и ни занимаемый имъ пость, ни особыя обязанности не смогли поднять его выше всеобщей трусости и малодушія.

Иностранному же министру тыть трудные встрытить дружеское и довырчивое обхождение, что съ одной стороны врожденное лукавство русских не допускаеть съ его стороны довырія, съ другой же стороны здысь ныть никого, кто-бы отважился произнести предъ Государемъ внушенныя ему разсужденія, могущія послужить посл

Послѣ этихъ трехъ, всепокорнѣйше приведенныхъ мною обстоятельствъ, перехожу къ почтительнѣйшему неопредѣленному разсмотрѣнію вопроса: полезнымъ или вреднымъ можетъ считаться при нынѣшнихъ дѣлахъ дальнѣйшее пребываніе здѣсь носла со стороны Вашего Величества.

Die obige durch alle bisherigen Vorfälle der neuen Russischen Regierung bestätigte Betrachtungen erweisen nur allzu klar, dass so lange dieselbe fürdauert, nicht leicht eine Möglichkeit vorzusehen seye, für Allerhöchst Dero Dienst Etwas im mindesten Gedeyliches zu bewirken: zumalen die verdorbene Neigung des hiesigen Monarchen dergestalten alles Mass und Schranken überschreitet, dass daraus zu einem sicher- und ungezweifelten Grundsatz erwachset, der König in Preussen werde nunmehro den Russischen Kayser vollständig nach eigenem Belieben lenken, folglich dieser Letztere sich von weiteren unmittelbar gegen Euer Kayserl.-Königl. Mayt. gerichteten Massnehmungen nur in so weit und damals enthalten, wenn er sich in Ansehung deren Umständen unvermögend finden wird, seiner im Herzen führenden Neigung vollen Lauf zu lassen. Wie dann hiergegen alle fernerweite Allerhöchst Dero Mässigung- und Rücksichts-Bezeigungen zu einiger Abänderung oder Verminderung des Übels nichts fruchten, ja gar dem hiesigen Monarchen zweyfelsohne zu ungleicher Ausdeutung und Missbrauch Anlass geben, ihne auch nur in der Einbildung zu bestärken dienen würden, ob könnte man ihme, in Ansehungseiner vermeintlichen grossen Macht, nichts versagen, und als ob er wirklich die Waagschale und den Ausschlag aller Europäischen Angelegenheiten in Händen hielte. Bevnebens hat sein bisheriger Betrag mehr als zu Genügen am Tag gelegt, wie wenig danknehmigen Eindruck bey ihme so viele höchste Güte und Gefälligkeits-Merkmale gefunden haben, welche ihme noch als Grossfürsten, mithin in solchen

Вышеприведенныя соображенія, подтвержденныя встми доселт бывшими въ новое царствование случаями, доказывають слишкомь ясно, что, пока таковое будеть продолжаться, не легко найти возможность сдёлать что либо полезное для высочайшихъ дълъ, потому что безразсудное пристрастіе здъшняго Государя такъ превосходить всв меры и границы, что изъ него выходить непреложное и несомивниое правило: король прусскій поведеть теперь русскаго Императора совершенно по своему собственному произволу, следовательно, этотъ последній только тогда станетъ удерживаться отъ дальнейшихъ, непосредственно противъ Вашего Величества направленныхъ итропріятій, когда увидить невозможность въ этихъ дтлахъ вполит предоставить себя влеченію своего сердца. А дальнъйшая умъренность и списходительность со стороны Вашего Величества не поведуть къ измѣненію или уменьшенію зла; напротивъ того дадутъ безъ сомития здтинему Государю поводъ къ различному толкованію ихъ и злоупотребленію ими, и усилять еще его мечты, будто въ виду его мнимо великаго могущества никто ни въ чемъ не можетъ отказать ему и будто онъ въ самомъ деле держить весы и решеніе всехь европейскихъ дель въ своихъ рукахъ. Къ тому же его поведение болбе, чъмъ достаточно, обнаруживаетъ, какъ мало благодарности вызвали въ немъ высокая доброта и услужливость, которыя ему были оказаны Вашимъ Величествомъ, когда онъ былъ Великимъ Княземъ, стало быть

Umständen von Euer Kayserl.-Königl. Mayt. angediehen sind, wo seine Bedürfnisse ihren Werth noch vergrösserte und insonderheit das ihme alljährlich ohne Gegenbedingung abgeführte Subside, zu Befriedigung seiner Gläubiger und Bestreitung sonstiger Ausgaben, die beträchlichste Beyhilfe verschaffte.

In weiterem Verfolg konnte die dermalige innere Beschaffenheit des hiesigen Hofes in einige Betrachtung kommen, als wovon nunmehro alle Ordnung und Anständigkeit gänzlich ausgeschlossen sind: wie sich dann ein fremder Minister in dem Pallast des Souverains jederzeit mit allerhand Gattung von Leuten dergestalten umgeben und vermenget sehen muss, dass zwischen solchen Versammlungen in denen Vorzimmern bey Hofe und einem Zusammenlauf in öffentlichen Plätzen fast kein Unterschied zu beobachten ist.

Da nun hiebey noch der allerempfindlichste Umstand obwaltet, dass der Russische Kayser bey allen Gelegenheiten in unaufhörliche enthusiastische Lobes-Erhebungen über alles, was Preussisch ist, auszubrechen, anbey die unangenehmsten und anständigkeit-widrigsten Ausdrücke hinzuzufügen, auch solche ohne mindester Rücksicht an den Mann zu bringen pfleget, so werden Euer Kayserl.-Königl. Mayt. Allererleuchtest zu ermessen geruhen, wie sehr es Ihro Allerhöchstem Ansehen zuwiderlaufen würde, wenn ein Dero mit dem vorzüglichsten Character bekleideter Minister länger und gleichsam nur dazu anwesend wäre, dass er sich immer als Zeuge oder Gegenwurf sothaner gehässigster Bezeig- und Ausserungen des Monarchen allhier befindete.

въ такое время, когда его нужда увеличивала ихъ цъну, и въ особенности какое значительное пособіе доставляли ему субсидіи, ежегодно отпускаемыя, безъ всякихь взаимныхъ условій, на удовлетвореніе его кредиторовъ и на покрытіе другихъ расходовъ. Далѣе слѣдуетъ принять въ уваженіе нынѣшнее внутреннее состояніе здѣшняго двора, потому что въ немъ исключены нынѣ всякій порядокъ и приличіе. Иностранному министру приходится сталкиваться во дворцѣ Государя съ такого рода личностями, что между такими собраніями въ пріемной дворца и толиой на общественной площади почти нѣтъ никакой разницы.

Въ добавокъ ко всему, здъсь преобладаетъ напболъе оскорбительное обстоятельство, а именно: русскій Императоръ имъетъ обыкновеніе при всъхъ удобныхъ случаяхъ впадать въ восторженныя восхваленія всего прусскаго, сопровождать ихъ непріятнъйшими и неприличнъйшими выраженіями и обращаться съ ниши ко всякому, не разбирая личности. И такъ Вашему Величеству угодно будетъ разсудить, какъ противно было бы значенію Вашего Величества, если бы министръ, облеченный чрезвычайною властію, оставался здъсь долъе и какъ бы только для того, чтобы служить свидътелемъ, или цълью такихъ враждебныхъ изъявленій Государя.

Weilen jedoch, zufolge verschiedener in Euer Kayserl.-Königl. Mayest. letzten Allerhöchsten Anweisungen enthaltener Betrachtungen, der gemeinsamen Sache daran gelegen ist, dem hiesigen Hof ehe zu viel als zu wenig nach- und ihme das Mass recht voll zu geben, auch es mit demselben, so lang nur möglich, nicht auf gänzlichen Unterbruch der Correspondenz ankommen zu lassen, so scheinet ein ordentlicher Ausweg vorhanden zu seyn, wordurch eines Theils die Achtung und das Allerhöchste Ansehen Euer Kayserl.-Königl, Mayt. mehrers ausser Anstoss gesetzet und zugleich anderen Theils dem bemeldeten Endzweck Genügen geleistet würde. Ein solcher Ausweg wäre, meinem allergeringesten Ermessen nach, die hiesige Stelle einem Minister vom zweytem oder gar dritten Rang aufzutragen. Vor all anderem aber dürfte das Vorträglichste seyn, einen Residenten, oder bevollmächtigten Minister aus dem Militär-Stand, auszuersehen: anerwogen ein solcher wenigstens dardurch der Neigung des Russischen Monarchen, der nichts, denn was militärisch ist, achtet, gemäss und gleichförmig; so wie überhaupt dessen hiesiger Aufenthalt, obschon allem nur gar zu wahrscheinlichen Ansehen nach zu wesentlicher Beförderung Euer Kayserl.-Königl. Mayt. Allerhöchsten Dienstes immerhin fruchtlos, doch nicht so vielerley Bedenklichund Anstössigkeiten, als jener eines Botschafters ausgesetzt seyn würde. Wie ich dann der allerunterthänigsten Zuversicht lebe, Euer Kayserl.-Königl. Mayestät werden mein obiges aus reinester Beherzigung Allerhöchst Dero Gloire, Ansehens und Interesse, wie aus überzeugtester Anerwägung der hier vorhandenen Umständen herrührendes allergeringstes Dafürhalten allermildest aufzunehmen, auch von mir Allergnädigst versichert zu seyn

Но такъ какъ въ селу различныхъ соображеній, находящихся въ инструкціяхъ Вашего Величества, для общаго дъда важне скоръе слинкомъ много, чъмъ слинкомъ мало симсходить къ здёшнему двору и не допускать, какъ можно долфе, полнаго перерыва сношеній, то кажется есть подходящій исходь, посредствомь мотораго уваженію и высочайшему значенію Вашего Величества не будеть нанесено удара, да и поименованная конечная цёль будеть удовлетворена. Такой исходъ, по моему скромному мнівнію, заключался бы въ томъ, чтобы предоставить здішкій пость министру 2-й или 3-й степени. Самое же лучшее было бы избрать резидента или уполномоченняго министра изъ военныхъ, потому что таковой по крайней мёр'й соотв'ятствовалъ бы склонностить русскаго Государя, который никого не ценить такъ высоко, какъ военныхъ. Вообще хотя пребывание его здесь, вероятно, было бы также безъ пользы для дъль Вашего Величества, но все же онъ быль бы менте подверженъ разнообразнымъ непрінтностямъ и непристойностямъ, чемъ посолъ. Я пребываю въ почтительнъйшей увъренности, что Ваше Величество соблаговолите принять мое скромное метніе о здішних дізлахь, какь слідствіе монкь искреннихь заботь о славъ, величи и интересатъ Вашего Величества, и будете всемилостивъйше увърены, что я какъ въ этомъ, такъ и въ другихъ случаяхъ, совершенно устраняя свой

geruben, dass ich in diesem, wie in all anderem Fall, mit schuldigster gänzlichen Beyseitsetzung aller eigenen persönlichen Rücksicht, jeden Aufenthalt mit Gleichgültigkeit ansehe, wo mir nur Mittel und Möglichkeit angedeyen können, in Bethätigung meines treu-ohnermüdeten Dienst-Eifers einigermassen auszulangen.

In weiterem allerschuldigstem Verfolg meiner Obliegenheit komme ich zur allergehorsamsten Berichts-Erstattung, welchergestalten denen in Euer Kayserl.-Königl. Mayt. Allergnädigstem Rescript enthaltenen Anweisungen von mir ohngesäumt auf das Genaueste nachgelebet worden seve: und solle zuvörderst allerunterthänigst anzuzeigen ohnermanglen; wie ich den Russischen Kanzler (der wenig Tage zuvor also schwer erkranket ware, dass man keineswegs mit ihme zu sprechen gelangen konnte) ersuchen lassen, mir seinen vertrauten Secretaire zuzuschicken, durch welchen ich ihme die mir von meinem Hof neu zugekommenen Allerhöchsten Befehle mittheilen würde. Als sich nun auch dieser den nachgefolgten Morgen bey mir eingefunden, übergabe ich demselben sogleich die Abschrift der gedachtem Allergnädigstem Rescript beygelegenen Praeliminar-Antwort auf die hiesige Declaration; in deren Aufsatz ich um so weniger der Allermildesten Erlaubniss gemäss einige Abänderung vornehmen zu sollen geglaubet, als dessen Inhalt der Zeit und denen immerhin uuveränderten Umständen vollkommenst angemessen, auch dergestalten verfasset ware, dass, ohne Verminderung seines anständigkeitsvollen Nachdruckes, dabey nichts zugesetzet, noch ausgelassen werden mochte. Sohin erklärte ich besagtem Secretaire des Kanz-

личный интересъ, смотрю безразлично на всякое другое мъсто назначенія, гдъ я найду средства и возможность дъйствовать, согласно съ монмъ върноподданническимъ рвеніемъ.

Дальнейшем обязанностью своею считаю доложить, что я безотлагательно и точнейшимы образомы исполнялы указанія, содержавшівся вы всемилостивыйшемы рескрипте Вашего Величества, и доношу прежде всего, что я велыль просить канцлера (который за несколько дней переды темы такы серьезно занемогы, что говорить сы нишь лично не было никакой возможности), прислать ко мив своего довереннаго секретаря, черезы котораго я могы бы передать ему вновы полученные оты моего двора высочайшіе приказы. Когда секретары действительно явился ко мив на другое утро, то я передаль ему тотчась копію сы предварительнаго ответа на здішнюю декларацію, приложенную ко всемилостивійшему рескрипту. Не смотря на всемилостивійшеме позволеніе, я не счель нужнымы ділать вы тексті его никакихы наміченій, потому что содержаніе его было вполить сообразно со временемы и сы вовсе меняжінившимися обстоятельствами, и было составлено такы, что ничто не могло быты прибавлено или убавлено безы ущерба для полной достоинства выразительности его. Туть я объявиль сказавному секретарю канцлера, что его величество римскій им-

lers, wie Seine Mayt. der Römische Kayser und Euer Kayserl.-Königl. Mayt., um dem Russischen Monarchen ein neues ganz besonderes Merkmahl Ihro Höchster Achtung und Gefälligkeit zu geben, eingewilliget hätten, dass mich dessen bezeigtem Verlangen fügen und bey dem Prinzen Georg von Holstein-Gottorp den ersten Besuch, jedoch nur damals, ablegen sollte, wenn für die an Allerhöchst Dero Hof sich ereignende gleiche Fälle die Beobachtung des Reciproci ab Seiten deren Russisschen Botschaftern und Ministern vorläufig mittelst eines förmlichen Reverses versichert seyn würde.

Wie mir dann auch Tags darauf der Kanzler den hiernebst in Originali allergehorsamst beygelegten, von ihme unterschriebenen und jenem Aufsatz ganz gleichlautenden Revers zugeschicket, den ich hierzu, auf die Art der vormals über einen Ceremonial-Anstand an den Engeländischen Minister, Lord Forbes, ertheilten diesseitigen Reversal-Zusage, zum voraus verfasset hatte.

Um dahero allen weiteren Aufschub meiner Audienz ehebaldest zu haben, habe ich mich anerboten, noch am nämlichen Tag die gedachte Visite abzustatten: weilen mir aber Graf Woronzow wenig Stunden hierauf bedeuten lassen, dass erwähnter Prinz bey fürseyender letzten Fasten-Woche, nach Russischem Stylo um 8 Tage später zu rechnen, meinen Besuch anzunehmen sich entschuldigte und gern sehete, wenn ich solchen bis auf folgenden Montag, als den 19. dieses Monats, Nachmittag verschieben wollte, so habe auch dieses Ansinnen erfüllen zu sollen geglaubet und mich zur anberaumten Zeit wirklich zu mehrberührtem Prinzen verfüget.

ператоръ и Ваше Величество согласились въ знакъ своего новаго особеннаго почтенія къ Имнератору русскому и желанія угодить ему, чтобы я подчинился поставленному имъ требованію и сдёлаль первый визить принцу Георгу Голштейнъ-Готторискому, впрочемь не равыше, какъ получивъ формальное удостовёреніе въ томъ, что русскіе послы и министры обязываются сдёлать тоже, если бы при нашемъ дворё встрітился дюдобный случай. На другой день я получиль отъ канцлера взаимное обязательство за его подписью, которое почтительнёйше прилагаю здёсь въ оригиналё; содержаніе его совершенно согласно съ тёмъ, которое я предварительно составиль по образпу прежде даннаго здёсь англійскому министру лорду Форбесу, по поводу одного соминтельнаго вопроса о цеременіалё.

И такъ, желая скоръе получить столь долго откладываемую аудіенцію, я предложить сділать требуемый визить еще въ тотъ же день. Но такъ какъ графъ Воренцовъ веліль мит объяснить, итсколько часовъ спустя, что сказанный принцъ извиняется, отказываясь принять меня, по случаю послідней неділи поста, считаемой по русскому стилю 8-ью днями позже, и что ему было бы пріятно, если бы я отложиль визить до слідующаго вонедільника, т. е. 19-го числа пополудни текущаго итсяща, то я счель нужнымъ исполнить и это требованіе и дійствительно отправился къ принцу въ назначенный срокъ.

Wie ich also in dessen Wohnzimmern anlangte und daselbst des Russischen Kaysers Mayest. in zahlreichester Gesellschaft antrafe, begrüsste ich zuvörderst auf geziemende Art diesen Monarchen, näherte mich aber sohin der Frauen Prinzessin von Holstein-Gottorp, welche sich allda stehend in Mitte vieler Damen vorfande, und mein Compliment, ohne ein Wort zu sprechen, bloss mit einer Hauptes-Neigung erwiderte; worauf erst Prinz Georg, der vorhin nicht zugegen gewesen, in dem Gesellschafts-Zimmer anlangte und ebenfalls von mir auf anständige Art begrüsset wurde. Der Russische Monarch, welcher hiebey, wie nunmehro fast alltäglich, das ihme letzthin von dem König in Preussen verehrte mit Brillanten besetzte Schwarzen Adler-Ordenszeichen mit Beyseitlassung seiner eigenen Russisch-Kayserlichen Orden truge, stunde in einer Ecke des Zimmers zwischen dem Preussischen General-Adjutanten Goltze und einem Königsberger Regierungs-Rath, Namens Korff, den ich schon vor ohngefähr sieben Monaten hier als einen Emissaire des Königs in Preussen entdecket und dessen Hinwegschaffung ich damal durch mein dringendes Ansuchen bey dem hiesigen Ministerio bewirket hatte. Se. Russische Mayest. unterhielten sich mit beyden ziemlich lauf und ich konnte es deutlich genug hören, dass meine Visite, ihre Veranlass- und Abdringung, dabey den Gegenstand des Gesprächs ausmachten. Ansonsten wurde mir üherhaupt bey diesem ganzen Vorgang auf so ungewöhnliche Weise begegnet, dass ich an allen dabey gegenwärtitigen Russen, ja selbst an dem Prinzen Georg und an dessen Vettern, dem Prinzen von Holstein-Beek, eine innerliche Verlegenheit, sonderbar aber

Когда я прибыль въ его покон, то нашель тамъ русскаго Императора въмногочисленномъ обществъ, я прежде всего подобающимъ образомъ привътствовалъ этаго государя; но затемъ подошель къ принцессе голштейнъ-готториской, стоявшей между дамами и отвътившей на мое привътствіе однимъ наклоненіемъ головы, не произнося ни слова; наконецъ я поздоровался съ принцемъ Георгомъ, который до того времени. не быль въ гостиной и тугь только вошель въ нее. Русскій Императорь, бывшій и въ этотъ разъ, какъ почти ежедневно, при орденъ Чернаго Орла, пожалованиомъ ему недавно королемъ прусскимъ и осыпанномъ брилліантами, при полномъ отсутствія русскихъ Императорскихъ орденовъ, стоялъ въ одномъ углу комнаты между прусскимъ генераль-адъютантомъ Гольцомъ и совътникомъ кенигсбергскаго правленія Корфомъ, въ которомъ я уже семь мъсяцевъ тому назадъ призналъ эмиссара короля прусскаго и настоятельно требоваль отъ здёшняго министерства удаленія его. Вто Величество Императоръ русскій разговариваль съ обонни довольно громко, и я ясно могь разслышать, что мой визить, его поводъ и вынужденное согласіе на него составляють предметь разговора. Вообще при этомъ случав меня встратили такъ странно, что я во всёхъ присутствовавшихъ тутъ русскихъ, даже въ принце Георге и его двоюродномъ брать принць голштейнъ-бекскомъ, замьтиль внутреннее замышательство, осо-

ŀ

7

sichtbar wahrnehmen können, dass besagte zwey Prinzen gewünschet hätten mich, wenn es ihnen frey gestanden wäre, anständiger zu empfangen: wie sie sich dann beyde wenigstens mit mir in ein ziemlich höfliches Gespräch einliessen. Wohingegen der Russische Kayser, so bis dahin noch kein Wort zu mir gesprochen hatte, sich nur zuletzt aus der vorgedachten Ecke des Zimmers erhobe; in demselben einige Male auf und abginge, und mich im Vorbeygehen befragte, wie ich mich befindete? sogleich aber, als ich ihme hierauf mit einer Beugung geantwortet, sich wiederum von mir entfernte. Ich nahme dahero wenig Augenblicke hernach Anlass, meinem Besuch zu endigen, in welchem mir, weder bey der Ankunft, noch bey der Anwesenheit, oder im Hinweggehen, nicht die geringste in solchen Fällen gegen fremde Ministere vom ersten Rang übliche Aufmerksamkeitsund Achtungs-Bezeigung widerfahren ist. die Gegen-Visite aber hat mir der Prinz Georg von Holstein-Gottorp den vierten Tag darauf abgestattet.

Inzwischen fande sich an letztverflossenem Mittwoch, als den 21. dieses Monats, der Ober-Ceremonien-Meister Santi bey mir ein, um mir anzukünden, dass ich noch am nämlichen Tag bey Sr. Russischen Mayestät zur Audienz gelangen würde: in dessen Verfolg auch zwischen sechs und sieben Uhr Abends der Unter-Ceremonien-Meister Samarin mit einem sechsspännigen Hof-Wagen in meiner Behausung eintrafe und mich mit dem nämlichen Gefolg, wie vormals bey der letztverstorbenen Russischen Monarchin beschehen, nach Hof führte; mit dem Unterschied jedoch, dass man nur die-

бенно же явно было видно, что оба поименованные принцы желали бы, если бы то было въ ихъ власти, принять меня приличите; такъ оба завели со мною довельно въжливый разговоръ. Русскій же Императоръ, до того ни слова не говорившій со мною, напослідокъ вышель изъ своего угла, нісколько разъ прошелся по комнаті и мимоходомъ спросиль меня о моемъ здоровьт. Но какъ скоро я съ поклономъ отвітиль ему на это, онъ тотчасъ опять удалился; а потому я черезъ нісколько минуть воспользовался случаемъ, чтобы прекратить мой визить, въ продолженіе котораго, ни при приході, ни при удаленіи, не было омезано мніт ни малітшаго вниманія или почести, обычныхъ въ такихъ случаяхъ по отношенію къ иностраннымъ министрамъ первой степени. Впрочемъ, на четвертый день посліт того принцъ Георгъ голштейнъ-готторискій отдаль мніт визить.

Между тёмъ, въ прошедшую среду 21-го числа этаго мёсяца ко мнё явился оберъ-церемоніймейстеръ Санти и возвёстиль, что въ этотъ самый день мнё назначена аудіенція у русскаго Императора. Вследствіе того между 6-ю в 7-ью часами вечера прибыль къ моему дому унтеръ-церемоніймейстеръ Самаринъ съ придворною каретою, запряженною въ 6-ть лошадей, и повезъ меня ко двору, совершенно съ тёми же церемоніями, какъ и при покойной Императрицѣ, съ тою только разницею, что

ses Mal bey dortiger Ankunft nicht die gewöhnliche Ehren-Bezeigungen erwiese, massen die Wache nur allein in's Gewehr ausrückte, ohne solches zu praesentiren, mir auch nur ein Kammer-Junker auf der Treppe entgegen kame, welcher mich in ein Zimmer begleitete, von dannen ich nach einer viertelstündigen Verweilung in das Cabinet des Kaysers eingelassen wurde, den ich ebenfalls bey dieser Gelegenheit, mit Zurücklassung seiner eigenen, lediglich mit dem Preussischen Orden bekleidet und in Gesellschaft des Prinzen George, dann dreyer mir unbekannten Officieren, vorfande.

Indeme mich nun der Menarch vorläufig erinneren lassen, dass ihme lieb seyn würde, wenn ich meine Anrede so kurz, als möglich, einrichtete, so habe ich den vorhin dazu bestimmten und bereits unterm 26. February an die Hohe Behörde schuldigst eingeschickten Aufsatz (welcher, als die von mir ministerialiter hinausgegeben, auch für meine wahre Anrede anzusehen ist) in einen sehr kurzen Auszug verändert und bey der Audienz lediglich vorzutragen mich beschränket: wie ich die Ehre hätte Seiner Kaysl. Mayt. von allen Reussen nebst meinen Creditiven zugleich die Antwort und Notifications-Schreiben Sr. Mayest. des Römischen Kaysers, dann Euer Kaysl.-Königl. Apostol. Mayt. über die erfolgte glückliche Entbindung der Frauen Erz-Herzogin Königl. Hoheit ehrerbietigst zu behändigen: dass Se. Russische Mayest. aus dem Inhalt sothaner Schreiben des Mehreren erkennen könnten, was aufrichtige Hochachtung und Freundschaft Höchstderselben von meinen Allergnädigsten Herrschaften unwandelbar gewidmet seye: und dass ich im Übrigen eifrig wünschete, unter jedesmaliger Vortragung Aller-

этотъ разъ мят не были оказаны по прибыти туда обычныя почести; такъ стража только стала подъ ружье, не отдавая чести, а на лъстницу вышель ко мит на встречу только одинъ камеръ-юнкеръ, проводивши меня въ комнату, откуда черезъ четвертъ часа я былъ впущенъ въ кабинетъ Императора; я нашелъ его опять безъ собственныхъ орденовъ, единственно при прусскомъ ордент Чернаго Орла въ обществъ принца Георга и трехъ мит незнакомыхъ офицеровъ.

Такъ какъ Императоръ предварительно велълъ мий напоминть, что ему будетъ пріятно, если я сокращу свое привітствіе на сколько возможно, то я сділалъ краткое извлеченіе изъ зараніс для того назначенной и 26-го февраля отправленной къ моему начальству річи (та, которая будеть издана черезъ министерство, должна считаться моею настоящею річью), и ограничился единственно тімъ: что я нийю честь почтительній вручить его Величеству Императору всея Россіи вийсті съ моими кредитивами отвітное письмо и объявленіе его величества императора римскаго и Вашего Величества о счастливомъ разрішеніи отъ бремени ея королевскаго высочества эрцгерцогини; что Его Величество можеть убідиться изъ этихъ бумагь, что сердечное уваженіе и дружба моихъ всемилостивійшихъ повелителей неизмінно продолжается,

höchst Ihro beyderseitiger ungefärbter Gesinnungen, Sr. Russischen Mayt. Wohlgefallen und Gnade für mich persönlich zu erwerben.

Der Russische Monarch antwortete mir hierauf mit so gebrochener Stimme und Ausdrückung, dass mir sehr schwer fiele daraus etwas Klares abzunehmen und mir nur so vieles halbdeutlich zu hören vorkame, dass er bey Eingang seiner wenig verständlichen Antwort sich für das von mir Vorgetragene bedankte, schliesslichen aber sich äusserte: er wünschete, wenn nur möglich wäre, die Freundschaft zwischen beyden Höfen zu unterhalten. Woraus ich Anlass nahme mit wenig Worten zu widersetzen: dass ab Seiten Seiner Mayest. des Römischen Kaysers und Euer Kayserl.-Königl. Mayestät derley Möglichkeit auf die vollkommenste und ganz ausnehmende Art immerhin vorhanden seye; auch er, der Russische Monarch, dessen überzeugenden Gewissheit in der Rückerinnerung und Anerwägung aller voriger und jetziger Zeiten ohnsehlbar finden würde. Welches er aber unbeantwortet und mich bald darauf pach einigen persönlichen Fragen unter sonsten ziemlich höflichen Bezeigungen von sich gelassen hat; so dass noch bis dahin alles Vorgegangene noch besser ausgefallen ware, als ich es zum voraus gewärtigte. Indessen habe ich bey der Russischen Kayserin nicht zur Audienz gelangen können, weilen Ihro Mayest. sich wegen fürdaurender Unpässlichkeit noch bettliegerig befinden.

Da ich sohin auf das Ansinnen des Ceremonien-Meisters mich entschlossen hatte, bey der am nämlichen Abend vorgewesten Cour, oder Gesell-

Такъ какъ я по предложеню, сдъланному мит церемоніймейстеромъ, ръшился остаться на пріемт или собранія, бывшемъ при дворт въ этотъ самый вечеръ, то я

а я съ своей стороны искренно желаю, передавая обоюдныя высочайшія неподдільным чувства, снискать благоволеніе и милость Его Императорскаго Велячества.

Его Величество отвъталь мит на это такимъ отрывистымъ голосомъ не сквозъ
зубы, что мит было весьма трудно уразумъть что дибо ясно, и мит послышалось
только одно, что онъ въ началт своей мало понятной ртчи благодариль за доложенное
мною; въ заключение онъ выразился: онъ желалъ бы, чтобы дружба между обоями
дворами продолжалась, если только возможно. Я воспользовался этимъ случаемъ,
чтобы возразить въ короткихъ словахъ, что со стороны его величества императора
римскаго в Вашего Величества представляется мъ тому полная возможность, и что Его
Императорское Величество несомитьно вайдетъ убъдительное подтверждение этаго въвоспоминании и пересмотръ событий всталь прежимъ и нынъшнихъ временъ. На это онъ
не далъ отвъта и, сдълавъ мит исколько лично до меня касающихся вопросовъ, отпустиль меня съ довольно въжливыми заявленіями, такъ что все происшедшее вышло
гораздо лучше, нежели я могъ ожидать. Между тъмъ отъ русской Императрицы я
не могъ получить аудіенціи, ибо Ея Величество, по причинть все еще продолжающагося нездоровья, не покидаетъ постели.

schaft zu bleiben, hielte ich mich unter einer sehr zahlreichen Versammlung in denen Kayserlichen Vorzimmern auf, als kurz hernach daselbst Seine Russische Mayestät erschienen, und ein gewisses Hazard-Spiel anfingen, worzu so viel Personen, als man will, gezogen werden können. Mir beschahe uch der Vortrag, daran Theil zu nehmen, und wir waren dabey zusammen in zwölfen, worunter sich ebenfalls der General-Adjutant Goltze mit befande. Ein anderer Preussischer Officier, nämlich Graf Schwerin, stunde hinter dem Sessel des Kaysers, welcher ihme beständig in's Ohr redete und nur allein sich öfters abwandte, um über die Tafel auf den Prinzen Georg und einige andere Personen mit Spielmarquen zu werfen, die auf gleiche Art wiederum zurückgeworfen wurden.

Wornebst sich während sothaner Spiel-Partie überhaupt noch anderweite so anständigkeitswidrige Handlungen und Reden ergaben, dass es sich weder geziemen noch mir möglich fallen würde, selbige hier näher zu beschreiben.

Nachdeme auch das Spiel geendiget und eine grosse Abend-Mahlzeit für 130 Personen zugerichtet ware, sahe ich mehrere um mich Herumstehende, wie unter anderen den Engeländischen und Dänischen Minister, dieses letzteren Gemahlin, dann den jungen Grafen Brühl dazu einladen, welches jedoch meines Orts nicht beschahe, folglich mich veranlasste, mit dem Schwedischen Minister, der ebenfalls übergangen worden ware, mich hinweg zu begeben. Ob ich nun zwar nicht versichern kann, dass derley Unterlassung in einer Gelegenheit, wo sonsten jedermänniglich zur Tafel gezogen wurde, in Ansehung meiner gestiessentlich stattgefunden habe, so ist doch so vieles

быль среди многочисленнаго общества въ пріемныхъ императорскихъ покояхъ, когда появился вскорѣ послѣ того самъ Императоръ, и затѣялъ азартную игру, въ которой могутъ участвоватъ сколько угодно лицъ.

Мить было также предложено принять въ ней участіе, и насъ играло. 12 человіть, между прочими и генераль-адъютанть Гольць. Другой прусскій офицерь, а именно, графъ Шверинъ, стояль за кресломъ Императора, который то и дъло говориль ему что-то на ухо и часто отворачивался для того, чтобы бросить черезъ столь въ принца Георга и другихъ лицъ маркою, возвращаемою такимъ же точно путемъ. Вообще во время этой игры позволялись еще разные другіе неумъстные поступки и ръчи, которые мить не подобаеть да и невозможно описать подробить.

Когда игра была кончена и быль накрыть огромный столь на 130 человъкь, то я видъль, что многіе изъ стоявшихъ вокругь меня были приглашены къ ужину, между прочими англійскій и датскій министры, супруга послъдняго и молодой графъ Брюль, я же быль обойдень, что и побудило меня удалиться витеть съ шведскимъ министромъ, котораго также пропустили. Хотя я не могу утверждать, что такое упущеніе при случать, когда обыкновенно вст приглашались къ столу, сдълано было умышленно,

gewiss, dass man wenigstens selbige nicht anders, dann als eine kennbar und öffentlich in die Augen fallende rücksichtslose Unachtsamkeit gegen meinen aufhabenden Character anzusehen vermag.

Das von Euer Kavserlich-Königlichen Mavestät unterm 22. Marty an Grafen Starhemberg erlassene, auch mir in abschriftlicher Allergnädigster Beylage zugelangte, Allerhöchste Rescript, werde ich in jetzigen Umständen und fernerweiten Ereignissen meinem Benehmen zur unverrückten Massgab und Richtschnur setzen, und was die mir ertheilte Allergnädigste Erlaubniss anbetrifft, bey sich ergebenden Gelegenheiten von der in höchsterwähntem Rescript enthaltenen zweyten Anmerkung wegen dem Unterscheid, der in Ansehung des Verzichts auf die beyderseitige Conqueten zwischen Euer Kaysl.-Königl. Mayt. und dem hiesigen Hof obwaltet, gegen den Grafen Woronzow Gebrauch zu machen, werden Allerhöchst dieselbe bereits aus meiner pflichtschuldigsten Einberichtung, vom 26. Marty, Allermildest zu vernehmen geruhet haben, dass, als der obbenannte Kanzler mir die Russisch-Kayserliche Declaration zugestellet, ihme von mir gleich damals ein Theil der erwähnten Anmerkungen in Vorstellung gebracht worden seye; wie dann solche bey ferneren schicksamen Gelegenheiten weiters zu verwenden, meinem allergeringsten Dafürhalten nach, ehe nutzen als schaden, folglichen, auch von mir nicht ausser Acht gelassen werden wird.

Was aber die erste Anmerkung belanget, und so gegründet auch immer die Betrachtung an sich selbsten ist, dass ein glücklicher Ausschlag der Russischen Unternehmung gegen Dänemark Euer Kaysl.-Königlichen Mayt.

тыть не менъе върно, что это есть ничто другое, какъ явный въ глаза бросающійся недостатокъ вниманія къ возложенному на меня званію.

Высочайшій рескрипть, отправленный Вашимъ Величествомъ 22-го марта къ графу Штарембергу, в приложенная и доставленная мив копія съ него послужать мив твердымъ правиломъ при настоящихъ обстоятельствахъ и во всёхъ дальнейшихъ дёлахъ; что же касается до всемилостивейше даннаго мив позволенія употребить въ дёло передъ графомъ Воронцовымъ, если къ тому представится случай, второе примёчаніе, заключающееся въ высочайшемъ рескриптв, относительно разлада, существующаго между Вашимъ Величествомъ и здёшнимъ дворомъ, по поводу отреченія отъ обоюдныхъ завоеваній, то Вашему Величеству, вероятно, угодне было заметить изъ моего почтительнейшаго донесенія, отъ 26-го марта, что когда поименованный канцлеръ доставиль мив русскую декларацію, то я тотчасъ же представиль ему часть вышесказанныхъ замечаній; а какъ по моему мивнію ходатайство за нихъ при удобимхъ случаяхъ скорее полезно, чёмъ вредно, то я, конечно, не упущу ихъ взъ виду.

Что же касается до перваго примъчанія, то какъ бы основательно само по себъ ни было соображеніе, что счастливый исходъ русскаго предпріятія противъ

wahrem Staats-Interesse und zugleich der gemeinsamen Wohlfahrt wesentlich zuwiderlaufen würde, so wäre doch allerdings um so mehr bedenklich. von gemeldeter ersten Anmerkung einigen Gebrauch zu machen, oder auch andere Art sich von Dänemark allzusehr am Laden zu legen, als solches keineswegs beschehen könnte, ohne mit Rührung einer dem Russischen Monarchen so sehr am Herzen liegenden Sache dessen grösste Empfindlichkeit und Gehässigkeit zu reizen. Indessen solle ich Allerhöchst Dero Allererlauchtester Beurtheilung unterwerfen, ob nicht in Rücksicht auf den ganzen Zusammenhang der vorhandenen Weltläuften (sonderbar, da nunmehro gleichsam von der blossen Willkühr des Königs in Preussen abhängen wird, den Russischen Monarchen immer weiter und zu allen äussersten Abschritten zu verleiten) einigermassen zu wünschen wäre, dass solcher anderwärts hinlängliche Beschäftigung finde. Anerwogen nämlich einerseits derselbe andurch am sichersten abgehalten würde, Euer Kayserl.-Königl. Mayestät Feinden hülfliche Hände zu bieten, andererseits aber der Ausschlag einer hiesigen Unternehmung wider Dänemark um so mehr für zweifelhaft zu betrachten kommet, als die Dänische See-Macht in ihrem gegenwärtigem ansehnlichsten Stand der Russischen, in fast gänzlichen Verfall gerathenen, dergestalten überlegen ist, dass die Letztere in der Baltischen See wohl schwerlich zum Vorschein kommen, noch weniger aber daselbst Stand halten dürfte. Da nun also der hiesige Hof sich in die Nothwendigkeit versetzet sehen wird, allen zu gedachter Unternehmung erforderlichen Mund- und Kriegs-Vorrath zu Lande nachzuschaffen, so könnte hieraus für denselben

Данін существенно противор'єчить государственнымъ интересамъ Вашего Велячества, а вмісті съ тімъ и общественному благоденствію, тімь не меніе было бы весьма опасно пустить въ ходъ это первое примечание, или вообще какимъ бы то ни было другимъ образомъ слишкомъ заниматься Даніею, не возбудивъ затрогиваціемъ вопроса, столь близкаго сердцу русскаго Государя, его недовольства и непріявненности. Между тімь я считаю нужнымъ почтительнійше повергнуть на просвіщенное обсужденіе Вашего Величества: не слідовало ли бы желать разсужденій всей связи діль, въ виду спъценія нынъшних всемірных событій, такъ чтобы русскій Государь нашель для себя занятія въ другомъ какомъ либо міств. Странно, что только оть произвола прусскаго короля будеть зависьть вовлечь русскаго Императора въ дальнъншія и самыя крайнія заблужденія. Съ одной стороны, это всего върнъе удержало бы его номогать врагамъ Вашего Величества; съ другой же стороны, хорошій исходъ зафивяго предпріятія противъ Даніи весьма сомнителенъ, тъмъ болье, что датскій флотъ въ своемъ теперешнемъ состоянія окаьно превосходить русскій, примедшій почти въ окончательный упадокъ, такъ что последній едва ли будеть въ состоянів повазаться въ Балтійскомъ Морт, а еще менте долго держаться въ немъ. И такъ какъ адъщній дворь будеть поставлень въ необходимость доставлять всё потребные для

(sonderbar bey vermuthlich entstehender werkthätiger Beyhülfe der Krea Engeland) gar leicht nichts anderes, denn langwährige Beschwerlichkeiten, unerschwinglicher Aufwand und endlichen eine wahre Unmöglichkeit erwachsen, mit seiner Absicht auszulangen. Meines Orts habe ich bishero in meinem Betrag und allen Äusserungen immer auf das Sorgfaltigste vermieden, an diesen so häklichen Gegenstand im Mindesten zu stossen und den geringsten Anlass zu einiger Muthmassung zu geben, wie allenfalls die Russische Unternehmung auf Schleswig von Euer Kayserl.-Königl. Mayt. angesehen werden dürfte.

Ansonaten ist das hiesige Ministerium über den eigentlichen Verstand der Russisch-Kayserlichen Declaration, und namentlich über den darinnen enthaltenen zweydeutigen Ausdruck in Ansehung der angerathenen Entsagung der von Euer Kaysl.-Königl. Mayt. allschon gemachten, oder noch zu machenden Conqueten, noch zu keiner näheren und deutlichen Sprache gekommen.

Sollte aber hierüber zu mir einige Meldung beschehen, so würde ich auch von der dritten in Allerhöchst Dero Rescript an Grafen Starhemberg enthaltenen Anmerkung, nach Beschaffenheit deren Umständen, einen schicksamen, jedoch allezeit desto behutsameren Gebrauch zu machen Sorge tragen, als es wenig, ja vielleicht gar nicht rathsam seyn möchte, sich dessfalls herauszulassen, zumalen, ausser der von Euer Kayserl.-Königl. Mayt. beygemerkten wichtigen Rücksicht, ich nunmehro sehr deutlich wahrnehme, wie der Einfluss und das Ansehen des Engeländischen Ministers Keith bey

этаго предпріятія боевые и събстные принасы сухимъ путемъ, то изъ этаго можетъ произойти для него янчто болбе, какъ продолжительныя затрудненія, непомірныя издержки и наконець полная невозножность привести въ исполненіе свое наміреніе (особенно при весьма віброятной дівятельной помощи Англіп). Я съ своей стороны тщательно избігаль касаться этаго щекотливаго предмета, или дать малійній поводъ преднолагать, какъ Ваше Величество можете смотріть на это русское предпріятіе противъ Шлезвига.

Здавинее министерство все еще не высказалось ясно на счеть истиннаго смысла русской Императорской деклараціи, а именно о содержащемся въ ней двусмысленномъ выраженіи, относительно отреченія отъ уже сдаланныхъ Вашимъ Величествомъ и еще могущихъ быть сдаланными завоеваній. Но, если бы миз упомянули объ этомъ, то я постарался бы сдалать полезное, хотя и весьма осторожное употребленіе изъ третьяго замічанія, заключающагося въ Вашемъ Высочайшемъ рескрингіз къ графу Штарембергу, тімъ боліве что высказываться объ этомъ предметів опасно, даже можеть быть вовсе не благоразумно. Кроміз того, что Ваше Величество сами приняли во вниманіе, я еще ясно вижу, что вліяніе и значеніе англійскаго министра Кейта

dem hiesigen Monarchen in eben dem Mass zu fallen, als jene des Preussischen General-Adjutanten Goltze alltäglich höher anzuwachsen beginnen. So dass bey dermaliger Lage der Sachen jede zum Nachtheil Engelands gerichtete Anmerkungen hier keinen wesentlichen Eindruck machen, ja Russisch-Kayserlicher Seits allenfalls sehr wenig Anstand vorfinden dürften, alle Rücksicht für sothane Krone der grösseren Convenienz des Königs in Preussen willig aufzuopfern.

Wannenhero ich dann vordersamst befliessen seyn werde, den hiesigen Gebrauch diensamer Betracht- und Anmerkungen nach dem fernerweiten Ausfall deren Umständen einzurichten; überhaupt aber meinen Betrag nach dem von Euer Kaysl.-Königl. Mayestät gefassten Allerhöchsten Entschluss, das Benehmen des hiesigen Hofs mit grossmüthigster Gleichgültigkeit und Beyseitlassung aller auch gerechtester Vorwürfen anzusehen, desto genauer abzumessen, als mich in der That je länger je mehr überzeuget finde, dass aller ersinnliche Versuch, um den Russischen Kayser von seinen bereits gemachten Fehltritten zu überweisen, ihn wieder auf die rechten Wege einzuleiten, oder von fernerweiten Abschritten zurückzuhalten, gewiss ganz vergeblich wäre, und derselbe seine blinde Neigung höchstens nur nach augenscheinlicher und empfindlicher, aber allzuspäter Erfahrung des sich dardurch zugezogenen Schadens abändern oder beschränken, inzwischen aber lediglich nach Mass seiner Unvermögenheit Anstand nehmen werde, sich in directe Anschläge wider Euer Kayserl.-Königl. Mayest. mit einflechten zu lassen.

падаетъ ежедневно въ той самой мъръ, въ какой возрастаетъ значение прусскаго генералъ-адъютанта Гольца. Такъ что при теперешнемъ положения дълъ, каждое замъчание, направленное ко вреду Англіи, не произведетъ здъсь никакого существеннаго впечатлъния, даже легко можетъ быть, что Императоръ охотно пожертвуетъ всъмъ уважениемъ относительно этой державы ради большей выгоды короля прусскаго.

А потому а прежде всего буду стараться устроить свои представленія и замітнанія, сообразно съ дальнійшимъ ходомъ діль. Вообще буду дійствовать согласно съ принятымъ Вашимъ Величествомъ рішеніемъ, а именно, смотріть на образь дійствій здішняго двора съ великодушнымъ хладнокровіемъ, вполит устраняя всі даже наиболье справедливые упреки, тімъ болье, что я дійствительно чімъ даліе, тімъ сильніе убіждаюсь въ томъ, что всі попытки обличить Императора русскаго въ уже сділанныхъ имъ ошибкахъ и возвратить его на прежній вірный путь, или удержать оть дальнійшихъ отступленій, будуть совершенно напрасны, и онъ ограничить свое сліное пристрастіе развії только тогда, когда очевидный, горькій, но поздній опыть заставить его сознать нанесенный себі вредъ; между тімъ единственно по своей слабости можеть вовлечься въ предпріятія, не посредственно направленныя противъ Вашего Величества.

Im Übrigen werde ich gleich nach erfolgter Genesung des Russischen Kanzlers Allerhöchst Dero Genehmhaltung und Auftrag, so wie der selbsteigenen, durch den Fürsten Galitzin im Namen des hiesigen Monarchen beschehenen Erklärung gemäss, die Ersetzung der ab Seiten Euer Kayserl.-Königl. Mayt. in voraus abgeführten Subsidien-Rata des Weiteren zu betreiben ohnermanglen: und obschon noch dahingestellet lassen muss, ob, oder in wie weit, hierbey in der That auszulangen seyn mag, so werde ich doch vorläufig abzuwarten haben, bis mich im Stande sehe, durch Vorlegung deren Original-Interims-Quittungen des Generalen Czernischew, zu förmlicher Liquidirung und endlicher Vergütungs-Forderung vorzuschreiten.

Nach also allergehorsamst erschöpften Gegenständen deren verschiedenen von Euer Kayserl.-Königl. Mayt. mir ertheilten allergnädigsten Befehlen und Anweisungen, erübriget mir nur schliesslichen Allerhöchst Deroselben mit gegenwärtigem Bericht zugleich die nun und immerhin ohnermüdete Verwendungen meines verpflichtesten Dienst-Eifers allerunterthänigst zu Füssen zu legen und zu fürwährenden allermildesten Kayserlich-Königl. Landesfürstlichen Huld- und Gnaden mich inständigst anzuempfehlen.

Der in treu-allertiefester Unterwerfung ersterbe etc.

Nº 60.

Graf Morcy an Graf Kannitz.

St. Petersburg, den 3. May 1762.

Gleich nach Abfertigung des Couriers Stagel habe ich mich an letzt-

Пребываю въ глубочайшей върноподданической покорности.

Графъ Мерен графу Каунину. С.-Петербургъ, 3-го мая 1762 г.

№ 60. Тотчасъ по отправления курьера Штагеля, а именно, въ прошедшее воскре-

Затыть, тотчасъ, по выздоровленіи русскаго канцлера, я не премину, съ сонзволенія и порученія Вашего Величества, а также и по собственному желанію, заняться объясненіемъ, даннымъ черезъ князя Голицына отъ имени здъшняго Государя, относительно вознагражденія за впередъ уплаченныя Вашниъ Величествомъ части субсидіи. И хотя приходится оставить неръшеннымъ: можно ли дъйствительно и на сколько именно достигнуть чего либо, но я все же принужденъ буду выждать, пока найду удобную минуту, чтобы представить въ оригиналь предварительныя квитанціи генерала Чернышева и приступить къ требованію формальной ликвидаціи и окончательнаго удовлетворенія.

И такъ, исчерцавъ содержание всъхъ различныхъ, данныхъ инъ Вашимъ Величествомъ, приказовъ и инструкцій, мит остается въ заключение повергнуть къ стопамъ Вашего Величества, вмъстъ съ настоящимъ донесениемъ, всегдашнее мое непрестанное усердие, и поручить себя неизмъннымъ милостямъ и благосклонностямъ Вашего Величества.

verwichenem Sonntag, als den 25. April, zu dem auf den nämlichen Abend angesagten Appartement nach Hofe verfüget, allwo ich von dem Russischen Kayser mit vieler persönlichen Gütigkeits-Bezeigung empfangen, auch auf Befehl Sr. Mayt., als Sie bey dem in derley Gelegenheiten gewöhnlichen Concert, nebst etwelchen Hof-Cavalieren, selbst in dem Orchestre die Violine mitspielten, durch Dero Stallmeister Narischkin eingeladen wurde, dessgleichen daran Theil zu nehmen: dessen ich mich aber mit dem Vermelden entschuldigte, dass ich nunmehro seit geraumer Zeit ausser Gewohnheit gekommen wäre, die musikalischen Instrumente mit erforderlicher Fertigkeit zu tractiren. Nach geendigter Musik wurden zu der auf beyläufig hundert Personen zubereiteten Abend-Mahlzeit die Stellen von jedermänniglich durch Billets gezogen, wo sodann mein Platz an der Tafel durch das Loos so nahe bey dem Monarchen ausfiele, dass mich von demselben lediglich mittelst der ebenfalls durch das Loos an seine Seite bestimmten Dame abgesondert befunden habe.

Während der Tafel fuhren Seine Russische Mayt. fort, mir mit allerhand Aufmerksamkeits-Bezeigung zu begegnen, da Sie mir selbst von denen vor Deroselben befindlichen Speisen antrugen, auch andere Mit-Gäste ermahnten, ihrerseits desgleichen zu thun. Gegen Mitte der Mahlzeit liesse sich der Monarch mit dem ihm gerade gegenüber gesessenen Grafen Schwerin in ein Gespräch über Militär-Sachen ein, und erwähnte eine grosse Anzahl Preussischer Officiere, die sich in dem gegenwärtigen Kriege hervorgethan haben, bey verschiedenen Gelegenheiten geblieben, verwundet oder gefangen

сенье, 25-го апръля, я отправился ко двору на собраніе, назначенное въ этотъ вечеръ, гдъ я былъ чрезвычайно милостиво принять русскимъ императоромъ и даже по приказанію Его Величества былъ приглашенъ, черезъ шталмейстера Нарышкина, принять участіе въ концертъ, даваемомъ обыкновенно въ такихъ случаяхъ, и гдъ Его Величество самъ играетъ на скринкт витстъ съ нъкоторыми придворными, но я отказался, извиняясь тъмъ, что давно уже отвыкъ обращаться съ музыкальными инструментамы съ должнымъ искуствомъ. По прекращеніи музыки стали вынимать билеты для обозначенія мъста при ужинъ, приготовленномъ приблизительно на 100 человъкъ, и мито жребію выпало мъсто за столомъ такъ близко отъ государя, что я былъ отдълень отъ него только одною дамою, которой также по жребію пришлось сидъть рядомъ съ нимъ.

Во время ужина Его Величество продолжаль оказывать мит разные знаки вивманія, передавая мит самолично тт кушанья, которыя стояли передънимъ, и напоминая остальнымъ гостямъ дълать тоже съ своей стороны. Въ половинт ужина Государь завелъ разговоръ съ сидъвшимъ прямо противъ него графомъ Швериномъ о военныхъ дълахъ, и назвалъ большое число прусскихъ офицеровъ, которые отличелись въ настоящую войну и такихъ, которые были убиты, ранены или взяты въ плънъ.

worden sind: wobey ich mit Verwunderung die genaue Kenntniss des Kaysers von jedem Preussischen Regiment wahrnehmen können, massen er von vielen alle Staabs-Officiere, ja manche Hauptleute mit Namen nannte, auch ihrer so umständliche Anregung machte, als wenn er wirklich einige Jahre unter denen Preussischen Truppen zugebracht hätte. In weiterem Verfolg des Gesprächs mit dem Grafen Schwerin verfielen Seine Russische Mayt. auf einen Ring, den Sie beständig am Finger tragen und in welchem die Abbildung des Königs in Preussen eingefasset ist, mit der Äusserung: Sie hätten diesen in Dero Augen unschätzbaren Ring allbereits damals gehabt, als Sie sich noch in Holstein befunden, nach der Hand aber, seit deme die letztverstorbene hiesige Monarchin an dem Kriege wider gedachten König Theil genommen, hätte er, der Kayser, sich mit grösstem Unwillen gezwungen gesehen, sothanen Ring verborgen zu halten, den er nunmehro mit vieler Freude öffentlich tragete. Gleichwie ich mich nun in erwähntes ganze Gespräch nicht eingemischet, und inzwischen mit der neben mir befindlichen Dame geredet, habe ich davon blos einen Zuhörer mit abgegeben.

Als jedoch zuletzt die Früchte aufgetragen worden, wandte sich der Russische Monarch gegen mir, und lehnte sich mit einem Arm rückwärts der zwischen uns gesessenen Dame auf ihren Sessel, unter der Anfrage, ob kein Mittel vorhanden wäre, von meinem Hof auszuwirken, dass der schon so lang in Kriegs-Gefangenschaft zurückgehaltene General Fouquet auf Parole losgelassen werden möchte? mit beygesetztem eigenen Ausdruck: man wäre ab Seiten meines Hofs mit diesem alten ehrlichen Mann sehr schaff

Туть а быль норажень ближних знакомствомь Императора съ прусскими полками, мбо во многихь изъ нихь онъ назваль по именамь встхь штабъ-офицеровь и даже капитановъ, и такъ обстоятельно говориль объ нихь, какъ будто въ самомъ дъле провель нёсколько лёть между этими прусскими полками: Продолжая далее разговеръ съ графомъ Швериномъ, Его Величество перешель на кольцо, которое онъ постоянно носить на пальцё и въ которое вдёланъ портреть короля прусскаго, и заявиль, что это неоціненное въ его глазахъ кольцо онъ иміль еще тогда, когда находился въ Голитиніи. Но внослёдствіи, когда покойная Императрица приняла участіе въ войнё противь вышесказаннаго короля, онъ съ величайшимъ негодованіемъ увиділь себя вынужденнымъ сиритать это кольцо, которое теперь съ радостію носить опять открыто. Но, такъ какъ я не витинвался въ этоть разговоръ и занимался съ дамою, сидівшею рядомъ со мною, то я быль только слушателемъ всего выменриведеннаго.

Когда стали разносить фрукты, Государь обратился не мив, и, облокотись одною рукою на кресло между нами сидъвней дамы, спросиль меня: ивть-ли средства вымонотать оть моего двора, чтобы генераль Фуке, такъ давно содерживый въ шлену, быль освобожденъ на честное слово? Затемъ присовокупиль, что со стероны нашего двора поступили очень строго съ этимъ старымъ честнымъ человъкомъ, переведя

verfahren, indeme man denselben nach Croatien wegen einer Ursach verleget hätte, woran er keine Schuld tragete, massen er sich nur auf Verbot seines Königs geweigert hätte, die ihme vorgelegten Quittungen auf gewöhnliche Art zu unterschreiben. Überhaupt würde auch Kaysl.-Königlicher Seits denen kriegsgefangenen Preussischen Generalen sehr hart begegnet, und es wären namentlich der von Finck und Wunsch nach Tyrol auf Kuffstein gebracht worden, wo man die Gefangenen in Körben über die Felsen hinauf ziehen müsste, und ihr dortiger Aufenthalt sonsten keinen Zu- oder Ausgang hätte: welches alles der Kayser auf gelinde und klagende Weise vorbrachte, ich aber dahin beantwortete, dass ich nicht zu begreifen vermöchte, wie sich Jemand getrauete, ihm so unverschämte und lächerliche Vorgeben beyzubringen; ich auch demselben meine Verwunderung nicht verhalten könnte, dass er solchen so leichterdingen Glauben beymessete, zumalen alle vorgegangenen und gegenwärtigen Ereignisse ihn hinlänglich überzeugen sollten, wie entfernet alles harte Verfahren von der Gedenkens-Art meines Allerhöchsten Hofs'seye und welchergestalten derselbe allen seinen Verfügungen vielmehr die gewohnte Mässigung, als das billigste Wiedervergeltungs-Recht, zur Richtschnur zu setzen pflege: worüber ich noch hinzufügte, dass, nachdem er, der Russische Monarch, mir die Ehre erwiese, mich in gedachtem Betreff anzugehen, also verhoffentlich derselbe mir auch verstatten würde, ihm die wahre Beschaffenheit der Sache vorzutragen. Wie ich dann im Verfolg den Anlass der Übertragung des Generalen Fouquet nach Croatien, dessen unanständigstes Bezeigen bey baarem Empfang

его въ Кроацію за такое діло, въ которомъ онъ вовсе не повиненъ, ибо тольке вслідствіе запрещенія своего короля онъ отказался подписать обычнымъ образомъ представленныя ему квитанціи. Вообще онъ находить, что Ея Величество поступаєть очень сурово съ военноплінными прусскими генералами, а именно: фонъ Финкъ и Вуншъ отправлены въ Тироль въ Куфштейнъ, гдё ихъ принуждены втащить на скалы въ корзинахъ; другаго же входа или выхода тамъ нётъ. Все это Государь сказаль кроткимъ жалобнымъ тономъ; я же отвёчалъ, что не могу понять, кто оситливается передавать ему такія сибшныя и безстыдныя извёстія. Я не могъ также удержать своего удивленія, что онъ такъ легко вёрить всему, тёмъ боліве, что всё предшествовавшія и настоящія событія ясно уб'єждають въ томъ, какъ далека всакая жестокость оть образа мыслей моего Высочайшаго двора, и что онъ имееть обывновеніе скоріве руководиться въ своихъ распоряженіяхъ свойственною ему умітренностью, чёмъ совершенно справедливымъ правомъ возмездія. Сюда я еще присовокупиль, что такъ какъ Его Величество сділаль иніт честь и заговориль со мною объ этомъ діліт, то вітроятно дозволить мніт представить ему его въ настоящемъ видіт.

Затыть я привель причину, изъ за которой генераль Фуке быль переведень въ Кроацію, его непристойное поведеніе при полученіи содержанія наличными деньгами,

seines Unterhalts, und endlichen die unbillige Preussische Forderung anführte, zufolge welcher mein Hof die in seiner Gewalt befindlichen Kriegs-Gefangene mit guten Geld-Sorten zu befriedigen hätte, wo hingegen feindlicher Seits die Kaysl.-Königliche nur in sehr geringhältiger Münze bezahlt würden. Ich nahme dahero weiteren Anlass den grossen Unterschied des bevderseitigen während dem ganzen Kriege gegen die Gefangenen gehaltenen Betrags umständlich vorzustellen, mit dem Vermelden, wenn Seine Russische Mayt. in diesem Betreff, so wie über mehr andere Gegenstände gründliche Berichte einzuziehen geruhet hätten, würden Sie zweifelsohne viele dergleichen Wahrheiten anerkennen, die Deroselben anjetzt noch unbekannt wären, von denen Sie aber Zeit und Erfahrung einmal sattsam überzeugen dürften. Allein hierbey unterbrache mich der Monarch, als er mein Vorhaben, das Gespräch auf etwas Wesentlicheres zu lenken, vermerkte, und, um wiederum auf seinen vorgesetzten Endzweck zu kommen, sagte er mir: es wäre doch so vieles gewiss, dass der König in Preussen mehrere Kaysl.-Königliche Generäle auf ihr Ehren-Wort losgelassen hätte und ich ihm dagegen keinen Preussischen General namhaft machen könnte, deme ab Seiten meines Hofes ein Gleiches widerfahren wäre. Worauf ich sogleich die beschehene gänzliche Freylassung des Prinzen von Bevern mit dem Hinzufügen widersetzte, wie ich nicht zweiflete, dass noch andere Preussische Generäle auf Parole abgelassen worden wären, und wenigstens findete ich mich (wem es seiner Russischen Mayt. gefällig seyn würde mich anzuhören) gewiss im Stande klar zu erweisen, dass mein Hof nicht nur an Achtung und Rücksichts-

и наконецъ привелъ несправедливое требование Пруссаковъ, въ силу котораго мой дворъ должень удовлетворять военнопленныхъ, находящихся въ его власти, монетою высшаго достоянства, тогда какъ они платять имперско-королевскимъ военнопланымъ монетою весьма низкой пробы. Далъе я воспользовался случаемъ подробно представить всю разницу въ обоюдномъ обращения съ военноилънными во все время войны, добавивъ, что если-бы Его Величеству угодно было собрать основательныя свъдънія на этоть счеть, то безъ сомивнія онъ узналь бы много такихь истинь, которыя теперь остаются неизвъстными; но время и опыть когда нибудь вполнт убъдять его въ нихъ. Однако, здёсь Государь перебиль меня, какъ скоро заметиль мое намерение направить разговоръ на болъе существенные предметы, и чтобы вернуться къ прежней цъли сказаль: между тъмъ върно то, что король прусскій освободиль на честное слово многихъ имперско-королевскихъ генераловъ, я же не могу назвать на однаго прусскаго, съ которымъ бы мой дворъ поступиль также. Я противупоставиль ему полное освобождение принца Беверна, присовокупивъ, что нътъ сомитиия, что еще другіе прусскіе генералы освобождены на честное слово и что я въ состояніи (если только Его Величеству угодно будеть меня выслушать) ясно доказать, что мой дворъ нвчуть не уступаль во внимавіи и уваженій своему врагу, но что напротивь того за

Bezeigungen seinem Feinde gar nichts nachgegeben habe, sondern auch sein dessfallsiger rühmlichster Betrag von dem Letzteren jederzeit sehr schlecht erwideret worden seye: zu dessen Probe ich unter andern anführte, mit was für Aufmerksamkeit denen in der Gegend von Wien befindlichen Preussischen Kriegs-Gefangenen, Generälen und Officieren, begegnet werde. ohngeachtet man sich derley Benehmens mit allem Fug entäussern könnte, woferne man hierunter dem Beyspiel Seiner Preussischen Mayt. nachfolgen wollte. Indessen wiederholte der Russische Monarch nochmalen seinen Anwurf: ob ich nicht für mich selbsten zur Begünstigung des Generals Fouquet ein Vorwort an meinen Hof gelangen zu lassen vermögte? worauf ich lächelnd antwortete, dass Seine Mayt. von selbsten ohnschwer ermessen könnten, ob oder in wie weit mir zustünde und möglich fiele, derley Schritt zu unternehmen; was ich aber thun könnte und auch zu vollziehen ohnermanglen würde, wäre lediglich, meinen Allergnädigsten Herrschaften seinen, des Kaysers, ganzen Vortrag von Wort zu Wort behörig einzuberichten und, wenn derselbe mir auftrüge, sothanem meinem Bericht ein seiniges Ersuchen beyzufügen, so würde ich dessgleichen solchen Auftrag auf das genaueste befolgen. Allein Seine Mayt. liessen sich hiergegen verlauten, dass, nachdeme sie sich nunmehro von aller ferneren Theilnehmung an dem gegenwärtigen Krieg entzogen, so hätten Sie mir auch in obberührtem Betreff nichts aufzutragen, und Ihre Meinung ginge blos dahin, ich sollte gedachten Umstand nur als von mir selbsten in Erwähnung bringen.

Dabey liesse es der Monarch bewenden, und bald hernach, da bereits eine Stunde nach Mitternacht verflossen war, erhob sich derselbe von der

свой достохвальный образь действій быль всегда очень илохо вознаграждаемь последнямь. Въ доказательство я между прочить привелъ то, какъ внимательны въ окрестностять Въны въ тамъ находящимся прусскимъ военно-плъннымъ генераламъ и офицерамъ, не смотря на то, что по всей справедливости могли бы удержаться отъ этаго, если бы только захотъли следовать примеру Его Величества короля прусскаго. Между тъмъ, русскій Государь вторично спросиль: не могу-ли я лично отъ себя заполнять слово передъ своимъ дворомъ за генерала Фуке? на что я, улыбаясь, отвъчалъ, что Его Величество самъ легко разсудить: могу ли я и на сколько отважиться на подобный шагъ. Одно что я могу сдълать и непремънно сдълаю — это представить слово въ слово весь разговоръ Его Величества мониъ высочайшимъ повелителямъ, и если Его Величеству угодно будеть поручить мев присовокупить къ моему докладу свем личную просьбу, то я санымъ точнымъ образомъ исполню это поручение. Но Его Величество возразиль, что послё того, какъ онъ устранился отъ дальнейшаго участія въ настоящей войнъ, онъ и въ втомъ отношенім не имъеть инчего поручить мит, а его метніе было таково, чтобы я, какъ будто отъ себя, упомянуль объ этомъ предметь своему двору. На этомъ Государь покончиль, и скоро после того въ часъ по полуночи всталь нав за стола и прямо изъ столовой отправился во внутреняйе покои свои,

Tafel und sofort aus dem Speise-Saal in seine eigentlichen Wohnzimmern, wehin ihm die ganze zahlreiche Gesellschaft nachfolgte. Als nun Seine Mayt. daselbat vernahmen, wie ich die Eintheilung und Mobilien der gedachten Zimmern belobte, gaben Sie einem von Dero Adjutanten den Befehl, mich in Ihro Cabinete und Schlaf-Gemach zu führen, mir auch das Innere von Dero ganzen Wohnung vorzuweisen, welches sodann erfolget, und mir überhaupt von dem Monarchen forthin mit gleicher Gütigkeit begegnet worden ist. Zuletzt begab sich derselbe in ein Cabinet, wohin er den Preussischen General-Adjutanten Goltze berufte, mit dem er eine gute halbe Stunde in besonderer Unterredung zubrachte, nach deren Endigung er sohin wiederum in dem Versammlungs-Zimmer erschiene, und um zwey Uhr früh die ganze Gesellschaft abtreten liesse.

Den darauf gefolgten Tag habe ich mich zu dem Herrn Kanzler verfüget, welcher auf meine verschiedenen Anfragen über den weiteren Erfolg der hiesigen mit dem König in Preussen eingeschlagenen Massnehmungen, sich dahin vernehmen lassen: es hätte ihm Goltze letzthin auf Befehl des Kaysers den vorseyenden Friedens-Tractat mitgetheilet, über den man beyderseits schon einig wäre und der innerhalb sechs Wochen ratificiret werden sollte. Graf Woronzow versicherte mich anbey: der Inhalt dieses Tractats wäre sehr kurz abgefasset und stipulirte überhaupt nur die beyderseitige Aufhörung aller Feindseligkeiten, nebst Wiederherstellung der Freundschaft und eines guten Vernehmens zwischen beyden Höfen für jetzt und für die Hinkunft. Ausserdeme hätte zwar der König in Preussen auf

куда последовало за ний и все многочисленное собраніе. Когда тамъ Его Величество услышаль, какъ я хвалиль расположеніе и убранство комнать, то даль приказаніе одному изъ своихъ адъютантовъ проводить меня въ кабинеть и спальню, а также показать мит все внутреннее устройство покоевъ, что сейчасъ и было исполнено; вообще Государь обходился со мною во все время съ одвиаковою добротою. Подъ конецъ опъ отправился въ одинъ кабинетъ, куда позваль прусскаго генералъ-адъютанта Гольца, съ которымъ провелъ добрыхъ полчаса въ переговорахъ, послъ которыхъ снова явился въ гостиныя комнаты и распустилъ собраніе въ два часа ночи.

На следующій день я отправился къ г. канцлеру, который на разные мон вопросы о последствіяхъ, принятыхъ здесь предпріятій съ королемъ прусскимъ, сказаль следующее: Гольцъ по приказанію Императора сообщилъ ему долженствующій быть заключеннымъ мирный трактатъ, на который уже согласны объ стороны и который долженъ быть ратификованъ въ теченіе шести недёль. Графъ Воронцовъ увёрялъ меня между прочимъ, что содержаніе этого трактата составлено очень кратко, и вообще поставляется въ условіе только обоюдное прекращеніе враждебныхъ дъйствій наряду съ возстановленіемъ дружбы и добраго согласія между обоими дворами на нынёшнія и на будущія времена. Кромъ того король прусскій очень настанваль на

die unverweilte Abtretung seiner von den diesseitigen Truppen eroberten Landen sehr gedrungen; gleichwohlen aber Seine Russische Mayestät, ob Sie schon zu deren Zurückgabe an und für sich selbst gänzlich entschlossen seyen, nicht geglaubet, solche schon dermalen bewerkstelligen zu können, über welchen Punct man dahero bis nun zu mit Nachsuchung eines oder anderen Ausweges beschäftiget wäre. Ansonsten bestünde ein zweyter Punct in dem, dass zufolge des Preussischen Ansuchens der hiesige Monarch auf sich nähme, Schweden ebenfalls zur Schliessung des Friedens zu vermögen, weilen aber letztbenannte Kron sich nunmehro von selbsten dazu entschlossen hätte, so wäre diese Bedingung ohnehin schon erfüllet, und im Übrigen betreffete erwähnter Tractat durchaus nur generale Gegenstände.

Auf sothane Äusserung des Grafen Woronzow widersetzte ich, wie es allerdings schwer zu glauben wäre, dass in derley Tractat keine sonstigen denen vorhandenen Umständen näher angemessenen Verabredungen mit einfliessen sollten, zumalen der König in Preussen denselben gleichsam vorgeschrieben hätte, folglich nicht wohl gezweiflet werden könnte, dass er sich dabey sein ganzes Vermögen über das Gemüth des hiesigen Monarchen und die seinerseits gleich vom Anfang vorgefundene Leichtig- und Willfährigkeit zu Nutzen gemacht haben würde, um solchen zu weiteren ihme, dem König, vorträglichsten Massnehmungen zu verleiten. Indessen begreifete ich meines Orts gar wohl, dass der obangeführte, mir von ihme, Kanzlern, eröffnete Inhalt des Tractats der nämliche seyn möchte, den man etwa hiesigerseits denen anderen Höfen mitzutheilen gedacht wäre, und dass sohin

немедленной уступкъ его земель, завоеванныхъ здъшними войсками, но Его Величество, Императоръ русскій, хотя самъ по себъ вполнъ ръшился возвратить ихъ, но не счель возможнымъ сдълать это тотчась же, и потому до свхъ поръ заняты отыскиваніемъ какого инбудь исхода для соглашенія по этому пункту. Второй пунктъ заключается въ томъ, что вслъдствіе просьбы Пруссіи здъщній Государь береть на себя побудить Швецію къ заключенію мира, но такъ какъ вышесказанная держава сама по себъ ръшилась на миръ, то и условіе это исполнялось само собою; во всемъ же остальномъ упомянутый трактать касается общихъ предметовъ.

На такое заявленіе графа Воронцова я возразиль, что вообще трудно повірить, чтобы въ этоть трактать не были включены другія условія, соразмітрныя современным обстоятельствамь, тімь боліте, что его какь будто бы предписаль король прусскій, слідовательно нельзя сомніваться, чтобы онь не употребиль всего своего вліянія на умь здішняго Государя и не воспользовался представлявшеюся ему съ самаго начала уступчивостію и угодливостью Государя, чтобы не вовлечь его въ дальнійшія выгодныя для себя предпріятія. Между тімь я очень хорошо понимаю, что вышеприведенное и сообщенное мніз содержаніе трактата есть то самое, которое здісь намітрены сообщить другимъ дворамъ, а другія особенныя статьи (или сепарат-

fernerweite Separat-Artikeln die wesentlichsten denen übrigen Mächten verborgen zu bleiben bestimmten Gegenstände enthalten würden. Worgegen mir Graf Woronzow auf das Theuerste versicherte, mehrbemeldeter Tractat beruhe wirklich allein auf deme, was er mir angezeiget hätte, oder wenigstens seye hierüber nicht ein Mehreres zu seiner Wissenschaft gelanget.

Der Kanzler verfiele sodann auf den mit Mr. de Breteuil hier vorgekommenen Ceremonial-Anstand, im Betreff des bey dem Prinzen Georg von Holstein-Gottorp, ohne seiniger vorläufigen Ankunfts-Notification, abzulegenden Besuches, und zeigte mir den Aufsatz einer Note, deren Inhalt genanntem Französischen Minister mündlich und dahin angedeutet werden sollte. dass, gleichwie laut seiner Erklärung dessen Hof seinen hierinfalls gehaltenen Betrag gebilliget und gutgeheissen hätte, also auch der hiesige Monarch von der dargegen gesetzten Bedingung nicht abstehen wollte, und man solches dahero ihm, Baron de Breteuil, zu wissen fügete, damit er sich hiernach richten könnte. Da nun dergestalten dieser Letztere zur Überreichung seines Creditivs keine Audienz erlangen wird, beynebens auch der Spanische Minister, Marquis d'Almadovar, von seinem Hof angewiesen ist, in allen Ceremonial-Schritten mit und nach jenen des Baron de Breteuil vorzugehen, so mag um so weniger abgesehen werden, dass diese zwey Minister allhier noch die Wirklichkeit ihres erneuerten Characters antreten dürften, als Mr. de Breteuil vorgestern Abends durch einen anderweiten Courier von seinem Hof die Bestätigung des Befehls wegen nicht abzulegender obenberührten

ныя) содержать наиболье существенные предметы и останутся тайною для остальных державь. На это графъ Воронцовъ торжественно сталь увърять меня, что вышесказанный трактать основывается единственно на томъ, что онъ мнъ сказалъ, или по крайней мъръ до его свъдънія не дошло ничего болье.

Потомъ канцлеръ вспомниль о столкновенія, по поводу церемоніала, происшедшемъ здёсь съ г. де Бретёлемъ по случаю визита принцу Георгу голштейнъ-готторискому, котораго этотъ откладываетъ до полученія со стороны послёдняго предварительнаго объявленія о пріёзді, и показаль мий тексть ноты, по которой поименованному министру словесно заявляется, что такъ какъ его дворъ, въ силу его собственнаго объявленія, одобриль его поведеніе въ этомъ случать, то и здішній Государь не желаетъ отступать отъ разъ поставленнаго условія и приказываетъ довести это до свёдінія г. де Бретёля, чтобы онъ могь сообразоваться съ этимъ. Такимъ образомъ этотъ послідній не получить аудіенціи для передачи свояхъ кредитивныхъ грамотъ. Вмістії съ этимъ и испанскому министру, маркизу д'Альмадовару, приказано оть его двора во всёхъ церемоніальныхъ ділахъ слідовать примітру барона де Бретёля; и такъ можно предвидіть, что оба эти министра не въ состояніи будуть вступить въ отправленіе свояхъ обязанностей, сообразно съ своимъ возобновленнымъ званіемъ тімъ боліте, что третьяго дня вечеромъ баронъ де Бретёль получиль черезъ курьера подтвержденіе

Visite erhalten hat, mithin vielmehr die demnächstige Abrufung besagter beyder Minister bevorzustehen scheinet.

Nachdeme mir vorläufig die Audienz bey der Russischen Kayserin Mayt. auf gestern, als den 2. dieses Monats, angekundet, ich auch in dessen Verfolg um 11 Uhr Vormittag von dem Unter-Ceremonien-Meister Samarin mit einem sechsspännigen Hof-Wagen in meiner Behausung abgeholet und nach Hofe geführet worden, bin ich daselbst (wo man eben an solchem Tage das Geburts: Fest Ihro Mayt. in Gala begingen) unter zahlreichester Versammlung deren Standes-Personen beyderley Geschlechts zur Audienz gelanget, vor und bey welcher man in Ansehung meiner sonsten alles auf die nämliche Art wie bey der verstorbenen Monarchin beobachtet, mit dem alleinigen Unterschied, dass dieses Mal die Kayserin selbst meine Anrede beantwortet hat.

Diese meine Anrede war in Französischer Sprache kurz und dahin abgefasset: dass Seine Mayt. der Römische Kayser, wie auch der Römischen Kayserin Königlich-Apostolische Mayt. an dem Leydwesen Ihro Mayt. der Russischen Kayserin über das erfolgte Ableiben weyl. der letztverstorbenen hiesigen Monarchin glorreichesten Andenkens so aufrichtigen Antheil genommen haben, als solche durch das feste Band einer engesten und bewährten Freundschaft mit Allerhöchst denenselben verknüpfet gewesen, es seye jedoch auch dieser Schmerz Ihro Kaysl.-Königlichen Mayt. mit tröstlicher Vergnügens-Rührung dadurch gelindert worden, dass den erledigten Thron Ihrer verlornen werthesten Freundin an der Seite des neuen Monarchen

этаго приказанія отъ своего двора, слідовательно здісь предстоять въ скоромъ времени отозваніе обонкъ поименованныхъ министровъ.

Извъстивъ меня предварительно о назначения мит аудіенцій у русской Императрицы, на вчерашній день, т. е. 2 числа текущаго мъсяца, за мною прислали на домъвъ 11 часовъ утра унтеръ-церемонимейстера Самарина съ придворной каретой, запряженной шестерней, и я быль отвезенъ во дворецъ (гдъ въ тотъ день торжественно праздновали день рожденія Ея Величества) и получиль аудіенцію въ присутстви многочисленнаго собранія знатныхъ особъ обоего пола, во время которой относительно меня было соблюдено все тоже, что и при покойной Императрицъ, съ тою только разницею, что этотъ разъ на мою рачь отвътила сама Императрица.

Эта рѣчь была сказана мною на французскомъ языкѣ и въ немногихъ словахъ, а мменно: что Его Величество Императоръ рямскій, а также Ея Величество Императрица римская принимаютъ самое искреннее участіе въ печали Ея Величества о кончив блаженной памяти Императрицы, тѣмъ болѣе, что они были связаны съ покойною прочными узами тѣснъйшей и испытанной дружбы; однако печаль ихъ Величествъ умѣряется отрадною вѣстію, что на упраздненный престолъ ихъ преданваго друга вмѣстѣ съ новымъ Государемъ взошла и Монархиня, которой давно язвѣстих

zugleich eine Prinzessin bestiegen habe, der die ihr von Allerhöchst denenselben zutragende wahre Freundschaft allschon sattsam bekannt wäre, und zu welcher mithin Ihro Kaysl.-Königliche Mayt. sich mit dem gänzlichem Zutrauen gleicher Gegen-Gesinnung vorseheten; deme ich noch schliesslichen hinzugefüget, wie ich meines Orts unter jedesmaliger Vortragung sothaner ungefärbten Gemüths-Regungen meiner Allergnädigsten Herrschaften, mich so eifrig bestreben, als glücklich schätzen würde, persönlich einen Theil an Ihro, der Russischen Kayserin, Gnade zu verdienen.

Ihro Mayt., so meinen Vortrag gnädigst aufgenommen hatten, bezeigten hiergegen in bündigsten Ausdrücken ihre ausnehmende Erkenntlichkeit, Freundschaft und Ergebenheit für Ihro Kaysl.-Königliche Mayestäten, wobey sich die Russische Kayserin insonderheit dahin äusserte: sie schmeichle sich, dass unsere Allergnädigsten Herrschaften sich von solcher Dero aufrichtigsten Gesinnung überzeuget halten würden, die nicht nur Allerhöchst denenselben auf das Vollkommenste gewidmet, sondern auch für alle Zeiten unveränderlich wäre. Wobey es aber verbliebe, anerwogen das vorhandene Gedräng der anwesenden zahlreichen Aufwartung mir keineswegs verstatten wollten, Ihro Mayt. ein Mehreres vorzutragen oder von Höchstderselben fernerweite Aufträge zu empfangen.

Die sonsten bey dem Grossfürsten Paul Petrowitz gewöhnliche Audienz ist zwar hierauf unterblieben, mir aber an dem nämlichen Tage Abends bey Hofe von dem Obrist-Hof-Meister dieses Prinzen, Grafen (?) Panin, angedeutet worden, dass ich, ohne Ceremoniel oder Anberaumung einiger Zeit, wann

Обычная же прежде аудієнція у Великаго Князя Павла Петровича не состоялась, но въ тоть же день вечеронъ при дворъ оберъ-гофиейстеръ этаго принца графъ (?) Панинъ объявилъ миъ, что если я хочу, то могу безъ всякой церемоніи и безъ на-

искренняя къ ней дружба Ихъ Величествъ и отъ которой они съ ноднымъ довъріемъ ожидають взаимнаго расположенія. Въ заключеніе я присовокупиль, что, передавая таковыя нелицемърныя чувства монхъ Высочайшихъ повелителей, я съ своей отороны буду ревностно стремиться къ тому, чтобы заслужить лично для себя долю въ милости Ея Величества Императрицы русской.

Ея Величество, принявшая очень инлостиво мою рачь, выразила въ самыхъ обязательныхъ выраженіяхъ свою отмѣнную признательность, дружбу и преданность къ ихъ имперско-королевскимъ Величествамъ, при чемъ Ед Величество изволила особенно обратить вниманіе на то: Ей лестно, что наши Высочайшіе новелители убъждены въ са искреннемъ расположеніи, которос не только вполит ею посвящено имъ, но и навсегда останется неизиѣнымъ. На томъ дѣло и покончилось, потому что присутствіе многочисленной толпы придворныхъ не дало инѣ возможности сказать Ев Величеству еще что любо, или получить оть нея дальнѣйшія порученія.

ich selbst wollte, bey Seiner Kayserlichen Hoheit zu einer Particular-Aufwartung gelangen würde, worzu mich dann morgigen Tags einzufinden gedacht bin.

Zu Euer Excellenz fürwährenden Hohen Gnaden empfehle mich angelegentlichst, der in unabänderlicher ehrfurchtsvoller Ergebenheit stetshin beharre, Euer Excellenz etc.

№ 61.

Graf Mercy an Graf Kaunitz1).

Nachdeme mir der Courier Neumann am 5. dieses Monats Vormittag Euer Excellenz Gnädige Depesche vom 22. Aprilis rechtens eingehändiget und ich den Überrest besagten Tages mit aufmerksamer Durchlesung und vollständiger Einsehung aller durch sothane Gelegenheit mir angediehener Hochdero Verhaltungs-Befehlen zugebracht, mithin mich zu deren schuldigstgenauer Vollziehung sattsam vorbereitet, habe mich den darauf gefolgten Morgen zu dem Hrn. Kanzler verfüget, und demselben der erhaltenen Hohen Anweisung gemäss sogleich die positive Antwort Ihro Kaysl.-Königl.-Apostol. Mayt. unserer Allergnädigsten Frauen auf die Russisch-Kayserliche Declaration vom 12. February schriftlich überreichet, worbey ich zuvorderst dem Hrn. Grafen Woronzow hinlängliche Zeit liesse, besagte Allerhöchste Antwort bedachtsam abzulesen, sofort aber ihme die von Euer Excellenz

1) Per Cursor Neumann, 25. Maii 1762.

значенія времени сділать частный визить и привітствіе Его Высочеству, ради котораго я и наміфрень отправиться туда завтра.

Поручая себя постояннымъ высокимъ милостямъ вашего сіятельства, пребываю въ неизмінной почтительной преданности вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

№ 61. Послѣ того какъ курьеръ Нейманъ вручилъ миѣ 5-го числа этого мѣсяца передъ обѣдомъ депешу вашего сіятельства, отъ 22-го апрѣля, я провель остатокъ этаго дня во внимательномъ чтенів и серьезномъ пересмотрѣ доставленныхъ миѣ такимъ образомъ Высочайшихъ инструкцій, и слѣдовательно приготовился къ точному исполненію вхъ. Я отправился на другое утро къ г. канцлеру и передалъ ему письменно, согласно Высочайшему указанію, положительный отвѣтъ Ея Величества нашей Всемилостивъйшей Государыни на русскую Императорскую декларацію, отъ 12-го февраля. Предоставивъ графу Воронцову достаточно времени, чтобы внимательно прочесть пояменованный Высочайшій отвѣтъ, я привелъ ему словесно внушенныя миѣ вашимъ сіятельствомъ и относящіяся сюда соображенія, а именно, что хотя нашъ

¹⁾ Съ курьеромъ Нейманомъ, 25-го числа мая 1762 года.

mir gnädig in den Mund gelegten Betrachtungen dahin geziemend vorstellte: dass, obschon mein Hof den obwaltenden Unterschied zwischen der diesseitigen Declaration, so nur überhaupt das Russisch-Kayserliche Verlangen zum Frieden angekündet, und zwischen den bisherigen Thaten des hiesigen Monarchen, welche an dessen gänzlichen und empfindlichstem Absprung von der Allianz keinen Zweifel übrig liessen, folglich zu bestgegründeten Vorwürfen den billigsten Anlass verschaffeten, allschon mehr denn zu Genügen und in dem ächten Gesichts-Punct eingesehen hätte, dennoch gedachter mein Allerhöchster Hof auch bey dieser so wichtigen Gelegenheit seiner Mässigung keine Schranken zu setzen, sondern vielmehr davon eine neue überzeugende Probe abzulegen, den bisherigen hiesigen Vorgang mit Stillschweigen zu übergehen, ja demselben sogar seinerseits nur die gewohnten Merkmahle der alten Rücksicht und Freundschaft entgegen stellen wollte.

Der Kanzler bezeigte mir hierauf, wie er alles dieses vollkommen eingestünde und selbst bekennen müsste, dass man ab Seiten meines Hofes zu gleicher Zeit nicht mehr Anständigkeit, Rücksicht und Mässigung, als in dessen von mir überreichter Antwort beschehete, hätte beobachten und vereinbaren können: wie dann er, Graf Woronzow, seines Orts gewisslich nichts ausser Acht lassen würde, um solches seinem Monarchen recht einsehen zu machen, welcher seinem, des Kanzlers, Ermessen nach damit zufrieden zu seyn, alle billige und noch mehr Ursach haben sollte, wenn er sothane Allerhöchste Antwort derjenigen entgegen hielte, die ihme letzthin ab Seiten der Kron Frankreich zugestellet worden.

дворъ болье чемъ достаточно и съ надлежащей точки зренія видить существующее разногласіе между здёшней деклараціей, которая возвёщаетъ только о стремленіи Императора къ миру, и поступками здёшняго Государя, не оставляющами болье сомивнія насчеть его полнаго самаго чувствительнаго для насъ отпаденія отъ сомза, а следовательно дають поводъ къ самымъ основательнымъ и справедливымъ укорамъ; темъ не менъе мой Высочайшій дворъ и въ этомъ столь важномъ случат пе хочеть выйти изъ предёловъ своей умтренности, а напротивъ того хочеть дать новый убъдительный примъръ доказательства ея, обойдя молчаніемъ все досель здёсь случившееся и противопоставивъ съ своей стороны обычныя доказательства стариннаго уваженія и дружбы.

Въ отвътъ на это канлеръ заявилъ, что онъ все это вполит сознаетъ и даже признался, что со стороны моего двора не возможно было лучше сочетать разомъ столько достоинства, деликатности и умъренности, какъ это сдълано въ переданномъ мною отвътъ и, конечно, онъ, графъ Воронцовъ, не упустить случая обратить на это вниманіе своего Государя, который, но миънію канцлера, имъетъ полное основаніе быть довольнымъ этимъ Высочайшимъ отвътомъ, особенно если сравнить его съ тъмъ, который доставленъ ему недавно Франціею.

Diese letztere Ausserung des Grafen Woronzow gabe mir den Anlass, ihme hierüber lediglich so vieles zu bemerken: der Französische Hof habe seiner Anständigkeit gemäss befunden, gleich nach überkommener hiesigen Declaration, und ohne meines Hofes Dafürhalten abzuwarten, mit seiner Antwort hervorzutreten, wobey auch an und für sich selbsten kein wesentliches Bedenken obgewaltet hätte, da besagte Französische Antwort nichts enthielte, worzu eine besondere Abrede mit denen Alliirten erforderlich gewesen wäre; dagegen äussere sich eine andere Beschaffenheit an dem Inhalt der Antwort meines Hofes, welche nämlich von dem Friedens-Congress, mithin von einem Antrag Erwähnung mache, der die übrigen Bundes-Genossen mit betreffete, und ohne vorgängiger Mittheilung als ein einseitiger Schritt hätte ausgedeutet werden können, den mein Allerhöchster Hof, wie bis anhero, also auch künftighin, sorgfältig zu vermeiden fest entschlossen seye. Wobey ich es in solchem Betreff bewenden, und mich in keine Vertheidigung der Französischen Antwort eingelassen, sondern vielmehr das Gespräch wiederum auf die Unserige zurückgeführet habe, mit näherer Vorstellung: wie weit hierunter die aufmerksame Rücksicht meines Hofes für Seine Russische Mayt. gehe, anerwogen derselbe mit aller füglichen Beantwortung über die eigentliche Beschaffenheit jener von dem hiesigen Monarchen zum Grund seiner Declaration angegebenen Friedens-Begierde an sich gehalten habe, wo doch zugleich alle Absichten und Massnehmungen dieses Letzteren augenscheinlich auf Anspinnung eines neuen Krieges mittelst Ausführung seiner Ansprüche gegen Dänemark gerichtet wären. Dessgleichen führte ich

Последнів слова графа Воронцова дали мне поводе заметить ему только следующее: французскій дворъ счелъ сообразнымъ съ своимъ достоинствомъ выступить съ отвътомъ тотчасъ же по получени здъщней декларации, не дожидая мижнія мосто двора, въ чемъ собственно говоря нътъ ничего существенно опаснаго, ибо французскій ответь не заключаеть въ себе ничего такого, на что требовалось бы особое соглашение съ другими союзниками; тогда какъ въ отвътъ моего двора замъчается другое свойство, а именно: упомвнается о мирномъ конгрессъ, слъдовательно о такомъ предложения, которое касается встхъ остальныхъ союзниковъ, и если бы онъ не быль предварительно сообщень имъ, то имъль бы видъ односторонияго поступка, котораго мой Высочайшій дворъ твердо рітшился избітгать и впредь, какъ доселі. Этиль я ограничился, не сталь болье защищать французскій отвыть и направиль разговорь на нашъ Высочайшій дворъ, представивъ, кокъ далеко заходитъ виниательность воследняго, относительно Его Величества Императора русскаго, ибо онъ удержался оть встуь возможныхь толкованій на счеть сильнаго желанія мира, поставленнаго 👪 основаніе русской деклараціи, тогда какъ вст намеренія и предпріятія Государі видимо направлены къ новой войнъ, затъваемой всятдствіе его притязавій противь Данів. Точно также я еще разъ представня канцяеру, какъ непріятно нашему двору

dem Kanzler nochmalen zu Gemüth: wie unangenehm für meinen Hof das in der diesseitigen Declaration enthaltene Ansinnen ausfalle, durch den Verzicht auf die von diesem Kriege zu hoffenden Vortheile, auch seinerseits dem Russisch-Kayserlichen Beyspiele zu folgen. Worüber ich dem Grafen Woronzow des Mehreren zu erkennen gabe: Was grosser Unterschied hierinfalls zwischen Allerhöchstgedachtem meinem Hof und dem Russischen vorwalte, da nämlich dessen dermalige Erklärung wegen Aufopferung seiner gemachten Conqueten nur ein Zurücktritt zu den älteren Tractaten, und es seines Orts dabey wesentlich nur um Entsagung des Vortheils oder um das lucrum cessans zu thun seye, massen seine eigenen Staaten von dem Feind gar nichts erlitten, seine Armee ihre Verpflegung grössten Theils aus den eroberten feindlichen Landen, ja selbst aus Schlesien gezogen hätten, und deme noch die jährliche Beyhülfe des Kaysl.-Königlichen jederzeit richtig abgeführten Subside beyzurechnen kommet. Wohingegen ausser jener auf mehrere Tractate gegründeten feyerlichsten Zusage, vermöge welcher der hiesige Hof bey Anlass des Preussischen Friedensbruches sich anheischig gemacht hätte, meinem Hof zu ganz Schlesien zu verhelfen, und ausserdem uns andurch zugewachsenem vollem Recht, zur Wiedereroberung dieses alten Besitzes des Allerdurchlauchtigsten Erz-Hauses, beynebens noch in billige Erwägung zu ziehen seye, was grosse Entschädigung mein Allerhöchster Hof als der ungerecht bekriegte Theil zu fordern habe, nachdem die Kaysl.-Königlichen Erblande von dem Feinde einen so beträchtlichen Schaden erleiden, auch unsere Allergnädigste Frau so vieles Blut ihrer Unterthanen

предложеніе, заключающееся въ деклараціи, чтобы онъ последоваль прим'тру Императора русскаго и отказался бы отъ всёхъ выгодъ, ожидаемыхъ отъ этой войны. Я далъ понять графу Воронцову, какая огромная разница въ этомъ между мониъ Высочайшимъ дворомъ и русскимъ, ибо, согласно съ объясненіями русскаго двора, уступка сділанныхъ завоеваній съ его стороны есть ничто иное, какъ возвращеніе къ прежнимъ трактатамъ, и дело заключается только въ отреченіи: действующій отказывается оть своей прибыли, потому что его собственныя земли нисколько ис пострадали отъ враговъ; войска же его но большей части подучили продовольствіе отъ завоеванныхъ непріятельских земель, даже изъ самой Силезін, къ тому же онъ получаль ежегодное вспомоществование отъ имперско-королевскаго двора, аккуратно отпускаемыми субсидіями. Тогда какъ для насъ, кром'є торжественнаго, основаннаго на многихъ трактаталь объщанія, въ силу котораго здішній дворь вызвался, по новоду нарушеннаго Пруссавами мира, номочь моему двору овладать всею Силезіею, и, кром'в возростающаго такимъ образомъ для насъ права на обратное завоевание этаго стариннаго владенія светленняго Эрцгерцогскаго дома, еще следуеть справедливо обсудять: какого вознагражденія можеть требовать мой Высочайній дворь въ войнъ, несправедливо начатой противъ него, мосле того какъ имперско-королевскія наследственныя вемли понесли такой значительный убытокъ, и наша Высочайшая Государыня

und unsägliche Kosten zur Vertheidigung einer Sache aufopfern müssen, mit der das wahre Russische Staats-Interesse so wesentlich verflochten ist, dass der hiesige Hof öfters ausdrücklich erkläret habe, für sich aus gegenwärtigem Krieg keinen anderweiten Vortheil, denn die Schwächung der gemeingefährlichen Preussischen Übermacht ziehen zu wollen, als welche Schwächung er selbst für seine eigene Sicherheit nothwendig anerkennet hätte. Die Sicherheit meines Hofes woll nunmehro lediglich von rühmlichund billigen Friedens-Bedingungen: worbey es nur auf Seine Russische Mayt. ankame, ihrerseits zu deren Verschaffung die diensamen Mittel beyzutragen, um dardurch am sichersten und auf eine dauerhafte Art denen bisherigen Kriegs-Unruhen in Deutschland ein erwünschtes Ende zu machen. Welchem ich weiteres hinzufügte: dass solches das Wenigste seye, was sich mein Hof von so vielen dem Hiesigen jederzeit und noch immerfort erwiesenen Merkmahlen seiner beständigen Freundschaft zu versprechen befugt wäre; wie dann auch mein Allerhöchstgedachter Hof insonderheit die Hoffnung hege, dass er sich nicht in die Nothwendigkeit versetzet sehen werde, die Art der mit Russland obgewalteten engen Verbindung, dessen theuerste Versprechen, die Kaysl.-Königlicher Seits immerhin getreu und vollkommen erfüllten bundesmässigen Obliegenheiten und bezeigte besondere Aufmerksamkeit, das gemeinschaftlich unterlaufende Staats-Interesse beyder Kayserlichen Höfen und endlich den diesseitigen ohngeachtet aller dieser Betrachtungen erfolgten Absprung von denen feyerlichsten dem Russischen Thron anklebenden Verbindungen, nach der wahren Beschaffenheit,

должна была жертвовать кровію своихъ подданныхъ и огромными издержками на защиту дъда, съ которымъ истинные государственные интересы Россіи такъ тісно связаны, что здішній дворь не разъ объявляль, что не ищеть для себя оть настоящей войны никакой другой выгоды, какъ только ослабленія общеопаснаго прусскаго могущества, ослабленія, которое онъ призналь необходимымъ для своей собственной безопасности. Безопасность моего двора зависить теперь единственно отъ достохвальныхъ и справедливыхъ условій мира; при чемъ отъ Его Величества Императора русскаго зависить способствовать къ изысканію необходимых в средствъ, чтобы такий образомъ всего втрите и прочите положить желанный конецъ настоящимъ военнымъ тревогамъ въ Германіи. Далье я прибавиль: это самое меньшее, чего въ правъожидать мой дворъ оть всегда прежде и до нынъ еще оказываемыхъ его Государю знаковъ дружбы, и что мой высочайшій дворъ питаеть надежду, что не будеть поставленъ въ необходимость представить свъту въ настоящемъ видъ свойство тъснаго своего союза съ Россіею, священнъйшія объщанія послъдней, союзническія обязанности, всегда втрно и честно исполняемыя имперско-королевскимъ дворомъ, и особенную випмательность его, общіе встрічавшіеся государственные интересы обоихъ имперскихь дворовъ и наконецъ случившееся, не смотря на все это, отпаденіе отъ священизвивать

der Welt vor Augen zu legen: als welches, wenn sich schon etwa der hiesige Monarch über alles hinaussetzen wollte, jedoch zweifelsohne der Ehre, dem Ansehen und künftigen Einfluss des Russischen Reichs nicht anders als zu grösstem, ja vielleicht unersetzlichem Nachtheil fallen könnte. Zumalen sothane umständliche Abschilderung bey jedermänniglich die billige Beurtheilung varanlassen würde, dass allhier kein solches wahres und festes Staats-Systema vorhanden seye, worauf eine auswärtige Potenz mit Zuverlässigkeit bauen, oder in Hinkunft bey Russland jene Sicherheit finden könnte, die zur Einschlagung deren zwischen den Europäischen Mächten gewöhnlichen Bündnissen zureichend wäre.

Diese letztere Anmerkung schiene mir bey dem Kanzler einen besonderen und etwas empfindlichen Eindruck zu verursachen, wie er dann hierauf widersetzte, dass die Darstellung derley von mir vorgetragener Abschilderung vergeblich, oder überflüssig seyn würde, zumalen ohnehin schon allen Höfen die Gattung unserer mit Russland obgewalteten Verbindungen so wohl als auch sattsam bekannt wäre, in was und auf welche Art der Kayser, sein Herr, sich davon entäusseret habe. Worgegen ich aber dem Grafen Woronzow eingewendet: dass Europa die Sache nur noch zum Theil einsehete, auch lediglich von meinem Hof abhinge, an ihrem ächten Verhältniss und ganzen Vorgang einen für Russland weit nachtheiligeren Gesichts-Punct wahrnehmen und öffentlich erkennen zu machen, wie der hiesige Hof gleich bey ausgebrochenen ersten Spuren der Preussischen friedbrüchigen Anschlägen auf unverweilte Ergreifung der Waffen dergestalten

русскому престолу столь близких связей. Я высказаль, что если здажний Государь пренебрежеть всямь этимь, то безь сомнания нанесеть величайний, можеть быть, непоправаный вредь чести, значеню и будущему вліяню русскаго государства, нотому что такое обстоятельное изображеніе возбудить въ каждомъ справедливую мысль, что здась изть настоящей прочной государственной системы, на которую могла бы съ уваренностью положиться иностранная держава, и что она не найдеть въ будущемъ въ Россіи той надежности, которой было бы достаточно для заключенія обычныхъ между европейскими державами союзовъ.

Это последнее замечаніе, кажется, произвело на канцлера особенное впечатленіе, иссколько оскорбившее его, почему оне и возразвле, что описаніе всего только что сназаннаго мною будеть тщетно или излишне, потому что и безь того всёмь дворамь достаточно известно свойство нашихь связей съ Россіею, и въ чемь и какъ Императорь, его государь, отступиль оть нихь. На это я ответиль графу Воронцову, что Европа видить только отчасти все дёло, и единственно оть моего двора зависить разоблачить истинное положеніе его и весь ходь съ невыгодной для Россіи точки эрівнія, и всенародно представить, что здёшній дворь, при едва обнаружившихся первыхъ слёдахь нарушенія мира со стороны Пруссіи, настанваль такъ сильно на немедлен-

gedrungen habe, dass mein Allerhöchster Hof bedacht seyn müssen, dessen Eifer auf gewisse Art und dahin zu mässigen, damit nicht selbst zum Anfang deren Unruhen in Deutschland und zu einem künftigen Vorwurf der mindeste Anlass gegeben würde, ob hätte er den gegenwärtigen so gefährlichen Krieg verursachet; während welchem ihne doch nunmehro Russland auf nieerhörte Art verlassete. Graf Woronzow, so deme nächts weiteres zu widersetzen vermocht, hat mir nur platterdingen vermeldet, er könnte es an und für sich selbst nicht in Abrede stellen, und sein Vorfahrer, Graf Bestuscheff, hätte in der That aus Privat-Rücksichten die jetzigen Unruhen beförderet und beschleuniget, in solchen jedoch beyde Kayserlichen Höße den vorgesetzten Endzweck nicht zu erreichen vermocht.

Endlichen ersuchte ich den Kanzler, nicht nur die Antwort meines Hofes seinem Monarchen zu überreichen, sondern auch demselben solche nach ihrem ächten Verstand einsehen und zugleich von allen meinen mündlich beygefügten Betracht- und -Vorstellungen den diensamst ermessenden Gebrauch zu machen. Auf diese Art lebe ich der zuversichtlichen Hoffnung, Euer Excellenz letzteren Hohen Anweisungen, wie nicht weniger der in dem mir zuvor gnädig mitgetheiltem Kaysl.-Königlichem Rescript an Hrn. Grafen Starhemberg, vom 22. Marty, ausgedrückten Allerhöchsten Willensmeinung genau nachgelebet zu haben, und ohnermangle noch gehorsamst anzuzeigen: wie ich von der in Höchstgedachtem Rescript enthaltenen dritten Anmerkung, wegen allenfallsiger durchgängiger Reciprocität ab Seiten gesammter kriegführenden Mächten, in Ansehung des angesonnenen Ver-

номъ объявленія войны, что моему высочайшему двору пришлось умірять его рвеніє, для того, чтобы не подать ни малійшаго повода къ началу этихъ тревогъ въ Германія и къ упрекамъ въ будущемъ за то, будто бы нашъ дворъ вызваль настоящую столь опасную войну, во время которой теперь Россія оставляетъ его такимъ неслыханнымъ образомъ.

Графъ Воронцовъ, не будучи въ состояніи ничего мий отвітить, просто высказаль, что онъ самъ по себі не можеть осноривать этаго, и что его предшественникъ графъ Бестужевъ дійствительно способствоваль этой войні и ускориль ее изъ личныхъ расчетовъ, между тімь оба виператорскіе двора недостигли въ ней предположенной ціли.

Наконецъ я попросилъ канцлера не только передать своему Государю отвътъ моего двора, но и дать ему понять истинный смыслъ его и въ то же время сдълать сообразное употребление изъ монхъ словесно прибавленныхъ разсуждений и представлений.

Такимъ образомъ, я живу надеждою, что точно исполнилъ высокія указанія вашего сіятельства, а также и высочайную волю, выраженную възаранъе сообщенномъ инте рескриптъ Ея Величества къ графу Штарембергу, отъ 22-го марта; здъсь я не пропущу случая еще доложить, что я не счелъ возможнымъ упомянуть о третьемъ заzichts auf die Conquêten, um so weniger eine Erwähnung machen zu sollen erachtet habe, als darbey wesentlich wider Engeland gerichtete Äusserung gar leicht hiesiger Seits missbrauchet werden dürfte. Wannenhero ich dann im Betreff des Frieden-Geschäfts nur hauptsächlich besliessen gewesen bin, dem Kanzler mit Nachdruck zu verstehen zu geben, wie nothwendig es seye, seinem Monarchen in überzeugende Vorstellung zu bringen, dass dieser, um seinem bezeigten Verlangen gemäss die baldige Wiederherstellung der Ruhe zu bewirken, vordersamst sein Benehmen also einzurichten habe, damit nicht etwa dardurch Preussischer Seits Übermuth und Hartnäckigkeit, in Versagung aller billigen Friedens-Bedingungen, gesteifet oder gar vergrösseret, folglichen auch ein Vergleichs-Einverständniss neuerdingen erschweret, ja alle Mittel, dem Kriegs-Übel abzuhelsen, gänzlich verhinderet werden möchten.

Graf Woronzow, der den guten Grund dieser von mir angeführten Betrachtung wohl einzusehen geschienen, hat mich bündigst versichert, er würde seines Orts alles Mögliche beyzutragen sich bestreben, damit das freundschaftliche und gemässigte Benehmen meines Hofes bey dem Hiesigen einen wirksamen Endruck verursachen möge; wie er dann auch im Verfolg sothaner aufrichtigen Gedenkens-Art die baldige Zurückkunft deren diesseitigen in Preussen und Pommern zerstreueten Truppen in die Russischen Lande sehr wünschete, damit es dem König in Preussen nachhero nicht mehr so leicht fallen könnte, den hiesigen Monarchen allenfalls zu weiteren für ihne, den König, noch mehr vortheihaften Massnehmungen zu verleiten. Welchem der Kanzler auch hinzufügte: wie er der Hoffnung lebe

жвчанів, заключенномъ въ высочаймемъ рескринть, на счеть всеобщаго отреченія отъ завоеваній со стороны всехъ воюющихъ державъ, ибо такое заявленіе, явно направленное противъ Англів, легко можеть забсь подать поводъ къ злеупотребленію.

А потому в относительно мира старался по премуществу дать понять канцлеру, какъ необходимо убедить его Государя въ томъ, что, желая способствовать скореймену возстановлению мира, онъ прежде всего долженъ такъ вести себя, чтобы Пруссія не могла усилить своей кичливости и упорства въ отказъ всехъ справедливыхъ мирныхъ условій, дабы такимъ образомъ не возрасло новыхъ затрудненій для полюбовнаго соглашенія и не были окончательно отняты всё средства прекратить военным бёдствія.

Графъ Воронцовъ, который, казалось, хорошо поналъ всю основательность приведенныхъ мною соображеній, убъдительно увърнлъ меня, что, онъ съ своей стороны всячески постарается, чтобы дружеское и умъренное поведеніе моего двора произвело должное впечатльніе на здішій дворъ и, слідуя дальте такому откровенному образу мыслей, выразиль желаніе, чтобы скоръе были вызваны обратно въ Россію войска, разстанныя по Прусеім и Померанія, чтобы потомъ королю прусскому не быле такъ легко вовлечь здішняго Государя въ дальнійшія еще болье для него, короля, выгодныя предпріятія.

und schon in gewissem Mass vorzusehen glaube, dass sich in Kurzem alles zur Eröffnung des Frieden-Congresses anlassen dürfte.

Endlichen erklärte mir Graf Woronzow, dass den 5. dieses Monats der diesseitige Friedens-Tractat mit Preussen wirklich abgeschlossen und unterzeichnet worden seye, unter der Versicherung jedoch, man hätte darinen lediglich die vollkommene Aussöhnung beyder Höfen in umständliche Richtigkeit gesetzt, ohne dabey wider einige andere Macht das Geringste mit einzubedingen. Im Übrigen sollte die Ratification besagten Tractats innerhalb sechs Wochen ausgewechselt und beynebens stipulirtermassen in Zeit von zweyen Monaten (von dem Tag der Unterzeichnung an zu rechnen) die Preussisch- und Pommerischen Lande von denen Russisch-Kayserlichen Truppen gänzlich geräumet werden. Gleichwohlen wäre diese letztere Bedingung der wirklichen Vollziehung halber noch nicht ganz zuverlässig: anerwogen nämlich erwähnter Aufschub von seiner Russischen Mayt. nur von darumen ausgesetzt worden seye, um Zeit zu gewinnen und die endliche Entschliessung des Dänischen Hofes abzuwarten; auch, wenn es solcher allenfalls auf einen Krieg ankommen lassen sollte, alsdann der Bussische Monarch sich zweifelsohne nicht so bald zur Zurückgabe deren Preussischen Conquêten einverstehen können würde.

Dessgleichen eröffnete mir der Kanzler: wie zwar vor wenig Tagen allschon eine Antwort aus Kopenhagen eingetroffen seye, mittelst welcher seine Dänische Mayt. sich erkläret hätten, dass Sie sehnlich wünscheten, fernershin die bisherige Freundschaft und ein gutes Vernehmen mit Russland

Къ чему канцлеръ еще прибавиль, что онъ надвется и въ изкоторой степени, кажется, предвидить, что скоро все уладится для открытія мирнаго конгресса.

Наконецъ графъ Воронцовъ объявиль мить, что 5-го числа этаго мъсяца дъйствительно заключенъ и подписанъ мирный трактатъ съ Пруссіею, при чемъ увъряль, что въ немъ обстоятельно договорились только на счетъ полнаго примиренія обоитъ дворовъ, не включая ровно ничего враждебнаго относительно другой какой либо державы. Впрочемъ ратификаціи сказаннаго трактата должны быть обмѣнены въ теченіи шести недѣль, и постановлено, чтобы въ теченіи двухъ мѣсяцевъ (считая со дня подписанія) прусскія и померанскія земли были совершенно очищены отъ русскихъ императорскихъ войскъ.

Однако это послъднее условіе не навърно будеть выполнено, потому что вышесказанный срокъ назначень русскимъ Государемъ только для того, чтобы выиграть время и дождаться окончательнаго ръшенія датскаго двора, и если послъдній доведеть дъло до войны, то русскій Государь, безъ сомнънія, не согласится такъ скоро на возвращеніе своихъ прусскихъ завоеваній.

Точно также канцлеръ открылъ миѣ, что два дня тому назадъ прибылъ отвътъ изъ Копенгагена, въ которомъ его датское величество объявляетъ, что искренно же-

zu unterhalten, auch in solcher Rücksicht bereitwillig wären, sich in eine Negociation über die Schleswig-Holsteinischen Streitigkeiten einzulassen: mit dem beygefügten Antrag, zu diesem Ende beyderseits Bevollmächtigte Ministere abzusenden, welche zu Hamburg oder Lübeck die dessfallsigen Unterhandlungen antreten könnten. Graf Woronzow vertraute mir aber zugleich: der Kayser, sein Herr, hätte bis nun zu hierüber keinen Entschluss gefasset, folglichen wäre noch nicht mit einiger Zuverlässigkeit abzusehen, was für weitere Folgen die obgedachte Dänische Antwort nach sich ziehen dürfte. Meinerseits nahme ich darob schicklichen Anlass, den Kanzler über das hier gehende Gerücht von der Anherokunft des Grafen Lynar zu befragen, und erhielte darauf zur Antwort: er wüsste nicht, ob dasselbe gegründet seye, nur wäre so Vieles gewiss, dass gedachter Graf an seine Russische Mayt. ein Glückwünschungs-Schreiben zu dero Thron-Besteigung erlassen habe, zu welchem Schritte er wohl Höheren Orts angewiesen worden seyn möchte.

In weiterer Fortsetzung seiner vertrauten Äusserungen verfiele der Kanzler auf einen so wichtigen Gegenstand, dass solcher mich grössten Theils veranlasset, die gehorsamste Zurückfertigung des Couriers Neumann mehrers zu beschleunigen. Es fragte mich nämlich anfangs Graf Woronzow, ob ich nichts vernommen hätte, dass ab Seiten der Kron Frankreich die unterbrochene Particular-Friedens-Handlung mit Engeland auf's neue angebunden worden seye? als ieh aber hierauf geantwortet; wie sothaner Umstand mir gänzlich unbekannt wäre, hat er mir unter Geheimniss und

даеть продолженія прежней дружбы и добраго согласія съ Россією, и ради этаго готовъ начать переговоры о шлезвигь-голитинскихъ спорныхъ дёлахъ, и потому предлагаеть послать для этой цёли отъ объяхъ сторонъ уполномоченныхъ министровъ,
которые могли бы начать эти переговоры въ Гамбургъ или Любекъ. Графъ Воренцовъ
довърилъ мит въ тоже время, что Его Государь до сихъ поръ еще ни на что не рты
пился, а слёдовательно нельзя съ достовърностью предвидъть, какія дальнъйшія послёдствія повлечеть за собою вышесказанный датскій отвътъ. Я съ своей стороны
воспользовался случаемъ распросить канцлера о ходящемъ здёсь слухъ, относительно
пріёзда графа Линара, и получиль въ отвътъ, что онъ не знаеть: основателенъ ли
этотъ слухъ; однако върно то, что понменованный графъ представилъ Его Величеству поздравленіе со вступленіемъ на престоль, шагъ, въроатно, предписанный ему
его дворомъ.

Продолжая далье свой разговорь, канцлерь вспоминль о такомъ важномъ предметь, что онь то главнымъ образомъ и понудель меня ускорить обратную отсылку курьера Неймана. А именно, графъ Воронцовъ сначала спросиль меня: не слыхаль им я, что прерванный было со стороны Франціи частный миръ между Францією и Англією снова скрыляется? Когда же я отвытиль, что мить это обстоятельство вовсе

mit dem Ersuchen, davon keinen für ihne verfüglichen Gebrauch zu machen, des Mehreren anvertrauet, dass erwähnte Negociation wirklich neuer Dingen. und zwar durch ein von dem Duc de Choiseul unterm 7. Marty an den Lord d'Egremont abgelassenes Schreiben, angefangen, und dieser hierauf den 7. Aprilis in Antwort erkläret habe: Engeland ware gar nicht abgeneigt, auch auf die durch das letztere Französische Ultimatum im Vorschlag gebrachte Bedingungen einen Friedens-Vertrag einzugehen, wenn Frankreich zugleich auf sich nehmete, den Frieden zwischen Spanien und Engeland zu vermitteln, und was den Krieg in Deutschland anbeträfe, würde letztbesagte Kron ebenfalls gerne zur Versammlung eines Congresses die Hände bieten. Der Kanzler fügte deme noch das fernere Ersuchen hinzu, ihme gleichfalls die mir hierüber zugelangenden Kenntnisse mittheilen zu wollen: unter der weiteren Anfrage, ob ich wohl glaubete, dass Frankreich meinem Hof einen solchen Schritt verhalten haben mögte? worauf ich aber, ohne einigen Argwohn bloss zu geben, lediglich dahin geantwortet habe, wie ich um so weniger zweifeln könnte, dass mein Allerhöchster Hof davon benachrichtiget seyn würde, als derselbe in der ganzen vorigen Französischen Unterhandlung mit Engeland keine Ursach gehabt hätte, dem Hof zu Versailles über das Mindeste einige Rückhaltigkeit vorzuwerfen. Wobey ich meine damalige Unterredung mit dem Grafen Woronzow bewenden lassen.

In vier Tagen hernach, als am 10. dieses Monats, hat der Russische Kayser die öffentliche Ankündung seines mit dem König in Preussen geschlossenen Friedens mit ganz ausserordentlicher Feyerlichkeit begangen,

Четыре дня спустя, 10-го числа этаго мѣсяца, русскій Императоръ съ необыкновенною торжественностью возвѣстиль всенародно о заключенів мира съ королемъ

неизвёстно, то онъ сообщиль мит подь секретомъ и, съ просьбою не употреблять сказаннаго во вредъему, следующее: переговоры эти действительно начались внем, а именно, письмомъ, посланнымъ 7-го марта герцогомъ де-Шоазелемъ къ лорду д'Егремону, и этотъ объявилъ въ своемъ отвёте, отъ 7-го апреля, что Англія вовее не прочь согласиться на мирный договоръ и выполнить условія, предложенныя Францею въ последнемъ ультиматумъ, если Франція въ тоже время возъметь на себя улалать маръ между Испаніею и Англією; что же касается до войны въ Германія, то Англія съ своей стороны охотно поможеть созванію конгресса. Канцлеръ присосданать дальнейшую просьбу, чтобы я также сообщаль ему доходящія до меня объ этомъ свёдань. Далье онъ спросилъ: думаю ли я, что Франція скрываеть этоть магь оть моего двора. На что я, не выказывая ни малейшаго подозрёнія, отвёчаль, что я темъ менте могу сомневаться, что мой дворь увёдомлень объ этомъ, такъ какъ во всёть предъидущихъ французскихъ переговорахъ съ Англією, мой высочайшій дворь не имъть случая упрекнуть версальскій дворь въ скрытности. На этомъ и покончился нашъ разговоръ съ графомъ Воронцовымъ.

wie er dann aus solchem Anlass Jedermann vormittag bey Hofe in Gala zu erscheinen erinneren, auch dazu nebst dem Hrn. von Goltze (der mit Ende voriger Woche sein Creditiv als Königlich-Preussischer bevollmächtigter Minister erhalten und Sonntags dasselbe seiner Russischen Mayt. in einer besonderen Audienz überreichet hatte) ebenfalls den Engeländischen und Holländischen, wie den Schwedischen Minister einladen lassen: welcher Letztere doch, wenn er nicht zufolge seiner natürlichen Blödigkeit über die Beobachtung einer anständigen Rücksicht hinausgegangen wäre, bey dem zwischen seinem Hofe und Preussen noch nicht zu Stande gekommenen Friedens-Vertrag, sich zweifelsohne bey derley Festin nicht hätte einfinden sollen.

Es bestunde aber dasselbe hauptsächlich in einer grossen Mittags-Mahlzeit, worzu, wegen Abwesenheit der Kayserin, so an diesem Tag nicht erschienen, lauter Manns-Personen gezogen, auch die Plätze an der Tafel nach eines jeden Rang und Character angewiesen worden, so dass, seit der Regierung des neuen Monarchen, dieses als das erste bey Hofe abgehaltene Staats- oder Ceremonial-Festin zu betrachten kommet, deme ebenfalls der Kanzler, und zwar mit dem Preussischen Schwarzen Adler-Ordens-Zeichen bekleidet, beywohnen müssen.—Während der Mahlzeit, die über vier Stunden angedauret hat, wurden vorzüglich folgende vier merkwürdige Gesundheiten in grossen Bechern ausgebracht und ringsherum getrunken: als nämlich die erste — zur Freude-Bezeigung über die vollführte öffentliche Wiederherstellung der Freundschaft mit dem König in Preussen, die zweyte —

прусскимъ. Повтому поводу велено было напоминть всемъ явиться по утру этаго дня въ параде ко двору, а также пригласить вийсте съ г. Гольцемъ (который въ конце прошедшей недели получиль въ качестве королевскаго прусскаго уполномоченнаго шинистра свои кредитивныя грамоты, и въ воскресенье передалъ ихъ въ особой аудіенціи Императору русскому) англійскаго, голландскаго и шведскаго министровъ. Последнему безъ сомитий не следовало бы присутствовать па такомъ празднестве, при еще не совершившемся окончательно примиренім его двора съ Пруссіею, если бы онъ вследствіе своей недальновидности не перешель все границы приличія.

Пиршество состояло главнымъ образомъ въ большомъ объдъ, къ которому за отсутствіемъ Императрицы, не появлявшейся въ этотъ день, были приглашены только мужчины, а мъста за столомъ были назначены по чину и званію каждаго, такъ что съ начала царствованія новаго Государа этотъ пиръ можно считать первымъ оффиціальнымъ пиромъ со встии церемоніями и обрядами; канцлеръ, украшенный прусскимъ орденомъ Чернаго Орла, также долженъ былъ присутствовать на немъ. Во время объда, который длился болье четырехъ часовъ, были провозглашены слъдующіе четыре замъчательные тоста, при которыхъ большіе кубки обходили вокругъ стола. Первый — въ свидътельство радости о совершившемся возстановленіи дружбы съ коро-

zu persönlichen Ehren dieses Königs, wie auch auf dessen Glück und Wohlergehen, die dritte — auf die nächstkünftige unzertrennliche Allianz zwischen dem hiesigen Monarchen und oftgedachten König, die vierte — aber zu Ehren der gesammten tapferen Königlich-Preussischen Generalität und Officieren. Bey jeder von diesen Gesundheiten wurden zu dreyen Malen nicht nur alle Kanonen auf der Festung und von der Admiralität, sondern ausserdeme noch 50 Stücke schweren Geschützes, welche man vorläufig zu solchem Ende eigens auf den grossen Platz vor der Façade des Kayserlichen Wohn-Pallastes aufgeführet hatte, abgefeuret, auch mit solchen wiederholten Ereuden-Salven von Zeit zu Zeit und bis über 11 Uhr in der Nacht fortgefahren, so dass bey gedachter Gelegenheit gewiss etwelche tausend Kanonen-Schüsse beschehen sind.

Ansonsten hat der Monarch den ganzen Tag hindurch ohne Unterbruch eine so beschaffener Feyerlichkeit angemessene Sprache geführet, deren meiste Ausdrücke von solcher Gattung gewesen, dass sich keineswegs geziemen will, selbige zu erwähnen; und da man auch nach aufgehobener Tafel mit Trinken bis zur Abendmahlzeit (bey der sohin einige Damen erschienen) fortgefahren, so wurde zulezt überhaupt die Trunkenheit und alle damit verknüpfte wohlstandswidrigste Unordnung mehr, denn noch jemals geschehen ware, auf das äusserste Übermass getrieben: insonderheit aber, laut dem mir zugekommenen sicherem Zeugniss vieler dabey gegenwärtig gewesenen Personen, nichts ausser Acht gelassen, was man sich ab Seiten des Zars, in Ansehung seiner alten Alliirten, Unanständig- und Beleidigendes zu ersinnen und einzubilden vermag.

лемъ прусскимъ; второй — дично въ честь этаго короля, за его счастіе и благополучіє; третій — за будущій неразрывный союзъ между здёмнимъ Государемъ и ноименованнымъ королемъ; четвертый же — въ честь всёхъ храбрыхъ королевско-прусскихъ генераловъ и офицеровъ. При каждомъ изъ этихъ тостовъ стрёляли по три раза, не только изъ всёхъ пушекъ, находящихся въ крѣпости и въ адмиралтействъ, но и изъ другихъ 50-ти тяжелыхъ артиллерійскихъ орудій, единственно для того привезенныхъ и поставленныхъ на большой площади передъ фасадомъ Императорскаго дворца; эти радостные залны продолжались отъ времени до времени часовъ до 11-ти ночи; такъ что, въроятно, при этомъ случать было совершено нъсколько тысячъ пушечныхъ выстреловъ

Кромъ того, во весь день безпрерывно Государь вель рѣть, сообразную съ такить празднествомъ, и большая часть его изръченій была такого рода, что повторять ихъ никовить образомъ не подобаеть; а такъ какъ и по окончаніи объда продолжали пить вплоть до ужина (на который явилось нѣсколько дамъ), то наконецъ пьянство и весь связанный съ нимъ непристойный безпорядокъ дошли до крайнихъ предѣловъ и были сильнѣе, чѣмъ когда либо. Въ особенности же, по вѣрному свидѣтельству присутствовавшихъ тамъ лицъ, царемъ не было упущено изъ виду ничего, что только возможно было выдумать неприличнаго и оскорбительнаго для его прежнихъ союзниковъ.

Den darauf gefolgten Tag habe ich mich zu dem Hrn. Kanzler verfüget und demselben gleich bey Eingang meiner Unterredung vermeldet, wie er uns allirten Ministern aus dem zwischen seinem Souverain und dem Köniß in Preussen vorsevenden fernerweiten neuen Massnehmungen nur zweifelsohne kein Geheimniss mehr zu machen haben würde, nachdeme den Tag zuvor von einer nächstkünftigen Allianz zwischen beyden Monarchen bey Hofe so positive ja feyerliche Erwähung beschehen wäre: welches Graf Woronzow, den ich bey diesem letzten Besuch mehr als sonsten niedergeschlagen angetroffen, fast mit thränenvollen Augen dahin beantwortete, wie er mir anjetzo nichts anderes mehr zu sagen hätte, als dass er sich endlich ganz und gar in der Unmöglichkeit befinde, seine Stellung länger auszuhalten, zumalen ihme nun weder seine Ehre, noch die gegen sein Vaterland und das wahre Interesse seines Monarchen tragende Pflicht ein solches mehr verstatten könnten. Deme zufolge wollte er mir auch auf's neue sein Ersuchen wiederholen, an meinen Allerhöchsten Hof die Anfrage gelangen zu lassen, ob seine Mayt. der Kayser ihme in dem Grossherzogthum Toscana einen Aufenthalt zu gönnen geruheten, wenn er, der Kanzler, seine hiesigen Umstände in Richtigkeit zu setzen und sohin daselbst, dem seit langer Zeit hegenden Verlangen gemäss, seine übrigen Lebens-Tage zuzubringen vermöchte. Mit dem weiteren Zusatz, dass er in diesem Fall unseren Allergnädigsten Herrschaften hierunter keineswegs zu einiger Last zu fallen, sondern lediglich Ihro Allerhöchsten Schutz und die Allermildeste Verleihung eines von denen vielen seiner Mayt. dem Kayser zugehörigen und ohnehin

Далъе онъ присовокупилъ, что никакъ не желаетъ быть въ тягость нашимъ высочайщимъ повелителямъ и намъренъ только всепокорнъйме просить ихъ о покровительствъ и о милостивой уступкъ ему одного изъ многочисленныхъ, принадле-

На следующій день я отправился къ канцлеру и въ самомъ началѣ своего разговора сказалъ, что онъ, конечно, не станетъ долѣе скрывать отъ насъ, союзныхъ министровъ, дальнѣйшихъ новыхъ мѣропріятій, условлевныхъ между его Государемъ и королемъ прусскимъ послѣ того, какъ наканунѣ при дворѣ такъ положительно и торжественно говорили о предстоящемъ союзѣ между обоями этими государями; на это графъ Воронцовъ, котораго я нашелъ въ этотъ разъ болѣе, чѣмъ когда либо, печальнымъ, отвѣчалъ почти со слезами, что ничего болѣе не можетъ сказать мнѣ, какъ только то, что чувствуетъ себя совершенно не въ силахъ занимать далѣе свой постъ, потому что ни собственная честь его, ни обязанности относительно отечества, ни истинные интересы Государя не дозволяютъ этаго болѣе. Вслѣдствіе чего онъ хотѣлъ снова просить меня, чтобы я послалъ запросъ своему высочайшему двору: угодно ли будетъ Его Величеству Императору дозволить ему пребываніе въ великомъ герцогствѣ тосканскомъ, если онъ покончитъ здѣсь всѣ дѣла, и можно ли ему будетъ провести тамъ остатокъ дней своихъ, согласно съ своимъ давнишнимъ желаніемъ.

von Niemand bewohnten Lust-Häusern in der Gegend der Stadt Florenz allerunterthänigst anzusuchen gedacht wäre. Worauf ich dem Kanzler bezeigte, wie er versichert seyn sollte, dass mein Allerhöchster Hof dessen wohlgesinnte Gedenkens-Art immerhin von dem dermaligen hiesigen Vorgang unterschieden und ausgenommen hätte, auch jederzeit geneigt seyn würde, ihme in allen möglichen Dingen etwas Angenehmes zu erweisen.

Sodann führte ich das Gespräch auf andere Gegenstände und vordersamst auf die hier seit etwelchen Tagen in der ganzen Stadt ausgebreitete, mir auch von ein- so anderer guter Hand als zuverlässig versicherte Rede, zufolge welcher der vor kurzem hier eingetroffene und vorgestern zum General en Chef erklärte Graf Czernischew noch vor Ausgang dieser Woche wiederum zu seinem an der Weichsel zurückgelassenem Corps abreisen, sofort aber mit demselben von dannen aufbrechen, und, nachdeme er es in Pommern mittelst Ansichziehung eines Theils von dem Rumianzow'schen Corps bis auf 30 Tausend Mann verstärket haben würde, unvorzüglich weiters in die Hannoverischen Lande vorrücken sollte, mit beygefügter ganz natürlicher Anfrage, in wie weit wohl sothanes Gerücht gegründet seve? Worauf mir Graf Woronzow, ohne eine Sache in Abrede zu stellen, die er sich doch auch zweifelsohne nicht ausdrücklich zu bekennen getraute, nur so vieles geantwortet: man hätte ihme ebenfalls von diesem Umstand Nachricht ertheilet, da ihme aber Seine Russische Mayt. nicht alle Ihro geheimen Entschliessungen eröffneten, so müsste er selbst dessen Bestätigung von dem Erfolg abwarten: welche indirecte Antwort besagtem Gerücht desto mehr

жащихъ Его Величеству и никъмъ не занимаемыхъ загородныхъ дворцовъ, въ окрестностяхъ города Флоренціи. На это я высказалъ канцлеру: онъ можетъ быть увъренъ, что мой высочайшій дворъ всегда замъчалъ его благонамъренный образъ мыслей при нынъшнемъ ходъ дълъ и всегда будетъ склоненъ во всемъ возможномъ сдълать ему пріятное.

Затёмъ я перевель рёчь на другіе предметы и прежде всего на нёсколько двей тому назадъ распространившійся и съ разныхъ сторонъ дошедшій до меня слухъ, по которому недавно прибывшій сюда и третьяго дня произведенцый въ генералъ-аншефы графъ Чернышевъ еще до исхода втой недёли опять отъёдетъ къ оставленному имъ на Вислё корпусу, но затёмъ тотчасъ же съ нимъ вмёстё выступить оттула, потомъ, усиливъ его въ Помераніи до 30-ти тысячъ человёкъ присоединеніемъ къ нему части Румянцевскаго корпуса, онъ немедленно двинется въ ганноверскія земли.

Я, конечно, спросилъ его: на сколько основателенъ этотъ слухъ? На это графъ Воронцовъ, не отрицая самаго факта, котораго онъ однако неръшился подтвердить, отвъчалъ только, что и до него дошли въсти объ этомъ, но такъ какъ Его Величество не открываетъ ему всъхъ своихъ тайныхъ ръшеній, то и онъ принужденъ ждать отъ послъдствій подтвержденія этихъ слуховъ.

einen Grad der Gewissheit beyzulegen scheinet, als der Kanzler sohin auf etwelche damit verknüpften meinige Anfragen, im Betreff der Kron Dänemark, mich mehrmalen versicherte, dass die anhero gelangte Antwort des Hofes zu Kopenhagen sehr gelinde und verbindlich seye, auch die Bereitwilligkeit zu einem gütlichen Vertrag anzeige. So dass aus vereinbarter Anerwägung dieser wiederholten Öffnung des Kanzlers und des allhier seit drey Tagen gehenden Gerüchtes: es hätte sich der Russische Kayser zu einem Aufschub der Holsteinischen Unternehmung entschlossen, eine nicht unwahrscheinliche Muthmassung dahin erwachset, dass es wohl denen Höfen zu London und Berlin gelungen haben dürfte, den heisigen Monarchen zu überreden, ihnen vorläufig Beystand zu leisten, und dass sie sohin beyde demselben nach geendigtem Kriege in Deutschland auch zur Ausführung seiner Ansprüche desto leichter mit sicherem Erfolg hülfliche Hände bieten könnten, als bey längerem Aufschub der Unternehmung wider Dänemark, diese Kron sich nichts desto weniger inzwischen fortan in kostbarem Defensions-Stande zu erhalten genöthiget seyn, andurch aber ihre Mitteln zu nachheriger zureichenden Gegenwehr grössten Theils erschöpfen würde. Welche Betrachtung ich auch dem Grafen Woronzow gesprächsweise anführte, der mir dagegen nicht das Geringste eingewendet, mithin mich in der geschöpften Vermuthung einigermassen zu bestärken Anlass gegeben hat.

Indessen habe ich zwar nicht zu entdecken vermocht, ob sich wohl Engeland gegen den hiesigen Hof zu einem Subside eingelassen; jedoch will mir sehr wahrscheinlich vorkommen, dass obenerwähnter Umstand des be-

Между тъмъ я ничего не могъ узнать о томъ: согласилась ли Англія на субсидіи адъшнему двору; однако, мнъ кажется весьма въроятнымъ, что предъидущее обстоя-

Этотъ уклончивый отвътъ придаетъ вышесказанному слуху тъмъ болъе въроятія, что канцлеръ на нъкоторые мои распросы относительно Даніи неоднократно увъряль, будто отвътъ, прибывшій сюда отъ копенгагенскаго двора, очень магокъ и обязателенъ, и моказываетъ готовность къ полюбовному соглашенію. Такъ что, собравъ и обсудивъ всъ повторенныя сообщенія канцлера и три дня уже ходящіе здъсь слухи, можно предположить съ нъкоторою достовърностью, что Императоръ русскій ръшился отсрочить голштинское предпріятіе, и отсюда же ясно вытекаеть не невъроятное предположеніе, что лондонскому и берлинскому дворамъудалось уговорить здъшняго Государя сначала подать помощь имъ. По окончаніи же войны въ Германіи имъ обонит тъмъ легче будеть способствовать уситьху его требованій, что Данія во все время, пока будеть длиться отсрочка этого предпріятія, принуждена будеть держаться въ дорого стоющемъ ей оборонительномъ положеніи, черезъ что средства для дальнъйшаго серьезнаго сопротивленія будуть большею частію истощены. Эти соображенія я привель между прочимъ графу Воронцову, который ничего не возразиль мить, что еще болье укръпило меня въ этомъ предположеніи.

vorstehen sollenden Marsches eines Corps Russischer Truppen zur Hannoverischen Armee gar wohl aus dem mit Preussen neugeschlossenen Tractat, als die Wirkung und Folge eines angehängten geheimen Artikels, herrühren könnte, welcher dabey gewisslich nicht der einzige von solcher Gattung seyn würde. Was es nun aber damit immer für Beschaffenheit haben mag, so scheinet wenigstens so vieles richtig und ausser allem Zweifel, dass das Czernischew'sche Corps wirklich an ein oder anderem Ort zu agiren bestimmet ist; und wenn bey noch vorkandener Ungewissheit, ob dasselbe eigentlich für Engeland oder für den König in Preussen gewidmet seye, nach der nur allzu bekannten Gesinnung und Denkens-Art des hiesigen Monarchen, auch dabey mit Rücksicht auf den neugeschlossenen Tractat mit Preussen und überhaupt nach dem Zusammenhang aller hiesigen Vorkommenheiten geurtheilt werden solle, so glaube ich wohl schwerlich in der Beysorge zu irren, dass derley diesseitige Hülfe in der That vorzüglich letztbesagtem König zukommen werde.

Im Übrigen hat mir Graf Woronzow vermeldet, wie er seit der von mir überreichten Antwort unseres Hofes auf die Russisch-Kayserliche Declaration vom 12. February noch keine Gelegenheit gefunden, mit seinem Monarchen von Geschäften zu sprechen oder sonsten zu vernehmen, was für Wirkung gedachte Allerhöchste Antwort etwa bey demselben veranlasset haben möchte. Inzwischen hätte man ihme, Kanzlern, zwar zum voraus angekündet, dass er von dem Kayser den Auftrag erhalten würde, an unseren Hof eine diesseitige Insinuation gelangen zu lassen, auch mir dieselbe mitzutheilen, es

тельство, а именно, предстоящій походъ отряда русскихъ войскъ къ ганноверской армін, можетъ быть послідствіемъ добавочной тайной статьи недавно заключенняго съ Пруссією трактата, которая не была, конечно, единственною въ этомъ родъ. Какъ бы то ни было, кажется, по крайней мітрів вірно и несомитино одно, что Чернышева корпусъ дійствительно предназначенъ дійствовать туть или тамъ, и если, при все еще длящейся неизвістности, назначенъ ли онъ Англіи или королю прусскому, судить только по слишкомъ хорошо всімъ извістному расположенію и образу мыслей здішняго Государя и принять во вниманіе только что заключенный трактать съ Пруссією и вообще весь ходъ здішнихъ событій, то придется безошибочно предположить, что помощь эта предназначается послідненовиненованному королю.

Далъе графъ Воронцовъ увъдомилъ, что послъ переданнаго мною отвъта нашего высочайшаго двора на русскую Императорскую декларацію, отъ 12-го февраля, онъ еще не имълъ случая говорить со своимъ Государемъ о дълахъ, или вообще слышать, какое дъйствіе произвелъ на него поименованный высочайшій отвътъ. Между тъпъ ему, канцлеру, впередъ было возвъщено, что онъ получить отъ Императора порученіе сдълать нашему двору, а также сообщить мнъ внушеніе, но содержаніе и предметь

wäre ihme aber bis hiehin der Inhalt und Gegenstand davon annoch gänzlich unbekannt. Gleichwohlen habe ich meines Orts die Zurückfertigung des Couriers Neumann um so weniger bis zu erfolgender Aufklärung dieses Umstandes verschieben zu sollen geglaubet, als eines Theils derley Aufschub gar leicht allzu lange andauern dürfte, anderen Theils aber gegenwärtige gehorsamste Depesche fernerweite wichtige Kenntnisse enthaltet, die ohngesäumt zu Euer Excellenz Hoher Wissenschaft zu beschleunigen, meiner Obliegenheit gemäss erachte.

Schliesslichen habe ich bey dem Kanzler auch von dem Tags zuvor von seinem Monarchen unter so vielfältigen unanständigsten Bezeigungen gehaltenen Festin Anregung gethan, worüber zwar Graf Woronzow mir nur durch stille Kennzeichen seine innere Bestürz- und Beschämung, jedoch zuletzt sich geäussert: gedachtes Festin seye lediglich die Ankündung des abgeschlossenen Friedens gewesen, den der Kayser noch nach erfolgter Ratifications-Auswechselung durch mehrere Tage mit viel grösserer Pracht und Feyerlichkeit begehen zu wollen, erklärt hat, auch sodann den Inhalt des Tractats allen übrigen Mächten mittheilen zu lassen, sich vorgenommen habe.

Nun will mir weiters schuldigst obliegen, ein und andere Puncten Euer Excellenz Gnädiger Zuschrift vom 22. Aprilis insonderheit unterthänigst zu beantworten, zuvörderst aber solle ich gehorsamst zu bemerken ohnermangeln, dass bey dermaligem Vorgang deren Entschliess- und Massnehmungen des Zars, die in meiner vorletzten Unterredung vorgefallene

его еще были окончательно неизвестны ему. Я, съ своей стороны, не счелъ возможнымъ долбе откладывать обратную отсылку курьера Неймана, потому что съ одной стороны подобная отсрочка могла бы продлиться слишкомъ долго, съ другой же стороны настоящая депеша содержить важныя известия, которыя я считаль долгомъ немедленно довести до свёдёнія вашего сіятельства.

Въ залючение я затронулъ въ разговоръ пиръ, данный на канунъ среди такихъ неблагопристойныхъ заявленій его Государемъ; графъ Воронцовъ безмолвными знаками выражаль мит свое смущение и стыдъ, подъ конецъ однако сказалъ, что этотъ пиръ былъ только извъщениемъ о заключении мира, самый же миръ Императоръ намтренъ отпраздновать съ гораздо большею торжественностью и большимъ великолтинемъ по обмъвт ратификацій; тогда будеть и сообщено содержание трактата встыть остальнымъ державамъ.

Теперь мив надлежить ответить особо на некоторые пункты милостивой приписки вашего сіятельства, оть 22-го апреля. Прежде всего я имею почтительней ше заметить, что, при нынешнемъ ходе решеній и меропріятій царя, слова канцлера о предстоящемъ скоромъ открытін мирнаго конгресса, приведенныя въ предпоследнемъ моемъ разговоре, должны быть понимаемы такъ, что здёсь действительно намерены,

Äusserung des Kanzlers von vorzusehender baldiger Eröffnung des allgemeinen Friedens-Congresses nicht wohl dahin gedeutet werden möge, ob wäre man hiesiger Seits wirklich bedacht, ohngeachtet des geschlossenen Particular-Friedens, einen General-Congress befördern zu trachten: wiewohlen, bey etwa sich ergebender Abänderung in dem Zusammenhang deren jetzigen Umstände, sich gar leicht zeigen dürfte, wie das Russische Ministerium noch nicht die Lust verloren habe, dabey zum ersten Mal in senatu gentium zu erscheinen, und andurch seinem Reich grösseres Ansehen zu verschaffen, wie dann auch allenfalls, obschon der neue Monarch zufolge seiner Leichtsinnigkeit und geringen Kenntniss von Geschäften auf derlev Vortheil an und für sich selbsten wenig oder gar keine Rücksicht trägen würde, denselben jedoch das seiner Haupt-Neigung gemässe Absehen, in so wichtiger Gelegenheit dem König in Preussen vorträgliche Dienste zu leisten, veranlassen könnte, sich in die General-Friedens-Handlungen einmischen zu wollen. Sollte er nun sohin mit solchem Gesuche auslangen, so würde er sich gewisslich nur allein angelegen seyn lassen, uns so viel als möglich Schwierigkeiten zu erwecken, auch die Sache unseres Feindes nach allen Kräften zu vertheidigen und zu unterstützen.

Zufolge Euer Excellenz Hohen Befehles, habe ich mich sorgfältig bestrebet, bey dem hier stehenden Französischen und Spanischen Minister allem etwaigen schädlichen Eindruck über unsere auf die diesseitige Declaration ausgestellte Antwort schicklich vorzubeugen und bey den besagten Ministern den ächten Verstand davon recht einsehen zu machen. Mr. de Breteuil hat mir auch durch meine dessfalls angeführten Betrachtungen

не смотра на заключение частняго мира, домогаться созвания общаго конгресса; точно также, при некоторомъ изменении въ общемъ ходе здешнихъ делъ, легко можеть обнаружиться, что русское министерство еще не потеряло охоты явиться на немъ впервые на общемъ собрания народовъ и черезъ то придать больше значения своему государству; а также можетъ случиться, что, хотя новый государь, вследствие своего легкомыслия и малаго знания делъ, обратить очень мало, а можетъ быть и вовсе не обратить внимания на вытекающия отъ того выгоды, темъ не мене желание оказать услугу королю прусскому въ столь важномъ деле заставить его вмешаться въ обще переговоры о мире. Если его домогательство будетъ иметь успекъ, то онъ, конечно, всячески будетъ стараться поднимать противъ насъ какъ можно более затруднений в чво всёхъ силъ станетъ защищать и поддерживать дело намего врага.

Въ силу приказанія вашего сіятельства я тщательно старался отвратить во французскомъ и испанскомъ министрахъ всякое могущее быть намъ вреднымъ впечатлёніе, по поводу нашего отвёта на здёшнюю декларацію, и заставить вышесказанныхъминистровъ уразумёть истинный смыслъ его. Г. де-Бретёль, казалось, былъ убёж-

überzeuget geschienen, ja selbst mich versichert, er hätte seinem Hofe zu wiederholten Malen in Vorstellung gebracht, dass unseren Allerhöchsten Hof die jetzige Lage der Umständen in eine Art von Nothwendigkeit versetzete, dem Russischen in Etwas nachzugeben, auch der ganzen Allianz daran gelegen wäre, dass sich unsererseits durch allzu empfindliche Anstossung an die Ideen und Neigungen des hiesigen Monarchen nichtallen dessen hitzigen und äussersten Entschliessungen dargestellet würde. Dieses einsehende Anerkenntniss vereinbaret gedachter Französische Minister auch in so weit mit einem offenherzigen Benehmen, dass er mir die ihme täglich zukommenden Kenntnisse, sowohl in Ansehung der Preussischen Unterhandlungen, wie über die Dänischen Angelegenheiten und das Innere des hiesigen Hofes, freundschaftlich mittheilet: was aber Engeland und die in das Friedens-Geschäft einschlagenden Gegenstände anbetrifft, lasset Breteuil mehrere Verschlossenheit spüren: welche mir, wie es Euer Excellenz bereits gehorsamst bevgebracht, schon bev Gelegenheit der ihme eingetroffenen zwey letzteren Courieren zur Vermuthung Anlass gegeben, dass derselbe über obberührten Betreff von seinem Hof nähere Belehrungen bekommen haben könnte.

Da nun die angeführte vertraute Nachricht des Kanzlers meinen dessfallsigen Verdacht noch mehr bestätiget, so werde ich desto mehr bestiessen seyn des Breteuil weiteren Betrag aufmerksamst zu beobachten, wiewohlen mich überzeuget halte, dass Euer Excellenz über das eigentliche Verhältniss des Umstandes allschon Mehreres bekannt seyn werde, als mir hierorts davon in Erfahrung zu bringen, möglich fallet.

денъ приведенными мною соображеніями, и даже увѣрялъ меня, будто онъ не разъ представляль своему двору, что нашь высочайшій дворь поставлень нынешнемь положеніемъ дёлъ въ необходимость нёсколько уступать русскому двору, и что для всего союза важно, чтобы мы, сталкивансь съ идеями и склонностями здвиняго Государя, не подвергаля себя его гивинымъ и крайнимъ решеніямъ. Это пониманіе дела французскій министръ соединяєть съ довірчивымъ образомъ дійствій; такъ, онъ мет дружески сообщаеть ежедневно доходящія до него свідівнія, какь относительно прусскихъ переговоровъ, такъ и относительно датскихъ и интименять дель адешняго двора. Что же касается до Англія и всего мирнаго діла, то въ г. де-Бретёль замьчается больше скрытности, а это, какъ я уже доносиль вашему сіятельству по случаю последнихъ двухъ прибывшихъ къ нему курьеровъ, подало мив поводъ предполагать, что онъ получиль отъ своего двора относительно этого предмета болве подробныя указанія. А такъ какъ только что приведенное секретное извъстіе канцлера подтверждаеть мое подозрѣніе, то я постараюсь винмательно наблюдать за дальнъйшимъ образомъ дъйствій г. де-Бретёля; я убъждень, что вашему сіятельству извъстно уже болве, нежели сколько инв удается разузнавать съ своей стороны.

Was den Spanischen Minister anbelanget, würde man sich zwar bey dessen sehr schwacher Einsicht in den Geschäften vergebens bemühen, ihme davon einen gründlich- und vollständigen Begriff zu geben; weilen aber jedoch seine geringe Fähigkeiten mit keiner widrigen Gesinnung vergesellschaftet ist, ist es mir wenigstens gelungen, bey ihme ein gewisses Vertrauen zu gewinnen.

Ansonsten ist auch besagten Minister zur Führung und Besorgung der Gesandtschafts-Verrichtungen ein Spanischer Officier Namens Chevalier Pojanos zugegeben, der aber in allen Gelegenheiten für Engeland eine so seltsame Parteylichkeit äusseret, dass er sich dem Baron de Breteuil verdächtig gemacht und denselben veranlasset hat, hierüber an seinen Hof wiederholte Klagen zu bringen. Gleichwohlen habe ich meines Orts Mittel gefunden, mich gegen ernannten Officier also zu benehmen, dass er mir mehr Zutrauen, denn dem Französischen Minister bezeiget.

Dieser Letztere ist, wie es Euer Excellenz zweifelsohne bereits nicht unbekannt seyn wird, von seinem Hof bestimmet, als Botschafter nach Schweden zu gehen; und da beynebens der mit ihme vorgefallene Ceremonial-Anstand nicht gehoben werden können, so ist, ausser einer nicht leicht vorzusehenden dessfallsigen Abänderung, so viel als sicher, dass er innerhalb wenig Wochen sein Abberufungs-Schreiben erhalten dürfte.

Im Übrigen habe ich seit geraumer Zeit beobachtet, dass der Einfluss des Baron de Breteuil bey dem Kanzler in Etwas und zwar von darumen abgenommen habe, weilen der Erstere seine natürliche Lebhaftigkeit öfters in

Что касается до испанскаго министра, то, при его плохомъ пониманіи дѣлъ, напрасно стали бы стараться дать ему обстоятельное и полное понятіе о нихъ; но такъ какъ его неспособность не соединена съ непріязненностью, то мит по крайней мтрт удалось пріобръсть отъ него нѣкоторое довѣріе. Этому министру данъ для исправленія посольскихъ дѣлъ испанскій офицеръ, по имени кавалеръ Пояносъ, но онъ во всѣхъ случаяхъ обнаруживаетъ такое пристрастіе къ Англін, что сдѣлался подозрительнымъ барону де-Бретёлю и побуделъ послѣдняго не разъ приносить жалобы на то своему двору. Тѣмъ не менѣе я нашелъ средство такъ обойтись съ этимъ офицеромъ, что онъ мит оказываетъ болѣе довѣрія, чѣмъ французскому министру.

Этотъ последній, какъ безъ сомивнія не безънзавестно вашему сіятельству, назначень отправиться посломъ отъ своего двора въ Швецію, и такъ какъ случившееся съ нимъ столкновеніе по поводу церемоніала не можеть быть устранено, то почти вероятно, если только не случится какого либо непредвиденнаго измененія, что онь получить на этихъ недёляхъ свою отзывную грамоту.

Я съ нъкотораго времени замътилъ, что вліяніе барона де-Бретёля на канцлера нъсколько уменьшилось, и это потому, что первый не умъстъ держать свойственную

keinen gemessenen Schranken zu halten weiss, andurch aber zuweilen den Grafen Woronzow selbst in Verlegenheit setzet. Nichts destoweniger bleibet doch der Kanzler der Kron Frankreich in der That und beständig zugethan, obschon nicht minder gewiss ist, dass eben solche Vorneigung vieles beygetragen haben, seinen Credit und Einfluss bey dem Zar zu schwächen: zumalen dieses nicht nur aus desselben ihme, Kanzlern, hierüber zugelangten ausdrücklichen Vorwurf (worvon ich in meinem unterm 3. dieses Monats durch die Gelegenheit eines Französischen Couriers zu Euer Excellenz Hohen Handen beförderten Bericht das Mehrere gehorsamst anzuzeigen die Ehre gehabt) sattsam erhellet, sondern auch eine bekannte Sache ist, dass ihne der Monarch von vielen wichtigen Vorkommenheiten, so bey denen Unterhandlungen mit Preussen, wie in Ansehung der Schleswig-Holsteinischen Massnehmungen, gänzlich ausschliesse.

Dahingegen führet Wolkow in der That alle wesentlichen Verrichtungen eines Ministers und geniesset den vorzüglichen Credit und ein vollkommenes Vertrauen bey dem Russischen Monarchen, an dessen Appartement er eine nahe anliegende Wohnung bey Hofe bezogen hat, wo er gemeiniglich nach der Abend-Mahlzeit, nämlich um zwey Uhr nach Mitternacht, mit dem Kayser Conferenzen pfleget, zu denen der nunmehrige Preussische Minister Goltze sehr oft zugelassen wird. Was aber aus so beschaffener Art, die wichtigsten Geschäften abzuhandlen, entstehen könnte und wie wenig Mitteln dabey vorhanden seyen, dem immerfort zunehmenden Übel im Mindesten zu steuren, dieses solle Euer Excellenz Hocherlauchtestem

ему живость въ должныхъ границахъ, чёмъ нерёдко приводить въ замёшательство самаго графа Воронцова. Тёмъ не менёе канцлеръ остается дёйствительно и постоянно преданнымъ Франціи, хотя вполей вёрно то, что это самое расположеніе не мало способствовало къ ослабленію довёрія и значенія его у Государя, что ясно видно не только изъ сильнаго упрека, сдёланнаго на счетъ этого канцлеру (объчемъ я имёлъ честь подробно доносить вашену сіятельству въ докладъ, отправленномъ 3-го числа этого ийсяца съ французскимъ курьеромъ), но и вообще извёстно, что Государь совершенно отстраняеть его отъ многихъ важныхъ дёлъ, какъ въ переговорахъ съ Пруссією, такъ и въ шлезвигь-голитинскомъ предпріятіи.

Напротивъ того Волковъ въ самомъ дъле исправляеть всё существенныя обязанности министра и пользуется намбольшимъ кредитомъ и полнымъ доверіемъ русскаго Государя; онъ занялъ при дворе квартиру, ближо лежащую къ покоямъ Государя, и такъ обыкновенно после ужина, а именно, въ 2 часа ночи устранваются конференціи съ Государемъ, къ которымъ очень часто допускается и прусскій министръ Гольцъ. Но что можетъ произойти изъ такого рода обсужденія важиванияхъ двіль и какъ мало имеется при этомъ средствъ остановить коть въ чемъ либо все возрастающее зло, это я предоставляю просвещенному суду вамего сіятельства. Я

Ermessen lediglich und mit Zuversicht anheim stellen. Meiner Seits findet sich durchaus keine Möglichkeit, mit gedachtem Secretaire des Russischen Monarchen zu sprechen zu gelangen. Obschon ich aber auch seit geraumer Zeit fast alle ersinnlichen Versuche, um denselben mit einigem vorträglichen Erfolg gebrauchen zu können, ganz vergebens angewendet habe, werde ich doch in dieser Absicht etwelche wenige noch übrige Auswege ebenfallsnicht unversuchet lassen.

Dessgleichen werde ich mich emsigst bestreben, von dem diesseitigen Vernehmen mit Engeland alle nur möglichen Kenntnisse einzuziehen und in solchem Betreff an eifrigster Sorgfalt und Bemühung nichts erwinden lassen, auch allenfalls darzu eine erforderliche Geld-Summe zu verwenden ohnermangeln. Euer Excellenz muss ich indessen unterthänig bekennen, dass bis hiehin immer um so mehr Anstand genommen habe, durch Gebrauchung derley Mittels unserer Allergnädigsten Frauen einigen beträchtlicheren Aufwand zu verursachen, als ich davon seithero wenig oder gar nichts Erspriessliches anhoffen können: dahero mich dann lediglich auf Verwendung einiger hundert Ducaten beschränket, von deren Gebrauch und Wirkung für den Allerhöchsten Dienst ich seiner Zeit den schuldigsten genauen Bericht abzulegen, mir gehorsamst vorbehalte.

In Ansehung deren Intriguen des Chur-Sächsischen Hofes bey dem Russischen, finde ich mich für dermalen ausser Stande meinen vorigen Einberichtungen dessfalls nähere Auskunft nachzutragen. Indessen hat es seine ungezweifelte Richtigkeit, dass der Sächsische Premier-Minister dabey we-

съ своей стороны вовсе не нахожу возможности говорить съ поименованнымъ секретаремъ русскаго Государя. Хотя я давно уже дълалъ тщетно всё возможныя попытки извлечь некоторую пользу изъ этого человека, я все же не оставлю неиспробованными немногіе остающієся мий еще пути.

Точно также я буду ревностно стараться собрать какія только можно свідівія о здішнемъ соглашеній съ Англією; я не пожалію заботь и трудовь въ этомъ отвоменій и не премину въ случай надобности потратить на это потребную сумму денегь. Между тімь я должень почтительнійше сознаться вашему сіятельству, что до сихъ поръ я колебался передъ употребленіемъ этого средства, чтобы не причинить нашей Высочайшей повелительницій значительныхъ издержекъ тамъ, гдій я почти не могь ожидать ничего полевнаго, и потому ограничился только растратою нійсколькихъ сотъ червонцевъ, объ употребленій и пользій которыхъ для Высочайшихъ дійль я нашітрень въ свое время представить доподлинный декладъ.

Что касается до интригъ саксонскаго двора при русскомъ, то я въ настоящее время не въ состояніи пополнить прежнія мон донесенія объ этомъ предметъ. Между тъпъ несомивнию върно то, что саксонскій первый министръ не щадилъ ни трудовъ, ни заботъ, ни даже низости, чтобы достигнуть чего нибудь. Между прочинъ мит до-

der Mühe und Sorgfalt, noch auch Niederträchtigkeit gesparet habe, um hiesiger Seits Etwas auszurichten. Unter anderen ist mir zuverlässig bewusst, dass derselbe seinen hier befindlichen Sohn letzthin in einem Schreiben angewiesen habe, den gewesten Herzog von Curland Biron zu besuchen und demselben von Seiten des Königs viel Verbindliches, insonderheit aber zu vermelden, wie seine Polnische Mayt. auf dessen gute Gesinnung und Ergebenheit Rechnung macheten. Beynebens wurde dem jungen Grafen Brühl von seinem Vatern eingebunden, von Befolgung dieses Auftrags einen ganz abgesonderten Bericht einzuschicken, ohne in den Schreiben an seinen Hof davon Erwähnung zu machen. Es kommet auch zu beobachten, dass gedachter junge Graf sich zu sothaner geheimen Correspondenz eines Mittels bediene, wordurch er eines Ziffers entbehren kann, und nämlich mit einer weissen Tinte zwischen den leslich ausgedrückten Zeilen seine besonderen Nachrichten also bemerke, dass selbige erst nach Verwendung eines anderweiten Mittels sichtbar erscheinen. Welche kleine Umstände Mr. de Breteuil und ich von dem jungen Grafen Brühl selbsten vernommen, der uns zufolge seiner natürlichen Leichtsinnigkeit nach und nach alles bekennet hat, was wir davon zu wissen verlangten. Unterdessen aber ist es demselben so wenig gelungen, den eigentlichen Gegenstand seiner Anherokunft zu erfüllen, dass dieser Tagen dem hiesigen Ceremonien-Meister von dem Kanzler, zweifelsohne aus Befehl seines Monarchen, aufgetragen worden mehrerwähntem jungen Grafen durch den von Prasse zu verstehen zu geben, wie es sich seiner Seits geziemete, nach bereits beschehener Ablegung des an

стовърно извъстно, что послъдній недавно училь въ письмъ своего здъсь находящагося сына, чтобы опъ посътиль бывнаго герцога курляндскаго Бирона и передаль ему оть имени короля поклонъ и привътствіе, въ особенности же сказаль, что Его Польское Величество разсчитываеть на его доброе расположеніе и предвиность.

Вивств съ темъ молодому графу Брюлю было поручено отцомъ прислать объ исполнения этаго поручения особый докладъ, не уноминая объ немъ въ своихъ донесенияхъ, посылаемыхъ ко двору. Еще следуетъ замътить, что поименованный молодей графъ пользуется для этой своей тайной переписки средствомъ, при которомъ омъ можетъ обойтись безъ шифровъ, а именно, онъ вписываетъ свои особыя известия итвидимыми черинлами между четко написанными строками, такъ что они становатся видимы только по употребления другаго какого либо средства. Все эти подробности мы съ г. де-Бретёлемъ узнали отъ самого графа Брюля, который по свойственному ему легкомыслію мало по малу сознался намъ во всемъ, что мы отъ него хотели слышать. Между темъ ему такъ мало удалось достигнуть главной цели своего прибытия сюда, что на дняхъ оберъ-церемоніймейстеру, въроатно, по приказанію Государа, канцлеръ поручиль дать понять молодому графу черезъ посредство Прассе, что ему следовало бы, по выполненіи возложеннаго на него порученія, а именно, по поднесеніи поздравленія

Seine Russische Mayt. aufgehabten Complimentes, bey höchst Deroselben die Beurlaubungs-Audienz zu nehmen. Welches Bedeuten ihme, Grafen Brühl, um so mehr missvergnüglich fallet, als er sich den hiesigen Aufenthalt durch nähere Bekanntschaft mit einer Hof-Dame angenehm gemachet hat, auch solchen so viel möglich zu verlängern trachtet.

Was das Herzogthum Curland anbetrifft, machet anjetzo Prinz Georg von Holstein Gottorp kein Geheimniss mehr aus der Absicht zu dessen Besitz zu gelangen, wornach seine Gemahlin noch grössere Begierde zu tragen scheinet.

Wie dann gedachter Prinz sich selbst zu dem Generalen La Chenalle (den der Herzog von Curland zu Ablegung seines Glückwunsches zur Thron-Besteigung des Russischen Kaysers anhero gesandt hat) letzthin hierüber ganz natürlich zu äussern keinen Anstand nahme, auf das Vermelden aber des ernannten Generals, wie unbillig es seyn würde, den Herzog, seinen Herrn, aus einem rechtmässig erlangten Besitz verdringen zu wollen, ohne demselben dagegen wenigstens ein proportionirliches Aequivalent zu verschaffen, sich weiters verlauten liesse: dass vielleicht in diesem Betreff ein Ausweg zu finden seyn würde, als da wäre, wenn man dem Prinzen Carl von Sachsen zu etwelchen Kreisen des Königreichs Böhmen verhülflich wäre, oder etwa in dem Römisch-Deutschen Reich einige Bisthümer saecularisiret würden, um selbige sohin letzternanntem Prinzen in Eigenthum zu überlassen. So ungereimt nun immer auch derley der Hauptes-Schwachheit des Prinzen von Holstein-Gottorp gemässe Äusserungen sind, so gewiss ist

Его Величеству, искать отпускной аудіенціи. Этоть намёкь тыть непріятиве подзіствоваль на молодаго графа Брюля, что онь услаждаль свое пребываніе здась короткимь знакомствомь съ одною придворною дамою и собирался продлить свое пребываніе здась какъ можно доліве.

Что же касается до герцогства Курляндін, то принцъ Георгъ голштейнъ-готторискій не ділаеть болье тайны изъ своего наміренія достигнуть обладанія имъ, къ чему его супруга имъєть еще сильнійшее желаніе. Такъ вышесказанный принцъ не задумался недавно совершенно просто говорить объ этомъ съ генераломъ Ла-Шеналемъ (котораго герцогъ курляндскій прислаль сюда для поднесенія русскому Императору ноздравленія съ восшествіемъ на престоль), а на замічаніе послідняго, какъ несправедливо было бы желать вытіснить его государя изъ законно пріобрітеннаго имъ владінія, не доставивь ему по крайней мірів соразмірнаго удовлетворенія, принць высказался такъ: въ этомъ отношеніи можеть быть найдется исходъ, а именно: если бы помочь принцу Карлу саксонскому завладіть нікоторымъ округомъ Богемів, или въ римско-германской имперія обратить нісколько епископствъ въ світскія владінія и предоставить ихъ въ собственность вышесказаннаго принца. Какъ ни неліны такія заявленія, свойственныя только слабоумной голові принца голштейнъ-

doch nichts desto weniger, dass solche den wesentlichsten Gegenstand seiner Unterredungen mit dem hiesigen Monarchen, so wie ihre beyderseitige Rechnung und Mass-Regel ausmachen: und die nämlichen oder doch gleich gearteten Absichten würden allenfalls die Russische Ministere bey einem allgemeinen Friedens-Congress vorzutragen und zu behandlen aufhaben, woraus dann ohnschwer zu schliessen kommet, was für unangenehme und widrige Erfolgnisse überhaupt ihre dortige Zulassung mit sich bringen müsste.

Inzwischen dienet die Beschaffenheit und Einrichtung des in Euer Excellenz gnädiger Depesche vom 22. Aprilis berührten Vortrags des Fürsten Galitzin, im Betreff der Visite bey dem Prinzen von Holstein-Gottorp, wie nicht weniger seine beygefügte weitere Äusserung von dem Verlangen Seiner Russischen Mayt. mit unserem Allerhöchsten Hofe in gutem Vernehmen zu leben, zu genugsamer Probe, wie die besagtem Russischen Botschafter durch den Kanzler zugelangende Anweisungen zum Endzweck führen, das gehässige und beleidigende Benehmen des Zars einigermassen zu beschönigen, oder doch, so viel möglich, zu verkleistern zu trachten. Worgegen ich aber Euer Excellenz zuverlässigst versicheren kann, dass derley gelinde Auslegungen bloss und allein von dem Russischen Ministerio herrühren, und die Willens-Meinung des Monarchen daran ganz gewiss nicht den geringsten Antheil habe. Zumalen nämlich derselbe vielmehr in allen seinen öffentlichen Reden und Thaten die ungebührlichste Beyseitsetzung aller auch mindesten Mässigung und Rücksicht so weit treibet, dass es keine

готторискаго, тъмъ не менъе върно, что они то и составляють существеннъйшую часть его переговоровъ съ русскимъ Императоромъ и ихъ обоюдныхъ расчетовъ и мъропріятій.

И эти то или подобныя нам'вренія поручено будеть русским министрам предложить и обсудить на общемъ мирномъ конгрессъ. Изъ этого не трудно заключить, какія непріятныя и злополучныя последствія должно вообще повлечь за собою ихъ допущеніе на конгрессъ.

Между темъ свойство и тонъ речи княза Голицына, упомянутой въ милостивой денеше вашего сіятельства, отъ 22-го апреля, относительно визита къ принцу голштейнъ-готторискому, а также прибавленное имъ заявленіе о желаніи Его Величества жить въ добромъ согласіи съ нашимъ Высочайшимъ дворомъ, служать достаточнымъ доказательствомъ того, какъ русскіе послы, руководясь указаніями канцлера, стараются украсить или хоть несколько придать приличный видъ враждебнымъ и оскорбительнымъ поступкамъ Государя. Между темъ я могу заверить ваше сіятельство, что эти мягкія толкованія идуть только отъ русскаго министерства, и воля русскаго Государа, конечно, не имееть ни малейшаго участія въ нихъ, потому что онъ во всёхъ своихъ публичныхъ речахъ и делахъ отстраняеть всякую умеренность и пристойность до

Feder zu beschreiben vermag, und derley äusserste Übermass sogar denen anwesenden gleichgültigsten Zeugen zur Beschämung gereichet.

Hochderoselben werde von selbsten gnädig zu ermessen geruhen, wie schmerzlich mir falle, so beschaffene unangenehmste Umstände einberichten zu müssen: allein gleichwie der Allerhöchste Dienst und meine Pflicht mir keineswegs verstatten, selbige mit Stillschweigen zu übergehen, so will mir ebenfalls obliegen, anbey nicht unberührt zu lassen; dass, so oft ich bey der gewöhnlichen Cour erscheine, mich jedesmal einigem gleichgeartetem anstössigem Vorfall ausgesetzet befinde: welches mich dahero nur allzu billig veranlasset, nach Hofe (wo Jedermann meine Näherung und Ansprache sorgfältigst zu vermeiden gefliessen ist) so selten als möglich zu kommen, auch, so viel thunlich ist, denen Einladungen zur Kayserlichen Tafel mit schicklicher Behutsamkeit auszuweichen.

Was die Russische Kayserin anbelanget, leben Ihro Mayt. forthin in grosser Einsamkeit, und nicht sowohl Unpässlichkeit halber, als aus der Ursache, in Dero Appartement verschlossen, um nicht selbst von der bey Hofe vorwaltenden schrankenlosen Unordnung und unanständigsten Lebens-Art mit Zeuge seyn zu müssen.

Insonderheit aber ist mir zuverlässig bewusst, das Höchstdieselbe den ganzen letztverwichenen Montag, als den Tag des oben umständlich erwähnten Staats-Festins, mit Vergiessung bitterer Thränen zugebracht.

Übrigens hat der Russische Monarch seit kurzem einen gewissen dem in Spanien befindlichen diesseitigen Minister anverwandten und in Gene-

такихъ предёловъ, что никакое перо не въ силахъ описать этого, и эта крайная несдержанность приводить въ стыдъ присутствующихъ, даже самыхъ равнодушныхъ свидътелей. Ваше сіятельство соблаговолите сами разсудить, какъ мит непріятно доносить о такого свойства прискорбныхъ дълахъ, но какъ служба моя Высочайшему двору и обязанности мои никакъ не дозволяютъ обойти ихъ молчаніемъ, то мит следуетъ между прочимъ замітить еще, что всякій разъ, какъ я появляюсь при обыкновенномъ сътадт во дворцт, то подвергаюсь какимъ-нибудь непріятностямъ, которыя само собою, разумітется, вынуждаютъ меня являться, какъ можно ртже ко двору (гдт каждый избітаетъ сближаться и говорить со мною) и уклоняться на сколько позволяютъ приличіе и осторожность отъ приглашеній къ царскому столу.

Что же касается до русской Императрицы, то Ея Величество продолжаеть жать въ большомъ уединеніи, и не столько по нездоровью запирается въ своихъ покояхъ, сколько для того, чтобы не быть самой свидътельницею безграничнаго безпорядка в неприличнаго образа жизни двора. Въ особенности же мит достовърно извъстно, что Государыня провела весь прошедшій понедъльникъ, т. е., день торжественнаго пира, подробно описанный выше, въ горькихъ слезахъ.

ral-Majors-Rang stehenden Knees Repnin ernennet, um als Russisch-Kayserlicher bevollmächtigter Minister an den Berliner Hof abzugehen; über dessen persönliche Eigenschaften ich mir vorbehalte (das Weitere fehlt).

No 62.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 12. May 1762 St. n.

P. S. Sehe ich mich bemüssiget, auf den Fall, wo der Allerhöchste Dienst unserer Allergnädigsten Herrschaften die fernerweite Fürdaurung meines Aufenthalts an dem hiesigen Hof erheischen möchte, über den Inhalt meines gehorsamsten Postscripti vom 10. January, und das andurch unterthänig vorgetragene ganz unzureichende Verhältniss meiner Mitteln zu künftigem Auskommen, Euer Excellenz Gnädige Anerinnerung und Rücksicht nochmalen um so mehr auf das Inständigste anzusiehen, als sodann die Nothwendigkeit, dem Russisch-Kayserlichen Hofe auf der bevorstehenden Reise nach Moscau zu folgen, meiner Seits mit wahrer Unvermögenheit vereinbaret seyn würde, gesammte bey solchem Anlass unvermeidliche und höchst beträchtliche Unkosten mit jener Allergnädigsten Zulage zu bestreiten, welche sonsten denen Ministern unseres Allerhöchsten Hofes zu

Далъе, русскій Государь недавно назначиль, въ генераль-маіорскомъ чинъ состоящаго, князя Решнина, родственника посланника въ Испаніи, русскимъ Императорскимъ уполномоченнымъ министромъ къ берлинскому двору. О личныхъ свойствахъ его я предоставляю себъ доложить. (Продолженія нътъ.)

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го мая 1762 г.

№ 62. Р. S. Я принужденъ на случай, если служба нашимъ Высочайшимъ повелителямъ потребовала продолженія моего при здёшнемъ дворъ, напомнить вашему сіятельству о содержаніи моей почтительныйшей приписки, отъ 10-го января, и обратить Ваше милостивое вниманіе на недостаточность средствъ мовхъ для покрытія всёхъ будущихъ издержекъ, тёмъ болье, что необходимость следовать за русско-Императорскимъ лворомъ въ предстоящемъ мутешествій въ Москву была бы связана для меня съ полною невозможностью покрыть всё неизбежныя и очень значительныя при такихъ случаяхъ траты тою всемилостивьйшею прибавкою, которая обыкновенно derley Reisen gemeiniglich angewiesen wird. — Anerwogen nämlich wegen dem Umstand der Krönung des neuen Monarchen zwischen der jetzigen und anderen Dahin-Reisen so grosser Unterschied obwaltet, dass sich schon dermalen in Moscau alle wohnbaren Hätser im voraus vermiethet befinden, auch ausser deme nicht nur bey dem allgemeinen Zulauf aus dem ganzen Reich schon die nothwendige Übertragung meiner ganzen Suite und aller Haus-Erfordernissen nicht anders, denn ungemein beschwerlich und kostbar fallen kann, sondern dessgleichen nachhero der dortige Aufenthalt, in Ansehung der ausserordentlichen Theurung und der unumgänglichen Nothwendigkeit sich in allen öffentlichen Freuden-Bezeigungen nach dem Beyspiel der Nation und deren übrigen fremden Ministern zu richten, einen ohne Vergleich grösseren Aufwand erforderet. So dass bev mir entstehender ausgiebiger allermildesten Beyhülfe und wenn ich daselbst in mangelhaftem Zustand erscheinen sollte, daraus gewisslich ein der Anständigkeit und dem Allerhöchsten Ansehen unseres Hofes sehr nachtheiliger Eindruck erwachsen, für mich aber jedoch die gänzliche Erschöpf- und Entblössung von allen Privat-Hülfs-Mitteln erfolgen würde.

Diese Betrachtungen unterfange mich dahero in ehrerbietigster Zuversicht Euer Excellenz Hocherleuchtest-billiger Anerwägung und jener grossmüthigsten Hulde unterthänig anzuemfehlen, zu welcher ich in keiner Zeit meine ergebenste Zuflucht genommen habe, ohne davon die Gnädigsten Wirkungen zu empfinden. Der in vollkommenstem Respect stetshin beharre etc. ut in litt.

назначается нашимъ Высочайшимъ дворомъ его министрамъ для такихъ путешествій. Дѣло въ томъ, что, по случаю коронованія новаго государя, между этимъ путешествіемъ и другими существуетъ огромная разница; уже теперь всѣ жилые дома въ Москвѣ заранѣе отданы въ наймы, даже не принимая и еще въ разсчетъ огромнаго стеченія народа со всего государства, уже неизбѣжный переѣздъ всѣхъ состоящихъ при миѣлицъ и перевозка хозяйственныхъ принадлежностей сами по себѣ крайне затруднительны и сопражены съ большими расходами; потомъ, пребываніе тамъ во время необыкновенной дороговизны, необходимость слѣдовать во всѣхъ публичныхъ изъявленіяхъ радости примѣру народа и прочихъ иностранныхъ минестровъ требують несравненно большихъ тратъ. Между тѣмъ если бы я выказалъ недостатокъ средствъ, то это, конечно, произвело бы впечатлѣніе неблагопріятное и невыгодное для значенія нашего Высочайшаго двора, а для меня послѣдовало бы все-таки полное истощеніе всѣхъ частныхъ средствъ.

Съ этими соображеніями я осмъзиваюсь обратиться къ вашему сіятельству съ почтительнъйшею увъренностью въ просвъщенной справедливости и великодушной благосклонности вашей, къ которымъ я никогда не прибъгалъ, не испытавъ самаго милостиваго дъйствія ихъ. Съ полнымъ уваженіемъ честь имъю быть и проч.

Nº 68.

Graf Mercy an Graf Kaunitz. -

St. Petersburg, den 12. May 1762 St. n.

P. S. Ist der junge Graf Woronzow bereits nach Engeland abgereiset; solchemnach habe das von Ihro Kaysl.-Königl. Apostol. Mayt. ihm gewidmete und mir durch den Courier Neumann zugekommene Präsent seinem Oncle, dem Hrn. Kanzlern, behändiget, welcher es seinem Neveu mit ersterer sicheren Gelegenheit zuschicken zu wollen, mir versprochen hat; es ist aberallerdings dafür zn halten, dass er das Verschlägel eröffnen werde, um dem hiesigen Monarchen den darin verwahrten Ring und die mit Steinen besetzte Tabatière vorher zeigen zu können. Womit in schuldigem Respect verharre ut in litt.

№ 64.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. May 1762 St. n.

Euer Excellenz wird mein unterm 12. dieses durch den Courier Neumann beförderter unterthäniger Bericht hoffentlich rechtens eingelanget seyn, und da ich unter einsten zu Hochderoselben Wissenschaft auch gehorsamst angezeiget, welchergestalten der zwischen Russland und Preussen geschlossene Friede an hiesigem Hof kund gemachet worden; so solle deme

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го мая 1762 г.

№ 63. Р. S. Молодой графъ Воронцовъ уже утхалъ въ Англію, а потому подарокъ, нредназначенный ему Ея Величествомъ и доставленный мит курьеромъ Нейманомъ, я вручилъ дядт его, г. канцлеру; онъ обтщалъ при первомъ удобномъ случат переслать его своему племяннику; но почти можно поручиться за то, что онъ вскроетъ посылку, чтобы показать здъшнему Государю спрятанное тамъ кольцо и камнями осыпанную табакерку. Затъмъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

Графъ Мерен графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 18-го мая 1762 г.

Ж 64. Ваше Сіятельство въроятно сохранно получили мой всепочтительнъйшій докладъ, отправленный мною съ курьеромъ Нейманомъ, 12-го числа этаго мъсяца. Такъ какъ я увъдомлялъ между прочимъ ваше сіятельство о томъ, какимъ образомъ возвъщенъ при дворъ миръ между Россіею и Пруссіею, то теперь долженъ почти-

hiemit unterthänig nachtragen, dass der Russische Monarch, um mehr und mehr an den Tag zu legen, wie werth und angenehm demselben diese mit dem König hergestellte Freundschaft seye, beschlossen habe, bey Auswechslung der Ratificatione, welche in vier Wochen erfolgen wird, ein herrliches und an Feyerlichkeit das bey der Kundmachung des Friedens angestellte weit übertreffendes Festin zu geben, bey welchem der ganze hiesige Adel sich befinden und 500 Personen am Hofe speisen sollen.

Da aber Ihro Mayt. diese grosse Feyerlichkeit in dem neuen Palais (in welchem, als Höchst Dieselbe mit Anfang des Frühlings selbtes begonnen, nur ein Apartement zu Höchst Ihro Bewohnung in Stand gesetzet werden können) zu begehen gedenken, so ertheilten Höchst Dieselbe dem Baudirector den Befehl, innerhalb vier Wochen das grosse Apartement, welches zu denen Assembleen bestimmet ist, in vollkommenen Stand setzen zu sollen, und ob zwar der Baudirector vorstellete, dass es so ohnmöglicher falle ein solches in der bestimmten kurzen Zeit in's Werk zu stellen, als bis nun zu darinnen weder die Dielen eingelegt, weder die sonstigen Erfordernisse zu einer so eilfertigen Meublirung bey Handen wären, so nahme jedoch der hiesige Monarch diese Entschuldigung keineswegs an, sondern erklärte mit vielem Nachdruck und Eifer seine ohnabänderliche Willens-Meynung: dass dieses Apartement bis dahin fertig seyn müsse.

Solchemnach muss auch ohne weiterer Einwendung einem so gestalteten ausdrücklichen Befehl nachgelebet werden, und sind 300 Personen beschäftiget, diese Assemblée-Zimmers in den Stand zu setzen, dass in benannter Zeit das Festin darinne gehalten werden könne.

тельнъйше добавить, что русскій Государь, желая еще сильнъе показать, какъ пріятно ему возстановленіе дружбы съ этимъ Государемъ, ръшилъ, по совершеніи обмъна ратификацій, что послъдуеть черезъ 4 недъли, дать великолъпный пиръ, далеко превосходящій по блеску тоть, который быль данъ по случаю объявленія о миръ; на немъ будеть присутствовать все здъшнее дворянство и 500 лицъ будеть объдать во дворцъ.

Но такъ какъ Его Величество намъренъ праздновать этотъ пиръ въ новомъ дворцъ (который заложенъ Государемъ только въ началъ весны и гдъ потому окончены только собственные покои Его Величества), то онъ приказалъ начальнику надъ постройками въ 4 недъли привести въ полный порядокъ большія комнаты, назначенныя для собраній, и хотя послъдній представлялъ совершенную невозможность окончить ихъ къ назначенному времени, тъмъ болье, что даже полы въ нихъ не настланы и подъ руками нътъ матеріаловъ, необходимыхъ для столь посиъшной отдълки и убранства, но Государь не принялъ этаго извиненія, а объявилъ съ горячностію непремънную свою волю, чтобы эти покои были готовы къ назначенному времене.

А потому безъ дальнейшихъ отговорокъ принуждены исполнить такой настоятельный приказъ, и 300 человекъ заняты отделкою комнатъ для съёздовъ, чтобы въ означенный срокъ пиръ могъ быть совершенъ въ нихъ.

Ansonsten sind gestern Vormittags zwey auf der Admiralitäts-Werfte erbaute neue Kriegs-Schiffe, jedes von 80 Kanonen, in Gegenwart des Russischen Monarchen, mit der gewöhnlichen Feyerlichkeit vom Stappel abgelassen worden; bey welcher Gelegenheit, so wie bey allen anderen, der Russische Monarch seiner dem König von Preussen zutragenden freundschaftsvollen Rücksicht ein abermaliges Merkmahl gabe, da derselbe das zuerst abgelassene Schiff: den «König Friedrich» benannte. Dem zweyten aber wurde zu Ehren des Prinzen George von Holstein der Name: «der Prinz George» beygelegt.

Nach diesem speiseten Ihro Mayt. zu Mittag auf dem Schiffe «der König Friedrich», und gleichwie man mir Tags vorher die Ablassung dieser Schiffe, um derselben beyzuwohnen, durch einen See-Capitaine ansagen lassen, so wurde ich sodann auch zu der Kayserlichen Tafel auf benanntes Schiff eingeladen; eine kleine Unpässlichkeit gestattete mir aber nicht, dieser Gnade mich theilhaftig zu machen. Womit zu Hohen Gnaden mich gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre Euer Excellenz etc.

№ 65.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 28. May 1762.

Da Herr Baron de Breteuil heute einen von denen ihme zugekommenen zwey letzteren Courieren zurückfertiget, mache ich mir diese sichere Ge-

1) Per Cursor Gallicum 14. Jany a. c.

Кромъ того вчера передъ объдомъ съ обычною торжественностью спущены на воду въ присутствіи русскаго Государя два вновь построенные на Адмиралтейской верфи военные корабля въ 80 пушекъ каждый. При этомъ случат, какъ и при встять другихъ, Государь далъ новый знакъ своего дружелюбія къ королю прусскому, назвавъ первый спущенный корабль Королемъ Фридрихомъ, второму же въ честь принца голитинскаго дано имя Принца Георга.

После того Его Величество объдаль на корабле Фридрихъ, и такъ какъ накануне ине дали знать о спуске этихъ кораблей черезъ морскаго капитана съ темъ, чтобы я присутствоваль на немъ, то я быль приглашенъ и къ царскому столу; но легкое нездоровье не дозволило мне воспользоваться этою милостью. Затемъ, поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю всегда въ должномъ почтенія вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерен графу Кауницу 1).

С.-Петербургъ, 28-го мая 1762 г.

№ 65. Такъ какъ баронъ де Бретёль отправляеть сегодня обратно однаго изъ последнихъ двухъ прябывшихъ къ нему курьеровъ, то я пользуюсь этимъ вернымъ слу-

¹⁾ Съ французскимъ курьеромъ, 14-го іюня.

legenheit zu Nutzen, um Euer Excellenz des Mehreren gehorsamst einzuberichten: wie ich, seit erfolgter Ablassung meiner unterm 20. dieses Monats mittelst einem Expressen des Hrn. Grafen von Brühl nach Warschau beschleunigten Depesche, an letztverwichenem Sonnabend bey Abhaltung der gewöhnlichen Conferenz mit dem Hrn. Reichs-Kanzler mehrmalen über die neuergriffene seltsame Entschliessung seines Souverains zu sprechengekommen bin. Wobey ich vordersamst den Grafen Woronzow ersuchet, mir anzeigen zu wollen: ob der Russische Kayser die Antwort meines Hofes auf dessen Declaration gelesen, was er davon geurtheilet und ob er ihme, Kanzlern, nicht aufgetragen habe, mir darüber wenigstens eine mündliche Gegenantwort zu vermelden? Allein Graf Woronzow versicherte mir hierauf, er wäre um so weniger im Stande, meiner Anfrage genügen zu leisten, als er seit der Zeit, wo ich ihme besagte Allerhöchste Antwort überreichet, noch keine Gelegenheit gefunden hätte, mit Seiner Russischen Mayt. von Geschäften zu sprechen; massen dieselbe, so oft er an denen hierzu bestimmten Tagen bey Hofe erschiene, ihme jederzeit von dem Montag auf den Donnerstag und also weiter von einer Woche auf die andere verwiesen, ohne ihme weder Gehör, noch einigen Auftrag zu ertheilen.

Zumalen mir daher nicht möglich fiele, den Kanzler in solchem Betreff zur Sprache zu bringen, lenkte ich sofort das Gespräch auf die neue Bestimmung des schon am 20. dieses Monats von hier zu seinem untergebenen Corps abgereisten Generals Czernischew, und bezeigte dem Grafen Woronzow: wie derley sowohl dem Wesen der Sache, als der Form nach

чаемъ, чтобы почтительнъйше донести вашему сіятельству, какъ послѣ 20-го числа этаго мъсяца, т. е. со времени отправленія съ нарочнымъ графа Брюля моей депеми въ Варшаву, мнѣ удалось поговорить въ прошедшую субботу, во время обычной конференцій, съ г-мъ государственнымъ канцлеромъ о новыхъ странныхъ ръшеніяхъ его Государя. Прежде всего я просилъ графа Воронцова сказать мнѣ: читалъ-ли русскій Императоръ отвътъ моего двора на его декларацію, какого онъ о немъ мнѣнія и не поручилъ-ли онъ ему, канцлеру, дать мнѣ на него хотя словесный отвътъ? но графъ Воронцовъ увърялъ, что онъ тъмъ менъе въ состояніи удовлетворительно отвътвъ на мои разспросы, что съ того времени, какъ онъ передалъ Государю извъстный Высочайшій отвътъ, онъ еще не имълъ случая говорить съ Его Величествомъ о дълатъ, потому что всякій разъ, какъ онъ появлялся при дворѣ въ назначенные для дѣлъ дня, выслушиваніе ихъ отсрочивали съ понедѣльника на четвергъ и такъ далѣе съ одной недѣли на другую; его не выслушиваютъ и ему не даютъ никакихъ порученій.

Видя, что мнъ не удается заставить канцлера говорить объ этомъ предметъ, я направилъ разговоръ на новое назначение генерала Чернышева, уже 20-го числа этаго мъсяца отъбхавшаго отсюда къ подвъдомственному ему корпусу, и сталъ доказывать графу Воронцову, что такой образъ дъйствій царя, безпримърный, какъ по

unerhörtes und so. vielfältigen dem Russischen Thron anklebenden feverlichsten Verbindungen schnurgerade zuwiderlaufendes Verfahren des Zars nicht nur meinem Allerhöchsten Hofe ungemein empfindlich fallen, sondern auch bev ganz Europa ein billigstes Aufsehen und Erstaunen verursachen würde: indeme weltkundig seye: was besondere Aufmerksamkeit, Freundschaft und Gefälligkeit meine Allergnädigsten Herrschaften dem hiesigen Monarchen, als Grossfürsten, beständig erwiesen haben, und sie folglich seinerseits einen weit anders beschaffenen Betrag zu gewarten, allerdings befugt gewesen wären: wie dann Allerhöchst denenselben bey dem dermaligen Vorgang ein unwidersprechlicher rühmlichster Vortheil dahin zu statten komme, dass gewisslich keine von allen Europäischen Potenzen den zwischen meines und des hiesigen Hofs Benehmen obwaltenden seltsamen Unterschied misskennen, sohin aber seine Zarische Mayt. alle daraus für Dero eigenes and Ihres Reichs wahres Interesse erwachsen mögenden schädlichen Folgen nur allein sich selbsten bevzumessen haben würde. Wornebst ich den Kanzler ersuchte, seinem Monarchen bey Gelegenheit dasjenige beyzubringen, was ich ihme solchergestalten indessen vortrüge, bis mich die Allerhöchste Anweisungen weiter in Stande setzen könnten, deme ein Mehreres beyzufügen. Graf Woronzow versprache mir auch von sothanem meinem Vortrag den behörigen Bericht abzustatten, widersetzte aber sonsten nichts anderes, dann die gewöhnliche Betheurung seiner eigenen Bestürzung und gänzlichen Unvermögenheit, durch seine Vorstellungen an dem jetzigen

существу діла, такъ и по внішнему своему віду, прямо противорічащій торжественнымъ обязательствань, взятымъ на себя русскимъ престоломъ, не только оскорбителень для моего Высочайшаго двора, по и всю Европу приведеть въ справедливое изумленіе, потому что всёму світу извістно, съ какою особенною деликатностью, дружбою и услужливостью относились мои повелители къ здішнему Государю, когда онъ быль великимъ княземъ, и что они слідовательно въ полномъ правіт ожидать отъ него совершенно другаго образа дійствій; да кроміт того на сторонів нашихъ повелителей то преимущество, что всіт европейскія державы ясно видять во всемъ ныніт совершающемся разницу между поступками моего Высочайшаго двора и здішняго, и такъ Его Царскому Величеству придется приписать единственно себіт одному вредныя послідствія, могущія произойти отсюда для личныхъ его и государственныхъ интересовъ.

Тутъ я просилъ канцлера донести своему Государю при случат то, что я ему покамъсть высказалъ, пока дальнъйшія Высочайшія указанія пе дадуть мит возможности прибавить къ нимъ еще что либо.

Графъ Воронцовъ объщаль мит представить обо всемъ мною сказанномъ должный докладъ, и не прибавилъ ничего другаго, какъ только обыкновенное свое увъреніе въ томъ, что онъ самъ совершенно смущенъ и не имъетъ никакой возможности своими

Vorgang und denen fernerweiten möglichen Erfolgnissen die mindeste Abänderung in's Bessere zu bewirken.

Hierauf stellte ich dem Minister verschiedene Fragen über die nächst bevorstehende hiesige Allianz mit dem König in Preussen, und erhielte zur Auskunft, wie man mit den dessfallsigen Unterhandlungen schon ziemlich weit gekommen seye und den erfolgenden Tractat auf den Fuss des vormaligen, in Jahre 1743 zwischen Russland und Preussen geschlossenen, einrichten würde. Dessgleichen nahme ich schicklichen Anlass, die Dänische Angelegenheit zu berühren, und obschon sich der Kanzler darüber nicht deutlich öffnen wollen, bin ich doch durch seine Antwort in der bereits vorhin geschöpften, auch Euer Excellenz gehorsamst angezeigten Muthmassung bestärket worden, dass es Engeland, vorzüglich aber dem König in Preussen gelungen sein müsse, den hiesigen Monarchen zu überreden, ob würden sie als seine neue Alliirte, nach einmal für sie glücklich geendigten Kriege in Deutschland, Seiner Zarischen Mayt. alsdann zu denen anverlangten Vortheilen desto sicherer verhelfen können, als Dänemark inzwischen durch einen fürdaurenden seine Mitteln überwiegenden Aufwand erschöpfet, mithin nach Verlauf eines Jahres weniger denn jemals vermögend wäre, zureichenden Widerstand zu leisten. Indessen versicherte mich Graf Woronzow neuerdingen: wie der Kayser, sein Herr, das bestimmte Auxiliar-Corps von 20 Tausend Mann seinem Freund, dem König in Preussen,

представленіями дать лучшій обороть нынішнему ходу діль и дальнійшимъ возможнымь послідствіямь.

Затемъ я предложилъ министру различные вопросы о скоро предстоящемъ союзт Россіи съ королемъ прусскимъ и получилъ въ отвётъ, что въ переговорахъ относительно этаго сдёлано уже довольно много, и предстоящій трактатъ будетъ устроенъ по образцу прежняго, заключеннаго между Россіею и Пруссіею въ 1743 г.; тутъ я воспользовался случаемъ, чтобы затронуть датскій вопросъ, и не смотря на то, что канцлеръ не хотёлъ ясно высказаться на этотъ счетъ, его отвёты все-таки утвердым меня въ справедливости предположенія, заранте явившагося у меня и уже сообщеннаго вашему сіятельству, т. е., что Англіи, а главное королю прусскому удалось убталь здёшняго Государя въ томъ, что, по благополучномъ для нихъ окончаніи войны въ Германіи, они, какъ его новые союзники, тёмъ втрите могутъ способствовать къ достиженію желаемыхъ выгодъ, что Данія между тёмъ изнурится отъ продолжительныхъ тратъ, превышающихъ ея средства, а слідовательно, по прошествіи года, менте чтиъ когда-либо будетъ въ состояніи въ достаточной мтрт сопротивляться непріятелю. Между тёмъ графъ Воронцовъ увтряль меня, что Императоръ, его Государь, даеть вспомогательный отрядъ въ 20 тысячъ человтять своему другу, королю прусскому,

ohne geringster vorläufiger Convention und aus blosser demselben gewidmeter unbeschränkter Ergebenheit zukommen lasse.

Schliesslichen habe ich den Kanzler um die gebührende Ersetzung der von meinem Allerhöchsten Hof über die Zeit hinaus abgeführten Subsidien-Ratae dringend angegangen; und da mir Graf Woronzow die Zusage ertheilet hat, dieses Geschäft sogleich vor die Hand zu nehmen, so will mir auch obliegen, bey Euer Excellenz um die gnädige Einschickung deren zur dessfallsigen Liquidirung erforderlichen Original-Quittungen bittlich anzulangen, um sofort ohne weiteren Anstand zu schliesslicher Betreibung sothaner Ersetzung vorschreiten zu können.

Gleichwie sich nun auf solche Art die widrigsten Gesinnungen des Russischen Kaysers vollkommen und werkthätig an den Tag legen, so scheinet derselbe auch fest entschlossen, in Fortsetzung seines gehässigen und beleidigenden Betrags gar kein Mass mehr halten zu wollen, welches alltäglich durch neue Proben seiner seltsamen Gedenkens-Art, und unter andern aus folgender Äusserung erhellet, die mir insonderheit berichtwürdig vorkommet. Als nämlich derselbe dieser Tagen im Gespräch mit etwelchen Personen auf seine genommene Entschliessung verfallen, ein Corps seiner Truppen zu beliebigem Gebrauch des Königs in Preussen abzugeben, liesse sich der Zar in eigenem Ausdruck dahin verlauten: er hätte sich durch solchen Schritt keiner Gefahr ausgesetzet, weilen er wohl wüsste, was sichere Rechnung er

безъ малъйшихъ предварительныхъ соглашеній, единственно вслъдствіе неограниченной преданности его къ послъднему.

Въ заключение я убъдительно просиль канцлера о надлежащемъ возвратъ субсидій, впередъ уплоченныхъ мовить Высочайшимъ дворомъ, и такъ какъ графъ Воронцовъ объщалъ тотчасъ же заняться этимъ дъломъ, то мит слъдуетъ просить ваше сіятельство о милостивой высылкъ подлинныхъ квитанцій, необходимыхъ для этой ликвидаціи, чтобы безъ дальнъйшей задержки приступить къ окончательнымъ хлопотамъ объ этомъ вознагражденіи.

Такъ какъ такимъ образомъ обнаруживаются вполнъ непріязненные замыслы русскаго Императора, то, кажется, онъ твердо рѣшился не удерживаться болѣе въ своемъ враждебномъ и оскорбительномъ поведеніи; это видпо изъ ежедневныхъ новыхъ доказательствъ его страннаго образа мыслей и между прочимъ изъ слѣдующаго заявленія, которое, мнѣ кажется, по преимуществу заслуживаетъ упоминанія. Когда на дняхъ въ разговорѣ съ нѣсколькими лицами онъ заговорилъ о взятомъ рѣшеніи отдать отрядъ своихъ войскъ въ полное- распоряженіе короля прусскаго, то высказался такими словами: подобнымъ шагомъ онъ не подвергаетъ себя никакой опасности, потому что хорошо знаетъ, что можеть твердо расчитывать на дружбу

auf die Freundschaft Seiner Preussischen Mayt. machen könne, und dass dieselbe ihm gewisslich nichts zumuthen oder anrathen würde, was nicht mit beyderseitigem Interesse übereinstimmig wäre; er, der Russische Monarch, halte auch den Willen des Königs in Preussen gleich dem Willen Gottes, und seye fest entschlossen, alles dasjenige zu thun, was gedachter König von ihm begehren möchte. Diese hier von Wort zu Wort angemerkte Äusserung des Zars (die ich von persönlichen glaubwürdigsten Zeugen vernommen und worüber ich noch die Bestätigung auf zuverlässige Art eingezohen habe) giebet von selbsten, und besser als alle meinige hinzuzufügen mögliche Anerwägungen, zu erkennen, was wohl für die Hinkunft von einer so beschaffenen Gedenkens-Art zu erwarten stehe.

Besondere Aufmerksamkeit scheinet ebenfalls eine anderweite von mir erlangte Kenntniss zu verdienen, zufolge welcher ein vor wenig Tagen nach Constantinopel abgegangener diesseitiger Courier an den dortigen Russischen Residenten Obrescow und an den Knees Daschkow den gemessenen Befehl aufhaben solle, ihre beyderseitigen Bemühungen mit dem Preussischen Gesandten bey der Pforte zu vereinbaren, um diese Letztere zur Unternehmung einer für unseren Feind vorträglichen Diversion in Hungarn zu vermögen. Ob ich nun zwar den wirklichen Grund sothaner Kenntniss nicht vollständig zu versichern vermag, so ist doch einer Seits keineswegs zu zweifeln, dass der hiesige Monarch an und für sich selbsten gar wohl fähig seye, sich zu einem so gearteten Schritt verleiten zu lassen, anderer Seits aber so vieles zuverlässig, dass erwähnter letzter Expresse wider die Gewohnheit ganz in

Его Величества короля прусскаго, и что послъдній, конечно, не потребуеть отъ него и не посовътуеть ему инчего такого, что бы не согласовалось съ обоюдными ихъ интересами; что онъ, русскій Императоръ, почитаеть волю короля прусскаго подобно воль Божіей и твердо ръшился дёлать все то, чего пожелаеть отъ него поименованный король. Это заявленіе царя, приведенное здъсь слово въ слово (слышанное мною отъ самыхъ достовърныхъ свидътелей и подтвержденное собранными мною свъдъніями), даеть понять само по себъ лучше, чъмъ всъ соображенія, могущія мною быть прибавленными, чего можно ожидать въ будущемъ отъ такого образа мыслей.

Особеннаго вниманія кажется заслуживаеть другое полученное мною извѣстіе, по которому здѣшчій курьеръ, отправленный недавно въ Константинополь къ тамойнему русскому резиденту Обрѣзкову и князю Дашкову, везетъ имъ приказъ соединить свои старанія съ стараніями прусскаго посла и подвинутъ Порту къ предпринятію нападенія въ Венгріи, выгоднаго для нашего непріятеля. Я, правда, не могу вполнѣ удостовѣрить основательность этаго извѣстія; но сомнѣваться въ немъ съ одной стороны также нельзя, во первыхъ потому, что здѣшняго Государя само по себъ легко могутъ увлечь на подобный шагъ, во вторыхъ достовѣрно то, что сказанный послѣдній нарочный отправленъ, вопреки обычаю, совершенно тайно. Прежде, при

geheim abgesertiget worden, wo man sonsten bey jedesmaliger Abreise eines Couriers nach Constantinopel ab Seiten des hiesigen Collegii deren auswärtigen Geschäften denen fremden Ministern davon vorläusige Nachricht zu ertheilen psleget, damit auch selbige sich derley alleinig vorhandener Gelegenheiten zu ihrer dortigen Correspondenz bedienen mögen, welches aber bey besagter letzteren Expedition gänzlich unterblieben ist. Nur hat dieses Mal der Kanzler seine Nièce, die hier zurückgebliebene Gemahlin des Knées Daschkow, von solcher Gelegenheit an ihren Gemahl zu schreiben, wiewohlen unter Anempsehlung des grössten Geheimnisses, erinnern lassen, und durch diese nämliche Dame (so ausserdeme intrigante, und sich in die Geschäfte einzumischen begierig ist) sind die oberwähnten von mir gehorsamst angemerkten Umstände in Erfahrung gebracht worden.

Die das Herzogthum Curland betreffende Angelegenheit scheinet dessgleichen ihrem Ausbruch sehr nahe zu seyn, zumalen der Russische Kayser
allbereits seinen vertrauten Adjutanten Gudowitz nach Mitau abgeschicket
hat, um daselbst denen Ständen von Curland zu erklären, wie Seine Zarische
Mayt. nicht zugeben wollen, dass ein der Catholischen Religion zugethaner
Prinz bemeldtes Herzogthum besitze, und im Verfolg alle an der Verpachtung
deren herzoglichen Domanial-Gütern Theil nehmende Privat-Personen sich
fürohin enthalten sollten, einige Bezahlung an die Amtsleute des Prinzen
Carls von Sachsen abzuführen. Nun stehet zwar noch zu erwarten, was auf
diesen ersten Schritt des Zars weiter erfolgen werde; inzwischen aber ist
auf dessen Befehl dem von Seiten des Herzogs von Curland mit einem Com-

отправленіи отъ здівшней коллетіи иностранныхъ діль курьера въ Константинополь, имъли обыкновеніе предварительно давать о томъ знать всімъ иностраннымъ ининстрамъ, чтобы и они пользовались этой единственной оказіей для своей тамошней корреспонденцій; въ посліднюю же отправку этого не было сділано.

Нынче канплеръ увъдомилъ объ этомъ случать только свою племянницу, оставшуюся здёсь супругу князя Дашкова, для того, чтобы она имъла возможность написать своему супругу, впрочемъ соблюдая глубочайшую тайну; чрезъ эту то самую даму (безъ того интриганку и любящую вмъшиваться въ дъла) мнъ сдълалось извъстно вышесказанное обстоятельство.

Дъло, касающееся герцогства Курляндіи, кажется, также скоро обнаружится, потому что русскій Императорь уже послаль своего довъреннаго адъютанта Гудовича въ Митаву, для объявленія государственнымъ чинамъ Курляндіи, что Его Царское Величество не желаеть допустить, чтобы сказаннымъ герцогствомъ владъль принцъ, преданный католической религіи, и слъдовательно, чтобы всъ частныя лица, принимающія участіе въ арендъ герцогскихъ удъльныхъ или казенныхъ земель, удержались отъ какихъ бы то нибыло уплать повъреннымъ принца Карла саксонскаго. Конечно теперь надо выждать, что послъдуеть за этимъ первымъ шагомъ царя; между тъмъ

pliment zur Thronbesteigung Seiner Russischen Mayt. anhero gekommenen Generalen La Chenalle angedeutet worden, seine Rückreise anzutreten, ohne auf das Glückwünschungs-Schreiben des Herzogs, seines Herrn, eine Antwort erhalten zu haben.

In so verwickelter Lage allerseits widrigster Umstände, bleibet anjetzo nicht der geringste Zweifel mehr übrig, dass die Absichten und das Benehmen des Zars von Tag zu Tag ein gehässigeres und gefährlicheres Aussehen gewinnen werden, wenn nicht gesammte übrige Potenzen ernstlich und ungesäumt auf die erforderlichen Mitteln und Massnehmungen fürdenken, um dem bevorstehenden reissenden Strom allerhand schrankenloser Ungerechtigkeiten noch bey Zeiten Einhalt zu thun. Meines Orts habe ich mir eifrig angelegen seyn lassen, den Chur-Sächsischen Residenten Prasse und den gestern von hier nach Warschau zurückgereisten jungen Grafen von Brühl dringend zu ermahnen, ihrer Seits nichts Diensames verabsäumen zu wollen, um der Polnischen Nation über die ihr obschwebende äusserste Gefahr die Augen zu öffnen. Sollte es nun auch im weiterem Verfolg gelingen, die Republic Polen zu einer denen dermaligen Umständen angemessenen nachdrucksamen Entschliessung zu vermögen, würden daraus zweifelsohne sehr wesentliche Vortheile, und namentlich dieser erwachsen, dass der hiesige Hof in allen seinen Vorhaben, sowohl wider Dänemark, als in Ansehung der dem König in Preussen leistenden Beyhülfe in nicht geringe Verlegenheit gesetzet, sonderbar aber verhindert wäre, wie bishero geschehen, die Haupt-Magazine in Polen aufzuschlagen, ohne welche die

по приказанію Государя генералу ла-Шеналю, прибывшему сюда отъ герцога курляндскаго съ привътствіемъ Его Величества по случаю вступленія его на престоль, сдъланъ намекъ, чтобы онъ отправлялся въ обратный путь безъ всякаго отвъта на поздравленіе герцога, его повелителя.

При такой запутанности встать злосчастных обстоятельствь не остается ни мальйшаго сомнтвія, что планы и поведенія царя со дня на день будуть принимать все болте враждебный и опасный видъ, если вст прочія державы не позаботятся серьезно и безотлагательно о потребных средствах и итропріятіях, чтобы во время положить предтльбыстрому потоку всяких безграничных несправедливостей. Я съ своей стороны счель нужным убіднть саксонскаго резидента Прассе и вчера отътхавшаго отсюда въ Варшаву молодаго графа фонъ Брюля, чтобы они не пропустили случая открыть глаза польскому народу, на счетъ грозящей ему большой опасности. Если бы удалось подвигнуть республику Польшу къ ртшенію, сообразному съ нынтшними обстоятельствами, то изъ этаго безъ сомнтвія проистекли бы важныя выгоды, а главным образом то, что здішній дворъ увиділь бы не мало препятствій для выполненія своих предпріятій какъ противъ Даніи, такъ и на пользу короля прусскаго; нанболть же важнымъ было бы то, что русскіе не могли бы болтье открывать глав-

Russischen Truppen weder ihre gegenwärtige Stellung behaupten, noch die unumgänglich nöthige Subsistenz finden könnten. Wie denn zu Beförderung derley gedeylichen Endzwecks die schon offenkundigen Anschläge des Russischen Monarchen auf Curland, nebst desselben fernerweiten, von denen Einblasungen des Königs in Preussen herrührenden, und mit dieses Königs eigenem auf Polnisch-Preussen gerichtetem Augenmerk übereinstimmigen Absichten auf Klein-Reussen, bey obbesagter Nation sehr grossen und nicht unwirksamen Eindruck machen dürften, wenn derselben das eigentliche ganze Verhältniss ihrer jetzigen gefährlichsten Stellung überzeugend zu Gemüth geführet würde. Ansonsten solle auch der Herzog von Curland eine ziemlich starke Partey in Litthauen haben, welche vielleicht anjetzo mit Nutzen zu gebrauchen wäre.

Überhaupt scheinen diese mir von meinem treuschuldigsten Dienst-Eifer an Hand gegebene, obschon an sich selbsten geringsten Betrachtungen, dennoch um so mehr eine wesentliche Aufmerksamkeit zu verdienen, als es nun lediglich mehr auf ernstliche und nachdrucksame Massnehmungen ankommet, um sich vor der gehässigen Gesinnung des Zars hinlänglich verwahren zu können: anerwogen die bisherige zu übervollem Mass gediehene Erfahrung mehr denn zu genügen erweiset, dass alle Mässigung und Rücksichts-Bezeigungen endlich nur denselben in der eingebildeten Meynung zu bestärken dienen, ob könnte er durch seine mit der Preussischen vereinigten Macht nach Belieben alles unternehmen und ausführen. Gleichwie aber eben solche Meynung, wordurch er sich über alles hinaussetzet, ihne auch

ные магазины въ Польшъ, какъ это дълалось до сихъ поръ, магазины, безъ которыхъ русскія войска не будуть въ состояніи на удержаться на своихъ теперешнихъ мъстахъ, ни найти необходимое продовольствіе.

Не мало могло бы способствовать достижению этой цёли впечатлёние, произведенное на сказанный народъ явными покуменіями русскаго Государя противъ Курляндін, вмёсть съ планами его относительно Малороссіи, источникомъ которыхъ являются наговоры короля прусскаго, и которые вмёсть съ темъ вполит согласуются съ собственными замыслами этаго короля, относительно польской Пруссіи. Впечатлёніе, въроятно, не осталось бы недъйствительнымъ, если бы только удалось представить польскому народу въ истинномъ свёть его теперешнее опасное положеніе. Кромт того герцогь курландскій имъетъ, какъ говорять, сильную партію въ Литвъ, которую, можеть быть, теперь можно бы употребить съ пользою въ дёло...

Вообще эти мои върноподданнъйшія, сами по себъ ничтожныя соображенія заслуживають существеннаго вниманія потому, что только серьезныя и сильныя мъры могуть защитить и обезопасить насъ оть враждебных замысловь Царя, ибо опыть болье чъмъ достаточно доказываеть, что умъренность и уступки только укрыпляють его мысли, будто, соединясь съ Пруссіею, онь можеть предпринять и исполнить все, что ему вздумается. Но такъ какъ такая мысль заставляеть его пренебрегать всёмъ

veranlasset, der Bewerkstelligung seiner Idéen desto zuversichtlicher und hartnäckiger nachzuhangen, so halte ich meines geringsten Orts mich dessgleichen überzeuget, dass, wenn unser Allerhöchster Hof dem hiesigen nichts weiter nachgeben, sondern mehrere Entschlossenheit bezeigen wollte, solches vielleicht das sicherste, ja alleinige Mittel wäre, den Zar in sich gehen zu machen; wo beynebens um so weniger Bedenken obzuwalten scheinet, als dieser letztere ohnehin durhaus unvermögend ist, sein allschon erfülltes widriges Benehmen gegen uns noch höher zu treiben. — Nur will noch erübrigen, der Sachen ächten Werth dahin genau zu erwägen, in wie weit uns eigentlich desselben beleidigende Entschliessung, unserem Feind ein Auxiliar-Corps zu überlassen, zu wirklichem Nachtheil gereichen möge: wobey wesentlich zu beobachten kommet, dass eines Theils besagtes Russische aus sechzehn Tausend Mann Fuss-Volk, dann vier Tausend Mann leichter Reiterey, mithin zusammen nur aus 20 Tausend Mann bestehenden Hülfs-Corps wohl schwerlich jemals vollzählig, noch im Stande seyn könne, uns sonderliche Hindernisse in den Weg zu legen; anderen Theils aber auch nicht minder zuverlässig ist, dass, indeme der hiesige Monarch von Preussen weder einiges Subside, noch sonsten eine Vergeltung empfanget, sothane Hülfs-Leistung ihme nicht wenig beschwerlich, am wenigsten aber demselben ohne Engländischem Geld-Vorschub möglich fallen werde, unserem Feinde mit einer grösseren Anzahl Truppen beyzustehen. Welche Anmerkung nicht nur auf die allgemeine Kenntniss der hiesigen Umstände gegründet, sondern durch die selbst eigenen Äusserungen des Zars zur

и упорно держаться своихъ идей, то я, съ своей стороны, вполит убъжденъ, что если нашъ высочайшій дворъ не станеть ни въ чемъ уступать здішнему, а напротивъ того покажеть больше рышимости, то это будеть самое вырное, если даже не единственное средство заставить Царя одуматься. Эта мёра между прочимъ внушаетъ тъмъ менъе опасеній, что Государь не нашелъ бы возможности простирать еще далъе свою къ намъ непріязненность. Остается еще только въ точности взвъсить истинную цену предметовъ, а именно, на сколько можетъ намъ принести серьезнаго вреда оскорбительное рашение Государя предоставить вспомогательный отрядъ нашему непріятелю. При чемъ приходится замітить, что съ одной стороны, состоящій изъ 16 т. человъкъ пъхоты и 4 т. человъкъ легкой конницы, слъдовательно всего только 20 т. человъкъ, ръдко когда будетъ въ полномъ комплектъ и врядъ ли будетъ въ состояни поставить намъ особенныя преграды, съ другой стороны не менъе достовърно, что русскій Государь, не получивь оть Пруссія ни субсидій, ни другихь какихь вознагражденій, найдеть такую помощь для себя очень затруднятельною; въ особенности же ему будеть невозможно снарядить еще большій отрядь войскъ на помощь нашему врагу безъ денежнаго пособія со стороны Англів. Это замъчаніе основано не только на общемъ знаніи здёшнихъ дёлъ, но и подтверждено собственными словами Царя.

Gewissheit erwachsen ist: wie sich dann Derselbe unter andern letzthin öffentlich verlauten lassen, dass ihme sehr leyd seye, seinem Freund nur mit 20 Tausend Mann bevstehen zu können, wobey er es keineswegs würde haben bewenden lassen, wenn ihme der ietzige Zustand seiner erschönften Finanzen ein Mehreres verstattet hätte. Dieselben befinden sich auch wirklich in sehr schlechter Verfassung, und der Russische Monarch hat dem hiesigen Senat vor kurzem den Auftrag zugelangen lassen, ihm eine ausserordentliche Beysteuer von vier Millionen Rubel zu verschaffen, worüber man sich lang berathschlaget, ohne dessfalls ein zureichendes Mittel ausfinden zu können, bis endlich von dem General-Procureur Glebow in Vorschlag gebracht worden, vieles Schiff-Bau-Holz an etwelche Engeländische Handelsleute unter der Bedingung zu verkaufen, dass sie sich anheischig machen, dafür ein gewisses Quantum im voraus und mit ausländischen Geld-Sorten zu bezahlen, welche man sohin hier umzuschmelzen und in eine inländische weit geringhältigere Münze, als die gewöhnliche, so unter der vorigen Regierung gepräget worden, zu verwandlen gedacht ist. Allein auch dieser dem Staat für sich selbst schon höchst schädliche Ausweg wird in der Vollziehung eine beträchtliche Zeit-Frist erfordern, mithin für dermalen dem Zar keine mehrere Mittel zu Wege bringen, seiner gehässigen Neigung einen stärkeren Lauf, denn bereits geschiehet, lassen zu können.

Ein mir zu Anfang dieser Woche zugestossenes Fieber, so mich seithero auszugehen verhindert hat, setzet mich auch ausser Stande, gegenwärtigen

Такъ онъ недавно публично выразиль следующее: ему очень жаль, что онъ долженъ послать своему другу только 20 т. человекъ; онъ, конечно, не остановился бы на этомъ, если бы истощенные его финансы позволили ему оказать помощь несколько больше. Действительно, финансы находятся въ очень жалкомъ положеніи, и русскій Государь недавно даль порученіе сенату доставить ему сверхсмётное денежное вспоможеніе въ 4 милліона р., о чемъ долго совещались, не находя нигде средства пріобресть ихъ, пока наконецъ генераль прокуроръ Глебовъ не сделаль предложевія: продать большое количество корабельнаго лесу несколькимъ англійскимъ купцамъ съ условіемъ, чтобы они взялись завлатить изв'естную сумму впередъ и иностранною монетою; зд'есь же нам'ерены тотчасъ переплавить ее и обратить въ зд'ешнія, гораздо низшія по проб'є монеты деньги, нежели какія чеканились въ прошедшее царствованіе. Однако этотъ самъ по себ'є очень вредный для государства исходъ потребуетъ для своего осуществленія значительнаго срока времени, следовательно въ настоящую минуту Царь не имъеть никакихъ средствъ дать большій разм'єрь своей вражд'є, чемъ было до сихъ поръ.

Лихорадка, посттившая меня въ началт этой недёли и помтывавшая мнт выходить, ставить меня въ невозможность нодробите составить мой всепокоритёний до-

gehorsamsten Bericht ausführlicher abzufassen; (Chiffern) dessen Mangelhaftigkeit jedoch die durch den von Eichenfeld eingeholten vertrauten Nachrichten, welche ich ihm in einem besonderen P. S-to beyzubringen aufgetragen habe, ersetzen können (Chiffern zu Ende), und wenn mir vor Abgang des Couriers noch anderweite Kenntnisse zukommen, werde ich schuldigst ohnermangeln, dieselbe durch ein Postscriptum unterthänig nachzutragen; der zu Euer Excellenz fürwährenden Hohen Gnaden mich so inständig anempfehle, als in tiefer Ehrfurcht und vollkommenster Ergebenheit unabänderlich beharre, Euer Excellenz etc.

№ 66.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 28. May 1762

P. S. (In Chiffern.) Ist zwischen dem gnädigst bewussten guten Freund und dem Eichenfeld vorgestern gegen Mitternacht abermalen eine geheime Unterredung gewesen, in welcher dem Letzteren unter Ausbedingung des allergenauesten Secreti eröffnet worden, dass, primo, auf Anstiften des Königs in Preussen des Zars Vorliebe für denselben so weit ginge, dass er, der hiesige Regierer, vor ungefähr 10 à 12 Tagen durch einen Courier dem Russischen Residenten in Constantinopel aufgetragen hätte, der Pforten zu

Графъ Морси графу Каунику.

С.-Петербургъ, 28-го мая 1762 г.

(Шифровано.) № 66. Р. S. Между известнымъ вашему сіятельству добрымъ другомъ и Эйхенфельдомъ были опять третьяго дня около полуночи секретные переговоры, и последнему подъ условіемъ самой глубокой тайны открыто следующее. Во 1-хъ, любовь къ королю прусскому простирается въ Императоръ такъ далеко, что, но затемъ
перваго, здемній Государь черезъ курьера поручилъ 10 или 12 дней тому назаль
своему резиденту въ Константинополь внушить Портъ, что есле она желаеть извлечь

кладъ (шифровано); неполноту его могутъ вознаградить секретныя извъстія, добытыя Эйхенфельдомъ, которыя я ему поручилъ написать въ особой припискъ (конепъ шифровкъ.)

Если до отправки курьера я получу другія какія либо свідінія, то я не премину почтительній пе присовокупить и ихъ въ особой припискі. Поручая себя высокить и неизміннымъ милостямъ вашего сіятельства, пребываю въ глубочайшемъ почтенів и совершенній преданности вашего сіятельства.

insinuiren, wann sie nunmehro von den gegenwärtigen Umständen einen Nutzen ziehen, sofort so ehender einen Einfall in Hungarn machen könnte, er, der Zar, sich nicht im Geringsten darein mischen und solches geschehen lassen würde. Weilen aber dem Zar beygebracht worden seyn müsste, dass, da derselbe den Feind der Christenheit wider Ihro Kaysl. Mayt. ohne der allermindesten Ursach aufzuhetzen suchte, dieses treulose Verfahren von ganz Europa verabscheuet werden würde, so seye vor 4 oder 5 Tagen ein anderer Courier an den Obreskow abgeschicket und ihm aufgegeben worden, sich mit dem Preussischen Gesandten einzuverstehen, damit dieses schändliche Ansinnen nicht ohnmittelbar durch ihn. Obreskowe geschehe. sondern vielmehr die Pforten an den Residenten kommen und sich anfragen mögte, ob Russland sich allenfalls einem Einfall in Hungarn zu widersetzen gedächte?-wenn solcher wider uns erfolgen würde, worauf er alsdann ohne Bedenken erklären sollte, dass der Zar solches gar wohl geschehen lassen könnte. Der gute Freund fügte deme bey, wie nach seiner geringen Meinung durch unseren Allerhöchsten Hof und Frankreich diese gottlose und ehrvergessene Insinuation der Pforten wohl leicht zu vereiteln seyn werde. Secundo, meldete der gute Freund, dass der vorseyende Allianz-Tractat zwischen Russland und Preussen von dem Collegio der ausländischen Affairen bereits aufgesetzet und dem Zar zur Approbation vorgeleget worden seve. Nunerwähntes Collegium hätte in dem Aufsatz, welchen er, Freund, gelesen, beyden contrahirenden Theilen auf 12 Tausend Mann In-

пользу изъ нынѣшнихъ обстоятельствъ, то пусть чѣмъ скорѣе, тѣмъ лучше сдѣлаетъ вторженіе въ Венгрію; онъ, Царь, вовсе не будетъ мѣшаться въ это и дастъ всему спокойно совершиться.

Но такъ какъ Царю, въроятно, представлено, что онъ, поджигая безъ малъйшаго новода врага христіанства противъ Ея Имперскаго Величества, возбудитъ
къ себъ своимъ въроломнымъ поведеніемъ ненависть всей Европы, то 4 или 5 дней
тому назадъ отправленъ другой курьеръ къ Обръзкову и ему поручено уговориться
съ прусскимъ посломъ, для того, чтобы это низкое предложеніе было совершено не
непосредственно черезъ него, Обръзкова, а имъло бы такой видъ, будто сама Порта
сдълала запросъ резиденту: намърена ли Россія противодъйствовать вторженію въ Венгрію, если бы таковое послъдовало противъ насъ? На что онъ безъ малъйшаго размышленія долженъ отвътить, что Царь охотно допустить таковое. Добрый другъ
пръсовокумиль, что по его мнънію, нашъ Высочайній дворъ и Франція легко могутъ
уничтожить это безбожное и безчестное внушеніе Портъ. Во 2-хъ, добрый другъ
объявиль, что союзническій трактать между Россією и Пруссією уже составленъ
коллегією иностранныхъ дълъ и представленъ Царю для одобренія. Въ этомъ обороинтельномъ трактатъ, читанномъ добрымъ другомъ, вышесказанная коллегія опредълила объниъ договаривающимся сторонамъ 12 т. человъкъ пъхоты и 3 тысячи ка-

fanterie und 3 Tausend Mann Cavallerie und dann eine Reciproque-Garantie der Landen (ohne wegen ganz Schlesien und Glatz Etwas zu erwähnen) in diesem Defensiv-Tractat festgesetzet. Da aber der Zar, nach seinen eigenen Worten, des Königs Befehle, eben so, als ob sie von Gott kommeten, anzusehen pflegte, so wäre zu vermuthen, dass es bey diesem Aufsatz sein Verbleiben nicht haben, sondern solcher verschlimmeret werden würde. Was aber, tertio, die aus London einlausenden Berichte ihres dortigen Legations-Secretary beträfe, so hätten von Seiten des Englischen Missisterii die vorigen vergnüglichen Ausserungen in Ansehung unseres Allerhöchsten Hofs mit eins aufgehöret, welches vermuthlich aus der Ursach geschehen, weilen der Zar zum Behuf des Preussischen Interesse sich von Tag zu Tag mehr zu äussern fortfahret. Was aber, quarto, die zwischen Frankreich und Engeland vorgewesen seyn sollende geheime Handlung zu einem Particular-Frieden anginge, so ware aus ihres Legations-Secretary eingehenden Berichten abzunehmen, dass durch einen sicheren zweymal in die Englische Kriegs-Gefangenschaft gefallenen Französischen Officier vielmehr von Engeland als Frankreich hierzu einmal ein Anlass gegeben worden, solches aber keine Folgen gehabt, und wieder aufgehöret hätte. Quinto, wäre ihrem Ambassadeur in Wien aufgetragen worden, in Erfahrung bringen zu suchen, ob ich ohne Abschieds-Audienz von hier weggehen, oder aber förmlich abberufen werden würde? In dem ersten Fall hätte er. Galitzin, sogleich unseren Allerhöchsten Hof ohne Beurlaubung zu verlassen und die Reyse nach Petersburg anzutreten. Sexto, hätte der Zar zu Ausführung seiner

валерія и потомъ обоюдную гарантію земель (при чемъ о всей Силезіи и Глацъ вовсе не упоминается). Но такъ какъ Царь, по собственнымъ его словамъ, смотритъ на приказанія короля прусскаго такъ, какъ если бы они исходили отъ сапаго Бога, то можно предположить, что на этомъ не остановятся, а еще ухудшать дело. Въ 3-хъ, что касается до донесеній ихъ лондонскаго секретаря миссів, то выходить будто бы дружелюбныя заявленія англійскаго министерства относительно нашего Высочаймаго двора внезапно прекратились; это, втроятно, произошло по той причинт, что Царь продолжаеть съ каждымъ днемъ все болье и болье дъйствовать въ интересать Пруссів. Въ 4-хъ, относительно тайныхъ переговоровъ о частномъ миръ между Францією в Англією слышно изъ донесеній, приходящихъ отъ ихъ секретаря при посольствъ, что поводъ къ миру скоръе былъ поданъ со стороны Англіи, нежели Франців, а именно: черезъ посредство французскаго офицера, два раза попадавшагося въ пленъ къ англичанамъ; но последствій это никакихъ не имело и переговоры скоро прекратились. Въ 5-хъ, русскому послу въ Вънъ поручено разузнать: отъжду ли в отсюда безъ прощальной аудіенцім или формально буду отозванъ? Въ первомъ случать князю Голицыну также будеть приказано оставить нашь дворь безь отозванія, и отъбхать въ Петербургъ. Въ 6-хъ, для приведенія въ исполненіе своихъ несбыточ-

chimeriquen Absichten neulich von dem Senat 4 Millionen Rubel begehret. und der General-Procureur Glebow auf sich genommen, solche verschaffen zu wollen. Der gute Freund fügte deme bev, wie er nicht einzusehen vermögte, ob und in was Zeit diese ansehnliche Summa aufzubringen seyn dürfte. Septimo, sagte der Freund, dass zwar des Zars Reitpferde nach Deutschland abgegangen, mithin zu vermuthen wäre, dass die vorgehabte Unterredung zwischen ihm und dem König in Preussen noch statt haben sollte, doch hörte er unter der Hand, dass solches aus verschiedenen Ursachen unterbleiben würde. Und da der Eichenfeld bev demselben erkundigte. ob, octavo, das Czernischew'sche Corps für sich allein agiren und gegen uns eine Diversion machen, oder aber sich mit der Preussischen Armee vereinigen würde? so antwortete derselbe, dass dieses Corps dem Könige in Preussen lediglich zu seiner Disposition abgegeben wäre, und des Zars Antrag dahin ginge, zu der Preussischen Armee stossen zu sollen; soferne aber der König solches auf eine andere Art zu gebrauchen gedächte, so würde der Czernischew Gehorsam leisten müssen, man könnte aber ohnschwer vorsehen, mit was Unwillen die Russischen Truppen wider uns streiten würden, da dem Vernehmen nach über 800 hiesige Officiers, noch ehender als sie dieses wissen können, um ihre Entlassung angehalten hätten. Nono, seye sich einmal zu verwundern, dass, da die Russische Nation von dem Grössten bis zum Geringsten über des Zars tolle Regierung missvergnügt wäre,

Можно легко предвидъть, съ какимъ негодованіемъ русскія войска стануть драться противъ насъ; ходятъ слухи, что 800 русскихъ офицеровъ подали просьбу объ отставкъ еще прежде, чъмъ узнали все это. Въ 9-хъ, такъ какъ въ русскомъ народъ всъ отъ перваго сановника до послъдняго простолюдина недовольны безумнымъ пра-

ныхъ затъй, Царь недавно потребовалъ отъ сената 4 милліона рублей, и генералъпрокуроръ Гльбовъ взялъ на себя доставить ихъ. Добрый другъ замътилъ притомъ, что онъ не можетъ себъ представить: возможно ли вообще и во сколько времени собрать такую большую сумму. Въ 7-хъ, другъ сказалъ, что хотя верховыя лошади Царя и отправлены въ Германію, слъдовательно должно предполагать, что личные переговоры между нимъ и королемъ прусскимъ еще будутъ имътъ мъсто, но онъ слышалъ стороною, что по разнымъ причинамъ они пожалуй вовсе не состоятся. Въ 8-хъ, такъ какъ Эйхенфельдъ освъдомился: будетъ ли Чернышева корпусъ дъйствовать самъ по себъ и отвлекать наши силы, или онъ соединится съ прусскою арміею, то онъ отвъчалъ, что этотъ корпусъ отданъ королю прусскому въ полное его распоряженіе; Царь предлагалъ, чтобы онъ присоединился къ прусской арміи; но если король вознамърится иначе употребить этотъ корпусъ, то Чернышевъ обязанъ повиноваться.

jedennoch bis diese Stund noch alles ruhig seye (Chiffern zu Ende). Womit in schuldigstem Respect allstets verharre etc. ut in litt.

№ 67.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 28. May 1762. St. n.

P. S. Ware zu Gewinnung der Zeit mein nebengehender gehorsamster Bericht schon verfertiget, als Hr. Baron de Breteuil (welcher die Abfertigung seines Couriers nur aufgeschoben hatte, um über die von ihme nach Anweisung seines Hofes in Vorschlag gebrachte Beylegung des Anstandes, wegen der Visite bey dem Prinzen Georg von Holstein-Gottorp, die Entschliessung des hiesigen Monarchen abzuwarten) endlich in solchem Betreff von dem Hrn. Kanzler zum Bescheid erhielte: der Kayser, sein Herr, seye fest entschlossen, von dem ersten Begehren, dass nämlich oberwähnte Visite vor erlangter Audienz erstattet werden sollte, keineswegs abzugehen, und im Verfolg der hierinnen von unserem Hofe erwiesenen Willfährigkeit, hielten Seine Russische Mayt. sich um so viel mehr befugt, ein gleiches von Seiten deren anderen Höfen zu gewärtigen. Worauf aber Mr. de Breteuil seines Orts hinwiederum erklärte, dass nach solcher abschlägigen Antwort des Zars nun kein Weg oder Mittel mehr zur Beylegung übrig bleibe. So dass sich andurch der Anstand, woran bishero die Abrufung besagten Fran-

вленіемъ Царя, то надо удивляться, что до сего времени еще все остается покойно (Конецъ шифровкъ.)

Затемъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 28-го мая 1762 г.

№ 67. Р. S. Для сбереженія времени одновременно съ сею припискою отсылаємое мое донесеніе уже было изготовлено, когда баронъ де-Бретёль (который отложиль отправку своего курьера только для того, чтобы дождаться ръшенія здъщняго
Государа, на счеть предложенія, сдъланняго имъ по внушенію своего двора, въ вилу
устраненія столкновенія, возникшаго изъ за визита къ принцу Георгу голштейньготторискому) получиль наконець отъ канцлера относительно этаго дъла такое рѣшеніе: Императорь твердо ръшился не отступать отъ своего перваго требованія, а
именно, чтобы визить быль сдъланъ раньше аудіенція, и такъ какъ нашъ дворъ
изъявиль готовность на это, то Его Величество имѣеть полное право требовать того же
и отъ другихъ дворовъ. На это г. де-Бретёль опять объявиль, что, послѣ такого отказа Царя, не остается болѣе никакого средства для устраненія этого недоразумѣйя.
И такъ вопросъ, отъ котораго зависѣло отозваніе французскаго министра, въ настоя-

zösischen Ministers gehaftet, nunmehro dergestalten entschieden befindet, dass dieselbe zweifelsohne demnächstens erfolgen wird. Ansonsten hat auch Baron de Breteuil, wegen Ertheilung der Kayserlichen Titulatur an den Zar, einen diesseitigen Revers angefordert, und, als er vernommen, wie dieser Letztere nicht geneigt wäre, solchen ausstellen zu lassen, dargegen angedeutet, dass, wenn sothaner förmliche Revers hier nicht verabfolget werden sollte, der Französische Hof seiner Seits aufhören würde dem Russischen Monarchen in Hinkunft den Kayser-Titel zu geben: auf welche, des Breteuil, Erklärung das Russische Ministerium ihm noch heute den anverlangten Revers, in Gleichförmigkeit desjenigen ausgestellet haben wird, der, nach Ausweis der abschriftlichen Nebenlage, dem Französischen Hof im Jahre 1745 ertheilet worden ist. Deme solle ich noch etwelche hiesige Vorkommenheiten, die ich kurz vorhero in Erfahrung gebracht, gehorsamst nachzutragen ohnermangeln: und zwar

Primo. Als dieser Tagen der Zar den Erzbischof von Nowgorod, so unter dem ganzen Clero des Reichs die erste Stelle bekleidet, vor sich berufen lassen, hat er demselben zu erkennen gegeben, wie er, der Monarch, die in allen Russischen Kirchen vorfindliche grosse Menge von Bildern für einen eingerissenen Missbrauch ansehe, mithin seine Willensmeinung seye, mit alleiniger Beybehaltung deren zweyen Abbildungen: Christi und der Mutter Gottes, alle übrigen abzuschaffen. Deme Seine Mayt. dessgleichen das Bedeuten hinzugefüget haben, dass die Russischen Geistliche ihre gewöhnlichen Bärte und lange Kleidung ablegen, auch fürohin sich nach der

щее время рашенъ окончательно и безъ сомнанія онъ скоро будетъ отозванъ. Крома того, баронъ де-Бретёль потребоваль отсюда взаимнаго реверса на признаніе за Даренъ Императорскаго титула; когда же онъ услышалъ, что Царь не расположенъ выдать таковаго, то далъ понять, что, если французскій дворъ не получитъ такого формальнаго реверса, то съ своей стороны перестанетъ впредь давать русскому Государю Императорскій титулъ. Вследствіе такого объявленія барона де-Бретёля русское министерство выдало ему сегодня же требуемый реверсъ, подобный тому, который, по свидательству копій, выданъ французскому двору въ 1745 году. Сюда я почтительнайше долженъ присовокупить насколько случаевъ, которые недавно сдалались миз извастными.

Во 1-хъ, на дняхъ Царь призваль къ себѣ архіепископа Новгородскаго, Димитрія Сѣченова, занимающаго первое мѣсто во всемъ духовенствѣ этаго государства и далъ ему понять, что онъ, Государь, смотритъ на большое количество образовъ, находящихся во всѣхъ русскихъ церквахъ, какъ на вкравшееся злоунотребленіе, и потому его воля такова, чтобы, за сохраненіемъ только двухъ образовъ: Спасителя и Божіей матери, всѣ остальные были уничтожены. Сюда же русскій Государь присосединиль свое желаніе, чтобы русское духовенство бросило носить бороды и длин-

Art deren protestantischen Pastoren kleiden sollten. Worauf aber der Erzbischof unter nicht geringer Bestürtzung die verschiedenen mit derley Neuerungen verknüpften besorglichen Erfolgnissen und zuletzt sonderbar in Vorstellung brachte, dass, wenn der Kayser die Russische Geistlichkeit zu deren Annehmung zwingen wollte, sie insgesammt der Gefahr ausgesetzet wären, in einer Nacht von dem Pöbel ermordet zu werden. Nichtsdestoweniger hat doch der hiesige Monarch über solche Einwendungen heftig aufgebracht geschienen und dem erwähnten Erzbischof sehr hart begegnet, welcher auch wohl im Verfolg noch wohl gar in's Elend nach Siberien verwiesen werden dürfte.

Secundo. Sind Seine Zarische Mayt. des Vorhabens, in allen Dero Staaten die Preussischen Münzen für vollkommen gangbar zu erklären, welches ebenfalls mit denen Russischen Münzen in denen Brandenburgischen Landen beschehen solle, wodurch aber dem König in Preussen (der zweifelsohne mit seinem Ansinnen sothane Verfügung veranlasset) der beträchtlichste Vortheil, seine geringhältigen Münz-Sorten gegen bessere vertauschen zu können, so wie im Gegentheil für Russland ein so gewisser empfindlichster Schade und Verlust erwachsen würde, dass nur allein die ganz blinde Unbesonnenheit des Zars fähig seyn mag, solches zu misskennen.

Tertio. Stehet man im Begriff den diesseitigen Minister, Grafen Ostermann, von Stockholm abzurufen, und an dessen Stelle den Grafen Münnich, einen Sohn des aus dem Exilio zurückgekommenen bekannten Feldmarschalls,

ное платье и впредь одъвалось въ родъ того, какъ одъваются протестантскіе пасторы. На это архіепископъ, сильно смущенный, сталь представлять ему различныя дурныя послъдствія, связанныя съ этими нововведеніями и наконецъ въ особенности то, что если Императоръ захочетъ принудить русское духовенство къ принятію всего вышесказаннаго, то подвергнетъ ихъ всъхъ опасности быть когда нибудь ночью умерщвленными чернью. Тъмъ не менте Государь, казалось, былъ очень раздражень его возраженіями и очень сурово обощелся съ сказаннымъ епископомъ, который пожалуй еще будеть сосланъ въ Сибирь.

Во 2-хъ, Его Царское Величество имъетъ намърение объявить прусския монеты ходячими во всъхъ частяхъ своего государства; то же самое должно быть объявлено въ бранденбургскихъ земляхъ, относительно русскихъ монетъ. Черезъ это распоражение король прусский (который безъ сомнънія подаль эту мысль) получитъ ту значительную прибыль, что можетъ промънять свою низкой пробы монету на болье цънную; для Россіи же произойдетъ такой вредъ и убытокъ, что только совершенно слъпое безразсудство Царя можетъ не сознавать этаго.

Въ 3-хъ, собираются вызвать здёшняго министра графа Остермана изъ Стокгольма, а на его мёсто послать графа Миниха, сына извёстнаго фельдмаршала, возвратившагося изъ ссылки. Причина такой перемёны, говорять, заключается только

abzusenden, von welcher Abänderung die Ursach bloss in deme bestehen solle, dass Graf Ostermann nicht mit genugsamen Eifer in alle Ideen der Königin in Schweden eingehet: wie dann seinen obbenannten Nachfolger ein schon vormals in Stockholm, seithero aber in Kopenhagen gestandener, und der gedachten Königin ganz ergebener Legations-Secretarius begleiten wird.

Quarto. (Chiffern.) Ist der General Czernischew, obschon er bey Hof viele schöne Worte und andere angenehme Bezeugungen empfangen, gleichwohlen von hier nicht wenig missvergnügt abgereiset, weilen er keine seinem grossen Mangel angemessene Geld-Hülfe, auch für seine Reise und Equipirungs-Unkosten nicht mehr dann 1000 Rubel von dem Zar erlangen können, ohngeachtet derselbe vorhin bey gleichem Anlass dem Generalen Rumianzow 5000 Rubel verwilliget hätte. So dass der hiesigen Sage nach nicht ohnmöglich fallen dürfte, bey gedachtem Generalen Czernischew mit Geld vieles auszurichten, und ich hätte selbsten nicht ausser Acht gelassen, ihn dessfalls auf schickliche Art zu sondiren, allein, ausserdeme dass sein hiesiger Aufenthalt nur durch etwelche Tage angedauert und er gar nicht zu mir gekommen, ist er mir aller Orten so sorgfältig ausgewichen, dass ich mit ihm nur ein einziges Mal bey Hof habe sprechen können.

Quinto, ist noch sehr ungewiss, ob der aus London zurückgekommene Fürst Galitzin, welcher an dem hiesigen Hof eine starke Partey wider sich hat, die Vice-Kanzlers-Stelle erlangen werde. Er ist nach seiner Ankunft

Въ 5-хъ, еще не извъстно, получитъ ли князь Голицынъ, прибывшій язъ Лондона и имъющій противъ себя сильную партію при здъшнемъ дворъ, вице-канцлерское мъсто. Со времени своего прибытія онъ былъ у меня въ домъ и я имълъ случай

въ томъ, что графъ Остерманъ не съ достаточнымъ рвеніемъ сообразовался со всёми идеями королевы шведской, родной сестры короля Фридриха II. И потому его вышескажаннаго преемника будетъ сопровождать секретарь при посольстве, уже раньше состоявшій въ Стокгольме, затёмъ въ Копенгагене, и вполне преданный поименованной королеве.

Въ 4-хъ. (Шифровано.) Хотя генералъ Чернышевъ наслышался при дворѣ много лестныхъ и пріятныхъ изъявленій, темъ не менте онъ убхаль отсюда не мало раздосадованнымъ, потому что не могъ получить денежнаго пособія, сообразнаго съ своимъ безденежьемъ; кромѣ того, на подъемъ и путевыя издержки, онъ получилъ только 1,000 руб., между темъ какъ, въ такомъ же точно случав, генералу Румянцову было назначено 5,000 рублей. Такъ что, какъ утверждаютъ, отъ генерала Чернышева можно многаго достигнуть посредствомъ денегъ; и я бы не пропустилъ случая надлежащимъ образомъ развъдать его; однако кромѣ того, что пребываніе его здёсь длилось только нёсколько дней и онъ вовсе не былъ у меня, онъ всячески избъгалъ меня, и мнѣ удалось поговорить съ нимъ только одинъ разъ при дворѣ, и я не успѣлъ въ томъ.

vor meine Behausung gefahren und ich habe mit demselben bey dem Kanzler zu sprechen die Gelegenheit, ihn aber dabey ganz sonderbar rückhaltig und behutsam gefunden: wie er dann auf mein Vermelden, dass man bey meinem Hof für ihn viele Hochachtung hege und, um selbe bezeigen zu können, gewünschet hätte ihn in Wien zu sehen; hierauf zwar seine erkenntlichste Rührung zuerkennen gegeben, im Übrigen aber lediglich dahin geantwortet hat, dass alles dasjenige, was an seiner Gedenkens-Art meinem Hof gefällig seyn möchte, nunmehro ganz ohnnützlich geworden seye. Ansonsten wird besagter Fürst Galitzin von dem Kanzler mit einem über dessen gewöhnlicher Character-Schwachheit hinausgehendem Nachdruck unterstützet; allein bey mehrerer Abnahme seines, des Grafen Woronzow, Credits, dürfte wahrscheinlichermassen eben diese eifrige Unterstützung des Galitzin gänzliche Beyseitsetzung veranlassen (Chiffern zu Ende). Womit in tiefschuldigstem Respect ohnausgesetzt beharre ut in litt.

M 68.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 1. Juny 1762 St. n.

Euer Excellenz habe durch einen den 28. letzt verflossenen Monats von dem Französischen Ministre, Herrn Baron de Breteuil, abgefertigten Courier meinen gehorsamsten Bericht abgestattet, und (Chiffern) ob zwar nach dessen Inhalt der Russische General-Adjutant Gudowitsch, um des Zars in Rück-

Графъ Мерен графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 1-го іюня 1762 г.

говорить съ нимъ у канцлера; но я нашелъ его необыкновенно сдержаннымъ и осторожнымъ. Такъ на мое заявленіе, что при моемъ дворѣ къ нему питають большое уваженіе и, чтобы доказать таковое, желали бы видѣть его въ Вѣнѣ, онъ хотя и выразилъ свою признательность, но въ тоже время отвѣтилъ только, что все, что пріятво моему двору въ его образѣ мыслей, стало въ настоящее время совершенно безполезнымъ.

Между тъмъ князя Голицына поддерживаетъ канцлеръ съ такою настойчивостью, какая далеко превосходить его обычную слабость характера; но такъ какъ крелитъ графа Воронцова падаетъ все болъе и болъе, то весьма въроятно, что эта самая поддержка подастъ поводъ къ окончательному отстраненію князя Голицына. (Конецъ шифровкъ.) Затъмъ въ глубокомъ почтеніи пребываю неизмънно и проч.

^{№ 68. 28-}го числа прошедшаго мъсяца я отправилъ, черезъ посредство курьера, отсылаемаго французскимъ министромъ г. де-Бретёлемъ, свой докладъ вашему сіятельству и (шифровано) хотя въ немъ говорится, что русскій генералъ-адъютантъ Гу-

sicht des Herzogthums Curland hegende Absichten zu beförderen, Nachmittags abgehen solle, so ist iedoch aus mir unbekannten Ursachen seine Abreyse bis nun zu nicht erfolgt, derselben Verzögerung aber dennoch keineswegs einige Änderung des Russischen Monarchen in Betreff dieses Herzogthums genommene Entschliessung beyzumessen. Die Auftreibung der zur Ausführung der hiesigen Massnehmungen erforderlichen Summen findet grosse Schwierigkeit und der General-Procureur Glebow sehe dermalen gar wohl ein, dass es ihm ohnmöglich seye, die obbesagten 4 Millionen herbeyzuschaffen; dieserwegen dann der Zar bey den hiesigen Englischen Kaufleuten den Antrag machen liesse, dass sie ihm eine Million Rubel, als ein Darlehen, vorstrecken möchten; dessen sich aber diese Kaufleute unter dem gegründeten Vorwand: dass sie so nahmhafte Baarschaften nicht besitzten und aus Mangel des Geldes hier eine solche Summe nicht zusammenbringen könnten. entschuldiget haben. Vor ein paar Tagen hat ein eigens anhero geschickter Preussischer Officier dem Zaren von einem von dem Prinzen Heinrich über die Reichs-Armee erhalten haben sollendem besonderlichen Vortheil die Nachricht überbracht, welches diesem Monarchen eine unbeschreibliche Freude verursachte; nach dieses Officiers Vorgeben hätte die Reichs-Armee 1000 Mann darbey eingebüsset; es wird aber von den Meisten hier darfür gehalten, dass nicht nur dieser angegebene Verlust viel geringer, sondern auch der ganze Vortheil dem Feinde von keinen sonderlichen Nutzen seyn werde. Übrigens wird mit denen zu dem grossen Friedens-Fest vorkehrenden Anstalten hier mit vielem Eifer fortgefahren, und ist der 2.

довичь должень быль отъехать после обеда для выполненія намереній Царя относительно герцогства Курляндін, между тімь по неизвістнымь мий причинамь его отъездъ до сихъ поръ не состоялся; впрочемъ отсрочка эта никакъ не должна быть принисана перемънъ ръшеній Царя, относительно этаго герцогства. Собираніе денегъ, необходимыхъ для выполненія здішнихъ предпріятій, встрічаеть большія затрудненія, и генераль-прокурорь Гатоовь видить очень хорошо, что ему невозможно будеть достать вышесказанные 4 милліона, а потому Царь велёль предложеть здёшнемь англійскимъ купцамъ, чтобы они ссудили ому одинъ милліонъ руб., но купцы отказались подъ темъ предлогомъ, что они не имеють въ наличности такой значительной суммы, а по недостатку дейогь въ здемней стране не могуть собрать ее. Несколько дней тому назадъ одинъ прусскій офицеръ, присланный сюда единственно съ этою цълію, привезъ Царю извъстіе о побъдъ, будто бы одержанной принцемъ Генрихомъ надъ Имперскою армією, и это доставило Государю несказанную радость; по словамъ офицера, Имперская армія потеряла при томъ 1,000 человѣкъ, но многіе здѣсь думають, что не только потеря менъе значительна, но и самая побъда не принесеть непріятелю особенной пользы. Приготовленія къ торжественному празднованію мира

dieses Monats alten Styli der bestimmte Tag, an welchem solches mit der grössten Pracht und Feyerlichkeit begangen werden solle (Chiffern zu Ende). Worüber sowohl, als auch über andere Gegenstände, Euer Excellenz den umständlicheren gehorsamsten Bericht geziemend zu erstatten, mit Hochdero gnädigen Erlaubniss, mir auf eine verlässige Gelegenheit vorbehalte und zu Hohen Gnaden mich gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect verharre Euer Excellenz etc.

№ 69.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 5. Juny 1762 St. n.

Dem an Euer Excellenz unterm 1. dieses erstatteten, unterthänigen Bericht kommet gehorsamst nachzutragen, dass (Chiffern) die Reyse des Zaren nach Pommern mit nächsten vor sich gehen und bald nach gehaltenem Friedens-Fest zwischen dem 15. und 20. Juny Styli veteris angetreten werden solle. Während der Abwesenheit des Monarchen wird die Verwaltung der inländischen Geschäfte an 6 der Vornehmsten von der hiesigen Nation anvertrauet werden; worzu in Voraus drey, nämlich der Kanzler, Graf Woronzow, der Feldmarschall Trubetzkoi und Ober-Hof-Marschall Narischkin schon ernennet sind. Euer Excellenz werden von selbsten erleuchtest einzusehen geruhen, wie vielen Bedenklichkeiten dieser Entschluss des Zaren unterworfen seye, und das Russische Ministerium hat

С.-Петербургъ, 5-го іюня 1762 года.

усердно продолжаются, и 2-е число по старому стилю есть день, назначенный для совершенія съ величайшимъ великольпіемъ этаго торжества. (Конецъ шифровкъ.)

О немъ, а также о другихъ предметахъ я съ милостиваго разръшенія вашего сіятельства предоставляю себъ при върномъ случат представить надлежащій докладъ и, почтительно поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерен графу Кауницу.

^{№ 69.} Къ донесенію, отправленному вашему сіятельству отъ 1-го числа, приходится почтительнъйше прибавить, что (шифровано) путешествіе Царя въ Померанію должно состояться скоро, по совершеніи мирныхъ празднествъ между 15-мъц 20-мъ числами іюня ст. ст. Въ отсутствіе Государя управленіе внутренними дълами будеть ввърено шестерымъ изъ знатнъйшихъ лицъ здъщней націи, и трое уже назначены заранъе, а именно: канцлеръ графъ Воронцовъ, фельдмаршалъ Трубецкой и оберъ-гофмаршалъ Нарышкинъ. Ваше сіятельство соблаговолите сами разсудить, какимъ опасностямъ подвержено это ръшеніе Царя, и русское министерство употреб-

alle Mühe, jedoch vergebens angewendet, um den Monarchen von einem so gestalteten Vorhaben abzuhalten. Die Reise des Zaren maga also wohl die Bekriegung Dänemarks, und dass er gegen diese Kron seine Armee selbsten anführen wolle, zum Endzweck haben, eine blosse Unterredung mit dem König in Preussen aber nicht die einzige und eigentliche Absicht seyn, massen besagter König während dem Feldzug sich von seiner Armee nicht leichtlich entfernen dürfte. Dieser wichtigen Nachricht werden ohnfehlbar viele Umstände gehorsamst nachzutragen seyn; wovon ich aber zur Zeit ein Mehreres anzuzeigen, mich so wenig im Stande befinde, als seit mehreren Tagen bev dem Hrn. Kanzlern nicht vorgelassen worden bin. Indessen seynd während der Zeit bey benanntem Russischen Ministre viele Conferenzen in Beyseyn des Prinzen George und des von Goltze gehalten worden, und zweifelsohne den mit Preussen zu Stande zu bringenden Allianz-Tractat betroffen haben werden; es ist aber darbey zu bemerken, dass der Englische Ministre Keith diesen Unterredungen bis nun zu nicht beygewohnet habe. Da übrigens der Französische Ministre zu Erlangung seiner Audienz keine Hoffnung hat und andurch ausser Activität versetzet ist, so hat derselbe sich von hier zu entfernen und auf sein Landgut und Haus zu verfügen, den Entschluss genommen, wo er seinen Rappel abzuwarten und diesem Beyspiel auch der Spanische Ministre zu folgen gedenkt, überhaupt wird uns alliirten Ministris von Tag zu Tag der Weg mehr und mehr gesperret, die Geschäfte abhandlen zu können, indeme kein Mensch mehr zur Rede zu kommen ist; die Sachen seynd auch hier so beschaffen, dass die aufmerk-

дадо всё усилія удержать Государи оть этаго намеренія, но напрасно. И такъ конечная цвль этаго путемествія Царя есть въроятно война съ Даніею в желаніе лечно предводительствовать войскомъ, а не просто переговоры съ королемъ прусскимъ, потому что сказанный король во время похода не легко рёшится удалиться отъ своей армін. Къ этому важному извістію несомнічно придется присоединить другія обстоятельства, о которыхъ я въ настоящее время ничего не въ состояніи сказать, темъ болью, что уже нъсколько дней не быль допускаемь къ г. канцлеру. Между тъмъ, въ это же время у сказаннаго министра не разъ были созываемы конференція въ присутствін принца Георга и Гольца, и безъ сомитнія обсуждался предстоящій союзническій трактать съ Пруссією; но надо замітить, что англійскій министръ Кейть до сихъ поръ не присутствоваль на этихъ переговорахъ. Такъ какъ французскій министръ не ниветъ белве надежды получить аудіенцію и потому находится въ полномъ бездъйствін, то онъ ръшиль удалиться отсюда и отправиться въ свое помъстье на дачу, где будеть ожидать своей отзывной грамоты, примеру его намерень последовать испанскій министръ; вообще цередъ нами, союзными министрами, со дня на день все болъе заграждается путь для веденія дъла, ибо никто не хочеть говорить съ нами; дъла здъсь въ такомъ положения, что самыя старательныя и ревностныя усилія не

samsten und eyfrigsten Bemühungen nicht von dem geringsten Nutzen seyn würden; dahero ich es dann blos bey Beobachtung der hiesigen Vorfallenheiten bewenden lassen muss; über welches, da mit der Post ein- und anderes ausführlich zu berichten, gar zu unsicher ist, Euer Excellenz mit erster verlässliger Gelegenheit das Mehrere gehorsamst anzuzeigen mit gnädigster Erlaubniss mir vorbehalte (Chiffern zu Ende). Womit zu Hohen Gnaden mich gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre Euer Excellenz etc.

№ 70.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 5. Juny 1762.

P. S. (Chiffern). Die diesseitige neue Insinuation ist allein zwischen dem Zaren und dem Prinzen Georg verabredet und beschlossen worden, auch lediglich auf dieses Letzteren Befehl ohne vorläufige Raths-Erholung bey dem Kanzlern den fremden Ministris zugelanget. Obschon Graf Woronzow sich über diesen Umstand nicht im Geringesten näher geäusseret hat, so ist doch keineswegs zu zweifeln, dass besagte Insinuation in der Absicht ausgedacht worden, um insonderheit unseren Hof zur Abrufung seines Ministri zu vermögen; massen man hiesiger Seits für nachdenklich ansiehet, in Abwesenheit des Zaren jene fremde Ministros allhier aufhalten zu lassen, wegen deren Betrag man sich allenfalls nicht gesichert achten könnte. Es hat mir auch der Kanzler im Vertrauen vermeldet, wie er (laut seines Aus-

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 5-го іюня 1762 года.

повели бы ни къ чему, а потому мит приходится ограничиваться единственно наблюденіемъ за событіями, о которыхъ я предоставляю себт донести подробите при болъе втрномъ случат, такъ какъ по. почтт сообщать многое не совстиъ безопасло. (Конецъ шифровкт.)

Затвиъ, съ должнымъ почтеніемъ поручаю себя высокниъ милостямъ вашего сіятельства, и пребываю вашего сіятельства и проч.

^{№ 70.} Р. S. (Шифровано.) Здёшняя новая инсинуація условлена и заключева только между Царемъ и принцемъ Георгомъ, и, по приказанію послёдняго, безъ предварительнаго совёта съ канцлеромъ, объявлена иностраннымъ министрамъ. Хотя графъ Воронцовъ ничего не высказалъ на счетъ этаго обстоятельства, но нётъ никакого сомиёнія, что эта инсинуація придумана съ целію побудить иностранные дворы, въ особенности же нашъ, къ отозванію своихъ мянистровъ, потому что пребываніе здёсь иностранныхъ министровъ въ отсутствіе Царя считаютъ опаснымъ, ибо нельзя быть внолить увёреннымъ въ ихъ поступкахъ. Канцлеръ сообщилъ мить, какъ тайну,

druckes) befürchte, man möchte den Französischen und Spanischen Ministre wohl gar auf unangenehme Art von hier hinwegschaffen, welches, wie mich überzeuget halte, gewisslich geschehen wird, und auch mit mir erfolgen dürfte, wann unser Hof den Entschluss fassen sollte, mich in dieser Residenz-Stadt verbleiben zu lassen. Dem Kanzlern hat der Russische Monarch zur freven Wahl anheim gestellet, ob er ihm zur Armee folgen, oder hier zurückbleiben wolle; Graf Woronzow mir aber bezeiget, dass er dem Kayser, seinem Herrn, auf der Reyse zu folgen gedenke, und ich habe gedachten Ministre noch niemalen in so grosser Bestürzung, wie bey solcher letzterer Gelegenheit, gefunden. Wo nunmehr hier in der That die Geschäfte zu einem solchen Grad der Verwirrung gediehen seynd, dass sie allen denienigen, so daran Theil nehmen, mit Fug allerhand Unruhe und Bevsærge verursachen. Ansonsten hat mir der Kanzler nicht bekennet, dass in dem hiesigen Rath wirklich beschlossen worden seye, der Kron Dänemark den Krieg öffentlich anzukündigen, ich habe aber gut gegründeten Anlass, hieran nicht mehr zu zweifeln. Wornebst noch zu beachten kommet, dass der Kanzler auf mein Befragen, wider welche Potenz sein Monarch Krieg zu führen, gesinnet seye? mir geantwortet, er, Woronzow, glaube nicht, dass derselbe seine ganze Macht wider uns wenden würde, welche Antwort mir, in Erwägung der Anfrage, sehr seltsam geschienen hat. Die Ratification des hiesigen Friedens-Tractats mit Preussen ist bereits vorgestern aus Breslau eingetroffen und wird hier noch heut oder morgen ausgewechselt werden. Im Übrigen hat der Zar auf's neue einen Staats-

что онъ опасается (по собственному его выраженію), чтобы французскаго и испанскаго инимстровъ не удалили отсюда самымъ непріятнымъ для нихъ образомъ; что, какъ я виолит убъщенъ, непремънно случится и со мною, если нашъ дворъ поръшить; чтобы я еще дольме оставался въ этой столяць. Канцлеру русскій Государь предоставиль свободный выборь: желаеть ли онь следовать за нимь къ арији или оставаться здёсь; графъ Воронцовъ объявиль инт., что намъренъ следовать за Государемъ, и я инмогда еще не видълъ этаго министра такимъ смущеннымъ, какъ въ этотъ разъ. Въ самомъ деле, дела здесь дошли до такой степени запутанности, что по справедливости возбуждають во встать, кто въ нихъ принимаеть участіе, безпокойство и опасенія. Далье, канцлерь не сознался мнь въ томъ, что въ здынемъ совыть действительно решено объявить войну Данін; но я вибю основательный поводь не сомнъваться болье въ этомъ. Вместь съ тъмъ следуетъ замътить, что на мой вопросъ: съ какою державою Государь его намъренъ вести войну? канцлеръ отвъчаль, что онь, Воронцовь, не думаеть, чтобы Государь обратиль все свои силы противъ насъ; отвътъ показавшійся мит, въ разсужденіи вопроса, очень страннымъ. Ратификація здѣшняго мирнаго трактата съ Пруссією уже третьяго дня прибыла изъ Бреславля и будетъ обмънена здъсь сегодня или завтра. Затъмъ Царь опять учредилъ

Rath, oder so genannte Conferenz von 9 Personen errichtet, worunter die zwev Feld-Marschalls Münichen und Trubetzkov, wie nicht weniger Wolkow ebenfalls als wirklicher Rath mit begriffen seynd, und wovon diejenige, welche ihren Monarchen nicht zur Armee begleiten, hier zweifelsohne, während seiner Abwesenheit, die oberste Verwaltung der Geschäfte führen werden: deme solle ich noch schliesslichen gehorsamst beyrücken, dass der Zar vorgestern von dem König in Preussen die Uniform eines in dessen Diensten stehenden Regiments als eigenthümlicher Obrister überkommen habe, welches Regiment nicht nur seinen, des Zars, Namen tragen, sondern worvon ihm auch als Inhabern fürohin alle Rapporte und die gewöhnliche Tabellen ordentlich werden eingeschicket werden. - Dagegen aber erwähntem König von dem hiesigen Monarchen hinwiederum auf gleiche Art ein bey dem Rumianzow'schen Corps befindliches Regiment verliehen worden ist: wie dann der Zar schon gestern seine obbesagte Uniform angezogen, und diese erneuerte Einsetzung in Preussische Dienste mit einer fast den ganzen Tag hindurch gedauerten Abfeuerung der Canonen feverlich begehen lassen. — (Chiffern zu Ende) Wormit in schuldigstem tiefen Respect beharre etc.

Nº 71.

Graf Mércy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 8. Juny 1762.

(Chiffern.) Euer Excellenz gnädiges Schreiben vom 25. May habe ich

государственный совыть, или такъ называемую конференцію изъ 9 человыть, въ число которыхъ включены два фельдмаршала, Минихъ и Трубецкой, а также Волковъ; въ немъ, безъ сомнънія, будутъ вести дъла въ отсутствіе Государа тъ, которые не сопровождають его къ арміи. Сюда я въ заключеніе долженъ прибавить, что Царь получилъ третьяго дня отъ короля прусскаго дъйствительный чинъ полковника того полка, въ которомъ онъ состоитъ шефомъ, кромъ того, ръшено, что не только полкъ этотъ будетъ носить имя Царя, но даже всъ рапорты и обыкновенныя таблицы впередъ будутъ присылаемы къ нему, какъ къ главному начальнику его. За это Государь въ свою очередъ пожаловалъ сказанному Государю одинъ изъ полковъ, находящихся при Румянцевскомъ отрядъ. Вчера Царь надълъ новый мундиръ, и это возобновленное водвореніе въ прусской служоть онъ отпраздновалъ пушечными выстрълами, продолжавшимися почти во весь день. (Конецъ вифровкъ.)

Затъмъ, съ должнымъ глубокимъ почтеніемъ, пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С -Петербургъ, 8-го іюня 1762 года.

№ 71. (Шифровано.) Милостивое письмо вашего сіятельства, отъ 25-го мая, я

gestern durch einen hier angelangten Französischen Courier unter schuldigster Verehrung rechtens empfangen; weilen aber ohnehin Hr. Baron von Breteuil längstens innerhalb 8 Tagen einen Expressen abzufertigen im Begriff stehet, so behalte mir auf sothane Gelegenheit vor, Euer Excellenz jene Kenntnisse gehorsamst einzuberichten, welche mir in Betreff des in Hochgedacht Dero Zuschrift erwähnten wichtigen Gegenstandes einzuziehen, gelingen wird. Indessen werden Euer Excellenz aus meinen letzteren 3 unterthänigen Expeditionen vom 19. und 28. May, dann vom 5. dieses Monats des Mehreren gnädig zu ersehen geruhet haben, zu was seltsamen Ausschlägen endlich die hiesigen Angelegenheiten gediehen seynd. Die Anstalten zur bevorstehenden Abreise des Zaren werden hier eifrigst fortgesetzt. und gestern ist allen dazu bestimmten Mund- und übrigen Hof-Bedienten Befehl ertheflet worden, sich innerhalb 10 Tagen reisefertig zu halten: wiewohlen bey solchen Gelegenheiten, wo nämlich bey den hiesigen Entschliessungen eine durchgängige Unordnung und Verwirrung herrschet, wohl noch ein- so andere Abanderung oder Aufschub vorfallen dürfte. Die Russische zu Cronstadt liegende Escadre solle sich laut gemessenen Befehl ohnverzüglich gefasset halten, nebst 60 Transport-Schiffen (welche eine Anzahl Truppen und unter anderen 2 allbereits ausersehene Bataillons von denen Garde-Regimentern aufhaben werden) unter Segel zu gehen. Der anfangs gedachte-gestern eingetroffene Courier hat dem Mr. de Breteuil von seinem Hof den Befehl überbracht, von hier abzureisen, welches erwähnter Französischer Minister auch noch vor Ende dieses Monats zu bewerkstelligen

получиль вчера сохранно и съ должнымъ почтеніемъ отъ прибывшаго сюда французскаго курьера, но такъ какъ баронъ де-Бретёль давно намъренъ быль отправить курьера на этой недълъ, то я воспользуюсь этимъ случаемъ, чтобы донести вашему сіятельству тъ свъдънія, которыя мнъ удастся собрать, относительно важнаго предмета, упомянутаго въ сказанной вашей припискъ. Между тъмъ изъ послъднихъ моихъ трехъ почтительнъйшихъ депешъ, отъ 19 го и 28-го мая, потомъ отъ 5-го числа этаго мъсяца, ваше сіятельство, въроятно, соблаговолили усмотръть, къ какому странному исходу пришли здъщнія дъла. Приготовленія къ предстоящему отъ зду Царя усердно продолжаются, и вчера вышелъ приказъ всъмъ для того назначеннымъ моварамъ и другимъ придворнымъ служителямъ собраться въ путь въ 10-ти дневный срокъ; конечно, при подномъ безпорядкъ и путаницъ въ здъщняхъ ръшеніяхъ можетъ произойти та или другая перемъна или отсрочка. Русская эскадра, стоящая въ Кронштадтъ, должна, согласно съ полученнымъ приказомъ, быть готовою немедленно отправиться въ море съ 60-ю транспортными судами (на которыхъ поъдетъ часть войскъ и между прочимъ уже назначенные два батальона гвардейскихъ полковъ).

Вышесказанный вчера прибывшій французскій курьеръ привезъ г. де-Бретёлю отъ его двора приказъ отъбхать отсюда, и французскій министръ намбренъ исполнить его еще до истеченія этаго мъсяца. (Конецъ шифровкъ.)

gedenket (Chiffern zu Ende.) Hiernebst beschräuke mich für heute nur auf die gehorsamste Versicherung der schuldigst tiefen Ehrfurcht und vollkommensten Ergebenheit, womit unabänderlich beharre, Euer Excellenz etc.

№ 72.

Graf Mercy an Graf Kaunitz 1).

St. Petersburg, den 18. Junii 1762.

Da Hr. Baron de Breteuil die Abfertigung des gegenwärtigen Expressen länger hinaus verschoben, als er sich anfangs vorgenommen, inzwischen aber sich keine andere sichere Gelegenheit ereignet hat, Euer Excellenz die weitere, seit meiner letzteren unterm 28. May ebenfalls durch einen Französischen Courier zu Hochdero Handen beschleunigten Depesche, hier vorgefallene Umstände ausführlich gehorsamst einberichten zu können, so habe ich bis heutigen Tag ausgesetzt lassen müssen, sothaner Obliegenheit geziemend nachzuleben, und insonderheit Euer Excellenz gnädiges Schreiben vom 25. obgedachten letztverwichenen Monats mit schuldigster Beantwortung zu verehren.

(Chiffern.) Dessen Inhalt im Betreff der zwischen Frankreich und Engeland neuerdings angefangenen Friedens-Unterhandlung mir sogleich zu einer nachdenklichen und in ihrem Gegenstand um so mehr dunklen Anmerkung Anlass gegeben hat, als sich eines Theils (wie ich gnädigst erinnerlicher-

1) Per Cursor Gallicium, 30. Junii a. c.

С.-Петербургъ, 18-го іюня 1762 г.

Я ограничиваюсь сегодня всепокорнайшимъ завъреніемъ въ моемъ глубокомъ почтеніи и поливищей преданности, съ чамъ неизманно пребываю вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу 1).

^{№ 72.} Такъ какъ отправка втаго нарочнаго отложена барономъ де-Бретёлемъ на болъе продолжительный срокъ, нежели какъ предполагалось сначала, а между тътъ не встрътилось другаго върнаго случая, съ которымъ бы можно было въ подробностяхъ донести вашему сіятельству событія, случившіяся здѣсь со времени послъдней моей депеши, отъ 28-го мая, также отправленной съ французскимъ курьеромъ, то я до сегодняшняго дня не вмѣлъ возможности исполнить эту свою обязанность и не почтилъ должнымъ отвътомъ милостивое письмо вашего сіятельства, отъ 25-го числа прошедшаго мѣсяца.

⁽Шяфровано.) Содержаніе этаго письма о недавно начатыхъ между Францією в Англією мирныхъ переговорахъ подало мит тотчасъ поводъ къ сомнительному и, по самому существу своему, неясному замтичанію, тімть боліте, что во 1-хъ (вашему сіятель-

¹⁾ Съ французскимъ курьеромъ, 30-го іюня текущаго года.

massen unterm 12. May Euer Excellenz gehorsamst anzuzeigen die Ehre gehabt) von dem Kanzler, Grafen Woronzow, gegen mir von der ihm zugekommenen Nachricht über die neue Anbindung oberwähnter Negociation zwischen denen Höfen von Versailles und London bereits am 6. May umständlich geöffnet worden ist; anderen Theils aber zu Ende des mir von Euer Excellenz gnädig mitgetheilten Schreibens des Lords d'Egremont an den Duc de Choiseul, vom 8. April, ausdrücklich der Disposition des Königs in Frankreich anheim gestellet wird, ob die unterbrochenen Negociationen durch geheime oder durch öffentlich erscheinende beiderseitige Ministres auf das neue vor die Hand zu nehmen seynd: so dass inzwischen und bis auf erfolgende Erklärung Sr. Allerchristlichen Mayt. das ganze Geschäft allerdings unter engestem Geheimniss hätte gehalten werden sollen. Wie dann aus dem mir dessgleichen von Euer Excellenz gnädig mitgetheilten Schreiben des Duc de Choiseuil, vom 10. May, erhellet, dass man Französischer Seits hierauf Rücksicht getragen hat und sothane geheime Negociations-Öffnungen erst am 15. May dem Hrn. Grafen Stahremberg mitzutheilen, gedacht gewesen ist. Gleichwie nun letztbesagter Kaysl,-Königl. Ambassadeur diese wichtige Nachricht wohl schwerlich vor dem 2. Tag darauf an Euer Excellenz hätte ablassen, dergestalten aber solche nur am 23. oder 24. mehrgedachten Monats zu Hochdero Wissenschaft eintreffen können, so erfolgte hieraus, dass man davon allhier um 18 oder 20 Tage eher denn unser Hof Kenntniss erlanget haben musste. Ich habe mir dahero sorgfältig angelegen seyn lassen, jenen Weg zu entdecken, durch welchen

ству, въроятно, памятно, что я имълъ честь доносить объ этомъ въ денешт отъ 12-го мая) взвёстіе о возобновленіи сказанныхъ переговоровъ между версальскимъ и лондонскимъ дворами обстоятельно открыто мит канплеромъ графомъ Воронцовымъ уже 6-го мая; во 2-хъ, по письму лорда д'Егремона къ герцогу Шоазелю, отъ 8-го апрыя, милостиво сообщенному мнь вашимь сіятельствомь, королю французскому прямо предоставляется выборъ: какъ имъ продолжать прерванные переговоры, посредствомъ тайныхъ или открытыхъ дъйствій обоюдныхъ министровъ; до окончательнаго объясненія его христіантищаго величества все діло должно оставаться подъ глубочайною тайною. Между тыпь, изъ милостиво сообщеннаго мнв вашимъ сіятельствомъ нисьма герцога де-Шоазеля отъ 10-го мая явствуетъ, что со стороны французовь наблюдалась осторожность, и только 15-го мая намерены были сообщеть объ этихъ тайныхъ переговорахъ графу Штарембергу; а какъ последнепоименованный имперско-королевскій посоль врядь ли могь отослать вашему сіятельству это важное извъстіе раньше 2-го затьмъ дня, то до вашего свъдънія оно могло дойти только 23-го или 24-го числа сказаннаго месяца; изъ этаго следуеть, что здесь эти извъстія получены 18-ю или 20-ю днями раньше, чъмъ при нашемъ дворъ. Потому я старался открыть тоть путь, посредствомъ котораго здёшній дворъ такъ быстро и

der hiesige Hof solche Nachrichten so schleunig und gründlich überkommen haben möchte, allein es sind dessfalls meine Bemühungen bev dem Kanzlern immer vergeblich gewesen, da derselbe in einigen Gelegenheiten, wo ich das Gespräch schicklich auf sothanen Gegenstand zu lenken ohnermanglet, mir jederzeit nur seine erste Öffnung lediglich mit dem Beysatz wiederholet hat, dass davon seithero nichts Näheres zu seiner Wissenschaft gelanget wäre. Kein mehreres Licht hat mir ein anderwärtiger Versuch verschaffet, den ich in Verfolg meines gegenwärtigen Berichts anzuführen, fügliche Gelegenheit haben werde. Indessen hat Mr. de-Bretenil, welcher zweifelsohne durch seinen letzteren und sonderbar durch den am 7. dieses Monats eingetroffenen Courier von obbesagt erneuerten Negociation zwischen seinem und dem Londoner Hof belehret worden, darüber gegen mich bis nun zu ein gänzliches Stillschweigen und ich gegen ihn um so mehr ein Gleiches beobachtet, als ich keineswegs vorsehen könne, dass aus einer dessfallsigen meinigen Anregung zu derselbigen einiger Nutzen zu ziehen wäre, da er nach einem durch geraume Zeit fürgewährten Aufenthalt auf dem Lande wirklich im Begriff stehet, von hier abzureisen, mithin sich ausser Stellung befindet, am hiesigen Hof einige Geschäfte zu führen. Im Übrigen da dieser Französische Ministre Vorhabens ist, bevor er sich zu seiner bestimmten Ambassade nach Stockholm verfüget, zufolge erhaltener Erlaubniss nach Frankreich zu reisen, und seinen Dahinweg über Wien zu nehmen, so wird er auch inner Kurzem im Stande seyn, Euer Excellenz von jeuen hiesigen Ereignissen ausführliches Zeugniss abzustat-

основательно получиль такія сведенія, но старанія мон у канцлера до сихъ поръбыли тщетны, потому что всякій разь, какъ я старался обратить разговорь на этоть предметъ, канцлеръ повторяжь свое первое сообщение и только прибавлялъ, что съ тъхъ поръ ничто болъе не доходило до его свъдънія. Не больше уяснила мить это и другая попытка, о которой я буду висть случай говорить далее въ своемъ донесенів. Между тъмъ г. де-Бретёль, которому безъ сомнънія было навъстно, особенно черезъ последняго 7-го числа этаго месяца прибывшаго курьера, о возобновлении переговоровъ между его и лондонскимъ дворами, соблюдаетъ относительно меня поливищее молчаніе; я съ своей стороны ділаю тоже, тімь болье, что я никакь не предполагаю, чтобы, затронувъ этоть предметь, я могь извлечь какую либо пользу, ибо онь, посль продолжительного пребыванія на дачь, дыйствительно намырень отыбкать отсюда, следовательно находится не въ томъ положения, чтобы вести при здешнемъ дворт какія либо дтла. Впрочемъ, такъ какъ этоть министръ намтревается, прежде чтиъ отправеться на свой посольскій пость въ Стекгольиъ, воспользоваться даннымъ позволеніемъ сътздить во Францію и взять обратный путь на Въну, то онъ въ скоромъ времени будеть въ состояніи представить вашему сіятельству подробный разсказъ о здъшнихъ событіяхъ. зрителемъ которыхъ онъ былъ до сихъ поръ, и о ко-

ten, wovon er selbsten bishero einen Zuschauer mitabgegeben hat und welche sich, ihrer ächten Beschaffenheit nach, weit eher und besser durch mündlichen Bericht, als durch schriftliche immer unvollkommene Abschilderungen beschreiben lassen (Chiffern zu Ende.)

Was Euer Excellenz gnädige Erwähnung anbelanget, dass noch die diesseitige Antwort auf die Allerhöchste Gegen-Declaration abzuwarten stehe, werden Hochdieselben nun allbereits aus meinen vorgehenden gehorsamsten Einberichtungen vom 20. und 28. des letztverflossenen Monats zu ersehen geruhet haben: wie anstatt einer dessfallsigen Beantwortung nur die gehässige Entschliessung des Russischen Monarchen, unserem Feind ein Auxiliar-Corps zu beliebiger Verwendung zu überlassen, erfolget, andurch aber von dem Zar alle Verstellung vollends beyseite gesetzet und wirklich schon über gesammte Schranken der billigsten Rücksicht und eigenen Anständigkeit hinausgegangen worden seye. Sollte aber, wie von Euer Excellenz gnädig bemerket wird, die baldige Eröffnung des Augsburger Congresses stattfinden, so wäre wohl nicht zu zweifeln, dass der hiesige Monarch, immer zufolge seiner dem König in Preussen gewidmeten Gedenkens-Art, trachten werde, an denen dortigen Friedens-Unterhandlungen durch Absendung eines seinigen Ministers unmittelbaren Antheil zu nehmen, in welchem Betreff mich aber des Mehreren auf den Inhalt meiner Depesche vom 12. May unterthänig beziehe.

Um nun weiters auf die hiesigen ausserordentlichen Vorfallenheiten zu kommen, will mir vordersamst obliegen, dasjenige zu erwähnen, was in die

торыхъ, благодаря ихъ свойству, гораздо лучше и удобнъе доложить словесно, чъмъ донести въ письменныхъ всегда не совершенныхъ описаніяхъ. (Конецъ шифровкъ.)

Что касается до вашего милостиваго упоминанія о томъ, что еще предстоитъ дождаться здѣшняго отвѣта на Высочайшую отвѣтную декларацію, то ваше сіятельство, вѣроятно, уже изволили усмотрѣть изъ моихъ предшествовавшихъ донесеній, отъ 20-го и 28-го чисель истекшаго мѣсяца, что вмѣсто отвѣта послѣдовало только непріязненное рѣшеніе русскаго Императора предоставить нашему врагу въ произвольное распоряженіе вспомогательный отрядъ; изъ этаго слѣдуетъ, что Царь отбросиль всякое притворство и перешель за границы всякой деликатности и личной благопристойности. Но если бы, какъ милостиво замѣтили ваше сіятельство, скоро состоялся аугсбургскій конгрессъ, то нѣтъ сомнѣнія, что русскій Государь, въ силу своей преданности къ королю прусскому, постарается принять непосредственное участіе въ тамошнихъ мирныхъ переговорахъ, пославъ туда однаго изъ своихъ министровъ. Относительно этаго ссылаюсь на содержаніе моей депеши, отъ 12-го мая.

Возвращаясь къ дальнъйшимъ затъмъ слъдующимъ необыкновеннымъ здъшнимъ дъламъ, мнъ прежде всего слъдуетъ упомянуть о томъ, что касается путешествія

Reise des Zars zu seiner Armee nach Deutschland einschlaget: worzu mit Vorkehrung aller erforderlichen Anstalten immer eifrig fortgefahren, auch sicher dafürgehalten wird, dass dessen Abreise in den letzteren Tagen dieses Monats vor sich gehen dürfte. Indessen finden sich doch wider die Bewerkstelligung derlev Entschlusses in dem ganzen Zusammenhang deren jetzt obwaltenden Umständen so viele Unordnung, Verwirrung und unter sich entgegengesetzten Verhältnisse, dass es mir keineswegs verwunderlich fallen würde, wenn gedachtes Vorhaben plötzlich und auf einmal gänzlich beyseitgesetzet werden sollte. Denn wiewohlen ohnschwer abzusehen kommet, dass der bevorstehende Vertrags-Congress zu Berlin zwischen denen diesseitigen und Dänischen Ministern fruchtlos ablaufen werde, zumalen nähmlich der Russische Monarch fest entschlossen ist, dabey die gleich anfangs angebrachte ganze Forderung der von seinem. Hause vormals besessenen Souveraineté von Schleswig als ein Ultimatum vortragen zu lassen, welches doch in allen Fällen das Äusserste und Schlimmste wäre, was Dänemark zu befahren hätte: so kommet nichts destoweniger dabey in Erwägung zu ziehen; dass, gleichwie besagter Congress zweifelsohne hauptsächlich durch Verwendung des Königs in Preussen veranlasset worden, dieser auch, obschon ohne gegründete Hoffnung, solchergestalten einen gütlichen Vergleich zu Stande zu bringen, sothanen Ausweg nur erdacht haben werde um Zeit zu gewinnen und den Ausbruch des Krieges zwischen Russland und Dänemark so viel möglich zu verspäten. - In der That scheinet eben derley wesentliches Absehen mit dem Preussischen Haupt-Interesse um so

Царя къ его арміи въ Германію. Всѣ нужныя къ тому приготовленія усердно продолжаются, и считается дѣломъ рѣшеннымъ, что отъѣздъ совершится въ послѣдніе днв этаго мѣсяца.

Между гъмъ, во всемъ ходъ дъль встръчается столь многое противъ исполненія этаго ръшенія, такой безпорядокъ, путаница и одному другому противоръчащія обстоятельства, что мнъ было бы вовсе неудивнтельно, если бы это намъреніе внезапно и разъ на всегда было совершенно устранено. Затъмъ, такъ какъ нетрудно предвидъть, что предстоящій договорный конгрессъ въ Берлинъ между здъщними и датскими министрами кончится ничъмъ, потому что русскій Государь твердо ръшился выставить окончательнымъ условіемъ съ самаго начала поставленное имъ требованіе верховной власти, нъкогда принадлежавшей его дому въ Шлезвигъ, что, конечно, есть самое крайнее и худшее изо всего, что могло бы постигнуть Данію, то слъдуетъ принять въ соображеніе слъдующее: къ сказанному конгрессу безъ сомитьнія подало поводъ ходатайство короля прусскаго; послъдній же придумаль такой исходъ, вовсе не имъя надежды достигнуть полюбовнаго соглашенія, а только для того, чтобы выиграть время и отсрочить на сколько возможно начало войны между Россіею и Данією. Дъйствительно, такая существенная цъль тъмъ болье согласуется съ главными

mehr übereinstimmig zu seyn, als gedachter König wohl nicht misskennen mag, wie die Russische Armee bey ihrer wenig ansehnlichen Verfassung, Beschaffenheit und Stärke gar leicht gleich anfangs bev der Unternehmung wider Dänemark einer unglücklichen Begebenheit ausgesetzet, folglich genöthiget seyn dürfte, das zu seiner, des Königs in Preussen, Disposition überlassene Czernischew'sche Corps zu eigener Verstärkung an sich zu ziehen. Wornebst mit diesjährigem Aufschub des Kriegs zwischen Russland und Dänemark Preussischer Seits noch ein anderer wichtiger Vortheil dahin verknüpfet sevn kann, dass nämlich, wenn die allgemeine Friedensverhandlungen bald anfangen sollten und der hiesige Monarch noch auf allen anderen Seiten freye Hände hätte, ofterwähnter König alsdann auf den Bevstand der ganzen Russischen Armee Rechnung zu machen nicht ungegründete Ursach und Hoffnung erhielte, den Zar durch nachdrucksame Verwendung alles über dessen Gemüth besitzenden Vermögens so weit zu verleiten, dass derselbe alle seine Kräfte aufbiete, um einen für ihne, den König, vortheilhaften Friedens-Schluss zu beschleunigen. Ausser denen obangeführten Betrachtungen ist ohnehin ganz gewiss, dass der König in Preussen die Ausbreitung der Russischen Macht auf Kosten der Kron Dänemark niemals mit gelassenen Augen ansehen möge: es hat aber auch zweifelsohne derselbe vorlängst gar wohl eingesehen, wie gefährlich und nachtheilig es für ihne wäre, dermalen wider die tief eingewurzelte Ideen seines neuen Freundes anzustossen; wie dann er, der König, sehr wahrscheinlichermassen desselben Absichten vielmehr immerhin geschmeichlet.

прусскими интересами, что сказанный король не можеть не сознавать, что русская армія по своему незначительному составу, по свойству и численности легко можеть въ самомъ началъ предпріятія противъ Даніи подвергнуться несчастнымъ случайностимъ, а следовательно будеть принуждена призвать для собственнаго подкрепленія корпусь Чернышева, предоставленный въ распоражение короля прусскаго. Кроит того, съ отсрочкою въ этомъ году войны между Россіею и Даніею связана для Пруссіи еще одна важная выгода, а именно: если бы общіе мирные переговоры начались скоро, и русскій Государь еще не быль занять другою войною, то сказанный король имбль бы основание расчитывать на помощь всей русской армін и получильбы надежду, благодаря своему вліянію на Царя, расположить его такъ, что онъ изъ всехъ силь сталь бы способствовать заключенію выгоднаго для этаго короля мира. Кром'т всёхъ вышеприведенныхъ соображеній вполн'ї достовтрно, что король прусскій никакъ не будеть смотръть спокойно на расширеніе могущества Россіи на счеть Даніи; но онъ безъ сомитнія уже давно поняль, какь опасно и вредно было бы для него противортчить глубоко вкоренившимся идеямъ своего новаго-друга. И такъ онъ, въроятно, всегда льстиль его намереніямь, но въ тоже время употребиль въ дело все хитрыя отговорки и представленія, чтобы преградить ходъ ихъ; при чемъ весьма легко можетъ

jedoch zugleich an allerhand gekünstelten Vorspiegelungen nichts erwinden lassen haben wird, um ihren jetzigen ersten Lauf schicklich zu hemmen, wobey er sich vielleicht für die Hinkunft die Verwendung anderweiter Mitteln und Auswegen vorbehaltet, selbige gänzlich zu vereiteln. - Indessen ist so vieles zuverlässig, dass hier seit zweyen Wochen in solchem Betreff zwischen dem Prinzen Georg von Holstein-Gottorp, dem Kanzler und dem Preussischen Minister Goltze alltägliche Conferenzen gepflogen werden, in Ansehung welcher ich in gesicherte Erfahrung gebracht, dass der Engländische Minister daran keinen Antheil genommen habe, auch von denen dabev vorgekommenen Verabredungen gänzlich ausgeschlossen worden seve. Woraus dann erfolget, was ich gleich anfangs vorgesehen hatte: dass nämlich bey entstehender näherer Beystimmung des Londoner-Hofes zu jenen Anschlägen des Russischen Monarchen, worauf von denen ersten Zeiten an immerfort dessen vorzüglichstes Verlangen gerichtet gewesen, daraus nur ein desto engeres Vernehmen des Letzteren mit dem König in Preussen erwachsen, und seine ansangs bezeigte ohnehin nur auf Neben-Absichten gegründeten Neigung für England gar bald merklich gefallen ist.

Was aber die umständliche Beschaffenheit der jetzigen Beschäftigungen des hiesigen Cabinets anbetrifft, finde ich mich je länger, je mehr unvermögend, darüber sichere und zureichende Kenntnisse einzuziehen; seit deme sich nach und nach alle diejenige zurück- und verschlossen halten, welche dem alten Systema noch einigermassen zugethan geblieben sind. Meine dessfallsige Verlegenheit wird auch andurch um so mehr erschweret, als der Kanzler seit zwey Wochen seine sonsten an bestimmten Tagen ge-

быть, что онъ удерживаеть на будущее время средства и пути, чтобы ихъ окончательно уничтожить. Между тёмъ одно достовърно, что здъсь недъли двъ какъ ведутся по этому поводу между првицемъ Георгомъ голштейнъ-готторискимъ, канцаеромъ прусскимъ министромъ Гольцомъ ежедневныя конференцій; я достовърно узналь, что англійскій министръ не принималь въ нихъ участія и вовсе былъ исключенъ изъ всъхъ конференцій. Изъ чего вытекаеть то, что я предвидълъ съ самаго начала, именно: когда лондонскій дворъ дасть полное согласіе на замыслы русскаго Государя, чего преимущественно и желали съ самаго начала, то изъ этаго произойдеть только тъснъйшая дружба послъдняго съ королемъ прусскимъ; а расположеніе, вначаль показываемое имъ къ Англіи и основанное только на постороннихъ интересахъ, скоро замътно уменьшится.

Что касается до свойства нынѣшнихъ занятій здѣшняго кабинета, то я чѣшъ дальше, тѣшъ меньше могу собрать объ этомъ вѣрныя и достаточныя свѣдѣнія, съ тѣхъ цоръ какъ мало по малу отстранились и замкнулись тѣ, которые еще оставались преданы прежней системѣ.

Мое затруднение по этому поводу увеличивается еще тъмъ, что канцлеръ уже

wöhnliche Conferenzen mit denen fremden Ministern jedesmal absagen lassen, und man ihne ausser solchen Gelegenheiten entweder nicht zu Hause vorfindet, oder doch derselbe, sich über die Geschäften in Gespräch einzulassen, so sorgfältig vermeidet, dass man von ihme nur lauter generale und nichts bedeutende Antworten zu erlangen vermag.

(Chiffern.) Inzwischen hat es mir doch letzthin gelungen, von ohngefähr eine seit langer Zeit vergebens nachgesuchte Gelegenheit zu erhalten, mit dem bewussten guten Freund in einem dritten Ort sprechen zu können; welchen günstigen Augenblick ich mir dann bestens zu Nutzen gemacht habe, um ihm all-dasjenige zu bezeigen, was zu fernerer Aufmunterung seiner bishero immer erwiesenen guten Gesinnungen diensam ware, und dargegen er mich heyligst versicheret hat, dass er von selben zu keiner Zeit abweichen wolle, mit dem Beysatz: er liebe sein Vaterland, müsse aber solches nunmehro (um mich seines eigenen Ausdruckes zu bedienen) durch einen Tyrannen unterdrücket, und zu Grunde richten sehen, deme er niemalen im Geringsten aufrichtig zugethan seyn würde. Sodann stellte ich ihm in Eil etwelche Fragen und namentlich, ob ihm von einer Erneuerung der Friedens-Handlungen zwischen Frankreich und Engeland nicht bewusst seyen? Worauf er mir in Antwort vermeldete, er wisse wohl, dass man hier von den ersten dessfalls beschehenen Schritten Nachricht erhalten hätte, jedoch seye ihm nicht bekannt, woher oder durch was für Wege diese Kenntniss anhero gelanget wäre. Im Übrigen hätte anfangs der Londoner Hof dem hiesigen überhaupt sein grosses Vertrauen bezeigt, nachdem aber der er-

двъ недъли отмъняетъ конференціи съ иностранными министрами, назначаемыя въ опредъленные для того дни; а въ другое время его или не находищь дома, или онъ такъ тщательно избъгаетъ разговоровъ о дълахъ, что отъ него можно получить только общіе ничего не значащіе отвіты. (Шифрована.) Мні удалось недавно неожиданно найти случай, столь долго напрасно отыскиваемый, а именно: у третьяго лица поговорить съ извъстнымъ добрымъ другомъ; я воспользовался этою благопріятною минутою, чтобы заявить ему все то, что можеть служить къ поощренію досель постоянно оказываемаго имъ добраго расположенія; въ замінь этого онь даль мив священнъйшее завърение въ томъ, что никогда неуклонится отъ своего къ намъ расположенія, я прибавиль, что онъ любить свое отечество, между тімь должень теперь смотръть (употребляю его собственное выражение), какъ оно угнетается и раззоряется тираномъ, которому онъ никогда не будетъ искренно преданъ. Тутъ я сдълалъ на скорую руку нъсколько вопросовъ, а именно: знаетъ ли онъ о возобновленін переговоровъ между Францією и Англією? На что онъ мит отвътиль, что здёсь дъйствительно получено извъстіе о началь ихь, но откуда и какимь путемъ дошли эти свёдёнія сюда, ему неизвёстно. Впрочемъ, прежде лондонскій дворъ оказывалъ здішнему вообще большое довіріе, но съ тіхъ поръ какъ съ неудовольствіемъ заміт-

stere mit vielem Missfallen die euthusiastische Ergebenheit des Zars für den König in Preussen und weiters vernommen, wie man demselben Russischer Seits aus nichts ein Geheimniss machet, wäre der Englische Hof seithero gegen den hiesigen so rückhaltig geworden, dass er diesem fast gar nichts mehr communiciret. Wobey jedoch wesentlich zu beobachten kommet, dass derley ab Seiten Engelands gegen den Russischen Hof obwaltende Kaltsinnigkeit sich nicht wohl mit dem hiesigen Benehmen des Mr. Keith vereinbaren liesse, wenn nicht (wie allerdings glaublich ist) letztbenanntes Grossbrittanisches Ministerium gleich anfangs, um den Ideen des Zars zu schmeicheln, etwa zu weit gegangen wäre, auch im Verfolg hierinfalls die Massgab und Verhaltungsbefehle seines Hofs in der wiewohlen vergebenen Absicht überschritten hätte, seinen gleich nach Ankunft des Preussischen Ministri sehr merklich gefallenen und nach der Hand immer mehr geschwächten Credit bey dem hiesigen Monarchen zu behaupten. Ohngeachtet aber Keith bis nun zu von seiner dessfallsigen eyfrigen Verwendung und Aufmerksamkeit nicht im Geringsten nachzulassen scheinet, hat er dennoch gewisslich den Endzweck nicht zu erreichen, noch die vorige Gunst und Vertraulichkeit des Zaren wiederum zu erlangen vermocht. Es wäre nunmehro vielleicht der anständige Zeitpunct vorhanden, gedachtem Englischen Ministre meines Orts solche Betrachtungen zu Gemüth zu führen, welche denselben für die Hinkunft zu mehrerer Masshaltung in seinem Betrag vermögen könnten, allein bey künftigen critischen Umständen und übrigen so häklichen Umständen glaube ich vordersamst Euer Excellenz erweiterte hohen Belehrungen und gnädigen Verhaltungsbefehle abwarten zu

тяль преданность Царя къ королю прусскому, и узналь, что со стороны Россія ва изъ чего не дълають тайны, то саблался такъ скрытень, что почти ничего больене сообщаеть ему. Однако надо заметить, что такая холодность англійскаго двора къ здъннему не согласуется съ поступками г. Кейта; если только не предположить (что весьма въроятно), что британское министерство, желая польстить идеямъ Паря, съ самаго начала зашло слишкомъ далеко, да и впоследствие съ намерениемъ переступало инструкців своего двора; а теперь желаеть поддержать свой кредить, начавшій заметно уменьшаться тотчась по прибытіи прусскаго министра и после того все болъе падающій. Не смотря на то, что Кейть до сихъ поръ, кажется, не уменьшилъ нвсколько ни своего усердія, ни внимательности, онъ всетаки не достигнеть своей конечной целя, на пріобрететь вновь прежнюю милость и доверенность Царя. Теперь можеть быть настала удобная минута, чтобы съ моей стороны внушить этому англійскому министру такія соображенія, которыя могли бы заставить его соблюдать въ будущемъ большую умъренность въ своемъ поведения; но, при настоящихъ критическихъ и сомнительных обстоятельствахъ, я полагаю предварительно дождаться пространнъйшихъ указаній вашего сіятельства и милостивъйшихъ инструкцій; впрочень, я

sollen, obwohlen ich bey sich etwa von selbsten ereignender schicklicher Gelegenheit nicht ausser Acht lassen werde, unter allerforderlicher Behutsamkeit ein- so anderes Diensames an den Mann zu bringen. Ansonsten hat sich obenerwähnter vertrauter Freund weiters dahin geäussert, Ich sollte meinem Hof die Nothwendigkeit auf die vorseyende wider ihn gerichteten Unterbauungen bev der Pforte ein wachsames Auge zu halten, wie nicht weniger sorgfältig und geziemend vorzustellen ohnermangeln, dass unsere Allergnädigste Herrschaft nicht mehr auf die hiesigen Verwendungen einigen nur ersinnlichen Mittels antragen möchten, um den Russischen Monarchen von seinem Irrwege abzuziehen, massen alle derley Rücksicht und Bemühungen ganz gewiss vergeblich seyn und nur dienen würden, (hier eine Lücke) ihrer Abreise noch nicht festgesetzet. (Folgen wieder Chiffern) unterdessen ereignen sich hier immer mehrere nachdenkliche Begebenheiten, und unter anderen hat der Zar mit dem Erzbischofen von Nowgorod, den er wiederum vor sich kommen lassen, letzthin eine sehr hitzige Unterredung gehabt, da nämlich der Russische Monarch gesinnet ware, in seinem Wohnpalast eine Protestantische Capelle zu vorgegebenem Gebrauch der solcher Religion zugethanen Hofbedienten aufzurichten; erwähnter Erzbischof aber ihm frey erkläret hat, dass der Russische Clerus sich ehender und lieber gänzlich ausrotten lassen, als derley Neuerung gleichgültig und mit Stillschweigen zusehen würde. Überhaupt ist sich nicht leicht vorzustellen, was äusserste Verachtung der Zar gegen die herrschende Religion seines Reichs öffentlich bezeiget. An vorletztem grossen Fest der heiligen Dreyfaltigkeit bey der

самъ по себт не пропущу удобнаго случая со всевозможною осторожностью намекнуть ему на все, что будетъ нужно. Далъе сказанный добрый другъ высказалъ, чтобы я представилъ своему двору необходимость внимательно слъдить за интригами при Портъ, направленными противъ него; а также, чтобы наши милостивые повелители не полагали, что могутъ какимъ бы то ни было средствомъ отвлечь русскаго Государя отъ его ложнаго пути; что всякое уваженіе, всъ старанія, конечно, были бы тщетны и послужили бы только (здъсь пропускъ.)

День его (Императора) отътада еще не назначенъ (опять шифровано.) Между тъмъ здъсь совершаются событія все болье и болье внушающія опасенія: такъ, между прочимъ, Царь имълъ недавно съ архіепископомъ новгородскимъ, котораго онъ опять призываль къ себъ, очень горячій разговоръ, ибо русскій Государь былъ намъренъ соорудить въ своемъ дворцъ протестантскую молельню, будто бы для придворной прислуги, исповъдующей эту религію; но сказанный архіепископъ прямо объявилъ, что русское духовенство скоръе дастъ себя вовсе истребить, чты станетъ равнодушно и въ молчаніи смотръть на такія нововведенія. Вообще не легко себъ представить, какое странное пренебреженіе Царь оказываетъ публично къ господствующей религіи своего государства. Въ предпослъдній торжественный день Св. Троицы, (т. е. Ду-

Griechischen Kirche empfinge er die Aufwartung der fremden Ministres und des Adels in der Hof-Capelle, wo er wie in seinen Wohnzimmern aufund abginge und sich mit Personen beyderley Geschlechts mit lauter Stimme unterhielt, da zu gleicher Zeit die Messe feyerlich abgesungen wurde und die Kayserin derselben in ihrer Stelle sehr auferbaulich beywohnet, welchen vorerwähnten unanständigen Betrag hiesiger Monarche so weit getrieben, dass er bey einem Theil des abgehaltenen Gottes-Dienstes, wo Jedermann auf den Kuien (was in der Russischen Kirche nur zweymal im Jahr, nämlich an obbesagtem Fest-Tag und in der letzten Wochen der grossen Fasten zu beschehen pfleget) unter spottender Gesichts-Geberdung und hellem Gelächter aus der Capelle gegangen, auch daselbst erst wiederum erschienen ist, nachdem schon Jedermann aufgestanden ware.

Diese ausserordentliche, bey allen solchen Gelegenheiten vorkommende Aufführung des Zars lasset sich nicht wohl beschreiben und erwecket bey der Nation gegen ihn durchgängig Hass und Verabscheuung, welches dann diejenigen, so demselben ihres eigenen persönlichen Interesse wegen am meisten zugethan sind, veranlasset, ihm in Vorstellung zu bringen, was für einer Gefahr er sich allenfalls durch die vorhabende Entfernung aus dem Reich aussetzen könnte. Wannenhero mir auch noch immer zweifelhaft scheinet, ob seine vorgenommene Abreise wirklich erfolgen werde. Am letztver wichenem Sonntag hat der Zar bey Hof den zwischen Schweden und dem König in Preussen zu Stand gebrachten Friedens-Schluss feyerlich publiciren lassen, beynebst gehet auch hier die Rede, ja es wird für zuver-

ховъ), празднуемый особенно греческою церковью, онъ принималъ, увъряють, иностранныхъ министровъ и дворянство въ придворной церкви, гдб онъ точно въ своихъ покояхъ ходиль взадъ и впередъ и громко разговариваль съ лицами обоего пола, тогда какъ въ тоже время торжественно совершалась объдня и Императрица стояла въблагоговъніи на своемъ мъстъ; это неблагопристойное поведеніе Государь простеръ такъ далеко, что въ той части службы, гдв всв становятся на колвии (что въ русской церкви бываетъ только два раза въ годъ, а именно въ сказанный праздникъ и на послідней неділі великаго поста), онъ съ насмішкою на лиці и въ жестахь и съ громкимъ смѣхомъ вышелъ изъ церкви и возвратился только тогда, когда всѣ уже встали, по окончаніи кольнопреклонной молитвы. Такое необыкновенное поведеніе Царя, обнаруживающееся во встхъ подобныхъ случаяхъ, возбуждаетъ противъ него въ народъ ненависть и отвращение, что побуждаеть тъхъ, которые преданы ему изъ личныхъ своихъ интересовъ, представлять ему: какой опасности подвергаетъ онъ себя задуманнымъ удаленіемъ изъ государства. Такимъ образомъ, мит кажется соминтельнымъ, чтобы его отъездъ действительно состоялся. Въ прошедшее воскресенье Царь вельль торжественно объявить при дворь о заключении мира между Швеціею и королемъ прусскимъ, вибств съ темъ идетъ речь о томъ, и даже здесь это считають достовърнымъ, что Саксонія сдълаеть тоже самое.

lässig gehalten, dass Chur-Sachsen bereit seye, ein gleiches zu thun. Schliesslichen erübrigen mir noch zwey obschon minder erhebliche Umstände hier gehorsamst beyzumerken, und zwar, primo, dass der Fürst Galitzin, der zweifelsohne wohl vorsiehet, wie sein Monarch nicht lange mehr einen Bothschafter in Wien lassen werde, hier alle seine Freunde verwende, um den Herrn Gross in dem Haag zu verdringen und an dessen Stelle zu dortigem Russischen Ministre ernennet zu werden.

• Der zweyte Umstand bestehet in deme, dass der König in Preussen an den Zaren sein dringendes Ansinnen hat gelangen lassen, dieser letztere möchte die dem Hrrn. Generalen Laudon von der letztverstorbenen Russischen Kayserin ertheilte Erlaubniss, sich aus dem Russischen Reich zu entfernen und seine Dienste unserer Allergnädigsten Herrschaft zu widmen, anjetzo widerrufen, wobey Sr. Preussischen Mayt. zweifelsohne nicht bekannt gewesen seyn wird, dass erwähnter General hierzu eine unbeschränkte und auf alle Zeiten gültige Bewilligung erhalten habe.

Weilen aber jedoch derselbe seine annoch lebende Mutter, und etwas Erbgut in Liefland haben solle, so ist noch immer keine vollkommene Sicherheit vorhanden, dass nicht etwa der Zar, um dem König, seinem Freund, zu willfahren, dessfalls ein- oder andere wiewohlen ganz unrechtmässige Schwierigkeiten aufwerfen könnte. (Chiffern zu Ende.)

An letztverwichenem Sonnabend hat sich Mr. de Breteuil von der nahe gelegenen Land- und Sommer Wohnung, wo er sich seit geraumer Zeit aufhaltet, anhero in die Stadt zu dem Hrn. Kanzler verfüget und demselben

Въ заключение мит остается упомянуть здёсь о двухъ уже менте важныхъ предметахъ, а именно: во 1-хъ, князь Голицынъ, втроятно, предвидящій, что его Государь не долго булетъ держать своего посла въ Втит, заставляетъ встхъ своихъ друзей хлопотать, какъ бы выттенить г. Гросса изъ Гаги и быть назначеннымъ русскимъ министромъ на его мъсто. Второе обстоятельство заключается въ томъ, что король прусскій прислалъ настоятельно просить Царя, чтобы онъ отмънилъ позволеніе, данное покойною русскою Государынею генералу Лаудону, а именно: удалиться изъ русскаго государства и посвятить свои труды нашимъ высочайшимъ повелителямъ; его прусскому величеству, втроятно, неизвъстно, что этотъ генералъ получилъ неограниченное до конца своей жизни, дтйствительное позволеніе отътъжать

Однако, какъ у него жива еще мать и есть небольшія родовыя помъстья въ Лифляндін, то онъ не избавленъ отъ опасенія, что Государь, желая угодить королю своему другу, поставить ему ту или другую, можетъ быть вполнъ незаконную преграду. (Конецъ шифровкъ.)

Въ прошедшую субботу г. де-Бретёль прітажаль съ близь лежащей отсюда своей - дачи, на которой онъ живеть уже давно, къ г. канцлеру и объявиль ему, что полу-

seinen zur Abreise aufhabenden Befehl erkläret, mit dem weiteren Anzeigen, dass er den Tag zu Antretung seiner Reise auf dem 25. dieses Monats festgestellet hätte, indessen aber zufolge höherer Anweisung einen seiner Secretarien hier zurücklassen würde, ernannter Französische Minister hat mich beynebens versichert, es seye sothane seine letztere Unterredung mit dem Kanzler durchaus sehr kaltsinnig vor sich gegangen und dabey von Geschäften keine Meldung beschehen.

Zu Euer Excellenz fürwährenden Hohen Gnaden empfehle mich angelegentlich, der in schuldigst tiefer Ehrfurcht und vollkommener Ergebenheit unabänderlich beharre Euer Excellenz etc.

№ 73.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. Juny 1762. St. n.

P. S. I. (Chiffern.) Solle meinem heutigen unterthänigen Berichtschreiben dasjenige pflichtschuldigst nachtragen, was ich durch den gnädig. bewussten vertrauten Weg in Erfahrung gebracht habe. Solchemnach kommet Euer Excellenz gehorsamst anzuzeigen, dass vermöge des guten Freundes, mit dem der Sedeler eine geheime Unterredung gehabt, vertraulichen Öffnung die Reise des Russischen Monarchen nach Pommern, in der Absicht, seine Truppen gegen Dänemark persönlich anzuführen, ohnabänder-

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 18-го іюня 1762 года.

Р. S. I. № 73. (Шифровано.) Я долженъ прибавить къ моему сегодняшнему всепокорнъйшему донесенію то, что мит довелось узнать изъ извъстнаго вашему сіятельству источника. И такъ мит слъдуетъ почтительнъйше увъдомить ваше сіятельство, что, по словамъ добраго друга, который имълъ тайный разговоръ съ Седлеромъ, отъъздъ Царя русскаго въ Померанію съ намъреніемъ лично предводительствовать своими войсками противъ Даніи остается неизмѣню ръшеннымъ; и хотя

чиль приказь объ отъезде, присовокупивъ, что онъ назначиль днемъ отъезда 25-е число этаго мъсяца; но вследствіе высочайшихъ указаній онъ оставить здёсь одного изъ своихъ секретарей.

Сказанный французскій министръ между прочимъ увтрялъ, что его послъсній разговоръ съ канплеромъ былъ весьма холоденъ и что объ дълахъ вовсе не было ръчи.

Поручая себя высокимъ милостямъ вашего сіятельства, пребываю въ глубокомъ почтеніи и совершеннъйшей преданности вашего сіятельства и проч.

lich festgesetzet bleibe, und obzwar der Tag zu derselben Antretung noch nicht bestimmet seye, solche jedoch kurz nach dem gehaltenen Friedens-Fest erfolgen werde.

Da also die Russischen Ministri zu Abwendung dieses Vorhabens alle Mühe vergeblich angewendet, so hätten sie endlich bey dem Zaren wenigstens so vieles auszuwirken gesuchet, dass dieser Monarch vor seiner Abreise sich gewöhnlichermassen krönen lassen sollte, alle auch diesfalls angebrachten trifftigen Vorstellungen wären aber nicht vermögend gewesen. bey diesem Monarchen den geringsten Eindruck zu verursachen und sie. Ministri, letztlich mit der Antwort abgewiesen worden, dass sie in dieser Sache sich nicht einmischen sollten, er, Zar, wolle so weniger jetzo noch jemalen von der Krönung was hören, als der König in Preussen über eine so überflüssige Ceremonie hinausgegangen wäre, welchem Beyspiel des Königs auch er folgen würde. Der gute Freund äusserte sich weiters: dass da des Zaren Entschliessung, mit Dänemark sich in Krieg zu verwickelen. dem König in Preussen auf keine Weise anständig seyn könnte, und zwar weilen derselbe eines Theils die aus der Abwesenheit des Russischen Monarchen hier entstehen könnenden Folgen gar leicht einsehen mag, anderen Theils aber die hiesige Macht, wenn der Zar freye Hände behielte, mehr zu seinem Nutzen gebrauchen könnte, benannter König anfänglich getrachtet habe, die Dänisch-Holsteinischen Irrungen in eine Negociation einzuleiten, und anmit den Bruch zwischen beyden Höfen, wenigstens auf einige Zeit, verschieben zu machen, da er aber gar bald bemerket, wie sehr der Zar

день отправленія еще не назначень, но онь последуеть скоро по совершенія празднества по случаю завлюченія мира. И такъ какъ русскіе министры напрасно употребили вст усилія склонить его къ отміненію своего предпріятія, то они наконецъ старались, по крайней мере, выхлонотать, чтобы онъ короновался обычнымъ порядкомъ передъ своимъ отъбадомъ; все по этому поводу приведенныя ими основательныя представленія не въ силахъ были произвести ни малтишаго впечатати на монарха, и министры были наконецъ отосланы съ замъчаніемъ, чтобы не мъщались въ это дело; что онъ, Царь, теперь менее чемъ когда либо желаетъ слышать о коронованін, потому что и король прусскій пренебрегь этою излишнею церемоніею, и онь послідуеть примітру этаго монарха. Даліве добрый другь высказаль, что такъ какъ рішеніе Царя объявить войну Данін никонить образонть не можеть быть пріятно королю прусскому: во 1-хъ, потому, что онъ легко можетъ предвидать посладствія, могущія произойти здёсь отъ отсутствія Царя, во 2-хъ, что ему удобиве было бы пользоваться здішними войсками, если бы Царь не быль связань никакою другою войною, то сказанный король сначала старался завести переговоры по поводу датско-голштинскихъ недоразумъній, и такимъ образомъ хоть на время замедлить разрывъ между обонии дворами, но такъ какъ онъ скоро замътилъ, что Царь упорно стоитъ на своемъ

auf seine Begierde, zum Besitz von Schleswig zu gelangen und zugleich der Kron Dänemark seinen angebornen Hass empfinden zu machen, beharre, so hätte dieser König, um die eifrige Freundschaft des Russischen Monarchen bevzubehalten, die diesfälligen Absichten des Zaren nach der Hand vollkommen zu billigen angefangen, sofort demselben die freundschaftlichste Versicherung gegeben, dass er des Zaren Gerechtsame auf Schleswig getreulich unterstützen und zur Eroberung dieses Herzogthums alles nur Mögliche beytragen wolle. Unterdessen wäre der unter Mediation des Königs in Preussen über dieses Dänisch-Holsteinische Geschäft anzustellende Congress in Berlin, in welchem der Russische Monarch eingewilliget hätten, als eine Frucht der oben gehorsamst angezeigten Bemühungen des Königs in Preussen anzusehen, und man gewärtiget dermalen zu vernehmen, ob sich auch Dänemark zu Beschickung dieses Congresses bequemen werde? Da aber gleich bey dessen Anfang der Zar mit Einverständniss des Königs in Preussen an Dänemark als ein Ultimatum die Zurückstellung Schleswigs vorlegen und sich in keine weitere Unterhandlungen einlassen wollte, diese Kron aber dargegen nichts anderes als die Verzicht auf die Forderung. welche er auf die von der besagten Kron seit dem Besitz dieses Herzogthums darvon genossene Einkünfte machet, zu stipuliren gedachte, so seye leicht vorzusehen, dass, wann auch der Congress zu Stand käme, selber jedoch gar bald zerschlagen werden würde: dahero seye zu gewarten, wie der Krieg, womit der Zar in diesem Fall Dänemark sogleich zu überziehen gedächte, diese Streitigkeit entscheiden werde? es wäre aber vorzusehen, dass

желанія овладіть Шлезвигомъ и въ тоже время дать почувствовать Даніи свою врожденную ненависть, то этотъ король, желая сохранить дружбу русскаго Царя, началь одобрять его намъренія, а также даль ему дружеское удостовъреніе, что стансть поддерживать его права на Шлезвигь и будеть ему всячески способствовать къ завоеванію этаго герцогства. Между тімь приготовляющійся, при посредствів короля прусскаго, конгрессъ въ Берлине на счетъ датско-голштинскихъ делъ, на который согласился и русскій Государь, долженъ считаться плодомъ вышесказанныхъ старавій короля прусскаго; и въ настоящее время желательно только знать: согласится II Данія прислать своихъ депутатовъ на конгрессъ. Но какъ съ самаго начала Царь, съ согласія короля прусскаго, нам'тренъ поставить Даніи окончательнымъ условіемъ возвращение Шлезвига и несогласится ни на какія дальнъйшіе переговоры, эта же держава въ свою очередь намерена постановить, чтобы Царь отказался отъ взысканія доходовъ, полученныхъ ею отъ сказаннаго герцогства ,со времени присвоенія его себв, то легко предвидеть, что даже если бы конгрессъ состоялся, то скоро опять разойдется; и потому следуеть ожидать, какъ то война решить этоть споръ, если Царь задумаеть тотчась напасть на Данію. Но можно предвидсть, что это предпріятіе послужить русскому государству къ величайшему вреду, потому что между про-

diese Unternehmung dem Russischen Reich zu grossem Nachtheil gereichen würde, nachdem unter anderen besonders der Geld-Mangel hier mehr und mehr sich so sehr äusserte, dass allen Bemühungen ohngeachtet man keineswegs noch Mittel ausfindig machen könnte, zu Bestreitung der Kriegs-Kosten und Unterhaltung der Armee und Flotten die erforderlichen Summen zusammen zu bringen. Secundo, meldete der gute Freund, in Betreff des zwischen Russland und dem König in Preussen zu errichtenden Allianz-Tractats, dass der von dem Reichs-Collegio verfasste Entwurf dem Zaren unterleget, von demselben aber dem Goltz, um seine Gedanken hierüber einzuholen, zugestellet worden wäre, welcher Preussische Minister die Stipulationen für seinen König gewisslich so vortheilhaft als möglich einzurichten und ohne weitere Mitwirkung des Collegii alles mit dem Zaren selbsten zu verabreden und zum vollkommenen Stand zu bringen, suchen würde. Es wäre anbey viele Vermuthung vorhanden, dass bey Gelegenheit der feyerlichen Begehung des Friedens-Festes auch dieser Allianz-Traktat zur Unterschrift gelangen dürffte. Tertio, äusserte sich der Zar stets fort und bey jeder Gelegenheit, in Rücksicht unsers Allerhöchsten Hofs, Ministerii und Militaris in den anzüglichsten und ungebührlichsten Ausdrückungen, und hätte ihn kürzlich ein Bericht des Generalen Czernischew, in welchem derselbe erwähnet, dass nach seiner Ankunft bey dem unter seinem Commando stehenden Corps ihm die Nachricht zugekommen wäre, dass der Hr. Feld-Marschall Daun mit der Armee in Schlesien eine sehr vortheilhafte Stellung genommen, über die Massen aufgebracht und zu verschiedenen unanständigen

чимь адісь обнаруживается все большій и большій недостатокь вь деньгахь, и, не смотря на всъ старанія, нигдъ не находять средства собрать потребныя суммы для покрытія воинских виздержекть и для содержанія армів и флота. Во 2-хъ, добрый другъ сообщиль относительно союзнаго трактата, предположеннаго между Россією и королемъ прусскимъ, что проэктъ его, составленный государственною коллегіею, быль доложень Царю, онъ же доставиль его Гольцу, чтобы тоть изложиль на то свои мысли; конечно, этоть прусскій министръ постарается устроить договоръ какъ можно выгоднъе для своего короля, и условится и поръшить все съ самимъ Царемъ безъ содъйствія коллегіи. Есть поводъ предполагать, что, при совершеніи празднества, по случаю заключенія мира, и этотъ союзническій трактать будеть представлень для подписанія. Въ 3-хъ, Царь постояню при всёхъ удобныхъ случаяхъ употребляетъ, говоря о нашемъ высочайшемъ дворъ, министрахъ, войскъ, самыя язвительныя и непристойныя выраженія. Недавно его сельно раздражель докладъ генерала Чернышева, въ которомъ этотъ уведомляетъ, что, по приезде своемъ къподведомственному ему корпусу, онъ получилъ извъстіе, что фельдмаршалъ Даунъ съ арміею заняль въ Силезіи очень выгодную позицію; это подало поводъ Царю къ разнымъ неблагопристойнымъ и полнымъ ожесточенія річамъ противо Австріи. Не меніс того Царь

und erbitterungsvollen Reden Anlass gegeben. Nicht minder bezeigte der Zar über die zwischen unserem Allerhöchsten un dem Russischen Hof fürgewaltete enge Bündniss die äusserste Unzufriedenheit und behauptete, dass von dieser Allianz dem Russischen Reich der grösste Nachtheil und Schaden zugefüget worden seve. Wie dann dieser Souveraine sich noch neulich vernehmen lassen, es hätte unser Allerhöchster Hof gar wohl vorgesehen, dass die verstorbene Kaiserin nicht lange mehr leben könnte, und er, Zar, der die Sachen besser einsehe, bey Antretung der Regierung dem für Russland aus dieser Freundschaft entstehenden Unheil gar bald abhelfen würde, dahero unsere Generalität währendem ganzen Krieg den Befehl gehabt hätte, möglichsten Fleisses auf die Verschonung unserer Armee sehen, und derselben Erhaltung sich zum hauptsächlichsten Augenmerk seyn lassen zu sollen, woraus dann erfolget wäre, dass der hiesige Hof allein die ganze Last des Kriegs getragen und ohne zu wissen warum sich entkräftet habe. Quarto, setzte der Freund weiters fort, dass des Zars Unüberlegenheit, eigensinnige und umgereimte Benehmung diesen Monarchen der ganzen Nation von Tag zu Tag verhasster machte, so zwar, dass man kein Bedenken mehr traget, hierüber die Unzufriedenheit öffentlich und ohne Rückhalt zu bezeigen. Deme dieser Freund noch beyfügte dass ihm das Herz blute, wenn er auf das Unglück, in welches diese Regierung sein Vaterland noch stürtzen dürfte, gedächte. Quinto, wäre noch nicht eigentlich bewusst, wer und wie viele Personen der Verwaltung des Reichs in Abwesenheit des Zaren vorstehen würden? indeme die meisten, welche hierzu ausersehen waren und

высказаль сильное недовольство по поводу тѣснаго союза, прежде существовавшаго между нашимъ дворомъ и русскимъ, и утверждалъ, что отъ него произошли для России величайшій вредъ и убытокъ.

По недавно еще сказаннымъ словамъ этаго Государя, нашъ высочайшій дворъ предвидълъ, что покойная Императрица проживеть недолго, и что онъ, Царь, понимающій дъла гораздо лучше ея, скоро устранить бъдствія, проистекающія для Россіи отъ этой дружбы, и потому наши генералы имъли приказъ во время всей войны щадить нашу (австрійскую) армію и считать главною своею цълью сохраненіе ея; отчего и произошло, что здъшній дворъ одинъ принуждень былъ нести всю тяжесть войны и обезсилиль себя, самъ не зная для чего. Въ 4-хъ, другъ сказалъ далъе, что безразсудство, упрямство и безтолковое поведеніе Царя съ каждымъ днемъ дълаютъ его ненавистнъе всей Россіи; такъ что здъсь, не остерегаясь болъе, открыто высказываютъ свое недовольство. Къ тому же другъ присоединилъ, что сердце у него обливается кровью, когда онъ думаетъ о бъдствіяхъ, въ которыя это правленіе можетъ повергнуть его отечество. Въ 5-хъ, еще неизвъстно, кто именно и сколько лицъ будетъ стоять во главъ правленія въ отсутствіе Царя? потому что многіе, которые были для того избраны, и между прочими фельдмаршалъ Мяняхъ, отказались отъ этаго и

worunter auch der Feld-Marschall München gewesen, sich dessen entschlagen und gebeten hätten, dass ihnen erlaubt würde, den Zaren zur Armee begleiten zu können. Es wäre also bis nun zu der Prinz von Holstein-Beck (welcher das Haupt dieser Administration seyn solle) und dann der Feld-Marschall Trubetzkoy entschlossen, diese schwere Last auf sich zu nehmen, und man müsse von der Zeit abwarten, wer noch hierzu weiters ernennet werden dürfte. (Chiffern zu Ende.) Womit in schuldigstem Respect verharre ut in litt.

Nº 74.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 22. Junii 1762 St. n.

Euer Excellenz habe bey Gelegenheit eines von dem Hrn. Baron de Breteuil am 18. dieses abgefertigten Couriers meinen unterthänigen Bericht abzustatten ohnermangelt, und den 20. darauf das allergnädigste Rescript vom 4. nebst Hochdero gnädigem vom 5. Junii durch den Courier Brennschütz mit schuldigster Ehrerbietung wohl erhalten; weil aber die Friedens-Fest-Feyerlichkeiten hier eben begangen werden, so habe von denen Allerhöchst und hohen Anweisungen den erforderlichen Gebrauch zu machen nicht die Gelegenheit gehabt, indeme der Hr. Kanzler, obzwar ich bey demselben gestern eine Stunde ausgebeten und mir auch auf heute solche einberaumet worden, nachhero jedoch sicht entschuldigen lassen, und

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 22-го іюня 1762 г.

№ 74. Г. баронъ де-Бретёль отправляль 18 го числа текущаго мъсяца своего курьера, и я воспользовался этимъ случаемъ, чтобы доставить вашему сіятельству мой всепочтительнъйшій докладъ, а 20-го я чрезъ курьера Бреншютца въ сохранности и съ должнымъ почтеніемъ получилъ всемилостивъйшій рескрыптъ отъ 4-го числа, вмъстъ съ вашимъ письмомъ отъ 5-го іюня; но такъ какъ здъсь въ настоящее время совершаются торжества по случаю заключенія мира, то я не имълъ возможности воспользоваться высочайшими и вашими инструкціями, ибо г. канцлеръ, у котораго я выпросилъ часокъ для переговоровъ на вчерашній день и объщавшій мить таковой

попросили, чтобы имъ было позволено сопровождать Царя къ арміи. До сихъ поръ ръшились взять на себя это тяжелое бремя только принцъ голштейнъ-бекскій (который кажется будетъ стоять во главъ администраціи) и фельдмаршалъ Трубецкой; время покажеть, кто еще будетъ для того избранъ (конецъ шифровкъ.)

Затъмъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

bis auf den morgigen Tag die mit ihm zu pflegende Unterredung verschoben hat. Ich muss also meinen künftigen unterthänigsten Einberichtungen vorbehalten, Euer Excellenz das Weitere hierüber gehorsamst zu unterlegen.

Indessen solle geziemend anzeigen, dass das Friedens-Fest hier mit ausserordentlicher Feierlichkeit begangen wurde, und zwar wurde am verflossenen Sonntag den 20. dieses so wohl bey Hof, als in allen hiesigen Kirchen das Tedeum abgesungen, wobey die an dem Palais unter selbst eigener Anführung des Russischen Monarchen en Parade aufgestellten Gardeund andere hier befindlichen Regimenter ein dreymaliges Lauf-Feuer (auf welches die Abfeuerung deren Kanonen jedesmal folgte) machten; Se. Mayt. speisten sodann an einer Tafel von 400 Personen, bey welcher verschiedene Gesundheiten unter Paucken- und Trompeten-Schall, dann viele hundert Stück Schüssen ausgebracht wurden.

An selbigem Tage ertheilte auch dieser Monarch der Fräulein Gräfin Woronzow den Catharina-Orden, dem Stallmeister Narischkin den Andreas-Orden, denen zwey Söhnen des vormaligen Herzogs Biron aber und dem aus Engeland zurückgekommenen Knees Galitzin den Alexandre-Orden; wobenebst der Letztere zugleich zum Vice-Kanzler ernennet wurde, nicht minder sind die beyden Feld-Marschallen und Obrist-Lieutenants der Semonowskischen und Ismailowischen Garde-Regimenter, Graf Alexander Schuwalow und Graf Rasumowsky, zum Obristen dieser Regimenter (welche Stelle sonsten die

сегодня, потомъ велѣлъ извиниться, отложилъ долженствовавшіе быть переговоры до завтра. И такъ я принужденъ представить вашему сіятельству дальнѣйшее въ слѣдующемъ донесеніи.

Пока же мит предстоить донести, что заключение мира празднуется здъсь съ необыкновеннымъ торжествомъ, а именно: въ прошедшее воскресенье 20-го числа быль отслуженъ благодарственный молебенъ, какъ во дворцъ, такъ и во всъхъ здъшнихъ церквахъ, при чемъ гвардія, выставленная у дворца подъ командою самого русскаго Императора, а также другіе здъсь находящіеся полки дали три залпа бъглаго огня, послъ которыхъ слъдовалъ каждый разъ выстрълъ изъ пушекъ. Затъмъ Его Величество объдалъ за столомъ на 400 особъ, при чемъ были провозглашены различные тосты при звукъ литавръ и трубъ и при многихъ сотняхъ пушечныхъ выстръловъ.

Въ тотъ же самый день Государь пожаловалъ дъвицъ Воронцовой Екатерининскій орденъ; шталмейстеру Нарышкину Андреевскій орденъ, а двумъ сыновьямъ бывшаго герцога Бирона и князю Голицыну, вернувшемуся изъ Англіи, орденъ св. Александра Невскаго; виъстъ съ тъмъ послъдній произведенъ въ вице-канцлеры. Точно также оба фельдмаршала и подполковники Семеновскаго и Измайловскаго гвардейскихъ полковъ графъ Александръ Шуваловъ и графъ Разумовскій произведены

Russischen Monarchen selbsten jederzeit zu begleiten pflegten) erhoben worden.

Gestern ware abermalen bey Hofe ein grosses Soupé, bey welchem an der Kayserlichen Tafel 500 Personen und noch einige Hundert an verschiedenen andern speisten; die Gesundheiten wurden gleichfalls unter Abfeuerung der Kanonen ausgebracht, nach Mitternacht aber ein Lust-Feuer abgebrannt.

Heute wird diese Feyerlichkeit noch mit einem Soupé beschlossen und morgen gedenken Se. Mayt. nach Ihro Lust-Schloss Oranienbaum sich zu verfügen und erst in der künftigen Woche in die Stadt zurückzukehren.

Während dieser drey Tage lang fürwährenden Feyerlichkeit, haben auf Befehl alle hiesigen Einwohner ihre Häuser illuminiret, und der Adel ist bey Hof in der prächtigsten Gala erschienen.

Womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect allstets verharre. Euer Excellenz etc.

№ 75.

Auszug ¹) aus einer Depesche des Grafen Mercy an den Grafen Kauniiz ²).
St. Petersburg, den 18. Juny 1762.

Bey Gelegenheit eines von dem Hrn. Baron de Breteuil abfertigenden Couriers, solle Euer Excellenz gehorsamst anzeigen, dass man für nun

- 1) Colloredo (Concept).
- 2) Per Französischen Courier.

въ полковники этихъ полковъ (мъсто, всегда прежде занимаемое самимъ русскимъ Императоромъ.)

Вчера опять быль при дворт большой ужинь, на которомъ за царскимъ столомъ сидъло 500 человъкъ, да еще нъсколько сотенъ за другими столами; тосты были провозглашаемы также при пушечной пальбъ, а послъ полуночи быль сожженъ фейерверкъ. Сегодня это торжество заключится еще ужиномъ, а завтра Его Величество намъренъ отправиться въ свой загородный дворецъ въ Ораніепбаумъ и вернется въ городъ только на слъдующей недълъ.

Во время этихъ трехдневныхъ празднествъ всё здёшніе жители, въ силу полученнаго приказа, иллюминовали свои дома, и дворянство являлось ко двору въ наибольшемъ паралё.

Затыть, поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю въ должномъ почтеніи вашего сіятельства и проч.

Извлеченіе 1) изъ денеши графа Мерси графу Кауницу 2).

С.-Петербургъ, 18-го іюня 1762 г.

№ 75. Пользуясь тамъ, что баронъ де-Бретёль отправляеть курьера, я долженъ

¹⁾ Доложено Колоредо (черновая).

²⁾ Съ французскимъ курьеромъ.

hauptsächlich mit denen Vorbereitungen zu des Russischen Monarchen Abreise, welche in einigen Tagen nach dem am 9. dieses St. vet. zu begehenden feyerlichen Friedens-Fest, erfolgen wird, beschäftiget seye, viele von denen vornehmsten hiesigen Personen, in deren Zahl auch der Hr. Prinz George von Holstein und Hr. Kanzler, Graf Woronzow, sich befinden, werden die Gnade haben Se. Mayt. zu begleiten, und aus meiner durch eigenen Estafette den 5. dieses beförderten unterthänigen Depesche werden Euer Excellenz gnädig zu entnehmen geruhet haben, was von Seiten des hiesigen Hofs auch mir und denen übrigen bey dem Zaren accreditirten fremden Ministris in Betreff dieser Reise zu erkennen gegeben worden seye?

Man gewärtiget nunmehro in balden auch zu vernehmen, wem Seine Zarische Mayt. die Verwaltung des Reichs während Höchst Ihro Abwesenheit anvertrauen dürften, indessen wollen Einige wissen, dass unter dem Vorsitz des Hrn. Prinzen v. Holstein-Beck hierzu eine eigene Commission von mehreren hiesigen vornehmen Personen zusammengesetzt und derselben einer der ersten Gliedern der Kriegs-Präsident Feldmarschall Trubetzkoy seyn werde; gleichwie aber hierinfalls bis nun nichts Eigentliches festgestellet ist, so behalte mir vor, zu Euer Excellenz hohen Wissenschaft zu seiner Zeit das Verlässige gehorsamst einzuberichten.

Der zwischen dem König in Preussen und dem Schwedischen Reiche neulich geschlossene Friede ist den 13. dieses bey Hof kund gemacht, bey dieser Gelegenheit jedoch keine öffentliche Feyerlichkeit, wie bey dem diesseitigen mit Preussen errichteten Friedens-Tractat geschehen, angestellet worden.

донести вашему сіятельству, что теперь здѣсь главнымъ образомъ заняты приготовленіями къ отъѣзду Его Величества, долженствующему воспослѣдовать черезъ нѣсколько дней, послѣ 9-го числа текущаго мѣсяца по ст. ст., т. е. того дня, кога торжественно отпразднуется заключеніе мира; многія изъ знатнѣйшихъ лицъ, между прочими принцъ Георгъ голштинскій и канцлеръ графъ Воронцовъ, будутъ имѣть счастіе сопровождать Его Величество; изъ моей же всеподданнѣйшей депеши, отправленной съ собственною эстафетою 5-го числа этаго мѣсяца, ваше сіятельство соблаговолите усмотрѣть, что дали замѣтнть мнѣ и прочимъ при Царѣ аккредитованнымъ министрамъ, относительно этаго путешествія.

Ожидаютъ скоро слышать, кому Его Царское Величество довъритъ управленіе государствомъ въ свое отсутствіе; между тъмъ нъкоторые полагаютъ, будто для этаго назначена особая коммисія изъ многихъ знатиыхъ лицъ подъ предсъдательствомъ принца голштейиъ-бекскаго, и президентъ военной коллегіи князь фельдмаршалъ Трубецкой будетъ однимъ изъ главнъйшихъ членовъ ея; но какъ до сихъ поръ ничто еще не утверждено окончательно, то я оставляю до времени дальнъйшее донесеніе объ этомъ.

Миръ, заключенный недавно между королемъ прусскимъ и Швецією, объявленъ при дворъ 13-го числа, но при этомъ случать не совершено такихъ празднествъ, какъ при заключеніи мирнаго трактата между Россією и Пруссією.

Ansonsten gedenket Hr. Baron de Breteuil mit eingehender Woche seine Rückreise von hier anzutreten, und vermöge der von seinem Hof hierzu erhaltenen Erlaubniss, sich über Wien nach Paris zu verfügen, ehe er auf den ihm bestimmten Posto nach Stockholm sich begeben wird; der Spanische Minister, Marquis d'Almadovar, gewärtiget gleichfalls ehestens seine Abrufung zu erhalten, bis dahin er indessen in seinen Haus Angelegenheiten die nöthigen Veranstaltungen zu treffen besliessen ist und sich gefasst haltet, alsdann ohnverzüglich den hiesigen Hof verlassen zu können.

Ich, meines Orts, lebe in der Hoffnung, dass, in Folge Euer Excellenz durch Dero letztere gnädige mir gegebenen freudigen Vertröstung, nun inner kurzem meiner dermaligen misslichen Lage befreyet seyn werde, welche von Tag zu Tag so bedenklich zu werden beginnet, dass ich nicht mehr bey Hof erscheinen kann ohne mich vielen Unanständigkeiten, ja selbst denen empfindlichsten und häcklichsten Anzüglichkeiten ausgesetzt zu sehen; dahero dann denen diesfälligen weiteren allergnädigst und gnädigen Verfügungen mit sehnlichstem Verlangen entgegensehe, und mich anbey zu hohen Gnaden etc.

№ 76.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 25. Juny 1762 St. n.

Seit meinem letzteren gehorsamsten Schreiben vom 22. Juny, bin ich

Затънъ, поручая себя высокимъ милостянъ, пребываю и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 25-го Іюня 1762 г., н. ст.

№ 76. Со времени послѣдняго моего всепокорнъйшаго донесенія, отъ 22-го

Далъе, баронъ де-Бретёль наштренъ отправиться въ обратный путь въ началъ будущей недъли, и, пользуясь полученнымъ отъ своего двора позволеніемъ, потдетъ черезъ Въну въ Парижъ, прежде нежели займетъ назначенный ему постъ въ Стокгольмъ. Испанскій министръ маркизъ д'Альмадоваръ также ожидаетъ скоро быть отозваннымъ, а до тъхъ поръ онъ старается сдълать всъ необходимыя распоряженія по своимъ частнымъ дъламъ, чтобы быть готовымъ немедленно, по полученіи отзывной граматы, оставить здъщній дворъ.

Я съ своей стороны питаю падежду, вслёдствіе даннаго мет вашимъ сіятельствомъ утішительнаго удостовъренія, что скоро буду выведенъ изъ моего нынішняго печальнаго положенія, которое со дня на день такъ ухудшается, что я не могу больше являться ко двору, не подвергаясь разнымъ неблагопристойностямъ, и даже самымъ оскорбительнымъ и тідкимъ колкостямъ; а потому я съ сильнымъ нетеритьніемъ жду дальнійшихъ распоряженій Ея Величества равно и вашихъ на этотъ счеть.

bey dem Hrn. Kanzlern, Grafen Woronzow, den folgenden Tag vorgekommen, und habe bey diesem Ministro von der mir eingelangten letzteren Allerhöchsten Anweisung mit erforderlichem Nachdruck den Vortrag gemachet; Hr. Kanzler versprache mir, dass er dem Kayser, seinem Herrn, den geziemenden Bericht davon erstatten wolle, da aber Se. Mayest. den nämlichen Tag nach Ihro Lust-Schloss Oranienbaum sich verfüget, so glaube wohl nicht eher, als nach dieses Monarchen Zurückkunft in die Stadt, welche in 8 bis 10 Tagen erfolgen solle, vernehmen zu können, was für Eindruck bey demselben meine hier gemachte Eröffnung verursachet habe? wo sodann den Courier Brennschütz mit einem umständlichen gehorsamsten Bericht zurückzufertigen ohnermangeln werde.

(Chiffern.) Die Reise Sr. Russischen Mayt. nach benanntem Lust-Schloss hat zum hauptsächlichsten Gegenstand die daselbst befindlichen 6 bis 7 Tausend Mann neuangeworbener Holsteinischer Truppen nach diesen Herzogthum einschiffen zu machen, woraus von Tag zu Tag mit mehrerer Wahrscheinlichkeit vorzusehen ist, dass an einem baldigen Bruch zwischen dem hiesigen und dem Dänischen Hof wohl nicht mehr gezweyfelt werden könne, wie dann auch an der Feld-Equipage des hiesigen Monarchen mit vielem Eifer fortgearbeitet wird, obzwar die Abreise noch einige Tage verschoben worden, und erst nach Petri und Pauli, alten Styls, festgesetzt seyn solle, worüber Euer Excellenz vielleicht bey Abfertigung des Couriers das Eigentliche gehorsamst anzuzeigen, im Stande seyn werde (Chiffern zu Ende),

іюня, я имълъ случай побывать на сдъдующій день у канцлера графа Воронцова в представить ему съ должною убъдительностью послъднія присланныя мит высочайція указанія. Канцлерь объщаль, что представить объ этомъ своему Государю должный докладъ, но какъ Его Величестве въ тотъ самый день отправился въ свой загородный дворецъ Ораніенбаумъ, то я не думаю, чтобы мит пришлось раньше его возвращенія, которое послъдуеть черезъ 8—10 дней, услышать о впечатльній, произведенномъ на Государя моммъ сообщеніемъ. Послт сего я тотчасъ же отошлю курьера обрати съ обстоятельнымъ докладомъ.

⁽Шифровано.) Путешествіе Его Величества въ поименованный дворецъ имѣстъ цѣлію отправленіе моремъ въ Голштинію находящихся въ Ораніенбаумѣ вновь навербованныхъ голштинскихъ войскъ въ 6 или 7 тысячъ человѣкъ, изъ чего съ ежедневно возростающею достовѣрностью можно предвидѣть, что нельзя долѣе сомиѣваться на счетъ скораго разрыва между здѣшнимъ и датскимъ дворами. Всѣ приготовленія, необходимыя для отъѣзда въ походъ Государя, продолжаются усердно, хотя отъѣздъ его отсроченъ еще на нѣсколько дней и послѣдуетъ только послѣ дня св. апостоловъ Петра и Павла по ст. ст.; можетъ быть при отправленіи курьера я буду въ состояніи дать вашему сіятельству болѣе обстоятельныя свѣдѣнія (конецъ шифровкѣ).

und bleibet mir für heute nichts anderes übrig, als mich zu hohen Gnaden gehorsamst zu empfehlen, der anbey in schuldigstem Respect allstets verharre Euer Ex. etc.

No 77.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 29. Juny 1762 St. n.

Obzwar, nach Inhalt meines letzteren unterthänigen Bericht-Schreibens vom 25. dieses, der Russische Monarch nur auf acht bis zehn Tage nach Oranienbaum abgegangen, so ist jedoch derselbe nunmehro gesonnen, die Rückkehr nach der Stadt bis Petri und Pauli alten Styls zu verschieben, und kann ich mit Verlässigkeit noch nicht gehorsamst anzeigen, ob auch alsdann die Zurückkunft sicher erfolgen werde? Da anbey der Hr. Kanzler, Graf Woronzow, sich gleichfalls zu erwähntem Oranienbaum befindet, und wohl nicht eher, als mit Ihro Mayt. nach der Stadt kommen wird, so ermanglet mir alle Gelegenheit mit Jemanden über die damalige Vorfallenheiten sprechen, und Euer Excellenz was Wesentliches und Hochdero Aufmerksamkeit Würdiges einberichten zu können.

Ihro Mayt. die Russische Kayserin haben gestern sich auch auf das Land begeben, und gedenken einige Wochen lang zu Peterhof zu verbleiben.

Сегодня же инъ не остается ничего болъе, какъ поручить себя вашимъ высокимъ инлостямъ; затъмъ, пребываю съ глубочайшимъ почтеніемъ вашего сіятельства и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 29-го іюня 1762 г. н. ст.

№ 77. Хотя по содержанію моего послѣдняго всеподданнъйшаго доклада отъ 25-го числа этаго мѣсяца Его Величество отправился въ Ораніенбаумъ только на 8—10 дней, однако теперь онъ намѣренъ отложить свое возвращеніе до дня св. Петра и Павла, да и то еще нельзя сказать съ увѣренностью: послѣдуетъ ли тогда навѣрно его возвращеніе? Къ тому же канцлеръ графъ Воронцовъ также находится въ Ораніенбаумъ и вернется въ городъ не ранѣе, какъ вмѣстѣ съ Его Величествомъ, а потому я вовсе не имѣю случая говорить съ кѣмъ либо о здѣшнихъ событіяхъ, и слѣдовательно не могу представить вашему сіятельству что-либо существенное и заслуживающее вниманія.

Ея Величество Императрица русская также отправилась вчера за городъ, и намърена провести нъсколько педъль въ Петергофъ.

(Chiffern.) Allen hier anwesenden fremden Ministris ist von Seiten des Zaren die Einladung geschehen, dass sie nach Oranienbaum kommen und sich daselbst, so lang es ihnen belieben würde, aufhalten könnten; allein gegen mir und dem Dänischen Ministre hat man diese Aufmerksamkeit zu bezeigen unterlassen. Mit denen Veranstaltungen zu der Reise dieses Monarchen wird stetshin eifrigst fortgefahren, und unter anderen ein in Arbeit befindliches neues Silber-Service, welches nur 5 Pud im Gewicht haben solle, mit solchem Eifer betrieben, dass selbes in Zeit von 14 Tagen fertig seyn muss. Nicht minder ist denen zum Hinaus-Marsch bestimmten Bataillons der hiesigen Garde-Regimenter bedeutet worden, sich in so fertigen Stand zu halten, dass sie auf den ersten Befehl aufbrechen können. Ohngeachtet alles dessen, scheinet mir dennoch die Abreise des Zaren vielem Zweifel unterworfen zu seyn, besonders da in dem Inneren des Reichs sich solche bedenkliche Anstände zu äusseren anfangen, welche wohl diesen Monarchen abhalten dürften, bey so häcklichten Umständen sich von hier sich zu entfernen, worüber Euer Excellenz den gehorsamsten Bericht zu erstatten (da der Post ein Mehreres mit Sicherheit nicht anvertrauen kann) mir zu der Abfertigung des Couriers mit gnädiger Erlaubniss vorbehalte. Ansonsten habe bey dem Hrn. Kanzlern, Grafen Woronzow, den nämlichen Tag, als er nach Oranienbaum abgegangen, nach Massgebung der mir zugekommenen letzteren allergnädigsten Anweisung einen nachdrucksamen und weitläufigen Vortrag gemacht, und diesen Ministre ersuchet, bey dem Zaren, seinem Herrn, den erforderlichen Gebrauch machen zu wollen; wo-

⁽Шифровано.) Всемъ состоящимъ здёсь иностраннымъ министрамъ сдёдано отъ имени Царя приглашение, чтобы они прітажали въ Ораніенбаумъ и оставались тамь, сколько имъ будетъ угодно времени; только относительно меня и датскаго министра не была соблюдена эта въжливость. Приготовленія въ отътаду государя усердно продолжаются, между прочимъ находящійся въ работъ серебряный сервизъ, въсомъ, какъ говорять, въ 5 пудъ, долженъ быть оконченъ въ 2 недъли. Назначеннымъ къ выступленію баталіонамъ здішнихъ гвардейскихъ полковъ приказано держаться на готові, чтобы быть, въ состоянія выступить по первому приказанію. Не смотря на все это, отыъздъ Государя кажется мнъ сомнительнымъ; особенно потому, что внутри государства обнаруживаются такіе грозные признаки, которые должны бы удержать Государя и не дать ему убхать отсюда при подобныхъ неблагопріятныхъ обстоятельствахъ. Я предоставляю себъ, съ позволенія вашего сіятельства, отложить донесеніе о нихъ до СЛВдующей отправки курьера (потому что довёрять почтё дальнёйшія подробности не безопасно.) Далъе, въ самый день отъъзда канцлера графа Воронцова въ Ораніенбаумъ я, по указацію посліднихъ всемплостивійшихъ инструкцій, убідительно н обстоятельно поговориль съ канцлеромъ и просиль этаго министра съ пользою употребить мое слово передъ Царемъ; затъмъ я открылъ ему, что я, по слабости здо-

nebst ich auch demselben eröffnet: dass, nachdem ich wegen meiner schwächlichen Gesundheit bey Ihr. Kaysl.-Königl. Mayt. um meine Abrufung fussfällig gebeten hätte, mir die allergnädigste Versicherung, dass ich solche erhalten, zugekommen wäre; Hr. Graf Woronzow nahme diese meine Äusserung auf eine sehr freundschaftliche Art von mir an, und da er die Beschaffenheit der Sachen hier gar wohl einsiehet, so machte er mir da nicht die mindeste Frage, was etwa mein Allerhöchster Hof diesfalls weiters verfügen, und ob wer anderer mir nachfolgen würde (Chiffern zu Ende).

Deme noch gehorsamst anfügen solle, dass der an hiesigem Hof gestandene Französische Minister, Hr. Baron de Breteuil, vergangenen Freytag den. 25. dieses die Rückreise nach Paris angetreten habe. Der mich anbey zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, in schuldigstem Respect verharre Euer Excellenz etc.

30 78.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 2. July 1762.

Der bisherige Aufenthalt des Russischen Kaysers in Oranienbaum setzet mich ausser Stande Euer Excellenz für heute was Wesentliches gehorsamst einberichten zu können. Sowohl der Herr Kanzler, als Vice-Kanzler, nicht minder alle fremde Ministri, ausser dem Königl.-Dänischen und mir, wie auch alle diejenige Personen, mit denen man von Geschäften sprechen

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 2-го Іюля 1762 г. новаго стиля.

ровья, покорнъйше просиль Ея Величество отозвать меня, и получиль удостовтреніе въ томъ, что это будеть исполнено. Графъ Воронцовъ весьма дружелюбно приняль это мое заявленіе, и такъ какъ онъ очень хорошо видить положеніе здѣшнихъ дѣлъ, то не сдѣлаль мнѣ ни малѣйшаго вопроса относительно того, что предприметъ теперь мой Высочайшій дворъ, или кто будеть моимъ преемникомъ. (Конецъ шифровкѣ.)

Сюда слъдуетъ присовокупить, что состоявшій при здъшнемь дворѣ французскій министръ баронъ де Бретёль отправился въ прошедшую пятницу, 25-го числа, въ обратный путь въ Парижъ. Затъмъ, поручая себя высокимъ милостямъ вашего сіятельства, пребываю съ должнымъ почтеніемъ вашего сіятельства и проч.

^{№ 78.} Продолжающееся до нынѣ пребываніе русскаго Императора въ Ораніенбаумѣ ставить меня въ невозможность почтительнѣйше донести сегодня вашему сіятельству что-либо существенное; а равно и г. канцлеръ, вице-канцлеръ, всѣ иностранные министры, исключая королевско-датскаго и меня, также какъ и всѣ тѣ лица, съ которыми можно было бы говорить о дѣлахъ, послѣдовали туда за Его Вели-

könnte, sind Sr. Mayt. dahin gefolget, welcher Umstand so unangenehmer ist, als die Rückkehr in die Stadt nicht vor Petri und Pauli erfolgen, und mein unterthänigster Bericht über die Vollziehung der mir jüngsthin zugekommenen allerhöchsten Befehle in so lang wird ausgesetzt bleiben müssen, bis ich mit dem Herrn Kanzlern zur Rede kommen und von demselben vernehmen werde, was für Eindruck mein Vortrag bey dem Russischen Monarchen verursachet habe? Indessen machen die vielen Lustbarkeiten den Aufenthalt zu Oranienbaum sehr lebhaft, allwo vorgestern eine Opera ausgeführet wurde, zu welcher sich auch Ihro Mayt. die Russische Kayserin von Peterhof verfüget, den nämlichen Abend aber nach besagtem Lust-Schloss zurückgekehret sind.

(Chiffern.) Diese Lustbarkeit vermehrte ein neulich hier ausgebreitetes Gerücht von einer zwischen unseren und den Preussischen Truppen in Schlesien zum Vortheil der Letzteren vorgefallen seyn sollenden Affaire, und der Zar nahme hiervon den Anlass, auf weiteren glücklichen Fortgang der Preussischen Waffen die Gesundheit auszubringen und die bey dem Lust-Schloss gepflantzten Stücke lösen zu lassen; da aber dieses Gerücht seithero sich nicht bestätiget, so lebe ich der Hoffnung, dass solches ungegründet seye. Von denen mit diesem Monarchen sich auf dem Lande befindlichen sowohl hiesigen als fremden Ministris wird keinem gestattet, nach der Stadt sich zu begeben, welches ihnen allen so unangenehmer ist, als sie,

чествомъ; это обстоятельство тъмъ непріятнъе, что возвращеніе въ столину послъдуеть не ранъе дня Петра и Павла, и мой всеподданнъйшій докладъ объ исполневів недавно дошедшихъ до меня высочайшихъ повельній долженъ быть отложенъ до того времени, пока я не поговорю съ г. канцлеромъ и не услышу отъ него, какое впечатлъніе произвелъ мой докладъ на русскаго монарха?

Между тімъ множество увеселеній очень оживляють пребываніе Государя въ Ораніенбаумі; третьяго дня тамъ была исполнена опера, на которую прибыла также изъ Петергофа Императрица, въ тотъ же самый вечеръ возвратившаяся обратно въ вышеназванный загородный дворецъ.

⁽Шифровано.) Это празднество значительно усилилось отъ недавно распространившагося здёсь слуха о военномъ дёлё, между нашими и прусскими войсками въ Шлезвигѣ, окончившимся въ пользу послѣднихъ; Государь воспользовался этимъ случаемъ, чтобы провозгласить тостъ за дальнѣйшіе успѣхи прусскаго оружія и велѣль стрѣлять изъ орудій, разставленныхъ у дворца; но такъ какъ этотъ слухъ до сихъ поръ еще не подтвердился, то я питаю надежду, что онъ неоснователенъ. Никому изъ министровъ, какъ здѣшнимъ, такъ и иностраннымъ, не позволено ѣздить въ городъ, что имъ всѣмъ, тѣмъ болѣе непріятно, такъ какъ они желали бы удалиться оттуда ради неудобства помѣщенія, дурнаго содержанія и въ особенности изъ за непривыч-

in Ansehung der unbequemen Wohnung, üblen Verpflegung, besonders aber der ungewöhnlichen Lebens-Art, sich entfernen zu können, wünschten. Es hat aber der Zar den Englischen Ministre Keith, welcher in die Stadt zu gehen verlangte, dahin verbescheidet, dass sie, fremde Ministri, an ihn accreditiret wären, und folglichen da, wo er, Zar, sich befinde, mit ihm seyn müssten. Ansonsten wird mit den Vorbereitungen zur Abreise des obbenannten Monarchen stetshin fortgefahren, und sowohl seine als der zum Hinaus-Marsch bestimmten Garde-Bataillons Feld-Equipage mit vieler Eilfertigkeit in Stand gesetzet. Indessen ist man mit der Veranstaltung der Marine so weit gekommen, dass kürzlich unter dem Commando des Vice-Admiralen Spiridow 10 Kriegs-Schiffe aus dem Hafen zu Reval ausgelassen, deren noch 6 andere nebst 10 bis 12 Fregatten an der Rhede von Cronstadt sich befinden und auch demnächst in die Seegehen sollen, gleichwie aber aus Mangel an Matrosen diese Schiffe insgesammt so schlecht bemannt seynd, dass kaum der vierte Theil der nöthigen Mannschaft sich darauf befindet, benebst der sehr alte, kränkliche und zu Dienstleistungen ganz und gar untüchtige Admiral Louis das Haupt-Commando über diese Flotte führen solle, als ist ganz sicher, dass eine so beschaffene See-Macht vor der wohl-ausgerüsteten und zahlreichen Dänischen auch nur zu erscheinen nicht wird wagen dürfen. (Ende der Chiffern.) Womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehle etc.

наго образа жизни. На просьбу англійскаго министра Кейта отправиться въ городъ, Государь отвітиль такъ: что всё они, иностранные министры, аккредитованы при немъ, слёдовательно, гдё находится онъ, тамъ должны быть и они съ нимъ, Царемъ. Впрочемъ, приготовленія къ отъёзду Государя постоянно продолжаются, и поспійшно снаряжаются для похода какъ необходимые для того предметы Его Величества, такъ и назначенныхъ къ выступленію маршемъ гвардейскихъ баталіоновъ.

Между тыть приготовленія морскихъ силь идуть на столько успышно, что недавно изъ ревельской гавани отправились въ море подъ командою вице-адмирала Спиридова 10 военныхъ кораблей; еще 6 другихъ витстъ съ 10 или 12-ю фрегатами стоять на кронштадтскомъ рейдъ и вскоръ должны также отплыть въ море; но такъ какъ, изъ за недостатка матросовъ, эти корабли всъ вообще безъ исключенія такъ дурно снабжены людьми, что тамъ едва-ли находится 1/4 часть нужнаго экипажа, и кромъ того, главное начальство надъ этимъ флотомъ долженъ принять старый, больной, совершенно неспособный къ отправленію служебныхъ обязанностей адмиралъ Луисъ, то почти върно, что подобныя морскія силы едва-ли дерзнутъ показаться передъ хорошо вооруженнымъ и многочисленнымъ датскимъ флотомъ. (Конецъ шифровки) Поручая себя высокимъ милостямъ, пребываю и проч.

№ 79.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 6. July 1762.

Da mich noch immerfort in ganz wirkungsloser Stellung, mithin auch zu meiner grössten Verlegenheit durch so lange Zeit unvermögend befinde, Euer Excellenz von der schuldigsten Erfüllung, und zugleich von dem diesseitigen Erfolg deren mir mit Hochdero gnädiger Expedition vom 5. Juny zugekommenen allerhöchsten Verhaltungs-Befehlen, den vollständigen gehorsamsten Bericht abzustatten, so habe ich indessen, wiewohlen vergebens, schon allerhand Auswege versuchet, um mich im Stande zu setzen, sothaner Pflicht ehebaldest nachzuleben, insonderheit aber vor dreyen Tagen einen Secretaire des Herrn Kanzlers, Bakunin, ersuchen lassen, denselben in meinem Namen zu befragen, ob er sich nicht in dieser Woche einmal anhero in die Stadt, oder wenigstens in sein auf dem halben Weg nach Peterhof gelegenes Land-Haus verfügen würde, um ihne alsdann besuchen, und mich mit ihme besprechen zu können. Allein erwähnter Secretaire liesse mir hierauf im voraus zurück vermelden: wie er vorsehete, dass Herr Graf Woronzow wohl schwerlich von Oranienbaum abkommen dürfte, so lang Seine Russische Mayt. sich daselbst aufhielten, gleichwohlen aber nicht ermanglen wollte, dem Minister meine Erkundigung beyzubringen, über die ich jedoch bis jetzt von demselben noch nicht den geringsten Bescheid erhalten habe. Mir erübriget dahero nur, das auf nächstkünftigen Sonnabend einfallende Namensfest des Russischen Monarchen abzuwarten,

Графъ Мерси графу Кауницу.

С -Петербургъ, 6-го іюля 1762 года.

^{№ 79.} Такъ какъ я все еще продолжаю пребывать вь полномъ бездъйствім в, къ моему величайшему неудовольствію, такъ долго не въ состояніи всепокорнъйше обстоятельно донести вашему сіятельству о должномъ исполненіи какъ вашихъ, такъ равно и дошедшихъ до меня вмѣстѣ съ вашею милостивою депешею, отъ 5-го іюня высочайшихъ приказаній, я испробовалъ, хотя напрасно, разнаго рода средства, чтобы какъ можно скорѣе исполнить возложенную на меня обязанность, и за три дня просилъ Бакунина, секретаря канцлера, спросить послѣдняго отъ моего имени: не пріѣдетъ ли онъ хоть одинъ разъ на этой недѣлѣ въ городъ, или по крайней мѣрѣна свою дачу, лежащую на половинѣ дороги къ Петергофу, чтобы я могъ посѣтить его тамъ и поговорить о дѣлахъ. Однако вышеупомянутый секретарь объявилъ мнѣ напередъ: онъ думаетъ, что графу Воронцову очень затруднительно отлучиться изъ Орапіенбаума, пока тамъ пребываетъ Его Величество, хотя онъ всетаки не премнетъ представить министру мое освѣдомленіе, на которое однако я не получиль отъ него до сихъ поръ никакого отвѣта. Мнѣ остается только дождаться дня тезоименитства русскаго Императора, который приходится на ближайшую субботу и будеть

welches zu Peterhof unter Aufwartung des hiesigen ganzen Adels feyerlich begangen werden, und mir, bey vermuthlich bevorstehender Erinnerung, mich hierzu ebenfalls einzufinden, die Gelegenheit mit dem Kanzler zu sprechen, folglich die Möglichkeit verschaffen wird, sohin in den ersten Tagen nächstkünftiger Woche den Courier Brennschütz gehorsamst zurückzufertigen.

(Chiffern.) Ein von dem Generalen Rumianzow anhero abgeschickter Expresser hat die Nachricht überbracht, wie die Dänische Armee Hamburg bedrohe und bereits von dieser Stadt eine starke Contribution gefordert habe, durch welche Zeitung der Zar heftig aufgebracht worden ist und sich öffentlich verlauten lassen, dass ihn nun nichts mehr länger zurückzuhalten vermögte. Wie er dann ohnverzüglich einem Bataillon der Preobrazenskischen Garde den Befehl ertheilet hat, sich in Marsch zu setzen, so auch wirklich denselben am künftigen Freytag oder Samstag antreten und sofort nach und nach von allen übrigen Bataillons der Garde-Regimenter beschehen wird. Beynebens ist der gestern von Oranienbaum in die Stadt zurückgekommene Schwedische Minister mit eilfertiger Zubereitung seiner Equipage beschäftiget, um sich seinem aufhabenden Befehl gemäss gefasst zu halten, den Zaren auf dessen Reise zur Armee zu begleiten. Inzwischen ist doch, ohngeachtet aller dieser so scheinbarer Anzeichen, bey dermalen äusserst verwirrter Lage der Sachen bis zum Erfolg selbsten über Nichts eine zuverlässige Gewissheit vorhanden (Ende der Chiffern). Womit zu fürwährenden hohen Gnaden etc.

торжественно отпразднованъ въ Петергофъ въ присутствів всего здѣшняго дворянства; мнѣ также придется явиться туда, послѣ, вѣроятно, предстоящаго мнѣ взвѣщенія объ этомъ днѣ; случай говорить съ канцлеромъ доставить мнѣ возможность на первыхъ дняхъ будущей недѣли отослать обратно курьера Бреншютца.

⁽Шифровка.) Присланный сюда генераломъ Румянцевымъ нарочный привезъ извъстіе, что датская армія угрожаєть Гамбургу и уже потребовала отъ этого города большой контрибуціи; это извъстіе сильно разгитвало Царя и онъ публично высказалъ, что тенерь его ничто болье не можеть удерживать. Онъ немедленно стдаль приказъ одному батальону преображенскаго гвардейскаго полка безотлагательно готовиться въ полодъ, что дъйствительно совершится въ будущую пятницу или субботу, и что мало по малу последуеть со всеми остальными батальонами гвардейскихъ полковъ. Возвратившійся вчера изъ Ораніенбаума въ городъ шведскій министръ занять поситынымъ снаряженіемъ, чтобы сообразно съ имъющимся при немъ приказаніемъ быть готовымъ сопровождать Царя въ его потзакт къ арміи. Между темъ, не смотря на вст эти видимые признаки, при нынтшнемъ крайне запутанномъ положеніи дълъ, ничего нельзя сказать съ достовърностью, до начатія ихъ. (Конецъ шифровкъ.)

Затыть, поручая себя неизмыннымы милостямы и проч.

Nº 80.

St. Petersburg, den 12. July 1762.

Dans l'entretien, que le comte de Mercy a eu avec Mr. le chancelier, comte de Woronzow, le 12. de Juin st. v. cet ambassadeur lui a dit:

Que la cour impériale de Vienne ne pouvait donner une preuve plus forte ni plus convaincante de ses sentiments amiables envers celle-ci, qu'en répondant d'une façon si simple et obligeante à la déclaration verbale, qui a été faite par Mr. le prince de Galitzin au ministère Impérial-Royal.

Que l'explication d'une réponse aussi moderée consistait en ce que la cour Impériale de Vienne était accoutumée d'apporter tant de cordialité, de sincérité et de bonne-foi dans ses liaisons, que quand elles se trouvaient une fois formées les secousses les plus fortes avaient peine à les rompre.

Que l'auguste maison d'Autriche s'étant depuis si longtemps affectionnée à la Russie, avait contracté l'habitude de regarder cette puissance comme son amie solide et naturelle; et que malgré tout ce qui s'était passé dans ces derniers temps, on ne pouvait encore se figurer à Vienne, que la cour de Pétersbourg variât d'une façon décidée dans le point de son système le plus essentiel, qui est celui de maintenir des liens indissolubles avec la monarchie Autrichienne.

Que sans pouvoir cependant se dissimuler tout ce que la conduite présente de Sa Majesté Impériale des Russies a de fâcheux pour ses anciens

С.-Петербургъ, 12-го іюля 1762 года.

^{№ 80.} Въ разговоръ, который графъ Мерси имълъ съ господиномъ канцаеромъ графомъ Воронцовымъ 12-го іюня онъ сказалъ ему:

Что императорскій візнскій дворъ не могъ дать боліте сильнаго и убідительнаго доказательства своихъ дружественныхъ чувствъ къ Россіи, какъ отвітивъ такъ просто и обязательно на изустное объявленіе, сділанное княземъ Голицынымъ императорско-королевскому министерству.

Объяснение столь умъреннаго отвъта состояло въ томъ, что императорский вънский дворъ привыкъ вносить въ свои союзы такъ много дружбы, искренности и довърія, что если они разъ уже заключены, то самыя сильныя потрясенія не въ силахъ сокрушить ихъ.

Августвиній австрійскій домъ, будучи съ давнихъ поръ привазанъ къ Россіи, уже привыкъ смотрѣть на нее, какъ на свою вѣрную, надежную и естественную союзную державу, и что, не смотря на все происшедшее въ послѣднее время, въ Вѣнѣ еще не могутъ себѣ представить, что петербургскій дворъ могъ измѣнить что любо рѣшительнымъ образомъ въ самомъ существенномъ вопросѣ своей политической системы, состоящемъ въ поддерживаніи неразрывной связи съ австрійской имперіей.

Будучи однако не въ состояніи скрыть отъ себя всего, что есть прискорбнаго въ настоящемъ поведеніи Его Императорскаго Величества всея Россіи, по отношенію

alliés, Sa Majesté l'Impératrice-Reine Apostolique se persuadait encore, que cette conduite ne pouvait être que passagère, mais qu'enfin le Czar ne tarderait pas à envisager les objets sous un point de vue différent, et qu'il reconnaîtrait alors que sa convenance, sa gloire et la bonne-foi étaient autant de motifs, qui devaient lui faire préférer à toute autre liaison son union avec la maison d'Autriche.

Que c'était par une suite de ces motifs, que la cour Impériale de Vienne se persuadait la nécessité et l'utilité réciproque de son union avec celle de Russie: Que cet esprit avait dicté la conduite actuelle, la modération et les réponses obligeantes de Sa Majesté l'Impératrice-Reine.

Qu'il dépendait donc du Czar de répondre à de si bons procédés et de leur donner cette efficacité désirable et propre à maintenir sans altération la bonne harmonie entre les deux cours.

Que cela devenait d'autant plus facile à Sa Majesté Russienne, qu'il lui était àisé de remplir cet objet et en même temps celui, qu'Elle s'était proposé relativement au rétablissement de la paix. Qu'elle voyait combien l'Impératrice-Reine y était portée, et que le seul obstacle, qui empêchait, que cette disposition sincère ne sortit tout son effet, était l'ignorance absolue, où on se trouvait à Vienne des sentiments du Roi de Prusse à cet égard: que sans en être informé, il était de toute impossibilité de procéder à l'accomplissement de cette paix, si désirée par l'Empereur de Russie.

къ его стариннымъ союзникамъ, Ея Величество Императрица Королева Апостолическая увъряла себя, что поведеніе это можеть быть лишь временнымъ, но наконецъ Царь не замедлиль бы ваглянуть на вещи съ другой точки зрѣнія и призналь бы тогда, что его же выгоды, слава в довѣріе подолгу суть достаточныя побужденія, заставлявшія предпочитать другимъ связямъ, союзъ съ австрійскимъ домомъ.

Вслідствіе всіхъ этихъ причинъ, императорскій вінскій дворъ ўбіждаеть себя въ необходимости и взаниной пользі своего союза съ Россією, что эта мысль руководила настоящимъ поведеніемъ, умітренностью и обязательными отвітами Ея Величества Императрицы Королевы.

И такъ отъ Царя зависить отвъчать на столь хорошіе поступки и придать имъ желаемую силу, способную безъ изміненія поддерживать доброе согласіе, существующее между двумя дворами.

Это становится тимъ болбе дегкимъ для Его Величества Императора русскаго, что ему равно удобно выполнить какъ это намъреніе, такъ и тотъ планъ, который онъ составиль себь касательно возстановленія мира. Ему извъстно, какъ Императрица Королева склонна къ нему, и что единственное препатствіе, не позволявшее осуществить столь искреннее намъреніе, было совершенное незнаніе въ Вънъ образа мыслей короля прусскаго въ этомъ отношенів; не узнавъ ихъ, вънскому двору невозможно приступить къ заключенію мира, столь желаемаго русскимъ Императоромъ.

Qu'en conséquence ce serait un procédé aussi injuste qu'inout, si le Czar, en croyant qu'il existe des obstacles à l'accomplissement de ce qu'il souhaite, s'en prenait à celle des deux puissances, qui lui a d'abord témoigné le plus de complaisance pour se joindre à celle, qui n'a point encore voulu s'expliquer sur le même objet.

Que d'une semblable conduite il ne pourrait d'ailleurs en résulter qu'un effet contraire à ce que désire l'Empereur: attendu qu'en rendant le Roi de Prusse plus difficile sur les conditions justes et équitables, qui doivent former la base d'une disposition à la paix, le défaut de cette disposition pourrait forcer la cour Impériale de Vienne à courir le risque de toute sorte d'extrémités; parti, qu'Elle prendrait plutôt que celui de se laisser imposer des loix injustes, ou qui fissent tort à sa gloire.

Qu'au contraire, si l'Empereur suivait les voies, que devaient lui dicter la justice, la probité, les égards dûs à une puissance, qui lui a toujours été amie si sincère; s'il portait le Roi de Prusse à expliquer ses intentions et ses vues; enfin s'il saisissait les voies de conciliation et de cette impartialité nécessaire pour rétablir toute l'ancienne confiance, Sa Majesté Czarienne serait sûre de remplir promptement son objet d'une façon honorable et seule digne d'un monarque, sur lequel toute l'Europe a maintenant les yeux ouverts pour déterminer le jugement, qu'elle doit porter de ses principes

Слідовательно, было бы столь же несправедливымъ, какъ и небывалымъ поступкомъ, если бы Государь, думая что есть препятствіе къ исполненію его желанія, обвиниль бы ту изъ державъ, которая оказывала ему наиболіє уступчивости и присоединился бы къ той, которая нежелала еще высказаться объ этомъ предметь.

Что результать подобнаго поведенія можеть выйти совершенно противный тому, какого желасть Императорь: потому что сділаєть короля прусскаго наиболіє нестоворчивымь относительно справедливыхь условій, которыя должны служить основаніемь расположенія къ миру; недостатокь же втаго послідняго можеть заставить императорскій вінскій дворь прибітнуть ко всякаго рода крайностямь, міра на которую онь рішится скоріє, чітмь позволить предписывать себі несправедливые законы, могущіе нанести ущербь его славів.

Что напротивъ того, если Императоръ послѣдуетъ по пути, внушаемому ему справедливостью, честностью и уваженіемъ къ державѣ, которая была всегда его искреннимъ другомъ; если онъ заставитъ короля прусскаго высказать свои наиъренія и планы, если, наконепъ, онъ пойдетъ по пути примиренія и нелицепріятія, необходимому для возстановленія прежняго довѣрія, тогда бы его Царское Величество могъ быть увѣренъ, что скоро исполнитъ свое намѣріе самымъ честнымъ образомъ, единственно достойнымъ монарха, на котораго устремлены въ настоящее время взоры всей Европы, чтобы произнести сужденіе о его правилахъ и чувствахъ; сужденіе,

et de ses sentiments: jugement, qu'elle réglera sur la conduite, qu'elle lui verra tenir dans les conjonctures présentes.

No 81.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 12. July 1762.

Über die allerschuldigst- genaue Befolgung deren in dem Kaysl.-Königlichen Allergnädigsten Rescript vom 4. Juny enthaltenen, und mir am 20. des nämlichen Monats durch den Courier Brennschütz zugekommenen Allerhöchsten Verhaltungs-Befehlen hatte ich bereits an Ihro Kaysl.-Königliche Mayt. meinen allerunterthänigsten Bericht, so wie an Euer Excellenz ein gehorsamstes Begleitungs-Schreiben abgefasset, und ware hiernächst mit Zurückfertigung des obbenannten Couriers beschäftiget, als eine jähe ausgebrochene höchst glückliche Begebenheit die Kayserin Catharina am 9. dieses Monats auf den Russischen Reichs-Thron erhoben hat.

Da nun durch so erfreuliche Veränderung aller Umständen meine vorbereitete Expedition überflüssig und unnütz geworden, auch der Zeitmangel nicht verstatten will, selbige ganz in's Reine abzuschreiben, so glaube ich sie gar beyseit lassen und mich für heute lediglich beschränken sollen, Euer Excellenz von dem Erfolg und Hergang gedachten wichtigsten Vorfalles einen, so viel nur möglich, gründlichen Bericht gehorsamst abzustat-

которое Европа будетъ соразмърять съ его поведеніемъ при настоящихъ обстоятельствахъ.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го іюля 1762 года.

№ 81. Я уже составиль всеподданный докладь Ея Императорскому Величеству, а вашему сіятельству всепокорный шее посланіе о точномы исполненія высочайшихь предписаній, насчеть моего образа дыствій, содержавшихся вы высочайшемы рескрипть, оты 4-го іюня и дошедшихы до меня 20-го числа того же мысяца черезы курьера Бреншютца, и быль занять обратною отсылкою вышеупомянутаго курьера, какы внезапно случившееся крайне счастливое событіе возвело на русскій престоль Императрицу Екатерину, 9-го числа н. ст. этаго мысяца.

Такъ какъ, всятдствіе столь радостнаго измітненія всіхъ обстоятельствь, изготовленная мною денеша оказалась уже излишнею и безполезною, а недостатокъ времени недозволяеть переписать ее на біло, то я думаю совершенно оставить ее и ограничусь на сегодня единственно составленіемъ, на сколько возможно, основательнаго донесенія вашему сіятельству объ успіхті и ходії означеннаго важнаго событія; ten: wiewohlen in diesen ersten Tagen einer allgemeinen Bewegung mich annoch ausser Stande sehe, alle Umstände davon, so genau und ausführlich, als ich es wünschete, beyzumerken.

Den nächsten Anlass und so zu sagen das Loszeichen zu deme, was vorgegangen ist, gabe der wirklich ergriffene Entschluss des Russischen Monarchen, vor seiner Abreise zur Armee nach Deutschland, die Kayserin, Seine Gemahlin, von hier zu entfernen und in ein Kloster einzuschliessen. Welches von dem Zar eben nicht sonderlich geheim gehaltene Vorhaben höchstgedachter Prinzessin nur um so näher einsehen machte, was hohe Zeit es seye, auf ihre Sicherheit fürzudenken.

Der Obrist-Hof-Meister des kleinen Grossfürsten, Herr von Panin, der Hetmann der Cosaken, Rasumowski, die Kneesin Daschkow, nebst fünf Brüdern Namens Orloff (deren zweye unter dem Artillerie-Corps und die dreye übrigen in dem Ismailowschen Garde-Regiment als Officiers stunden) waren die ersten und hauptsächlichsten Werkzeuge, durch die eine so grosse Unternehmung vorbereitet, angefangen und glücklich ausgeführet worden ist. Sie gewannen nämlich zuförderst zwey Compagnien des obernannten Garde-Regiments, welche sich, wie man mich versichert, schon im voraus der neuen Monarchin mit einem Eide verpflichtet hatten.

Als dahero am 8. dieses Monats ein Officier von besagten Compagnien, weiss nicht durch was Veranlassung, als verdächtig angegeben, auf Befehl des Zars sogleich in Verhaft genommen und gefangen nach Oranienbaum geführet worden, die Gebrüdere Orloff aber diesen gefährlichen Zwischen-

хотя, въ первые дни всеобщаго движенія, я не въ состояніи сліднть за всіми обстоятельствами такъ подробно и точно, какъ я желаль бы этаго.

Ближайшимъ поводомъ, или такъ сказать решительнымъ жребіемъ къ тому, что случилось, послужило действительно принятое русскимъ Государемъ решеніе, до своего отъезда къ армін въ Германію, удалить отсюда Императрицу свою супругу и заключить ее въ монастырь.

Это наитреніе Царя, которое онъ не особенно держаль втайні, заставило Государыню понять, что именно теперь крайне слідуеть подумать о своей безопасности.

Оберъ-гофиейстеръ молодаго великаго князя г. Панинъ, гетманъ казаковъ Разумовскій, княгиня Дашкова, вибств съ 5-ю братьями Орловыми (изъ нихъ два числятся офицерами въ артиллеріи, а трое остальные въ Измайловскомъ гвардейскомъ полку) были первыми и главивйшими орудіями, черезъ посредство которыхъ было подготовлено, начато и счастливо окончено столь важное предпріятіе. Они пріобрѣли прежде всего расположеніе двухъ ротъ названнаго гвардейскаго полка, которыя, какъ меня увѣряютъ, уже напередъ присягнули новой монархинъ.

И такъ, когда 8-го числа этаго мъсяца одинъ офицеръ означенной роты, неизаъстно по какому поводу, показался подозрительнымъ, и тотчасъ по приказанію Царя быль врестованъ и отправленъ подъ карауломъ въ Ораніенбаумъ, то братья Орловы, узнавъ

fall also bald in Erfahrung gebracht, ergriffen sie aus dringender Beysorge, dass wohl alles verrathen werden möchte, auf der Stelle den Entschluss, sich in der Nacht auf einem Bauernfuhrwerk zur Kayserin nach Peterhof zu verfügen, sie von dannen auf dem nämlichen Bauern-Wagen hinwegund gerade anhero in das Quartier des Ismailowschen Regiments zu bringen: wie dann Ihro Mayt. wirklich auf solche Art am 9. gegen acht Uhr früh daselbst anlangten und sofort die zwey schon gemeldeten Compagnien an sich zogen. Der Hetman Rasumowski war ohne Verzug zugegen, liesse die Trommel rühren, und als Obrister das ganze Regiment ausrücken, deme die Kayserin das erleidende harte Verfahren des Zars, die ihr und dem Grossfürsten, ihrem Sohn, obschwebende ausserste Gefahr, so wie alle der Religion und dem Staat nächst bevorstehende unglückseligen und verderblichen Erfolgnisse mit einem Crucifix in der Hand durch eine bewegliche Anrede-zu Gemüth führte. Worauf das gesammte Regiment in einhelliges Geschrey ausbrache, und ihr sogleich Treue und Gehorsam angelobte. Welchem Beyspiel alle übrigen Garde- und andere hier befindlichen Regimenter ohne Anstand folgten, dabey aber insonderheit das Garde-Regiment zu Pferd einen ausnehmenden Eifer am Tag legte. So bald dieses geschehen ware, liesse die Kayserin den Prinzen Paul Petrowitz herbeybringen, verrichtete ihre Andacht in der Ismailowschen Kirche und fuhre sohin mitten unter denen Soldaten nach dem neuen Kayserlichen Wohn-Pallast, von dannen aber bey allgemeinen freudigem Zurufen des zusammen-

объ этомъ, грозящемъ имъ опасностью, случав, изъ боязни, что все можеть открыться, тотчасъ решили отправиться ночью въ крестьянской телете въ Петергофъ къ Императрице, привезти ее оттуда на той же самой телете прямо въ квартиру Измайловскаго полка; такимъ образомъ Ея Величество 9-го числа, около восьми часовъ утра, прибыла въ означенную квартиру и тотчасъ же потребовала къ себе две роты, уже поименованныя выше.

Немедленно прибыль и гетманъ Разумовскій, веліль бить въ барабаны и, какъ полковникъ, даль приказаніе всему полку выступить; тогда Императрица въ трогательнівшей річи, съ крестомъ въ рукахъ говорила имъ о перенесенномъ ею жестокомъ обращеніи Царя, о крайней опасности, угрожавшей ей и великому князю, ея сыну, и о впредь предстоящихъ несчастныхъ, гибельныхъ послідствіяхъ, какъ для візры, такъ и для всего государства. На эту річь весь полкъ отвітилъ единодушнымъ крикомъ сочувствія и затімъ тотчасъ поклялся ей въ візрности и покорности.

Ихъ примъру не замедлили послъдовать прочіе гвардейскіе и другіе находящіеся здъсь полки; при чемъ гвардейскій конный полкъ выказалъ отмънное усердіе. Послъ всего случившагося Императрица велъла привезти къ себъ великаго князя Павла Петровича, помолилась въ Измайловской церкви и поъхала затъмъ, окруженная солдатами, въ новый Императорскій дворецъ, а оттуда, при общихъ радостныхъ воскли-

gelaufenen Volkes in den nahe gelegenen alten Winter-Pallast, wo Sie von allen nach und nach angelangten Mitgliedern deren Reichs-Collegien und Dikasterien die Huldigung aufnahme.

Inzwischen wurden alle hier vorgefundene Holsteinische Officiers und Soldaten handfest gemacht, auch selbst der Prinz Georg von Holstein-Gottorp (der eben den nämlichen Morgen in die Stadt gekommen und ausgefahren ware) auf der Gasse von denen Soldaten angehalten und gefänglich in seine Behausung zurückgebracht, wo er sich annoch unter scharfer Bewachung befindet; und nachdeme sich bev obbesagtem alten Winter-Pallast alle Bischöfe, Priester und die ganze hier anwesende Geistlichkeit versammelt hatte, ermahnten sie alles herumstehende Volk die neue Monarchin zu erkennen, führten selbige hiernächst in die Kasanskische Kirche, wo endlich die Kayserin unter dem Namen Catharina die Zweyte mit feyerlichem Gepränge zur Souverainen Beherrscherin von allen Reussen-eingesetzet und öffentlich ausgerufen worden. Von dannen erhoben sich Ihro Mayt. in den Senat, der Höchstderoselben ebenfalls den Eid der Treue ablegte, und sohin wiederum nach letztgedachten Pallast zu welchen Sie von einem unzähligen Volk begleitet wurden, das durch sein unaufhörliches Jubel- Geschrey eine unbeschreibliche Freude über die Befreyung von der ihme bereits unerträglich gewordenen Regierung des Zaren bezeigte.

Während, da dieses vorginge, verlore man keine Zeit, alle Haupt-Gassen der Stadt wurden ohnverweilt mit Truppen und Kanonen besetzet, und

цаніяхъ сбѣжавшагося народа, въ близъ лежащій старый зимній дворецъ, гдѣ принимала изъявленія покорности отъ прибывавшихъ мало по малу членовъ государственныхъ коллегій и присутственныхъ мѣстъ.

Между тёмъ всё здёсь находящіеся голштинскіе офицеры и солдаты арестовавы, даже принцъ Георгъ голштейнъ-готторискій (который въ то самое утро пріёхаль въ городь и думаль выёхать обратно) быль остановлень на улицё солдатами и плёнивкомъ привезень обратно въ свой домъ, гдё содержится до сихъ поръ подъ строгивь карауломъ. Послё того архіерей, священники и все пребывающее здёсь духовенство собрались у вышеупомянутаго стараго зимняго дворца и увёщевали окружавшій нів народъ признать новую Государыню, которую они повели затёмъ въ Казанскій соборь, гдё съ особеннымъ торжествомъ Императрица была окончательно объявлена и всенародно провозглашена Самодержавной Государыней всея Россій, подъйниемемъ Екатерины ІІ-й. Изъ собора Ея Императорское Величество направилась въ сенатъ, гдё ей также была принесена присяга въ вёрности, а оттуда отправилась снова въ помянутый дворецъ въ сопровожденій безчисленнаго множества народа, который своний безпрерывными, восторженными криками радости выказывалъ неописанную радость по поводу освобожденія отъ сдёлавшагося уже невыносимымъ для него правленія Царя.

Пока все это происходило не теряли времени; всё главныя улицы города были немедленно заставлены войсками и пушками, и около полудня выступили къ Ора-

gegen Mittag liesse man unter Commando des Fürsten Menzikoff verschiedene Infanterie- und Cavalerie-Regimenter mit einem starken Zug schweren Geschützes gegen Oranienbaum abmarschiren. Den Überrest des Tages ware man bey Hofe mit Aufnehmung der Huldigung aller zulaufenden verschiedenen Personen und mit Abfertigung vieler Expressen beschäftiget, um sich schleunigst deren nahe gelegenen Städten und vorzüglich von Cronstadt und Cronschloss zu versichern. Vornächst gegen 9 Uhr abends aus der Ceremonien-Canzley allen hier anwesenden fremden Ministern die gehorsamst beygelegte Note zugeschicket wurde.

Um zehn Uhr verfügte sich die neue Monarchin zu denen gegen Oranienbaum vorgerückten Truppen, bey welchen sie auf dem halben Weg in einem von der heil. Dreyfaltigkeit genannten Closter übernachtete. Von dorten langte sie den 10. gegen 9 Uhr früh in dem Kayserlichen Lust-Schloss zu Strelna-Mysa an, und empfinge daselbst das erste Schreiben des Zars.

Dieser Prinz, welcher den Morgen zuvor von der heimlichen Entweichung der Kayserin noch nichts wusste und sich vorgenommen hatte am 9. in Peterhof zu Mittag zu speisen, traf daselbst aus Oranienbaum mit einem grossen Theil seiner zahlreichen Gesellschaft beyderley Geschlechts um 11 Uhr ein, worunter sich von fremden Ministern der alleinige Preussische befande, weilen die andere kurz vorhero auf einige wenige Tage in die Stadt zurückgekommen waren. So bald nun der Zar bey seiner Ankunft in Peterhof die Kayserin nicht vorgefunden, erkannte er um so ehe die Grösse

ніенбауму нікоторые піхотные и конные полки, подъ начальствомъ князя Меншикова, съ усильнымъ отрядомъ тяжелой артиллерін. Остальную часть дня во дворців принимали присягу въ вірности отъ разнаго рода стекавшихся туда лицъ, и занимались приготовленіемъ къ отправкі множества нарочныхъ, чтобы, какъ можно скорбе, заручиться близъ лежащими городами, въ особенности же Кронштадтомъ и Кроншлотомъ. Около 9 часовъ вечера была по діламъ церемоніймейстерскимъ разослана всімъ находящимся здісь иностраннымъ министрамъ почтительнійше приложенная мною нота.

Въ десять часовъ Государыня Императрица отправилась къ тъмъ войскамъ, которыя шли на Ораніенбаумъ, и на половинъ дороги переночевала въ Свято-Троицкомъ монастыръ. Оттуда она прибыла 10-го числа около 9 часовъ утра въ Императорскій загородный дворецъ мызу Стръльну, и тамъ получила первое письмо Государя.

Послъдній, еще поутру ничего не знавшій о тайномъ исчезновеніи Императрицы, намъревался 9-го числа объдать въ Петергофъ, куда и прибылъ изъ Ораніенбаума въ 11 часовъ съ многочисленнымъ обществомъ лицъ обоего пола, но изъ всъхъ иностранныхъ министровъ при немъ находился одинъ лишь прусскій, потому что другіе не задолго до этаго уъхали въ городъ на нъсколько дней. Не найдя Императрицы въ Петергофъ, Царь тъмъ яснъе увидълъ угрожающую ему опасность, что еще на-

der ihme obschwebenden Gefahr, als er davon schon den vorigen Tag durch Arrestirung des oben berührten Garde-Officiers einige Kenntniss erlanget hatte: wie er dann sogleich einen Adjutanten nach dem anderen anhero abfertigte, die aber alle theils bey erstem Eintritt in die Stadt, theils noch unterwegs von denen im Anmarsch begriffenen Regimentern handfest gemacht wurden. Da er also keinen von ihnen zurückkommen sahe, mithin an deme, was vorginge, wohl nicht mehr zweifeln konnte, kehrte er nach Oranienbaum zurück, versammelte seine allda befindlichen Holsteinischen Truppen, und schiene anfangs zur Gegenwehr entschlossen zu seyn. Bald darauf jedoch suchte er sich nach Cronstadt zu flüchten und sandte zu diesem Ende den Generalen Devier voraus, der aber viel zu spät kame, und auf der Stelle in Verhaft genommen wurde. Alsdann finge erwähnter Prinz an, vollkommen einzusehen, wie unkräftig und vergeblich alle seine weiteren Versuche seyn würden, und liesse das schon gemeldete Schreiben ab, welches die Kayserin in Strelna-Mysa empfinge.

Es enthielte dasselbe hauptsächlich, wie er die ganze Unbillgkeit seines bisherigen Verfahrens gegen diese Prinzessin anerkenne, aber aufrichtig verlange, sich mit derselben auszusöhnen, auch seinen Thron und die Souverainität mit ihr zu theilen. Allein Ihro Mayt. liessen ihme hierauf antworten: Es wäre um derley Vorschläge nicht mehr zu thun, es käme nun auf das Heyl, die Sicherheit und Wohlfahrt des Russischen Reiches an, und er, der Zar, hätte sich unverweilt zu ergeben, woferne er nicht alles Äusserste abwarten wollte. Gleich nach solcher Antwort verfolgte die Kay-

канунт ему удалось получить нткоторыя свъдтнія отъ взятаго подъ аресть вышеназваннаго гвардейскаго офицера; онъ тотчась же сталь посылать адъютантов однаго за другимъ, но вст они задерживались приближавшимися полками или при вступленіи въ городъ, или еще на половинт дороги. Послт того какъ ни одинъ изъ нихъ не возвратился къ нему, онъ не могъ болте сомнтваться въ томъ, что произошло, возвратился снова въ Ораніенбаумъ, собраль вст находившіяся тамъ голштинскій войска и, казалось, сначала намтренъ былъ обороняться. Вскорт послт того опъ хоттълъ спастись бъгствомъ въ Кронштадтъ; съ этою цтлію туда былъ посланъ зарантье генераль Девьеръ, который однако уже опоздалъ, и на мтстт былъ арестованъ. Тогда Государь ясно понялъ, какъ безсильны и тщетны были бы его дальнтинія попытки, и написалъ вышеупомянутое письмо, полученное Императрицею на мызт Стртальнть.

Письмо заключалось въ томъ, что онъ сознаетъ всю несправедливость своего обращения съ этою Государынею, но искренно желаетъ примириться съ нею, разавлить съ нею престолъ и самодержавие. Однако Императрица отвътила ему такъ: теперь уже не до подобныхъ предложений, дъло касается счастья, безопасности и благоденствия русскаго государства, онъ же, Цирь, долженъ безропотно покориться, если не желаетъ довести дъла до крайняго предъла. Послъ такого отвъта Императрица

Ċ

Ŀ

ŀ

ì

serin mit ihren Truppen den Weg weiter bis Peterhof, wo von ihrem allzuspät in sich gehendem Gemahl ein zweytes Schreiben an sie eintrafe, wordurch er sich auf Discretion zu ergeben erklärte, mit alleiniger Ausbittung, ihme einen ausgiebigen Unterhalt und zu seiner Gesellschaft die Fräule Woronzow nebst dem General-Adjutanten Gudowitz beylassen zu wollen. Dagegen erfolgte aber von der neuen Monarchin der kurze und letzte Bescheid, er sollte sich ohngesäumt in Peterhof einfinden, welchem Befehl er auch nachkame.

Zur Zeit seiner Annäherung verfügte sich die Kayserin in die Lust-Gärten, und indessen wurde der Zar (welcher bey dem ersten Eintritt in den Pallast seinen Degen an den mit einem Detachement vorgefundenen Officier unter vieler Demüthigung abgegeben hatte) arretiret, auch nach ihme abgenommenen Ordensband sofort, wie ich versichert werde, nach Schlüsselburg gebracht. Zu gleicher Zeit wurden in Oranienbaum die Fräule Woronzow und der Favorit Gudowitz aufgehoben, die Erstere des vor wenig Tagen erlangten Catharinen-Ordens, der Zweyte aber jenes von Alexander-Newski beraubet, und beyde sogleich gegen Siberien an den mir noch un bekannten Ort ihrer Bestimmung abgeführet.

Der erste Rathgeber und derjenige, so den Zar durch schickliche Vorstellungen zum Entschluss, sich ohne Widerstand zu ergeben, überredet hat, war der bekannte alte Feld-Marschall Münnich: wie dann die ganze höchstwichtige Unternehmung ohne Blutvergiessen abgelausen ist, ausser dass im Verlauf der zweyen Tagen einige auf einander gestossene Russische

продолжала съ войсками свой путь къ Петергофу, гдт до нея дошло второе письмо ея слишкомъ поздно раскаявшагося супруга, въ которомъ онъ сдается безъ всякихъ условій, съ единственною просьбою: дать ему приличное содержаніе и оставить при немъ дъвицу Воронцову и генералъ-адъютанта Гудовича. На что отъ новой Императрицы послъдовалъ короткій, послъдній отвътъ: онъ долженъ немедленно явиться въ Петергофъ, что и было исполнено имъ.

Во время его приближенія къ Петергофу Императрица отправилась въ садъ, а между тъмъ Царь былъ арестованъ (при вступленіи во дворецъ онъ вынужденъ былъ смиренно вручить свою шпагу находившемуся тамъ съ отрядомъ офицеру) и, по снятіи съ него орденской ленты, былъ отвезенъ, какъ меня увъряютъ, въ Шлиссельбургъ. Въ тоже самое время въ Ораніенбаумъ были захвачены: дъвица Воронцова и фаворитъ Гудовичъ; при чемъ обоихъ лишили, первую: ордена св. Екатерины, за нъсколько дней полученнаго ею, а втораго: ордена св. Александра Невскаго, и тотчасъ они были увезены въ назначенное для нихъ, еще мнъ неизвъстное мъсто Сибири.

Главный совътникъ, убъдившій Царя своими умъстными представленіями покориться безъ сопротивленія, быль извъстный, старый фельдиаршаль графъ Минихъ, вслъдствіе чего все это въ высшей степени важное предпріятіе окончилось безъ кровопролитія, кромъ развъ того, что нъкоторые изъ столкнувшихся между собою und Holsteinische Soldaten Feuer gegeben haben und getödtet oder verwundet worden sind. Nebst denen Holsteinern hat man sonsten in Oranienbaum Niemanden in Verhaft genommen, als den Obrist-Stallmeister, Lew Narischkin, den Grafen Woronzow, Vatern der mehrgedachten Fräule, den Generalen Melgunoff und den Geheimen-Rath Wolkow. Hierauf war sogleich alles in grösster Ruhe, und der Russischen Kayserin Mayt. kamen gestern gegen Mittag wiederum in hiesiger Residenz-Stadt an.

Dieses ist in kurzem der hauptsächliche Hergang einer deren grössten und erfreulichsten Begebenheiten, so sich jemals zugetragen, und wovon mich noch unvermögend finde, das ganze nähere Verhältniss und alle merkwürdigeren Umstände in genauer Ausführlichkeit gehorsamst anzuzeigen. Ansonsten habe ich mich während sothanem Verlauf der Sachen schuldigst bestrebet, denen aufhabenden Allerhöchsten Anweisungen gemäss, meinen Betrag also einzurichten, dass daraus, so viel möglich, die der Russischen Kayserin ab Seiten unserer allergnädigsten Herrschaften jederzeit aufrichtig gewidmete freundschaftlichste Gedenkens-Art ausnehmend erhellen konnte.

Im Übrigen herrschet nunmehre hier durchgehends die allerlebhafteste Freude, wevon man die untrüglichsten Merkmale bey der ganzen hiesigen Nation von denen Grössten bis zu denen Niedrigsten an allen Gesichtsbildungen vor Augen hat. Inzwischen ist auch schon am 10. Vormittag das in deutschem Abdruck nebenfindige Manifest hier öffentlich angeschlagen, und durch dessen Inhalt zum voraus die vergnüglichste Gesinnung der jetzigen Rus-

въ теченін послёднихъ двухъ дней голштинскихъ и русскихъ солдатъ стрёляли другь въ друга, при чемъ было убитыхъ нёсколько или раненыхъ. Кромі голштинцевь въ Ораніенбаумі были арестованы: генералъ-поручикъ, шталмейстеръ Левъ Нарышкинъ, графъ Воронцовъ, отецъ названной дёвицы, генералъ Мельгуновъ и тайный совътникъ Волковъ. Затёмъ все пришло въ полнёйшую тишину, и русская Императрица прибыла вчера около полудня въ здёшнюю резиденцію.

Таковъ главный ходъ однаго изъ самыхъ великихъ и радостныхъ событій, когла либо случавшихся, которое впрочемъ я до сихъ поръ не въ состояніи описать со всею надлежащею подробностью. Впродолженіе всіхъ этихъ происшествій я стремился, сообразно съ питьющимися у меня высочайшими указаніями, такъ направить свой образъ дтйствій, чтобы изъ него русская Императрица могла яснье увидать самое дружественное, во всякое время искренно посвященное ей расположеніе нашей Всемилостивтийшей Государыни.

Здёсь господствуеть теперь повсюду живёйшая радость, ясно написанная налицахъ всего народа, отъ самыхъ высшихъ особъ и до низшаго сословія. Между тёмъ, уже 10-го числа утромъ, здёсь публично объявленъ манифестъ, приложенный при семъ въ нёмецкомъ переводё; его содержаніе ясно свидётельствуеть о добромъ

sischen Monarchin gegen die alten Alliirten ihres Reiches sattsam ausgedrücket worden.

Ľ,

3

=

L

÷

Schliesslichen solle ich noch gehorsamst beyzumerken ohnermangeln, wie höchstgedacht Ihro Mayt, mir noch gestern auf das gnädigste bedeuten lassen, dass die durch beynahe drey ganze Tage angedauerte beständige Unruhe, Bewegung und daher folgende Müdigkeit Ihr nicht verstatten, mir sogleich, wie Sie sonsten gerne gethan haben würden, Audienz zu ertheilen, dass Sie aber auch solches nur bis nach genossener benöthigter Ruhe verschieben wollten: in dessen Verfolg ich also vielleicht noch heute, oder doch morgen gewiss, besagte meine erste Audienz zu erlangen verhoffen kann. Weilen jedoch die in gegenwärtigem Bericht enthaltene erfreulichste Nachricht ehemöglichst zu Euer Excellenz hoher Wissenschaft zu beschleunigen oblieget, so habe ich den Courier Brennschütz ohne fernerweiter Abwartung abfertigen und zugleich hiernebst zwey undatirte Postscripta gehorsamst anschliessen zu sollen erachtet, welche zu meiner vorbereiteten unnütz gewordenen Depesche bestimmet, auch bereits vollkommen verfertiget waren und in den Inhalt der gegenwärtigen näher einschlagen. Der . zu führwährenden hohen Gnaden mich inständigst anempfehle, etc.

№ 82.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 12, July 1762.

P. S. I. Auch habe ich nach bereits abgefasstem beygehenden gehor-

расположенія нынашней русской монархина къ стариннымъ союзникамъ ея госу-

Въ заключение я долженъ почтительный сонести, что Ея Величество объявила мий еще вчера самымъ милостивымъ образомъ, что продолжающееся цёлые три дня постоянное безпокойство, суматоха и проистекающее отъ того утомление не дозволяють ей допустить меня до аудіенціи такъ скоро, какъ бы она того желала; что она думаетъ отложить ее, до тёхъ поръ, пока не насладится необходимымъ покоемъ; вслёдствіе этого я могу надёяться получить можетъ быть еще сегодня, а завтра уже навёрное мою первую аудіенцію. Но такъ какъ радостное извёстіе, заключающееся въ моемъ настоящемъ донесеніи, должно какъ можно скорбе дойти до высокаго свёдёнія вашего сіятельства, то я п отсылаю курьера Бреншютца безъ дальнёйшаго отлагательства; въ то же время нахожу нужнымъ приложить сюда двё неозначенныя числомъ приписки, которыя были совершенно уже изготовлены и назначались для безполезной уже депеши, такъ какъ по своему содержанію онё близко касаются до моей настоящей. Затёмъ, поручая себи неизмёнмымъ милостямъ и проч.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го іюля 1762 года.

№ 82. Р. S. I. Послъ составленнаго уже, приложеннаго при семъ почтитель-

samsten Bericht-Schreiben mit dem Herrn Vice Kanzlern, Fürsten Galitzin, so zu mir in meine Behausung gekommen, und mit dem Obrist-Hofmeister des Grossfürsten, Herrn von Panin, den ich in seiner Wohnung bey Hofe besuchet, zwey sehr wichtige Unterredungen gepflogen.

Der Herr Vice-Kanzler vermeldete mir erstens: die Russische Monarchin hätte ungemein gefällig und erkenntlich vernommen, dass ich von meinem Hofe angewiesen worden seye, mein Benehmen nach ihrer persönlichen Convenienz einzurichten, und zweytens: dass Ihro Mayt. allbereits dem Generalen Czernischew durch einen Expressen den Befehl zugeschicket haben, sich unverzüglich mit seinem unterhabenden Corps zurückzuziehen, und wann der König in Preussen auf dessen Verhinderung antragen sollte, sich sofort auf die füglichste Art zur Kayserlich-Königlichen Armee zu wenden. Welchen Umstand ich auch heute dem Herrn Feldmarschall Grafen von Daun durch ein Schreiben benachrichtige, das der Courier Brennschütz in der ersten Schlesischen Stadt einem Kaysl.-Königl. Postmeister mit dem Auftrag einhändigen wird, selbiges mittelst eigener Staffette an den Herrn Feldmarschall zu beschleunigen. Ansonsten gabe mir erwähnte letztere Äusserung des Vice-Kanzlers den Anlass, denselben dringend dahin anzugehen, dass man sothanen Befehl an obbesagten Russischen General nochmalen, jedoch mit dem Zusatz wiederholen möchte: sich nicht sehr weit zurück zu ziehen, damit nämlich allenfalls sein Corps sich desto leichter mit unserer Armee vereinbaren könnte, wenn das gemeinsame Beste der Allianz solches erheischen sollte. Dessgleichen brachte ich bey dieser

нъйшаго донесенія, я вель два очень важные разговора: съ вице-канцлеромъ княземъ Голицынымъ, который самъ приходилъ ко мнѣ, и съ оберъ-гофмейстеромъ великаго князя г. Панинымъ, котораго я посѣтилъ въ его помѣщевіи при дворѣ.

Господинъ вице-канцлеръ сообщилъ мит: во 1 - хъ, русская Императрица чрезвычайно пріятно и признательно выслушала о томъ, что я имтю указанія отъ своего высочайшаго двора сообразовать мой образъ дъйствій по ея личному усмотртнію. Во 2-хъ, что Ея Величество уже отослала съ нарочнымъ приказъ генералу Чернышеву немедленно отступить съ ввтреннымъ ему корпусомъ, а если король прусскій окажеть къ тому препятствіе, то графъ Чернышевъ тотчасъ направится къ имперско-королевской армін. Объ этомъ обстоятельствъ я извъщаю сегодня и фельдмаршала графа . Дауна письмомъ, которое курьеръ Бреншютцъ вручитъ въ первомъ силезскомъ горолъ имперско-королевскому почтмейстеру, поручая ему, какъ можно скорте, отослать письмо фельдмаршалу по нарочной эстафетъ. Послъднія слова вице-канцлера подаля мить поводъ настоятельно просить о томъ, нельзяли приказъ этотъ еще разъ повторить генералу Чернышеву, но съ прибавленіемъ: не отступать слишкомъ далеко, чтобы на всякій случай его корпусу было легче соединиться съ нашей арміей, если того потребуетъ общее благо союза. Я убъдительно представилъ при этомъ случать, какъ необходимо было бы со стороны Россіи и впредь кртпко держаться въ Померавія в

Gelegenheit in nachdrucksame Vorstellung, wie nothwendig es seye, Russisch-Kayserlicher Seits in Pommern und Preussen forthin festen Fuss zu halten, und zwey so wichtige Pfande wohl zu verwahren. Ich konnte auch dabey deutlich genug wahrnehmen, dass solches mit der selbsteigenen Gedenkens-Art des Fürsten Galitzin übereinkomme: wiewohlen er sich hierauf verlauten liesse, man müsse bey erstem Anbeginn einer neu angetretenen Regierung vorzüglich auf Sicherstellung der inneren Ordnung und Ruhe des Staats fürdenken, und nach solcher wesentlichen Rücksicht alle auswärtigen Massnehmungen einrichten: Deme zufolge hätte man in diesem ersten Augenblick allhier nöthig erachtet, dem von Goltze anzusinnen, ob dürfte es allenfalls bediglich bey dem mit Preussen schon geschlossenen Frieden sein Bewenden haben. Fürst Galitzin gabe mir indessen zugleich żu verstehen, dass sothaner diesseitiger Schritt nur von der Ungewissheit herrühre, in was eigentlichem Stande sich dermalen die obseyenden Friedens-Handlungen findeten, und wie weit sich unser Hof dabey eingelassen haben möchte. Dass wenn man unser Seits solche Auswege in Vorschlag brächte, die zu directem Vortheil des Russischen Hofes gereichen könnten, dieser Letztere alsdann ohnschwer von seiner gegen Preussen also beschehenen ersten Öffnung zurücktreten und auf's Neue alle der gemeinsamen Sache vorträgliche Mitteln einschlagen dürfte. Mit dem ausdrücklichem Beysatz, die Kayserin seve überhaupt entschlossen sich an der alten Allianz standhaft zu halten: worauf ich hinwiederum alle schicklichen Betrachtungen anführte, welche mir aber die Kürze der Zeit nicht verstattet hier

Пруссів и сохранить за собою эти оба, столь важные для нея залога. При этомъ я могь ясно увидёть, что мои заявленія вполнё согласуются съ собственными мыслями кназя Голицына, хотя онъ высказаль, что въ самомъ началё новаго правленія слёдуеть преимущественно обратить заботы на водвореніе внутренняго порядка и на спокойствіе государства, и сообразно съ этимъ основнымъ правиломъ уже устроять всё внёшнія мёропріятія.

Вслідствіе этаго здісь сочли нужнымъ въ первое время внушить Гольцу, что здісь теперь довольствуются уже заключеннымъ съ Пруссією миромъ. Князь Голицынъ далъ мнів при этомъ понять, что подобный шагь со стороны здішняго двора проистекаеть изъ недоумінія, въ какомъ состояніи находятся нынів переговоры о мирів, и насколько можно допустить при этомъ вмішательство нашего двора. Если бы съ нашей стороны были предложены такія средства, которыя клонились бы къ прямой выгодів русскаго двора, то послідній могь безъ труда отступить отъ перваго предложенія, уже сділаннаго Пруссіи и снова приступить ко всімъ средствамъ, полезнымъ для общаго діла, при этомъ прибавиль онъ именно, что вообще Государыня рішилась твердо держаться прежинго союза, причемъ я снова привель надлежащія соображенія, которыя не могу почтительнійше привести здісь за недостаткомъ времени.

gehorsamst beyzumerken. Unter anderen habe ich zu erkennen gegeben, dass in allen Fällen gewiss möglich seyn würde, solche Massregeln zu treffen, wordurch das Interesse beyder Kayserlicher Höfen hinlänglich sicher gestellet wäre. Es seye aber zuförderst nothwendig, dass der Hiesige vor abgeschlossenem allgemeinen Frieden seine Conqueten nicht aus Händen lasse. Wie dann auch der Vice-Kanzler in den wesentlichen Grund der Sache sehr wohl einzugehen und davon überzeuget zu seyn geschienen hat. Zuletzt machte ich ihme von dem hier befindlichen Preussischen Minister Anregung: worgegen er mir bezeigte, ich könnte mich über alle desselben Schritte vollkommen beruhigen, massen man auf ihne stets ein wachsames Auge richten, und seinetwegen eine weitere Entchliessung ergreifen würde, wenn hier einmal alles in erforderlicher Ordnung und Zeit vorhanden wäre, alles recht zu überlegen.

Die nämlichen Gegenstände betrafe auch meine Unterredung mit dem Herrn von Panin, der nur weit mehrere Überzeugung äusserte, dass Russland dermalen wirklich ausser Stande seye, seine Kräften auswärts mit Nachdruck zu verwenden: Worüber er sich verlauten liesse, die hiesige Erschöpfung wäre nun auf das Äusserste gediehen, und man stünde sogar in Verlegenheit wegen deren Mitteln, die Armee aus Pommern zurück zu ziehen: woselbst sie weder mit Magazinen, noch mit Subsistenz oder Geldversehen seye, ja er, Herr von Panin, hielte sich versichert, dass Preussen bereits geräumet seyn würde, und der König hätte den Generalen Lehwald

Между прочить я даль замітить, что во всякомъ случай было бы, безь сомнінія, возможно напасть на такія міры, которыя достаточно обезпечили бы интересь обоихъ императорскихъ дворовъ.

Но прежде всего необходимо здѣшнему двору не выпускать изъ рукъ своихъ завоеваній до заключенія всеобщаго мира, съ чѣмъ вполить согласился и вице-канціерь, казалось, убѣжденный въ основательности всего этаго. Напослѣдокъ я намекнуль ему о находящемся здѣсь прусскомъ министрѣ Гольцѣ, на это онъ объявиль: что я могу быть совершенно спокойнымъ, относительно всѣхъ поступковъ послѣдваго, такъ какъ за пимъ постоянно бдительно слѣдатъ, и насчетъ его сдѣлали бы дальнѣйшее распоряженіе, если бы все пришло здѣсь въ должный порядокъ и было бы время надлежащимъ образомъ разсудить обо всемъ.

Тъхъ же самыхъ предметовъ касался я въ своемъ разговоръ съ Панинымъ, который выразилъ еще болъе убъжденія въ томъ, что Россія въ настоящее время не
въ состоянія расточать свои военныя силы внъ русскаго государства; онъ высказалъ, что истощеніе страны доведено до крайней степени, даже затрудняются
въ средствахъ вывесть армію пзъ Помераніи, гдъ она не снабжена ни магазинами, ня
жизненными припасами, или деньгами; онъ, Панинъ, даже увъренъ, что Пруссія
скоро будетъ очищена отъ войскъ, и пожалуй король уже послалъ туда генерала Левальда съ отрядомъ войска.

mit einem Corps Truppen dahin abgeschicket. Worwider ich aber einwandte, wie solches mir unbegreiflich scheine; und da die Russische Armee sich noch viel weiter voraus und selbst in Deutschland befände, bliebe auch ganz natürlicher Weise das Königreich Preussen forthin in einer wahren Abhängigkeit von Russland. Herr von Panin vertraute mir im Verfolg des Gespräches, wie die Kayserin nach Dänemark die Erklärung abliesse, dass Sie mit dieser Krone keine Streitigkeiten wolle, sondern die Sachen auf dem bisherigen Fuss verbleiben, und man sich über alles gütlich einverstehen würde. Deme er noch die Anerwägung hinzufügte, dass unser Hof einen sehr grossen Streich führen würde, wenn er sich den vorhandenen Umstand zu Nutzen machete, um den Hof zu Kopenhagen zu gewinnen und denselben zur Theilnehmung an dem Kriege wider Preussen zu vermögen. Ich stellte aber bev solchem Anlass mit Nachdruck vor, wie höchst erforderlich es seve, dass Russland auch seiner Seits, wenigstens durch ernstliche Bezeigungen mitwirke, und dass noch die sehr günstige Gelegenheit vorhanden seve, aus dem gegenwärtigen Krieg grossen Vortheil zu ziehen. Herr von Panin betheuerte mir auch seines Orts, dass man hier anjetzt mehr denn jemals die wahrhafte Nothwendigkeit, der Preussischen Übermacht zu steuren, anerkenne, dass der hiesige Hof es aufrichtig verlange, und selbst gerne, so viel er vermöchte, dazu beytragen würde. Es wäre also bloss und allein Russlands erschöpfter Zustand, welcher dermalen denen willfährigen Gesinnungen der neuen Monarchin sehr gemessene

Я возразиль, какъ все это кажется мит непонятнымь, и когда русская армія находилась бы еще далье, даже въ самой Германіи, королевство Пруссія самымъ естественнымъ образомъ могло остаться впредь въ полной зависимости отъ Россіи. Панинъ довърилъ мит впродолженіе разговора, что Императрица послала объявленіе Даніи, что она не желаетъ распри съ этою державою, но вст дъла остаются въ прежнемъ положеніи и на все можно будетъ согласиться полюбовно. Къ этому онъ добавиль еще то разсужденіе, что нашъ дворъ далъ бы сильный толчекъ общему дълу, если бы воспользовался настоящимъ обстоятельствомъ, чтобы пріобртсть расположеніе копенгагенскаго двора и побудить его принять участіе въ войнт противъ Пруссіи. При этомъ случать я съ силою представилъ, что весьма нужно было бы и Россіи съ своей стороны содтйствовать этому, по крайней мтрт, серьезными внушеніями, и что представляется благопріятный случай извлечь огромую пользу изъ настоящей войны.

Господинъ Панинъ увърялъ меня съ своей стороны, что здѣсь признаютъ въ настоящее время болье, чъмъ когда либо, существенную необходимость воспрепятствовать прусскому превосходству, что здѣшній дворъ искренно желаетъ этаго, и самъ охотно, на сколько въ его силахъ, будетъ содѣйствовать тому. И такъ, единственно что ставить серьезныя преграды добрымъ намѣреніямъ новой Государыни это — истощен-

Schranken setze; übrigens aber seye selbige fest entschlossen, denen alten Bundes-Genossen anzuhangen, und das unter weyl. der Kayserin Elisabeth obgewaltete Staats-Systema aufrecht zu erhalten.

Die dringende Rücksicht, den gegenwärtigen Courier nicht länger aufzuhalten, ist Ursach, dass ich über All-obiges Euer Excellenz einen so unvollkommenen Entwurf deren hauptsächlichsten Puncten mit der Bitte gehorsamst unterlege, von mir gnädig versichert seyn zu wollen, dass ich hier in jeder schicklichen Gelegenheit keine diensame Betracht- und Vorstellung anzubringen und zu wiederholen verabsäume oder ausser Acht lasse- in voller Zuversicht, dass bey jetzigen veränderten Umständen daraus auf eine oder andere Art etwas für den Allerhöchsten Dienst Beyträgliches erfolgen werde. Womit in tiefschuldigstem Respect beharre etc. ut in litteris.

M 83.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 12. July 1762 St. n.

P. S. II. Unter denen mir durch den Courier Brennschütz zugekommenen Paketen habe ich eines von dem Herrn Grafen von Canal empfangen, der mich in seinem Schreiben ersuchet, einen beygelegten ziemlich dicken Einschluss dem Mr. Keith zustellen zu lassen, unter der angefügten Versicherung: er, Graf Canal, habe bereits den Gegenstand davon Euer Excel-

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 12-го іюля 1762 года.

№ 83. Р. S. II. Между пакетами, дошедшими до меня черезъ курьера Бреншютца, одинъ полученъ мною отъ графа Каналя, который проситъ меня передать приложенный здѣсь довольно объемистый пакетъ министру Кейту, причемъ прибавляетъ увѣреніе, что имѣлъ уже честь увѣдомить ваше сіятельство о содержаніи его.

ное состояніе Россія; впрочемъ Государыня твердо ръшилась придерживаться премнихь союзниковъ и сохранить государственную политическую систему, господствовавшую въ царствованіе покойной Императрицы Елизаветы.

Настоятельная потребность не задерживать долѣе настоящаго курьера есть причина, почему я почтительнѣйше представляю столь неполный набросокъ главнѣйшихъ пунктовъ всего вышепомянутаго съ просьбою, милостиво быть увѣреннымъ, что я не упускаю и не забываю приводить и повторять при всякомъ удобномъ случаѣ должнаго разсужденія и представленія въ полной надеждѣ, что изъ того, при ныньшнихъ измѣнчивыхъ обстоятельствахъ, можетъ послѣдовать такъ или иначе что либо выгодное для высочайшей службы.

Съ глубочайшимъ почтеніемъ пребываю и проч.

lenz anzuzeigen die Ehre gehabt. Weilen mir jedoch von Hochdenenselben in solchem Betreff mit der nämlichen Expedition kein Befehl ertheilet worden, so erachte ich meiner Obliegenheit gemäss, Euer Excellenz nebst Hinterbringung dieses Umstandes auch des besagten Sardinischen Ministers Zuschreiben gehorsamst beyzulegen, dessen Inhalt allzu ausdrücklich ist, als dass ich darunter einige Hintergehung besorgen zu sollen glauben konnte: wannenhero ich dann keinen Anstand genommen habe, seinen Einschluss an die oberwähnte Bestimmung zu befördern, der mit vollkommenstem Respect beharre ut in litteris.

Graf Canal an Graf Mercy.

(Beilage.) Monsieur! Quoique la lettre ci-jointe à Mr. Keith ne roule que sur une affaire particulière, cependant Mr. le comte Kaunitz en est instruit, et m'a permis d'avoir le paquet à son bureau pour ce qu'il vous soit adressé en toute sécurité par le premier courier que cette cour dépêchera à Pétersbourg. J'ai eu l'honneur de dire à Son Excellence, que malgré la persuasion où je sais que vous vous rapporterez à ma parole, je souhaiterais fort que vu les circonstances présentes il vous confirma ce que je viens de vous mander. Je ne sais, si cela arrivera, les grandes affaires absorbent toujours les petites, et de toute façon, je compte sur votre politesse, qui ne refusera pas à la complaissance de faire remettre en main propre le paquet, que je

Но такъ какъ мит съ полученными предписаніями не дано приказаній вашимъ сіятельствомъ, то я считаю своею обязанностью, витстт съ увтдомленіемъ о подобномъ обстоятельствт, покорнтише приложить вашему сіятельству письмо ко мит сардинскаго министра, содержаніе котораго слишкомъ ясно, чтобы я могъ подозртвать какой либо обманъ. На этомъ основаніи я отправиль помянутый пакетъ по назначенію. Въ совершеннтишемъ почтенія пребываю и проч.

Письмо сардинскаго министра Каналя графу Мерси.

(Приложение.) Милостивый государь! Хотя приложенное при семъ письмо къ г. Кейту касается частнаго предмета, однако графъ Кауницъ увъдомленъ о немъ и позволилъ отдатъ письмо въ свое бюро, чтобы оно дошло до васъ въ полной сохранности съ первымъ курьеромъ, отправляемымъ этимъ дворомъ въ Петербургъ.

Я имълъ честь сказать его сіятельству, что, не смотря на свое убъжденіе, что вы сочувственно отнесетесь на мое слово, я искренно желаль бы, чтобы, въ силу настоящихъ обстоятельствъ, онъ подтвердиль вамъ то, о чемъ я объявляю вамъ. Не знаю, случится ли это, великія дъла поглощають всегда и малыя, во всякомъ случать, я разсчитываю на вашу благосклонность, съ какою вы не откажетесь снисходительно передать въ собственныя руки пакетъ, который я осмъливаюсь приложить къ на-

prends la liberté de joindre à la présente qui serait bien longue, si je vous disais, Monsieur, la vingtième partie de ce que je voudrais vous dire. Nous nous portons tous bien ici, et nous en souhaitons autant à nos amis.

Si jamais l'envie nous prend de revenir à Vienne, et que je me trouve encore vivant en cette ville, il ne faut plus me chercher dans la Wallnerstasse; Mr. Kewenhüller, qui a acheté la maison de Salm, m'en a chassé et je loge actuellement dans la maison Montecuculi, auprès du chancelier de Hongrie.

Toutes les fois que vous voyez le comte Rotari faites lui, je vous prie, mes compliments, je brule d'envie de revoir cet homme. J'ai chargé le comte Czernicheff de lui donner de mes nouvelles, cet aimable ambassadeur ayant renoncé au congrès peut-être futur d'Augsbourg est parti ces jours passés de Vienne avec sa charmante femme, qui a emporté les regrêts de tous ceux qui ont eu le bonheur de fréquenter sa maison. J'ai été forcé d'augmenter la liste des femmes dont je suis amoureux à ma façon, le nom de M-me Czernicheff est placé à côté de celui de M-me Mnischek et je suis sûr, que cette dame ne pourrait pas me condamner, au contraire elle l'aimerait beaucoup.

Vous en jugerez, Monsieur, et je vous serais fort redevable, si vous voulez bien lui faire connaître, que je me souvenais encore d'elle trois jours après son départ. Adieu mon cher comte, je vous souhaite beaucoup de bonheur et beaucoup de santé. Madame de Canal m'ordonne de faire mention

стоящему письму, содержаніе котораго было бы слишкомъ велико, если бы я сказаль, милостивый государь, двадцатую часть того, что я желаль бы сказать вамъ. Мы всъ здъсь здоровы, чего равно желаемъ и нашимъ друзьямъ.

Если когда нибудь я пожелаю снова возвратиться въ Въну, и я буду жить въ этомъ городъ, то меня не нужно искать въ Вальнерштрасе; г. Кёвенгиллерь, купившій домъ Сальма, выжилъ меня оттуда и теперь я живу въ домъ Монтекукул, возлъ венгерскаго канцлера.

Когда вы увидите графа Ротари, то передайте ему мой поклонъ, я сгораю желаніемъ снова видіться съ этимъ честнымъ человіжкомъ. Я поручилъ графу Чернышеву извістить послідняго обо мит; этоть любезный посоль, отказавшись отъ предстоящаго быть можеть, аугсбургскаго конгресса, убхаль на прошедшей неділь изъ Віны съ своею прелестною женою, объ отсутствій которой сожаліють всі, имівшій счастье посіщать ихъ домъ. Я быль принужденъ увеличить перечень женщинь, которымъ я душевно преданъ; имя графини Чернышевой стоить возлі имени госпожи Мнишекъ, и я увіренъ, что эта послідняя не только не осудила бы меня за то, напротивъ, и она, узнавъ, полюбила бы ее.

Вы сами разсудите, милостивый государь, и я буду вамъ премного обязанъ, если вы передадите графинъ, что я вспоминалъ о ней три дня, послъ ея отъъзда. Прощайте, дорогой графъ, желаю вамъ счастья и здоровья. Г-жа Каналь приказываеть мнв d'elle dans ma lettre, elle est enchantée de sa nouvelle maison, il y manque votre approbation, elle sera toujours la bien venue; en attendant nous serons constamment les mêmes à votre egard, persuadés d'un parfait retour. (Copie.)

№ 84.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 18. July 1762 St. n.

Ich ware bereits vorgestern mit dem Grossfürstlichen Oberhofmeistern, Herrn von Panin, einverstanden, und habe von ihm auch die Versicherung erhalten, dass auf der Russischen Kayserin höchsten Befehl mir der zur Abfertiguug des Couriers erforderliche Passport, sobald ich solchen begehren würde, sogleich gegeben werden sollte.

Nach dieser mir ertheilten Versicherung also habe mich sogleich nach Haus verfüget, und meine unterthänigsten Expeditionen so eilfertiger zu Stande zu bringen getrachtet, als ich zu glauben Ursach hatte, dass mir der versicherte Pass noch gestern zukommen würde. Solchemnach habe ich keinen Anstand genommen, meine sämmtliche gehorsamsten Depeschen noch gestern zu verpitschiren, und solche dem Courier zu behändigen, in der gänzlichen Zuversicht, dass mir der Pass stündlich zukommen, sofort der reisefertige Courier ohne mindesten Zeitverlust gestern würde abgehen können; da es sich aber damit verzögert, so habe zu drey Malen bey dem

упомянуть о ней въ моемъ письмъ, она въ восторгъ отъ своего новаго дома, и недостаетъ только вашего одобренія, которое будетъ всегда хорошо принято, пока же мы останемся постоянно тъми же по отношенію къ вамъ, увъренными въ совершенной взаимности. (Копія.)

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 13-го іюля 1762 года, нов. стиля.

№ 84. Я уже третьяго дня согласился съвеликокняжескимъ обергофиейстеромъ Панинымъ и получилъ отъ него увъреніе, что, по высочайшему приказанію русской Императрицы, мить будетъ выданъ паспортъ, необходимый для отправки курьера такъ скоро, какъ я потребую того.

Послѣ такого даннаго мнѣ увѣренія, я тотчасъ отправился домой и старался тѣмъ поспѣшнѣе окончить свои всеподданнѣйшія депеши, что имѣлъ причину думать, что обѣщанный паспортъ будетъ доставленъ мнѣ еще вчера; почему я не замедлилъ запечатать мои почтительнѣйшія депеши еще вчера и вручиль ихъ курьеру, въ совершенной увѣренности, что паспортъ можетъ придти ко мнѣ съ часу на часъ, и готовый къ отправкѣ курьеръ безотлагательно уѣдетъ вечеромъ; но такъ какъ медлили присылкою паспорта, то я въ третій разъ отправился къ канплеру, графу Во-

Herrn Kanzlern, Grafen Woronzow, um den mir versprochenen Passport ansuchen lassen, um 11 Uhr Abends aber zur Antwort erhalten, dass man mir solchen-von darumben erst heute Morgens zuschicken, weil man mir noch vorher eine Ministerial-Note zustellen, und unter einstem auch eine Depesche und die neuen Credentialien für ihren Botschafter, den Fürsten Galitzin, mit dem geziemenden Ansuchen behändigen würde, um solche zugleich mit dem von mir abgehenden Courier ihm sicher zukommen zu machen.

Da ich mich nun heut Vormittag nach Hof verfügte, um der Russischen Kayserin über ihre Thronbesteigung den geziemenden Glückwunsch abzulegen, so ist mir von dem Herrn Kanzlern die hier gehorsamst angefügte Note zugestellet worden, wie zumalen aber der diesfallsige Inhalt keineswegs so beschaffen ist, wie es das zwischen beyden Kayserlichen Höfen subsistirende Bündniss erheischet, so habe sowohl dem Kanzlern, Grafen Woronzow, als auch dem Vice-Kanzlern, Fürsten Galitzin, und dann dem Herrn von Panin mit Bestand und Nachdruck zu erkennen gegeben, dass (nachdeme die hiesige Monarchin selbsten in dem von ihr publicirten Manifest der ganzen Welt vor Augen gelegt, dass man unter der vorigen Regierung mit Russlands ärgstem Feind einen höchst nachtheiligen Frieden zu schliessen, sich übereilet hätte) nach einer so feierlichen Erklärung der nunmehro regierenden Kayserin aller Reussen Ruhm und Gloire und des hiesigen Reiches selbsteigenes Interesse ohnumgänglich erfordere, die von dem gemeinsamen Feind in denen Russischen Händen sich befindlichen Conqueten

ронцову просить выдать мий объщанный паспорть, но въ 11 часовъ вечера получиль следующій ответь: мий не прислам его сегодня утромь потому, что еще прежле доставять министерскую ноту, кроме того вручать депешу и новыя кредитивныя грамоты здёшнему послу князю Голицыну, съ надлежащею просьбою, чтобы таковыя тотчась и въ сохранности дошли до последняго съ отъезжающимъ отъ меня курьеромъ.

Когда я отправлялся сегодня утромъ во дворецъ для поднесенія Государынт подобающаго поздравленія, по случаю ея восшествія на престоль, то мит представлена была отъ канплера почтительнтйше приложенная здіть нота; но такъ какъ содержаніе ея составлено не такъ, какъ того требуеть союзъ, существующій межлу обонми императорскими дворами, то я настоятельно далъ замітить какъ графу Воронцову, такъ и вице-канплеру князю Голицыну, равно и г. Панину, что, (послітого, какъ здітиняя Государыня сама въ объявленномъ ею манифесть объяснила всему світу, что въ прошедшее царствованіе поспітинли заключить крайне невыгодный мирь съ злітинить врагомъ Россіи) посліт такого торжественнаго объясненія, слава ныні парствующей Государыни всея Россіи и собственный интересъ здітиняго государства необходимо требують до тітхъ поръ не отдавать земель, завоеванныхъ отъ общаго врага, находящихся въ рукахъ Россіи, пока не будеть предоставлено здітиняго врага, находящихся въ рукахъ Россіи, пока не будеть предоставлено здітиня предоставлено здітиня всем россій, пока не будеть предоставлено здітиня всем россій на собственный витересъ здітиня от здітиня в рага, находящихся въ рукахъ Россій, пока не будеть предоставлено здітиня всем россій на собственный витересъ здітиня от здітиня от здітиня в рага, находящихся въ рукахъ Россій, пока не будеть предоставлено здітиня в сем россій на собственный витересъ здітиня от здітиня в сем россій на собственный витересъ здітиня в сем россій на собственным поменть предоставлено здітиня в сем россій на собственным правоставлення поменть поменть поменть поменть поменть предоставлено здітиня поменть поменть

nicht ehender zurückzugeben, bis nicht denen hiesigen beleidigten Bundes-Genossen eine zulängliche Schadloshaltung verschaffet seyn wird. Solchemnach möchte man die von dem König in Preussen eroberten Lande nicht so geschwind wieder abtreten.

Nachdeme ich nun der Russischen Monarchin über ihre glorreiche Thronbesteigung einen dahin schicksamen Glückswunsch abgeleget, so habe ich, ohngeachtet ich ziemlich im Gedränge war, aus allerunterthänigster Pflichts-Obliegenheit auch der Russischen Kavserin selbsten auf eine anständige Art zu erkennen gegeben, dass, nachdeme Höchstdieselbe den, durch den letzthin mit dem König in Preussen geschlossenen Frieden, dem hiesigen Reich zugewachsenen unersetzlichen Schaden selbsten nicht misskenneten und solches der Welt kund gethan hätten, Höchstdieselbe, nach der nunmehro in Händen habenden vollkommenen Gewalt, auf die oben gehorsamst erwähnte Art solchen Fehltritt ganz leicht abzuhelfen und wieder gut zu machen vermögten; worauf mir dann die Russische Kayserin über meinen Ihro gemachten geziemenden Glückswunsch auf eine besonders liebreich- und gnädige Art gedanket, und in Ansehung unseres Allerhöchsten Hofs und meiner sich auf's Freundschaftlichste geäussert; wegen meiner Ihro unter einstem gethanen Vorstellung aber nur so viel geantwortet hat, dass Sie dieserwegen den nöthigen Befehl und Anweisung bereits an Ihren Botschafter, den Fürsten Galitzin, abgehen lassen hätte.

li

Obwohlen ich nun zu Dato noch nicht sagen kann, ob und in wie weit meine sowohl der Russischen Kayserin, als ihrem Ministerio gleich nach

нимъ оскорбленнымъ союзникамъ достаточнаго вознагражденія за убытки; и такъ, слідовательно, не должно поспівшно уступать земель, завоеванныхъ у короля прусскаго.

Послѣ принесенія мною русской Государынѣ надлежащаго поздравленія, по случаю ея достославнаго восшествія на престоль, я, не смотря на нѣкоторое стѣсненіе, счель свовиь всеподданнѣйшимъ долгомъ дать замѣтить Государынѣ самымъ пристойнымъ образомъ: что послѣ того, какъ Ея Величество признала умножившійся невозвратный вредъ, нанесенный ея государству миромъ, недавно заключеннымъ съ Пруссіею, и даже объявила это всему свѣту, она могла бы легко загладить эту ошибку, имѣя полную власть въ рукахъ, тѣмъ способомъ, какой почтительнѣйше указанъ выше.

Государыня особенно любезно и милостиво благодарила меня за принесенное ей поздравленіе, по случаю восшествія на престоль, и относительно нашего высочайшаго двора и меня выразилась самымъ наидружелюбнымъ образомъ; на сдъланное же мною представленіе отвъчала только: что она уже отослала нужные приказы и указанія своему послу князю Голицыну.

Хотя я не могу еще сказать на сегодня, произвело ли какое нибудь дъйствіе и на сколько мое убъдительное представленіе, сдъланное какъ Императрицъ, такъ и erhaltener Note gemachte nachdrucksame Vorstellung eine Wirkung nach sich ziehen werde? so geruhen doch Euer Excellenz von meinem pflichtschuldigstem Dienst-Eifer zum voraus gnädig versichert zu seyn, dass, so viel von mir nur immer abhängen kann, ich meine äussersten Kräfte gewiss aufbieten werde, um die Rückgabe der Preussischen Conqueten verzögern, sofort die damit verknüpfte Absicht wegen einer Schadloshaltung nach Möglichkeit bewirken zu machen. Die Zeit gestattet mir nicht, für heute ein Mehreres gehorsamst berichten zu können. Womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend etc.

Nº 85.

Note, pour Son Excellence, Monsieur le comte Mercy d'Argenteau, ambassadeur extraordinaire et plenipotentiaire de leurs Majestés Impériales et Royales.

(Beilage.) Sa Majesté l'Impératrice étant heureusement montée au trône de toutes les Russies, à la satisfaction générale de tous ses fidèles sujets, ordonna le même jour d'en faire part à Monsieur l'ambassadeur, et de l'assurer en même temps, que Sa Majesté est fermement intentionnée d'entretenir une bonne et permanente amitié avec Sa Majesté l'Impératrice Reine. Pour plus grande preuve de cette intention de l'Impératrice, le

Ея министерству, тотчасъ по полученіи мною ноты, тімъ не менте, ваше сіятельство можете быть зараніте увітрены въ моємъ должномъ усердіи по службі, и что я, на сколько можеть отъ меня зависіть, буду напрягать всіт силы, чтобы замедлить обратную отдачу Пруссіи завоеваній и, по возможности, тотчасъ исходатайствовать связанное съ тімъ намітреніе о вознагражденіи за убытки. Время недозволяєть мит покорніте донести на сегодня что либо подробніте. Затімъ, поручая себя высокнить милостямъ и проч.

H 0 7 8.

№ 85. (Приложеніе.) Его сіятельству, графу Мерси Аржанто, чрезвычайному в полномочному послу Ихъ Императорско-Королевскихъ Величествъ.

Ея Величество Императрица, благополучно восшедшая на престолъ всея Россів къ общей радости всёхъ ея върноподданныхъ, приказала въ тотъ же самый день сообщить объ этомъ господину послу и въ тоже время увърить, что Ея Величество твердо намърена поддерживать добрую, постоянную дружбу съ Ея Величествомъ Императрицей Королевой. Для большаго доказательства таковаго намъренія Императрицы, русское министерство имъетъ приказъ довъренно сообщить господину послу, что,

ministère de Russie a ordre de communiquer confidemment à Mr. l'ambas-sadeur, qu'aussitôt après l'avénement de Sa Majesté Impériale au trône, l'ordre a été expédié par un exprès au général en chef, comte de Czernicheff, de déclarer formellement au Roi de Prusse, que Sa Majesté Impériale désire d'employer toutes sortes de moyens, pour procurer une paix générale en Europe, et est intentionnée d'accomplir celle qui a été récemment conclue avec Sa Majesté Prussienne, aussi longtemps que le roi ne lui donnera pas raison de la rompre, que le bien de son empire demande que lui comte de Czernischeff retourne avec tout son corps de troupes en Russie. Si le roi tentait de s'opposer au dit retour, le comte de Czernicheff a ordre de se joindre à l'armée, ou au corps le plus proche des troupes de Sa Majesté l'Impératrice Reine, et dans le cas où à la réception de cet ordre le comte de Czernicheff ne se serait pas encore joint à l'armée prussienne, il doit faire la dite déclaration au roi par écrit, et revenir aussitôt avec son corps en Russie.

Le ministère de Sa Majesté Impériale espère, que Mr. l'ambassadeur fera son rapport de tout ce que ci-dessus à sa cour, et qu'il demandera qu'il soit expédié aux généraux commandants des armées de l'Impératrice Reine, les ordres nécessaires, pour que, si le corps du comte de Czernicheff va se joindre à eux, il soit traité de la manière la plus amicale.

Fait à St.-Pétersbourg, ce 1 Juillet 1762.

тотчасъ, послъ восшествія на престоль Ев Императорскаго Величества, быль отослань съ нарочнымъ приказъ генералу-аншефу графу Чернышеву формально объявить королю прусскому, что Ея Величество желаеть изыскать всякаго рода средства для водворенія всеобщаго европейскаго мира и намърена сохранять недавно заключенный миръ съ его величествомъ королемъ прусскимъ до тъхъ поръ, пока король самъ не подастъ повода къ расторженію его; что благо ея имперіи требуеть возвращенія въ Россію графа Чернышева со встить его корпусомъ. Если король вознамърился бы воспротивиться сказанному возвращенію, то графъ Чернышевъ имъеть приказъ присоединиться къ армін, или къ самому ближайшему корпусу войскъ Ея Величества Императрицы Королевы, и, въ случать, если, при полученіи этаго приказа, графъ Чернышевъ еще не будеть въ соединеніи съ прусской арміей, то онъ долженъ сдълать королю сказанное объявленіе письменно, и тотчасъ возвратиться въ Россію.

Министерство Ев Императорскаго Величества надъется, что господинъ посолъ не преминеть сдълать донесение своему двору обо всемъ вышеуномянутомъ, и испросить отослать командирамъ армии Императрицы Королевы надлежащие приказы о томъ, что въ случать, если корпусъ графа Чернышева присоединится къ нимъ, съ нимъ обходились бы самымъ дружескимъ образомъ.

Дано въ С.-Петербургъ, сего 1-го іюля 1762 года.

№ 86.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 13. July 1762.

P. S. Auch hat mich der wichtige Inhalt der mir heut Vormittag bey Hofe zugestellten Ministerial-Note veranlasst, keinen Augenblick versäumen zu sollen, dem hiesigen Hof und Ministerio die in meinem heutigen unterthänigsten Bericht enthaltene Betracht- und geschehene mündliche Vorstellungen in einer zwar kurz, jedoch unter einstem anständig- und ausgebigen gegen-antwortlichen Note neuerdings zu wiederholen, sofort dem Russischen Hof die ohnumgängliche Nothwendigkeit einsehen zu machen, dass man ohne einer, denen beleidigten hiesigen Bundes-Genossen verschafften Schadloshaltung, mit Räumung derer von Preussen gemachten Conqueten sich keineswegs übereilen, sondern so lang zurückhalten möge, bis hierunter eine Genugthuung erfolgeb seyn wird. Euer Excellenz halten mir zu Gnaden, wann die dem Russischen Ministerio gemachte, und in Abschrift gehorsamst angelegten Vorstellungen, wegen Enge der Zeit in Etwas mangelhaft, und so, wie es mein unterthänigster Dienst-Eifer mir in Eil an Hand gegeben hat, abgefasst worden seynd. Womit in schuldigstem Respect ohnaussetzlich verharre, ut in litt.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 18-го іюля 1762 г.

№ 86. Р. S. Важное содержаніе врученной мит при дворт сегодня утромъ министерской ноты побудило меня, не теряя минуты, повторить здітнему двору и министерству разсужденія, заключающіяся въ моемъ сегодняшнемъ всеподданнійшемъ докладів, и происходившія словесныя представленія, хотя и въ короткой, но всетаки пристойной возразительной ноті, и тотчасъ заставить здітній дворъ усмотріть настоятельную необходимость того, что, безъ предоставленнаго оскорбленнымъ союзивкамъ вознагражденія за убытки, не слідуеть спітшить очищеніемъ отъ войскъ у Пруссін сділанныхъ завоеваній, но напротивъ удерживаться отъ того до тіхъ йорь, пока не послідуеть должнаго удовлетворенія.

Прошу милостиваго снисхожденія, ваше сіятельство, если найдете представленія, сдівланныя мною русскому министерству, и почтительнійше приложенныя здісь вы копін, недостаточными вы чемы либо, изы за краткости времени, но, повітрыте, составлены, онів такъ, какъ могло мнів указать вы торопяхь мое всеподдавнійшее служебное усердіе.

Въ глубочайшемъ уважении и проч.

№ 87.

Note du comte Morcy au ministère Impérial de Russie.

(Beilage.) Ensuite de la note, qui a été remise ce matin à l'ambassadeur ertraordinaire et plénipotentiaire de leurs Majestés Impériales-Royales, le comte de Mercy, il a l'honneur de représenter au ministère Impérial de Russie, que toutes les démarches qui tendraient à l'accomplissement pur et simple d'une paix avec l'ennemi commun; paix aussi injuste que désavantageuse à cet empire; seraient en quelque façon, et contre les propres intentions de Sa Majesté l'Impératrice de Russie une confirmation de l'abandon, qu'ont éprouvé dans ce dernier temps de la part de cette cour ses anciens alliés; d'où il résulte, que si Sa Majesté Impériale croit par une suite des circonstances présentes devoir faire des sacrifices, il y va du moins de sa gloire et de l'intérêt de son empire de les faire retourner à l'avantage de ses fidèles alliés, et par conséquent à l'utilité de son état.

Il ne pourrait d'ailleurs exister de trait plus glorieux pour Sa Majesté l'Impératrice, que celui de signaler les premiers instans de son règne par imposer la loi à l'ennemi commun.

C'est ce qui sera maintenant au pouvoir de Sa Majesté Impériale, si elle veut bien suspendre toute démarche authentique et positive relativement à la confirmation de la paix conclue avec le roi de Prusse, avant qu'il n'y

Нота графа Мерси русскому министерству.

№ 87. (Приложеніе.) Послѣ ноты, врученной сегодня утромъ чрезвычайному и полномочному послу ихъ Императорско-Королевскихъ Величествъ графу Мерси, онъ имѣетъ честъ представить Императорскому русскому министерству, что всѣ поступки, которые клонились бы къ заключенію полнаго, безусловнаго мира съ общимъ врагомъ, мира, столь же несправедливаго, сколь и невыгоднаго для этой имперіи, служили бы нѣкоторымъ образомъ, вопреки собственнымъ нямѣренінмъ Ея Величества Императрицы русской, подтвержденіемъ небреженія, испытаннаго въ послѣднее время отъ этого двора его прежними союзниками; изъ чего слѣдуетъ, что если Ел Императорское Величество, вслѣдствіе настоящихъ обстоятельствъ, считаетъ себя обязанной приносить тѣ или другія жертвы, то, по крайней мѣрѣ, въ видахъ собственной славы и интереса ея имперіи, слѣдуетъ обратить ихъ къ выгодѣ ея вѣрныхъ союзниковъ, а слѣдовательно на пользу ея государства.

Сверхъ того не можетъ существовать болье достохвальнаго поступка, для Ея Величества Императрицы, какъ ознаменовать начало своего царствованія, предписавъ законъ общему врагу.

Въ настоящее время во власти Ея Величества Императрицы, если она того пожелаеть, устранить всякую серьезную попытку къ подтвержденію мира, заключен-

fut ajouté des conditions en faveur des puissances alliées, et que cette cour ne s'en soit expliquée avec elles.

Les premières marques d'amitié, que Sa Majesté Impériale vient de leur donner, et qui ont été dictées par un mouvement de la grandeur d'âme de cette Princesse, doivent faire espérer, qu'elle voudra bien aussi prendre en considération le contenu de la présente note.

St. Pétersbourg, le 13 (2) de Juillet 1762.

38 88.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 13. July 1762.

P. S. (Chiffern.) Auch solle ich in Eile gehorsamst nachtragen, dass ich hier mit nachdrücklichster Stärke gesprochen und vorgestellet habe, dass, wenn Russland sich jetzt zur Aufopferung seines in Händen habenden Vortheils bequemen wollte, solches billig nur zum Behuf seiner alten Alliirten geschehen müsse, und, woferneres hiesiger Seits bey dem mit Preussen so unbillig geschlossenen Frieden lediglich bewenden liessen, dieses eben so viel wäre, als durch einen unersetzlichen Streich den Absprung von seinen Alliirten neuerdingen bestätigen. Der Vice-Kanzler, der Graf Wolkonsky und Olsufiew sind schon mit mir einverstanden, und der grösste Anstand dürfte von Seiten des Panin kommen, wiewohlen ich Hoffnung habe, den

наго съ королемъ прусскимъ, до тъхъ поръ, пока въ договоръ не будетъ прибавлею условія въ пользу союзныхъ державъ, и пока прусскій дворъ не изъяснится съ послідними.

Первыя доказательства дружбы, данныя имъ Ея Императорскимъ Величестволь, и внушенныя ей величіемъ ея души, заставляють надъяться, что она приметъ въ уваженіе и содержаніе настоящей ноты.

С.-Петербургъ, 13-го (2-го) іюля 1762 года.

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 13-го іюля 1762 г.

№ 88. Р. S. (Шифровано.) Я долженъ также почтительнъйше посивано прибавить, что убъдительно говорилъ и представилъ здъсь, что если Россія въ настоящее время пожелала бы согласиться на жертвованіе имъющейся у
нея въ рукахъ выгоды, то подобное по справедливости должно послъдовать только
въ пользу прежнихъ ея союзниковъ; если же со стороны здъщняго двора единственно
довольствуются миромъ, столь несправедливо заключеннымъ съ Пруссією, то
это будетъ все равно, что подтвердить, посредствомъ своего не поправнияго поступка, отступленіе отъ прежнихъ союзниковъ. Вице-канцлеръ, графъ Волконскій в
Олсуфьевъ уже согласились со мною; наибольшее затрудненіе будетъ со стороны
г. Панина, хотя я надъюсь, по крайней мъръ, въ чемъ нибудь склонить его на своя

selben wenigstens in Etwas herbeyzubringen. Der Kanzler, Graf Woronzow, benimmt sich für unsere Absichten auf sehr schlechte Art. Ansonsten habe mich mit der Fürstin Daschkow durch eine halbe Stunde unterredet, und kann Euer Excellenz gehorsamst versichern, dass man durch sie sehr grosse Sachen ausrichten könne, und sie gewisslich in allen vielen Einfluss haben werde. Ja ich zweifle auch keineswegs, dass wir diese Dame gewinnen, wenn unser Hof will, welches aber nicht wohl durch Geld, sondern durch schmeichelhafte Distinctions-Merkmahle und Galanterie-Verehrungen am besten geschehen kann, meines Orts habe ich gegen ihr eine solche Sprache geführet, auch sie mir also darauf geantwortet, dass ich mit gutem Grund zuversichtlich verhoffe, wir werden selbe auf unsere Seite ziehen. Unter anderen hat mir gedachte Fürstin anvertrauet, dass die Zurückkunft des Bestuschew, als Kanzler, ganz gewiss seye; im Übrigen ist die neue Russische Monarchin von sehr hochmüthigem Geist, aber gegen starke und besonders ausnehmende Merkmahle empfindlich, so dass ich derley Bezeigungen für den sichersten Weg halte, bei ihr Eindruck und Wirkung zu machen (Ende der Chiffern). Womit unter vollkommenstem Respect beharre ut in litteris.

Nº 89.

Graf Mercy an Graf Kannitz.

St. Petersburg, den 14. July 1762, um 1 Uhr nach Mitternacht.

Da mir der stündlich erwartete Pass für den reisesertigen Courier bis

сторону. Канцлеръ графъ Воронцовъ относится очень дурно къ нашимъ намъреніямъ. Я говорилъ съ полчаса съ княгиней Дашковой, и могу почтительнъйше завърить ваше сіятельство, что черезъ нее можно бы совершать великія дъла, она, въроятно, будетъ имъть на нихъ большее вліяніе. Я также нисколько не сомитьяюсь въ томъ, что мы пріобрътемъ расположеніе втой особы, если того пожелаетъ нашъ дворъ; послъдняго можно достигнуть, конечно, не деньгами, но легче всего съ помощью лестныхъ изъявленій уваженія и отличія и уитьстными подарками. Я съ своей стороны говорилъ съ нею такимъ языкомъ, а равно и она отвъчала мить такимъ образомъ, что я имъю полное основаніе надъяться привлечь ее на свою сторону. Между прочимъ, означенная княгиня повърила мить, что возвращеніе Бестужева къ должности канцлера несомитино состоится; въ остальномъ же новая русская Государыня высокомърнаго духа, но чувствительна къ сильнымъ особенно отмъннымъ ввъявленіямъ; такъ что оказыванія подобвыхъ я считаю върнъйшимъ средствомъ произвести на нее должное впечатльніе п дъйствіе (конецъ шифровки.)

Въ совершениъншемъ почтении и проч.

.

4

11

1

5 🛊

11.

16 15

h

, 7

- 15

5

0 KJ

1460

a esseri Opicial

Граоъ Мерен граоу Каушицу.

С.-Петербургъ, 14-го іюля 1762 г., 1 часъ пополуночи.

🔌 89. Такъ какъ мић до сихъ поръ не последовало ежечасно ожидаемаго па-

nun zu nicht verabfolget worden, dürfte es gar leicht diesen Morgen noch vor 8 oder 9 Uhr nicht heschehen. Indessen habe ich gestern Abend nach geschlossener meiner zweyten gehorsamsten Depesche mich nochmalen zu gesammten Russischen Ministern verfüget und bey denenselben zu weiterer Unterstützung des in meiner letzteingereichten Note enthaltenen Vortrags alle schickliche nachdrucksamste Vorstellungen verwendet, und dadurch schon wenigstens so vieles ausgerichtet, dass mir von dem grössten Theil des hiesigen Ministerii bekennet worden, man habe sich mit dem ersten egegen den Goltze gethanen Schritt allzusehr übereilet: wie ich dann im Verfolg mich eifrigst bearbeiten werde, damit solches bestmöglichst wiederum ersetzet werden möge.

Im Übrigen vermehret sich anjetzt die hiesige Beysorge in Ansehung des Tartarischen Einfalls, ja auch einigermassen wegen Lievland. Hiernächst ist gestern Nachmittag beschlossen worden, dass der hiesige Hof schon in künftigem Monat nach Moscau abgehen, sohin aber die Krönung der neuen Monarchin daselbst am 5. Septembris, styli veteris, erfolgen werde. Dahero ich dann Euer Excellenz gnädige Befehle und schon gebetene weitere hohe Vorsorge im Betreff dieser Reise um so mehr nochmalen inständigst ansuchen muss, als dieselbe wegen vorfallenden Beleuchtungen und dergleichen vielerley ausserordentlichen Unkosten unvermeidlich einen beträchtlichsten Aufwand erheischet, welchen zu bestreiten ich mich durchaus unvermögend finde, wenn Allerhöchsten Orts mir hierzu nicht die ausgiebigen Mitteln allermildest angedeyhen.

спорта для готоваго къ отправкт курьера, то пожалуй выдача ихъ не последеть ранее 8 или 9 часовъ утра. Между темъ я отправился вчера вечеровъ, после окончанія второй покорнейшей депеши, ко всёмъ здешнимъ министрамъ и привелъ предъниим надлежащія убедительнейшія представленія, для дальнейшаго разъясненія, заключающагося въ представленной имъ мною последней ноть, черезъ что успель уже достигнуть того, что большинство здешняго министерства признало: что слишком последнили первымъ шагомъ въ пользу Гольца; такъ что я ревностно займусь, чтоби таковая оплощность могла быть заменена впоследствім возможно лучшимъ образомъ-

Здашнія опасенія увеличиваются по поводу татарскаго вторженія и накоторыма образома иза за Лифляндіи. Вчера посла полудня рашено, что здашній двора должена отправиться уже ва будущема масяца ва Москву, гда посладуеть коронованіе новой Государыни 5-го сентября ст. стиля. Я тама настоятельнае должена просить приказаній вашего сіятельства и напоминать о испрошенных прежде высоких распоряженій касательно этого путешествія, потому что оно неизбажно потребуеть чрезвичайных издержека, на необходимыя иллюминаціи, осващенія и прочіе расходы, которыя покрыть я не ва состояніи, если не буду щедро надалень со стороны высо-

Zu Euer Excellenz fortwährenden Gnaden empfehle mich angelegentlichst etc.

M 90.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 16. July 1762 St. n.

Obwohlen der nunmehro regierenden Russischen Kayserin glorreiche Thronbesteigung bereits den 9. dieses erfolget ist, so habe den Courier Brennschütz mit dieser höchst wichtigen Nachricht jedennoch nicht ehender, als vorgestern Vormittag um 9 Uhr nach Hof abfertigen können, dahero, mit gnädiger Erlaubniss mich auf meine durch ihn erstatteten unterthänigsten Berichte des Mehreren gehorsamst beziehe. Deme für heut noch geziemendlich anzufügen kommet, dass die allergnädigst- und gnädigen Expeditionen vom 29. Juny durch den an mich abgefertigten Courier gallois, heut gegen 11 Uhr Vormittag, allenthalben richtig empfangen habe, worüber auch meinen allerunterthänigst- und gehorsamsten Bericht demnächstens zu erstatten ohnermangeln werde, und nur noch die zu meiner unterthänigsten Einberichtung vom 12. currentis gehörige und aus damaliger eilfertiger Arbeit zurückgebliebene hiesige Note hiemit geziemendlich anfüge. Womit mich zu hohen Gnaden gehorsamst empfehlend, etc.

№ 91.

Note, remise par l'ordre de Sa Majesté au comte Mercy.

Sa Majesté l'Impératrice, étant montée aujourd'hui au trône Impérial

чайшаго двора достаточными къ тому средствами. Настоятельно поручая себя неиз-

Графъ Мерси графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 16-го іюля 1762 г.

№ 90. Хотя славное восшествіе на престоль нынѣ царствующей Императрицы послѣдовало уже 9 го числа этого мѣсяца, однако я могь отослать курьера Бреншютца ко двору съ этимъ крайне важнымъ извѣстіемъ не ранѣе, какъ третьяго дня, въ 9 часовъ утра; и въ дальнѣйшемъ всылаюсь съ милостиваго дозволенія на мои всеподданнѣйшія донесенія, отосланныя съ нимъ. Еще слѣдуетъ добавить на сегодня, что высочайшія и милостивыя депеши, отъ 29-го іюня, отправленныя съ французскимъ курьеромъ, исправно получены мною сегодня въ 11 часовъ утра; я въ свою очередь не премину доставить, какъ всеподданнѣйшія такъ и всепочтительнѣйшія эдонесенія, кромѣ того прилагаю сегодня оставленную мною изъ за посиѣшной работы ноту, относящуюся къ моему всеподданнѣйшему донесенію, отъ 12-го числа текущаго мѣсяца.

Почтительнъйше поручая себя и проч.

Нета, передапная по врвказавію Ямператрицы графу Мерси.

№ 91. Ея Величество Императрица, вступивъ ныпъ на Императорскій пре-

de toutes les Russies, pour répondre aux désirs unanimes et aux pressantes prières de tous les fidèles sujets et vrais patriotes de cet empire, a ordonné d'en donner part à tous les ministres étrangers résidants à Sa cour, et de les assurer que Sa Majesté Impériale est invariablement intentionnée d'entretenir la bonne amitié avec les souverains leurs maîtres.

On préviendra incessamment Messieurs les ministres étrangers du jour, au quel ils pourront avoir l'honneur de faire leur cour et présenter leurs compliments de félicitation à Sa Majesté Impériale.

Fait à St Pétersbourg, ce 28. Juin 1762.

Nº 92.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg 24. July 1-62.

Nachdeme durch die hier vorgefallene grosse Veränderung alle in denen zweyen Kaysl.-Königl. Allergnädigsten Rescripten vom 19. Juny enthaltenen Gegenstände ein neues Aussehen und von der vorigen ganz unterschiedene Gestalt gewonnen, so habe ich beyde nur mit einer kurzen allerunterthänigsten Beantwortung schuldigst verehren können. Worgegen mir aber nunmehro hauptsächlich obliegen will, Euer Excellenz des Mehreren meine hier gemachte und dem vorhandenen dringenden Umstand gemäss

столь всея Россіи, внимая единодушнымъ желаніямъ и настоятельнымъ просьбамъ всёхъ своихъ върноподданныхъ и истинныхъ сыновъ отечества, приказала сообщить объ этомъ всёмъ иностраннымъ министрамъ, пребывающимъ при ея дворъ, и увърить ихъ, что Ея Императорское Величество неизмънно намърена поддерживать доброе согласіе и дружбу съ государями, ихъ повелителями.

Господъ иностранныхъ министровъ немедленно извъстятъ о диъ, въ который они могутъ имъть честь явиться принести поздравительныя привътствія Ея Императорскому Величеству.

Дано въ С.-Петербургъ, сего 28-го іюня 1762 г. ст. ст.

Графъ Мерен графу Кауницу.

С.-Петербургъ, 24-го іюля 1762 года.

№ 92. Послѣ того, какъ вслѣдствіе происшедшей здѣсь важной перемѣны, всѣ предметы, заключающіеся въ обонхъ императорско-королевскихъ всемилостивѣйшихъ рескриптахъ, отъ 19-го іюня, приняли повый, совершенно различный отъ прежняго видъ, я могъ почтить ихъ обонхъ лишь краткимъ всеподданнѣйшимъ отвѣтомъ. Теперь же мнѣ главнымъ образомъ надлежитъ донести вашему сіятельству о первыхъ шагахъ, сдѣланныхъ мпою здѣсь, сообразно пынѣшпему настоятельному обстоятельству.

geschienene erste Schritte, deren Anlass und Beweg-Ursachen, so wie endlichen die dermalige Lage deren hiesigen Angelegenheiten und verschiedene solche vereinbarte Betrachtungen gehorsamst zu unterlegen, welche meines geringsten Ermessens näher einsehen machen können, was man sich wohl davon in Hinkunft zu diesseitiger Beförderung des Allerhöchsten Dienstes versprechen möge.

Aus meinen letzteren durch den Courier Brennschütz am 14. früh abgelassenen Depeschen vom 12. und 13. dieses Monats werden Euer Excellenz allschon gnädig zu ersehen geruhet haben, wasgestalten hier bald nach erfolgter glücklicher Thronsbesteigung der jetzigen Russischen Beherrscherin der übereilte seltsame Entschluss ergriffen worden, dem Preussischen Minister beybringen zu lassen, wie man gesinnet seye, den mit seinem König unter der vorigen Regierung geschlossenen Frieden zu halten.

Sothane aller Billigkeit sowohl, als denen Ausdrücken des selbsteigenen Manifestes der neuen Monarchin entgegen gesetzte Entschliessung (die mir zwar anfangs bloss eine bey noch obwaltender erster Verwirrung gefasste unüberlegte Idee zu seyn schiene, gleichwohlen aber meiner Seits wesentlich erforderte, deren mehrerer Bestärkung und weiterem Fortgang unverweilt bestmöglichst vorzulangen zu trachten) gabe mir den dringenden Anlass zu Ausstellung der bereits meiner gehorsamsten Depesche vom 13. abschriftlich beygeschlossenen, aber allzueilfertig verfassten Gegen-Note, um selbige mit größerem Nachdruck und durch verschiedene wegen Kürze der Zeit meiner Anerwägung entgangenen näheren Betrachtungen

изложить поводъ, ихъ побудительныя причины, равцо какъ нынѣшнее положеніе здѣшнихъ дѣлъ и тому полобныя совокупныя разсужденія, которыя, по крайнему моему разумѣнію, могутъ заставить ближе понять, что можно себѣ обѣщать здѣсь изъ того въ будущемъ для спосиѣшествованія высочайшей службы.

Ваше сіятельство уже соизводили милостиво усмотріть изъ монхъ посліднихъ денешъ, отъ 12-го и 13 го чисель этаго місяца и посланныхъ съ курьеромъ Бреншютцомъ рано утромъ, 14-го этаго місяца, какимъ образомъ здісь, вскорт посліт благонолучнаго восшествія на престоль ныніт царствующей Государыни, принято было поспітшное, странное рішеніе сообщить прусскому министру, что здісь намітрены сохранить миръ, заключенный съ его королемъ въ предъидущее царствоваціе.

Таковое рашеніе, противуположное какъ всякції справедливости, такъ и выраженіямъ собственнаго манифеста новой Государыни (которое вначаль показалось мит, правда, только необдуманною идеею, явившеюся всладствіе преобладающаго еще перваго замашательства, но такъ не менае, по моему митнію, существенно потребною, къ большему утвержденію и дальнайшему успаху которой сладуеть стремиться безотлагательно возможно лучшимъ образомъ) подало мит настоятельный поводъ къ изложенію отватной ноты, слишкомъ поспашно составленной, и уже приложенной въ копіи къ моей почтительнайшей депешт, отъ 13-го числа, чтобы подкрапить ее

unterstützen zu können. Wannenhero ich mich dann dabey lediglich an den Haupt-Punct hielte, sohin aber eifrigst beschäftiget ware, zu wirksamer Verwendung meiner weiteren Bearbeitungen, alle diensame Mitteln nachzusuchen. Zuförderst gelang es mir eines zu finden, wordurch ich noch in der nämlichen Stunde besagte meine Note auf schickliche Art unmittelbar zu eigenen höchsten Händen der Russischen Kayserin beförderte, wornebst ich, um auch anderer Seits nichts zu verabsäumen, dem Herrn von Panin, den ich damals nicht selbst zu Hause anzutreffen vermochte, das unter £1. gehorsamst angebogene Schreiben, und zu gleicher Zeit dem Herrn Grafen Woronzow eine anderweite Abschrift meiner mehrgedachten Note zuschickte.

Der darauf gefolgte Tag verstrich, ohne dass ich mit einem hiesigen Minister zu sprechen gelangen können. Spät Abends jedoch empfinge ich von Seiten des Herrn von Panin das nebenliegende Antwort-Schreiben & 2, dessen ächten Werth Euer Excellenz aus dem Inhalt selbsten gnädig zu ermessen geruhen werden. Mir fiele an selbigem sofort der Eingang sehr nachdenklich, als welcher seinem eigentlichen Verstande nach deme sehr ähnlich, ja fast ganz gleichlautend erhellet, was in der ersten ab Seiten des vorherigen Zars an die hier befindlichen alliirten Ministere im Monat Januario ausgestellten Declaration dahin bedeutet wurde: Que préférant à toutes considérations la première loi, que Dieu préscrit aux Souverains, qui est

съ большею убъдительностію различными, ближайшими, не приведенными у меня за недостаткомъ времени разсужденіями. Не смотря на то, что я держался при этомъ единственно главнаго пункта; но кромѣ того усердно занимался отыскиваніемъ всѣхъ средствъ, необходимыхъ для успѣшнаго примѣненія монхъ дальнѣйшихъ трудовъ. Прежде всего мнѣ удалось найти одно изъ средствъ, но которому я препроводилъ въ тотъ же самый часъ помянутую ноту непосредственно въ собственныя руки русской Императрицы, и, чтобы съ другой стороны не упустить чего лябо, я отослалъ г. Панину, котораго не могь застать дома, почтительнѣйше приложенное письмо подъ № 1 1), и въ тоже время графу Воронцову другую копію вышепомянутой ноты.

Следующій затемь день прошель, не доставивь мит случая переговорить съ которымь нибудь изъ здёшнихъ министровъ. Однако поздно вечеромъ я получиль отъ г. Панина отвътное письмо, примеженное подъ № 2, истинное достоинство котораго ваше сіятельство милостиво усмотрите изъ его содержанія. Меня заставило серьезно задуматься уже вступленіе его, которое по смыслу очень походить, даже тождественно съ первой деклараціей прежняго Государя, представленной имъ въ январт итсяцть встить здёсь находящимся союзнымъ министрамъ: предпочитая встомо остальнымо соображеніямо первый законо, предписанный Богомо остальному соображеніямо первый законо, предписанный Богомо осталь госуда-

¹⁾ Помявутыя приложенія, подъ №№ 1, 2, 3 и 4, не сообщены изъ Вѣнскаго Государственнаго Архива.

la conservation des peuples, qui leurs sont confiés, Sa Majesté Russe souhaite de procurer la paix à son Empire, auquel elle est si nécessaire etc.

Übrigens aber ist die ganze Panin'sche Antwort im Zusammenhang so schlecht gegründet, als dem Inhalt meines Schreibens und meiner Note wenig angemessen.

Um nun auch jenes zu ersetzen, was in dieser Letzteren bey übereiltem Aufsatz ausgelassen worden, habe ich bey der an letztverwichenem Sonnabend von dem Kanzler, Grafen Woronzow, in Anwesenheit des Vice-Kanzlers, Fürsten Galitzin, abgehaltenen gewöhnlichen Conferenz neue dahin einschlagende Versuche angewendet, und mich vordersamst bestrebet, bevde ernannten Ministere von der ganzen Mangelhaftig- und Unbilligkeit der diesseitigen ersten Entschliessung in Ansehung des Friedens mit Preussen zu überzeugen, unter denen ferneren Vorstellungen, was befremdlicher Eindruck bey gesammten alliirten Höfen gewiss und nothwendiger Weise aus derley Schritt erwachsen würde, da solcher denen alten Verbindungen des Russischen Reichs eben so sehr zuwider laufete, als er lediglich zum Behuf und Vortheil derjenigen Potenz gereiche, welche man doch hiesiger Seits als den grössten Feind zu betrachten öffentlich bekennet hätte: dass sothaner Friede mit Preussen von der neuen Monarchin wohl nicht anders und nur in so weit angenommen und bestätiget werden könnte, als sie selbst andurch zugleich alles dasjenige, was in solchem Betreff unter der vorigen Regierung beschehen ist, gut heissen und für rechtmässig anerken nen, folglichen auch alle Russlands feverlichsten Tractate mit denen alten

рямь, сохранять жизнь ввъренных им народовь, Его Императорское русское Величество желает доставить своей имперіи мирь, который ей так необходимь и проч. Впрочень весь отвыть г. Панина неоснователень въ своей связи на столько, на сколько и мало соотвытствуеть содержанію моего письма и ноты.

Чтобы дополнить то, что выпущено мною въ последней ноте, при ея послешномъ составлени, я сделаль новыя, клонящияся къ тому попытки, на обычной конференции, происходившей въ прошедшую субботу съ графомъ Воронцовымъ и въ присутстви вице-канцлера князя Голицына; прежде всего я домогался убедить обоихъ названныхъ министровъ въ недостаточности и несправедливости здешняго перваго решения, въ разсуждении мира съ Пууссиею следующими дальнейшими представлениями: какое странное впечатление необходимо произведеть этотъ поспешный шагъ на все союзные дворы, такъ какъ онъ на столько же сильно противоречить прежнимъ союзамъ русскаго государства, на сколько клонится единственно къ выгоде и пользе той державы, которую здесь всенародно признавали своимъ величайшимъ врагомъ. Что такой миръ съ Пруссиею со стороны русской Государыни можетъ быть принять и подтвержденъ не иначе и на столько, на сколько она сама черезъ то соглащается со всёмъ, происшедшимъ въ разсуждения этаго въ предъидущее царствование, признаетъ все законнымъ и правильнымъ, следовательно на всё торжественьное ва несе торжественьное на всё торжественьное на все торжественьное на в

getreuen Bundesgenossen als ungültig und gänzlich aufgehoben ansehen wollte: dass mein Hof, als der erste und natürliche Alliirte dieses Reiches, der billigen Gedenkens-Art und erleuchten Einsicht des hiesigen Kayserlichen Ministery immer die gewohnte Gerechtigkeit widerfahren lassen und alljenes, wodurch dasselbe in der letzteren Zeit von denen vorigen Grund-Sätzen entfernet worden, nur der abgedrungenen Wirkung einer gewaltsamen und wider Willen erleidenden Stellung beymessen zu sollen geglaubet hätte, in der vollen Zuversicht, dass gleichwohlen das alte Systema bey der Russischen Nation tief eingedrückt verbleiben, und dieselbe bey aufhörender Verblendung ihres Souverains ohne Anstand wiederum in die verlassene, aber ihrem wahren Interesse gemässe Gleise eingehen würde.

Hiernächst wiederholte ich zu weiterer Unterstützung meines Vortrags jene Vorstellungen, welche ich, nach Ausweis des № 3 gehörsamst folgenden Aufsatzes, etwelche Tage vor der Revolution in einer Unterredung mit dem Herrn Grafen Woronzow, und auf dessen Verlangen, einem seiner Secretarien in die Feder dictiret hatte. Deme ich noch die Betrachtung hinzufügte, wie, nachdeme inzwischen eine solche Prinzessin den Russischen Thron bestiegen hätte, deren erhabenste Geistes- und Gemüths-Eigenschaften schon im voraus sattsam bekannt gewesen wären; wenn dennoch durch derselben eigene neue Einwilligung der Erfolg des vorherigen ungerechten Benehmens gehandhabet und bestätiget werden sollte; alsdann gesammte alliirten Höfe solches unstreitig nur dahin ausdeuten könnten,

ные трактаты Россіи съ ея прежними върными союзниками смотритъ тогда, какъ на недъйствительные, вполить отмъненные.

Что мой дворъ, какъ первый и естественный союзникъ этаго государства, отдаваль всегда должную справедливость правому образу мыслей и просвъщеннымъ уразумъніямъ дълъ здъшняго Императорскаго министерства; а все то, въ чемъ оно отступило въ послъднее время отъ прежнихъ основныхъ правилъ, думалъ приписать принужденнымъ дъйствіямъ насильственнаго, противъ желанія переносямаго имъ положенія; въ полной увъренности, что со всъмъ тъмъ прежняя система глубоко укоренилась въ русской націи и послъдняя, при окончившемся ослъщеніи своего Государя, снова вступитъ, не колеблясь, на путь, котя и оставленный ею, но сообразный съ ея истиннымъ интересомъ.

Затыть я повториль, для дальный шаго подкрыпленія моего донесенія, ты представленія, какія сділаны были мною, по свидітельству бумаги, почтительный ше приложенной здісь подь № 3, въ разговорів съ графомъ Воронцовымъ за нісколько дней до переворота, и продиктованныя по его желанію одному изъ его секретарей. Къ чему я присовокупиль еще замічаніе, что на русскій престоль взошла въ это время Государыня, которой возвышенныя свойства ума и души уже зараніве достаточно признаны всіми; если же, не смотря на то, съ ея собственнаго согласія подтвердится и упрочится успіхть прежняго несправедливаго образа дійствій, тогда всіх союзные

dass Russland von dem vormaligen alten System wirklich mit Überlegung abgegangen und dafür ein neues anzunehmen gedacht seyn müsse. Mit welchen und mehreren dergleichen Anerwägungen sich die zwey besagten Ministere zwar von mir sehr in die Enge getrieben sahen, worauf sie aber beyde, sonderbar der Kanzler Woronzow, nichts denn nachgesuchte und dem Inhalt des obangeführten Panin'schen Antwort-Schreibens so ähnliche Ausflüchte widersetzten, dass diese ganz nach solchem Muster ausgemessen zu seyn schienen.

Als mir im Verfolg der Kanzler über meine ihme zugelangte Note die 16 4 beygehende schriftliche Replique aushändigte, fand ich bey deren Durchlesung neuen Anlass, über den Inhalt geziemende Beschwerde, und beyden Ministern nachdrucksamst zu Gemüth zu führen: was billige Befremdung meinem Allerhöchsten Hof eine so geartete wiederholte Äusserung deren jetzigen Gesinnungen der Russischen Kayserin verursachen würde, zumalen sich in denen zweyen diesseitigen Noten das Verlangen der neuen Monarchin, den Frieden und die Ruhe zwischen gesammten Europäischen Mächten wieder hergestellet zu sehen, platterdingen angedeutet befinde, ohne einmal dabey einigen Wunsch oder die geringste Rücksicht für eine zum Vortheil der Allianz ausschlagende Endigung des fürdauernden Krieges zu erkennen zu geben: dass die hinausgesetzten Ausdrücke von der Freundschaft des hiesigen Hofes gegen den Meinigen keineswegs hinlänglich wären, um davon zu überzeugen: und was den diesseitigen an den Generalen Czer-

дворы безспорно могуть истелковать это темъ, что Россія действительно обдуманно отступила оть прежней системы, и вибсто нее намерена принять новую. Этими и иногими тому подобными доводами вышепоманутые министры приведены были мною въ крайнее замъщательство; на что оба, въ особенности канцлеръ Ворондовъ, возражали мис на это, соображаясь съ упоманутымъ ответнымъ письмомъ г. Панина до такой степени, что ихъ ответы, казалось, были составлены по его образцу.

Когда впослѣдствіи канцлеръ вручилъ миѣ приложенное при семъ подъ № 4 письменное возраженіе на мою ноту, то я нашелъ, при прочтеніи его, новый поводъ принести надлежащую жалобу на ея содержавіе и настоятельно внушить обовиъ иннистрамъ: какое справедливое негодованіе причинить моему высочайшему двору такого рода повторенное изъявленіе настоящихъ намѣреній русской Государыни; тѣмъ болѣе, что въ объихъ нотахъ здѣшнаго двора безъ оговорки высказывается желаніе новой Государыни видѣть снова возстановленными миръ и спокойствіе между всѣми европейскими державами, но при этомъ ми разу нельзя подиѣтить хотя малѣйшаго желанія объ окончаніи продолжающейся войны съ выгодою для союзниковъ ея. Что прибавленныя въ нихъ выраженія дружбы здѣшняго двора къ нашему вовсе не достаточны для убѣжденія въ томъ; что же касается до посланнаго отсюда генералу Чернышеву приказанія отступить отъ прусской армін (которое меня хотѣли заста-

nischew abgelassenen Befehl, sich von der Preussischen Armee zurückzuziehen, anbetreffe (welchen Befehl man mir für ein verdienstliches und werkthätiges Freundschafts-Merkmahl gelten machen wollen) könnte ich solchen nur als eine blos der Gerechtigkeit und dem Wohlstand angemessene Verfügung betrachten, indeme sothane beyde Beweg-Ursachen für sich selbsten schon mehr denn hinlänglich gewesen wären, die dermalige Russische Beherrscherin ganz natürlich zu ehemöglichster Abstellung eines Umstandes zu verleiten, der die Verabscheuung und den Unwillen des ganzen Europa erwecket und zur Beschämung der vorigen Regierung so vieles beygetragen hätte; dass man aber bey gegenwärtigem Anbeginn der neuen zu mir eine solche Sprache führe, welche mehr einer neutralen Gedenkens-Art, als einer wahren Anerkenntniss der alten Allianz zustünde, welche doch meinem Hof allzu aufrichtig am Herzen liege, um dass ich nicht meiner Schuldigkeit gemäss erachten sollte, allhier zu bezeigen, wie demselben alles dasjenige, was sothaner Allianz zu nahe treten möchte, ungemein und um so mehr empfindlich fallen müsse, als er nicht nur niemals aufgehöret, deren Aufrechterhaltung und Fortpflanzung zu verlangen, sondern auch auf solcher Gesinnung immer und in so lang beharren würde, bis er sich zu glauben gezwungen fände, dass Russland sein altes Systema in der That abgeändert habe.

Gleichwie mir nun höchst erforderlich zu seyn geschienen, die obigen Betrachtungen gewissermassen mit Kraft und Nachdruck vorzubringen, 80

Такъ какъ мит казалось крайне необходимымъ изложить вышепомянутыя разсужденія иткоторымъ образомъ съ силою и убъдительностію, то я не упустиль изъ

вить считать похвальнымъ и дъйствительнымъ доказательствомъ дружбы къ нашену двору), то я смотрю на него, какъ на распоряженіе, сообразное съ правосудіемъ в благосостояніемъ Россіи. Что объ эти побудительныя причины сами по себъ были бы болье чъмъ достаточны для того, чтобы совершенно естественно склонить нынъвнюю русскую Государыню къ возможно скоръйшему устраненію обстоятельства, возбуждающаго ненависть и негодованіе всей Европы и такъ много способствующаго посрамленію прошедшаго царствованія.

Въ самомъ же началѣ настоящаго царствованія со мною говорять такимъ языкомъ, который подлежить скорѣе державѣ нейтральнаго образа мыслей, чѣмъ державѣ, признающей дѣйствительность стараго союза, который однако на столью близокъ къ сердцу моего высочайшаго двора, что я не могу не считать своимъ долгомъ заявить: какъ все, что можетъ нарушить этотъ союзъ, кажется ему неестественнымъ и тѣмъ болѣе чувствительнымъ, что онъ не только не перестаетъ желатъ продолженія и распространенія союза, но и останется при подобномъ намъреніи всегла и такъ долго, пока не будетъ принужденъ повѣрить, что Россія на дѣлѣ отмѣныма свою прежнюю систему.

habe ich auch dabey nicht ausser Acht gelassen, denenselben viele freundschaftliche und verbindliche Ausdrücke zu untermischen, um nämlichen meinen vorgesetzten Endzweck der Überzeugung zu erreichen, ohne an die diesseitige Empfindlichkeit anzustossen: welches dann, so viel ich wahrnehmen können, ziemlichen Eindruck gemacht und beyde Minister veranlasset hat, durch ihre nähere Erklärungen den Gegenstand meiner Beschwerden zu vermindern zu trachten. In diesem Absehen wollten sie mir unter anderen in Erwähnung bringen, wie die neue Monarchin anjetzt genöthiget wäre, sich nach dem Verlangen der Nation (so, ihrem deren zweyen Kanzlern Angeben nach, den Frieden wünschte) zu fügen; worgegen ich aber in Antwort ohnschwer einwandte, dass derley Ursach um so weniger stattfinden könnte, als es eines Theils hier nicht wie in einer Republic unumgänglich auf die geneigte Beystimmung der Nation ankäme, und beynebens die Russische sonderbar in vollkommenstem Vertrauen gegen ihre Souverains lediglich diesen zu gehorsamen bedacht wäre, welches derselben nunmehro unter Beherrschung einer blos durch ihre Liebe und Verehrung auf den Thron erhobenen Monarchin nur desto leichter und mehr angenehm fallen müsste, anderen Theils auch die hiesige Nation, wenn sie sich wirklich mit politischen Betrachtungen beschäftigte, doch von darumen gewiss nicht einen eben für jene Potenz vortheilhaften Frieden wünschen würde, die Sie öffentlich für ihren Feind erkennet, und wider welche Sie durch allgemeinen Ruf, insonderheit bey denen letzteren Vorfallenheiten, eine wahre und ausnehmende Abneigung bewiesen hätte.

виду присоединить къ нимъ много дружественныхъ и обязательныхъ выраженій, чтобы достигнуть убъжденія въ моей предположенной конечной цъли, не затрогивая ихъ щекотливости, что и произвело, на сколько я могь заметить, надлежащее впечатленіе и побудило обоихъ министровъ своими ближайшими объясненіями стремиться къ уменьшенію предмета моихъ жалобъ. Съ этою целію они желали миф напомнить, между прочимъ, что новая Государыня вынуждена въ настоящее время примтняться къ желанію народа (такъ какъ, по объявленію обонхъ канцлеровь, онъ желаетъ мира), на что я не медля возразиль: подобная причина не могла имъть мъста частію потому, что здесь не такъ какъ въ республике, где необходимо допускаются одобрение и согласіе націи, русскій же народъ въ особенности относится съ совершенный шимъ довьріемъ къ своимъ государямъ и единственно заботится повиноваться имъ, что ему должно это казаться еще легче и пріятите въ царствованіе Государыни, только его любовію и почитаніемъ возведенной на престоль, частію также и потому, что если бы русскій народъ и дъйствительно занимался политическими размышленіями, то вслъдствіе ихъ онъ, конечно, не пожелаль бы мира, выгоднаго для той державы, которую она всенародно признала врагомъ націи и къ которой, по общему отзыву, въ особенности при последнихъ событіяхъ, выказывала явное и чрезвычайное нерасположение.

Endlichen ertheilten mir beyde oftgemeldete Minister die bündigsten Versicherungen, dass ihr Staats-System dem Grund und Wesen nach gewiss niemals eine Abänderung erleiden würde, mit nachgesetzter Betrachtung: dass man gleichwohlen in die vorhandene Verwirrung und Beschwerlichkeit dieser ersten Umständen eingehen müsste, und im Verfolg alles wiederum die ganze vorige Gestalt in dem nämlichen Mass gewinnen würde, als sich die Russische Kayserin nach und nach mehr im Stande finden könnte, werkthätig zu erweisen, wie sehr sie der alten Allianz zugethan seye, deme die zwey Kanzler zum Schluss die Zusage beyfügten, ihrer Monarchin von meinem ganzen Vortrag den behörigen genauen Bericht abstatten zu wollen.

Da ich jedoch nach also geendigter Conferenz die Gelegenheit gefunden, mich mit dem Fürsten Galitzin nochmalen über den nämlichen Gegenstand in ein Gespräch einzulassen, eröffnete er mir im Vertrauen, man habe hier allbereits den Entschluss gefasset, den neulich eingeschlagenen und schon unterzeichneten aber noch nicht ratificirten Allianz-Tractat mit dem König in Preussen gänzlich abzustellen. Woraus ich Anlass nahme ernannten Vice-Kanzler lächelnd zu befragen, ob er wohl auch gedächte, mir diesen Entschluss für ein Opfer und Freundschafts Merkmahl gegen meinen Hof anzurechnen? welchen meinen Gegensatz Fürst Galitzin keineswegs übel bemerkte, sondern mir zuletzt ziemlich deutlich abnehmen liesse, dass er in allen Stücken meiner Meynung beypflichte: dabey er mir aber zugleich zu verstehen gabe, ich sollte mich dessfalls vordersamst bey Herrn von Panin

Наконецъ оба министра убъдительно увървли меня, что ихъ государственная система никогда не потерцитъ измъненія въ основаніи и сущности, прибавивъ разсужденіе, что слъдуетъ также принять во вниманіе смущеніе и затруднительность настоящихъ, сопровождающихъ начало царствованія, обстоятельствъ; впослъдствів, когда все приметъ прежній видъ въ надлежащей мъръ, тогда русская Императрица найдетъ себя въ состояніи доказать, какъ сильно она предана старому союзу; въ заключеніе оба канцлера прибавили объщаніе сдълать своей Государынъ надлежащій точный докладъ о моихъ переговорахъ съ ними.

Когда, послё оконченной такимъ образомъ конференціи, я нашелъ случай еще разъ завести разговоръ съ княземъ Голицынымъ о томъ же самомъ предметё, тогла онъ довъренно открылъ мнѣ, что здёсь уже рёшено окончательно отмънить недавно заключенный и уже подписанный, но еще не ратификованный союзный трактатъ съ королемъ прусскимъ. Это подало мнѣ поводъ, съ улыбкою спросить вице-канцлера: не думаетъ-ли онъ заставить меня считать это рёшеніе жертвою или доказательствомъ дружбы къ моему высочайшему двору? Каковое мое замѣчаніе князь Голицынъ не припялъ въ худую сторону, но только довольно ясно далъ мнѣ замѣтить, что во всѣхъ случаяхъ онъ соглашается съ монмъ мнѣніемъ, и притомъ далъ понять, что я прежде всего долженъ обратиться къ графу Панину, отъ котораго

verwenden, als auf den es nunmehro bey dem Ausschlag deren hiesigen Entschliessungen hauptsächlich ankommete. Überhaupt vermag ich das Benehmen und die bezeigte Gedenkens-Art des Vice-Kanzlers nicht sattsam anzurühmen: zumalen ich in fünf bis sechs mit demselben gepflogenen Unterredungen an ihm alle der alten Allianz gemässe reine Gesinnungen, die feste Überzeugung von der Nothwendigkeit die Preussische Übermacht einzuschränken, und dabey eine nur mittelmässige Neigung für Engeland befunden habe. Ausser deme pfleget er in den Grund der Sachen wohl einzugehen, alles Wesentliche hinlänglich zu fassen, und ist auch sehr fähig davon behörigen Gebrauch zu machen, so dass, wenn derselbe hier zu einem gewissen mehreren Gewicht und Ansehen gelangen sollte, durch ihn, meines Erachtens, alles mögliche Gute zu bewirken seyn dürfte.

Auf meine obenangeführten zwey Unterredungen erfolgte bey dem Kanzler die Mittags-Mahlzeit, wo sich ebenfalls Herr von Panin einfande, und nach geendigter Tafel gerieth ich mit diesem in ein so ausführlich- als wichtiges Gespräch, bey dessen Eingange ich meinen zuvor denen zweyen Kanzlern gethanen Vortrag wiederholte, insonderheit aber mich über den Inhalt deren mir zugekommenen diesseitigen Noten nachdrücklichst beschwerte, und hierauf zur Antwort erhielte: man müsste dieselben nur als in der Eile verfasste Kanzley-Arbeiten ansehen; er, Panin, seines Orts, hätte die letztere Note nur obenhin durchgelesen; die dermalen vorhandenen Beschäftigungen wären so überhäuft und dringend, dass man derowegen dem

главнымъ образомъ зависить окончательное рѣшеніе здѣшнихъ намѣреній. Вообще я не могу достаточно похвалить поведеніе и показанный образъ мыслей вице-канцлера; такъ какъ въ 5 — 6 разговорахъ, веденныхъ съ нимъ, я нашелъ въ немъ добрыя намѣренія въ пользу стараго союза, твердое убѣжденіе въ необходимости ограничить прусское превосходство, и при этомъ лишь только посредственное расположеніе къ Англін. Кромѣ того, онъ заботится войти въ суть дѣла, достаточно обнимаеть все существенное, и притомъ очень способенъ сдѣлать изъ того должное примѣненіе; такъ что если бы ему удалось дойти здѣсь до большаго значенія и вѣса, то черезъ него, по моему миѣнію, можно было бы достигнуть всего возможно хорошаго.

За моими двумя вышеприведенными разговорами последоваль обедь у господ. канцлера, на которомъ присутствоваль также и г. Панинъ; по окончаніи обеда я завель съ г. Панинымъ столько же подробный, сколько важный разговоръ; въ начале котораго я повториль все сказанное мною до этого двумъ канцлерамъ, въ особенности же сильно жаловался на содержаніе доставленныхъ мне здёшнихъ нотъ, на что получиль въ отвётъ: на нихъ следуетъ смотрёть не иначе, какъ на поспешно изготовленную канцелярскую работу; онъ, Панинъ, съ своей стороны прочель последнюю ноту только слегка; настоящія занятія такъ многосложны и настоятельны, что здёшнему

hiesigen Ministerio in diesem ersten Zeit-Punct billig ein so anderes zu gut halten sollte, und mehrere dergleichen Entschuldigungen, aus denen ich bald abnehmen können, dass Panin der Haupt-Sache auszuweichen und sich mit grossen aber nichts wesentliches bedeutenden Ausdrücken zu behelfen suchte.

Allein ich liesse es dabey keineswegs bewenden, sondern brachte besagtem Minister über-meinen Gegenstand so viele die jetzige und künftige Zeiten, die Gloire seiner Monarchin, das Interesse seines Vaterlandes und seine eigene Person betreffenden Vorstellungen bey, und verwickelte ihn durch selbige auf solche Art, dass er mir gleichsam einen Vergleich vorschluge, mit der Erklärung, er wollte mir sein letztes Wort ohnverhalten. Worauf er mir frey heraussagte, dass bey Russlands gegenwärtigem Zustand die neue Monarchin sich selbsten (laut seiner, des Panins, Äusserung) so wie ihrem Reich den ersten Grund-Satz dahin schuldig wäre, sich vor allem, und mehr denn noch jemals beschehen, mit inneren Anliegenheiten zu beschäftigen: im Verfolg würde Russland durch Beobachtung dieses Grundsatzes sich mehr vermögend finden, seinen Alliirten nützlich zu seyn; man müsse aber zuvor anfangen, die vielen Wunden eines ungemein geschwächten und erschöpften Staats-Körpers zu heilen; indessen wäre bey Einschlagung dieser Grund-Regel gleichwohlen die Russische Kayserin aufrichtig gesinnet, ihre Allianz mit dem Allerdurchlauchtigsten Erz-Hause Österreich immerhin als die für Russland anständig- und vorträglichste anzusehen, auch deme zufolge fest entschlossen, sothane Allianz nach dem

министерству можно по этому по справедливости извинить то или другое, именно въ это время, и многія тому подобныя извиненія, изъ которыхъ я скоро замѣтилъ, что Панинъ уклоняется отъ главнаго дѣла и старается отдѣлаться хотя изысканными, но ничего существенно не значущими выраженіями.

Однако я никоимъ образомъ не удовольствовался этимъ, но сдълаль сказанному министру о моемъ предметъ много представленій, касающихся настоящихъ и будущихъ временъ, славы его Государыни, интереса его отечества и лично его, и такъ увлекъ его ими, что онъ предложилъ мнъ, такъ сказать, соглашеніе, объяснивъ, что онъ не хочетъ скрыть отъ меня своего послъдняго слова, при чемъ свободно высказалъ: что, при настоящемъ состояніи Россіи, главное основное правило, какъ самой Государыни (по его, Панина, выраженію) такъ и ея государства, должно было бы состоять въ томъ, чтобы прежде всего и болъе чъмъ когда либо заниматься внутренним дълами. Впослъдствіи черезъ соблюденіе этаго основнаго правила, Россія найдетъ себя болъе въ состояніи быть полезной своимъ союзникамъ; прежде всего слъдуетъ начатъ излечивать многія раны ослабленнаго и истощеннаго тъла государства; между тъмъ при наблюденіи этого основнаго правила Императрица искренно расположена признавать союзъ съ пресвътлъйшимъ эрцгерцогскимъ домомъ Австріи за самый пристойный и выгодный для Россіи; вслъдствіе этаго она твердо ръшилась смотръть на

Fuss des Tractats vom Jahre 1746 (jedoch, und lediglich mit Ausnahme deren davon für den gegenwärtigen Krieg hersliessenden Verbindlichkeiten) als ununterbrochen und beständig für dauernd zu betrachten. Im Übrigen wollten Ihro Russische Mayt, sich zu allen unserem Allerhöchsten Hof angenehmen Gefälligkeiten und beyträglichen bonis officiis, um demselben einen vortheilhaften Frieden zu verschaffen, sehr willfährig finden lassen: man hätte bereits Dänemark aller diesseitigen Beysorge entlediget, und dieser Krone ganz freve Hände gelassen, in der Hoffnung, dass unser Hof dieselbe mit nützlichem Erfolg wider den gemeinsamen Feind verwenden könnte, und man würde, mit einem Wort, hiesiger Seits gar gerne alle Mittel und Wege, uns anständige Dienste zu leisten, eingehen, wann es nur nicht auf den Unterbruch eines nothwendigen Friedens ankäme. Welches alles Herr von Panin noch mit verschiedenen schicklichen Äusserungen über die unserem Allerhöchsten Hof von der Russischen Kayserin gewidmete Freundschaft begleitete, und zu deren Beweis unter anderen erwähnte, dass Höchstdieselbe sogleich fürgedacht hätte, eine ihr besonders vertraute Person, nämlich Dero Gentil-homme de chambre, Herr Matuschkin, zu ernennen, um die förmliche Notification von ihrer glücklichen Thronbesteigung an Ihro Kaysl.-Königl. Mayestäten, unsere Allergnädigsten Herrschaften, zu überbringen.

Besagter Herr von Matuschkin, den die Monarchin jederzeit vorzüglich und als einen von ihren Getreuen angesehen hat, ist aus einer deren

Камеръ-юнкеръ Матюшкинъ, на котораго Государыни всегда и превмущественно смотръла, какъ на одного изъ самыхъ преданныхъ ей лицъ, происходитъ отъ одной

означенный союзъ на основани трактата 1746 года (однако и единственно съ исключениемъ обязательствъ, вытекающихъ изъ того для нынѣшней войны), какъ на безпрерывный, постоянно продолжающійся. Въ остальномъ Ея Императорское Русское Величество желаетъ быть всегда готовой ко всѣмъ дружественнымъ одолженіямъ нашему высочайшему двору, чтобы доставить нашему двору выгодный миръ. Что Данію уже избавили отъ всѣхъ опасеній относительно Россіи и предоставили этой державѣ свободу дѣйствій въ надеждѣ, что нашъ дворъ могъ употребить ее съ пользою противъ общаго врага, и что здѣсь, однимъ словомъ, охотно согласятся на всѣ средства и пути оказать приличныя услуги, если только дѣло не коснется нарушенія необходимаго мира.

Все это г. Панить сопровождаль различными надлежащими изъявленіями дружбы, питаемой русской Государыней къ нашему высочайшему двору, и въ доказательство таковой, между прочимъ, упомянулъ, что Императрица соизволила назначить особенно довъренное къ ней лицо, именно: камеръ-юнкера Матюшкина для доставленія Ихъ Императорско-Королевскимъ Величествамъ, нашимъ всемилостивъйшемъ повелителямъ, формальнаго извъщенія о своемъ благополучномъ восшествіи на престолъ.

besten Russischen Familien und sonsten hier sehr geachtet. Im Übrigen ist mir noch unbewusst, ob man auf gleiche Art auch die anderen Höfe zu beschicken, oder derley Aufmerksamkeit blos unserem Hof zu bezeigen, vorhabens seye, nur hat so vieles seine Richtigkeit, dass dieses bey dem Schwedischen in Ansehung der nahen Verwandtschaft, bey der Pforte aber wegen der in solchen Fällen hergebrachten Gewohnheit, erfolgen, und zu solchem Ende nach Stockholm ein Fürst Galitzin, so wie nach Constantinopel ein Fürst Dolgoruki abgehen werde.

Um dahero, nach diesem kurzen Abschritt, wiederum auf meine Unterredung mit dem Grossfürstlichen Obrist-Hof-Meister zu kommen, solle Euer Excellenz weiters gehorsamst anzeigen, dass ich demselben auf seine obbemerkte Äusserungen Punct für Punct und hauptsächlich dahin zu antworten ohnermangelt habe: wie ich zwar die Richtigkeit seiner zu erst erwähnten Grundregel, sich zuvörderst und ernstlich mit denen inneren Staats-Anliegenheiten zu beschäftigen, an und für sich selbsten keineswegs in Abrede zu stellen vermögte, gleichwohlen aber seiner einsehenden Beurtheilung und Anerwägung überlassen wollte, ob nicht die Beschaffenheit des gegenwärtigen Umstandes, die auswärtige sonderbare Lage der Sachen und ein wesentlicher Zusammenhang derenselben mit denen inneren Rücksichten, auch anjetzt dringend erheischen, sich der in Händen habenden Vortheilen und Gelegenheit zu bedienen, um das Reich von aussen gegen einen anerkannten gefährlichen Feind bestmöglichst und auf eine dauer-

изъ лучших фамилій и пользуєтся здёсь кром'є того большимъ уваженіемъ; мит неизв'єстно еще, такимъ ли способомъ послано изв'єщеніе къ другимъ дворамъ, или подобное вниманіе были нам'єрены оказать только нашему двору; одно только в'єрно, что особенное изв'єщеніе посл'єдуєть къ шведскому двору, по причин близкаго родства, а къ Порте, по принятому въ такихъ случаяхъ обычаю; съ этою цілію и отправятся: князь Голицынъ въ Стокгольмъ, а князь Долгорукій въ Константинополь.

Чтобы, послё краткаго отступленія, снова возвратиться къ моему разговору съ великокнажескимъ оберъ-гофмейстеромъ, я долженъ почтительнейше далье увъдомить ваше сіятельство, какъ я не преминулъ отвёчать ему пункть за пунктомъ на всё вышеозначенным изъявленія, главнымъ же образомъ: что, хотя я никомит образомъ не оспариваю справедливости въ началё упомянутаго имъ основнаго правила: прежде всего и серьезно заняться внутренними государственными дълами, но все таки я желалъ бы предоставить на его сужденіе и разсмотрёніе: не требують ли теперь настоятельно свойство настоящаго обстоятельства, особенное положеніе иностранныхъ дёлъ, существенная связь ихъ съ внутренними отношеніями, воспользоваться имѣющеюся въ рукахъ выгодою и случаемъ, чтобы возможно лучше и прочнёе извить обезопасить государство противъ признаннаго опаснаго врага. Я спросилъ

hafte Art sicher zu stellen. Ich befragte Herrn Panin, was er sich wohl in Hinkunft für den Fall versprechen möchte, wenn sich der König in Preussen aus dem gegenwärtigen Krieg ohne sonderliche Schwächung seiner Übermacht loswickeln sollte, und suchte mich dabey des Panins eigener, demselben auch zweifelsohne nur unbedachtsamer Weise entfallener Anregung des Tractats von anno 1746 zu meinem Endzweck schicksam zu gebrauchen (zu welcher Anregung er sich aber gar leicht nach der Hand nicht gerne bekennen dürfte, indeme sein hierunter bezeigter Antrag, es bey erwähntem Tractat bewenden zu lassen, unserem Hof in der That vorträglicher, als die mit dem hiesigen nachhero eingegangene Conventionen, zu seyn scheinet), wornebst ich noch verschiedene diensame Erwägungen mit dem endlichen Ansuchen beybrachte, man möchte hiesiger Seits zuvörderst anfangen dem König in Preussen, durch eine entschlossene und standhafte Sprache, wohl begreifen zu machen, dass man der alten Allianz unverrückt zugethan verbleibete, und deme eine weitere ernstliche Anmahnung dahin beyzufügen, wie Russland nicht zugeben wollte, dass der vorhandene Krieg sich auf eine andere als der Ehre der Allianz gemässe Art und durch billige Genugthuung meines Hofes endige; folglich, wenn gedachter König sich von Einschlagung rechtmässiger Friedens-Bedingungen entfernete, der hiesige Hof sich als dann für berechtiget ansehen würde, von dem unter der vorigen Regierung geschlossenen übereilten Particular-Frieden abzugehen, so dass die hier in dessen Betreff vorläufig beschehene erste Insi-

#

1

r 🗗

₽₽

господина Панина, что онъ можеть объщать себь въ будущемъ на случай, если король прусскій вышель бы изъ войны безь особенняго ослабленія своего превосходства? При этомъ я старался употребить надлежащимъ образомъ для моей конечной ціли собственное, Панина, безъ сомивнія, только по необдуманности, вырвавшееся напоминаніе трактата 1746 г. (въ котеромъ онъ послѣ не совсѣмъ охотно сознался бы, потому что заключенное въ немъ предложеніе: довольствоваться нашему двору трактатовъ (1746 г.) казалось выгоднёе на дёлё, чёвь составленными послё того конвенціями со адъшнимъ дворомъ), кромъ чего привель еще различныя надлежащія разсвотржнія съ присоединеніемъ въ концъ просьбы: нельзя ли со стороны здъщниго двора начать съ того, чтобы решетельнымъ и твердымъ объявлениемъ заставить понять короля прусскаго, что здісь остаются непоколебимо приверженными къстарому союзу, и прибавить тому дальнъйшія серьозныя увъщанія: что Россія не желасть допустить, чтобы настоящая война кончилась другимъ образомъ, какъ только сообразнышъ съ честью союза и справедливымъ удовлетвореніемъ моего двора; слідовательно, если помянутый король уклонится отъ заключенія законныхъ условій мира, тогда здъшній дворъ нитать бы право отступить отъ частнаго мира, поспъшно закаюченнаго въ прошедшее царствованіе; такъ что, предварительно происшедшую адвсь въ разсужденія этаго инсинуацію можно было бы истолковать только тівнъ, что со

nuation nur also auszudeuten wäre, dass man es Russisch-Kayserlicher Seits bey letztbesagtem Frieden in so lang bewenden lassen wollte, als der König nicht billigen Anlass und Gelegenheit gebete, von solchem zurück zu treten.

Ausser diesem stellte ich an oftgedachten Herrn Panin das Begehren, inzwischen sogleich mit Abrufung des Russischen Ministers, Fürsten Repnin, von Breslau den Anfang zu machen, und sohin sich allhier des Freyherrn von Goltze um so ehe zu entledigen zu trachten, als die hiesige Anwesenheit eines Preussischen Ministers denen hohen alliirten Mächten nur sehr empfindlich fallen und der Russische Hof denenselben nicht wohl solche Art einer geziemenden Genugthuung versagen könnte; auf welchen Punct ich sehr lebhaft gedrungen habe, so wie ich denselben auch weiters zu betreiben befliessen seyn werde. Indessen wird allem Ansehen nach ohnehin der Engeländische Minister, Mr. Keith, nicht mehr lange hier verbleiben, da die neue Monarchin ihm sehr abgeneigt, auch wegen dessen Abrufung bereits ein Ansinnen nach London abgelassen worden ist. Diesen letzteren Umstand halte ich meines Orts von darumen für vergnüglich, weilen Keith sich hier immerfort für uns sehr widrig und als eine wahre Pittische Creatur benommen hat. Wie ich dann auch bey also veränderter Lage der Sachen für bedenklich und gefährlich ansehe, gegen denselben zu einiger Öffnung zu kommen, die er gar leicht missbrauchen dürfte. Übrigens bezeigte mir Panin zu Ende der Unterredung auf meine oben angeführten Begehren

стороны русской Императрицы желательно было такъ долго довольствоваться втимъ миромъ, пока король не подасть справедливаго повода къ отступленію отъ него.

Кромт того, я представиль г. Панину требованіе, тотчась положить начало этому отозваніемь изъ Бреславля русскаго министра князя Репвина, а послі того стараться, тімь скорте набавиться оть барона фонъ-Гольца, что пребываніе здісь прусскаго министра можеть казаться слишком оскорбительным для здішних высокить союзниковь, и русскій дворь подобным образом не можеть обіщать им должнаго удовлетворенія; на каковом пункті я сильно наставваль, равно какъ буду стараться о дальнійшемь его преуспітній. Между тімь и безь того по всему видно, что англійскій министрь Кейть не долго останется здісь, такъ какъ: во-первыхь, новая Государыня очень нерасположена къ нему, а во-вторых потому, что въ Лондовъ уже передано желаніе о его отозваніи отсюда. Посліднее обстоятельство я, съ своей стороны, считаю пріятным потому, что министрь Кейть всего враждебніе относился къ намь и вель себя, какъ настоящая креатура Питта. Воть почему также, при столь измінчивом положеніи діль, я считаю сомнительным, даже опаснымь, дойги съ нимь до ніжоторой откровенности, которою онь легко могь бы злоупотребить. Впрочемь, вь конці разговора г. Панинь высказаль на мое вышеприведенное требо-

lediglich so vieles, dass man hier alles Mögliche thun würde, und es wollte mir keineswegs gelingen, ihn zu einer näheren und mehr entscheidenden Antwort zu bringen.

Line.

olk. i

T E

k be

321

le [7

e Arre

mr £

al sic

en Per

SZIV

ehin Œ.

leiber:

rafax i

teren (s

Keith ≰

e Cres

ge der's

iniger (

s bester

rten Be

THEFT

D 075 E

II DU

THE CO

anto F

n m

颜面

y Mir.

-1041

THE R.L

ictor 1.6°

ichte 🕫

ery in

1 13/15/ 1835 Überhaupt scheinet aus All-obigem zu folgen, dass der Punct, in welchem man vielleicht bey hiesigem Hofe noch etwas Vorträgliches bewirken könnte, nur darinnen bestehe, denselben zu einigen bonis officiis und zur Führung einer anständigen Sprache gegen unseren Feind zu vermögen, welches Absehen auch hauptsächlich meiner eifrigen Verwendung zum Endzweck setzen werde, bis Euer Excellenz mir durch Ihro hohe Verhaltungs-Befehle weitere gemessene Richtschnur und neue Mitteln gnädig angedeyen zu lassen geruhen.

Inzwischen habe ich gleichwohlen bey dem hiesigen Ministerio bereits in Vorstellung gebracht: es wäre für den Fall, da sich der General Czernischew mit seinem untergebenen Corps zu unserer Armee zu wenden gezwungen findete, ohnschwer einzusehen, wie wir solche kostbare Gäste nicht also unnütz zu empfangen und beyzubehalten vermögten, dass wir nur die Last ihrer erforderlichen Verpflegung zu tragen, keineswegs aber von ihnen die geringste Beyhülfe zu gewarten hätten. Worauf ich zur Antwort erhielte, dass, wenn der König in Preussen durch einige gewaltthätige Bezeigung den obgesetzten Fall veranlassen sollte, alsdann die Sache ein ganz anderes Aussehen gewinnen, und man hier keinen Anstand nehmen würde, die einem solchen Erfolg angemessenen weiteren Verfügungen einzuschlagen.

ваніе только то: «что здісь сділають все возможное», но мні никакь не удалось довести его до опреділеннаго и боліе рішительнаго отвіта.

Вообще изъ всего сказаннаго кажется слѣдуетъ, что пунктъ, по которому можно было бы еще достягнуть чего нибудь выгоднаго при здѣшнемъ дворѣ, состоитъ въ томъ, чтобы побудить послѣдній къ нѣкоторымъ добрымъ услугамъ и веденію достодолжной рѣчи по отношенію къ нашему врагу, каковое намѣреніе я главнымъ образомъ поставлю конечною цѣлію моего усерднаго ходатайства, до тѣхъ поръ, пока ваше сіятельство своими высокими приказаніями не соизволите милоствво дать мнѣ дальнѣйшія, сообразныя тому предписанія и новыя средства.

Между тымъ я представиль также здышему министерству: не трудно усмотрыть, что на случай, если бы генераль Чернышевъ съ подчиненнымъ ему корпусомъ нашель себя вынужденнымъ направиться къ нашей армін, то мы не только сочли бы безнолезнымъ принять столь дорого стоющихъ гостей, и удерживать ихъ у себя, неся всю тягость необходимаго имъ продовольствія, если бы въ то же время не могли ожидать отъ нихъ ни малышей помощи. На что получиль въ отвыть: если король прусскій ныкоторыми насильственными поступками подасть поводъ къ вышесказанному случаю, тогда дыла принимають совершенно другой видъ и здысь не замедлять сдылать сообразныя тому дальныйшія распоряженія.

(Chiffern.) Wenige Tage nach den gehorsamst angeführten Unterredungen wurde ich durch einen so genannten Odart (so von Nation ein Savoyard, eine Creatur der Fürstin Daschkow und nunmehro Secretaire des Herrn von Panin ist) an einem dritten Ort also angegangen, dass er mir im Gespräch gleichsam als von sich selbsten schicklich beybrachte, ob würde es vielleicht ein Mittel seyn, den Russischen Hof zur Zurückhaltung seiner Conqueten zu vermögen, wenn demselben die Mediation unseres Friedens mit Preussen angetragen würde. Da aber ohnschwer einzusehen ist, wohin eigentlich derley Vorschläge abzielen mögen, so habe ich solchen mit der füglichen Einwendung abgelehnet, dass unser Hof den Hiesigen als einen Alliirten und keineswegs als einen neutralen Hof ansehe; dass, obschon man unserer Seits im Verfolg der gewohnten Zuversicht gegen Russland sehr geneigt seyn würde, dieser Potenz ohnbedenklich die Besorgung unseres Interesse anzuvertrauen, doch die Beschaffenheit und die verwickelten Umstände des gegenwärtigen Krieges sothanen Ausweg nicht wohl verstatten dürften: dass endlichen für die neue Monarchin weit ruhiger wäre, ohne es auf die Mediation ankommen zu lassen, ihre Conqueten nicht anders, als zum Besten der gemeinsamen, folglichen einer sie selbsten und das Russische Reich mitbetreffenden Sache aufzuopfern, und also zugleich allem deme vollkommenes Genüge zu leisten, was sowohlen das wahre Interesse des Staats, als ihre Gloire erheischet; womit ich dann den gedachten Odart abgefertiget habe. Derselbe wird anjetzo zweifelsohne zu wichtigen Angelegenheiten ge-

Последній будеть, безъ сомненія, употребляемь теперь во всехь важныхь де-

⁽Шифровано.) Нъсколько дней спустя, послъ почтительнъйме приведенныть мереговоровъ, ко мет обратился съ разговоромъ въ третьемъ маста накто Одартъ (родомъ Савоярдъ, креатура княгини Дашковой, теперь же секретарь г. Паница) и сообщиль мит, какъ бы отъ себя самаго: не могло ли можеть быть служить средствоит, чтобы побудеть русскій дворъ къ удержанію своихъ завоеваній, если бы ону поручили посредничество нашего мира съ Пруссіею. Но такъ какъ не трудно понять, на что собственно метять подобныя предложения, то я отклониль ихъ съ справедливыев возраженіемъ, что нашъ дворъ смотрить на зділиній, какъ на союзный, а не мейтральный дворъ; что, хотя съ нашей стороны, вследствіе обычной уверенности въ Россіи, были бы склонны поручить этой державт безъ всякаго опасенія соблюденіе намего интереса, однако свойство и затрудентельныя обстоятельства нынамней войны не совствив допускають подобный исходъ; что наконець для новой Государыни было бы гораздо спокойние, не доводя дило до посредничества, пожертвовать своими завоеваніями, не иначе, какъ въ пользу общаго діла, касающагося, слідовательно, какъ ея самое, такъ и русскаго государства, и тотчасъ доставить полное удовлетворение всему, чего одинаково требують, какъ истинный интересъ государства, такъ и ея слава; съ этимъ я и отослалъ Одарта.

brauchet werden, und hat auch die mir zugekommene Antwort des Panin geschrieben. Er weiss sich ansonsten aller Orten einzuschleichen, ist sehr verschlagen, zu Geschäften geschickt und fähig sich durch Geld gewinnen zu lassen. (Ende der Chiffern.)

Dieses ist, was ich von denen wesentlichen in die Allerhöchsten Angelegenheiten einschlagenden Erfolgnisse der hiesigen grossen Veränderung und von jenen ersten Schritten gehorsamst anzuzeigen vermag, die ich bey mir noch gebrechenden Euer Excellenz gnädigen Belehr- und Anweisungen unternehmen zu können geglaubet, unter welchen ich aber die Tractaten nur in so weit berühret habe, als es zur Beförderung meines Haupt-Endzwecks, nämlich der diesseitigen Zurückhaltung deren Conqueten, diensam seyn könnte, so dass von mir aller weitere förmliche und speciale Anwurf vermieden worden, wodurch ich vielleicht wider einige zwischen unserem und dem Französischen Hof indessen, wegen des Friedens mit Preussen, getroffenen Verabredungen anzustossen, hätte besorgen müssen.

(Chiffern.) Übrigens will mir noch obliegen, Euer Excellenz hocherleuchte Beurtheilung erstlich über die jetzige Lage, und zweitens über die vorzusehenden künftigen Folgen der hiesigen neuen Regierung, welche mir sehr wichtig vorkommende Betrachtungen gehorsamst zu unterlegen und über beyde Gegenstände meine schwache Gedanken in verschiedene abgesonderte Puncte zu fassen. Was also die gegenwärtige Zeit anbetrifft, ist, primo, so viel als gewiss, dass der persönliche aus heftiger Leidenschaft

лахъ, имъ же былъ написанъ сообщенный инъ отвътъ Панина. Онъ умъетъ вкрадываться повсюду, очень хитеръ, искусенъ въ дълахъ, и его легко подкупить деньгами. (Конецъ шифровки.)

Воть то, что я могь почтительнайме объявать о существенных в, касающихся до высочаймих даль, носладствіях здашней важной переманы в о тах первых магахь, какіе я счель возможнымь предпринять, при недостающих еще мих милостввых наставленіях в указаніях вашего сіятельства; при чемь, конечно, я касался трактатовь лишь на столько, на сколько это могло быть годным для споспашествованія моей конечной цали, именно: къ удержанію со стороны здашняго двора его завоеваній: такъ что я избажаль всахъ дальнайших формальных и спеціальных маропріятій, въ противномъ случай должень быль бы опасаться со вредомъ подайствовать на накоторыя установляющіяся теперь условія, между нашимъ дворомъ и французскимъ, относительно мира съ Пруссією.

⁽Шифровано.) Впрочемъ мит надлежитъ еще предоставить на высокопросвъщенное суждение вашего сіятельства, кажущіяся мит весьма важными соображенія: во 1-хъ, о настоящемъ положенія, а во 2-хъ, о предвидимыхъ будущихъ послъдствіяхъ новаго царствованія, и изложить мои слабыя мысли объ этихъ предметахъ въ различныхъ отдъльныхъ пунктахъ. И такъ, что касается до настоящаго времени,

und seltsamen Ideen zusammengesetzte Character der Russischen Kayserin ihre Regierung im Guten und Bösen sehr lebhaft und wirksam machen werde; mit dem Unterschied jedoch, dass das Erstere nicht so leicht zu hoffen, als das Letztere zu besorgen stehet. Vordersamst kann man sich mit Zuverlässigkeit darauf versehen, dass ein hochmüthiges Wesen in allen ihren Entschliessungen vorschlaget, und man sich seit dahero in allen Stücken einen hohen und dictatorischen Ton anzunehmen, suchen werde. Secundo, da Panin das vorzüglichste Werkzeug zur Erhebung der neuen Monarchin auf den Thron gewesen und dadurch ein gewisses Recht, sie in den Regierungs-Geschäften zu leiten, erlanget hat, wird er auch gewisslich die Aufrechthaltung seines eigenen Credits mit den Leidenschaften der Kayserin. füglich zu vereinbaren wissen. Dieser Minister (so weniger zu grossen Welt-Geschäften, als zu Intriguen geschickt ist, und die Letztere unter dem bekannten Grafen Bestuscheff, dessen Creatur er ware, erlernet hat) wird für ungemein eigensinnig, zu allen seinem Endzweck vorträglichen Unternehmungen fähig und Frankreich so abgeneigt, als Engeland sehr zugethan gehalten.

Tertio, wird allem Ansehen nach Graf Bestuscheff (welcher mit den nämlichen Eigenschaften eine sehr boshafte Gemüths-Art vereinbaret) besagten Panin nach Belieben lenken, folglichen mit dem ganzen Reich nach Willkühr schalten können. Ansonsten sind dieses gewesenen Kanzlers Vorneigung für Engeland und übrige Gebrechen ohnehin schon Jedermann be-

то во 1-хъ, болье чемъ вероятно, что лечный, составленный изъ бурныхъ страстей и странныхъ идей, характеръ новой Государыни сдълаеть ея царствование какъ въ хорошемъ, такъ и въ худомъ весьма оживленнымъ и дъятельнымъ; съ тъмъ, однако, различіемъ, что не такъ легко надъяться на первое, какъ следуетъ опасаться последняго, что можно съ достоверностью увидеть изъ того, что высокомеріе преобладаеть во всъхъ ея ръшеніяхъ, и что съ этихъ поръ постарается принять на себя во всъхъ дълахъ поведительный диктаторскій тонъ. Во 2-хъ, такъ какъ Панинъ былъ главнымъ орудіемъ къ возведенію на престоль новой Государыни, и черезъ то достигъ непремъннаго права руководить ею въ дълахъ правленія, то онъ, конечно, съумъетъ искусно согласовать сохранение собственнаго кредита со страстями Императрицы. Этотъ министръ (не такъ способный къ великимъ міровымъ діламъ, какъ къ интриганъ, послъднинъ онъ выучился у извъстнаго графа Бестужева, котораго быль креатурою) чрезвычайно своенравень, искусень въ предпріятіять, выгодныхь для его конечной цъли, и на столько же не расположенъ къ Франціи, на сколько сильно приверженъ Англіи. Въ 3-хъ, по всему видно, что графъ Бестужевъ (который къ вышеозначеннымъ качествамъ присоединяетъ еще очень злой нравъ) будетъ руководить Панинымъ по своему желанію, следовательно по произволу можеть располагать всемъ государствомъ. Кроме того, расположение въ Англи этого бывшаго канцлера и прочіе недостатки уже безъ того извъстны каждому. Въ 4-хъ, здъсь я

kannt. Quarto, muss ich an dieser Stelle von einer Person Meldung machen, welche mit Verwunderung unter dem hiesigen Ministerio auftreten sehen wird. Es ist solche die Fürstin Daschkow, so bev einer romanenhaften Einbildungs-Kraft ziemliche Geistes-Fähigkeit und eine angeborene Geschicklichkeit zu Intriguen besitzet. Bey letzterem Anlass hat dieselbe ihren Vater, den Senator Grafen Woronzow, ihre Schwester, die Favoritin des vorigen Zars, und ihre ganze Familie ausser Acht gesetzet, um die zweyte Person zu werden, der die neue Monarchin den Thron zu verdanken hat. Diese Letztere liebet auch die Fürstin Daschkow ganz besonders, lasset selbe nunmehro bey Hof wohnen, haltet ihr nichts geheim und ziehet sie über alles zu Rath. Ansonsten ist auch ermeldete Daschkow mit nicht geringer Neigung für Engeland eingenommen, mir ist es aber zufälliger Weise, und ohne mir dessfalls fast die geringste Mühe zu geben, gelungen, bey ihr einen ziemlichen Credit und merkliches Vertrauen zu erwerben, so dass ich mir mit Zuversicht versprechen könnte, sie gänzlich zu gewinnen, wenn unser Allerhöchster Hof mich in Stand setzen wollte, solches mit Hülfe seiniger Distinctions-Merkmahlen gegen diese Dame zu bewerkstelligen, bey der keine Geld-Verehrung stattfindet. Inzwischen habe ich sie schon so weit gebracht, dass sie mir alles, was ich zu wissen verlange, im Vertrauen eröffnet. Im Übrigen herrschet sie vollkommen über das Gemüth des Panin, der ihr durch eine zärtliche Neigung zugethan und unvermögend ist, sich ihrem Willen zu widersetzen. Quinto, solle ich hiernächst von dem-

долженъ донести объ особѣ, которая къ удивленію появится въ средѣ здѣшняго иннистерства. Особа эта — княгиня Дашкова, обладающая, при романическомъ воображеніи, нарядными умственными способностями съ врожденнымъ искуствомъ къ интригамъ.

При последнемъ перевороте, она не обратила никакого вниманія на своего отца, сенатора графа Воронцова, сестру, фаворитку бывшаго царя, и все свое семейство, чтобы стать вторымъ лицомъ, которому новая Государыня обязана престоломъ.

Императрица какъ то особенно любить княгиню Дашкову, оставляеть ее теперь жить при дворф, не содержить отъ нея ничего втайнф, обо всемь совфтуется съ нею. Кромф того, княгиня Дашкова питаеть значительное расположеніе къ Англіи; не миф удалось, случайнымъ образомъ, почти безъ малфійшаго труда съ моей стороны, достигнуть у нея надлежащаго кредита и явнаго довфрія; такъ что я съ увфренностью могъ бы обфщать себф окончательно ее привлечь на свою сторону, если бы нашъ высочайшій дворъ соблаговолиль поставить меня въ состояніе осуществить таковое съ помощью высочайшихъ отъ двора нашего знаковъ отличія и уваженія къ этой дамф, у которой никакой денежный подарокъ не можеть имфть мфста. Между тфмъ я довель ее до того, что она въ довфренности открыла миф все, что я желаль узнать. Кромф того, она вполнф властвуеть надъ душею Панина, который чувствуеть къ ней сердечное влеченіе и не въ силахъ протигниться ея волф. Въ 5-хъ, вслёдъ за этимъ, я долженъ упо-

jenigen Erwähnung machen, der jetzt die Stelle des Wolkow bekleiden wird. und dessen Aufkommen von seinem während letzter Revolution gehaltenen Betrag herrühret. Er nennet sich Teplow, ist von Jedermann für den arglistigsten Betrüger des ganzen Reichs erkannt, sonsten sehr geschickt, biegsam, einnehmend und für Geld bereitfertig, sich zu allen Dingen gebrauchen zu lassen; wie er dann vorhin, als sich bey dem Hetmann in der Ukraine befande, das ganze Land durch Ungerechtigkeiten und zudringliche Aussaugungen also hart mitgenommen, dass er darüber gewisslich der Lebens-Strafe nicht entgangen wäre, wenn unter beyden vorigen Regierungen die geringste Ordnung obgewaltet hätte. Sexto, ausser dieser Beschaffenheit der in das hiesige Ministerium neulich eintretender Personen erachte ich meiner Schuldigkeit gemäss, Euer Excellenz gehorsamst anzuzeigen, wie sich unter denenselben gewisse Vorurtheile alltäglich tiefer dahin einzuwurzeln scheinen, ob wäre Russland an eigenen Kräften genug mächtig, um sich allein vor allem künftigen auswärtigem Anfall schützen zu können, im Verfolg sollte der hiesige Hof zu einer Haupt- und Grund-Regel festsetzen, sich vielmehr und vor allem mit den inneren Anliegenheiten zu beschäftigen, und in Europa gleichsam einen abgesonderten Staat ausmachen, der für sich selbst vermögend wäre, denen benachbarten Potenzen Gesetze vorzuschreiben, unter der oft wiederholten Äusserung, dass Russland für seine Alliirte jederzeit zu viel gethan hätte, ohne daraus für sich einen wesentlichen Nutzen zu ziehen; wie nicht weniger, dass man alle Fremde von

мянуть о томъ лицъ, которое займетъ теперь мъсто Волкова, а успъхъ его произонель отъ поведенія во время послідняго переворота. Его зовуть Тепловымъ, и онъ признанъ всіми за коваритишаго обманщика цълаго государства, впрочемъ очень ловкій, вкрадчивый, корыстолюбивый, гибкій, и изъ за денегъ на всъ дъла себя употреблять позволяющій; когда онъ находился при гетманъ Украйны, то несправедливостями и не отвязчивыми вымогательствами такъ сильно разстроилъ всю страну, что, конечно, неизбъжалъ бы смертной казни, если бы въ предъвдущія оба царствованія господствоваль хотя малъйшій порядокъ. Въ 6-хъ, кромъ этихъ свойствъ лицъ, недавно вступившихъ въ здъшнее министерство, я полагаю своимъ долгомъ покорнтише увъдомить ваше сіятельство, какъ въ нихъ съ каждымъ днемъ, кажется, глубже укореняются предразсудки, будто Россія достаточно мощна своими собственными силами, чтобы быть въ состоянін одной защищаться отъ всякаго будущаго иноземнаго нападенія; всябдствіе того здъщній дворъ утверждается въ главномъ и основномъ правиль: заниматься преимущественно и прежде всего впутренними дълами, и думаетъ составять въ Европъ, такъ сказать, особенное государство, могущее само по себъ предписывать законы сосъднимъ державамъ, при чемъ часто повторяютъ заявленія, что Россія во всякое время много дълала для своихъ союзниковъ, не извлекая изъ того для себя суще-СТВЕННОЙ ПОЛЬЗЫ; КАКЪ И ТО, ЧТО ВСЪХЪ ИНОСТРАНЦЕВЪ ВЫКЛЮЧИТЬ ДОЛЖНО ИЗЪ ВОЕН-

denen hiesigen Militär-Bedienungen ausschliessen, und zu solchen nur Leute von der Nation künftighin annehmen sollte. Nur wird nicht misskennet, dass das ausländische Commercium zur inneren Wohlfahrt unumgänglich nöthig seye, anbey aber dafürgehalten, dass man mit keiner Nation vortheilhafteren Handel, als mit der Englischen treiben könne, und in dieser Rücksicht glaube man vorzüglich mit Engeland ein gutes Vernehmen unterhalten zu sollen. Septimo, mitten unter solchen immer weiters um sich greifenden Vorurtheilen scheinet gleichwohlen bey dem einsehenden Theil des Ministerii die starke Wahrheit, sonderbar in Ansehung der Preussischen Übermacht, noch Eingang zu finden; und man erkennet gar wohl, dass in diesem Betreff das Einverständniss mit dem Erz-Hause Österreich für Russland sehr nützlich seye. Allein es dürfte nunmehro gar leicht geschehen, dass man, um solche Rücksicht mit den anderen hier Überhand nehmenden ungeheuren Ideen zu vereinbaren, in Hinkunft unseren Hof in eine Allianz zwischen den Hiesigen und Englischen wiederum einzuslechten trachtete, in welchem Falle dem Allerdurchlauchtigsten Erz-Hause ab Seiten sothaner zweyen Bundes-Genossen vereinigte Bemühung bevorstehen würde, um Höchstdasselbe unter der nämlichen Abhängigkeit zu halten, von der Gloire und höchstes Ansehen sich schon einmal zu befreyen gezwungen hat. Diese letztere Muthmassung betrifft jedoch nicht so viel die gegenwärtige, als folgende Zeiten, in Ansehung welcher ich dann auch die weiteren den künftigen ungewissen Zustand dieses Reichs angehenden Betrachtungen anzuführen die Ehre habe. Worunter, octavo, noch sehr zweifelhaft scheinet,

ной службы, и на таковыя следуеть виредь назначать только природныхъ русскихъ. Однако признають, что вностранная торговля безусловно необходима для внутренняго благосостоянія, при чемъ полагають, что ни съ однимъ народомъ нельзя вести болѣе выгодной торговли, какъ съ англійскимъ; въ этомъ разсужденіи считають должнымъ поддерживать доброе согласіе преимущественно съ Англіею. Въ 7-хъ, среди подобныхъ, все далъе распространяющихся предразсудковъ, кажется истина можетъ еще найти себъ мъсто у понимающей части министерства, въ особенности въ разсужденіи прусскаго превосходства, и виолить сознають, что для Россіи было бы весьма полезнымъ, въ этомъ отношения, полное согласие съ эрцгерцогскимъ домомъ. Однако теперь можеть легко случиться, что для того, чтобы соединить подобное разсуждение съпрочими чудовищными идеями постараются въ будущемъ снова вовлечь нашъ дворъ въ союзъ между здѣщнимъ и англійскимъ дворами; въ каковомъ случаѣ всепресвѣтлѣйшему эрцгерцогскому дому предстоитъпротиводъйствовать совокупнымъ стараніямъ этихъ двухъ союзниковъ, чтобы удержать его въ зависимости отъ себя, какъ того требуетъ слава и высокое положеніе Австріи, что в было уже однажды сдёлано ею. Это послёднее предположение касается не столько настоящаго, сколько носледующихъ временъ, въ разсужденіи чего я имъю честь привести дальнъйшія разсужденія, касающіяся будущаго сомнительнаго состоянія этого государства. Въ 8-хъ, кажется еще сомнятельнымъ,

ob die Russische Kayserin nicht einen grossen Fehler dadurch begangen habe, dass sie sich selbsten die Kron zuerkennet, und nicht vielmehr ihren Sohn, den Grossfürsten, zum Kayser von allen Reussen, sich aber zur Regentin des Reiches während seiner Minderjährigkeit ausrufen lassen, zumalen die rusische Nation (Hier fehlt im Original ein ganzer Bogen; es ist also bei «Nation» die Chiffre zu schliessen, sodann:) wann geglaubet, unverweilt eine Behausung in Moscau zu miethen und mich mit Vorkehrung aller übrigen nöthigen Anstalten zu beschäftigen. Wobey mich aber die immer nähere Einsicht deren in vorhandener Jahreszeit unglaublich anwachsenden Transport-Unkosten, des alldorten bevorstehenden ganz ausserordentlichen Aufwandes und des mir zu beyden Gegenständen weit gebrechenden Vermögens, dringend veranlasset, nochmals meine inständigste Zuflucht zu Euer Excellenz erhabenster Gemüths-Billigkeit und Güte dahin zu nehmen, dass mir durch Ihro gnädigen Vorspruch Allerhöchsten Orts die dem Umstand, so wie überhaupt meiner hiesigen Lage angemessene ergiebige Auskommungs-Mitteln allermildest angedeyhen mögen. Der ich schliesslichen zu fürwährenden hohen Gnaden mich angelegentlichst empfehle, und in ehrfurchtsvoller unabänderlichen Ergebenheit beharre etc.

№ 93.

Graf Mercy an Graf Kaunitz.

St. Petersburg, den 24. July 1762 St. n.

P. S. Werden Euer Excellenz aus meinen seit Petri III Thronbesteigung

не сдѣлала ли новая русская Императряца большой ошибки въ томъ, что возложила корону на себя, а не провозгласила своего сына, великаго князя, самодержцемъ всея Россіи, а себя регентшею имперіи во время его несовершеннольтія; тѣмъ болье, что русскій народъ... (Здѣсь не достаеть въ подлинной децешѣ цѣлаго листа, на этомъ основанія мы заканчиваемъ шифровку.)

Я на этомъ основаніи думаю, не медля, нанять домъ въ Москві в заняться всіми прочими необходимыми пріуготовленіями. При чемъ приближающееся усмотрівніе невіроятно возрастающих въ настоящее время года издержекъ по перевозу, предстоящія въ этомъ случай чрезвычайныя траты и далеко не достающія мит на оба эти предмета средства, настоятельно побуждають меня еще разъ прибігнуть неотступно къ возвышенной справедливости и доброті вашего сіятельства, чтобы меня наділили по вашему милостивому ходатайству, со стороны высочайщаго двора, какъ случаю, такъ и вообще моему здіщнему положенію сообразными, достаточными средствами.

Въ заключение настоятельно поручая себя непрестаннымъ высокимъ милостямъ и проч.

Графъ Мерси графу Каупину.

С.-Петербургъ, 24-го іюля 1762 года.

№ 93. Р. S. Ваше сіятельство сонзволили милостиво усмотрѣть многое маъ

erstatteten allerunterthänigst- und gehorsamsten Einberichtungen des Mehreren gnädig ersehen haben, wie missvergnügt die ganze Russische Nation über seine Regierung ware. Wiezumalen nun dieser Herr die geistlichen Güter eingezogen, das Militär auf den Preussischen Fuss eingerichtet, dann der nunmehro regierenden Russischen Kayserin bey allen Gelegenheiten auf das Empfindlichste begegnet ist, und durch seine zum Vorschein gekommenen Verordnungen jene von Peter dem Ersten mit eins aufzuheben gesuchet, benebst von der griechischen Religion und denen hiesigen Kirchen-Gebräuchen sehr spöttisch zu reden gewohnt war und überhaupt ein unordentliches Leben geführet, so hat derselbe durch sein ganz verwirrtes Betragen sich dergestalten verhasst gemacht, dass man sich ohnschwer vorstellen können, dass seine Regierung von keiner langen Dauer seynd würde.

Nun war die hiesige Nation über Peter den Dritten äusserst aufgebracht, und es kam nur auf den Zeit-Punct an, wie und wann man seiner tollen Regierung ein Ende machen könnte? Solchemnach haben diejenigen, welche seine Absetzung auszuführen entschlossen waren, nur seine Hinaus-Reise nach Deutschland abwarten wollen, um sodann solche mit desto mehrerer Gewissheit eines glücklichen Ausganges in's Werk setzen zu können. Da nun denen Garde-Regimentern durch mehrere Befehle aufgetragen wurde, sich marschfertig zu halten, die meisten Officiere aber davon sich unter einander schon verschworen hatten, ehender ihr Leben aufopfern, als dem Zaren diesfalls gehorsamen zu wollen, so ereignete sich, dass ein mit

моихъ всеподданнъйшихъ и покорнъйшихъ донесеній, доставленныхъ со времени восшествія на престолъ Петра III, какъ весь народъ былъ недоволенъ его царствованіемъ, какъ этотъ Государь конфисковалъ церковныя имънія, устроилъ войско по прусскому образцу, какъ съ нынъ царствующей Императрицей обращался, при всъхъ случаяхъ, самымъ оскорбительнымъ образомъ, и своими уже появившимися распоряженіями старался разомъ уничтожить учрежденія Петра I; вмъстъ съ тъпъ онъ имълъ привычку говорить съ насмъшкою о греческомъ въроисповъданіи, его здъшнихъ церковныхъ обрядахъ, вообще велъ безпорядочный образъ жизни; такъ онъ своими вполнъ безумными поступками сдълался столь ненавистнымъ, что не трудно было себъ представить, что его царствованіе не будетъ долго продолжаться.

И такъ, здъшній народъ быль крайне возбужденъ противъ Петра III, и все зависьло только отъ времени: какъ и когда можно будетъ положить конецъ его сумасбродному царствованію? Вслъдствіе этаго тъ, которые ръшились привести въ исполненіе намъреніе о его низложеніи, хотъли только дождаться его поъздки въ Германію, чтобы тогда можно было осуществить таковое съ большею увъренностью въ его счастливомъ исходъ. Такъ какъ гвардейскимъ полкамъ многими приказами предписывалось быть готовыми къ походу, то большая часть офицеровъ уже поклялись другъ другу въ томъ, что готовы скоръе пожертвовать своею жизнію, чтоъ послушаться Царя въ этомъ случат; случилось, что солдать, присланный сюда съ вторичнымъ

wiederholter Ordre von Oranienbaum (wo Peter der Dritte damals sich befand) herein geschickter Soldat zu einem sicheren Officier von dem Garde-Regiment Preobraschensky, Namens Passek, kame, und auf des Passek Frage: was er von dannen mitbrächte, zur Antwort gabe, dass er an den Fähnrich Woronzow hereingeschicket wäre, aber nicht zu sagen wüsste, in was seine schriftliche Ordre eigentlich bestünde. Hierauf warnte ihn der Passek, sagend: dass er, Soldat, nicht zum Woronzow, Brudern der gewesenen Favoritin dieses Namens, sondern zu einem anderen Officier gehen und seine Ordre abgeben sollte; es hatte der Passek aber die Unvorsichtigkeit, gegen erwähnten Soldaten in Reden fallen zu lassen, wie er sich den Inhalt dieses neuen Befehls ohnschwer vorstellen könnte, welcher dahin gehen würde, dass die Garde-Regimenter nach Deutschland marschiren und dem König in Preussen ab- und übergeben werden sollten.

Gleichwie nun dem Zaren des Passek so gestaltete missvergnügte Äusserungen durch den Soldaten nach Oranienbaum hinausgebracht wurden, so ist oft besagter Officier von der Garde auf des Zaren Befehl arretiret worden.

Nun wird Euer Excellenz aus meinen unterthänigen Berichten noch in gnädigem Andenken beruhen, dass der grossfürstliche Ober-Hofmeister Panin vergangenen Winter mit der nunmehrigen Russischen Monarchin verschiedene geheime Unterredungen gepflogen habe, und da insonderheit Höchstdieselbe von dem Zaren so übel tractiret worden, so ist ausser allem Zweifel, dass er, der Panin, schon damals den Plan zu Peter des Dritten Absetzung mit

Какъ только Царю въ Ораніенбаумъ донесены были солдатомъ подобныя **изъав**ленія недовольства Пассека, какъ сказанный гвардейскій офицеръ былъ арестованъ по приказанію Царя.

Не соблаговолить ли ваше сіятельство милостиво приномнить изъ момхъ цокоритйшихъ донесеній, что великокняжескій оберъ-гофмейстеръ Панинъ, прошедшею замою, вель различные, тайные переговоры съ нынъ царствующей русской Государыней; особенно же потому, что Царь очень дурно обращался съ нею, то выше всякаго сомнънія, что онъ, Панинъ, тогда уже обдумываль съ нею и установляль планъ низложенія Петра III, равно какъ озаботились они о приведеніи въ порядокъ всѣхъ тъхъ,

приказомъ изъ Ораніенбаума (гдѣ находился въ то время Петръ III), явился къ извъстному офицеру гвардейскаго, Преображенскаго полка, по именя Пассеку, и на вопросъ Пассека: что онъ привезъ оттуда? далъ отвѣтъ, что онъ присланъ сюда къ прапорщику Воронцову, но не умѣетъ сказать, въ чемъ собственно состоитъ писъменное приказаніе, то Пассекъ предостерегъ его, что онъ, солдатъ, долженъ идти не къ Воронцову, брату извъстной фаворитки того же имени, но къ другому офицеру, и вручить тому приказъ. Но Пассекъ имѣлъ неосторожность обмолвиться въ рѣчи съ упомянутымъ солдатомъ, что онъ легко можетъ угадать себъ содержаніе новаго приказа, состоящаго въ томъ, что гвардейскіе полки должны выступить въ Германію и быть отданы и уступлены королю прусскому.

ihr überlegt und festgesetzt, nicht minder all diejenige Geld- und andere Mittel, so zur glücklichen Ausführung dieses Werks den Weg bahnen können, in Ordnung gebracht haben werde; solchemnach ist derselbe mit allem Recht als der eigentliche Urheber dieses glücklichen Erfolges anzusehen.

Nach ihm ist die Knegina Daschkow, zweyte Schwester des Zaren Favoritin, so ehender als ein grosses Werkzeug in dieser Sache zu betrachten, als dieselbe durch ihre intriguante Art und habende Bekanntschaft mit denen Garde-Officiers, derselben einen merklichen Vorschub gegeben und mittelst ihrer Verschwiegenheit und Vorsicht noch mehr befördert hat.

Nach der Fürstin Daschkow kann man einen sicheren Teplow (welcher sich von einem unächten Soldaten-Kinde bis zum Russischen Brigadier und Holsteinischen Kammerherrn empor zu schwingen gewusst, und von dem Zaren, gehorsamst angezeigtermassen, vor einigen Monaten unschuldiger Weise in Verhaft genommen und bald wieder auf freyen Fuss gestellet worden) ebenfalls der Zahl denenjenigen zugesellen, welche an Peter des Dritten Absetzung Theil gehabt haben. Nicht minder ist ein sicherer Savoyard, Namens Odart, mit darunter zu rechnen, als welcher bey dieser heimlichen Zusammen-Verschwörung eigentlich den Secretarium gemacht hat.

Ò.

ď

Ķ1

øi

١,١

15 6

118

n l

n f

P

J 🎉

PCT

(acid

LIST S

Ingleichen haben die fünf Gebrüder Orloff (deren zwey bey dem Artillerie-Corps und drey bey der Garde angestellt seynd) bey dieser Unternehmung ein Vieles gethan, und gleichwie des Passek Arretirung unter denen verschworenen Officiers von der Garde eine grosse Furcht erwecket,

какъ денежныхъ такъ и другихъ средствъ, которыя могли проложить путь къ счастливому совершению этаго дъла; посему на него, по всей справедливости, слъдуетъ смотръть, какъ на единственнаго виновника столь счастливаго успъха.

Послѣ него, конечно, слѣдуетъ смотрѣть на княгиню Дашкову, вторую сестру царской фаворитки, какъ на главное орудіе въ этомъ дѣлѣ, ибо она своими интригами и знакомствомъ съ гвардейскими офицерами оказала ему ощутительное вспоможеніе, а своимъ молчаніемъ и осторожностью не мало способствовала его большему споспѣшествованію.

Послѣ княгини Дашковой можно присоединить равнымъ образомъ и извѣстнаго Теплова (который, будучи незаконнорожденнымъ соллатскимъ сыномъ, съумѣлъ поднаться до чина русскаго бригадира и голштинскаго камергера, какъ я уже доносилъ, по приказанію Цара бы́лъ безвинно взять подъ стражу, за нѣсколько мѣсяцевъ до того, но вскорѣ опять освобожденъ) къ числу тѣхъ лицъ, которые принимали участіе въ низложеніи Петра III. Не менѣе того слѣдуетъ причислить къ нимъ и извѣстнаго савоярда, по имени Одарта, какъ исполнявшагу собственно должность секретаря при этомъ тайномъ совокупно предпринятомъ заговорѣ.

Равно и пять братьевъ Орловыхъ (изъ которыхъ два брата состоятъ при артиллеріи, а три въ гвардін) сдълали многое при этомъ предпріятія; и какъ арестованіе Пассека возбудило сильныя опасенія между состоявшими въ заговоръ гвардейскими

und sie in der Beysorg stunden, dass ihr ganzes Vorhaben entdecket seyn dürfte, so hat solches den Anlass gegeben, dass sie zwey Tage ehender, als sonsten nicht geschehen wäre, zu des Zaren Absetzung geschritten seynd. Solchemnach ist der älteste von diesen fünf Brüdern den 8. July styl. nov. nach Peterhof (wo zwey Tage darnach des Zaren Namens-Tag nach dem alten Stylo feyerlich begangen werden sollen, und ich mit denen anderen fremden Ministris dabey zu erscheinen schon eingeladen ware) hinaus gefahren, und hat die alldort anwesende Russische Kayserin auf einem schlechten Bauern-Wagen oder hier so genannter Kibitka, als ein gewöhnliches Weib verkleidet, den 9. July früh Morgens um 5 Uhr nach der Stadt und zwar in die Kaserne des Ismailow'schen Garde-Regiments gebracht; er, der ältere Orloff, selbsten hat ein anderes Kleid angezogen, um desto ehender aus Peterhof entwischen zu können, und als die Wache ihn gefragt, wer die in der Kibitka befindliche Person wäre? so gabe er zur Antwort, dass dieses sein Weib seye.

Da nun also die Russische Kayserin mit dem Orloff in Petersburg, und zwar bey dem nun berührten Garde-Regiment angelanget ware, so haben Höchstdieselbe denen sämmtlichen Officiers und Gemeinen nicht nur die hart- und unerträglichen Begegnungen, welche Sie von dem Zaren ausgestanden, sondern auch untereinsten auf eine wehmüthige und bewegliche Art zu erkennen gegeben, wie die griechisch-orthodoxe Religion selbsten in grösster Gefahr und zu befürchten stünde, dass unter der längeren Re-

офицерами, что все ихъ намереніе можеть открыться, то оно и подало поводь къ тому, что они приступили къ низложенію Царя двумя днями ранее, чемь это должно было случиться. Вследствіе чего старшій (?) изъ этихъ пяти братьевь отправился 8-го іюля нов. ст. въ Петергофъ (где черезъ два дня должны были торжественно праздновать день тезоименитства Царя по старому стилю, и куда явиться быль и я приглашенъ уже съ прочими иностранными министрами) и привезъ пребывавшую тамъ русскую Императрицу въ плохой крестьянской телеге, или какъ здёсь называють кибитке, одётую въ платье простой женщяны, 9-го числа іюля рано утромъ, около 5-ти часовъ, въ городъ, и именно въ казарму Измайловскаго гвардейскаго полка; онъ, старшій изъ Орловыхъ, падёль и самъ другое платье, чтобы скоре уйти изъ Петергофа, и когда часовой спросиль: кто была особа, сидящая въ кибитке, то онъ отвечаль, что это его жена.

Когда такимъ образомъ русская Императрица съ Орловымъ прибыла въ Петербургъ и именно въ только что упомянутый гвардейскій полкъ, то описала въ грустныхъ и трогательныхъ выраженіяхъ всёмъ собраннымъ витстъ офицерамъ и солдатамъ не только жестокое и невыносимое обхожденіе, которое она вытеритла отъ Царя, но между прочимъ дала понять въ какой сильнъйшой опасности находится самое греческое православное въроисповъданіе, что слъдуетъ опасаться, что въ болте продолжительное царствованіе Царя, ея супруга, будутъ разомъ окончательно уничто-

gierung des Zaren, ihres Gemahls, die sämmtlichen heilsamen Verordnungen Petri des Ersten mit eins gänzlich über den Haufen geworfen werden würden; welche wehmüthige Vorstellungen bey denen sämmtlichen Garde-Regimentern und ihren Officiers solchen Eindruck gemacht, dass man Höchstdieselbe in die unweit dem Zarischen Palais gelegene Kirche, Maria von Casan genannt, geführet, wo inzwischen auch der Hetman oder Cosaken-Feldherr, Graf Rasumowsky, und noch einige Regimenter und Officiers herbeygeeilet, und den 9. dieses, als den Vorabend Petri und Pauli nach der alten Zeit, Höchstdieselbe, unter dem Namen Catharina die Zweyte, Vormittag nach 9 Uhr unter einem unaussprechlichen Jubel-Geschrey zur Russischen Kayserin ausgerufen haben.

Worauf Deroselben noch den nämlichen Tag von denen hiesigen Collegiis und denen sämmtlichen Garde- und anderen Regimentern, wie auch von allen Übrigen, denen es zukommet, der Eid der Treue willigst abgeleget worden ist. Die neue Monarchin hat den ältesten Orloff sogleich zum Kammerherrn gemacht und ihn mit dem Alexander-Nevsky Orden begnadiget, nicht minder einen sicheren Bibikow (welcher sich bei dieser Gelegenheit sehr wohl gebrauchen lassen) zum General erhoben.

Nachdeme nun der neuen Kayserin aller Reussen hier in Petersburg der Eid der Treue allenthalben ohne Anstand geschworen worden ist, so hat man in der Stadt aller Orten hinlängliche Piquets ausgestellet, auch zur Beybehaltung der Ruhe und Sicherheit alle dahin einschlagenden Ver-

жены вст полезныя учрежденія Петра I; каковыя трогательныя представленія произвели такое впечатлівніе на собранные гвардейскіе полки и ихъ офицеровъ, что ее, Государыню, повели въ находящуюся около дворца церковь Казанской Божіей Матери, куда между тімь поспішили гетмань, или атамань казаковь, графь Разумовскій, и еще нівкоторые полки съ своими офицерами, и 9-го числа этаго місяца, въ канунь дни св. Петра и Павла, по старому стилю, утромъ послі 9 часовь, Государыня была провозглашена, при неописанныхъ восторженныхъ крикахъ, русской Императрицей, подъ именемъ Екатерины II.

Послѣ чего Ей въ тотъ же день охотно принесена присяга въ вѣрности здѣшними коллегіями, всѣми гвардейскими и другими полками, равно какъ и прочими лицами, кому надлежитъ.

Новая Государыня тотчасъ сдълала старшаго Орлова камергеромъ и пожаловала его орденомъ св. Александра Невскаго, не менъе того и извъстнаго Бибикова (который исполнилъ съ полнымъ усердіемъ всъ приказанія при этомъ случав) произвела въ генералъ-маіоры.

Послѣ того, какъ новой Императрицѣ всея Россіи здѣсь въ Петербургѣ была принесена всюду безъ замедленія присяга въ вѣрности, по городу вездѣ разставили достаточное ч сло пикетовъ и сдѣлали всѣ распоряженія, касающіеся сохраненія

anstaltungen vorgekehret; und da der Zar sich in Oranienbaum befande, auch etwas weniges von Russischen Truppen, nebst ungefähr 2000 Holsteiner bey sich hatte, auch zu bedenken ware, dass er sich mit denenselben entweder nach Petersburg wenden, oder aber die Flucht zu Land nach Narwa und so weiter nach Deutschland nehmen, oder aber sich nach Kronstadt verfügen und sich der dortigen Kriegs- und anderen Schiffen bemächtigen, mithin noch gleichwohlen einen Widerstand wagen dürfte, so hat man vor allem den Admiral Talysin, einen Verwandten des zurück berufenen Bestouscheff, fördersamst nach Kronstadt abgeschicket und demselben aufgetragen, dass er dem Zaren, sofern er sich alldorten festsetzen oder aus diesem Hafen nach Deutschland entwischen wollte, allenthalben widerstehen und sich seiner zu bemächtigen suchen sollte.

Ingleichen hat man den 9. July von denen hier liegenden Truppen bey 5000 Mann zusammen gezogen und solche mit 60 Kanonen nach Oranienbaum hinaus marschiren lassen. Die neue Monarchin selbsten hat den nämlichen Abend die Uniform der Garde angeleget, sich zu Pferd gesetzet, und ist diesen 5000 Mann nachgefolget. Die Knegina Daschkow hat die Russische Kayserin ebenfalls zu Pferd und in der nämlichen Uniform dahin begleitet; weil aber die Truppen den nämlichen Abend bis nach Peterhof (welches 30 Werst oder 4 starke deutsche Meilen von hier entlegen ist) nicht marschiren konnten, mithin unterwegs Halt machen mussten, so hat die neue Monarchin in einem unweit dieses Schlosses erbauten kleinen Kloster über-

спокойствія и безопасности; и такъ какъ Царь находился въ Ораніенбаумъ и имълъ при себъ немного русскаго войска и около 2,000 Голштинцевъ, то слъдовало также опасаться, чтобы онъ не направился съ ними или къ Петербургу, или не оъжалъ бы сухимъ путемъ въ Нарву и далъе въ Гермапію, или же не отправился бы въ Кронштадтъ и, завладъвъ тамошними военными и другими кораблями, могъ, слъдовательно, отважиться на сопротивленіе; то прежде всего отправили въ Кронштадтъ адмирала Талызина, родственника вызваннаго сюда Бестужева, и поручили ему всюду сопротивляться Царю, смотря потому, желаетъ ли послъдній утвердиться тамъ, или утхать изъ этой гавани въ Германію, и стараться завладъть его особою.

Кромъ того, 9-го числа іюля собрали изъ стоящихъ здѣсь войскъ 5,000 человѣкъ и съ 60-ю пушками заставили ихъ выступить къ Ораніенбауму; новая Государыня надѣла сама въ тотъ вечеръ гвардейскій мундиръ, сѣла на лошадь и послѣдовала за 5,000 человѣкъ войска.

Княгиня Дашкова также верхомъ и въ такомъ же мундирѣ сопровождала туда русскую Императрицу; но потому что войска не могли дойти въ тотъ же вечеръ до Петергофа (лежащаго отсюда за 30 верстъ или 4 добрыя, нѣмецкія мили), то должны были остановиться на дорогѣ, и Государыня переночевала въ маленькомъ монастырѣ,

nachtet, und ist erst den folgenden Tag, als an Petri und Pauli styl. vet., alldorten angelanget.

==

: :

÷. 4

· ~

. .

237

تعآمين

7 U!

: 1 : UBS:

الا يميا ميلان

3 T T

-T: U

1 E 🥦

L: 5551

Während der Zeit, da des Zaren Absetzung erfolget und die nunmehrige Kavserin solchen den 9. dieses frühe glücklich bestiegen, befande sich Peter der Dritte in Oranienbaum, so noch 10 Werst von Peterhof abgelegen ist. Da nun derselbe den nämlichen Tag in der Absicht sich nach Peterhof verfüget, um alldorten zu Mittag speisen und Tags darauf seinen Namens-Tag feyerlich begehen zu wollen, so ist der Zar Nachmittags um 1 Uhr mit verschiedenen jungen Damen, worunter die Kanzlerin, dann ihre Tochter. die Strogonow, nebst des Ober-Hofmarschalls Alexander, dann des Hof-Stallmeisters Lew und des Ober-Jägermeisters Simon Narischkin Eheconsortinen mit der Gräfin Bruce, des Generalen Rumianzows Schwester, nebst der Favoritin Woronzow auf einem grossen Phaeton von Oranienbaum nach Peterhof gefahren. Bald darauf ist der neulich zum Geheimen-Rath gemachte und Euer Excellenz gnädig bekannte Gudowitsch in vollem Gallop dem Zaren aus Peterhof entgegen gekommen, rufend: dass der Wagen halten sollte, indem er mit dem Zaren nothwendig zu sprechen hätte; worauf dann derselbe, als er der Russischen Kayserin Abreise vernommen, von dem Phaeton abgestiegen und auf dem freyen Felde mit dem Gudowitsch Etwas sich besprochen, sodann aber den Weg nach Peterhof fortsetzte. Kurz darnach, und zwar ungefähr auf dem halben Weg zwischen Oranienbaum und Peterhof, begegnete dem Zaren ein von Petersburg hinausgefahrener Bauer,

выстроенномъ близъ этого замка, и прибыла туда на следующій день, который по старому стилю быль днемъ св. Петра и Павла.

Въ то время, какъ послъдовала низложение Царя, а 9-го числа утромъ благополучно ваошла на престолъ нынтшняя Императрица, Петръ III находился въ Ораніенбаумь, отстоящемь еще за 10 версть оть Петергофа. Такь какь онь сь намыреніемъ отправлялся въ тотъ день въ Петергофъ, чтобы объдать тамъ, и день спустя торжественно праздновать свое тезоименитство, то и повхаль въ 1 часъ по полудни въ большомъ фавтонъ изъ Ораніенбаума въ Петергофъ, съ различными молодыми дамами, между которыми находились: супруга канцлера, дочь ея Строгонова, супруги: оберъ-гофиаршала Александра, гофшталмейстера Льва и оберъ-егериейстера Семена Нарышкиныхъ, графина Брюсъ, сестра генерала Румянцова, и фаворитка Воронцова; вскорт Царю попался на встртчу, поситыно скакавшій наъ Петергофа полною рысью, недавно произведенный въ тайные совътники, милостиво извъстный вашему сіятельству, Гудовичь и закричаль: что карета должна остановиться, потому что ему необходимо переговорить съ Царемъ; последній, какъ только услышаль объ отъваль русской Императрицы, тотчасъ вышель изъ фавтона, переговориль немного съ Гудовиченъ въ чистомъ полъ, но потомъ продолжаль путь къ Петергофу. Вскоръ за тъпъ, почти на половинъ дороги, между Ораніенбаумомъ и Пе-

welcher ihm meldete, wie allhier alles in Bewegung wäre und etwas Wichtiges vorgehen müsste; da nun dieser Bauer seiner Erzählung beyfügte, dass solches so wahr wäre, dass er seinen Kopf daran setzte, und ihn der Zar zu mehrerer Sicherheit in Verhaft nehmen könnte, so hat solches bey ihm eine noch grössere und solche Bewegung verursachet, dass er von denen mit sich habenden Adjutanten sogleich einen zum recognosciren nach Petersburg, untereinstem aber einen Husaren auf die Strasse nach Narwa ausgesandt, um zu erfahren, was eines Theils hier vorginge, anderen Theils, ob nicht einige Couriers nach Narwa und so weiters nach Deutschland verschickt worden wären. Unterdessen hat der Zar seinen Weg nach Peterhof fortgesetzt, und da derselbe nach seiner Dahinkunft selbsten gesehen, dass die neue Monarchin nach 2 Uhr frühe von dorten abgereiset, auch von denen nach und nach ausgesandten Kundschaftern keiner zurückgekommen, so ist derselbe in eine ungemeine Bestürzung und Bangigkeit verfallen, dergestalten, dass er sich nicht zu helfen und zu rathen wusste.

Nachdeme nun derselbe jedennoch mit dem Gudowitsch, Wolkow und anderen überleget, wie der Sache etwa gleichwohlen noch abzuhelfen seye, so ware des Wolkow Rath, den Weg nach Narwa zu nehmen, welcher aber verworfen, und endlich beschlossen worden ist, dass man fördersamst den General Devier mittelst einer in Peterhof liegenden Chaloupe nach Kronstadt, welches 9 Werst davon ablieget, absenden solle, um die Anstalten alldorten vorzukehren, dass sich der Zar dahin verfügen, sofort sich durch

Послѣ того какъ Царь обдумывалъ однако съ Гудовичемъ, Волковымъ и другими: нельзя ли еще все-таки какъ нибудь пособить дѣлу, то совѣтъ Волкова былъ держать путь въ Нарву, который былъ отвергнутъ, и наконецъ было рѣшено, что прежде должно послать генерала Девьера въ шлюпкѣ, стоящей въ Петергофѣ, въ Кронштадтъ, лежащій въ 9-ти верстахъ отсюда, для принятія тамъ мѣръ, чтобы Царь могъ

тергофомъ, Царю встрътился тхавшій изъ Петербурга крестьянинъ, который объявиль ему: какъ все здъсь пришло въ движеніе, и должно произойти что нибудь важное, и такъ какъ этотъ крестьянинъ прибавилъ къ своему разсказу, что все это такъ върно, что онъ ручается своею головою и Царь для большаго удостовъренія можетъ взять его подъ стражу, то такой разсказъ причинилъ Царю столь сильное волненіе, что онъ тотчасъ же послалъ одного изъ находившихся при немъ адъютантовъ на рекогносцировку въ Петербургъ, другаго же, гусара, между тъмъ на дорогу къ Нарвъ, чтобы узнать: съ одной стороны, что дълается здъсь? а съ другой стороны, не посланы ли курьеры въ Нарву и далъе въ Германію? Между тъмъ Царь продолжалъ свой путь къ Нетергофу, и когда, по прибытіи туда, увидълъ самъ, что новая Государыни вытхала оттуда 2-мя часами ранъе, равно какъ и то, что никто изъ посланныхъ одинъ за другимъ развъдчиковъ не возвращается обратно, тогда онъ впалъ въ необычайное смущеніе и боязнь, такъ что не зналъ чъмъ помочь себъ, или что посовътовать.

die Versicherung dieses Hafens etwa auf ein- oder andere Weise aus dem bevorstehenden Unglück retten könnte, und er, der Zar, selbsten sollte auf einer Galeere dahin nachfolgen. Solchemnach hat derselbe mit denen obbemeldten Damen, dem Gudowitsch und Wolkow sich auf eine Galeere begeben, und als sie den nämlichen Tag Abends um 11 vor Kronstadt angelanget und man auf sie rufte: wer sie wären? so antwortete der Zar, dass er der Kayser wäre, worauf ihm aber widersetzet wurde, dass sie von keinem Kayser nichts wüssten, sondern Catharina Alexeiewna die Zweyte zur Kayserin hätten, mithin er sich unverzüglich zurück begeben sollte, widrigenfalls man mit denen schussfertigen Kanonen auf ihn feuern würde, über welche Worte und bezeigte Ernsthaftigkeit er dergestalten erblasste und so furchtsam wurde, dass er sich in den untersten Theil der Galeere begeben und den Weg nach Oranienbaum, so 7 Werst von Kronstadt lieget, zurückgenommen und alldorten frühe gegen 4 Uhr mit dem bey sich gehabten Gefolge angelanget ist. Es ist als ein grosses Glück anzusehen, dass der ein paar Stunden vor dem Generalen Devier in Kronstadt eingetroffene Admiral Talysin gleich nach seiner Ankunft so gute Vorkehrungen gemacht, fördersamst aber den Devier sogleich in Verhaft nehmen und denen dort befindlichen Soldaten und Matrosen der nunmehrigen Monarchin sogleich den Eid der Treue schwören lassen habe; gestalten der Zar, wenn er nicht fast den ganzen Tag unnützlich zugebracht, sonsten sich alldorten festsetzen, mithin diese Sache noch einem zweyfelhaften Ausschlag hätte unterworfen seyn können.

отправиться туда, и, заручившись этою гаванью, тотчасъ спастись тъмъ или другимъ способомъ отъ предстоящаго несчастія, а самъ Царь долженъ былъ слъдовать туда на галеръ.

Всятдствіе этаго Царь съ вышеназванными дамами, Гудовичемъ и Волковымъ отправился на галеръ, и когда они въ 11 часовъ вечера того же дня добхали до Кронштадта, и имъ закричали: кто они такіе? то Царь отвъчаль, что это онъ-Имиераторъ. На это ему возразили, что они не знаютъ никакого Императора, но имъютъ Императрицею Екатерину II Алекстевну; посему онъ долженъ немталенно отправляться обратно, въ противномъ же случат по немъ будутъ стралять изъприготовленныль для сего пушекь; посль такихь словь и оказанной строгости, онь такь побледнълъ и сталъ такимъ ооязлявымъ, что удалился въ нижнюю часть галеры и принялъ обратный путь въ Ораніенбаумъ, лежащій верстахъ въ семи отъ Кронштадта, куда и прибыль рано утромъ около 4-хъ часовъ съ бывшею при немъ свитою. Следуетъ смотрыть, какъ на великое счастье, что прибывшій въ Ібронштадтъ двумя часами ранте генерала Девьера адмираль Талызинь, тотчась по прибытій своемь самаль такія хорошія распоряженія, и первымъ діломъ, что тотчасъ взяль Девьера подъ аресть, а находившихся тамъ солдатъ и матросовъ заставилъ немедленно присягнуть въ върности нывъшней Государынъ; если бы Царь не провелъ безполезно почти весь день, но утвердился бы тамъ, тогда это дъло могло бы получить еще сомнительный исходъ,

Ehe und bevor der Zar von Peterhof nach Kronstadt gesegelt ist, hat er in der Geschwindigkeit noch einige Manifeste aufsetzen und durch 4 Soldaten (wovon er einem jeden 100 Imperialen oder tausend Rubel gegeben) etliche Exemplarien herein geschicket, mittelst welchen er die Russische Nation zur Treue anmahnen wollen. Man hat von diesen 4 Soldaten einen bekommen und denselben in Verhaft genommen, ihm auch mit Schlägen sehr hart begegnet.

Nach des Zaren Ankunft in Oranienbaum hat man mit grösster Bestürzung Rath gehalten, und da er wohl gesehen, dass, nachdeme die Sache schon so weit gekommen ware, zur Wiederbesteigung des Russischen Throns kein Mittel mehr übrig seye, so hat er, auf des Feld-Marschallen Münnich Zusprechen, an die hiesige Monarchin einen sehr demüthigen Brief geschrieben und mit derselben zu capituliren verlanget, untereinsten ihr auch in sehr beweglichen Ausdrückungen zu erkennen gegeben, dass er ihr die Regierung gern abtreten wollte, in der gänzlichen Hoffnung, dass sie ihn als ihren Gemahl gut halten würde. Gleichwie nun aber die Russische Kayserin dem Zaren hierauf nicht geantwortet, und der Feld-Marschall Münnich sowohl, als der General Ismailow (welcher die in Oranienbaum gewesene wenige Russische Truppen commandiret) in ihren Vorstellungen ohnausgesetzt und nachdrucksamst fortgefahren seynd, so hat der Zar mittelst eines zweyten Schreibens sich der nunmehrigen Russischen Monarchin auf Discretion ergeben, und zu mehrerer Bewährung seiner Aufrichtigkeit ihr seinen Degen und sämmtliche Orden und zwar an seinem Namens-Tag nach Peter-

Ранте и прежде чтить Царь отплыль изъ Петергофа въ Кронштадть, онъ составиль второпяхъ еще нтсколько ианифестовъ и черезъ 4-хъ солдать (при чемъ каждому даль по 100 имперіаловъ, или по тысячт рублей) разослаль нткоторые экземпляры, посредствомъ которыхъ онъ увъщеваль русскій народъ къ втрности; получивъ манифесть отъ однаго изъ этихъ 4-хъ солдатъ, его взяли подъ арестъ, и жестоко били.

Послѣ прибытія Царя въ Ораніенбаумъ, въ великомъ смущеніи держали совѣтъ, и когда Царь ясно увидѣлъ, что послѣ того, какъ дѣло зашло такъ далеко, не осталось никакого средства снова взойти на русскій престолъ, тогда, по внушенію фельдмаршала Миниха, онъ написалъ очень смиренное письмо къ здѣшней Монархинѣ, въ которомъ сдается ей, между прочимъ въ весьма трогательныхъ выраженіяхъ даетъ ей замѣтить, что охотно уступаетъ правленіе, въ полной надеждѣ, что она окажетъ ему, какъ своему супругу, надлежащее снисхожденіе. Но такъ какъ русская Императрица ничего не отвѣтила Царю на это, а фельдмаршалъ Минихъ, равно какъ и генералъ Измайловъ (который командовалъ немногими въ Ораніенбаумѣ находящимися русскими войсками) продолжали безпрерывно и убѣдительно свои представленія, то Царь вторымъ письмомъ отдавалъ себя вполнѣ на волю нынѣшней Государыни, и для большей убѣдительности въ своей искренности вручалъ ей шпагу и

hof überschicket; worauf derselbe von obbesagtem General Ismailow auf ein 40 Werst von hier entlegenes und dem alten Feld-Marschallen Rasumowsky, des Hetman Brudern, zugehöriges Sommer-Haus, Ropscha genannt, abgeführet und von dannen nach Schlüsselburg gebracht worden ist.

Diejenigen, welche den Zaren bey dem Canal in Oranienbaum zurückkommen und absteigen gesehen, haben beobachtet, dass, als er von Anfang
des Canals bis zum Schloss hinauf über 2 Werst oder 3000 Schritt zu Fuss
gegangen, er dergestalten betrübt, niedergeschlagen und zaghaft war, dass
ihm die Backen und der ganze Leib vor Furcht gezittert; wie dann in denen
Welt-Geschichten kein Beyspiel zu finden seyn wird, dass ein Prinz, wenn
es um Kron und Scepter zu thun ist, so wenig Muth und Herzhaftigkeit,
wie er, der Zar, der doch nach Inhalt meiner allerunterthänigst- und gehorsamsten Einberichtungen so hoch zu sprechen pflegte, bezeiget hätte,
gestalten er, der Zar bey seiner Thron-Absetzung sich so weich und zaghaft benommen, dass es zu beschreiben nicht möglich ist.

Der von dem Zaren der nunmehrigen Monarchin abgegebene Degen ist an seinem Namens-Tag, Petri und Pauli, nach der Stadt in die so genannte Mutter-Gottes-Kirche von Casan als ein Zeichen seiner Unterwerfung herein geschickt, und nach der hiesigen Souveraine Zurückkunft allda ein Dankfest abgestattet worden.

Da der Prinz George von Holstein ein paar Tage zuvor von darumben aus Oranienbaum in die Stadt herein gekommen, um zu seiner Reise nach

всё ордена, и въ день своего тезоименитства пересланъ въ Петергофъ, откуда отвезенъ генераломъ Измайловымъ въ 40 верстахъ отсюда лежащій лётній домъ, называемый Ропшею, и принадлежащій старому фельдмаршалу Разумовскому, брату гетмана, а оттуда уже отправленъ въ Шлиссельбургъ.

Тъ, кто видълъ, какъ Царь возвращался по каналу въ Ораніенбаумъ и приставаль къ берегу, наблюдали, что когда онъ шелъ пъшкомъ отъ начала канала до дворца свыше 2-хъ верстъили 3,000 шаговъ, то былъ такъ огорченъ, пораженъ и робокъ, что щеки, даже все тъло дрожало отъ страха; такъ что во всемірной исторіи не найдется примъра, чтобы Государь, лишаясь короны и скипетра, выказалъ такъ мало мужества и бодрости духа, какъ онъ, Царь, который, какъ оказывается изъ содержанія моихъ всеподданнъйшихъ и покорнъйшихъ донесеній, всегда старался говорить такъ высокомърно; при своемъ же низложеніи съ престола поступнять такъ мягко и малодушно, что не возможно даже описать.

Шпага, врученная Царемъ нынфшней Государынъ, отослана въ день его тезоименитства св. Петра и Павла въ городъ, въ такъ называемую церковь Казанской Божіей Матери, какъ знакъ его покорности; и, по возвращении здъшней Государыни, тамъ совершено было благодарственное молебствіе.

Такъ какъ принцъ Георгъ голштинскій за два дня до того прибылъ изъ Ораніенбауна въ городъ, чтобы сдълать приготовленія, необходимыя къ отъёзду въ Гер-

Deutschland die benöthigten Veranstaltungen zu treffen, und während der Russischen Kayserin Thron-Besteigung allhier ware, so hat sich derselbe bey der Empörung in die Behausung des General-Policey-Meisters Korff. des Kanzlers Grafen Woronzow Schwagers, geflüchtet, woraus er aber von denen Soldaten herausgenommen und mit Schlägen und Stössen sehr hart tractiret worden, so zwar dass man ihm das Kleid in Stücken und fast vom Leib herunter gerissen hat; worauf er auf der Russischen Kayserin Befehl in Verhaft genommen und mit seiner Gemahlin und beyden Söhnen in des gewesenen Kanzlers Bestouscheff Haus geführet und stark bewachet worden ist. Ein Gleiches hat man auch mit des Zaren übrigen Holsteinischen Generalen, Officiers und Hof-Bedienten gethan, um sie denen Gewaltthätigkeiten des wider sie erbitterten Pöbels zu entziehen. Nun geniesset der Prinz George zwar eine mehrere Freyheit, darf aber noch nicht aus dem Haus gehen und wird, dem sicheren Vernehmen nach, in ein paar Tagen nach Kiel hinausgeschicket werden. Die in Oranienbaum gewesenen Holsteinischen Truppen seynd bereits nach Kronstadt überbracht worden, um zu Wasser nach Kiel gesendet zu werden. Weil sich aber unter denenselben viele Lievländer und Ukrainer befinden, so hat man dieselben von denen Holsteinern abgesondert und befraget, ob sie in die Russischen Kriegs-Dienste treten oder aber ihre Entlassung haben wollen; einige davon haben diese angenommen, die andern aber um ihren Abschied gebeten.

Gleichwie nun der abgesetzte Zar die Russischen Truppen in der Kleidung und Kriegs-Übungen völlig auf den Preussischen Fuss zu setzen an-

Такъ какъ низложенный Царь началъ устроять русскія войска, какъ въ одеждѣ, такъ и въ военныхъ упражненіяхъ вполит на прусскій образецъ, и сильно утомляль

манію и быль здісь во время восшествія на престоль русской Императрицы, то при возмущении скрылся въ домъ генерала полиціймейстера Корфа, зятя канцлера графа Воронцова, откуда быль взять создатами, которые такъ жестоко осыпали его ударами и толчками, что разодрали ему на клочки платье, которое сорвали почти со всего твла; за твиъ онъбыль взять подъ аресть по приказанію русской Императрицы и отвезенъ съ своею супругою и обоими сыновьями въ домъ бывшаго канцлера Бестужева, гдъ состояль подъ строгимъ карауломъ; такъ же поступиям и съ прочими голштинскими генералами Царя, офицерами и придворными служителями, чтобы избавить ихъ отъ насилій ожесточенной противъ нихъ черни. Принцъ Георгъ пользуется, правда, большею свободою, но не сибеть выходить изъ дому и будеть, по втрному слуху, черезъ два дня высланъ въ Киль; бывшія въ Ораніенбаумъ голштинскія войска уже перевезены въ Кронштадтъ, чтобы оттуда водою быть отправленными въ Киль. Но какъ между нямя находилось много лифляндцевъ и украйнцевъ, то ихъ отдълиля отъ голштинцевъ и спросили: желають ли они вступить въ русскую военную службу, или получить увольнение? иткоторые изъ нихъ приняли первое, другие же просили объ отставкъ.

gefangen und sie alle Tage vom Morgen bis Abend sehr abgemattet, so ist nicht zu beschreiben, was grosse Erbitterung solches bey denenselben verursachet habe. So bald nun die hiesige Monarchin den Thron bestiegen, so haben diejenige, welche bereits auf Preussischen Fuss gekleidet waren, die Grenadier-Mützen und Mundur weggeworfen, seynd mit Füssen darauf getreten und sogleich die vorige Russische Mundur wieder angezogen; ja es ist bey denenselben die Verbitterung so weit gegangen, dass diejenigen, welche eine Preussische oder Holsteinische Uniform und Mundur hatten, auf denen Strassen nicht sicher waren und sich verstecken mussten.

Den 11. July, als am Sonntag, seynd auf der Russischen Monarchin Befehl die Bier- und Brandwein-Häuser oder hier so genannten Kabaken eröffnet, und dem Volk ohne Entgeld preisgegeben worden; und obschon, wie leicht zu erachten, sich alles sehr betrunken hat, so ist doch sehr zu bewundern, dass bey dieser Thron-Veränderung kein Blut vergossen worden.

Nachdeme nun Euer Excellenz von dieser in dem Russischen Reich sich ergebenen grossen Veränderung ich eine kurze Beschreibung gemacht, so will mir noch pflichtmässig obliegen, zu Hochderoselben Wissenschaft noch ein- und andere Vorfallenheiten, welche sich kurz vor seiner Absetzung in Oranienbaum ergeben, hiemit gehorsamst anzumerken, und zwar, so hat derselbe die in der dortigen kleinen Festung unlängst erbaute Lutherische Kirche neulich einweihen lassen, untereinsten aber verboten, dass die dort anwesenden Russischen Damen und übrigen Vornehme von der hiesigen

ихъ каждый день съ утра до вечера, то нельзя описать, жакое ожесточение возбудило въ нихъ все это; какъ скоро на престолъ взошла здъшняя Государыня, всъ тъ, которые уже были одъты по прусскому образцу, сбросили съ себя гренадерскія шапки и мундиры, топтали ихъ ногами и тотчасъ надъли опять прежніе русскіе мундиры; ожесточеніе зашло даже такъ далеко, что тъ, которые были одъты въ прусской формъ или голштинскомъ мундиръ, не были безопасны на улицахъ и должны были прятаться.

¹¹⁻го іюля, въ воскресенье, по приказанію русской Государыни, были открыты пивные и питейные дома или такъ называемые здъсь кабаки, и народу отпускалось вино безвозмездно; хотя, какъ это можно себъ легко представить, всъ сильно напились, но все-таки очень удивительно, что при этомъ переворотъ и перемънъ престола не было пролито крови.

Послѣ того, какъ я сдѣлалъ вашему сіятельству краткое описаніе случившейся въ русскомъ государствѣ большой перемѣны, мнѣ надлежитъ еще покорнѣйше отмѣтить при семъ, для высокаго свѣдѣнія вашего сіятельства, тѣ и другіе случаи, про-исшедшіе въ Ораніенбаумѣ, незадолго до низложенія Царя: такъ онъ велѣлъ освятить педавно выстроенную въ тамошней маленькой крѣпости лютеранскую церковь, и между прочимъ запретилъ пребывавшимъ тамъ русскимъ дамамъ и прочимъ знатнымъ

Nation in die Russische Kirche nicht gehen, sondern der Einweihungs-Predigt und dabey gewöhnlicher Lutherischen Ceremonie mit beywohnen sollen. Da nun der Zar von der Russischen Religion und Geistlichkeit immerhin spöttisch gesprochen, so ist nicht auszudrücken, was dieser Zwang und Begebenheit allenthalben für ein Nachdenken, Verdruss und Unwillen verursachet habe.

Deme noch weiters geziemendlich beyzufügen ist, dass der Zar, zufolge seiner für den König in Preussen habenden blinden Vorliebe, dem am Berliner Hof stehenden Russischen Minister, Knesen Repnin, folgende kurze alleinige Anweisung eigenhändig ertheilet habe: primo, dass er, Repnin, dem König ohne mindester Rückfrage in allem Gehorsam seyn, sofort seine Befehle in allen Stücken ohne Anstand vollziehen; secundo, denen in Berlin anwesenden Russen die vorzügliche Liebe und Neigung für besagten König einzuprägen suchen und, tertio, fördersamst dahin sehen solle, dass der König in Preussen ihm, Zaren, in seinem Militär-Avancement kein Unrecht thun möge.

Deme noch schliesslichen gehorsamst anfügen solle, dass der Zar einige Tage vor seiner Absetzung dem Preussischen Ministro von Goltz zu Füssen gefallen und ihn befraget: ob es auch wahr seye, dass der König ihn, Zaren, recht lieb habe?

Womit in schuldigstem Respect verharre ut in litteris.

лицамъ здѣшней націи ходять въ русскую церковь, а они должны были присутствовать при проповѣди во время освященія и обычной при томъ лютеранской церемоніи; такъ какъ Царь всегда презрительно говорилъ о русской религіи и ея духовенствѣ, то нельзя выразить, какое размышленіе, досаду и негодованіе причинило повсюду эти вышепомянутыя принужденіе и происшествіе.

Далъе надлежить еще присовокупить, что Царь, всятьствие своего сятнаго пристрастия къ королю прусскому, собственноручно вручиль наставление, состоящему при берлинскомъ дворт русскому министру, князю Репнину: во 1-хъ, чтобы онъ, Репнинъ, безъ предварительнаго спроса во всемъ повиновался королю; тотчасъ и немедля исполняль его приказания во всемъ; во 2-хъ, старался бы внушить пребывающимъ въ Берлинт русскимъ отмънную любовь и расположение къ сказанному королю, въ 3-хъ, прежде всего долженъ смотрть за тъмъ, чтобы король прусский не могъ сдълать какой либо несправедливости ему, Царю, по его военному производству.

Въ заключение я долженъ покорнъйше добавить, что Царь, за нъсколько дней до своего низложения, палъ къ ногамъ прусскаго министра фонъ-Гольца и спросилъ его: правда ли также то, что король искренно любитъ его. Царя?

За симъ съ должнымъ почтеніемъ пребываю и проч.

АЗБУЧНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ИМЕНЪ.

Альмадоваръ, маркизъ де, испанскій посоль при с.-петербургскомъ дворъ; приносить Имп. Петру III и Императрицъ поздравление съ восшествиемъ на престолъ, 16; цёлуетъ у нихъ руки, тамъ же; получаетъ письмо отъ маркиза де Гримальди о трактатъ между французскимъ и испанскимъ дворами и приказаніе посовътоваться съ бар. де-Бретёлемъ, какимъ образомъ сдълать это министерское сообщение извъстнымъ петербургскому двору, 47 - 48; сообщаетъ гр. Воронцову объ этомъ трактать, 48-49. Отзывъ гр. Мерси о неспособности Альмадовара въ дълахъ, 344. Ожидаетъ, что скоро будетъ отозванъ изъ Петербурга, 403; уп.: 190, 251, 255, 256, 321.

Ангальтъ-цербстскій принцъ, см. Георгь Людвигь.

Анна Іоанновна, Императрица; указъ ея о срокъ военной службы дворянъ, 83; уп.: 161.

Анна Леопольдовна, Великая Киягиня, регентша, уп.: 61, 63.

Антонъ-Ульрихъ, герцогъ Браун-

швейгъ-Люнебургъ - Бевернскій, мужъ правительницы Анны, уп.: 61.

Аржанто, Карлъ-Антонъ, графъ, отецъ австрійскаго посла при с.-петербургскомъ дворъ гр. Мерси Аржанто, уп.: II.

Аржанто, графиня, рожд. граф. Рувруа, мать австрійскаго посла при с.-петербургскомъ дворъ, уп.: II,

Арнятъ, фонъ (Alfred Ritter von Arneth), упоминается его изданіе переписки Іосифа II съ Екатериною II, стр. I.

Бакунинъ, Петръ Васильевичъ, секретарь гр. Воронцова. Разговоръ его съ гр. Мерси о намъреніяхъ Имп. Петра III относительно Австріи и другихъ союзныхъ державъ, 103—108, 122—124, 176—177. Работаетъ во время болъзни канцлера у Императора и дълаетъ ему доклады о государственныхъ дълахъ, 107. Получаетъ приказаніе гр. Воронцова озаботиться ускореніемъ приказа о вызовъ корпуса гр. Чернышева изъ Австріи, 255, уп.: 178, 277, 410.

Бивирнъ, прусскій принпъ; ведеть переговоры съ генераломъ кн. Волконскимъ о перемиріи Россіи съ Пруссіею, 254; уп. 217.

Биръ (Adolph Beer) профессоръ; его исторія перваго раздвла Польши, уп.: І. Бистуживъ, графъ Алексвії Петровичъ, бывшій канцлеръ. Мысль ки. Дашковой о возможности возвратить ему должность канцлера, 439. Вызывается изъссылки, 470. уп.: 12, 14, 15, 19, 330, 460, 476.

Бибиковъ, Александръ Ильичъ; производится въ генералъ-мајоры, стр. 469.

Биронъ, графъ Іоаннъ Ернестъ герцогъ курляндскій. Предположеніе Имп. Петра III вызвать его изъ ссылки и предоставить ему искать свои права на герцогство курляндское, 61—62; 270—271, полагають, что онъ уступить это право за ежегодную пенсію пр. Георгу голштинскому, 62. Вызовъ его изъ ссылки, 115. Прітэдъ въ Петербургъ и обратное полученіе ордена Св. Андрея Первозваннаго, 266, уп.: 63, 347.

Биронъ, Карлъ Іоанновичъ, принцъ курляндскій, сынъ герцога Бирона; получаетъ мъсто полковаго генералъ вахмистра 270 — 271. Пожалованъ орденомъ св. Александра Невскаго, 400.

Биронъ, Петръ Іоанновичъ, принцъ курляндскій, сынъ герцога Бирона, получаетъ мъсто полковаго генералъ вахмистра, впослъдствіи генералъ лейтенанта, 270—271. Пожалованъ орденомъ св. Александра Невскаго, 400.

Бредаль, Петръ, вице - адмиралъ; приглашенъ Имп. Петромъ I на русскую службу, 242.

Бредаль, Петръ Петровичъ, голштинскій оберъ-егермейстеръ; возводится Имп. Петромъ III, въ званіе русскаго генераль-аншефа, 17. Пожалованъ орденомъ св. Андрея Первозваннаго, 18, уп.: 41, 42.

Бриншютцъ; курьеръ, уп.: 98 — 99,

101, 132 — 133, 172, 175, 180. 192, 196, 218, 399, 411, 415, 423 — 424, 428, 441, 443.

Бритёль, баронъ Людвигъ-Августъ ле-Тонелье, французскій министръ при с.петербургскомъ дворъ; переговоры его съ канцлеромъ гр. Воронцовымъ о цъдованія при аудіенціяхъ рукъ Императора и Императрицы, 15; представляется Ими. Петру III и поздравляетъ его съ восшествіемъ на престолъ, 16; по просьбъ гр. Мерси старается узнать отъ канцлера намъренія Ими. Петра III относительно войны и мира; высказы: ваетъ митие, что государь не бросить сомзниковъ въ разгарѣ войны безъ повода съ ихъ стороны къразрыву, 20 — 21; сообщаеть гр. Мерси о трактать, заключенномъ французскимъ дворомъ съ испанскимъ, 47; посъщаетъ гр. Воронцова и сообщаеть ему о томъ же трактать, 48; нерасположение къ нему в французскому двору Имп. Петра III, 76 — 77; разговоръ съ гр. Мерси о необходимости принять мёры на случай расторженія Россією существующаго союза, 159 — 160; получаеть отъ канцлера декларацію Имп. Петра III о заключеній общаго мира, 165; просить подробнаго разъясненія этой деклараців и будущихъ мъропріятій Имцератора, 165, 182; разговоръ съ гр. Воронцовымъо ръшеніи Имп. Петра III начать свое шлезвиское предпріятіе, 185 — 186. Тайно сообщаеть датскому министру о предстоящей его двору опасности, 187, 210; насмъшки надъ нимъ Ими. Петра III за ужиномъ у гр. Воронцова, 189; возвражаетъ Имп. Петру III, что если Государь будеть придерживаться прежней политической системы, то Иснанія не проиграеть въ продолжающейся войнъ, 190; узнаеть отъ Государа, что онъ желаетъ общаго мира, тамъже. Разговоръ съ канцлеромъ объ отношеніяхъ Императора къ иностраннымъ минестранъ, 229 — 30; недружелюбное отношеніе къ нему Имп. Петра III, 253; сообщаеть гр. Мерси доходящія до него свъдънія относительно переговоровъ съ Пруссіею, о датскихъ дълахъ и частныя свъдънія о петербургскомъ дворъ, 343. Назначенъ носломъ въ Швецію, 344. Переговоры о его визить принцу Георгу голштинскому, 370. Объявляеть гр. Ворондову, по приказанію своего двора, что русскому государю будуть давать императорскій титуль только тогда, если его дворъ иолучитъ формальный реверсъ, подобный тому, который быль выдань въ 1745 г., 371; получаеть этотъ реверсъ, тамъ же. Ръшается удалиться на дачу, въ ожиданія отзывной грамоты, 377; получаеть приказь объ отъбадъ изъ Петербурга, 381; намърение его утхать, 384, 403; объявляеть о томъ гр. Воронцову 393 — 394; отправляется въ Парижъ, 407; упом.: 2, 4, 6, 35 - 36, 49, 54, 64, 67 - 69, 95,98-99, 101, 125, 131, 163, 175, 199, 219, 234-257, 252, 255, 265, 269, 283-274, 321, 342, 348, 355, 382, 399, 401.

Бристоль, лордъ, его отъездъ изъ Мадрита, стр. 17.

Бетвинъ (Loménie) министръ Людовика XVI, стр. III.

Брокдорфъ, фонъ, голштинскій камергеръ; возводится Имп. Петромъ III въ званіе голштинскаго генералъ аншефа, стр. 17; отправленіе его въ Киль, тамъ же; уп.: 41, 109, 193—194.

Брюль, фонъ, графъ Генрихъ, польскосаксонскій первый министръ, 284. Поручаетъ своему сыну посътить герцога Бирона и передать ему привътствіе польскаго короля, 346—347.

Брюль, фонъ, графъ Фридрихъ или Карлъ Адольфъ; присылается польскимъ королемъ и курфюрстомъ саксонскимъ въ Петербургъ для поднесенія поздравленія Ими. Петру III съ восшествіемъ на престолъ, 210, 261. Передаетъ Императору поздравленіе отъ своего короля, 273; немилостивый и оскорбительный Императора, 284. Присутствуеть на объдъ во дворцъ и пьеть за здоровье прусскаго короля, 275; приглашенъ на ужинъ при дворъ, 308. Разсказываеть гр. Мерси и барону де-Бретёлю о средствахъ, употребляемыхъ имъ въ своей тайной перепискъ, 347; ему внушають искать скорте отпускную аудіенцію, 348. Укажаеть въ Варшаву, 362; упом.: 356. (Извлеченія изъ его донесеній напечатаны у Германа «Geschichte des Russischen Staats т. V. стр. 249 — 50, и въ особенности 256 и сата.)

Брюсъ, графиня Прасковья Александровна, рожд. Румянцова; участвуеть въ поъздкъ Имп. Петра III изъ Ораніенбаума въ Петергофъ, 471, 473.

Бутураннъ, Александръ Борисовичъ, фельдиаршалъ; вызывается въ Петербургъ, 16; прівздъ его, 69; уп.: 23. Бутураннъ, графъ Петръ Александровичъ, сынъ фельдиаршала Александра Борисовича, камеръ-юнкеръ; производится въ камергеры, 19. Отправляется въ Стокгольиъ для объявленія о восшествій на престолъ Имп. Петра III; и получаеть отъ него тайныя порученія, тамъ же.

Бьютъ, лордъ, уп.: 287.

Вврженъ, гр. Карлъ Гравье, французскій посолъ въ Константинополъ, 253.

Ввенветь, прусскій генераль; внимавіе и расположеніе къ нему Имп. Петра III, 162, 195, 204; разговоръ съ Императоромъ, 188 — 189; убажаеть изъ Петербурга, 194 — 195. Отаывъ его о расположеніи Петра III къ прусскому королю, 233.

Вильвул, Александръ Никитичъ; производится въ генералъ аншефы, получаетъ орденъ св. Андрея Первозваннаго и назначенъ начальникомъ артиллеріи, 163.

Вильствръ, Данінлъ, англійскій вицеадмираль, приглашенный Имп. Петромъ I на русскую службу, 242. (Ср. «Дъянія Петра Вел.», Голикова, по указателю).

Волковъ, Дмитрій Васильевичъ, секретарь министерской конференцій; назначенъ Имп. Петромъ III въ секретари по дёламъ личныхъ приказаніи его и совъта, 118. Избъгаетъ разговора съ гр. Мерси, тамъ же; сопровождаетъ Императора въ тайной его поъздит въ Шлиссельбургъ для свиданія съ принцемъ Иваномъ, 271. Довъріе къ нему Императора и участіе его во всъхъ важныхъ и тайныхъ государственныхъ дёлахъ, 345, 387. Арестованъ по приказанію Имп. Екатерины II, 422; уп.: VI, 34, 71, 142, 201, 255, 462.

Волконскій, князь Михаилъ Някитичъ, генераль аншефъ и сенаторъ; гр. Мерси называетъ его графомъ; получаетъ приказаніе заключить перемиріе съ пруссаками, 150; ведетъ переговоры съ прусскимъ принцемъ Беверномъ о перемиріи, 254. Не желаетъ жертвовать въ пользу Пруссіи выгодами, полученными Россією, въ послъднюю войну, 438.

Вольфъ, голштинскій дъйствительный тайный совътникъ и камергеръ; гр. Мерси убъжденъ въ его подкупъ Англіею, 41—42. Довъріе къ нему Имп. Петра III и порученіе веденія дълъ герцогства голштинскаго, 108; разговоръ съ гр. Мерси о государственныхъ дълахъ, политикъ Государя, расположеній его къ прусскому королю и желаній мира, 108—111. Объщаетъ гр. Мерси доложить этотъ разговоръ Государю,

тамъ же. Отзывъ его о преданности Имп. Петра III Англін, 136 уп.: 97—98.

Воронцова, графиня Анна Карловна, рожденная Скавронская, супруга канцлера; пожалована Имп. Петромъ III Екатерининскою лентою, 163 — 164; получаеть отъ Императора въ подарокъ деревню близъ Москвы, 193. Участвуетъ въ поъздкъ Государя изъ Ораніенбаума въ Петергофъ, 471, 473, уп.: 18, 203.

Воронцова, графиня Елисавета Романовна, фрейлина, фаворитка Имп. Петра III, стр. 29; временная ссора ез съ Государемъ, 203. Пожалована орденомъ св. Екатерины, 400; по приказанію Имп. Екатерины II лишена этого ордена, 421; гр. Мерси передаетъ слукъ о ссылкъ ея въ Свбиръ, тамъ же. Участвуетъ въ поъздкъ Имп. Петра III изъ Ораніенбаума въ Петергофъ, 471. (Ср. записку Брюля у Германа Geschichte etc. т. V, стр. 267, и у Раумера «Beiträge etc. т. III стр., 303 и слъд.)

Вогонцовъ, графъ Иванъ Илларіоновичъ; назначенъ Имп. Петромъ III генералъ прокуроромъ московскаго сената, 11.

Вогонцовъ, графъ Романъ Илларіоновичь, сенаторъ; пожалованъ Имп. Петромъ III орденомъ св. Андрея Первозваннаго, 17—18. Вліяніе его на внутреннія государственныя расмораженія Императора, 82. Гр. Мерси убъжденъ, что Англія его подкупила, 140; арестуется по приказанію Имп. Екатерины II, 422, уп.: 29, 461.

Воронцовъ, графъ Семенъ Романовичъ, русскій повъренный въдълахъ въ Вънъ; назначеніе его посланникомъ въ Лондонъ, 113, 259; прітадъ въ Петербургъ, 130, 217; отъъздъ въ Англію, 358. Получаетъ подаровъ етъ австрійской Императрицы тамъ же. Воронцовъ, графъ Миханаъ Илларіоновить, государственный канцлерь; получаеть объщание В. Кн. Петра Федоровича, за нъсколько дней до восществія на престоль, что онь оставить за нимъ пость государственнаго канцлера 11-12; разговоръ съ французскимъ министромъ, барономъ де-Бретёлемъ, о намереніяхъ Имп. Петра III относительно войны и мира, 20; высказываеть ему желаніе способствовать сохраненію прежней политической системы, 21; высказываеть тоже самое гр. Мерси, 35; предполагаеть въ Инператоръ желаніе возстановить общіймирь, 21 — 23. Умирающая Имп. Елизавета Петровна желаеть переговорить съ нимъ о дёлахъ государства, но овъ, по слабости своего характера, избъгаеть разговора съ ней и не видаль Императрицу до ея смерти, 25 -- 27: желаеть оставить свой постъ. не смотря на оказанное ему Имп. Петромъ III благоволеніе, 33—34; 153, 337; разговоръ съ гр. Мерси о предметахъ, касающихся перемены правленія, 35; говорить ему, что положение дель представляеть мало уташительнаго для союзныхъ державъ, 38; передаеть австрійскому послу о желанін Государя скоръе заключить миръ, 39; увъряетъ его, что, желая следовать прежней политической системв, постарается доказать Имп. Петру III, чего требуеть отъ него истинная политика Россіи, 40 — 42; совътуеть гр. Мерси съ своей стороны постараться склонить голитенскихъ мннистровъ внушить Государю вёрныя понятія о настоящихъ политическихъ отношеніяхъ, тамъ же и 136; представляеть Императору соображенія, что прусскій король не окажеть ему номощи при войнъ съ Даніею, 44; находить, что австрійскій дворь должень позаботиться выплатить Императору часть субсидін, 45; разговоръ съ гр. Мерси о вышла-

чевныхъ Австрією субсидіяхъ: 51 — 52, 219, 359; объщаеть гр. Мерси-подготовить Императора сочувственно отнестись къ заявленіямъ о делахъ Австрін на конференцін министровъ въ совъть, 46; разговоръ съ австрійскимъ посломъ: о трактатв, заключенномъ между французскимъ и испанскимъ дворами, 49; выслушиваеть предложение гр. Мерси о раздъленіи земель, завоеванныхъ у Пруссіи союзными державами, 50; не совътуеть ему просить аудіенцін у Има. Петра III, безъ предварятельной подготовки имъ, канцлеромъ, Государя, 53, 86, 102; высказываеть гр. Мерси опасенія за дурныя носледствія, если прусскій король пришлеть для поздравленія Ими. Петра III своего министра, 53; опасается интригъ Гордта, 59. Разговоръ съ гр. Мерси о трауръ, наложениомъ при русскомъ дворъ, и предопсанів по этому случаю иностраннымъ министрамъ, 63 - 64; серьезная бользнь канцлера, мышающая ему заниматься дълами: 52, 65 - 67, 70, 89; просить австрійскаго посла составить отвъть на русскую ноту отъ 3-го Ноября 1761 г., 88; по желанію гр. Мерси посылаетъ къ нему своего секретаря Бакунина для переговоровъ о вывшней политикь Имп. Петра III, 103 -104, 122-123. Канцлеръ отклоняеть личные переговоры съ австрійскимъ посломъ, не желая поддерживать свошеній, противныхъ стремленіямъ Императора, 124; находить себя неспособнымь быть слепымь орудіемь целей Государя и предвидить, что и впредь Государь въ своихъ предпріятіяхъ не будеть искать ого содъйствія, какъ не утвержденнаго еще въ должности канцлера, 124-125; надъется, что принцъ Георгъ годитанскій охладить пристрастіе Государя въ прусскому королю, но въ томъ ошибается, 127 — 128. Разговоръ

съ гр Мерси, въ которомъ австрійскій посоль требуеть разъясненія напереній Ими. Петра III относительно Австріи, 148 --- 149, 151; канцлеръ отвъчаетъ, что все его убъдительные доводы Государю, не отталкивать союзныя державы, остались безплодными, 149; жалуется австрійскому послу на свое болъзненное состояніе, тамъ же; разсказываеть ему объ отношеніяхъ между Пруссіею и Россіею; дарованіи свободы военноплъннымъ, 150; предвидитъ, что Имп. Петръ III скоро ръшится на частный миръ съ Пруссіею для безирепятственнаго выполненія своего голштинскаго предпріятія, 151; намеревается этому воспрепятствовать, 152; высказываеть надежду сдълать что-либо полезное для прежняго союза, 153; сообщаеть о приказъ гр. Чернышеву быть готовымъ къ возвращенію своему въ Россію, 153, **171**; отзывъ его о Гордтъ, 163. Передаеть иностраннымъ министрамъ декларацію Имп. Петра III о желанім его за ключить миръ, 164—165, 182, 309; объщаетъ иностраннымъ министрамъ испросить у Государя подробныя для нихъ разъясненія этой декларація и сообщить ихъ союзнымъ министрамъ 167, 172, 182. Разговоръ съ гр. Мерси о декларація Имп. Петра III, о его желаніи заключить частный миръ 167-170; на вторичное требование гр. Мерси разъяснить декларацію, говорить, что докладываль о томъ Государю, но не получиль никакого отвъта 191; сообщаеть австрійскому послу отвъть Имп. Петра III о разъяснении декларации 223; отзывается незнаніемъ окончательнаго ръшенія Имп. относительно заключенія общаго мира и убъжденъ, что какъ бы Государь не желалъ мира, онъ не зайдетъ такъ далеко, чтобы соединиться съ врагомъ противъ прежнихъ союзняковъ, 171; опасается прусскихъ интригъ и

намфрень имъ противодъйствовать, хота бы ему отъ того правилось лишиться своего поста, тамъ же; нодтверждаетъ гр. Мерси данные недавно приказы: ки. Волконскому — переговорить съ Пруссіею увышения и кіримеров и чернышеву быть готовому къ обратному походу, 171. Составляеть декларацію въболье умъренныхъ выраженіяхъ, которая была разорвана Государемъ, 173-174; поределываеть снова эту декларацію, тамъ же: полагаеть, что вопреки заявленію Императора стремиться къ общему миру, онъ ищетъ напудобнъй шаго способа воевать противъ Даніи, 174; получаеть оть гр. Мерси конію его новыхь кредитивныхъ грамотъ, 176; австрійскій посоль передаеть гр. Воронцову о надежать Ими. Марім Терезін, что канцлеръ будетъ содъйствовать возстановленію добраго согласія и союза Россіи съ Австрією 177 — 179. Намъреніе канцлера доложить Государю о необходимости сохранить обычный церемоніаль при аудіенціяхъ иностранныхъ министровъ, 181; сообщаеть французскому министру о ръшенів Имп. Петра III начать шлезвигское предпріятіе, 185. Посъщеніе его во время бользии Императоторомъ и разговоръ съ Государемъ объ его отношеніяхь къ Англіи и Пруссіи, 186 — 187; 220 — 222; даетъ ужинъ въ честь Императора, 188-193. Объщаеть гр. Мерси позаботиться ускорить отозвание корпуса Чернышева, 196—197; 253—255, 331; по требованію Государя представляеть ему свъдънія о существующей политической систем в 198-199; жалуется австрійскому послу на свое непріятное положеніе 221 — 222; ведить себя лашеннымъ возможности послужить на пользу Россін, 222; равнодушенъ къ тому, что Кейть отнимаеть у него подобающее его посту вліяніе, 221. Отвергаеть

слухъ о желанін Государя предоставить Англіи отрядъ своихъ войскъ для дъйствія противъ французской арміп, 223; предполагаетъ, что датскій министръ будетъ стараться черезъ Кейта предотвратить грозящую его двору опасность, 228. Разговоръ его съ барономъ де-Бретёлемъ о недопущении иностранныхъ союзныхъ министровъ на аудіенцію, 229; канцлеръ предвидить, что это обстоятельство повлечеть отозвание министровъ, 230; высказываетъ свое желаніе, чтобы не прервалось окончательное согласіе союзныхъ державъ съ Россіею, тамъ же; рпасается возстанія Турція и Крыма въ случат войны Россіи съ Данією, 252 — 253; просыть барона де-Бретёля узнать о союзё, булто бы заключенномъ между Даніею и Турціею, 253. Недоволенъ инспровержениемъ прежней системы правленія и желаеть скорбишаго возвращенія кн. Голицына, дабы имъть возможность оставить свой постъ, 262; сообщаетъ на обыкновенной конференціи съ гр. Мерси статью перемирія между Россією в Пруссією, 264 — 265; разговоръ съ нимъ по этому поводу, тамъ же; разговоръ сънимъ же о заключеніи мира Австрін съ Пруссією, 276 - 281 и о способъ избъгнуть разрыва Россіи съ Австрією, 276-277; сообщаеть ему, что Императоръ намъренъ прислать канцлеру, для разсмотрънія, проектъ мира Россіи съ Пруссіею, доставленный прусскимъ королемъ 277 — 278. Довърчивымъ образомъ сообщаеть гр. Мерси наизреніе Имп. Петра III присоединить къ прусской армін отрядъ своей легкой кавалерін, 278; сопротивляется этому намъренію Государя, тамъже. Отзывъ его о доброма другь; мивніе Государя о неспособности канцлера вести дъла, 287. Переговоры съ гр. Мерси о первоиъ его визить принцу Георгу голштинскому,

302-303; разговоръ съ гр. Мерси объ условіяхъ мирнаго трактата Россіи съ Пруссіей, на который уже согласны объ стороны, 319 — 321, 332; говорить о желаніи Императора отпраздновать большимъ торжествомъ заключеніе мира съ Пруссіей, 341; получаетъ отвътъ отъ австрійскаго двора на декларацію отъ 12-го Февраля 1762 г., 324; разговоръ съ гр. Мерси объ этой деклараціи и объотвъть на нея, 325 — 327, 340, 356; о внимательности австрійскаго двора къ Имп. Петру III и условіяхъ мира Австрін съ Пруссією, 330; высказываеть ему, что канцлеръ Бестужевъ изъ личныхъ разсчетовъ способствоваль последней войне 331; сообщаетъ гр. Мерси желаніе датскаго коро--кол-сливеекш о идовогоден кк штинскихъ спорныхъ дълахъ, 331, 333; секретно передаеть ему о переговорахъ Англіи съ Франціею о возстановленіи мира между ними и просить гр. Мерси сообщать ему по этому делу сведенія, доходящія до него, 333—334; просить австрійскаго посла исходатайствовать ему у своего двора дозволеніе поселиться въ загородномъ дворцѣ въ окрестностяхъ Флоренцін, 337 — 338. Преданность графа Воронцова Франціи и ослабленіе дов'їрія къ нему Императора, 345; отстраненъ Императоромъ отъ переговоровъ съ Пруссіей по шлезвигъголштинскому предпріятію, тамъ же; разговоръ съ гр. Мерси о мити Императора на счетъ отвъта русскаго двора на русскую декларацію 356 — 359; жалуется ему на свое безсиліе вести политическія дела, 357; передаеть графу Мерси, что Императоръ Петръ III хочеть дать прусскому королю 20 т. отрядъ своего войска, 358; тайно отиравляетъ курьера въ Константинополь и увъдомляеть объ этомъ только племянняцу свою кн. Дашкову, 361. Наз-

начается въ соотьть для управленія государствомъ во время отсутствія Императора. 376: опасается, чтобы французскаго и испанскаго инцистровъ не удалили изъ Петербурга самымъ непріятнымъ для нихъ образомъ, 379; намъреніе слідовать за Государемъ въ Германію, 379, 402; разговоръ съ гр. Мерси о томъ, съ какою державою Ими. Петръ III намеренъ вести войну, 379; не думаеть, чтобы Государь обратиль всь свои военныя силы противъ Австріи, тамъ же; участвуеть въ конференціяхъ, на которыхъ обсуждается вопросъ о войнъ съ Даніею, 388; избъгаетъ разговоровъ съ иностранными министрами, 389, 399-400; разговоръ съ гр. Мерси о дъйствіяхъ Ими. Петра III относительно его прежнихъ союзниковъ и о намфреніяхъ его относительно возста**новленія общаго мира, 412—415.** Передаеть гр. Мерси ноту Имп. Екатерины II, 432; недружелюбно относится къ предложенію гр. Мерси, заключающемуся въ томъ, что если Россія согласится на жертвованіе полученными въ последнюю войну отъ Пруссін выгодами, усавоп ча атваоратоон онжеор оте от прежнихъ ея союзниковъ, 438-439. Получаеть оть гр. Мерси отвъть его на ноту Имп. Екатерины II, 444; передаеть ому письменное возражение на этоть отвъть на ноту Инператрицы, 447. Конференція его съ гр. Мерси и вице-канцлеромъ, на которой гр. Воронцовъ объявляеть о желанів Ими. Екатерины II сохранить миръ Россіи съ Пруссією, 445—50; говорить, что Государына вынуждена примъняться къ желанію народа сохранить миръ, 449. Увъряетъ гр. Мерси, что русская государственная система никогда не потерпить измъненія въ своемъ основаніи, и при первой возможности Имп. Екатерина II докажеть свою преданность прежнему союзу, 450; объщаеть доложить объ втихъ переговорахъ Императрицѣ, 450; уп. V, VII, 15, 55, 60, 72, 78, 88, 96—97, 121—131, 142,160,175, 177, 206, 208—209, 249, 250, 257, 258, 313, 349, 353, 361, 377, 383—384, 404—408, 410, 444, 451, 476.

Вуншъ, прусскій генераль, военнопавнный въ Австрін, 316.

Вурцы хъ, его «біографическій словарь австрійскихъ дъятелей», стр. II.

Гакстгаузенъ, графъ, датскій министръ въ Петербургъ; получаеть отъ барона Бретеля тайное извъщеніе о предстоящемъ на Данію нападеніи со стороны Россіи, 187; его характеристика, 210; аудіенція у Имп. Петра III и передача ему новыхъ кредитивныхъ грамотъ, 248, 260; упом. 228, 229, 238, 269, 308, 406, 407.

Гворгъ Людвигъ, сынъ Христіана Августа, герцога годитейнъ-готторнскаго, братъ матери Ими. Екатерины II, коадъюторълюбекскаго енисконства, умеръ 7 сентября 1763 г., ун. 31.

Гворгъ Людвигъ, принцъ щаезвигь-годштейнскій, двоюродный дядя Императора Петра III; вызванъ Императоромъ въ Петербургъ, 43; встрвча его гофъфурьерами въ Риге, 69; прівадъ въ Петербургъ, 95; встръченъ Императоромъ Петромъ III въ Красномъ селъ, 126; представленъ Императрицъ, тамъ же; отказывается жать постоянно въ Петербургъ, танъ же. Назначенъ генералъ-губернаторомъ годштинскихъ земель, 127; слукъ о назначенім его главнокомандующимъ русскими войсками въ случав похода въ Голштивію, 128. Желаніе Ими. Петра III, чтобы иностранные министры первые сдалали визить пр. Георгу, и переговоры объ этомъ, 129, 206-209, 228-229, 303, 321,

370. Пожалованъ фельдиаршальскимъ достоинствомъ и назначенъ шефомъ конной гвардін, 163; неудовольствіе полка при его назначеніи шефомъ этого полка, 204; не желаеть знакомства съ гр. Мерсв. 193-194; старается отклонять Государя отъ шлезвигскаго предпріятія, 225; неодобряетъ проектъ Имцератора перемънить мундиры русской арміи на прусскій образець, 239. Принимаеть гр. Мерси и отдаеть ему визить, 273, 304-305; намъренъ достигнуть обладанія герцогствомъ кураяндскимъ, 348 -349; въ честь его имени Императоръ называеть русскій военный корабль «Принцъ Георгъ», 355; конференціи съ гр. Ворониовымъ и Гольцомъ о предстоящемъ союзномъ трактатъ Россіи съ Пруссіею, 377, 388. При восшествін ма престоль Имп. Екатерины II скрывается, во время возмущенія, въ дом'т полиціймейстера Корфа, 476; взять оттуда солдатами, которые быють его палками и рвуть на немъплатье, тамъже; арестованъ по приказанію Ими. Екатерины II, 448, 476; уп. 189, 195, 199, 270, 276, 306, 308, 402.

Гвирихъ, принцъ прусскій; одерживаетъ побъду надъ имперской армією, 375; уп. 270.

Глебовъ, Александръ Ивановичъ, генералъ-кригсъ-комисаръ; назначенъ генералъ-прокуроромъ сената, 11; вліяніе его на Имп. Петра III, 28; характеристика и значеніе, 29; участіе его во внутреннихъ государственныхъ распоряженіяхъ Имп. Петра III, 82; отказывается отъ участія въ иностранныхъ дълахъ и избъгаетъ разговоровъ съ иностранными министрами, 140 — 141; уп. VI, 84, 369.

Глъковъ, Федоръ Ивановичъ, полковникъ артиллерін; получаетъ званіе генералъаншефа, 163.

Гоггингольцъ, фонъ, бывшій австрійскій

резиденть при петербургскомъ дворъ, 15.

Голицынъ, князь Александръ Михайловичъ, русскій посоль при лондонскомъ дворъ; уважаеть изъ Англін, 202, 259; прівадь его въ Петербургъ, 373 — 374; ищеть получить місто вице-канцлера, тамъ же; получаеть орденъ Св. Александра Невскаго и мъсто вице-канцлера, 400; разговоръ съ гр. Мерси о будущей политикъ Императр. Екатерины II, 424-426; разговоръ съ канцлеромъ и гр. Мерси о принятомъ Государыней ръщеніи сохранить съ Пруссією миръ, заключенный ея предшественникомъ, **445—450**; сообщаеть гр. Мерси о ръшеніи Екатерины II отитнить еще не ратификованный союзный трактать съ Пруссіей, 450; отношеніе его къ иностраннымъ министрамъ, 451; отзывъ гр. Мерси объ его способностяхъ и пр., • тамъ же.

Годицынъ, князь Дмитрій Михайловичъ, русскій полномочный министръ въ Вънъ; получаетъ аудіенцію у Императрицы Марін Терезін и объявляеть ей о восшествін на престоль Ими. Петра III, 181; передаетъ ей новыя кредитивныя грамоты, тамъ же; вручаетъ гр. Кауницу русскую декларацію, 266; разговоръ съ нимъ о ликвидаціи уплаченныхъ Россіи конвенціонных ренегь, тамъ же. Слухъ объ отправкъ къ нему эстафеты съ порученіемъ предложить вінскому двору заключить миръ съ Пруссіей, 286; гр. Мерси предвидить, что Государь скоро отзоветь ки. Голицына изъ Вѣны, почему последній интригуеть противъ русскаго министра въ Гаагъ, Гросса, чтобы получить его мъсто, 393; уп. 95, 172, 217, 250, 263, 283, 313, 349, 368, 412, 432.

Голицынъ, князь, Иванъ Федоровичъ (?) любимый адъютантъ Ими. Петра III; назначенъ для доставленія въ Стокгольмъ извъстія о восшествін на престоль Ими. Екатерины II, 454.

Голштвинъ-Бекский принцъ, см. Карлъ-Людвигъ.

Гольцъ, фонъ, Генрихъ Леопольдъ, прусскій генераль адъютанть; назначень прусскимъ королемъ принести поздравленіе Имп. Петру III съ восшествіемъ его на престолъ, 194; аудіенція его у Императора, 211; расположение къ нему Государя, 232-233; значеніе его у Имп. Петра III, 280, 312; сообщаеть гр. Воронцову о предполагаемомъ мирномъ трактатъ Россіи съ Пруссіею, 319; получаеть свои кредитивныя грамоты о назначеній его прусскимъ уполномоченнымъ министромъ при петербургскомъ дворъ и передаетъ ихъ Императору въ особой аудіенцін, 335; допускается на конференцію Государя витстт съ секретаремъ Имп. Петра III, Волковымъ, 345; Имп. Петръ III поручаетъ емф высказать свои мысли о союзномъ трактать Россіи съ Пруссіею, составленномъ въ коллегін иностранныхъ дълъ, 397; конференціи съ канцлеромъ и принцемъ Георгомъ голштинскимъ по поводу предстоящаго трактата Россіи съ Пруссіею, 377, 388; yu. VII, 213, 220, 222, **231**, **234**, **257**, **262**—**263**, **304**, 308, 419, 425 - 426, 440, 443,456, 478. (Ср. донесенія барона Гольца Фридриху II, извлеченныя изъ берлинскаго госуд, архива и помъщенныя у Щебальскаго, въ его «Политическая система Петра III», Москва, 1870 г., приложение, стр. 34 - 62).

Гордонъ, англійскій адмиралъ, приглашенпый Имп. Петромъ I на русскую службу, 242.

Гордтъ, шведскій полковникъ, перешедшій къ прусскому королю; взятъ русскими въ плънъ и освобожденъ при восшествіи на престолъ Имп. Петра III, 59; вниманіе и расположеніе къ нему Императора, тамъ же, 75, 122, 162; его вліяніе на Петра III, 163, разговоръ съ нимъ, 188—189; уважаєть изъ Петербурга, 194; уш. 93. (Ср. «Mémoires du comte de Hordt», Berlin, 1789, vol. II, pag. 115—164).

Графъ трухсесъ (чинъ прусскаго королевства); присланъ отъ королевства Пруссіи принести поздравленіе Имп. Петру III съ восшествіемъ на престолъ, 264.

Гримальди, маркизъ, де, первый министръ въ Испаніи въ парствованіе короля Карла III, 47; письмо его къ маркизу д'Альмадоваръ, тамъ же.

Гроссъ, тайный советникъ, русскій уполномоченный въ Лондонт; назначеніе его въ Гаагу, 113, уп.: 393.

Грумвнау, полиціймейстеръ въ Берлинъ, арестъ его въ царствованіе Ими. Елисаветы Петровны и освобожденіе Ими. Петромъ III, 60—61; уп.: 145.

Гудовичъ, графъ Иванъ Васильевичъ, отправленъ Имп. Петромъ III къ прусскому королю, 72.

Гудовичъ, графъ Андрей Васильевичъ, любиный адъютанть Имп. Петра III, послань въ Цербсть и Магдебургь къ гр. Финкенштейну съ извъстительной грамотой о восшествін на престоль Имп. Петра III, 38 — 39, 72, 150, 174; посылается государемъ въ Митаву объявить, что онъ не желасть, католическі# чтобы принцъ Карль саксонскій владыль Курляндіей, 361, 375; лишенъ ордена св. Александра. Невскаго по приказанію Имп. Екатерины II, 421; гр. Мерси передаеть слухъ о ссыдкъ его въ Сибирь, тамъ же.

Длунъ, графъ, австрійскій фельдмаршалъ; уп.: 397, 424.

Дашкова, княгиня Екатерина Романовна; содъйствуетъ восшествію на престоль Имп. Екатерины II, 416—422, 467; мизніе гр. Мерси о ея будущемъ вліянів на діла, 439, 468; ея характеристика, 461; расположеніе и любовь къ ней Императрицы, тамъ же; приверженность ея къ Англів и вліяніе на оберъ-гофмейстера Панна, тамъ же; сопровождаетъ Императрицу въ Ораніенбаумъ верхомъ въ гвардейскомъ мундиръ, 470; уп.: 361, 458. (Свідънія о Е. Р. Дашковой, см. 1) «Исторію Россійской Академіи» М. М. Сухомлинова, вып. І, стр. 20, 364 и слід. СПБ. 1874 г., 2) Русская Старина 1874 г., мартовская княжка).

Дашковъ, князь Михаияъ Кондратій Ивановичь, гвардін поручикъ; назначенъ отправиться къ султану, для возвъщенія о кончинъ Имп. Елисаветы Петровны и восшествін на престолъ Имп. Петра III, 18; уп.: 360. (Ср. «Сборникъ» И. Р. И. О т. XII, стр. 28).

Дввьеръ, графъ Петръ Антоновичъ; производится въ генералъ - аншефы и получаетъ орденъ св. Андрея Первозваннаго, 163; отправленъ Императоромъ Петромъ III въ г. Кронштадтъ, чтобы удержать для государя эту гавань, но по повелънію Имп. Екатерины II тамъ арестованъ, 420, 473.

Дитрихштвинъ, графъ, австрійскій миинстръ при датскомъ дворћ; получаетъ письмо отъ гр. Мерси, въ которомъ заключается извъстіе о перемънъ политической системы въ Россіи и объявленіе Ими. Петромъ III своихъ правъ на Шлезвигъ; поручается ему узнать образъ мыслей датскаго двора относительно союзныхъ державъ, 236— 238.

До врый другь, (А. И. Глёбовь?) неизвестное лицо, близко стоящее къ Ишператору Петру III; сообщаетъ австрійскому послу графу Мерси лично и чрезъ Эйхенфельда самымъ довёрчивымъ образомъ различныя свёдёнія о государственныхъ дёлахъ и частной жизни

Императора; разговоры съ Эйхенфельдомъ, 198 — 205, 285 — 289, 366 **—369**; разговоры съ гр. Мерси, 262 -263, 389 - 391, 394 - 398; намърение Императора Петра III избрать его въ коллегію иностранныхъ дълъ для приведенія діль въ надлежащій порядокъ, 198; отказывается отъ этого назначенія, тамъ же; ссужаеть Императору изъ государственныхъ суннъ, около 2-хъ милліоновъ рублей на уплату расходовъ по голетинскому набору, его нъмецкихъ долговъ и проч., 199; составляеть виструкців, данныя гр. Румянцову при его отъбадъ въ Померанію, 262; составляеть Императрицъ Екатеринъ II отвътъ ея на письмо прусскаго короля, 264. Отзывъ Императора о невъ и его расположении къ Австрін, 287; высказываеть свое мнтніе о несчастномъ положенім Россім подъ управлениемъ Петра III, 389, 398; yuom.: 265, 284.

Долгоруковъ, князь Петръ Сергъевичъ (?), назначенъ Имп. Екатериною П въ Стокгольмъ для доставленія извъстія о восшествін ея на престолъ, 454.

Дона, графъ фонъ, прусскій генералъ; слухъ о назначенін его прусскимъ министромъ при с.-петербургскомъ дворъ, 160.

Дюбенъ, графъ фонъ, шведскій оберъ камергеръ и гофмаршалъ, любимецъ шведскаго короля; прівздъ его въ С.— Петербургъ для поднесенія поздравленія Имп. Петру III, 144—145; гр. Мерси подозръваетъ, что кромъэтого онъ имъетъ еще другія тайныя порученія, тамъже: уп.: 233.

Евгвиній, принцъ Вяртембергскій, упоминается о выступленім его въ походъ, въ разговорѣ Имп. Петра III съ Гордтомъ и Вернеромъ, 189.

Егрвионъ, де-баронъ; ведетъ переговоры съ герцогомъ де-Шулгелемъ о закмоченін мира Англін съ Франціей; 334, 383.

Екатерина I Алекстевна, Императрица, уп. 15.

Екатерина II Алексвевна, Императрица Всероссійская; упоминается наданіе Арнетомъ ея переписки съ Маріей-Терезіей и Іосифомъ II, I; отношеніе къ ней Ими. Петра III, V; взглядъ на ея политическую систему, VII — VIII. Посъщаеть Императрицу Елисавету Петровну маканунт ев комчины, 4; ходатайствуетъ за своего брата принца Ангальтъ-Цербскаго предъ австрійскимъ дворомъ, 13; норучаетъ гр. Мерси нередать ея признательность австрійской Имиератрицъ за исполненіе ся просьбы, 144; передъ кончиной Императрицы Елисаветы озабочена своей участью и сына, 33; ея уединенная жизнь и отсутствіе вліянія на дела, 83, 143, 350; митије си о пирушкахъ Императора Петра III, 120; слухъ объ ея тайной перепискъ съгр. Понятовскимъ, тамъ же; ея характеристика, 143; презрѣніе, оказываемое ей Императоромъ Петромъ III, 202, 465; намъреніе Императора ограничить ся годовое содержаніе; тамъ же; расположеніе ея къ Австрін, 204; увъряеть гр. Мерси, что еслибы она имъла вліяніе, то сохранила-бы политическую систему Имп. Елисаветы Петровны, 235; желаеть, чтобы австрійскій дворъ вступиль въ прежнюю политическую систему Англіею, 263; получаеть письмо отъ прусскаго короля и намфрена ответить ему довольно сухо, тамъже; нерасположена къ Кейту и надъется найти средство удалить его изъ Петербурга, тамъ же; слухъ въ народъ о желаніи Императора заключить ее въ монастырь, 288; гр. Мерси увъряеть, что Государь ръшился до своего отъвада къ армін въ Германію, заключить ее въ монастырь,

416; въ самомъ началь парствованія Имп. Петра III она ведетъ переговоры о его назложенім съ оберъ-гофиейстеромъ Панинымъ, 466 — 467; сверженіе Ими. Петра III и восществіе са на престоль подъ именемъ Императрицы Екатерины II, 415; подробное описаніе событій, сопровождавшихь ея восшествіе на престоль, 416 - 422, 468 -475; вдеть изь Петергофа въ Петербургъ въ обществъ однаго изъ старшихъ Орловыхъ въ крестьянской телъгъ и простомъ платъъ, 417, 468; обращается съ ръчью къ офицеранъ и создатамъ въ казармъ Измайловскаго полка, въ которой говорить о дурномъ обращения Императора съ ней и В. К. Павломъ Петровичемъ, о предстоящей имъ крайней опасности и о гибельныхъ последствіяхъ для государства и православнаго исповеданія, если бы продолжилось его царствованіе, 417, 468; впечатавнія отъ этой рычи, 417, 469; отправляется въ Казанскій Соборъ и провозглащена тамъ русской Императрицей подъ именемъ Екатерины II, 418, 469; принесеніе присяги разными коллегіями, гвардейскими и другими полками и разными лицами, 417 — 419, 469; производства и жалованіе орденами и жоторыхъ приближенныхъ лицъ, 469; отправляется въ Ораніенбаунъ верхонъ, въ гвардейскомъ мундиръ, въ сопровождения ки. Дашковой, при ней 5000 человъкъ. 470: получаетъ письмо отъ Императора Петра III, въ которомъ онъ сознаетъ свою несправедливость къ ней, желаетъ примириться и разделить съ ней престолъ и верховную власть, 419 — 420. 474; отвъчаетъ ему, что онъ долженъ безусловно покориться, если не желаеть довести дъло до крайнихъ предъловъ, 420, 474; получаетъ второе письмо отъ Императора съ изъявлениемъ покорности ея волъ и просьбою о синсхожденів, 421, 474; получаеть его шиагу и отправляеть Петра III, какъ говоритъ гр. Мерси, въ Шанссельбургъ, 475; видимая радость всего нареда по случаю освобожденія оть невыносимаго правленія Царя, 418, 422; приказываеть открыть 11-го імля кабаки и отпускать народу безвозмездно вино, 477; назначаеть день коронаціи, 440; желаеть въ началъ царствованія озаботиться прежде всего внутренними дълами государства, 452; рашается придерживаться прежних союзников и сохранеть государственную политическую систему Имп. Елисаветы, 428; разсылаеть иностраннымъ министрамъ въ Петербургъ ноту о своемъ восшествім на престоль и о желанім употребить всё средства для водворенія всеобщаго мира, 419, 434 - 435; получаеть оть гр. Мерси отвътъ на эту ноту, 437 - 438; принимаеть поздравленіе съ восшествіемъ на престоль отъ гр. Мерси и отвъчаеть очень дружелюбно на его ръчь, 432 — 433; посылаеть приказы и указанія своему послу въ Въну, тамъ же; желаеть сохранить союзь съ Австріей, 453; посылаеть камерь-юнкера Матюшкина съ формальнымъ навъщеніемъ австрійскому двору о своемъ восшествін на престоль. тамъ же; посылаетъ объявление Дании, что не желаетъ съ нею распри, 427; посылаеть приказъ генералу Чернышеву отделяться отъ прусской армін съ ввъреннымъ ему корпусомъ, а въ случат препатствія со стороны короля прусскаго соединиться съ австрійскою армією, 424; находить нужнымъ внушить прусскому министру Гольцу, что довольствуется заключеннымъ съ Пруссіей меромъ, 425; рышение отмънить еще не ратификованный союзный трактать съ Пруссіей, 450; нерасположение къ Кейту, и жеданіе вя объ отозваніи его передано въ Лондонъ, 456; расположение къ кн. Дашковой, 461; упом. 14, 75, 192, 307, 335, 392, 405, 408, 441, 442, 464.

Елисавета Петровна, Императрица; бользнь ея и смерть, 1—4; просить на канунт своей смерти Великаго Князя и Княгиню объщать ей не обяжать послт ея смерти приближенныхъ лицъ: гр. Разумовскаго, Ивана Шувелева и др, 27; отмъна приказа Имп. Анны о срокт службы дворянъ, 83; погребеніе Имп. Елисаветы Петровны, 130—131; уп.: IV, VII, 5, 7—11, 25, 28, 30, 52, 66, 77, 84, 116, 117, 121, 161, 175, 179, 205, 219, 236, 285, 288, 295, 305, 315, 322, 398, 428.

Епископъ, коадъюторъ въ Любекъ, см. Георга Людвига.

Жюстъ, (Juste). Теодоръ, умоминается ея книга: «le comte de Mercy Argenteau» стр. II.

Зандерсъ, адмиралъ, приглашенный Имп. Петромъ I въ русскую службу, 272. Змаевичъ, адмиралъ на русской службъ, уроженецъ гор. Рагузы, 242.

Ибершеръ, віолончелисть, просьба Имп. Петра III объ оказаніи ему австрійскимъ правительствомъ содъйствія при потядкт въ Россію, 13.

Измайловъ, Михаилъ Львовичъ, генералъ-маіоръ, убъждаетъ Инп. Петра III безъ сопротивленія покориться воль Имп. Екатерины II, 474; отвозить Государя въ Роппу, имъніе фельдмар-шала Разумовскаго, 475.

Ираклій, князь грузинскій, 68.

Іодинъ IV, Антоновичъ, бывшій Императоръ: перевезенъ въ Шлиссельбургъ, гдъ его посъщаетъ Имп. Петръ III,

271—272; разговоръ принца Іоанна същталмейстеромъ Нарышкинымъ, внъшній его видъ, тамъ же, уп.: 83, 235. Іосифъ ІІ, Императоръ австрійскій, уп. VII.

Каналь, графъ, сардинскій министръ при вънскомъ дворъ, частное письмо его къ гр. Мерси, 429—431 уп.: 428 Каналь, графиня, жена сардинскаго министра при вънскомъ лворъ; уп.: 430. Карлъ - Христіанъ Іосифъ, куръ саксонскій принцъ, герцогъ курляндскій; нерасположеніе къ нему Имп. Петра ІІІ и намъреніе лишить его курляндскаго престола, 62, 115, 202, 348, 361; присылаетъ генерала Ла Шеналя принести поздравленіе Имп. Петру ІІІ, 248, уп.: 261.

Караъ-Людвигъ, принцъ голштейнъбекскій; ръшается принять предложеніе Имп. Петра III управлять съ другими лицами русскимъ государствомъ во время его отсутствія, 402; уп.: 304.

Караъ VI, императоръ австрійскій, уп.: 15, 293.

Кауницъ-Риттвергъ, графъ, полковникъ, австрійскій канцлеръ; донесеніе къ нему гр. Мерси Аржанто, см. по оглавленію; уп.: III, IV, 85, 175, 178, 183.

Кёввигиллерь, уп.: 430.

Квизвраннгъ, графъ Германъ-Карлъ, русскій посолъ при вънскомъ дворъ, представитель русскаго правительства на аугсбургскомъ конгрессъ, 186; предположение назначить его въ Варшаву, тамъ же; вызовъ въ Петербургъ, 258—259.

Квитъ, англійскій министръ при петербургскомъ дворъ; передаетъ, по порученію своего правительства, денежныя суммы Имп. Петру III, въбытность его Великимъ Княземъ, 30,81; старается пріобръсти расположеніе Императора,

81; наибренъ носить трауръ по установленному порядку при русскомъ дворъ, 64; пользуется вниманіемъ Имп. Петра III, 76, 93; представляеть ему англійское купечество, 76; участвуеть въ переговорахъ Россін съ Англіею и Пруссіею по шлезвитскому вопросу, 107, 135; указываеть Императору на затрудненія, связанныя съ плезвигскимъ предпріятіемъ, 158; предлагаетъ Государю планъ для соглашенія по этому вопросу и ожидаеть на то отъ своего двора указаній, тамъ же. Уговариваеть Императора отложить до времени свое шлезвитское предпріятіе, 224-225. Довъріе къ нему Имп. Петра III, 121; даеть ему различные советы относительно веденія иностранных в двяв. 157. получаеть приглашение привхать въ Царское Село въ день рожденія Императора, 162. Въ интимныхъ разговорахъ съ Государемъ указываетъ ему на опасныя последствія отъ союза Франців съ Австріею и старается склонить его присоединиться къ Пруссіи и Англіи и дъйствовать противъ первыхъ, 215-217; значеніе его у Имп. Петра III, 221. Разговоръ съ датскимъ министромъ, 228; посъщение его Императоромъ, 231 — 232; аудіенція у Имп. Петра III, 260; вручаеть ему свои новыя кредитивныя грамоты, тамъже. Отзывъдобраго друга о нерасположенія къ Кейту Императрицы, 263; ослабленіе его вліянія на Императора, 279, 289, 311; тщетно старается снова пріобрѣсти милость и довъріе Имп. Петра III, 390. Получаеть деньги изъ Гааги и употребляетъ ихъ на пріобрътеніе друзей своему двору, 280; письмо къ нему сардинскаго министра гр. Каналя, переданное австрійскимъ посломъ, 428 — 429. Имп. Екатерина II нерасположена къКейту; желаніе ед объ отозванім англійскаго посланняка сообщено въ Лондонъ, 456. Уп.:

201, 213, 220, 234, 248, 251, 377, 388, 409.

Клебекъ, подполковникъ, отправление его къ гр. Чернышеву съ приказомъ отдълить русскія войска отъ австрійскихъ, 14, 124, 153, 196.

Кавйнеръ, курьеръ, уп.: 36, 37, 47, 54, 65-67, 70, 85, 90, 102.

Колорвдо, уп.: 401.

Корфъ, Іоаннъ-Альбрехтъ, русскій министръ при датскомъ дворѣ, получаетъ указъ Ими. Петра III заявить датскому двору о ръшеніи русскаго Императора предъявить свои права на Шлезвись и требовать по этому предмету категорическаго отвъта, 227; уп.: 237, 252, 287.

Корфъ, баронъ Николай Андреевичъ, фонъ, генераль-полиціймейстерь, пожаловань Ими. Петромъ III орденомъ св. Андрея Первозваннаго, 17; уп.: 203, 476.

Корфъ, секретарь прусскаго посольства въ Петерочргъ: его арестъ и высылка при Имп. Елисаветъ Петровиъ изъ Петербурга, 60; вызванъ Имп. Петромъ III въ Петербургъ, 61; отзывъ о немъгр. Мерси, тамъ же. Назначенъ витстт съ графомъ трухсесомъ отъ королевства прусскаго для поднесенія поздравленія Ими. Петру III съ его восшествиемъ на престоль, 264; уп.: 145-146, 304.

Крусъ, лейбъ-медикъ, уп.: 3.

Крюйсъ, адмиралъ, приглашенъ Имп. Петромъ I на русскую службу, 242.

Куракинъ, князь Борисъ Александровичъ, камергеръ и сенаторъ; получаетъ мъсто гофмейстера, 18.

Курляндский герцогь, см. Карлъ-Христівнъ-Іосифъ.

Лаудонъ, баронъ Гедіонъ-Ернестъ, родился въ Троценъ, въ Ляфляндін, австрійскій фельдмаршаль - лейтенанть, уп.: 87, 202, 393.

11, 21, 64, 72 — 73, 173, 188, Лахиналь (Лашеналь?), фонъ, саксонскій генераль; ножеланіе Ими. Петра III дать ему аудіенцію, 210.

Левальдъ, прусскій генераль; уп.: 426. Леопольдъ II, императоръ; уп.: II.

Лестокъ, Германъ, графъ, д. т. совътникъ; возвращение его изъссылки, 19. 98.

Лвфортъ, баронъ, оберъ перемоніймейстеръ; объявляетъ гр. Мерси о кончинъ Елисаветы Петровны, 9; передаеть ему же, что Имп. Петръ III желаетъ, чтобы онъ, гр. Мерси, сдълалъ первый визить принцу Георгу голштинскому, 129; yu.: 256.

Линаръ, графъ Рохусъ, Фридрихъ, поздравляеть Имп. Петра III съ восшествіемъ на престоль, 333.

Лунсъ, англійскій адмираль на русской служов, 242; получаетъ главное начальство надъ русскимъ флотомъ, 409.

Людовикъ XVI, король французскій; уп.: II, III.

Лямаркъ, vu.: III.

Манзв, лейоъ-медикъ; уп.: 3.

Мартя-Терезтя, австрійская императрица; упоминается изданіе Арнетомъ ея переписки съ Имп. Екатериной II, I. Радость ея при извъстіи о востествіи на престоль Имп. Екатерины II, IV. Приказываетъ своему послу при петербургскомъ дворъ, гр. Мерси, доставлять ей подробныя свъдънія объ устройствъ русскаго государства и его учрежденій, 90; четыре донесенія къ ней гр. Мер-CH, 85 - 89, 175 - 181, 182 -183, 289 — 313; даетъ аудіенцію русскому послу, 181; принавъ ея набрать 100 тыс. рекруть для усиленія армін, 208; упом.: 132, 144, 183, 274, 285, 286, 322, 324, 327, 413, 434 - 435, 453, 467, 403, 407,413, 415, 434-35.

Марія-Антуанета, эрц-герцогиня ав-

стрійская, затёмъ французская королева; упом.: III, IV.

Мвиленбургскій герцогь; смот. Фрид-

Мельгуновъ, Алексъй Петровичъ, генераль-лейтенантъ, фаворитъ Имп. Петра III; старается склонить Императора на уступки прусскому королю, 267—268; арестованъ по приказанію Имп. Екатеривы II, 422; упом. VII, 29, 186, 271, 289.

Миншиковъ, князь Александръ Александровичъ; содъйствуетъ вошествію на престоль Имп. Екатерины II, 419.

Мврси-Аржанто, графъ, австрійскій посоль при с.-петербургскомъ дворъ, прееминкъ Эстергази. Четыре донесенія его ими. Маріи-Терезін; 50 донесеній, австрійскому канцлеру гр. Кауницу, а со всеми приписками и приложеніями 89 номеровъ; біографія и характеристика его политической двятельности, II—VIII. Доносить гр. Кауницу о болъзни и кончинъ Имп. Елисаветы Петровны, 1 — 4. Высказываетъ увъренность, что послъ ся кончины вступить на престоль Имп. Петръ Оедоровичь и что онъ будеть следовать образу мыслей покойной Императрицы, 3. Сообщаеть о восшествін на престоль В. Кн. Петра Оедоровича подъ именемъ Петра III, 5, 7. Заботится о своевременномъ доставлении своихъ донесений, 2, 6. Описываетъ принесеніе присяги гвардейскими полками, сенатомъ и др. присутственными мъстами, 5 — 7. Сожалбеть о потеръ върнаго союзника въ ляць поконной Императрицы, 7. Пред--толожение его о возможной отмънъ Петромъ III союзнаго трактата, существующаго между Австріею и Россіею, 8. Просить для себя инструкцій на случай амодотичны инфитераторомъ этого трактата, 8 — 9. Желаеть знать на сколько его дворъ приметь участіе въ планатъ Петра III относительно завоеванія шлезвигскаго герцогства, 9; просить снабдить его новыми втрительными грамотами, тамъ же. Представляется Имп. Петру III и Императрица н говорить при этомъ ръчь, 9 — 10; описываеть дасковый пріемь, оказанный ему Петромъ III, тамъ же. Полагаетъ, что гр. Воронцовъ при новопъ Государъ болъе утвердится въ своей должности, 11 — 12. Ходатайствуеть передъ своимъ правительствомъ за брата русской Императрицы, 13; заботится о вјолончелистъ Ибершеръ, тамъ же. Спрашиваеть, целовать ли при аудіенціи руки у Императора и Императрицы и высказываеть по этому поводу свое митвіе, 14-16. Узнаетъ въ разговоръ отъ бар. де-Бретёля съ канцлеромъ о намъреніяхъ Петра III относительно союзныть державъ, 20 — 21. Подозрѣваетъ въ Императоръ намъреніе заключить общій миръ, 22 — 23. Недоумъваетъ, сообщать ли гр. Чернышеву опредъленный въ Вънъ планъ военныхъ дъйствій, 23. Высказываеть опасенія, какъ бы Петрь III не принудиль, объявленіемъ перемирія, союзныя державы къ скоръйшену заключенію мира, тамъ же. Митиіе о подкупности лицъ, окружающихъ русскаго Императора, 24. Убъждаеть гр. Воронцова, чтобы онъ внушнаъ Императрицъ Елисаветъ Петровиъ высказать своему наслъднику желаніе о сохраненія принятой ею политической системы, 25 — 26. Сожальеть, что не было при умирающей Имратриць никого, кто внушиль бы ей направить мысля В. Кн. Петра Оедоровича на полезное, тамъ же. Описываетъ отношеніе Ими. Петра III къ приближеннымъ лицамъ: Глъбову, Олсуфьеву, кн. Шаховскому, гр. Сиверсу, гр. Воронцову, Мельгунову, Нарышкину и ихъ вліяніе на Императора, 28 — 29. Предполагаеть, что Петръ III не будеть

следовать планамъ покойной Инператрицы въ отношеніи союзныхъ державъ, 30. Сообщаеть о пристрастіи Петра III къ королю прусскому и о видахъ Госудадаря на герцогство Шлезвигское, тамъ же 1). Мивије о Петрв III, тамъ же и 179,219,289. Высказываетъ предположеніе, что если король прусскій окажеть помощь Данів, то этимъ возбудить непріязнь къ себъ Ими. Петра III, 31. Описываеть восшествіе на престоль Ими. Петра III, 32 — 33. Намъреніе отговорить гр. Воронцова выходить въ етставку, 34; характеризуетъ его, тамъ же. Интимный разговоръ съ канцлеромъ о перемънъ правленія въ Россіи, и измъненів къ худшему внішней ся политаки 35. Предполагаеть въ Ими. Петръ III намърение принудить Австрію заключить миръ, 35; сообщаеть о завоевательныхъ видахъ Государя на Данію, 36. Узнаетъ отъ гр. Воронцова о желанін русскаго Императора всеобщаго мира и заключенія перемирія съ пруссавами, 39. Высказываеть канцлеру свои соображенія относительно Турціи, усиленія Пруссіи и иредставляющейся отъ того опасности для завоеванныхъ Россіею Финландіи, Лифляндін и Эстляндін, 40. Разсуждаеть съ гр. Воронцовымъ о последствіяхъ нарушенія прежней политики и решають съ гос. канцлеромъ предупредить о нихъ Петра III, 40 — 41. Просить гр. Воронцова обратиться къ Императору за разъясненіемъ будущихъ его намбреній относительно исполненія взаимнаго союза, 42 — 43. Узнасть отъ него о вызовъ принца Георга голштинскаго и будущемъ его значеніи у Имп. Петра III, 43. Предполагаеть, что гр. Воронцовь уже доклады-

валь Инператору о затрудненіяхь, которыя могутъ встретиться въ предпріятіяхъ противъ Данін, и что Государь высказаль желаніе общаго мира. 44. Сообщаеть о значенін субсидій, желаемыхъ Императоромъ 45. Узнаетъ отъ неизвъстнаго лица, что Имп. Потръ III не желаетъ войны, а что, по его инвию, **ДРУГІЯ ДЕРЖАВЫ ДОЛЖНЫ ЗАИСКИВАТЬ ВЪ** . Россін, которая съ своей стороны должна стараться получать отъ нихъ субсидіи, тамъ же. Высказываеть предположенія, что намеренія Петра III клонятся къ тому, чтобы получить отъ Австріи субсидін, а потомъ отказаться исполнить союзный трактать, 46. Отвъчаеть канцлеру но вопросу о субсидіяхъ, тамъ же. Узнаетъ отъ барона де-Бретёля о заключенін трактата между Францією и Испаніею, 48—49. Разговоръ съ Воронцовымъ - объ этомъ трактатъ и соглашении относительно завоеваний сделанныхъ прусскаго короля, 48 -- 50; намъревается передать концлеру о томъ письменный ответь, 50-51. Разговоръ съ Воронцовымъ о своевременной уплать части субсидін ген. Чернышеву, 51. Совътуется съ концаеромъ объ испрошеніи аудієнціи у Императора, 53. Просить гр. Кауница дать указанія для своихъ дъйствій на случай, если прусскій король пришлеть своего министра для принесенія поздравленія Имп. Петру III, тамъ же. Узнаетъ отъ неизвъстнаго лица, стоящаго близко къ Ими. Петру III, что Императоръ вызваль изъ Померанія ген. Румянцова и поручиль ему набрать 20 тысячь отборнаго войска и вести ихъ въ Годштинію, 55. Отвывъ гр. Мерси о лицахъ, окружающихъ Имп. Петра III, тамъ же. Разсказываеть о трудностяхъ исполненія возложенныхъ на него порученій, 56, 71. Характеризуетъ распоряженія Имп. Петра III и выводить заключеніе, что, пока будеть

¹⁾ О шлезвигъ-голштинскомъ вопросѣ ср. 1) «Grev v. der Ostens Gesandtskaber», Hist. Tidsk., ч. IV, р. 507—539; Copenhague, 2) Bernstorff et Choiseul, Correspondance, Copenhague, 1871, р. 26—27, 41—43.

продолжаться его царствованіе, нельзя ожидать ничего полезнаго отъ союза съ Россією, тамъ же. Испрашиваеть указаній своимъ дъйствіямъ для предупрежденія открытаго нарушенія союза, 57 - 58. Характеризуетъ шведскаго полковника Гордта, описываеть его павиъ, заключение въ крвиости и освобождение его Имп. Петромъ III, 59. Характеризуеть секретаря прусскаго посольства Корфа, 61. Высказываетъ предположеніе, что герцогь Биронъ будеть вызванъ изъ ссылки и что Петръ III предложить ему ежегодную пенсію, а въ герц. Курляндское посадить пр. Георга голштинскаго, 61 — 62. Пересылаеть гр. Кауницу копію манифеста о принесевін присяги Имп. Петру III и манифесть о трауръ, 63. Испрашиваеть повельніе относительно траура, наложеннаго при русскомъ дворъ по случаю кончины Имп. Елисаветы Петровны, 64. Узнаетъ, что Ими. Петръ III высказываетъ про него, австрійскаго посла, болбе хорошаго, чемъ дурнаго, а за действіями барона де-Бретёля приказалъ постоянно сатанть, 77. Высказываеть свое митие: о вредныхъ для Россіи послъдствіяхъ отъ нарушенія союза, о нолученной впередъ субсидіи и существующемъ правленін, 78 — 79. Разсуждаеть о пользъ союза Австрін съ Даніею, тамъ же. Узнаеть объ отправленія Гудовича къ прусскому королю и предполагаетъ, что онъ отправится оттуда въ Лондонъ, гдъ произойдеть совъщание объ удовлетвореніи относительно Шлезвига Императора, 73. Отзывъ его о государственной внутренней дъятельности Петра III, 80-82. Объясняеть намереніе Петра III просить помощи у Англія и Пруссіи для обратнаго полученія герц. Шлезвигскаго, тамъ же: Предполагаетъ, что подъ спокойною витиностію Императрицы скрываются тайные замыслы, 83.

Пересываеть гр. Кауницу копію съ манифеста о бользани и смерти Ими. Елисаветы Петровны, 84; 1-е донесевіе его австрійской императрица, 85-89: о составленіи имъ отвіта на русскую ноту 86; говорить, что онь не цомъстить въ него: плана военных двёствій Австрін 87; отношенін Англіп и Пруссін къ голитинскимъ дъламъ Петра III, 88; образа мыслей своей Императрицы, относительно Саксоніи тамъ же, и что онъ изитинтъ параграфъ обитна владъній по шлезвигь-голштинскому вопросу, Секретный разговоръ съ гр. Воронцовымъ объ отвътъ на русскую ноту, 86. Пересылаетъ ими, конію своего отвъта на русскую ноту, 89. Въ исполненім предписанія австрійской императрицы миредставляеть гр. Качинцу свъдънія о войскъ, финансахъ и проч. устройствъ русскаго государства, 90-92. Сообщаетъ ему объ ухудшенін союзническихъ дълъ при петербургскомъ дворъ и ожиданін Петромъ III отвъта отъ Англіш, 96 — 97. Просить указаній гр. Кауница для своихъ дъйствій въ случат нарушенія союза, тамъ же. Разговоръ его съ голштинскимъ т. с. Вольфомъ и другими голштинскими совътниками, начого отъ нихъ не узнаетъ, 99. Проситъ графа Воронцова прислать къ нему своего секретаря 103. Разговоръ съ Бакунинымъ, о положеніи дълъ союзныхъ государствъ 104; узнаетъ отъ него, что Петръ III окончательно еще не ръшился ни на какой политическій шагь, что ему составлена гр. Воронцовынь меморія политическихь діль, и что будеть передань отвъть гр. Мерси на русскую ноту, 105-106. Узнаетъ отъ Бакунина, что посылается Имп. Петромъ III въ Лондонъ офицеръ для соглашенія Англіи съ прусскимъ королемъ относительно возвращенія Императору герц. Шлезвигскаго, 107. Не-

довъряеть его словамъ, тамъ же. Проситъ подробно передать канцлеру и Императору ихъ разговоръ, тамъ же Разговоръ съ голштинскимъ т. с. Вольфомъ о противосоюзническихъ предпріятіяхъ Имп. Петра III, 180; указываетъ ему на значеніе для Пруссія могущества Россіи въ герц. Голштинскомъ и неискреннее потворство прусскаго короля замысламъ Петра III, 108—109. Передаетъ Вольфу,для представленія Императору, историческую записку о голштинских ъдблахъ, 109. Вольфъ объщаетъ енудоложить Государю о союзническихъ дълахъ съ австрійской точки арвнія, 110. Просить Вольфа доложить Императору происходящій между ними разговоръ и ув'ядомить о результать этого доклада, 111. Дълаетъ выводъ, на основаніи своихъ разговоровъ съ Бакунинымъ и Вольфомъ, что Императоръ не желаеть дать объясненій своихъ намъреній союзнымъ дворамъ до полученія отвъта изъ Лондона, 112. Перечисляеть двиствія Петра III, обнаруживающія его намъреніи относительно заключенія частнаго мира, 112 — 114. Сообщаетъ свъдънія отъ неизвъстнаго лица о затруднении Императора относительно вызова корпуса Чернышева изъ Силезін, 114. Совътуетъ опасаться нападенія прусскихъ войскъ на австрійскія войска въ случат отдъленія корпуса Чернышева отъ австрійскихъ войскъ, 114. Узнаетъ о пирушкахъ Петра III, на которыхъ обязана присутствовать Императрида, 119. Сообщаетъ о затрудненіяхъ получать свъдънія о дълакъ своего правительства при петербургскомъ дворъ, 121. Избъгаетъ письменныхъ докладовъ и выскавываеть подозрвніе, что его докладная записка, объ отношеніе русскаго Императора къ другимъ державамъ, будетъ передана Петромъ III Кейту, 122. Пересылаеть гр. Воронцову конію съ от-

п

ß١

L.F

ត្ រ

S

e(i)

10

1

p, h

nei I

W d

sia 16 107. 1 въта австрійскаго двора на русскую декларацію и новыя кредитивныя грамоты, 123. Разговоръ съ Бакунинымъ о мѣропріятіяхъ Государя относительно отозванія изъ Австріи русскихъ войскъ, 123-124. Узнаеть отъ приближенияго къ канцлеру лица, что гр. Воронцовъ избъгаетъ, подъ предлогомъ болъзни, личныхъ переговоровъ съ иностранными министрами, 124---125. Неизвъстное лицо сообщаетъ ему, что въ русской армія объявленъ приказъ о прекращеній непріязненныхъ дъйствій между русскими и прусскими войсками, 126. Отзывъ его опринцъ Георгъ голштинскомъ, 127. Узнаеть отъ неизвъстнаго лица, что лучшихъ русскихъ офицеровъ спрашивали объ ихъ желанія участвовать въ голштинскомъ походъ и что главное начальство надъ войсками приметь Георгь голшт., 128. Узнаеть отъ барона Ле-Форта о желанія Имп. Петра III, чтобы онъ, графъ Мерси, первый сделаль визить Георгу голштинскому, 129. Отказывается сдълать ему визить, тамъ же. Мибије о причина отсрочки его аудіенців у Императора, 130. Увъдомляеть о погребенів Ими. Елисаветы Петровны, 131. Разговоръ съ госуд. канцлеромъ, тамъ же. Читаетъ ему выдержки изъ денеши своего двора, тамъ же. Узнаеть оть неизвъстнаго лица, что курьеръ везеть окончательное ръшеніе Петра III въ Въну и Парижъ, 131. Сообщаеть о заключеній перемирія съ Пруссіею и о дарованін свободы встиъ прусскимъ военнопленнымъ, 132. Доносить о замыслахъ Имп. Петра III относительно Данів, Пруссів, Англів в Франціи, 134. Отвічаетъ гр. Кауницу но пунктамъ: о голштинскихъ дѣлахъ и значеніи у русскаго Императора голштинскихъ министровъ, характеризуетъ ихъ, 135, 140-141; указываеть на отсутствіе вліянія русскихъ министровъ на дъла государства, 137; указываеть голштинскимъ министрамъ на вредныя последствія для Россіи отъ родства и дружбы бранденбургскаго и брауншвейгскаго домовъ, 138; сообщаеть о преданности русскизь къ англичанамъ, вследствіе давнихъ торговыхъ сношеній, 139; и о безполезности подкупа вліятельныхъ лицъ при петербургскомъ дворъ, 142. Мнъніе объ русской Императрицъ; ея отношенія къ Императору и вліяніе на него, 143. Разговоръ его съ Императрицею объ ея братв, 144; о выплаченных субсидіяхъ Петру III въ бытность его Великимъ Княземъ, тамъ же. Дълаетъ предположеніе о томъ, что Имп. Петръ III, будучи Великимъ Княземъ, велъ тайные переговоры съ прусскимъ королемъ, 145. Старается объ удаленіи изъ Петербурга Корфа и Груменау, 146. Подозрѣваетъ въ русскомъ Императорѣ намъреніе заключить съ Пруссіею частный миръ и союзъ, 146-147. Разговоръ съ гр. Воронцовымъ: объ ухудшенів дъль Австрін, объ отношенів Имп. Петра III къ прусскому королю, о частномъ миръ съ Пруссіею и русскихъ завоеваніяхъ, 148—153. Узнаетъ отъ него о желанін Петра III скорбо заключить частный миръ съ Пруссіею, чтобы заняться своимъ предпріятіемъ въ Голпитиніи, и что аудіенція его, гр. Мерся, будетъ отложена до отвъта берлинскаго и лондонскаго дворовъ, 151 — 152. Желаеть узнать отъ госуд. канцлера, возможно ли воспрепятствовать частному миру Россіи съ Пруссією, 152. Проситъ его дать окончательное рышеніе относвтельно корпуса Чернышева, 153. Указываеть на вліявіе Кейта, въ иностранной политикъ, на Ими. Петра III, 158. Взглядъ его на затрудненія въ шлезвигскомъ предиріятін, тамъ же. Узнаетъ отъ неизвъстнаго лица о приказаніи Пе-

тра III своему посланнику въ Стокгольив склонить шведскій народъ къ миру, 159. Намъревается наблюдать за дъйствіями бар. де-Бретёля, тамъ же. Просить его не проговориться про союзь съ Даніею, 160. Наифревается ускорить выходъ корпуса гр. Чернышева, 161. Сообщаеть гр. Кауницу о внутреннихъ государственныхъ распоряженіяхъ Петра III, 161-16 1: отмънъ государственной тайной канцелярів, 161; запрещенія одіваться въ парчевыя платья, тамъ же; о празднованіи Имп. Петромъ III дня своего рожденія въ Царскомъ сель. 161; о награждения въ этотъ день нъкоторыхъ лицъ, 163-164. Постщаетъ канцлера, 164-165. Получаеть отъ него декларацію о желанін Императора возстановить миръ, 165. Разговоръ съ гр. Воронцовымъ: проситъ поясненій на эту декларацію, тамъ же. Просить разъясненій инструкцій, данныхъ по этому предмету представителямъ Россія на аугсбургскомъ конгрессъ, и старается узнать о намереніяхь Петра III относительно войскъ, содъйствовавшихъ общей цъли встхъ союзниковъ, 165-166. Говоритъ гр. Воронцову, что Австрія понимаетъ декларацію Императора, о готовности возстановить общій мирь, въ томъ смысле, что онъ будетъ сообразенъ съ священными обязанностями, заключенными между Россіею и Австріею н пр., 167-170. Проситъ гр. Воронцова поспъшить доставленіемъ просимыхъ разъясневій на декларацію, 172; отзывается объ этой деклараціи и подоэрвваеть главное вліяніе прусской интриги на ея составленіе, при чемъ участвуетъ и дондонскій дворъ, 173. Объясняетъ причину поситемнаго заключенія Императоромъ общаго мира, 174. 2-е донесеніе его австрійской виператрицъ, 175—183: о разговоръ его съ Бакунинымъ, 176; опередачв ему вы-

писки изъ рескрипта имп. Маріи-Терезін, тамъ же; о томъ, что просиль гр. Воронцова испросить ему аудіенцію у Императора, 176. Сообщаетъ им. Марій Терезін разговоръ съ канцлеромъ о вредныхъ для Россін последствіяхъ отпаденія отъ союза, 178—179. Доносить австрійской императриць о ниспровержении Имп. Петромъ III, тотчасъ послъ смерти Елисаветы Петровны, ез политической системы и о приказъ заключить перемиріе съ пруссаками, 179. Высказываеть надежду, что отдъленный отъ австрійскаго войска корпусъ Чернышева не будеть двиствовать витсть съ прусскими войсками противъ австрійскихъ, 180. Доноситъ, что окончательное ръшение Петра III заключить съ Пруссіею частный мирь, будеть зависьть отъ ответа изъ Лондова, тамъ же. 3-е донесеніе его австрійской императряцъ 182—185. Пересылаетъ ей копію съ своей рівчи, которую онъ предполагаеть сказать Имп. Петру III на аудіенція, тамъже. Узнаетъ отъ неизвъстнаго лица, что въ Кольбергъ ежедневвывноов вынква атомкаварито очено он принадлежности и что гр. Румяндову поручено сдълать приготовленія для шлезвигской экспедиціи, 186. Передаеть содержаніе разговора гр. Воронцова съ бар. де-Бретёлемъ о намъреніяхъ Петра III относительно Англіи и Пруссіи, 187. Надъется, что русскій дворъ не откажется возвратить излишебъ субсидін, 197, 219. Получаеть приглашеніе отъ гр. Воронцова на ужинъ, да-. ваемый имъ въчесть Императора, 188. Описываеть этоть ужинь, поведение Петра III, его разговоры, насмёшки надъ бар. де-Бретёлемъ и крупный между ними разговоръ, 190-191. Желаетъ быть представленнымъ пр. Георгу голштинскому въ домъ гр. Воронцова, 193-194. Просить канцаера посившить отозвать корпусь Чернышева, 196. Передаеть разговоръ Эйхенфельда съ добрыма дригома, 198-205: 1) о наитреніи Императора назначить добраго друга въ коллегію иностранныхъ дълъ. 198; 2) о представления канцдеромъ Петру III свідівній о существовавшей политической системъ въ Россін до того времени, тамъ же; 3) о завистигр. Воронцова къ доброму другу, 199; 4) объ экспедиція въ Шлезвигь и командованін тамъ войсками, тамъ же; 5) о наборт 20 тыс. голщтинскихъ войскъ и ссудъ добрымъ другомъ Императору денегъ, тамъ же; 6) о томъ, что корпусъ Червышева не будеть дъйствовать противъ Австрін, 200; 7) объ ошибкахъ, сдъланныхъ Россіею вслъдствіе завлюченія мира съ Пруссією, тамъ же; 8) о предложеніяхъ Имп. Петра III Пруссін и Швеціи, тамъ же; 10) о прибытім къ Кейту курьера, 201; 11) о преэртнін, оказываеномъ Петромъ III Императрицъ и о годовомъ ея содержаніи, 202; 12) объ язвительномъ отзывъ Государя про герцога курляндскаго, ген. Лаудона и про австрійскія войска, тамъ же; 13) о гитвът Императора на свою фаворитку гр. Воронцову, 203; 14) о расположеній русской Императрицы къ Австріи, 204; 15) объ обращенін Императора съ ген. Вернеромъ, тамъ же; 16) о неудовольствім между солдатами конной гвардів за назначеніе пр. Георга голштинскаго полковникомъ этого полка, тамъ же; 17) о безпорядочной жизни Петра III и его попойкахъ, тамъ же; 18) о безпредъльной его восторженности къ прусскому королю, 205 19) о предстоящихъ русскому государству бъдствіяхъ отъ распоряженій Петра III, тамъ же. Сообщаеть о при--инъ откладыванія его аудіенція и о гелвв Императора на Австрію, 206-208. Сообщаетъ гр. Кауницу свъдънія о наборъ

полковъ для голштинской службы, 209; о приведеніи флота и морскихъ силъ вълучшее состояніе, тамъ же; объ отправленія гр. Румянцова къ армін для устройства всего необходимаго для шлезвигскаго предпріятія, 210. Сообщаеть объотнятін · Петромъ III у духовенства помъстій и кръпостныхъ людей, тамъ же. Разбираетъ политическую систему Имц. Петра III, 212. Взглядъ на англійскія субсидін и содъйствіе русскому Императору со стороны Англіи и Пруссіи въ его шлезвигскомъ предпріятін, при чемъ Англія встин силами старается расторгнуть союзъ Австріи съ Франціею, 213 —218. Проситъ указаній гр. Кауница о времени, съ котораго должна быть введена ликвидація денежныхъ разсчетовъ съ Россіею, 219. Разговоръ съ канцлеромъ о союзъ Россія съ Англіею и Пруссіею, 220; о значеніи Кейта у Петра III, 221; о шлезвигскомъ предпріятін Императора и предложевіяхъ его Пруссін и Англін, 222. Увъренъ въ заключенім частнаго мира Россім съ Пруссіею, 223. Узнаеть изъ хорошаго источника о требованіяхъ Петра III отъ Англін и Пруссін помощи въ шлезвигскомъ предпріятін, 224. Получаеть достовърныя свъдънія о данныхъ Кейтомъ и пр. Георгомъ голштинскимъ совътахъ Петру III отложить это предпріятіе до болъе удобнаго времени, 225-226. Отзывъ его о русской Императрицъ и отношеній ся къ Императору, 235. Пересылаеть гр. Кауницу копію съ своего письма къ гр. Дитрихштейну въ Копенгагенъ, 236. Пересылаетъ австрійскому канцлеру указъ о правахъ дворянства, 239. Описываеть внутреннее состояніе русскаго государства, флота и его морскихъ силъ въ царствованіе Петра I и Петра III; подушный налогъ, число ревизскихъ душъ, попілнну на соль, таможенные сборы и рекрутскій наборъ, 240 - 247. Узнаеть отъ канцлера, что. до полученія согласія прусскаго короля на перемиріе, приказъ Чернышеву объ отозванія его корпуса не можеть быть посланъ, 254. Обращаетъ внимание гр. Кауница на скрытность французскаго посла относительно сообщенія имъ о союзническихъ дёлахъ, 250. Предполагаетъ о заключеніи словеснаго договора Россіи съ Пруссіею, 251 — 252. Пересылаеть графу Кауницу копію съ ноты канцлера барону де-Бретёлю съ просьбою узнать у Вержена: правдачто Данія заключила оборонительный союзь съ Портою, Въ виду перемирія Пруссім съ Россією требуеть немедленнаго вызова корпуса Чернышева, 255. Описываетъ свое отношеніе къ бар. де-Бретёлю и маркизу д'Альмадоваръ, тамъ же. Доносить о ходъ событій при петербургскомъ дворъ, 256-259 и о присылкъ прусскимъ королемъ Ими. Петру III ордена Чернаго Орла, 256. Высказываеть свое мижніе о возможности акредитованія на аугсбургскій сеймъ Симолина, 258. Сообщаеть объ обмундированіи русской армія по прусскому образцу, 259. Описываеть заботы Петра III пополнить флоть матросами, 260-261. Доносить объ ухудшенін дъль Австрін при петербургскомъдворъ, 261; сообщаетъ инструкцію, о приведеніи въ надлежащее состояніе русскихъ войскъ для шлезвигскаго предпріятія, данную гр. Румянцову при его отправленія въ Померанію, 262. Сообщаетъгр. Кауницу свъдънія добраго друга о содержаніи данныхъ ген. Румянцовуниструкцій передъ его отправленіемъ въ Померанію и о готовности Саксоніи заключить частный миръ съ Пруссіею, 262—263. Узнаеть оть добраго друга: о донесенія кн. Голицына, 263; о желанія Императрицы, чтобы Австрія вступила въ прежнюю политическую систему съ Англіею, тамъ же; о нерасположенін Императрицы къ Кейту и отвътв ея прусскому королю на его письмо, 264. Получаеть отъгр. Воронцова статью перемирія Россіи съ Пруссіею и предлагаетъ ему вопросъ: будуть ли соединены русскія войска съ прусскими и стануть ли они дъйствовать противъ Австрін, 265. Доносить гр. Кауницу, 267 — 271: 1) что приближенные Государя внушають ему сдёлать еще большія уступки прусскому королю, 267; 2) о гитвът Петра III на Данію всятдствіе ея желанія отстанвать сплою свои владънія въ Шлезвигъ-Голштиніи, 268; 3) о планъ Императора доставить польскій престоль, въ случав его упраздненія, принцу Генриху прусскому 207. и 4) объ отношенияхъ Государя къ курляндскому герцогу Бирону, 271. Узнаетъ о потадкт Петра III въ Шлиссельбургъ для свиданія съ принцемъ Іоанномъ, 272. Описываетъ, какъ нашли приближенные Государя пр. Іоанна и разговоръ съ нимъ Нарышкина, тамъ же. Пересылаеть гр. Кауницу списокъ кораблей датскаго флота, 273. Дълаеть первый визить пр. Георгу голштинскому, 274. Уведомляеть объ обеде, бывшемъ при дворцъ, на которомъ Петръ III провозгласиль тость за здоровье прусскаго короля, 275. Разговоръ съканцлеронъ о дъйствіяхъ австрійскаго двора и распоряженіяхъ Петра III, 267 — 269. Узнаеть объ уменьшенім вліянія на Императора Кейта, 271. Узнаеть отъ гр. Воронцова о привезенномъ гр. Шверинымъ отъ прусскаго короля проэктв инра съ собственноручнымъ письмомъ Петру III, 277 — 278; сообщаеть о предположенія Императора присоединить отрядъ своей легкой кавалерін къ прусскимъ войскамъ, тамъ же. Возражаетъ канцлеру по этому поводу, тамъ же. Узнаетъ изъ достовернаго источника о

главныхъ условіяхъ заключенія мира съ Пруссіею, 280. Сообщаетъ о сохраненін тайны относительно замысловъ русскаго Императора на счетъ Пруссіи и Польши, 281. Доносить о намеренів Швецін заключить отдёльный миръ съ Пруссіею и дъйствовать за одно съ Россіей, 282. Благодаритъ гр. Кауница за одо-. бреніе своихъ дъйствій, 285. Сообщаеть результать разговора Эйхенфельда съ добрыма другома, 285 — 289: 1) o приказъ Петра III возстановить миръ съ Пруссією, 286; 2) оръшенін его отстоять свои права на Шлезвигъ у Даніи; 3) о намъреніи русскаго Императора предложить Франціи и Австріи заключить миръ съ Пруссівю; 4) о дружелюбномъ отзывъ Англін объ Австрін, 287; 5) о довърін Императора къ Волкову и значенін последняго вр веденій государственных в двяь; 6) объотзывв Петра III про добраго друга; 7) о шлезвитской экспедицін; 8) о расположенія русскаго Государя къ прусскому королю, 288; 9)о денежныхъ средствахъ для веденія войны съ Даніею; сомнъвается, чтобы Имп. Петръ III могъ разсчитывать на субсидіи отъ Англін, а Пруссія не можеть ихъ дать; 10) о неудовольствів гвардейскохъ полковъ на Государя за его наитреніе заключить Инператрицу въмонастырь; 11) объ уменьшенів довірія Петра къ Кейту и 12) о стараніяхъ Мельгунова быть русскимъ посломъ въ Берлинъ, 289. Четвертое донесеніе имп. Марія-Терезін, 289-314; высказываеть ей свои соображенія о цели, значеніи и выгоде и невыгодъ для Австріи союза съ Рос-291 — 293; характеризуеть личность Ими. Петра III; его свойства, склонности и поведеніе, 293-296; отзывается о русскомъ народъ и отсутствін его вліянія на государственныя дела, 297 — 298. Видить мало пользы для Австріи отъ союза съ Россіей какъ

тому можеть служить доказательствомъ союзъ Австрія съ нею при Елисаветъ Петровив, 295. Мивніе о малодушів канциера, 298. Напоминаеть объ услугахъ и субсидіяхъ, выданныхъ Петру III Австріею, когда онъ быль еще Великимъ Княземъ, 300. Предлагаетъ замънить австрійскаго посла при петербургскомъ дворъ военнымъ уполномоченнымъ или министромъ II или III ранга, 300-301. Передаетъ Бакунину копію съ отвъта на русскую декларацію, 302. Сообщаеть ему о полученномъ разръшении своего двора сдълать визить пр. Георгу голштинскому, 303. Описываетъ свой визитъ, 304 — 305. Получаеть аудіенцію у Петра III; описываеть эту аудіенцію, говорить ему рѣчь и вручаетъ новыя кредитивныя грамоты, 305-207. Приглашенъ на придворный вечеръ и участвуетъ въ азартной игръ, 308. Представляетъ гр. Воронцову невыгоды для Австрін отъ предпріятія Петра III относительно Данія, 310. Сомнівается въ хорошемъ исходії войны противъ Даніи, тамъ же. Сообщаеть объ увеличенія значенія у Государя Гольца в уменьшенів вліянія Кейта, 312-313. Намъренъ объясниться съ канцлеромъ объ уплаченной субсидін, 313. Желаетъ представить оригинальныя квитанціи Чернышева и требовать разсчета съ русскимъ правительствомъ по вопросу напередъвыплаченныхъ субсвдій, тамъ же. Получаетъ приглашеніе на придворное собраніе и участіе въ концерта, 314. Описываеть придворный ужинъ, внимание къ нему Петра III, тамъ же. Удивляется близкому знакоиству Петра III съ прусскими полками, 315. Разговариваеть съ нимъ за ужиномъ о прусскихъ и австрійскихъ военноплатиныхъ и обращения съ ними, 315 — 319. Разговоръ съ канцлеромъ о содержанія трактата, заключеннаго Россією съ Пруссією, 319-321. Не довъряеть его заявленію и полагаеть, что прусскій король желаеть вовлечь Государя въ дальнейшія, выгодныя тольво для Пруссіи, предпріятія, 320. Сообщаеть о предстоящемъ отозвания изъ Петербурга пословъ французскаго в испанскаго, 321. Получаетъ аудіенцію у Императрицы, говорить ей рачь, 322 - 323. Наибренъ сдълать частный визить В. К. Павлу Петровичу, 324. Передаетъ канцлеру отвътъ австрійскаго двора на декларацію Петра III, 324. Указываеть ему на разницу отвътовъ на нее австрійскаго и французскаго дворовъ, 326. Разсуждаетъ съ гр. Воронцовымъ о предложенія Императора союзнымъ дворамъ отказаться отъ всехъ выгодъ, ожидаемыхъ отъ продолжающейся войны, 327; представляеть канцлеру разницу въ томъ для Россіи и Австріи, танъ же; указываеть ему, что фезонасность австрійскаго двора зависить отъ справедянвыхь условій предполагаемаго мира, 328; высказываеть надежду, что его дворъ не будетъ поставленъ въ необходимость представить всемъ державамъ въ настоящемъ видъ нарушеніе Россією священнъйшихъ союзническихъ обязанностей, 328 — 329. Просить канцлера передать Императору отвътъ австрійскаго двора на декларацію, иредставить ему истинный смыслъ этого отвъта, на основанім его, гр. Мерси, словесныхъ объясненій, 330. Узнаетъ отъ гр. Воронцова: что все улаживается къ скорому открытію мирнаго конгресса и что мирный трактать съ Пруссіею уже подписанъ и въ него не включено ничего враждебнаго относительно другой какой либо державы, 332; что датскій король готовъ начать переговоры съ Императоронъ о шлезвигъ-голштинскихъ спорныхъ дълахъ и что Франція в Англія предполагають заключить мирный дого-

воръ, 333. Присутствуетъ на объдъ во дворцъ въ честь заключеннаго мира съ Пруссіею, 335. Описываеть этоть объдь, произнесенные за нимъ тосты и поведеніе Государя, 335 — 336. Разговоръ съ гр. Воронцовымъ о мъропріятіяхъ, условленныхъПетромъ III съпрусскимъкоролемъ, 337; объ отътадъ гр. Чернымева къ своему корпусу на Вислъ и движение его войскъ, съ присоединениемъ части Руманцова корпуса, въганноверскія земля, 338. Представляеть гр. Воронцову своя соображенія о ръшенія Петра III отсрочить свое голштинское предпріятіе и оказать первоначально помощь Пруссін и Англін, 339. Тщетно старается узнать отъ канцлера о согласів Англія дать субсидін Россін, тамъ же. Высказываетъ предположение, что походъ русскихъ войскъ въ ганноверскія земли включенъ въ особую статью трактата съ Пруссією, 340. Взглядь его на ожидаемыя Россіею выгоды отъ соучастія на общемъ европейскомъ конгрессъ, 342. Разговоръ съ французскить и испанскимъ послами объ отвъть австрійскаго двора на русскую декларацію, 342 — 344. Замъчаетъ расположение гр. Воронцова къ Франців. 345; сообщаеть объ отстранении канцлера Государенъ отъ участія его въ переговорахъ съ Пруссіею о шлезвись-голштинскомъ предпріятін, тамъ же. Доносить о старанів пр. Георга голштинского обладать герцог--ствомъ курдяндскимъ, 348 — 349. Сообщаеть разговорь пр. Георга съ генерадомъ Ла-Шеналемъ объ удовлетворенія пр. Карла саксонскаго на счеть Австрів или германской имперін, 349. Гр. Мерси жалуется на встръчаеныя ямъ при петербургскомъ дворъ непріятности, 350. Доносить, что Императрица живеть въ уединеніи и часто плачеть, тамъ же. Испрашиваеть себъ депежныхъ средствъ на траты, сопряженныя съ предстоящею повздкою его въ Москву по случаю коронованія Имп. Петра III, 351 — 352. Сообщаетъ о назваченія ки. Репника министромъ при берлинскомъ деоръ, 351. Передаетъ подарокъ австрійской императрицы гр. Сем. Роман. Воронцову, 353. Сообщаеть о спускъ на воду двухъ русскихъ военныхъ кораблей, 355. Разговоръ съ канцлеромъ о впечатабнія, промзведенномъ на Государя отвътомъ австрійскаго двора на русскую декларацію, 356. Утверждается въ своемъ предположении, что Пруссія и Англія помогуть Россія въ войнъ противъ Данів, 358. Разсуждаеть съ гр. Воронцовыиъ о взглядъ другихъ государствъ на взаимное отношеніе Россін и Австрін, 359. Узнаеть отъ него, что Петръ III дастъ Пруссіи въ помощь 20 тыс. войска, тамъ же; просить о возвратъ канцлера субсидій, тамъ же. Докладываеть своему двору о необходимости получить подлинныя квитанціи для ликвидаціи денежныхъдёль сърусскимъ дворомъ, 359. Узнаетъ отъ неизвъстнаго лица, что посланъ приказъ къ резиденту Обръзкову и кн. Дашкову въ Константинополъ склонить Порту къ нападенію на Венгрію, 360, 368. Довосить гр. Кауницу, что Государь послаль Гудовича въ Матаву предложить частнымъ лицамъ воздержаться отъ уплаты арендныхъ денегь принцу Карлу саксонскому, 361. Полагаеть, что решительный образь дъйствій Австріи образумить Петра III въ его поступкахь въ отношенія союзниковъ. 364. Указываетъ на вредъ для Австріи отъ ръшенія Петра III предоставить Пруссіи 20 тыс. своего войска, 364. Описываетъ щохое положение финансовыхъ дълъ въ Россіи, 365. Передаеть разговоръ Эйхенфельда съ добрымъ другомъ: добрый друга сообщаетъ, что Имп. Петру III представленъ союзный трактатъ Россія съ

Пруссією, 367—368; что Англія первая подала поводъ къ частному ея миру съ Франціею, 368; что Императоръ потребоваль оть сената 4 милл. руб., 369; что корпусъ Чернышева отданъ въ полное распоражение прусскому королю, 369. Доносить о разговоръ Петра III съ архіепископомъ Съченовымъ объ уничтожения встхъ образовъ, исключая образа Спасителя и Божіей Матери. 371 — 372. Высказываеть свое мижніе о ръшении Императора ввести въ Россін прусскую моцету, тамъ же. Сообщаеть гр. Кауницу о возможности подкупить гр. Чернышева, 373. Лоносить о приготовленіяхь въ Петербургъ къ торжественному празднованію мира съ Пруссіею, 376; о назначенной подзакт Государя въПомеранію и одицахъ, комубудеть ввёрено управленіе дёлами государства во время его отсутствія, 376, 380, 398 -399, 402. Высказываеть свое мибніе объ этой потадкт и тайныхъ намъреніяхъ Петра III, 377. Доносить о трудностяхъ веденія діль въ Россів, для иностранныхъ министровъ 377 — 378. Высказываетъ предположение, что иностранные дворы будуть принуждены отозвать своихъ пословъ и менистровъ изъ Петербурга, иначе они будутъ удалены непріятнымъ для нихъ образомъ, 378-379. Увъренъ, что Россія ръшилась объявить войну Даніи, 379. Сообщаеть о ратификацін мирнаго трактата съ Пруссіею, тамъ же. Доносить о приготовленіяхъ къ отъбзду Ими. Петра III въ походъ, о приказъ готовиться къ отплытію русской эскадрь 381; о предписаніи барону де - Бретелю отъбхать изъ Петербурга. Разсуждаеть о мирныхъ переговорахъ Франціи съ Англіею, 382 — 383. Митие его: объ отношейняхь между Пруссіею и Россіею, 386; овидахъ Ими Петра III на Шлезвигъ и предстоящей по этому поводу

войны съ Ланіею, тамъ-же. Доность гр. Кауницу о ръшенія Ими. Петра 🛚 предоставить прусскому королю всимогательный отрядь и о приготовлених Государя къ отъезду къ своему войску въГерманію, 385 — 386; высказываеть пречиотоженіе что этоть одржать не состоится, 386, 392; предвидить, что предстоящій конгрессь въ Берлинт русскихъ и датскихъ министровъ кончита ничемъ, 386; полагаеть, что Пруссія не можеть спокойно смотръть на распространеніе могущества Россія на счеть Данін, 387; говорить о своил затрудненіяхъ узнавать о распоряженіять русскаго кабинета, 388. Передаеть свой подробный разговоръ съ добрыма другома: о возобновившихся иврныхъ переговорахъ Франціи съ Англіев, 389; о неудовольствін Англіи на преданность Имп. Петра III Пруссін, 389-390; добрый другь совътуеть австрійскому двору следить за интригами Порты, направленными противъ Австрів, 391; графъ Мерси доноситъ своему двору о ненависти русскаго народа къ Ими. Петру III за пренебрежение его въ православной религів, 391-392; сообщаеть о торжественномъ объявлени при петербургскомъ дворъ о заключения мира Швеція съ Пруссією, тамъ же. Передаеть разговорь съ добрыма дру-20м2, 394-399: о желанін русских министровъ, чтобы Петръ III короновася передъ своимъ отъездомъ въ Германію, 395; объ отказъ его исполнить это, тамъ же; о видахъ Ими. Петра III на Шлезвигъ и о неизбъжной чрезъ то войны съ Даніею, 396; о щохомъ состоянін финансовъ Россіи, 397; о предполагаемомъ союзномъ трактатъ Россія съ Пруссіей, тамъ же; о нерасположенів Имп. Петра III къ Австрін и о взглядт его на военныя ся дъйствія при Имп. Елисаветь Петровив, 398; объ откры-

томъ высказываніи въ Петербургъ неудовольствій на поступки Императора, танъ же; о бъдствіяхъ для Россін отъ управленія ею такимъ Государемъ, 398, Описываетъ торжество празднованія вира Россін съ Пруссіею, **400** — **401**. Жалуется на свое дурное положение при петербургскомъ дворъ, 403. Сообщаеть объ отъезде Государя въ Ораніенбаумъ отътада его въ Германію въ походъ, 404. Находить, что Государю не безопасно убажать изъ Россіи въ виду тревожнаго настроенія умовъ, тамъ же. Передаетъ канцлеру о согласіи австрійской императрицы отозвать изъ Петербурга своего посла, 407. Описываеть плохое состояніе русскаго флота, 409. Важный политическій его разговоръ съ гр. Воронцовымъ, въ которомъ онъ указываеть на постоянно дружественное расположение Австріи въ Россіи, 412; на выгоды для Россіп отъ союза съ нею, 413; на итропріятія, которымъ долженъ следовать Петръ III при возстановлении общаго мира, 414; увъряеть, что австрійская императрица склонна къмиру съ Пруссією, но, не зная намъреній Фридриха II, не можеть согласиться на миръ и ставить на видъ, чтобы Петръ III не поддерживаль несговорчивости въ прусскомъ короле относительно справедливыхъ требованій Австрін, 413 — 15. Доносить о восшествін на престоль Императрицы Екатерины, 415. Въ двухъ своихъ донесеніяхъ гр. Кауницу №№ 81 ш 96, стр. 415—423, 465—478, подробно описываеть вст обстоятельства, предшествовавшія низложенію Имп. Петра III, самое низложение Императора н его аресть; восшествіе на престоль Екатерины II, принесеніе ей присяги, торжественное провозглашение ез Императрицею подъ именемъ Екатерины II, радость русскаго народа и войска и вос-

торженныя его встрачи новой Императрицы; называеть лиць, содействовавшихъ низложенію Петра III и возведенію на престоль Екатерины II, характеризуетъ изъ, описываетъ награды, аресты, и пр. Приносить поздравленіе Екатеринъ II по случаю восшествія ея на престоль, 432; получаеть отъ канцлера ноту, тамъ же; высказываеть канцлевице-канцлеру ки. Голицыну и Панину, что Россія для своихъ интересовъ не должна уступать земель, завоеванныхъ у Пруссіи, пока не будутъ получены союзинками соответствующія вознагражденія за понесенные въ эту войну убытки, 432-433, 438. Указываеть Екатеринв II на возможность загладить ошибку ея предшествонника, заключившаго мерь съ Пруссіею, 433, 448-450, 452-453, 454-457. Высказываеть гр. Кауницу свое желаніе стараться замедлить возвращеніе Пруссін завоеванных земель и исходатайствовать вознаграждение за убытки, причиненные войною, 434. Пересылаеть гр. Кауницу двъ ноты Имп. Екатерины II, 441 — 442 и копію съ составленной имъ ноты русскому министерству, 435-436. Нота его русскому министерству, 437 — 438; отзывъ гр. Мерси о ки. Дашковой; ея значеніе у Ими. Екатерины II, 439; нарвется пріобръсти ея расположеніе, тамъ же, " 459. Разговоръ его съ кн. Голицынымъ и гр. Ворондовымъ объотношенія Имп. Екатерины II къ иностраннымъ державамъ и о высказанной политикъ въ ея нотахъ, 445—450; узнаетъ отъ кн. Голицына о предстоящей отмънъ союзнаго трактата Россіи съ Пруссією, 450; высказываеть свое мебе о виде-кавилеръ, 451; объдаеть у канцлера и разговоръ его тамъ съ Панинымъ о нотахъ Государыни, 451-452; узнаеть отъ него о намъреніи Ими. Екатерины II

прежде всего заняться внутренними дтлами государства, а потомъ уже быть полезною союзникамъ, 452; высказываетъ Панину свое мивніе по этому предмету, тамъ же; высказываетъ Павину свое митніе о намъреніи Императрицы заняться внутренними дълами Россів, 454; старается объ удаленін изъ Петербурга бар. Гольца, 456; разговоръ гр. Мерси съ Одартомъ о предложеніи его, чтобы Россія приняла посредничество въ миръ между Австріею и Пруссіею, 459; характерязуеть Инп. Екатерину II Мерси даетъ характеристику: Панина, Бестужева, Тецлова и др., 460-462. Полагаеть, что Имп. Екатерина II сділала ошибку, возложивъ на себя корону и не провозгласивъ Императоромъ В. К. Павла Петровича, 464. Резюмирун свои донесенія гр. Кауницу о царствованім Имп. Петра III, его управленія, неудовольствін народа на распораженія и отношенія къ сыну и жент и пр., гр. Мерси выводить заключеніе, что царствованіе его не могло долго продолжаться, 465.

Меттвринкъ, графъ, полномочный министръ въ австрійскихъ Нидерландахъ, упом. III.

Минихъ, графъ, Бурхардъ Христофоръ, фельдмаршалъ; вызывается изъ ссылки, 63; прітадъ въ Петеро́., 266; домогается командованія арміем въ шлезвитской экспедиція, 288; назначенъ въ совътъ, учрежденный для управленія государствомъ во время отсутствія Императора, 380; отказывается отъ этой должности и проситъ позволенія сопровождать Имп. Петра III въ армію, 398—399; даетъ совътъ Имп. Петру III покориться безъ сопротивленія Имп. Екатеринъ II, 421, 474.

Мипихъ, графъ Ериестъ, сынъ фельдмаршала, гофмейстеръ регентии Анны; получаетъ позволение приъхать въ Петербургъ, 63; намъреніе Имп. Петра III назначить его русскимъ министромъ въ Стокгольмъ, 372.

Мирабо, графъ Гоноре Габріель, уп. III. Митчель, англійскій министръ при прусскомъ дворъ, упом. 113.

Мнишикъ, графиня, упом. 430.

Монтекукуля, уп. 430.

Мустафа III, султанъ турецкій, уп. 218.

Нарышкина, Анна Никитишна, рожд. гр. Румянцова, жена оберъ-гофиаршала Александравича Нарышкина; участвуеть въ последней поведкъ Имп. Петра III изъ Ораніенбаума въ Петергофъ и изъ Петергофа въ Кронштадтъ, 471, 473.

Нарышкина, Марина Осиновна, рожд. Закревская, жена гофшталиейстера Льва Александровича Нарышкина; участвуеть въ последней последке Имп. Петра III изъ Ораніенбаума въ Петергофъ и изъ Петергофа въ Кроиштадтъ, 471, 473.

Нарышкина, Марія Павловна, рожденная Балкъ-Полевая, жена оберт-егермейстера Семена Кирилловича Нарышкина; участвуеть въ последней поездке Имп. Петра III изъ Ораніенбаума въ Петергофъ и изъ Петергофа въ Кронштадть, 471, 473.

Нарышкинъ, Александръ Александровить, великокняжескій гофъ-маршалъ; переименованъ въ императорскіе гофъ-маршалы, 11; производится въ оберъ-гофъмаршалы, 18; назначенъ въ число лицъ для управленія внутренними дълами государства во время отсутствія Императора, 376.

Нарышкинъ, Левъ Александровичъ, любимецъ Имп. Петра III, камергеръ; получаетъ мъсто шталмейстера, 18; старается склонить Императора на уступки прусскому королю, 267—268; сопровождаетъ Имп. Петра III въ Пілиссельбургъ и разговариваетъ тамъ съ прин-

немъ Іоанномъ, 271 — 272; пожалованъ орденомъ Св. Андрея Первозваннаго, 400; арестованъ по приказанію Имп. Екатерины II, 422; упом. VI, 29, 75, 314.

Нийманъ, курьеръ; упом. 324, 333, 341, 353.

Неккеръ, французскій министрь; уп. III. Новиковъ, Евгеній Петровичь, въ настоящее время русскій носоль въ Вънъ; дъятельно содъйствуеть сообщенію дииломатическихъ документовъ изъ вънскаго архива И. Р. И. Обществу, I.

Обръзковъ, Алексъй Михайловичь, русскій резиденть въ Константинополь; получаеть приказъ Имп. Петра III сговориться съ прусскимъ послонъ при Константинопольскомъ дворъ склонить Порту на вторжение въ Венгрію, 360, 367.

Одартъ, савоярдъ, секретарь оберъ-гофмейстера Панина; предлагаетъ графу Мерси, какъ бы отъ свеего вмени, чтобы Россія приняда посредничество при заключеніи мира между Австрією и Пруссією 45°; отказъ гр. Мерси, тамъже; участвуеть въ заговорто возведеніи на престолъ Имп. Екатерины II, 467. (Ср. депешу Гольца, отъ 6 (17) іюля, у Щебальскаго, въ его «Политическая система Петра III» и пр., приложеніе стр. 60; Германъ, т. V, стр. 282, и XVIII въка П. И. Бартенева, ст. М. Н. Лонгинова, стр. 349 кн. III).

Олсуфью въ Адамъ Васильевичъ, кабинетъсекретарь; наивренъ оставить свою должность, 34; избъгаетъ разговора съ австрійскимъ посломъ гр. Мерси и объясияетъ причину этого, 71, 118; уп. 27, 28, 142, 438.

Орловъ, графъ, Григорій Григорьевичъ; содъйствуеть восмествію на престоль Имп. Екатерины II, 416—422, 467

—468; ножалованъ камергеронъ и орденомъ Св. Александра Невскаго, 469. Орловъ, гр. Алексъй Григорьевичъ, сопровождаетъ Ими. Екатерину во время ел поъздки изъ Петергофа въ Петербургъ, 468. (Ср. ст. М. Н. Лонгинова въ Русскомъ Архивъ 1870 г., стр. 965—966; Рус. Арх. 1864 г., стр. 198 и слъд. и XVIII въкъ, ки, III, стр. 343; и «Deux Lettres de Catherine II» Paris, 1873, стр 4.

Орловы, братья: Иванъ, Алексъй, Өедоръ, Владиміръ Григорьевичи; содъйствуютъ восшествію на престолъ Имп. Екатерины II, 416—422.

Остерманъ, графъ, Иванъ Андреевичъ, тайн. совът., русскій чрезвычайный посланникъ въ Стокгольмъ послъ Н. И. Панина; получаетъ приказаніе отъ Имп. Петра III склонить шведскій пародъ къмпру, 159; намъреніе Императора отозвать его изъ Стокгольма, 372—373.

Павиль Петровичь, Великій Князь; гр. Мерси говорить, что Имп. Петръ III со времени вступленія на престоль не обращаеть ва сына никакого винианія и постоянно показываеть свое нерасположеніе кънему, 83; упом. 323, 417,464. Панинъ, Никита Ивановичъ, впосатаствін графъ, оберъ-гофмейстеръ В. К. Павля Петровича; содъйствуетъ восшествію на престоль Имп. Екатерины II, 416-422; разговорь его съ австрійскимъ посломъ гр. Мерси о будущей появтикъ Имп. Екатерины II, 426 — 428; мнтніе его о финансовомъ истощенін Россія, 426 — 427; получаеть письно отъ гр. Мерси и отвъчаетъ ему, 444 --445; вліяніе его на окончательныя ръшенія Ими. Екатераны II отвоситсяьно Пруссін, 450; разговоръ съгр. Мерси, 451-457; о вотахъ Императрицы къ гр. Мерси, 451; высказываеть ему свое инаніе, раздаляемое Государыней, что при управленін Россією нужно прежде всего озаботиться внутренними дълами, 452; говорить о расположении Императрицы поддержать союзь съ австрійскимъ дворомъ, 452-453; о принятомъ ею ръшении сохранить миръ съ Пруссіей, **454—456.** Вліяніе его на Имп. Екатерину II, 460; характеристика его, тамъ же; приверженность къ Англіи, тамъ-же; сердечное влечение къ кн. Дашковой и покорность ея воль, 461; его тайные переговоры съ Имп. Екатериной II, до восшествія ея на престоль, о низложеніи Имп. Петра III, 466; уп. 323, 424, 432, 438, 447, 458— 459.

Пассикъ, Петръ Богдановичъ, офицеръ гвардейскаго преображенскаго полка; арестованъ за высказанное неудовольствіе на Имп. Петра III, 466, 467. (Ср. отрывокъ изъ жизни Вас. Пассека «Русскій Архивъ», изд. П. Бартенева, 1866 г., стр. 628).

Петерсдоров, баронъ, курсаксонскій подковникъ, акредитованный при петербургскомъ дворъ герц. Мекленбургскимъ; увъдомленъ о желянік Императ. Петра III, чтобы онъ отправлялся въ обратный путь, 95—96; уважаеть изъ Петербурга, 112.

Пвтръ I, Алексъевичъ, Императоръ; гр. Мерси упоминаетъ: о заботахъ его объ устройствъ и поддержаніи русскаго флота, 240—241; о принятіи имъ къ себъ во флотъ иностранныхъ морскихъ офицеровъ, 241—242; намъреніе Имп. Петра III уничтожить всъ учрежденія Петра Вел., 465; уп. 210, 244, 265, 269.

Пвтръ III, Оедоровичъ, Императоръ, владътельный герцогъ шлезвигъ - голштинскій; взглядъ на его отношенія къ Императрицъ въ продолженіе царствованія, къ иностраннымъ державамъ и окружающимъ его лицанъ, V, VII; жа-

лованіе имъ правъ дворянству, VII. оказываеть предпочтеніе голштинскимь войскамъ и лютеранскимъ пасторамъ VI: указъ его объ отобраніи церковныхъ имуществъ, VII; заключаетъ союзный трактать съ Пруссією, тамъ же. Восшествіе его на престоль, 2, 5, 7; принесеніе присяги гвардейскими полками, сенатомъ и другими присутственными мъстами, 5 — 6; возвъщение народу о восшествін его на престоль, 6, 32; пріемъ съ поздравленіями, 9 — 10; награжденіе нъкоторыхъ лицъ, 11 ---12; посъщаетъ Имп. Елисавету Петровну на канунъ ея смерти и объщаетъ ей не обижать гр. Разумовскаго, камергера Шувалова и другихъ лицъ; находящихся у нея на службъ, 4, 27; ласковое его обращение въ началь царствованія съ окружающими его лицами, 28; характеристика его, 30, 56; назначаетъ первое засъданіе конференцін, 46; откладываеть конференцін министровъ до выздоровленія канцлера, 67, 72; вліяніе окружающих влив на внутрениія государственныя его распоряженія, 80-82; вопросъ о дарованів свободы дворянамъ, 82, 116 — 118, 239; намъренъ собрать вблизи Петербурга лагерь для обученія войскъ по прусскому образцу, 84, уменьшаетъ соляную и таможенную пошлины, 94; уничтожаетъ лейбъ-компанію и учреждаеть конную гвардію, 116; отивняеть конференцію министровъ и вводить личные ихъ доклады по прусскому образцу, 118, 141; избираетъ Волкова въ секретари по дъламъ своихъ личныхъ приказаній, 118; отношеніе его къ русскимъ и голитинскимъ министрамъ, 41, 135, 137; старается подражать прусскому королю въ своемъ правленін, 141; отмъняеть государственную тайную канцелярію, 161; **Указъ** его о запрещенім од**ъваться** въ парчевыя платья, такъ же; празднуетъ день своего рожденія и награждаеть при этомъ разныхъ лицъ, 162—163; указъ его объ отобранія у духовенства земли и кръпостныхъ людей, 210, 249; назначаеть гр. Воронцову дня для его докладовъ, 221; поручаетъ сенату отънскать на какомъ основаніи владъеть Польша Малороссіею, 230; виды его на Малороссію, тамъ же; получаеть отъ прусскаго короля орденъ Чернаго Орла, 256; празднество по этому случаю, 257; ръшается обмундировать свою армію по прусскому образцу, 259; назначаетъ коминсію для улучшенія русскихъ морскихъ силъ и отдаетъ приказъ о пополненін числа матросовъ, 209, 259-260, 409; считаеть гр. Воронцова неспособнымъ вести государственныя дъла и обращаеть свое довъріе къ Волкову, 287, 345; отзывъ его о доброми друпа, 287; даеть отставку 20 русскимъ генерадамъ, 288; жестоко обращается, по отзыву добраго дрига, съ своими офицерами и солдатами, 289; частыя его конференціи съ своимъ секретаремъ Волковымъ, 345; присутствуетъ при спускъ двухъ военныхъ кораблей и даеть имъ названія «Короля Фридриха» н «Принца Георга», 355; отказывается выслушивать доклады канцлера, 356; требуеть оть сената 4 имя. руб., 365, 369; предлагаеть англійскимъ купцама ссудить ему 1 мил. рублей, 365; получаетъ отказъ, тамъ же; объявляетъ новгородскому архіепискому о своемъ намеренія уничтожить въ церквахъ всё образа, за исключеніемъ образа Божіей Матери и Cпасителя, 371—372; желаеть изменить платье духовенства, тамъ же; намъренъ устронть во дворцъ протестантскую молельню, 391; пренебрегаетъ православною pereciem, 391 — 392; хочеть ввести прусскія мо-

неты въ Россіи, 372; отвергаеть предложение менистровъ короноваться до своего отътада въ Германію, 395; рвшается такть въ Германію и назначаетъ совътъ для управленія дълами государства во время своего отсутствія, 376; перевзжаеть въ Ораніенбаумъ, 404; приглашаеть нъкоторыхъ иностранныхъ министровъ туда пріважать къ нему и удерживаетъ ихъ въ Ораніенбаумь, 408-409; приказываеть освятить въ тамощней крипости молельню и приказываеть придворнымъ присутствовать при этомъ, 477-478. Низложение Имп. Петра III и восшествіе на престоль Имп. Екатерины II, 416; подробное описапіе этого событія, 416-422, 468-475; приказываетъ арестовать офицера Изнайловскаго полка, 416, 466-467; отправляется изъ Ораніенбаума въ Петергофъ, 419, 471; узнаеть отъ Гудовича о внезапномъ отъеже Императрицы изъ Петергофа, 471; безпоконтся ея отъъздомъ, 472; посылаетъ своего здъютанта въ Петербургъ для развъдыванія объ угрожающей ему опасностя, 420, 472; смущенъ отсутствіемъ Императрицы изъ Петергофа: 419-20, 472; отправляется въ Ораніенбаумъ, собираеть тамъ годштинскія войска и наміренъ обороняться, 420, 470; обдумываеть съ приближенными лидами средства спастись отъ грозящей ему опасности, 472-473; отправляетъ генерала Девьера въ Кронштадтъ, 420, 472-473; составляеть манифесты къ народу. 474; отправляется на галеръ въ Кронштадтъ, съ дамами, Гудовичемъ и др., 473; не принятътамъадмираломъ Талызнимъ и убажаетъ, вследствие угрозъ его, обратно въ Ораніенбаумъ, 473; иншеть два письма Императриць и получаетъ на нехъ отвъты, 419-420, 474; получаетъ приказаніе Имп. Ека-

терины II прівхать въ Петергофъ, 421, прівадъ его туда, 421, 475; аресть его, 421; отдаетъ свою шпагу и ордена, 421, 474-475; отвозится въ имъніе гр. Разумовскаго Ропшу, а оттуда, по словамъ гр. Мерси, въ Шлиссельбургъ, 421, 475. Отношенія Петра III ка Императрицъ и сыну: оказываетъ въ началъ своего царствованія внимание Императрицъ, 33; не допускаеть ее къ участію въ государственныхъ дълахъ, 83, 143; благодаритъ Им. Екатерину за ея присутствіе на пирушкъ, 119; оскорбляетъ ее въ присутствін посторонняхь явць, 202, 466; намъревается ограничить годовое содержаніе Императрицы, 202; желаеть заключить ее, передъ своимъ отътздомъ въ Германію, въ монастырь, 288, 416; презрительно относится къ своему сыну, 83. Частная его жизнь и отношенія къ приближенным лицам : свободно говоритъ на пирушкахъ съ фаворитами о своихъ намъреніяхъ, 74; частыя его попойки, 119, 204; расположение къ азартной игръ, 193, 308; принимаетъ участіе въ придворномъ концертъ, 314; присутствуетъ на объдахъ и ужинахъ у разныхъ лицъ; 75, 97, 114 - 115, 188-191, 248. Даетъ аудіенцію Прассе и гр. Брюлю, 95, 273; вызываетъ изъ ссылки гер. Бирона курляндскаго, 115; вручаеть ему обратно орденъ св. Андрея Первозваннаго, 266; отпускаетъ его въ курляндскія владънія и объщаеть помочь ему возвратить курляндскій престоль, 270—271 Оказываетъ внимание прусскому генералу Вернеру, 162, 195, 204; объщаетъ канцлеру гр. Воронцову сохрапить за нимъ ввъренный ему постъ, 11-12, 23; увъряеть его въ своемъ расположенія, 23—24; посъщаеть его во время бользии, 187; дарить супругь |

канцлера витніе, 193; наитревается прислать ему на раземотръвіе проекть мвра съ Пруссіею, 277; отстраняетъ гр. Воронцова отъ переговоровъ съ Пруссією и отъшлезвитского предпріятія, 345; предоставляеть ему выборь слъдовать за собою въ армію или оставаться въ Россія, 379; намъренъ стараться доставить польскій престоль **IDYCCKOMY** привцу Генрику, 270. Вызываеть пр. Георга голштинскаго, 43; отправляеть гофь - фурьеровь для встречи его въ Красномъ селе, 69; лично встръчаетъ его, тамъ же, 126; представляеть Императрицъ, тамъ же; назначаеть его генераль губернаторомъ голштинскихъ земель, 127; желаетъ, чтобы иностранные министры сделали визить принцу Георгу, 129; назначаеть его фельдмаршаломь и полковникомъ конной гвардін, 204; расположеніе Императора въ Гатоову, 28; освобождаеть изъ крвности полковника Гордта, 59; сообщаеть ему вст получаемые письменные доклады, 121; оказываеть къ нему внимание, 59, 75, 162; освобождаеть изъ кръности Груменау, 60 — 61; призываеть секретаря прусскаго посольства Корфа, 61; расположение его къ Олсуфьеву, 28; Императоръ приказываеть арестовать камергера Теплова и освобождаеть его наъ подъ ареста, 249, 266. Випшиня политика: высказываеть канплеру гр. Воронцову свое желаніе заплючить миръ, 39, 223; взгладъ его на войну, субсидін и значеніе Россіи между другими державами, 45; наифренъ отибнять церемоніаль и говореніе ръчей во время представленія иностранныхъ министровъ, 95, 181; намъреніе его объявить декларацію союзнымъ державамъ о своемъ ръменіи заключить общій миръ, 99 — 100, 165, 182; недоволенъ умаренными

выражевіями деклараців и приказываетъ канцлеру составить новую, 173-174; поручаетъ т. е. Вольфу веденіе дълъ герцогства голштинскаго, 108; приказъ его своей армін въ Померанія прекратить военныя дъйствія между русскими и прусскими войсками, 125 - 126; отклоняеть совъть гр. Воронцова не отталкивать отъ себя союзныхъ державъ, 149; посылаеть приказъ генералу Чернымеву быть готовому къ возвращению съ его корпусомъ въ Россію, 153, 171, 196, 237; предоставляеть этоть корпусь въ полное распоражение прусскому королю. 369; говорить о своемъ расположенія къ англійскому народу, 187; сообщаеть канцлеру о своей давней перепискъ съ прусскимъ королемъ и поступлени въ прусскую военную службу, тамъ же; жалуется доброму другу на запутанность дълъ иностранной коллегін, 198; требуеть отъ канцлера сведеній о существующей государственной системъ, тамъ же; береть изъ государственныхъ суммъ около 2 мил. руб. на покрытие расходовъ по голштинскому набору и на уплату своихъ немецкихъ долговъ и пр., 199, требуеть оть членовь государственной коллегіи мижніе о существующей политической государсивенной системъ, 200 — 201; посылаетъ курьеровъ къ иностраннымъ державамъ съ извъстіемъ о своемъ ръшенія заключить частный миръ съ Пруссіею, 281; даетъ указъ коллегін иностранныхъ дѣлъ о миръ съ Пруссіею и о ръшеніи отстаивать свои права на Шлезвигь, 285-286; возвъщаеть заключение мира съ Пруссією, 334; торжество по этому случаю, 334, 336; желаетъ отпраздновать съ большою пышностью заключеніе частнаго мира и объявить за тёмъ иностраннымъ державамъ содержаніе заключеннаго трактата съ Пруссіею, 341; спъшить отдълкою новаго дворца для предполагаемаго торжества 354; приготовленія къ нему, 375-376; торжество и награждение разныхъ лицъ по этому случаю, 400 — 401; получаетъ отъ прусскаго короля чинъ полковника и полкъ съ обязанностями прусскаго полковаго командира, 380: жалуеть полкъ корпуса Румянцова прусскому королю, тамъ же; приказываетъ торжественно объявить о заключенів мира Пруссів съ Швеціей, 392, 402; отдаетъ приказъ батальонамъ гвардейскихъ полковъ быть готовыми къ выступленію въ походъ, 406, 411. Отношение къ иностраннымъ державамъ: Австрія: принимаетъ поздравленіе съ восшествіемъ на престолъ отъ австрійскаго посла гр. Мерси и отвічаеть на его річь, 9-10; вопросъ о полученныхъ Россіею впередъ субсидій отъ Австріи, 78, 300, 313, 327, 359; нерасположение его къ Австрін, 78; негодуеть на еягенералитеть, войска и на дъйствія австрійскаго правительства въ отношенін русскаго войска, посланнаго на помощь Австріи Имп. Елисаветою Петровною, 115, 202, 397-398; гитвается на Имп. Марію Терезію за ея приказъ усилить свою армію, 208; намъреніе его замедлить аудіенцію гр. Мерси, тамъ же; отзывается Гольцу и Корфу о визить гр. Мерси принцу Георгу голштинскому, 303-304; принимаетъ на аудіенцін гр. Мерси и отвічаеть на его різчь, 305 — 307; оказываетъ ему винманіе за придворнымъ ужиномъ, 314; высказываеть австрійскому послу свое мибніе объ обращеніи въ Австрін съ прусскими военноцивиными и просить гр. Мерси отъ себя исходатайствовать генералу Фуке освобождение, 315-318; радуется одержанной принцемъ Генрихомъ прусскимъ побъдъ надъ австрійскою армією, 375; утверждаеть, что отъ союза австрійскаго двора съ русскимъ произошель величайшій вредъ для Россін, 398; Англія: принимаєть поздравление съ восшествиемъ на престоль оть англійского министра Кейта, 11; получаетъ отъ Англія денежныя субсидін, будучи вел. княземъ, 30, 81; сочувствіе къ Англін Имп. Петра III, 30, 187; обращается къ англійскому двору для соглашенія его съ Пруссіею по $_{\rm MAC2BHTCROMY}$ вопросу, 68, 73-74, 87-88, 106, 224, 251, 286, pacположение и довърие его къ Кейту, 76, 93, 188-189, 231; принимаеть англійскихъ купповъ и высказываеть при этомъ свой взглядъ на значеніе англ. торговля для Россів, 76; разръшаеть Кейту свободно къ нему являться, 113; сообщаеть ему о встхъ получаемыхъ письменныхъ докладахъ, 121,135; требуетъ отъ Англін денежной субсидів и эскадры въ Балтійскомъ морѣ для шлезвигскаго предпріятія 224, 288, 340, 364; принимаетъ Кейта на аудіенців 248, 260, 335; изивняеть свое дружественное къ нему отношение, 279, 289, 312, 390; приглашаетъ англійскаго министра прітхать въ Ораніенбаумъ. 406: не отпускаетъ его въ Петербургъ, 409; Данія, герц. Шлезвигское и Голштинія, даеть аудіенцію датскому министру Гакстаузену и принемаеть его ввтрительныя грамоты, 248, 260; намъреніе Имп. Петра III относительно герц. Голштиніи, 30, 39, 44, 73—74, 87—88, 138, 151, 180, 218; вызываеть гр. Румянцова и поручаетъ ему выбрать изъ его армін 20 т. лучшаго войска и вести его въ Голштинію, 54 – 55, 199; желаетъ лично командовать тамъ своими войсками, 185, 376, 394, 399, 402; намъревается удержать кръпость Кольбергъ для помъщенія тамъ военныхъ снарядовъ, во время млезвигской экспедеців, тамъ же. Поручаеть гр. Румянцову устройство этой экспедиців, 186; даеть ему письменную ниструкцію, 262; приготовленіе къ шлезвисскому предпріятію, 209, 252; требуетъ отъ Англіи и Пруссіи помощи въ этомъ предпріятім, 224. Приказываетъ министру при датскомъ дворъ, Корфу, заявить Данія права Императора на герц. шлезвигское и требовать прямаго на то отвъта, 227, 237—238, 252, 286; надъется, что Данія не доведеть дъла до войны и постарается найти средства къ примиренію 252; полагаеть, что для обратнаго завоеванія шлезвискаго не представится особыхъ затрудненій, тамъ же; досадуетъ на Данію за ея желаніе силою **Удержать** свои владенія въ Шлезвигь и Голштинін, 268; получаеть отвіть Данів о ея согласіи начать мирные переговоры о млезвигских делахь, 333; ръшается требовать отъ Даніи на берлинскомъ конгрессъ непремъннаго возврата г. шлезвигскаго, 386; 394 — 396; приготовленіе нь отътаду Императора въ походъ, 381, 386, 404, 406, 409; отправляеть моремъ войска въ Голштинію, 404; уходъ въ море русскаго флата, 409; негодуеть на Данію за ея угрозы Гамбургу и требованіе съ него контрибуція, 411; приказываеть батальону преображенского полка готовиться въ походъ, 411; Курляндія: нерасположеніе Имп. Петра III къ герцогу курляндскому и намфреніе лишить гер. Карла герцогства курляндскаго, 62,115, 249; отзывъ о немъ Императора, 202; принимаетъ на аудіенція ген. Ла-Шеналя, присланнаго къ нему съ поздравленіемъ отъ герц. курляндскаго, и другихъ курляндскихъ депутатовъ, 260-261, 348; посылаеть своего адъютанта Гудовича въ Митаву объявить частнымъ

лицамъ, чтобы они воздержались уплатою Карлу Саксонскому арендныхъ денегъ, 361, 375; приказываеть ген. Ла-Шеналю отътхать изъ Петербурга безъ всякаго отвъта на поздравленіе герцога Курляндскаго, 362. Пруссія: пристрастіе Инп. Петра III къ прусскому королю: 30, 75-76, 80, 87, 110, 127, 142, 205, 259, 275, 288, 385, 390; намівренъ заключить перемиріе съ Пруссіею и вызвать свои войека изъ Силевін, 35, 110, посылаеть своего адъютанта Гудовича къ прусскому королю съ возвъщениемъ о своемъ восшествів на престоль, 38; даруеть свободу прусскимъ военношавнымъ и норучаеть ки. Волконскому заключить перемиріе съ Пруссією, 132, 150, 175, 179—180, 254; требуеть оть Пруссів крвпость Штетинъ для номіщенія тамъ войскъ во время млезвигской экспедиціи, 156, 185; переписка его съ прусскимъ королемъ, 187; просить у него помощи противь Даніи, 224; даеть аудіенцію генералу Гольцу, 211; оказываеть ему винианіе и дов'тріе, 233, 280; намеренъ изменить свои отношенія къ Пруссіи, 267 — 268; предлагаеть за объдомъ во дворцъ тость за будущій союзь его съ Пруссіею, 195; получаеть проектъ мира Россія съ Пруссіею, и собственноручное письмо Фридриха И, намърение Императора 277—278; предоставить отрядъ своихъ войскъ Пруссія, 278—280, 340, 365, 369, 385; переговоры съ Гольновъ о мирномъ трактатв Россіи съ Пруссіею, 319-320; 358-359; банжое его знакомство съ прусскими полками, 314; ходатайствуеть объ освобождения прусскихъ военнопленныхъ въ Австрін, 315-318; принимаетъ отъ Гольца ввърительныя грамоты, 355; получаетъ для разсмотренія проекть союзнаго трактата Россіи съ Пруссією, 367;

¥

Ħ

١,

F,

нередаеть его Гольцу, 397; вручаеть собственноручное наставление русскому послу при берлинскомъ дворъ кн. Репнину повиноваться во всемъ безпрекословно прусскому королю и следить. производствъ, 378; за нъсколько дней до своего низложенія старается узнать отъ Гольца, дъйствительно-ли Фридрихъ II любитъ его, Императора, тамъ же. Франція. Нерасположеніе Инп. Петра III къ французскому нослу бар. де-Бретёлю, 16, 30, 76, 216; приказываеть следить за его действіями, 77; насивхается надъ никъ, 189, 253; говорить съ нимъ разко, 190; ненависть Государи из Франціи, ел армін, народу и пр.: 30, 76, 216, 232. Турція: поручаеть своему резиденту въ Константинонолъ Образкову склонить Порту на вторжение въ Венгрію, 360, 367. Шосыя, посываеть въ Стокгольнъ Бутурляна объявить шведскому двору о своемъ весмествік на престоль, 92-93; поручаеть ему склонить шведскую націю къ миру съ Пруссією, 92—93; посылаєть о томъ же приказъ своему министру мри мведскомь дворь, 159; требуеть отъ Швепін уступки криности Штральзунда для номъщенія военныхъ привасовъ во время илезвигской экспедиців, 185; прянимаеть на аудіонців предскаго министра Поссе, 248, 260; намеренъ отоввать отъ введскаго двора Остермана и назначить на этотъ пость гр. Миниxa, 372-373. Yn.: 8, 13-15, 20 **--24**, 26, 29, 32, 36**--37**, 41**--42**, **47**, **52** — **53**, **57**, **63**, **79**, **86**, 102, 104, 107, 109, 111—112, **120**, **123** — **24**, **130**, **134**, **139**, 144-149, 154-155, 157, 164, **167,169—170,176—177,183—** 184, 194, 206, 212-113, 215, **217**, **225**, **228**, **234**, **276**, **295**— 299, 301, 303, 310—311, 322, 325—330, 337—339, 342—343, 346—347, 357, 368, 370, 387—384, 393, 405, 410, 412—414, 444—445, 461, 476.

Питтъ, англійскій министрь; упом 456. Плекъ, генераль; возводится Ими. Петромъ III въ званіе голитинскаго генераль-авшефа, 17.

Понятовскій, графъ Станиславъ-Августь, впослідствім польскій король; слухъ о его перепискі съ Имп. Екатериною II, 420.

Посси, баронъ, шведскій министръ при петербургскомъ дворъ; получаеть отъ канцлера декларацію Имп. Петра III о его желанія возстановить общій миръ, 164, 182; просить нодробнаго разъясненія этой деклараціи, 167; аудіенція у Имп. Петра III, передаеть новыя кредетивныя грамоты, 248, 260; присутствуеть на объдъ во дворцъ и пьеть здоровье короля прусскаго, 275; объявляеть русскому двору и пностраннымъ министрамъ ръшение Швецін заключить миръ съ Пруссіей, 282—283; присутствуеть на объдъ, данномъ во дворцъ въ честь заключенія мира Россін съ Пруссіей, 335; ynom. 93, 195, 239, 308, 411.

Пояносъ, кавалеръ, испанскій офицеръ; при плохомъ знанін маркизомъ д'Альмадоваромъ ділъ, занимается посольскими ділами, 344; пристрастіе его къ Англін, тамъ же.

ПРАССИ, курсаксонскій резиденть; просить свое правительство прислать ему открытый кредить, на случай необходимости подкунить ивкоторых приближенных къ Имп. Петру III анцъ, 24; передаетъ Имп. Петру III свои новыя кредитивныя грамоты, 95, 181; получаеть отъ канцлера декларацію Императора о его желанін возстановить общій миръ, 164, 182; просить подробнаго разъясненія этой декларація и напожинаеть объ объ-

щанів русскаге двора содвіствовать вознагражденію за убытки, понесенные его дворомъ во время войны, 167; упом. 261, 275, 347, 362.

Разуновскій, графъ Алексъй Григорьевичь, фельдмаршаль и оберъ-егермейстеръ, забота о немъ умирающей Имп. Елизаветы Петровны 27; по приказанію Имп. Екатерины ІІ въ митніе его Ропшу быль отвезень Имп. Петръ III, 475.

Разумовскій, графъ Кирилла Григорьевичь, гетмань; ходатайствуєть объ освобожденій изъ подъ ареста камергера Теплова, 249; производится въ полковняки Изиайловскаго полка, 400—401; содъйствуєть восшествію на престоль Имп. Екатерины II, 416—417, 462, 469.

Реймахъ, баронъ; упом. 280.

Рвинввъ, князь Николай Васильевичъ, генераль-маюръ; назначенъ русскимъ министромъ при берлинскомъ дворъ, 351; получаетъ наставлено отъ Имп. Петра III безпрекословно повиноваться прусскому королю, стараться внушитъ русскимъ, находящимся въ Берлинъ, любовь къ прусскому королю и наблюдать затемъ, чтобы король не сдълатъ Императору несправедливости по воённому производству, 478; упом. 456.

Ретари, графъ; упом. 430. Рувруа, графиня упом.: II,

Румянцовъ, графъ Петръ Александровичь, генералъ; слухъ объ отправления ему приказа начать переговоры съ Пруссей о перемирін, 21; вызывается въ Петербургъ, 23—24, 32,54; желаніе Имп. Петра III поручить ему собрать отборное войско и идти въ Голитинію, 55; прівзжаеть въ Петербургъ, 128; пожалованъ орденомъ св. Андрея Первозваннаго и генераль-аншефомъ, 163; получаетъ порученіе устройства шлезвигской экспедиціи и отправляется въ

Кольбергъ, 186, 210, 226, 232; получаетъ инструкціи передъ своимъ отътадомъ, 262; ртшеніе Императора назначить его главнокомандующимъ армією въ шлезвитской экспедиціи, 287; получаетъ деньги на подъемъ и путевыя надержки, 373; упом. 199, 203, 338, 380, 411.

Слатыковъ, графъ Петръ Семеновичъ, фельдмаршалъ; назначенъ главнокомандующимъ войскъ на мъсто Бутурлина, 17; уп. 261.

Сальмъ, ун. 430.

Самаринъ, унтеръ-церемоній цейстеръ; уп. 305, 322.

Санти, графъ Францъ Матвъевичъ, тайн. совътникъ и оберъ-церемоніймейстеръ; возвъщаеть австрійскаго посла, графа Мерси, о назначенной ему аудіонціи у Императора, 305.

Свдавръ, состоящій при австрійскомъ посольствъ въ Петербургъ во время управленія посольствомъ гр. Мерся; уп. 394.

Селимъ, Герей (?) крымскій ханъ, уп. 218.

Сиверсъ, графъ, Карлъ Ефимовичъ, оберъ-гофиаршалъ; уп. 11, 28.

Сиверсъ, Петръ Ивановичъ, вице-адмиралъ; приглашенъ Имп. Петромъ I на русскую службу, 242.

Симолинъ, Карлъ Матвъевичъ, русскій резидентъ въ Регенсбургъ; уп. 257—258.

Скавронскій, графъ Мартынъ Карловичь, оберъ-гофиейстеръ; пожалованъ Имп. Петромъ III орденомъ Св. Андрея Первозванияго, 17, 18.

Спяридовъ, Григорій Андреевичъ, вицеадмиралъ; уп. 409.

Строгонова, графиня Анна Михайловна, дочь канцлера гр. Воронцова, жена гр. Александра Сергъевича Строгонова; участвуеть въ послъдней поъздкъ Имп. Петра III изъ Ораніенбаума въ Петер-

гофъ и изъ Петергофа въ Кронштадтъ, 471, 473.

Строгоновъ, графъ Александръ Сергъевичъ, камеръ-юнкеръ; нроваводится въ камергеры, 19; писалъ по русски декларацію Имп. Петра III о его желанім возстановленія общаго мира, 201; уп. 250.

Султанъ, турецкій, см. Мустафа III.

Съчкиовъ, Дмитрій, архіопископъ новгородскій; разговоръ его съ Имп. Петромъ III по поводу желавія Государя уменьшить число образовъ и измёнить платье русскаго духовенства, 371; неодобряеть этихъ нововведеній, 372; возражаеть Государю на высказанное имъ желаніе устроить во дворцѣ протестантскую молельню, 391.

Таймурасъ Николаевичъ, царь грузинскій; его смерть, 68.

Таксисъ, главный имперскій коммиссаръ въ Регенсбургъ; уп. 257.

Талызинъ. Иванъ Лукъяновичъ. адиндалъ: отправленъ Имп. Екатериной II въ Кронштадть съ поручениемъ, не допустить Имп. Петра III утвердиться въ этой гавани или убхать оттуда въ Германію, и даже, въ случав сопротивленія, овладеть его особой, 470; арестуетъ генерала Девьера, приверженца Имп. Петра III, прибывшаго въ Кронштаатъ посат него. 473; заставляеть солдать и матросовь присягнуть Ими. Екатеринт II, тамъ-же. (Ср. Рус. Арх. П. И. Бартенева, 1863 г., стр. 435-436 и XVIII въкъ, кн. III, стр. 349, М. Н. Логиновъ говорить, что адмираль Лукъянь Ивановичь утвердиль за Екатериною II Кронштадтъ).

Твидовъ, Григорій Николаевичь, тайный совътникъ, сенаторь и камергерь; арестовань за ръчн противъ Имп. Петра III, 249; ходатайство за него гр. Разумовскаго, тамъ-же; освобожденъ отъ ареста,

266; его характеристика, 462; содъйствуетъ восшествію на престолъ Имп. Екатерины II, 467.

Тофусъ, англійскій адмираль; приглашень Имп. Петромъ I на русскую службу, 242.

Трубецкой, князь Никита Юрьевичь, фельдмаршаль; полезное вліяніе его на внутреннія распораженія Имп. Петра III, 82; присутствіе Имп. Петра III у него на ужинь, 97; неудовольствіе его вследствіе неполученія подарка, объщаннаго ему Государемь, 117; назначень въчисло лиць, долженствующих управлять внутренними дълами государства во время отсутствія Императора, 376,380, 399, 402.

Трубвикой, князь Петръ Никитичъ, (сынъ фельдиаршала); назначенъ Имп. Петроиъ III оберъ-прокуроромъ сената, 18; уп. 82.

Финквиштвйнъ, графъ, Карлъ Вильгельмъ, фонъ, прусскій государственный министръ; уп. 38.

Финкъ, фонъ, прусскій генераль, военнопленный въ Австрін; уп. 316.

Форб всъ, лордъ, англійскій министръ; уп. 244, 303.

Фридрихъ, герцогъ мекленбургъ-шверинскій, сынъ герцога Христіана Людвига, ум. 24 апръля 1785 г. уп. 95—96, 112.

Фридрихъ Августъ, владътельный князь ангальтъ-цербстскій, родной братъ Имп. Екатерины II; ходатайство за него Императрицы и гр. Мерси у австрійскаго двора, 13, 144.

Фридрихъ II, король прусскій; требуеть отъ петербургскаго двора освобожденія плъннаго полковника Гордта, 59; при полученіи извъстія о восшествій на престоль Имп. Петра III объявляеть, что не будеть требовать контрибуціи съ цербстскихъ земель и освобождаеть

русских военношленных , 150; присылаеть Иннератору ордень Чернаго Орла, украшенный брилліантами, 256; носылаеть Императрицъ русской письмо, 263; отправляеть Имп. Петру III проекть мира Россін съ Пруссіею, съ собственноручнымъ письмомъ, въ которомъ высказываетъ готовность согласиться на все, что Государю будеть угодно, 277 - 278. Назначаеть Ими. Петра III действительнымъ полковникомъ, со встми правами и обязанностями прусскаго полковаго командира, того полка, шефомъ котораго онъ состоитъ, 380; назначенъ Имп. Петромъ III полковникомъполка въкорпусъ гр. Руманцова, тамъже, уп. 88, 106, 108-119, 127, 141, 145—147, 156, 168— 169, 179—180, 185, 187, 200, 205, 215, 217—218, 226, 230, 232-233, 237, 254, 257, 259, 262-263, 267-269, 275, 280-281, 285-289, 296, 299, 304, 315-321, 331, 335-337, 340, 342, 354-355, 358-360, 362-365-366, 368-369, 380, 385-363, 387, 392—397, 402, 413— 414, 424, 433, 435, 438, 450, 455, 457, 466, 478.

Фукв, прусскій генераль, военнопланный въ Австрін; стараніе Имп. Петра III объ освобожденіи его изъ плана, 345—316, 318.

Фурнтисъ, графъ; вызовъ его изъ Лондона. 47.

Ханъ татарскій, см. Селимъ Герей.

Черкасовъ, баронъ Александръ Ивановичъ, женатый на княжит Екатеринъ Ивановит Биронъ-Курляндской; уном. 266.

Чвенышева, графиня Анна Александровна, рожд. Исленьева, супруга уполномоченнаго министра при аугебургекомъ конгрессъ; упом. 430. Чярнышввъ, графъ Захаръ Григорьевичъ, генераль; получаеть отъ австрійскаго двора часть условленныхъ денегъ на содержаніе подвідоиственняго ему корпуса, 51 — 52; посылка ему приказа быть готовымъ къ возвращению въ Россию, 153, 171, 237; доносить въ денешт своему правительству о приказъ австрійской императрицы набрать 100 тыс. рекрутъ, 208; пріважаеть въ Петероургъ и производится въ генералъ-аншефы, 338; уважаеть изъ Петербурга, 356; отдача его корпуса въ распоряжение короля прусскаго, 369, 387; раздосадованъ малымъ полученіемъ денегъ на подъемъ и путевыя издержки, 373; гр. Мерси того мићнія, что его можно подкупить деньгами, тамъ же; посылка ему приказа Имп. Екатерины II отдълиться отъ прусской армін съ ввъреннымъ ему корпусомъ, 424, 435, 447; упом. 23, 87, 114, 124, 160, 180, 196, 199, 253, 254, 266, 313, 340, 397, 457.

Чврнышввъ, графъ Иванъ Григорьевичъ; назначенъ уполномоченнымъ отъ Россіи при аугсоургскомъ конгрессъ, но вызванъ назадъ, 18; увзжаеть изъ Въны, 430; упом. 186.

Чоглокова, дъвица Екатерина Николаевна (?), дочь Николая Ивановича Чоглокова, падчорица генералъ-прокурора Глъбова; упом. 203.

Чоглокова, Марья Семеновна, рожд. Гендрикова, по первому мужу Чоглокова, по второму Глебова; упом. 11.

Шарфнагиль, Іосифъ, служитель гр. Мерси; отправляется съ депешей въ Въну, 7, 35; упом. 95.

Шатло-дв, маркизъ, французскій посолъ при вънскомъ дворъ; упом. 48 - 49, 95.

Шаховской, князь Яковъ Петровичъ, генералъ-прокуроръ въ сенатъ; выходитъ въ отставку, 11; упом. 28.

короля его проектъ мира съ Россіей, 277; разговариваеть съ Ими. Петромъ III, какъ съ военнымъ, о прусскихъ полкахъ, военноплънныхъ и расположенів Государя къ прусскому королю, 314-315; уп. 308. (Ср. депешубар. Гольца Фридриху II, оть 10-го апрыя, у Щебальскаго, въ его «Политическая система Петра III» и пр.; приложение стр. 19).

Швиаль-ла, курляндскій генераль; присланъ герцогомъ для принесенія поздравленія Имп. Петру III съ восшествіемъ на престолъ, 248, 260, 348; Имп. Петръ III приказываетъ внушить ему отправляться обратно безъ отвъта на поздравленіе, 362.

Швреметевъ, графъ Петръ Борисовичъ, оберъ-камергеръ; пожалованъ орденомъ св. Андрея Первозваннаго, 18; упом. 114.

Шиллингъ, лейбъ-медикъ; упом. 3.

Шильдв, генераль; возводится Имп. Петромъ III въ званіе голштинскаго генералъ-аншефа, 17.

Шолзвль-дв, герцогъ, первый французскій министръ; ведетъ переговоры съ лордомъ д'Егремонъ о заключеніи мира Франціп съ Англіею, 334, 383.

Штагваь, курьеръ; упом. 274, 289, 313.

Штарвивергъ, (Stahremberg) Георгъ-Адамъ, графъ, впослъдствін князь, австрійскій посоль при французскомъ дворъ; упом. 131, 151, 154, 282, 309, 311, 330, 383. (Cp. «T. Juste, «le comte de Mercy Argenteau», p. 42).

Штврибвргъ, графъ; составляетъ предварительный отвъть саксонскаго двора на русскую декларацію, 261; упом. 263.

Шуваловъ, графъ Александръ Ивановячъ, фельдмаршалъ и подполковникъ; производится въ полковники, 400-401. Шверинъ, графъ; привозить отъ прусскаго | Шуваловъ, Иванъ Ивановичъ, камергеръ;

забота о немъ умирающей Имп. Елизаветы Петровны, 27; гр. Мерси называеть его графомъ Шуваловымъ; уп. 186.

Шуваловъ, графъ Петръ Ивановичь, фельдцейхмейстерь; назваченъ Имп. Петромъ III генералъ-фельдмаршаломъ, 17; его смерть 15-го января 1762 г., 66; упом. 163.

Эйхки овльдъ; передаетъ австрійскому послу гр. Мерси разныя политическія новости, сообщенным ему добрымь другомъ, лицомъ, близко столиямъ къ Имп. Петру III, 198—205, 285—289, 366—369; упом. 195, 284.

Эствегази, графъ, бывшій австрійскій посоль въ Петербургъ, его ивсто заняль гр. Мерси; упом. III.

ОПЕЧАТКИ.

Cmp.	Строка.		На четано.	Слъдуетъ читать.
14 и 15	10 и 8 снизу		ауденціяхъ	аудіенціяхъ
18	3 снизу		лейтенанта	поручива
45	13	»	е пратительную п	почтительн в й ше
47	2) 9	испанскій посоль	испанскій министръ
47	1	»	первому	маркизу .
49	8	»	трактать зачеркнуто,	трактатъ, — зачеркнуто
79	3	»	нходить	входить
79	2	30	разсмоврѣніе	разсмотрвніе.
112	4	»	Курсавсонскаго резидента	Курсавсонскаго
173	8	» .	CHELLS	Chricip
325	7	» · *	ванл оръ	канціеръ
347	9	n	нѣвидимыми	невидимыми
412	18	. ,	. 12 іюня	12 іюня,
416	2	»	нензаёстно	нензвъстно
416	1	>	врестованъ	арестованъ .
420	4	>	самодержавіе	верховную власть
445	9	•	Пууссіею	Пруссіею

